
Digitized by the Internet Archive
in 2024 with funding from
University of Toronto

https://archive.org/details/39191512050073

Government Publications

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

LIBRARY FEB 17 2005 University of Toronto

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

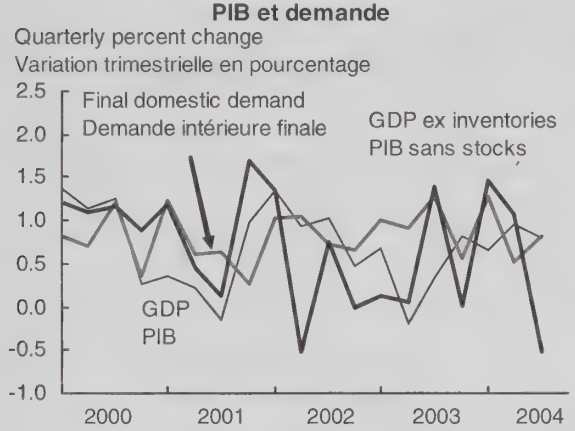
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

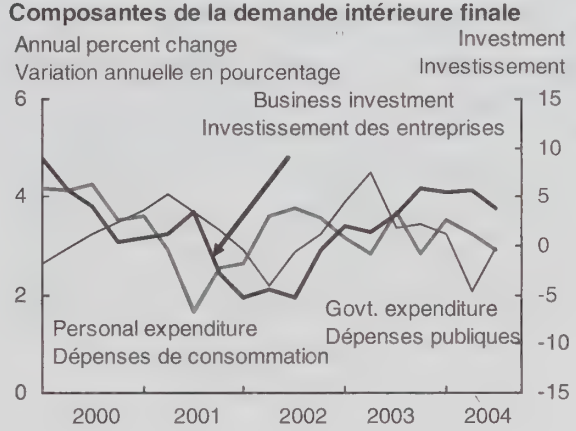
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

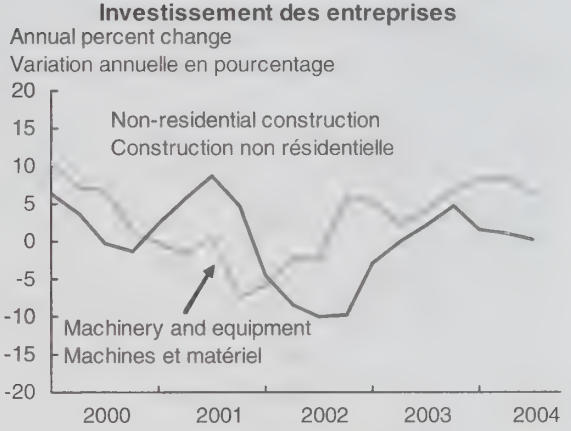
GDP and Demand
PIB et demande



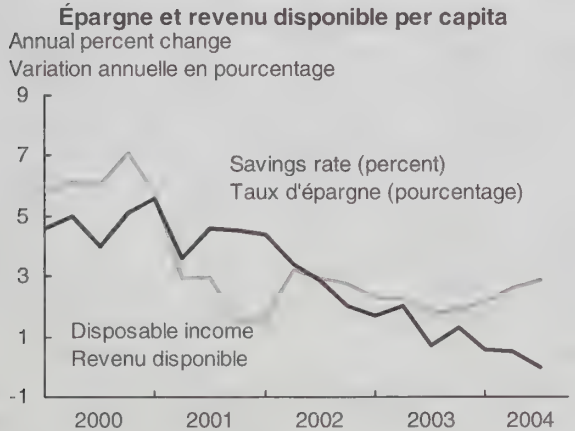
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



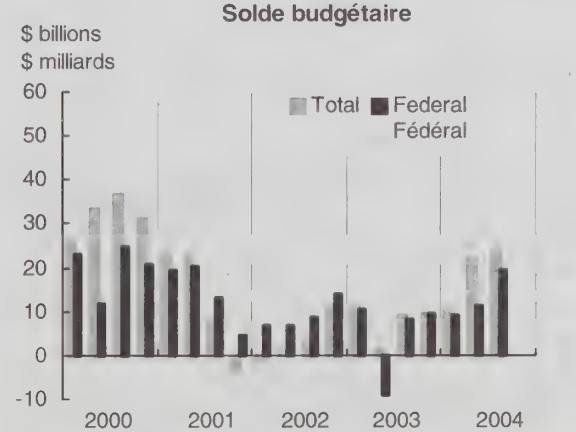
Business Investment
Investissement des entreprises



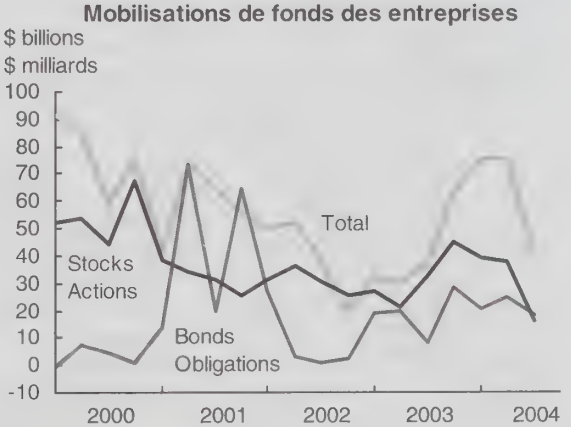
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



Budget Balance
Solde budgétaire



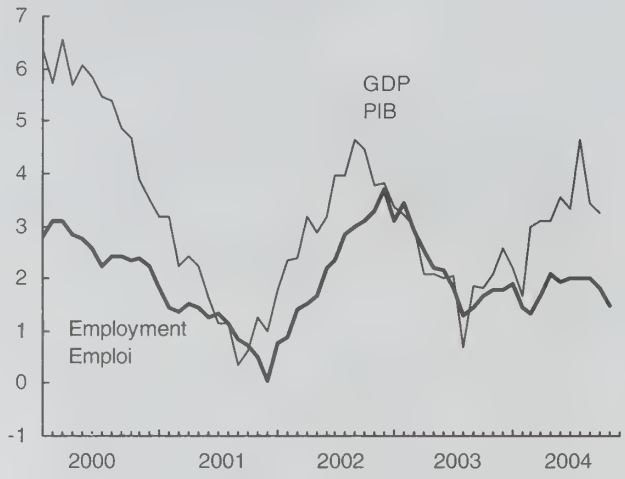
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



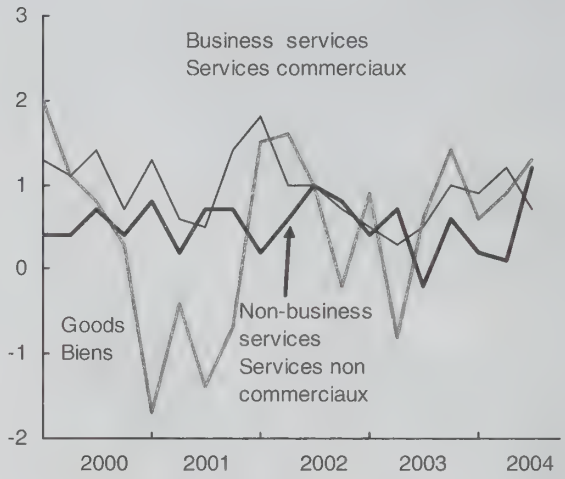
Leading Indicator
Indicateur avancé



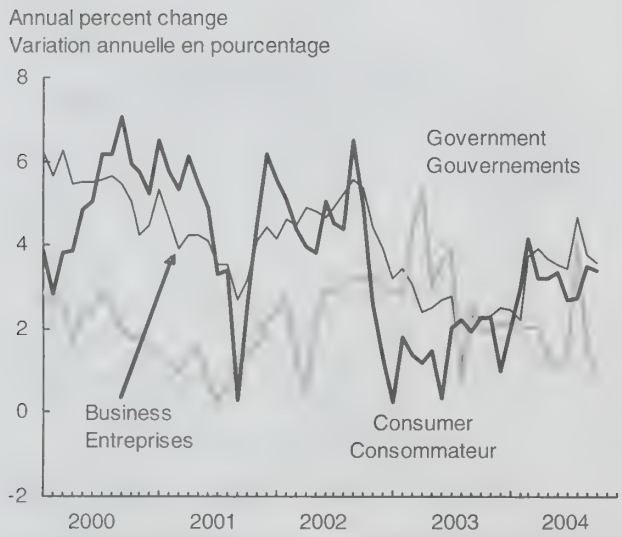
Output and Jobs
PIB et emploi



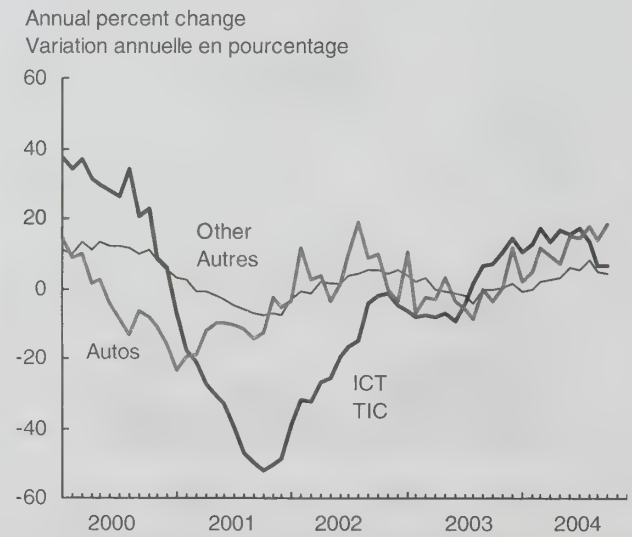
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

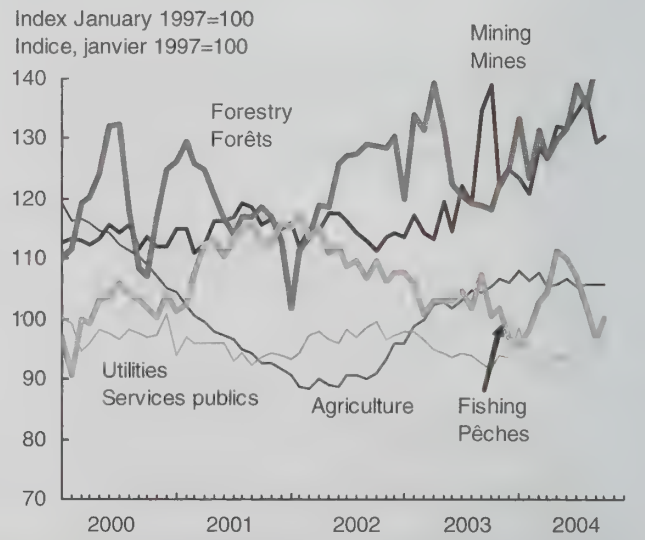


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	592,692	613,718	595,744	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,860	636,236	641,980	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	137,480	151,210	144,068	146,504	159,680	142,180	148,916	154,064	165,876	178,136	181,800	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,478	11,643	12,600	12,044	13,876	10,600	10,544	11,552	11,744	11,292	11,696	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	48,188	51,508	47,800	49,220	49,872	51,548	53,308	51,304	54,612	58,116	59,672	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	889	694	784	1,340	1,232	792	252	500	992	840	584	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	73,841	77,382	74,580	75,188	75,992	76,896	77,908	78,732	79,496	81,036	81,448	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-2,959	4,876	-5,224	-2,136	3,232	11,012	2,832	2,428	-1,916	-5,944	1,480	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	53,721	55,465	53,744	54,236	54,212	55,328	55,836	56,484	57,024	57,872	58,276	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	915,330	966,496	924,096	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	995,688	1,017,584	1,036,936	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,538	87,188	86,936	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	90,596	93,884	95,316	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	156,146	164,403	157,524	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	170,008	173,396	175,904	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	954	685	536	276	824	924	956	36	-564	1,068	-144	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,157,968	1,218,772	1,169,092	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,255,728	1,285,932	1,308,012	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	657,302	688,707	661,828	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,724	718,952	725,780	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	223,677	237,711	225,648	229,380	232,324	236,548	238,812	243,160	246,276	248,624	250,832	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	29,617	31,501	30,088	29,992	31,204	31,348	31,572	31,880	32,592	32,664	32,572	Capital fixe
Inventories	*498094*	-45	15	-84	-68	-4	44	28	-8	-96	288	184	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	197,828	205,875	200,072	200,812	202,604	201,196	208,660	211,040	215,380	222,388	224,860	Investissements
Residential	*498096*	65,829	73,757	66,508	68,856	70,412	71,024	75,380	78,212	80,552	83,712	85,120	Résidentiels
Non-residential	*498097*	131,999	132,118	133,564	131,956	132,192	130,172	133,280	132,828	134,828	138,676	139,740	Non résidentiels
Structures	*498098*	49,686	51,155	49,460	48,952	50,336	50,576	51,456	52,252	52,468	53,564	54,396	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	82,313	80,963	84,104	83,004	81,856	79,596	81,824	80,576	82,360	85,112	85,344	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	-568	7,662	3,420	8,368	14,600	11,524	-2,576	7,100	-2,020	-1,760	13,740	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	1,094	6,119	5,520	10,280	13,800	10,260	-4,520	4,936	-3,200	-2,572	13,172	Non agricoles
Farm	*498102*	-1,662	1,543	-2,100	-1,912	800	1,264	1,944	2,164	1,180	812	568	Agricoles
Exports	*498103*	479,358	461,596	487,420	485,380	486,680	454,720	452,796	452,188	466,776	506,648	507,640	**Exportations**
Imports	*498106*	428,248	413,611	438,768	438,020	432,360	411,640	403,520	406,924	413,468	440,804	447,740	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-953	-684	-532	-280	-824	-924	-952	-36	564	-1,068	144	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,157,968	1,218,772	1,169,092	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,255,728	1,285,932	1,308,012	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		4.5	5.3	6.1	8.1	8.3	4.6	4.3	3.9	3.4	6.5	7.3	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	601,594	620,444	602,474	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	634,903	638,154	642,868	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	198,902	206,466	200,077	201,803	203,647	206,608	206,820	208,788	210,210	210,856	212,927	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	28,758	30,709	29,051	28,948	30,107	30,708	30,787	31,233	31,638	31,169	30,984	Capital fixe
Inventories	*1992051*	-40	14	-76	-60	-4	40	24	-4	-84	248	160	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	185,677	194,235	188,039	186,946	189,630	190,451	197,167	199,693	202,379	204,691	206,938	Investissements
Residential	*1992053*	57,936	62,262	58,498	59,658	60,614	60,515	63,298	64,621	66,026	67,044	67,589	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	127,037	131,043	128,845	126,445	128,149	129,119	132,909	133,995	135,142	136,363	138,096	Non résidentiels
Structures	*1992055*	44,492	44,928	44,160	43,395	44,429	44,671	45,109	45,501	45,100	45,197	45,262	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	82,714	86,441	84,974	83,327	83,935	84,681	88,229	88,920	90,688	91,906	93,735	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,014,794	1,051,568	1,019,459	1,026,103	1,036,393	1,045,724	1,059,110	1,065,043	1,078,606	1,084,316	1,093,185	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	2,123	11,876	6,150	11,298	17,276	14,657	3,410	12,160	3,526	2,287	16,894	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	2,876	7,889	7,371	12,180	14,318	10,685	-1,212	7,766	319	-162	14,515	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	-866	3,715	-1,295	-949	2,619	3,598	4,558	4,086	2,866	1,959	1,533	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	450,568	439,798	457,746	448,247	442,704	436,945	434,813	444,732	449,105	468,064	465,736	Exportations
Imports	*1992063*	391,070	405,977	400,376	398,032	400,836	404,169	401,081	417,823	420,932	432,853	446,270	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-888	-616	-492	-256	-742	-836	-855	-32	499	-932	125	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,074,620	1,096,359	1,081,335	1,086,368	1,093,793	1,091,782	1,095,469	1,104,391	1,111,737	1,122,353	1,131,302	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		3.4	2.0	4.4	3.8	3.1	2.0	1.3	1.7	1.6	2.8	3.3	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,157,968	1,218,772	1,169,092	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,255,728	1,285,932	1,308,012	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,538	87,188	86,936	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	90,596	93,884	95,316	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	156,146	164,403	157,524	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	170,008	173,396	175,904	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	954	685	536	276	824	924	956	36	-564	1,068	-144	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	915,330	966,496	924,096	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	995,688	1,017,584	1,036,936	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	592,692	613,718	595,744	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,860	636,236	641,980	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	74,730	78,076	75,364	76,528	77,224	77,688	78,160	79,232	80,488	81,876	82,032	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	105,691	104,409	105,084	103,136	104,016	104,040	105,568	104,012	106,084	107,372	107,536	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	120,947	124,492	120,632	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,404	128,012	130,040	Transferts
Total personal income	*498165*	897,901	924,608	900,448	909,128	917,008	920,260	927,432	933,732	946,180	957,552	965,880	**Revenu personnel total**
Annual % change		2.7	3.0	2.8	3.1	3.2	3.0	3.0	2.7	3.2	4.1	4.1	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	657,302	688,707	661,828	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,724	718,952	725,780	En biens et services
To governments	*498180*	205,210	211,060	204,700	209,116	209,744	207,384	212,884	214,228	216,980	219,376	223,976	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	139,501	141,489	138,312	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,804	148,084	152,184	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	56,865	60,302	57,424	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,472	61,732	62,184	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	10,883	12,054	10,936	11,376	11,772	11,928	12,232	12,284	12,544	12,932	13,004	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,462	2,620	2,528	2,532	2,664	2,504	2,644	2,668	2,728	2,776	2,824	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	22,044	10,167	20,456	14,264	12,172	14,228	5,040	9,228	4,204	3,516	296	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	692,691	713,548	695,748	700,012	707,264	712,876	714,548	719,504	729,200	738,176	741,904	**Revenu disponible**
Annual % change		3.8	3.0	4.1	3.9	3.3	3.3	2.7	2.8	3.1	3.5	3.8	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	3.2	1.4	2.9	2.0	1.7	2.0	0.7	1.3	0.6	0.5	0.0	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	601,594	620,444	602,474	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	634,903	638,154	642,868	**Total**
Annual % change		3.4	3.1	3.8	3.6	3.2	2.8	3.7	2.8	3.5	3.2	2.9	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	75,486	76,442	75,712	76,115	76,397	76,325	76,323	76,723	77,378	77,763	77,917	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	29,222	30,215	28,894	29,440	29,988	30,281	30,443	30,147	31,361	31,414	32,155	Vêtements
Housing	*1992077*	136,409	141,104	136,565	138,609	139,751	140,423	141,731	142,510	143,875	144,272	145,404	Logements
Furniture	*1992084*	50,682	52,736	50,599	51,519	51,936	52,471	52,978	53,560	55,126	55,891	57,159	Meubles
Medical care	*1992091*	29,940	31,446	30,114	30,486	30,899	31,263	31,594	32,030	32,758	33,030	33,293	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,308	101,786	100,799	102,875	102,071	101,776	103,134	100,161	101,498	102,037	102,162	Transports
Recreation	*1992103*	70,433	72,648	70,617	70,851	71,829	72,642	73,042	73,080	74,335	74,709	75,834	Loisirs
Other	*1992108*	111,451	113,280	111,932	112,237	111,932	112,460	113,706	115,022	116,393	117,310	117,498	Autres
Net travel abroad	*1992114*	-2,792	1,264	-2,312	-3,084	-1,088	972	2,277	2,897	2,697	2,261	2,169	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	93,099	94,923	92,374	94,720	94,080	94,992	97,399	93,220	95,382	96,213	97,345	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	54,472	56,142	54,095	54,914	55,720	56,103	56,448	56,297	58,295	58,800	60,071	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	137,196	140,078	137,140	138,852	139,816	139,720	139,941	140,836	142,493	142,562	143,271	Biens non durables
Services	*1992119*	317,626	330,098	319,566	320,860	324,309	328,125	332,052	335,907	339,449	341,421	343,202	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	472,786	497,430	474,012	488,644	493,740	491,124	500,540	504,316	513,232	525,648	533,872	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	139,501	141,489	138,312	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,804	148,084	152,184	Des particuliers
Enterprises	*498319*	37,940	44,555	39,472	41,084	45,520	42,180	45,152	45,368	48,568	53,020	54,280	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,387	4,154	4,116	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,444	4,752	4,348	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	56,865	60,302	57,424	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,472	61,732	62,184	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	152,070	158,623	153,456	155,920	155,988	156,988	159,832	161,684	163,520	165,584	167,420	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	8,844	9,269	8,964	9,052	9,120	9,216	9,268	9,472	9,704	9,560	9,608	Autres transferts
Investment income	*498324*	37,790	42,522	36,960	41,452	42,468	44,140	41,592	41,888	41,992	44,496	45,204	Revenus de placements
Sales	*498325*	35,389	36,516	35,308	35,872	35,936	36,192	37,084	36,852	37,728	38,420	38,644	Ventes
Expenditure	*498326*	462,875	482,907	463,644	470,932	476,056	483,452	484,032	488,088	494,596	495,216	499,032	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	259,066	274,227	260,956	265,252	268,260	272,740	275,896	280,012	284,004	287,044	289,476	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	120,947	124,492	120,632	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,404	128,012	130,040	Aux particuliers
Businesses	*498330*	12,811	15,970	12,776	13,832	16,064	17,560	15,168	15,088	15,900	13,828	13,828	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,207	3,494	3,248	3,368	3,388	3,748	3,468	3,372	3,548	3,712	3,508	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	66,844	64,724	66,032	65,976	65,468	65,032	64,416	63,980	63,740	62,620	62,180	Service de la dette publique
Saving	*498315*	9,911	14,523	10,368	17,712	17,684	7,672	16,508	16,228	18,636	30,432	34,840	Épargne
Net lending	*498333*	3,252	7,627	3,060	10,752	10,988	1,392	8,804	9,324	9,712	22,060	24,100	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	28,481	31,362	28,908	29,656	30,512	31,256	31,656	32,024	31,620	31,532	31,792	Recettes
Spending	*499662*	21,614	22,589	21,960	21,780	22,104	22,364	22,768	23,120	23,540	23,688	23,892	Dépenses
Saving	*499658*	6,867	8,773	6,948	7,876	8,408	8,892	8,888	8,904	8,080	7,844	7,900	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	7,893	8,417	7,952	8,144	8,424	7,976	8,532	8,736	8,900	9,156	9,184	Recettes
Spending	*499670*	6,768	7,096	6,816	6,912	6,976	7,052	7,148	7,208	7,504	7,496	7,576	Dépenses
Saving	*499666*	1,125	1,321	1,136	1,232	1,448	924	1,384	1,528	1,396	1,660	1,608	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	190,237	199,213	190,552	197,576	198,660	196,376	201,360	200,456	206,716	211,932	214,444	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	86,697	88,947	86,080	88,500	88,952	87,708	89,872	89,256	91,496	93,044	94,980	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	24,019	29,384	24,976	26,440	29,764	27,804	29,916	30,052	32,736	35,488	36,140	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,387	4,154	4,116	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,444	4,752	4,348	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	18,228	17,971	18,248	18,520	18,192	18,008	17,796	17,888	17,704	17,408	17,364	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	44,420	46,213	44,724	46,344	45,420	45,708	46,784	46,940	47,480	48,108	48,628	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	62	6	20	16	-48	36	8	28	244	20	0	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,031	7,104	7,172	7,044	6,928	7,560	7,180	6,748	6,628	6,884	6,916	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,578	4,719	4,492	4,640	4,628	4,548	5,100	4,600	5,252	5,424	5,356	Ventes
Expenditure	*498371*	183,347	195,962	183,400	185,484	189,792	207,280	194,068	192,708	198,320	201,476	195,564	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	45,461	48,672	45,712	46,408	47,432	48,624	49,028	49,604	51,076	50,808	51,032	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	60,872	62,912	60,612	60,916	61,884	63,052	63,052	63,660	64,444	64,652	66,000	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,309	4,579	3,192	3,416	4,368	4,324	4,792	4,832	5,072	4,400	4,516	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,032	3,309	3,072	3,192	3,204	3,564	3,284	3,184	3,256	3,416	3,212	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	33,766	41,400	34,680	35,348	37,188	52,320	39,156	36,936	40,280	45,120	38,152	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	36,907	35,090	36,132	36,204	35,716	35,396	34,756	34,492	34,192	33,080	32,652	Service de la dette publique
Saving	*498357*	6,890	3,251	7,152	12,092	8,868	-10,904	7,292	7,748	8,396	10,456	18,880	Épargne
Net lending	*498381*	8,970	4,662	8,520	13,972	10,144	-9,164	8,168	9,500	8,828	11,224	19,296	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	230,244	248,694	231,480	238,304	243,020	257,168	246,596	247,992	253,676	264,880	262,772	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,804	52,542	52,232	52,828	52,032	50,704	53,212	54,220	54,308	55,040	57,204	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	13,921	15,171	14,496	14,644	15,756	14,376	15,236	15,316	15,832	17,532	18,140	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,567	6,784	6,664	6,716	6,796	6,772	6,752	6,816	7,076	7,184	7,268	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	72,335	76,044	73,344	73,768	74,908	75,280	76,372	77,616	78,336	79,268	80,312	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,031	8,504	8,188	8,272	8,408	8,420	8,500	8,688	8,700	8,780	8,852	Autres transferts
Investment income	*498404*	23,541	28,231	22,496	27,156	28,304	29,372	27,252	27,996	28,564	31,072	31,856	Revenus de placements
Federal government	*498402*	33,637	41,272	34,628	35,228	37,064	52,220	39,016	36,788	40,176	44,992	38,020	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	93	95	100	92	100	88	100	92	92	92	100	Adm. locales
Sales	*498405*	19,315	20,051	19,332	19,600	19,652	19,936	20,156	20,460	20,592	20,920	21,020	Ventes
Expenditure	*498406*	238,006	249,545	239,016	244,360	245,092	250,348	250,508	252,232	254,952	256,932	258,240	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	139,063	147,699	140,072	142,688	144,120	146,648	148,500	151,528	153,068	155,364	156,724	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,174	29,453	28,768	30,380	29,412	29,436	29,672	29,292	29,596	29,712	30,096	Aux particuliers
Businesses	*498410*	8,216	10,243	8,296	9,164	10,500	12,080	9,248	9,144	9,680	8,280	8,164	Aux entreprises
Government	*498411*	34,658	35,491	34,996	35,348	34,292	35,524	36,400	35,748	36,028	37,004	36,688	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,895	26,659	26,884	26,780	26,768	26,660	26,688	26,520	26,580	26,572	26,568	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-7,762	-851	-7,536	-6,056	-2,072	6,820	-3,912	-4,240	-1,276	7,948	4,532	Épargne
Net lending	*498415*	-12,013	-4,827	-11,780	-10,312	-5,516	2,988	-8,144	-8,636	-6,284	3,032	-2,500	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	*498426*	84,448	86,730	84,896	85,752	84,704	86,280	88,052	87,884	88,720	90,364	90,620	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	35,315	36,366	35,388	35,808	35,660	36,000	36,676	37,128	37,704	38,208	38,480	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	751	759	756	764	760	760	760	756	760	760	756	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,914	2,955	2,944	2,952	2,952	2,952	2,956	2,960	2,972	2,992	3,008	Revenus de placements
Federal government	*498430*	129	128	52	120	124	100	140	148	104	128	132	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	33,843	34,776	34,272	34,476	33,552	34,760	35,692	35,100	35,296	36,200	35,976	Administration provinciale
Sales	*498433*	11,496	11,746	11,484	11,632	11,656	11,708	11,828	11,792	11,884	12,076	12,268	Ventes
Expenditure	*498434*	81,657	84,701	82,228	83,184	83,672	84,340	85,196	85,596	86,680	87,840	88,700	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	74,107	77,369	74,668	75,732	76,296	76,996	77,868	78,316	79,324	80,392	81,228	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,129	3,114	3,156	3,116	3,096	3,124	3,128	3,108	3,148	3,240	3,264	Particuliers
Businesses	*498438*	1,286	1,148	1,288	1,252	1,196	1,156	1,128	1,112	1,148	1,148	1,148	Entreprises
Government	*498439*	93	95	100	92	100	88	100	92	92	92	100	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,042	2,975	3,016	2,992	2,984	2,976	2,972	2,968	2,968	2,968	2,960	Service de la dette publique
Saving	*498425*	2,791	2,029	2,668	2,568	1,032	1,940	2,856	2,288	2,040	2,524	1,920	Épargne
Net lending	*498443*	-1,697	-2,302	-1,764	-2,016	-3,496	-2,248	-1,492	-1,972	-2,308	-1,700	-2,204	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	991,870	1,013,899	1,020,517	1,023,433	1,028,977	1,029,579	1,027,487	1,038,579	1,038,949	1,040,119	1,046,029	1,049,042	1,053,019	1,053,476	1,053,578	**ENSEMBLE**
Annual % change		3.4	2.2	1.8	2.1	2.6	2.2	1.7	3.0	3.1	3.1	3.5	3.3	4.6	3.4	3.2	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	839,885	858,512	865,120	867,294	872,011	873,072	871,085	881,895	883,008	884,064	888,076	890,492	894,510	895,078	895,481	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	309,812	315,040	317,019	318,451	320,869	321,440	318,435	322,652	322,663	323,342	325,486	326,549	328,922	328,547	327,803	Biens
Services	*14182622*	531,383	544,954	549,630	550,321	552,570	553,052	554,262	560,849	561,987	562,339	564,159	565,499	567,080	568,073	569,298	Services
Non-business sector	*14182623*	152,148	155,550	155,575	156,313	157,140	156,691	156,584	156,898	156,157	156,272	158,155	158,751	158,722	158,614	158,319	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,106	2,175	2,163	2,154	2,195	2,189	2,202	2,205	2,174	2,205	2,214	2,226	2,226	2,226	2,226	Biens
Services	*14182625*	150,038	153,373	153,408	154,156	154,944	154,501	154,380	154,691	153,980	154,066	155,939	156,524	156,493	156,385	156,090	Services
Industrial production	*14182628*	236,852	238,435	239,815	240,186	242,416	242,129	240,453	243,020	243,875	244,389	246,780	247,393	249,621	248,943	248,488	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	54,994	57,076	58,244	59,089	59,226	59,604	59,026	59,822	59,565	60,238	60,461	61,535	62,703	62,177	62,071	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,690	8,586	9,103	9,392	9,398	9,060	9,248	9,519	9,263	9,502	9,497	9,782	9,696	9,778	9,702	Manufacturières
Services	*14182620*	44,616	46,540	47,305	47,907	48,026	48,549	47,929	48,497	48,405	48,880	49,084	49,892	50,986	50,471	50,416	Services
Energy	*21573796*	58,873	59,448	58,884	59,775	60,510	61,434	60,049	59,138	60,091	60,344	59,962	59,911	60,098	60,210	60,168	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	21,237	22,842	22,805	23,133	23,094	23,818	23,163	23,781	23,149	23,357	23,684	23,701	23,550	23,823	23,851	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	35,410	36,797	37,636	37,280	38,071	38,019	37,618	37,307	37,832	38,137	37,861	37,751	37,922	37,551	37,627	Mines
Utilities	*14182835*	26,424	25,818	25,047	25,602	25,569	26,860	25,347	25,065	25,368	25,510	25,451	25,687	25,958	26,132	26,058	Services publics
Manufacturing	*14182897*	174,647	174,820	175,824	176,202	177,419	175,787	176,232	179,854	179,623	179,544	182,677	183,272	185,150	184,810	184,269	Manufacturières
Construction	*14182880*	53,904	56,273	56,910	57,712	57,937	58,148	57,416	58,525	58,191	58,182	57,536	58,003	58,254	58,328	58,001	Construction
Transportation	*14182795*	47,795	47,954	48,239	48,659	49,194	49,172	48,671	49,435	49,794	50,225	50,440	50,356	50,329	50,425	50,749	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	58,660	61,941	63,280	63,855	65,163	63,392	62,193	65,351	65,329	64,824	65,706	66,242	66,628	66,440	66,354	De gros
Retail	*14182794*	55,590	57,126	57,877	57,534	56,847	57,341	58,892	59,348	58,866	58,769	58,999	59,330	59,970	60,202	60,742	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	198,721	203,060	204,625	204,920	206,037	206,985	207,944	209,601	210,543	210,642	210,849	211,063	211,685	212,272	212,820	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	20,733	21,531	21,644	21,646	21,702	21,745	21,755	21,864	21,969	21,999	22,113	22,161	22,204	22,187	22,142	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	44,006	45,391	45,508	45,522	45,514	45,800	45,924	46,155	46,250	46,275	46,327	46,345	46,430	46,338	46,414	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,160	9,508	9,702	9,398	9,548	9,530	9,611	9,571	9,631	9,574	9,480	9,679	9,792	9,602	9,400	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	41,395	42,354	42,070	41,954	41,819	42,238	42,230	42,503	42,809	42,907	42,955	43,163	43,128	43,056	43,231	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	23,307	22,909	23,271	23,411	23,276	23,291	23,399	23,533	23,246	23,480	23,393	23,399	23,230	23,524	23,476	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	59,449	61,755	62,164	62,203	62,483	62,425	62,240	62,260	61,701	61,713	62,751	63,117	63,170	63,253	63,250	Santé et social
Educational	*14182866*	44,607	44,854	44,336	44,877	45,271	44,733	44,753	45,029	44,948	45,245	46,026	45,904	45,801	45,754	45,863	Enseignement
Public administration	*14182887*	54,830	56,438	56,692	56,878	57,001	57,179	57,219	57,297	57,301	57,140	57,386	57,669	57,676	57,667	57,219	Administration publique
Other services	*14182883*	23,766	24,184	24,320	24,337	24,420	24,414	24,435	24,430	24,462	24,453	24,517	24,487	24,441	24,621	24,632	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2003 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	180.5	180.7	180.8	180.8	181.2	181.8	182.8	184.4	185.8	187.4	188.4	Lissé
Unsmoothed	*7687*	180.9	180.7	180.6	181.0	182.6	184.2	185.7	188.3	188.4	190.5	189.4	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,843	1,848	1,852	1,862	1,876	1,895	1,919	1,940	1,951	1,960	1,969	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,653	7,648	7,663	7,697	7,732	7,750	7,779	7,793	7,764	7,720	7,578	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	110,533	109,944	109,899	111,227	112,065	114,032	115,996	117,554	117,793	118,068	117,985	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	6,512	6,530	6,534	6,583	6,665	6,806	7,039	7,206	7,389	7,564	7,757	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,770	20,527	20,163	20,046	19,965	20,020	19,771	20,226	20,447	20,637	20,968	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.77	1.75	1.73	1.71	1.69	1.67	1.67	1.68	1.70	1.72	1.74	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.2	39.2	39.2	39.2	39.1	39.0	38.9	38.8	38.8	38.8	38.7	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,610	2,622	2,625	2,620	2,626	2,626	2,619	2,620	2,626	2,627	2,633	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	131.3	130.4	128.9	129.3	130.4	131.4	134.3	138.5	143.0	143.1	140.7	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	110.1	110.1	110.0	110.1	110.3	110.7	111.3	111.9	112.3	112.8	113.1	Indice des É.-U.(1)

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	189.5	190.6	192.0	193.4	195.2	197.1	198.4	199.2	199.8	200.2	200.1	Lissé
Unsmoothed	*7687*	191.0	193.5	195.5	197.7	198.4	200.6	199.5	200.0	200.4	200.3	200.2	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,977	1,991	2,009	2,028	2,041	2,050	2,063	2,076	2,093	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,447	7,458	7,463	7,496	7,560	7,644	7,629	7,632	7,648	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	117,951	118,475	119,791	121,413	123,226	125,724	127,397	128,766	129,731	130,617	130,808	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	7,959	8,232	8,395	8,472	8,511	8,516	8,450	8,408	8,493	8,584	8,681	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	21,684	21,811	22,307	22,727	22,921	23,065	23,280	23,297	23,372	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.77	1.78	1.81	1.84	1.86	1.88	1.90	1.90	1.90	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	38.7	38.6	38.5	38.3	38.3	38.2	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,633	2,632	2,627	2,622	2,614	2,608	2,608	2,609	2,610	2,612	2,615	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	137.1	135.1	136.5	139.0	141.8	145.9	147.6	145.9	144.6	142.2	141.1	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	113.5	113.8	114.2	114.5	114.9	115.2	115.4	115.4	115.3	115.0	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		2000	2001	2002	2003	2001 IV	2002 I	II	III	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	102,116	105,932	94,679	96,935	117,084	108,924	106,380	88,880	**Demande totale**
Persons	*33310*	40,021	41,374	46,993	50,251	41,244	46,564	45,540	48,520	Particuliers
Private corporations	*33315*	77,898	59,214	40,084	40,624	55,504	49,816	51,952	38,592	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	54,259	32,248	30,948	31,471	25,328	30,920	36,628	30,680	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-3,013	-1,736	-891	-780	-1,684	-604	-15,384	5,712	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-18,308	-3,195	-1,246	-1,567	15,132	-3,472	9,804	-5,144	Administration fédérale
Other governments	*33335*	5,518	10,275	9,739	8,407	6,888	16,620	14,468	1,200	Autres administrations publiques

		2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Total raised	*33343*	74,532	85,388	104,156	98,244	99,952	146,744	147,064	91,360	**Demande totale**
Persons	*33310*	47,348	49,408	49,024	52,664	49,908	52,528	52,036	51,104	Particuliers
Private corporations	*33315*	19,976	32,688	29,752	37,164	62,892	75,212	75,564	40,300	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	25,564	26,880	21,312	32,804	44,888	39,108	37,532	15,988	dont : actions
Government enterprises	*33322*	6,712	2,240	4,804	-4,320	-5,844	-4,348	400	1,020	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-6,172	-2,664	4,132	2,036	-9,772	-5,852	-12,100	-20,052	Administration fédérale
Other governments	*33335*	6,668	3,716	16,444	10,700	2,768	29,204	31,164	18,988	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 I	II	III	IV	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,724	36,910	38,495	..	35,967	36,904	37,265	37,739	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,195	28,621	29,204	..	28,491	28,581	28,702	28,895	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,517	22,079	22,538	..	21,957	22,079	22,177	22,249	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,080	20,951	21,753	..	20,564	20,927	21,096	21,353	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,488	34,253	34,629	..	34,006	34,235	34,468	34,528	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,756	19,176	19,597	..	19,058	19,226	19,204	19,340	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,660	31,946	31,182	31,266	31,373	31,463	**Population**

		2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,572	38,236	38,517	38,860	39,502	40,365	40,944	..	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,114	29,152	29,293	29,411	29,765	30,057	30,234	..	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,455	22,582	22,569	22,663	22,939	23,171	23,223	..	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,610	21,674	21,940	21,902	22,326	22,568	22,719	..	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,727	34,585	34,601	34,787	34,973	35,230	35,413	..	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,468	19,579	19,732	19,711	19,973	20,032	20,123	..	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,497	31,568	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

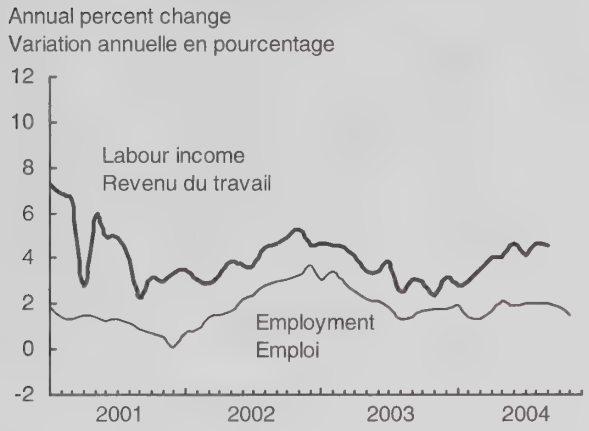
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

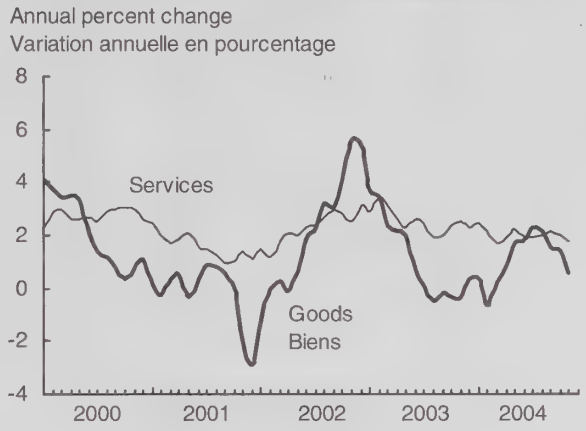
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

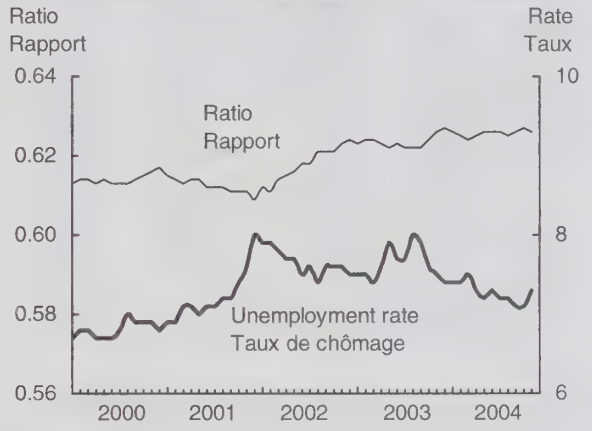
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



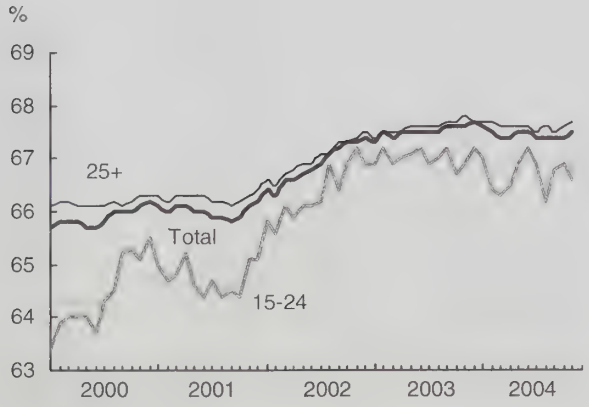
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



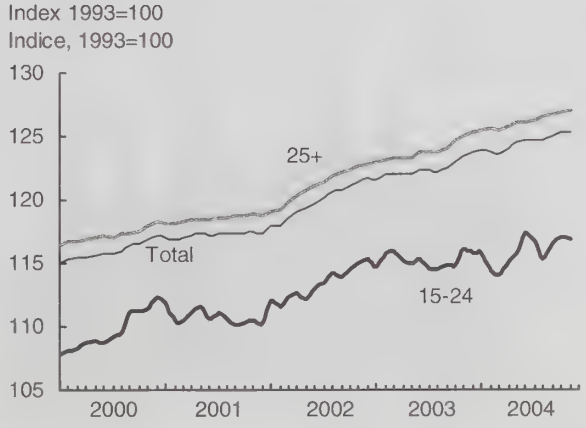
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



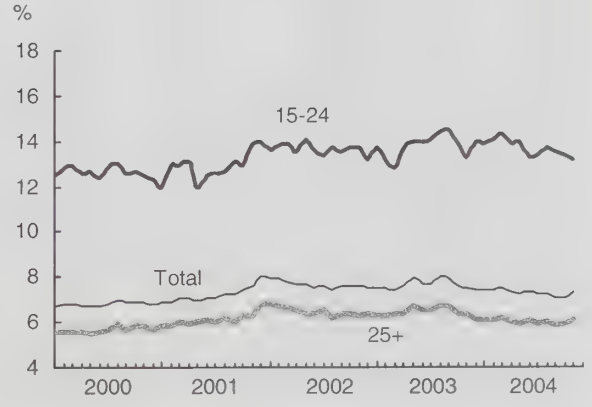
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



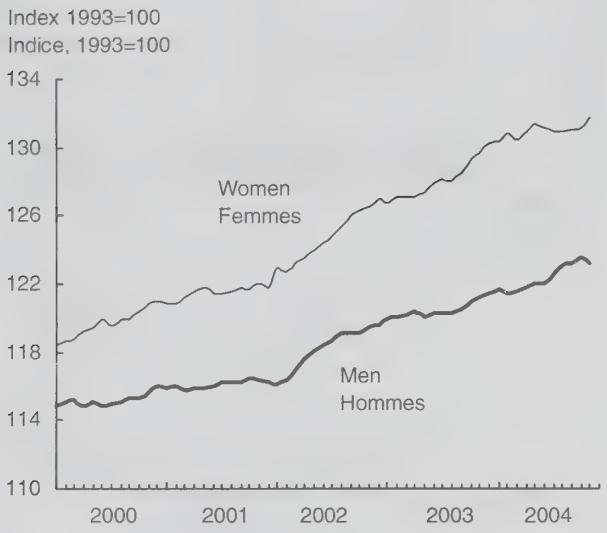
Employment by Age
Emploi par âge



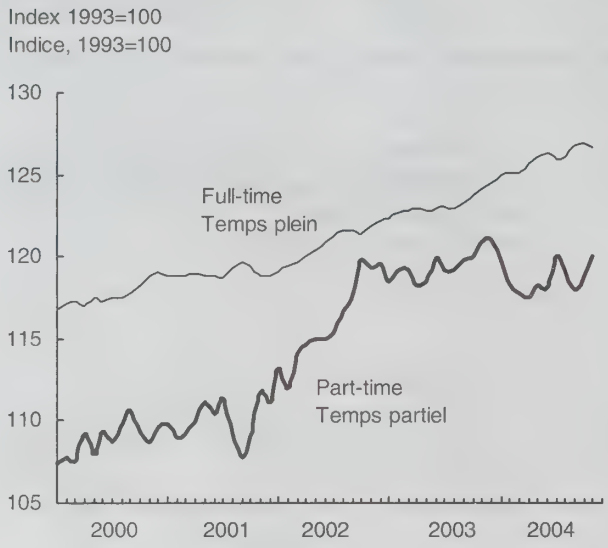
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



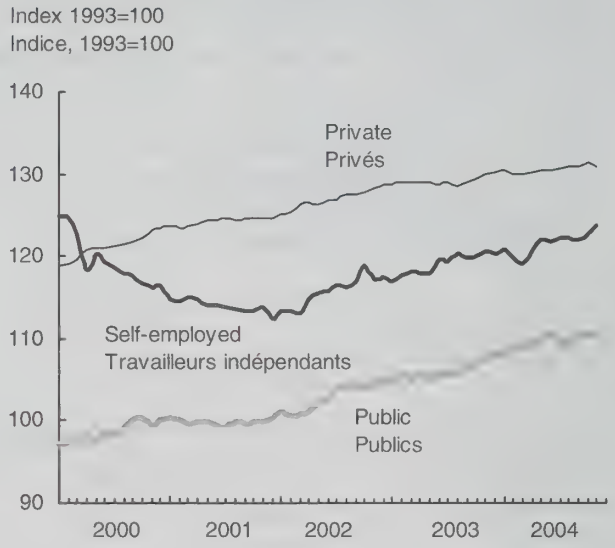
Adult Employment
Emploi adulte



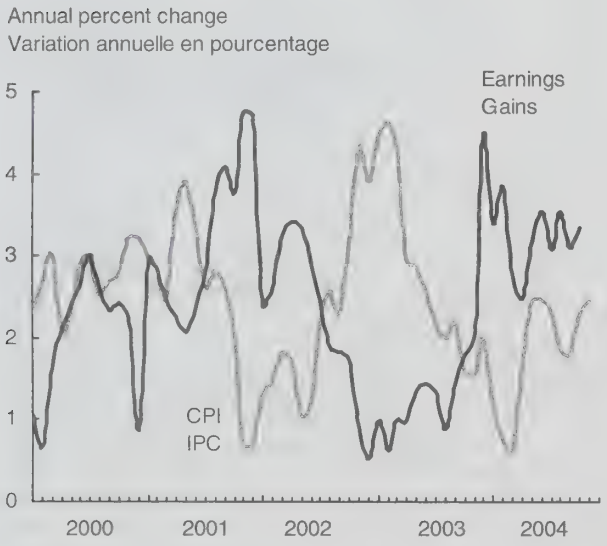
Type of Employment
Emploi par classe



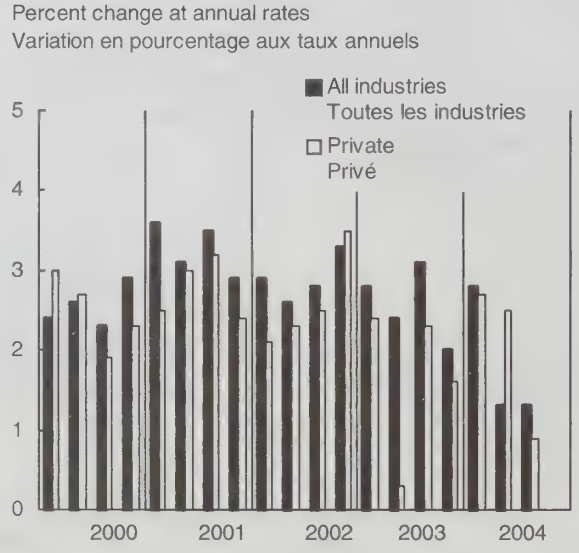
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

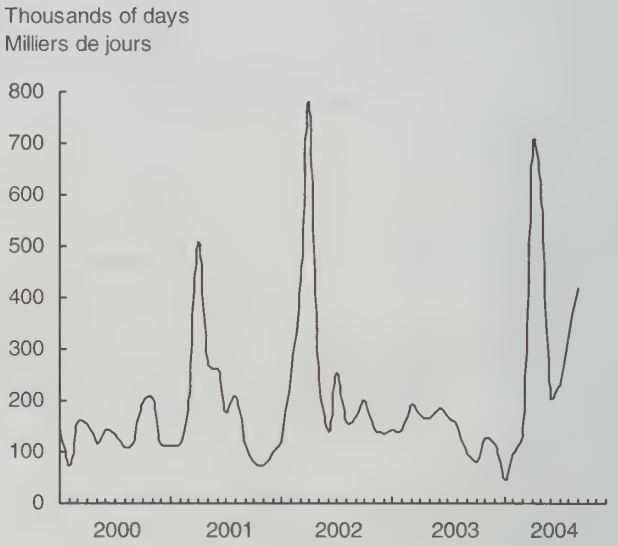


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
	'000												
Labour force	*2062810*	17,047	17,269	17,022	17,041	17,044	17,073	17,120	17,126	17,166	17,187	17,202	**Population active**
Employed	*2062811*	15,746	16,020	15,682	15,729	15,724	15,716	15,761	15,822	15,881	15,921	15,936	**Pers. occupées**
Annual % change		2.2	1.7	2.2	2.1	1.8	1.3	1.4	1.7	1.8	1.8	1.9	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,781	13,072	12,742	12,753	12,764	12,756	12,787	12,843	12,881	12,917	12,964	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,965	2,949	2,940	2,976	2,960	2,960	2,973	2,979	3,000	3,003	2,972	À temps partiel
Men	*2062820*	8,407	8,531	8,378	8,389	8,387	8,381	8,407	8,434	8,464	8,458	8,482	Hommes
Women	*2062829*	7,339	7,490	7,304	7,340	7,337	7,334	7,354	7,388	7,417	7,463	7,454	Femmes
15-24	*2062838*	2,407	2,422	2,402	2,407	2,393	2,391	2,398	2,398	2,423	2,419	2,418	15-24
25+	*2062919*	13,339	13,599	13,280	13,322	13,330	13,324	13,362	13,424	13,458	13,502	13,518	25+
Employees	*2066968*	13,333	13,555	13,291	13,304	13,304	13,277	13,332	13,388	13,439	13,483	13,487	Employés
Men	*2067023*	6,820	6,901	6,800	6,781	6,795	6,791	6,818	6,816	6,858	6,860	6,873	Hommes
Women	*2067078*	6,513	6,654	6,491	6,523	6,509	6,486	6,514	6,572	6,581	6,623	6,614	Femmes
Public	*2066969*	2,998	3,105	2,971	2,996	2,976	2,990	3,004	3,028	3,046	3,060	3,057	Public
Men	*2067024*	1,178	1,206	1,160	1,171	1,180	1,178	1,183	1,187	1,197	1,183	1,178	Hommes
Women	*2067079*	1,820	1,899	1,811	1,825	1,796	1,812	1,821	1,841	1,850	1,877	1,879	Femmes
Private	*2066970*	10,335	10,450	10,320	10,308	10,328	10,287	10,328	10,360	10,393	10,424	10,430	Privé
Men	*2067025*	5,642	5,695	5,640	5,610	5,615	5,613	5,635	5,629	5,662	5,677	5,695	Hommes
Women	*2067080*	4,694	4,755	4,680	4,698	4,712	4,674	4,693	4,731	4,731	4,747	4,735	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,413	2,466	2,391	2,425	2,420	2,439	2,429	2,434	2,442	2,437	2,449	Autonomes
Men	*2067026*	1,587	1,630	1,578	1,608	1,592	1,590	1,589	1,617	1,605	1,598	1,609	Hommes
Women	*2067081*	826	835	814	817	828	848	840	817	836	840	840	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	517,646	532,018	519,542	521,287	523,657	507,872	521,582	522,815	525,908	527,610	529,028	**Heures travaillées**

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Labour force	*2062810*	17,180	17,188	17,205	17,247	17,286	17,276	17,279	17,298	17,341	17,377	17,373	**Population active**
Employed	*2062811*	15,914	15,901	15,951	16,007	16,032	16,040	16,033	16,076	16,111	16,115	16,149	**Pers. occupées**
Annual % change		1.5	1.3	1.7	2.1	1.9	2.0	2.0	2.0	1.8	1.5	1.4	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,975	12,978	13,034	13,071	13,098	13,059	13,075	13,146	13,160	13,134	13,176	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,939	2,923	2,917	2,936	2,933	2,981	2,958	2,930	2,951	2,981	2,973	À temps partiel
Men	*2062820*	8,457	8,450	8,487	8,498	8,509	8,538	8,552	8,577	8,606	8,595	8,607	Hommes
Women	*2062829*	7,457	7,451	7,464	7,509	7,522	7,502	7,481	7,499	7,505	7,521	7,542	Femmes
15-24	*2062838*	2,389	2,383	2,404	2,418	2,451	2,437	2,409	2,435	2,445	2,442	2,445	15-24
25+	*2062919*	13,525	13,518	13,547	13,588	13,581	13,603	13,624	13,642	13,665	13,674	13,704	25+
Employees	*2066968*	13,486	13,490	13,504	13,535	13,565	13,564	13,556	13,604	13,625	13,611	13,663	Employés
Men	*2067023*	6,857	6,858	6,871	6,863	6,886	6,892	6,914	6,932	6,963	6,937	6,958	Hommes
Women	*2067078*	6,629	6,632	6,634	6,673	6,679	6,672	6,642	6,672	6,662	6,674	6,705	Femmes
Public	*2066969*	3,081	3,088	3,088	3,103	3,134	3,104	3,083	3,119	3,118	3,127	3,148	Public
Men	*2067024*	1,195	1,193	1,201	1,207	1,224	1,214	1,213	1,210	1,196	1,206	1,224	Hommes
Women	*2067079*	1,886	1,895	1,888	1,896	1,910	1,891	1,870	1,909	1,922	1,921	1,924	Femmes
Private	*2066970*	10,405	10,402	10,416	10,432	10,431	10,459	10,473	10,485	10,507	10,484	10,515	Privé
Men	*2067025*	5,662	5,665	5,670	5,656	5,662	5,678	5,702	5,722	5,766	5,731	5,734	Hommes
Women	*2067080*	4,743	4,737	4,746	4,776	4,769	4,781	4,772	4,762	4,740	4,753	4,780	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,428	2,412	2,446	2,472	2,466	2,476	2,477	2,472	2,485	2,504	2,486	Autonomes
Men	*2067026*	1,600	1,592	1,616	1,635	1,623	1,646	1,638	1,644	1,643	1,657	1,649	Hommes
Women	*2067081*	828	819	830	837	843	830	839	828	842	847	837	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	527,200	527,371	519,857	534,846	534,047	539,093	538,488	536,856	534,498	534,428	539,005	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.4	67.5	67.5	67.5	67.5	67.6	67.6	67.6	67.7	67.6	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.6	73.3	73.7	73.6	73.6	73.6	73.7	73.6	73.7	73.4	73.5	Hommes
Women	*2062834*	61.6	61.8	61.6	61.6	61.5	61.6	61.7	61.7	61.8	62.1	61.9	Femmes
15-24	*2062843*	67.0	66.6	67.1	67.2	66.9	67.0	67.2	66.7	66.9	67.2	67.0	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.6	67.6	67.6	67.6	67.6	67.7	67.7	67.8	67.7	67.7	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.9	7.7	7.7	8.0	7.9	7.6	7.5	7.4	7.4	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	8.2	8.1	8.3	8.4	8.3	8.0	7.9	7.7	7.7	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.9	7.5	7.2	7.2	7.5	7.5	7.2	7.0	6.9	7.0	Femmes
15-24	*2062842*	13.8	13.6	14.0	14.0	14.1	14.4	14.5	13.9	13.3	14.0	13.9	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.7	6.5	6.5	6.7	6.7	6.4	6.4	6.1	6.1	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,301	1,249	1,339	1,312	1,321	1,358	1,360	1,304	1,286	1,267	1,267	**Chômeurs**
Men	*2062823*	729	693	748	743	756	766	765	735	723	710	708	Hommes
Women	*2062832*	572	556	591	569	565	592	595	569	562	556	559	Femmes
15-24	*2062841*	385	380	390	391	394	401	406	388	372	393	389	15-24
25+	*2062922*	916	869	950	922	927	956	954	916	913	873	878	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,204	8,334	8,028	7,920	7,798	7,800	8,228	8,298	8,318	8,382	8,527	**Inactifs (3)**

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.4	67.4	67.5	67.5	67.4	67.4	67.4	67.4	67.5	67.4	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.3	73.3	73.3	73.2	73.2	73.2	73.2	73.4	73.4	73.4	73.3	Hommes
Women	*2062834*	61.8	61.8	61.7	62.0	62.1	61.8	61.7	61.5	61.7	61.8	61.7	Femmes
15-24	*2062843*	66.4	66.3	66.5	66.9	67.2	66.9	66.2	66.8	66.9	66.6	66.3	15-24
25+	*2062924*	67.7	67.6	67.6	67.6	67.6	67.5	67.6	67.5	67.6	67.7	67.6	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.4	7.5	7.3	7.2	7.3	7.2	7.2	7.1	7.1	7.3	7.0	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.8	7.9	7.6	7.6	7.6	7.4	7.3	7.4	7.2	7.4	7.3	Hommes
Women	*2062833*	6.9	7.0	6.9	6.8	6.9	6.9	7.1	6.7	6.9	7.0	6.8	Femmes
15-24	*2062842*	14.1	14.3	13.9	14.0	13.3	13.4	13.7	13.5	13.4	13.2	12.8	15-24
25+	*2062923*	6.1	6.2	6.0	5.9	6.1	5.9	6.0	5.8	5.9	6.1	5.9	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,266	1,287	1,254	1,240	1,255	1,236	1,246	1,221	1,231	1,262	1,224	**Chômeurs**
Men	*2062823*	712	728	702	695	699	680	676	683	671	692	676	Hommes
Women	*2062832*	554	559	552	545	556	556	570	539	559	570	548	Femmes
15-24	*2062841*	392	399	389	393	375	378	381	381	378	372	358	15-24
25+	*2062922*	874	888	865	847	879	858	865	840	853	890	866	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,537	8,511	8,494	8,160	8,025	7,924	7,993	8,403	8,427	8,453	8,552	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,406	15,686	15,343	15,389	15,389	15,381	15,426	15,487	15,541	15,574	15,596	Non agricole
Total goods	2057604	3,986	4,030	3,978	3,972	3,976	3,974	3,978	3,988	4,004	4,015	3,998	**Total des biens**
Agriculture	2057605	340	334	340	340	335	335	334	335	340	346	340	Agriculture
Other primary	2057606	290	298	288	291	291	284	293	301	293	296	293	Industries primaires
Utilities	2057607	132	131	133	134	132	135	132	133	134	131	129	Services publics
Manufacturing	2057609	2,294	2,282	2,298	2,281	2,282	2,278	2,267	2,272	2,287	2,285	2,290	Fabrication
Construction	2057608	931	984	920	926	935	942	952	947	950	957	946	Construction
Total services	2057610	11,760	11,991	11,704	11,757	11,748	11,741	11,782	11,834	11,877	11,905	11,938	**Total des services**
Transportation	2057612	767	800	750	764	762	766	766	775	771	782	790	Transports
Trade	2057611	2,461	2,502	2,446	2,459	2,453	2,456	2,465	2,474	2,492	2,477	2,484	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	936	984	924	922	932	932	942	953	952	957	960	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	612	628	622	610	613	595	604	616	616	638	634	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,000	1,023	1,001	1,003	1,004	1,001	996	999	996	984	1,004	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	704	721	704	704	713	713	717	713	722	717	728	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,022	1,012	1,017	1,024	1,017	1,023	1,020	1,026	1,032	1,030	1,012	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,684	1,750	1,675	1,684	1,688	1,673	1,694	1,712	1,708	1,732	1,758	Santé et social
Educational	2057616	1,050	1,055	1,058	1,054	1,035	1,038	1,042	1,047	1,055	1,061	1,058	Enseignement
Public administration	2057621	815	821	805	815	818	830	834	830	835	828	820	Administration publique
Other services	2057620	708	696	703	718	714	715	702	688	699	700	693	Autres services

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,573	15,558	15,607	15,668	15,692	15,709	15,708	15,751	15,781	15,787	15,815	Non agricole
Total goods	2057604	3,977	3,990	4,012	4,045	4,045	4,067	4,060	4,039	4,044	4,027	4,045	**Total des biens**
Agriculture	2057605	341	343	344	339	340	331	325	326	330	328	334	Agriculture
Other primary	2057606	296	293	298	302	299	293	300	300	296	301	308	Industries primaires
Utilities	2057607	124	130	130	134	137	134	139	134	130	128	128	Services publics
Manufacturing	2057609	2,278	2,285	2,288	2,300	2,288	2,309	2,288	2,280	2,275	2,257	2,258	Fabrication
Construction	2057608	939	939	952	972	981	1,000	1,009	999	1,013	1,014	1,018	Construction
Total services	2057610	11,937	11,911	11,938	11,962	11,986	11,973	11,973	12,037	12,067	12,088	12,104	**Total des services**
Transportation	2057612	806	810	809	814	820	811	806	798	779	786	786	Transports
Trade	2057611	2,493	2,492	2,471	2,471	2,492	2,497	2,486	2,500	2,545	2,556	2,536	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	949	964	977	978	977	972	999	1,007	992	1,013	1,013	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	629	610	621	618	622	629	637	644	641	630	631	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,015	1,015	1,010	1,019	1,014	1,032	1,035	1,021	1,032	1,029	1,044	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	731	718	722	709	723	720	733	720	724	718	713	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,014	1,012	1,018	1,009	1,015	1,018	1,001	1,011	1,017	1,004	1,016	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,727	1,737	1,756	1,764	1,757	1,734	1,746	1,755	1,755	1,760	1,761	Santé et social
Educational	2057616	1,077	1,058	1,045	1,056	1,061	1,041	1,012	1,046	1,052	1,067	1,077	Enseignement
Public administration	2057621	816	817	813	818	815	823	815	831	829	824	826	Administration publique
Other services	2057620	681	679	696	705	690	696	702	703	701	701	701	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*
Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*
CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*
Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	592,692	613,718	51,548	51,606	52,056	52,165	52,288	52,512	52,820	52,951	53,287	53,358	53,431	53,706	..	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		4.0	3.5	3.0	2.4	3.2	2.8	3.0	3.5	4.0	4.1	4.6	4.2	4.7	4.5	..	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,542	7,248	592	586	614	624	611	612	628	594	599	602	571	602	..	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	10,837	11,592	997	996	1,017	1,025	1,033	1,034	1,060	1,062	1,065	1,073	1,065	1,072	..	Mines
Manufacturing	*1996455*	84,181	85,165	7,028	7,095	7,076	7,089	7,086	7,095	7,102	7,103	7,168	7,170	7,134	7,161	..	Fabrication
Construction	*1996456*	32,723	34,920	2,976	2,993	3,021	3,027	3,040	3,083	3,122	3,118	3,104	3,127	3,121	3,153	..	Construction
Transportation	*1996460*	27,655	27,900	2,292	2,307	2,339	2,318	2,306	2,332	2,344	2,368	2,369	2,389	2,393	2,409	..	Transports
Trade	*1996459*	71,318	74,367	6,301	6,236	6,299	6,326	6,323	6,352	6,415	6,413	6,447	6,458	6,473	6,507	..	Commerce
Finance	*1996462*	49,207	50,616	4,277	4,264	4,287	4,326	4,356	4,359	4,388	4,407	4,442	4,458	4,485	4,473	..	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	192,136	198,072	16,639	16,706	16,874	16,906	16,973	17,014	17,099	17,175	17,292	17,263	17,336	17,434	..	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	38,694	40,915	3,454	3,427	3,481	3,446	3,458	3,492	3,479	3,506	3,536	3,543	3,551	3,541	..	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,064	13,328	13,343	13,366	13,448	13,411	13,407	13,429	13,448	13,438	13,535	13,524	13,481	13,545	13,538	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,982	3,009	3,000	2,990	3,009	2,989	2,978	2,981	2,990	2,985	2,999	2,998	2,972	3,005	2,997	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	62	56	53	52	53	53	54	53	52	53	53	53	52	52	51	Forêts
Mining	*1596768*	140	150	154	154	156	153	152	153	153	154	153	154	155	156	159	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,052	2,047	2,025	2,018	2,021	2,006	1,996	1,994	1,998	1,992	2,005	2,003	1,991	2,001	1,994	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	880	873	864	857	860	855	851	850	850	845	849	852	841	841	840	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,172	1,173	1,164	1,161	1,162	1,148	1,145	1,143	1,148	1,147	1,155	1,153	1,150	1,157	1,154	Biens durables
Construction	*1596770*	615	643	651	653	656	657	657	660	665	668	669	667	666	672	672	Construction
Services producing	*1596774*	10,004	10,211	10,224	10,252	10,296	10,280	10,278	10,292	10,300	10,304	10,365	10,366	10,354	10,376	10,369	**Total des services**
Transportation	*1596783*	612	610	601	602	602	602	601	607	609	612	617	624	621	621	623	Transports
Trade	*1596775*	2,287	2,349	2,357	2,359	2,371	2,373	2,367	2,365	2,366	2,372	2,381	2,383	2,388	2,397	2,394	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	569	575	572	574	574	575	577	576	577	573	574	576	576	577	577	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,305	1,346	1,362	1,360	1,369	1,366	1,362	1,365	1,372	1,373	1,379	1,378	1,379	1,386	1,389	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	957	938	933	936	942	945	942	938	933	935	938	938	940	946	941	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,264	2,314	2,309	2,331	2,349	2,338	2,338	2,343	2,345	2,344	2,362	2,359	2,348	2,341	2,341	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	725	766	770	772	767	765	772	777	777	774	774	780	778	777	773	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	681	690	692	692	699	693	700	700	703	700	702	698	700	703	705	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	850	864	868	867	878	871	879	877	880	876	883	881	879	884	888	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	850	852	873	865	881	875	885	879	865	861	867	849	863	868	887	Forêts
Mining	*1597107*	1,168	1,182	1,187	1,197	1,212	1,221	1,232	1,221	1,240	1,248	1,233	1,243	1,251	1,254	1,255	Mines
Manufacturing	*1597110*	830	842	841	844	854	848	855	853	859	851	862	862	857	862	864	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	763	774	771	777	784	780	788	777	792	789	795	799	798	800	799	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	880	893	892	894	905	898	905	907	908	900	910	907	903	906	913	Biens durables
Construction	*1597109*	804	822	837	825	836	825	831	834	833	832	839	832	828	833	840	Construction
Services producing	*1597113*	631	638	640	641	647	642	648	649	651	649	650	646	649	651	652	**Total des services**
Transportation	*1597122*	764	763	755	753	758	750	752	748	748	748	749	747	756	753	756	Transports
Trade	*1597114*	545	555	558	553	563	552	554	557	563	556	562	560	560	562	561	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	853	868	876	881	875	876	870	865	867	873	876	880	877	882	885	Finances et assurances
Education	*1597129*	725	748	750	758	747	778	794	780	782	789	769	762	770	782	784	Éducation
Professional	*1597126*	899	914	913	911	938	923	924	916	924	911	924	913	908	916	919	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	292	278	280	280	279	273	277	283	293	287	292	296	293	296	294	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	605	613	613	618	628	620	633	639	639	640	642	638	641	636	634	Santé
Public administration	*1597121*	834	858	867	869	883	876	879	877	873	871	868	864	876	876	882	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.08	17.20	17.34	17.39	17.52	17.51	17.53	17.51	17.63	17.75	17.86	17.84	17.87	17.97	18.02	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.03	20.43	20.65	20.69	20.99	20.81	20.81	20.66	20.59	20.89	20.88	20.98	20.91	20.98	20.98	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.84	24.57	24.92	24.93	24.70	24.06	24.28	24.17	23.89	24.37	24.96	25.55	25.84	26.34	26.40	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.10	19.70	19.86	19.97	20.18	20.04	19.99	19.91	20.05	20.29	20.27	20.33	20.26	20.30	20.32	Fabrication
Construction	*1597787*	21.74	21.29	21.59	21.54	22.04	21.71	21.88	21.86	21.13	21.60	21.59	21.88	21.64	21.80	21.85	Construction
Services producing	*1597791*	15.46	15.48	15.59	15.63	15.79	15.78	15.87	15.90	16.20	16.18	16.28	16.23	16.31	16.43	16.49	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.34	18.61	18.61	18.58	18.41	18.47	18.64	18.10	17.98	18.56	18.61	18.49	18.49	18.31	18.35	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.23	17.65	18.48	18.53	18.60	19.35	18.60	18.33	17.92	17.36	17.75	17.59	17.21	17.51	17.08	Finances et assurances
Professional	*1597804*	18.11	17.92	19.29	18.33	18.44	18.54	18.54	18.53	17.93	17.29	18.21	18.26	18.63	18.88	19.32	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	10.18	9.62	9.61	9.54	9.35	9.16	9.58	9.74	10.07	9.97	10.10	10.16	10.19	10.27	10.35	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	19.95	20.04	20.35	20.71	21.48	21.13	21.27	21.47	21.59	21.83	21.95	21.87	21.89	21.52	21.73	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	111.6	113.4	113.7	114.0	116.7	115.7	115.9	115.6	115.8	116.8	117.4	117.3	117.1	116.8	117.5	**Total des industries**
Annual % change		2.3	1.5	1.8	2.1	4.5	3.4	3.9	2.8	2.5	3.2	3.5	3.1	3.5	3.1	3.3	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	113.9	115.1	114.9	114.7	118.6	117.5	117.4	115.9	115.3	118.1	118.5	119.5	117.9	117.5	117.9	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	112.5	115.4	112.9	113.7	116.1	113.2	112.4	115.4	112.9	120.4	123.9	122.6	121.9	116.4	119.8	Forêts
Mining	*1606083*	110.2	112.6	113.6	109.7	114.0	112.2	110.8	110.1	114.6	115.3	117.1	121.1	125.2	128.0	129.1	Mines
Manufacturing	*1606086*	116.3	117.5	116.6	117.8	120.6	119.2	120.1	117.9	119.0	120.2	120.6	121.9	119.9	119.7	119.8	Fabrication
Construction	*1606085*	106.3	106.4	106.6	105.5	111.7	109.3	107.2	108.9	100.4	110.5	110.8	110.0	106.5	105.3	106.7	Construction
Services producing	*1606089*	110.8	112.7	113.2	113.8	115.9	115.1	115.2	115.5	116.0	116.2	117.0	116.5	116.7	116.6	117.4	**Total des services**
Transportation	*1606098*	109.7	113.8	108.2	108.4	109.8	108.8	109.8	107.3	106.8	110.4	111.2	109.6	109.4	108.9	109.6	Transports
Retail trade	*1606092*	113.6	116.5	117.7	117.8	119.6	122.3	122.2	122.3	123.0	121.7	124.2	123.1	125.7	124.5	123.1	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	108.2	110.4	110.6	110.6	111.8	109.4	108.9	108.4	108.8	106.9	107.9	109.2	110.3	109.7	109.7	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	112.0	114.2	115.1	115.5	115.9	114.7	115.1	114.9	116.0	115.7	117.2	118.7	115.2	116.9	117.8	Finances et assurances
Professional	*1606102*	110.5	112.9	114.6	113.3	116.3	115.7	114.5	115.3	116.8	114.3	115.7	116.1	115.5	114.9	119.0	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	108.2	101.9	101.6	100.9	100.3	100.7	101.6	105.2	110.1	107.1	108.1	108.2	107.3	110.4	109.8	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	113.3	115.5	118.6	121.0	122.9	121.1	121.7	122.2	122.2	123.6	124.6	124.7	126.0	124.3	125.9	Santé
Public administration	*1606097*	139.6	143.3	143.6	144.6	148.6	147.3	148.4	147.4	148.4	148.7	149.3	148.0	146.6	148.0	150.4	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	***Hours – Heures***																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.9	32.1	32.1	31.9	31.7	31.7	32.0	32.0	31.6	31.2	31.6	31.7	31.8	31.7	31.6	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.9	38.9	39.1	39.2	37.8	38.6	38.8	38.9	38.0	38.3	38.5	38.3	38.2	38.4	38.5	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	42.2	43.1	43.3	44.8	42.7	44.3	44.0	43.4	37.6	37.5	37.8	37.6	37.3	37.5	37.2	Mines
Manufacturing	*1597449*	39.1	38.9	39.0	39.0	38.0	38.7	38.8	39.0	39.0	38.3	38.5	38.3	38.2	38.5	38.5	Fabrication
Construction	*1597448*	37.3	38.0	38.2	37.7	35.1	36.8	37.5	37.5	34.1	38.0	38.3	38.2	38.3	38.3	38.3	Construction
Services producing	*1597452*	29.0	29.4	29.3	29.1	29.1	29.1	29.4	29.4	29.2	28.5	29.0	29.1	29.3	29.1	28.9	**Total des services**
Transportation	*1597461*	38.0	36.6	36.6	36.6	36.3	36.4	36.4	36.1	36.0	35.8	36.2	36.6	36.9	37.9	38.2	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.0	27.4	28.4	28.2	28.0	28.4	27.6	28.7	28.4	25.8	25.6	24.9	25.6	26.1	25.9	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.3	31.7	32.4	32.2	32.3	33.6	34.3	34.7	34.0	31.7	32.2	33.0	32.8	32.8	33.8	Professionnel
Health	*1597456*	29.0	29.3	28.9	28.6	28.2	28.5	28.9	29.2	29.1	28.7	28.6	28.5	28.6	28.9	28.4	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,090	13,357	13,465	13,440	13,433	13,183	13,236	13,249	13,326	13,668	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	829	841	730	805	887	1,019	1,019	992	911	771	694	760	793	658	685	Bénéficiaires
Regular	*384652*	555	566	578	569	561	556	557	551	552	544	542	535	552	534	522	Réguliers
Claims received	*383886*	2,833	2,993	253	297	340	323	198	221	180	178	208	295	193	196	228	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,554	43,974	2,926	3,758	3,703	4,162	4,879	4,245	3,739	3,893	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	Semaines payées
	$																
Average weekly payment	*384452*	288.78	293.63	288.32	294.23	295.95	299.41	301.63	299.01	299.26	297.30	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	3,033.5	1,736.4	79.7	127.6	114.9	46.4	98.4	132.0	696.4	601.6	208.4	233.4	324.9	420.9	..	Toutes les industries
Primary	*4391648*	110.7	279.4	1.8	1.2	0.0	0.1	17.8	0.0	0.1	0.2	0.3	17.8	34.8	32.3	..	Primaires
Construction	*4391650*	11.4	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.6	17.2	22.8	3.8	39.3	4.2	..	Construction
Manufacturing	*4391651*	555.1	575.3	30.5	86.3	54.8	12.3	14.8	15.3	23.3	43.2	65.6	92.5	88.1	72.8	..	Fabrication
Trade	*4391652*	132.5	251.4	6.7	24.3	13.4	6.5	4.7	3.9	4.1	6.9	4.0	2.1	14.4	17.2	..	Commerce
Transportation	*4391653*	67.6	58.8	1.4	0.5	22.9	0.7	33.8	80.3	6.7	0.4	1.7	3.3	7.0	6.0	..	Transports
Education, health and social services	*4391656*	384.3	278.9	9.6	4.8	9.1	7.1	5.9	12.3	199.2	397.2	8.3	5.1	6.1	6.8	..	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	1,201.8	17.6	5.6	0.8	0.8	0.8	0.7	2.3	355.7	0.5	2.5	3.8	17.0	205.6	..	Administration publique

		2002	2003	2001 III	IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.8	2.5	3.5	2.9	2.9	2.6	2.8	3.3	2.8	2.4	3.1	2.0	2.8	1.3	1.3	Toutes les industries
Private	*4327222*	2.6	1.3	3.2	2.4	2.1	2.3	2.5	3.5	2.4	0.3	2.3	1.6	2.7	2.5	0.9	Privé
Public	*4327234*	2.9	2.9	3.7	3.0	3.1	2.7	3.2	3.3	2.9	3.1	3.2	2.2	2.8	-0.4	1.6	Public
Employees ('000)	*4327079*	985	617	249	250	207	456	186	135	108	235	136	138	140	377	159	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
***Sources:** A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].*
***CANSIM tables:** 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
***Sources:** A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].*
***Tableaux CANSIM:** 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

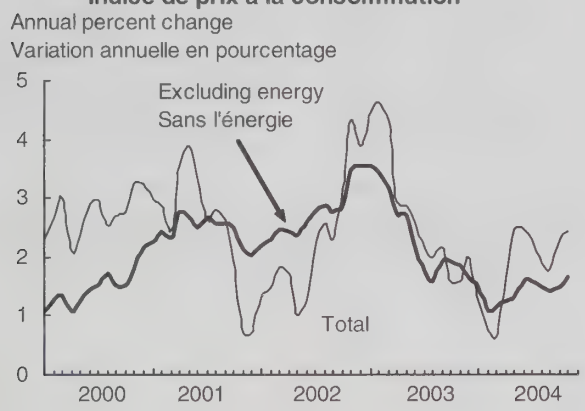
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

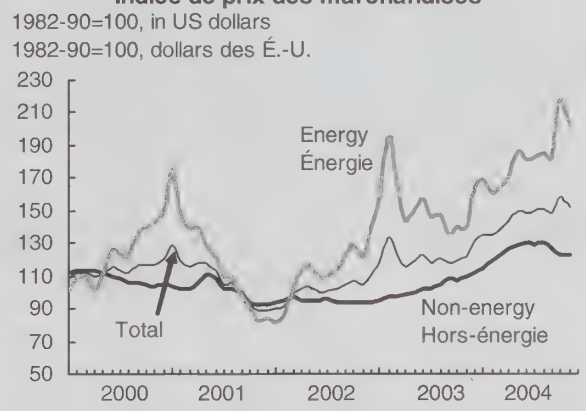
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

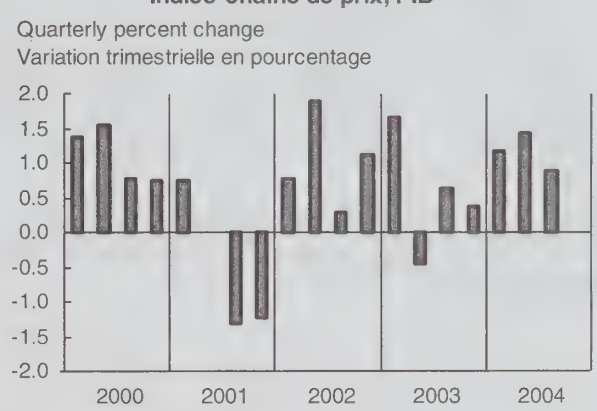
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



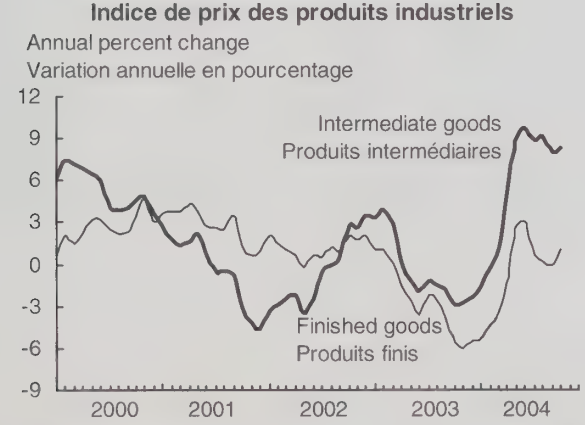
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



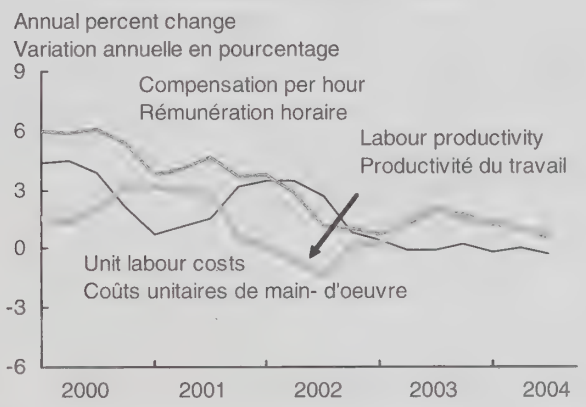
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

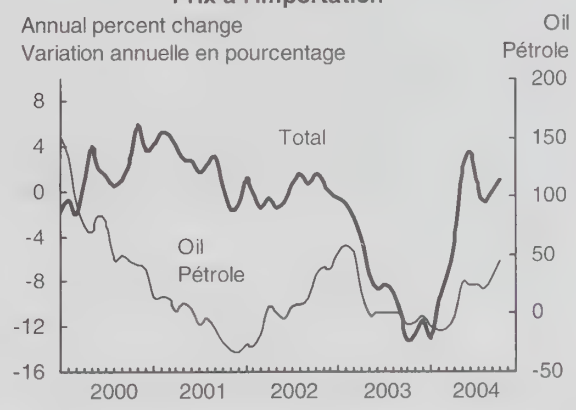


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	109.2	111.0	109.9	110.4	111.0	110.7	111.2	111.1	111.8	112.7	112.9	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.9	98.2	99.1	99.1	99.0	98.5	97.8	97.4	97.0	96.8	96.4	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	104.4	103.8	104.9	104.3	103.9	103.8	103.4	104.2	103.7	103.5	103.1	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	115.5	120.2	117.1	118.0	120.6	119.4	120.7	119.9	121.5	123.7	124.6	Biens non durables
Services	*1997742*	110.1	111.8	110.5	111.2	111.3	111.4	112.1	112.3	113.0	113.8	114.1	Services
Government expenditure	*1997743*	112.5	115.2	112.8	113.7	114.1	114.5	115.5	116.5	117.2	117.9	117.8	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.6	106.0	106.4	107.4	106.8	105.6	105.8	105.7	106.4	108.6	108.7	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	113.6	118.4	113.7	115.4	116.2	117.4	119.1	121.0	122.0	124.9	125.9	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	103.9	100.8	103.7	104.4	103.2	100.8	100.3	99.1	99.8	101.7	101.2	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	111.7	113.8	112.0	112.8	113.3	113.2	114.1	114.8	116.3	118.5	120.2	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	99.5	93.7	99.0	99.6	97.5	94.0	92.7	90.6	90.8	92.6	91.0	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	109.2	110.7	109.6	110.3	110.7	110.3	110.8	110.9	111.6	112.8	112.9	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	106.4	105.0	106.5	108.3	109.9	104.1	104.1	101.7	103.9	108.2	109.0	Exportations
Imports	*1997753*	109.5	101.9	109.6	110.0	107.9	101.8	100.6	97.4	98.2	101.8	100.3	Importations
Gross domestic product	*1997756*	107.8	111.2	108.1	109.3	111.1	110.6	111.3	111.7	113.0	114.6	115.6	Produit intérieur brut
Annual % change		1.0	3.2	1.7	4.1	5.0	2.6	3.0	2.2	1.7	3.6	3.9	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	119.0	122.3	121.9	122.0	122.1	122.2	122.5	122.7	122.4	122.7	122.8	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.2	2.8	3.0	2.9	2.6	2.2	2.0	2.2	1.6	1.6	2.0		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	117.5	120.5	120.2	120.4	120.2	120.3	120.5	120.9	121.1	121.4	121.2	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.7	2.6	3.2	2.9	2.3	1.8	1.7	1.9	1.9	1.8	1.6		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	120.3	122.4	122.4	122.8	123.2	123.2	122.1	121.3	121.1	122.3	123.4	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	113.8	117.5	116.5	117.1	117.7	117.6	117.7	117.9	118.2	118.3	118.8	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	113.8	114.6	114.5	114.5	114.5	114.6	114.7	115.1	115.1	114.9	114.9	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	105.2	103.3	103.8	103.4	101.0	101.6	101.8	105.0	105.0	104.2	102.5	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	134.4	141.4	141.8	139.8	139.5	139.9	142.4	141.9	139.7	140.9	140.8	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	115.5	117.0	116.8	117.1	116.8	116.9	117.4	117.6	117.7	118.0	117.6	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	126.3	127.3	126.3	127.2	127.6	127.9	128.0	128.9	128.3	127.5	126.5	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	123.6	136.0	134.5	136.2	136.4	136.6	137.1	137.1	137.0	137.6	140.1	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	115.8	118.0	118.0	117.8	117.5	117.5	117.9	117.9	116.8	117.5	117.6	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	110.6	109.7	110.6	110.9	109.7	109.3	108.7	108.3	107.7	109.8	108.9	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	108.2	106.6	107.4	106.8	104.5	105.0	105.3	108.1	108.5	107.5	105.8	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	119.3	124.4	123.6	123.3	124.1	124.3	125.2	124.7	122.8	123.2	124.3	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	122.8	127.2	126.4	126.8	127.1	127.4	127.7	128.1	128.5	128.4	128.6	**51.16**	**Services**

			2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N		
All items	**100.00**	*735319*	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			1.2	0.7	0.7	1.6	2.5	2.5	2.3	1.9	1.8	2.3	2.4		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	121.1	121.2	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	121.9	122.3	122.3	122.9	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.6	1.1	1.2	1.2	1.3	1.5	1.6	1.2	1.2	1.0	1.2		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	123.7	123.4	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	125.3	124.7	125.3	126.6	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	118.7	119.0	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	120.9	121.2	121.8	122.2	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.9	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	115.0	115.4	115.0	115.1	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	102.3	104.0	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	101.8	104.9	105.4	103.2	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	142.2	141.9	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	144.7	143.7	144.6	146.7	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.7	117.7	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	118.8	119.2	119.1	118.8	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	125.3	126.6	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	128.6	129.4	128.4	127.4	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	140.8	141.1	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	144.7	144.6	144.5	144.7	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	117.9	118.2	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	119.7	119.7	120.1	120.7	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	108.8	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	106.7	106.5	105.4	108.7	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	105.4	106.8	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	104.9	107.7	108.4	106.4	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	125.1	125.8	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	129.8	129.2	130.3	130.2	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	128.5	128.8	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	130.5	130.8	131.0	131.2	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	107.6	106.2	109.2	107.2	105.0	103.9	105.3	105.7	105.8	104.6	104.2	Tous les produits
Annual % change		0.1	-1.4	1.7	-0.5	-1.9	-2.7	-1.6	-1.9	-2.7	-4.0	-4.1	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	104.2	103.8	106.8	104.6	102.4	101.4	102.6	103.1	103.6	102.7	102.5	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	101.8	105.6	110.2	107.5	104.2	102.0	103.9	103.8	104.4	104.5	105.1	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	104.6	103.5	106.3	104.2	102.1	101.3	102.4	103.0	103.5	102.4	102.1	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	112.6	109.7	112.8	111.2	108.9	107.7	109.3	109.6	109.1	107.5	106.8	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	108.0	110.3	110.7	110.6	110.9	110.7	109.7	109.2	110.0	110.2	110.6	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	112.6	107.1	110.1	108.9	106.4	104.8	107.0	106.8	106.2	104.4	103.5	Biens de capital
Other	*1574518*	114.7	111.1	115.3	112.7	109.5	108.2	110.5	111.4	110.5	108.1	107.1	Autres

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
All commodities	*1574377*	104.5	105.4	107.6	108.3	109.7	111.7	111.2	111.0	111.4	110.8	110.2	Tous les produits
Annual % change		-3.5	-3.1	-1.9	-0.8	2.3	6.4	7.0	5.4	5.4	4.7	5.4	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	102.7	104.2	106.9	107.9	109.7	111.6	111.3	111.7	112.5	111.9	111.2	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	107.2	110.3	114.3	114.4	118.0	118.0	120.0	122.3	121.5	119.5	118.7	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	102.1	103.3	105.8	106.9	108.4	110.6	110.0	110.1	111.1	110.8	110.1	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	107.1	107.2	108.6	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0	109.8	109.0	108.6	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.7	110.5	111.3	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3	113.1	111.7	111.7	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	103.9	103.7	104.9	105.0	105.8	107.2	106.5	105.4	105.1	104.4	103.3	Biens de capital
Other	*1574518*	107.6	107.9	109.7	110.1	111.0	114.4	112.8	111.4	111.3	110.7	110.4	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	105.6	107.4	108.4	108.0	108.1	107.6	106.5	105.6	106.5	106.9	107.5	Aliments
Rubber	*3822682*	101.9	100.7	101.4	101.3	101.1	101.1	100.2	100.1	100.2	100.1	100.1	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.8	107.1	107.6	108.3	107.9	107.4	107.5	107.1	107.0	106.7	106.5	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.6	101.0	101.3	101.3	101.2	101.0	100.7	101.0	100.8	100.5	100.5	Textiles
Leather	*3822619*	110.6	112.1	112.1	112.0	111.9	112.2	112.3	112.2	112.1	112.1	112.1	Cuir
Clothing	*3822609*	103.9	104.2	104.1	104.2	104.1	104.1	104.0	104.0	104.1	104.5	104.5	Vêtements

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Food	*3825178*	107.6	107.3	108.7	109.7	110.7	111.4	110.9	111.0	109.8	107.7	107.3	Aliments
Rubber	*3822682*	99.9	100.6	100.6	100.8	101.4	101.5	101.3	101.2	101.2	101.3	101.2	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.9	105.6	106.2	106.7	107.5	108.2	108.8	109.2	109.4	109.5	109.6	Plastiques
Textiles	*3825184*	100.8	100.8	101.1	101.1	101.6	101.6	101.4	101.4	101.2	101.1	100.9	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.4	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	113.0	112.9	112.9	112.8	Cuir
Clothing	*3822609*	104.5	104.2	104.5	104.5	104.6	104.8	104.8	104.8	104.7	104.7	104.7	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	93.8	90.0	87.6	86.2	83.6	85.2	89.2	91.3	98.5	94.9	93.4	Bois
Furniture	*3822783*	107.1	108.4	107.9	107.9	107.8	107.8	108.6	108.6	108.9	109.1	109.0	Meubles
Paper	*3822635*	105.6	102.2	104.8	105.5	102.8	100.8	101.8	102.4	101.2	100.0	99.5	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	114.0	112.9	114.2	113.9	113.0	112.0	112.7	112.4	112.2	111.7	111.9	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.3	96.4	98.2	95.4	94.0	92.3	94.4	95.0	95.3	96.1	97.6	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	104.9	105.0	105.8	105.4	104.7	104.3	104.6	104.7	104.8	104.6	104.5	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	110.2	108.8	109.9	109.6	108.8	107.9	108.6	108.6	108.4	108.1	107.6	Machines
Transportation equipment	*3822763*	115.8	106.7	111.2	109.4	105.4	103.1	106.5	106.3	105.3	102.6	101.4	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	99.1	92.9	95.9	94.9	92.6	91.3	92.9	92.2	91.3	89.9	89.3	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.1	104.2	104.9	104.5	104.2	103.9	104.1	103.8	103.8	103.6	103.7	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	109.5	110.9	110.8	111.2	111.5	111.3	110.9	110.9	110.9	110.7	110.7	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	125.8	138.4	163.9	140.8	127.5	127.0	129.7	139.5	135.4	130.7	128.3	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	107.0	110.4	114.5	112.9	111.0	109.5	109.7	109.1	110.0	108.7	107.8	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	109.4	110.6	110.6	110.7	110.5	110.2	110.4	110.7	110.7	110.2	110.3	Produits divers

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Wood	*3822623*	90.0	92.8	101.5	102.4	105.7	109.0	105.6	102.8	107.3	106.6	98.3	Bois
Furniture	*3822783*	109.0	109.6	109.6	110.0	110.1	110.6	110.7	110.9	111.0	110.9	110.9	Meubles
Paper	*3822635*	99.6	98.2	100.4	101.9	104.5	106.3	107.3	106.9	106.6	105.0	103.2	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.0	112.1	112.8	112.9	113.2	113.7	114.2	114.5	114.3	114.7	114.6	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	100.1	103.5	109.2	110.7	113.8	112.7	115.3	118.7	118.8	117.5	117.7	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	104.9	106.1	107.5	110.0	112.2	113.6	114.5	115.5	116.6	117.2	117.2	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	107.9	107.8	108.3	108.5	108.9	109.5	109.3	109.3	109.4	109.3	108.9	Machines
Transportation equipment	*3822763*	101.9	101.0	102.7	102.8	103.8	105.8	104.6	102.7	102.2	100.9	99.2	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	89.3	90.2	91.5	91.6	92.2	93.3	92.7	91.9	91.6	91.1	89.8	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	103.8	104.0	104.6	105.4	105.8	105.8	105.9	106.1	106.0	106.3	106.4	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.8	111.9	112.1	112.5	112.9	113.0	113.2	113.2	113.6	113.7	113.8	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	131.0	140.9	147.2	148.3	149.6	169.0	163.2	163.1	169.4	172.3	182.6	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.0	116.4	116.8	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.8	111.2	111.7	111.7	112.1	112.2	112.2	112.2	112.1	112.0	111.9	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	112.6	114.8	124.5	116.1	112.3	111.4	109.4	110.2	107.4	108.5	110.2	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	93.2	91.4	96.3	94.7	93.0	87.6	84.9	85.2	88.4	89.1	90.4	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	83.9	82.2	85.6	85.6	82.6	79.0	78.0	78.6	79.5	79.7	81.2	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	110.5	116.4	115.7	116.0	116.7	116.3	116.5	116.2	116.7	117.7	117.6	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	92.8	95.9	99.7	96.9	93.1	90.4	93.2	94.9	95.7	93.5	95.6	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	81.3	82.0	81.8	77.7	77.9	75.6	80.1	80.6	80.4	84.2	87.3	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	154.5	165.6	185.5	162.5	154.0	162.7	162.5	164.3	148.4	150.6	153.0	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	97.7	92.2	98.2	96.8	93.1	89.7	87.1	87.6	86.8	86.1	87.3	Substances végétales
Animal products	*1576460*	103.6	100.3	110.1	108.8	107.8	97.1	86.8	86.6	96.5	96.7	96.7	Substances animales

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	113.2	116.8	121.1	126.0	125.5	129.0	127.6	129.1	133.8	133.8	138.9	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	92.4	93.7	98.3	100.3	99.2	99.2	99.0	99.5	98.8	97.7	96.9	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	82.0	81.9	83.6	83.8	84.2	84.0	83.5	84.2	83.9	83.7	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	117.7	119.1	119.0	119.2	121.6	122.4	123.3	123.6	123.9	124.2	124.1	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	99.6	111.6	128.7	130.9	117.2	109.4	115.6	138.7	139.7	130.0	130.4	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	92.2	96.2	105.4	107.6	105.5	103.0	103.9	107.0	106.2	104.0	104.6	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	158.1	166.7	170.6	181.7	182.2	193.5	189.5	193.1	209.5	212.0	229.7	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	89.3	89.4	93.3	96.0	98.4	95.6	96.8	91.4	86.9	84.2	80.7	Substances végétales
Animal products	*1576460*	97.4	96.6	100.3	102.3	100.9	105.0	101.9	100.9	100.7	101.8	100.7	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	101.5	121.8	115.2	119.0	122.9	118.7	120.6	118.4	119.6	121.2	131.6	**Total(1)**
Annual % change		-6.6	8.7	3.2	4.9	8.5	6.9	11.2	15.1	14.5	18.0	19.1	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	94.7	103.0	98.2	99.9	102.6	102.3	104.6	108.3	107.4	110.1	112.0	Énergie exclue
Energy	*36384*	112.5	153.4	143.8	151.1	156.9	146.1	147.2	135.0	139.9	139.7	164.3	Énergie
Food	*36385*	94.6	101.8	99.4	102.1	102.6	101.9	101.8	102.6	103.7	107.1	105.1	Alimentation
Industrial materials	*36386*	95.1	103.9	98.0	99.4	103.0	102.9	106.2	111.2	109.5	111.9	115.5	Matières industrielles

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	135.2	135.1	138.6	143.1	150.2	148.9	149.3	150.8	148.0	158.0	152.5	**Total(1)**
Annual % change		21.3	22.3	25.9	29.3	28.6	26.4	26.5	24.4	17.5	14.2	11.4	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	115.0	119.9	122.9	127.0	128.5	129.7	129.4	130.1	127.2	122.7	122.7	Énergie exclue
Energy	*36384*	169.0	160.4	164.9	170.0	186.5	180.8	182.5	185.4	182.7	217.5	202.5	Énergie
Food	*36385*	104.7	107.0	113.8	115.7	119.5	121.6	120.2	116.3	114.4	113.7	117.1	Alimentation
Industrial materials	*36386*	120.0	125.9	127.3	132.4	132.9	133.7	133.9	136.5	133.2	127.0	125.6	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	115.9	118.4	117.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	Taux de base
Including supplements	*734362*	124.2	127.4	125.7	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	111.3	116.7	115.3	116.0	116.3	116.7	117.3	117.9	118.4	119.2	119.5	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.1	4.8	4.4	4.4	4.5	4.7	4.7	5.1	5.0	5.0	5.0	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	115.9	123.0	121.3	122.1	122.5	123.0	123.8	124.5	125.1	126.3	126.7	Maison seulement
Land only	*21148162*	103.5	105.0	104.4	104.8	104.9	104.9	105.2	105.5	105.7	105.7	105.9	Terrain seulement

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.1	119.1	119.1	119.1	119.4	119.5	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	Taux de base
Including supplements	*734362*	128.3	128.3	128.3	128.3	128.7	128.8	129.8	129.9	129.9	129.9	129.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		5.1	4.9	5.1	5.6	5.8	6.2	6.0	6.0	5.8	5.6	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	127.1	127.8	128.3	129.4	130.7	131.5	131.7	132.4	132.9	133.3	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	106.0	106.2	106.4	107.0	107.5	108.3	108.3	108.9	109.1	109.3	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Labour productivity	*1409153*	113.2	113.4	113.6	112.9	113.5	113.4	113.5	113.2	113.3	113.5	113.2	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	125.2	127.3	126.0	126.4	127.3	126.7	127.1	128.2	129.0	130.5	131.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.6	112.3	111.0	112.0	112.2	111.8	112.0	113.2	113.8	115.0	116.0	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	119.0	120.8	118.9	118.9	120.2	120.6	121.2	121.0	121.7	121.9	121.9	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	105.2	106.5	104.7	105.4	105.9	106.4	106.8	106.9	107.4	107.4	107.7	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

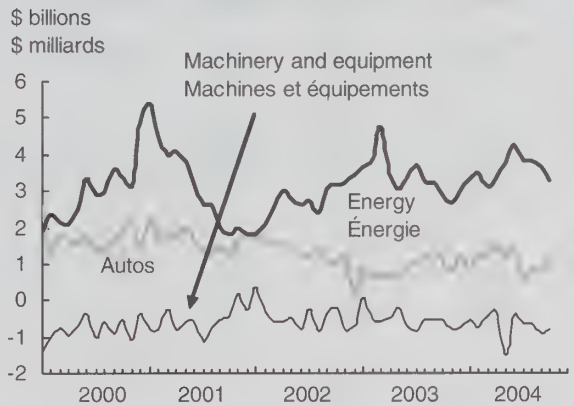
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

Current Account Balance
Solde du compte courant



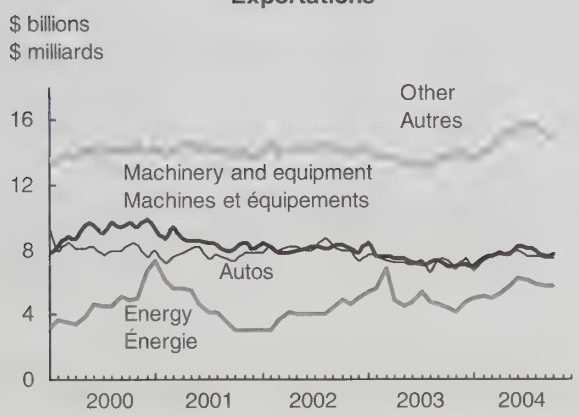
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



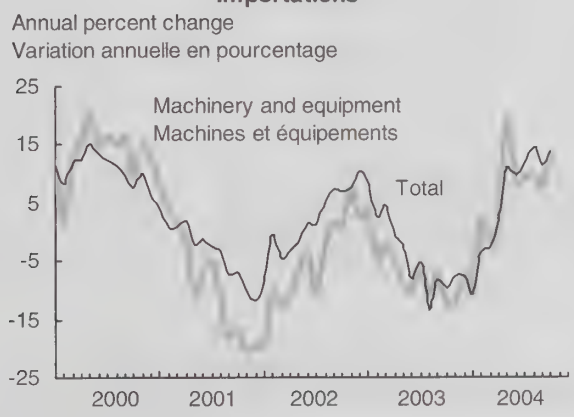
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

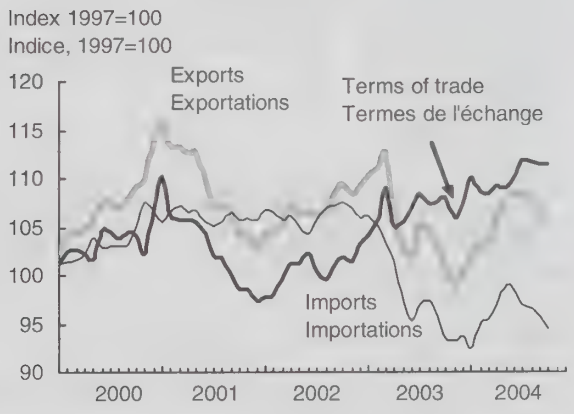


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	515,836	499,388	130,947	131,326	130,018	123,163	122,799	123,409	127,056	138,641	138,120	Recettes
Payments	*114397*	493,171	475,570	126,428	127,922	124,798	117,863	116,163	116,747	118,917	127,451	128,721	Paiements
Balance	*114421*	22,664	23,818	4,520	3,404	5,220	5,300	6,636	6,662	8,139	11,190	9,399	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	477,694	459,974	121,430	120,914	121,274	113,279	112,786	112,635	116,238	126,193	126,422	Exportations
Imports	*114398*	427,382	412,688	109,485	109,293	107,851	102,689	100,644	101,505	103,129	109,974	111,705	Importations
Balance	*114422*	50,312	47,287	11,945	11,621	13,424	10,590	12,142	11,130	13,110	16,219	14,717	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	413,795	400,010	105,183	104,570	105,857	98,578	98,030	97,545	100,980	110,528	110,978	Recettes
Payments	*114399*	356,581	341,833	91,445	91,069	89,960	85,260	83,143	83,469	84,884	91,397	93,653	Paiements
Balance	*114423*	57,214	58,177	13,738	13,501	15,897	13,318	14,887	14,075	16,096	19,132	17,325	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	63,899	59,964	16,247	16,344	15,417	14,700	14,757	15,090	15,258	15,665	15,444	Recettes
Payments	*114400*	70,801	70,855	18,040	18,224	17,890	17,428	17,501	18,035	18,245	18,578	18,052	Paiements
Balance	*114425*	-6,903	-10,891	-1,793	-1,880	-2,473	-2,728	-2,744	-2,945	-2,986	-2,913	-2,608	Solde
of which: travel	*114426*	-1,586	-3,862	-357	-391	-712	-842	-1,038	-1,271	-1,235	-1,190	-930	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	31,185	32,700	7,825	8,495	7,036	8,233	8,362	9,068	9,010	10,640	9,942	Recettes
Payments	*114405*	59,839	56,443	15,427	17,081	15,367	13,521	13,913	13,641	14,151	15,755	15,360	Paiements
of which: interest	*114410*	30,466	28,755	7,698	7,778	7,470	7,195	7,147	6,942	6,763	6,905	6,873	dont: intérêt
Balance	*114430*	-28,653	-23,743	-7,602	-8,586	-8,331	-5,288	-5,551	-4,572	-5,141	-5,115	-5,419	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	1,006	274	177	369	127	-2	45	104	170	86	101	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-12,850	-20,725	-8,222	-9,309	4,550	-12,027	-5,389	-7,859	-6,976	-4,479	-6,315	**Total**
Financial account	*114557*	-17,837	-24,694	-9,398	-10,212	3,550	-13,012	-6,456	-8,775	-7,900	-5,680	-7,414	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-41,472	-30,191	-12,275	-15,576	-4,679	-2,743	-3,510	-19,258	-6,748	-30,507	-11,110	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-18,858	-4,449	-2,210	-2,907	2,151	-540	-2,807	-3,253	224	-1,080	-432	Actions
Bonds	*114561*	-6,229	-8,071	-1,472	-16	-3,501	-2,664	-5	-1,901	-2,612	-3,057	-3,030	Obligations
Other investment assets	*114563*	-13,206	-25,401	-351	-6,726	-23,541	3,959	2,227	-8,046	446	-12,430	754	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-79,765	-68,111	-16,308	-25,225	-29,569	-1,988	-4,095	-32,459	-8,690	-47,074	-13,818	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	33,026	9,222	1,899	5,656	5,233	5,679	-863	-827	7,006	-1,496	5,755	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	-1,531	12,931	-4,076	1,724	-265	2,575	5,394	5,227	4,351	18,893	6,345	Actions
Bonds	*114578*	18,684	7,000	5,655	3,635	9,131	6,161	-12,240	3,947	1,747	4,695	6,632	Obligations
Money market	*114580*	3,782	-1,461	-1,791	3,925	-910	467	-1,975	956	-2,772	1,841	-2,136	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	7,967	15,726	5,223	74	19,930	-25,907	7,323	14,380	-9,541	17,462	-10,192	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	61,928	43,417	6,909	15,013	33,119	-11,024	-2,361	23,683	790	41,394	6,404	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	4,988	3,968	1,176	903	1,000	985	1,067	917	924	1,201	1,099	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	413,795	400,010	35,617	33,291	32,775	32,512	33,020	31,835	33,175	32,360	31,963	Total
Annual % change		-1.6	-3.3	7.2	-4.1	-5.1	-4.5	-5.4	-9.4	-5.5	-9.0	-7.6	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	347,069	330,375	29,707	27,502	27,048	27,093	27,530	26,148	27,222	26,364	26,140	États-Unis
United Kingdom	*191560*	6,185	7,698	631	486	680	579	619	684	510	705	750	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,372	16,420	1,355	1,404	1,378	1,347	1,134	1,342	1,366	1,412	1,433	Autres UE
Japan	*191562*	10,152	9,786	816	923	759	809	793	772	800	718	723	Japon
Other OECD	*191563*	12,174	12,669	1,164	1,174	1,062	1,094	1,031	922	1,113	1,245	988	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	21,843	23,062	1,944	1,802	1,849	1,590	1,914	1,966	2,164	1,916	1,929	Autres pays
Agricultural & fish products		30,885	29,256	2,461	2,522	2,313	2,225	2,366	2,377	2,522	2,462	2,502	Produits agricoles et poisson
Energy products		49,309	60,498	6,859	4,959	4,576	4,755	5,369	4,831	4,672	4,451	4,212	Produits énergétiques
Forest products		37,252	34,454	2,771	2,805	2,752	2,672	2,863	2,918	3,056	2,914	2,994	Produits forestiers
Industrial goods		70,159	66,536	5,509	5,556	5,391	5,290	5,422	5,347	5,539	5,640	5,706	Biens industriels
Machinery & equipment		97,092	88,606	7,600	7,522	7,503	7,227	7,132	7,239	7,402	6,970	6,938	Machines et équipements
Automobile products		96,676	87,374	7,356	7,256	7,249	7,162	7,382	6,659	7,395	7,315	6,913	Produits automobiles
Consumer goods		17,678	17,183	1,434	1,421	1,422	1,429	1,385	1,396	1,487	1,350	1,427	Biens de consommation

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	33,222	32,131	34,214	34,623	35,904	36,638	37,973	37,408	37,065	36,024	35,625	Total
Annual % change		-3.5	-9.7	-1.3	-2.8	7.8	11.8	16.8	13.3	16.4	8.6	10.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	27,201	26,271	27,826	28,300	29,233	30,192	30,959	30,569	30,066	29,276	28,796	États-Unis
United Kingdom	*191560*	816	766	719	675	779	541	876	928	935	769	764	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,300	1,262	1,551	1,294	1,450	1,557	1,409	1,591	1,830	1,529	1,634	Autres UE
Japan	*191562*	779	768	806	802	828	889	928	900	859	808	813	Japon
Other OECD	*191563*	1,078	1,101	1,078	1,308	1,269	1,198	1,377	1,168	1,033	1,199	1,244	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,048	1,963	2,234	2,244	2,344	2,261	2,424	2,252	2,342	2,442	2,374	Autres pays
Agricultural & fish products		2,473	2,408	2,508	2,556	2,616	2,736	2,848	2,742	2,789	2,420	2,457	Produits agricoles et poisson
Energy products		4,775	4,989	5,173	4,995	5,249	5,774	6,237	6,099	5,894	5,814	5,774	Produits énergétiques
Forest products		2,898	2,778	3,116	3,238	3,338	3,611	3,536	3,462	3,452	3,362	3,121	Produits forestiers
Industrial goods		5,888	5,784	6,097	6,152	6,707	6,322	6,794	6,754	6,596	6,598	6,461	Biens industriels
Machinery & equipment		7,065	6,995	7,512	7,652	7,826	7,747	8,168	8,032	7,909	7,615	7,665	Machines et équipements
Automobile products		7,415	6,732	7,393	7,616	7,740	7,882	7,966	7,569	7,636	7,410	7,521	Produits automobiles
Consumer goods		1,429	1,352	1,463	1,463	1,472	1,499	1,532	1,454	1,429	1,408	1,397	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

Imports	$'000,000	2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	Importations
Total	183406	356,581	341,833	29,779	28,807	28,613	27,840	28,394	26,945	27,804	27,506	27,830	Total
Annual % change		1.7	-4.1	4.5	-0.8	-2.3	-7.9	-5.4	-13.3	-8.4	-9.8	-7.8	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	255,093	239,871	20,628	20,262	20,078	19,414	19,784	18,968	19,640	19,328	19,483	États-Unis
United Kingdom	183475	10,179	8,827	925	724	728	684	744	621	663	689	734	Royaume-Uni
Other EU	183476	25,861	25,983	2,238	2,132	2,181	2,086	2,390	2,126	2,120	1,977	2,070	Autres UE
Japan	183477	11,733	10,645	996	950	880	1,063	876	770	791	805	802	Japon
Other OECD	183478	19,681	19,676	1,796	1,673	1,662	1,584	1,590	1,509	1,575	1,584	1,642	Autres OCDÉ
Other countries	183479	34,034	36,831	3,196	3,067	3,084	3,009	3,010	2,950	3,016	3,123	3,099	Autres pays
Agricultural & fish products		21,780	21,518	1,830	1,839	1,840	1,805	1,784	1,722	1,782	1,732	1,731	Produits agricoles et poisson
Energy products		16,448	19,625	2,086	1,562	1,504	1,448	1,670	1,565	1,455	1,570	1,543	Produits énergétiques
Forest products		3,137	3,022	255	255	249	248	249	251	254	250	243	Produits forestiers
Industrial goods		68,906	65,184	5,553	5,404	5,566	5,208	5,378	5,093	5,280	5,273	5,289	Biens industriels
Machinery & equipment		105,848	98,236	8,482	8,258	7,986	8,169	8,238	8,054	8,177	7,761	8,010	Machines et équipements
Automobile products		81,466	76,360	6,682	6,568	6,630	6,225	6,346	5,483	6,096	6,204	6,164	Produits automobiles
Consumer goods		46,444	46,259	3,912	3,958	3,851	3,772	3,764	3,829	3,805	3,785	3,888	Biens de consommation

Imports		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	Importations
Total	183406	28,133	27,087	28,779	29,039	29,380	31,656	30,529	31,728	30,873	30,981	31,274	Total
Annual % change		-7.5	-10.6	-3.7	-2.5	2.0	10.6	9.7	11.7	14.6	11.4	13.7	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	19,691	18,966	20,079	20,214	20,426	21,686	20,919	22,019	21,250	21,337	21,185	États-Unis
United Kingdom	183475	678	615	740	849	730	834	795	838	885	730	833	Royaume-Uni
Other EU	183476	2,117	1,891	2,156	2,164	2,216	2,479	2,217	2,358	2,184	2,350	2,403	Autres UE
Japan	183477	847	772	873	800	781	884	856	873	806	800	820	Japon
Other OECD	183478	1,639	1,711	1,762	1,687	1,847	2,171	2,037	1,812	1,933	1,918	1,918	Autres OCDÉ
Other countries	183479	3,161	3,134	3,169	3,325	3,379	3,603	3,705	3,828	3,813	3,846	4,115	Autres pays
Agricultural & fish products		1,753	1,662	1,763	1,783	1,777	1,835	1,789	1,812	1,744	1,807	1,835	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,742	1,644	1,665	1,855	1,916	2,028	1,980	2,274	2,057	2,154	2,510	Produits énergétiques
Forest products		241	231	246	253	262	272	281	278	269	273	260	Produits forestiers
Industrial goods		5,424	5,324	5,658	5,688	5,941	6,133	6,232	6,362	6,286	6,435	6,454	Biens industriels
Machinery & equipment		8,072	7,747	8,502	8,310	8,412	9,549	8,845	8,971	8,850	8,796	8,770	Machines et équipements
Automobile products		6,185	5,838	6,203	6,352	6,195	6,648	6,481	7,010	6,727	6,623	6,334	Produits automobiles
Consumer goods		3,773	3,732	3,792	3,833	3,906	4,126	3,960	4,046	3,972	3,989	4,058	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

Trade balance (exports - imports)	$'000,000	2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	Solde de marchandises (exportations - importations)
Total	(191490-183406)	57,214	58,177	5,838	4,484	4,162	4,672	4,626	4,890	5,371	4,854	4,132	Total
US	(191559-183474)	91,976	90,505	9,078	7,240	6,970	7,679	7,746	7,180	7,582	7,036	6,657	États-Unis
UK	(191560-183475)	-3,994	-1,129	-294	-238	-48	-105	-126	64	-153	16	16	Royaume-Uni
Other EU	(191561-183476)	-9,489	-9,562	-882	-728	-803	-739	-1,256	-784	-754	-565	-636	Autres UE
Japan	(191562-183477)	-1,580	-859	-180	-27	-121	-254	-84	2	9	-87	-80	Japon
Other OECD	(191563-183478)	-7,507	-7,008	-633	-499	-600	-490	-559	-587	-462	-339	-654	Autres OCDÉ
Other	(191564-183479)	-12,192	-13,769	-1,252	-1,265	-1,235	-1,420	-1,096	-984	-852	-1,207	-1,170	Autres pays

Trade balance (exports - imports)		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	Solde de marchandises (exportations - importations)
Total	(191490-183406)	5,089	5,044	5,434	5,584	6,524	4,982	7,444	5,680	6,192	5,043	4,351	Total
US	(191559-183474)	7,510	7,306	7,747	8,086	8,808	8,507	10,041	8,550	8,815	7,939	7,610	États-Unis
UK	(191560-183475)	137	152	-21	-174	49	-294	81	90	49	38	-69	Royaume-Uni
Other EU	(191561-183476)	-817	-628	-605	-870	-767	-922	-808	-768	-355	-821	-769	Autres UE
Japan	(191562-183477)	-68	-4	-68	1	47	5	71	27	53	8	-7	Japon
Other OECD	(191563-183478)	-561	-610	-684	-379	-578	-973	-660	-644	-900	-719	-674	Autres OCDÉ
Other	(191564-183479)	-1,113	-1,170	-935	-1,080	-1,034	-1,342	-1,281	-1,576	-1,470	-1,403	-1,741	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	106.9	104.8	100.8	98.9	100.5	101.6	103.2	103.4	106.0	107.8	108.3	108.3	107.9	106.6	105.3	Total
Agricultural & fish products		105.7	101.3	97.7	96.4	96.4	95.9	99.1	99.0	101.2	103.5	105.7	103.4	101.8	98.0	96.6	Produits agricoles et poisson
Energy products		148.3	184.1	167.2	152.3	173.7	176.7	184.5	180.8	187.4	195.1	201.5	204.5	208.4	211.5	215.6	Produits énergétiques
Forest products		98.9	91.3	93.5	91.9	91.3	89.8	95.5	99.1	101.6	106.0	104.4	100.4	101.8	101.8	94.3	Produits forestiers
Industrial goods		99.7	99.6	98.4	98.4	98.3	101.9	104.4	106.7	109.2	110.1	110.3	112.8	112.4	112.8	111.5	Biens industriels
Machinery & equipment		99.0	92.7	88.9	88.3	87.0	87.7	86.3	86.0	88.7	86.9	86.5	88.3	88.5	85.7	85.3	Machines et équipements
Automobile products		109.6	101.1	97.5	96.2	97.3	97.0	98.2	98.3	99.1	101.4	100.6	99.1	98.1	96.3	96.9	Produits automobiles
Consumer goods		106.4	105.8	105.6	105.7	105.6	105.6	105.6	105.9	106.0	106.2	106.4	106.2	106.2	106.0	106.2	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		387,086	381,689	32,103	32,318	33,057	31,625	33,153	33,485	33,872	33,987	35,063	34,542	34,351	33,793	33,832	Total(1)
Agricultural & fish products		29,230	28,875	2,519	2,596	2,565	2,512	2,530	2,581	2,585	2,643	2,694	2,653	2,739	2,470	2,543	Produits agricoles et poisson
Energy products		33,238	32,860	2,662	2,765	2,750	2,824	2,804	2,763	2,801	2,959	3,096	2,982	2,828	2,749	2,678	Produits énergétiques
Forest products		37,652	37,749	3,116	3,259	3,175	3,094	3,262	3,267	3,287	3,407	3,387	3,447	3,393	3,302	3,310	Produits forestiers
Industrial goods		68,740	65,581	5,730	5,801	5,989	5,677	5,839	5,764	6,140	5,743	6,163	5,986	5,866	5,850	5,794	Biens industriels
Machinery & equipment		98,116	95,549	7,843	7,855	8,116	7,973	8,705	8,902	8,824	8,917	9,440	9,094	8,936	8,883	8,990	Machines et équipements
Automobile products		88,219	86,459	7,504	7,186	7,624	6,944	7,530	7,750	7,814	7,774	7,918	7,635	7,788	7,695	7,764	Produits automobiles
Consumer goods		16,615	16,241	1,278	1,350	1,354	1,281	1,385	1,382	1,388	1,412	1,440	1,370	1,345	1,328	1,316	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	106.2	98.2	93.4	93.3	93.6	92.4	95.0	95.5	97.0	99.0	98.4	96.9	96.6	95.7	94.5	Total
Agricultural & fish products		101.4	97.6	95.5	95.4	94.9	93.1	94.5	95.7	94.0	95.7	95.9	94.6	99.4	99.0	98.3	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.4	152.9	146.6	144.1	145.2	148.9	149.7	157.7	159.9	174.4	169.6	179.8	183.6	190.2	204.9	Produits énergétiques
Forest products		105.7	98.7	96.2	96.9	95.9	95.3	96.8	100.6	102.5	102.9	105.3	103.1	98.1	98.6	95.1	Produits forestiers
Industrial goods		107.7	101.7	97.2	97.2	97.4	97.2	100.2	102.0	104.1	106.9	106.1	105.4	106.5	105.3	104.4	Biens industriels
Machinery & equipment		97.4	86.0	80.4	81.1	81.2	78.5	82.3	81.2	82.9	84.6	84.1	81.1	80.0	78.9	76.3	Machines et équipements
Automobile products		108.4	99.8	95.6	95.2	95.4	95.3	97.1	97.3	97.8	99.7	99.0	97.3	97.0	95.5	93.4	Produits automobiles
Consumer goods		113.2	103.6	98.9	98.7	98.4	98.0	100.0	99.9	101.4	103.8	102.1	99.8	99.3	98.0	95.9	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		335,764	348,098	29,450	29,829	30,057	29,315	30,294	30,408	30,288	31,976	31,025	32,743	31,959	32,373	33,095	Total(1)
Agricultural & fish products		21,490	22,042	1,813	1,813	1,846	1,785	1,866	1,864	1,890	1,917	1,865	1,916	1,755	1,825	1,867	Produits agricoles et poisson
Energy products		11,628	12,833	1,071	1,070	1,199	1,104	1,112	1,176	1,198	1,163	1,167	1,265	1,120	1,133	1,225	Produits énergétiques
Forest products		2,967	3,063	259	251	251	243	254	251	255	265	267	270	274	277	274	Produits forestiers
Industrial goods		63,966	64,095	5,424	5,439	5,569	5,475	5,645	5,574	5,705	5,736	5,872	6,037	5,904	6,109	6,183	Biens industriels
Machinery & equipment		108,717	114,223	9,652	9,882	9,935	9,864	10,336	10,234	10,149	11,289	10,520	11,069	11,064	11,146	11,493	Machines et équipements
Automobile products		75,135	76,492	6,493	6,473	6,485	6,123	6,391	6,527	6,335	6,668	6,547	7,203	6,933	6,932	6,784	Produits automobiles
Consumer goods		41,023	44,634	3,825	3,939	3,833	3,809	3,790	3,838	3,853	3,976	3,880	4,054	3,998	4,069	4,231	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*
Tableau CANSIM: *228-0035*

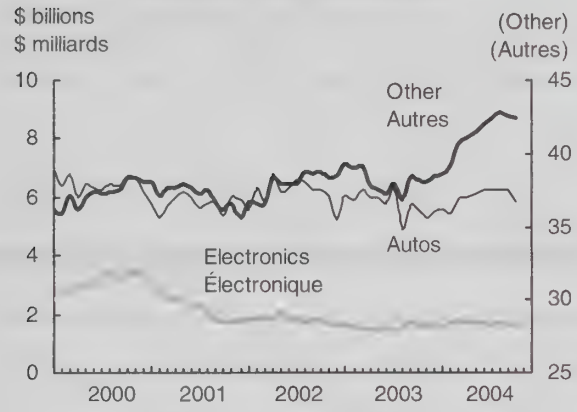
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

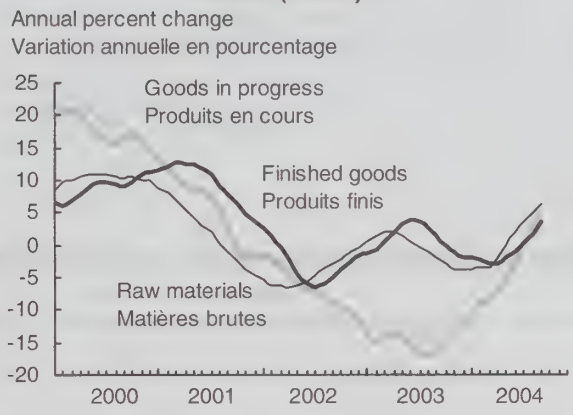
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



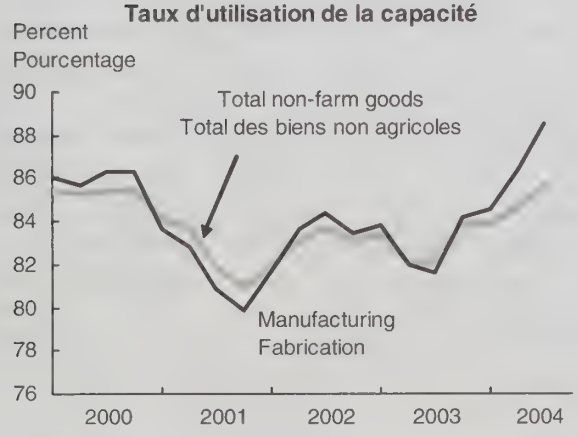
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



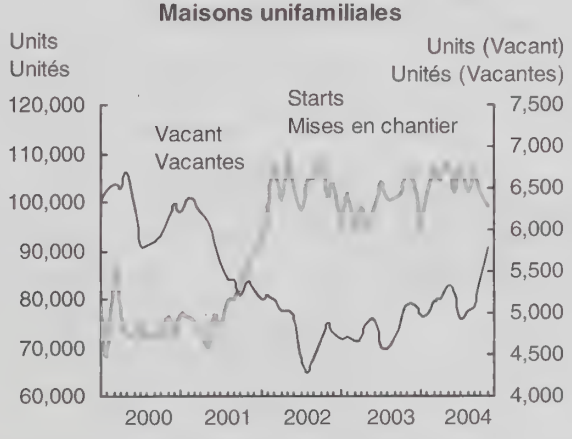
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

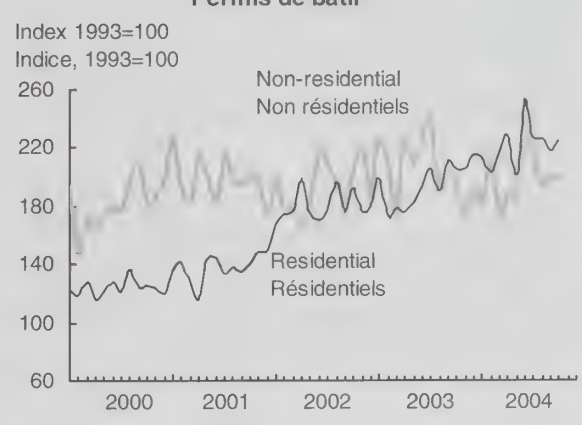


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	550,375	545,765	45,373	44,993	45,678	45,801	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,760	50,424	49,768	**Livraisons**
Annual % change		1.5	-0.8	-2.9	-2.2	0.8	-2.6	-0.2	3.3	7.6	9.8	12.2	10.0	17.3	10.1	9.7	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	233,501	237,062	18,863	18,949	19,088	19,948	20,121	20,708	20,711	21,228	21,456	21,773	21,710	21,736	21,655	Biens non durables
Durable goods	*800463*	316,875	308,703	26,510	26,043	26,590	25,852	26,234	27,658	28,039	28,068	28,532	28,552	29,050	28,688	28,114	Biens durables
New orders	*800913*	546,761	538,008	44,519	44,213	45,493	46,712	46,770	48,381	49,667	49,243	50,136	50,856	50,461	50,027	49,639	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.36	1.32	1.29	1.30	1.28	1.28	1.27	1.22	1.22	1.22	1.21	1.21	1.22	1.23	1.25	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	42,829	35,020	35,984	35,204	35,020	35,931	36,346	36,362	37,279	37,226	37,375	37,906	37,608	37,211	37,081	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,754	1,628	1,838	1,721	1,628	1,858	1,861	1,954	1,975	1,977	2,132	2,193	2,188	2,226	2,175	Biens non durables
Durable goods	*803202*	41,075	33,392	34,146	33,483	33,392	34,073	34,485	34,407	35,304	35,250	35,243	35,713	35,420	34,985	34,906	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000																
Total	*803227*	61,964	58,301	58,748	58,708	58,301	58,572	58,671	58,838	59,304	60,154	60,492	60,938	61,837	62,269	62,347	**Total**
Non-durable	*803228*	21,476	21,779	21,571	21,714	21,779	23,243	23,260	23,373	23,453	23,565	23,769	23,967	23,982	24,256	24,427	Non durables
Durable	*803240*	40,487	36,522	37,177	36,994	36,522	35,329	35,412	35,464	35,851	36,589	36,723	36,971	37,854	38,013	37,920	Durables
Raw materials	*801800*	26,239	24,981	25,208	25,053	24,981	25,272	25,197	25,483	25,724	26,128	26,370	26,818	27,001	27,155	27,098	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,972	8,892	8,860	8,798	8,892	9,414	9,391	9,463	9,488	9,563	9,633	9,724	9,595	9,787	9,804	Non durables
Durable	*801813*	17,267	16,088	16,348	16,255	16,088	15,859	15,806	16,021	16,236	16,565	16,737	17,094	17,406	17,368	17,294	Durables
Goods in process	*802263*	15,185	13,184	13,313	13,459	13,184	13,253	13,238	13,224	13,317	13,505	13,512	13,528	14,030	14,030	13,873	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,092	3,190	3,157	3,224	3,190	3,448	3,405	3,366	3,416	3,453	3,457	3,486	3,504	3,513	3,545	Non durables
Durable	*802276*	12,093	9,993	10,156	10,236	9,993	9,806	9,834	9,858	9,901	10,052	10,055	10,042	10,526	10,518	10,328	Durables
Finished goods	*802726*	20,540	20,137	20,227	20,196	20,137	20,046	20,237	20,130	20,263	20,521	20,610	20,592	20,806	21,084	21,376	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	9,412	9,697	9,554	9,693	9,697	10,382	10,464	10,544	10,548	10,549	10,679	10,757	10,884	10,957	11,078	Non durables
Durable	*802739*	11,128	10,440	10,673	10,503	10,440	9,665	9,773	9,586	9,715	9,972	9,931	9,834	9,922	10,127	10,298	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,349	2,276	193	187	154	185	190	226	207	204	221	110	200	203	188	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-1.0	-3.1	-6.5	-8.5	7.6	-6.3	-2.6	5.9	-2.3	-10.1	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,350	1,332	106	104	84	107	110	131	114	120	127	77	123	125	119	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	999	944	87	82	69	77	80	95	92	84	94	33	76	78	69	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,733	1,626	134	129	118	119	129	134	137	133	130	133	131	127	136	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	935	865	70	69	64	65	67	68	71	70	67	69	69	64	70	Voitures particulières
North American	*2678*	651	605	49	49	43	44	46	47	50	50	48	50	51	45	50	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	283	261	20	20	21	21	20	21	21	20	20	19	18	19	20	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	799	761	65	60	54	55	63	65	66	63	62	64	63	62	66	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	15,999	16,360	16,307	16,527	16,723	16,727	16,892	17,045	17,166	17,243	17,608	17,749	18,120	18,065	17,883	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,071	6,023	515	506	461	544	537	527	569	586	590	596	621	633	692	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,979	9,688	758	824	810	775	811	813	754	883	830	830	839	837	818	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,987	10,523	854	861	864	866	872	873	912	970	948	968	942	938	941	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,334	9,101	786	760	802	779	865	868	965	940	951	966	958	944	1,044	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,776	9,684	783	810	804	803	834	859	888	916	923	924	927	904	868	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,173	2,314	2,320	2,365	2,388	2,420	2,456	2,489	2,444	2,485	2,546	2,579	2,582	2,569	2,665	Stocks
Shipments	*800461*	39,768	41,187	3,350	3,378	3,475	3,474	3,532	3,640	3,688	3,740	3,823	3,915	4,028	3,994	3,910	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	107.0	110.4	108.7	107.8	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.0	116.4	116.8	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	116.6	124.3	120.1	118.7	119.3	126.6	124.6	124.6	128.4	131.7	131.2	134.2	135.5	136.2	138.1	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	40.6	39.4	40.3	40.0	39.1	40.1	40.4	39.8	39.8	39.2	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	21.78	24.05	24.52	23.96	24.24	24.82	25.38	24.06	24.37	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.77	Horaire
Weekly	*1558697*	1,118.67	1,147.95	1,155.84	1,168.62	1,187.05	1,218.54	1,217.32	1,208.52	1,239.17	1,247.86	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,275.58	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,549	14,575	14,454	13,654	13,665	13,890	13,995	14,029	13,473	13,150	13,525	13,746	13,252	13,468	13,049	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by Commodity (Catalogue no. 65-007-XPB); Exports by Commodity (Catalogue no. 65-004-XPB), Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise (nº 65-007-XPB au catalogue); Exportations par marchandise (nº 65-004-XPB au catalogue), Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.0	82.9	83.7	83.1	83.5	82.1	82.2	83.8	83.9	84.7	85.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	89.1	88.4	89.0	88.3	88.9	88.3	88.1	88.3	87.6	85.8	84.5	Construction
Forestry	*4331082*	83.3	86.7	87.5	88.8	88.4	90.6	82.9	85.0	90.1	90.6	98.5	Forêts
Mining	*4331083*	71.1	74.2	70.8	71.0	72.2	72.0	76.0	76.4	74.8	75.5	74.8	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	85.7	89.9	89.0	89.0	85.3	84.3	84.3	85.2	84.1	85.2	Services publics
Manufacturing	*4331088*	83.3	82.9	84.4	83.5	83.8	82.0	81.6	84.2	84.6	86.4	88.5	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.9	78.1	79.2	79.4	77.3	77.4	78.0	79.6	80.4	85.6	90.5	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	88.1	85.1	91.0	87.0	87.3	84.2	82.8	86.2	87.0	89.2	90.9	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	66.8	69.6	66.7	65.2	63.3	65.1	71.0	79.0	80.6	81.5	85.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	73.0	71.2	73.9	70.9	69.7	69.1	71.5	74.5	75.5	77.2	79.0	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	91.2	93.5	92.6	91.3	92.1	90.9	93.0	98.1	97.9	97.2	98.2	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	89.5	93.0	90.9	95.8	95.9	91.7	90.3	94.2	95.1	97.4	99.2	Bois
Clothing	*4331096*	82.8	77.5	82.4	85.4	82.0	77.9	75.4	74.7	71.8	71.4	69.2	Vêtements
Paper	*4331099*	90.6	91.3	92.5	92.7	93.4	92.2	90.2	89.4	89.3	90.3	91.9	Papiers
Petroleum	*4331101*	96.5	95.8	96.7	95.0	96.9	96.2	94.3	95.7	94.5	93.2	91.9	Pétrole
Chemicals	*4331102*	82.8	84.3	84.3	84.9	86.2	85.2	80.9	85.0	87.1	89.7	93.9	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
	$'000,000												
Total	*170328*	36,177	34,210	8,709	10,495	9,115	7,714	7,717	9,664	9,210	8,865	8,050	**Total**
Animal products	*170368*	18,190	16,185	4,398	4,699	4,612	4,052	3,491	4,030	4,251	4,027	4,069	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	7,654	5,144	1,859	2,037	1,829	1,300	733	1,282	1,321	1,086	1,031	Boeuf
Hogs	*170380*	3,285	3,396	772	772	849	880	871	796	937	1,091	1,109	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,712	1,785	432	422	421	455	461	449	454	432	464	Volaille
Dairy	*170383*	4,135	4,496	998	1,068	1,107	1,140	1,111	1,138	1,133	1,145	1,145	Produits laitiers
Crops	*170329*	14,559	13,182	3,441	4,381	3,101	2,999	3,295	3,787	3,761	3,715	3,182	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,474	2,194	710	682	393	541	808	453	374	646	716	Blé
Barley	*170365*	506	353	141	130	84	72	89	108	124	129	106	Orge
Canola	*170334*	1,778	1,763	538	602	280	274	536	673	676	489	495	Colza
Corn	*170336*	819	785	146	347	211	161	145	268	247	200	140	Maïs
Floriculture	*170345*	1,829	1,888	321	441	347	759	328	454	369	808	358	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,437	1,486	540	310	160	432	569	325	162	446	542	Légumes
Direct payments	*170387*	3,429	4,843	870	1,414	1,402	663	930	1,847	1,198	1,124	798	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2002	2003	2003 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	136,970	144,813	10,463	11,681	11,264	11,921	12,109	12,968	12,571	12,052	12,598	Production nette
Imports	*17952*	51,073	52,653	3,851	5,234	3,712	4,150	4,325	4,894	4,427	3,803	4,562	Importations
Total supply	*17953*	188,043	197,466	14,314	16,916	14,976	16,071	16,434	17,862	16,998	15,856	17,160	Total des ressources
Exports	*17969*	84,917	89,512	6,293	7,815	6,365	7,192	7,433	8,111	7,850	7,158	8,090	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	177,951	174,315	16,862	16,817	14,480	12,702	11,201	12,130	12,545	12,155	13,619	Approvisionnement total
Exports	*47600*	107,728	101,472	8,490	8,714	8,086	7,891	7,349	8,440	8,595	8,103	8,250	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	70,223	72,843	8,371	8,104	6,394	4,811	3,851	3,690	3,950	4,052	5,369	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	104,618	106,742	8,213	9,387	8,419	9,158	8,939	9,438	8,802	8,286	8,973	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	119,019	123,402	9,418	10,389	9,691	10,692	10,109	10,599	10,358	9,999	10,496	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,091	98,632	7,745	8,057	7,405	8,463	8,024	8,444	8,708	8,180	8,821	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,454	10,151	9,364	9,557	10,133	10,285	10,296	10,746	10,312	10,348	10,311	Stocks de fermeture

		2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,285	13,022	12,618	12,199	12,739	12,158	12,752	12,439	12,661	12,640	12,089	Production nette
Imports	*17952*	4,696	4,544	4,628	4,263	4,652	4,577	4,564	4,303	4,682	4,887	4,712	Importations
Total supply	*17953*	16,982	17,566	17,245	16,462	17,390	16,735	17,316	16,742	17,343	17,527	16,800	Total des ressources
Exports	*17969*	8,253	7,725	7,987	7,142	7,482	7,687	8,695	8,614	8,056	7,759	7,479	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	15,262	17,734	18,986	17,142	16,083	12,980	13,029	..	..	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,256	9,751	9,377	8,768	8,691	7,176	8,059	..	..	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	7,006	7,983	9,609	8,375	7,392	5,804	4,970	..	..	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	8,839	9,155	9,398	8,601	9,196	8,559	8,429	8,531	9,282	9,364	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,446	10,755	11,024	10,226	10,761	9,953	9,783	10,442	11,081	11,031	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,145	8,550	8,388	8,047	8,659	7,945	8,419	8,652	8,752	8,878	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	10,363	10,151	10,503	10,727	11,223	11,286	10,603	10,479	10,715	10,557	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Supply and Disposition of Crude Oil and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIB), contact: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIB au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	530,758	515,514	38,935	42,378	47,798	53,376	46,101	44,744	39,861	38,068	37,164	41,226	41,648	38,108	41,282	Des services publics
Industry	*222426*	47,971	47,411	4,025	4,084	4,418	4,382	4,015	4,274	4,057	4,166	4,328	4,500	4,079	4,017	4,040	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	36,203	31,357	1,086	1,489	2,241	2,199	1,855	1,881	2,141	2,433	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	559,077	556,363	44,234	47,209	52,257	57,726	50,279	49,863	43,872	42,059	40,830	42,881	42,321	41,126	43,991	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	66,608	62,130	5,378	5,221	5,191	5,186	5,512	6,066	5,692	5,422	5,161	5,386	5,431	5,297	5,590	Production
Exports	*198*	26,813	28,320	2,960	2,337	2,721	1,748	1,995	2,436	1,772	2,988	2,461	2,260	2,171	1,965	2,462	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,810	8,381	812	700	739	599	609	746	772	716	884	891	661	869	809	Gypse(2)
Cement	*3443*	13,081	13,418	1,452	1,174	1,043	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,248	2,216	205	185	180	183	182	204	201	208	204	205	210	216	206	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,736	13,471	1,283	1,227	1,441	1,509	919	797	977	1,196	1,188	1,194	1,248	1,301	1,285	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	8,361	9,131	863	684	705	736	747	964	1,102	1,033	853	667	738	866	748	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	584	543	50	46	55	44	39	46	46	48	48	41	40	46	46	Cuivre
Refined copper	*596*	495	455	45	44	51	45	45	49	44	43	32	42	43	42	49	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	180	153	13	12	16	17	10	15	18	14	18	8	14	14	19	Nickel
Lead	*220*	101	78	6	6	6	6	8	5	6	4	5	8	5	7	6	Plomb
Refined lead	*221*	137	112	6	11	12	12	12	9	13	14	11	7	7	7	13	Plomb raffiné
Zinc	*222*	924	757	54	68	67	54	64	60	66	62	60	59	70	73	65	Zinc
Refined zinc	*223*	793	761	59	63	64	62	60	72	63	72	70	62	70	68	67	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	30,902	33,214	3,579	3,449	2,800	1,990	1,664	2,286	2,517	3,664	2,960	3,107	1,825	1,348	2,719	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	151,905	140,560	12,299	11,236	12,088	9,352	9,407	12,373	10,904	10,898	11,323	9,900	10,180	10,432	10,572	Or
Silver	*224*	1,352,001	1,275,797	108,228	102,481	115,648	103,644	88,347	130,304	115,778	93,221	97,790	79,658	93,776	117,136	109,787	Argent
Uranium	*593*	12,855	9,906	1,147	1,276	694	1,154	927	1,067	1,078	992	883	285	1,005	967	1,282	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power Statistics (Catalogue no. 57-001-XIB), Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XIB), contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique (nº 57-001-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XIB au catalogue), personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	47,262	50,772	4,160	4,421	4,307	4,391	4,279	4,557	4,184	5,380	4,763	4,566	4,514	4,603	..	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		15.7	7.4	1.9	13.7	-3.1	11.2	13.7	11.0	2.0	23.5	2.8	11.7	1.7	6.8	..	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	17,675	18,801	1,339	1,473	1,378	1,605	1,307	1,431	1,420	1,912	1,652	1,478	1,530	1,530	..	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,277	3,618	224	277	220	253	323	214	283	306	293	248	315	349	..	Industrielle
Commercial	*4671*	8,642	9,323	736	873	840	881	647	753	737	1,075	802	896	885	881	..	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,756	5,859	379	323	318	471	337	465	399	531	557	335	330	301	..	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	29,587	31,971	2,821	2,948	2,928	2,786	2,972	3,126	2,765	3,468	3,112	3,088	2,984	3,073	..	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	205	220	217	219	202	222	253	234	232	232	225	249	238	225	238	Toutes régions
Annual % change		25.9	7.0	1.0	9.2	7.4	-12.6	14.0	13.8	19.1	12.3	0.9	6.6	3.1	-7.3	9.9	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	179	193	189	192	170	191	222	210	208	208	192	216	205	196	210	Centres urbains
Singles	*730041*	103	100	106	104	95	101	107	104	108	102	108	102	107	102	99	Unifamiliales
Multiples	*730047*	76	93	83	88	75	90	115	106	100	107	84	113	98	94	110	Multifamiliales

		2002	2003	2001 III	IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	58,133	62,452	51,153	53,343	56,938	57,045	58,727	59,822	60,775	60,736	63,519	64,778	66,175	67,247	67,792	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	28,900	30,678	23,380	24,495	27,208	28,291	29,732	30,368	30,308	29,658	30,659	32,087	32,679	32,995	33,377	Construction neuve
Renovations	*1992121*	20,600	22,619	19,920	20,176	20,352	20,364	20,672	21,012	21,816	22,536	22,852	23,272	23,976	24,100	24,808	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	8,639	9,204	7,908	8,688	9,328	8,412	8,348	8,468	8,708	8,672	9,972	9,464	9,596	10,148	9,728	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	38,010	39,950	32,678	33,206	36,684	35,505	38,640	41,209	39,350	40,609	38,929	40,911	43,064	43,088	42,987	Ventes Total
Single	*1992127*	28,999	30,650	24,416	26,204	27,656	27,668	29,800	30,872	30,740	30,596	30,004	31,260	32,636	32,492	32,280	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,040	9,336	8,296	7,044	9,044	7,872	8,876	10,368	8,648	10,048	8,960	9,688	10,468	10,636	10,748	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XPB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XPB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

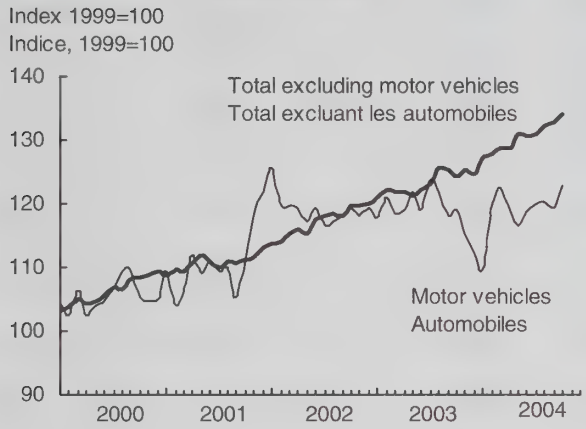
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

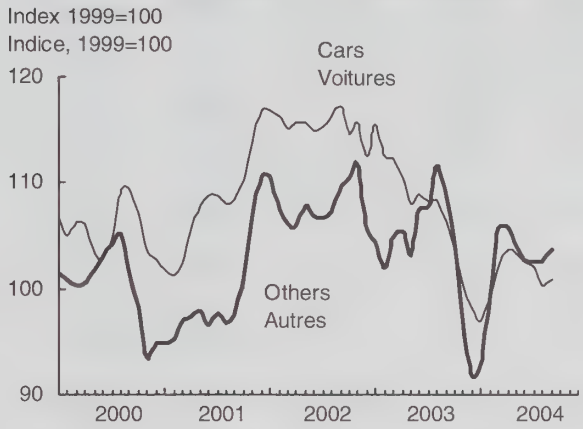
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

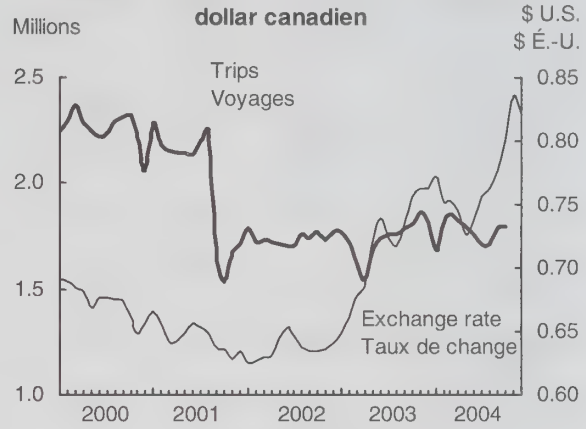
Retail Sales
Ventes au détail



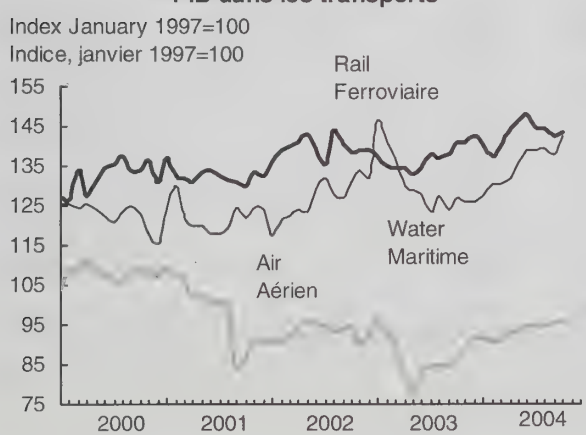
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



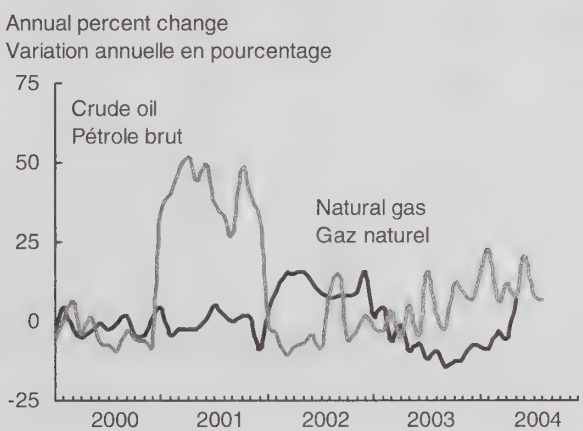
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

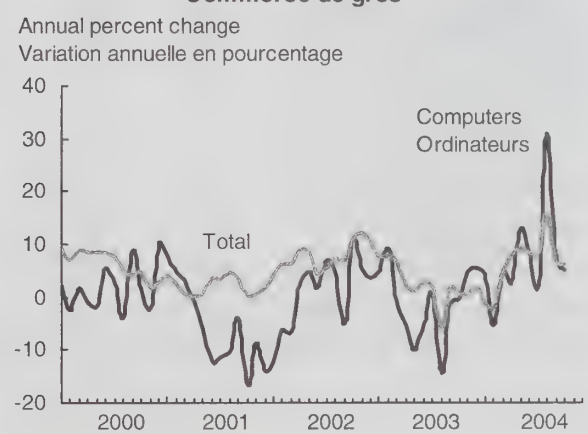


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	318,532	330,503	27,295	27,314	27,362	27,365	27,785	28,131	27,824	27,765	27,675	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,761	68,508	5,698	5,719	5,867	5,709	5,953	5,864	5,679	5,685	5,478	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,303	14,394	1,174	1,195	1,215	1,205	1,237	1,208	1,182	1,233	1,228	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	235,468	247,601	20,423	20,401	20,280	20,451	20,595	21,059	20,963	20,847	20,969	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	28,138	29,848	2,720	2,427	2,304	2,335	2,377	2,549	2,475	2,388	2,432	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	62,038	64,956	5,378	5,508	5,362	5,459	5,413	5,426	5,390	5,449	5,460	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	12,103	12,674	1,023	1,041	1,033	1,059	1,053	1,071	1,068	1,070	1,088	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,146	19,471	1,598	1,596	1,630	1,640	1,627	1,607	1,634	1,631	1,647	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	16,751	18,963	1,460	1,579	1,531	1,455	1,588	1,796	1,779	1,605	1,586	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	20,410	21,267	1,739	1,748	1,759	1,765	1,788	1,780	1,810	1,817	1,810	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,168	11,895	952	949	982	983	1,001	1,024	1,006	1,026	1,041	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,329	10,970	879	894	913	923	934	941	937	938	942	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	38,420	40,011	3,264	3,248	3,338	3,369	3,348	3,392	3,363	3,378	3,417	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	16,964	17,547	1,409	1,412	1,430	1,464	1,467	1,473	1,501	1,544	1,545	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	302,324	311,248	25,367	25,582	25,716	25,762	26,086	26,320	26,082	26,123	25,968	Volume ($ de 1997)
Annual % change		5.0	3.0	1.2	2.6	3.8	2.2	4.5	5.3	4.0	3.2	3.4	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	83,043	87,347	7,144	7,227	7,263	7,265	7,293	7,338	7,344	7,377	7,409	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	26,975	28,361	2,344	2,397	2,347	2,362	2,357	2,360	2,365	2,398	2,384	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,375	15,647	1,279	1,263	1,323	1,318	1,309	1,296	1,315	1,312	1,317	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,167	12,775	1,029	1,052	1,072	1,065	1,080	1,103	1,079	1,081	1,079	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	3,908	4,034	336	335	336	333	333	338	339	340	338	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,180	3,385	272	271	282	276	282	292	292	295	289	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	7,660	8,396	688	686	694	695	705	707	714	706	728	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,345	4,666	373	379	386	389	389	395	394	397	403	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	9,434	10,083	825	843	823	826	838	846	847	849	869	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	27,383	27,643	28,364	28,681	28,469	28,670	28,752	28,904	29,121	29,197	29,595	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,333	5,225	5,768	5,878	5,665	5,564	5,697	5,794	5,784	5,729	5,888	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,176	1,145	1,205	1,245	1,235	1,201	1,210	1,184	1,210	1,205	1,249	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	20,874	21,272	21,391	21,559	21,569	21,905	21,845	21,926	22,127	22,263	22,458	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,453	2,549	2,599	2,579	2,585	2,815	2,785	2,729	2,780	2,768	2,953	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,440	5,531	5,490	5,511	5,537	5,623	5,615	5,640	5,669	5,699	5,698	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,091	1,087	1,102	1,161	1,099	1,190	1,152	1,161	1,179	1,214	1,221	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,635	1,656	1,676	1,689	1,673	1,670	1,668	1,693	1,669	1,691	1,671	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,615	1,568	1,602	1,699	1,690	1,704	1,724	1,746	1,823	1,815	1,804	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,815	1,868	1,860	1,883	1,869	1,881	1,915	1,889	1,919	1,926	1,939	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,041	1,043	1,074	1,056	1,068	1,070	1,045	1,073	1,093	1,119	1,139	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	951	924	922	919	920	932	931	933	944	944	928	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,319	3,483	3,506	3,493	3,555	3,493	3,474	3,528	3,534	3,550	3,600	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,514	1,564	1,559	1,570	1,572	1,527	1,535	1,536	1,516	1,535	1,506	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	25,657	25,881	26,582	26,789	26,571	26,528	26,632	26,782	27,071	27,176	27,420	Volume ($ de 1997)
Annual % change		1.4	2.4	4.3	5.6	3.9	3.2	3.4	2.7	2.9	4.2	5.0	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,346	7,596	7,551	7,618	7,652	7,648	7,663	7,803	7,683	7,838	7,784	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,381	2,452	2,409	2,450	2,436	2,457	2,471	2,502	2,483	2,521	2,497	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,307	1,355	1,355	1,347	1,348	1,337	1,335	1,393	1,340	1,364	1,374	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,075	1,103	1,143	1,138	1,158	1,163	1,162	1,177	1,185	1,230	1,187	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	334	334	334	335	344	341	343	344	345	344	343	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	298	306	304	318	314	300	304	313	307	311	308	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	707	733	740	735	742	746	754	766	759	773	768	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	407	418	419	418	421	413	407	422	391	425	420	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	836	895	846	876	888	892	887	886	874	870	888	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (n° 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	$'000,000												
Total	*21645507*	411,527	421,235	35,317	34,650	34,493	34,831	34,967	33,119	35,264	35,399	35,589	**Total**
Annual % change		7.7	2.4	6.9	2.1	1.1	2.7	2.0	-5.7	1.8	0.4	0.4	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,728	87,550	7,556	7,208	7,037	7,236	7,145	6,243	7,283	7,281	7,330	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	85,931	86,051	7,232	7,126	7,009	7,165	7,494	6,647	7,087	7,095	7,235	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,798	4,839	398	420	400	400	405	389	385	399	407	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	51,497	52,003	4,290	4,154	4,210	4,236	4,253	4,100	4,474	4,460	4,487	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	83,263	84,721	7,079	7,151	7,047	7,057	7,080	6,965	7,028	7,053	7,047	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	54,173	57,085	4,600	4,642	4,734	4,695	4,772	4,828	4,927	4,961	4,866	Soins personnels
Other products	*21645582*	44,138	48,985	4,160	3,948	4,055	4,042	3,818	3,947	4,078	4,150	4,219	Produits divers

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Total	*21645507*	36,105	35,288	35,091	36,948	37,340	37,642	37,826	37,977	38,282	37,598	37,670	**Total**
Annual % change		1.9	-1.1	-2.1	4.6	7.8	9.1	8.6	8.6	15.6	6.6	6.4	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,487	7,079	6,701	7,545	7,793	7,684	7,946	7,618	7,672	7,323	7,288	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	7,253	7,107	7,252	7,481	7,394	7,632	7,630	7,716	8,018	8,006	7,876	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	418	405	420	428	447	410	395	400	456	455	450	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	4,537	4,487	4,733	5,063	5,067	5,061	5,090	5,225	5,252	5,221	5,362	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	6,961	7,028	6,960	7,091	6,998	7,208	7,159	7,371	7,191	7,148	7,048	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,036	5,056	5,007	5,161	5,195	5,263	5,152	5,201	5,102	5,202	5,157	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,415	4,127	4,017	4,180	4,447	4,383	4,454	4,445	4,590	4,243	4,488	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,239	39,225	3,100	2,879	3,072	3,276	3,288	3,327	3,332	3,381	3,515	**Total**
From US	*129472*	34,559	34,151	2,682	2,510	2,714	2,876	2,872	2,901	2,900	2,929	3,035	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,853	20,864	1,618	1,543	1,680	1,741	1,755	1,762	1,785	1,803	1,866	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,691	7,495	584	545	590	665	618	627	644	654	674	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	13,024	12,666	1,007	937	995	1,096	1,049	1,061	1,093	1,087	1,121	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,680	5,074	419	368	358	401	416	427	432	452	480	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	44,896	38,903	3,295	3,126	3,006	3,030	3,038	2,989	3,253	3,327	3,345	**Total**
From US	*129450*	40,878	35,509	2,996	2,850	2,780	2,775	2,776	2,713	2,977	3,044	3,057	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	22,817	19,630	1,648	1,575	1,589	1,569	1,574	1,503	1,628	1,668	1,660	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	10,607	9,120	773	740	710	694	641	730	750	817	780	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	16,167	14,232	1,210	1,143	1,094	1,108	1,030	1,152	1,205	1,264	1,233	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,018	3,393	299	276	226	256	262	276	276	283	287	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,461	3,309	3,482	3,588	3,523	3,482	3,375	3,350	3,338	3,486	3,470	**Total**
From US	*129472*	2,971	2,846	3,009	3,117	3,039	3,005	2,907	2,884	2,890	2,985	3,005	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,816	1,683	1,817	1,852	1,822	1,794	1,758	1,711	1,711	1,785	1,796	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	656	636	679	693	684	680	654	655	698	649	666	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,105	1,063	1,136	1,166	1,163	1,165	1,125	1,127	1,143	1,120	1,171	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	490	464	474	471	484	477	468	467	448	501	465	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,323	3,171	3,288	3,260	3,240	3,222	3,251	3,200	3,023	3,290	3,247	**Total**
From US	*129450*	3,027	2,873	2,984	2,955	2,912	2,870	2,900	2,852	2,674	2,931	2,857	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,616	1,531	1,622	1,570	1,517	1,488	1,504	1,408	1,316	1,492	1,455	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	809	779	775	787	810	807	787	799	750	782	766	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,246	1,219	1,231	1,253	1,276	1,281	1,269	1,290	1,231	1,265	1,267	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	296	297	304	306	328	352	351	348	349	359	390	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	105,977	109,113	9,879	9,743	9,609	10,270	9,743	9,381	9,163	10,426	10,607	10,290	10,013	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	89,447	92,100	8,339	8,224	8,111	8,669	8,224	7,918	7,734	8,800	8,953	8,686	8,452	..	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	27,824	26,687	2,407	2,270	2,448	2,585	2,270	2,363	2,123	1,830	1,855	2,761	2,051	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	21,178	20,323	1,833	1,729	1,864	1,969	1,729	1,799	1,616	1,393	1,413	2,102	1,562	..	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	285,448	265,286	20,987	20,033	22,673	22,936	21,472	22,569	22,036	23,272	..	..	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	208,377	193,657	15,320	14,624	16,551	16,743	15,674	16,475	16,086	16,988	..	..	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	23,430	20,042	1,680	1,435	1,583	1,576	1,621	1,784	1,693	1,741	1,797	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	69,254	59,509	4,883	4,115	4,913	5,051	4,767	5,336	5,063	5,395	5,873	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	355,493	298,990	26,318	24,841	25,719	21,900	24,435	27,952	24,108	24,703	23,355	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,800,415	1,419,988	123,767	119,285	123,107	104,514	117,880	136,385	104,514	122,843	122,927	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	239,514	234,717	21,654	20,734	20,956	18,712	18,868	22,262	22,138	21,862	21,505	19,198	19,504	19,412	22,006	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB).
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline (nº55-001-XIB au catalogue).*
Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue).
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

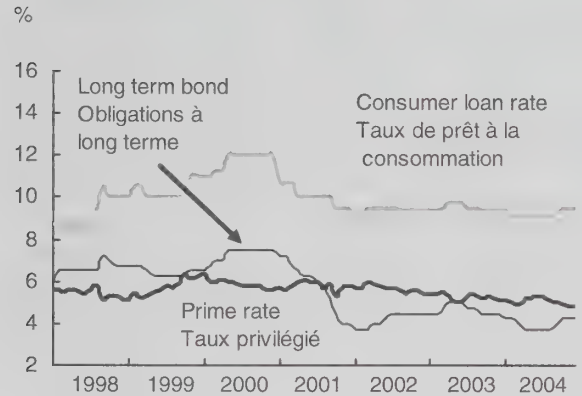
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

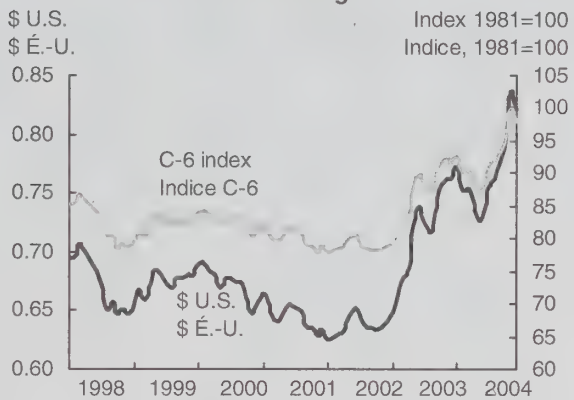
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



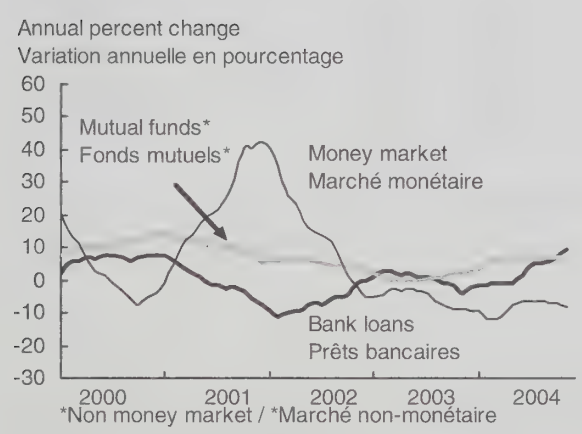
Exchange Rates
Taux de change



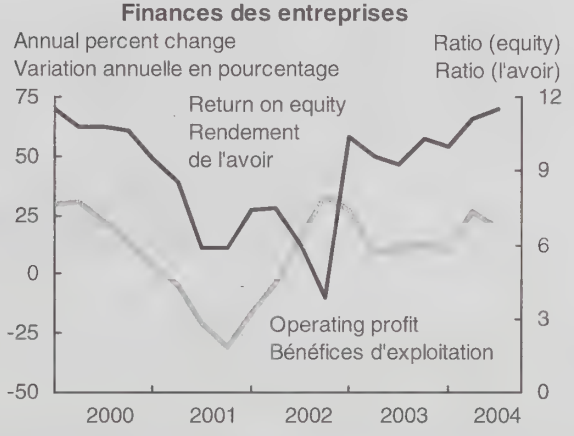
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

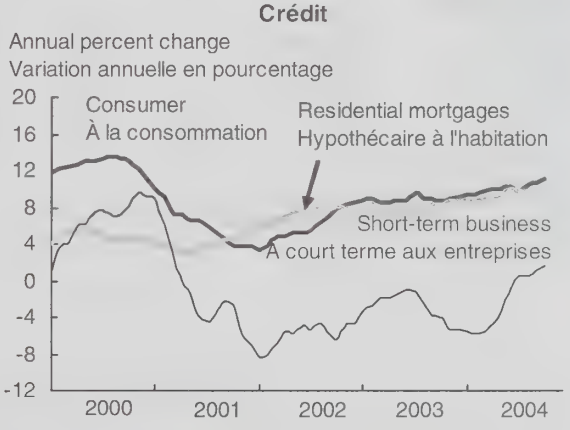


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	3.50	3.50	3.25	3.25	3.00	3.00	3.00	3.00	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	5.00	5.00	4.75	4.75	4.50	4.50	4.50	4.50	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	3.21	3.14	2.92	2.76	2.62	2.62	2.69	2.64	2.37	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	3.27	3.11	2.89	2.80	2.64	2.71	2.73	2.66	2.37	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	5.05	4.85	4.55	4.55	4.55	4.55	4.75	4.75	4.30	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	6.15	5.80	6.20	6.35	6.30	6.40	6.50	6.45	6.05	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	5.01	4.98	5.35	5.40	5.19	5.33	5.24	5.14	5.15	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.384	1.352	1.382	1.396	1.363	1.322	1.313	1.313	1.296	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.722	0.739	0.724	0.717	0.734	0.757	0.762	0.762	0.772	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.246	2.246	2.241	2.224	2.202	2.220	2.220	2.299	2.363	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	..	1.601	1.579	1.570	1.556	1.536	1.548	1.538	1.614	1.636	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	11.80	11.43	11.65	11.77	11.88	12.07	12.02	12.18	12.19	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	87.81	89.83	88.16	87.40	89.23	91.48	92.09	91.65	92.54	Indice C-6(3)

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.25	4.00	3.75	3.75	3.75	3.75	3.75	4.00	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.18	2.04	1.98	1.98	2.04	2.06	2.09	2.37	2.54	2.62	2.46	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.25	2.10	2.05	2.07	2.10	2.12	2.22	2.50	2.60	2.74	2.57	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.30	4.30	4.45	4.55	4.70	4.60	4.40	4.80	4.90	5.00	4.80	1 an
5-year	*122521*	5.80	5.70	6.15	6.50	6.70	6.55	6.30	6.30	6.40	6.30	6.05	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	4.98	4.94	5.23	5.23	5.30	5.29	5.14	5.02	4.96	4.87	4.86	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.329	1.328	1.342	1.378	1.358	1.322	1.312	1.288	1.247	1.196	1.219	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.752	0.753	0.745	0.726	0.737	0.756	0.762	0.777	0.802	0.836	0.820	inversé
British pound	*37430*	2.483	2.426	2.418	2.465	2.482	2.438	2.388	2.310	2.254	2.227	2.350	Livre britannique
Euro	*121742*	1.681	1.629	1.609	1.655	1.649	1.622	1.600	1.574	1.559	1.556	1.632	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	12.46	12.25	12.46	12.31	12.41	12.07	11.90	11.70	11.46	11.43	11.73	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	90.19	90.55	89.74	87.57	88.68	91.00	91.80	93.52	96.36	99.92	97.74	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Volume(1)	*6379*	46,351	55,563	3,966	4,420	4,504	4,353	3,993	5,747	5,476	5,514	5,253	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	637,709	648,654	44,223	49,848	56,550	55,333	47,795	61,715	64,084	55,358	66,003	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,036	7,162	6,586	6,860	6,983	7,258	7,510	7,421	7,773	7,859	8,221	Indice des prix(2)
Annual % change		-9.0	1.8	-14.1	-10.4	-2.3	9.9	13.6	20.1	24.4	19.6	24.3	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	..	24.97	28.26	24.78	25.21	23.93	21.82	20.23	20.79	20.02	19.72	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.77	1.85	2.00	1.91	1.87	1.83	1.77	1.80	1.72	1.72	1.64	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Volume(1)	*6379*	7,183	5,745	6,125	5,316	4,478	4,377	3,926	4,004	4,670	4,885	5,421	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	84,253	72,689	86,439	75,232	61,917	62,150	54,344	51,946	66,083	70,942	75,957	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	8,521	8,788	8,586	8,244	8,417	8,546	8,458	8,377	8,668	8,871	9,030	Indice des prix(2)
Annual % change		29.7	34.1	35.4	25.2	22.7	22.4	16.5	11.5	16.8	14.1	14.9	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	20.22	20.48	19.28	18.82	18.83	19.17	19.24	18.74	19.45	18.74	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.62	1.62	1.67	1.74	1.74	1.72	1.75	1.82	1.74	1.71	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	134,393	144,422	140,385	144,764	145,003	148,096	148,671	148,695	145,784	146,400	148,438	M1
M2	*37128*	549,966	581,665	573,300	579,321	582,608	587,052	589,917	590,996	589,300	590,505	593,719	M2
M2++	*37150*	1,156,866	1,195,880	1,182,628	1,190,447	1,195,058	1,201,639	1,205,858	1,208,382	1,207,921	1,214,108	1,215,250	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	341,894	345,309	339,446	340,702	342,135	344,301	346,905	349,316	351,874	356,623	353,247	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	694,222	752,149	737,088	743,297	747,721	755,059	759,808	765,770	771,591	778,214	782,280	Total
Consumer	*122707*	215,205	234,362	228,991	231,215	232,968	236,194	237,164	238,991	240,626	242,664	244,436	À la consommation
Mortgage	*122746*	479,016	517,787	508,097	512,082	514,752	518,864	522,644	526,780	530,966	535,551	537,844	Hypothécaire
Business credit	*122643*	890,030	904,925	903,816	901,810	903,771	905,352	906,825	906,753	909,628	911,327	912,867	**Crédit aux entreprises**

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	148,951	152,589	155,513	158,085	162,647	167,555	165,487	165,736	165,510	168,564	164,074	M1
M2	*37128*	596,210	600,736	602,764	607,458	614,583	623,765	624,685	624,747	625,657	630,233	626,030	M2
M2++	*37150*	1,219,924	1,227,629	1,231,575	1,242,792	1,252,087	1,264,221	1,267,206	1,268,220	1,270,933	1,276,376	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	354,533	358,570	359,631	364,033	365,088	366,783	369,291	371,672	374,216	376,260	381,933	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	788,947	793,958	798,589	807,032	814,607	822,932	828,903	836,045	840,589	849,259	..	Total
Consumer	*122707*	246,556	247,678	249,512	251,945	254,443	256,887	259,425	262,283	264,430	267,438	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	542,392	546,280	549,077	555,088	560,164	566,045	569,477	573,762	576,159	581,821	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	915,012	918,921	923,999	928,813	934,437	942,698	948,716	952,065	951,435	952,473	959,025	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	149,969	172,118	38,582	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,311	51,330	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,373,566	2,454,525	599,683	616,963	613,869	608,176	613,210	619,270	619,026	636,298	647,548	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	6.32	7.01	6.43	6.44	7.14	6.70	6.99	7.21	7.84	8.06	7.93	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	63,444	106,767	15,530	10,030	27,166	25,694	25,294	28,613	28,042	31,786	33,648	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	6.17	9.91	5.99	3.86	10.36	9.63	9.30	10.35	10.01	11.10	11.54	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
	$'000,000												
Total	*634671*	149,968	172,118	38,582	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,311	51,330	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	17,771	23,500	4,253	5,270	7,773	5,183	5,396	5,148	6,200	6,859	7,327	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	11,120	10,857	727	685	896	831	960	1,136	1,108	1,171	1,224	Services publics
Manufacturing	*635463*	39,523	36,627	10,419	10,215	10,356	8,659	8,625	8,987	11,097	12,733	12,505	Fabrication
Construction	*635364*	4,722	4,830	1,267	1,310	1,116	1,216	1,276	1,222	1,325	1,404	1,213	Construction
Transportation	*635760*	6,825	7,156	2,089	1,854	1,712	1,443	1,597	2,403	2,087	2,062	1,924	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	10,771	12,270	5,511	5,491	5,530	5,998	6,448	6,707	6,841	7,388	7,563	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	35,413	65,846	4,714	10,254	10,152	15,446	19,039	21,209	25,203	24,639	23,567	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	1,565	1,606	415	416	363	342	455	447	415	381	494	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,706	1,555	429	477	317	372	391	475	371	463	437	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	6,575	7,920	1,691	1,443	1,853	1,993	2,090	1,985	1,982	1,993	1,397	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	2,046	1,422	514	444	338	378	357	349	356	353	317	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,214	2,657	554	584	617	683	672	685	681	726	716	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	1,079	1,622	237	448	403	399	391	429	465	508	528	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	13,888	8,731	3,381	2,230	2,417	-283	3,151	3,446	2,726	2,733	2,977	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	43,736	67,777	7,461	10,712	13,294	13,280	20,662	20,541	17,479	9,824	10,480	Total(1)
Federal	*122305*	-8,498	-13,784	-4,023	-3,309	676	-3,200	-4,006	-7,254	2,612	-4,312	-5,843	Fédéral
Provincial	*122308*	4,274	1,241	3,734	3,480	-2,042	23	3,442	-182	8,595	-5,229	5,060	Provinciales
Corporate	*122314*	10,079	33,420	-645	-200	9,531	6,357	6,282	11,250	-1,563	5,242	2,731	Des sociétés

		2002	2003	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	20,934	18,471	-7,368	4,967	20,627	3,177	1,849	2,720	-298	7,572	2,241	Total
Stocks	*113419*	-1,531	12,932	-2,066	3,837	21,008	-1,712	-381	619	565	5,161	589	Actions
Bonds	*113390*	18,684	6,998	-3,700	860	1,014	3,290	593	2,733	1,015	2,036	682	Obligations
Money market	*113422*	3,781	-1,462	-1,602	270	-1,395	1,599	1,637	-632	-1,879	375	970	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	436,455	432,185	437,516	436,455	436,122	434,468	435,140	432,185	431,517	428,247	421,153	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	42,950	41,817	11,300	10,700	12,000	9,500	10,700	9,617	7,738	8,799	10,249	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	49,901	54,429	15,062	13,245	11,303	12,319	14,471	16,336	4,927	12,992	15,909	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	40,259	42,741	10,063	9,875	10,807	13,419	7,799	10,716	12,121	10,770	11,310	Émissions brutes
Retirements	*122286*	35,985	41,501	6,328	6,395	12,850	13,396	4,357	10,898	3,526	15,999	6,251	Remboursements
Net new issues	*122308*	4,274	1,241	3,734	3,480	-2,042	23	3,442	-182	8,595	-5,229	5,060	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	69,433	85,879	13,936	15,467	18,960	25,276	17,719	23,924	13,704	19,497	14,412	Émissions brutes
Retirements	*122292*	59,354	52,461	14,581	15,667	9,429	18,920	11,438	12,674	15,266	14,256	11,681	Remboursements
Net new issues	*122314*	10,079	33,420	-645	-200	9,531	6,357	6,282	11,250	-1,563	5,242	2,731	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	3,547	4,396	561	1,101	1,831	775	1,313	477	91	443	1,389	Émissions brutes
Retirements	*122295*	447	3,123	14	149	16	2,299	343	465	695	601	799	Remboursements
Net new issues	*122317*	3,098	1,273	546	951	1,815	-1,524	969	13	-603	-159	590	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	14,041	12,717	3,344	2,908	1,585	2,664	3,664	4,804	4,905	4,730	3,991	Émissions brutes
Retirements	*122298*	3,252	5,261	510	1,629	984	1,424	1,483	1,370	1,576	1,838	1,604	Remboursements
Net new issues	*122320*	10,789	7,459	2,834	1,279	602	1,241	2,182	3,434	3,329	2,892	2,387	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

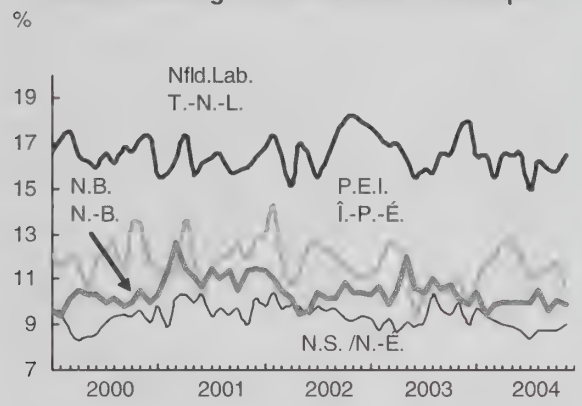
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

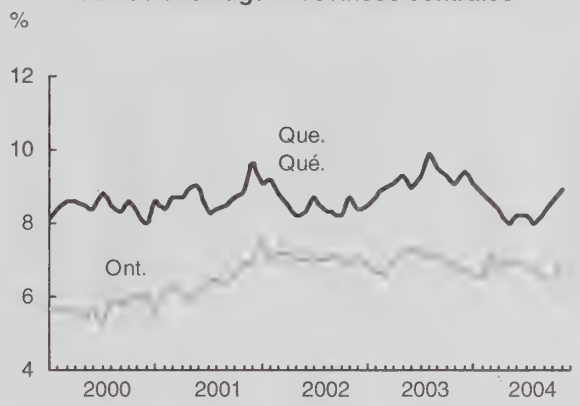
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

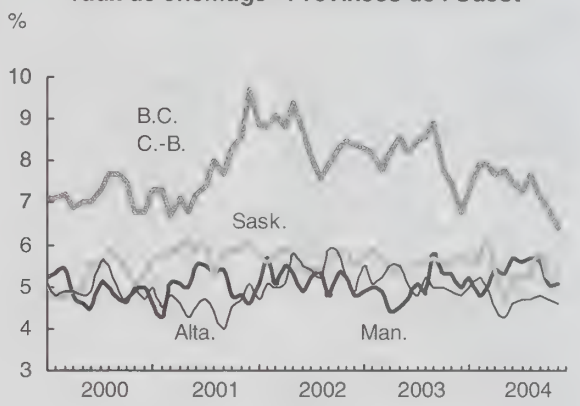
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

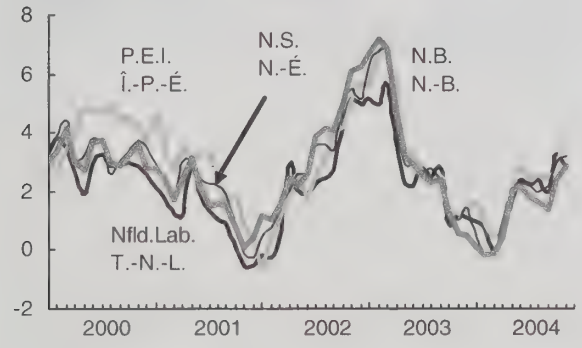


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



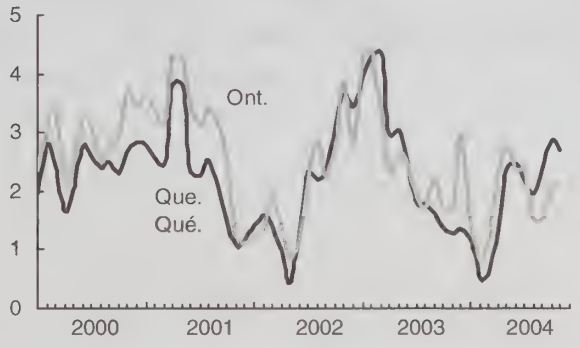
CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

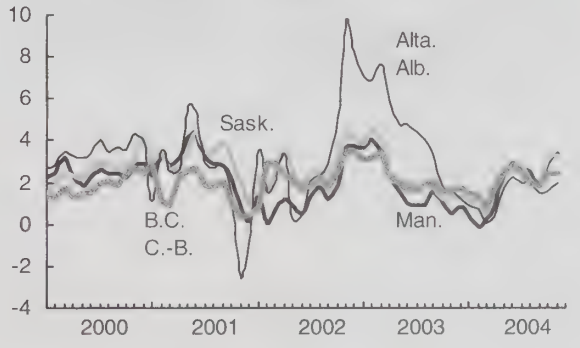


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1998	1999	2000	2001	2002	2003	
GDP at market prices	***$'000,000***							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	914,973	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	11,176	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,981	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	21,401	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	17,633	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	196,258	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	Québec
Ontario	*687251*	377,897	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	Ontario
Manitoba	*687263*	30,972	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	29,550	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	Saskatchewan
Alberta	*687287*	107,439	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	Alberta
British Columbia	*687299*	115,641	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	919,000	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,253	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	2,936	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	21,180	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	17,488	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	194,672	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	Québec
Ontario	*3840163*	376,790	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,059	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,549	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	112,862	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	Alberta
British Columbia	*3840347*	116,052	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	881,815	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	13,916	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,426	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	25,866	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	19,436	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	192,195	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	Québec
Ontario	*3840165*	337,602	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	Ontario
Manitoba	*3840211*	30,925	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,240	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	104,768	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	Alberta
British Columbia	*3840349*	118,759	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,746	16,020	15,921	15,936	15,914	15,901	15,951	16,007	16,032	16,040	16,033	16,076	16,111	16,115	16,149	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	218	221	216	220	219	223	219	223	221	226	221	220	220	217	221	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	69	70	70	69	69	69	68	69	68	70	69	69	70	72	72	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	435	446	439	438	440	443	446	449	448	449	447	447	447	448	448	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	345	353	346	350	351	350	349	352	352	354	356	357	354	354	357	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,650	3,705	3,682	3,680	3,682	3,686	3,714	3,708	3,693	3,702	3,717	3,732	3,721	3,722	3,719	Québec
Ontario	*2063945*	6,228	6,335	6,286	6,304	6,308	6,284	6,298	6,329	6,347	6,355	6,336	6,341	6,374	6,372	6,380	Ontario
Manitoba	*2064134*	569	575	571	571	573	572	574	576	575	571	574	578	579	580	579	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	487	490	488	487	488	488	494	492	490	487	488	488	493	495	496	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,722	1,754	1,752	1,743	1,748	1,746	1,751	1,756	1,758	1,744	1,758	1,764	1,762	1,763	1,767	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,023	2,072	2,071	2,072	2,036	2,041	2,038	2,053	2,080	2,082	2,067	2,080	2,092	2,093	2,110	Colombie-Britannique
Participation rates	%																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.4	67.7	67.6	67.5	67.4	67.4	67.5	67.5	67.4	67.4	67.4	67.4	67.5	67.4	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.5	59.8	59.8	60.0	59.6	60.1	59.6	60.6	60.3	60.6	60.1	59.3	59.2	58.9	59.4	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	68.5	68.6	68.7	68.3	68.4	68.5	67.9	68.8	67.4	68.3	68.2	68.0	68.9	69.9	69.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.2	64.1	63.3	63.6	63.7	63.9	64.1	64.5	64.3	64.1	64.0	64.0	63.9	64.3	64.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	64.0	62.9	63.9	63.4	63.6	63.4	64.0	63.8	64.2	64.8	64.3	64.1	64.0	64.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.8	66.5	66.1	65.9	65.8	66.1	65.6	65.4	65.6	65.6	66.1	66.0	66.2	65.8	Québec
Ontario	*2063950*	68.4	68.3	68.3	68.4	68.3	68.3	68.2	68.5	68.6	68.5	68.2	67.9	68.2	68.4	68.3	Ontario
Manitoba	*2064139*	69.0	69.3	68.9	69.1	68.9	68.8	69.3	69.4	69.5	68.9	69.3	69.6	69.4	69.4	69.3	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	68.2	68.4	68.5	68.3	68.4	68.5	68.9	68.2	68.2	67.8	68.0	68.3	68.6	68.9	69.2	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.4	73.1	73.8	73.4	73.7	73.4	73.1	73.1	73.2	72.6	73.0	73.3	73.1	72.9	72.9	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.4	65.4	65.6	65.9	65.1	65.1	64.9	65.3	65.9	65.6	65.4	65.3	65.5	65.1	65.3	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.4	7.4	7.4	7.5	7.3	7.2	7.3	7.2	7.2	7.1	7.1	7.3	7.0	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.7	16.0	18.0	16.5	16.5	15.5	16.5	16.5	16.6	15.0	16.2	15.9	15.8	16.5	15.3	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.1	11.5	10.1	10.8	11.7	12.0	12.6	12.6	12.0	11.2	11.3	11.3	11.8	10.5	10.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.3	9.0	9.0	9.7	9.4	9.2	9.0	8.9	8.8	8.4	8.8	8.8	8.8	9.0	9.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.6	9.9	9.9	10.4	9.5	9.9	10.0	10.0	10.0	10.0	10.5	9.6	10.1	9.9	9.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.1	8.4	9.4	9.1	8.8	8.6	8.4	8.0	8.2	8.2	8.0	8.3	8.6	8.9	8.5	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.7	6.6	6.6	7.1	6.8	7.0	7.0	6.8	6.8	6.5	6.5	7.0	6.8	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.0	5.2	4.8	5.0	5.4	5.3	5.7	5.6	5.7	5.6	5.1	5.1	5.2	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.4	5.7	5.6	5.7	6.1	5.4	4.8	5.2	5.2	5.4	5.8	5.2	5.4	5.6	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.7	4.8	5.0	5.2	5.0	4.5	4.3	4.6	4.7	4.7	4.8	4.7	4.6	4.5	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.1	7.3	6.8	7.3	7.9	7.9	7.7	7.8	7.5	7.3	7.7	7.1	6.9	6.4	6.1	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	592,692	613,718	51,548	51,606	52,056	52,165	52,288	52,512	52,820	52,951	53,287	53,358	53,431	53,706	..	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	6,918	7,259	605	604	618	619	623	625	607	624	634	636	626	632	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,902	1,993	169	168	170	170	170	171	174	176	176	176	173	174	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,336	14,946	1,254	1,247	1,268	1,258	1,260	1,264	1,285	1,273	1,293	1,291	1,283	1,289	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,105	11,605	972	972	986	976	971	973	989	984	988	989	978	990	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	127,524	132,394	11,147	11,140	11,235	11,207	11,199	11,237	11,315	11,347	11,411	11,445	11,444	11,547	..	Québec
Ontario	*1996491*	251,224	259,054	21,704	21,763	21,916	21,984	22,023	22,129	22,225	22,283	22,416	22,434	22,470	22,593	..	Ontario
Manitoba	*1996494*	18,581	19,256	1,619	1,613	1,628	1,640	1,632	1,632	1,662	1,663	1,671	1,672	1,678	1,681	..	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	14,611	15,324	1,288	1,292	1,310	1,311	1,316	1,318	1,333	1,338	1,349	1,350	1,351	1,349	..	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	70,625	73,525	6,208	6,246	6,312	6,342	6,387	6,422	6,455	6,481	6,527	6,532	6,574	6,602	..	Alberta
British Columbia	*1996503*	72,790	75,141	6,311	6,294	6,344	6,388	6,437	6,467	6,498	6,503	6,542	6,551	6,574	6,567	..	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,064	13,328	13,343	13,366	13,448	13,411	13,407	13,429	13,448	13,438	13,535	13,524	13,481	13,545	13,538	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	182	186	186	184	187	186	186	185	184	185	190	189	190	188	187	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	59	63	64	62	62	62	61	62	62	64	65	66	65	65	64	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	368	382	384	381	385	382	379	380	379	376	381	380	379	379	376	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	299	305	305	301	303	300	297	298	297	298	299	300	299	299	296	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,092	3,162	3,172	3,179	3,183	3,179	3,168	3,166	3,167	3,162	3,182	3,200	3,185	3,196	3,188	Québec
Ontario	*1596926*	5,096	5,173	5,173	5,204	5,220	5,224	5,233	5,242	5,241	5,228	5,266	5,255	5,240	5,272	5,276	Ontario
Manitoba	*1596955*	516	524	525	521	523	523	520	520	523	525	528	532	529	529	526	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	377	394	397	395	401	397	394	396	398	400	404	405	404	409	408	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,418	1,453	1,459	1,461	1,470	1,471	1,474	1,479	1,476	1,479	1,483	1,481	1,481	1,494	1,490	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,610	1,637	1,634	1,634	1,652	1,643	1,648	1,653	1,661	1,665	1,674	1,672	1,670	1,678	1,681	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	680.90	689.66	691.51	691.81	699.02	692.81	699.95	699.88	702.69	699.76	702.48	698.24	699.85	703.17	704.88	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	619.44	630.79	619.95	629.96	636.22	630.69	641.32	646.09	646.00	655.95	654.00	651.23	649.83	652.36	651.83	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	540.77	547.04	550.04	552.75	557.36	551.65	555.65	562.83	569.15	562.52	557.56	553.10	549.79	551.63	555.49	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	590.68	597.89	597.12	596.94	604.87	599.94	607.99	612.43	622.47	616.28	617.52	616.18	616.18	620.35	617.88	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	608.36	624.91	633.04	631.49	640.75	632.41	637.62	637.83	641.67	636.62	645.80	641.18	639.54	649.99	653.31	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	644.64	656.50	661.33	655.98	665.37	654.91	659.48	657.27	663.50	659.70	667.03	661.94	658.11	667.57	663.84	Québec
Ontario	*1597266*	725.98	733.00	734.03	734.85	741.86	735.88	740.81	738.70	742.39	737.17	740.10	736.79	737.07	740.44	742.56	Ontario
Manitoba	*1597295*	606.36	615.03	618.17	618.61	628.78	626.62	637.54	639.24	642.23	642.41	645.93	644.92	649.43	649.84	653.90	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	610.81	624.16	625.34	630.24	636.44	634.54	644.07	646.34	642.24	649.39	648.52	648.76	650.50	647.91	650.20	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	698.85	708.33	712.18	715.48	725.09	717.77	728.63	730.22	726.82	724.42	730.39	726.10	732.42	735.04	741.89	Alberta
British Columbia	*1597378*	674.42	681.12	682.23	683.90	684.73	685.91	693.86	696.32	695.36	694.32	694.94	692.18	694.01	695.33	700.26	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	111.6	113.4	113.7	114.0	116.7	115.7	115.9	115.6	115.8	116.8	117.4	117.3	117.1	116.8	117.5	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	119.9	124.0	124.7	127.0	129.4	129.1	129.0	128.9	128.0	130.5	130.7	131.9	130.4	130.7	131.5	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	117.0	121.1	121.4	122.9	124.7	124.0	123.1	122.6	121.7	124.1	124.8	127.1	126.5	125.7	127.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	117.7	119.8	120.0	120.4	125.1	122.5	122.7	123.0	120.5	122.9	122.8	123.9	120.7	119.9	119.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	118.3	121.3	123.4	123.0	126.8	124.6	125.2	124.1	124.8	126.2	128.0	126.6	126.5	127.7	128.9	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	109.5	110.8	111.2	110.9	113.2	112.1	112.2	111.2	112.1	112.7	113.5	113.6	113.0	113.2	113.9	Québec
Ontario	*1606242*	110.9	112.3	112.8	113.2	115.7	114.9	114.7	114.5	114.9	115.4	115.9	116.0	115.5	115.3	115.8	Ontario
Manitoba	*1606271*	116.1	117.0	118.0	118.1	122.2	121.2	122.2	121.8	122.3	124.2	124.4	124.3	124.8	124.2	124.8	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	114.0	116.9	117.2	118.4	122.2	120.4	122.1	121.7	120.7	122.6	123.2	122.7	123.0	122.1	122.7	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	117.2	120.4	119.5	120.0	124.3	122.1	122.5	123.4	122.9	124.5	124.8	124.4	124.7	124.7	125.7	Alberta
British Columbia	*1606354*	108.7	110.2	110.5	111.6	113.1	113.2	113.4	113.6	113.2	114.7	115.7	114.9	115.3	114.0	115.2	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	47,262	50,772	4,310	4,160	4,421	4,307	4,391	4,279	4,557	4,184	5,380	4,763	4,566	4,514	4,603	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	383	421	43	42	44	40	40	41	38	45	40	40	48	39	59	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	146	178	8	7	19	14	11	13	19	13	18	24	16	14	31	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	877	1,014	75	93	76	78	68	80	119	109	106	106	105	80	91	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	664	696	61	65	48	60	42	65	62	60	80	70	66	85	100	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	8,628	10,091	850	855	906	1,014	1,017	974	905	944	1,109	950	906	936	945	Québec
Ontario	*42199*	22,281	23,235	2,038	1,892	1,978	1,794	1,900	1,704	2,048	1,623	2,197	2,126	2,092	1,905	2,030	Ontario
Manitoba	*42124*	889	1,065	69	73	81	71	86	91	81	85	148	105	89	122	87	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	709	773	48	49	78	48	48	57	78	77	55	62	68	84	68	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,847	6,667	573	535	573	458	512	659	632	608	543	631	553	558	622	Alberta
British Columbia	*42142*	5,659	6,394	524	525	603	725	647	587	562	582	1,070	634	608	654	553	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	179.1	191.9	215.1	189.1	191.7	170.1	190.7	221.5	210.4	208.5	208.5	192.1	215.6	204.7	196.5	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.6	1.9	2.7	2.3	1.9	1.9	4.3	2.1	2.2	2.0	2.1	2.0	2.0	2.0	2.5	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.5	0.6	0.5	0.4	0.7	1.2	0.2	0.6	0.6	0.7	0.9	0.6	0.5	0.4	0.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.7	3.6	2.1	4.2	5.3	2.7	2.2	9.5	2.7	3.0	3.6	2.7	3.6	3.8	2.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.6	3.0	2.6	2.6	3.1	1.7	1.4	1.5	3.0	3.2	2.5	2.8	2.7	3.3	2.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	33.5	39.9	44.1	44.8	43.2	37.0	47.5	55.4	48.1	48.7	44.3	46.2	43.7	42.5	44.8	Québec
Ontario	*729981*	79.6	80.9	94.8	73.7	77.1	62.8	70.5	86.5	82.7	84.1	84.6	76.6	88.4	81.8	78.7	Ontario
Manitoba	*729987*	2.2	2.7	4.9	2.9	2.5	1.9	2.6	2.4	2.7	2.7	2.5	3.3	5.7	2.6	2.5	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.8	2.4	2.9	2.1	2.0	2.5	1.4	2.7	3.2	6.4	2.0	2.2	3.2	3.2	3.2	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.7	32.1	30.0	31.0	30.4	29.6	34.1	32.1	28.3	25.9	36.5	28.2	29.6	33.0	33.8	Alberta
British Columbia	*729990*	20.3	24.7	30.5	25.1	25.5	28.8	26.5	28.7	36.9	31.8	29.5	27.5	36.2	32.1	25.3	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	111.3	116.7	118.4	119.2	119.5	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	107.7	112.5	114.1	114.2	114.6	114.5	115.1	115.5	116.0	117.3	118.2	119.6	120.3	120.8	120.8	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	114.4	119.1	119.7	119.7	121.1	121.1	121.1	121.1	121.1	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	100.1	102.9	103.7	103.7	103.7	103.6	103.9	103.9	103.9	104.1	104.7	104.5	105.8	105.8	106.0	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	111.7	121.9	124.7	126.2	126.2	126.9	127.2	127.6	128.5	129.4	129.4	129.4	130.1	130.1	130.6	Québec
Montreal	*21148172*	118.1	126.8	129.4	130.1	130.4	130.8	131.6	132.3	133.5	134.3	134.6	134.6	135.8	136.8	137.8	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	133.3	138.3	140.2	141.0	141.2	141.7	142.9	144.0	145.9	146.6	148.4	148.5	149.5	149.5	150.4	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	114.2	119.5	121.2	122.5	122.6	122.8	123.4	123.6	124.9	126.4	127.4	127.6	128.2	128.3	128.4	Toronto
London	*21148190*	109.8	115.0	115.5	116.6	117.8	117.5	119.6	119.8	119.8	120.0	120.5	120.7	120.8	121.1	121.4	London
Winnipeg	*21148211*	110.0	114.1	114.9	115.4	116.4	116.4	116.4	117.9	118.5	119.2	123.9	123.9	123.9	124.7	124.7	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	110.5	113.6	115.9	115.9	115.9	115.9	115.9	117.3	117.3	117.3	119.6	119.6	119.6	123.7	123.7	Saskatoon
Calgary	*21148229*	124.4	130.9	133.0	133.7	135.2	135.3	135.7	136.4	137.1	137.6	138.3	138.6	139.1	139.7	140.1	Calgary
Edmonton	*21148232*	117.3	124.0	126.4	126.8	126.8	127.0	126.8	127.0	127.7	128.3	129.2	129.5	129.6	130.4	131.2	Edmonton
Vancouver	*21148238*	93.2	96.2	97.1	97.5	97.6	99.0	99.2	99.7	100.1	100.9	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2002	2003	2001 III	IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Non residential investment, (1997 dollars)	*$'000,000*																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	21,989	22,195	5,323	5,434	5,468	5,473	5,509	5,539	5,527	5,579	5,575	5,514	5,446	5,368	5,199	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	257	338	72	81	75	58	60	64	71	78	98	90	81	61	50	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	127	95	28	36	32	32	34	30	22	19	33	22	16	13	15	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	456	575	134	125	102	105	107	142	124	136	163	152	115	146	192	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	354	379	79	90	94	92	88	80	80	96	103	100	94	92	90	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,305	4,066	1,074	1,089	1,070	1,097	1,088	1,050	1,038	1,034	1,007	987	967	943	903	Québec
Ontario	*5976609*	9,553	10,020	2,288	2,341	2,305	2,360	2,433	2,455	2,527	2,547	2,489	2,457	2,487	2,411	2,299	Ontario
Manitoba	*5976613*	691	836	162	159	163	168	173	187	181	214	221	219	214	202	169	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	624	556	181	204	179	152	146	147	137	125	137	157	163	147	127	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	3,087	3,004	703	694	813	780	740	754	732	745	762	765	730	752	736	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,342	2,207	569	549	573	576	601	592	585	560	532	529	541	556	555	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	318,532	330,503	27,765	27,675	27,383	27,643	28,364	28,681	28,469	28,670	28,752	28,904	29,121	29,197	29,595	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,369	5,679	471	476	479	481	487	470	461	471	467	463	467	476	482	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,369	1,381	116	114	112	114	115	118	118	116	115	111	112	115	117	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	9,840	9,990	835	833	833	828	813	856	847	860	867	855	853	861	865	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,787	7,797	646	645	632	652	659	660	660	650	646	653	661	671	667	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	71,531	75,148	6,349	6,305	6,230	6,357	6,354	6,527	6,403	6,491	6,534	6,574	6,623	6,625	6,728	Québec
Ontario	*21645063*	120,992	125,136	10,513	10,422	10,265	10,371	10,622	10,657	10,533	10,653	10,627	10,663	10,863	10,810	10,970	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,541	10,925	918	929	923	916	961	983	983	967	985	983	981	986	1,011	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,389	9,859	824	812	811	795	853	848	865	859	858	861	855	844	858	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	37,663	39,367	3,312	3,334	3,290	3,326	3,628	3,613	3,613	3,607	3,636	3,674	3,660	3,715	3,777	Alberta
British Columbia	*21645083*	42,906	44,034	3,683	3,708	3,709	3,705	3,774	3,851	3,890	3,899	3,919	3,971	3,948	3,998	4,022	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	119.0	122.3	122.4	122.7	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	117.3	120.7	120.3	121.1	120.3	120.9	120.8	121.3	121.6	122.8	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	117.7	121.9	122.0	122.5	122.0	121.8	122.4	123.2	123.9	124.3	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	119.8	123.9	123.5	123.8	123.5	123.6	124.2	125.0	125.1	126.0	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	118.6	122.6	122.2	122.2	122.0	122.5	123.1	123.6	123.5	124.6	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	115.5	118.4	118.3	118.6	118.6	119.2	119.7	120.0	119.9	121.1	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	Québec
Montreal	*737245*	115.7	118.4	118.4	118.7	118.7	119.3	119.8	120.0	120.0	121.0	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	Montréal
Ontario	*736288*	120.1	123.3	123.6	123.9	124.2	124.2	124.4	124.9	125.1	126.1	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	Ontario
Toronto	*737257*	120.6	124.2	124.5	125.0	125.4	125.3	125.6	125.8	125.7	126.8	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	Toronto
Manitoba	*736424*	123.1	125.3	125.1	125.3	125.6	125.6	125.4	126.0	126.4	128.1	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	123.7	126.5	126.6	127.1	127.0	127.1	127.2	127.5	128.4	129.7	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	Saskatchewan
Alberta	*736696*	124.2	129.7	129.6	130.0	129.9	129.8	129.9	130.3	130.6	131.7	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	Alberta
British Columbia	*736831*	117.9	120.4	120.6	120.8	120.9	120.8	121.3	121.6	122.4	123.4	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	118.6	121.0	121.3	121.4	121.6	121.3	121.8	122.2	123.0	124.0	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIB), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Shipments	***$'000,000***																**Livraisons**
Canada	*800450*	550,375	545,765	45,373	44,993	45,678	45,801	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,760	50,424	49,768	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,514	2,827	254	229	226	237	236	243	250	258	271	254	270	261	289	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,327	1,356	116	125	117	113	124	132	124	126	110	111	114	116	110	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,296	8,524	688	715	703	719	703	761	779	793	767	783	742	786	773	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,531	12,864	989	1,073	1,123	1,009	1,094	1,163	1,174	1,283	1,227	1,244	1,228	1,185	1,159	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	130,264	128,514	10,662	10,556	10,788	10,983	11,033	11,382	11,543	11,278	11,565	11,726	11,498	11,313	11,443	Québec
Ontario	*806086*	294,309	289,216	24,076	23,684	24,028	23,955	24,102	25,145	25,358	25,877	26,228	26,314	26,815	26,740	26,031	Ontario
Manitoba	*806546*	11,263	11,413	976	959	1,002	980	980	1,048	990	1,045	1,069	1,028	1,096	1,068	1,086	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,634	7,913	687	693	680	699	727	804	747	784	796	829	912	866	832	Saskatchewan
Alberta	*807466*	43,673	45,838	3,808	3,822	3,925	3,958	4,102	4,249	4,340	4,266	4,400	4,446	4,448	4,431	4,468	Alberta
British Columbia	*807928*	38,499	37,223	3,109	3,130	3,078	3,139	3,248	3,432	3,435	3,579	3,550	3,584	3,630	3,651	3,567	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (no 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2001	2002	2003	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*25654063*	5,822,061	8,008,978	4,973,867	249,084	331,886	147,201	192,158	215,002	319,821	499,503	206,679	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	15,581	12,342	26,475	3,089	1,943	763	2,902	1,258	276	325	568	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	14,364	11,349	17,260	346	946	262	746	561	273	818	124	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	71,066	84,018	58,081	4,303	3,634	2,822	5,031	5,357	3,450	5,478	2,367	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	71,260	254,539	47,685	11,271	5,759	930	5,497	4,918	1,755	107,237	10,121	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	1,033,056	689,880	774,269	50,254	47,041	29,618	44,985	38,737	43,165	53,458	51,318	Québec
Ontario	*25654315*	2,760,502	4,395,423	3,227,778	101,787	193,291	51,988	85,950	96,612	113,098	217,116	86,912	Ontario
Manitoba	*25654357*	668,257	304,698	100,693	3,916	2,375	3,785	2,268	5,070	2,159	2,678	2,082	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	79,901	54,859	80,319	6,027	7,488	5,319	3,835	4,050	3,430	2,593	3,826	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	434,819	545,680	318,541	42,342	20,889	33,141	21,680	19,156	18,658	34,783	15,478	Alberta
British Columbia	*25654483*	670,625	1,654,724	321,742	24,711	48,519	16,253	19,062	39,282	133,557	74,890	33,681	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

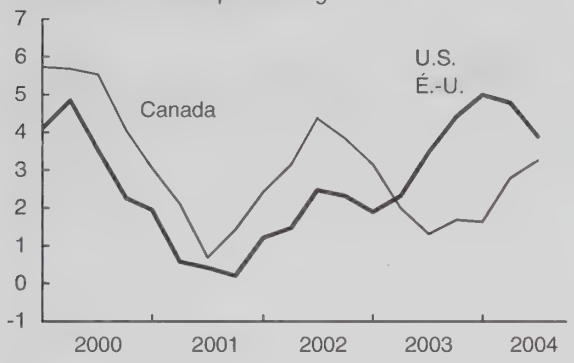
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

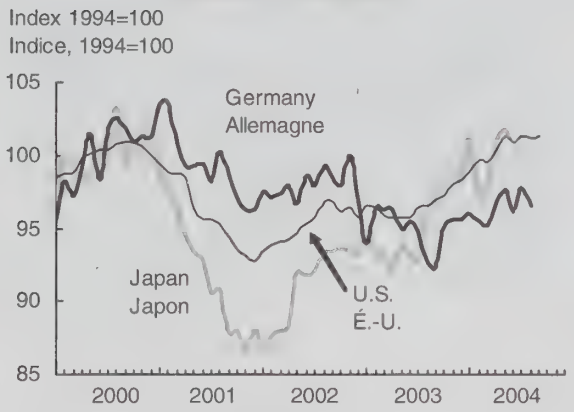
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

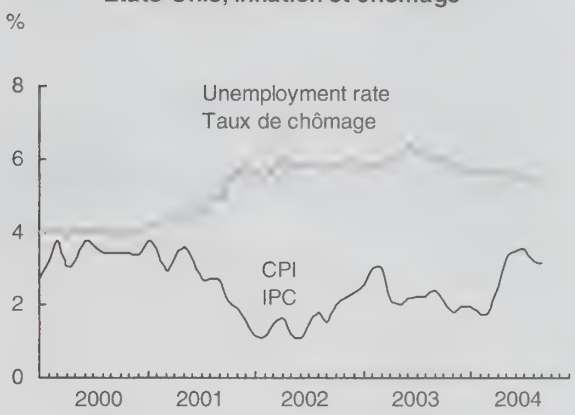
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



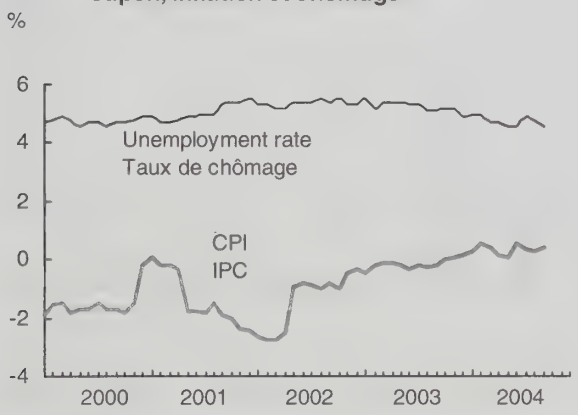
Industrial Production
Production industrielle



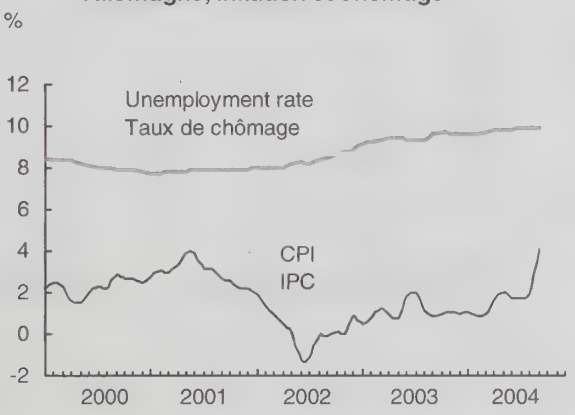
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



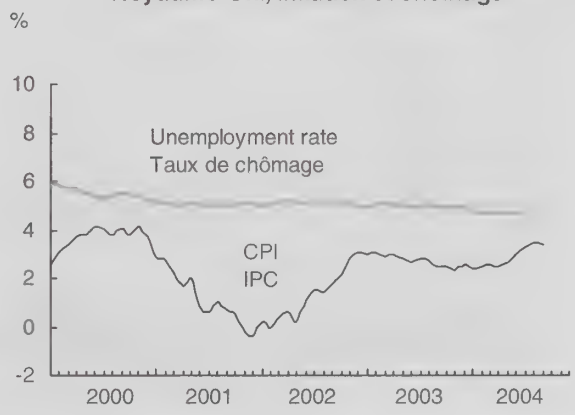
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



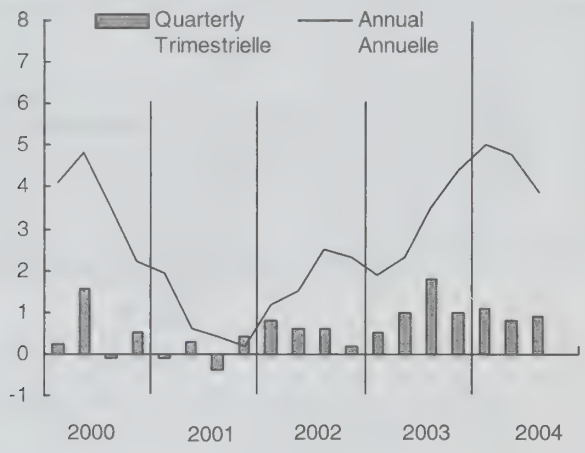
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



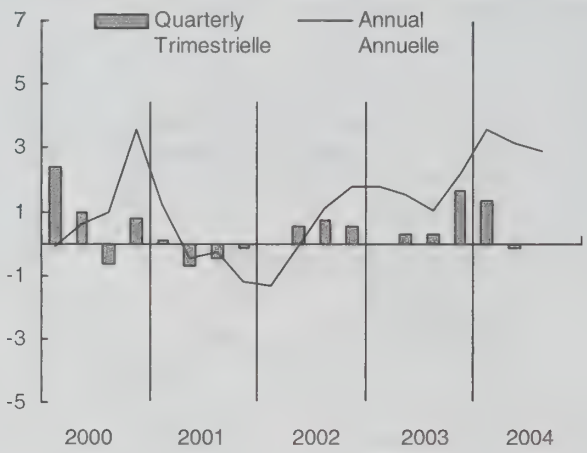
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



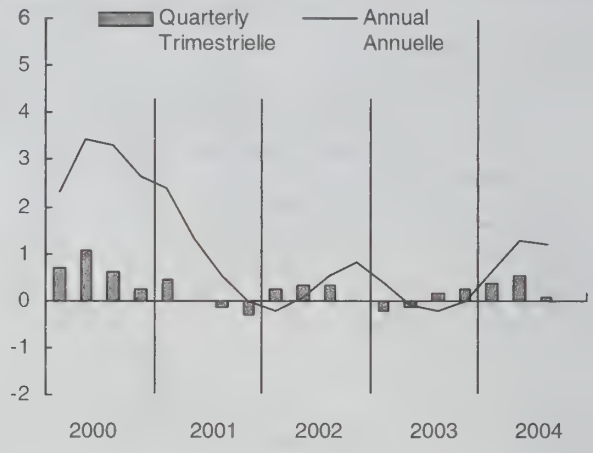
United States - GDP
États-Unis - PIB



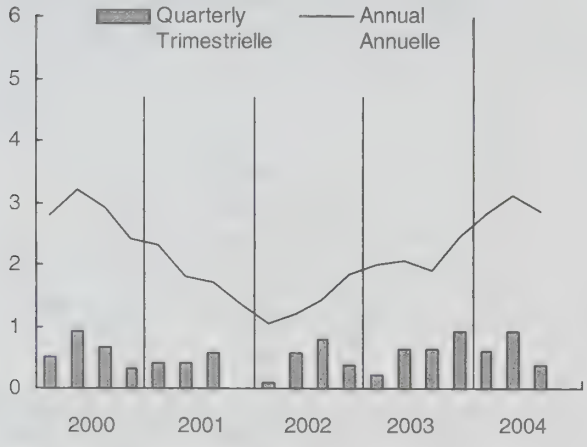
Japan - GDP
Japon - PIB



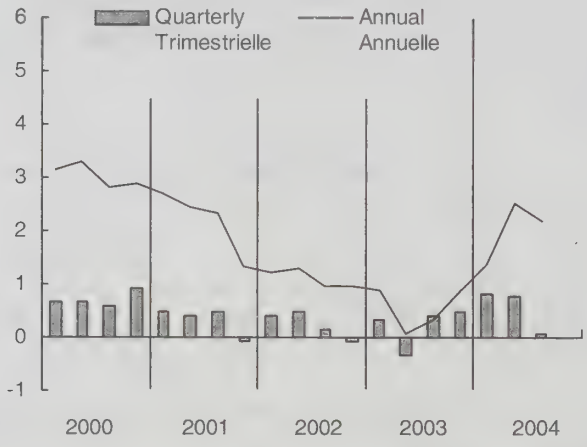
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

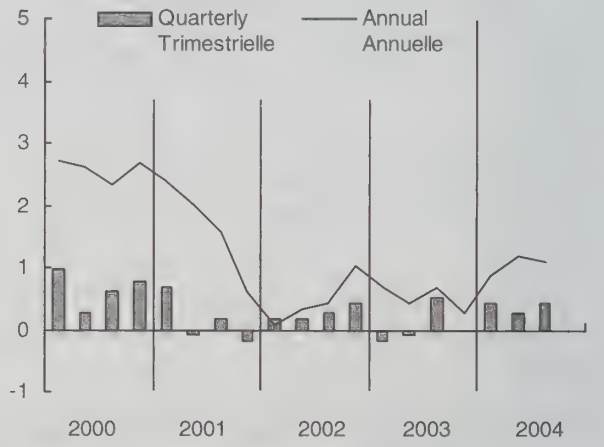


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2002	2003	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	22,664	23,818	2,918	7,741	6,999	4,520	3,404	5,220	5,300	6,636	6,662	8,139	11,190	9,399	Canada ($millions)
US ($billions)	-473.9	-530.7	-86.1	-110.2	-117.9	-119.0	-126.9	-138.2	-133.9	-131.6	-127.0	-147.2	-166.2		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	14,140	15,785	3,226	3,805	3,744	3,325	3,128	3,488	3,956	4,372	4,254	4,928	4,719		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-18.22	-20.43	-6.41	-6.17	-5.38	-2.20	-4.49	-2.50	-5.81	-6.79	-5.33	-5.48	-6.43		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	54.5	25.9	11.5	12.6	0.2	23.7	18.0	2.9	-6.9	11.4	18.5	13.6	8.1		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	15.37	4.84	6.63	6.39	1.92	2.90	4.16	4.72	-1.75	2.43	-0.56	2.38	-3.95		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	45.7	48.1	5.0	10.6	8.8	14.4	12.4	11.0	5.9	16.9	16.7	22.1	23.3		Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	-10.04	-11.58	2.07	-2.03	-5.31	2.06	-4.76	-7.80	-8.65	1.48	-3.39	-4.10	-5.36		Italie (EUR milliards)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,074.6	1,096.4	1,046.3	1,060.4	1,070.4	1,081.3	1,086.4	1,093.8	1,091.8	1,095.5	1,104.4	1,111.7	1,124.4	1,131.3	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,074.8	10,381.3	9,916.0	9,993.5	10,052.6	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,287.4	10,472.8	10,580.7	10,697.5	10,784.7	10,883.4	États-Unis (2000 $)
Japan (1995 yen)	533,040	546,070	527,970	525,540	531,941	537,310	538,290	538,110	543,860	546,890	557,010	565,680	567,446		Japon (yens de 1995)
UK (2001 £)	1,011.9	1,034.6	977.2	1,003.6	1,007.2	1,016.4	1,020.0	1,022.0	1,028.8	1,038.4	1,049.2	1,056.8	1,066.8		Royaume-Uni (2001 £)
Euro zone (2001 EUR)	6,903.2	6,941.6	6,847.6	6,869.6	6,898.8	6,918.4	6,923.2	6,925.2	6,917.6	6,946.4	6,977.2	7,024.0	7,057.2		Zone euro (2001 EUR)
France (1995 EUR)	1,399.9	1,406.5	1,384.8	1,394.4	1,403.6	1,406.8	1,402.8	1,405.2	1,399.2	1,049.6	1,417.2	1,428.4	1,438.4		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)	1,987.6	1,985.2	1,984.8	1,988.4	1,988.4	1,994.4	1,993.6	1,986.4	1,982.4	1,987.6	1,993.6	2,002.4	2,012.0		Allemagne (1995 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,036.7	1,039.4	1,032.0	1,032.4	1,035.2	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,047.6	1,050.8		Italie (1995 EUR)

	2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.3	125.6	126.5	126.7	128.0	127.5	126.9	128.0	128.3	128.9	129.7	130.1	131.4		Canada
US	124.2	124.6	125.2	126.4	126.7	127.5	128.6	128.3	129.3	130.6	130.2	130.7	130.4	130.6	États-Unis
Japan	97.1	100.1	102.4	103.6	103.1	106.2	102.0	102.8	105.9	106.9	105.7	105.8	105.7		Japon
UK	102.5	101.9	102.5	101.6	101.7	101.6	100.9	101.1	101.7	102.0	101.7	101.4	100.6		Royaume-Uni
Euro zone	115.3	115.7	117.0	117.0	117.0	116.6	116.6	117.2	117.4	118.1	117.6	118.8	117.6		Zone euro
France	114.2	113.8	115.5	114.8	115.0	114.2	115.2	115.5	115.0	115.2	115.4	115.4	113.2		France
Germany	113.5	114.1	115.2	116.0	115.9	116.4	115.8	115.5	117.2	118.5	116.7	118.6	117.2		Allemagne
Italy	104.8	104.3	104.7	105.0	104.9	104.5	104.5	104.2	104.7	104.7	103.9	104.2	103.3		Italie
Unemployment rate(1)	%														**Taux de chômage(1)**
Canada	7.0	6.9	6.9	6.8	6.8	6.6	6.6	6.8	6.7	6.5	6.6	6.5	6.4	6.3	Canada
US	5.8	6.0	6.0	5.9	5.7	5.6	5.6	5.7	5.6	5.6	5.6	5.5	5.4	5.4	États-Unis
Japan	5.4	5.3	5.2	5.2	4.9	5.0	5.0	4.7	4.6	4.6	4.6	4.9	4.8	4.6	Japon
UK	5.1	5.0	4.9	4.9	4.8	4.7	4.7	4.7	4.7	4.7	4.7	4.6			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	Zone euro
France	8.8	9.4	9.6	9.6	9.6	9.6	9.5	9.5	9.5	9.5	9.5	9.5	9.6	9.6	France
Germany	8.7	9.6	9.7	9.6	9.6	9.6	9.6	9.7	9.8	9.8	9.8	9.9	9.9	9.9	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Consumer price index (1) *(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	114.2	117.4	117.7	117.8	117.9	118.2	118.6	118.8	119.9	120.0	119.9	119.7	119.8			Canada
US	118.0	120.7	121.1	120.9	121.5	122.2	123.0	123.5	124.2	124.7	125.0	125.0	125.3			États-Unis
Japan	99.8	99.6	99.3	99.4	99.2	99.2	99.4	99.4	99.5	99.7	99.4	99.5	99.8			Japon
UK	118.2	121.6	122.6	123.1	122.8	123.3	123.8	124.6	125.0	125.2	125.2	125.6	126.1			Royaume-Uni
Euro zone	114.9	117.3	117.9	118.2	118.2	118.5	119.0	119.4	119.8	119.8	119.7	120.0	120.1			Zone euro
France	110.0	112.3	113.1	113.2	113.2	113.7	114.2	114.5	114.9	114.9	114.7	114.9	114.6			France
Germany	110.1	111.2	111.0	111.9	112.0	112.2	112.5	112.8	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7			Allemagne
Italy	118.8	122.0	123.0	123.1	123.3	123.6	124.0	124.3	124.6	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8		Italie
Central bank discount rate %																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	3.00	3.19	3.00	3.00	2.75	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	Canada
US(2)	1.23	1.12	0.99	0.96	1.02	1.00	1.01	1.00	0.99	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	États-Unis(2)
Japan	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)	4.00	3.70	3.75	3.75	3.75	3.96	4.00	4.00	4.22	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)
Euro (4)	2.75	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

	2002	2003	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Merchandise trade balance(5)																**Balance commerciale(5)**
Canada ($millions)	57,215	58,177	4,854	4,133	5,089	5,044	5,454	5,584	6,524	4,982	7,444	5,680	6,192	5,043	4,351	Canada ($millions)
US ($billions)	-507.1	-578.3	-49.1	-47.3	-51.6	-52.7	-52.9	-54.4	-56.3	-54.6	-62.4	-58.3	-61.0			États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	9,924	10,188	1,035	1,020	1,121	1,038	1,183	1,003	983	1,281	939	970	1,043			Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-40.80	-47.88	-4.37	-4.82	-4.40	-5.90	-4.49	-4.54	-5.13	-4.97	-5.23	-5.36	-5.57			Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	99.00	69.72	7.44	5.92	6.42	8.38	9.22	9.38	8.88	8.79	6.63	5.50	2.93			Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	7.32	3.96	0.13	0.09	0.78	0.74	0.29	0.79	-0.31	-0.56	-0.48	-0.46	-2.45			France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	132.8	132.2	10.6	10.4	13.2	13.9	11.9	14.4	14.4	14.3	13.8	12.7	11.9			Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	8.76	1.68	1.14	0.28	-0.10	-0.49	-0.13	0.67	0.36	0.20	-0.58	-0.33	-0.58			Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation..... 33
- pipe-lines..... 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Government
Publications

February 2005 | Février 2005

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

LIBRARY
MAR 16 2005
UNIVERSITY OF TORONTO

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

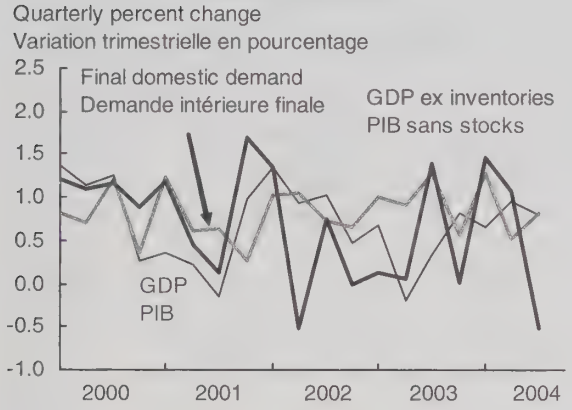
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

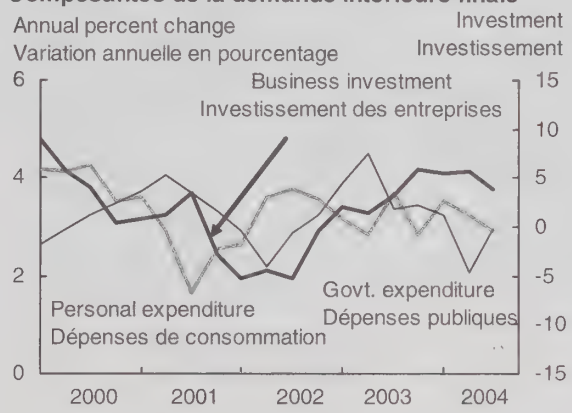
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

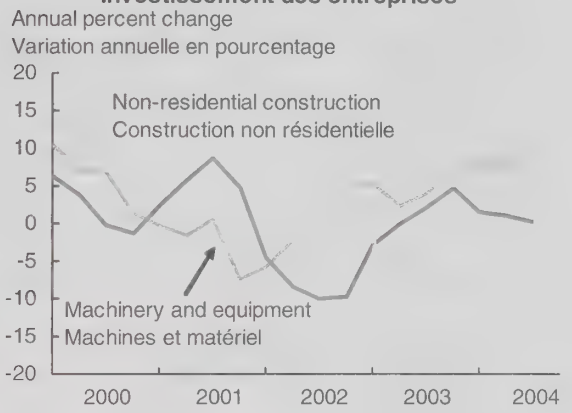
GDP and Demand
PIB et demande



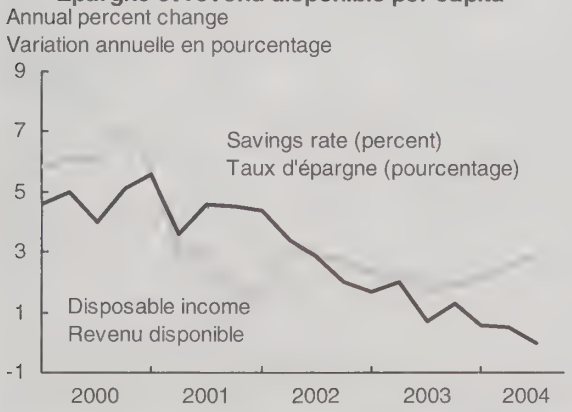
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



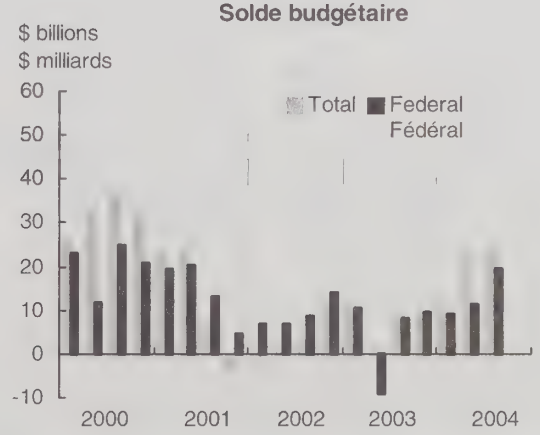
Business Investment
Investissement des entreprises



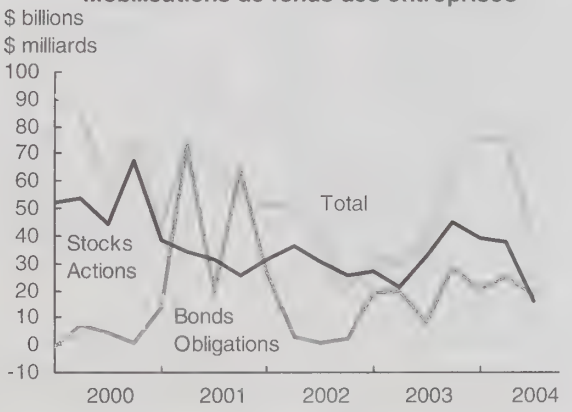
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



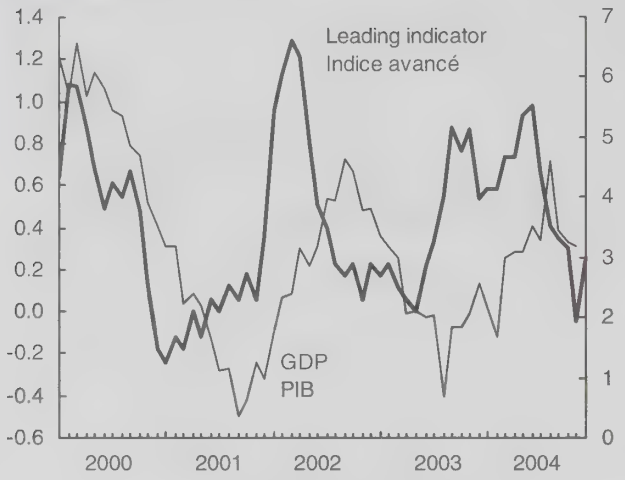
Budget Balance
Solde budgétaire



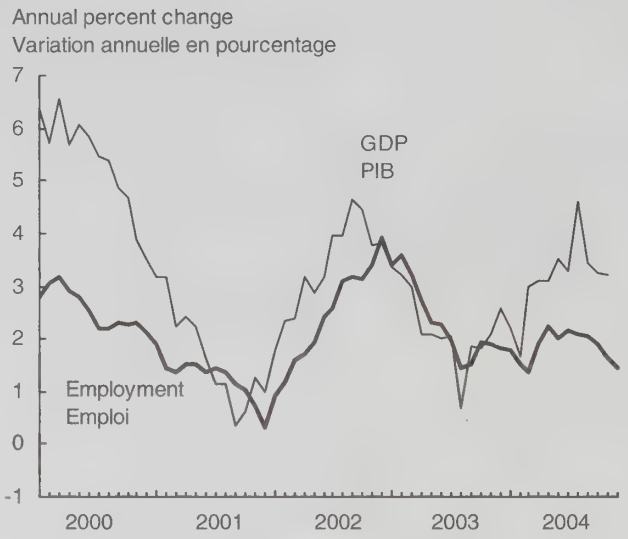
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



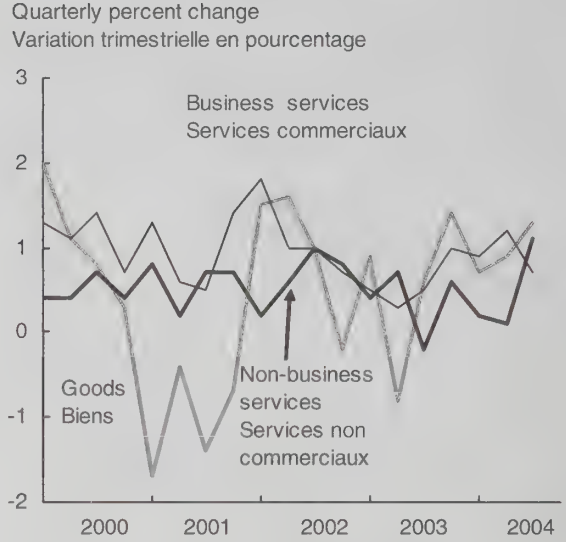
Leading Indicator
Indicateur avancé



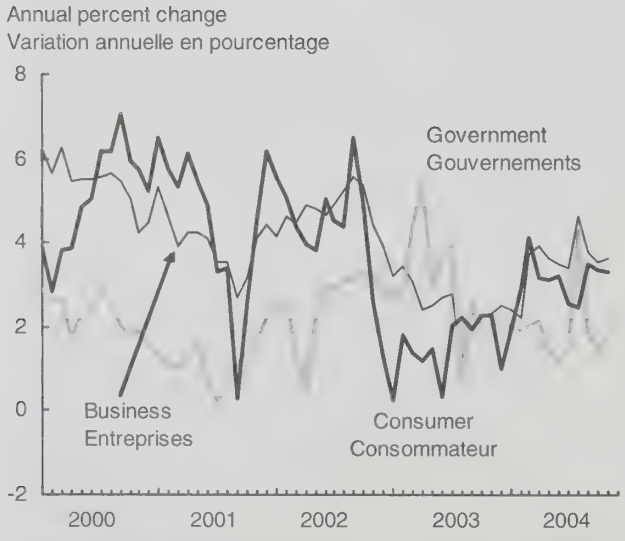
Output and Jobs
PIB et emploi



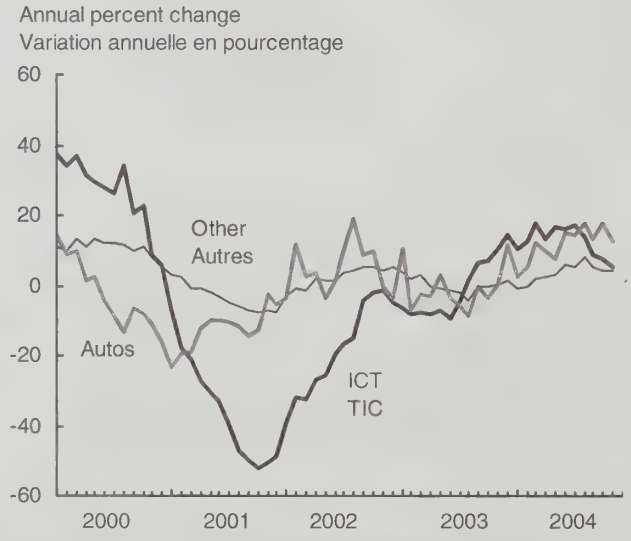
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

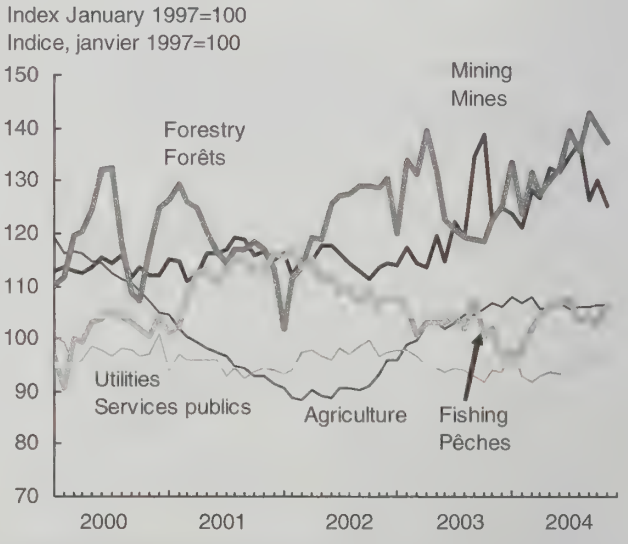


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	592,692	613,718	595,744	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,860	636,236	641,980	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	137,480	151,210	144,068	146,504	159,680	142,180	148,916	154,064	165,876	178,136	181,800	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,478	11,643	12,600	12,044	13,876	10,600	10,544	11,552	11,744	11,292	11,696	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	48,188	51,508	47,800	49,220	49,872	51,548	53,308	51,304	54,612	58,116	59,672	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	889	694	784	1,340	1,232	792	252	500	992	840	584	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	73,841	77,382	74,580	75,188	75,992	76,896	77,908	78,732	79,496	81,036	81,448	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-2,959	4,876	-5,224	-2,136	3,232	11,012	2,832	2,428	-1,916	-5,944	1,480	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	53,721	55,465	53,744	54,236	54,212	55,328	55,836	56,484	57,024	57,872	58,276	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	915,330	966,496	924,096	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	995,688	1,017,584	1,036,936	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,538	87,188	86,936	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	90,596	93,884	95,316	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	156,146	164,403	157,524	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	170,008	173,396	175,904	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	954	685	536	276	824	924	956	36	-564	1,068	-144	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,157,968	1,218,772	1,169,092	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,255,728	1,285,932	1,308,012	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	657,302	688,707	661,828	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,724	718,952	725,780	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	223,677	237,711	225,648	229,380	232,324	236,548	238,812	243,160	246,276	248,624	250,832	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	29,617	31,501	30,088	29,992	31,204	31,348	31,572	31,880	32,592	32,664	32,572	Capital fixe
Inventories	*498094*	-45	15	-84	-68	-4	44	28	-8	-96	288	184	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	197,828	205,875	200,072	200,812	202,604	201,196	208,660	211,040	215,380	222,388	224,860	Investissements
Residential	*498096*	65,829	73,757	66,508	68,856	70,412	71,024	75,380	78,212	80,552	83,712	85,120	Résidentiels
Non-residential	*498097*	131,999	132,118	133,564	131,956	132,192	130,172	133,280	132,828	134,828	138,676	139,740	Non résidentiels
Structures	*498098*	49,686	51,155	49,460	48,952	50,336	50,576	51,456	52,252	52,468	53,564	54,396	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	82,313	80,963	84,104	83,004	81,856	79,596	81,824	80,576	82,360	85,112	85,344	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	-568	7,662	3,420	8,368	14,600	11,524	-2,576	7,100	-2,020	-1,760	13,740	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	1,094	6,119	5,520	10,280	13,800	10,260	-4,520	4,936	-3,200	-2,572	13,172	Non agricoles
Farm	*498102*	-1,662	1,543	-2,100	-1,912	800	1,264	1,944	2,164	1,180	812	568	Agricoles
Exports	*498103*	479,358	461,596	487,420	485,380	486,680	454,720	452,796	452,188	466,776	506,648	507,640	**Exportations**
Imports	*498106*	428,248	413,611	438,768	438,020	432,360	411,640	403,520	406,924	413,468	440,804	447,740	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-953	-684	-532	-280	-824	-924	-952	-36	564	-1,068	144	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,157,968	1,218,772	1,169,092	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,255,728	1,285,932	1,308,012	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		4.5	5.3	6.1	8.1	8.3	4.6	4.3	3.9	3.4	6.5	7.3	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	601,594	620,444	602,474	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	634,903	638,154	642,868	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	198,902	206,466	200,077	201,803	203,647	206,608	206,820	208,788	210,210	210,856	212,927	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	28,758	30,709	29,051	28,948	30,107	30,708	30,787	31,233	31,638	31,169	30,984	Capital fixe
Inventories	*1992051*	-40	14	-76	-60	-4	40	24	-4	-84	248	160	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	185,677	194,235	188,039	186,946	189,630	190,451	197,167	199,693	202,379	204,691	206,938	Investissements
Residential	*1992053*	57,936	62,262	58,498	59,658	60,614	60,515	63,298	64,621	66,026	67,044	67,589	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	127,037	131,043	128,845	126,445	128,149	129,119	132,909	133,995	135,142	136,363	138,096	Non résidentiels
Structures	*1992055*	44,492	44,928	44,160	43,395	44,429	44,671	45,109	45,501	45,100	45,197	45,262	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	82,714	86,441	84,974	83,327	83,935	84,681	88,229	88,920	90,688	91,906	93,735	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,014,794	1,051,568	1,019,459	1,026,103	1,036,393	1,045,724	1,059,110	1,065,043	1,078,606	1,084,316	1,093,185	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	2,123	11,876	6,150	11,298	17,276	14,657	3,410	12,160	3,526	2,287	16,894	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	2,876	7,889	7,371	12,180	14,318	10,685	-1,212	7,766	319	-162	14,515	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	-866	3,715	-1,295	-949	2,619	3,598	4,558	4,086	2,866	1,959	1,533	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	450,568	439,798	457,746	448,247	442,704	436,945	434,813	444,732	449,105	468,064	465,736	Exportations
Imports	*1992063*	391,070	405,977	400,376	398,032	400,836	404,169	401,081	417,823	420,932	432,853	446,270	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-888	-616	-492	-256	-742	-836	-855	-32	499	-932	125	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,074,620	1,096,359	1,081,335	1,086,368	1,093,793	1,091,782	1,095,469	1,104,391	1,111,737	1,122,353	1,131,302	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		3.4	2.0	4.4	3.8	3.1	2.0	1.3	1.7	1.6	2.8	3.3	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,157,968	1,218,772	1,169,092	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,255,728	1,285,932	1,308,012	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,538	87,188	86,936	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	90,596	93,884	95,316	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	156,146	164,403	157,524	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	170,008	173,396	175,904	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	954	685	536	276	824	924	956	36	-564	1,068	-144	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	915,330	966,496	924,096	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	995,688	1,017,584	1,036,936	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

Sources		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
	$'000,000												**Provenance**
Labour income	*498166*	592,692	613,718	595,744	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,860	636,236	641,980	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	74,730	78,076	75,364	76,528	77,224	77,688	78,160	79,232	80,488	81,876	82,032	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	105,691	104,409	105,084	103,136	104,016	104,040	105,568	104,012	106,084	107,372	107,536	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	120,947	124,492	120,632	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,404	128,012	130,040	Transferts
Total personal income	*498165*	897,901	924,608	900,448	909,128	917,008	920,260	927,432	933,732	946,180	957,552	965,880	**Revenu personnel total**
Annual % change		2.7	3.0	2.8	3.1	3.2	3.0	3.0	2.7	3.2	4.1	4.1	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	657,302	688,707	661,828	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,724	718,952	725,780	En biens et services
To governments	*498180*	205,210	211,060	204,700	209,116	209,744	207,384	212,884	214,228	216,980	219,376	223,976	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	139,501	141,489	138,312	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,804	148,084	152,184	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	56,865	60,302	57,424	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,472	61,732	62,184	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	10,883	12,054	10,936	11,376	11,772	11,928	12,232	12,284	12,544	12,932	13,004	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,462	2,620	2,528	2,532	2,664	2,504	2,644	2,668	2,728	2,776	2,824	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	22,044	10,167	20,456	14,264	12,172	14,228	5,040	9,228	4,204	3,516	296	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	692,691	713,548	695,748	700,012	707,264	712,876	714,548	719,504	729,200	738,176	741,904	**Revenu disponible**
Annual % change		3.8	3.0	4.1	3.9	3.3	3.3	2.7	2.8	3.1	3.5	3.8	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	3.2	1.4	2.9	2.0	1.7	2.0	0.7	1.3	0.6	0.5	0.0	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	601,594	620,444	602,474	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	634,903	638,154	642,868	**Total**
Annual % change		3.4	3.1	3.8	3.6	3.2	2.8	3.7	2.8	3.5	3.2	2.9	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	75,486	76,442	75,712	76,115	76,397	76,325	76,323	76,723	77,378	77,763	77,917	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	29,222	30,215	28,894	29,440	29,988	30,281	30,443	30,147	31,361	31,414	32,155	Vêtements
Housing	*1992077*	136,409	141,104	136,565	138,609	139,751	140,423	141,731	142,510	143,875	144,272	145,404	Logements
Furniture	*1992084*	50,682	52,736	50,599	51,519	51,936	52,471	52,978	53,560	55,126	55,891	57,159	Meubles
Medical care	*1992091*	29,940	31,446	30,114	30,486	30,899	31,263	31,594	32,030	32,758	33,030	33,293	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,308	101,786	100,799	102,875	102,071	101,776	103,134	100,161	101,498	102,037	102,162	Transports
Recreation	*1992103*	70,433	72,648	70,617	70,851	71,829	72,642	73,042	73,080	74,335	74,709	75,834	Loisirs
Other	*1992108*	111,451	113,280	111,932	112,237	111,932	112,460	113,706	115,022	116,393	117,310	117,498	Autres
Net travel abroad	*1992114*	-2,792	1,264	-2,312	-3,084	-1,088	972	2,277	2,897	2,697	2,261	2,169	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	93,099	94,923	92,374	94,720	94,080	94,992	97,399	93,220	95,382	96,213	97,345	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	54,472	56,142	54,095	54,914	55,720	56,103	56,448	56,297	58,295	58,800	60,071	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	137,196	140,078	137,140	138,852	139,816	139,720	139,941	140,836	142,493	142,562	143,271	Biens non durables
Services	*1992119*	317,626	330,098	319,566	320,860	324,309	328,125	332,052	335,907	339,449	341,421	343,202	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	472,786	497,430	474,012	488,644	493,740	491,124	500,540	504,316	513,232	525,648	533,872	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	139,501	141,489	138,312	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,804	148,084	152,184	Des particuliers
Enterprises	*498319*	37,940	44,555	39,472	41,084	45,520	42,180	45,152	45,368	48,568	53,020	54,280	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,387	4,154	4,116	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,444	4,752	4,348	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	56,865	60,302	57,424	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,472	61,732	62,184	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	152,070	158,623	153,456	155,920	155,988	156,988	159,832	161,684	163,520	165,584	167,420	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	8,844	9,269	8,964	9,052	9,120	9,216	9,268	9,472	9,704	9,560	9,608	Autres transferts
Investment income	*498324*	37,790	42,522	36,960	41,452	42,468	44,140	41,592	41,888	41,992	44,496	45,204	Revenus de placements
Sales	*498325*	35,389	36,516	35,308	35,872	35,936	36,192	37,084	36,852	37,728	38,420	38,644	Ventes
Expenditure	*498326*	462,875	482,907	463,644	470,932	476,056	483,452	484,032	488,088	494,596	495,216	499,032	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	259,066	274,227	260,956	265,252	268,260	272,740	275,896	280,012	284,004	287,044	289,476	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	120,947	124,492	120,632	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,404	128,012	130,040	Aux particuliers
Businesses	*498330*	12,811	15,970	12,776	13,832	16,064	17,560	15,168	15,088	15,900	13,828	13,828	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,207	3,494	3,248	3,368	3,388	3,748	3,468	3,372	3,548	3,712	3,508	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	66,844	64,724	66,032	65,976	65,468	65,032	64,416	63,980	63,740	62,620	62,180	Service de la dette publique
Saving	*498315*	9,911	14,523	10,368	17,712	17,684	7,672	16,508	16,228	18,636	30,432	34,840	Épargne
Net lending	*498333*	3,252	7,627	3,060	10,752	10,988	1,392	8,804	9,324	9,712	22,060	24,100	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	28,481	31,362	28,908	29,656	30,512	31,256	31,656	32,024	31,620	31,532	31,792	Recettes
Spending	*499662*	21,614	22,589	21,960	21,780	22,104	22,364	22,768	23,120	23,540	23,688	23,892	Dépenses
Saving	*499658*	6,867	8,773	6,948	7,876	8,408	8,892	8,888	8,904	8,080	7,844	7,900	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	7,893	8,417	7,952	8,144	8,424	7,976	8,532	8,736	8,900	9,156	9,184	Recettes
Spending	*499670*	6,768	7,096	6,816	6,912	6,976	7,052	7,148	7,208	7,504	7,496	7,576	Dépenses
Saving	*499666*	1,125	1,321	1,136	1,232	1,448	924	1,384	1,528	1,396	1,660	1,608	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	190,237	199,213	190,552	197,576	198,660	196,376	201,360	200,456	206,716	211,932	214,444	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	86,697	88,947	86,080	88,500	88,952	87,708	89,872	89,256	91,496	93,044	94,980	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	24,019	29,384	24,976	26,440	29,764	27,804	29,916	30,052	32,736	35,488	36,140	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,387	4,154	4,116	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,444	4,752	4,348	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	18,228	17,971	18,248	18,520	18,192	18,008	17,796	17,888	17,704	17,408	17,364	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	44,420	46,213	44,724	46,344	45,420	45,708	46,784	46,940	47,480	48,108	48,628	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	62	6	20	16	-48	36	8	28	244	20	0	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,031	7,104	7,172	7,044	6,928	7,560	7,180	6,748	6,628	6,884	6,916	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,578	4,719	4,492	4,640	4,628	4,548	5,100	4,600	5,252	5,424	5,356	Ventes
Expenditure	*498371*	183,347	195,962	183,400	185,484	189,792	207,280	194,068	192,708	198,320	201,476	195,564	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	45,461	48,672	45,712	46,408	47,432	48,624	49,028	49,604	51,076	50,808	51,032	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	60,872	62,912	60,612	60,916	61,884	63,052	63,052	63,660	64,444	64,652	66,000	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,309	4,579	3,192	3,416	4,368	4,324	4,792	4,832	5,072	4,400	4,516	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,032	3,309	3,072	3,192	3,204	3,564	3,284	3,184	3,256	3,416	3,212	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	33,766	41,400	34,680	35,348	37,188	52,320	39,156	36,936	40,280	45,120	38,152	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	36,907	35,090	36,132	36,204	35,716	35,396	34,756	34,492	34,192	33,080	32,652	Service de la dette publique
Saving	*498357*	6,890	3,251	7,152	12,092	8,868	-10,904	7,292	7,748	8,396	10,456	18,880	Épargne
Net lending	*498381*	8,970	4,662	8,520	13,972	10,144	-9,164	8,168	9,500	8,828	11,224	19,296	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	230,244	248,694	231,480	238,304	243,020	257,168	246,596	247,992	253,676	264,880	262,772	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,804	52,542	52,232	52,828	52,032	50,704	53,212	54,220	54,308	55,040	57,204	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	13,921	15,171	14,496	14,644	15,756	14,376	15,236	15,316	15,832	17,532	18,140	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,567	6,784	6,664	6,716	6,796	6,772	6,752	6,816	7,076	7,184	7,268	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	72,335	76,044	73,344	73,768	74,908	75,280	76,372	77,616	78,336	79,268	80,312	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,031	8,504	8,188	8,272	8,408	8,420	8,500	8,688	8,700	8,780	8,852	Autres transferts
Investment income	*498404*	23,541	28,231	22,496	27,156	28,304	29,372	27,252	27,996	28,564	31,072	31,856	Revenus de placements
Federal government	*498402*	33,637	41,272	34,628	35,228	37,064	52,220	39,016	36,788	40,176	44,992	38,020	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	93	95	100	92	100	88	100	92	92	92	100	Adm. locales
Sales	*498405*	19,315	20,051	19,332	19,600	19,652	19,936	20,156	20,460	20,592	20,920	21,020	Ventes
Expenditure	*498406*	238,006	249,545	239,016	244,360	245,092	250,348	250,508	252,232	254,952	256,932	258,240	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	139,063	147,699	140,072	142,688	144,120	146,648	148,500	151,528	153,068	155,364	156,724	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,174	29,453	28,768	30,380	29,412	29,436	29,672	29,292	29,596	29,712	30,096	Aux particuliers
Businesses	*498410*	8,216	10,243	8,296	9,164	10,500	12,080	9,248	9,144	9,680	8,280	8,164	Aux entreprises
Government	*498411*	34,658	35,491	34,996	35,348	34,292	35,524	36,400	35,748	36,028	37,004	36,688	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,895	26,659	26,884	26,780	26,768	26,660	26,688	26,520	26,580	26,572	26,568	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-7,762	-851	-7,536	-6,056	-2,072	6,820	-3,912	-4,240	-1,276	7,948	4,532	Épargne
Net lending	*498415*	-12,013	-4,827	-11,780	-10,312	-5,516	2,988	-8,144	-8,636	-6,284	3,032	-2,500	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	*$'000,000*	2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	*498426*	84,448	86,730	84,896	85,752	84,704	86,280	88,052	87,884	88,720	90,364	90,620	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	35,315	36,366	35,388	35,808	35,660	36,000	36,676	37,128	37,704	38,208	38,480	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	751	759	756	764	760	760	760	756	760	760	756	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,914	2,955	2,944	2,952	2,952	2,952	2,956	2,960	2,972	2,992	3,008	Revenus de placements
Federal government	*498430*	129	128	52	120	124	100	140	148	104	128	132	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	33,843	34,776	34,272	34,476	33,552	34,760	35,692	35,100	35,296	36,200	35,976	Administration provinciale
Sales	*498433*	11,496	11,746	11,484	11,632	11,656	11,708	11,828	11,792	11,884	12,076	12,268	Ventes
Expenditure	*498434*	81,657	84,701	82,228	83,184	83,672	84,340	85,196	85,596	86,680	87,840	88,700	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	74,107	77,369	74,668	75,732	76,296	76,996	77,868	78,316	79,324	80,392	81,228	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,129	3,114	3,156	3,116	3,096	3,124	3,128	3,108	3,148	3,240	3,264	Particuliers
Businesses	*498438*	1,286	1,148	1,288	1,252	1,196	1,156	1,128	1,112	1,148	1,148	1,148	Entreprises
Government	*498439*	93	95	100	92	100	88	100	92	92	92	100	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,042	2,975	3,016	2,992	2,984	2,976	2,972	2,968	2,968	2,968	2,960	Service de la dette publique
Saving	*498425*	2,791	2,029	2,668	2,568	1,032	1,940	2,856	2,288	2,040	2,524	1,920	Épargne
Net lending	*498443*	-1,697	-2,302	-1,764	-2,016	-3,496	-2,248	-1,492	-1,972	-2,308	-1,700	-2,204	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	991,870	1,013,899	1,023,433	1,028,977	1,029,384	1,027,489	1,038,616	1,039,151	1,040,128	1,045,836	1,048,748	1,052,642	1,053,490	1,053,719	1,056,158	**ENSEMBLE**
Annual % change		3.4	2.2	2.1	2.6	2.2	1.7	3.0	3.1	3.1	3.5	3.3	4.6	3.4	3.3	3.2	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	839,885	858,512	867,294	872,011	872,965	871,109	881,922	883,130	884,042	887,878	890,277	894,228	895,202	895,652	897,414	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	309,812	315,040	318,451	320,869	321,507	318,540	322,732	322,783	323,419	325,407	326,519	328,866	328,621	328,131	328,626	Biens
Services	*14182622*	531,383	544,954	550,321	552,570	552,868	554,173	560,789	561,982	562,234	564,038	565,310	566,849	568,121	569,120	570,402	Services
Non-business sector	*14182623*	152,148	155,550	156,313	157,140	156,603	156,562	156,908	156,236	156,302	158,160	158,672	158,627	158,506	158,288	158,960	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,106	2,175	2,154	2,195	2,193	2,203	2,204	2,197	2,205	2,212	2,222	2,220	2,216	2,207	2,182	Biens
Services	*14182625*	150,038	153,373	154,156	154,944	154,410	154,358	154,702	154,038	154,097	155,946	156,449	156,404	156,287	156,077	156,772	Services
Industrial production	*14182628*	236,852	238,435	240,186	242,416	242,189	240,544	243,090	243,979	244,480	246,723	247,351	249,552	248,947	248,720	249,275	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	54,994	57,076	59,089	59,226	59,460	58,843	59,772	59,493	60,290	60,547	61,639	62,715	62,508	62,397	63,288	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,690	8,586	9,392	9,398	9,070	9,220	9,535	9,284	9,534	9,522	9,776	9,745	9,937	9,810	9,883	Manufacturières
Services	*14182620*	44,616	46,540	47,907	48,026	48,414	47,780	48,443	48,329	48,908	49,146	49,988	50,970	50,681	50,650	51,409	Services
Energy	*21573796*	58,873	59,448	59,775	60,510	61,434	60,064	59,117	60,108	60,358	59,920	59,915	60,082	60,299	60,321	60,922	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	21,237	22,842	23,133	23,094	23,817	23,177	23,803	23,192	23,345	23,654	23,709	23,567	23,885	23,853	23,760	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	35,410	36,797	37,280	38,071	38,035	37,621	37,311	37,856	38,158	37,834	37,774	37,912	37,460	37,641	37,938	Mines
Utilities	*14182835*	26,424	25,818	25,602	25,569	26,831	25,350	25,024	25,348	25,507	25,447	25,692	25,977	26,190	26,219	26,296	Services publics
Manufacturing	*14182897*	174,647	174,820	176,202	177,419	175,857	176,323	179,968	179,719	179,613	182,664	183,183	185,070	184,898	184,327	184,377	Manufacturières
Construction	*14182880*	53,904	56,273	57,712	57,937	58,160	57,417	58,514	58,186	58,176	57,545	58,005	58,248	58,334	58,078	58,068	Construction
Transportation	*14182795*	47,795	47,954	48,659	49,194	49,080	48,636	49,384	49,725	50,161	50,352	50,287	50,229	50,360	50,539	50,307	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	58,660	61,941	63,855	65,163	63,339	62,181	65,388	65,375	64,838	65,846	66,355	66,804	66,571	66,486	67,498	De gros
Retail	*14182794*	55,590	57,126	57,534	56,847	57,341	58,892	59,348	58,866	58,769	58,999	59,331	59,919	60,191	60,596	60,344	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	198,721	203,060	204,920	206,037	206,995	207,945	209,606	210,572	210,665	210,860	211,044	211,695	212,389	212,924	213,913	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	20,733	21,531	21,646	21,702	21,750	21,757	21,865	21,971	21,996	22,108	22,154	22,193	22,165	22,130	22,174	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	44,006	45,391	45,522	45,514	45,797	45,926	46,157	46,265	46,294	46,347	46,359	46,438	46,344	46,441	46,437	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,160	9,508	9,398	9,548	9,525	9,618	9,574	9,640	9,555	9,440	9,628	9,793	9,527	9,363	9,057	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	41,395	42,354	41,954	41,819	42,192	42,173	42,457	42,779	42,841	42,928	43,138	43,089	43,039	43,157	43,370	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	23,307	22,909	23,411	23,276	23,246	23,365	23,497	23,210	23,431	23,256	23,258	23,043	23,555	23,610	23,497	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	59,449	61,755	62,203	62,483	62,450	62,281	62,307	61,751	61,757	62,760	63,053	63,105	63,128	63,009	63,015	Santé et social
Educational	*14182866*	44,607	44,854	44,877	45,271	44,724	44,767	45,013	44,909	45,199	45,997	45,850	45,662	45,608	45,776	46,099	Enseignement
Public administration	*14182887*	54,830	56,438	56,878	57,001	57,101	57,163	57,294	57,368	57,208	57,439	57,741	57,795	57,835	57,510	57,905	Administration publique
Other services	*14182883*	23,766	24,184	24,337	24,420	24,421	24,440	24,434	24,471	24,451	24,512	24,469	24,420	24,598	24,578	24,594	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	180.7	180.8	180.8	181.2	181.8	182.8	184.4	185.8	187.4	188.4	189.5	Lissé
Unsmoothed	*7687*	180.7	180.6	181.0	182.6	184.2	185.7	188.3	188.4	190.5	189.4	191.0	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,848	1,852	1,862	1,876	1,895	1,919	1,940	1,951	1,960	1,969	1,977	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,648	7,663	7,697	7,732	7,750	7,779	7,793	7,764	7,720	7,578	7,447	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	109,944	109,899	111,227	112,065	114,032	115,996	117,554	117,793	118,068	117,985	117,951	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	6,530	6,534	6,583	6,665	6,806	7,039	7,206	7,389	7,564	7,757	7,959	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,527	20,163	20,046	19,965	20,020	19,771	20,226	20,447	20,637	20,968	21,684	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.75	1.73	1.71	1.69	1.67	1.67	1.68	1.70	1.72	1.74	1.77	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.2	39.2	39.2	39.1	39.0	38.9	38.8	38.8	38.8	38.7	38.7	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,622	2,625	2,620	2,626	2,626	2,619	2,620	2,626	2,627	2,633	2,633	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	130.4	128.9	129.3	130.4	131.4	134.3	138.5	143.0	143.1	140.7	137.1	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	110.1	110.0	110.1	110.3	110.7	111.3	111.9	112.3	112.8	113.1	113.5	Indice des É.-U.(1)

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	190.6	192.0	193.4	195.2	197.1	198.4	199.2	199.9	200.5	200.4	200.9	Lissé
Unsmoothed	*7687*	193.5	195.5	197.7	198.4	200.6	199.5	200.0	201.0	201.5	199.9	202.2	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,991	2,009	2,028	2,041	2,050	2,062	2,075	2,091	2,110	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,458	7,463	7,496	7,560	7,644	7,635	7,646	7,672	7,757	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	118,475	119,791	121,413	123,226	125,724	127,397	128,766	129,731	130,617	129,948	129,474	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,232	8,395	8,472	8,511	8,516	8,450	8,408	8,493	8,584	8,681	8,839	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	21,811	22,307	22,727	22,918	23,022	23,218	23,223	23,243	23,469	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.78	1.81	1.84	1.86	1.88	1.90	1.91	1.90	1.90	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.7	38.7	38.7	38.8	38.7	38.6	38.5	38.4	38.4	38.4	38.5	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,632	2,627	2,622	2,614	2,608	2,608	2,610	2,611	2,614	2,614	2,617	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	135.1	136.5	139.0	141.8	145.9	147.6	146.1	144.7	142.6	141.7	140.9	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	113.8	114.2	114.5	114.9	115.2	115.4	115.4	115.3	115.0	114.8	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

		2000	2001	2002	2003	2001 IV	2002 I	II	III	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	102,116	105,932	94,679	96,935	117,084	108,924	106,380	88,880	**Demande totale**
Persons	*33310*	40,021	41,374	46,993	50,251	41,244	46,564	45,540	48,520	Particuliers
Private corporations	*33315*	77,898	59,214	40,084	40,624	55,504	49,816	51,952	38,592	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	54,259	32,248	30,948	31,471	25,328	30,920	36,628	30,680	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-3,013	-1,736	-891	-780	-1,684	-604	-15,384	5,712	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-18,308	-3,195	-1,246	-1,567	15,132	-3,472	9,804	-5,144	Administration fédérale
Other governments	*33335*	5,518	10,275	9,739	8,407	6,888	16,620	14,468	1,200	Autres administrations publiques

		2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Total raised	*33343*	74,532	85,388	104,156	98,244	99,952	146,744	147,064	91,360	**Demande totale**
Persons	*33310*	47,348	49,408	49,024	52,664	49,908	52,528	52,036	51,104	Particuliers
Private corporations	*33315*	19,976	32,688	29,752	37,164	62,892	75,212	75,564	40,300	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	25,564	26,880	21,312	32,804	44,888	39,108	37,532	15,988	dont : actions
Government enterprises	*33322*	6,712	2,240	4,804	-4,320	-5,844	-4,348	400	1,020	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-6,172	-2,664	4,132	2,036	-9,772	-5,852	-12,100	-20,052	Administration fédérale
Other governments	*33335*	6,668	3,716	16,444	10,700	2,768	29,204	31,164	18,988	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044).*
CANSIM table: *378-0002*

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 I	II	III	IV	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,724	36,910	38,495	..	35,967	36,904	37,265	37,739	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,195	28,621	29,204	..	28,491	28,581	28,702	28,895	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,517	22,079	22,538	..	21,957	22,079	22,177	22,249	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,080	20,951	21,753	..	20,564	20,927	21,096	21,353	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,488	34,253	34,629	..	34,006	34,235	34,468	34,528	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,756	19,176	19,597	..	19,058	19,226	19,204	19,340	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,660	31,946	31,182	31,266	31,373	31,463	**Population**

		2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,572	38,236	38,517	38,860	39,502	40,365	40,944	..	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,114	29,152	29,293	29,411	29,765	30,057	30,234	..	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,455	22,582	22,569	22,663	22,939	23,171	23,223	..	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,610	21,674	21,940	21,902	22,326	22,568	22,719	..	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,727	34,585	34,601	34,787	34,973	35,230	35,413	..	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,468	19,579	19,732	19,711	19,973	20,032	20,123	..	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,497	31,568	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

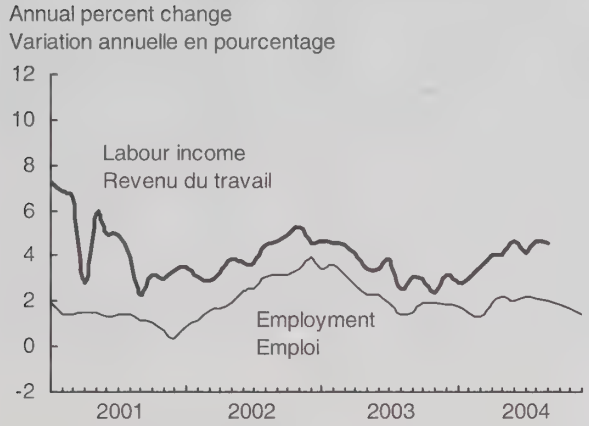
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

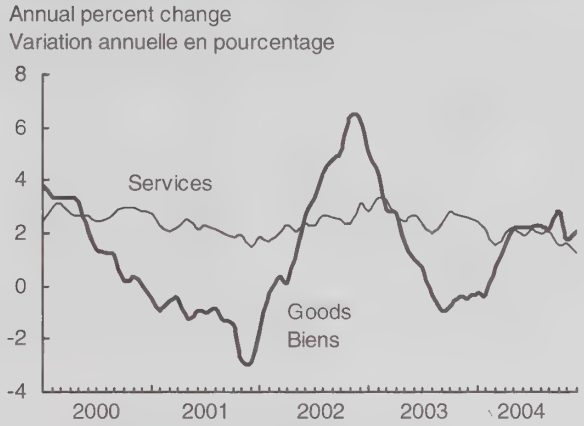
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

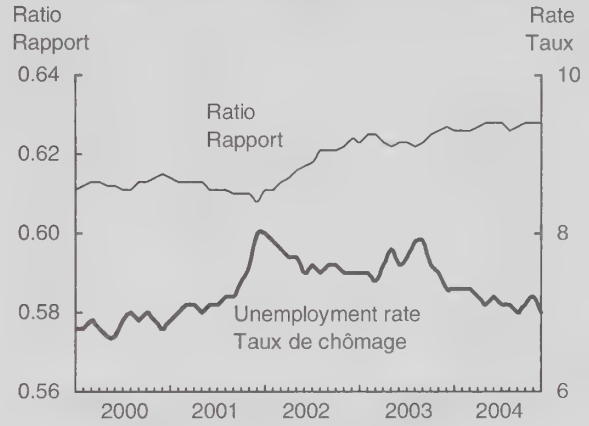
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



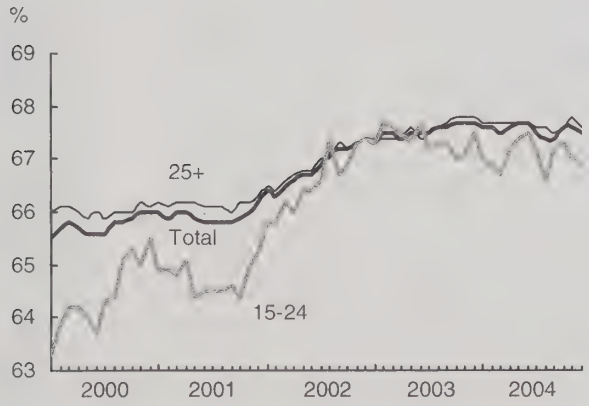
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



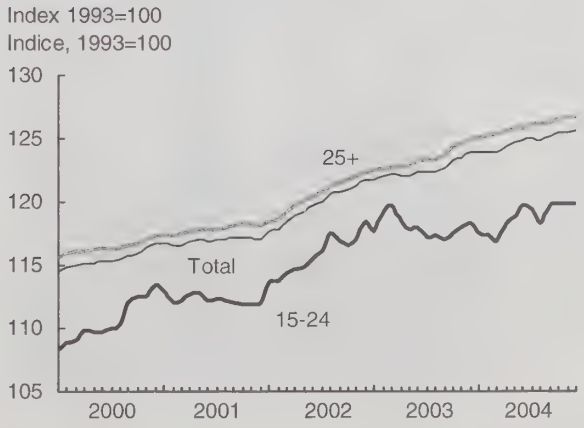
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



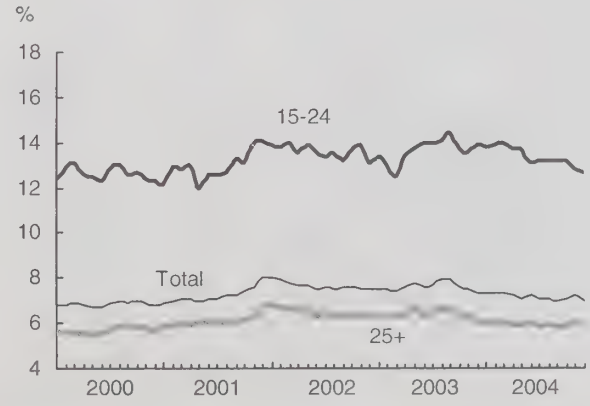
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



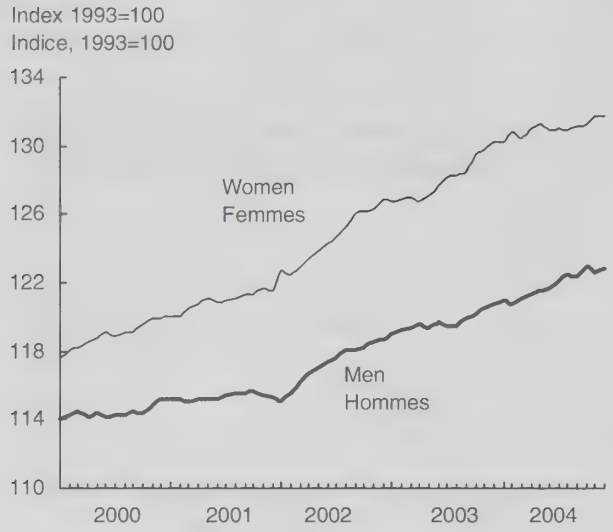
Employment by Age
Emploi par âge



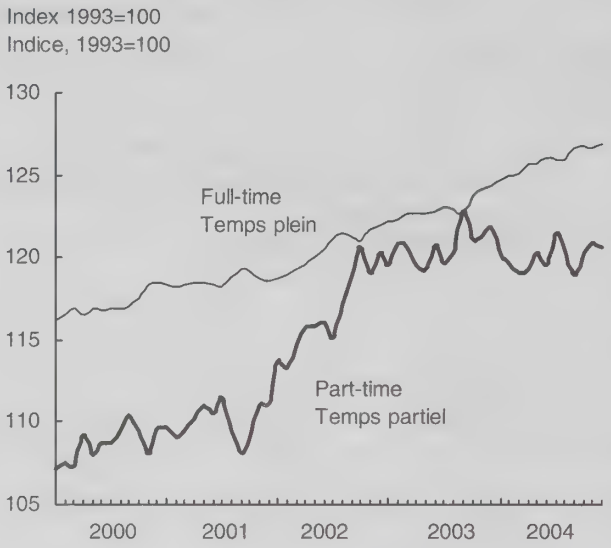
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



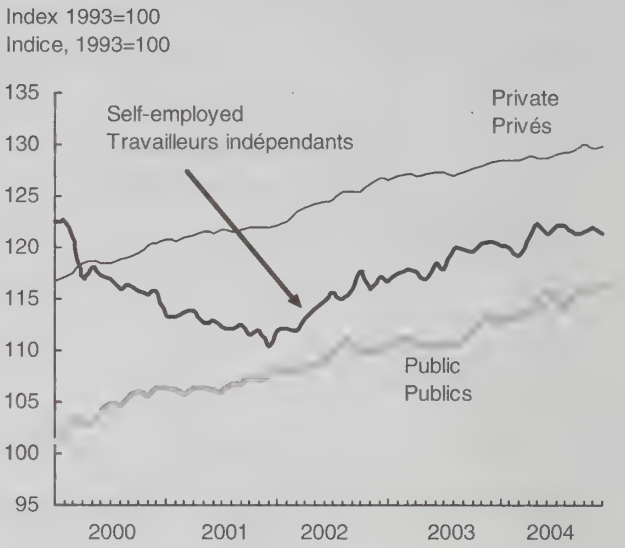
Adult Employment
Emploi adulte



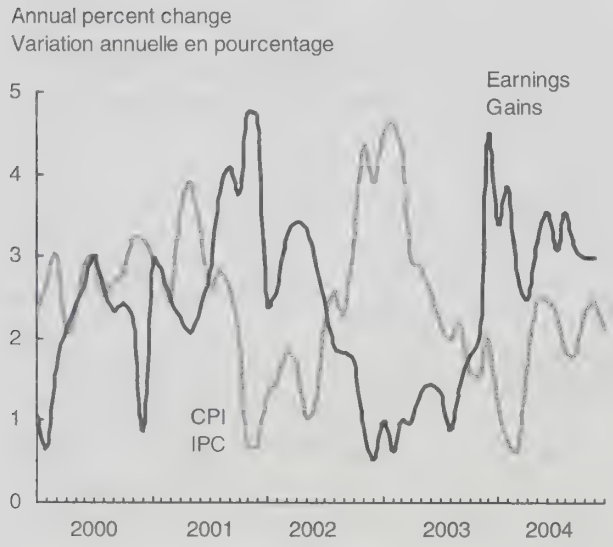
Type of Employment
Emploi par classe



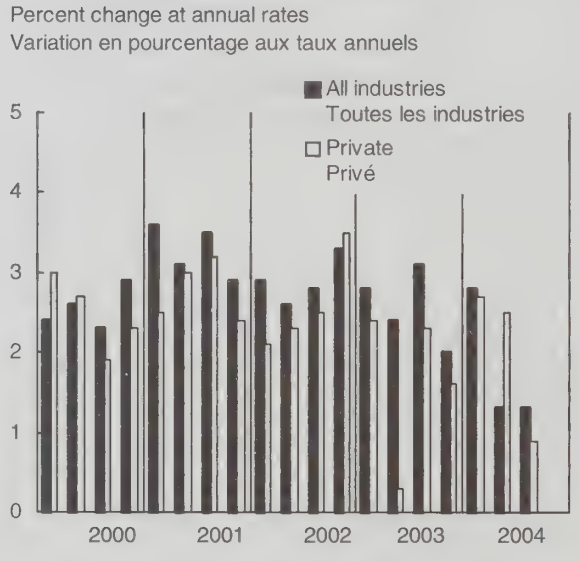
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

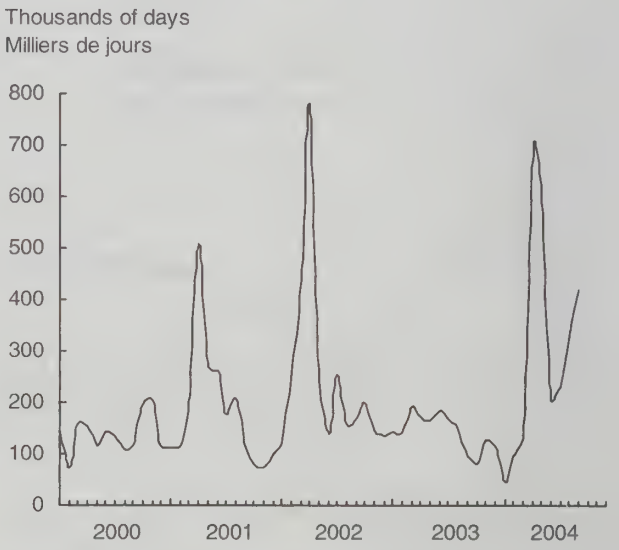


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

	'000	2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	16,932	16,948	16,982	17,028	17,049	17,072	17,092	17,083	17,094	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,643	15,641	15,643	15,680	15,750	15,789	15,837	15,830	15,844	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	2.3	2.0	1.4	1.5	1.9	1.9	1.8	1.8	1.5	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,675	12,698	12,688	12,663	12,774	12,810	12,843	12,878	12,903	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	2,968	2,943	2,955	3,018	2,976	2,978	2,993	2,952	2,941	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,335	8,326	8,320	8,347	8,368	8,392	8,399	8,413	8,405	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,308	7,314	7,323	7,333	7,381	7,397	7,438	7,417	7,439	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,445	2,429	2,433	2,425	2,434	2,444	2,452	2,435	2,430	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,198	13,212	13,211	13,256	13,316	13,345	13,385	13,394	13,414	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,246	13,256	13,220	13,257	13,328	13,353	13,398	13,397	13,416	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,755	6,768	6,751	6,772	6,773	6,797	6,806	6,823	6,812	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,491	6,488	6,470	6,484	6,555	6,556	6,592	6,574	6,604	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	2,944	2,954	2,944	2,957	2,987	3,005	3,022	3,001	3,021	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,152	1,162	1,157	1,164	1,175	1,182	1,159	1,160	1,172	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,792	1,792	1,787	1,792	1,812	1,823	1,863	1,841	1,849	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,302	10,303	10,277	10,300	10,341	10,348	10,376	10,396	10,395	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,603	5,606	5,594	5,608	5,599	5,616	5,647	5,664	5,640	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,699	4,696	4,683	4,692	4,742	4,733	4,729	4,732	4,755	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,397	2,385	2,423	2,424	2,422	2,436	2,439	2,433	2,428	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,580	1,559	1,569	1,575	1,595	1,594	1,592	1,590	1,594	Hommes
Women	*2067081*	830	839	817	826	854	849	827	842	846	843	835	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	518,912	519,757	504,869	520,695	521,095	523,824	525,174	525,407	525,105	**Heures travaillées**

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Labour force	*2062810*	17,092	17,140	17,165	17,189	17,196	17,194	17,211	17,264	17,292	17,280	17,264	**Population active**
Employed	*2062811*	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	**Pers. occupées**
Annual % change		1.4	1.9	2.2	2.0	2.2	2.1	2.1	1.9	1.6	1.4	1.4	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,911	12,970	12,982	13,019	12,995	13,004	13,079	13,089	13,078	13,099	13,097	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,928	2,934	2,956	2,938	2,984	2,963	2,924	2,958	2,970	2,964	2,961	À temps partiel
Men	*2062820*	8,412	8,454	8,454	8,468	8,495	8,497	8,518	8,556	8,543	8,550	8,541	Hommes
Women	*2062829*	7,428	7,449	7,484	7,489	7,484	7,470	7,486	7,491	7,505	7,513	7,517	Femmes
15-24	*2062838*	2,422	2,450	2,460	2,482	2,474	2,452	2,480	2,484	2,483	2,485	2,464	15-24
25+	*2062919*	13,417	13,453	13,478	13,475	13,506	13,516	13,524	13,562	13,565	13,578	13,593	25+
Employees	*2066968*	13,427	13,457	13,464	13,502	13,509	13,498	13,549	13,589	13,580	13,610	13,586	Employés
Men	*2067023*	6,823	6,851	6,827	6,858	6,865	6,872	6,896	6,938	6,917	6,933	6,908	Hommes
Women	*2067078*	6,604	6,606	6,637	6,643	6,644	6,626	6,654	6,651	6,662	6,676	6,678	Femmes
Public	*2066969*	3,021	3,030	3,049	3,086	3,061	3,042	3,073	3,073	3,091	3,099	3,051	Public
Men	*2067024*	1,171	1,181	1,188	1,205	1,195	1,188	1,189	1,186	1,199	1,209	1,181	Hommes
Women	*2067079*	1,850	1,850	1,860	1,881	1,866	1,854	1,884	1,888	1,892	1,890	1,870	Femmes
Private	*2066970*	10,406	10,427	10,415	10,416	10,449	10,457	10,476	10,516	10,489	10,511	10,536	Privé
Men	*2067025*	5,652	5,670	5,638	5,653	5,670	5,685	5,706	5,752	5,718	5,724	5,728	Hommes
Women	*2067080*	4,754	4,757	4,777	4,763	4,779	4,772	4,770	4,763	4,771	4,787	4,808	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,412	2,447	2,474	2,455	2,471	2,469	2,454	2,458	2,468	2,453	2,471	Autonomes
Men	*2067026*	1,588	1,604	1,628	1,610	1,630	1,624	1,622	1,618	1,626	1,617	1,632	Hommes
Women	*2067081*	824	843	847	846	840	845	832	840	842	836	839	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	525,332	519,988	532,377	531,899	538,094	536,528	534,703	532,229	533,040	536,184	532,548	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.5	67.5	67.6	67.6	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.4	73.4	73.4	73.4	73.4	73.5	73.3	73.3	73.2	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	61.7	61.7	61.9	62.0	62.1	62.1	62.3	62.1	62.2	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	67.7	67.2	67.3	67.3	67.0	67.1	67.5	67.0	66.9	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.4	67.5	67.6	67.7	67.8	67.8	67.8	67.7	67.7	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.6	7.7	7.9	7.9	7.6	7.5	7.3	7.3	7.3	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	8.0	8.2	8.4	8.2	8.1	8.0	7.7	7.7	7.7	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	7.1	7.1	7.3	7.6	7.1	7.0	7.0	7.0	6.9	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	14.0	14.0	14.1	14.4	13.7	13.5	13.9	13.8	13.9	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.3	6.5	6.6	6.6	6.4	6.3	6.0	6.1	6.0	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,290	1,307	1,339	1,347	1,299	1,284	1,255	1,253	1,250	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	727	748	760	746	735	728	699	698	702	Hommes
Women	*2062832*	566	549	562	558	579	601	563	556	556	556	548	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	398	395	399	408	387	383	395	390	393	15-24
25+	*2062922*	902	854	891	912	940	940	912	901	860	864	856	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	7,872	7,750	7,762	8,191	8,213	8,234	8,308	8,466	8,443	**Inactifs (3)**

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.2	73.4	73.2	73.2	73.1	73.1	73.2	73.4	73.3	73.3	73.1	Hommes
Women	*2062834*	62.0	62.1	62.2	62.3	62.1	62.0	61.9	62.0	62.1	61.9	61.8	Femmes
15-24	*2062843*	66.7	67.2	67.4	67.5	67.2	66.6	67.2	67.3	67.0	66.9	66.4	15-24
25+	*2062924*	67.7	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.8	67.6	67.6	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.8	7.6	7.5	7.5	7.3	7.3	7.3	7.2	7.4	7.3	7.3	Hommes
Women	*2062833*	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	7.0	6.7	6.9	7.0	6.8	6.6	Femmes
15-24	*2062842*	14.0	13.7	13.7	13.1	13.2	13.2	13.2	13.2	12.8	12.7	12.8	15-24
25+	*2062923*	6.0	5.9	5.9	6.0	5.8	5.9	5.8	5.8	6.1	5.9	5.8	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,252	1,236	1,226	1,233	1,216	1,227	1,208	1,217	1,244	1,217	1,206	**Chômeurs**
Men	*2062823*	708	694	688	686	665	664	669	666	681	673	672	Hommes
Women	*2062832*	544	542	539	546	550	562	539	551	563	544	534	Femmes
15-24	*2062841*	394	388	389	375	377	374	376	377	365	360	363	15-24
25+	*2062922*	858	848	838	858	839	853	832	840	879	856	843	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,438	8,388	8,059	7,931	7,843	7,918	8,341	8,336	8,361	8,466	8,652	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,318	15,318	15,316	15,357	15,425	15,460	15,507	15,503	15,516	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,922	3,928	3,921	3,912	3,912	3,939	3,944	3,937	3,944	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	325	323	327	323	325	329	330	327	328	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	280	281	279	284	292	282	283	280	282	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	133	133	133	132	133	134	132	133	128	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,276	2,280	2,268	2,253	2,252	2,277	2,277	2,282	2,292	Fabrication
Construction	2057608	907	953	908	911	914	920	909	917	921	916	913	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,721	11,713	11,722	11,768	11,838	11,850	11,893	11,893	11,901	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	785	780	787	791	803	801	811	817	816	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,461	2,447	2,458	2,463	2,485	2,487	2,481	2,496	2,495	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	905	916	906	928	922	915	924	929	923	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	602	600	598	593	612	610	634	626	627	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	1,003	1,006	1,005	1,000	1,000	1,001	992	997	1,002	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	714	733	720	715	712	719	721	724	726	729	735	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,001	1,001	1,009	1,011	1,008	1,018	1,004	998	1,004	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,690	1,686	1,676	1,688	1,702	1,702	1,726	1,732	1,724	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,020	1,026	1,026	1,030	1,041	1,041	1,046	1,042	1,049	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	819	824	828	829	829	832	826	821	823	Administration publique
Other services	2057620	713	705	714	713	717	716	714	720	722	706	702	Autres services

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,508	15,574	15,609	15,627	15,657	15,649	15,685	15,729	15,731	15,741	15,740	Non agricole
Total goods	2057604	3,968	3,988	4,005	4,009	4,016	4,012	3,995	4,023	4,008	4,024	4,037	**Total des biens**
Agriculture	2057605	331	330	330	330	323	318	318	318	317	322	317	Agriculture
Other primary	2057606	280	282	284	285	284	285	287	288	292	301	297	Industries primaires
Utilities	2057607	134	135	136	139	139	139	132	130	127	125	122	Services publics
Manufacturing	2057609	2,303	2,310	2,311	2,303	2,306	2,299	2,297	2,304	2,282	2,282	2,295	Fabrication
Construction	2057608	921	932	945	952	965	970	961	982	990	995	1,005	Construction
Total services	2057610	11,871	11,916	11,933	11,948	11,964	11,956	12,008	12,023	12,040	12,039	12,020	**Total des services**
Transportation	2057612	817	816	815	820	823	810	805	797	793	787	793	Transports
Trade	2057611	2,498	2,483	2,484	2,488	2,501	2,497	2,522	2,525	2,536	2,524	2,542	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	932	944	950	945	953	972	973	971	984	984	985	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	614	627	629	633	636	632	637	638	632	633	622	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,003	1,007	1,011	998	1,018	1,017	1,004	1,020	1,018	1,030	1,030	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	722	724	721	726	730	757	741	737	737	733	721	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,013	1,002	1,011	1,013	994	1,001	1,017	1,007	1,017	1,026	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,732	1,744	1,746	1,738	1,730	1,731	1,749	1,740	1,741	1,736	1,722	Santé et social
Educational	2057616	1,034	1,033	1,043	1,049	1,022	996	1,034	1,040	1,053	1,057	1,048	Enseignement
Public administration	2057621	820	822	825	834	831	830	836	836	836	836	822	Administration publique
Other services	2057620	692	704	708	705	708	722	706	704	704	702	708	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*
Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*
CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*
Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	592,692	613,718	51,606	52,056	52,165	52,288	52,512	52,820	52,951	53,287	53,358	53,431	53,706	..	..	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		4.0	3.5	2.4	3.2	2.8	3.0	3.5	4.0	4.1	4.6	4.2	4.7	4.5	..	..	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,542	7,248	586	614	624	611	612	628	594	599	602	571	602	..	..	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	10,837	11,592	996	1,017	1,025	1,033	1,034	1,060	1,062	1,065	1,073	1,065	1,072	..	..	Mines
Manufacturing	*1996455*	84,181	85,165	7,095	7,076	7,089	7,086	7,095	7,102	7,103	7,168	7,170	7,134	7,161	..	..	Fabrication
Construction	*1996456*	32,723	34,920	2,993	3,021	3,027	3,040	3,083	3,122	3,118	3,104	3,127	3,121	3,153	..	..	Construction
Transportation	*1996460*	27,655	27,900	2,307	2,339	2,318	2,306	2,332	2,344	2,368	2,369	2,389	2,393	2,409	..	..	Transports
Trade	*1996459*	71,318	74,367	6,236	6,299	6,326	6,323	6,352	6,415	6,413	6,447	6,458	6,473	6,507	..	..	Commerce
Finance	*1996462*	49,207	50,616	4,264	4,287	4,326	4,356	4,359	4,388	4,407	4,442	4,458	4,485	4,473	..	..	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	192,136	198,072	16,706	16,874	16,906	16,973	17,014	17,099	17,175	17,292	17,263	17,336	17,434	..	..	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	38,694	40,915	3,427	3,481	3,446	3,458	3,492	3,479	3,506	3,536	3,543	3,551	3,541	..	..	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,064	13,328	13,366	13,448	13,411	13,407	13,429	13,448	13,438	13,535	13,524	13,481	13,545	13,536	13,516	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,982	3,009	2,990	3,009	2,989	2,978	2,981	2,990	2,985	2,999	2,998	2,972	3,005	2,994	2,988	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	62	56	52	53	53	54	53	52	53	53	53	52	52	51	51	Forêts
Mining	*1596768*	140	150	154	156	153	152	153	153	154	153	154	155	156	158	159	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,052	2,047	2,018	2,021	2,006	1,996	1,994	1,998	1,992	2,005	2,003	1,991	2,001	1,990	1,984	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	880	873	857	860	855	851	850	850	845	849	852	841	841	839	828	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,172	1,173	1,161	1,162	1,148	1,145	1,143	1,148	1,147	1,155	1,153	1,150	1,157	1,154	1,154	Biens durables
Construction	*1596770*	615	643	653	656	657	657	660	665	668	669	667	666	672	671	672	Construction
Services producing	*1596774*	10,004	10,211	10,252	10,296	10,280	10,278	10,292	10,300	10,304	10,365	10,366	10,354	10,376	10,368	10,353	**Total des services**
Transportation	*1596783*	612	610	602	602	602	601	607	609	612	617	624	621	621	623	622	Transports
Trade	*1596775*	2,287	2,349	2,359	2,371	2,373	2,367	2,365	2,366	2,372	2,381	2,383	2,388	2,397	2,393	2,402	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	569	575	574	574	575	577	576	577	573	574	576	576	577	577	577	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,305	1,346	1,360	1,369	1,366	1,362	1,365	1,372	1,373	1,379	1,378	1,379	1,386	1,387	1,384	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	957	938	936	942	945	942	938	933	935	938	938	940	946	943	939	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,264	2,314	2,331	2,349	2,338	2,338	2,343	2,345	2,344	2,362	2,359	2,348	2,341	2,346	2,335	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	725	766	772	767	765	772	777	777	774	774	780	778	777	774	773	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	681	690	692	699	693	700	700	703	700	702	698	700	703	702	705	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	850	864	867	878	871	879	877	880	876	883	881	879	884	885	888	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	850	852	865	881	875	885	879	865	861	867	849	863	868	880	880	Forêts
Mining	*1597107*	1,168	1,182	1,197	1,212	1,221	1,232	1,221	1,240	1,248	1,233	1,243	1,251	1,254	1,274	1,275	Mines
Manufacturing	*1597110*	830	842	844	854	848	855	853	859	851	862	862	857	862	861	863	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	763	774	777	784	780	788	777	792	789	795	799	798	800	792	798	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	880	893	894	905	898	905	907	908	900	910	907	903	906	911	911	Biens durables
Construction	*1597109*	804	822	825	836	825	831	834	833	832	839	832	828	833	836	837	Construction
Services producing	*1597113*	631	638	641	647	642	648	649	651	649	650	646	649	651	649	652	**Total des services**
Transportation	*1597122*	764	763	753	758	750	752	748	748	748	749	747	756	753	757	763	Transports
Trade	*1597114*	545	555	553	563	552	554	557	563	556	562	560	560	562	559	561	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	853	868	881	875	876	870	865	867	873	876	880	877	882	884	887	Finances et assurances
Education	*1597129*	725	748	758	747	778	794	780	782	789	769	762	770	782	778	778	Éducation
Professional	*1597126*	899	914	911	938	923	924	916	924	911	924	913	908	916	908	921	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	292	278	280	279	273	277	283	293	287	292	296	293	296	292	287	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	605	613	618	628	620	633	639	639	640	642	638	641	636	633	645	Santé
Public administration	*1597121*	834	858	869	883	876	879	877	873	871	868	864	876	876	878	876	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.08	17.20	17.39	17.52	17.51	17.53	17.51	17.63	17.75	17.86	17.84	17.87	17.97	17.95	18.05	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.03	20.43	20.69	20.99	20.81	20.81	20.66	20.59	20.89	20.88	20.98	20.91	20.98	20.90	21.07	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.84	24.57	24.93	24.70	24.06	24.28	24.17	23.89	24.37	24.96	25.55	25.84	26.34	26.54	26.28	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.10	19.70	19.97	20.18	20.04	19.99	19.91	20.05	20.29	20.27	20.33	20.26	20.30	20.26	20.35	Fabrication
Construction	*1597787*	21.74	21.29	21.54	22.04	21.71	21.88	21.86	21.13	21.60	21.59	21.88	21.64	21.80	21.68	21.97	Construction
Services producing	*1597791*	15.46	15.48	15.63	15.79	15.78	15.87	15.90	16.20	16.18	16.28	16.23	16.31	16.43	16.43	16.50	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.34	18.61	18.58	18.41	18.47	18.64	18.10	17.98	18.56	18.61	18.49	18.49	18.31	18.31	18.80	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.23	17.65	18.53	18.60	19.35	18.60	18.33	17.92	17.36	17.75	17.59	17.21	17.51	17.19	17.09	Finances et assurances
Professional	*1597804*	18.11	17.92	18.33	18.44	18.54	18.54	18.53	17.93	17.29	18.21	18.26	18.63	18.88	19.01	19.08	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	10.18	9.62	9.54	9.35	9.16	9.58	9.74	10.07	9.97	10.10	10.16	10.19	10.27	10.32	10.47	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	19.95	20.04	20.71	21.48	21.13	21.27	21.47	21.59	21.83	21.95	21.87	21.89	21.52	21.47	21.50	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	111.6	113.4	114.0	116.7	115.7	115.9	115.6	115.8	116.8	117.4	117.3	117.1	116.8	117.1	117.4	**Total des industries**
Annual % change		2.3	1.5	2.1	4.5	3.4	3.9	2.8	2.5	3.2	3.5	3.1	3.5	3.1	3.0	3.0	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	113.9	115.1	114.7	118.6	117.5	117.4	115.9	115.3	118.1	118.5	119.5	117.9	117.5	117.2	118.0	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	112.5	115.4	113.7	116.1	113.2	112.4	115.4	112.9	120.4	123.9	122.6	121.9	116.4	119.0	119.5	Forêts
Mining	*1606083*	110.2	112.6	109.7	114.0	112.2	110.8	110.1	114.6	115.3	117.1	121.1	125.2	128.0	129.3	125.3	Mines
Manufacturing	*1606086*	116.3	117.5	117.8	120.6	119.2	120.1	117.9	119.0	120.2	120.6	121.9	119.9	119.7	119.1	119.7	Fabrication
Construction	*1606085*	106.3	106.4	105.5	111.7	109.3	107.2	108.9	100.4	110.5	110.8	110.0	106.5	105.3	106.1	108.5	Construction
Services producing	*1606089*	110.8	112.7	113.8	115.9	115.1	115.2	115.5	116.0	116.2	117.0	116.5	116.7	116.6	117.1	117.1	**Total des services**
Transportation	*1606098*	109.7	113.8	108.4	109.8	108.8	109.8	107.3	106.8	110.4	111.2	109.6	109.4	108.9	109.5	113.7	Transports
Retail trade	*1606092*	113.6	116.5	117.8	119.6	122.3	122.2	122.3	123.0	121.7	124.2	123.1	125.7	124.5	123.0	121.8	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	108.2	110.4	110.6	111.8	109.4	108.9	108.4	108.8	106.9	107.9	109.2	110.3	109.7	109.6	109.5	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	112.0	114.2	115.5	115.9	114.7	115.1	114.9	116.0	115.7	117.2	118.7	115.2	116.9	117.9	118.4	Finances et assurances
Professional	*1606102*	110.5	112.9	113.3	116.3	115.7	114.5	115.3	116.8	114.3	115.7	116.1	115.5	114.9	118.1	119.1	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	108.2	101.9	100.9	100.3	100.7	101.6	105.2	110.1	107.1	108.1	108.2	107.3	110.4	108.9	109.7	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	113.3	115.5	121.0	122.9	121.1	121.7	122.2	122.2	123.6	124.6	124.7	126.0	124.3	125.9	125.5	Santé
Public administration	*1606097*	139.6	143.3	144.6	148.6	147.3	148.4	147.4	148.4	148.7	149.3	148.0	146.6	148.0	150.0	148.0	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.9	32.1	31.9	31.7	31.7	32.0	32.0	31.6	31.2	31.6	31.7	31.8	31.7	31.6	31.8	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.9	38.9	39.2	37.8	38.6	38.8	38.9	38.0	38.3	38.5	38.3	38.2	38.4	38.6	38.5	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	42.2	43.1	44.8	42.7	44.3	44.0	43.4	37.6	37.5	37.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.9	Mines
Manufacturing	*1597449*	39.1	38.9	39.0	38.0	38.7	38.8	39.0	39.0	38.3	38.5	38.3	38.2	38.5	38.5	38.6	Fabrication
Construction	*1597448*	37.3	38.0	37.7	35.1	36.8	37.5	37.5	34.1	38.0	38.3	38.2	38.3	38.3	38.4	38.1	Construction
Services producing	*1597452*	29.0	29.4	29.1	29.1	29.1	29.4	29.4	29.2	28.5	29.0	29.1	29.3	29.1	29.0	29.3	**Total des services**
Transportation	*1597461*	38.0	36.6	36.6	36.3	36.4	36.4	36.1	36.0	35.8	36.2	36.6	36.9	37.9	38.0	37.5	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.0	27.4	28.2	28.0	28.4	27.6	28.7	28.4	25.8	25.6	24.9	25.6	26.1	25.8	25.7	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.3	31.7	32.2	32.3	33.6	34.3	34.7	34.0	31.7	32.2	33.0	32.8	32.8	34.0	33.9	Professionnel
Health	*1597456*	29.0	29.3	28.6	28.2	28.5	28.9	29.2	29.1	28.7	28.6	28.5	28.6	28.9	28.8	29.2	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,090	13,357	13,440	13,433	13,183	13,236	13,249	13,326	13,668	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	829	841	805	887	1,019	1,019	992	911	771	694	760	793	662	685	753	Bénéficiaires
Regular	*384652*	555	566	569	561	556	557	551	552	544	542	535	552	535	521	514	Réguliers
Claims received	*383886*	2,833	2,993	297	340	323	198	221	180	178	208	295	193	196	228	304	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,554	43,974	3,758	3,703	4,162	4,879	4,245	3,739	3,893	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	288.78	293.63	294.23	295.95	299.41	301.63	299.01	299.26	297.30	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	3,033.5	1,736.4	127.6	114.9	46.4	98.4	132.0	696.4	601.6	208.4	233.4	324.9	420.9	..	..	Toutes les industries
Primary	*4391648*	110.7	279.4	1.2	0.0	0.1	17.8	0.0	0.1	0.2	0.3	17.8	34.8	32.3	..	..	Primaires
Construction	*4391650*	11.4	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.6	17.2	22.8	3.8	39.3	4.2	..	..	Construction
Manufacturing	*4391651*	555.1	575.3	86.3	54.8	12.3	14.8	15.3	23.3	43.2	65.6	92.5	88.1	72.8	..	..	Fabrication
Trade	*4391652*	132.5	251.4	24.3	13.4	6.5	4.7	3.9	4.1	6.9	4.0	2.1	14.4	17.2	..	..	Commerce
Transportation	*4391653*	67.6	58.8	0.5	22.9	0.7	33.8	80.3	6.7	0.4	1.7	3.3	7.0	6.0	..	..	Transports
Education, health and social services	*4391656*	384.3	278.9	4.8	9.1	7.1	5.9	12.3	199.2	397.2	8.3	5.1	6.1	6.8	..	..	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	1,201.8	17.6	0.8	0.8	0.8	0.7	2.3	355.7	0.5	2.5	3.8	17.0	205.6	..	..	Administration publique

		2002	2003	2001 III	IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.8	2.5	3.5	2.9	2.9	2.6	2.8	3.3	2.8	2.4	3.1	2.0	2.8	1.3	1.3	Toutes les industries
Private	*4327222*	2.6	1.3	3.2	2.4	2.1	2.3	2.5	3.5	2.4	0.3	2.3	1.6	2.7	2.5	0.9	Privé
Public	*4327234*	2.9	2.9	3.7	3.0	3.1	2.7	3.2	3.3	2.9	3.1	3.2	2.2	2.8	-0.4	1.6	Public
Employees ('000)	*4327079*	985	617	249	250	207	456	186	135	108	235	136	138	140	377	159	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
***Sources:** A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].*
***CANSIM tables:** 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
***Sources:** A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].*
***Tableaux CANSIM:** 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

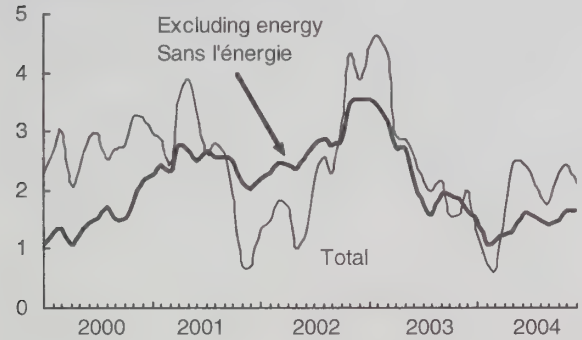
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

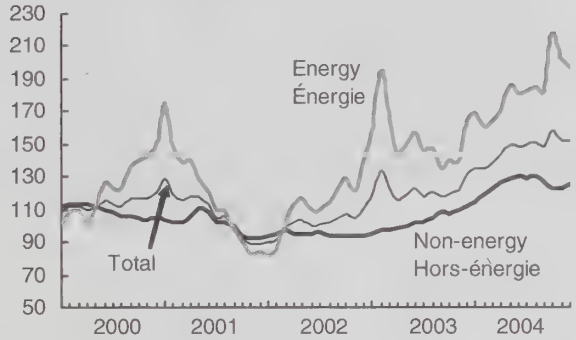
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

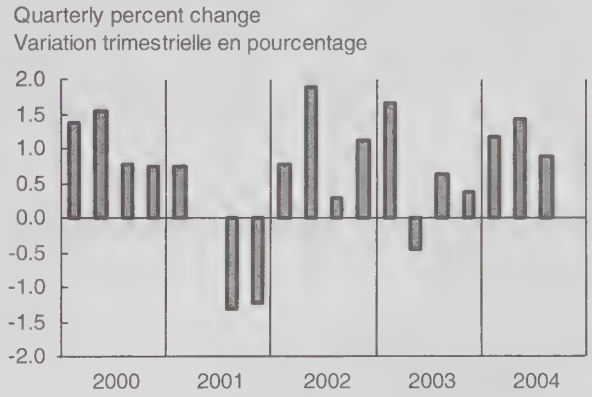
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



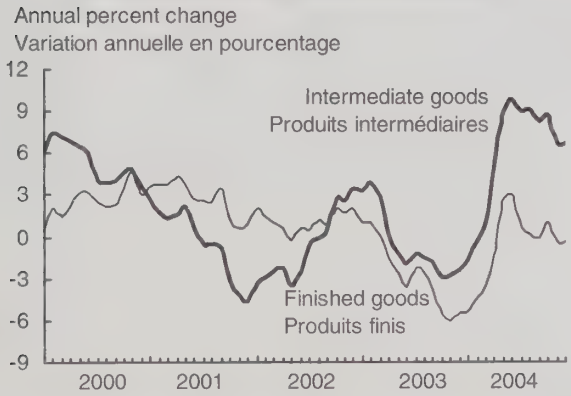
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



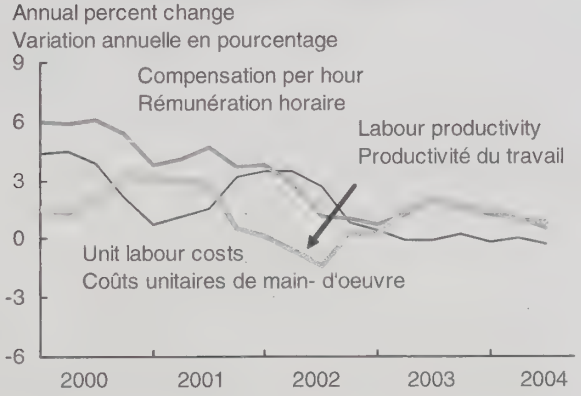
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

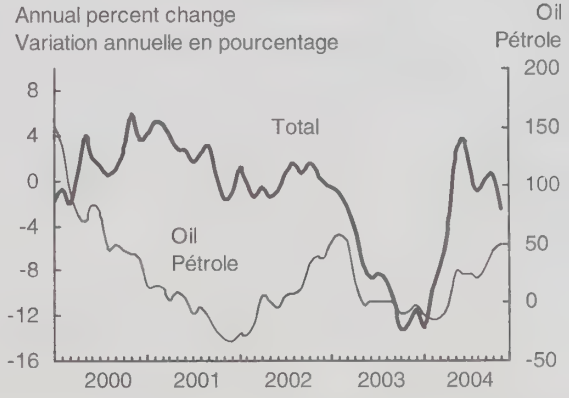


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	109.2	111.0	109.9	110.4	111.0	110.7	111.2	111.1	111.8	112.7	112.9	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.9	98.2	99.1	99.1	99.0	98.5	97.8	97.4	97.0	96.8	96.4	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	104.4	103.8	104.9	104.3	103.9	103.8	103.4	104.2	103.7	103.5	103.1	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	115.5	120.2	117.1	118.0	120.6	119.4	120.7	119.9	121.5	123.7	124.6	Biens non durables
Services	*1997742*	110.1	111.8	110.5	111.2	111.3	111.4	112.1	112.3	113.0	113.8	114.1	Services
Government expenditure	*1997743*	112.5	115.2	112.8	113.7	114.1	114.5	115.5	116.5	117.2	117.9	117.8	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.6	106.0	106.4	107.4	106.8	105.6	105.8	105.7	106.4	108.6	108.7	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	113.6	118.4	113.7	115.4	116.2	117.4	119.1	121.0	122.0	124.9	125.9	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	103.9	100.8	103.7	104.4	103.2	100.8	100.3	99.1	99.8	101.7	101.2	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	111.7	113.8	112.0	112.8	113.3	113.2	114.1	114.8	116.3	118.5	120.2	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	99.5	93.7	99.0	99.6	97.5	94.0	92.7	90.6	90.8	92.6	91.0	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	109.2	110.7	109.6	110.3	110.7	110.3	110.8	110.9	111.6	112.8	112.9	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	106.4	105.0	106.5	108.3	109.9	104.1	104.1	101.7	103.9	108.2	109.0	Exportations
Imports	*1997753*	109.5	101.9	109.6	110.0	107.9	101.8	100.6	97.4	98.2	101.8	100.3	Importations
Gross domestic product	*1997756*	107.8	111.2	108.1	109.3	111.1	110.6	111.3	111.7	113.0	114.6	115.6	Produit intérieur brut
Annual % change		1.0	3.2	1.7	4.1	5.0	2.6	3.0	2.2	1.7	3.6	3.9	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	122.0	122.1	122.2	122.5	122.7	122.4	122.7	122.8	122.9	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	2.9	2.6	2.2	2.0	2.2	1.6	1.6	2.0	1.2		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	120.4	120.2	120.3	120.5	120.9	121.1	121.4	121.2	121.1	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	2.9	2.3	1.8	1.7	1.9	1.9	1.8	1.6	1.6		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	122.8	123.2	123.2	122.1	121.3	121.1	122.3	123.4	123.7	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	117.1	117.7	117.6	117.7	117.9	118.2	118.3	118.8	118.7	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	114.5	114.5	114.6	114.7	115.1	115.1	114.9	114.9	114.9	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	103.4	101.0	101.6	101.8	105.0	105.0	104.2	102.5	102.3	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	139.8	139.5	139.9	142.4	141.9	139.7	140.9	140.8	142.2	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	117.1	116.8	116.9	117.4	117.6	117.7	118.0	117.6	117.7	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	127.2	127.6	127.9	128.0	128.9	128.3	127.5	126.5	125.3	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	136.2	136.4	136.6	137.1	137.1	137.0	137.6	140.1	140.8	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	117.8	117.5	117.5	117.9	117.9	116.8	117.5	117.6	117.9	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	110.9	109.7	109.3	108.7	108.3	107.7	109.8	108.9	108.8	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	106.8	104.5	105.0	105.3	108.1	108.5	107.5	105.8	105.4	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	123.3	124.1	124.3	125.2	124.7	122.8	123.2	124.3	125.1	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	126.8	127.1	127.4	127.7	128.1	128.5	128.4	128.6	128.5	**51.16**	**Services**

			2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D		
All items	**100.00**	*735319*	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			0.7	0.7	1.6	2.5	2.5	2.3	1.9	1.8	2.3	2.4	2.1		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	121.2	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	121.9	122.3	122.3	122.9	122.9	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.1	1.2	1.2	1.3	1.5	1.6	1.2	1.2	1.0	1.2	1.4		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	123.4	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	125.3	124.7	125.3	126.6	127.2	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	119.0	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	120.9	121.2	121.8	122.2	122.3	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	115.0	115.4	115.0	115.1	115.3	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	104.0	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	101.8	104.9	105.4	103.2	100.8	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.9	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	144.7	143.7	144.6	146.7	145.8	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.7	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	118.8	119.2	119.1	118.8	119.1	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	126.6	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	128.6	129.4	128.4	127.4	126.9	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	141.1	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	144.7	144.6	144.5	144.7	144.5	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.2	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	119.7	119.7	120.1	120.7	120.1	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	106.7	106.5	105.4	108.7	109.0	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.8	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	104.9	107.7	108.4	106.4	104.2	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	125.8	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	129.8	129.2	130.3	130.2	129.4	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	128.8	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	130.5	130.8	131.0	131.2	131.4	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	105.0	103.9	105.3	105.7	105.8	104.6	104.2	104.5	105.4	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-1.9	-2.7	-1.6	-1.9	-2.7	-4.0	-4.1	-3.5	-3.1	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	102.4	101.4	102.6	103.1	103.6	102.7	102.5	102.7	104.2	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	117.8	104.2	102.0	103.9	103.8	104.4	104.5	105.1	107.2	110.3	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	102.1	101.3	102.4	103.0	103.5	102.4	102.1	102.1	103.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	109.0	108.9	107.7	109.3	109.6	109.1	107.5	106.8	107.1	107.2	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	110.9	110.7	109.7	109.2	110.0	110.2	110.6	110.7	110.5	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	106.4	104.8	107.0	106.8	106.2	104.4	103.5	103.9	103.7	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.5	109.5	108.2	110.5	111.4	110.5	108.1	107.1	107.6	107.9	Autres

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
All commodities	*1574377*	107.6	108.3	109.7	111.7	111.2	111.1	111.5	110.9	110.4	108.2	108.5	Tous les produits
Annual % change		-1.9	-0.8	2.3	6.4	7.0	5.5	5.5	4.8	5.5	3.8	3.8	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	106.9	107.9	109.7	111.6	111.4	111.8	112.6	112.2	111.7	109.4	109.6	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	114.3	114.4	118.0	118.0	120.0	122.3	121.6	119.7	119.9	117.1	117.7	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	105.8	106.9	108.4	110.6	110.1	110.2	111.3	111.0	110.4	108.3	108.4	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.6	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0	109.8	109.0	108.6	106.5	106.8	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	111.3	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3	113.1	111.8	111.5	110.8	111.2	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	104.9	105.0	105.8	107.3	106.6	105.4	105.0	104.3	103.1	101.2	102.1	Biens de capital
Other	*1574518*	109.7	110.1	111.0	114.4	112.9	111.4	111.3	110.7	110.6	107.8	107.7	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.9	108.1	107.6	106.5	105.6	106.5	106.9	107.5	107.6	107.3	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.2	101.1	101.1	100.2	100.1	100.2	100.1	100.1	99.9	100.6	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.6	107.9	107.4	107.5	107.1	107.0	106.7	106.5	105.9	105.6	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	101.2	101.0	100.7	101.0	100.8	100.5	100.5	100.8	100.8	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	111.9	112.2	112.3	112.2	112.1	112.1	112.1	112.1	112.4	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.1	104.1	104.0	104.0	104.1	104.5	104.5	104.5	104.2	Vêtements

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Food	*3825178*	108.7	109.7	110.7	111.4	110.9	111.0	109.8	107.7	107.0	105.8	106.4	Aliments
Rubber	*3822682*	100.6	100.8	101.4	101.5	101.3	101.3	101.2	101.3	101.3	101.2	101.5	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	106.2	106.7	107.5	108.2	108.8	109.2	109.4	109.9	110.3	110.2	110.7	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.1	101.1	101.6	101.6	101.4	101.7	101.4	101.3	101.4	101.1	101.4	Textiles
Leather	*3822619*	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	113.0	112.9	112.9	112.8	112.8	112.8	Cuir
Clothing	*3822609*	104.5	104.5	104.6	104.8	104.8	104.8	104.7	104.7	104.7	104.7	104.4	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.3	83.6	85.2	89.2	91.3	98.5	94.9	93.4	90.0	92.8	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.5	107.8	107.8	108.6	108.6	108.9	109.1	109.0	109.0	109.6	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	102.8	100.8	101.8	102.4	101.2	100.0	99.5	99.6	98.2	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	113.0	112.0	112.7	112.4	112.2	111.7	111.9	112.0	112.1	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	94.0	92.3	94.4	95.0	95.3	96.1	97.6	100.1	103.5	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	113.9	104.7	104.3	104.6	104.7	104.8	104.6	104.5	104.9	106.1	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	108.9	108.8	107.9	108.6	108.6	108.4	108.1	107.6	107.9	107.8	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.7	105.4	103.1	106.5	106.3	105.3	102.6	101.4	101.9	101.0	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	92.6	91.3	92.9	92.2	91.3	89.9	89.3	89.3	90.2	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	105.9	104.2	103.9	104.1	103.8	103.8	103.6	103.7	103.8	104.0	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	111.5	111.3	110.9	110.9	110.9	110.7	110.7	110.8	111.9	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.3	127.5	127.0	129.7	139.5	135.4	130.7	128.3	131.0	140.9	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.2	111.0	109.5	109.7	109.1	110.0	108.7	107.8	108.1	110.5	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.0	110.5	110.2	110.4	110.7	110.7	110.2	110.3	110.8	111.2	Produits divers

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Wood	*3822623*	101.5	102.4	105.7	109.0	105.6	102.8	107.5	106.8	95.8	90.7	94.5	Bois
Furniture	*3822783*	109.6	110.0	110.1	110.6	110.7	110.9	111.0	110.9	110.9	111.0	111.1	Meubles
Paper	*3822635*	100.4	101.9	104.5	106.3	107.3	106.9	106.7	105.2	103.5	100.7	101.4	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.8	112.9	113.2	113.7	114.2	114.5	114.3	114.7	114.6	114.1	114.5	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	109.2	110.7	113.8	112.7	115.3	118.8	119.3	118.2	120.1	117.8	117.9	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	107.5	110.0	112.2	113.6	114.5	115.7	116.9	117.7	118.1	117.2	117.0	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.3	108.5	108.9	109.5	109.4	109.3	109.5	109.3	108.9	108.4	108.7	Machines
Transportation equipment	*3822763*	102.7	102.8	103.8	105.8	104.6	102.8	102.2	100.9	99.3	96.4	97.7	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	91.5	91.6	92.2	93.6	93.0	91.8	91.4	90.7	89.2	87.0	87.9	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.6	105.4	105.8	105.8	106.1	106.3	106.3	106.7	106.8	106.6	106.8	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	112.1	112.5	112.9	113.0	113.2	113.3	113.7	114.1	114.2	114.1	114.2	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	147.2	148.3	149.6	169.0	163.2	163.1	169.4	172.3	184.7	175.2	164.7	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.6	117.8	116.8	116.7	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	111.7	111.7	112.1	112.2	112.2	112.2	112.1	112.0	112.1	111.8	112.3	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	112.3	111.4	109.4	110.2	107.4	108.5	110.2	113.2	116.8	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	98.0	93.0	87.6	84.9	85.2	88.4	89.1	90.4	92.4	93.7	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.2	82.6	79.0	78.0	78.6	79.5	79.7	81.2	82.2	82.0	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.5	116.7	116.3	116.5	116.2	116.7	117.7	117.6	117.7	119.1	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.5	93.1	90.4	93.2	94.9	95.7	93.5	95.6	99.6	111.6	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	77.9	75.6	80.1	80.6	80.4	84.2	87.3	92.2	96.2	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	154.0	162.7	162.5	164.3	148.4	150.6	153.0	158.1	166.7	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	89.1	93.1	89.7	87.1	87.6	86.8	86.1	87.3	89.3	89.4	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	107.8	97.1	86.8	86.6	96.5	96.7	96.7	97.4	96.6	Substances animales

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	121.1	126.0	125.5	129.0	127.6	129.1	133.8	133.7	139.2	132.0	126.3	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	98.3	100.3	99.2	99.2	99.0	99.5	98.7	97.4	97.3	96.4	97.3	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	81.9	83.6	83.8	84.2	84.0	83.5	84.2	83.9	84.8	81.3	80.9	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	119.0	119.2	121.6	122.4	123.3	123.6	123.9	124.6	124.6	124.6	124.1	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	128.7	130.9	117.2	109.4	115.6	138.7	139.7	126.0	132.2	131.6	124.3	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	105.4	107.6	105.5	103.0	103.9	107.0	106.2	104.0	105.1	105.3	108.0	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	170.6	181.7	182.2	193.5	189.5	193.1	209.5	212.0	229.7	208.8	189.1	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	93.3	96.0	98.4	95.6	96.9	91.3	86.5	83.8	80.0	78.7	79.1	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	102.3	100.9	105.0	101.9	100.9	100.7	101.8	101.0	101.4	103.5	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	119.0	122.9	118.7	120.6	118.4	119.6	121.2	131.6	135.2	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	4.9	8.5	6.9	11.2	15.1	14.5	18.0	19.1	21.3	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	99.9	102.6	102.3	104.6	108.3	107.4	110.1	112.0	115.0	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	151.1	156.9	146.1	147.2	135.0	139.9	139.7	164.3	169.0	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	102.1	102.6	101.9	101.8	102.6	103.7	107.1	105.1	104.7	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	99.4	103.0	102.9	106.2	111.2	109.5	111.9	115.5	120.0	Matières industrielles

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	135.1	138.6	143.1	150.2	148.9	149.3	150.8	148.0	158.0	152.5	152.2	**Total(1)**
Annual % change		22.3	25.9	29.3	28.6	26.4	26.5	24.4	17.5	14.2	11.4	11.7	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	119.9	122.9	127.0	128.5	129.7	129.4	130.1	127.2	122.7	122.7	125.1	Énergie exclue
Energy	*36384*	160.4	164.9	170.0	186.5	180.8	182.5	185.4	182.7	217.5	202.5	197.7	Énergie
Food	*36385*	107.0	113.8	115.7	119.5	121.6	120.2	116.3	114.4	113.7	117.1	113.2	Alimentation
Industrial materials	*36386*	125.9	127.3	132.4	132.9	133.7	133.9	136.5	133.2	127.0	125.6	130.7	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.4	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.2	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	..	116.0	116.3	116.7	117.3	117.9	118.4	119.2	119.5	119.9	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	..	4.4	4.5	4.7	4.7	5.1	5.0	5.0	5.0	5.1	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	..	122.1	122.5	123.0	123.8	124.5	125.1	126.3	126.7	127.1	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	..	104.8	104.9	104.9	105.2	105.5	105.7	105.7	105.9	106.0	Terrain seulement

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.1	119.1	119.1	119.4	119.5	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	Taux de base
Including supplements	*734362*	128.3	128.3	128.3	128.7	128.8	129.8	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.9	5.1	5.6	5.8	6.2	6.0	6.0	5.8	5.6	5.3	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	127.8	128.3	129.4	130.7	131.5	131.7	132.4	132.9	133.3	133.9	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	106.2	106.4	107.0	107.5	108.3	108.3	108.9	109.1	109.3	109.6	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Tableau 17. Logements

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Labour productivity	*1409153*	113.2	113.4	113.6	112.9	113.5	113.4	113.5	113.2	113.3	113.5	113.2	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	125.2	127.3	126.0	126.4	127.3	126.7	127.1	128.2	129.0	130.5	131.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.6	112.3	111.0	112.0	112.2	111.8	112.0	113.2	113.8	115.0	116.0	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	119.0	120.8	118.9	118.9	120.2	120.6	121.2	121.0	121.7	121.9	121.9	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	105.2	106.5	104.7	105.4	105.9	106.4	106.8	106.9	107.4	107.4	107.7	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

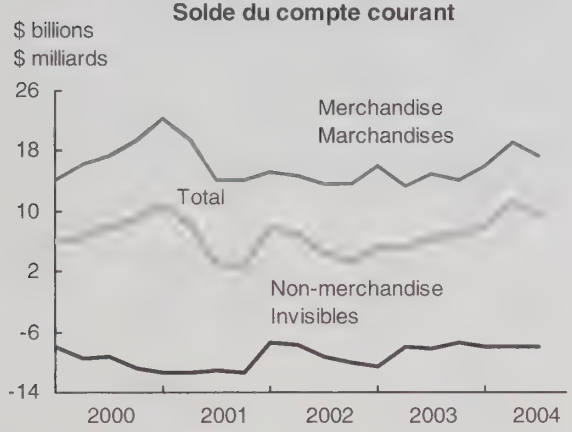
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

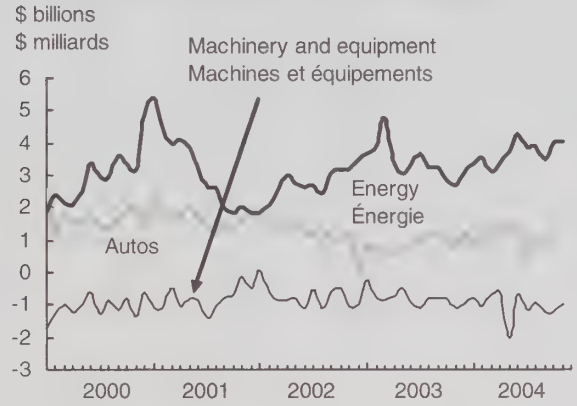
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

Current Account Balance
Solde du compte courant



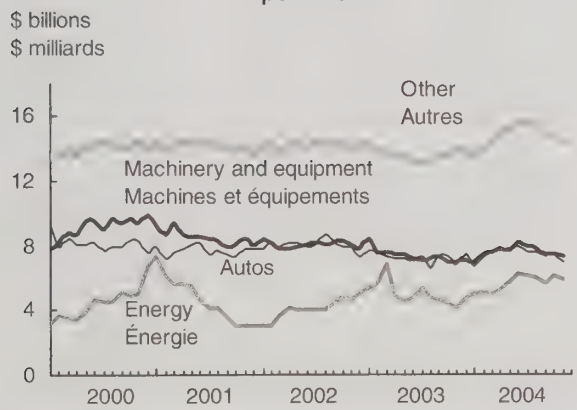
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



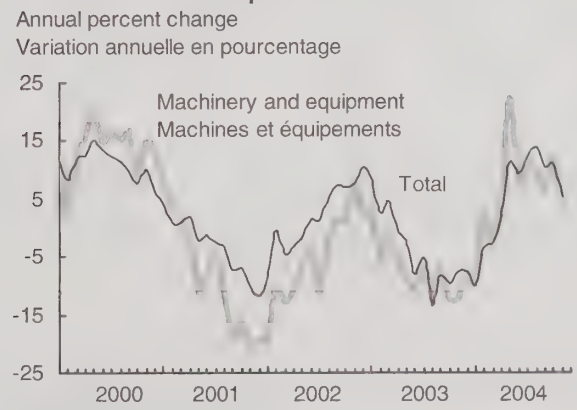
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

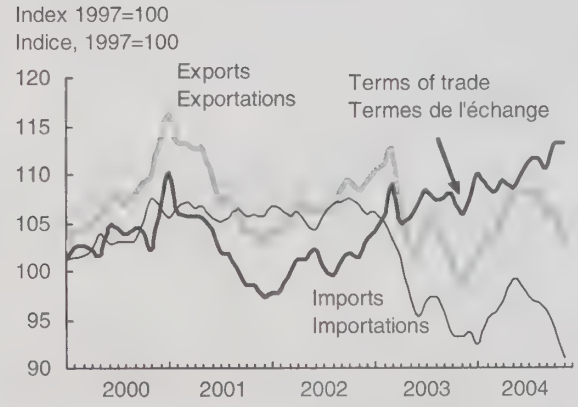


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	515,836	499,388	130,947	131,326	130,018	123,163	122,799	123,409	127,056	138,641	138,120	Recettes
Payments	*114397*	493,171	475,570	126,428	127,922	124,798	117,863	116,163	116,747	118,917	127,451	128,721	Paiements
Balance	*114421*	22,664	23,818	4,520	3,404	5,220	5,300	6,636	6,662	8,139	11,190	9,399	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	477,694	459,974	121,430	120,914	121,274	113,279	112,786	112,635	116,238	126,193	126,422	Exportations
Imports	*114398*	427,382	412,688	109,485	109,293	107,851	102,689	100,644	101,505	103,129	109,974	111,705	Importations
Balance	*114422*	50,312	47,287	11,945	11,621	13,424	10,590	12,142	11,130	13,110	16,219	14,717	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	413,795	400,010	105,183	104,570	105,857	98,578	98,030	97,545	100,980	110,528	110,978	Recettes
Payments	*114399*	356,581	341,833	91,445	91,069	89,960	85,260	83,143	83,469	84,884	91,397	93,653	Paiements
Balance	*114423*	57,214	58,177	13,738	13,501	15,897	13,318	14,887	14,075	16,096	19,132	17,325	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	63,899	59,964	16,247	16,344	15,417	14,700	14,757	15,090	15,258	15,665	15,444	Recettes
Payments	*114400*	70,801	70,855	18,040	18,224	17,890	17,428	17,501	18,035	18,245	18,578	18,052	Paiements
Balance	*114425*	-6,903	-10,891	-1,793	-1,880	-2,473	-2,728	-2,744	-2,945	-2,986	-2,913	-2,608	Solde
of which: travel	*114426*	-1,586	-3,862	-357	-391	-712	-842	-1,038	-1,271	-1,235	-1,190	-930	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	31,185	32,700	7,825	8,495	7,036	8,233	8,362	9,068	9,010	10,640	9,942	Recettes
Payments	*114405*	59,839	56,443	15,427	17,081	15,367	13,521	13,913	13,641	14,151	15,755	15,360	Paiements
of which: interest	*114410*	30,466	28,755	7,698	7,778	7,470	7,195	7,147	6,942	6,763	6,905	6,873	dont: intérêt
Balance	*114430*	-28,653	-23,743	-7,602	-8,586	-8,331	-5,288	-5,551	-4,572	-5,141	-5,115	-5,419	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	1,006	274	177	369	127	-2	45	104	170	86	101	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-12,850	-20,725	-8,222	-9,309	4,550	-12,027	-5,389	-7,859	-6,976	-4,479	-6,315	**Total**
Financial account	*114557*	-17,837	-24,694	-9,398	-10,212	3,550	-13,012	-6,456	-8,775	-7,900	-5,680	-7,414	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-41,472	-30,191	-12,275	-15,576	-4,679	-2,743	-3,510	-19,258	-6,748	-30,507	-11,110	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-18,858	-4,449	-2,210	-2,907	2,151	-540	-2,807	-3,253	224	-1,080	-432	Actions
Bonds	*114561*	-6,229	-8,071	-1,472	-16	-3,501	-2,664	-5	-1,901	-2,612	-3,057	-3,030	Obligations
Other investment assets	*114563*	-13,206	-25,401	-351	-6,726	-23,541	3,959	2,227	-8,046	446	-12,430	754	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-79,765	-68,111	-16,308	-25,225	-29,569	-1,988	-4,095	-32,459	-8,690	-47,074	-13,818	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	33,026	9,222	1,899	5,656	5,233	5,679	-863	-827	7,006	-1,496	5,755	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	-1,531	12,931	-4,076	1,724	-265	2,575	5,394	5,227	4,351	18,893	6,345	Actions
Bonds	*114578*	18,684	7,000	5,655	3,635	9,131	6,161	-12,240	3,947	1,747	4,695	6,632	Obligations
Money market	*114580*	3,782	-1,461	-1,791	3,925	-910	467	-1,975	956	-2,772	1,841	-2,136	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	7,967	15,726	5,223	74	19,930	-25,907	7,323	14,380	-9,541	17,462	-10,192	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	61,928	43,417	6,909	15,013	33,119	-11,024	-2,361	23,683	790	41,394	6,404	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	4,988	3,968	1,176	903	1,000	985	1,067	917	924	1,201	1,099	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	413,795	400,010	33,291	32,775	32,512	33,020	31,835	33,175	32,360	31,963	33,222	Total
Annual % change		-1.6	-3.3	-4.1	-5.1	-4.5	-5.4	-9.4	-5.5	-9.0	-7.6	-3.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	347,069	330,375	27,502	27,048	27,093	27,530	26,148	27,222	26,364	26,140	27,201	États-Unis
United Kingdom	*191560*	6,185	7,698	486	680	579	619	684	510	705	750	816	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,372	16,420	1,404	1,378	1,347	1,134	1,342	1,366	1,412	1,433	1,300	Autres UE
Japan	*191562*	10,152	9,786	923	759	809	793	772	800	718	723	779	Japon
Other OECD	*191563*	12,174	12,669	1,174	1,062	1,094	1,031	922	1,113	1,245	988	1,078	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	21,843	23,062	1,802	1,849	1,590	1,914	1,966	2,164	1,916	1,929	2,048	Autres pays
Agricultural & fish products		30,885	29,256	2,522	2,313	2,225	2,366	2,377	2,522	2,462	2,502	2,473	Produits agricoles et poisson
Energy products		49,309	60,498	4,959	4,576	4,755	5,369	4,831	4,672	4,451	4,212	4,775	Produits énergétiques
Forest products		37,252	34,454	2,805	2,752	2,672	2,863	2,918	3,056	2,914	2,994	2,898	Produits forestiers
Industrial goods		70,159	66,536	5,556	5,391	5,290	5,422	5,347	5,539	5,640	5,706	5,888	Biens industriels
Machinery & equipment		97,092	88,606	7,522	7,503	7,227	7,132	7,239	7,402	6,970	6,938	7,065	Machines et équipements
Automobile products		96,676	87,374	7,256	7,249	7,162	7,382	6,659	7,395	7,315	6,913	7,415	Produits automobiles
Consumer goods		17,678	17,183	1,421	1,422	1,429	1,385	1,396	1,487	1,350	1,427	1,429	Biens de consommation

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	32,150	34,221	34,618	35,919	36,596	37,963	37,382	37,054	35,476	35,743	34,706	Total
Annual % change		-9.7	-1.2	-2.8	7.9	11.7	16.8	13.2	16.4	6.9	10.5	8.6	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	26,302	27,882	28,305	29,256	30,168	30,972	30,578	30,124	29,050	29,139	28,513	États-Unis
United Kingdom	*191560*	764	718	673	780	539	867	916	914	725	712	667	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,261	1,503	1,292	1,447	1,551	1,407	1,576	1,822	1,466	1,559	1,370	Autres UE
Japan	*191562*	766	805	800	827	885	924	897	849	778	773	823	Japon
Other OECD	*191563*	1,099	1,078	1,307	1,269	1,197	1,378	1,173	1,029	1,134	1,254	1,212	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,958	2,236	2,241	2,340	2,255	2,416	2,242	2,316	2,322	2,306	2,121	Autres pays
Agricultural & fish products		2,407	2,504	2,552	2,610	2,729	2,844	2,733	2,792	2,400	2,431	2,449	Produits agricoles et poisson
Energy products		4,994	5,184	4,996	5,257	5,773	6,258	6,124	5,960	5,624	6,174	5,932	Produits énergétiques
Forest products		2,779	3,120	3,237	3,337	3,599	3,526	3,446	3,434	3,327	3,133	3,023	Produits forestiers
Industrial goods		5,790	6,095	6,150	6,717	6,307	6,788	6,747	6,584	6,486	6,439	6,324	Biens industriels
Machinery & equipment		6,985	7,515	7,651	7,817	7,734	8,152	8,007	7,870	7,488	7,450	7,336	Machines et équipements
Automobile products		6,748	7,388	7,617	7,733	7,866	7,951	7,539	7,590	7,364	7,452	6,950	Produits automobiles
Consumer goods		1,353	1,464	1,463	1,471	1,498	1,532	1,451	1,418	1,400	1,389	1,367	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

		2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Imports	***$'000,000***												**Importations**
Total	*183406*	356,581	341,833	28,807	28,613	27,840	28,394	26,945	27,804	27,506	27,830	28,133	Total
Annual % change		1.7	-4.1	-0.8	-2.3	-7.9	-5.4	-13.3	-8.4	-9.8	-7.8	-7.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	255,093	239,871	20,262	20,078	19,414	19,784	18,968	19,640	19,328	19,483	19,691	États-Unis
United Kingdom	*183475*	10,179	8,827	724	728	684	744	621	663	689	734	678	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	25,861	25,983	2,132	2,181	2,086	2,390	2,126	2,120	1,977	2,070	2,117	Autres UE
Japan	*183477*	11,733	10,645	950	880	1,063	876	770	791	805	802	847	Japon
Other OECD	*183478*	19,681	19,676	1,673	1,662	1,584	1,590	1,509	1,575	1,584	1,642	1,639	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	34,034	36,831	3,067	3,084	3,009	3,010	2,950	3,016	3,123	3,099	3,161	Autres pays
Agricultural & fish products		21,780	21,518	1,839	1,840	1,805	1,784	1,722	1,782	1,732	1,731	1,753	Produits agricoles et poisson
Energy products		16,448	19,625	1,562	1,504	1,448	1,670	1,565	1,455	1,570	1,543	1,742	Produits énergétiques
Forest products		3,137	3,022	255	249	248	249	251	254	250	243	241	Produits forestiers
Industrial goods		68,906	65,184	5,404	5,566	5,208	5,378	5,093	5,280	5,273	5,289	5,424	Biens industriels
Machinery & equipment		105,848	98,236	8,258	7,986	8,169	8,238	8,054	8,177	7,761	8,010	8,072	Machines et équipements
Automobile products		81,466	76,360	6,568	6,630	6,225	6,346	5,483	6,096	6,204	6,164	6,185	Produits automobiles
Consumer goods		46,444	46,259	3,958	3,851	3,772	3,764	3,829	3,805	3,785	3,888	3,773	Biens de consommation

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	27,219	28,862	29,067	29,381	31,801	30,431	31,843	30,668	30,710	30,535	29,300	Total
Annual % change		-10.1	-3.5	-2.4	2.0	11.1	9.3	12.1	13.8	10.5	11.0	5.3	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	19,080	20,153	20,253	20,435	21,638	20,842	21,870	21,044	21,120	20,708	..	États-Unis
United Kingdom	*183475*	613	738	848	730	835	795	1,100	891	731	808	..	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	1,896	2,159	2,166	2,218	2,485	2,219	2,353	2,190	2,342	2,431	..	Autres UE
Japan	*183477*	772	872	800	782	885	857	880	813	804	826	..	Japon
Other OECD	*183478*	1,715	1,761	1,683	1,841	2,162	2,024	1,814	1,926	1,896	1,804	..	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	3,143	3,180	3,318	3,376	3,797	3,693	3,826	3,804	3,816	3,960	..	Autres pays
Agricultural & fish products		1,667	1,764	1,783	1,776	1,831	1,781	1,801	1,739	1,789	1,827	1,746	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,639	1,655	1,851	1,911	2,023	1,976	2,265	2,064	2,150	2,167	1,958	Produits énergétiques
Forest products		232	246	253	262	272	279	278	268	271	260	276	Produits forestiers
Industrial goods		5,350	5,692	5,701	5,938	6,130	6,209	6,331	6,238	6,369	6,370	6,183	Biens industriels
Machinery & equipment		7,797	8,533	8,318	8,428	9,756	8,808	9,195	8,786	8,724	8,687	8,344	Machines et équipements
Automobile products		5,875	6,222	6,359	6,197	6,607	6,461	6,977	6,668	6,554	6,257	6,048	Produits automobiles
Consumer goods		3,747	3,797	3,836	3,901	4,119	3,961	4,027	3,946	3,951	4,039	3,947	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867)*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

Trade balance (exports - imports)	$'000,000	2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	Solde de marchandises (exportations - importations)
Total	(191490-183406)	57,214	58,177	4,484	4,162	4,672	4,626	4,890	5,371	4,854	4,132	5,089	Total
US	(191559-183474)	91,976	90,505	7,240	6,970	7,679	7,746	7,180	7,582	7,036	6,657	7,510	États-Unis
UK	(191560-183475)	-3,994	-1,129	-238	-48	-105	-126	64	-153	16	16	137	Royaume-Uni
Other EU	(191561-183476)	-9,489	-9,562	-728	-803	-739	-1,256	-784	-754	-565	-636	-817	Autres UE
Japan	(191562-183477)	-1,580	-859	-27	-121	-254	-84	2	9	-87	-80	-68	Japon
Other OECD	(191563-183478)	-7,507	-7,008	-499	-600	-490	-559	-587	-462	-339	-654	-561	Autres OCDÉ
Other	(191564-183479)	-12,192	-13,769	-1,265	-1,235	-1,420	-1,096	-984	-852	-1,207	-1,170	-1,113	Autres pays

Trade balance (exports - imports)		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	Solde de marchandises (exportations - importations)
Total	(191490-183406)	4,930	5,359	5,551	6,539	4,795	7,532	5,539	6,386	4,766	5,208	5,406	Total
US	(191559-183474)	7,222	7,729	8,053	8,821	8,531	10,130	8,708	9,081	7,930	8,431	9,002	États-Unis
UK	(191560-183475)	151	-20	-174	51	-296	71	-184	23	-6	-95	..	Royaume-Uni
Other EU	(191561-183476)	-636	-656	-874	-771	-934	-812	-777	-368	-876	-872	..	Autres UE
Japan	(191562-183477)	-6	-67	0	45	0	67	17	36	-26	-53	..	Japon
Other OECD	(191563-183478)	-615	-683	-376	-571	-965	-646	-641	-896	-762	-550	..	Autres OCDÉ
Other	(191564-183479)	-1,186	-944	-1,078	-1,036	-1,542	-1,278	-1,585	-1,488	-1,494	-1,654	..	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	106.9	104.8	98.9	100.5	101.7	103.3	103.4	106.0	107.7	108.3	108.2	107.9	106.1	106.3	103.0	Total
Agricultural & fish products		105.7	101.3	96.4	96.4	95.9	99.1	99.0	101.2	103.5	105.7	103.4	101.8	98.1	96.6	96.3	Produits agricoles et poisson
Energy products		148.3	184.1	152.3	173.7	176.4	184.5	180.7	187.6	195.0	201.7	205.3	211.4	210.4	230.7	221.4	Produits énergétiques
Forest products		98.9	91.3	91.9	91.3	89.9	95.6	99.2	101.5	105.9	104.2	100.4	101.8	101.9	94.3	87.3	Produits forestiers
Industrial goods		99.7	99.6	98.4	98.3	102.0	104.5	106.8	109.2	110.1	110.2	112.7	112.4	112.6	112.1	107.6	Biens industriels
Machinery & equipment		99.0	92.7	88.3	87.0	87.6	86.3	85.9	88.7	86.9	86.6	88.3	88.4	85.4	84.5	84.2	Machines et équipements
Automobile products		109.6	101.1	96.2	97.3	97.1	98.3	98.3	99.0	101.4	100.5	98.5	97.6	95.6	95.6	92.4	Produits automobiles
Consumer goods		106.4	105.8	105.7	105.6	105.6	105.6	105.9	106.0	106.2	106.4	106.2	106.2	106.0	106.3	106.0	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		387,086	381,689	32,318	33,057	31,612	33,128	33,479	33,886	33,979	35,054	34,549	34,341	33,436	33,624	33,695	Total(1)
Agricultural & fish products		29,230	28,875	2,596	2,565	2,509	2,526	2,578	2,579	2,637	2,690	2,645	2,742	2,447	2,515	2,542	Produits agricoles et poisson
Energy products		33,238	32,860	2,765	2,750	2,831	2,809	2,764	2,802	2,961	3,102	2,983	2,819	2,673	2,677	2,679	Produits énergétiques
Forest products		37,652	37,749	3,259	3,175	3,091	3,264	3,265	3,287	3,398	3,382	3,433	3,373	3,266	3,324	3,461	Produits forestiers
Industrial goods		68,740	65,581	5,801	5,989	5,677	5,833	5,759	6,149	5,731	6,160	5,986	5,860	5,762	5,743	5,879	Biens industriels
Machinery & equipment		98,116	95,549	7,855	8,116	7,970	8,708	8,904	8,814	8,901	9,412	9,066	8,898	8,765	8,819	8,708	Machines et équipements
Automobile products		88,219	86,459	7,186	7,624	6,950	7,519	7,751	7,808	7,759	7,910	7,653	7,777	7,700	7,795	7,524	Produits automobiles
Consumer goods		16,615	16,241	1,350	1,354	1,282	1,386	1,381	1,387	1,410	1,440	1,367	1,335	1,321	1,306	1,289	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	106.2	98.2	93.3	93.6	92.4	95.0	95.6	96.9	99.2	98.6	97.3	96.7	95.9	94.1	91.0	Total
Agricultural & fish products		101.4	97.6	95.4	94.9	93.2	94.6	95.7	94.1	95.7	95.9	96.8	99.4	98.8	98.3	95.7	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.4	152.9	144.1	145.2	149.0	149.7	157.8	160.0	174.4	169.6	179.8	183.3	190.3	201.7	200.2	Produits énergétiques
Forest products		105.7	98.7	96.9	95.9	95.4	96.9	100.7	102.5	102.9	105.2	102.9	98.0	98.7	95.0	90.2	Produits forestiers
Industrial goods		107.7	101.7	97.2	97.4	97.2	100.3	102.0	104.1	106.9	106.1	105.3	106.5	105.4	104.2	101.9	Biens industriels
Machinery & equipment		97.4	86.0	81.1	81.2	78.6	82.3	81.3	82.9	85.1	84.0	81.6	79.9	78.9	76.2	73.0	Machines et équipements
Automobile products		108.4	99.8	95.2	95.4	95.4	97.1	97.4	97.8	100.3	100.0	97.9	97.7	96.3	94.5	92.4	Produits automobiles
Consumer goods		113.2	103.6	98.7	98.4	98.0	100.0	99.9	101.4	103.8	102.0	99.8	99.3	98.0	95.9	92.3	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		335,764	348,098	29,829	30,057	29,458	30,381	30,405	30,321	32,057	30,863	32,727	31,714	32,023	32,450	32,213	Total(1)
Agricultural & fish products		21,490	22,042	1,813	1,846	1,789	1,866	1,863	1,888	1,913	1,856	1,861	1,749	1,810	1,858	1,824	Produits agricoles et poisson
Energy products		11,628	12,833	1,070	1,199	1,100	1,106	1,173	1,195	1,160	1,165	1,259	1,126	1,130	1,075	978	Produits énergétiques
Forest products		2,967	3,063	251	251	243	254	251	256	265	265	270	273	275	274	306	Produits forestiers
Industrial goods		63,966	64,095	5,439	5,569	5,504	5,677	5,587	5,703	5,733	5,850	6,013	5,860	6,045	6,113	6,068	Biens industriels
Machinery & equipment		108,717	114,223	9,882	9,935	9,923	10,373	10,228	10,163	11,466	10,483	11,264	10,995	11,055	11,397	11,431	Machines et équipements
Automobile products		75,135	76,492	6,473	6,485	6,157	6,406	6,529	6,339	6,584	6,462	7,124	6,826	6,808	6,622	6,545	Produits automobiles
Consumer goods		41,023	44,634	3,939	3,833	3,824	3,795	3,842	3,848	3,969	3,881	4,034	3,972	4,029	4,211	4,276	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*
Tableau CANSIM: *228-0035*

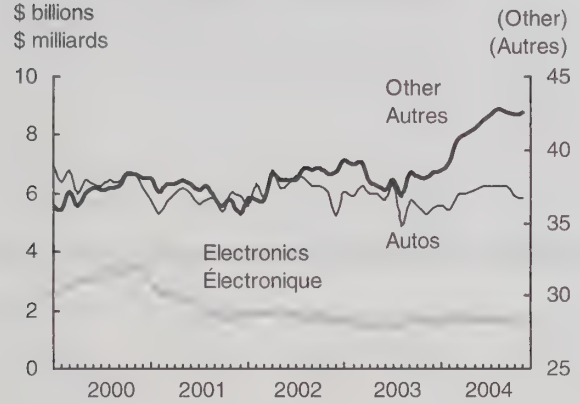
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

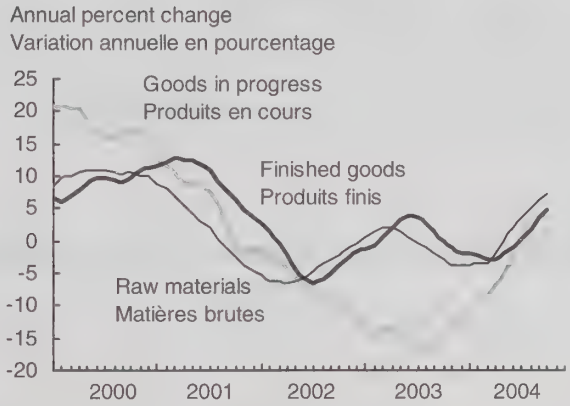
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



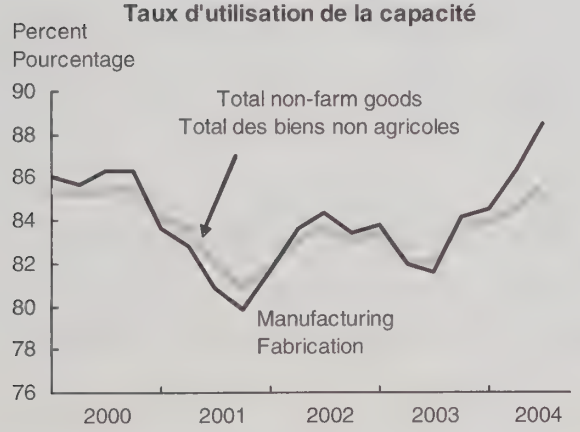
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



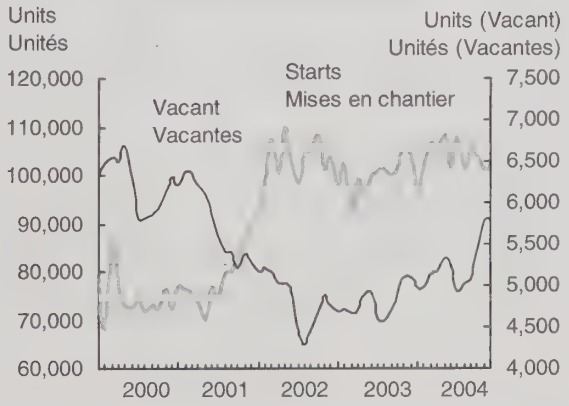
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

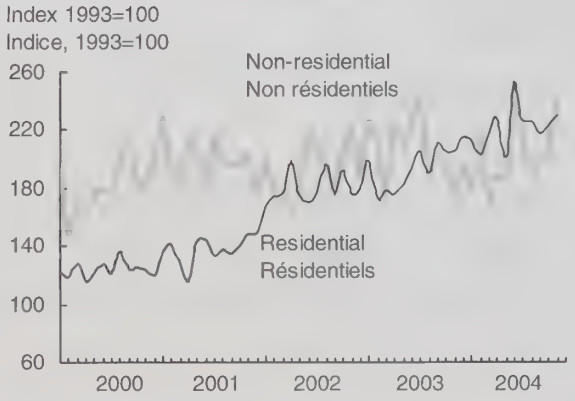


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	550,375	545,765	44,993	45,678	45,801	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,410	49,903	49,997	**Livraisons**
Annual % change		1.5	-0.8	-2.2	0.8	-2.6	-0.2	3.3	7.6	9.8	12.2	10.0	17.0	10.0	10.0	11.1	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	233,501	237,062	18,949	19,088	19,948	20,121	20,708	20,711	21,228	21,456	21,773	21,709	21,735	21,659	21,856	Biens non durables
Durable goods	*800463*	316,875	308,703	26,043	26,590	25,852	26,234	27,658	28,039	28,068	28,532	28,552	28,957	28,675	28,244	28,141	Biens durables
New orders	*800913*	546,761	538,008	44,213	45,493	46,712	46,770	48,381	49,667	49,243	50,136	50,856	50,353	49,975	49,831	49,563	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.36	1.32	1.30	1.28	1.28	1.27	1.22	1.22	1.22	1.21	1.21	1.22	1.23	1.25	1.24	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	42,829	35,020	35,204	35,020	35,931	36,346	36,362	37,279	37,226	37,375	37,906	37,592	37,157	37,085	36,651	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,754	1,628	1,721	1,628	1,858	1,861	1,954	1,975	1,977	2,132	2,193	2,185	2,223	2,170	2,118	Biens non durables
Durable goods	*803202*	41,075	33,392	33,483	33,392	34,073	34,485	34,407	35,304	35,250	35,243	35,713	35,408	34,934	34,915	34,533	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	$'000,000																
Total	*803227*	61,964	58,301	58,708	58,301	58,572	58,671	58,838	59,304	60,154	60,492	60,938	61,823	62,191	62,225	62,234	**Total**
Non-durable	*803228*	21,476	21,779	21,714	21,779	23,243	23,260	23,373	23,453	23,565	23,769	23,967	23,964	24,223	24,346	24,242	Non durables
Durable	*803240*	40,487	36,522	36,994	36,522	35,329	35,412	35,464	35,851	36,589	36,723	36,971	37,859	37,969	37,879	37,992	Durables
Raw materials	*801800*	26,239	24,981	25,053	24,981	25,272	25,197	25,483	25,724	26,128	26,370	26,818	27,029	27,143	27,064	27,139	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,972	8,892	8,798	8,892	9,414	9,391	9,463	9,488	9,563	9,633	9,724	9,600	9,783	9,808	9,832	Non durables
Durable	*801813*	17,267	16,088	16,255	16,088	15,859	15,806	16,021	16,236	16,565	16,737	17,094	17,428	17,360	17,255	17,307	Durables
Goods in process	*802263*	15,185	13,184	13,459	13,184	13,253	13,238	13,224	13,317	13,505	13,512	13,528	14,014	13,986	13,845	13,827	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,092	3,190	3,224	3,190	3,448	3,405	3,366	3,416	3,453	3,457	3,486	3,494	3,494	3,549	3,494	Non durables
Durable	*802276*	12,093	9,993	10,236	9,993	9,806	9,834	9,858	9,901	10,052	10,055	10,042	10,520	10,492	10,296	10,333	Durables
Finished goods	*802726*	20,540	20,137	20,196	20,137	20,046	20,237	20,130	20,263	20,521	20,610	20,592	20,780	21,063	21,317	21,269	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	9,412	9,697	9,693	9,697	10,382	10,464	10,544	10,548	10,549	10,679	10,757	10,870	10,946	10,989	10,916	Non durables
Durable	*802739*	11,128	10,440	10,503	10,440	9,665	9,773	9,586	9,715	9,972	9,931	9,834	9,911	10,116	10,328	10,353	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,349	2,276	187	154	185	190	226	207	204	221	110	200	203	188	..	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-1.0	-3.1	-8.5	7.6	-6.3	-2.6	5.9	-2.3	-10.1	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	..	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,350	1,332	104	84	107	110	131	114	120	127	77	123	125	119	..	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	999	944	82	69	77	80	95	92	84	94	33	76	78	69	..	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,733	1,626	129	118	119	129	134	137	133	130	133	131	127	136	132	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	935	865	69	64	65	67	68	71	70	67	69	69	64	70	67	Voitures particulières
North American	*2678*	651	605	49	43	44	46	47	50	50	48	50	51	45	50	47	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	283	261	20	21	21	20	21	21	20	20	19	18	19	20	20	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	799	761	60	54	55	63	65	66	63	62	64	63	62	66	65	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	15,999	16,360	16,527	16,723	16,729	16,898	17,053	17,173	17,238	17,601	17,729	18,066	17,992	17,825	17,749	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,071	6,023	506	461	537	546	529	569	586	587	591	614	622	696	471	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,979	9,688	824	810	778	813	812	756	883	828	828	836	833	812	745	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,987	10,523	861	864	875	878	873	914	967	945	960	931	921	936	784	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,334	9,101	760	802	778	864	867	964	940	952	967	959	952	1,087	1,011	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,776	9,684	810	804	802	834	859	888	917	924	925	930	907	899	912	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,173	2,314	2,365	2,388	2,420	2,456	2,489	2,444	2,485	2,546	2,579	2,576	2,567	2,634	2,620	Stocks
Shipments	*800461*	39,768	41,187	3,378	3,475	3,474	3,532	3,640	3,688	3,740	3,823	3,915	4,030	3,987	3,912	3,970	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	107.0	110.4	107.8	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.6	117.8	116.8	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	116.6	124.3	118.7	119.3	126.6	124.6	124.6	128.4	131.7	131.1	134.2	135.5	136.6	139.7	137.4	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	40.6	39.4	40.0	39.1	40.1	40.4	39.8	39.8	39.2	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	39.7	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	21.78	24.05	23.96	24.24	24.82	25.38	24.06	24.37	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.99	25.68	Horaire
Weekly	*1558697*	1,118.67	1,147.95	1,168.62	1,187.05	1,218.54	1,217.32	1,208.52	1,239.17	1,247.86	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,295.33	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,549	14,575	13,654	13,665	13,890	13,995	14,029	13,473	13,150	13,525	13,746	13,252	13,468	13,057	12,918	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by Commodity (Catalogue no. 65-007-XPB); Exports by Commodity (Catalogue no. 65-004-XPB), Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise (nº 65-007-XPB au catalogue); Exportations par marchandise (nº 65-004-XPB au catalogue), Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2002	2003	2002 III	2002 IV	2003 I	2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.0	82.9	83.7	83.1	83.5	82.1	82.2	83.8	83.9	84.7	85.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	89.1	88.4	89.0	88.3	88.9	88.3	88.1	88.3	87.6	85.8	84.5	Construction
Forestry	*4331082*	83.3	86.7	87.5	88.8	88.4	90.6	82.9	85.0	90.1	90.6	98.5	Forêts
Mining	*4331083*	71.1	74.2	70.8	71.0	72.2	72.0	76.0	76.4	74.8	75.5	74.8	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	85.7	89.9	89.0	89.0	85.3	84.3	84.3	85.2	84.1	85.2	Services publics
Manufacturing	*4331088*	83.3	82.9	84.4	83.5	83.8	82.0	81.6	84.2	84.6	86.4	88.5	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.9	78.1	79.2	79.4	77.3	77.4	78.0	79.6	80.4	85.6	90.5	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	88.1	85.1	91.0	87.0	87.3	84.2	82.8	86.2	87.0	89.2	90.9	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	66.8	69.6	66.7	65.2	63.3	65.1	71.0	79.0	80.6	81.5	85.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	73.0	71.2	73.9	70.9	69.7	69.1	71.5	74.5	75.5	77.2	79.0	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	91.2	93.5	92.6	91.3	92.1	90.9	93.0	98.1	97.9	97.2	98.2	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	89.5	93.0	90.9	95.8	95.9	91.7	90.3	94.2	95.1	97.4	99.2	Bois
Clothing	*4331096*	82.8	77.5	82.4	85.4	82.0	77.9	75.4	74.7	71.8	71.4	69.2	Vêtements
Paper	*4331099*	90.6	91.3	92.5	92.7	93.4	92.2	90.2	89.4	89.3	90.3	91.9	Papiers
Petroleum	*4331101*	96.5	95.8	96.7	95.0	96.9	96.2	94.3	95.7	94.5	93.2	91.9	Pétrole
Chemicals	*4331102*	82.8	84.3	84.3	84.9	86.2	85.2	80.9	85.0	87.1	89.7	93.9	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2002	2003	2002 III	2002 IV	2003 I	2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	
	$'000,000												
Total	*170328*	36,177	34,210	8,709	10,495	9,115	7,714	7,717	9,664	9,210	8,865	8,050	**Total**
Animal products	*170368*	18,190	16,185	4,398	4,699	4,612	4,052	3,491	4,030	4,251	4,027	4,069	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	7,654	5,144	1,859	2,037	1,829	1,300	733	1,282	1,321	1,086	1,031	Boeuf
Hogs	*170380*	3,285	3,396	772	772	849	880	871	796	937	1,091	1,109	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,712	1,785	432	422	421	455	461	449	454	432	464	Volaille
Dairy	*170383*	4,135	4,496	998	1,068	1,107	1,140	1,111	1,138	1,133	1,145	1,145	Produits laitiers
Crops	*170329*	14,559	13,182	3,441	4,381	3,101	2,999	3,295	3,787	3,761	3,715	3,182	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,474	2,194	710	682	393	541	808	453	374	646	716	Blé
Barley	*170365*	506	353	141	130	84	72	89	108	124	129	106	Orge
Canola	*170334*	1,778	1,763	538	602	280	274	536	673	676	489	495	Colza
Corn	*170336*	819	785	146	347	211	161	145	268	247	200	140	Maïs
Floriculture	*170345*	1,829	1,888	321	441	347	759	328	454	369	808	358	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,437	1,486	540	310	160	432	569	325	162	446	542	Légumes
Direct payments	*170387*	3,429	4,843	870	1,414	1,402	663	930	1,847	1,198	1,124	798	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2002	2003	2003 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	136,970	144,813	11,681	11,264	11,921	12,109	12,968	12,571	12,052	12,598	12,285	Production nette
Imports	*17952*	51,073	52,653	5,234	3,712	4,150	4,325	4,894	4,427	3,803	4,562	4,696	Importations
Total supply	*17953*	188,043	197,466	16,916	14,976	16,071	16,434	17,862	16,998	15,856	17,160	16,982	Total des ressources
Exports	*17969*	84,917	89,512	7,815	6,365	7,192	7,433	8,111	7,850	7,158	8,090	8,253	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	177,951	174,315	16,817	14,480	12,702	11,201	12,130	12,545	12,155	13,619	15,262	Approvisionnement total
Exports	*47600*	107,728	101,472	8,714	8,086	7,891	7,349	8,440	8,595	8,103	8,250	8,256	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	70,223	72,843	8,104	6,394	4,811	3,851	3,690	3,950	4,052	5,369	7,006	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	104,618	106,742	9,387	8,419	9,158	8,939	9,438	8,802	8,286	8,973	8,839	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	119,019	123,402	10,389	9,691	10,692	10,109	10,599	10,358	9,999	10,496	10,446	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,091	98,632	8,057	7,405	8,463	8,024	8,444	8,708	8,180	8,821	8,145	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,454	10,151	9,557	10,133	10,285	10,296	10,746	10,312	10,348	10,311	10,363	Stocks de fermeture

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	13,022	12,618	12,199	12,739	12,158	12,752	12,439	12,661	12,640	12,089	12,430	Production nette
Imports	*17952*	4,544	4,628	4,263	4,652	4,577	4,564	4,303	4,682	4,887	4,712	4,078	Importations
Total supply	*17953*	17,566	17,245	16,462	17,390	16,735	17,316	16,742	17,343	17,527	16,800	..	Total des ressources
Exports	*17969*	7,725	7,987	7,142	7,482	7,687	8,695	8,614	8,056	7,759	7,479	7,984	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	17,734	19,154	17,142	16,083	13,970	13,029	12,053	12,911	12,409	12,365	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	9,751	9,377	8,768	8,691	8,166	8,059	8,274	8,516	8,548	8,097	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	7,983	9,776	8,375	7,392	5,804	4,970	3,780	4,395	3,861	4,268	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	9,155	9,398	8,601	9,196	8,559	8,429	8,531	9,282	9,364	9,057	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,755	11,024	10,226	10,761	9,953	9,783	10,442	11,081	11,031	10,439	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,550	8,388	8,047	8,659	7,945	8,419	8,652	8,752	8,878	8,479	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	10,151	10,503	10,727	11,223	11,286	10,603	10,479	10,715	10,557	10,552	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Supply and Disposition of Crude Oil and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIB), contact: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIB au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	530,758	515,514	42,378	47,798	53,376	46,101	44,744	39,861	38,068	37,164	41,226	41,648	38,108	41,282	..	Des services publics
Industry	*222426*	47,971	47,411	4,084	4,418	4,382	4,015	4,274	4,057	4,166	4,328	4,500	4,079	4,017	4,040	..	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	36,203	31,357	1,489	2,241	2,199	1,855	1,881	2,141	2,433	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	..	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	559,077	556,363	47,209	52,257	57,726	50,279	49,863	43,872	42,059	40,830	42,881	42,321	41,126	43,991	..	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	66,608	62,130	5,221	5,191	5,186	5,512	6,066	5,692	5,422	5,161	5,386	5,431	5,297	5,590	..	Production
Exports	*198*	26,813	28,320	2,337	2,721	1,748	1,995	2,436	1,772	2,988	2,461	2,260	2,171	1,965	2,462	..	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,810	8,381	700	739	599	609	746	772	716	884	891	661	869	809	831	Gypse(2)
Cement	*3443*	13,081	13,418	1,174	1,043	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,248	2,216	185	180	183	182	204	201	208	204	205	210	216	206	196	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,736	13,471	1,227	1,441	1,509	919	797	977	1,196	1,188	1,194	1,248	1,301	1,285	1,199	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	8,361	9,131	684	705	736	747	964	1,102	1,033	853	667	738	866	748	968	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	584	543	46	55	44	39	46	46	48	48	41	40	45	46	48	Cuivre
Refined copper	*596*	495	455	44	51	45	45	49	44	43	32	42	43	42	49	47	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	180	153	12	16	17	10	15	18	14	18	8	14	14	19	14	Nickel
Lead	*220*	101	78	6	6	6	8	5	6	4	5	8	5	6	6	6	Plomb
Refined lead	*221*	137	112	11	12	12	12	9	13	14	11	7	7	7	13	14	Plomb raffiné
Zinc	*222*	924	757	68	67	54	61	60	66	62	60	59	66	73	64	53	Zinc
Refined zinc	*223*	793	761	63	64	62	60	72	63	72	70	62	70	68	67	70	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	30,902	33,214	3,449	2,800	1,990	1,664	2,286	2,517	3,664	2,960	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	151,905	140,560	11,236	12,088	9,352	9,407	12,373	10,903	10,898	11,323	10,032	10,382	10,644	10,267	10,238	Or
Silver	*224*	1,352,001	1,275,797	102,481	115,648	103,644	88,347	130,304	115,732	93,221	97,790	79,658	93,804	114,264	109,746	123,700	Argent
Uranium	*593*	12,855	9,906	1,276	694	1,154	927	1,067	1,078	992	883	285	1,005	967	1,282	1,286	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power Statistics (Catalogue no. 57-001-XIB), Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XIB), contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique (nº 57-001-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XIB au catalogue), personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	..	4,421	4,307	4,391	4,279	4,557	4,184	5,380	4,763	4,566	4,514	4,576	5,002	..	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	..	13.7	-3.1	11.2	13.7	11.0	2.0	23.5	2.8	11.7	1.7	6.2	20.3	..	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	..	1,473	1,378	1,605	1,307	1,431	1,420	1,912	1,652	1,478	1,530	1,534	1,853	..	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	..	277	220	253	323	214	283	306	293	248	315	348	396	..	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	..	873	840	881	647	753	737	1,075	802	896	885	885	896	..	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	..	323	318	471	337	465	399	531	557	335	330	301	561	..	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	..	2,948	2,928	2,786	2,972	3,126	2,765	3,468	3,112	3,088	2,984	3,042	3,149	..	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	219	200	221	250	233	232	232	224	247	236	230	244	236	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	8.9	4.0	-15.5	19.8	13.4	18.2	11.5	-0.2	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	192	170	190	219	210	208	208	192	214	204	200	214	206	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	104	95	101	106	105	108	102	108	101	106	104	101	102	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	88	74	89	113	105	100	107	84	113	98	96	113	104	Multifamiliales
		2002	2003	2001 III	IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	58,133	62,452	51,153	53,343	56,938	57,045	58,727	59,822	60,775	60,736	63,519	64,778	66,175	67,247	67,792	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	28,900	30,678	23,380	24,495	27,208	28,291	29,732	30,368	30,308	29,658	30,659	32,087	32,679	32,995	33,377	Construction neuve
Renovations	*1992121*	20,600	22,619	19,920	20,176	20,352	20,364	20,672	21,012	21,816	22,536	22,852	23,272	23,976	24,100	24,808	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	8,639	9,204	7,908	8,688	9,328	8,412	8,348	8,468	8,708	8,672	9,972	9,464	9,596	10,148	9,728	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	38,010	39,950	32,678	33,206	36,684	35,505	38,640	41,209	39,350	40,609	38,929	40,911	43,064	43,088	42,987	Ventes Total
Single	*1992127*	28,999	30,650	24,416	26,204	27,656	27,668	29,800	30,872	30,740	30,596	30,004	31,260	32,636	32,492	32,280	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,040	9,336	8,296	7,044	9,044	7,872	8,876	10,368	8,648	10,048	8,960	9,688	10,468	10,636	10,748	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XPB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XPB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

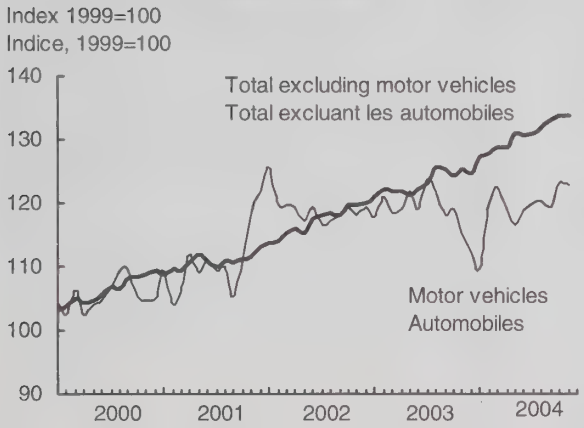
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

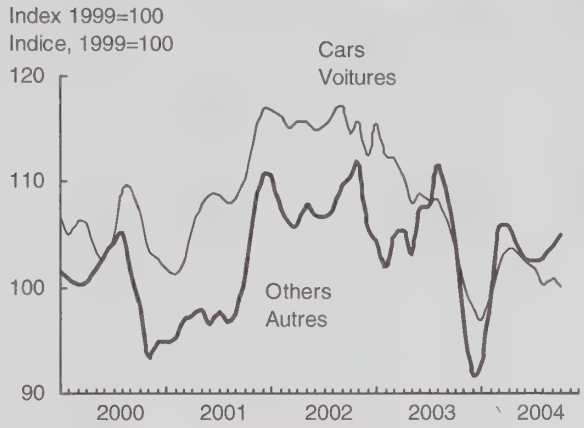
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

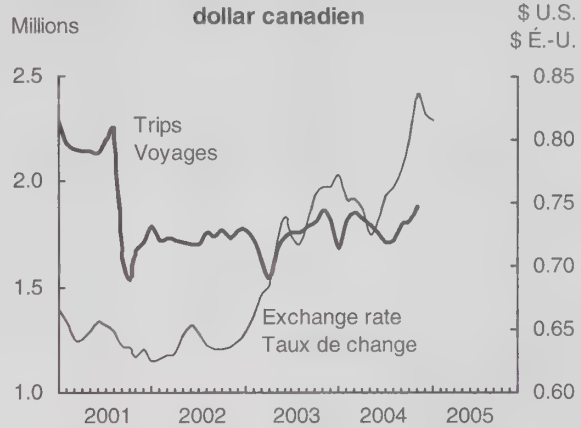
Retail Sales
Ventes au détail



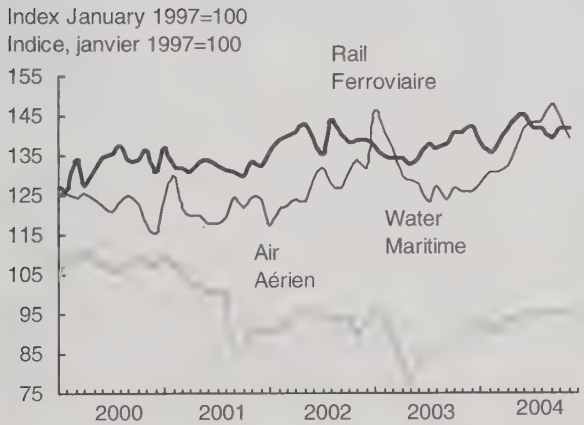
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



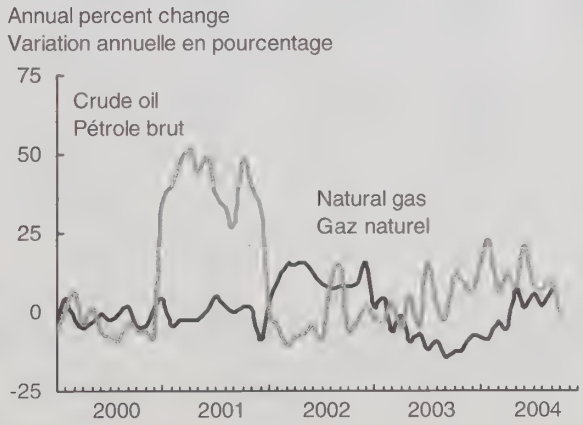
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

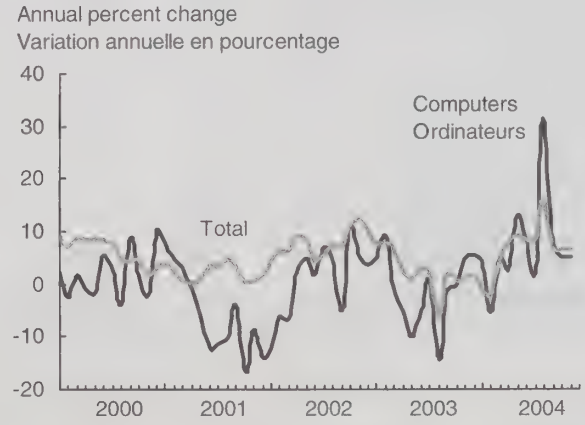


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	318,532	330,503	27,314	27,362	27,365	27,785	28,131	27,824	27,765	27,675	27,383	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,761	68,508	5,719	5,867	5,709	5,953	5,864	5,679	5,685	5,478	5,333	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,303	14,394	1,195	1,215	1,205	1,237	1,208	1,182	1,233	1,228	1,176	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	235,468	247,601	20,401	20,280	20,451	20,595	21,059	20,963	20,847	20,969	20,874	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	28,138	29,848	2,427	2,304	2,335	2,377	2,549	2,475	2,388	2,432	2,453	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	62,038	64,956	5,508	5,362	5,459	5,413	5,426	5,390	5,449	5,460	5,440	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	12,103	12,674	1,041	1,033	1,059	1,053	1,071	1,068	1,070	1,088	1,091	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,146	19,471	1,596	1,630	1,640	1,627	1,607	1,634	1,631	1,647	1,635	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	16,751	18,963	1,579	1,531	1,455	1,588	1,796	1,779	1,605	1,586	1,615	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	20,410	21,267	1,748	1,759	1,765	1,788	1,780	1,810	1,817	1,810	1,815	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,168	11,895	949	982	983	1,001	1,024	1,006	1,026	1,041	1,041	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,329	10,970	894	913	923	934	941	937	938	942	951	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	38,420	40,011	3,248	3,338	3,369	3,348	3,392	3,363	3,378	3,417	3,319	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	16,964	17,547	1,412	1,430	1,464	1,467	1,473	1,501	1,544	1,545	1,514	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	302,324	311,248	25,582	25,716	25,762	26,086	26,320	26,082	26,123	25,968	25,657	Volume ($ de 1997)
Annual % change		5.0	3.0	2.6	3.8	2.2	4.5	5.3	4.0	3.2	3.4	1.4	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	83,043	87,347	7,227	7,263	7,265	7,293	7,338	7,344	7,377	7,409	7,346	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	26,975	28,361	2,397	2,347	2,362	2,357	2,360	2,365	2,398	2,384	2,381	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,375	15,647	1,263	1,323	1,318	1,309	1,296	1,315	1,312	1,317	1,307	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,167	12,775	1,052	1,072	1,065	1,080	1,103	1,079	1,081	1,079	1,075	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	3,908	4,034	335	336	333	333	338	339	340	338	334	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,180	3,385	271	282	276	282	292	292	295	289	298	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	7,660	8,396	686	694	695	705	707	714	706	728	707	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,345	4,666	379	386	389	389	395	394	397	403	407	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	9,434	10,083	843	823	826	838	846	847	849	869	836	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	27,643	28,364	28,681	28,469	28,670	28,752	28,904	29,098	29,207	29,550	29,530	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,225	5,768	5,878	5,665	5,564	5,697	5,794	5,784	5,730	5,900	5,865	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,145	1,205	1,245	1,235	1,201	1,210	1,184	1,212	1,209	1,258	1,277	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	21,272	21,391	21,559	21,569	21,905	21,845	21,926	22,101	22,268	22,393	22,389	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,549	2,599	2,579	2,585	2,815	2,785	2,729	2,774	2,757	2,932	2,920	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,531	5,490	5,511	5,537	5,623	5,615	5,640	5,672	5,728	5,711	5,830	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,087	1,102	1,161	1,099	1,190	1,152	1,161	1,176	1,219	1,202	1,168	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,656	1,676	1,689	1,673	1,670	1,668	1,693	1,667	1,688	1,666	1,665	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,568	1,602	1,699	1,690	1,704	1,724	1,746	1,820	1,813	1,797	1,821	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,868	1,860	1,883	1,869	1,881	1,915	1,889	1,921	1,930	1,948	1,961	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,043	1,074	1,056	1,068	1,070	1,045	1,073	1,087	1,113	1,132	1,099	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	924	922	919	920	932	931	933	942	943	926	919	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,483	3,506	3,493	3,555	3,493	3,474	3,528	3,528	3,541	3,587	3,503	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,564	1,559	1,570	1,572	1,527	1,535	1,536	1,513	1,535	1,492	1,502	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	25,881	26,582	26,789	26,571	26,528	26,632	26,782	27,048	27,171	27,354	27,240	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.4	4.3	5.6	3.9	3.2	3.4	2.7	2.8	4.2	4.7	4.9	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,596	7,551	7,618	7,652	7,648	7,663	7,803	7,678	7,840	7,784	7,811	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,452	2,409	2,450	2,436	2,457	2,471	2,502	2,485	2,527	2,498	2,580	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,355	1,355	1,347	1,348	1,337	1,335	1,393	1,339	1,362	1,372	1,354	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,103	1,143	1,138	1,158	1,163	1,162	1,177	1,180	1,228	1,183	1,158	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	334	334	335	344	341	343	344	345	344	344	346	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	306	304	318	314	300	304	313	307	311	312	314	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	733	740	735	742	746	754	766	757	772	768	750	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	418	419	418	421	413	407	422	391	426	418	415	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	895	846	876	888	892	887	886	874	870	890	894	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (n° 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000												
Total	*21645507*	411,527	421,235	34,650	34,493	34,831	34,967	33,119	35,264	35,399	35,589	36,105	**Total**
Annual % change		7.7	2.4	2.1	1.1	2.7	2.0	-5.7	1.8	0.4	0.4	1.9	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,728	87,550	7,208	7,037	7,236	7,145	6,243	7,283	7,281	7,330	7,487	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	85,931	86,051	7,126	7,009	7,165	7,494	6,647	7,087	7,095	7,235	7,253	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,798	4,839	420	400	400	405	389	385	399	407	418	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	51,497	52,003	4,154	4,210	4,236	4,253	4,100	4,474	4,460	4,487	4,537	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	83,263	84,721	7,151	7,047	7,057	7,080	6,965	7,028	7,053	7,047	6,961	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	54,173	57,085	4,642	4,734	4,695	4,772	4,828	4,927	4,961	4,866	5,036	Soins personnels
Other products	*21645582*	44,138	48,985	3,948	4,055	4,042	3,818	3,947	4,078	4,150	4,219	4,415	Produits divers

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Total	*21645507*	35,288	35,091	36,948	37,340	37,642	37,826	37,977	38,280	37,612	37,719	37,893	**Total**
Annual % change		-1.1	-2.1	4.6	7.8	9.1	8.6	8.6	15.6	6.7	6.6	6.5	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,079	6,701	7,545	7,793	7,684	7,946	7,618	7,671	7,330	7,338	7,314	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	7,107	7,252	7,481	7,394	7,632	7,630	7,716	8,029	8,011	7,901	8,048	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	405	420	428	447	410	395	400	457	457	455	466	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	4,487	4,733	5,063	5,067	5,061	5,090	5,225	5,249	5,223	5,356	5,316	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,028	6,960	7,091	6,998	7,208	7,159	7,371	7,186	7,144	7,094	7,065	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,056	5,007	5,161	5,195	5,263	5,152	5,201	5,102	5,203	5,097	5,260	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,127	4,017	4,180	4,447	4,383	4,454	4,445	4,586	4,244	4,479	4,423	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2002	2003	2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,239	39,225	2,879	3,072	3,276	3,288	3,327	3,332	3,381	3,515	3,461	**Total**
From US	*129472*	34,559	34,151	2,510	2,714	2,876	2,872	2,901	2,900	2,929	3,035	2,971	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,853	20,864	1,543	1,680	1,741	1,755	1,762	1,785	1,803	1,866	1,816	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,691	7,495	545	590	665	618	627	644	654	674	656	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	13,024	12,666	937	995	1,096	1,049	1,061	1,093	1,087	1,121	1,105	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,680	5,074	368	358	401	416	427	432	452	480	490	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	44,896	38,903	3,126	3,006	3,030	3,038	2,989	3,253	3,327	3,345	3,323	**Total**
From US	*129450*	40,878	35,509	2,850	2,780	2,775	2,776	2,713	2,977	3,044	3,057	3,027	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	22,817	19,630	1,575	1,589	1,569	1,574	1,503	1,628	1,668	1,660	1,616	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	10,607	9,120	740	710	694	641	730	750	817	780	809	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	16,167	14,232	1,143	1,094	1,108	1,030	1,152	1,205	1,264	1,233	1,246	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,018	3,393	276	226	256	262	276	276	283	287	296	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,309	3,482	3,588	3,523	3,482	3,375	3,350	3,352	3,506	3,497	3,634	**Total**
From US	*129472*	2,846	3,009	3,117	3,039	3,005	2,907	2,884	2,903	3,004	3,027	3,147	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,683	1,817	1,852	1,822	1,794	1,758	1,711	1,720	1,797	1,811	1,882	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	636	679	693	684	680	654	655	703	657	675	714	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,063	1,136	1,166	1,163	1,165	1,125	1,127	1,148	1,128	1,182	1,204	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	464	474	471	484	477	468	467	450	503	470	487	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,171	3,288	3,260	3,240	3,222	3,251	3,200	3,022	3,287	3,246	3,205	**Total**
From US	*129450*	2,873	2,984	2,955	2,912	2,870	2,900	2,852	2,677	2,934	2,861	2,877	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,531	1,622	1,570	1,517	1,488	1,504	1,408	1,312	1,494	1,457	1,467	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	779	775	787	810	807	787	799	752	782	756	772	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,219	1,231	1,253	1,276	1,281	1,269	1,290	1,235	1,263	1,253	1,258	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	297	304	306	328	352	351	348	345	353	386	328	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	105,977	109,113	9,743	9,609	10,270	9,743	9,381	9,163	10,426	10,607	10,290	10,025	9,571	9,874	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	89,447	92,100	8,224	8,111	8,669	8,224	7,918	7,734	8,800	8,953	8,686	8,462	8,079	8,334	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	27,824	26,687	2,270	2,448	2,585	2,270	2,363	2,123	1,830	1,855	2,761	2,051	2,115	2,544	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	21,178	20,323	1,729	1,864	1,969	1,729	1,799	1,616	1,393	1,413	2,102	1,562	1,610	1,937	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	285,448	265,286	20,033	22,673	22,936	21,472	22,569	22,036	23,272	22,023	22,790	21,937	21,177	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	208,377	193,657	14,624	16,551	16,743	15,674	16,475	16,086	16,988	16,077	16,637	16,014	15,460	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	23,430	20,042	1,435	1,583	1,576	1,621	1,784	1,693	1,741	1,797	..	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	69,254	59,509	4,115	4,913	5,051	4,767	5,336	5,063	5,395	5,873	..	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	355,493	298,990	24,841	25,719	21,900	24,435	27,952	24,108	24,703	23,355	..	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,800,415	1,419,988	119,285	123,107	104,514	117,880	136,385	104,514	122,843	122,927	..	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	238,944	234,729	20,738	20,943	18,716	18,873	22,266	22,148	21,862	21,502	19,195	19,498	19,325	21,787	22,589	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB).
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline (nº 55-001-XIB au catalogue).*
Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue).
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

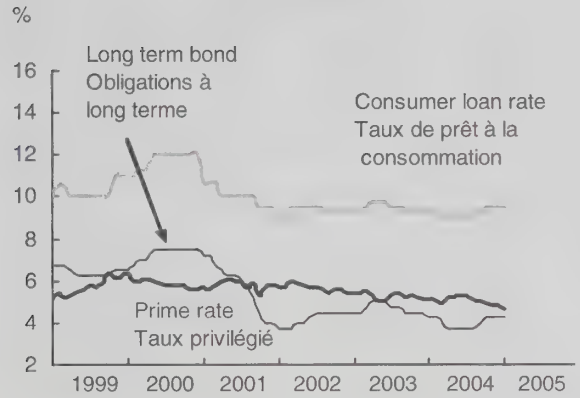
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

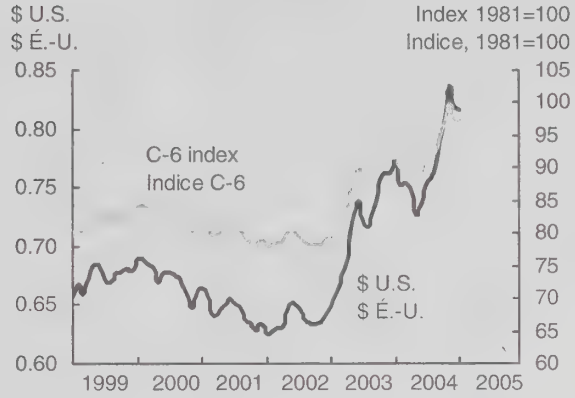
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

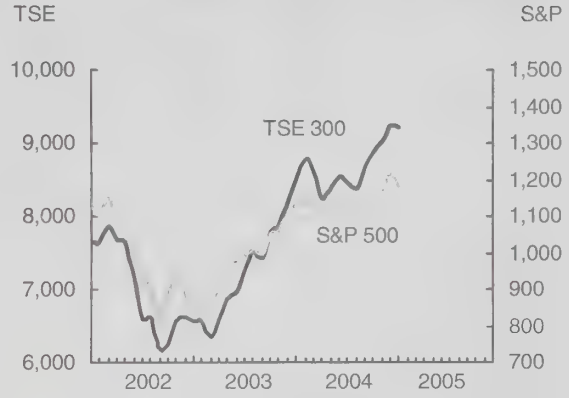
Interest Rates
Taux d'intérêt



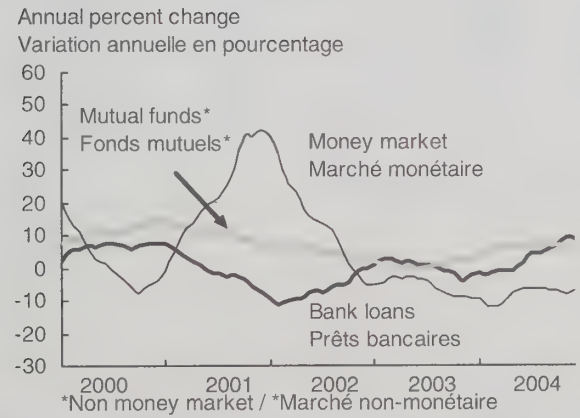
Exchange Rates
Taux de change



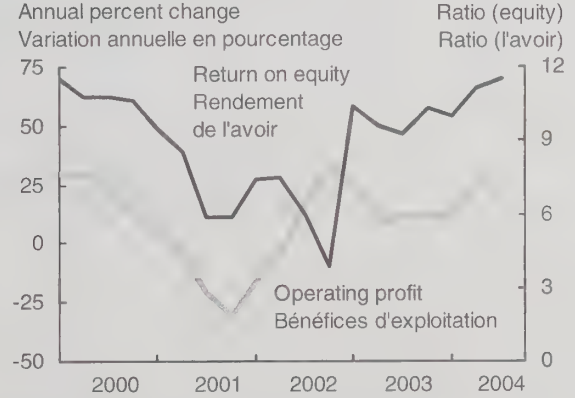
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

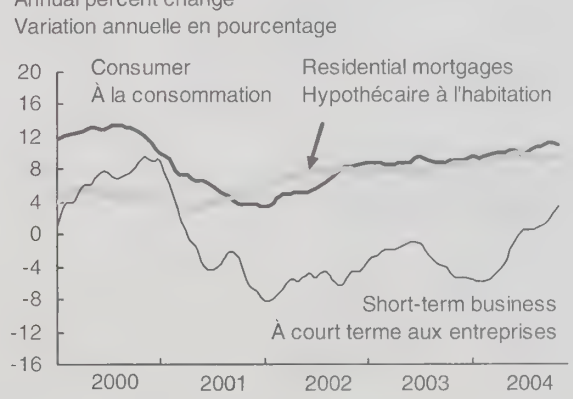


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	3.50	3.25	3.25	3.00	3.00	3.00	3.00	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	5.00	4.75	4.75	4.50	4.50	4.50	4.50	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	3.14	2.92	2.76	2.62	2.62	2.69	2.64	2.37	2.18	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	3.11	2.89	2.80	2.64	2.71	2.73	2.66	2.37	2.25	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.85	4.55	4.55	4.55	4.55	4.75	4.75	4.30	4.30	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	5.80	6.20	6.35	6.30	6.40	6.50	6.45	6.05	5.80	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	4.98	5.35	5.40	5.19	5.33	5.24	5.14	5.15	4.98	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.352	1.382	1.396	1.363	1.322	1.313	1.313	1.296	1.329	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.739	0.724	0.717	0.734	0.757	0.762	0.762	0.772	0.752	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.246	2.241	2.224	2.202	2.220	2.220	2.299	2.363	2.483	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	..	1.579	1.570	1.556	1.536	1.548	1.538	1.614	1.636	1.681	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	11.43	11.65	11.77	11.88	12.07	12.02	12.18	12.19	12.46	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	89.83	88.16	87.40	89.23	91.48	92.09	91.65	92.54	90.19	Indice C-6(3)

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.00	3.75	3.75	3.75	3.75	3.75	4.00	4.25	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.04	1.98	1.98	2.04	2.06	2.09	2.37	2.54	2.62	2.46	2.47	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.10	2.05	2.07	2.10	2.12	2.22	2.50	2.60	2.74	2.57	2.56	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.30	4.45	4.55	4.70	4.60	4.40	4.80	4.90	5.00	4.80	4.80	1 an
5-year	*122521*	5.70	6.15	6.50	6.70	6.55	6.30	6.30	6.40	6.30	6.05	6.05	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	4.94	5.23	5.23	5.30	5.29	5.14	5.02	4.96	4.87	4.86	4.69	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.328	1.342	1.378	1.358	1.322	1.312	1.288	1.247	1.196	1.219	1.225	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.753	0.745	0.726	0.737	0.756	0.762	0.777	0.802	0.836	0.820	0.816	inversé
British pound	*37430*	2.426	2.418	2.465	2.482	2.438	2.388	2.310	2.254	2.227	2.350	2.300	Livre britannique
Euro	*121742*	1.629	1.609	1.655	1.649	1.622	1.600	1.574	1.559	1.556	1.632	1.605	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	12.25	12.46	12.31	12.41	12.07	11.90	11.70	11.46	11.43	11.73	11.86	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	90.55	89.74	87.57	88.68	91.00	91.80	93.52	96.36	99.92	97.74	97.41	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

	'000,000	2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
Volume(1)	6379	55,563	61,278	4,420	4,504	4,353	3,993	5,747	5,476	5,514	5,253	7,183	Volume(1)
Value($)(1)	6384	648,654	833,906	49,848	56,550	55,333	47,795	61,715	64,084	55,358	66,003	84,253	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	7,162	8,646	6,860	6,983	7,258	7,510	7,421	7,773	7,859	8,221	8,521	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	-10.4	-2.3	9.9	13.6	20.1	24.4	19.6	24.3	29.7	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	24.97	17.53	24.78	25.21	23.93	21.82	20.23	20.79	20.02	19.72	20.22	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.85	..	1.91	1.87	1.83	1.77	1.80	1.72	1.72	1.64	1.62	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Volume(1)	6379	5,745	6,125	5,316	4,478	4,377	3,926	4,004	4,670	4,885	5,421	5,148	Volume(1)
Value($)(1)	6384	72,689	86,439	75,232	61,917	62,150	54,344	51,946	66,083	70,942	75,957	71,954	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	8,788	8,586	8,244	8,417	8,546	8,458	8,377	8,668	8,871	9,030	9,247	Indice des prix(2)
Annual % change		34.1	35.4	25.2	22.7	22.4	16.5	11.5	16.8	14.1	14.9	12.5	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	20.48	19.28	18.82	18.83	19.17	19.24	18.74	19.45	18.74	18.40	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.62	1.67	1.74	1.74	1.72	1.75	1.82	1.74	1.71	1.70	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

Tableau 35. La bourse de Toronto

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,422	161,654	144,764	145,003	148,096	148,671	148,695	145,784	146,400	148,438	148,951	M1
M2	*37128*	581,665	617,300	579,321	582,608	587,052	589,917	590,996	589,300	590,505	593,719	596,210	M2
M2++	*37150*	1,195,880	..	1,190,447	1,195,058	1,201,639	1,205,858	1,208,382	1,207,921	1,214,108	1,215,250	1,219,924	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,309	368,572	340,702	342,135	344,301	346,905	349,316	351,874	356,623	353,247	354,533	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	752,150	..	743,297	747,721	755,059	759,808	765,770	771,591	778,196	782,311	788,930	Total
Consumer	*122707*	234,363	..	231,215	232,968	236,194	237,164	238,991	240,626	242,645	244,467	246,538	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,787	..	512,082	514,752	518,864	522,644	526,780	530,966	535,551	537,844	542,392	Hypothécaire
Business credit	*122643*	904,923	941,279	901,809	903,769	905,350	906,823	906,751	909,626	911,344	912,835	915,033	**Crédit aux entreprises**

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	152,589	155,513	158,085	162,647	167,555	165,487	165,736	165,510	168,564	164,074	165,137	M1
M2	*37128*	600,736	602,764	607,458	614,583	623,765	624,685	624,747	625,657	630,233	626,030	630,737	M2
M2++	*37150*	1,227,629	1,231,575	1,242,792	1,252,087	1,264,221	1,267,206	1,268,220	1,270,933	1,276,376	1,276,881	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	358,570	359,631	364,033	365,088	366,783	369,291	371,672	374,216	376,260	381,933	380,848	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	793,994	798,625	807,023	814,663	822,989	828,928	836,110	840,657	849,307	855,185	..	Total
Consumer	*122707*	247,714	249,548	251,936	254,498	256,944	259,451	262,348	264,498	267,486	269,320	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	546,280	549,077	555,088	560,164	566,045	569,477	573,762	576,159	581,821	585,864	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	918,894	923,968	928,822	934,380	942,636	948,635	951,892	951,486	952,614	959,570	967,423	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	149,969	172,118	38,582	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,311	51,330	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,373,566	2,454,525	599,683	616,963	613,869	608,176	613,210	619,270	619,026	636,298	647,548	Revenus
Profit margins(1)	*ratio (634671/ 634670)*	6.32	7.01	6.43	6.44	7.14	6.70	6.99	7.21	7.84	8.06	7.93	Marges bénéficiaires(1)
Net profit(2)	*$'000,000 634673*	63,444	106,767	15,530	10,030	27,166	25,694	25,294	28,613	28,042	31,786	33,648	Bénéfices nets(2)
Return on equity(3)	*ratio (634672/ 634628)*	6.17	9.91	5.99	3.86	10.36	9.63	9.30	10.35	10.01	11.10	11.54	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
	$'000,000												
Total	*634671*	149,968	172,118	38,582	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,311	51,330	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	17,771	23,500	4,253	5,270	7,773	5,183	5,396	5,148	6,200	6,859	7,327	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	11,120	10,857	727	685	896	831	960	1,136	1,108	1,171	1,224	Services publics
Manufacturing	*635463*	39,523	36,627	10,419	10,215	10,356	8,659	8,625	8,987	11,097	12,733	12,505	Fabrication
Construction	*635364*	4,722	4,830	1,267	1,310	1,116	1,216	1,276	1,222	1,325	1,404	1,213	Construction
Transportation	*635760*	6,825	7,156	2,089	1,854	1,712	1,443	1,597	2,403	2,087	2,062	1,924	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	10,771	12,270	5,511	5,491	5,530	5,998	6,448	6,707	6,841	7,388	7,563	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	35,413	65,846	4,714	10,254	10,152	15,446	19,039	21,209	25,203	24,639	23,567	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	1,565	1,606	415	416	363	342	455	447	415	381	494	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,706	1,555	429	477	317	372	391	475	371	463	437	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	6,575	7,920	1,691	1,443	1,853	1,993	2,090	1,985	1,982	1,993	1,397	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	2,046	1,422	514	444	338	378	357	349	356	353	317	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,214	2,657	554	584	617	683	672	685	681	726	716	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	1,079	1,622	237	448	403	399	391	429	465	508	528	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	8,731	13,620	2,230	2,417	-283	3,151	3,446	2,503	2,510	2,754	5,853	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	67,776	..	10,712	13,294	13,279	20,662	20,541	17,269	9,601	11,407	..	Total(1)
Federal	*122305*	-13,784	-19,388	-3,309	676	-3,200	-4,006	-7,254	2,612	-4,312	-5,843	-11,845	Fédéral
Provincial	*122308*	1,241	17,060	3,480	-2,042	23	3,442	-182	8,595	-5,229	5,631	8,063	Provinciales
Corporate	*122314*	33,418	11,255	-200	9,531	6,355	6,282	11,250	-1,550	5,242	3,282	4,281	Des sociétés

		2002	2003	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	20,934	18,471	4,968	20,629	3,196	1,840	2,648	-296	6,638	2,220	7,203	Total
Stocks	*113419*	-1,531	12,932	3,837	21,008	-1,712	-381	619	565	4,228	589	1,208	Actions
Bonds	*113390*	18,684	6,998	861	1,016	3,310	584	2,661	1,017	2,035	661	6,298	Obligations
Money market	*113422*	3,781	-1,462	270	-1,395	1,599	1,637	-632	-1,879	375	970	-304	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052)*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,185	412,258	436,455	436,122	434,468	435,140	432,185	431,517	428,247	421,153	412,258	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	41,817	35,286	10,700	12,000	9,500	10,700	9,617	7,738	8,799	10,249	8,500	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,429	52,575	13,245	11,303	12,319	14,471	16,336	4,927	12,992	15,909	18,747	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,741	46,915	9,875	10,807	13,419	7,799	10,716	12,121	10,770	11,911	12,113	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,501	29,855	6,395	12,850	13,396	4,357	10,898	3,526	15,999	6,280	4,050	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,241	17,060	3,480	-2,042	23	3,442	-182	8,595	-5,229	5,631	8,063	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	85,879	69,099	15,467	18,960	25,276	17,719	23,924	13,716	19,497	14,974	20,912	Émissions brutes
Retirements	*122292*	52,462	57,845	15,667	9,429	18,921	11,438	12,674	15,266	14,256	11,692	16,631	Remboursements
Net new issues	*122314*	33,418	11,255	-200	9,531	6,355	6,282	11,250	-1,550	5,242	3,282	4,281	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,396	2,073	1,101	1,831	775	1,313	477	91	443	1,389	150	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,123	2,111	149	16	2,299	343	465	695	601	799	16	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,273	-38	951	1,815	-1,524	969	13	-603	-159	590	134	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,717	20,420	2,908	1,585	2,664	3,664	4,804	4,905	4,730	3,991	6,794	Émissions brutes
Retirements	*122298*	5,261	6,762	1,629	984	1,424	1,483	1,370	1,799	2,061	1,827	1,075	Remboursements
Net new issues	*122320*	7,458	13,657	1,279	602	1,241	2,182	3,433	3,106	2,668	2,164	5,719	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

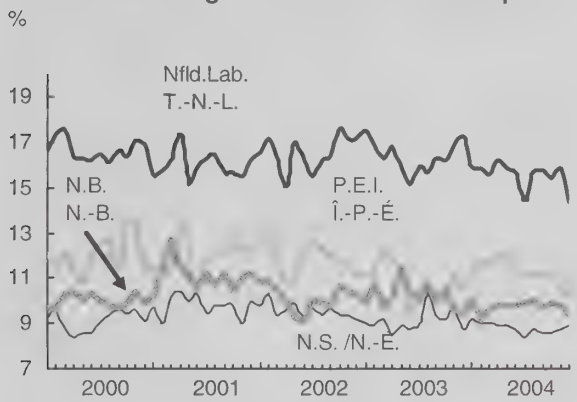
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

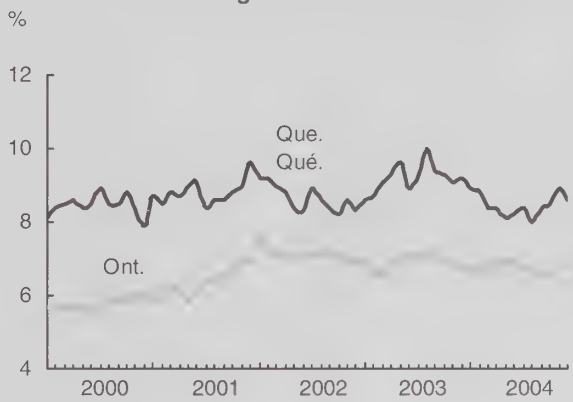
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

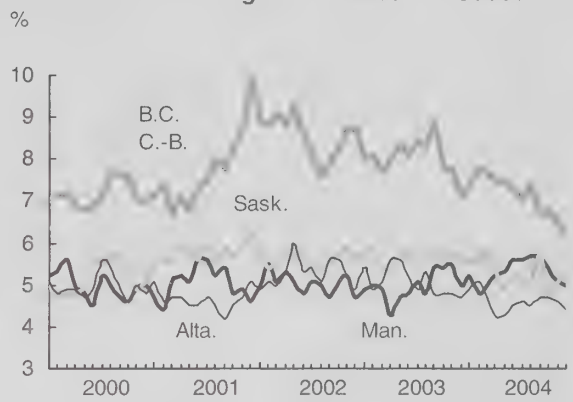
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

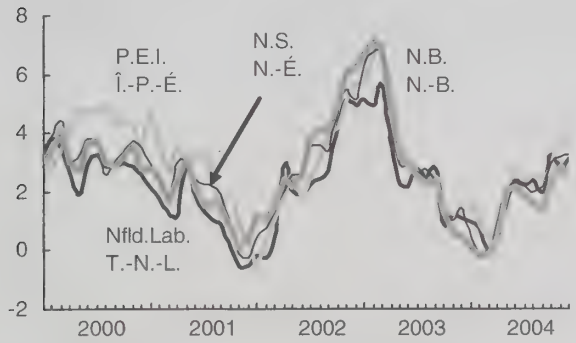


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



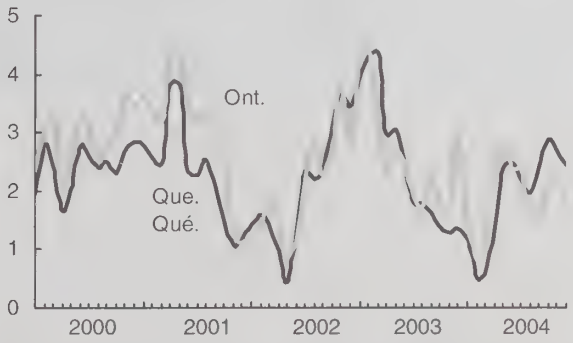
CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

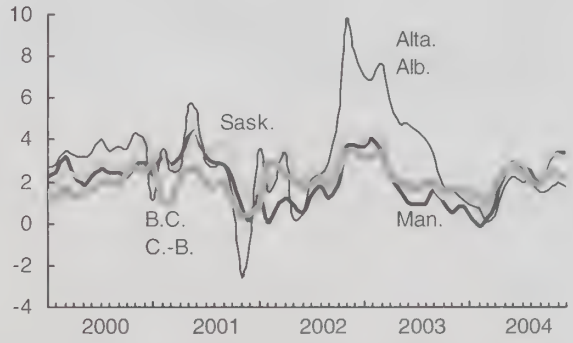


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1998	1999	2000	2001	2002	2003	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	914,973	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	11,176	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,981	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	21,401	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	17,633	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	196,258	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	Québec
Ontario	*687251*	377,897	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	Ontario
Manitoba	*687263*	30,972	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	29,550	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	Saskatchewan
Alberta	*687287*	107,439	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	Alberta
British Columbia	*687299*	115,641	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	919,000	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,253	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	2,936	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	21,180	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	17,488	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	194,672	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	Québec
Ontario	*3840163*	376,790	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,059	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,549	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	112,862	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	Alberta
British Columbia	*3840347*	116,052	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	881,815	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	13,916	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,426	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	25,866	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	19,436	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	192,195	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	Québec
Ontario	*3840165*	337,602	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	Ontario
Manitoba	*3840211*	30,925	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,240	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	104,768	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	Alberta
British Columbia	*3840349*	118,759	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	15,830	15,844	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	215	216	217	213	216	216	220	215	214	213	212	216	216	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	66	66	66	65	66	65	66	67	67	68	69	69	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	435	436	438	440	443	444	446	442	445	443	444	443	445	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	348	350	351	348	351	350	351	352	351	350	350	353	350	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,648	3,655	3,667	3,692	3,688	3,672	3,686	3,690	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,273	6,295	6,272	6,298	6,313	6,325	6,337	6,319	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	574	573	572	575	576	576	573	576	577	580	582	580	580	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	476	477	476	481	480	479	478	478	479	483	486	487	487	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,739	1,746	1,748	1,759	1,757	1,759	1,753	1,767	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,055	2,030	2,034	2,033	2,048	2,071	2,070	2,062	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.6	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	59.6	59.6	59.8	59.4	59.9	59.7	59.8	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	67.5	67.5	67.2	66.9	67.5	66.3	67.7	67.5	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	63.5	63.5	63.7	63.8	64.3	64.4	64.2	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	63.9	63.7	64.0	63.5	64.2	63.9	64.1	64.4	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	66.1	65.8	65.5	65.8	65.5	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.5	68.6	68.5	68.6	68.7	68.7	68.5	68.3	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	69.0	68.6	68.5	69.0	69.1	69.2	68.8	69.2	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	67.7	67.8	68.0	68.3	67.7	67.9	67.6	67.5	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.7	74.0	73.7	73.7	73.5	73.6	73.3	73.7	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	66.0	65.4	65.3	65.1	65.5	66.0	65.6	65.6	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.3	7.3	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	16.0	15.9	15.6	16.2	15.9	15.7	14.5	15.7	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	11.1	11.7	11.6	11.9	12.1	11.3	11.3	11.1	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	9.2	9.0	9.0	8.9	8.9	8.8	8.4	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	10.1	9.2	9.6	9.8	9.8	9.8	9.9	10.1	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.9	8.8	8.4	8.4	8.1	8.2	8.4	8.0	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.7	6.6	6.9	6.8	6.9	6.9	6.7	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.2	4.8	5.0	5.2	5.3	5.6	5.6	5.7	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	5.6	5.6	5.9	5.4	4.9	5.2	5.2	5.1	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.9	5.1	4.7	4.3	4.3	4.5	4.6	4.5	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	7.4	7.8	7.7	7.5	7.5	7.3	7.0	7.4	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	592,692	613,718	51,606	52,056	52,165	52,288	52,512	52,820	52,951	53,287	53,358	53,431	53,706	..	..	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	6,918	7,259	604	618	619	623	625	607	624	634	636	626	632	..	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,902	1,993	168	170	170	170	171	174	176	176	176	173	174	..	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,336	14,946	1,247	1,268	1,258	1,260	1,264	1,285	1,273	1,293	1,291	1,283	1,289	..	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,105	11,605	972	986	976	971	973	989	984	988	989	978	990	..	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	127,524	132,394	11,140	11,235	11,207	11,199	11,237	11,315	11,347	11,411	11,445	11,444	11,547	..	..	Québec
Ontario	*1996491*	251,224	259,054	21,763	21,916	21,984	22,023	22,129	22,225	22,283	22,416	22,434	22,470	22,593	..	..	Ontario
Manitoba	*1996494*	18,581	19,256	1,613	1,628	1,640	1,632	1,632	1,662	1,663	1,671	1,672	1,678	1,681	..	..	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	14,611	15,324	1,292	1,310	1,311	1,316	1,318	1,333	1,338	1,349	1,350	1,351	1,349	..	..	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	70,625	73,525	6,246	6,312	6,342	6,387	6,422	6,455	6,481	6,527	6,532	6,574	6,602	..	..	Alberta
British Columbia	*1996503*	72,790	75,141	6,294	6,344	6,388	6,437	6,467	6,498	6,503	6,542	6,551	6,574	6,567	..	..	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,064	13,328	13,366	13,448	13,411	13,407	13,429	13,448	13,438	13,535	13,524	13,481	13,545	13,536	13,516	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	182	186	184	187	186	186	185	184	185	190	189	190	188	187	187	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	59	63	62	62	62	61	62	62	64	65	66	65	65	64	64	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	368	382	381	385	382	379	380	379	376	381	380	379	379	377	376	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	299	305	301	303	300	297	298	297	298	299	300	299	299	296	296	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,092	3,162	3,179	3,183	3,179	3,168	3,166	3,167	3,162	3,182	3,200	3,185	3,196	3,189	3,169	Québec
Ontario	*1596926*	5,096	5,173	5,204	5,220	5,224	5,233	5,242	5,241	5,228	5,266	5,255	5,240	5,272	5,273	5,267	Ontario
Manitoba	*1596955*	516	524	521	523	523	520	520	523	525	528	532	529	529	525	527	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	377	394	395	401	397	394	396	398	400	404	405	404	409	408	405	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,418	1,453	1,461	1,470	1,471	1,474	1,479	1,476	1,479	1,483	1,481	1,481	1,494	1,492	1,500	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,610	1,637	1,634	1,652	1,643	1,648	1,653	1,661	1,665	1,674	1,672	1,670	1,678	1,680	1,684	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Average weekly earnings(1)	**$**																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	680.90	689.66	691.81	699.02	692.81	699.95	699.88	702.69	699.76	702.48	698.24	699.85	703.17	702.15	705.21	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	619.44	630.79	629.96	636.22	630.69	641.32	646.09	646.00	655.95	654.00	651.23	649.83	652.36	646.26	644.54	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	540.77	547.04	552.75	557.36	551.65	555.65	562.83	569.15	562.52	557.56	553.10	549.79	551.63	554.20	554.66	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	590.68	597.89	596.94	604.87	599.94	607.99	612.43	622.47	616.28	617.52	616.18	616.18	620.35	616.73	619.15	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	608.36	624.91	631.49	640.75	632.41	637.62	637.83	641.67	636.62	645.80	641.18	639.54	649.99	646.45	650.52	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	644.64	656.50	655.98	665.37	654.91	659.48	657.27	663.50	659.70	667.03	661.94	658.11	667.57	662.38	664.46	Québec
Ontario	*1597266*	725.98	733.00	734.85	741.86	735.88	740.81	738.70	742.39	737.17	740.10	736.79	737.07	740.44	738.33	740.69	Ontario
Manitoba	*1597295*	606.36	615.03	618.61	628.78	626.62	637.54	639.24	642.23	642.41	645.93	644.92	649.43	649.84	652.63	653.07	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	610.81	624.16	630.24	636.44	634.54	644.07	646.34	642.24	649.39	648.52	648.76	650.50	647.91	649.68	654.21	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	698.85	708.33	715.48	725.09	717.77	728.63	730.22	726.82	724.42	730.39	726.10	732.42	735.04	739.17	748.40	Alberta
British Columbia	*1597378*	674.42	681.12	683.90	684.73	685.91	693.86	696.32	695.36	694.32	694.94	692.18	694.01	695.33	697.54	698.12	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	***(1996=100)***																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	111.6	113.4	114.0	116.7	115.7	115.9	115.6	115.8	116.8	117.4	117.3	117.1	116.8	117.1	117.4	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	119.9	124.0	127.0	129.4	129.1	129.0	128.9	128.0	130.5	130.7	131.9	130.4	130.7	130.7	130.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	117.0	121.1	122.9	124.7	124.0	123.1	122.6	121.7	124.1	124.8	127.1	126.5	125.7	127.7	126.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	117.7	119.8	120.4	125.1	122.5	122.7	123.0	120.5	122.9	122.8	123.9	120.7	119.9	118.8	119.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	118.3	121.3	123.0	126.8	124.6	125.2	124.1	124.8	126.2	128.0	126.6	126.5	127.7	127.5	128.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	109.5	110.8	110.9	113.2	112.1	112.2	111.2	112.1	112.7	113.5	113.6	113.0	113.2	113.5	113.9	Québec
Ontario	*1606242*	110.9	112.3	113.2	115.7	114.9	114.7	114.5	114.9	115.4	115.9	116.0	115.5	115.3	115.4	115.6	Ontario
Manitoba	*1606271*	116.1	117.0	118.1	122.2	121.2	122.2	121.8	122.3	124.2	124.4	124.3	124.8	124.2	124.5	124.1	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	114.0	116.9	118.4	122.2	120.4	122.1	121.7	120.7	122.6	123.2	122.7	123.0	122.1	122.2	122.7	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	117.2	120.4	120.0	124.3	122.1	122.5	123.4	122.9	124.5	124.8	124.4	124.7	124.7	125.3	125.8	Alberta
British Columbia	*1606354*	108.7	110.2	111.6	113.1	113.2	113.4	113.6	113.2	114.7	115.7	114.9	115.3	114.0	115.0	115.0	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	47,262	50,772	4,160	4,421	4,307	4,391	4,279	4,557	4,184	5,380	4,763	4,566	4,514	4,576	5,002	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	383	421	42	44	40	40	41	38	45	40	40	48	39	59	42	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	146	178	7	19	14	11	13	19	13	18	24	16	14	30	20	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	877	1,014	93	76	78	68	80	119	109	106	106	105	80	91	103	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	664	696	65	48	60	42	65	62	60	80	70	66	85	102	62	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	8,628	10,091	855	906	1,014	1,017	974	905	944	1,109	950	906	936	959	1,177	Québec
Ontario	*42199*	22,281	23,235	1,892	1,978	1,794	1,900	1,704	2,048	1,623	2,197	2,126	2,092	1,905	1,978	1,913	Ontario
Manitoba	*42124*	889	1,065	73	81	71	86	91	81	85	148	105	89	122	86	92	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	709	773	49	78	48	48	57	78	77	55	62	68	84	70	70	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,847	6,667	535	573	458	512	659	632	608	543	631	553	558	632	765	Alberta
British Columbia	*42142*	5,659	6,394	525	603	725	647	587	562	582	1,070	634	608	654	548	753	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	179.1	191.9	187.8	192.1	169.5	190.4	219.2	209.7	207.9	208.2	191.8	214.4	203.6	199.6	214.1	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.6	1.9	2.3	1.9	1.9	4.1	1.9	2.1	2.0	2.0	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.5	0.6	0.4	0.6	1.2	0.2	0.6	0.6	0.7	0.8	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.7	3.6	4.3	4.7	2.8	2.1	8.7	2.6	3.0	3.6	2.7	3.5	3.9	2.8	2.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.6	3.0	2.7	2.9	1.7	1.4	1.6	2.8	3.2	2.5	2.9	2.6	3.5	2.4	2.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	33.5	39.9	43.1	42.8	36.6	46.7	55.2	47.6	48.3	43.7	46.3	43.6	42.2	46.4	52.0	Québec
Ontario	*729981*	79.6	80.9	74.1	78.9	62.3	71.4	85.2	83.2	83.9	84.4	75.9	87.6	80.7	79.7	77.8	Ontario
Manitoba	*729987*	2.2	2.7	2.8	2.6	1.9	2.6	2.5	2.7	2.7	2.6	3.3	5.8	2.6	2.5	2.9	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.8	2.4	2.2	1.9	2.5	1.4	2.9	3.3	6.5	2.0	2.2	3.2	3.3	3.1	3.8	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.7	32.1	30.6	29.7	28.8	34.0	31.8	28.2	25.9	37.6	28.5	29.9	33.1	35.1	36.9	Alberta
British Columbia	*729990*	20.3	24.7	25.3	26.1	29.8	26.5	28.8	36.6	31.7	29.0	27.3	35.8	31.8	24.6	33.1	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	111.3	116.7	119.2	119.5	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	107.7	112.5	114.2	114.6	114.5	115.1	115.5	116.0	117.3	118.2	119.6	120.3	120.8	120.8	122.3	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	114.4	119.1	119.7	121.1	121.1	121.1	121.1	121.1	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	100.1	102.9	103.7	103.7	103.6	103.9	103.9	103.9	104.1	104.7	104.5	105.8	105.8	106.0	107.2	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	111.7	121.9	126.2	126.2	126.9	127.2	127.6	128.5	129.4	129.4	129.4	130.1	130.1	130.6	131.3	Québec
Montreal	*21148172*	118.1	126.8	130.1	130.4	130.8	131.6	132.3	133.5	134.3	134.6	134.6	135.8	136.8	137.8	138.7	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	133.3	138.3	141.0	141.2	141.7	142.9	144.0	145.9	146.6	148.4	148.5	149.5	149.5	150.4	150.4	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	114.2	119.5	122.5	122.6	122.8	123.4	123.6	124.9	126.4	127.4	127.6	128.2	128.3	128.4	128.8	Toronto
London	*21148190*	109.8	115.0	116.6	117.8	117.5	119.6	119.8	119.8	120.0	120.5	120.7	120.8	121.1	121.4	121.6	London
Winnipeg	*21148211*	110.0	114.1	115.4	116.4	116.4	116.4	117.9	118.5	119.2	123.9	123.9	123.9	124.7	124.7	124.7	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	110.5	113.6	115.9	115.9	115.9	115.9	117.3	117.3	117.3	119.6	119.6	119.6	123.7	123.7	123.7	Saskatoon
Calgary	*21148229*	124.4	130.9	133.7	135.2	135.3	135.7	136.4	137.1	137.6	138.3	138.6	139.1	139.7	140.1	140.0	Calgary
Edmonton	*21148232*	117.3	124.0	126.8	126.8	127.0	126.8	127.0	127.7	128.3	129.2	129.5	129.6	130.4	131.2	132.3	Edmonton
Vancouver	*21148238*	93.2	96.2	97.5	97.6	99.0	99.2	99.7	100.1	100.9	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	102.5	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Non residential investment, (1997 dollars)	***$'000,000***																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	22,195	21,083	5,434	5,468	5,473	5,509	5,539	5,527	5,579	5,575	5,514	5,447	5,366	5,192	5,077	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	338	247	81	75	58	60	64	71	78	98	90	81	61	50	55	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	56	36	32	32	34	30	22	19	33	22	16	13	14	13	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	575	583	125	102	105	107	142	124	136	163	152	114	137	160	172	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	379	339	90	94	92	88	80	80	96	103	100	87	85	82	85	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,066	3,708	1,089	1,070	1,097	1,088	1,050	1,038	1,034	1,007	987	965	944	913	886	Québec
Ontario	*5976609*	10,020	9,524	2,341	2,305	2,360	2,433	2,455	2,527	2,547	2,489	2,457	2,495	2,425	2,317	2,286	Ontario
Manitoba	*5976613*	836	759	159	163	168	173	187	181	214	221	219	214	203	173	169	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	556	534	204	179	152	146	147	137	125	137	157	160	143	126	105	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	3,004	2,921	694	813	780	740	754	732	745	762	765	734	752	733	702	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,207	2,193	549	573	576	601	592	585	560	532	529	543	558	562	531	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Retail trade	***$'000,000***																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	318,532	330,503	27,675	27,383	27,643	28,364	28,681	28,469	28,670	28,752	28,904	29,098	29,207	29,550	29,530	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,369	5,679	476	479	481	487	470	461	471	467	463	468	477	485	490	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,369	1,381	114	112	114	115	118	118	116	115	111	112	115	117	116	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	9,840	9,990	833	833	828	813	856	847	860	867	855	852	860	864	856	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,787	7,797	645	632	652	659	660	660	650	646	653	662	673	668	685	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	71,531	75,148	6,305	6,230	6,357	6,354	6,527	6,403	6,491	6,534	6,574	6,619	6,631	6,717	6,749	Québec
Ontario	*21645063*	120,992	125,136	10,422	10,265	10,371	10,622	10,657	10,533	10,653	10,627	10,663	10,852	10,812	10,948	10,937	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,541	10,925	929	923	916	961	983	983	967	985	983	980	985	1,007	997	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,389	9,859	812	811	795	853	848	865	859	858	861	856	845	863	874	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	37,663	39,367	3,334	3,290	3,326	3,628	3,613	3,613	3,607	3,636	3,674	3,657	3,716	3,771	3,762	Alberta
British Columbia	*21645083*	42,906	44,034	3,708	3,709	3,705	3,774	3,851	3,890	3,899	3,919	3,971	3,942	3,994	4,012	3,964	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	***(1992=100)***																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	119.0	122.3	122.7	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	117.3	120.7	121.1	120.3	120.9	120.8	121.3	121.6	122.8	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	117.7	121.9	122.5	122.0	121.8	122.4	123.2	123.9	124.3	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	119.8	123.9	123.8	123.5	123.6	124.2	125.0	125.1	126.0	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	118.6	122.6	122.2	122.0	122.5	123.1	123.6	123.5	124.6	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	115.5	118.4	118.6	118.6	119.2	119.7	120.0	119.9	121.1	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	Québec
Montreal	*737245*	115.7	118.4	118.7	118.7	119.3	119.8	120.0	120.0	121.0	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	Montréal
Ontario	*736288*	120.1	123.3	123.9	124.2	124.2	124.4	124.9	125.1	126.1	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	Ontario
Toronto	*737257*	120.6	124.2	125.0	125.4	125.3	125.6	125.8	125.7	126.8	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	Toronto
Manitoba	*736424*	123.1	125.3	125.3	125.6	125.6	125.4	126.0	126.4	128.1	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	123.7	126.5	127.1	127.0	127.1	127.2	127.5	128.4	129.7	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	Saskatchewan
Alberta	*736696*	124.2	129.7	130.0	129.9	129.8	129.9	130.3	130.6	131.7	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	Alberta
British Columbia	*736831*	117.9	120.4	120.8	120.9	120.8	121.3	121.6	122.4	123.4	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	118.6	121.0	121.4	121.6	121.3	121.8	122.2	123.0	124.0	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIB), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Shipments	***$'000,000***																**Livraisons**
Canada	*800450*	550,375	545,765	44,993	45,678	45,801	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,410	49,903	49,997	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,514	2,827	229	226	237	236	243	250	258	271	254	269	259	287	273	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,327	1,356	125	117	113	124	132	124	126	110	111	116	120	115	115	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,296	8,524	715	703	719	703	761	779	793	767	783	742	787	772	798	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,531	12,864	1,073	1,123	1,009	1,094	1,163	1,174	1,283	1,227	1,244	1,227	1,183	1,160	1,306	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	130,264	128,514	10,556	10,788	10,983	11,033	11,382	11,543	11,278	11,565	11,726	11,501	11,323	11,467	11,341	Québec
Ontario	*806086*	294,309	289,216	23,684	24,028	23,955	24,102	25,145	25,358	25,877	26,228	26,314	26,708	26,696	26,071	25,917	Ontario
Manitoba	*806546*	11,263	11,413	959	1,002	980	980	1,048	990	1,045	1,069	1,028	1,098	1,073	1,091	1,109	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,634	7,913	693	680	699	727	804	747	784	796	829	912	860	828	872	Saskatchewan
Alberta	*807466*	43,673	45,838	3,822	3,925	3,958	4,102	4,249	4,340	4,266	4,400	4,446	4,449	4,437	4,514	4,626	Alberta
British Columbia	*807928*	38,499	37,223	3,130	3,078	3,139	3,248	3,432	3,435	3,579	3,550	3,584	3,636	3,666	3,588	3,632	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (no 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2001	2002	2003	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*25654063*	5,822,061	8,008,978	4,973,867	331,886	147,201	192,158	215,002	319,821	499,503	206,679	373,373	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	15,581	12,342	26,475	1,943	763	2,902	1,258	276	325	568	337	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	14,364	11,349	17,260	946	262	746	561	273	818	124	2,088	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	71,066	84,018	58,081	3,634	2,822	5,031	5,357	3,450	5,478	2,367	11,495	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	71,260	254,539	47,685	5,759	930	5,497	4,918	1,755	107,237	10,121	3,274	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	1,033,056	689,880	774,269	47,041	29,618	44,985	38,737	43,165	53,458	51,318	53,551	Québec
Ontario	*25654315*	2,760,502	4,395,423	3,227,778	193,291	51,988	85,950	96,612	113,098	217,116	86,912	102,817	Ontario
Manitoba	*25654357*	668,257	304,698	100,693	2,375	3,785	2,268	5,070	2,159	2,678	2,082	2,041	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	79,901	54,859	80,319	7,488	5,319	3,835	4,050	3,430	2,593	3,826	7,616	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	434,819	545,680	318,541	20,889	33,141	21,680	19,156	18,658	34,783	15,478	60,252	Alberta
British Columbia	*25654483*	670,625	1,654,724	321,742	48,519	16,253	19,062	39,282	133,557	74,890	33,681	129,902	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

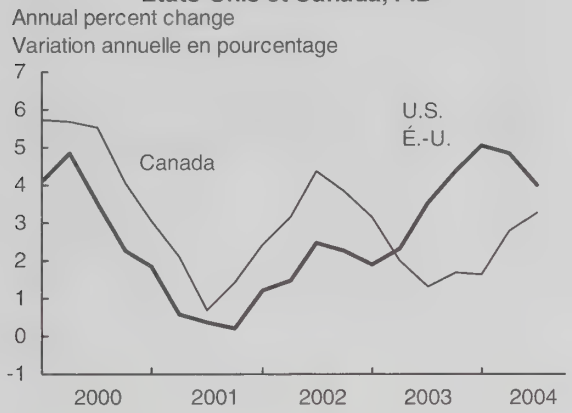
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

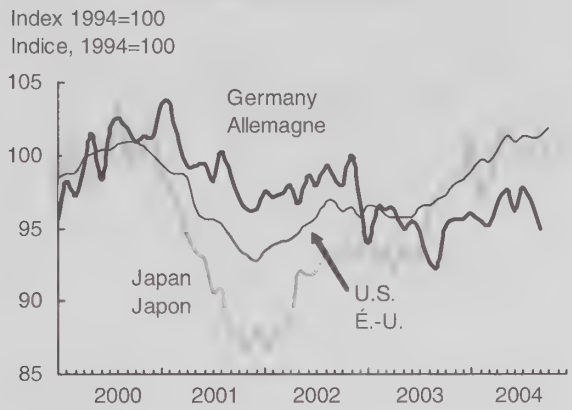
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

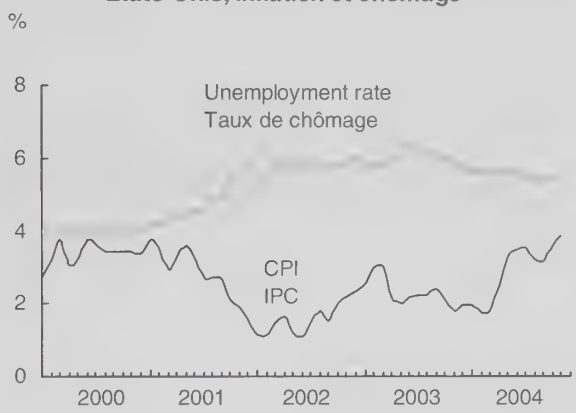
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



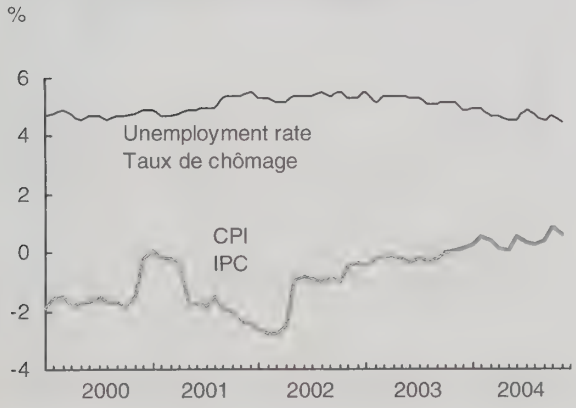
Industrial Production
Production industrielle



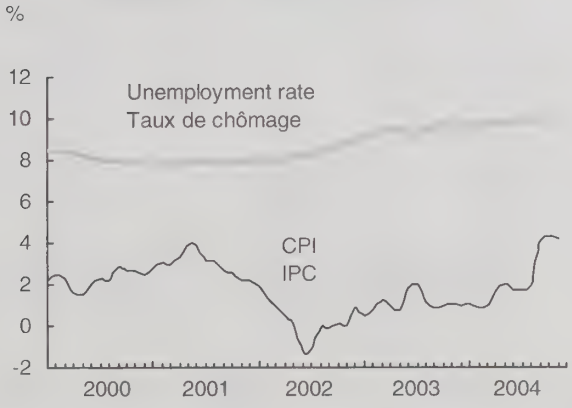
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



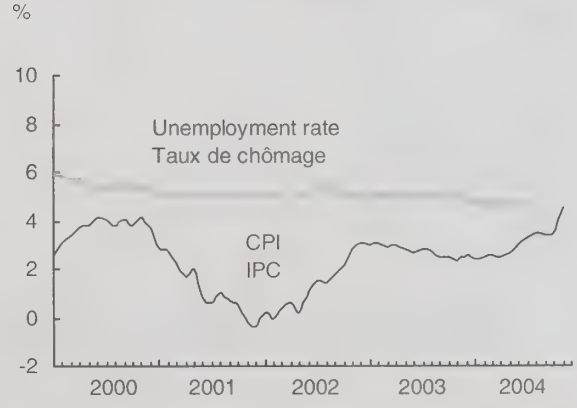
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



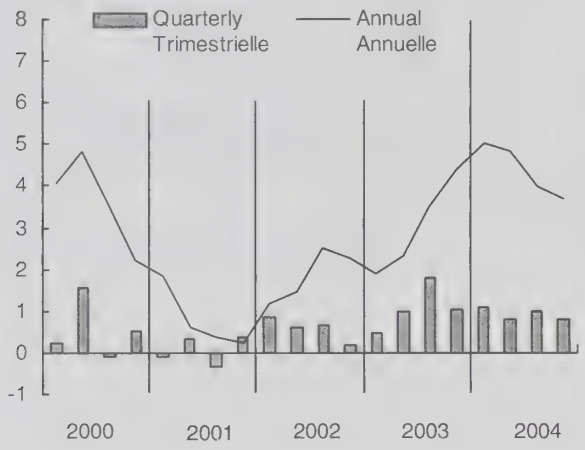
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



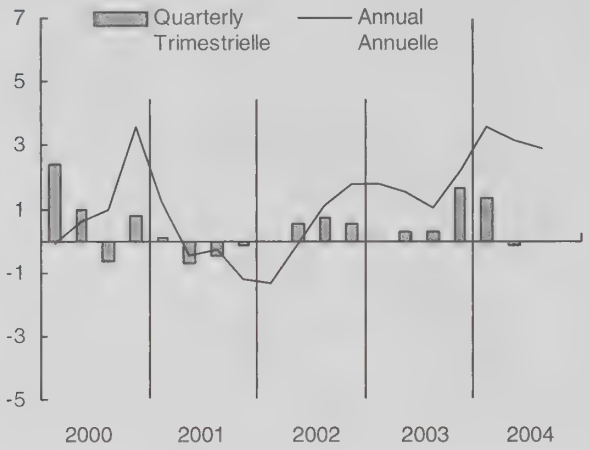
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



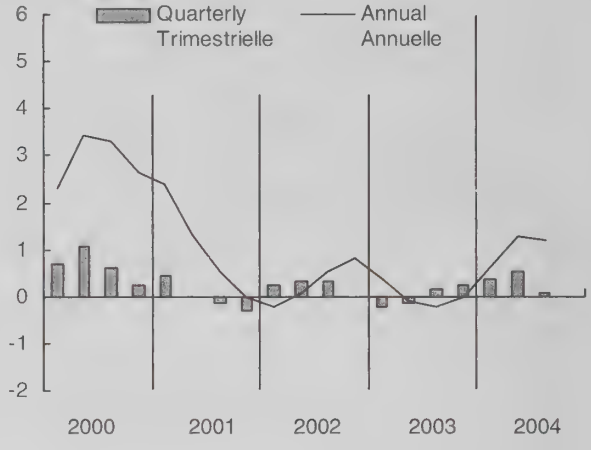
United States - GDP
États-Unis - PIB



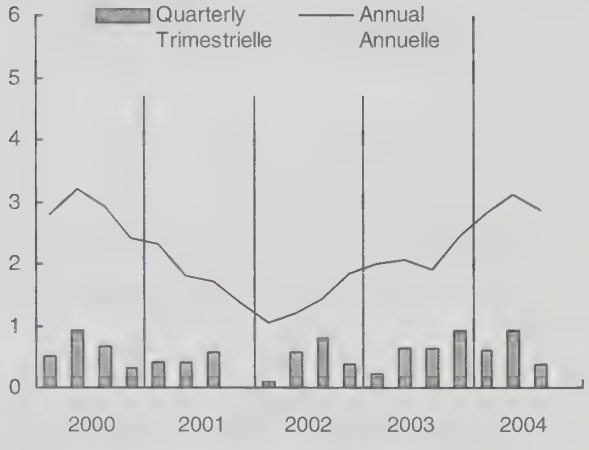
Japan - GDP
Japon - PIB



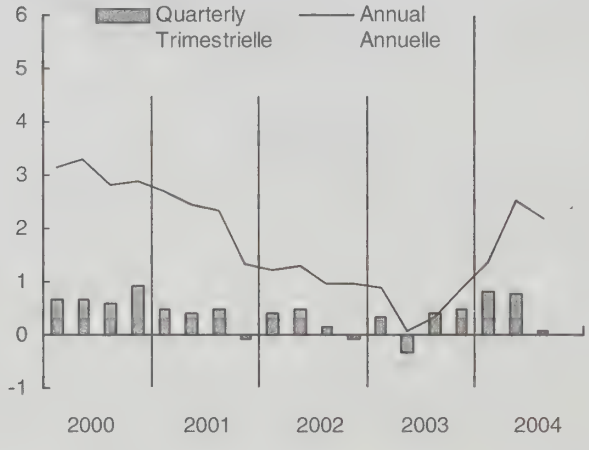
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

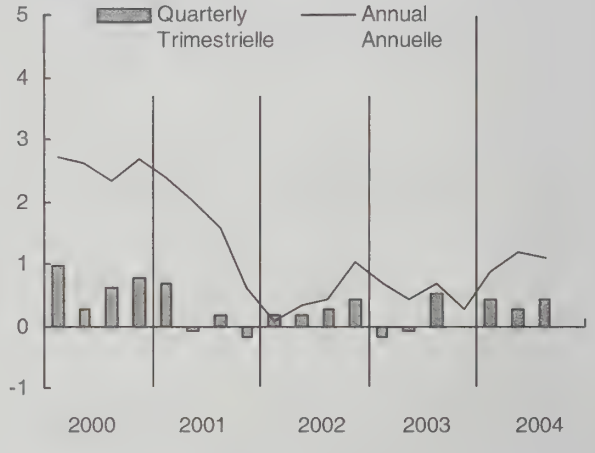


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2002	2003	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	22,664	23,818	2,918	7,741	6,999	4,520	3,404	5,220	5,300	6,636	6,662	8,139	11,190	9,399	Canada ($millions)
US ($billions)	-473.9	-530.7	-86.1	-110.2	-117.9	-119.0	-126.9	-138.2	-133.9	-131.6	-127.0	-147.2	-166.2		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	14,140	15,785	3,226	3,805	3,744	3,325	3,128	3,488	3,956	4,372	4,254	4,928	4,719	4,620	Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-18.22	-20.43	-6.41	-6.17	-5.38	-2.20	-4.49	-2.50	-5.81	-6.79	-5.33	-5.48	-6.43		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	54.5	25.9	11.5	12.6	0.2	23.7	18.0	2.9	-6.9	11.4	18.5	13.6	8.1	4.9	Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	15.37	4.84	6.63	6.39	1.92	2.90	4.16	4.72	-1.75	2.43	-0.56	2.38	-3.95	-0.42	France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	45.7	45.8	5.0	10.6	8.8	15.0	12.5	10.5	5.2	16.5	16.2	21.7	23.1	13.8	Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	-10.04	-11.58	2.07	-2.03	-5.31	2.06	-4.76	-7.80	-8.65	1.48	-3.39	-4.10	-5.36		Italie (EUR milliards)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,074.6	1,096.4	1,046.3	1,060.4	1,070.4	1,081.3	1,086.4	1,093.8	1,091.8	1,095.5	1,104.4	1,111.7	1,124.4	1,131.3	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,074.8	10,381.3	9,916.0	9,993.5	10,052.6	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,287.4	10,472.8	10,580.7	10,697.5	10,784.7	10,889.7	États-Unis (2000 $)
Japan (1995 yen)	533,040	546,010	527,970	525,540	531,941	537,380	538,330	537,970	543,760	546,880	557,040	565,850	567,170	567,640	Japon (yens de 1995)
UK (2001 £)	1,011.9	1,034.6	977.2	1,003.6	1,007.2	1,016.4	1,020.0	1,022.0	1,028.8	1,038.4	1,049.2	1,056.4	1,066.0	1,070.4	Royaume-Uni (2001 £)
Euro zone (2001 EUR)	6,903.2	6,941.6	6,847.6	6,869.6	6,898.8	6,918.4	6,923.2	6,925.2	6,917.6	6,946.4	6,977.2	7,027.6	7,059.6	7,080.8	Zone euro (2001 EUR)
France (1995 EUR)	1,399.9	1,406.5	1,384.8	1,394.4	1,403.6	1,406.8	1,402.8	1,405.2	1,399.2	1,049.6	1,417.2	1,429.2	1,458.2	1,439.2	France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)	1,987.6	1,985.2	1,984.8	1,988.4	1,988.4	1,994.4	1,993.6	1,986.4	1,982.4	1,987.6	1,993.6	2,002.4	2,012.0	2,012.8	Allemagne (1995 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,036.7	1,039.4	1,032.0	1,032.4	1,035.2	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,047.6	1,051.6	1,056.0	Italie (1995 EUR)

	2002	2003	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.3	125.6	128.0	127.5	126.9	128.0	128.3	128.9	129.7	130.1	131.4	131.2			Canada
US	124.2	124.6	126.7	127.5	128.6	128.3	129.3	130.6	130.2	130.7	130.4	130.6	131.4		États-Unis
Japan	97.1	100.1	103.1	106.2	102.0	102.8	105.9	106.9	105.7	105.8	105.7	105.5	104.0		Japon
UK	102.5	101.9	101.7	101.6	100.9	101.1	101.7	102.0	101.7	101.4	100.6	100.3	99.4		Royaume-Uni
Euro zone	115.3	115.7	117.0	116.6	116.6	117.2	117.4	118.1	117.6	118.8	117.6	115.9	116.5		Zone euro
France	114.2	113.8	115.0	114.2	115.2	115.5	115.0	115.2	115.4	115.4	113.2	116.8			France
Germany	113.5	114.1	115.9	116.4	115.8	115.5	117.2	118.5	116.7	118.6	117.2	115.8			Allemagne
Italy	104.8	104.3	104.9	104.5	104.5	104.2	104.7	104.7	103.9	104.2	103.3	103.8			Italie
Unemployment rate(1)	%														**Taux de chômage(1)**
Canada	7.0	6.9	6.8	6.6	6.6	6.8	6.7	6.5	6.6	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	Canada
US	5.8	6.0	5.7	5.6	5.6	5.7	5.6	5.6	5.6	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	États-Unis
Japan	5.4	5.3	4.9	5.0	5.0	4.7	4.6	4.6	4.6	4.9	4.8	4.6	4.7	4.5	Japon
UK	5.1	5.0	4.8	4.7	4.7	4.7	4.7	4.7	4.7	4.6	4.5				Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9		Zone euro
France	8.8	9.4	9.6	9.6	9.5	9.5	9.5	9.5	9.5	9.5	9.6	9.6	9.5		France
Germany	8.7	9.6	9.6	9.6	9.6	9.7	9.8	9.8	9.8	9.9	9.9	9.9	9.9		Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

		2002	2003	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada		114.2	117.4	117.8	117.9	118.2	118.6	118.8	119.9	120.0	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5		Canada
US		118.0	120.7	120.9	121.5	122.2	123.0	123.5	124.2	124.7	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9		États-Unis
Japan		99.8	99.6	99.4	99.2	99.2	99.4	99.4	99.5	99.7	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1		Japon
UK		118.2	121.6	123.1	122.8	123.3	123.8	124.6	125.0	125.2	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7		Royaume-Uni
Euro zone		114.9	117.3	118.2	118.2	118.5	119.0	119.4	119.8	119.8	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3		Zone euro
France		110.0	112.3	113.2	113.2	113.7	114.2	114.5	114.9	114.9	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9		France
Germany		110.1	111.2	111.9	112.0	112.2	112.5	112.8	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5		Allemagne
Italy		118.8	122.0	123.1	123.3	123.6	124.0	124.3	124.6	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9		Italie
Central bank discount rate	*%*																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada		3.00	3.19	3.00	2.75	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	Canada
US(2)		1.23	1.12	0.96	1.02	1.00	1.01	1.00	0.99	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	États-Unis(2)
Japan		0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)		4.00	3.70	3.75	3.75	3.96	4.00	4.00	4.22	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)
Euro (4)		2.75	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

	2002	2003	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Merchandise trade balance(5)																**Balance commerciale(5)**
Canada ($millions)	57,214	58,177	4,132	5,089	4,930	5,359	5,551	6,539	4,795	7,532	5,539	6,386	4,766	5,208	5,406	Canada ($millions)
US ($billions)	-507.1	-578.3	-47.3	-51.6	-52.7	-52.9	-54.4	-56.3	-54.6	-62.4	-58.3	-60.5	-58.7			États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	9,924	10,188	1,020	1,121	1,038	1,183	1,003	983	1,281	939	970	1,042	811			Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-40.80	-47.88	-4.56	-4.18	-5.91	-4.52	-4.53	-5.12	-5.00	-5.13	-5.35	-5.48	-4.76	-5.44		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	99.00	69.96	5.72	6.24	8.32	9.18	9.19	8.84	8.62	6.79	5.30	2.83	4.63			Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	7.32	3.96	0.16	0.82	0.80	0.27	0.53	-0.36	-0.47	-0.68	-0.85	-1.75	-0.79			France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	132.8	132.2	10.4	13.2	13.9	11.9	14.3	14.2	14.7	13.0	12.6	12.1	11.9			Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	8.76	1.68	0.19	-0.19	-0.57	-0.18	0.64	0.34	0.26	-0.53	-0.14	-0.15	-0.08			Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... .. 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation..... 33
- pipe-lines..... 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Government Publications

March 2005 | Mars 2005

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

APR 06 2005

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

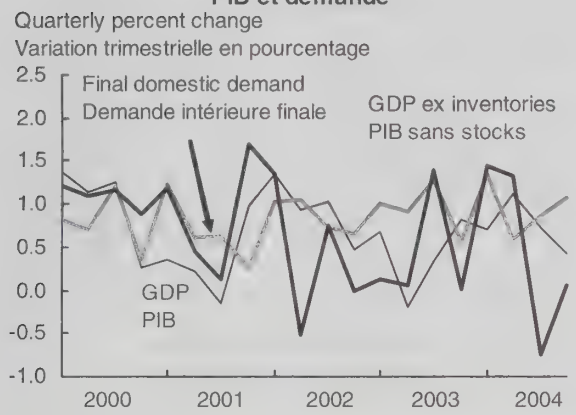
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

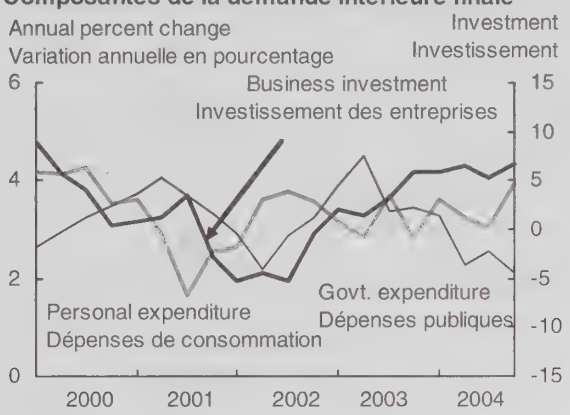
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

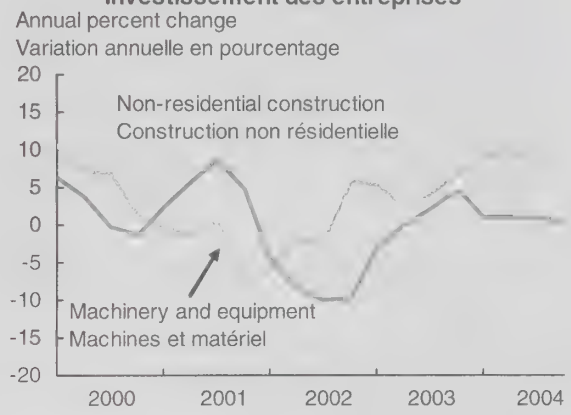
GDP and Demand
PIB et demande



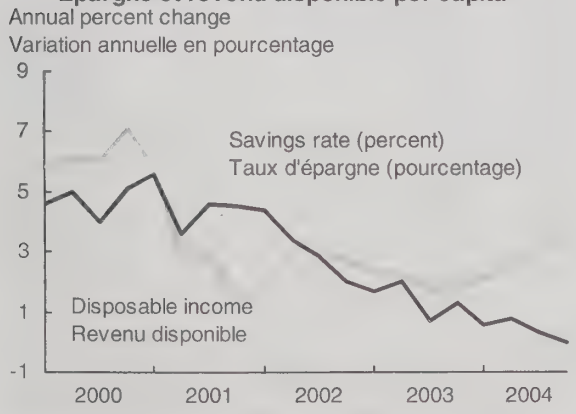
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



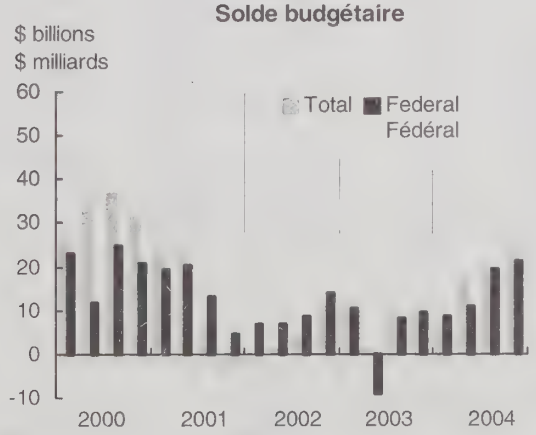
Business Investment
Investissement des entreprises



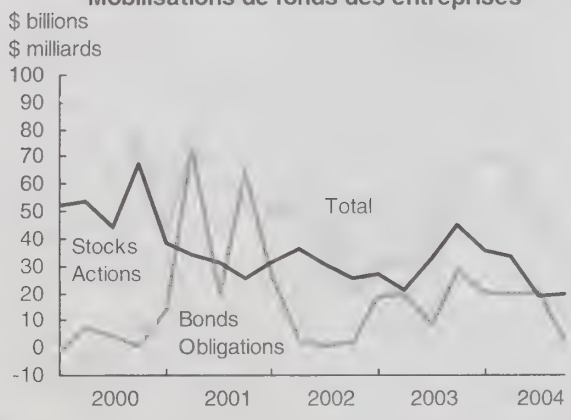
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



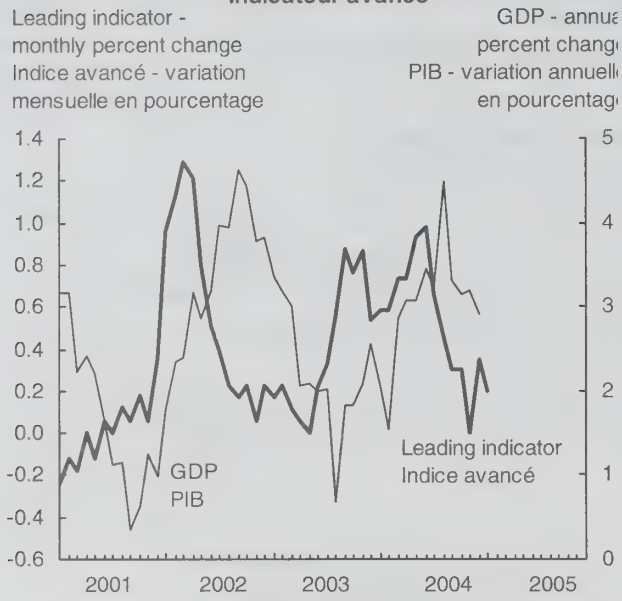
Budget Balance
Solde budgétaire



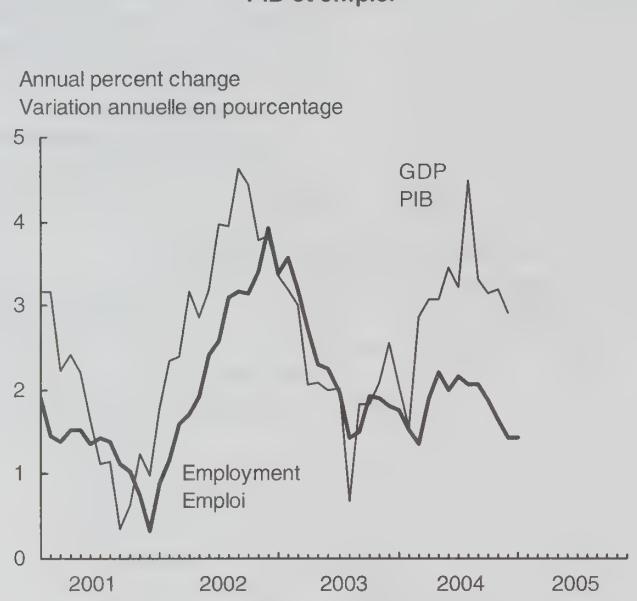
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



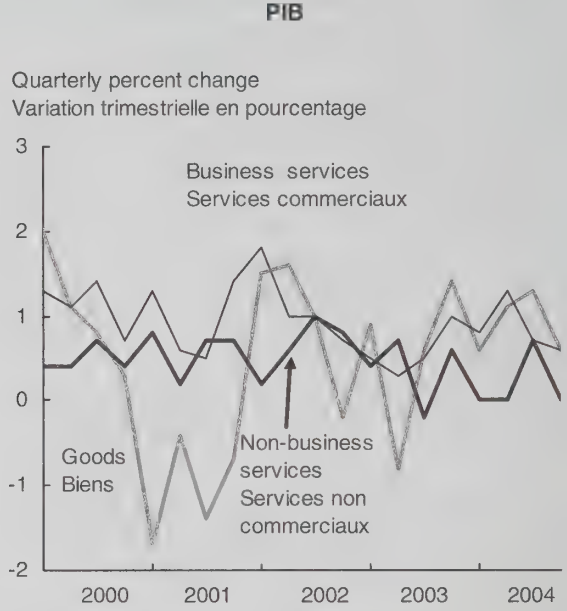
Leading Indicator
Indicateur avancé



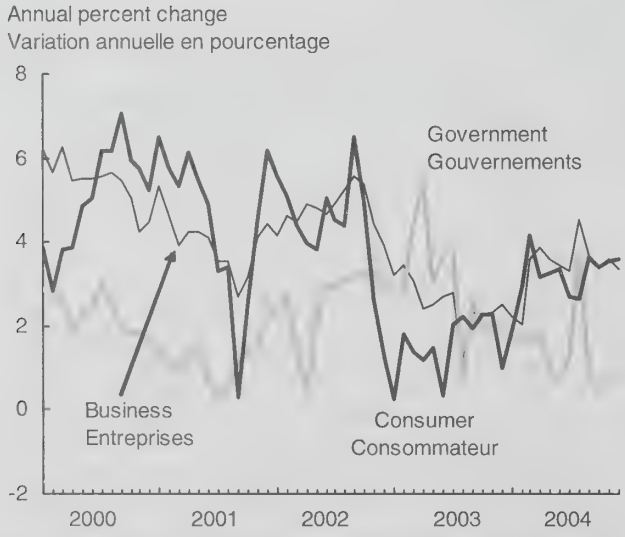
Output and Jobs
PIB et emploi



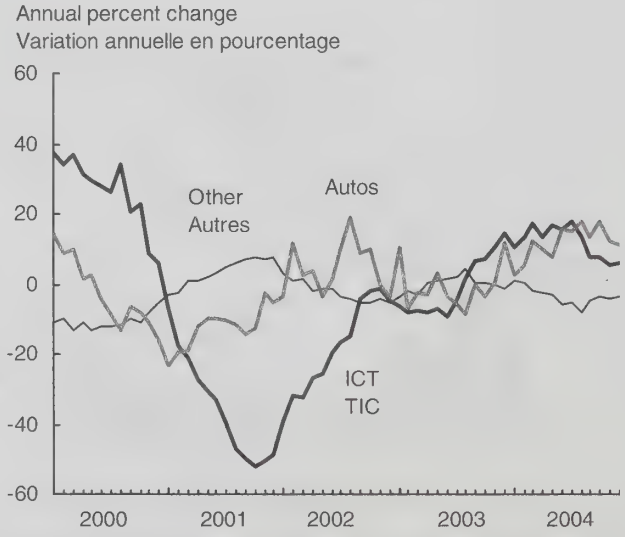
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

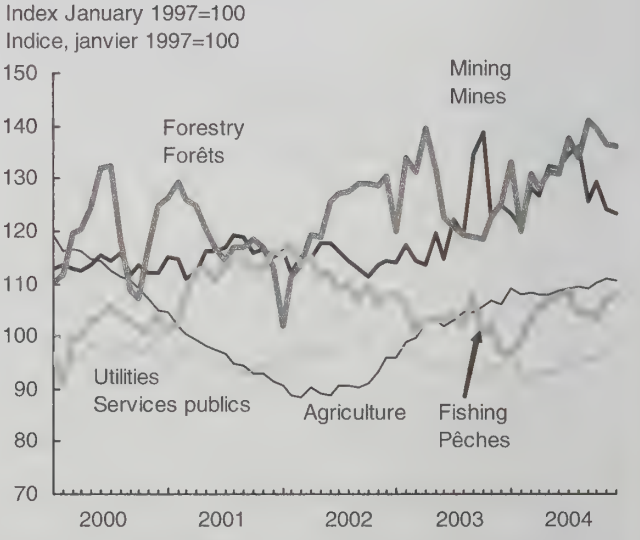


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	613,718	638,868	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,808	636,296	642,160	649,208	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	151,210	178,014	146,504	159,680	142,180	148,916	154,064	165,904	179,348	182,064	184,740	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,643	11,857	12,044	13,876	10,600	10,544	11,552	11,820	11,472	12,036	12,100	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	51,508	56,845	49,220	49,872	51,548	53,308	51,304	54,100	56,508	58,320	58,452	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	694	1,700	1,340	1,232	792	252	500	1,480	1,752	1,740	1,828	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,382	81,013	75,188	75,992	76,896	77,908	78,732	79,456	80,788	81,660	82,148	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	4,876	-657	-2,136	3,232	11,012	2,832	2,428	-2,920	-4,960	940	4,312	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	55,465	57,661	54,236	54,212	55,328	55,836	56,484	56,700	57,516	57,892	58,536	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	966,496	1,025,301	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	994,348	1,018,720	1,036,812	1,051,324	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	87,188	93,248	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	89,924	93,152	94,660	95,256	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	164,403	174,216	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	169,980	173,200	175,544	178,140	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	685	524	276	824	924	956	36	396	1,612	940	-852	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,218,772	1,293,289	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,254,648	1,286,684	1,307,956	1,323,868	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	688,707	722,631	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,468	718,180	726,584	736,292	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	237,711	249,771	229,380	232,324	236,548	238,812	243,160	246,176	248,968	250,640	253,300	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	31,501	32,702	29,992	31,204	31,348	31,572	31,880	32,688	32,780	32,736	32,604	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	-68	-4	44	28	-8	-96	272	156	-248	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	205,875	224,354	200,812	202,604	201,196	208,660	211,040	216,264	223,932	227,528	229,692	Investissements
Residential	*498096*	73,757	84,470	68,856	70,412	71,024	75,380	78,212	80,640	83,908	85,792	87,540	Résidentiels
Non-residential	*498097*	132,118	139,884	131,956	132,192	130,172	133,280	132,828	135,624	140,024	141,736	142,152	Non résidentiels
Structures	*498098*	51,155	54,243	48,952	50,336	50,576	51,456	52,252	52,456	53,752	55,068	55,696	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,963	85,641	83,004	81,856	79,596	81,824	80,576	83,168	86,272	86,668	86,456	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,662	7,219	8,368	14,600	11,524	-2,576	7,100	-1,980	-1,784	14,116	18,524	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,119	5,811	10,280	13,800	10,260	-4,520	4,936	-3,088	-3,116	12,652	16,796	Non agricoles
Farm	*498102*	1,543	1,408	-1,912	800	1,264	1,944	2,164	1,108	1,332	1,464	1,728	Agricoles
Exports	*498103*	461,596	494,519	485,380	486,680	454,720	452,796	452,188	467,780	508,028	506,584	495,684	**Exportations**
Imports	*498106*	413,611	437,404	438,020	432,360	411,640	403,520	406,924	415,256	442,084	449,448	442,828	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-684	-524	-280	-824	-924	-952	-36	-396	-1,608	-940	848	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,218,772	1,293,289	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,254,648	1,286,684	1,307,956	1,323,868	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.3	6.1	8.1	8.3	4.6	4.3	3.9	3.3	6.6	7.3	7.3	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	620,444	641,863	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	635,195	638,125	643,833	650,300	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	206,466	211,719	201,803	203,647	206,608	206,820	208,788	210,297	211,285	212,081	213,214	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,709	31,293	28,948	30,107	30,708	30,787	31,233	31,690	31,228	31,094	31,161	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	18	-60	-4	40	24	-4	-80	232	136	-216	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	194,235	207,671	186,946	189,630	190,451	197,167	199,693	202,839	205,764	208,918	213,162	Investissements
Residential	*1992053*	62,262	67,502	59,658	60,614	60,515	63,298	64,621	65,963	67,073	67,910	69,062	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	131,043	138,986	126,445	128,149	129,119	132,909	133,995	135,710	137,473	139,816	142,943	Non résidentiels
Structures	*1992055*	44,928	45,361	43,395	44,429	44,671	45,109	45,501	44,900	45,177	45,589	45,777	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	86,441	94,598	83,327	83,935	84,681	88,229	88,920	91,569	93,153	95,206	98,464	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,051,568	1,091,907	1,026,103	1,036,393	1,045,724	1,059,110	1,065,043	1,079,477	1,085,821	1,095,272	1,107,057	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,876	11,671	11,298	17,276	14,657	3,410	12,160	4,174	1,779	18,285	22,445	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,889	8,720	12,180	14,318	10,685	-1,212	7,766	1,118	-835	15,377	19,219	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,715	2,307	-949	2,619	3,598	4,558	4,086	2,650	2,172	2,080	2,326	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,798	461,291	448,247	442,704	436,945	434,813	444,732	450,123	469,047	465,044	460,950	Exportations
Imports	*1992063*	405,977	439,172	398,032	400,836	404,169	401,081	417,823	422,274	432,087	446,638	455,690	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-616	-460	-256	-742	-836	-855	-32	-351	-1,405	-814	729	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,096,359	1,126,625	1,086,368	1,093,793	1,091,782	1,095,469	1,104,391	1,112,104	1,124,486	1,132,573	1,137,337	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.8	3.8	3.1	2.0	1.3	1.7	1.7	3.0	3.4	3.0	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,218,772	1,293,289	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,254,648	1,286,684	1,307,956	1,323,868	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	87,188	93,248	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	89,924	93,152	94,660	95,256	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	164,403	174,216	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	169,980	173,200	175,544	178,140	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	685	524	276	824	924	956	36	396	1,612	940	-852	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	966,496	1,025,301	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	994,348	1,018,720	1,036,812	1,051,324	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Sources	***$'000,000***												**Provenance**
Labour income	*498166*	613,718	638,868	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,808	636,296	642,160	649,208	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,076	82,713	76,528	77,224	77,688	78,160	79,232	80,936	82,540	83,400	83,976	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	104,409	107,288	103,136	104,016	104,040	105,568	104,012	106,192	107,616	107,428	107,916	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	124,492	129,417	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,308	128,236	130,096	132,028	Transferts
Total personal income	*498165*	924,608	962,379	909,128	917,008	920,260	927,432	933,732	946,492	958,696	967,320	977,008	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.0	4.1	3.1	3.2	3.0	3.0	2.7	3.2	4.2	4.3	4.6	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	688,707	722,631	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,468	718,180	726,584	736,292	En biens et services
To governments	*498180*	211,060	221,149	209,116	209,744	207,384	212,884	214,228	217,152	219,412	223,204	224,828	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	141,489	149,642	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,924	148,072	151,692	152,880	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,302	61,916	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,624	61,816	61,908	62,316	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,054	12,743	11,376	11,772	11,928	12,232	12,284	12,500	12,776	12,712	12,984	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,620	2,805	2,532	2,664	2,504	2,644	2,668	2,728	2,780	2,820	2,892	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	10,167	3,051	14,264	12,172	14,228	5,040	9,228	4,644	5,548	2,000	12	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	713,548	741,230	700,012	707,264	712,876	714,548	719,504	729,340	739,284	744,116	752,180	**Revenu disponible**
Annual % change		3.0	3.9	3.9	3.3	3.3	2.7	2.8	3.1	3.7	4.1	4.5	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	1.4	0.4	2.0	1.7	2.0	0.7	1.3	0.6	0.8	0.3	0.0	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	620,444	641,863	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	635,195	638,125	643,833	650,300	**Total**
Annual % change		3.1	3.5	3.6	3.2	2.8	3.7	2.8	3.6	3.2	3.1	3.9	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,442	77,906	76,115	76,397	76,325	76,323	76,723	77,359	77,760	78,073	78,434	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,215	31,660	29,440	29,988	30,281	30,443	30,147	31,293	31,415	32,071	31,862	Vêtements
Housing	*1992077*	141,104	145,709	138,609	139,751	140,423	141,731	142,510	144,181	144,687	146,115	147,854	Logements
Furniture	*1992084*	52,736	55,939	51,519	51,936	52,471	52,978	53,560	54,875	55,471	56,593	56,817	Meubles
Medical care	*1992091*	31,446	33,085	30,486	30,899	31,263	31,594	32,030	32,609	32,892	33,204	33,635	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,786	102,471	102,875	102,071	101,776	103,134	100,161	101,725	101,873	102,344	103,943	Transports
Recreation	*1992103*	72,648	75,809	70,851	71,829	72,642	73,042	73,080	74,795	75,246	76,565	76,631	Loisirs
Other	*1992108*	113,280	117,125	112,237	111,932	112,460	113,706	115,022	116,288	117,127	117,194	117,892	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,264	2,777	-3,084	-1,088	972	2,277	2,897	2,613	2,221	2,401	3,873	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	94,923	97,156	94,720	94,080	94,992	97,399	93,220	95,945	96,410	97,669	98,601	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,142	59,284	54,914	55,720	56,103	56,448	56,297	58,207	58,853	60,047	60,031	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,078	143,453	138,852	139,816	139,720	139,941	140,836	142,549	142,477	143,511	145,274	Biens non durables
Services	*1992119*	330,098	342,878	320,860	324,309	328,125	332,052	335,907	339,274	341,264	343,636	347,336	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2003	2004	2002 IV	2003 I	2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	2004 IV	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	497,430	524,398	488,644	493,740	491,124	500,540	504,316	510,868	521,456	529,500	535,768	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	141,489	149,642	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,924	148,072	151,692	152,880	Des particuliers
Enterprises	*498319*	44,555	51,931	41,084	45,520	42,180	45,152	45,368	47,920	52,148	53,212	54,444	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,154	4,357	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,224	4,572	4,324	4,308	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	60,302	61,916	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,624	61,816	61,908	62,316	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	158,623	166,062	155,920	155,988	156,988	159,832	161,684	162,856	165,200	167,088	169,104	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	9,269	9,591	9,052	9,120	9,216	9,268	9,472	9,604	9,524	9,604	9,632	Autres transferts
Investment income	*498324*	42,522	42,941	41,452	42,468	44,140	41,592	41,888	41,104	42,132	43,576	44,952	Revenus de placements
Sales	*498325*	36,516	37,958	35,872	35,936	36,192	37,084	36,852	37,612	37,992	38,096	38,132	Ventes
Expenditure	*498326*	482,907	498,613	470,932	476,056	483,452	484,032	488,088	494,568	496,224	498,980	504,680	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	274,227	287,729	265,252	268,260	272,740	275,896	280,012	283,788	286,960	288,736	291,432	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	124,492	129,417	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,308	128,236	130,096	132,028	Aux particuliers
Businesses	*498330*	15,970	15,153	13,832	16,064	17,560	15,168	15,088	16,232	14,532	14,536	15,312	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,494	3,779	3,368	3,388	3,748	3,468	3,372	3,504	3,880	3,564	4,168	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	64,724	62,535	65,976	65,468	65,032	64,416	63,980	63,736	62,616	62,048	61,740	Service de la dette publique
Saving	*498315*	14,523	25,785	17,712	17,684	7,672	16,508	16,228	16,300	25,232	30,520	31,088	Épargne
Net lending	*498333*	7,627	16,824	10,752	10,988	1,392	8,804	9,324	7,404	16,620	19,628	23,644	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	31,362	31,740	29,656	30,512	31,256	31,656	32,024	31,528	31,400	31,712	32,320	Recettes
Spending	*499662*	22,589	23,829	21,780	22,104	22,364	22,768	23,120	23,536	23,716	24,016	24,048	Dépenses
Saving	*499658*	8,773	7,911	7,876	8,408	8,892	8,888	8,904	7,992	7,684	7,696	8,272	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	8,417	9,126	8,144	8,424	7,976	8,532	8,736	8,988	9,224	9,136	9,156	Recettes
Spending	*499670*	7,096	7,567	6,912	6,976	7,052	7,148	7,208	7,484	7,492	7,592	7,700	Dépenses
Saving	*499666*	1,321	1,559	1,232	1,448	924	1,384	1,528	1,504	1,732	1,544	1,456	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	199,213	212,246	197,576	198,660	196,376	201,360	200,456	206,320	212,456	214,340	215,868	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,947	94,706	88,500	88,952	87,708	89,872	89,256	92,236	94,512	95,788	96,288	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	29,384	34,706	26,440	29,764	27,804	29,916	30,052	32,300	34,908	35,432	36,184	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,154	4,357	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,224	4,572	4,324	4,308	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,971	17,348	18,520	18,192	18,008	17,796	17,888	17,780	17,496	17,156	16,960	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	46,213	48,238	46,344	45,420	45,708	46,784	46,940	47,092	48,024	48,560	49,276	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	6	69	16	-48	36	8	28	132	20	48	76	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,104	6,930	7,044	6,928	7,560	7,180	6,748	6,796	6,992	7,096	6,836	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,719	5,069	4,640	4,628	4,548	5,100	4,600	4,964	5,112	5,096	5,104	Ventes
Expenditure	*498371*	195,962	198,423	185,484	189,792	207,280	194,068	192,708	198,588	202,544	195,996	196,564	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,672	51,473	46,408	47,432	48,624	49,028	49,604	51,188	51,152	51,288	52,264	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,912	65,170	60,916	61,884	63,052	63,052	63,660	64,316	64,772	65,820	65,772	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,579	4,846	3,416	4,368	4,324	4,792	4,832	5,180	4,592	4,812	4,800	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,309	3,483	3,192	3,204	3,564	3,284	3,184	3,212	3,584	3,268	3,868	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,400	40,539	35,348	37,188	52,320	39,156	36,936	40,472	45,360	38,280	38,044	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	36,204	35,716	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,528	31,816	Service de la dette publique
Saving	*498357*	3,251	13,823	12,092	8,868	-10,904	7,292	7,748	7,732	9,912	18,344	19,304	Épargne
Net lending	*498381*	4,662	14,960	13,972	10,144	-9,164	8,168	9,500	8,576	11,004	19,288	20,972	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	248,694	258,812	238,304	243,020	257,168	246,596	247,992	252,096	260,788	259,360	263,004	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,542	54,936	52,828	52,032	50,704	53,212	54,220	53,688	53,560	55,904	56,592	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,171	17,225	14,644	15,756	14,376	15,236	15,316	15,620	17,240	17,780	18,260	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,784	7,343	6,716	6,796	6,772	6,752	6,816	7,172	7,292	7,396	7,512	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,044	79,888	73,768	74,908	75,280	76,372	77,616	78,300	79,280	80,404	81,568	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,504	8,763	8,272	8,408	8,420	8,500	8,688	8,712	8,744	8,796	8,800	Autres transferts
Investment income	*498404*	28,231	29,377	27,156	28,304	29,372	27,252	27,996	27,496	28,560	29,988	31,464	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,272	40,416	35,228	37,064	52,220	39,016	36,788	40,376	45,240	38,160	37,888	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	94	92	100	88	100	92	92	92	100	92	Adm. locales
Sales	*498405*	20,051	20,770	19,600	19,652	19,936	20,156	20,460	20,640	20,780	20,832	20,828	Ventes
Expenditure	*498406*	249,545	258,437	244,360	245,092	250,348	250,508	252,232	254,912	257,120	258,204	263,512	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	147,699	155,147	142,688	144,120	146,648	148,500	151,528	152,808	154,980	155,736	157,064	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,453	30,387	30,380	29,412	29,436	29,672	29,292	29,648	29,788	30,176	31,936	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,243	9,159	9,164	10,500	12,080	9,248	9,144	9,904	8,792	8,576	9,364	Aux entreprises
Government	*498411*	35,491	37,086	35,348	34,292	35,524	36,400	35,748	36,004	36,996	37,160	38,184	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,659	26,658	26,780	26,768	26,660	26,688	26,520	26,548	26,564	26,556	26,964	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-851	375	-6,056	-2,072	6,820	-3,912	-4,240	-2,816	3,668	1,156	-508	Épargne
Net lending	*498415*	-4,827	-5,319	-10,312	-5,516	2,988	-8,144	-8,636	-8,028	-1,556	-6,268	-5,424	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	ADMINISTRATIONS MUNICIPALES
Revenue	498426	86,730	90,193	85,752	84,704	86,280	88,052	87,884	88,504	90,036	90,492	91,740	**Recettes**
Taxes on incomes	498427	36,366	37,936	35,808	35,660	36,000	36,676	37,128	37,464	37,896	38,124	38,260	Impôts sur revenus
Other transfers	498428	759	759	764	760	760	760	756	760	760	760	756	Autres transferts
Investment income	498432	2,955	2,993	2,952	2,952	2,952	2,956	2,960	2,968	2,984	3,000	3,020	Revenus de placements
Federal government	498430	128	123	120	124	100	140	148	96	120	120	156	Administration fédérale
Provincial governments	498431	34,776	36,263	34,476	33,552	34,760	35,692	35,100	35,208	36,176	36,320	37,348	Administration provinciale
Sales	498433	11,746	12,119	11,632	11,656	11,708	11,828	11,792	12,008	12,100	12,168	12,200	Ventes
Expenditure	498434	84,701	88,076	83,184	83,672	84,340	85,196	85,596	86,616	87,800	88,712	89,176	**Dépenses**
Goods & services	498435	77,369	80,638	75,732	76,296	76,996	77,868	78,316	79,260	80,356	81,236	81,700	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	498437	3,114	3,231	3,116	3,096	3,124	3,128	3,108	3,148	3,236	3,264	3,276	Particuliers
Businesses	498438	1,148	1,148	1,252	1,196	1,156	1,128	1,112	1,148	1,148	1,148	1,148	Entreprises
Government	498439	95	94	92	100	88	100	92	92	92	100	92	Administration publique
Interest on public debt	498442	2,975	2,965	2,992	2,984	2,976	2,972	2,968	2,968	2,968	2,964	2,960	Service de la dette publique
Saving	498425	2,029	2,117	2,568	1,032	1,940	2,856	2,288	1,888	2,236	1,780	2,564	Épargne
Net lending	498443	-2,302	-2,287	-2,016	-3,496	-2,248	-1,492	-1,972	-2,640	-2,244	-2,632	-1,632	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,013,899	1,044,583	1,028,977	1,028,040	1,026,215	1,037,381	1,038,836	1,039,906	1,045,172	1,048,125	1,051,492	1,052,150	1,052,605	1,056,219	1,058,859	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.2	3.0	2.6	2.0	1.5	2.9	3.1	3.1	3.5	3.2	4.5	3.3	3.1	3.2	2.9	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	858,512	887,723	872,011	871,795	870,050	881,034	883,103	884,258	887,683	890,307	894,027	895,024	895,627	898,679	901,086	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	315,040	325,839	320,869	321,224	318,361	322,525	323,129	323,834	325,547	326,993	329,168	328,845	328,734	330,134	331,578	Biens
Services	*14182622*	544,954	563,412	552,570	551,967	553,272	560,096	561,578	562,007	563,685	564,826	566,314	567,694	568,438	570,072	570,990	Services
Non-business sector	*14182623*	155,550	157,078	157,140	156,428	156,347	156,563	155,951	155,870	157,696	158,028	157,690	157,358	157,214	157,776	158,012	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,175	2,216	2,195	2,191	2,205	2,208	2,190	2,201	2,218	2,242	2,243	2,230	2,224	2,196	2,241	Biens
Services	*14182625*	153,373	154,861	154,944	154,237	154,141	154,354	153,760	153,669	155,478	155,787	155,447	155,127	154,989	155,576	155,770	Services
Industrial production	*14182628*	238,435	246,122	242,416	241,927	240,484	243,051	244,048	244,607	246,671	247,281	249,226	248,473	248,107	249,123	250,464	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	57,076	60,996	59,226	59,525	58,873	59,786	59,524	60,280	60,461	61,469	62,460	62,171	62,070	62,754	62,576	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,586	9,594	9,398	9,058	9,255	9,526	9,282	9,533	9,497	9,784	9,720	9,862	9,806	9,872	9,938	Manufacturières
Services	*14182620*	46,540	49,510	48,026	48,479	47,788	48,461	48,359	48,901	49,084	49,832	50,755	50,420	50,359	50,937	50,742	Services
Energy	*21573796*	59,448	60,349	60,510	61,345	60,035	59,104	60,095	60,396	59,938	59,834	60,006	60,277	60,287	61,009	61,860	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	22,842	23,922	23,094	23,905	23,135	23,713	23,527	23,618	23,776	24,160	24,017	24,201	24,349	24,363	24,302	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	36,797	37,806	38,071	38,042	37,612	37,362	37,879	38,223	37,887	37,746	37,832	37,429	37,732	37,912	38,011	Mines
Utilities	*14182835*	25,818	25,855	25,569	26,702	25,308	24,918	25,295	25,468	25,400	25,632	25,919	26,147	25,970	26,371	27,128	Services publics
Manufacturing	*14182897*	174,820	181,605	177,419	175,699	176,316	179,958	179,815	179,692	182,571	183,216	184,901	184,474	183,779	184,171	184,663	Manufacturières
Construction	*14182880*	56,273	58,412	57,937	58,055	57,335	58,427	58,144	58,208	57,638	58,167	58,510	58,798	58,930	59,277	59,459	Construction
Transportation	*14182795*	47,954	50,080	49,194	49,042	48,636	49,421	49,826	50,260	50,441	50,302	50,261	50,484	50,721	50,633	50,930	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	61,941	65,804	65,163	63,340	62,195	65,458	65,518	64,970	65,925	66,411	66,820	66,643	66,560	67,639	68,172	De gros
Retail	*14182794*	57,126	59,375	56,847	57,341	58,892	59,348	58,866	58,769	58,999	59,331	59,919	60,319	60,718	60,449	59,548	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	203,060	210,198	206,037	206,237	207,160	208,747	209,786	209,854	210,095	210,431	211,031	211,607	211,923	212,487	213,013	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	21,531	22,046	21,702	21,721	21,744	21,873	21,998	22,030	22,123	22,147	22,181	22,157	22,129	22,206	22,242	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	45,391	46,269	45,514	45,751	45,904	46,165	46,316	46,395	46,383	46,335	46,385	46,305	46,454	46,420	46,411	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,508	9,547	9,548	9,505	9,633	9,593	9,633	9,575	9,459	9,634	9,718	9,574	9,343	9,365	9,530	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	42,354	42,881	41,819	42,133	42,039	42,393	42,789	42,890	42,905	43,039	43,017	43,051	43,179	43,482	43,659	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,909	23,440	23,276	23,255	23,337	23,498	23,195	23,513	23,374	23,382	23,219	23,594	23,559	23,630	23,729	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	61,755	62,633	62,483	62,447	62,280	62,309	61,739	61,757	62,740	63,038	63,075	63,076	62,950	63,010	63,173	Santé et social
Educational	*14182866*	44,854	45,119	45,271	44,728	44,760	44,922	44,821	45,079	45,805	45,397	45,151	45,008	45,264	45,295	45,198	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,438	57,218	57,001	56,958	57,013	57,110	57,230	56,924	57,201	57,586	57,478	57,299	56,952	57,394	57,470	Administration publique
Other services	*14182883*	24,184	24,526	24,420	24,417	24,413	24,430	24,500	24,482	24,553	24,473	24,424	24,608	24,600	24,664	24,743	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2003 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	180.8	180.8	181.2	181.8	182.8	184.4	185.8	187.4	188.4	189.5	190.6	Lissé
Unsmoothed	*7687*	180.6	181.0	182.6	184.2	185.7	188.3	188.4	190.5	189.4	191.0	193.5	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,852	1,862	1,876	1,895	1,919	1,940	1,951	1,960	1,969	1,977	1,991	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,663	7,697	7,732	7,750	7,779	7,793	7,764	7,720	7,578	7,447	7,458	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	109,899	111,227	112,065	114,032	115,996	117,554	117,793	118,068	117,985	117,951	118,475	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	6,534	6,583	6,665	6,806	7,039	7,206	7,389	7,564	7,757	7,959	8,232	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,163	20,046	19,965	20,020	19,771	20,226	20,447	20,637	20,968	21,684	21,811	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.73	1.71	1.69	1.67	1.67	1.68	1.70	1.72	1.74	1.77	1.78	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.2	39.2	39.1	39.0	38.9	38.8	38.8	38.8	38.7	38.7	38.7	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,625	2,620	2,626	2,626	2,619	2,620	2,626	2,627	2,633	2,633	2,632	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	128.9	129.3	130.4	131.4	134.3	138.5	143.0	143.1	140.7	137.1	135.1	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	110.0	110.1	110.3	110.7	111.3	111.9	112.3	112.8	113.1	113.5	113.8	Indice des É.-U.(1)

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	192.0	193.4	195.2	197.1	198.4	199.3	199.9	200.5	200.5	201.2	201.6	Lissé
Unsmoothed	*7687*	195.5	197.7	198.4	200.6	199.5	200.1	201.0	201.5	200.3	203.1	202.3	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,009	2,028	2,041	2,050	2,062	2,074	2,090	2,107	2,118	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,463	7,496	7,560	7,644	7,635	7,643	7,667	7,744	7,781	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	119,791	121,413	123,226	125,724	127,397	128,766	129,731	130,617	129,948	129,811	129,921	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,395	8,472	8,511	8,516	8,450	8,408	8,493	8,584	8,681	8,839	9,004	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	22,307	22,727	22,918	23,053	23,250	23,259	23,305	23,567	23,601	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.81	1.84	1.86	1.88	1.90	1.91	1.90	1.90	1.90	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.7	38.7	38.8	38.7	38.6	38.5	38.4	38.4	38.4	38.5	38.6	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,627	2,622	2,614	2,608	2,608	2,609	2,611	2,613	2,613	2,617	2,619	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	136.5	139.0	141.8	145.9	147.6	145.8	144.2	142.2	141.4	140.7	137.6	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	114.2	114.5	114.9	115.2	115.5	115.5	115.4	115.1	114.9	114.8	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		2001	2002	2003	2004	2002 I	II	III	IV	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	105,932	94,679	96,935	111,682	108,924	106,380	88,880	74,532	**Demande totale**
Persons	*33310*	41,374	46,993	50,251	55,284	46,564	45,540	48,520	47,348	Particuliers
Private corporations	*33315*	59,214	40,084	40,624	54,850	49,816	51,952	38,592	19,976	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	32,248	30,948	31,471	26,839	30,920	36,628	30,680	25,564	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,736	-891	-780	-788	-604	-15,384	5,712	6,712	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,621	-3,472	9,804	-5,144	-6,172	Administration fédérale
Other governments	*33335*	10,275	9,739	8,407	20,957	16,620	14,468	1,200	6,668	Autres administrations publiques

		2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Total raised	*33343*	85,388	104,156	98,244	99,952	114,896	144,724	97,680	89,428	**Demande totale**
Persons	*33310*	49,408	49,024	52,664	49,908	55,076	53,684	55,736	56,640	Particuliers
Private corporations	*33315*	32,688	29,752	37,164	62,892	71,552	67,144	44,716	35,988	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	26,880	21,312	32,804	44,888	35,452	33,096	19,328	19,480	dont : actions
Government enterprises	*33322*	2,240	4,804	-4,320	-5,844	-5,200	1,224	1,096	-272	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-2,664	4,132	2,036	-9,772	-10,728	-15,344	-21,672	-26,740	Administration fédérale
Other governments	*33335*	3,716	16,444	10,700	2,768	4,196	38,016	17,804	23,812	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 I	II	III	IV	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,724	36,910	38,495	40,483	35,967	36,904	37,265	37,739	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,195	28,621	29,204	30,125	28,491	28,581	28,702	28,895	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,517	22,079	22,538	23,202	21,957	22,079	22,177	22,249	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,080	20,951	21,753	22,620	20,564	20,927	21,096	21,353	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,488	34,253	34,629	35,266	34,006	34,235	34,468	34,528	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,756	19,176	19,597	20,092	19,058	19,226	19,204	19,340	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,660	31,946	31,182	31,266	31,373	31,463	**Population**

		2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,572	38,236	38,517	38,860	39,468	40,389	40,942	41,319	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,114	29,152	29,293	29,411	29,775	30,093	30,280	30,493	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,455	22,582	22,569	22,663	22,943	23,206	23,293	23,476	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,610	21,674	21,940	21,902	22,318	22,544	22,744	22,980	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,727	34,585	34,601	34,787	34,984	35,297	35,452	35,497	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,468	19,579	19,732	19,711	19,982	20,031	20,154	20,296	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,497	31,568	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

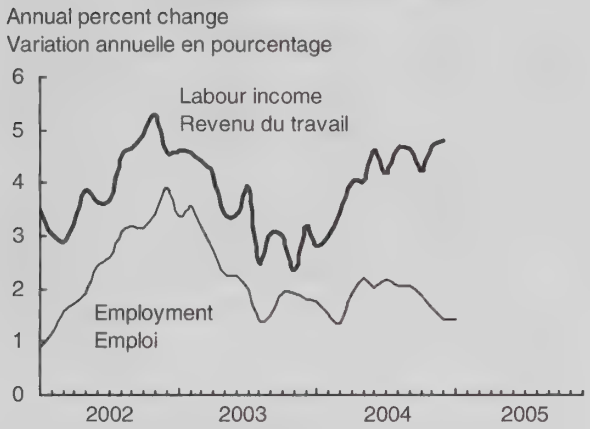
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

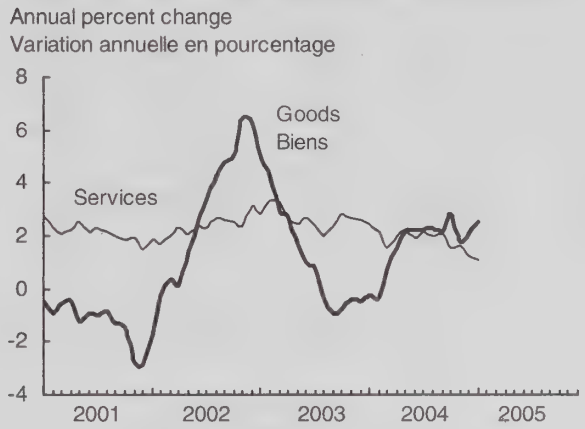
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

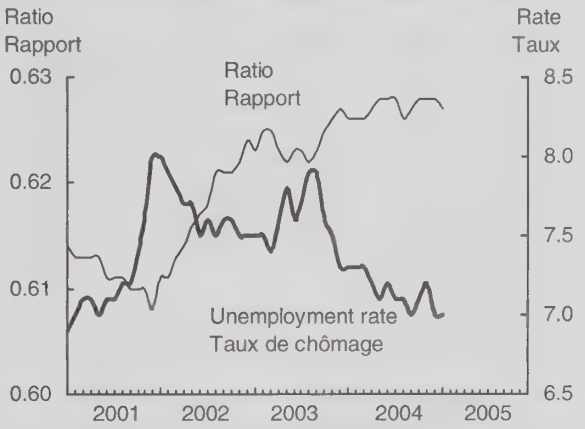
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



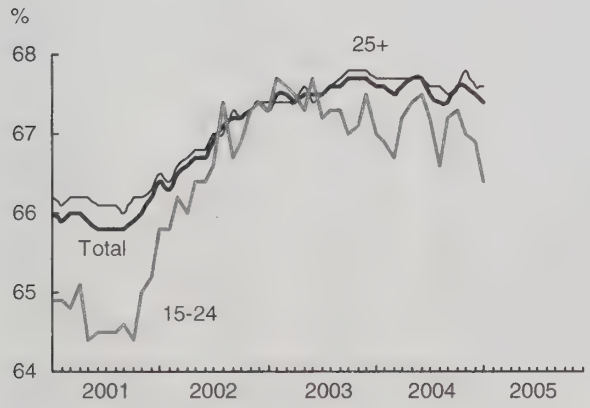
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



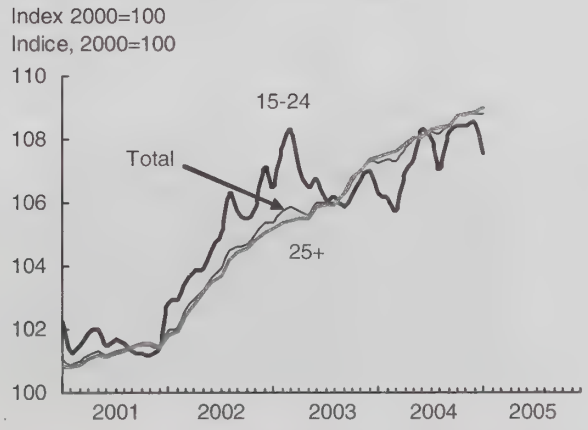
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



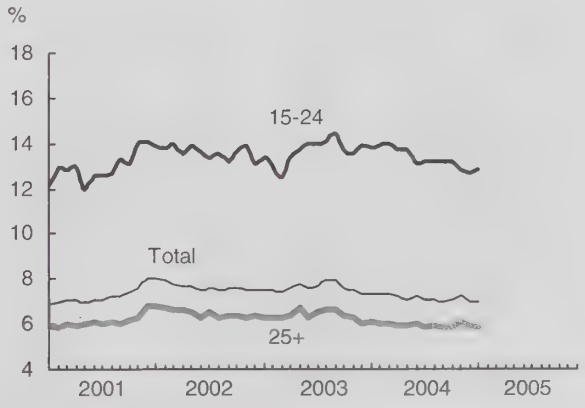
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



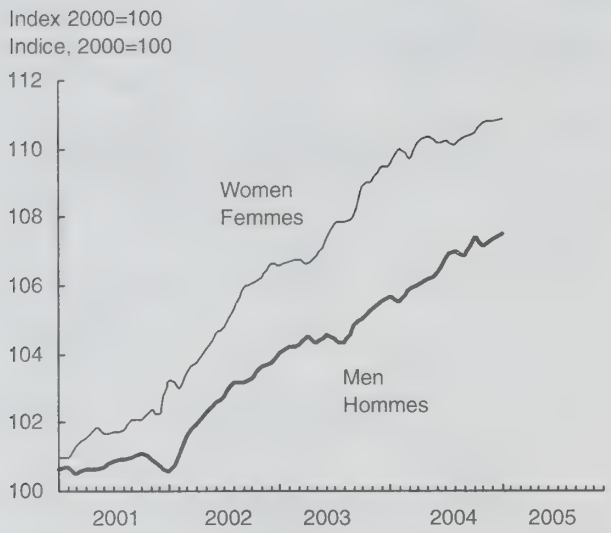
Employment by Age
Emploi par âge



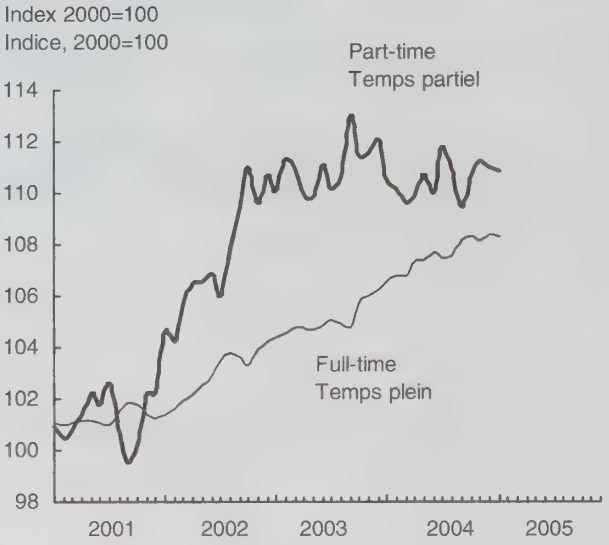
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



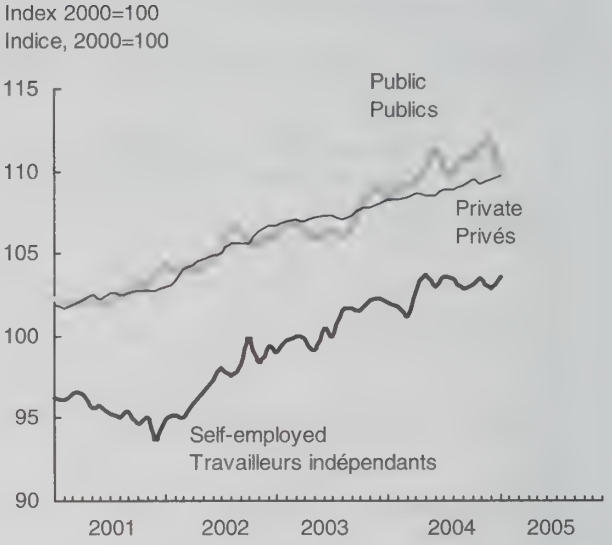
Adult Employment
Emploi adulte



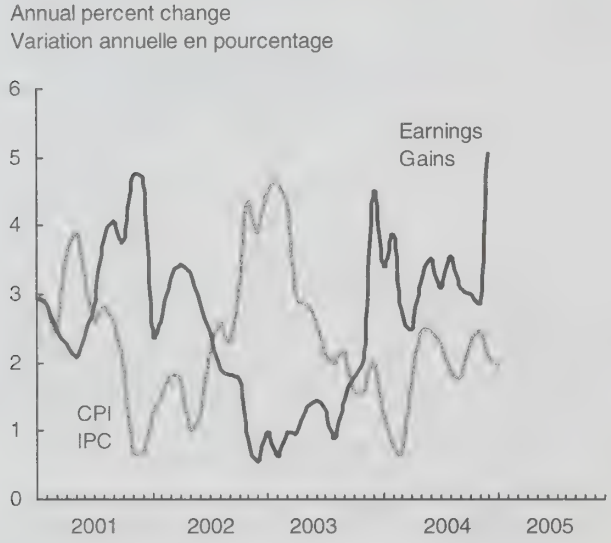
Type of Employment
Emploi par classe



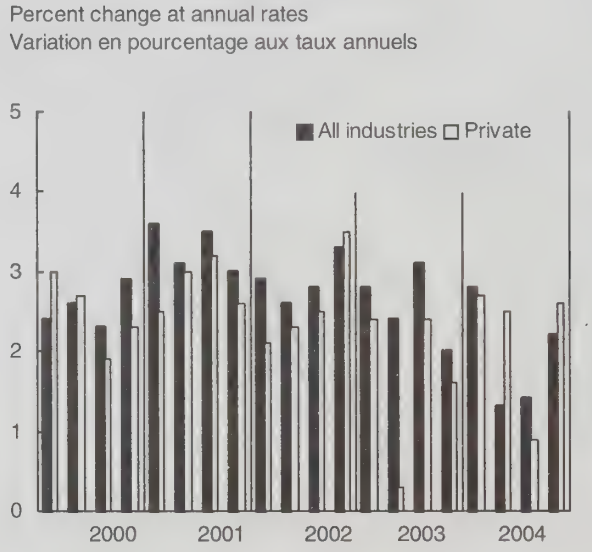
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

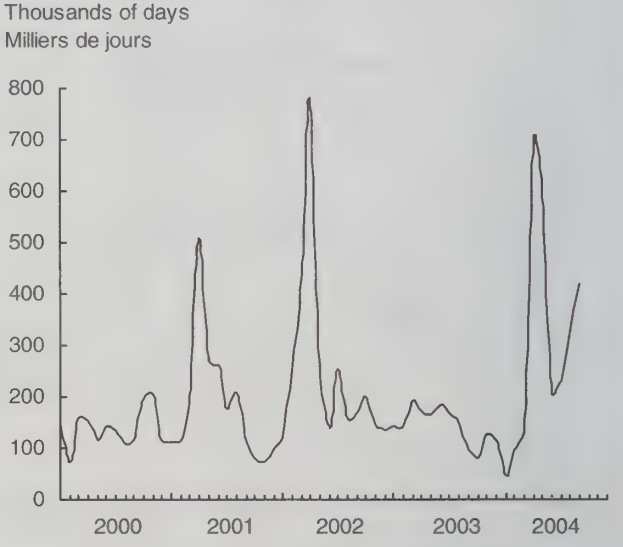


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
	'000												
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	16,948	16,982	17,028	17,049	17,072	17,092	17,083	17,094	17,092	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,641	15,643	15,680	15,750	15,789	15,837	15,830	15,844	15,839	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	2.0	1.4	1.5	1.9	1.9	1.8	1.8	1.5	1.4	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,698	12,688	12,663	12,774	12,810	12,843	12,878	12,903	12,911	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	2,943	2,955	3,018	2,976	2,978	2,993	2,952	2,941	2,928	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,326	8,320	8,347	8,368	8,392	8,399	8,413	8,405	8,412	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,314	7,323	7,333	7,381	7,397	7,438	7,417	7,439	7,428	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,429	2,433	2,425	2,434	2,444	2,452	2,435	2,430	2,422	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,212	13,211	13,256	13,316	13,345	13,385	13,394	13,414	13,417	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,256	13,220	13,257	13,328	13,353	13,398	13,397	13,416	13,427	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,768	6,751	6,772	6,773	6,797	6,806	6,823	6,812	6,823	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,488	6,470	6,484	6,555	6,556	6,592	6,574	6,604	6,604	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	2,954	2,944	2,957	2,987	3,005	3,022	3,001	3,021	3,021	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,162	1,157	1,164	1,175	1,182	1,159	1,160	1,172	1,171	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,792	1,787	1,792	1,812	1,823	1,863	1,841	1,849	1,850	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,303	10,277	10,300	10,341	10,348	10,376	10,396	10,395	10,406	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,606	5,594	5,608	5,599	5,616	5,647	5,664	5,640	5,652	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,696	4,683	4,692	4,742	4,733	4,729	4,732	4,755	4,754	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,385	2,423	2,424	2,422	2,436	2,439	2,433	2,428	2,412	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,559	1,569	1,575	1,595	1,594	1,592	1,590	1,594	1,588	Hommes
Women	*2067081*	830	839	826	854	849	827	842	846	843	835	824	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	519,757	504,869	520,695	521,095	523,824	525,174	525,407	525,105	525,332	**Heures travaillées**

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Labour force	*2062810*	17,140	17,165	17,189	17,196	17,194	17,211	17,264	17,292	17,280	17,264	17,292	**Population active**
Employed	*2062811*	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	**Pers. occupées**
Annual % change		1.9	2.2	2.0	2.2	2.1	2.1	1.9	1.6	1.4	1.4	1.5	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,970	12,982	13,019	12,995	13,004	13,079	13,089	13,078	13,099	13,097	13,118	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,934	2,956	2,938	2,984	2,963	2,924	2,958	2,970	2,964	2,961	2,966	À temps partiel
Men	*2062820*	8,454	8,454	8,468	8,495	8,497	8,518	8,556	8,543	8,550	8,541	8,544	Hommes
Women	*2062829*	7,449	7,484	7,489	7,484	7,470	7,486	7,491	7,505	7,513	7,517	7,540	Femmes
15-24	*2062838*	2,450	2,460	2,482	2,474	2,452	2,480	2,484	2,483	2,485	2,464	2,474	15-24
25+	*2062919*	13,453	13,478	13,475	13,506	13,516	13,524	13,562	13,565	13,578	13,593	13,610	25+
Employees	*2066968*	13,457	13,464	13,502	13,509	13,498	13,549	13,589	13,580	13,610	13,586	13,589	Employés
Men	*2067023*	6,851	6,827	6,858	6,865	6,872	6,896	6,938	6,917	6,933	6,908	6,911	Hommes
Women	*2067078*	6,606	6,637	6,643	6,644	6,626	6,654	6,651	6,662	6,676	6,678	6,678	Femmes
Public	*2066969*	3,030	3,049	3,086	3,061	3,042	3,073	3,073	3,091	3,099	3,051	3,089	Public
Men	*2067024*	1,181	1,188	1,205	1,195	1,188	1,189	1,186	1,199	1,209	1,181	1,182	Hommes
Women	*2067079*	1,850	1,860	1,881	1,866	1,854	1,884	1,888	1,892	1,890	1,870	1,908	Femmes
Private	*2066970*	10,427	10,415	10,416	10,449	10,457	10,476	10,516	10,489	10,511	10,536	10,500	Privé
Men	*2067025*	5,670	5,638	5,653	5,670	5,685	5,706	5,752	5,718	5,724	5,728	5,729	Hommes
Women	*2067080*	4,757	4,777	4,763	4,779	4,772	4,770	4,763	4,771	4,787	4,808	4,771	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,447	2,474	2,455	2,471	2,469	2,454	2,458	2,468	2,453	2,471	2,495	Autonomes
Men	*2067026*	1,604	1,628	1,610	1,630	1,624	1,622	1,618	1,626	1,617	1,632	1,633	Hommes
Women	*2067081*	843	847	846	840	845	832	840	842	836	839	862	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	519,988	532,377	531,899	538,094	536,528	534,703	532,229	533,040	536,184	532,548	537,121	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.5	67.6	67.6	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.4	73.4	73.4	73.4	73.5	73.3	73.3	73.2	73.2	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	61.7	61.9	62.0	62.1	62.1	62.3	62.1	62.2	62.0	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	67.2	67.3	67.3	67.0	67.1	67.5	67.0	66.9	66.7	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.5	67.6	67.7	67.8	67.8	67.8	67.7	67.7	67.7	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.7	7.9	7.9	7.6	7.5	7.3	7.3	7.3	7.3	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	8.2	8.4	8.2	8.1	8.0	7.7	7.7	7.7	7.8	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	7.1	7.3	7.6	7.1	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	14.0	14.1	14.4	13.7	13.5	13.9	13.8	13.9	14.0	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.5	6.6	6.6	6.4	6.3	6.0	6.1	6.0	6.0	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,307	1,339	1,347	1,299	1,284	1,255	1,253	1,250	1,252	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	748	760	746	735	728	699	698	702	708	Hommes
Women	*2062832*	566	549	558	579	601	563	556	556	556	548	544	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	395	399	408	387	383	395	390	393	394	15-24
25+	*2062922*	902	854	912	940	940	912	901	860	864	856	858	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	7,750	7,762	8,191	8,213	8,234	8,308	8,466	8,443	8,438	**Inactifs (3)**

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.2	73.2	73.1	73.1	73.2	73.4	73.3	73.3	73.1	73.0	Hommes
Women	*2062834*	62.1	62.2	62.3	62.1	62.0	61.9	62.0	62.1	61.9	61.8	62.0	Femmes
15-24	*2062843*	67.2	67.4	67.5	67.2	66.6	67.2	67.3	67.0	66.9	66.4	66.2	15-24
25+	*2062924*	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.8	67.6	67.6	67.6	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.6	7.5	7.5	7.3	7.3	7.3	7.2	7.4	7.3	7.3	7.3	Hommes
Women	*2062833*	6.8	6.7	6.8	6.9	7.0	6.7	6.9	7.0	6.8	6.6	6.7	Femmes
15-24	*2062842*	13.7	13.7	13.1	13.2	13.2	13.2	13.2	12.8	12.7	12.8	12.3	15-24
25+	*2062923*	5.9	5.9	6.0	5.8	5.9	5.8	5.8	6.1	5.9	5.8	6.0	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,236	1,226	1,233	1,216	1,227	1,208	1,217	1,244	1,217	1,206	1,208	**Chômeurs**
Men	*2062823*	694	688	686	665	664	669	666	681	673	672	669	Hommes
Women	*2062832*	542	539	546	550	562	539	551	563	544	534	539	Femmes
15-24	*2062841*	388	389	375	377	374	376	377	365	360	363	347	15-24
25+	*2062922*	848	838	858	839	853	832	840	879	856	843	861	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,388	8,059	7,931	7,843	7,918	8,341	8,336	8,361	8,466	8,652	8,603	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,318	15,316	15,357	15,425	15,460	15,507	15,503	15,516	15,508	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,928	3,921	3,912	3,912	3,939	3,944	3,937	3,944	3,968	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	323	327	323	325	329	330	327	328	331	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	281	279	284	292	282	283	280	282	280	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	133	133	132	133	134	132	133	128	134	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,280	2,268	2,253	2,252	2,277	2,277	2,282	2,292	2,303	Fabrication
Construction	2057608	907	953	911	914	920	909	917	921	916	913	921	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,713	11,722	11,768	11,838	11,850	11,893	11,893	11,901	11,871	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	780	787	791	803	801	811	817	816	817	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,447	2,458	2,463	2,485	2,487	2,481	2,496	2,495	2,498	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	916	906	928	922	915	924	929	923	932	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	600	598	593	612	610	634	626	627	614	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	1,006	1,005	1,000	1,000	1,001	992	997	1,002	1,003	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	714	733	715	712	719	721	724	726	729	735	722	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,001	1,009	1,011	1,008	1,018	1,004	998	1,004	1,007	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,686	1,676	1,688	1,702	1,702	1,726	1,732	1,724	1,732	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,026	1,026	1,030	1,041	1,041	1,046	1,042	1,049	1,034	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	824	828	829	829	832	826	821	823	820	Administration publique
Other services	2057620	713	705	713	717	716	714	720	722	706	702	692	Autres services

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,574	15,609	15,627	15,657	15,649	15,685	15,729	15,731	15,741	15,740	15,759	Non agricole
Total goods	2057604	3,988	4,005	4,009	4,016	4,012	3,995	4,023	4,008	4,024	4,037	4,007	**Total des biens**
Agriculture	2057605	330	330	330	323	318	318	318	317	322	317	325	Agriculture
Other primary	2057606	282	284	285	284	285	287	288	292	301	297	301	Industries primaires
Utilities	2057607	135	136	139	139	139	132	130	127	125	122	120	Services publics
Manufacturing	2057609	2,310	2,311	2,303	2,306	2,299	2,297	2,304	2,282	2,282	2,295	2,267	Fabrication
Construction	2057608	932	945	952	965	970	961	982	990	995	1,005	994	Construction
Total services	2057610	11,916	11,933	11,948	11,964	11,956	12,008	12,023	12,040	12,039	12,020	12,077	**Total des services**
Transportation	2057612	816	815	820	823	810	805	797	793	787	793	798	Transports
Trade	2057611	2,483	2,484	2,488	2,501	2,497	2,522	2,525	2,536	2,524	2,542	2,548	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	944	950	945	953	972	973	971	984	984	985	989	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	627	629	633	636	632	637	638	632	633	622	636	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,007	1,011	998	1,018	1,017	1,004	1,020	1,018	1,030	1,030	1,033	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	724	721	726	730	757	741	737	737	733	721	736	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,013	1,002	1,011	1,013	994	1,001	1,017	1,007	1,017	1,026	1,006	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,744	1,746	1,738	1,730	1,731	1,749	1,740	1,741	1,736	1,722	1,732	Santé et social
Educational	2057616	1,033	1,043	1,049	1,022	996	1,034	1,040	1,053	1,057	1,048	1,068	Enseignement
Public administration	2057621	822	825	834	831	830	836	836	836	836	822	823	Administration publique
Other services	2057620	704	708	705	708	722	706	704	704	702	708	708	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	613,718	638,865	52,056	52,168	52,282	52,501	52,827	52,948	53,298	53,375	53,411	53,754	53,729	54,016	54,556	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		3.5	4.1	3.2	2.8	3.0	3.4	4.0	4.0	4.6	4.2	4.6	4.6	4.2	4.7	4.8	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,248	7,277	614	625	612	613	635	595	602	605	567	606	596	588	631	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,592	12,737	1,017	1,021	1,026	1,027	1,052	1,055	1,058	1,067	1,060	1,067	1,099	1,094	1,112	Mines
Manufacturing	*1996455*	85,165	85,659	7,076	7,083	7,088	7,094	7,098	7,104	7,169	7,167	7,130	7,150	7,180	7,181	7,214	Fabrication
Construction	*1996456*	34,920	37,492	3,021	3,029	3,031	3,070	3,116	3,108	3,095	3,123	3,112	3,169	3,174	3,195	3,270	Construction
Transportation	*1996460*	27,900	28,503	2,339	2,316	2,303	2,332	2,346	2,368	2,369	2,390	2,394	2,411	2,415	2,412	2,446	Transports
Trade	*1996459*	74,367	77,371	6,299	6,329	6,325	6,348	6,415	6,412	6,446	6,461	6,470	6,513	6,523	6,550	6,579	Commerce
Finance	*1996462*	50,616	53,283	4,287	4,333	4,359	4,359	4,389	4,404	4,441	4,459	4,485	4,485	4,497	4,531	4,541	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	198,072	207,092	16,874	16,899	16,970	17,010	17,096	17,169	17,294	17,262	17,328	17,447	17,415	17,522	17,680	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,915	42,071	3,481	3,449	3,460	3,492	3,478	3,505	3,531	3,539	3,539	3,527	3,445	3,517	3,588	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	..	13,448	13,411	13,407	13,429	13,448	13,438	13,535	13,524	13,481	13,545	13,536	13,593	13,638	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	..	3,009	2,989	2,978	2,981	2,990	2,985	2,999	2,998	2,972	3,005	2,994	2,999	3,005	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	..	53	53	54	53	52	53	53	53	52	52	51	51	52	Forêts
Mining	*1596768*	150	..	156	153	152	153	153	154	153	154	155	156	158	159	161	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	..	2,021	2,006	1,996	1,994	1,998	1,992	2,005	2,003	1,991	2,001	1,990	1,989	1,992	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	..	860	855	851	850	850	845	849	852	841	841	839	831	837	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	..	1,162	1,148	1,145	1,143	1,148	1,147	1,155	1,153	1,150	1,157	1,154	1,156	1,156	Biens durables
Construction	*1596770*	643	..	656	657	657	660	665	668	669	667	666	672	671	677	680	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	..	10,296	10,280	10,278	10,292	10,300	10,304	10,365	10,366	10,354	10,376	10,368	10,415	10,435	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	..	602	602	601	607	609	612	617	624	621	621	623	623	622	Transports
Trade	*1596775*	2,349	..	2,371	2,373	2,367	2,365	2,366	2,372	2,381	2,383	2,388	2,397	2,393	2,412	2,420	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	..	574	575	577	576	577	573	574	576	576	577	577	578	580	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	..	1,369	1,366	1,362	1,365	1,372	1,373	1,379	1,378	1,379	1,386	1,387	1,390	1,393	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	..	942	945	942	938	933	935	938	938	940	946	943	946	944	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	..	2,349	2,338	2,338	2,343	2,345	2,344	2,362	2,359	2,348	2,341	2,346	2,354	2,366	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	..	767	765	772	777	777	774	774	780	778	777	774	775	776	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	..	699	693	700	700	703	700	702	698	700	703	702	703	707	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	864	..	878	871	879	877	880	876	883	881	879	884	885	885	889	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	..	881	875	885	879	865	861	867	849	863	868	880	874	884	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	..	1,212	1,221	1,232	1,221	1,240	1,248	1,233	1,243	1,251	1,254	1,274	1,268	1,266	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	..	854	848	855	853	859	851	862	862	857	862	861	860	863	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	..	784	780	788	777	792	789	795	799	798	800	792	794	796	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	..	905	898	905	907	908	900	910	907	903	906	911	908	911	Biens durables
Construction	*1597109*	822	..	836	825	831	834	833	832	839	832	828	833	836	837	842	Construction
Services producing	*1597113*	638	..	647	642	648	649	651	649	650	646	649	651	649	651	655	**Total des services**
Transportation	*1597122*	763	..	758	750	752	748	748	748	749	747	756	753	757	760	762	Transports
Trade	*1597114*	555	..	563	552	554	557	563	556	562	560	560	562	559	560	566	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	868	..	875	876	870	865	867	873	876	880	877	882	884	884	877	Finances et assurances
Education	*1597129*	748	..	747	778	794	780	782	789	769	762	770	782	778	775	773	Éducation
Professional	*1597126*	914	..	938	923	924	916	924	911	924	913	908	916	908	911	933	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	278	..	279	273	277	283	293	287	292	296	293	296	292	286	297	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	..	628	620	633	639	639	640	642	638	641	636	633	644	651	Santé
Public administration	*1597121*	858	..	883	876	879	877	873	871	868	864	876	876	878	872	879	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	..	17.52	17.51	17.53	17.51	17.63	17.75	17.86	17.84	17.87	17.97	17.95	18.08	18.18	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	..	20.99	20.81	20.81	20.66	20.59	20.89	20.88	20.98	20.91	20.98	20.90	21.19	21.33	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	..	24.70	24.06	24.28	24.17	23.89	24.37	24.96	25.55	25.84	26.34	26.54	26.42	26.57	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	..	20.18	20.04	19.99	19.91	20.05	20.29	20.27	20.33	20.26	20.30	20.26	20.45	20.61	Fabrication
Construction	*1597787*	21.29	..	22.04	21.71	21.88	21.86	21.13	21.60	21.59	21.88	21.64	21.80	21.68	22.02	21.77	Construction
Services producing	*1597791*	15.48	..	15.79	15.78	15.87	15.90	16.20	16.18	16.28	16.23	16.31	16.43	16.43	16.49	16.61	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.61	..	18.41	18.47	18.64	18.10	17.98	18.56	18.61	18.49	18.49	18.31	18.31	18.70	18.67	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.65	..	18.60	19.35	18.60	18.33	17.92	17.36	17.75	17.59	17.21	17.51	17.19	17.30	17.03	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	..	18.44	18.54	18.54	18.53	17.93	17.29	18.21	18.26	18.63	18.88	19.01	19.08	18.89	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	..	9.35	9.16	9.58	9.74	10.07	9.97	10.10	10.16	10.19	10.27	10.32	10.47	10.43	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.04	..	21.48	21.13	21.27	21.47	21.59	21.83	21.95	21.87	21.89	21.52	21.47	21.70	21.80	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.1	116.7	115.7	115.9	115.6	115.8	116.8	117.4	117.3	117.1	116.8	117.1	117.3	122.6	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.3	4.5	3.4	3.9	2.8	2.5	3.2	3.5	3.1	3.5	3.1	3.0	2.9	5.1	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.9	118.6	117.5	117.4	115.9	115.3	118.1	118.5	119.5	117.9	117.5	117.2	118.2	121.5	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.4	116.1	113.2	112.4	115.4	112.9	120.4	123.9	122.6	121.9	116.4	119.0	119.5	123.5	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.3	114.0	112.2	110.8	110.1	114.6	115.3	117.1	121.1	125.2	128.0	129.3	125.1	122.5	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.1	120.6	119.2	120.1	117.9	119.0	120.2	120.6	121.9	119.9	119.7	119.1	119.8	123.6	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.1	111.7	109.3	107.2	108.9	100.4	110.5	110.8	110.0	106.5	105.3	106.1	109.0	113.6	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.8	115.9	115.1	115.2	115.5	116.0	116.2	117.0	116.5	116.7	116.6	117.1	117.0	123.1	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	109.8	108.8	109.8	107.3	106.8	110.4	111.2	109.6	109.4	108.9	109.5	113.3	114.5	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.4	119.6	122.3	122.2	122.3	123.0	121.7	124.2	123.1	125.7	124.5	123.0	123.2	125.5	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	108.9	111.8	109.4	108.9	108.4	108.8	106.9	107.9	109.2	110.3	109.7	109.6	109.1	108.4	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.2	116.5	115.9	114.7	115.1	114.9	116.0	115.7	117.2	118.7	115.2	116.9	117.9	118.2	117.9	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.0	116.3	115.7	114.5	115.3	116.8	114.3	115.7	116.1	115.5	114.9	118.1	118.2	116.9	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.4	100.3	100.7	101.6	105.2	110.1	107.1	108.1	108.2	107.3	110.4	108.9	109.8	110.9	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	122.9	121.1	121.7	122.2	122.2	123.6	124.6	124.7	126.0	124.3	125.9	126.2	126.7	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	148.6	147.3	148.4	147.4	148.4	148.7	149.3	148.0	146.6	148.0	150.0	147.2	151.5	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	..	31.7	31.7	32.0	32.0	31.6	31.2	31.6	31.7	31.8	31.7	31.6	31.5	31.7	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.9	..	37.8	38.6	38.8	38.9	38.0	38.3	38.5	38.3	38.2	38.4	38.6	38.2	37.9	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	..	42.7	44.3	44.0	43.4	37.6	37.5	37.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.6	41.1	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	..	38.0	38.7	38.8	39.0	39.0	38.3	38.5	38.3	38.2	38.5	38.5	38.3	37.7	Fabrication
Construction	*1597448*	38.0	..	35.1	36.8	37.5	37.5	34.1	38.0	38.3	38.2	38.3	38.3	38.4	37.7	37.5	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	..	29.1	29.1	29.4	29.4	29.2	28.5	29.0	29.1	29.3	29.1	29.0	28.9	29.6	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	..	36.3	36.4	36.4	36.1	36.0	35.8	36.2	36.6	36.9	37.9	38.0	37.2	37.1	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.4	..	28.0	28.4	27.6	28.7	28.4	25.8	25.6	24.9	25.6	26.1	25.8	25.4	25.8	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	..	32.3	33.6	34.3	34.7	34.0	31.7	32.2	33.0	32.8	32.8	34.0	33.8	34.0	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	..	28.2	28.5	28.9	29.2	29.1	28.7	28.6	28.5	28.6	28.9	28.8	28.9	28.9	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,433	13,183	13,236	13,249	13,326	13,668	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	825	887	1,019	1,019	992	911	771	694	760	793	662	691	753	839	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	561	556	557	551	552	544	542	535	552	535	523	515	516	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	340	323	198	221	180	178	208	295	193	196	228	304	327	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	3,703	4,162	4,879	4,245	3,739	3,893	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	Semaines payées
Average weekly payment	*384452*	*$* 293.63	296.87	295.95	299.41	301.63	299.01	299.26	297.30	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.4	..	114.9	46.4	98.4	132.0	696.4	601.6	208.4	233.4	324.9	420.9	..	..	..	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	..	0.0	0.1	17.8	0.0	0.1	0.2	0.3	17.8	34.8	32.3	..	..	..	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	..	0.0	0.0	0.0	0.0	0.6	17.2	22.8	3.8	39.3	4.2	..	..	..	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.3	..	54.8	12.3	14.8	15.3	23.3	43.2	65.6	92.5	88.1	72.8	..	..	..	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	..	13.4	6.5	4.7	3.9	4.1	6.9	4.0	2.1	14.4	17.2	..	..	..	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	..	22.9	0.7	33.8	80.3	6.7	0.4	1.7	3.3	7.0	6.0	..	..	..	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	..	9.1	7.1	5.9	12.3	199.2	397.2	8.3	5.1	6.1	6.8	..	..	..	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	..	0.8	0.8	0.7	2.3	355.7	0.5	2.5	3.8	17.0	205.6	..	..	..	Administration publique
		2003	2004	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.5	1.7	3.0	2.9	2.6	2.8	3.3	2.8	2.4	3.1	2.0	2.8	1.3	1.4	2.2	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.3	2.2	2.6	2.1	2.3	2.5	3.5	2.4	0.3	2.4	1.6	2.7	2.5	0.9	2.6	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.4	3.0	3.1	2.7	3.2	3.3	2.9	3.1	3.2	2.2	2.8	-0.3	1.8	2.1	Public
Employees ('000)	*4327079*	619	822	250	207	456	186	135	108	236	136	138	140	380	160	142	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].*
CANSIM tables: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].*
Tableaux CANSIM: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

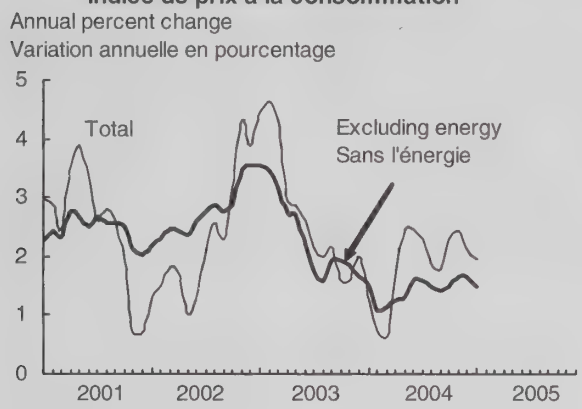
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

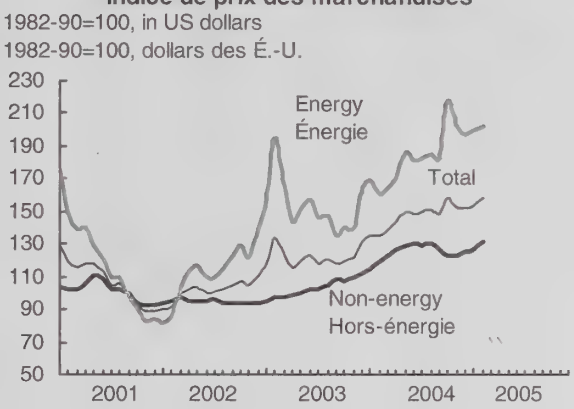
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

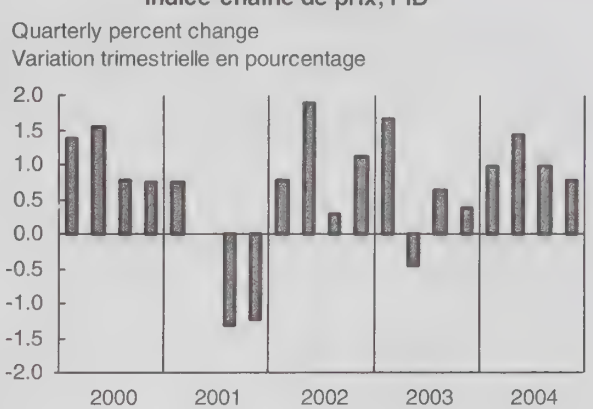
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



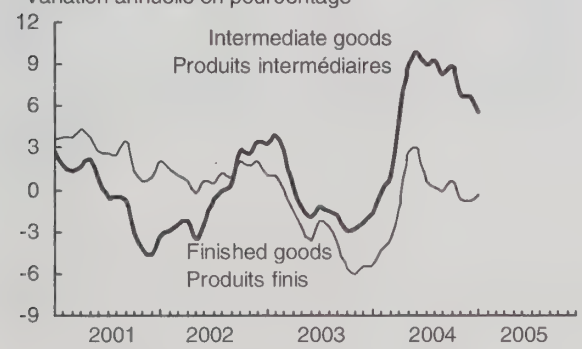
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



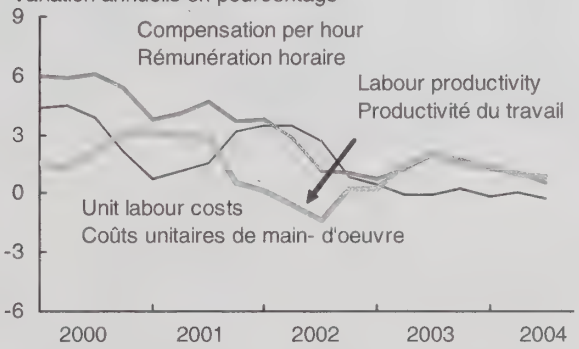
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

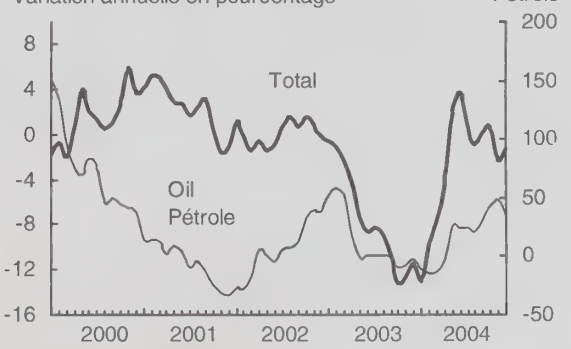


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	110.4	111.0	110.7	111.2	111.1	111.7	112.5	112.9	113.2	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.2	96.7	99.1	99.0	98.5	97.8	97.4	96.9	96.8	96.5	96.7	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	104.3	103.9	103.8	103.4	104.2	103.5	103.4	103.0	103.0	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.2	123.8	118.0	120.6	119.4	120.7	119.9	121.3	123.7	124.5	125.6	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	111.2	111.3	111.4	112.1	112.3	113.0	113.6	114.0	114.2	Services
Government expenditure	*1997743*	115.2	118.0	113.7	114.1	114.5	115.5	116.5	117.1	117.8	118.2	118.8	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.0	108.0	107.4	106.8	105.6	105.8	105.7	106.6	108.8	108.9	107.8	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.4	125.1	115.4	116.2	117.4	119.1	121.0	122.3	125.1	126.3	126.8	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	100.8	100.6	104.4	103.2	100.8	100.3	99.1	99.9	101.9	101.4	99.4	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.8	119.6	112.8	113.3	113.2	114.1	114.8	116.8	119.0	120.8	121.7	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	93.7	90.6	99.6	97.5	94.0	92.7	90.6	90.8	92.6	91.0	87.8	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.7	112.6	110.3	110.7	110.3	110.8	110.9	111.6	112.7	113.0	113.1	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	105.0	107.2	108.3	109.9	104.1	104.1	101.7	103.9	108.3	108.9	107.5	Exportations
Imports	*1997753*	101.9	99.6	110.0	107.9	101.8	100.6	97.4	98.3	102.3	100.6	97.2	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.2	114.8	109.3	111.1	110.6	111.3	111.7	112.8	114.4	115.5	116.4	Produit intérieur brut
Annual % change		3.2	3.2	4.1	5.0	2.6	3.0	2.2	1.5	3.4	3.8	4.2	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	122.1	122.2	122.5	122.7	122.4	122.7	122.8	122.9	123.2	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	2.6	2.2	2.0	2.2	1.6	1.6	2.0	1.2	0.7		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	120.2	120.3	120.5	120.9	121.1	121.4	121.2	121.1	121.2	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	2.3	1.8	1.7	1.9	1.9	1.8	1.6	1.6	1.1		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	123.2	123.2	122.1	121.3	121.1	122.3	123.4	123.7	123.4	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	117.7	117.6	117.7	117.9	118.2	118.3	118.8	118.7	119.0	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	114.5	114.6	114.7	115.1	115.1	114.9	114.9	114.9	115.2	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	101.0	101.6	101.8	105.0	105.0	104.2	102.5	102.3	104.0	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	139.5	139.9	142.4	141.9	139.7	140.9	140.8	142.2	141.9	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	116.8	116.9	117.4	117.6	117.7	118.0	117.6	117.7	117.7	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	127.6	127.9	128.0	128.9	128.3	127.5	126.5	125.3	126.6	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	136.4	136.6	137.1	137.1	137.0	137.6	140.1	140.8	141.1	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	117.5	117.5	117.9	117.9	116.8	117.5	117.6	117.9	118.2	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	109.7	109.3	108.7	108.3	107.7	109.8	108.9	108.8	107.9	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	104.5	105.0	105.3	108.1	108.5	107.5	105.8	105.4	106.8	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	124.1	124.3	125.2	124.7	122.8	123.2	124.3	125.1	125.8	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	127.1	127.4	127.7	128.1	128.5	128.4	128.6	128.5	128.8	**51.16**	**Services**

			2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J		
All items	**100.00**	*735319*	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			0.7	1.6	2.5	2.5	2.3	1.9	1.8	2.3	2.4	2.1	2.0		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	121.9	122.3	122.3	122.9	122.9	122.6	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.2	1.2	1.3	1.5	1.6	1.2	1.2	1.0	1.2	1.4	1.2		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	125.3	124.7	125.3	126.6	127.2	126.8	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	120.9	121.2	121.8	122.2	122.3	122.4	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	115.0	115.4	115.0	115.1	115.3	115.3	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	101.8	104.9	105.4	103.2	100.8	100.0	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	144.7	143.7	144.6	146.7	145.8	146.3	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	118.8	119.2	119.1	118.8	119.1	119.0	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	128.6	129.4	128.4	127.4	126.9	125.5	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	144.7	144.6	144.5	144.7	144.5	145.1	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	119.7	119.7	120.1	120.7	120.1	119.8	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	106.7	106.5	105.4	108.7	109.0	108.1	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	104.9	107.7	108.4	106.4	104.2	103.5	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	129.8	129.2	130.3	130.2	129.4	129.7	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	130.5	130.8	131.0	131.2	131.4	131.4	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	103.9	105.3	105.7	105.8	104.6	104.2	104.5	105.4	107.6	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-2.7	-1.6	-1.9	-2.7	-4.0	-4.1	-3.5	-3.1	-1.9	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	101.4	102.6	103.1	103.6	102.7	102.5	102.7	104.2	106.9	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	102.0	103.9	103.8	104.4	104.5	105.1	107.2	110.3	114.3	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	101.3	102.4	103.0	103.5	102.4	102.1	102.1	103.3	105.8	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	107.7	109.3	109.6	109.1	107.5	106.8	107.1	107.2	108.6	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	110.7	109.7	109.2	110.0	110.2	110.6	110.7	110.5	111.3	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.4	104.8	107.0	106.8	106.2	104.4	103.5	103.9	103.7	104.9	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	108.2	110.5	111.4	110.5	108.1	107.1	107.6	107.9	109.7	Autres

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
All commodities	*1574377*	108.3	109.7	111.7	111.2	111.1	111.5	110.9	110.3	108.1	108.3	108.8	Tous les produits
Annual % change		-0.8	2.3	6.4	7.0	5.5	5.5	4.8	5.4	3.7	3.6	3.2	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	107.9	109.7	111.6	111.4	111.8	112.7	112.2	111.8	109.5	109.6	110.1	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	114.4	118.0	118.0	120.0	122.4	121.7	119.8	120.1	117.9	118.9	119.1	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	106.9	108.4	110.6	110.1	110.2	111.3	111.0	110.5	108.2	108.2	108.8	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0	109.8	109.0	108.2	106.1	106.3	106.8	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3	113.1	111.8	111.5	110.7	111.1	111.3	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	105.0	105.8	107.3	106.6	105.4	105.0	104.4	102.7	100.7	101.7	101.8	Biens de capital
Other	*1574518*	110.1	111.0	114.4	112.9	111.4	111.3	110.7	110.0	107.3	107.0	107.8	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	107.6	106.5	105.6	106.5	106.9	107.5	107.6	107.3	108.7	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	101.1	100.2	100.1	100.2	100.1	100.1	99.9	100.6	100.6	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.7	107.4	107.5	107.1	107.0	106.7	106.5	105.9	105.6	106.2	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.4	101.0	100.7	101.0	100.8	100.5	100.5	100.8	100.8	101.1	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.2	112.3	112.2	112.1	112.1	112.1	112.1	112.4	112.8	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.1	104.0	104.0	104.1	104.5	104.5	104.5	104.2	104.5	Vêtements

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Food	*3825178*	109.7	110.7	111.4	110.9	111.0	109.8	107.7	106.9	105.6	106.1	106.2	Aliments
Rubber	*3822682*	100.8	101.4	101.5	101.3	100.9	100.9	101.0	101.0	100.8	101.4	101.4	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	106.7	107.5	108.2	108.8	109.4	109.6	110.1	110.7	110.7	111.3	111.7	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.1	101.6	101.6	101.4	101.7	101.4	101.3	101.5	101.2	101.5	101.6	Textiles
Leather	*3822619*	112.8	112.8	112.8	112.8	113.0	112.9	112.9	112.8	112.8	112.8	113.4	Cuir
Clothing	*3822609*	104.5	104.6	104.8	104.8	104.8	104.7	104.7	104.7	104.7	104.4	104.4	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.1	85.2	89.2	91.3	98.5	94.9	93.4	90.0	92.8	101.5	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.7	107.8	108.6	108.6	108.9	109.1	109.0	109.0	109.6	109.6	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	100.8	101.8	102.4	101.2	100.0	99.5	99.6	98.2	100.4	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	112.0	112.7	112.4	112.2	111.7	111.9	112.0	112.1	112.8	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	92.3	94.4	95.0	95.3	96.1	97.6	100.1	103.5	109.2	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	113.9	104.3	104.6	104.7	104.8	104.6	104.5	104.9	106.1	107.5	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	108.9	107.9	108.6	108.6	108.4	108.1	107.6	107.9	107.8	108.3	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	103.1	106.5	106.3	105.3	102.6	101.4	101.9	101.0	102.7	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	91.3	92.9	92.2	91.3	89.9	89.3	89.3	90.2	91.5	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	103.9	104.1	103.8	103.8	103.6	103.7	103.8	104.0	104.6	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	111.3	110.9	110.9	110.9	110.7	110.7	110.8	111.9	112.1	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	127.0	129.7	139.5	135.4	130.7	128.3	131.0	140.9	147.2	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	109.5	109.7	109.1	110.0	108.7	107.8	108.1	110.5	110.3	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	110.2	110.4	110.7	110.7	110.2	110.3	110.8	111.2	111.7	Produits divers

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Wood	*3822623*	102.4	105.7	109.0	105.6	102.8	107.5	106.8	95.9	89.9	93.5	94.5	Bois
Furniture	*3822783*	110.0	110.1	110.6	110.7	110.9	111.0	111.2	111.2	111.7	111.8	111.8	Meubles
Paper	*3822635*	101.9	104.5	106.3	107.3	106.9	106.7	105.3	103.6	100.7	101.7	103.0	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.2	113.7	114.2	114.5	114.4	114.7	114.6	114.2	114.6	114.7	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	110.7	113.8	112.7	115.3	118.8	119.3	118.2	120.2	118.0	118.1	119.6	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	110.0	112.2	113.6	114.5	115.7	116.9	117.8	118.2	117.3	117.2	117.3	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.5	108.9	109.5	109.4	109.3	109.5	109.4	108.9	108.5	108.8	109.0	Machines
Transportation equipment	*3822763*	102.8	103.8	105.8	104.6	102.8	102.2	100.9	98.5	95.6	96.9	97.2	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	91.6	92.2	93.6	93.0	91.8	91.3	90.7	89.2	87.0	88.0	88.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	105.4	105.8	105.8	106.1	106.3	106.3	106.6	107.0	107.1	107.5	107.7	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	112.5	112.9	113.0	113.2	113.3	113.8	114.2	114.0	114.2	114.4	114.4	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	148.3	149.6	169.0	163.2	163.1	169.4	172.3	184.7	175.3	162.0	167.1	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.7	116.6	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	111.7	112.1	112.2	112.2	112.3	112.2	112.2	112.4	112.1	112.6	112.8	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	111.4	109.4	110.2	107.4	108.5	110.2	113.2	116.8	121.1	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	97.9	87.6	84.9	85.2	88.4	89.1	90.4	92.4	93.7	98.3	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	79.0	78.0	78.6	79.5	79.7	81.2	82.2	82.0	81.9	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.5	116.3	116.5	116.2	116.7	117.7	117.6	117.7	119.1	119.0	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.2	90.4	93.2	94.9	95.7	93.5	95.6	99.6	111.6	128.7	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	75.6	80.1	80.6	80.4	84.2	87.3	92.2	96.2	105.4	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	162.7	162.5	164.3	148.4	150.6	153.0	158.1	166.7	170.6	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	89.7	87.1	87.6	86.8	86.1	87.3	89.3	89.4	93.3	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	97.1	86.8	86.6	96.5	96.7	96.7	97.4	96.6	100.3	Substances animales

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	126.0	125.5	129.0	127.6	129.1	133.7	133.6	139.1	131.9	125.8	131.5	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	100.3	99.2	99.2	99.0	99.5	98.7	97.3	97.3	96.3	96.5	97.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	83.6	83.8	84.2	84.0	83.5	84.2	83.9	84.8	81.3	79.0	78.6	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	119.2	121.6	122.4	123.3	123.6	123.9	124.6	125.2	124.5	124.0	126.6	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	130.9	117.2	109.4	115.6	138.7	139.7	126.0	132.2	131.6	120.6	119.6	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	107.6	105.5	103.0	103.9	107.0	106.2	104.0	105.1	105.3	108.0	108.7	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	181.7	182.2	193.5	189.5	193.1	209.5	212.0	229.7	208.8	189.1	205.7	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	96.0	98.4	95.6	96.9	91.0	86.3	83.2	79.5	77.8	78.5	78.6	Substances végétales
Animal products	*1576460*	102.3	100.9	105.0	101.9	100.9	100.7	101.8	101.0	101.4	103.5	105.4	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	118.7	120.6	118.4	119.6	121.2	131.6	135.2	135.1	138.6	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	6.9	11.2	15.1	14.5	18.0	19.1	21.3	22.3	25.9	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	102.3	104.6	108.3	107.4	110.1	112.0	115.0	119.9	122.9	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	146.1	147.2	135.0	139.9	139.7	164.3	169.0	160.4	164.9	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	101.9	101.8	102.6	103.7	107.1	105.1	104.7	107.0	113.8	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	102.9	106.2	111.2	109.5	111.9	115.5	120.0	125.9	127.3	Matières industrielles

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	143.1	150.2	148.9	149.3	150.8	148.0	158.0	152.5	152.2	153.8	157.7	**Total(1)**
Annual % change		29.3	28.6	26.4	26.5	24.4	17.5	14.2	11.4	11.7	10.0	9.5	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	127.0	128.5	129.7	129.4	130.1	127.2	122.7	122.7	125.1	126.5	131.3	Énergie exclue
Energy	*36384*	170.0	186.5	180.8	182.5	185.4	182.7	217.5	202.5	197.7	199.6	201.9	Énergie
Food	*36385*	115.7	119.5	121.6	120.2	116.3	114.4	113.7	117.1	113.2	112.9	112.9	Alimentation
Industrial materials	*36386*	132.4	132.9	133.7	133.9	136.5	133.2	127.0	125.6	130.7	132.9	139.7	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.4	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.2	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	116.3	116.7	117.3	117.9	118.4	119.2	119.5	119.9	120.4	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	4.5	4.7	4.7	5.1	5.0	5.0	5.0	5.1	4.9	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	122.5	123.0	123.8	124.5	125.1	126.3	126.7	127.1	127.8	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	104.9	104.9	105.2	105.5	105.7	105.7	105.9	106.0	106.2	Terrain seulement

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.1	119.1	119.4	119.5	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	Taux de base
Including supplements	*734362*	128.3	128.3	128.7	128.8	129.8	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		5.1	5.6	5.8	6.2	6.0	6.0	5.8	5.6	5.3	5.3	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	128.3	129.4	130.7	131.5	131.7	132.4	132.9	133.3	133.9	134.1	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	106.4	107.0	107.5	108.3	108.3	108.9	109.1	109.3	109.6	110.0	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2002	2003	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	
Labour productivity	*1409153*	113.2	113.4	113.6	112.9	113.5	113.4	113.5	113.2	113.3	113.5	113.2	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	125.2	127.3	126.0	126.4	127.3	126.7	127.1	128.2	129.0	130.5	131.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.6	112.3	111.0	112.0	112.2	111.8	112.0	113.2	113.8	115.0	116.0	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	119.0	120.8	118.9	118.9	120.2	120.6	121.2	121.0	121.7	121.9	121.9	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	105.2	106.5	104.7	105.4	105.9	106.4	106.8	106.9	107.4	107.4	107.7	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

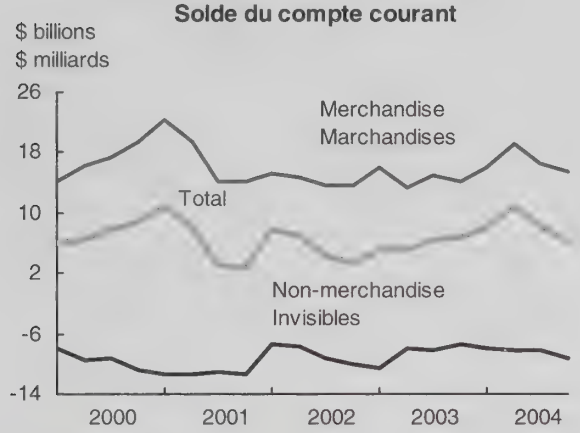
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

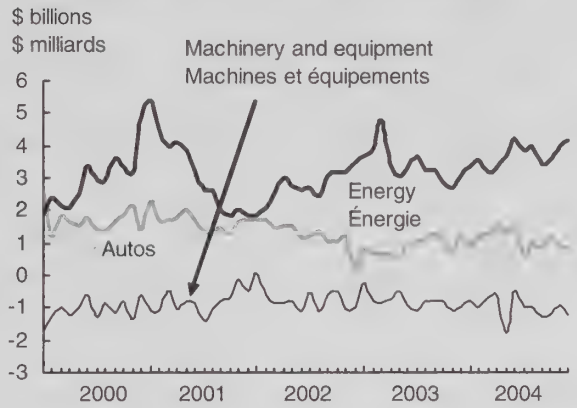
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

Current Account Balance
Solde du compte courant



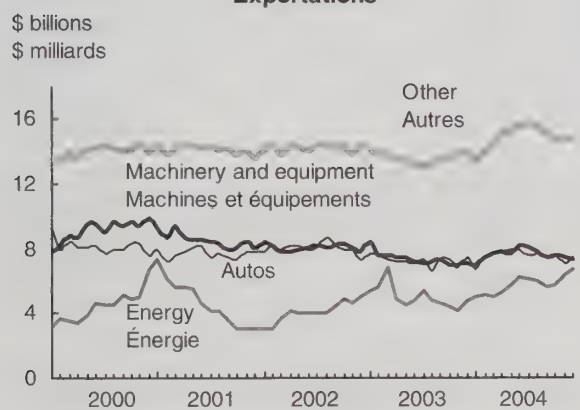
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



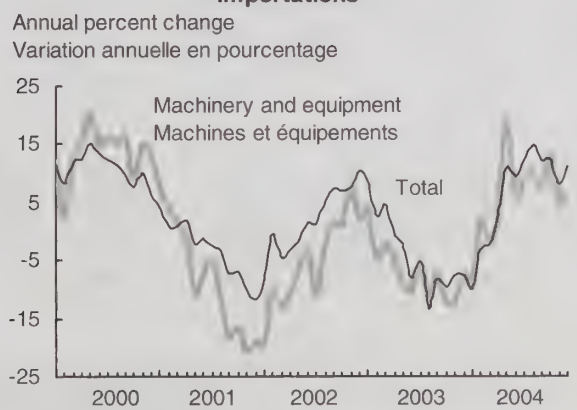
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

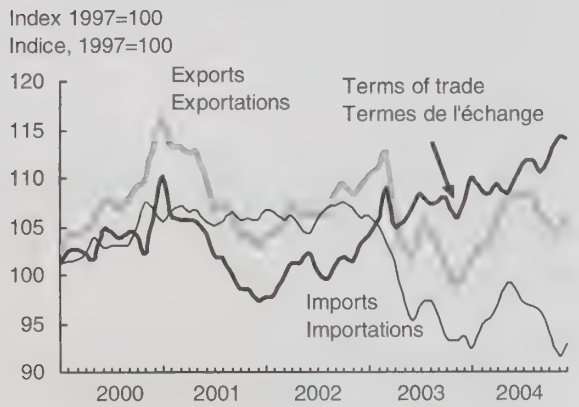


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	499,388	538,533	131,326	130,018	123,163	122,799	123,409	127,264	138,914	138,001	134,355	Recettes
Payments	*114397*	475,570	504,710	127,922	124,798	117,863	116,163	116,747	119,121	127,892	129,645	128,052	Paiements
Balance	*114421*	23,818	33,824	3,404	5,220	5,300	6,636	6,662	8,143	11,022	8,355	6,303	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,974	492,618	120,914	121,274	113,279	112,786	112,635	116,489	126,538	126,157	123,434	Exportations
Imports	*114398*	412,688	436,481	109,293	107,851	102,689	100,644	101,505	103,576	110,291	112,127	110,487	Importations
Balance	*114422*	47,287	56,137	11,621	13,424	10,590	12,142	11,130	12,913	16,247	14,029	12,948	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,010	430,279	104,570	105,857	98,578	98,030	97,545	101,312	110,803	110,534	107,631	Recettes
Payments	*114399*	341,833	362,952	91,069	89,960	85,260	83,143	83,469	85,302	91,628	93,929	92,092	Paiements
Balance	*114423*	58,177	67,328	13,501	15,897	13,318	14,887	14,075	16,010	19,175	16,604	15,539	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,964	62,338	16,344	15,417	14,700	14,757	15,090	15,177	15,735	15,623	15,803	Recettes
Payments	*114400*	70,855	73,529	18,224	17,890	17,428	17,501	18,035	18,274	18,664	18,198	18,394	Paiements
Balance	*114425*	-10,891	-11,191	-1,880	-2,473	-2,728	-2,744	-2,945	-3,097	-2,929	-2,575	-2,591	Solde
of which: travel	*114426*	-3,862	-4,147	-391	-712	-842	-1,038	-1,271	-1,160	-1,112	-832	-1,043	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	32,700	38,897	8,495	7,036	8,233	8,362	9,068	9,025	10,590	10,059	9,223	Recettes
Payments	*114405*	56,443	61,335	17,081	15,367	13,521	13,913	13,641	13,922	15,840	15,848	15,726	Paiements
of which: interest	*114410*	28,755	27,344	7,778	7,470	7,195	7,147	6,942	6,803	6,935	6,911	6,694	dont: intérêt
Balance	*114430*	-23,743	-22,438	-8,586	-8,331	-5,288	-5,551	-4,572	-4,897	-5,250	-5,789	-6,502	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	274	125	369	127	-2	45	104	127	25	115	-142	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-20,725	-24,447	-9,309	4,550	-12,027	-5,389	-7,859	-8,720	-7,344	-6,039	-2,344	**Total**
Financial account	*114557*	-24,694	-28,862	-10,212	3,550	-13,012	-6,456	-8,775	-9,653	-8,554	-7,157	-3,500	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,191	-57,453	-15,576	-4,679	-2,743	-3,510	-19,258	-6,953	-28,262	-13,948	-8,291	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,449	-1,073	-2,907	2,151	-540	-2,807	-3,253	163	-1,498	-443	705	Actions
Bonds	*114561*	-8,071	-15,102	-16	-3,501	-2,664	-5	-1,901	-2,612	-3,057	-3,030	-6,402	Obligations
Other investment assets	*114563*	-25,401	-8,049	-6,726	-23,541	3,959	2,227	-8,046	-652	-13,425	2,262	3,766	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-68,111	-81,677	-25,225	-29,569	-1,988	-4,095	-32,459	-10,054	-46,242	-15,158	-10,222	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	9,222	8,548	5,656	5,233	5,679	-863	-827	7,166	-5,093	8,235	-1,761	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	12,931	35,771	1,724	-265	2,575	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,056	Actions
Bonds	*114578*	7,000	20,156	3,635	9,131	6,161	-12,240	3,947	1,622	5,085	6,103	7,346	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-2,719	3,925	-910	467	-1,975	956	-2,772	1,841	-2,136	349	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	15,726	-8,942	74	19,930	-25,907	7,323	14,380	-9,965	16,942	-9,651	-6,268	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	43,417	52,814	15,013	33,119	-11,024	-2,361	23,683	402	37,688	8,001	6,723	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,968	4,415	903	1,000	985	1,067	917	933	1,209	1,118	1,155	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	400,010	430,358	32,775	32,512	33,020	31,835	33,175	32,360	31,963	33,222	32,241	Total
Annual % change		-3.3	7.6	-5.1	-4.5	-5.4	-9.4	-5.5	-9.0	-7.6	-3.5	-9.4	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,375	351,937	27,048	27,093	27,530	26,148	27,222	26,364	26,140	27,201	26,366	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,698	9,447	680	579	619	684	510	705	750	816	769	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,420	17,656	1,378	1,347	1,134	1,342	1,366	1,412	1,433	1,300	1,262	Autres UE
Japan	*191562*	9,786	9,955	759	809	793	772	800	718	723	779	770	Japon
Other OECD	*191563*	12,669	14,212	1,062	1,094	1,031	922	1,113	1,245	988	1,078	1,101	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,062	27,151	1,849	1,590	1,914	1,966	2,164	1,916	1,929	2,048	1,973	Autres pays
Agricultural & fish products		29,256	30,698	2,313	2,225	2,366	2,377	2,522	2,462	2,502	2,473	2,409	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,498	69,199	4,576	4,755	5,369	4,831	4,672	4,451	4,212	4,775	5,013	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,198	2,752	2,672	2,863	2,918	3,056	2,914	2,994	2,898	2,794	Produits forestiers
Industrial goods		66,536	77,589	5,391	5,290	5,422	5,347	5,539	5,640	5,706	5,888	5,781	Biens industriels
Machinery & equipment		88,606	91,792	7,503	7,227	7,132	7,239	7,402	6,970	6,938	7,065	7,040	Machines et équipements
Automobile products		87,374	90,323	7,249	7,162	7,382	6,659	7,395	7,315	6,913	7,415	6,747	Produits automobiles
Consumer goods		17,183	17,300	1,422	1,429	1,385	1,396	1,487	1,350	1,427	1,429	1,351	Biens de consommation

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	34,305	34,741	36,031	36,654	38,042	37,522	37,289	35,794	35,699	35,558	36,482	Total
Annual % change		-1.0	-2.5	8.2	11.8	17.0	13.6	17.1	7.9	10.3	11.2	9.8	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	27,947	28,408	29,355	30,208	31,022	30,690	30,302	29,272	29,043	29,141	30,183	États-Unis
United Kingdom	*191560*	722	682	776	542	882	930	935	844	817	783	765	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,509	1,289	1,449	1,552	1,406	1,574	1,830	1,454	1,550	1,348	1,431	Autres UE
Japan	*191562*	808	802	825	888	926	899	854	776	781	836	789	Japon
Other OECD	*191563*	1,078	1,307	1,269	1,196	1,375	1,171	1,031	1,123	1,227	1,243	1,091	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,240	2,254	2,356	2,268	2,429	2,257	2,338	2,324	2,282	2,207	2,222	Autres pays
Agricultural & fish products		2,500	2,548	2,599	2,718	2,834	2,715	2,772	2,379	2,415	2,447	2,363	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,203	5,030	5,254	5,728	6,199	6,154	6,057	5,620	5,774	6,416	6,751	Produits énergétiques
Forest products		3,131	3,253	3,355	3,618	3,549	3,458	3,456	3,351	3,150	3,057	3,026	Produits forestiers
Industrial goods		6,082	6,152	6,721	6,281	6,773	6,750	6,578	6,645	6,544	6,485	6,798	Biens industriels
Machinery & equipment		7,529	7,660	7,828	7,749	8,170	8,023	7,892	7,522	7,568	7,430	7,380	Machines et équipements
Automobile products		7,433	7,664	7,787	7,922	8,000	7,604	7,668	7,454	7,546	7,074	7,425	Produits automobiles
Consumer goods		1,467	1,467	1,474	1,501	1,541	1,457	1,423	1,410	1,400	1,385	1,423	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
Imports	*$'000,000*												**Importations**
Total	*183406*	341,833	363,123	28,613	27,840	28,394	26,945	27,804	27,506	27,830	28,133	27,262	Total
Annual % change		-4.1	6.2	-2.3	-7.9	-5.4	-13.3	-8.4	-9.8	-7.8	-7.5	-10.0	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	239,871	249,981	20,078	19,414	19,784	18,968	19,640	19,328	19,483	19,691	19,106	États-Unis
United Kingdom	*183475*	8,827	9,206	728	684	744	621	663	689	734	678	615	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	25,983	27,052	2,181	2,086	2,390	2,126	2,120	1,977	2,070	2,117	1,902	Autres UE
Japan	*183477*	10,645	10,029	880	1,063	876	770	791	805	802	847	777	Japon
Other OECD	*183478*	19,676	22,362	1,662	1,584	1,590	1,509	1,575	1,584	1,642	1,639	1,710	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	36,831	44,492	3,084	3,009	3,010	2,950	3,016	3,123	3,099	3,161	3,152	Autres pays
Agricultural & fish products		21,518	21,369	1,840	1,805	1,784	1,722	1,782	1,732	1,731	1,753	1,670	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,625	24,886	1,504	1,448	1,670	1,565	1,455	1,570	1,543	1,742	1,644	Produits énergétiques
Forest products		3,022	3,178	249	248	249	251	254	250	243	241	230	Produits forestiers
Industrial goods		65,184	73,467	5,566	5,208	5,378	5,093	5,280	5,273	5,289	5,424	5,341	Biens industriels
Machinery & equipment		98,236	103,697	7,986	8,169	8,238	8,054	8,177	7,761	8,010	8,072	7,832	Machines et équipements
Automobile products		76,360	77,303	6,630	6,225	6,346	5,483	6,096	6,204	6,164	6,185	5,882	Produits automobiles
Consumer goods		46,259	47,665	3,851	3,772	3,764	3,829	3,805	3,785	3,888	3,773	3,754	Biens de consommation

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	28,883	29,157	29,502	31,704	30,422	31,814	30,964	31,152	30,922	30,070	31,273	Total
Annual % change		-3.4	-2.1	2.4	10.8	9.3	12.0	14.9	12.0	12.4	8.0	11.2	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	20,159	20,317	20,537	21,728	20,982	22,067	21,328	21,477	21,032	19,899	21,350	États-Unis
United Kingdom	*183475*	738	848	729	831	792	838	885	729	803	775	622	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	2,164	2,174	2,225	2,484	2,216	2,362	2,183	2,350	2,417	2,325	2,249	Autres UE
Japan	*183477*	876	801	782	889	854	873	810	806	825	911	824	Japon
Other OECD	*183478*	1,754	1,680	1,837	2,168	1,864	1,822	1,920	1,906	1,812	1,926	1,964	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	3,192	3,335	3,392	3,603	3,713	3,852	3,836	3,884	4,034	4,234	4,265	Autres pays
Agricultural & fish products		1,767	1,787	1,781	1,839	1,792	1,811	1,765	1,800	1,841	1,760	1,754	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,661	1,867	1,921	2,034	2,001	2,288	2,070	2,202	2,209	2,406	2,584	Produits énergétiques
Forest products		245	252	261	271	278	278	268	274	262	276	282	Produits forestiers
Industrial goods		5,688	5,709	5,978	6,173	6,263	6,402	6,312	6,508	6,458	6,200	6,436	Biens industriels
Machinery & equipment		8,531	8,347	8,453	9,514	8,647	8,977	8,856	8,806	8,780	8,344	8,610	Machines et équipements
Automobile products		6,222	6,366	6,210	6,666	6,486	7,006	6,714	6,619	6,343	6,240	6,549	Produits automobiles
Consumer goods		3,813	3,853	3,917	4,132	3,984	4,061	3,994	4,008	4,076	3,977	4,096	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

***Source:** Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

***CANSIM table:** 228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

***Source:** Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

***Tableau CANSIM:** 228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	58,177	67,234	4,162	4,672	4,626	4,890	5,371	4,854	4,132	5,089	4,979	Total
US	*(191559-183474)*	90,505	101,956	6,970	7,679	7,746	7,180	7,582	7,036	6,657	7,510	7,260	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-1,129	241	-48	-105	-126	64	-153	16	16	137	154	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-9,562	-9,397	-803	-739	-1,256	-784	-754	-565	-636	-817	-640	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-859	-74	-121	-254	-84	2	9	-87	-80	-68	-6	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-7,008	-8,151	-600	-490	-559	-587	-462	-339	-654	-561	-609	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-13,769	-17,341	-1,235	-1,420	-1,096	-984	-852	-1,207	-1,170	-1,113	-1,180	Autres pays

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	5,422	5,584	6,529	4,950	7,620	5,708	6,326	4,642	4,777	5,488	5,209	Total
US	*(191559-183474)*	7,788	8,090	8,818	8,479	10,041	8,624	8,973	7,795	8,011	9,242	8,834	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-16	-167	47	-289	90	92	50	115	15	8	143	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-655	-885	-776	-932	-810	-788	-352	-896	-868	-977	-819	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-68	1	43	-2	72	26	43	-30	-44	-75	-35	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-675	-374	-568	-972	-489	-652	-890	-783	-585	-683	-872	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-952	-1,081	-1,036	-1,335	-1,283	-1,594	-1,498	-1,560	-1,752	-2,027	-2,042	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.8	105.8	100.5	101.6	103.2	103.4	105.9	107.6	108.2	108.3	108.2	106.2	105.3	104.6	105.9	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	96.4	96.2	99.3	99.3	101.5	103.6	105.7	103.6	102.0	98.3	96.7	96.7	97.3	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.1	204.0	173.7	177.2	185.2	181.7	188.4	195.8	202.5	206.3	213.0	210.8	219.3	234.3	235.2	Produits énergétiques
Forest products		91.3	98.2	91.3	90.0	95.7	99.4	101.8	106.3	104.7	100.7	102.5	102.7	95.2	87.9	91.2	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.3	98.3	101.4	103.9	106.5	109.0	109.9	110.2	112.8	112.5	112.8	112.1	109.1	110.7	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.3	87.0	87.6	86.1	85.8	88.6	86.8	86.5	88.2	88.5	85.4	84.6	83.6	83.1	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	97.3	97.0	98.3	98.3	99.0	101.4	100.5	98.8	97.8	95.8	95.9	92.6	93.6	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	105.6	105.6	105.6	105.9	106.0	106.2	106.4	106.2	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		381,689	406,765	33,057	31,733	33,242	33,599	34,023	34,065	35,159	34,646	34,463	33,704	33,902	33,994	34,449	Total(1)
Agricultural & fish products		28,875	30,659	2,565	2,504	2,516	2,566	2,560	2,623	2,682	2,622	2,717	2,420	2,497	2,530	2,428	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,860	33,915	2,750	2,828	2,809	2,769	2,788	2,926	3,062	2,984	2,843	2,667	2,633	2,738	2,870	Produits énergétiques
Forest products		37,749	39,910	3,175	3,105	3,273	3,274	3,296	3,405	3,390	3,433	3,373	3,262	3,308	3,477	3,318	Produits forestiers
Industrial goods		65,581	70,124	5,989	5,699	5,852	5,778	6,165	5,713	6,147	5,986	5,850	5,893	5,836	5,944	6,141	Biens industriels
Machinery & equipment		95,549	106,418	8,116	8,034	8,741	8,928	8,835	8,930	9,445	9,098	8,921	8,812	8,941	8,885	8,879	Machines et équipements
Automobile products		86,459	92,678	7,624	6,955	7,565	7,800	7,864	7,811	7,956	7,699	7,842	7,779	7,868	7,643	7,933	Produits automobiles
Consumer goods		16,241	16,320	1,354	1,279	1,389	1,385	1,391	1,414	1,448	1,372	1,340	1,331	1,317	1,306	1,349	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	93.6	92.4	94.9	95.5	96.9	99.2	98.5	97.2	96.7	96.0	94.1	91.7	92.8	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	94.9	93.0	94.5	95.5	93.9	95.6	95.8	96.6	99.6	98.7	98.2	95.5	93.4	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.9	175.6	145.2	148.2	149.0	157.4	159.6	174.1	169.5	179.9	183.1	190.7	200.1	203.5	189.3	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	95.9	95.4	97.0	100.8	102.6	103.0	105.3	103.1	98.1	98.8	95.1	90.2	93.3	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	97.4	97.3	100.4	102.1	104.3	107.1	106.2	105.4	106.5	105.4	104.3	101.9	104.4	Biens industriels
Machinery & equipment		86.0	79.5	81.2	78.5	82.2	81.0	82.8	84.7	83.2	81.0	79.9	78.8	76.2	72.8	73.8	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	95.4	95.5	97.2	97.4	97.9	100.5	100.1	98.0	97.7	96.4	94.6	92.4	93.1	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	98.4	97.9	100.0	99.8	101.3	103.7	102.0	99.8	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,098	380,234	30,057	29,504	30,435	30,531	30,446	31,960	30,885	32,730	32,020	32,450	32,861	32,791	33,699	Total(1)
Agricultural & fish products		22,042	22,301	1,846	1,795	1,870	1,871	1,898	1,924	1,870	1,874	1,773	1,823	1,874	1,844	1,878	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,833	14,169	1,199	1,109	1,115	1,186	1,204	1,168	1,180	1,272	1,130	1,155	1,104	1,182	1,365	Produits énergétiques
Forest products		3,063	3,230	251	241	252	250	255	263	264	269	274	277	276	306	302	Produits forestiers
Industrial goods		64,095	70,763	5,569	5,488	5,668	5,589	5,733	5,765	5,896	6,074	5,928	6,176	6,191	6,087	6,164	Biens industriels
Machinery & equipment		114,223	130,466	9,935	9,978	10,382	10,306	10,213	11,238	10,393	11,084	11,088	11,174	11,526	11,467	11,673	Machines et équipements
Automobile products		76,492	79,949	6,485	6,161	6,398	6,533	6,345	6,634	6,482	7,147	6,875	6,870	6,706	6,755	7,038	Produits automobiles
Consumer goods		44,634	48,340	3,833	3,834	3,815	3,861	3,866	3,984	3,906	4,070	4,018	4,091	4,254	4,309	4,340	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*
Tableau CANSIM: *228-0035*

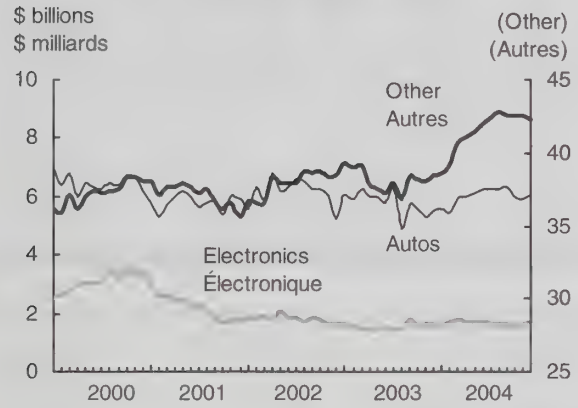
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

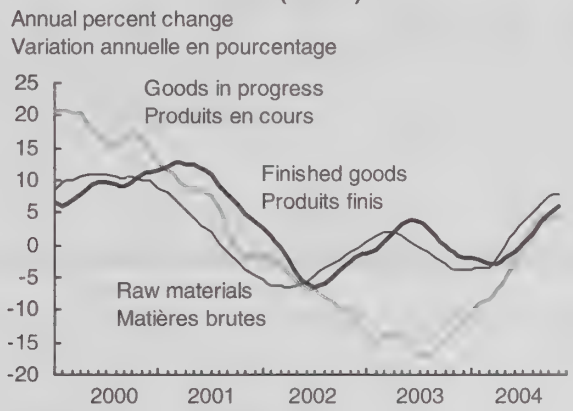
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



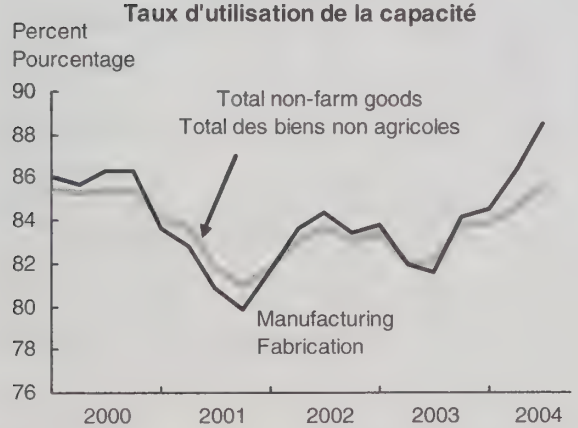
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



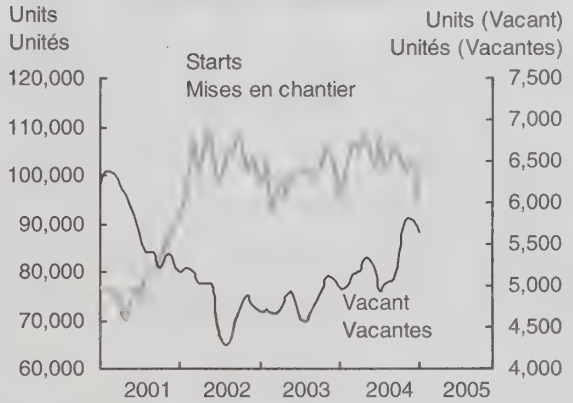
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

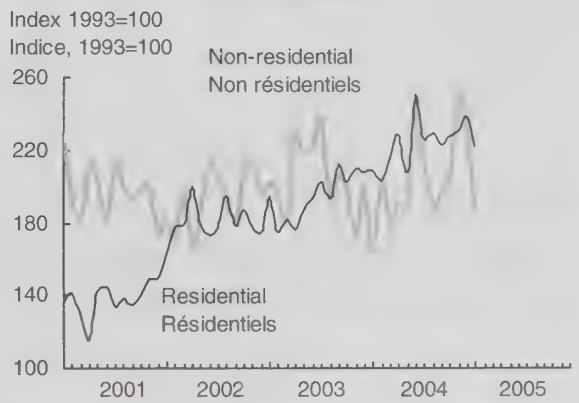


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	545,765	591,730	45,678	45,801	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,064	50,169	50,063	**Livraisons**
Annual % change		-0.8	8.4	0.8	-2.6	-0.2	3.3	7.6	9.8	12.2	10.0	17.0	10.3	10.3	11.5	9.6	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,062	255,151	19,088	19,948	20,121	20,708	20,711	21,228	21,456	21,773	21,709	21,759	21,725	21,948	21,721	Biens non durables
Durable goods	*800463*	308,703	336,579	26,590	25,852	26,234	27,658	28,039	28,068	28,532	28,552	28,957	28,793	28,339	28,221	28,342	Biens durables
New orders	*800913*	538,008	593,262	45,493	46,712	46,770	48,381	49,667	49,243	50,136	50,856	50,353	50,104	50,041	49,733	49,915	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.28	1.28	1.27	1.22	1.22	1.22	1.21	1.21	1.22	1.23	1.25	1.24	1.25	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,020	36,537	35,020	35,931	36,346	36,362	37,279	37,226	37,375	37,906	37,592	37,144	37,121	36,685	36,537	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,628	2,134	1,628	1,858	1,861	1,954	1,975	1,977	2,132	2,193	2,185	2,217	2,163	2,103	2,134	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,392	34,403	33,392	34,073	34,485	34,407	35,304	35,250	35,243	35,713	35,408	34,927	34,957	34,582	34,403	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,301	62,592	58,301	58,572	58,671	58,838	59,304	60,154	60,492	60,938	61,823	62,268	62,333	62,346	62,592	**Total**
Non-durable	*803228*	21,779	24,435	21,779	23,243	23,260	23,373	23,453	23,565	23,769	23,967	23,964	24,255	24,408	24,348	24,435	Non durables
Durable	*803240*	36,522	38,157	36,522	35,329	35,412	35,464	35,851	36,589	36,723	36,971	37,859	38,014	37,925	37,998	38,157	Durables
Raw materials	*801800*	24,981	27,000	24,981	25,272	25,197	25,483	25,724	26,128	26,370	26,818	27,029	27,168	27,096	27,152	27,000	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,892	9,818	8,892	9,414	9,391	9,463	9,488	9,563	9,633	9,724	9,600	9,792	9,827	9,842	9,818	Non durables
Durable	*801813*	16,088	17,183	16,088	15,859	15,806	16,021	16,236	16,565	16,737	17,094	17,428	17,375	17,269	17,309	17,183	Durables
Goods in process	*802263*	13,184	13,989	13,184	13,253	13,238	13,224	13,317	13,505	13,512	13,528	14,014	14,010	13,886	13,891	13,989	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,190	3,571	3,190	3,448	3,405	3,366	3,416	3,453	3,457	3,486	3,494	3,503	3,564	3,531	3,571	Non durables
Durable	*802276*	9,993	10,418	9,993	9,806	9,834	9,858	9,901	10,052	10,055	10,042	10,520	10,508	10,322	10,360	10,418	Durables
Finished goods	*802726*	20,137	21,603	20,137	20,046	20,237	20,130	20,263	20,521	20,610	20,592	20,780	21,090	21,352	21,304	21,603	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	9,697	11,047	9,697	10,382	10,464	10,544	10,548	10,549	10,679	10,757	10,870	10,960	11,018	10,975	11,047	Non durables
Durable	*802739*	10,440	10,556	10,440	9,665	9,773	9,586	9,715	9,972	9,931	9,834	9,911	10,131	10,334	10,329	10,556	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	154	185	190	226	207	204	222	110	200	203	188	195	170	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	7.6	-6.3	-2.6	5.9	-2.3	-10.1	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	84	107	110	131	114	120	127	77	123	125	119	123	108	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	69	77	80	95	92	84	94	33	76	78	69	73	62	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,570	118	119	129	134	137	133	130	133	131	127	137	132	128	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	816	64	65	67	68	71	70	67	69	69	65	71	67	67	Voitures particulières
North American	*2678*	605	577	43	44	46	47	50	50	48	50	51	46	50	47	48	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	239	21	21	20	21	21	20	20	19	18	19	21	20	19	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	754	54	55	63	65	66	63	62	64	63	62	66	64	61	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,360	17,502	16,723	16,642	16,839	16,999	17,119	17,175	17,568	17,690	17,993	18,138	17,948	17,924	17,989	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,082	462	541	542	527	569	585	588	593	629	628	700	558	622	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,797	824	777	815	816	758	887	833	833	842	839	817	816	763	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,127	859	868	875	879	915	972	951	973	946	942	949	897	959	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,388	800	777	864	865	971	940	954	980	970	950	1,089	1,002	1,027	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,781	800	800	833	859	888	918	926	928	934	912	905	923	955	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,642	2,388	2,420	2,456	2,489	2,444	2,485	2,546	2,579	2,576	2,582	2,665	2,664	2,712	Stocks
Shipments	*800461*	41,187	45,780	3,475	3,474	3,532	3,640	3,688	3,740	3,823	3,915	4,030	3,994	3,928	3,986	3,946	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.7	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	119.3	126.6	124.6	124.6	128.4	131.7	131.1	134.4	135.7	136.8	140.4	139.8	141.7	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	..	39.1	40.1	40.4	39.8	39.8	39.2	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	39.3	39.0	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	..	24.24	24.82	25.38	24.06	24.37	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.99	25.54	25.65	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	..	1,187.05	1,218.54	1,217.32	1,208.52	1,239.17	1,247.86	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.13	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	..	13,665	13,890	13,995	14,029	13,473	13,150	13,525	13,746	13,252	13,468	13,057	12,979	13,399	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by Commodity (Catalogue no. 65-007-XPB); Exports by Commodity (Catalogue no. 65-004-XPB), Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise (nº 65-007-XPB au catalogue); Exportations par marchandise (nº 65-004-XPB au catalogue), Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2002	2003	2002 III	2002 IV	2003 I	2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.0	82.9	83.7	83.1	83.5	82.1	82.2	83.8	83.9	84.7	85.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	89.1	88.4	89.0	88.3	88.9	88.3	88.1	88.3	87.6	85.8	84.5	Construction
Forestry	*4331082*	83.3	86.7	87.5	88.8	88.4	90.6	82.9	85.0	90.1	90.6	98.5	Forêts
Mining	*4331083*	71.1	74.2	70.8	71.0	72.2	72.0	76.0	76.4	74.8	75.5	74.8	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	85.7	89.9	89.0	89.0	85.3	84.3	84.3	85.2	84.1	85.2	Services publics
Manufacturing	*4331088*	83.3	82.9	84.4	83.5	83.8	82.0	81.6	84.2	84.6	86.4	88.5	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.9	78.1	79.2	79.4	77.3	77.4	78.0	79.6	80.4	85.6	90.5	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	88.1	85.1	91.0	87.0	87.3	84.2	82.8	86.2	87.0	89.2	90.9	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	66.8	69.6	66.7	65.2	63.3	65.1	71.0	79.0	80.6	81.5	85.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	73.0	71.2	73.9	70.9	69.7	69.1	71.5	74.5	75.5	77.2	79.0	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	91.2	93.5	92.6	91.3	92.1	90.9	93.0	98.1	97.9	97.2	98.2	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	89.5	93.0	90.9	95.8	95.9	91.7	90.3	94.2	95.1	97.4	99.2	Bois
Clothing	*4331096*	82.8	77.5	82.4	85.4	82.0	77.9	75.4	74.7	71.8	71.4	69.2	Vêtements
Paper	*4331099*	90.6	91.3	92.5	92.7	93.4	92.2	90.2	89.4	89.3	90.3	91.9	Papiers
Petroleum	*4331101*	96.5	95.8	96.7	95.0	96.9	96.2	94.3	95.7	94.5	93.2	91.9	Pétrole
Chemicals	*4331102*	82.8	84.3	84.3	84.9	86.2	85.2	80.9	85.0	87.1	89.7	93.9	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	2004 IV	
	$'000,000												
Total	*170328*	34,210	36,769	10,495	9,115	7,714	7,717	9,664	9,207	9,207	8,302	10,052	**Total**
Animal products	*170368*	16,185	17,202	4,699	4,612	4,052	3,491	4,030	4,252	4,067	4,281	4,602	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,144	5,138	2,037	1,829	1,300	733	1,282	1,321	1,106	1,200	1,512	Boeuf
Hogs	*170380*	3,396	4,250	772	849	880	871	796	937	1,111	1,141	1,061	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,785	1,844	422	421	455	461	449	454	432	464	494	Volaille
Dairy	*170383*	4,496	4,590	1,068	1,107	1,140	1,111	1,138	1,133	1,145	1,145	1,167	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,182	14,686	4,381	3,101	2,999	3,295	3,787	3,749	3,686	3,251	4,001	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,194	2,180	682	393	541	808	453	373	645	693	469	Blé
Barley	*170365*	353	435	130	84	72	89	108	124	128	105	78	Orge
Canola	*170334*	1,763	2,262	602	280	274	536	673	677	490	497	598	Colza
Corn	*170336*	785	790	347	211	161	145	268	244	199	141	205	Maïs
Floriculture	*170345*	1,888	2,007	441	347	759	328	454	369	808	348	482	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,486	1,489	310	160	432	569	325	153	432	574	330	Légumes
Direct payments	*170387*	4,843	4,880	1,414	1,402	663	930	1,847	1,206	1,454	771	1,449	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	144,813	149,454	11,921	12,109	12,968	12,571	12,052	12,598	12,285	13,022	12,618	Production nette
Imports	*17952*	52,653	54,274	4,150	4,325	4,894	4,427	3,803	4,562	4,696	4,544	4,628	Importations
Total supply	*17953*	197,466	..	16,071	16,434	17,862	16,998	15,856	17,160	16,982	17,566	17,245	Total des ressources
Exports	*17969*	89,512	94,313	7,192	7,433	8,111	7,850	7,158	8,090	8,253	7,725	7,987	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	174,315	..	12,702	11,201	12,130	12,545	12,155	13,619	15,262	17,734	19,154	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,472	..	7,891	7,349	8,440	8,595	8,103	8,250	8,256	9,751	9,377	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,843	..	4,811	3,851	3,690	3,950	4,052	5,369	7,006	7,983	9,776	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	106,742	..	9,158	8,939	9,438	8,802	8,286	8,973	8,839	9,155	9,398	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	123,402	..	10,692	10,109	10,599	10,358	9,999	10,496	10,446	10,755	11,024	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	98,632	..	8,463	8,024	8,444	8,708	8,180	8,821	8,145	8,550	8,388	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	10,151	..	10,285	10,296	10,746	10,312	10,348	10,311	10,363	10,151	10,503	Stocks de fermeture

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,199	12,739	12,158	12,752	12,439	12,661	12,640	12,089	12,502	12,360	12,298	Production nette
Imports	*17952*	4,263	4,652	4,577	4,564	4,303	4,682	4,887	4,712	4,078	4,360	4,570	Importations
Total supply	*17953*	16,462	17,390	16,735	17,316	16,742	17,343	17,527	16,800	16,580	16,719	..	Total des ressources
Exports	*17969*	7,142	7,482	7,687	8,695	8,614	8,056	7,759	7,492	7,832	7,694	7,873	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	17,142	16,083	13,970	13,029	12,053	12,911	12,409	12,365	..	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,768	8,691	8,166	8,059	8,274	8,516	8,548	8,097	..	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	8,375	7,392	5,804	4,970	3,780	4,395	3,861	4,268	..	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	8,601	9,196	8,559	8,429	8,531	9,282	9,364	9,057	8,556	..	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,226	10,761	9,953	9,783	10,442	11,081	11,031	10,439	10,387	..	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,047	8,659	7,945	8,419	8,652	8,752	8,878	8,479	8,703	..	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	10,727	11,223	11,286	10,603	10,479	10,715	10,557	10,552	10,446	..	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Supply and Disposition of Crude Oil and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIB), contact: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIB au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	515,514	517,702	47,798	53,376	46,105	44,747	39,860	38,066	37,175	41,227	41,653	38,107	41,269	44,520	51,596	Des services publics
Industry	*222426*	47,411	49,902	4,418	4,382	4,015	4,274	4,057	4,166	4,327	4,501	4,080	4,013	4,076	3,916	4,096	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	2,246	2,199	1,855	1,881	2,141	2,433	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	556,337	556,562	52,257	57,726	50,284	49,866	43,870	42,056	40,841	42,884	42,328	41,121	44,015	47,153	54,416	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	5,191	5,186	5,512	6,066	5,692	5,422	5,161	5,386	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	Production
Exports	*198*	28,320	27,112	2,721	1,748	1,995	2,436	1,772	2,988	2,461	2,260	2,171	1,975	2,462	2,192	2,652	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	703	599	609	746	772	716	884	891	661	869	809	831	848	Gypse(2)
Cement	*3443*	13,418	..	1,043	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,221	2,411	195	183	182	204	201	208	204	205	210	216	206	196	196	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,030	1,461	1,509	919	797	977	1,196	1,188	1,194	1,248	1,301	1,285	1,199	1,219	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,189	713	736	747	964	1,102	1,033	853	667	738	866	748	968	767	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	536	52	44	39	46	46	48	48	41	40	45	45	48	46	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	51	45	45	49	44	43	32	42	43	42	46	48	50	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	16	17	10	15	18	14	18	8	14	14	19	14	14	Nickel
Lead	*220*	93	71	8	6	8	5	6	4	5	8	5	6	6	6	7	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	13	12	12	9	13	14	11	7	7	7	13	14	14	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	67	54	61	60	66	62	60	59	66	73	66	55	52	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	64	62	60	72	63	72	70	62	70	68	67	71	70	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	2,859	1,990	1,664	2,286	2,517	3,664	2,960	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,505	12,309	9,356	9,411	12,584	11,114	11,109	11,534	10,256	10,606	10,867	10,299	10,449	10,920	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,261,681	124,398	103,644	88,347	130,304	115,732	93,221	97,790	79,658	93,804	114,264	105,752	119,785	119,380	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	727	1,154	927	1,067	1,078	992	883	285	1,005	967	1,282	1,286	620	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power Statistics (Catalogue no. 57-001-XIB), Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XIB), contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique (nº 57-001-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XIB au catalogue), personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	4,103	4,334	4,297	4,585	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,463	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	-2.4	11.5	10.6	10.1	1.4	22.2	3.2	11.8	1.9	8.9	21.0	14.2	8.8	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,247	1,555	1,347	1,453	1,438	1,889	1,633	1,452	1,504	1,557	1,920	1,752	1,423	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	189	212	328	212	269	300	282	251	326	367	411	321	155	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	751	868	671	777	759	1,057	817	866	847	902	885	937	973	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	307	474	347	464	410	531	533	335	331	288	624	494	295	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	2,856	2,780	2,950	3,132	2,844	3,423	3,104	3,148	3,056	3,120	3,158	3,262	3,039	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	200	221	250	233	232	232	224	247	236	230	244	236	204	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	4.0	-15.5	19.8	13.4	18.2	11.5	-0.2	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.7	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	170	190	219	210	208	208	192	214	204	200	214	206	176	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	95	101	106	105	108	102	108	101	106	104	101	102	94	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	74	89	113	105	100	107	84	113	98	96	113	104	81	Multifamiliales
		2003	2004	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	62,452	67,681	53,343	56,938	57,045	58,727	59,822	60,775	60,736	63,519	64,778	66,120	67,281	68,119	69,205	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,678	33,317	24,495	27,208	28,291	29,732	30,368	30,308	29,658	30,659	32,087	32,605	32,958	33,539	34,165	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,619	24,627	20,176	20,352	20,364	20,672	21,012	21,816	22,536	22,852	23,272	23,948	24,068	24,804	25,688	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	9,204	9,830	8,688	9,328	8,412	8,348	8,468	8,708	8,672	9,972	9,464	9,636	10,236	9,872	9,576	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	39,950	43,342	33,206	36,684	35,505	38,640	41,209	39,350	40,609	38,929	40,911	43,184	42,964	43,475	43,747	Ventes Total
Single	*1992127*	30,650	32,761	26,204	27,656	27,668	29,800	30,872	30,740	30,596	30,004	31,260	32,764	32,432	32,820	33,028	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,336	10,622	7,044	9,044	7,872	8,876	10,368	8,648	10,048	8,960	9,688	10,460	10,572	10,696	10,760	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XPB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XPB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

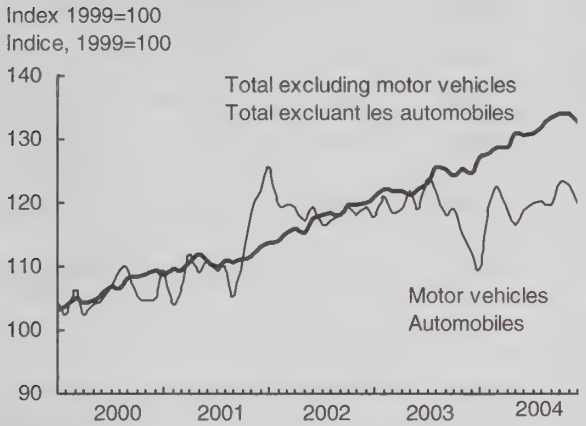
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

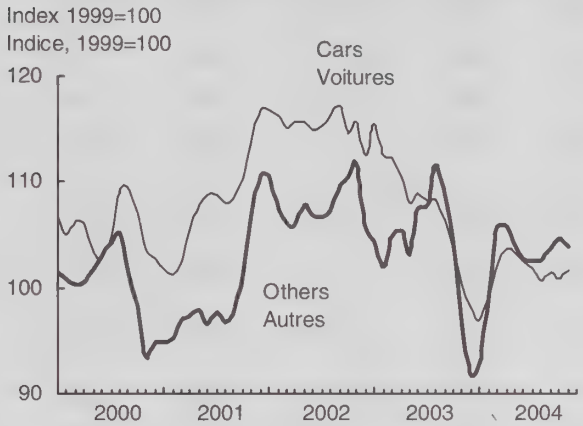
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

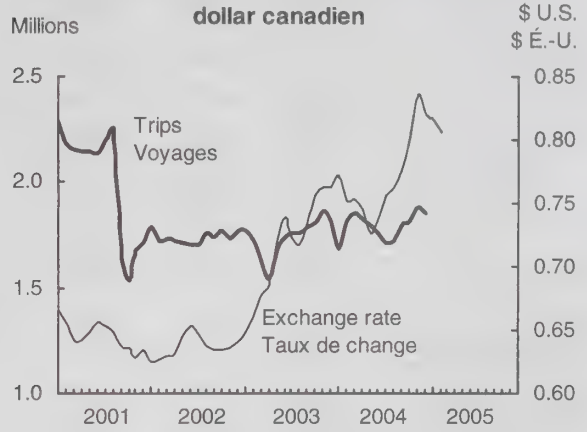
Retail Sales
Ventes au détail



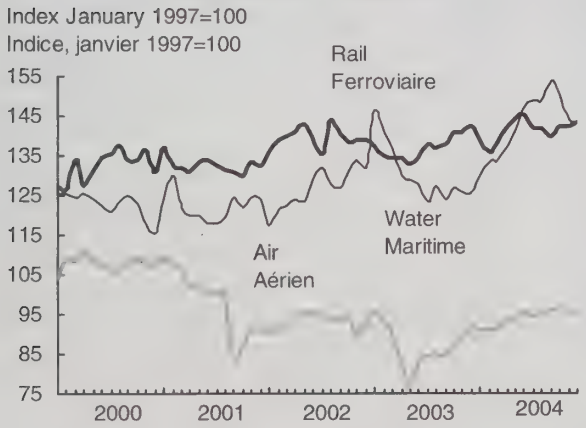
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



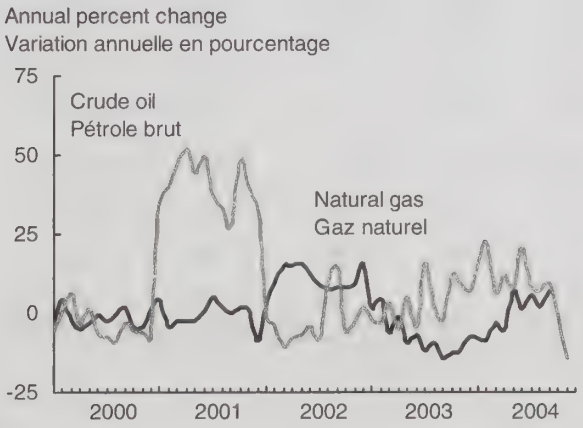
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

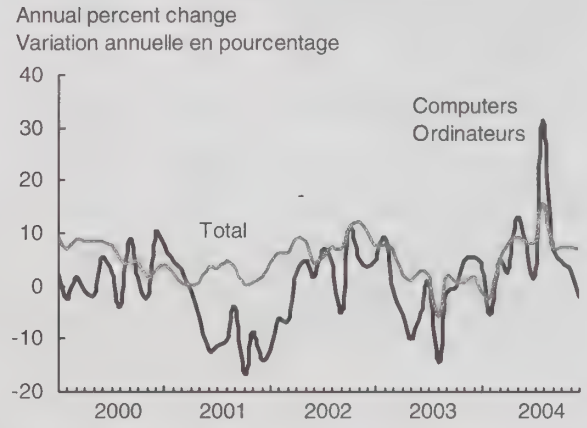


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	330,503	346,877	27,362	27,365	27,785	28,131	27,824	27,765	27,675	27,383	27,643	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,508	68,645	5,867	5,709	5,953	5,864	5,679	5,685	5,478	5,333	5,225	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,692	1,215	1,205	1,237	1,208	1,182	1,233	1,228	1,176	1,145	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	247,601	263,540	20,280	20,451	20,595	21,059	20,963	20,847	20,969	20,874	21,272	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,848	33,193	2,304	2,335	2,377	2,549	2,475	2,388	2,432	2,453	2,549	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	64,956	68,025	5,362	5,459	5,413	5,426	5,390	5,449	5,460	5,440	5,531	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	12,674	13,743	1,033	1,059	1,053	1,071	1,068	1,070	1,088	1,091	1,087	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,138	1,630	1,640	1,627	1,607	1,634	1,631	1,647	1,635	1,656	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,963	20,920	1,531	1,455	1,588	1,796	1,779	1,605	1,586	1,615	1,568	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,877	1,759	1,765	1,788	1,780	1,810	1,817	1,810	1,815	1,868	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,972	982	983	1,001	1,024	1,006	1,026	1,041	1,041	1,043	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,970	11,145	913	923	934	941	937	938	942	951	924	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,113	3,338	3,369	3,348	3,392	3,363	3,378	3,417	3,319	3,483	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,413	1,430	1,464	1,467	1,473	1,501	1,544	1,545	1,514	1,564	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,248	323,924	25,716	25,762	26,086	26,320	26,082	26,123	25,968	25,657	25,881	Volume ($ de 1997)
Annual % change		3.0	4.1	3.8	2.2	4.5	5.3	4.0	3.2	3.4	1.4	2.4	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,347	92,486	7,263	7,265	7,293	7,338	7,344	7,377	7,409	7,346	7,596	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,361	29,906	2,347	2,362	2,357	2,360	2,365	2,398	2,384	2,381	2,452	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,647	16,159	1,323	1,318	1,309	1,296	1,315	1,312	1,317	1,307	1,355	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,775	13,970	1,072	1,065	1,080	1,103	1,079	1,081	1,079	1,075	1,103	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,034	4,110	336	333	333	338	339	340	338	334	334	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,385	3,745	282	276	282	292	292	295	289	298	306	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,396	9,040	694	695	705	707	714	706	728	707	733	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,666	4,925	386	389	389	395	394	397	403	407	418	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,083	10,631	823	826	838	846	847	849	869	836	895	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	28,364	28,681	28,469	28,670	28,752	28,904	29,098	29,273	29,620	29,597	29,180	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,768	5,878	5,665	5,564	5,697	5,794	5,784	5,734	5,895	5,858	5,662	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,205	1,245	1,235	1,201	1,210	1,184	1,212	1,211	1,261	1,273	1,303	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	21,391	21,559	21,569	21,905	21,845	21,926	22,101	22,328	22,464	22,466	22,216	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,599	2,579	2,585	2,815	2,785	2,729	2,774	2,785	2,961	2,952	2,922	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,490	5,511	5,537	5,623	5,615	5,640	5,672	5,760	5,748	5,865	5,818	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,102	1,161	1,099	1,190	1,152	1,161	1,176	1,218	1,204	1,164	1,023	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,676	1,689	1,673	1,670	1,668	1,693	1,667	1,694	1,673	1,674	1,693	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,602	1,699	1,690	1,704	1,724	1,746	1,820	1,819	1,800	1,820	1,792	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,860	1,883	1,869	1,881	1,915	1,889	1,921	1,931	1,947	1,953	1,907	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,074	1,056	1,068	1,070	1,045	1,073	1,087	1,113	1,136	1,101	1,098	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	922	919	920	932	931	933	942	945	927	922	932	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,506	3,493	3,555	3,493	3,474	3,528	3,528	3,529	3,575	3,503	3,487	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,559	1,570	1,572	1,527	1,535	1,536	1,513	1,534	1,494	1,511	1,543	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	26,582	26,789	26,571	26,528	26,632	26,782	27,048	27,229	27,409	27,288	26,884	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.3	5.6	3.9	3.2	3.4	2.7	2.8	4.4	4.9	5.1	4.8	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,551	7,618	7,652	7,648	7,663	7,803	7,678	7,846	7,793	7,813	7,742	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,409	2,450	2,436	2,457	2,471	2,502	2,485	2,537	2,511	2,601	2,507	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,355	1,347	1,348	1,337	1,335	1,393	1,339	1,355	1,364	1,333	1,324	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,143	1,138	1,158	1,163	1,162	1,177	1,180	1,228	1,183	1,158	1,172	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	334	335	344	341	343	344	345	345	345	346	340	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	304	318	314	300	304	313	307	313	314	317	330	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	740	735	742	746	754	766	757	775	770	753	752	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	419	418	421	413	407	422	391	420	412	407	413	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	846	876	888	892	887	886	874	874	894	898	904	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541). Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).*
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (n° 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541). Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).*
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,271	34,493	34,831	34,967	33,119	35,264	35,399	35,589	36,105	35,288	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	1.1	2.7	2.0	-5.7	1.8	0.4	0.4	1.9	-1.1	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	7,037	7,236	7,145	6,243	7,283	7,281	7,330	7,487	7,079	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,218	7,009	7,165	7,494	6,647	7,087	7,095	7,235	7,253	7,107	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	400	400	405	389	385	399	407	418	405	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,754	4,210	4,236	4,253	4,100	4,474	4,460	4,487	4,537	4,487	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,661	7,047	7,057	7,080	6,965	7,028	7,053	7,047	6,961	7,028	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,205	4,734	4,695	4,772	4,828	4,927	4,961	4,866	5,036	5,056	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,894	4,055	4,042	3,818	3,947	4,078	4,150	4,219	4,415	4,127	Produits divers

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Total	*21645507*	35,091	36,948	37,340	37,642	37,826	37,977	38,280	37,840	37,964	38,220	38,653	**Total**
Annual % change		-2.1	4.6	7.8	9.1	8.6	8.6	15.6	7.3	7.2	7.4	7.1	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	6,701	7,545	7,793	7,684	7,946	7,618	7,671	7,404	7,431	7,419	7,799	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	7,252	7,481	7,394	7,632	7,630	7,716	8,029	8,023	7,908	8,022	7,777	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	420	428	447	410	395	400	457	461	457	467	480	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	4,733	5,063	5,067	5,061	5,090	5,225	5,249	5,268	5,402	5,414	5,455	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	6,960	7,091	6,998	7,208	7,159	7,371	7,186	7,171	7,121	7,076	7,102	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,007	5,161	5,195	5,263	5,152	5,201	5,102	5,222	5,108	5,296	5,335	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,017	4,180	4,447	4,383	4,454	4,445	4,586	4,290	4,536	4,528	4,705	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,072	3,276	3,288	3,327	3,332	3,381	3,515	3,461	3,309	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	2,714	2,876	2,872	2,901	2,900	2,929	3,035	2,971	2,846	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,680	1,741	1,755	1,762	1,785	1,803	1,866	1,816	1,683	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	590	665	618	627	644	654	674	656	636	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,857	995	1,096	1,049	1,061	1,093	1,087	1,121	1,105	1,063	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	358	401	416	427	432	452	480	490	464	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	3,006	3,030	3,038	2,989	3,253	3,327	3,345	3,323	3,171	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	2,780	2,775	2,776	2,713	2,977	3,044	3,057	3,027	2,873	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,589	1,569	1,574	1,503	1,628	1,668	1,660	1,616	1,531	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	710	694	641	730	750	817	780	809	779	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,056	1,094	1,108	1,030	1,152	1,205	1,264	1,233	1,246	1,219	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	226	256	262	276	276	283	287	296	297	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,482	3,588	3,523	3,482	3,375	3,350	3,352	3,511	3,505	3,647	3,615	**Total**
From US	*129472*	3,009	3,117	3,039	3,005	2,907	2,884	2,903	3,006	3,031	3,155	3,114	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,817	1,852	1,822	1,794	1,758	1,711	1,720	1,798	1,812	1,885	1,857	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	679	693	684	680	654	655	703	654	673	716	700	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,136	1,166	1,163	1,165	1,125	1,127	1,148	1,132	1,187	1,210	1,215	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	474	471	484	477	468	467	450	505	474	492	501	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,288	3,260	3,240	3,222	3,251	3,200	3,022	3,319	3,275	3,231	3,152	**Total**
From US	*129450*	2,984	2,955	2,912	2,870	2,900	2,852	2,677	2,945	2,869	2,883	2,805	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,622	1,570	1,517	1,488	1,504	1,408	1,312	1,498	1,462	1,471	1,434	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	775	787	810	807	787	799	752	784	761	775	768	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,231	1,253	1,276	1,281	1,269	1,290	1,235	1,259	1,255	1,254	1,228	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	304	306	328	352	351	348	345	373	406	348	347	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Tourıscope) (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	..	9,609	10,270	9,743	9,381	9,163	10,426	10,607	10,290	10,025	9,571	9,874	8,341	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	..	8,111	8,669	8,224	7,918	7,734	8,800	8,953	8,686	8,462	8,079	8,334	7,041	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	..	2,448	2,585	2,270	2,363	2,123	1,830	1,855	2,761	2,051	2,115	2,544	1,675	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	..	1,864	1,969	1,729	1,799	1,616	1,393	1,413	2,102	1,562	1,610	1,937	1,276	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	..	22,673	22,936	21,472	22,569	22,036	23,272	22,023	22,790	21,937	21,177	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	..	16,551	16,743	15,674	16,475	16,086	16,988	16,077	16,637	16,014	15,460	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	..	1,583	1,576	1,621	1,784	1,693	1,741	1,797	..	..	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	..	4,913	5,051	4,767	5,336	5,063	5,395	5,873	..	..	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	..	25,719	21,900	24,435	27,952	24,108	24,703	23,355	..	..	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	..	123,107	104,514	117,880	136,385	104,514	122,843	122,927	..	..	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,839	248,680	20,859	18,763	18,886	22,230	22,167	21,863	21,493	19,181	19,494	19,419	21,841	22,436	20,907	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB).
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline (nº55-001-XIB au catalogue).*
Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue).
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

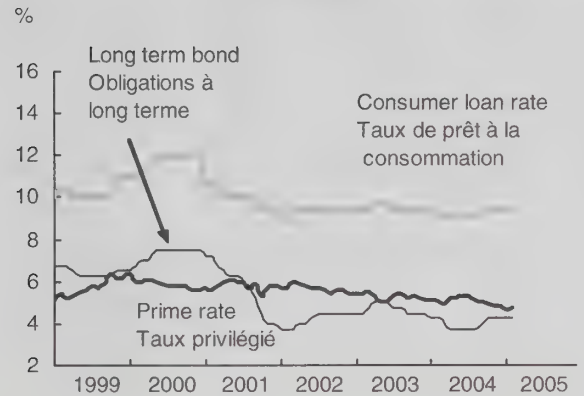
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

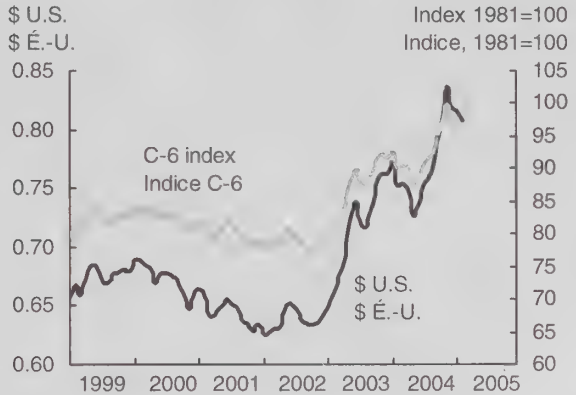
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



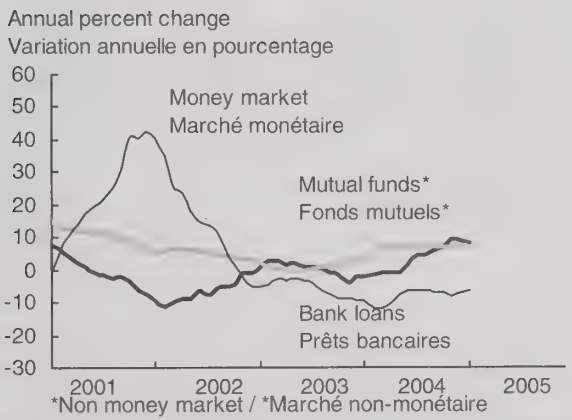
Exchange Rates
Taux de change



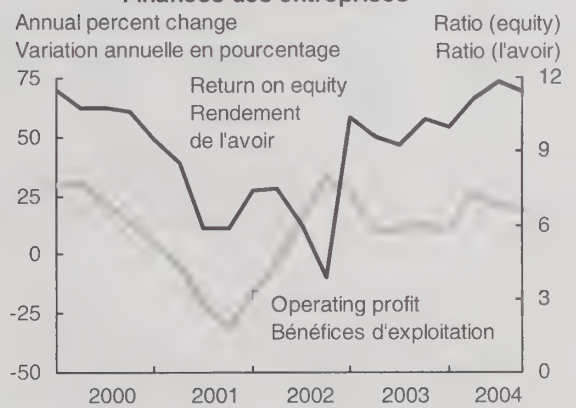
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

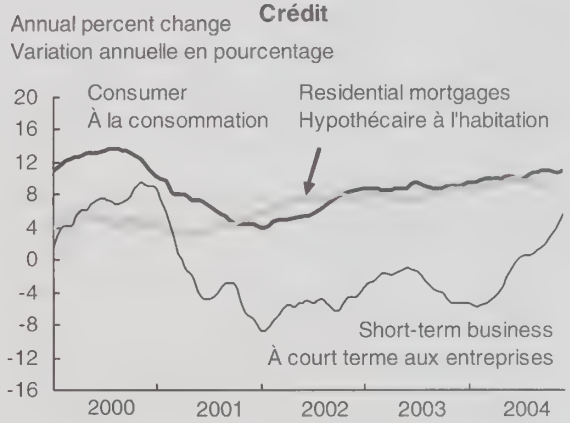


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	3.25	3.25	3.00	3.00	3.00	3.00	2.75	2.75	2.50	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	4.75	4.75	4.50	4.50	4.50	4.50	4.25	4.25	4.00	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	2.92	2.76	2.62	2.62	2.69	2.64	2.37	2.18	2.04	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.89	2.80	2.64	2.71	2.73	2.66	2.37	2.25	2.10	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.55	4.55	4.55	4.55	4.75	4.75	4.30	4.30	4.30	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	6.20	6.35	6.30	6.40	6.50	6.45	6.05	5.80	5.70	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	5.35	5.40	5.19	5.33	5.24	5.14	5.15	4.98	4.94	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.382	1.396	1.363	1.322	1.313	1.313	1.296	1.329	1.328	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.724	0.717	0.734	0.757	0.762	0.762	0.772	0.752	0.753	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.241	2.224	2.202	2.220	2.220	2.299	2.363	2.483	2.426	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	..	1.570	1.556	1.536	1.548	1.538	1.614	1.636	1.681	1.629	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	11.65	11.77	11.88	12.07	12.02	12.18	12.19	12.46	12.25	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	88.16	87.40	89.23	91.48	92.09	91.65	92.54	90.19	90.55	Indice C-6(3)

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	3.75	3.75	3.75	3.75	3.75	4.00	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	1.98	1.98	2.04	2.06	2.09	2.37	2.54	2.62	2.46	2.47	2.46	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.05	2.07	2.10	2.12	2.22	2.50	2.60	2.74	2.57	2.56	2.57	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.45	4.55	4.70	4.60	4.40	4.80	4.90	5.00	4.80	4.80	4.80	1 an
5-year	*122521*	6.15	6.50	6.70	6.55	6.30	6.30	6.40	6.30	6.05	6.05	6.05	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.23	5.23	5.30	5.29	5.14	5.02	4.96	4.87	4.86	4.69	4.71	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.342	1.378	1.358	1.322	1.312	1.288	1.247	1.196	1.219	1.225	1.240	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.745	0.726	0.737	0.756	0.762	0.777	0.802	0.836	0.820	0.816	0.807	inversé
British pound	*37430*	2.418	2.465	2.482	2.438	2.388	2.310	2.254	2.227	2.350	2.300	2.340	Livre britannique
Euro	*121742*	1.609	1.655	1.649	1.622	1.600	1.574	1.559	1.556	1.632	1.605	1.613	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	12.46	12.31	12.41	12.07	11.90	11.70	11.46	11.43	11.73	11.86	11.81	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	89.74	87.57	88.68	91.00	91.80	93.52	96.36	99.92	97.74	97.41	96.40	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
Volume(1)	*6379*	55,563	61,278	4,353	3,993	5,747	5,476	5,514	5,253	7,183	5,745	6,125	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	648,654	833,906	55,333	47,795	61,715	64,084	55,358	66,003	84,253	72,689	86,439	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,162	8,646	7,258	7,510	7,421	7,773	7,859	8,221	8,521	8,788	8,586	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	9.9	13.6	20.1	24.4	19.6	24.3	29.7	34.1	35.4	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	24.97	17.53	23.93	21.82	20.23	20.79	20.02	19.72	20.22	20.48	19.28	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.85	..	1.83	1.77	1.80	1.72	1.72	1.64	1.62	1.62	1.67	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Volume(1)	*6379*	5,316	4,478	4,377	3,926	4,004	4,670	4,885	5,421	5,148	4,956	5,727	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	75,232	61,917	62,150	54,344	51,946	66,083	70,942	75,957	71,954	75,608	87,024	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	8,244	8,417	8,546	8,458	8,377	8,668	8,871	9,030	9,247	..	..	Indice des prix(2)
Annual % change		25.2	22.7	22.4	16.5	11.5	16.8	14.1	14.9	12.5	..	..	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	18.82	18.83	19.17	19.24	18.74	19.45	18.74	18.40	..	..	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.74	1.74	1.72	1.75	1.82	1.74	1.71	1.70	..	..	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,405	161,618	144,259	147,021	147,832	148,329	144,647	147,458	149,950	150,333	153,687	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	581,532	585,401	588,713	590,476	588,610	591,076	594,936	597,488	601,773	M2
M2++	*37150*	1,195,782	1,256,900	1,193,627	1,199,400	1,204,087	1,207,233	1,207,231	1,212,153	1,217,443	1,221,894	1,229,877	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	342,605	344,427	346,592	348,606	351,143	353,362	353,771	355,216	359,215	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	752,150	825,403	747,312	754,666	759,185	765,663	771,077	777,544	782,618	788,890	794,677	Total
Consumer	*122707*	234,363	258,410	233,100	236,152	236,848	238,619	240,371	242,366	244,202	246,306	248,099	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,787	566,357	514,212	518,513	522,338	527,043	530,706	535,178	538,416	542,584	546,578	Hypothécaire
Business credit	*122643*	904,361	940,814	903,218	904,754	906,216	906,127	908,973	910,660	912,122	914,293	918,282	**Crédit aux entreprises**

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	156,071	158,291	161,461	166,315	163,882	164,425	164,909	167,092	165,691	167,253	171,287	M1
M2	*37128*	604,236	608,463	614,077	622,181	622,381	623,035	624,868	629,393	626,974	632,379	637,983	M2
M2++	*37150*	1,235,451	1,243,701	1,251,409	1,262,143	1,264,052	1,265,760	1,269,392	1,275,960	1,275,984	1,287,172	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	361,613	364,165	365,530	367,325	369,377	371,253	373,387	375,541	378,265	381,385	381,447	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	799,936	807,758	814,724	822,492	828,881	836,250	842,051	849,953	855,290	862,727	..	Total
Consumer	*122707*	250,153	252,507	254,725	257,113	259,488	261,961	264,081	266,763	268,291	270,941	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	549,783	555,251	559,999	565,379	569,094	573,394	576,490	581,466	585,360	590,227	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	923,420	928,188	933,720	941,952	947,918	951,292	951,193	952,512	959,503	967,494	969,067	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	172,118	204,505	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,326	51,707	52,941	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,454,525	2,552,894	616,963	613,869	608,176	613,210	619,270	619,210	636,084	648,498	649,102	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	7.01	8.01	6.44	7.14	6.70	6.99	7.21	7.84	8.07	7.97	8.16	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	106,767	127,566	10,030	27,166	25,694	25,294	28,613	28,042	31,760	34,120	33,644	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	9.91	11.07	3.86	10.36	9.63	9.30	10.35	10.01	11.09	11.76	11.36	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Total	*634671*	172,118	204,504	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,326	51,707	52,941	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,500	27,666	5,270	7,773	5,183	5,396	5,148	6,218	6,853	7,325	7,270	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,857	11,078	685	896	831	960	1,136	1,105	1,170	1,179	943	Services publics
Manufacturing	*635463*	36,627	49,041	10,215	10,356	8,659	8,625	8,987	11,054	12,741	12,566	12,681	Fabrication
Construction	*635364*	4,830	5,555	1,310	1,116	1,216	1,276	1,222	1,359	1,377	1,306	1,512	Construction
Transportation	*635760*	7,156	8,908	1,854	1,712	1,443	1,597	2,403	2,123	2,127	2,030	2,627	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	12,270	15,207	5,491	5,530	5,998	6,448	6,707	6,828	7,358	7,486	7,630	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	65,846	94,768	10,254	10,152	15,446	19,039	21,209	25,195	24,659	21,873	23,040	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	1,606	1,792	416	363	342	455	447	416	382	484	510	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,555	1,882	477	317	372	391	475	371	463	465	583	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	7,920	7,569	1,443	1,853	1,993	2,090	1,985	1,966	1,969	1,576	2,058	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,422	1,525	444	338	378	357	349	351	363	358	453	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,657	2,821	584	617	683	672	685	681	726	697	717	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	1,622	2,035	448	403	399	391	429	465	508	514	548	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662). H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	8,641	13,086	2,230	2,417	-283	3,115	3,392	2,398	2,333	2,697	5,658	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	67,823	55,141	10,692	13,218	13,503	20,683	20,419	16,863	9,324	11,453	17,501	Total(1)
Federal	*122305*	-13,784	-19,398	-3,309	676	-3,200	-4,006	-7,254	2,612	-4,312	-5,843	-11,855	Fédéral
Provincial	*122308*	1,062	16,790	3,480	-2,097	23	3,370	-234	8,770	-5,329	4,686	8,663	Provinciales
Corporate	*122314*	33,742	11,711	-212	9,510	6,580	6,410	11,242	-2,026	5,242	4,329	4,166	Des sociétés

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	18,471	53,208	20,662	3,183	1,995	2,501	-263	7,179	2,600	8,268	3,883	Total
Stocks	*113419*	12,932	35,770	21,008	-1,714	-381	619	565	4,266	740	1,691	4,625	Actions
Bonds	*113390*	6,998	20,157	1,049	3,298	739	2,515	1,050	2,538	834	6,833	-321	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-2,719	-1,395	1,599	1,637	-632	-1,879	375	1,026	-256	-421	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Government of Canada	***$'000,000***												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,185	412,248	436,455	436,122	434,468	435,140	432,185	431,517	428,247	421,153	412,248	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	41,817	35,286	10,700	12,000	9,500	10,700	9,617	7,738	8,799	10,249	8,500	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,429	52,575	13,245	11,303	12,319	14,471	16,336	4,927	12,992	15,909	18,747	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,746	46,725	9,875	10,807	13,419	7,804	10,716	12,316	10,730	10,966	12,713	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,685	29,935	6,395	12,905	13,396	4,434	10,950	3,546	16,059	6,280	4,050	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,062	16,790	3,480	-2,097	23	3,370	-234	8,770	-5,329	4,686	8,663	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	86,569	70,127	15,467	19,162	25,619	17,858	23,930	13,373	19,497	16,286	20,971	Émissions brutes
Retirements	*122292*	52,827	58,416	15,679	9,653	19,040	11,447	12,687	15,399	14,256	11,956	16,805	Remboursements
Net new issues	*122314*	33,742	11,711	-212	9,510	6,580	6,410	11,242	-2,026	5,242	4,329	4,166	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,396	2,073	1,101	1,831	775	1,313	477	91	443	1,389	150	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,123	2,111	149	16	2,299	343	465	695	601	799	16	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,273	-38	951	1,815	-1,524	969	13	-603	-159	590	134	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,717	20,348	2,908	1,585	2,664	3,664	4,804	4,905	4,730	3,991	6,722	Émissions brutes
Retirements	*122298*	5,350	7,223	1,629	984	1,424	1,518	1,424	1,904	2,238	1,883	1,198	Remboursements
Net new issues	*122320*	7,369	13,124	1,279	602	1,241	2,146	3,380	3,001	2,492	2,107	5,524	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

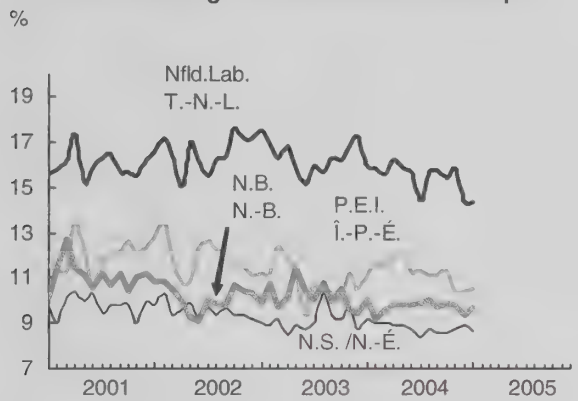
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

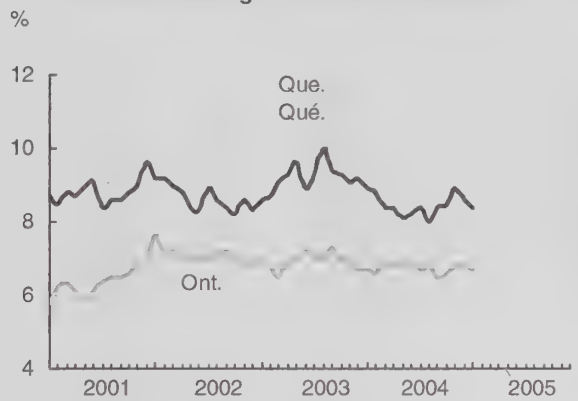
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

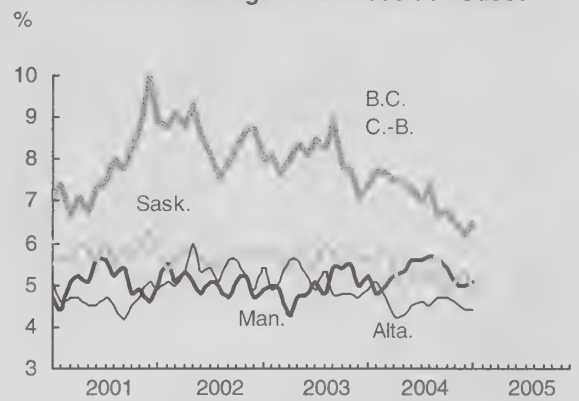
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

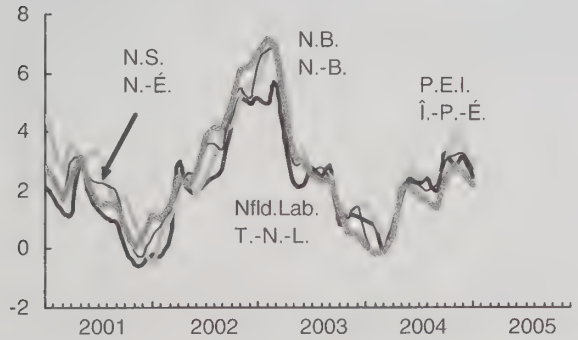


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

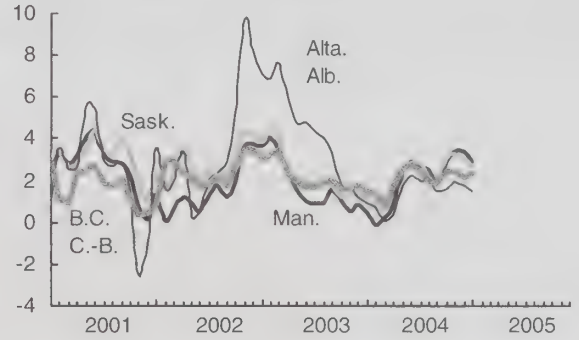


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1998	1999	2000	2001	2002	2003	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	914,973	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	11,176	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,981	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	21,401	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	17,633	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	196,258	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	Québec
Ontario	*687251*	377,897	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	Ontario
Manitoba	*687263*	30,972	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	29,550	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	Saskatchewan
Alberta	*687287*	107,439	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	Alberta
British Columbia	*687299*	115,641	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	919,000	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,253	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	2,936	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	21,180	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	17,488	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	194,672	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	Québec
Ontario	*3840163*	376,790	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,059	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,549	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	112,862	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	Alberta
British Columbia	*3840347*	116,052	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	881,815	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	13,916	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,426	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	25,866	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	19,436	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	192,195	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	Québec
Ontario	*3840165*	337,602	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	Ontario
Manitoba	*3840211*	30,925	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,240	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	104,768	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	Alberta
British Columbia	*3840349*	118,759	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	15,844	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	216	217	213	216	216	220	215	214	213	212	216	216	214	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	66	66	65	66	65	66	67	67	68	69	69	68	69	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	436	438	440	443	444	446	442	445	443	444	443	445	443	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	350	351	348	351	350	351	352	351	350	350	353	350	351	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,655	3,667	3,692	3,688	3,672	3,686	3,690	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,295	6,272	6,298	6,313	6,325	6,337	6,319	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	573	572	575	576	576	573	576	577	580	582	580	580	582	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	477	476	481	480	479	478	478	479	483	486	487	487	488	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,746	1,748	1,759	1,757	1,759	1,753	1,767	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,030	2,034	2,033	2,048	2,071	2,070	2,062	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	59.6	59.8	59.4	59.9	59.7	59.8	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	67.5	67.2	66.9	67.5	66.3	67.7	67.5	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	63.5	63.7	63.8	64.3	64.4	64.2	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	63.7	64.0	63.5	64.2	63.9	64.1	64.4	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	65.9	65.8	66.1	65.8	65.5	65.8	65.5	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.6	68.5	68.6	68.7	68.7	68.5	68.3	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	68.6	68.5	69.0	69.1	69.2	68.8	69.2	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	67.8	68.0	68.3	67.7	67.9	67.6	67.5	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	74.0	73.7	73.7	73.5	73.6	73.3	73.7	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	65.4	65.3	65.1	65.5	66.0	65.6	65.6	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.3	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	15.9	15.6	16.2	15.9	15.7	14.5	15.7	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	11.7	11.6	11.9	12.1	11.3	11.3	11.1	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	9.0	9.0	8.9	8.9	8.8	8.4	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	9.2	9.6	9.8	9.8	9.8	9.9	10.1	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.8	8.4	8.4	8.1	8.2	8.4	8.0	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.6	6.9	6.8	6.9	6.9	6.7	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	4.8	5.0	5.2	5.3	5.6	5.6	5.7	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	5.6	5.9	5.4	4.9	5.2	5.2	5.1	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	5.1	4.7	4.3	4.3	4.5	4.6	4.5	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	7.8	7.7	7.5	7.5	7.3	7.0	7.4	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	613,718	638,865	52,056	52,168	52,282	52,501	52,827	52,948	53,298	53,375	53,411	53,754	53,729	54,016	54,556	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,259	7,525	618	619	623	625	607	623	633	635	625	625	632	634	645	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,993	2,088	170	170	170	171	174	176	176	176	173	174	174	175	179	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,946	15,390	1,268	1,259	1,261	1,264	1,286	1,275	1,292	1,291	1,284	1,290	1,285	1,289	1,314	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,605	11,812	986	979	973	973	991	983	988	990	975	986	978	988	1,007	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,394	136,788	11,235	11,208	11,200	11,236	11,323	11,348	11,417	11,445	11,420	11,547	11,499	11,527	11,617	Québec
Ontario	*1996491*	259,054	268,857	21,916	21,995	22,030	22,128	22,229	22,290	22,425	22,448	22,469	22,608	22,589	22,715	22,930	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,256	20,038	1,628	1,641	1,632	1,632	1,662	1,663	1,672	1,673	1,681	1,681	1,689	1,697	1,714	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,324	16,122	1,310	1,311	1,315	1,321	1,333	1,337	1,349	1,350	1,349	1,354	1,358	1,363	1,384	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,525	78,426	6,312	6,332	6,371	6,410	6,443	6,469	6,519	6,531	6,579	6,620	6,637	6,729	6,785	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,141	78,484	6,344	6,387	6,435	6,466	6,500	6,505	6,546	6,556	6,576	6,587	6,608	6,619	6,698	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	..	13,448	13,411	13,407	13,429	13,448	13,438	13,535	13,524	13,481	13,545	13,536	13,593	13,638	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	..	187	186	186	185	184	185	190	189	190	188	187	189	191	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	..	62	62	61	62	62	64	65	66	65	65	64	64	65	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	..	385	382	379	380	379	376	381	380	379	379	377	378	379	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	..	303	300	297	298	297	298	299	300	299	299	296	297	297	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	..	3,183	3,179	3,168	3,166	3,167	3,162	3,182	3,200	3,185	3,196	3,189	3,194	3,196	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	..	5,220	5,224	5,233	5,242	5,241	5,228	5,266	5,255	5,240	5,272	5,273	5,299	5,314	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	..	523	523	520	520	523	525	528	532	529	529	525	527	531	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	..	401	397	394	396	398	400	404	405	404	409	408	408	411	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	..	1,470	1,471	1,474	1,479	1,476	1,479	1,483	1,481	1,481	1,494	1,492	1,505	1,510	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	..	1,652	1,643	1,648	1,653	1,661	1,665	1,674	1,672	1,670	1,678	1,680	1,691	1,699	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	689.66	..	699.02	692.81	699.95	699.88	702.69	699.76	702.48	698.24	699.85	703.17	702.15	703.25	707.23	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	..	636.22	630.69	641.32	646.09	646.00	655.95	654.00	651.23	649.83	652.36	646.26	643.39	652.20	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	..	557.36	551.65	555.65	562.83	569.15	562.52	557.56	553.10	549.79	551.63	554.20	558.98	561.74	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.89	..	604.87	599.94	607.99	612.43	622.47	616.28	617.52	616.18	616.18	620.35	616.73	619.37	625.93	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.91	..	640.75	632.41	637.62	637.83	641.67	636.62	645.80	641.18	639.54	649.99	646.45	649.68	660.36	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	656.50	..	665.37	654.91	659.48	657.27	663.50	659.70	667.03	661.94	658.11	667.57	662.38	656.35	668.00	Québec
Ontario	*1597266*	733.00	..	741.86	735.88	740.81	738.70	742.39	737.17	740.10	736.79	737.07	740.44	738.33	739.65	743.51	Ontario
Manitoba	*1597295*	615.03	..	628.78	626.62	637.54	639.24	642.23	642.41	645.93	644.92	649.43	649.84	652.63	654.43	658.53	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	624.16	..	636.44	634.54	644.07	646.34	642.24	649.39	648.52	648.76	650.50	647.91	649.68	651.92	655.68	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	708.33	..	725.09	717.77	728.63	730.22	726.82	724.42	730.39	726.10	732.42	735.04	739.17	746.20	751.53	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	..	684.73	685.91	693.86	696.32	695.36	694.32	694.94	692.18	694.01	695.33	697.54	697.38	699.76	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.1	116.7	115.7	115.9	115.6	115.8	116.8	117.4	117.3	117.1	116.8	117.1	117.3	122.6	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.4	129.4	129.1	129.0	128.9	128.0	130.5	130.7	131.9	130.4	130.7	130.7	131.1	134.4	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	121.1	125.6	124.7	124.0	123.1	122.6	121.7	124.1	124.8	127.1	126.5	125.7	127.7	127.0	133.0	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	121.8	125.1	122.5	122.7	123.0	120.5	122.9	122.8	123.9	120.7	119.9	118.8	120.2	123.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	127.2	126.8	124.6	125.2	124.1	124.8	126.2	128.0	126.6	126.5	127.7	127.5	129.1	135.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	110.8	113.1	113.2	112.1	112.2	111.2	112.1	112.7	113.5	113.6	113.0	113.2	113.5	113.0	117.0	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.8	115.7	114.9	114.7	114.5	114.9	115.4	115.9	116.0	115.5	115.3	115.4	115.5	121.0	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	124.0	122.2	121.2	122.2	121.8	122.3	124.2	124.4	124.3	124.8	124.2	124.5	125.2	129.5	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.9	122.8	122.2	120.4	122.1	121.7	120.7	122.6	123.2	122.7	123.0	122.1	122.2	122.7	129.6	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.4	124.9	124.3	122.1	122.5	123.4	122.9	124.5	124.8	124.4	124.7	124.7	125.3	126.3	133.2	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	115.0	113.1	113.2	113.4	113.6	113.2	114.7	115.7	114.9	115.3	114.0	115.0	115.5	121.7	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,103	4,334	4,297	4,585	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,463	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	34	34	37	39	46	42	41	49	40	59	43	37	38	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	13	10	13	23	14	27	15	17	13	39	22	18	13	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	64	61	80	122	114	105	109	105	82	96	107	79	62	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	51	40	60	63	63	82	78	65	87	105	60	46	43	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	958	1,017	956	893	959	1,078	958	916	944	976	1,147	825	909	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	1,743	1,867	1,763	2,061	1,697	2,185	2,104	2,096	1,861	2,027	1,963	2,538	1,865	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	72	85	88	84	90	145	105	89	122	80	94	97	71	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	45	47	58	79	77	56	61	70	84	67	72	53	68	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	475	528	659	618	604	548	642	570	575	675	772	662	743	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	640	626	576	587	580	1,029	607	608	716	531	791	648	647	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	169.5	190.4	219.2	209.7	207.9	208.2	191.8	214.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.6	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	1.9	4.1	1.9	2.1	2.0	2.0	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.4	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	1.2	0.2	0.6	0.6	0.7	0.8	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	2.8	2.1	8.7	2.6	3.0	3.6	2.7	3.5	3.9	2.8	2.5	3.8	2.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	1.7	1.4	1.6	2.8	3.2	2.5	2.9	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	36.6	46.7	55.2	47.6	48.3	43.7	46.3	43.6	42.2	46.4	52.0	49.4	44.3	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	62.3	71.4	85.2	83.2	83.9	84.4	75.9	87.6	80.7	79.7	77.8	74.1	65.3	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	1.9	2.6	2.5	2.7	2.7	2.6	3.3	5.8	2.6	2.5	2.9	2.4	2.1	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	2.5	1.4	2.9	3.3	6.5	2.0	2.2	3.2	3.3	3.1	3.8	2.8	2.0	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	28.8	34.0	31.8	28.2	25.9	37.6	28.5	29.9	33.1	35.1	36.9	34.8	27.3	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	29.8	26.5	28.8	36.6	31.7	29.0	27.3	35.8	31.8	24.6	33.1	33.1	26.3	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	114.5	115.1	115.5	116.0	117.3	118.2	119.6	120.3	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.1	121.1	121.1	121.1	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	103.6	103.9	103.9	103.9	104.1	104.7	104.5	105.8	105.8	106.0	107.2	107.2	107.8	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	126.9	127.2	127.6	128.5	129.4	129.4	129.4	130.1	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	130.8	131.6	132.3	133.5	134.3	134.6	134.6	135.8	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	141.7	142.9	144.0	145.9	146.6	148.4	148.5	149.5	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	122.8	123.4	123.6	124.9	126.4	127.4	127.6	128.2	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	117.5	119.6	119.8	119.8	120.0	120.5	120.7	120.8	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	116.4	116.4	117.9	118.5	119.2	123.9	123.9	123.9	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	115.9	115.9	117.3	117.3	117.3	119.6	119.6	119.6	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	135.3	135.7	136.4	137.1	137.6	138.3	138.6	139.1	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	127.0	126.8	127.0	127.7	128.3	129.2	129.5	129.6	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	99.0	99.2	99.7	100.1	100.9	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Non residential investment, (1997 dollars)	*$'000,000*																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	22,195	21,130	5,434	5,468	5,473	5,509	5,539	5,527	5,579	5,575	5,514	5,456	5,377	5,210	5,087	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	338	251	81	75	58	60	64	71	78	98	90	82	63	52	55	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	56	36	32	32	34	30	22	19	33	22	16	13	14	13	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	575	598	125	102	105	107	142	124	136	163	152	117	142	164	175	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	379	343	90	94	92	88	80	80	96	103	100	88	85	83	87	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,066	3,686	1,089	1,070	1,097	1,088	1,050	1,038	1,034	1,007	987	960	940	905	881	Québec
Ontario	*5976609*	10,020	9,555	2,341	2,305	2,360	2,433	2,455	2,527	2,547	2,489	2,457	2,505	2,433	2,328	2,289	Ontario
Manitoba	*5976613*	836	764	159	163	168	173	187	181	214	221	219	215	205	175	170	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	556	533	204	179	152	146	147	137	125	137	157	159	143	126	105	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	3,004	2,900	694	813	780	740	754	732	745	762	765	725	743	731	700	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,207	2,216	549	573	576	601	592	585	560	532	529	550	564	566	536	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	330,503	346,877	27,383	27,643	28,364	28,681	28,469	28,670	28,752	28,904	29,098	29,273	29,620	29,597	29,180	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,679	5,721	479	481	487	470	461	471	467	463	468	478	486	491	495	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,381	1,380	112	114	115	118	118	116	115	111	112	114	117	115	114	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	9,990	10,236	833	828	813	856	847	860	867	855	852	863	867	860	838	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,797	7,963	632	652	659	660	660	650	646	653	662	674	669	696	675	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,148	78,626	6,230	6,357	6,354	6,527	6,403	6,491	6,534	6,574	6,619	6,639	6,719	6,757	6,506	Québec
Ontario	*21645063*	125,136	128,845	10,265	10,371	10,622	10,657	10,533	10,653	10,627	10,663	10,852	10,834	10,969	10,964	10,906	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,925	11,755	923	916	961	983	983	967	985	983	980	987	1,014	996	984	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,859	10,274	811	795	853	848	865	859	858	861	856	849	865	875	868	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,367	43,790	3,290	3,326	3,628	3,613	3,613	3,607	3,636	3,674	3,657	3,726	3,779	3,765	3,685	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,034	47,107	3,709	3,705	3,774	3,851	3,890	3,899	3,919	3,971	3,942	4,010	4,034	3,979	4,008	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	120.3	120.9	120.8	121.3	121.6	122.8	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	122.0	121.8	122.4	123.2	123.9	124.3	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	123.5	123.6	124.2	125.0	125.1	126.0	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	122.0	122.5	123.1	123.6	123.5	124.6	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	118.6	119.2	119.7	120.0	119.9	121.1	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	118.7	119.3	119.8	120.0	120.0	121.0	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	124.2	124.2	124.4	124.9	125.1	126.1	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	125.4	125.3	125.6	125.8	125.7	126.8	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	125.6	125.6	125.4	126.0	126.4	128.1	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	127.0	127.1	127.2	127.5	128.4	129.7	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	129.9	129.8	129.9	130.3	130.6	131.7	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	120.9	120.8	121.3	121.6	122.4	123.4	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	121.6	121.3	121.8	122.2	123.0	124.0	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIB), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Shipments	***$'000,000***																**Livraisons**
Canada	*800450*	545,765	591,730	45,678	45,801	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,064	50,169	50,063	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,827	3,087	226	237	236	243	250	258	271	254	269	257	285	262	272	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,423	117	113	124	132	124	126	110	111	116	121	114	116	121	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,524	9,161	703	719	703	761	779	793	767	783	742	788	773	798	761	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,864	14,294	1,123	1,009	1,094	1,163	1,174	1,283	1,227	1,244	1,227	1,188	1,165	1,314	1,209	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	128,514	137,048	10,788	10,983	11,033	11,382	11,543	11,278	11,565	11,726	11,501	11,344	11,576	11,457	11,493	Québec
Ontario	*806086*	289,216	309,559	24,028	23,955	24,102	25,145	25,358	25,877	26,228	26,314	26,708	26,787	26,148	25,997	26,064	Ontario
Manitoba	*806546*	11,413	12,605	1,002	980	980	1,048	990	1,045	1,069	1,028	1,098	1,068	1,085	1,106	1,076	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,913	9,686	680	699	727	804	747	784	796	829	912	862	824	856	845	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,838	52,538	3,925	3,958	4,102	4,249	4,340	4,266	4,400	4,446	4,449	4,450	4,499	4,625	4,620	Alberta
British Columbia	*807928*	37,223	42,242	3,078	3,139	3,248	3,432	3,435	3,579	3,550	3,584	3,636	3,680	3,586	3,631	3,595	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (no 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2002	2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	..	192,158	215,002	319,821	499,503	206,679	373,373	177,926	119,448	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	..	2,902	1,258	276	325	568	337	780	605	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	..	746	561	273	818	124	2,088	2,189	535	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	..	5,031	5,357	3,450	5,478	2,367	11,495	5,601	2,723	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	..	5,497	4,918	1,755	107,237	10,121	3,274	2,313	3,316	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689,880	774,269	..	44,985	38,737	43,165	53,458	51,318	53,551	51,238	38,099	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	..	85,950	96,612	113,098	217,116	86,912	102,817	60,222	39,762	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	..	2,268	5,070	2,159	2,678	2,082	2,041	5,052	1,587	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	..	3,835	4,050	3,430	2,593	3,826	7,616	4,620	3,226	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	..	21,680	19,156	18,658	34,783	15,478	60,252	27,291	19,635	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	..	19,062	39,282	133,557	74,890	33,681	129,902	18,438	9,951	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

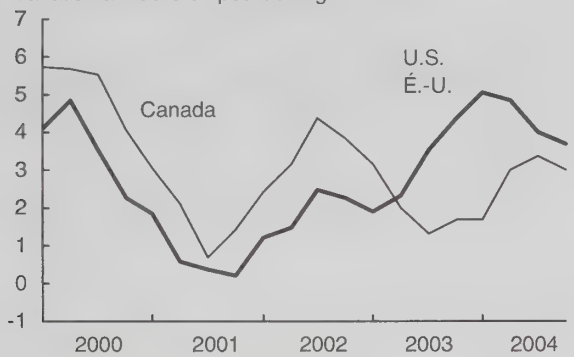
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

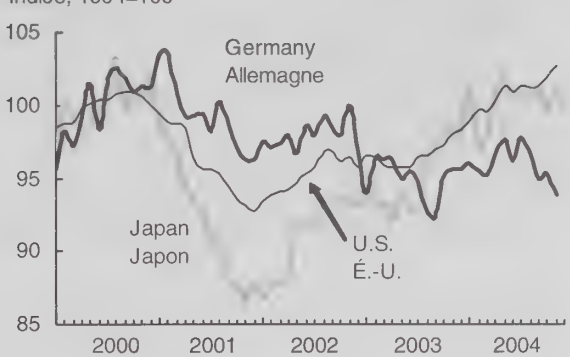
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

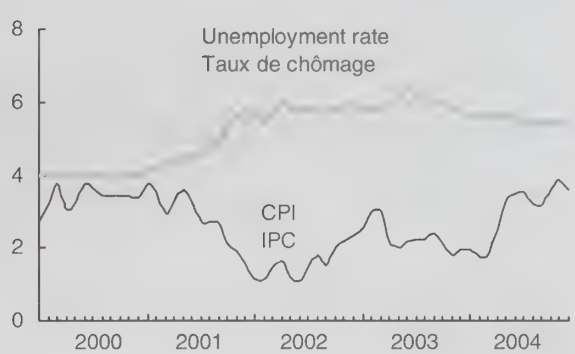
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



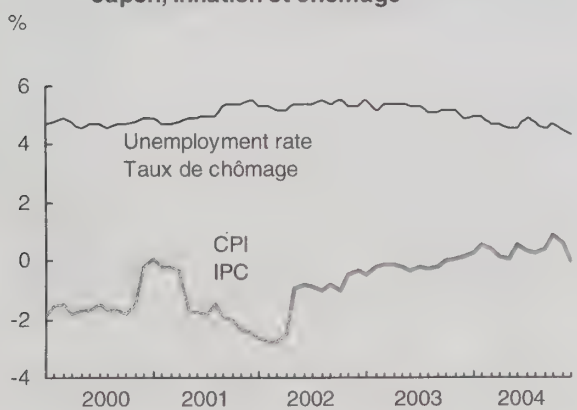
Industrial Production
Production industrielle



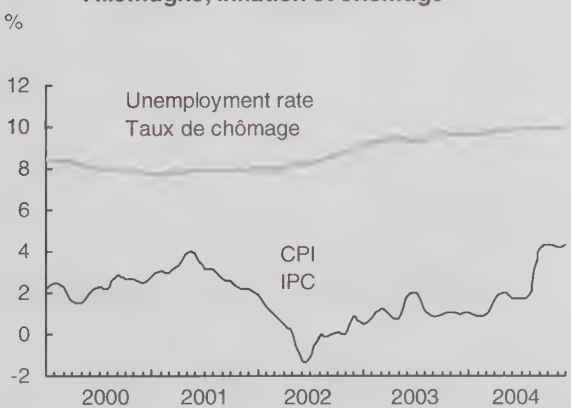
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



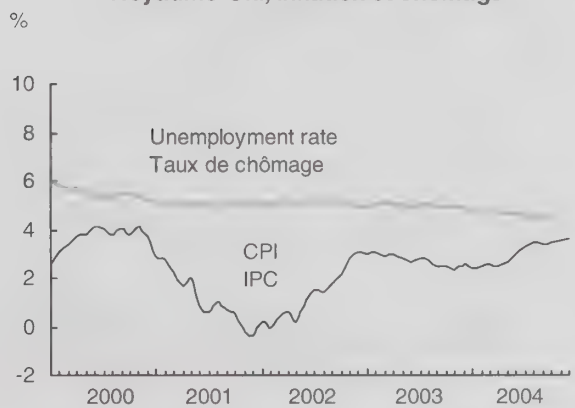
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage

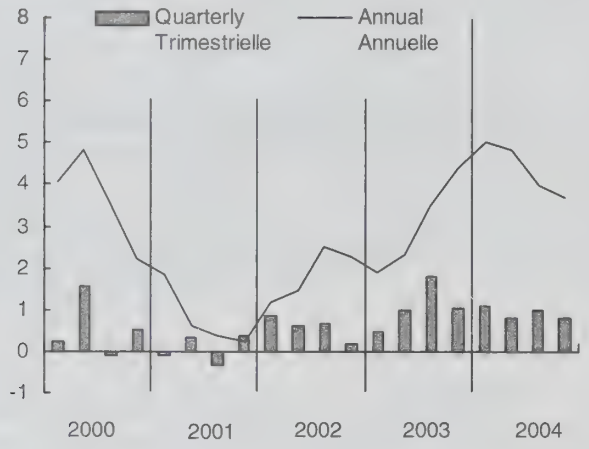


United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



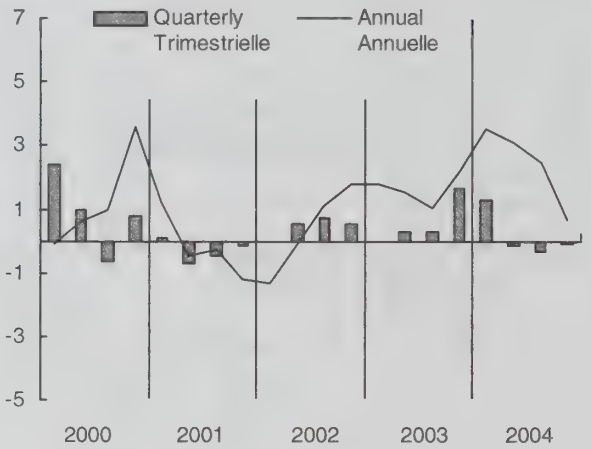
United States - GDP
États-Unis - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



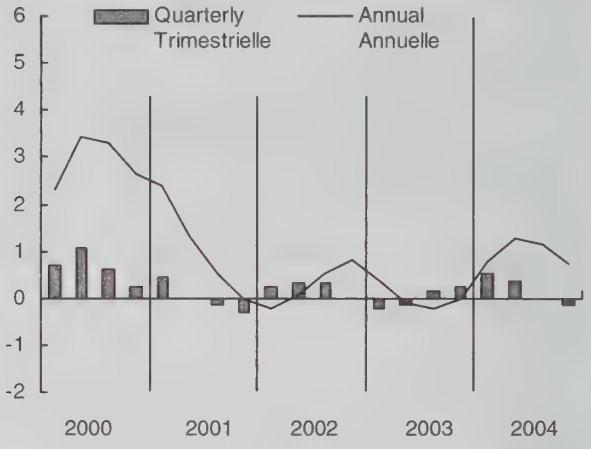
Japan - GDP
Japon - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



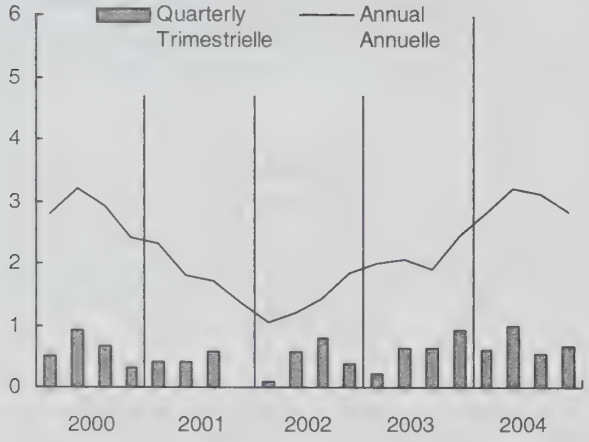
Germany - GDP
Allemagne - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



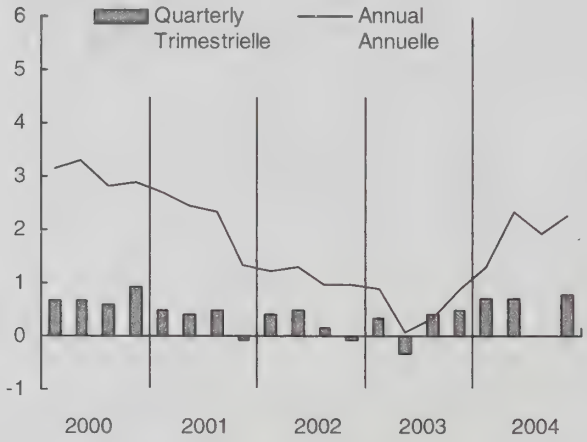
United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



France - GDP
France - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



Italy - GDP
Italie - PIB

Percent change
Variation en pourcentage

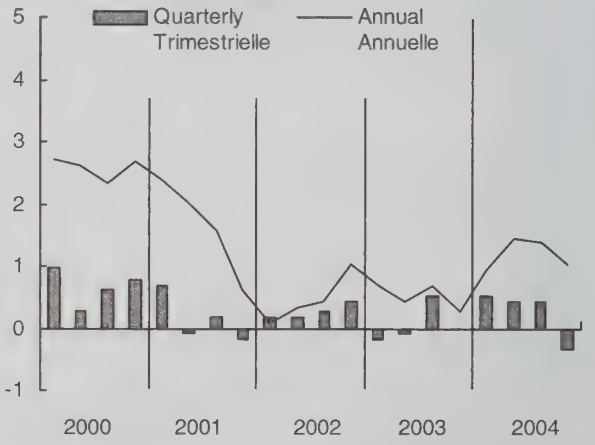


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	23,818	33,823	7,741	6,999	4,520	3,404	5,220	5,300	6,636	6,662	8,143	11,022	8,355	6,303	Canada ($millions)
US ($billions)	-530.7		-110.2	-117.9	-119.0	-126.9	-138.2	-133.9	-131.6	-127.0	-147.2	-164.4	-164.7		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	15,785		3,805	3,744	3,325	3,128	3,488	3,956	4,372	4,254	4,928	4,719	4,615		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-18.57		-6.17	-5.38	-2.20	-4.69	-1.81	-5.35	-6.13	-5.28	-6.48	-5.82	-8.77		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	25.9		12.6	0.2	23.7	18.0	2.9	-6.9	11.4	18.5	13.6	8.1	4.9		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	4.84		6.39	1.92	2.90	4.16	4.72	-1.75	2.43	-0.56	2.38	-3.95	-0.89		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	45.8		10.6	8.8	15.0	12.9	10.3	4.8	16.7	16.7	21.5	22.5	14.2		Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	-11.58		-2.03	-5.31	2.06	-4.76	-7.80	-8.65	1.48	-3.39	-4.10	-6.20	4.30		Italie (EUR milliards)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,096.4	1,126.6	1,060.4	1,070.4	1,081.3	1,086.4	1,093.8	1,091.8	1,095.5	1,104.4	1,112.1	1,124.5	1,132.6	1,137.3	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,381.3	10,837.2	9,993.5	10,052.6	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,287.4	10,472.8	10,580.7	10,697.5	10,784.7	10,891.0	10,976.0	États-Unis (2000 $)
Japan (1995 yen)	517,730					514,490	512,990	516,550	519,820	524,740	533,410	532,640	532,970		Japon (yens de 1995)
UK (2001 £)	1,034.6		1,003.6	1,007.2	1,016.4	1,020.0	1,024.4	1,028.0	1,037.2	1,047.2	1,054.8	1,064.0	1,068.8		Royaume-Uni (2001 £)
Euro zone (2001 EUR)	6,947.2		6,869.6	6,898.8	6,918.4	6,925.6	6,928.0	6,920.4	6,954.0	6,986.4	7,031.6	7,064.0	7,083.6		Zone euro (2001 EUR)
France (1995 EUR)	1,406.5		1,394.4	1,403.6	1,406.8	1,402.8	1,405.2	1,399.2	1,049.6	1,417.2	1,429.2	1,038.4	1,038.0		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)	1,985.2		1,988.4	1,988.4	1,994.4	1,993.6	1,986.4	1,982.4	1,987.6	1,993.6	2,002.4	2,012.0	2,012.8		Allemagne (1995 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4		1,032.4	1,035.2	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,047.6	1,051.6	1,056.0		Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6		127.5	126.9	128.0	128.3	128.9	129.7	130.1	131.4	131.2	131.2	131.5		Canada
US	124.6	129.7	127.5	128.6	128.3	129.3	130.6	130.2	130.7	130.4	130.6	131.4	132.4		États-Unis
Japan	100.1	105.5	106.2	102.0	102.8	105.9	106.9	105.7	105.8	105.7	105.5	104.0	105.6	104.1	Japon
UK	101.9	102.2	101.6	100.9	101.1	101.7	102.0	101.7	101.4	100.6	100.3	99.4	99.8	100.3	Royaume-Uni
Euro zone	115.7		116.6	116.6	117.2	117.4	118.1	117.6	118.8	117.6	115.9	116.5	116.2		Zone euro
France	113.8		114.2	115.2	115.5	115.0	115.2	115.4	115.4	113.2	116.8	115.9	116.0		France
Germany	114.1		116.4	115.8	115.5	117.2	118.5	116.7	118.6	117.2	115.8	116.2	114.5		Allemagne
Italy	104.3		104.5	104.5	104.2	104.7	104.7	103.9	104.2	103.3	103.8	103.5	102.7		Italie
Unemployment rate(1)	*%*														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.6	6.6	6.8	6.7	6.5	6.6	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	6.2	Canada
US	6.0	5.5	5.6	5.6	5.7	5.6	5.6	5.6	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	5.4	États-Unis
Japan	5.3	4.7	5.0	5.0	4.7	4.6	4.6	4.6	4.9	4.8	4.6	4.7	4.5	4.4	Japon
UK	5.0		4.7	4.7	4.7	4.7	4.7	4.7	4.6	4.5	4.5	4.6			Royaume-Uni
Euro zone	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.9	8.8	8.8	8.9	Zone euro
France	9.5	9.6	9.6	9.5	9.5	9.6	9.6	9.6	9.6	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	France
Germany	9.6	9.8	9.6	9.6	9.7	9.8	9.8	9.8	9.9	9.9	9.9	9.9	9.9	10.0	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Consumer price index (1) *(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	117.4	119.6	117.9	118.2	118.6	118.8	119.9	120.0	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2		Canada
US	120.7	123.9	121.5	122.2	123.0	123.5	124.2	124.7	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4		États-Unis
Japan	99.6	99.6	99.2	99.2	99.4	99.4	99.5	99.7	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6		Japon
UK	121.6	125.3	122.8	123.3	123.8	124.6	125.0	125.2	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3		Royaume-Uni
Euro zone	117.3	119.7	118.2	118.5	119.0	119.4	119.8	119.8	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7		Zone euro
France	112.3	114.6	113.2	113.7	114.2	114.5	114.9	114.9	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3		France
Germany	111.2	113.0	112.0	112.2	112.5	112.8	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6		Allemagne
Italy	122.0	124.7	123.3	123.6	124.0	124.3	124.6	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	Italie
Central bank discount rate %																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	3.19	2.50	2.75	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada
US(2)	1.12	1.39	1.02	1.00	1.01	1.00	0.99	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	États-Unis(2)
Japan	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)	3.70	4.38	3.75	3.96	4.00	4.00	4.22	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)
Euro (4)	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

	2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Merchandise trade balance(5)																**Balance commerciale(5)**
Canada ($millions)	58,177	67,234	5,089	4,979	5,422	5,584	6,529	4,950	7,620	5,708	6,326	4,642	4,777	5,489	5,209	Canada ($millions)
US ($billions)	-578.3		-51.6	-52.7	-52.9	-54.4	-56.3	-54.6	-62.4	-58.3	-60.5	-58.3	-63.7	-68.0		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	10,188		1,121	1,038	1,183	1,003	983	1,281	939	970	1,042	811	851	987		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-47.42	-57.63	-4.18	-5.92	-4.49	-4.53	-5.13	-4.98	-5.14	-5.37	-5.39	-4.90	-5.49	-5.08	-4.64	Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	69.72		6.24	8.26	9.36	9.19	8.61	8.36	6.92	5.26	3.23	3.81	3.55	2.85		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	3.96		0.82	0.82	0.32	0.58	-0.26	-0.28	-0.60	-0.71	-1.93	-0.72	-1.84	-1.08		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	130.0		13.2	13.8	11.9	14.2	14.1	14.5	12.9	12.4	12.3	12.1	12.4	11.7		Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	2.76		-0.19	-0.55	-0.19	0.66	0.51	0.40	-0.66	-0.05	-0.05	0.08	-0.76	-0.17		Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33
- pipe-lines 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Publications

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

LIBRARY APR 26 2005

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

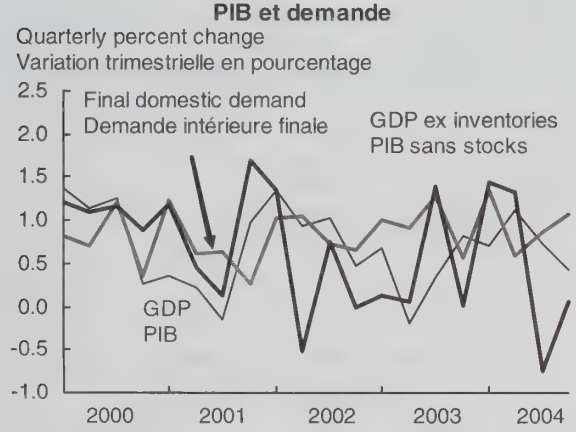
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

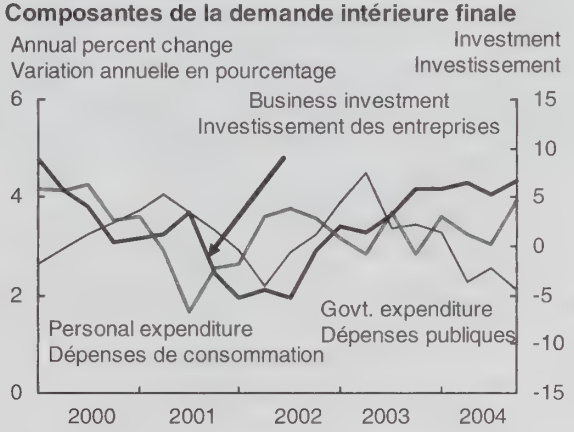
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

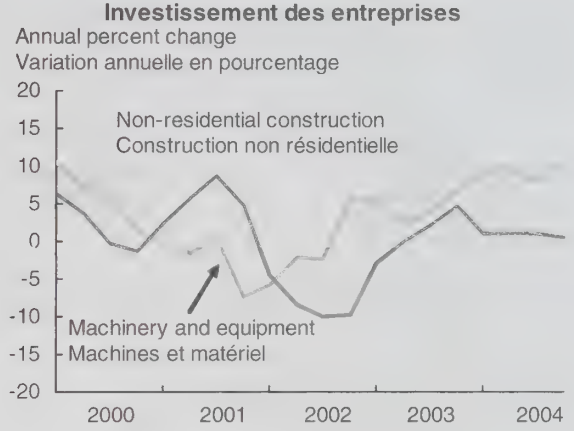
GDP and Demand
PIB et demande



Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



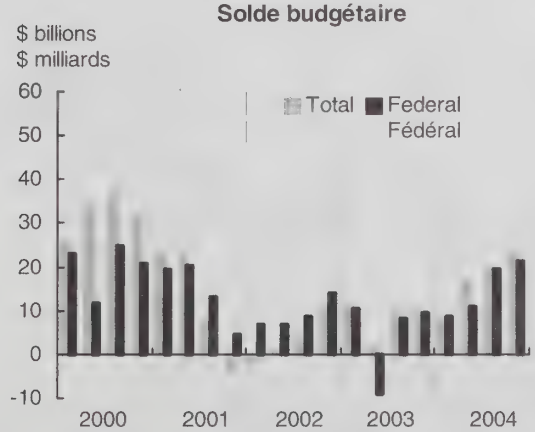
Business Investment
Investissement des entreprises



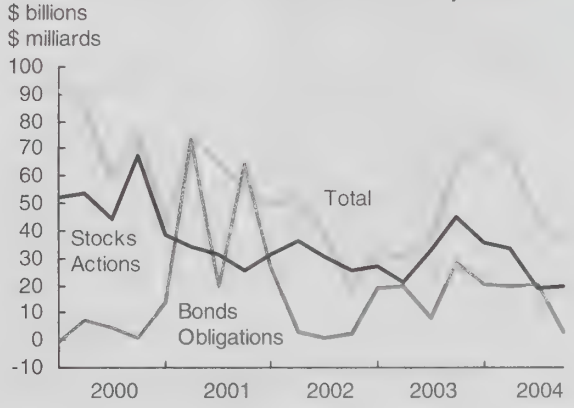
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



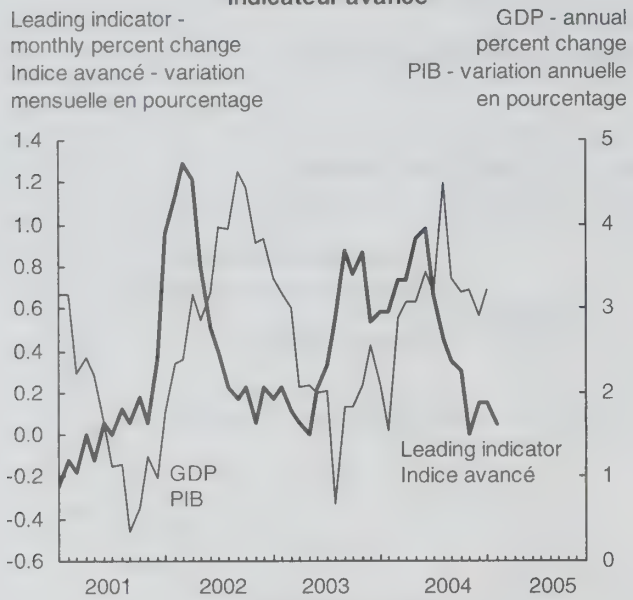
Budget Balance
Solde budgétaire



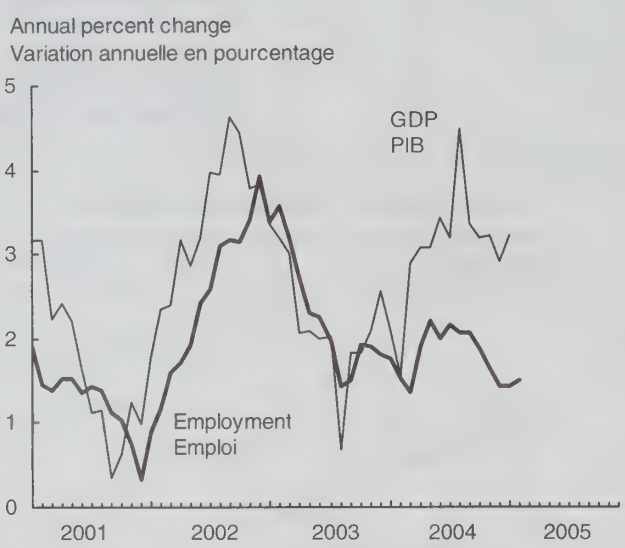
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



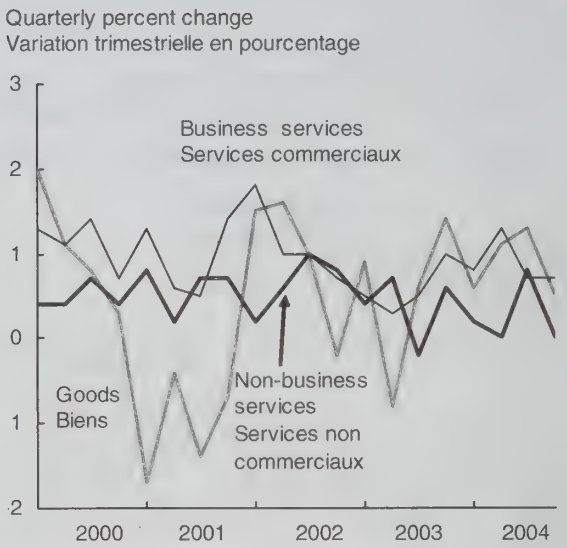
Leading Indicator
Indicateur avancé



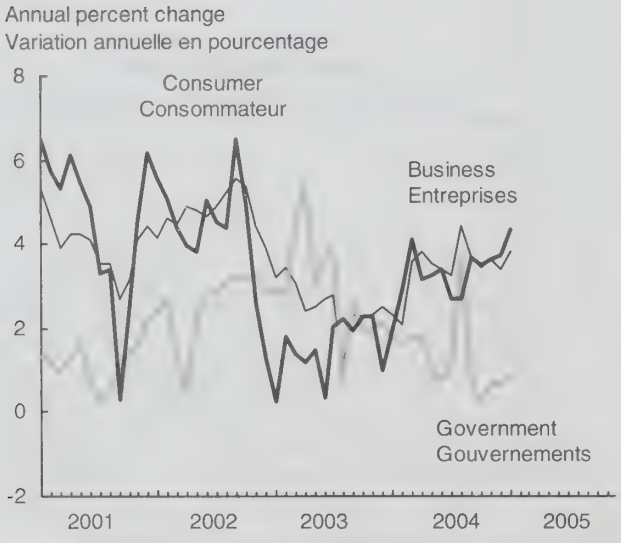
Output and Jobs
PIB et emploi



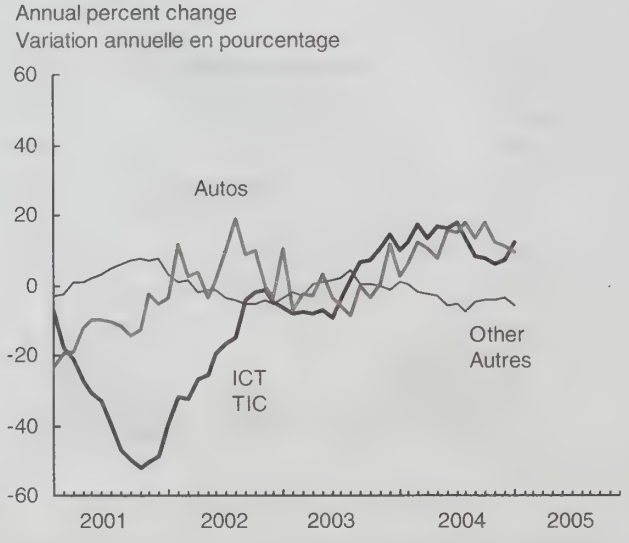
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

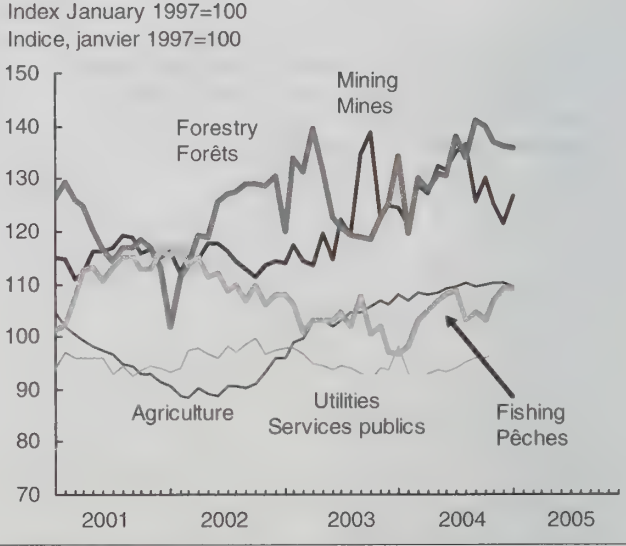


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2002 IV	2003 I	2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	2004 IV	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	613,718	638,868	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,808	636,296	642,160	649,208	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	151,210	178,014	146,504	159,680	142,180	148,916	154,064	165,904	179,348	182,064	184,740	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,643	11,857	12,044	13,876	10,600	10,544	11,552	11,820	11,472	12,036	12,100	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	51,508	56,845	49,220	49,872	51,548	53,308	51,304	54,100	56,508	58,320	58,452	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	694	1,700	1,340	1,232	792	252	500	1,480	1,752	1,740	1,828	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,382	81,013	75,188	75,992	76,896	77,908	78,732	79,456	80,788	81,660	82,148	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	4,876	-657	-2,136	3,232	11,012	2,832	2,428	-2,920	-4,960	940	4,312	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	55,465	57,661	54,236	54,212	55,328	55,836	56,484	56,700	57,516	57,892	58,536	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	966,496	1,025,301	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	994,348	1,018,720	1,036,812	1,051,324	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	87,188	93,248	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	89,924	93,152	94,660	95,256	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	164,403	174,216	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	169,980	173,200	175,544	178,140	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	685	524	276	824	924	956	36	396	1,612	940	-852	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,218,772	1,293,289	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,254,648	1,286,684	1,307,956	1,323,868	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	688,707	722,631	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,468	718,180	726,584	736,292	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	237,711	249,771	229,380	232,324	236,548	238,812	243,160	246,176	248,968	250,640	253,300	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	31,501	32,702	29,992	31,204	31,348	31,572	31,880	32,688	32,780	32,736	32,604	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	-68	-4	44	28	-8	-96	272	156	-248	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	205,875	224,354	200,812	202,604	201,196	208,660	211,040	216,264	223,932	227,528	229,692	Investissements
Residential	*498096*	73,757	84,470	68,856	70,412	71,024	75,380	78,212	80,640	83,908	85,792	87,540	Résidentiels
Non-residential	*498097*	132,118	139,884	131,956	132,192	130,172	133,280	132,828	135,624	140,024	141,736	142,152	Non résidentiels
Structures	*498098*	51,155	54,243	48,952	50,336	50,576	51,456	52,252	52,456	53,752	55,068	55,696	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,963	85,641	83,004	81,856	79,596	81,824	80,576	83,168	86,272	86,668	86,456	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,662	7,219	8,368	14,600	11,524	-2,576	7,100	-1,980	-1,784	14,116	18,524	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,119	5,811	10,280	13,800	10,260	-4,520	4,936	-3,088	-3,116	12,652	16,796	Non agricoles
Farm	*498102*	1,543	1,408	-1,912	800	1,264	1,944	2,164	1,108	1,332	1,464	1,728	Agricoles
Exports	*498103*	461,596	494,519	485,380	486,680	454,720	452,796	452,188	467,780	508,028	506,584	495,684	**Exportations**
Imports	*498106*	413,611	437,404	438,020	432,360	411,640	403,520	406,924	415,256	442,084	449,448	442,828	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-684	-524	-280	-824	-924	-952	-36	-396	-1,608	-940	848	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,218,772	1,293,289	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,254,648	1,286,684	1,307,956	1,323,868	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.3	6.1	8.1	8.3	4.6	4.3	3.9	3.3	6.6	7.3	7.3	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	620,444	641,863	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	635,195	638,125	643,833	650,300	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	206,466	211,719	201,803	203,647	206,608	206,820	208,788	210,297	211,285	212,081	213,214	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,709	31,293	28,948	30,107	30,708	30,787	31,233	31,690	31,228	31,094	31,161	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	18	-60	-4	40	24	-4	-80	232	136	-216	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	194,235	207,671	186,946	189,630	190,451	197,167	199,693	202,839	205,764	208,918	213,162	Investissements
Residential	*1992053*	62,262	67,502	59,658	60,614	60,515	63,298	64,621	65,963	67,073	67,910	69,062	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	131,043	138,986	126,445	128,149	129,119	132,909	133,995	135,710	137,473	139,816	142,943	Non résidentiels
Structures	*1992055*	44,928	45,361	43,395	44,429	44,671	45,109	45,501	44,900	45,177	45,589	45,777	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	86,441	94,598	83,327	83,935	84,681	88,229	88,920	91,569	93,153	95,206	98,464	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,051,568	1,091,907	1,026,103	1,036,393	1,045,724	1,059,110	1,065,043	1,079,477	1,085,821	1,095,272	1,107,057	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,876	11,671	11,298	17,276	14,657	3,410	12,160	4,174	1,779	18,285	22,445	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,889	8,720	12,180	14,318	10,685	-1,212	7,766	1,118	-835	15,377	19,219	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,715	2,307	-949	2,619	3,598	4,558	4,086	2,650	2,172	2,080	2,326	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,798	461,291	448,247	442,704	436,945	434,813	444,732	450,123	469,047	465,044	460,950	Exportations
Imports	*1992063*	405,977	439,172	398,032	400,836	404,169	401,081	417,823	422,274	432,087	446,638	455,690	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-616	-460	-256	-742	-836	-855	-32	-351	-1,405	-814	729	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,096,359	1,126,625	1,086,368	1,093,793	1,091,782	1,095,469	1,104,391	1,112,104	1,124,486	1,132,573	1,137,337	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.8	3.8	3.1	2.0	1.3	1.7	1.7	3.0	3.4	3.0	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,218,772	1,293,289	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,254,648	1,286,684	1,307,956	1,323,868	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	87,188	93,248	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	89,924	93,152	94,660	95,256	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	164,403	174,216	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	169,980	173,200	175,544	178,140	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	685	524	276	824	924	956	36	396	1,612	940	-852	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	966,496	1,025,301	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	994,348	1,018,720	1,036,812	1,051,324	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

Sources		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	Provenance
	$'000,000												
Labour income	*498166*	613,718	638,868	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,808	636,296	642,160	649,208	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,076	82,713	76,528	77,224	77,688	78,160	79,232	80,936	82,540	83,400	83,976	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	104,409	107,288	103,136	104,016	104,040	105,568	104,012	106,192	107,616	107,428	107,916	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	124,492	129,417	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,308	128,236	130,096	132,028	Transferts
Total personal income	*498165*	924,608	962,379	909,128	917,008	920,260	927,432	933,732	946,492	958,696	967,320	977,008	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.0	4.1	3.1	3.2	3.0	3.0	2.7	3.2	4.2	4.3	4.6	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	688,707	722,631	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,468	718,180	726,584	736,292	En biens et services
To governments	*498180*	211,060	221,149	209,116	209,744	207,384	212,884	214,228	217,152	219,412	223,204	224,828	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	141,489	149,642	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,924	148,072	151,692	152,880	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,302	61,916	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,624	61,816	61,908	62,316	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,054	12,743	11,376	11,772	11,928	12,232	12,284	12,500	12,776	12,712	12,984	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,620	2,805	2,532	2,664	2,504	2,644	2,668	2,728	2,780	2,820	2,892	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	10,167	3,051	14,264	12,172	14,228	5,040	9,228	4,644	5,548	2,000	12	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	713,548	741,230	700,012	707,264	712,876	714,548	719,504	729,340	739,284	744,116	752,180	**Revenu disponible**
Annual % change		3.0	3.9	3.9	3.3	3.3	2.7	2.8	3.1	3.7	4.1	4.5	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	1.4	0.4	2.0	1.7	2.0	0.7	1.3	0.6	0.8	0.3	0.0	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	620,444	641,863	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	635,195	638,125	643,833	650,300	**Total**
Annual % change		3.1	3.5	3.6	3.2	2.8	3.7	2.8	3.6	3.2	3.1	3.9	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,442	77,906	76,115	76,397	76,325	76,323	76,723	77,359	77,760	78,073	78,434	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,215	31,660	29,440	29,988	30,281	30,443	30,147	31,293	31,415	32,071	31,862	Vêtements
Housing	*1992077*	141,104	145,709	138,609	139,751	140,423	141,731	142,510	144,181	144,687	146,115	147,854	Logements
Furniture	*1992084*	52,736	55,939	51,519	51,936	52,471	52,978	53,560	54,875	55,471	56,593	56,817	Meubles
Medical care	*1992091*	31,446	33,085	30,486	30,899	31,263	31,594	32,030	32,609	32,892	33,204	33,635	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,786	102,471	102,875	102,071	101,776	103,134	100,161	101,725	101,873	102,344	103,943	Transports
Recreation	*1992103*	72,648	75,809	70,851	71,829	72,642	73,042	73,080	74,795	75,246	76,565	76,631	Loisirs
Other	*1992108*	113,280	117,125	112,237	111,932	112,460	113,706	115,022	116,288	117,127	117,194	117,892	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,264	2,777	-3,084	-1,088	972	2,277	2,897	2,613	2,221	2,401	3,873	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	94,923	97,156	94,720	94,080	94,992	97,399	93,220	95,945	96,410	97,669	98,601	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,142	59,284	54,914	55,720	56,103	56,448	56,297	58,207	58,853	60,047	60,031	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,078	143,453	138,852	139,816	139,720	139,941	140,836	142,549	142,477	143,511	145,274	Biens non durables
Services	*1992119*	330,098	342,878	320,860	324,309	328,125	332,052	335,907	339,274	341,264	343,636	347,336	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

ALL LEVELS		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	TOUS LES PALIERS
	$'000,000												
Revenue	*498316*	497,430	524,398	488,644	493,740	491,124	500,540	504,316	510,868	521,456	529,500	535,768	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	141,489	149,642	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,924	148,072	151,692	152,880	Des particuliers
Enterprises	*498319*	44,555	51,931	41,084	45,520	42,180	45,152	45,368	47,920	52,148	53,212	54,444	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,154	4,357	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,224	4,572	4,324	4,308	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	60,302	61,916	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,624	61,816	61,908	62,316	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	158,623	166,062	155,920	155,988	156,988	159,832	161,684	162,856	165,200	167,088	169,104	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	9,269	9,591	9,052	9,120	9,216	9,268	9,472	9,604	9,524	9,604	9,632	Autres transferts
Investment income	*498324*	42,522	42,941	41,452	42,468	44,140	41,592	41,888	41,104	42,132	43,576	44,952	Revenus de placements
Sales	*498325*	36,516	37,958	35,872	35,936	36,192	37,084	36,852	37,612	37,992	38,096	38,132	Ventes
Expenditure	*498326*	482,907	498,613	470,932	476,056	483,452	484,032	488,088	494,568	496,224	498,980	504,680	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	274,227	287,729	265,252	268,260	272,740	275,896	280,012	283,788	286,960	288,736	291,432	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	124,492	129,417	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,308	128,236	130,096	132,028	Aux particuliers
Businesses	*498330*	15,970	15,153	13,832	16,064	17,560	15,168	15,088	16,232	14,532	14,536	15,312	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,494	3,779	3,368	3,388	3,748	3,468	3,372	3,504	3,880	3,564	4,168	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	64,724	62,535	65,976	65,468	65,032	64,416	63,980	63,736	62,616	62,048	61,740	Service de la dette publique
Saving	*498315*	14,523	25,785	17,712	17,684	7,672	16,508	16,228	16,300	25,232	30,520	31,088	Épargne
Net lending	*498333*	7,627	16,824	10,752	10,988	1,392	8,804	9,324	7,404	16,620	19,628	23,644	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	31,362	31,740	29,656	30,512	31,256	31,656	32,024	31,528	31,400	31,712	32,320	Recettes
Spending	*499662*	22,589	23,829	21,780	22,104	22,364	22,768	23,120	23,536	23,716	24,016	24,048	Dépenses
Saving	*499658*	8,773	7,911	7,876	8,408	8,892	8,888	8,904	7,992	7,684	7,696	8,272	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	8,417	9,126	8,144	8,424	7,976	8,532	8,736	8,988	9,224	9,136	9,156	Recettes
Spending	*499670*	7,096	7,567	6,912	6,976	7,052	7,148	7,208	7,484	7,492	7,592	7,700	Dépenses
Saving	*499666*	1,321	1,559	1,232	1,448	924	1,384	1,528	1,504	1,732	1,544	1,456	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	199,213	212,246	197,576	198,660	196,376	201,360	200,456	206,320	212,456	214,340	215,868	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,947	94,706	88,500	88,952	87,708	89,872	89,256	92,236	94,512	95,788	96,288	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	29,384	34,706	26,440	29,764	27,804	29,916	30,052	32,300	34,908	35,432	36,184	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,154	4,357	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,224	4,572	4,324	4,308	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,971	17,348	18,520	18,192	18,008	17,796	17,888	17,780	17,496	17,156	16,960	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	46,213	48,238	46,344	45,420	45,708	46,784	46,940	47,092	48,024	48,560	49,276	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	6	69	16	-48	36	8	28	132	20	48	76	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,104	6,930	7,044	6,928	7,560	7,180	6,748	6,796	6,992	7,096	6,836	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,719	5,069	4,640	4,628	4,548	5,100	4,600	4,964	5,112	5,096	5,104	Ventes
Expenditure	*498371*	195,962	198,423	185,484	189,792	207,280	194,068	192,708	198,588	202,544	195,996	196,564	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,672	51,473	46,408	47,432	48,624	49,028	49,604	51,188	51,152	51,288	52,264	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,912	65,170	60,916	61,884	63,052	63,052	63,660	64,316	64,772	65,820	65,772	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,579	4,846	3,416	4,368	4,324	4,792	4,832	5,180	4,592	4,812	4,800	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,309	3,483	3,192	3,204	3,564	3,284	3,184	3,212	3,584	3,268	3,868	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,400	40,539	35,348	37,188	52,320	39,156	36,936	40,472	45,360	38,280	38,044	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	36,204	35,716	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,528	31,816	Service de la dette publique
Saving	*498357*	3,251	13,823	12,092	8,868	-10,904	7,292	7,748	7,732	9,912	18,344	19,304	Épargne
Net lending	*498381*	4,662	14,960	13,972	10,144	-9,164	8,168	9,500	8,576	11,004	19,288	20,972	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	248,694	258,812	238,304	243,020	257,168	246,596	247,992	252,096	260,788	259,360	263,004	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,542	54,936	52,828	52,032	50,704	53,212	54,220	53,688	53,560	55,904	56,592	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,171	17,225	14,644	15,756	14,376	15,236	15,316	15,620	17,240	17,780	18,260	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,784	7,343	6,716	6,796	6,772	6,752	6,816	7,172	7,292	7,396	7,512	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,044	79,888	73,768	74,908	75,280	76,372	77,616	78,300	79,280	80,404	81,568	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,504	8,763	8,272	8,408	8,420	8,500	8,688	8,712	8,744	8,796	8,800	Autres transferts
Investment income	*498404*	28,231	29,377	27,156	28,304	29,372	27,252	27,996	27,496	28,560	29,988	31,464	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,272	40,416	35,228	37,064	52,220	39,016	36,788	40,376	45,240	38,160	37,888	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	94	92	100	88	100	92	92	92	100	92	Adm. locales
Sales	*498405*	20,051	20,770	19,600	19,652	19,936	20,156	20,460	20,640	20,780	20,832	20,828	Ventes
Expenditure	*498406*	249,545	258,437	244,360	245,092	250,348	250,508	252,232	254,912	257,120	258,204	263,512	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	147,699	155,147	142,688	144,120	146,648	148,500	151,528	152,808	154,980	155,736	157,064	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,453	30,387	30,380	29,412	29,436	29,672	29,292	29,648	29,788	30,176	31,936	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,243	9,159	9,164	10,500	12,080	9,248	9,144	9,904	8,792	8,576	9,364	Aux entreprises
Government	*498411*	35,491	37,086	35,348	34,292	35,524	36,400	35,748	36,004	36,996	37,160	38,184	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,659	26,658	26,780	26,768	26,660	26,688	26,520	26,548	26,564	26,556	26,964	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-851	375	-6,056	-2,072	6,820	-3,912	-4,240	-2,816	3,668	1,156	-508	Épargne
Net lending	*498415*	-4,827	-5,319	-10,312	-5,516	2,988	-8,144	-8,636	-8,028	-1,556	-6,268	-5,424	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
LOCAL GOVERNMENTS	***$'000,000***												**ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES**
Revenue	*498426*	86,730	90,193	85,752	84,704	86,280	88,052	87,884	88,504	90,036	90,492	91,740	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	36,366	37,936	35,808	35,660	36,000	36,676	37,128	37,464	37,896	38,124	38,260	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	759	759	764	760	760	760	756	760	760	760	756	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,955	2,993	2,952	2,952	2,952	2,956	2,960	2,968	2,984	3,000	3,020	Revenus de placements
Federal government	*498430*	128	123	120	124	100	140	148	96	120	120	156	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	34,776	36,263	34,476	33,552	34,760	35,692	35,100	35,208	36,176	36,320	37,348	Administration provinciale
Sales	*498433*	11,746	12,119	11,632	11,656	11,708	11,828	11,792	12,008	12,100	12,168	12,200	Ventes
Expenditure	*498434*	84,701	88,076	83,184	83,672	84,340	85,196	85,596	86,616	87,800	88,712	89,176	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	77,369	80,638	75,732	76,296	76,996	77,868	78,316	79,260	80,356	81,236	81,700	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,114	3,231	3,116	3,096	3,124	3,128	3,108	3,148	3,236	3,264	3,276	Particuliers
Businesses	*498438*	1,148	1,148	1,252	1,196	1,156	1,128	1,112	1,148	1,148	1,148	1,148	Entreprises
Government	*498439*	95	94	92	100	88	100	92	92	92	100	92	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	2,975	2,965	2,992	2,984	2,976	2,972	2,968	2,968	2,968	2,964	2,960	Service de la dette publique
Saving	*498425*	2,029	2,117	2,568	1,032	1,940	2,856	2,288	1,888	2,236	1,780	2,564	Épargne
Net lending	*498443*	-2,302	-2,287	-2,016	-3,496	-2,248	-1,492	-1,972	-2,640	-2,244	-2,632	-1,632	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,013,899	1,044,710	1,028,421	1,026,389	1,037,575	1,038,860	1,039,941	1,044,912	1,047,936	1,051,388	1,052,514	1,053,151	1,056,432	1,058,999	1,061,426	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.2	3.0	2.1	1.6	2.9	3.1	3.1	3.4	3.2	4.5	3.4	3.2	3.2	2.9	3.2	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	858,512	887,720	872,020	869,993	880,918	882,972	884,091	887,490	890,054	893,822	895,232	896,142	898,739	901,168	903,500	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	315,040	325,879	321,185	318,164	322,448	323,116	323,942	325,587	327,099	329,366	329,203	329,148	329,993	331,299	331,740	Biens
Services	*14182622*	544,954	563,365	552,241	553,427	560,061	561,458	561,716	563,443	564,449	565,886	567,521	568,520	570,285	571,377	573,302	Services
Non-business sector	*14182623*	155,550	157,205	156,583	156,575	156,869	156,104	156,070	157,629	158,091	157,790	157,512	157,245	157,927	158,070	158,169	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,175	2,215	2,207	2,215	2,226	2,205	2,215	2,219	2,230	2,226	2,223	2,216	2,201	2,194	2,178	Biens
Services	*14182625*	153,373	154,990	154,377	154,359	154,643	153,899	153,856	155,410	155,861	155,562	155,288	155,027	155,722	155,871	155,985	Services
Industrial production	*14182628*	238,435	246,167	241,930	240,418	243,064	244,097	244,662	246,685	247,319	249,343	248,708	248,558	249,080	250,140	250,957	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	57,076	60,932	59,489	58,864	59,781	59,517	60,251	60,400	61,402	62,398	62,135	62,006	62,717	62,229	62,725	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,586	9,602	8,999	9,206	9,514	9,288	9,541	9,504	9,787	9,724	9,890	9,796	9,929	10,050	10,097	Manufacturières
Services	*14182620*	46,540	49,448	48,479	47,807	48,463	48,349	48,870	49,025	49,770	50,697	50,372	50,307	50,873	50,369	50,789	Services
Energy	*21573796*	59,448	60,421	61,430	60,059	59,117	60,139	60,447	60,007	60,004	60,230	60,453	60,569	60,979	61,616	61,011	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	22,842	23,912	23,828	23,019	23,658	23,505	23,653	23,808	24,238	24,069	24,302	24,273	24,264	24,321	24,187	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	36,797	37,860	38,113	37,626	37,375	37,916	38,251	37,916	37,888	38,003	37,594	37,884	37,924	37,830	37,883	Mines
Utilities	*14182835*	25,818	25,882	26,732	25,337	24,945	25,312	25,495	25,422	25,661	25,975	26,147	26,170	26,400	26,988	26,647	Services publics
Manufacturing	*14182897*	174,820	181,538	175,555	176,191	179,924	179,792	179,678	182,518	182,998	184,697	184,468	183,814	184,073	184,749	185,931	Manufacturières
Construction	*14182880*	56,273	58,415	58,100	57,320	58,400	58,113	58,243	57,633	58,151	58,527	58,819	58,946	59,277	59,453	59,144	Construction
Transportation	*14182795*	47,954	50,103	49,010	48,641	49,434	49,811	50,246	50,460	50,346	50,294	50,535	50,784	50,698	50,973	51,004	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	61,941	65,872	63,474	62,268	65,530	65,564	64,989	65,936	66,398	66,805	66,621	66,669	67,773	68,431	68,175	De gros
Retail	*14182794*	57,126	59,390	57,341	58,892	59,348	58,866	58,769	58,999	59,331	59,919	60,319	60,740	60,468	59,693	61,053	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	203,060	210,053	206,362	207,188	208,684	209,660	209,642	209,951	210,161	210,737	211,356	211,631	212,324	212,939	213,545	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	21,531	21,978	21,730	21,784	21,870	21,972	21,967	22,010	22,009	22,005	22,047	22,067	22,146	22,132	22,165	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	45,391	46,284	45,740	45,913	46,155	46,307	46,380	46,342	46,303	46,377	46,365	46,512	46,512	46,504	46,657	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,508	9,550	9,601	9,619	9,585	9,634	9,562	9,480	9,639	9,717	9,569	9,336	9,366	9,486	9,395	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	42,354	42,877	42,058	42,048	42,389	42,763	42,864	42,895	43,026	43,025	43,054	43,188	43,507	43,706	43,935	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,909	23,448	23,273	23,308	23,465	23,187	23,514	23,386	23,404	23,230	23,610	23,610	23,668	23,719	23,589	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	61,755	62,675	62,530	62,404	62,496	61,818	61,845	62,744	62,984	63,037	63,094	62,999	63,065	63,089	63,041	Santé et social
Educational	*14182866*	44,854	45,249	44,758	44,825	44,999	44,925	45,164	45,737	45,511	45,318	45,238	45,438	45,499	45,580	45,637	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,438	57,188	56,983	57,045	57,137	57,209	56,950	57,200	57,585	57,447	57,231	56,812	57,301	57,356	57,486	Administration publique
Other services	*14182883*	24,184	24,551	24,421	24,441	24,426	24,514	24,500	24,566	24,514	24,464	24,666	24,677	24,706	24,718	24,713	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2003 M	J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	180.8	181.2	181.8	182.8	184.4	185.8	187.4	188.4	189.5	190.6	192.0	Lissé
Unsmoothed	*7687*	181.0	182.6	184.2	185.7	188.3	188.4	190.5	189.4	191.0	193.5	195.5	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,862	1,876	1,895	1,919	1,940	1,951	1,960	1,969	1,977	1,991	2,009	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,697	7,732	7,750	7,779	7,793	7,764	7,720	7,578	7,447	7,458	7,463	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	111,227	112,065	114,032	115,996	117,554	117,793	118,068	117,985	117,951	118,475	119,791	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	6,583	6,665	6,806	7,039	7,206	7,389	7,564	7,757	7,959	8,232	8,395	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,046	19,965	20,020	19,771	20,226	20,447	20,637	20,968	21,684	21,811	22,307	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.71	1.69	1.67	1.67	1.68	1.70	1.72	1.74	1.77	1.78	1.81	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.2	39.1	39.0	38.9	38.8	38.8	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,620	2,626	2,626	2,619	2,620	2,626	2,627	2,633	2,633	2,632	2,627	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	129.3	130.4	131.4	134.3	138.5	143.0	143.1	140.7	137.1	135.1	136.5	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	110.1	110.3	110.7	111.3	111.9	112.3	112.8	113.1	113.5	113.8	114.2	Indice des É.-U.(1)

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	193.4	195.2	197.1	198.4	199.3	200.0	200.6	200.6	200.9	201.2	201.3	Lissé
Unsmoothed	*7687*	197.7	198.4	200.6	199.5	200.1	201.3	201.6	200.3	201.4	201.2	201.8	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,028	2,041	2,050	2,062	2,074	2,090	2,107	2,118	2,121	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,496	7,560	7,644	7,635	7,643	7,667	7,744	7,781	7,773	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	121,413	123,226	125,724	127,397	128,766	129,843	130,707	130,497	130,899	131,877	133,014	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,472	8,511	8,516	8,450	8,408	8,493	8,584	8,681	8,839	9,004	9,204	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	22,727	22,918	23,053	23,248	23,254	23,296	23,566	23,613	23,772	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.84	1.86	1.88	1.90	1.90	1.90	1.90	1.89	1.88	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.7	38.8	38.7	38.6	38.5	38.4	38.4	38.4	38.2	38.1	37.9	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,622	2,614	2,608	2,608	2,609	2,611	2,613	2,613	2,617	2,618	2,621	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	139.0	141.8	145.9	147.6	145.8	144.4	142.7	142.2	141.8	139.0	138.7	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	114.5	114.9	115.2	115.5	115.5	115.4	115.2	115.0	115.0	115.0	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		2001	2002	2003	2004	2002 I	II	III	IV	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	105,932	94,679	96,935	111,682	108,924	106,380	88,880	74,532	**Demande totale**
Persons	*33310*	41,374	46,993	50,251	55,284	46,564	45,540	48,520	47,348	Particuliers
Private corporations	*33315*	59,214	40,084	40,624	54,850	49,816	51,952	38,592	19,976	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	32,248	30,948	31,471	26,839	30,920	36,628	30,680	25,564	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,736	-891	-780	-788	-604	-15,384	5,712	6,712	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,621	-3,472	9,804	-5,144	-6,172	Administration fédérale
Other governments	*33335*	10,275	9,739	8,407	20,957	16,620	14,468	1,200	6,668	Autres administrations publiques

		2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Total raised	*33343*	85,388	104,156	98,244	99,952	114,896	144,724	97,680	89,428	**Demande totale**
Persons	*33310*	49,408	49,024	52,664	49,908	55,076	53,684	55,736	56,640	Particuliers
Private corporations	*33315*	32,688	29,752	37,164	62,892	71,552	67,144	44,716	35,988	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	26,880	21,312	32,804	44,888	35,452	33,096	19,328	19,480	dont : actions
Government enterprises	*33322*	2,240	4,804	-4,320	-5,844	-5,200	1,224	1,096	-272	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-2,664	4,132	2,036	-9,772	-10,728	-15,344	-21,672	-26,740	Administration fédérale
Other governments	*33335*	3,716	16,444	10,700	2,768	4,196	38,016	17,804	23,812	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 II	2002 III	2002 IV	2003 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,724	36,910	38,495	40,483	36,904	37,265	37,739	38,572	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,195	28,621	29,204	30,125	28,581	28,702	28,895	29,114	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,517	22,079	22,538	23,202	22,079	22,177	22,249	22,455	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,080	20,951	21,753	22,620	20,927	21,096	21,353	21,610	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,488	34,253	34,629	35,266	34,235	34,468	34,528	34,727	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,756	19,176	19,597	20,092	19,226	19,204	19,340	19,468	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,660	31,946	31,266	31,373	31,463	31,497	**Population**

		2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	2004 IV	2005 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,236	38,517	38,860	39,468	40,389	40,942	41,319	..	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,152	29,293	29,411	29,775	30,093	30,280	30,493	..	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,582	22,569	22,663	22,943	23,206	23,293	23,476	..	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,674	21,940	21,902	22,318	22,544	22,744	22,980	..	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,585	34,601	34,787	34,984	35,297	35,452	35,497	..	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,579	19,732	19,711	19,982	20,031	20,154	20,296	..	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,568	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	32,079	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

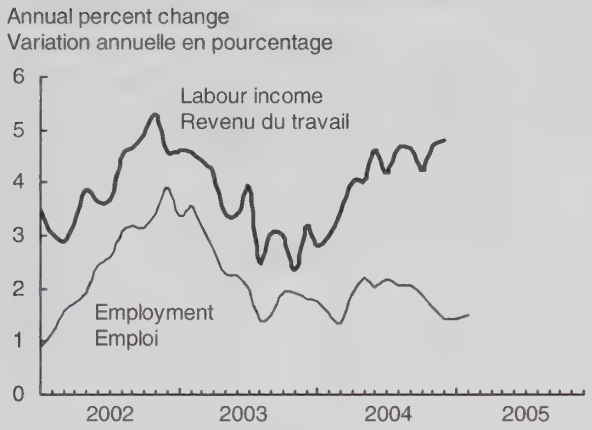
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

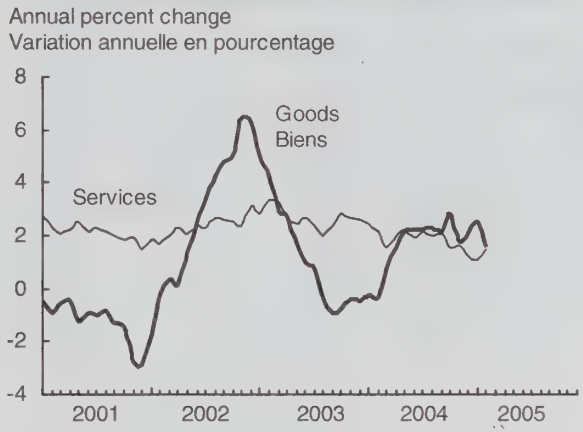
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

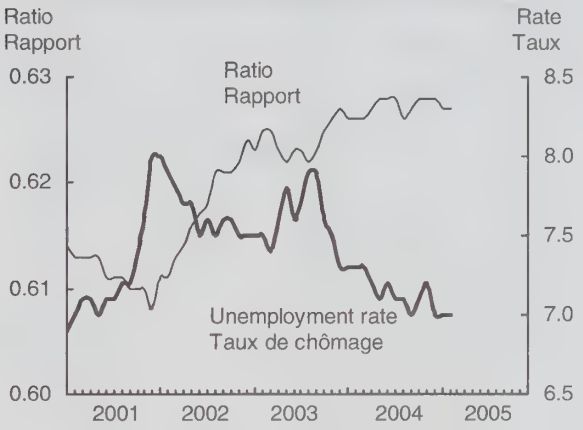
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



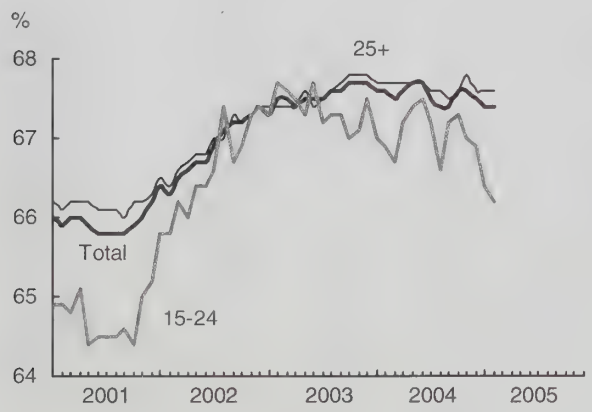
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



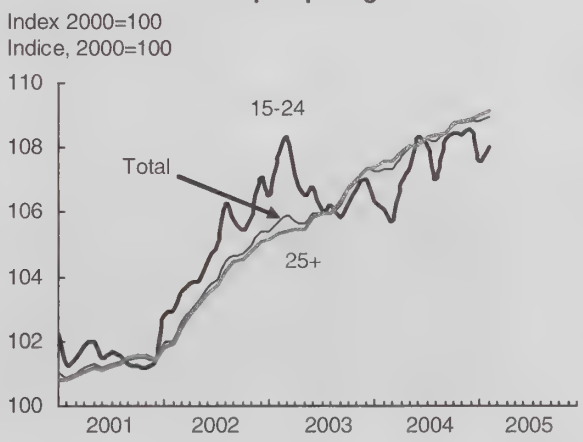
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



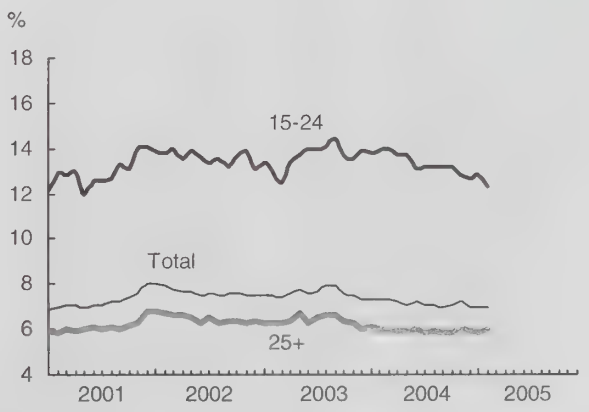
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



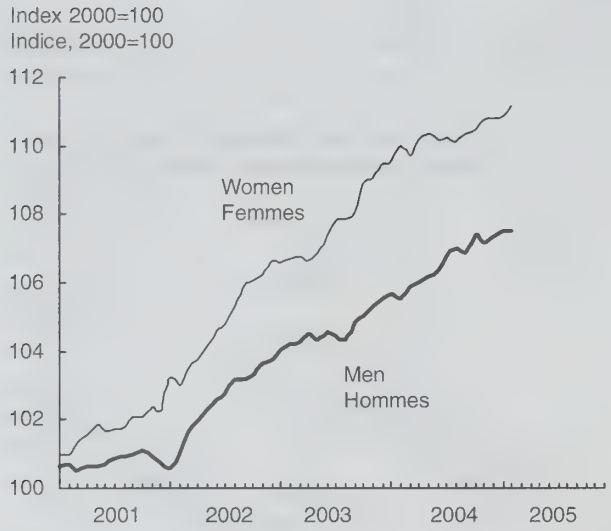
Employment by Age
Emploi par âge



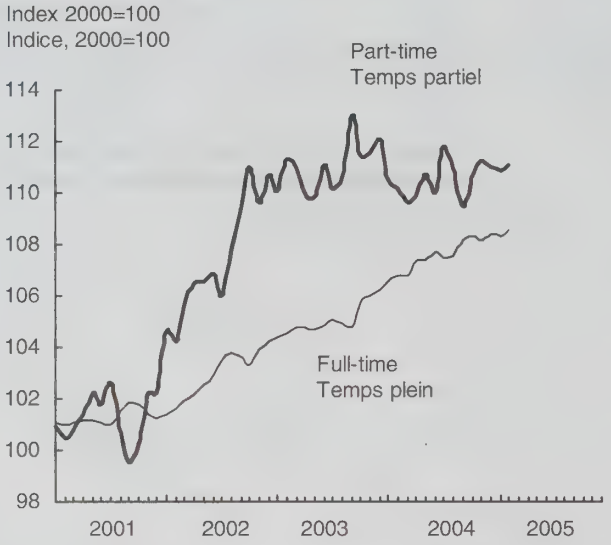
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



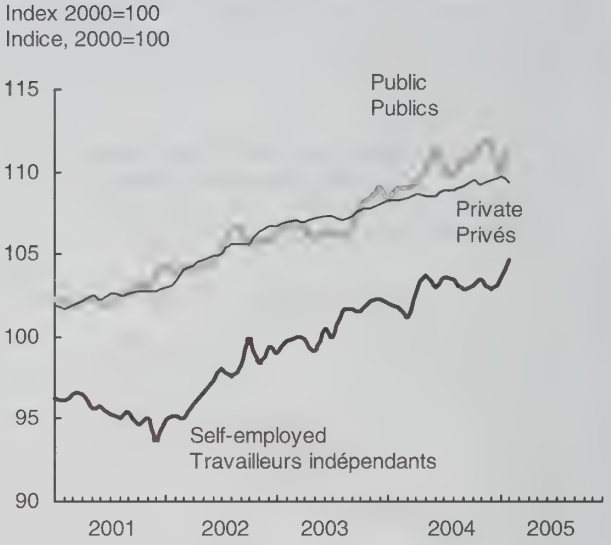
Adult Employment
Emploi adulte



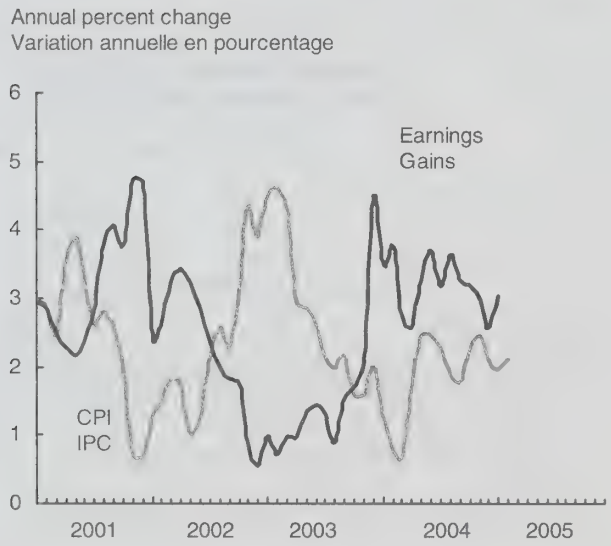
Type of Employment
Emploi par classe



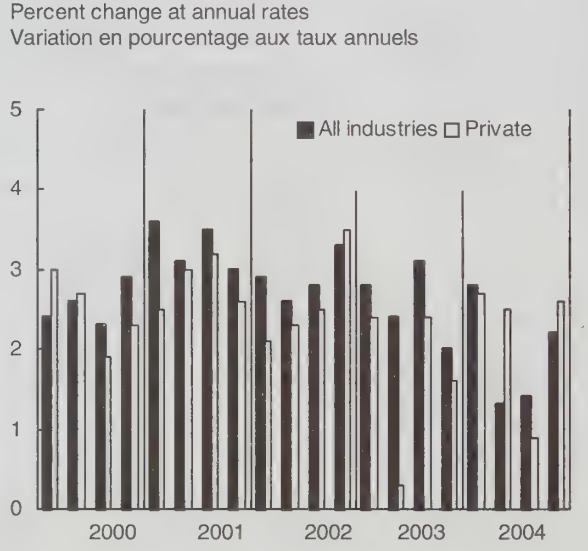
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

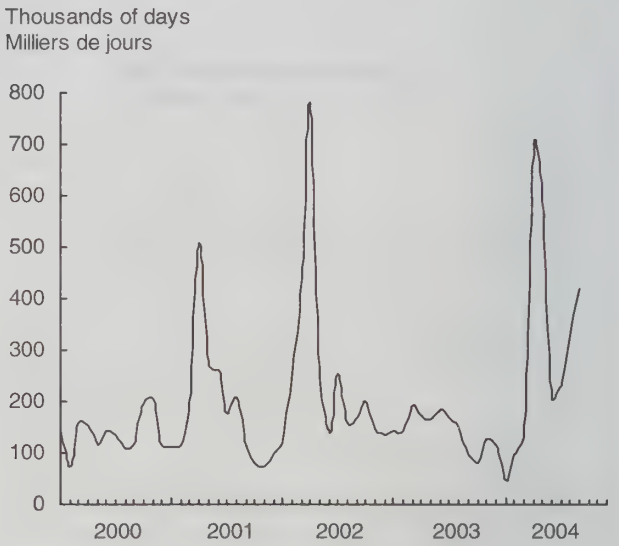


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
	'000												
Labour force	2062810	16,954	17,183	16,982	17,028	17,049	17,072	17,092	17,083	17,094	17,092	17,140	**Population active**
Employed	2062811	15,665	15,950	15,643	15,680	15,750	15,789	15,837	15,830	15,844	15,839	15,904	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	1.4	1.5	1.9	1.9	1.8	1.8	1.5	1.4	1.9	*Variation annuelle(%)*
Full-time	2062812	12,701	13,000	12,688	12,663	12,774	12,810	12,843	12,878	12,903	12,911	12,970	À plein temps
Part-time	2062813	2,964	2,950	2,955	3,018	2,976	2,978	2,993	2,952	2,941	2,928	2,934	À temps partiel
Men	2062820	8,344	8,480	8,320	8,347	8,368	8,392	8,399	8,413	8,405	8,412	8,454	Hommes
Women	2062829	7,321	7,470	7,323	7,333	7,381	7,397	7,438	7,417	7,439	7,428	7,449	Femmes
15-24	2062838	2,446	2,460	2,433	2,425	2,434	2,444	2,452	2,435	2,430	2,422	2,450	15-24
25+	2062919	13,219	13,490	13,211	13,256	13,316	13,345	13,385	13,394	13,414	13,417	13,453	25+
Employees	2066968	13,265	13,498	13,220	13,257	13,328	13,353	13,398	13,397	13,416	13,427	13,457	Employés
Men	2067023	6,775	6,867	6,751	6,772	6,773	6,797	6,806	6,823	6,812	6,823	6,851	Hommes
Women	2067078	6,490	6,631	6,470	6,484	6,555	6,556	6,592	6,574	6,604	6,604	6,606	Femmes
Public	2066969	2,964	3,054	2,944	2,957	2,987	3,005	3,022	3,001	3,021	3,021	3,030	Public
Men	2067024	1,163	1,187	1,157	1,164	1,175	1,182	1,159	1,160	1,172	1,171	1,181	Hommes
Women	2067079	1,802	1,867	1,787	1,792	1,812	1,823	1,863	1,841	1,849	1,850	1,850	Femmes
Private	2066970	10,301	10,444	10,277	10,300	10,341	10,348	10,376	10,396	10,395	10,406	10,427	Privé
Men	2067025	5,612	5,680	5,594	5,608	5,599	5,616	5,647	5,664	5,640	5,652	5,670	Hommes
Women	2067080	4,689	4,764	4,683	4,692	4,742	4,733	4,729	4,732	4,755	4,754	4,757	Femmes
Self-employed	2066971	2,400	2,452	2,423	2,424	2,422	2,436	2,439	2,433	2,428	2,412	2,447	Autonomes
Men	2067026	1,570	1,613	1,569	1,575	1,595	1,594	1,592	1,590	1,594	1,588	1,604	Hommes
Women	2067081	830	839	854	849	827	842	846	843	835	824	843	Femmes
Actual hours worked	4391505	515,783	530,383	504,869	520,695	521,095	523,824	525,174	525,407	525,105	525,332	519,988	**Heures travaillées**

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Labour force	2062810	17,165	17,189	17,196	17,194	17,211	17,264	17,292	17,280	17,264	17,292	17,281	**Population active**
Employed	2062811	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	**Pers. occupées**
Annual % change		2.2	2.0	2.2	2.1	2.1	1.9	1.6	1.4	1.4	1.5	1.6	*Variation annuelle(%)*
Full-time	2062812	12,982	13,019	12,995	13,004	13,079	13,089	13,078	13,099	13,097	13,118	13,088	À plein temps
Part-time	2062813	2,956	2,938	2,984	2,963	2,924	2,958	2,970	2,964	2,961	2,966	3,000	À temps partiel
Men	2062820	8,454	8,468	8,495	8,497	8,518	8,556	8,543	8,550	8,541	8,544	8,554	Hommes
Women	2062829	7,484	7,489	7,484	7,470	7,486	7,491	7,505	7,513	7,517	7,540	7,535	Femmes
15-24	2062838	2,460	2,482	2,474	2,452	2,480	2,484	2,483	2,485	2,464	2,474	2,454	15-24
25+	2062919	13,478	13,475	13,506	13,516	13,524	13,562	13,565	13,578	13,593	13,610	13,634	25+
Employees	2066968	13,464	13,502	13,509	13,498	13,549	13,589	13,580	13,610	13,586	13,589	13,579	Employés
Men	2067023	6,827	6,858	6,865	6,872	6,896	6,938	6,917	6,933	6,908	6,911	6,910	Hommes
Women	2067078	6,637	6,643	6,644	6,626	6,654	6,651	6,662	6,676	6,678	6,678	6,669	Femmes
Public	2066969	3,049	3,086	3,061	3,042	3,073	3,073	3,091	3,099	3,051	3,089	3,106	Public
Men	2067024	1,188	1,205	1,195	1,188	1,189	1,186	1,199	1,209	1,181	1,182	1,200	Hommes
Women	2067079	1,860	1,881	1,866	1,854	1,884	1,888	1,892	1,890	1,870	1,908	1,907	Femmes
Private	2066970	10,415	10,416	10,449	10,457	10,476	10,516	10,489	10,511	10,536	10,500	10,473	Privé
Men	2067025	5,638	5,653	5,670	5,685	5,706	5,752	5,718	5,724	5,728	5,729	5,711	Hommes
Women	2067080	4,777	4,763	4,779	4,772	4,770	4,763	4,771	4,787	4,808	4,771	4,762	Femmes
Self-employed	2066971	2,474	2,455	2,471	2,469	2,454	2,458	2,468	2,453	2,471	2,495	2,509	Autonomes
Men	2067026	1,628	1,610	1,630	1,624	1,622	1,618	1,626	1,617	1,632	1,633	1,643	Hommes
Women	2067081	847	846	840	845	832	840	842	836	839	862	866	Femmes
Actual hours worked	4391505	532,377	531,899	538,094	536,528	534,703	532,229	533,040	536,184	532,548	537,121	537,088	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.6	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.4	73.4	73.4	73.5	73.3	73.3	73.2	73.2	73.4	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	61.9	62.0	62.1	62.1	62.3	62.1	62.2	62.0	62.1	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	67.3	67.3	67.0	67.1	67.5	67.0	66.9	66.7	67.2	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.6	67.7	67.8	67.8	67.8	67.7	67.7	67.7	67.7	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.9	7.9	7.6	7.5	7.3	7.3	7.3	7.3	7.2	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	8.4	8.2	8.1	8.0	7.7	7.7	7.7	7.8	7.6	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	7.3	7.6	7.1	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	14.1	14.4	13.7	13.5	13.9	13.8	13.9	14.0	13.7	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.6	6.6	6.4	6.3	6.0	6.1	6.0	6.0	5.9	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,339	1,347	1,299	1,284	1,255	1,253	1,250	1,252	1,236	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	760	746	735	728	699	698	702	708	694	Hommes
Women	*2062832*	566	549	579	601	563	556	556	556	548	544	542	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	399	408	387	383	395	390	393	394	388	15-24
25+	*2062922*	902	854	940	940	912	901	860	864	856	858	848	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	7,762	8,191	8,213	8,234	8,308	8,466	8,443	8,438	8,388	**Inactifs (3)**

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.2	73.2	73.1	73.1	73.2	73.4	73.3	73.3	73.1	73.0	73.0	Hommes
Women	*2062834*	62.2	62.3	62.1	62.0	61.9	62.0	62.1	61.9	61.8	62.0	61.8	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.5	67.2	66.6	67.2	67.3	67.0	66.9	66.4	66.2	65.8	15-24
25+	*2062924*	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.8	67.6	67.6	67.6	67.6	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.5	7.5	7.3	7.3	7.3	7.2	7.4	7.3	7.3	7.3	7.2	Hommes
Women	*2062833*	6.7	6.8	6.9	7.0	6.7	6.9	7.0	6.8	6.6	6.7	6.5	Femmes
15-24	*2062842*	13.7	13.1	13.2	13.2	13.2	13.2	12.8	12.7	12.8	12.3	12.6	15-24
25+	*2062923*	5.9	6.0	5.8	5.9	5.8	5.8	6.1	5.9	5.8	6.0	5.8	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,226	1,233	1,216	1,227	1,208	1,217	1,244	1,217	1,206	1,208	1,193	**Chômeurs**
Men	*2062823*	688	686	665	664	669	666	681	673	672	669	664	Hommes
Women	*2062832*	539	546	550	562	539	551	563	544	534	539	528	Femmes
15-24	*2062841*	389	375	377	374	376	377	365	360	363	347	354	15-24
25+	*2062922*	838	858	839	853	832	840	879	856	843	861	839	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,059	7,931	7,843	7,918	8,341	8,336	8,361	8,466	8,652	8,603	8,630	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,316	15,357	15,425	15,460	15,507	15,503	15,516	15,508	15,574	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,921	3,912	3,912	3,939	3,944	3,937	3,944	3,968	3,988	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	327	323	325	329	330	327	328	331	330	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	279	284	292	282	283	280	282	280	282	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	133	132	133	134	132	133	128	134	135	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,268	2,253	2,252	2,277	2,277	2,282	2,292	2,303	2,310	Fabrication
Construction	2057608	907	953	914	920	909	917	921	916	913	921	932	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,722	11,768	11,838	11,850	11,893	11,893	11,901	11,871	11,916	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	787	791	803	801	811	817	816	817	816	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,458	2,463	2,485	2,487	2,481	2,496	2,495	2,498	2,483	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	906	928	922	915	924	929	923	932	944	Finances. assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	598	593	612	610	634	626	627	614	627	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	1,005	1,000	1,000	1,001	992	997	1,002	1,003	1,007	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	714	733	712	719	721	724	726	729	735	722	724	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,009	1,011	1,008	1,018	1,004	998	1,004	1,007	1,013	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,676	1,688	1,702	1,702	1,726	1,732	1,724	1,732	1,744	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,026	1,030	1,041	1,041	1,046	1,042	1,049	1,034	1,033	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	828	829	829	832	826	821	823	820	822	Administration publique
Other services	2057620	713	705	717	716	714	720	722	706	702	692	704	Autres services

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,609	15,627	15,657	15,649	15,685	15,729	15,731	15,741	15,740	15,759	15,755	Non agricole
Total goods	2057604	4,005	4,009	4,016	4,012	3,995	4,023	4,008	4,024	4,037	4,007	4,018	**Total des biens**
Agriculture	2057605	330	330	323	318	318	318	317	322	317	325	333	Agriculture
Other primary	2057606	284	285	284	285	287	288	292	301	297	301	298	Industries primaires
Utilities	2057607	136	139	139	139	132	130	127	125	122	120	126	Services publics
Manufacturing	2057609	2,311	2,303	2,306	2,299	2,297	2,304	2,282	2,282	2,295	2,267	2,268	Fabrication
Construction	2057608	945	952	965	970	961	982	990	995	1,005	994	993	Construction
Total services	2057610	11,933	11,948	11,964	11,956	12,008	12,023	12,040	12,039	12,020	12,077	12,071	**Total des services**
Transportation	2057612	815	820	823	810	805	797	793	787	793	798	784	Transports
Trade	2057611	2,484	2,488	2,501	2,497	2,522	2,525	2,536	2,524	2,542	2,548	2,556	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	950	945	953	972	973	971	984	984	985	989	1,001	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	629	633	636	632	637	638	632	633	622	636	634	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,011	998	1,018	1,017	1,004	1,020	1,018	1,030	1,030	1,033	1,018	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	721	726	730	757	741	737	737	733	721	736	744	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,002	1,011	1,013	994	1,001	1,017	1,007	1,017	1,026	1,006	988	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,746	1,738	1,730	1,731	1,749	1,740	1,741	1,736	1,722	1,732	1,737	Santé et social
Educational	2057616	1,043	1,049	1,022	996	1,034	1,040	1,053	1,057	1,048	1,068	1,076	Enseignement
Public administration	2057621	825	834	831	830	836	836	836	836	822	823	834	Administration publique
Other services	2057620	708	705	708	722	706	704	704	702	708	708	699	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	613,718	638,865	52,168	52,282	52,501	52,827	52,948	53,298	53,375	53,411	53,754	53,729	54,016	54,556	..	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		3.5	4.1	2.8	3.0	3.4	4.0	4.0	4.6	4.2	4.6	4.6	4.2	4.7	4.8	..	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,248	7,277	625	612	613	635	595	602	605	567	606	596	588	631	..	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,592	12,737	1,021	1,026	1,027	1,052	1,055	1,058	1,067	1,060	1,067	1,099	1,094	1,112	..	Mines
Manufacturing	*1996455*	85,165	85,659	7,083	7,088	7,094	7,098	7,104	7,169	7,167	7,130	7,150	7,180	7,181	7,214	..	Fabrication
Construction	*1996456*	34,920	37,492	3,029	3,031	3,070	3,116	3,108	3,095	3,123	3,112	3,169	3,174	3,195	3,270	..	Construction
Transportation	*1996460*	27,900	28,503	2,316	2,303	2,332	2,346	2,368	2,369	2,390	2,394	2,411	2,415	2,412	2,446	..	Transports
Trade	*1996459*	74,367	77,371	6,329	6,325	6,348	6,415	6,412	6,446	6,461	6,470	6,513	6,523	6,550	6,579	..	Commerce
Finance	*1996462*	50,616	53,283	4,333	4,359	4,359	4,389	4,404	4,441	4,459	4,485	4,485	4,497	4,531	4,541	..	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	198,072	207,092	16,899	16,970	17,010	17,096	17,169	17,294	17,262	17,328	17,447	17,415	17,522	17,680	..	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,915	42,071	3,449	3,460	3,492	3,478	3,505	3,531	3,539	3,539	3,527	3,445	3,517	3,588	..	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	13,502	13,408	13,406	13,427	13,449	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,624	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	2,992	2,989	2,980	2,984	2,992	2,984	2,997	3,000	2,971	3,004	2,995	2,996	3,007	2,986	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	52	54	54	53	52	53	53	53	52	52	51	51	52	48	Forêts
Mining	*1596768*	150	155	153	152	153	153	154	153	154	155	156	158	158	161	159	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	1,996	2,006	1,997	1,994	2,000	1,992	2,001	2,003	1,990	2,000	1,992	1,988	1,989	1,980	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	845	855	851	851	851	845	848	852	841	841	839	831	836	825	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	1,151	1,150	1,146	1,143	1,149	1,147	1,154	1,154	1,150	1,157	1,155	1,156	1,154	1,153	Biens durables
Construction	*1596770*	643	668	657	658	660	664	667	668	669	667	672	673	676	677	675	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	10,346	10,276	10,277	10,292	10,302	10,299	10,364	10,365	10,353	10,382	10,381	10,414	10,427	10,435	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	616	604	602	608	611	613	617	625	621	622	623	623	622	623	Transports
Trade	*1596775*	2,349	2,385	2,371	2,367	2,365	2,368	2,372	2,381	2,385	2,386	2,399	2,395	2,411	2,419	2,432	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	576	575	577	576	577	573	574	576	576	577	577	578	576	581	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	1,378	1,364	1,362	1,365	1,373	1,374	1,379	1,378	1,380	1,388	1,390	1,393	1,392	1,392	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	941	947	940	936	933	936	938	939	941	946	944	947	948	948	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	2,347	2,337	2,337	2,342	2,343	2,343	2,359	2,355	2,345	2,337	2,345	2,350	2,368	2,352	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	775	765	772	776	776	774	773	779	778	777	774	775	774	772	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	706	694	702	703	707	705	709	703	706	709	707	709	711	709	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	865	884	873	881	879	884	880	887	885	883	889	890	891	891	890	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	868	871	882	876	864	862	868	850	867	863	880	871	878	880	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	1,248	1,220	1,231	1,227	1,237	1,247	1,233	1,244	1,253	1,256	1,272	1,269	1,285	1,291	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	859	849	857	854	862	853	863	864	859	863	863	862	860	858	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	794	782	791	781	796	792	798	802	800	802	795	796	794	791	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	907	898	904	906	909	901	910	908	905	907	912	911	908	906	Biens durables
Construction	*1597109*	826	845	830	836	840	846	842	850	845	840	850	854	855	849	858	Construction
Services producing	*1597113*	639	654	643	650	652	655	654	657	651	655	658	655	656	659	658	**Total des services**
Transportation	*1597122*	762	757	752	755	752	753	753	755	753	761	759	762	766	759	770	Transports
Trade	*1597114*	555	562	554	555	558	567	559	565	564	563	566	563	564	568	564	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	880	904	899	897	897	899	900	907	902	903	909	913	916	908	909	Finances et assurances
Education	*1597129*	746	777	771	783	777	771	785	776	767	775	790	780	779	788	798	Éducation
Professional	*1597126*	914	930	929	931	927	937	924	937	925	918	931	923	929	953	935	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	279	294	275	279	289	301	293	299	303	299	303	298	291	295	287	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	637	619	633	639	638	638	641	638	640	635	632	644	647	637	Santé
Public administration	*1597121*	858	873	875	876	876	872	870	869	864	875	875	878	872	879	881	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	17.79	17.52	17.54	17.47	17.65	17.73	17.81	17.81	17.83	17.93	17.92	18.03	18.12	18.09	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	20.91	20.79	20.80	20.67	20.58	20.89	20.88	20.99	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.32	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	25.31	24.05	24.31	24.25	24.04	24.53	25.08	25.57	25.83	26.34	26.55	26.43	27.42	27.60	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	20.23	20.05	20.02	19.91	20.06	20.26	20.24	20.32	20.25	20.30	20.28	20.43	20.53	20.44	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.70	21.72	21.85	21.89	21.13	21.67	21.65	21.88	21.67	21.82	21.71	22.08	21.90	22.19	Construction
Services producing	*1597791*	15.47	16.19	15.80	15.88	15.90	16.16	16.13	16.23	16.18	16.26	16.37	16.38	16.43	16.52	16.43	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.59	18.46	18.40	18.68	18.12	17.97	18.53	18.58	18.47	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.93	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.64	17.72	19.27	18.48	18.24	17.86	17.33	17.71	17.54	17.16	17.46	17.15	17.26	17.51	17.21	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	18.50	18.54	18.53	18.51	17.91	17.28	18.20	18.24	18.61	18.85	18.97	19.05	19.03	18.43	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	10.06	9.19	9.62	9.75	10.09	9.96	10.10	10.17	10.21	10.28	10.32	10.48	10.48	10.44	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.03	21.62	21.15	21.26	21.44	21.59	21.80	21.91	21.82	21.84	21.49	21.46	21.63	21.98	21.80	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.0	115.8	115.9	115.6	115.9	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	119.3	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.2	3.5	3.8	2.8	2.6	3.3	3.7	3.2	3.6	3.3	3.2	3.0	2.6	3.0	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.8	117.5	117.4	115.9	115.3	118.1	118.5	119.4	117.9	117.5	117.2	118.2	121.0	120.4	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.3	113.2	112.4	115.4	112.9	120.4	123.9	122.6	121.8	116.4	119.0	119.5	121.7	121.0	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.6	112.2	110.8	110.1	114.6	115.3	117.1	121.1	125.2	128.0	129.3	125.1	126.5	130.2	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.0	119.2	120.1	117.9	119.0	120.2	120.6	121.9	119.9	119.6	119.1	119.8	123.1	120.5	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.0	109.3	107.2	108.9	100.4	110.5	110.8	109.9	106.5	105.3	106.1	109.0	111.6	113.4	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.6	115.1	115.3	115.6	116.1	116.4	117.3	116.5	117.0	116.9	117.2	117.1	119.1	118.9	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	108.8	109.8	107.3	106.8	110.3	111.1	109.5	109.3	108.8	109.4	113.3	115.8	117.6	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.2	122.1	122.0	122.1	122.8	121.4	123.9	122.8	125.5	124.3	122.7	122.9	125.7	124.0	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	109.0	109.4	108.9	108.4	108.8	106.9	107.9	109.1	110.2	109.7	109.6	109.1	109.6	110.5	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.6	117.8	115.6	116.5	116.2	117.0	116.9	118.4	119.5	116.3	118.0	119.0	119.4	121.0	123.9	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.7	116.1	114.9	115.8	117.5	115.0	116.4	116.8	115.9	115.7	118.9	119.1	118.5	117.0	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.3	100.7	101.6	105.2	110.1	107.0	108.0	108.1	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	110.2	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	121.1	121.6	122.2	122.1	123.5	124.6	124.6	125.9	124.2	125.8	126.1	127.3	124.2	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	147.3	148.4	147.4	148.4	148.6	149.2	147.9	146.5	147.9	149.9	147.1	151.8	150.2	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	31.9	31.9	32.1	32.3	31.9	31.4	31.9	32.0	32.0	31.9	31.9	31.8	31.6	31.2	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	39.0	38.6	38.6	38.8	39.0	38.3	38.4	38.7	38.5	38.4	38.7	38.8	38.5	38.0	38.2	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	39.8	44.3	44.0	43.4	37.6	37.5	37.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.6	41.4	41.4	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.6	38.8	38.9	39.0	39.2	38.4	38.6	38.4	38.3	38.6	38.6	38.5	37.7	38.2	Fabrication
Construction	*1597448*	38.2	38.3	37.2	37.8	38.1	34.8	38.4	38.8	38.7	38.8	39.0	39.0	38.6	38.3	38.4	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	29.3	29.2	29.5	29.6	29.4	28.8	29.3	29.5	29.5	29.4	29.2	29.2	29.3	28.6	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	37.0	36.4	36.5	36.3	36.2	36.0	36.5	36.9	37.2	38.4	38.3	37.7	36.7	36.7	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.7	27.3	28.9	28.3	29.5	29.6	26.5	26.6	25.9	26.5	26.9	26.6	26.4	26.6	26.0	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	33.8	33.7	34.2	34.8	34.2	32.1	32.6	33.4	33.2	33.3	34.4	34.2	34.6	31.3	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	28.8	28.6	29.0	29.2	29.0	28.7	28.6	28.5	28.6	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OEC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource. K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,183	13,236	13,249	13,326	13,668	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	826	1,019	1,019	992	911	771	694	760	793	662	691	759	839	968	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	556	557	551	552	544	542	535	552	535	523	517	517	520	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	323	198	221	180	178	208	295	193	196	228	304	327	330	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	4,162	4,879	4,245	3,739	3,893	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	Semaines payées
	$																
Average weekly payment	*384452*	293.63	296.87	299.41	301.63	299.01	299.26	297.30	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.4	..	46.4	98.4	132.0	696.4	601.6	208.4	233.4	324.9	420.9	..	..	..	..	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	..	0.1	17.8	0.0	0.1	0.2	0.3	17.8	34.8	32.3	..	..	..	..	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	..	0.0	0.0	0.0	0.6	17.2	22.8	3.8	39.3	4.2	..	..	..	..	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.3	..	12.3	14.8	15.3	23.3	43.2	65.6	92.5	88.1	72.8	..	..	..	..	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	..	6.5	4.7	3.9	4.1	6.9	4.0	2.1	14.4	17.2	..	..	..	..	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	..	0.7	33.8	80.3	6.7	0.4	1.7	3.3	7.0	6.0	..	..	..	..	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	..	7.1	5.9	12.3	199.2	397.2	8.3	5.1	6.1	6.8	..	..	..	..	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	..	0.8	0.7	2.3	355.7	0.5	2.5	3.8	17.0	205.6	..	..	..	..	Administration publique

		2003	2004	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.5	1.7	3.0	2.9	2.6	2.8	3.3	2.8	2.4	3.1	2.0	2.8	1.3	1.4	2.2	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.3	2.2	2.6	2.1	2.3	2.5	3.5	2.4	0.3	2.4	1.6	2.7	2.5	0.9	2.6	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.4	3.0	3.1	2.7	3.2	3.3	2.9	3.1	3.2	2.2	2.8	-0.3	1.8	2.1	Public
Employees ('000)	*4327079*	619	822	250	207	456	186	135	108	236	136	138	140	380	160	142	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].*
CANSIM tables: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].*
Tableaux CANSIM: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

III. Prices

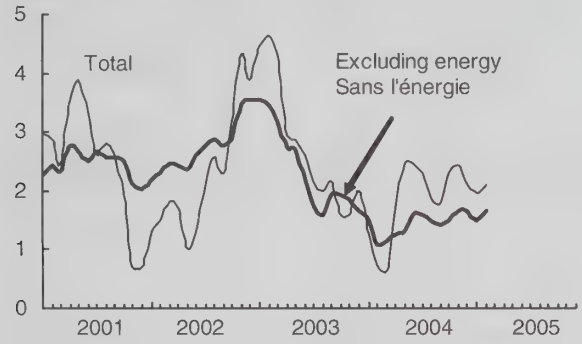
		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

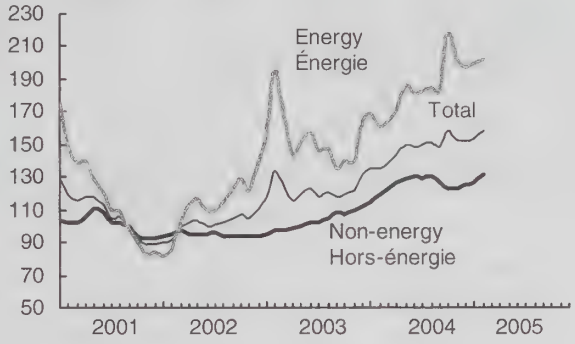
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



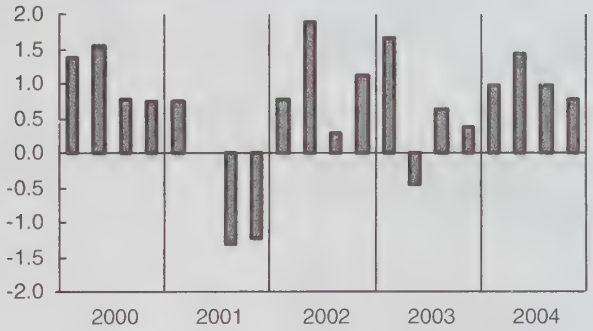
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises

1982-90=100, in US dollars
1982-90=100, dollars des É.-U.



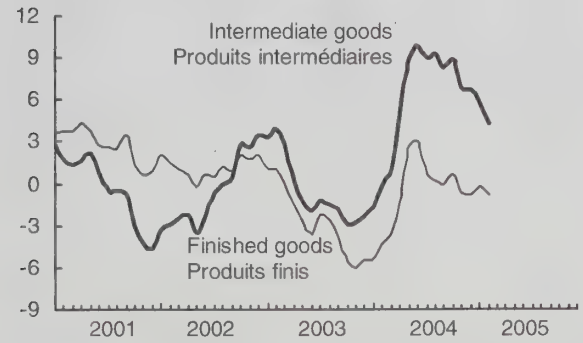
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB

Quarterly percent change
Variation trimestrielle en pourcentage



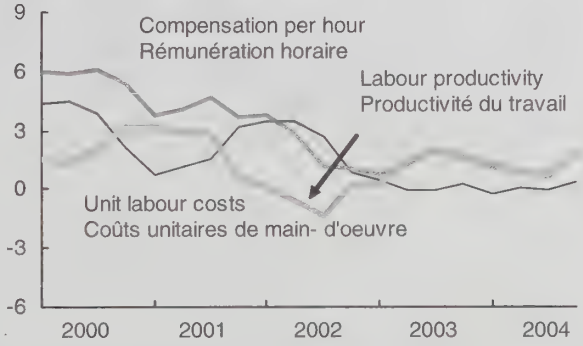
Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Import Prices
Prix à l'importation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

Oil
Pétrole

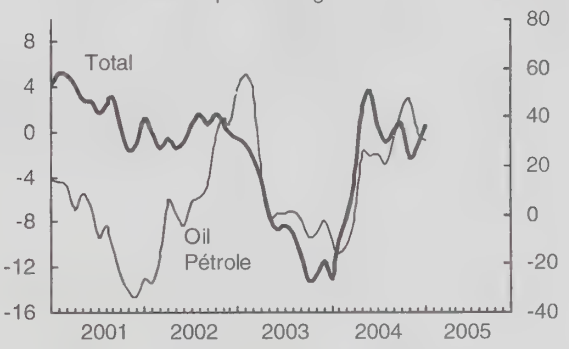


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	110.4	111.0	110.7	111.2	111.1	111.7	112.5	112.9	113.2	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.2	96.7	99.1	99.0	98.5	97.8	97.4	96.9	96.8	96.5	96.7	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	104.3	103.9	103.8	103.4	104.2	103.5	103.4	103.0	103.0	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.2	123.8	118.0	120.6	119.4	120.7	119.9	121.3	123.7	124.5	125.6	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	111.2	111.3	111.4	112.1	112.3	113.0	113.6	114.0	114.2	Services
Government expenditure	*1997743*	115.2	118.0	113.7	114.1	114.5	115.5	116.5	117.1	117.8	118.2	118.8	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.0	108.0	107.4	106.8	105.6	105.8	105.7	106.6	108.8	108.9	107.8	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.4	125.1	115.4	116.2	117.4	119.1	121.0	122.3	125.1	126.3	126.8	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	100.8	100.6	104.4	103.2	100.8	100.3	99.1	99.9	101.9	101.4	99.4	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.8	119.6	112.8	113.3	113.2	114.1	114.8	116.8	119.0	120.8	121.7	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	93.7	90.6	99.6	97.5	94.0	92.7	90.6	90.8	92.6	91.0	87.8	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.7	112.6	110.3	110.7	110.3	110.8	110.9	111.6	112.7	113.0	113.1	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	105.0	107.2	108.3	109.9	104.1	104.1	101.7	103.9	108.3	108.9	107.5	Exportations
Imports	*1997753*	101.9	99.6	110.0	107.9	101.8	100.6	97.4	98.3	102.3	100.6	97.2	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.2	114.8	109.3	111.1	110.6	111.3	111.7	112.8	114.4	115.5	116.4	Produit intérieur brut
Annual % change		3.2	3.2	4.1	5.0	2.6	3.0	2.2	1.5	3.4	3.8	4.2	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	122.2	122.5	122.7	122.4	122.7	122.8	122.9	123.2	123.6	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	2.2	2.0	2.2	1.6	1.6	2.0	1.2	0.7	0.7		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	120.3	120.5	120.9	121.1	121.4	121.2	121.1	121.2	121.6	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.8	1.7	1.9	1.9	1.8	1.6	1.6	1.1	1.2		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	123.2	122.1	121.3	121.1	122.3	123.4	123.7	123.4	123.6	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	117.6	117.7	117.9	118.2	118.3	118.8	118.7	119.0	119.0	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	114.6	114.7	115.1	115.1	114.9	114.9	114.9	115.2	115.3	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	101.6	101.8	105.0	105.0	104.2	102.5	102.3	104.0	105.3	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	139.9	142.4	141.9	139.7	140.9	140.8	142.2	141.9	142.8	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	116.9	117.4	117.6	117.7	118.0	117.6	117.7	117.7	118.3	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	127.9	128.0	128.9	128.3	127.5	126.5	125.3	126.6	127.3	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	136.6	137.1	137.1	137.0	137.6	140.1	140.8	141.1	141.3	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	117.5	117.9	117.9	116.8	117.5	117.6	117.9	118.2	118.8	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	109.3	108.7	108.3	107.7	109.8	108.9	108.8	107.9	108.2	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	105.0	105.3	108.1	108.5	107.5	105.8	105.4	106.8	108.1	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	124.3	125.2	124.7	122.8	123.2	124.3	125.1	125.8	126.4	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	127.4	127.7	128.1	128.5	128.4	128.6	128.5	128.8	129.0	**51.16**	**Services**

			2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F		
All items	**100.00**	*735319*	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			1.6	2.5	2.5	2.3	1.9	1.8	2.3	2.4	2.1	2.0	2.1		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	121.7	122.0	122.0	122.2	121.9	122.3	122.3	122.9	122.9	122.6	123.0	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.2	1.3	1.5	1.6	1.2	1.2	1.0	1.2	1.4	1.2	1.5		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	123.4	124.4	125.6	125.6	125.3	124.7	125.3	126.6	127.2	126.8	126.6	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	119.6	119.8	120.3	120.6	120.9	121.2	121.8	122.2	122.3	122.4	122.6	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.6	115.4	115.0	114.9	115.0	115.4	115.0	115.1	115.3	115.3	115.5	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.8	102.8	101.9	100.9	101.8	104.9	105.4	103.2	100.8	100.0	103.0	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	143.5	148.2	147.1	146.2	144.7	143.7	144.6	146.7	145.8	146.3	147.0	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	119.0	119.0	119.1	119.2	118.8	119.2	119.1	118.8	119.1	119.0	119.7	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.1	128.4	128.5	128.9	128.6	129.4	128.4	127.4	126.9	125.5	126.3	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	142.2	143.4	144.0	144.2	144.7	144.6	144.5	144.7	144.5	145.1	145.2	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	119.1	120.8	120.7	120.2	119.7	119.7	120.1	120.7	120.1	119.8	120.5	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	108.5	108.8	108.2	108.1	106.7	106.5	105.4	108.7	109.0	108.1	107.7	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.7	105.8	105.2	104.3	104.9	107.7	108.4	106.4	104.2	103.5	106.1	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	127.1	130.3	130.7	130.0	129.8	129.2	130.3	130.2	129.4	129.7	130.4	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	129.3	129.8	130.0	130.4	130.5	130.8	131.0	131.2	131.4	131.4	131.7	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	105.3	105.7	105.8	104.6	104.2	104.5	105.4	107.6	108.3	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-1.6	-1.9	-2.7	-4.0	-4.1	-3.5	-3.1	-1.9	-0.8	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	102.6	103.1	103.6	102.7	102.5	102.7	104.2	106.9	107.9	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	103.9	103.8	104.4	104.5	105.1	107.2	110.3	114.3	114.4	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	102.4	103.0	103.5	102.4	102.1	102.1	103.3	105.8	106.9	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	109.3	109.6	109.1	107.5	106.8	107.1	107.2	108.6	108.9	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	109.7	109.2	110.0	110.2	110.6	110.7	110.5	111.3	111.8	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	107.0	106.8	106.2	104.4	103.5	103.9	103.7	104.9	105.0	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	110.5	111.4	110.5	108.1	107.1	107.6	107.9	109.7	110.1	Autres

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
All commodities	*1574377*	109.7	111.7	111.2	111.1	111.5	110.9	110.3	108.2	108.3	108.9	110.1	Tous les produits
Annual % change		2.3	6.4	7.0	5.5	5.5	4.8	5.4	3.8	3.6	3.3	2.3	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	109.7	111.6	111.4	111.8	112.7	112.2	111.8	109.5	109.6	110.3	111.6	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	118.0	118.0	120.0	122.4	121.7	119.8	120.1	117.9	119.0	119.2	122.6	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	108.4	110.6	110.1	110.2	111.3	111.0	110.5	108.2	108.2	108.9	110.0	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	112.0	111.0	110.0	109.9	109.1	108.2	106.1	106.3	107.0	107.7	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	112.4	113.0	113.1	113.3	113.1	111.8	111.5	110.7	111.1	111.3	111.8	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	105.8	107.3	106.6	105.4	105.1	104.4	102.8	100.9	101.8	102.1	102.7	Biens de capital
Other	*1574518*	111.0	114.4	112.9	111.4	111.3	110.7	110.0	107.3	107.0	108.0	109.0	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	106.5	105.6	106.5	106.9	107.5	107.6	107.3	108.7	109.7	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	100.2	100.1	100.2	100.1	100.1	99.9	100.6	100.6	100.8	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.7	107.5	107.1	107.0	106.7	106.5	105.9	105.6	106.2	106.7	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	100.7	101.0	100.8	100.5	100.5	100.8	100.8	101.1	101.1	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.3	112.2	112.1	112.1	112.1	112.1	112.4	112.8	112.8	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.0	104.0	104.1	104.5	104.5	104.5	104.2	104.5	104.5	Vêtements

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Food	*3825178*	110.7	111.4	110.9	111.0	109.8	107.7	106.9	105.6	106.1	106.2	106.8	Aliments
Rubber	*3822682*	101.4	101.5	101.3	100.9	100.9	101.0	101.0	100.8	101.4	101.5	101.6	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.5	108.2	108.8	109.4	109.6	110.1	110.7	110.7	111.4	112.2	112.5	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.6	101.6	101.4	101.7	101.4	101.3	101.4	101.1	101.4	101.6	101.8	Textiles
Leather	*3822619*	112.8	112.8	112.8	113.0	112.9	112.9	112.8	112.8	112.8	113.4	113.5	Cuir
Clothing	*3822609*	104.6	104.8	104.8	104.8	104.7	104.7	104.7	104.7	104.4	104.4	104.4	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.2	89.2	91.3	98.5	94.9	93.4	90.0	92.8	101.5	102.4	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.9	108.6	108.6	108.9	109.1	109.0	109.0	109.6	109.6	110.0	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	101.8	102.4	101.2	100.0	99.5	99.6	98.2	100.4	101.9	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	112.7	112.4	112.2	111.7	111.9	112.0	112.1	112.8	112.9	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	94.4	95.0	95.3	96.1	97.6	100.1	103.5	109.2	110.7	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	113.9	104.6	104.7	104.8	104.6	104.5	104.9	106.1	107.5	110.0	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	108.9	108.6	108.6	108.4	108.1	107.6	107.9	107.8	108.3	108.5	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	106.5	106.3	105.3	102.6	101.4	101.9	101.0	102.7	102.8	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	92.9	92.2	91.3	89.9	89.3	89.3	90.2	91.5	91.6	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	104.1	103.8	103.8	103.6	103.7	103.8	104.0	104.6	105.4	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	110.9	110.9	110.9	110.7	110.7	110.8	111.9	112.1	112.5	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	129.7	139.5	135.4	130.7	128.3	131.0	140.9	147.2	148.3	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	109.7	109.1	110.0	108.7	107.8	108.1	110.5	110.3	110.8	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	110.4	110.7	110.7	110.2	110.3	110.8	111.2	111.7	111.7	Produits divers

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Wood	*3822623*	105.7	109.0	105.6	102.8	107.5	106.8	95.9	89.9	93.9	95.0	97.6	Bois
Furniture	*3822783*	110.1	110.6	110.7	110.9	111.4	111.6	111.6	112.1	112.2	112.9	112.9	Meubles
Paper	*3822635*	104.5	106.3	107.3	106.9	106.8	105.3	103.6	100.7	101.4	102.6	104.2	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	113.2	113.7	114.2	114.5	114.4	114.7	114.6	114.2	114.6	114.7	114.9	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	113.8	112.7	115.3	118.8	119.3	118.2	120.2	118.0	118.3	119.6	121.3	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	112.2	113.6	114.5	115.7	116.9	117.8	118.2	117.4	117.2	117.5	117.5	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.9	109.5	109.4	109.3	109.6	109.4	109.1	108.6	108.9	109.2	109.4	Machines
Transportation equipment	*3822763*	103.8	105.8	104.6	102.8	102.2	100.9	98.5	95.7	97.0	97.3	98.1	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.2	93.6	93.0	91.8	91.3	90.7	89.2	87.0	88.0	88.1	88.8	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	105.8	105.8	106.1	106.3	106.3	106.6	107.0	107.1	107.5	107.8	108.0	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	112.9	113.0	113.2	113.3	113.8	114.2	114.0	114.2	114.4	115.1	115.1	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	149.6	169.0	163.2	163.1	169.4	172.3	184.7	175.2	161.8	167.4	174.0	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.7	116.9	118.2	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	112.1	112.2	112.2	112.3	112.2	112.2	112.4	112.1	112.6	112.8	113.1	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	109.4	110.2	107.4	108.5	110.2	113.2	116.8	121.1	126.0	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	98.0	84.9	85.2	88.4	89.1	90.4	92.4	93.7	98.3	100.3	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	78.0	78.6	79.5	79.7	81.2	82.2	82.0	81.9	83.6	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.5	116.5	116.2	116.7	117.7	117.6	117.7	119.1	119.0	119.2	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.2	93.2	94.9	95.7	93.5	95.6	99.6	111.6	128.7	130.9	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	80.1	80.6	80.4	84.2	87.3	92.2	96.2	105.4	107.6	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	162.5	164.3	148.4	150.6	153.0	158.1	166.7	170.6	181.7	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	87.1	87.6	86.8	86.1	87.3	89.3	89.4	93.3	96.0	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	86.8	86.6	96.5	96.7	96.7	97.4	96.6	100.3	102.3	Substances animales

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	125.5	129.0	127.6	129.1	133.7	133.6	139.1	131.9	125.9	131.3	135.4	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	99.2	99.2	99.0	99.5	98.7	97.3	97.3	96.3	96.6	96.8	98.0	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	83.8	84.2	84.0	83.5	84.2	83.9	84.8	81.3	79.0	78.1	78.0	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	121.6	122.4	123.3	123.6	123.9	124.6	125.2	124.5	124.0	126.7	126.8	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	117.2	109.4	115.6	138.7	139.7	126.0	132.2	131.6	120.6	119.0	117.3	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	105.5	103.0	103.9	107.0	106.2	104.0	105.1	105.3	108.1	108.7	113.3	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	182.2	193.5	189.5	193.1	209.5	212.0	229.7	209.1	189.4	205.8	216.3	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	98.4	95.6	96.9	91.0	86.3	83.2	79.5	77.8	78.7	78.8	80.6	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.9	105.0	101.9	100.9	100.7	101.8	101.0	101.4	103.5	104.6	104.5	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	118.7	120.6	118.4	119.6	121.2	131.6	135.2	135.1	138.6	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	6.9	11.2	15.1	14.5	18.0	19.1	21.3	22.3	25.9	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	102.3	104.6	108.3	107.4	110.1	112.0	115.0	119.9	122.9	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	146.1	147.2	135.0	139.9	139.7	164.3	169.0	160.4	164.9	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	101.9	101.8	102.6	103.7	107.1	105.1	104.7	107.0	113.8	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	102.9	106.2	111.2	109.5	111.9	115.5	120.0	125.9	127.3	Matières industrielles

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	143.1	150.2	148.9	149.3	150.8	148.0	158.0	152.5	152.2	153.8	157.7	**Total(1)**
Annual % change		29.3	28.6	26.4	26.5	24.4	17.5	14.2	11.4	11.7	10.0	9.5	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	127.0	128.5	129.7	129.4	130.1	127.2	122.7	122.7	125.1	126.5	131.3	Énergie exclue
Energy	*36384*	170.0	186.5	180.8	182.5	185.4	182.7	217.5	202.5	197.7	199.6	201.9	Énergie
Food	*36385*	115.7	119.5	121.6	120.2	116.3	114.4	113.7	117.1	113.2	112.9	112.9	Alimentation
Industrial materials	*36386*	132.4	132.9	133.7	133.9	136.5	133.2	127.0	125.6	130.7	132.9	139.8	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.4	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.2	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	116.7	117.3	117.9	118.4	119.2	119.5	119.9	120.4	120.8	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	4.7	4.7	5.1	5.0	5.0	5.0	5.1	4.9	5.1	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	123.0	123.8	124.5	125.1	126.3	126.7	127.1	127.8	128.3	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	104.9	105.2	105.5	105.7	105.7	105.9	106.0	106.2	106.4	Terrain seulement

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.1	119.4	119.5	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	Taux de base
Including supplements	*734362*	128.3	128.7	128.8	129.8	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		5.6	5.8	6.2	6.0	6.0	5.8	5.6	5.3	5.3	5.2	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	129.4	130.7	131.5	131.7	132.4	132.9	133.3	133.9	134.1	134.5	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	107.0	107.5	108.3	108.3	108.9	109.1	109.3	109.6	110.0	110.2	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Labour productivity	*1409153*	113.4	113.4	112.9	113.5	113.4	113.5	113.2	113.2	113.4	113.4	113.6	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	127.3	131.0	126.4	127.3	126.7	127.1	128.2	129.2	130.9	131.8	132.2	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	112.3	115.6	112.0	112.2	111.8	112.0	113.2	114.1	115.4	116.3	116.4	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	120.8	122.2	118.9	120.2	120.6	121.2	121.0	121.5	121.8	121.9	123.4	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	106.5	107.7	105.4	105.9	106.4	106.8	106.9	107.3	107.3	107.6	108.7	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654)*
Tableau CANSIM: *383-0008*

IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

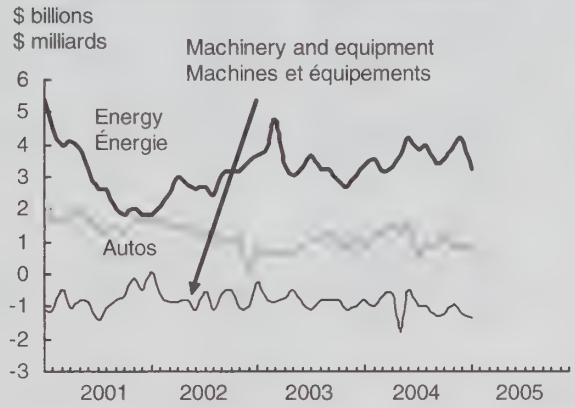
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

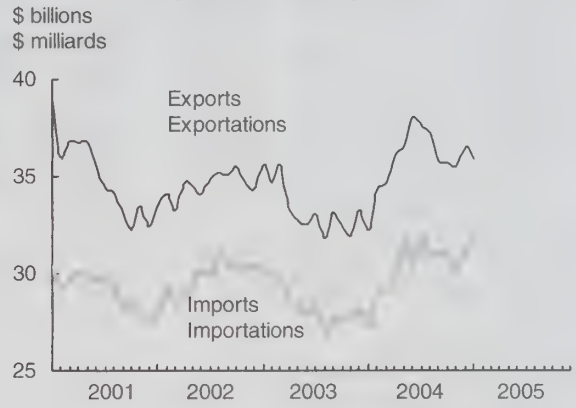
Current Account Balance
Solde du compte courant



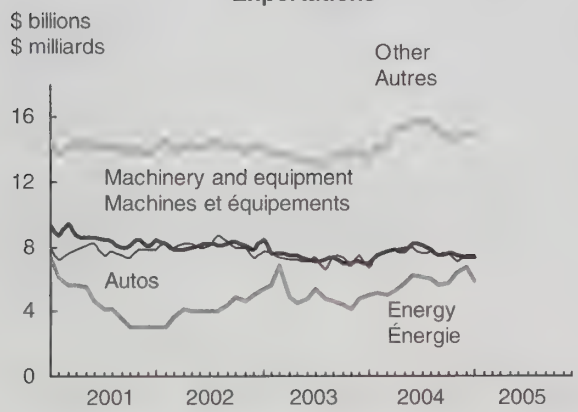
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



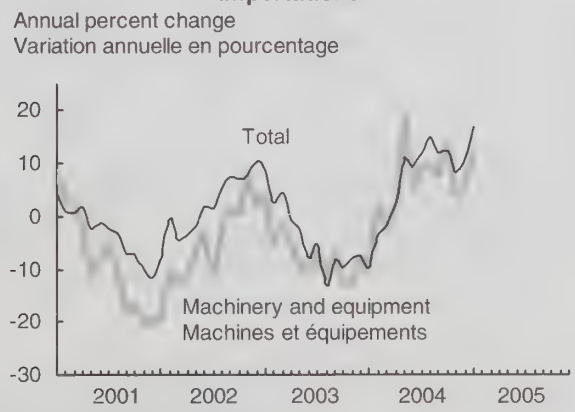
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix



Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	499,388	538,533	131,326	130,018	123,163	122,799	123,409	127,264	138,914	138,001	134,355	Recettes
Payments	*114397*	475,570	504,710	127,922	124,798	117,863	116,163	116,747	119,121	127,892	129,645	128,052	Paiements
Balance	*114421*	23,818	33,824	3,404	5,220	5,300	6,636	6,662	8,143	11,022	8,355	6,303	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,974	492,618	120,914	121,274	113,279	112,786	112,635	116,489	126,538	126,157	123,434	Exportations
Imports	*114398*	412,688	436,481	109,293	107,851	102,689	100,644	101,505	103,576	110,291	112,127	110,487	Importations
Balance	*114422*	47,287	56,137	11,621	13,424	10,590	12,142	11,130	12,913	16,247	14,029	12,948	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,010	430,279	104,570	105,857	98,578	98,030	97,545	101,312	110,803	110,534	107,631	Recettes
Payments	*114399*	341,833	362,952	91,069	89,960	85,260	83,143	83,469	85,302	91,628	93,929	92,092	Paiements
Balance	*114423*	58,177	67,328	13,501	15,897	13,318	14,887	14,075	16,010	19,175	16,604	15,539	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,964	62,338	16,344	15,417	14,700	14,757	15,090	15,177	15,735	15,623	15,803	Recettes
Payments	*114400*	70,855	73,529	18,224	17,890	17,428	17,501	18,035	18,274	18,664	18,198	18,394	Paiements
Balance	*114425*	-10,891	-11,191	-1,880	-2,473	-2,728	-2,744	-2,945	-3,097	-2,929	-2,575	-2,591	Solde
of which: travel	*114426*	-3,862	-4,147	-391	-712	-842	-1,038	-1,271	-1,160	-1,112	-832	-1,043	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	32,700	38,897	8,495	7,036	8,233	8,362	9,068	9,025	10,590	10,059	9,223	Recettes
Payments	*114405*	56,443	61,335	17,081	15,367	13,521	13,913	13,641	13,922	15,840	15,848	15,726	Paiements
of which: interest	*114410*	28,755	27,344	7,778	7,470	7,195	7,147	6,942	6,803	6,935	6,911	6,694	dont: intérêt
Balance	*114430*	-23,743	-22,438	-8,586	-8,331	-5,288	-5,551	-4,572	-4,897	-5,250	-5,789	-6,502	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	274	125	369	127	-2	45	104	127	25	115	-142	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-20,725	-24,447	-9,309	4,550	-12,027	-5,389	-7,859	-8,720	-7,344	-6,039	-2,344	**Total**
Financial account	*114557*	-24,694	-28,862	-10,212	3,550	-13,012	-6,456	-8,775	-9,653	-8,554	-7,157	-3,500	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,191	-57,453	-15,576	-4,679	-2,743	-3,510	-19,258	-6,953	-28,262	-13,948	-8,291	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,449	-1,073	-2,907	2,151	-540	-2,807	-3,253	163	-1,498	-443	705	Actions
Bonds	*114561*	-8,071	-15,102	-16	-3,501	-2,664	-5	-1,901	-2,612	-3,057	-3,030	-6,402	Obligations
Other investment assets	*114563*	-25,401	-8,049	-6,726	-23,541	3,959	2,227	-8,046	-652	-13,425	2,262	3,766	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-68,111	-81,677	-25,225	-29,569	-1,988	-4,095	-32,459	-10,054	-46,242	-15,158	-10,222	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	9,222	8,548	5,656	5,233	5,679	-863	-827	7,166	-5,093	8,235	-1,761	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	12,931	35,771	1,724	-265	2,575	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,056	Actions
Bonds	*114578*	7,000	20,156	3,635	9,131	6,161	-12,240	3,947	1,622	5,085	6,103	7,346	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-2,719	3,925	-910	467	-1,975	956	-2,772	1,841	-2,136	349	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	15,726	-8,942	74	19,930	-25,907	7,323	14,380	-9,965	16,942	-9,651	-6,268	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	43,417	52,814	15,013	33,119	-11,024	-2,361	23,683	402	37,688	8,001	6,723	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,968	4,415	903	1,000	985	1,067	917	933	1,209	1,118	1,155	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
Exports	***$'000,000***												**Exportations**
Total	*191490*	400,010	430,358	32,512	33,020	31,835	33,175	32,360	31,963	33,222	32,241	34,305	Total
Annual % change		-3.3	7.6	-4.5	-5.4	-9.4	-5.5	-9.0	-7.6	-3.5	-9.4	-1.0	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,375	351,937	27,093	27,530	26,148	27,222	26,364	26,140	27,201	26,366	27,947	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,698	9,447	579	619	684	510	705	750	816	769	722	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,420	17,656	1,347	1,134	1,342	1,366	1,412	1,433	1,300	1,262	1,509	Autres UE
Japan	*191562*	9,786	9,955	809	793	772	800	718	723	779	770	808	Japon
Other OECD	*191563*	12,669	14,212	1,094	1,031	922	1,113	1,245	988	1,078	1,101	1,078	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,062	27,151	1,590	1,914	1,966	2,164	1,916	1,929	2,048	1,973	2,240	Autres pays
Agricultural & fish products		29,256	30,698	2,225	2,366	2,377	2,522	2,462	2,502	2,473	2,409	2,500	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,498	69,199	4,755	5,369	4,831	4,672	4,451	4,212	4,775	5,013	5,203	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,198	2,672	2,863	2,918	3,056	2,914	2,994	2,898	2,794	3,131	Produits forestiers
Industrial goods		66,536	77,589	5,290	5,422	5,347	5,539	5,640	5,706	5,888	5,781	6,082	Biens industriels
Machinery & equipment		88,606	91,792	7,227	7,132	7,239	7,402	6,970	6,938	7,065	7,040	7,529	Machines et équipements
Automobile products		87,374	90,323	7,162	7,382	6,659	7,395	7,315	6,913	7,415	6,747	7,433	Produits automobiles
Consumer goods		17,183	17,300	1,429	1,385	1,396	1,487	1,350	1,427	1,429	1,351	1,467	Biens de consommation

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	34,741	36,031	36,654	38,042	37,522	37,289	35,794	35,699	35,558	36,482	35,884	Total
Annual % change		-2.5	8.2	11.8	17.0	13.6	17.1	7.9	10.3	11.2	9.8	11.3	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	28,408	29,355	30,208	31,022	30,690	30,302	29,272	29,043	29,141	30,183	29,492	États-Unis
United Kingdom	*191560*	682	776	542	882	930	935	844	817	783	765	735	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,289	1,449	1,552	1,406	1,574	1,830	1,454	1,550	1,348	1,431	1,446	Autres UE
Japan	*191562*	802	825	888	926	899	854	776	781	836	789	765	Japon
Other OECD	*191563*	1,307	1,269	1,196	1,375	1,171	1,031	1,123	1,227	1,243	1,091	1,089	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,254	2,356	2,268	2,429	2,257	2,338	2,324	2,282	2,207	2,222	2,357	Autres pays
Agricultural & fish products		2,548	2,599	2,718	2,834	2,715	2,772	2,379	2,415	2,447	2,363	2,468	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,030	5,254	5,728	6,199	6,154	6,057	5,620	5,774	6,416	6,751	5,910	Produits énergétiques
Forest products		3,253	3,355	3,618	3,549	3,458	3,456	3,351	3,150	3,057	3,026	3,099	Produits forestiers
Industrial goods		6,152	6,721	6,281	6,773	6,750	6,578	6,645	6,544	6,485	6,798	6,837	Biens industriels
Machinery & equipment		7,660	7,828	7,749	8,170	8,023	7,892	7,522	7,568	7,430	7,380	7,402	Machines et équipements
Automobile products		7,664	7,787	7,922	8,000	7,604	7,668	7,454	7,546	7,074	7,425	7,519	Produits automobiles
Consumer goods		1,467	1,474	1,501	1,541	1,457	1,423	1,410	1,400	1,385	1,423	1,462	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
Imports	*$'000,000*												**Importations**
Total	*183406*	341,833	363,123	27,840	28,394	26,945	27,804	27,506	27,830	28,133	27,262	28,883	Total
Annual % change		-4.1	6.2	-7.9	-5.4	-13.3	-8.4	-9.8	-7.8	-7.5	-10.0	-3.4	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	239,871	249,981	19,414	19,784	18,968	19,640	19,328	19,483	19,691	19,106	20,159	États-Unis
United Kingdom	*183475*	8,827	9,206	684	744	621	663	689	734	678	615	738	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	25,983	27,052	2,086	2,390	2,126	2,120	1,977	2,070	2,117	1,902	2,164	Autres UE
Japan	*183477*	10,645	10,029	1,063	876	770	791	805	802	847	777	876	Japon
Other OECD	*183478*	19,676	22,362	1,584	1,590	1,509	1,575	1,584	1,642	1,639	1,710	1,754	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	36,831	44,492	3,009	3,010	2,950	3,016	3,123	3,099	3,161	3,152	3,192	Autres pays
Agricultural & fish products		21,518	21,369	1,805	1,784	1,722	1,782	1,732	1,731	1,753	1,670	1,767	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,625	24,886	1,448	1,670	1,565	1,455	1,570	1,543	1,742	1,644	1,661	Produits énergétiques
Forest products		3,022	3,178	248	249	251	254	250	243	241	230	245	Produits forestiers
Industrial goods		65,184	73,467	5,208	5,378	5,093	5,280	5,273	5,289	5,424	5,341	5,688	Biens industriels
Machinery & equipment		98,236	103,697	8,169	8,238	8,054	8,177	7,761	8,010	8,072	7,832	8,531	Machines et équipements
Automobile products		76,360	77,303	6,225	6,346	5,483	6,096	6,204	6,164	6,185	5,882	6,222	Produits automobiles
Consumer goods		46,259	47,665	3,772	3,764	3,829	3,805	3,785	3,888	3,773	3,754	3,813	Biens de consommation

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	29,157	29,502	31,704	30,422	31,814	30,964	31,152	30,922	30,070	31,273	31,878	Total
Annual % change		-2.1	2.4	10.8	9.3	12.0	14.9	12.0	12.4	8.0	11.2	16.9	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	20,317	20,537	21,728	20,982	22,067	21,328	21,477	21,032	19,899	21,350	21,418	États-Unis
United Kingdom	*183475*	848	729	831	792	838	885	729	803	775	622	795	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	2,174	2,225	2,484	2,216	2,362	2,183	2,350	2,417	2,325	2,249	2,534	Autres UE
Japan	*183477*	801	782	889	854	873	810	806	825	911	824	1,069	Japon
Other OECD	*183478*	1,680	1,837	2,168	1,864	1,822	1,920	1,906	1,812	1,926	1,964	1,946	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	3,335	3,392	3,603	3,713	3,852	3,836	3,884	4,034	4,234	4,265	4,117	Autres pays
Agricultural & fish products		1,787	1,781	1,839	1,792	1,811	1,765	1,800	1,841	1,760	1,754	1,908	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,867	1,921	2,034	2,001	2,288	2,070	2,202	2,209	2,406	2,584	2,641	Produits énergétiques
Forest products		252	261	271	278	278	268	274	262	276	282	264	Produits forestiers
Industrial goods		5,709	5,978	6,173	6,263	6,402	6,312	6,508	6,458	6,200	6,436	6,467	Biens industriels
Machinery & equipment		8,347	8,453	9,514	8,647	8,977	8,856	8,806	8,780	8,344	8,610	8,750	Machines et équipements
Automobile products		6,366	6,210	6,666	6,486	7,006	6,714	6,619	6,343	6,240	6,549	6,678	Produits automobiles
Consumer goods		3,853	3,917	4,132	3,984	4,061	3,994	4,008	4,076	3,977	4,096	4,018	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	58,177	67,234	4,672	4,626	4,890	5,371	4,854	4,132	5,089	4,979	5,422	Total
US	*(191559-183474)*	90,505	101,956	7,679	7,746	7,180	7,582	7,036	6,657	7,510	7,260	7,788	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-1,129	241	-105	-126	64	-153	16	16	137	154	-16	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-9,562	-9,397	-739	-1,256	-784	-754	-565	-636	-817	-640	-655	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-859	-74	-254	-84	2	9	-87	-80	-68	-6	-68	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-7,008	-8,151	-490	-559	-587	-462	-339	-654	-561	-609	-675	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-13,769	-17,341	-1,420	-1,096	-984	-852	-1,207	-1,170	-1,113	-1,180	-952	Autres pays

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	5,584	6,529	4,950	7,620	5,708	6,326	4,642	4,777	5,488	5,209	4,006	Total
US	*(191559-183474)*	8,090	8,818	8,479	10,041	8,624	8,973	7,795	8,011	9,242	8,834	8,074	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-167	47	-289	90	92	50	115	15	8	143	-61	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-885	-776	-932	-810	-788	-352	-896	-868	-977	-819	-1,087	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	1	43	-2	72	26	43	-30	-44	-75	-35	-304	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-374	-568	-972	-489	-652	-890	-783	-585	-683	-872	-856	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,081	-1,036	-1,335	-1,283	-1,594	-1,498	-1,560	-1,752	-2,027	-2,042	-1,760	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.8	105.8	101.6	103.2	103.4	105.9	107.6	108.2	108.3	108.2	106.2	105.3	104.6	105.9	104.8	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	96.2	99.3	99.3	101.5	103.6	105.7	103.6	102.0	98.3	96.7	96.7	97.3	95.9	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.1	204.0	177.2	185.2	181.7	188.4	195.8	202.5	206.3	213.0	210.8	219.3	234.3	235.2	205.6	Produits énergétiques
Forest products		91.3	98.2	90.0	95.7	99.4	101.8	106.3	104.7	100.7	102.5	102.7	95.2	87.9	91.2	95.0	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.3	101.4	103.9	106.5	109.0	109.9	110.2	112.8	112.5	112.8	112.1	109.1	110.7	110.4	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.3	87.6	86.1	85.8	88.6	86.8	86.5	88.2	88.5	85.4	84.6	83.6	83.1	85.9	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	97.0	98.3	98.3	99.0	101.4	100.5	98.8	97.8	95.8	95.9	92.6	93.6	92.8	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	105.6	105.6	105.9	106.0	106.2	106.4	106.2	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	106.1	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		381,689	406,765	31,733	33,242	33,599	34,023	34,065	35,159	34,646	34,463	33,704	33,902	33,994	34,449	34,240	Total(1)
Agricultural & fish products		28,875	30,659	2,504	2,516	2,566	2,560	2,623	2,682	2,622	2,717	2,420	2,497	2,530	2,428	2,574	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,860	33,915	2,828	2,809	2,769	2,788	2,926	3,062	2,984	2,843	2,667	2,633	2,738	2,870	2,875	Produits énergétiques
Forest products		37,749	39,910	3,105	3,273	3,274	3,296	3,405	3,390	3,433	3,373	3,262	3,308	3,477	3,318	3,261	Produits forestiers
Industrial goods		65,581	70,124	5,699	5,852	5,778	6,165	5,713	6,147	5,986	5,850	5,893	5,836	5,944	6,141	6,191	Biens industriels
Machinery & equipment		95,549	106,418	8,034	8,741	8,928	8,835	8,930	9,445	9,098	8,921	8,812	8,941	8,885	8,879	8,621	Machines et équipements
Automobile products		86,459	92,678	6,955	7,565	7,800	7,864	7,811	7,956	7,699	7,842	7,779	7,868	7,643	7,933	8,105	Produits automobiles
Consumer goods		16,241	16,320	1,279	1,389	1,385	1,391	1,414	1,448	1,372	1,340	1,331	1,317	1,306	1,349	1,378	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	92.4	94.9	95.5	96.9	99.2	98.5	97.2	96.7	96.0	94.1	91.7	92.8	92.6	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	93.0	94.5	95.5	93.9	95.6	95.8	96.6	99.6	98.7	98.2	95.5	93.4	89.3	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.9	175.6	148.2	149.0	157.4	159.6	174.1	169.5	179.9	183.1	190.7	200.1	203.5	189.3	188.5	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	95.4	97.0	100.8	102.6	103.0	105.3	103.1	98.1	98.8	95.1	90.2	93.3	83.1	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	97.3	100.4	102.1	104.3	107.1	106.2	105.4	106.5	105.4	104.3	101.9	104.4	102.7	Biens industriels
Machinery & equipment		86.0	79.5	78.5	82.2	81.0	82.8	84.7	83.2	81.0	79.9	78.8	76.2	72.8	73.8	74.3	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	95.5	97.2	97.4	97.9	100.5	100.1	98.0	97.7	96.4	94.6	92.4	93.1	93.6	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	97.9	100.0	99.8	101.3	103.7	102.0	99.8	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,098	380,234	29,504	30,435	30,531	30,446	31,960	30,885	32,730	32,020	32,450	32,861	32,791	33,699	34,426	Total(1)
Agricultural & fish products		22,042	22,301	1,795	1,870	1,871	1,898	1,924	1,870	1,874	1,773	1,823	1,874	1,844	1,878	2,136	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,833	14,169	1,109	1,115	1,186	1,204	1,168	1,180	1,272	1,130	1,155	1,104	1,182	1,365	1,401	Produits énergétiques
Forest products		3,063	3,230	241	252	250	255	263	264	269	274	277	276	306	302	318	Produits forestiers
Industrial goods		64,095	70,763	5,488	5,668	5,589	5,733	5,765	5,896	6,074	5,928	6,176	6,191	6,087	6,164	6,295	Biens industriels
Machinery & equipment		114,223	130,466	9,978	10,382	10,306	10,213	11,238	10,393	11,084	11,088	11,174	11,526	11,467	11,673	11,783	Machines et équipements
Automobile products		76,492	79,949	6,161	6,398	6,533	6,345	6,634	6,482	7,147	6,875	6,870	6,706	6,755	7,038	7,134	Produits automobiles
Consumer goods		44,634	48,340	3,834	3,815	3,861	3,866	3,984	3,906	4,070	4,018	4,091	4,254	4,309	4,340	4,224	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*
Tableau CANSIM: *228-0035*

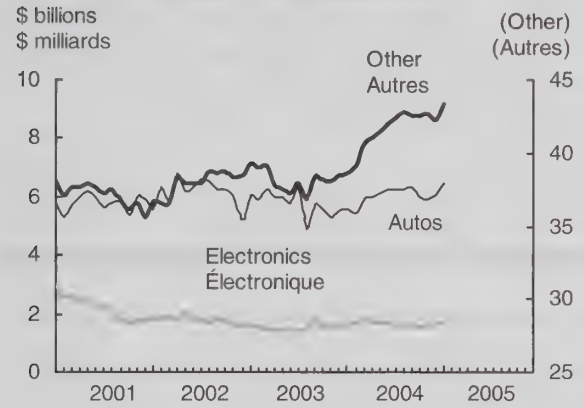
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

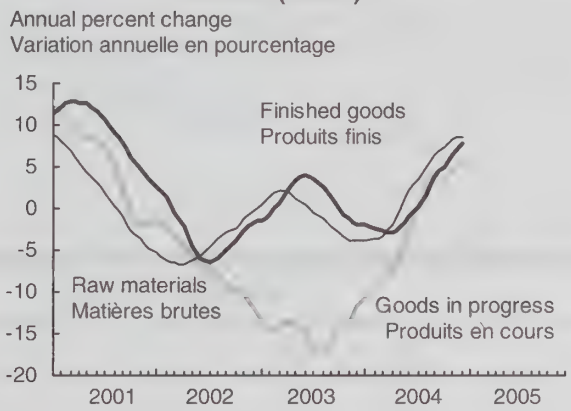
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



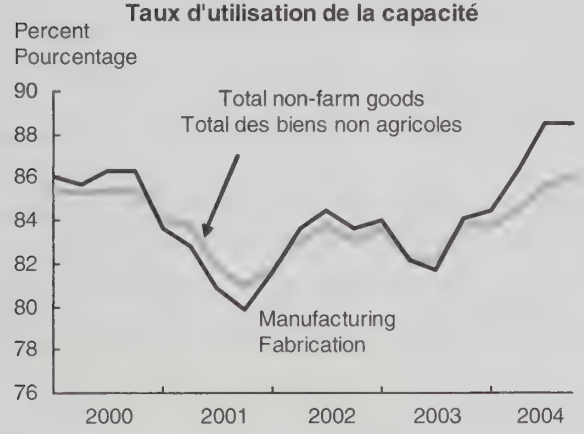
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



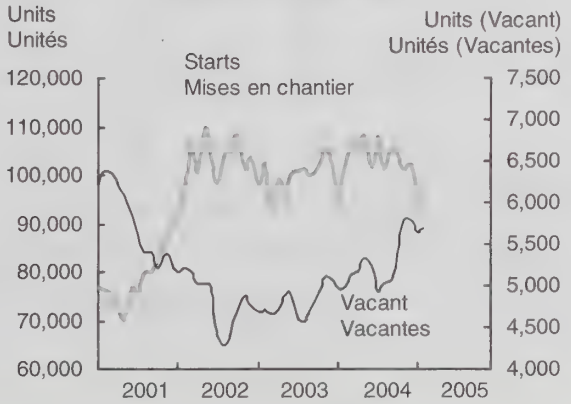
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

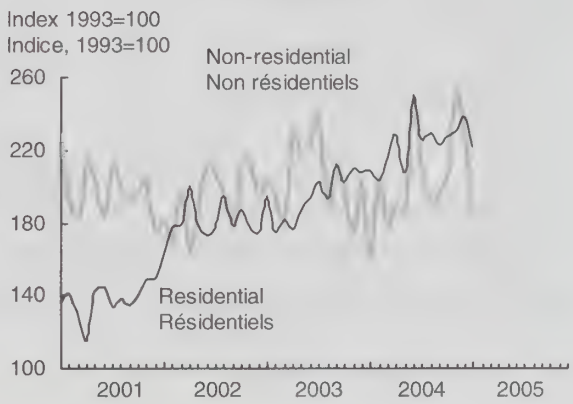


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	545,765	591,512	45,801	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,194	50,024	51,520	**Livraisons**
Annual % change		-0.8	8.4	-2.6	-0.2	3.3	7.6	9.8	12.2	10.0	17.0	10.3	10.5	11.6	9.5	12.5	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,062	255,042	19,948	20,121	20,708	20,711	21,228	21,456	21,773	21,709	21,759	21,747	21,936	21,639	21,858	Biens non durables
Durable goods	*800463*	308,703	336,470	25,852	26,234	27,658	28,039	28,068	28,532	28,552	28,957	28,793	28,399	28,258	28,385	29,662	Biens durables
New orders	*800913*	538,008	592,900	46,712	46,770	48,381	49,667	49,243	50,136	50,856	50,353	50,104	50,098	49,809	49,910	53,432	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.28	1.27	1.22	1.22	1.22	1.21	1.21	1.22	1.23	1.24	1.24	1.26	1.24	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,020	36,598	35,931	36,346	36,362	37,279	37,226	37,375	37,906	37,592	37,144	37,096	36,711	36,598	38,509	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,628	2,134	1,858	1,861	1,954	1,975	1,977	2,132	2,193	2,185	2,217	2,164	2,103	2,134	2,130	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,392	34,464	34,073	34,485	34,407	35,304	35,250	35,243	35,713	35,408	34,927	34,932	34,608	34,464	36,379	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,301	62,958	58,572	58,671	58,838	59,304	60,154	60,492	60,938	61,823	62,268	62,364	62,434	62,958	63,740	**Total**
Non-durable	*803228*	21,779	24,518	23,243	23,260	23,373	23,453	23,565	23,769	23,967	23,964	24,255	24,457	24,385	24,518	24,762	Non durables
Durable	*803240*	36,522	38,440	35,329	35,412	35,464	35,851	36,589	36,723	36,971	37,859	38,014	37,907	38,050	38,440	38,978	Durables
Raw materials	*801800*	24,981	27,140	25,272	25,197	25,483	25,724	26,128	26,370	26,818	27,029	27,168	27,100	27,185	27,140	27,505	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,892	9,885	9,414	9,391	9,463	9,488	9,563	9,633	9,724	9,600	9,792	9,851	9,886	9,885	10,049	Non durables
Durable	*801813*	16,088	17,255	15,859	15,806	16,021	16,236	16,565	16,737	17,094	17,428	17,375	17,249	17,300	17,255	17,456	Durables
Goods in process	*802263*	13,184	14,079	13,253	13,238	13,224	13,317	13,505	13,512	13,528	14,014	14,010	13,865	13,866	14,079	14,286	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,190	3,530	3,448	3,405	3,366	3,416	3,453	3,457	3,486	3,494	3,503	3,539	3,490	3,530	3,450	Non durables
Durable	*802276*	9,993	10,550	9,806	9,834	9,858	9,901	10,052	10,055	10,042	10,520	10,508	10,325	10,375	10,550	10,836	Durables
Finished goods	*802726*	20,137	21,739	20,046	20,237	20,130	20,263	20,521	20,610	20,592	20,780	21,090	21,399	21,384	21,739	21,949	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	9,697	11,103	10,382	10,464	10,544	10,548	10,549	10,679	10,757	10,870	10,960	11,066	11,009	11,103	11,262	Non durables
Durable	*802739*	10,440	10,636	9,665	9,773	9,586	9,715	9,972	9,931	9,834	9,911	10,131	10,333	10,375	10,636	10,687	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	185	190	226	207	204	222	110	200	203	188	195	170	165	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	-6.3	-2.6	5.9	-2.3	-10.1	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	107	110	131	114	120	127	77	123	125	119	123	108	109	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	77	80	95	92	84	94	33	76	78	69	73	62	55	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,567	119	129	134	137	133	130	133	131	127	136	131	126	124	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	815	65	67	68	71	70	67	69	69	65	71	67	66	65	Voitures particulières
North American	*2678*	605	576	44	46	47	50	50	48	50	51	46	50	47	47	46	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	239	21	20	21	21	20	20	19	18	19	21	20	19	19	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	752	55	63	65	66	63	62	64	63	62	65	64	60	59	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,360	17,491	16,669	16,865	17,011	17,117	17,199	17,548	17,664	17,969	18,102	17,906	17,882	17,960	18,009	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,082	541	542	527	569	585	588	593	629	628	700	558	622	623	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,797	777	815	816	758	887	833	833	842	839	817	816	763	832	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,127	868	875	879	915	972	951	973	946	942	949	897	959	983	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,388	777	864	865	971	940	954	980	970	950	1,089	1,002	1,027	1,166	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,781	800	833	859	888	918	926	928	934	912	905	923	955	963	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,649	2,420	2,456	2,489	2,444	2,485	2,546	2,579	2,576	2,582	2,676	2,679	2,729	2,785	Stocks
Shipments	*800461*	41,187	45,863	3,474	3,532	3,640	3,688	3,740	3,823	3,915	4,030	3,994	3,947	4,013	3,975	4,039	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.7	116.9	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	126.6	124.6	124.6	128.4	131.7	131.1	134.4	135.7	136.8	140.3	139.7	142.1	138.1	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	39.7	40.1	40.4	39.8	39.8	39.2	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	39.3	38.9	39.5	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	24.89	24.82	25.38	24.06	24.37	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.99	25.54	25.70	25.96	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	1,258.77	1,218.54	1,217.32	1,208.52	1,239.17	1,247.86	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,309.65	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	13,501	13,890	13,995	14,029	13,473	13,150	13,525	13,746	13,252	13,468	13,057	12,979	13,446	13,140	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by Commodity (Catalogue no. 65-007-XPB); Exports by Commodity (Catalogue no. 65-004-XPB), Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise (nº 65-007-XPB au catalogue); Exportations par marchandise (nº 65-004-XPB au catalogue), Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.0	85.0	83.1	83.6	82.2	82.2	83.8	83.7	84.6	85.7	86.0	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	88.4	85.6	88.3	88.9	88.3	88.1	88.3	87.4	85.8	84.9	84.5	Construction
Forestry	*4331082*	86.7	93.4	88.7	88.4	90.5	82.8	85.0	89.3	90.6	96.5	97.4	Forêts
Mining	*4331083*	74.2	75.1	71.0	72.2	72.0	76.0	76.4	74.8	75.7	74.6	75.4	Mines
Utilities	*4331086*	85.6	85.3	88.9	88.9	85.2	84.3	84.1	84.5	83.8	85.3	87.5	Services publics
Manufacturing	*4331088*	83.0	87.0	83.6	84.0	82.2	81.7	84.1	84.5	86.4	88.5	88.5	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.1	86.1	79.5	77.5	77.5	78.0	79.4	79.7	84.6	89.6	90.6	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	85.1	90.2	87.1	87.4	84.3	82.8	85.9	87.1	89.7	92.0	91.9	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	69.6	82.2	65.2	63.3	65.1	71.0	79.0	79.6	80.3	84.0	85.0	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	71.2	76.9	71.0	69.8	69.1	71.5	74.4	75.3	77.1	77.9	77.2	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	92.4	94.8	90.9	91.6	89.7	91.7	96.4	95.5	95.0	96.0	92.5	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	92.0	95.6	94.8	96.1	91.8	89.0	91.1	93.0	95.2	96.7	97.4	Bois
Clothing	*4331096*	78.1	70.6	85.7	82.7	78.6	76.0	75.2	72.5	72.3	69.8	67.7	Vêtements
Paper	*4331099*	91.1	91.3	92.9	93.2	92.0	90.0	89.3	89.3	90.4	92.6	92.8	Papiers
Petroleum	*4331101*	95.4	93.0	94.5	96.1	97.1	93.5	94.9	94.2	93.8	93.0	91.2	Pétrole
Chemicals	*4331102*	84.3	90.2	85.0	86.3	85.2	80.8	84.8	86.6	89.1	92.7	92.6	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Total	*170328*	34,210	36,769	10,495	9,115	7,714	7,717	9,664	9,207	9,207	8,302	10,052	**Total**
Animal products	*170368*	16,185	17,202	4,699	4,612	4,052	3,491	4,030	4,252	4,067	4,281	4,602	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,144	5,138	2,037	1,829	1,300	733	1,282	1,321	1,106	1,200	1,512	Boeuf
Hogs	*170380*	3,396	4,250	772	849	880	871	796	937	1,111	1,141	1,061	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,785	1,844	422	421	455	461	449	454	432	464	494	Volaille
Dairy	*170383*	4,496	4,590	1,068	1,107	1,140	1,111	1,138	1,133	1,145	1,145	1,167	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,182	14,686	4,381	3,101	2,999	3,295	3,787	3,749	3,686	3,251	4,001	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,194	2,180	682	393	541	808	453	373	645	693	469	Blé
Barley	*170365*	353	435	130	84	72	89	108	124	128	105	78	Orge
Canola	*170334*	1,763	2,262	602	280	274	536	673	677	490	497	598	Colza
Corn	*170336*	785	790	347	211	161	145	268	244	199	141	205	Maïs
Floriculture	*170345*	1,888	2,007	441	347	759	328	454	369	808	348	482	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,486	1,489	310	160	432	569	325	153	432	574	330	Légumes
Direct payments	*170387*	4,843	4,880	1,414	1,402	663	930	1,847	1,206	1,454	771	1,449	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	144,813	149,450	12,109	12,968	12,571	12,052	12,598	12,285	13,022	12,616	12,199	Production nette
Imports	*17952*	52,653	54,274	4,325	4,894	4,427	3,803	4,562	4,696	4,544	4,628	4,263	Importations
Total supply	*17953*	197,466	..	16,434	17,862	16,998	15,856	17,160	16,982	17,566	17,244	16,462	Total des ressources
Exports	*17969*	89,512	94,313	7,433	8,111	7,850	7,158	8,090	8,253	7,725	7,987	7,142	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	174,406	..	11,194	12,138	12,545	12,193	13,626	15,284	17,758	19,174	17,165	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,472	..	7,349	8,440	8,595	8,103	8,250	8,256	9,751	9,377	8,768	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,934	..	3,845	3,698	3,950	4,090	5,376	7,029	8,007	9,796	8,397	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	106,742	..	8,939	9,438	8,802	8,286	8,973	8,839	9,155	9,398	8,601	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	123,402	..	10,109	10,599	10,358	9,999	10,496	10,446	10,755	11,024	10,226	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	98,632	..	8,024	8,444	8,708	8,180	8,821	8,145	8,550	8,388	8,047	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	10,151	..	10,296	10,746	10,312	10,348	10,311	10,363	10,151	10,503	10,727	Stocks de fermeture

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,738	12,156	12,746	12,436	12,662	12,649	12,118	12,473	12,360	12,298	12,220	Production nette
Imports	*17952*	4,652	4,577	4,564	4,303	4,682	4,887	4,712	4,078	4,360	4,570	4,636	Importations
Total supply	*17953*	17,389	16,733	17,310	16,739	17,344	17,536	16,830	16,551	16,719	..	..	Total des ressources
Exports	*17969*	7,482	7,687	8,695	8,614	8,056	7,759	7,492	7,832	7,694	7,873	7,699	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	16,102	13,976	13,038	12,069	12,921	12,424	12,379	13,480	15,341	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,691	8,166	8,059	8,274	8,516	8,548	8,097	8,136	8,944	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	7,412	5,810	4,979	3,795	4,405	3,876	4,282	5,344	6,397	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	9,196	8,559	8,429	8,531	9,282	9,364	9,057	8,556	8,855	..	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,761	9,953	9,783	10,442	11,081	11,031	10,439	10,387	10,225	..	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,659	7,945	8,419	8,652	8,752	8,878	8,479	8,703	8,715	..	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	11,223	11,286	10,603	10,479	10,715	10,557	10,552	10,446	10,129	..	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Supply and Disposition of Crude Oil and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIB), contact: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIB au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	516,734	517,696	53,376	46,105	44,747	39,860	38,066	37,175	41,227	41,653	38,107	41,269	44,518	51,593	53,719	Des services publics
Industry	*222426*	47,411	49,903	4,382	4,015	4,274	4,057	4,166	4,327	4,501	4,080	4,013	4,076	3,916	4,096	4,238	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	2,199	1,855	1,881	2,141	2,433	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	557,557	556,556	57,726	50,283	49,866	43,870	42,056	40,841	42,884	42,328	41,121	44,015	47,151	54,413	56,598	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	5,186	5,512	6,066	5,692	5,422	5,161	5,386	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	5,440	Production
Exports	*198*	28,320	27,112	1,748	1,995	2,436	1,772	2,988	2,461	2,260	2,171	1,975	2,462	2,192	2,652	2,118	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	599	609	746	772	716	884	891	661	869	809	831	848	672	Gypse(2)
Cement	*3443*	13,418	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,221	2,410	183	182	204	201	208	204	205	210	216	206	196	195	194	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,181	1,522	933	810	991	1,210	1,202	1,207	1,261	1,315	1,297	1,213	1,219	1,611	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,181	736	747	964	1,102	1,033	853	667	738	866	748	968	758	794	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	540	44	39	46	46	48	48	41	40	45	46	50	48	42	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	45	45	49	44	43	32	42	43	42	46	48	50	42	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	17	10	15	18	14	18	8	14	14	19	14	14	16	Nickel
Lead	*220*	93	71	6	8	5	6	4	5	8	5	6	6	6	7	7	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	12	12	9	13	14	11	7	7	7	13	14	14	12	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	54	61	60	66	62	60	59	66	73	66	55	52	46	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	62	60	72	63	72	70	62	70	68	67	71	70	69	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	1,990	1,664	2,286	2,517	3,664	2,960	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	2,377	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,503	9,356	9,411	12,584	11,114	11,109	11,534	10,256	10,606	10,867	10,299	10,449	10,918	9,584	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,262,496	103,644	88,347	130,304	115,732	93,221	97,790	79,658	93,804	114,264	105,830	120,125	119,777	100,813	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	1,154	927	1,067	1,078	992	883	285	1,005	967	1,282	1,286	620	1,144	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments
Sources: *Electric Power Statistics (Catalogue no. 57-001-XIB), Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XIB), contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique (nº 57-001-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XIB au catalogue), personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	4,334	4,297	4,585	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,061	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	11.5	10.6	10.1	1.4	22.2	3.2	11.8	1.9	8.9	21.0	14.2	8.6	16.8	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,555	1,347	1,453	1,438	1,889	1,633	1,452	1,504	1,557	1,920	1,752	1,440	1,686	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	212	328	212	269	300	282	251	326	367	411	321	150	228	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	868	671	777	759	1,057	817	866	847	902	885	937	989	1,062	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	474	347	464	410	531	533	335	331	288	624	494	300	396	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	2,780	2,950	3,132	2,844	3,423	3,104	3,148	3,056	3,120	3,158	3,262	3,018	3,375	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	221	250	233	232	232	224	247	236	230	244	236	204	218	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	-15.5	19.8	13.4	18.2	11.5	-0.2	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.5	-1.6	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	190	219	210	208	208	192	214	204	200	214	206	175	189	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	101	106	105	108	102	108	101	106	104	101	102	93	94	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	89	113	105	100	107	84	113	98	96	113	104	82	95	Multifamiliales
		2003	2004	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	62,452	67,681	53,343	56,938	57,045	58,727	59,822	60,775	60,736	63,519	64,778	66,120	67,281	68,119	69,205	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,678	33,317	24,495	27,208	28,291	29,732	30,368	30,308	29,658	30,659	32,087	32,605	32,958	33,539	34,165	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,619	24,627	20,176	20,352	20,364	20,672	21,012	21,816	22,536	22,852	23,272	23,948	24,068	24,804	25,688	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	9,204	9,830	8,688	9,328	8,412	8,348	8,468	8,708	8,672	9,972	9,464	9,636	10,236	9,872	9,576	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	39,950	43,342	33,206	36,684	35,505	38,640	41,209	39,350	40,609	38,929	40,911	43,184	42,964	43,475	43,747	Ventes Total
Single	*1992127*	30,650	32,761	26,204	27,656	27,668	29,800	30,872	30,740	30,596	30,004	31,260	32,764	32,432	32,820	33,028	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,336	10,622	7,044	9,044	7,872	8,876	10,368	8,648	10,048	8,960	9,688	10,460	10,572	10,696	10,760	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XPB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XPB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

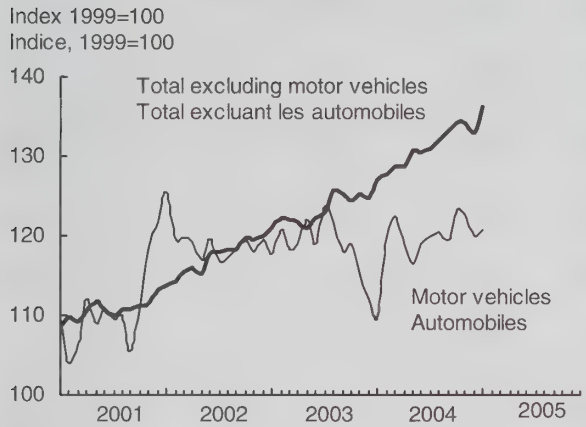
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

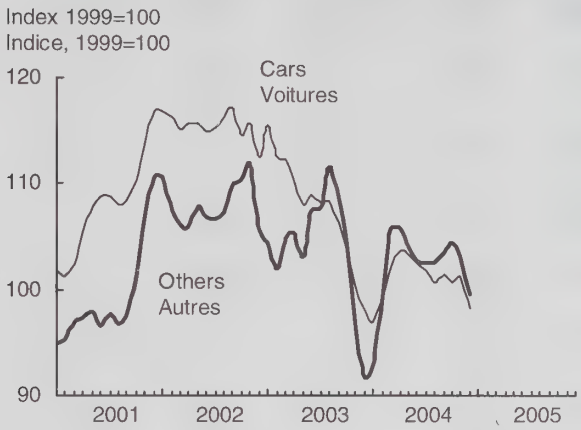
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

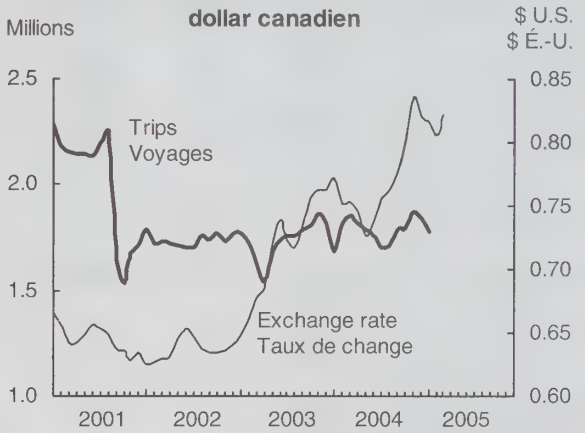
Retail Sales
Ventes au détail



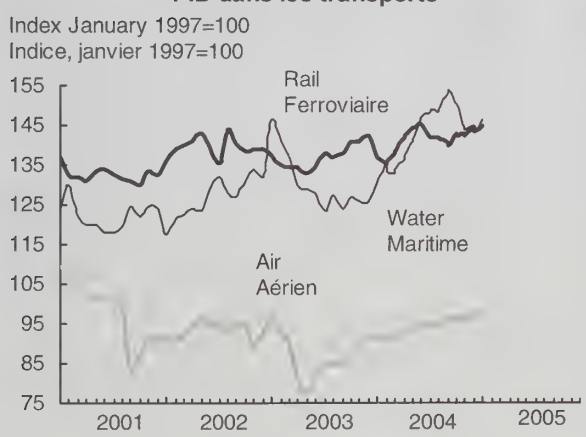
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



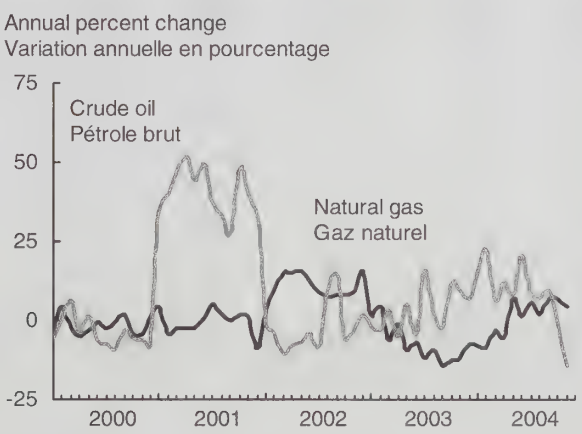
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

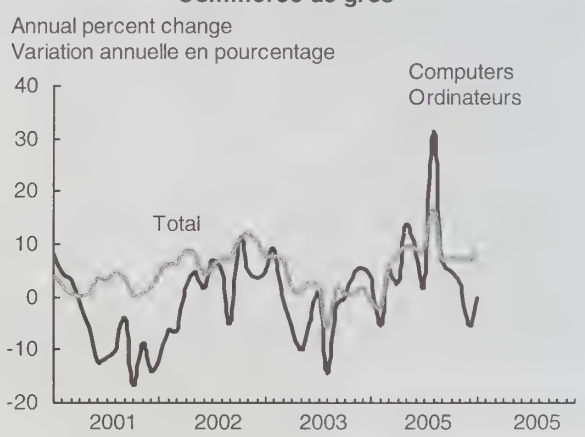


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	330,503	346,924	27,365	27,785	28,131	27,824	27,765	27,675	27,383	27,643	28,364	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,508	68,656	5,709	5,953	5,864	5,679	5,685	5,478	5,333	5,225	5,768	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,690	1,205	1,237	1,208	1,182	1,233	1,228	1,176	1,145	1,205	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	247,601	263,578	20,451	20,595	21,059	20,963	20,847	20,969	20,874	21,272	21,391	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,848	33,201	2,335	2,377	2,549	2,475	2,388	2,432	2,453	2,549	2,599	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	64,956	68,035	5,459	5,413	5,426	5,390	5,449	5,460	5,440	5,531	5,490	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	12,674	13,739	1,059	1,053	1,071	1,068	1,070	1,088	1,091	1,087	1,102	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,152	1,640	1,627	1,607	1,634	1,631	1,647	1,635	1,656	1,676	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,963	20,921	1,455	1,588	1,796	1,779	1,605	1,586	1,615	1,568	1,602	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,878	1,765	1,788	1,780	1,810	1,817	1,810	1,815	1,868	1,860	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,985	983	1,001	1,024	1,006	1,026	1,041	1,041	1,043	1,074	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,970	11,157	923	934	941	937	938	942	951	924	922	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,112	3,369	3,348	3,392	3,363	3,378	3,417	3,319	3,483	3,506	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,396	1,464	1,467	1,473	1,501	1,544	1,545	1,514	1,564	1,559	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,248	323,957	25,762	26,086	26,320	26,082	26,123	25,968	25,657	25,881	26,582	Volume ($ de 1997)
Annual % change		3.0	4.1	2.2	4.5	5.3	4.0	3.2	3.4	1.4	2.4	4.3	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,697	93,298	7,298	7,283	7,391	7,373	7,433	7,481	7,430	7,611	7,611	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,561	30,390	2,375	2,364	2,385	2,385	2,438	2,409	2,423	2,465	2,454	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,653	16,193	1,320	1,301	1,303	1,311	1,308	1,324	1,318	1,346	1,353	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,829	14,002	1,071	1,077	1,108	1,079	1,087	1,095	1,087	1,106	1,147	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,047	4,152	333	332	339	340	342	339	338	337	339	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,401	3,792	280	280	295	293	300	295	297	308	307	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,441	9,159	698	706	711	716	710	740	720	740	752	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,672	4,909	393	386	402	395	398	403	407	409	413	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,093	10,701	827	838	849	854	850	877	839	899	846	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	28,681	28,469	28,670	28,752	28,904	29,098	29,273	29,646	29,614	29,245	29,820	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,878	5,665	5,564	5,697	5,794	5,784	5,734	5,896	5,860	5,672	5,745	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,245	1,235	1,201	1,210	1,184	1,212	1,211	1,260	1,271	1,299	1,266	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	21,559	21,569	21,905	21,845	21,926	22,101	22,328	22,490	22,483	22,275	22,809	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,579	2,585	2,815	2,785	2,729	2,774	2,785	2,963	2,954	2,930	2,939	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,511	5,537	5,623	5,615	5,640	5,672	5,760	5,754	5,858	5,834	5,909	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,161	1,099	1,190	1,152	1,161	1,176	1,218	1,203	1,165	1,023	1,151	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,689	1,673	1,670	1,668	1,693	1,667	1,694	1,676	1,678	1,703	1,706	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,699	1,690	1,704	1,724	1,746	1,820	1,819	1,800	1,822	1,793	1,836	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,883	1,869	1,881	1,915	1,889	1,921	1,931	1,950	1,958	1,912	1,962	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,056	1,068	1,070	1,045	1,073	1,087	1,113	1,135	1,106	1,107	1,144	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	919	920	932	931	933	942	945	930	926	942	956	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,493	3,555	3,493	3,474	3,528	3,528	3,529	3,585	3,505	3,494	3,666	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,570	1,572	1,527	1,535	1,536	1,513	1,534	1,493	1,511	1,538	1,542	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	26,789	26,571	26,528	26,632	26,782	27,048	27,229	27,420	27,296	26,943	27,560	Volume ($ de 1997)
Annual % change		5.6	3.9	3.2	3.4	2.7	2.8	4.4	5.0	5.1	5.0	6.5	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,688	7,713	7,714	7,737	7,882	7,762	7,930	7,879	7,919	7,853	8,050	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,495	2,482	2,515	2,528	2,556	2,538	2,582	2,560	2,656	2,561	2,649	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,355	1,339	1,339	1,335	1,396	1,335	1,359	1,366	1,338	1,332	1,379	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,139	1,163	1,158	1,162	1,175	1,186	1,233	1,188	1,165	1,179	1,203	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	340	348	345	348	348	350	350	349	352	344	354	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	324	318	302	308	319	311	319	318	321	336	330	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	746	758	757	765	776	770	786	781	766	763	785	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	411	412	407	400	416	386	419	412	408	415	427	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	878	893	891	891	895	887	882	904	912	922	923	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541). Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).*
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (n° 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541). Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).*
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,301	34,831	34,967	33,119	35,264	35,399	35,589	36,105	35,504	35,208	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	2.7	2.0	-5.7	1.8	0.4	0.4	1.9	-0.5	-1.7	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	7,236	7,145	6,243	7,283	7,281	7,330	7,487	7,185	6,738	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,119	7,165	7,494	6,647	7,087	7,095	7,235	7,253	7,126	7,275	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	400	405	389	385	399	407	418	403	418	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,737	4,236	4,253	4,100	4,474	4,460	4,487	4,537	4,490	4,744	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,733	7,057	7,080	6,965	7,028	7,053	7,047	6,961	7,079	6,990	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,239	4,695	4,772	4,828	4,927	4,961	4,866	5,036	5,038	4,992	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,934	4,042	3,818	3,947	4,078	4,150	4,219	4,415	4,182	4,052	Produits divers

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Total	*21645507*	37,077	37,462	37,760	38,002	38,191	38,487	37,827	37,955	38,194	38,636	38,576	**Total**
Annual % change		5.0	8.1	9.5	9.1	9.2	16.2	7.3	7.2	7.3	7.0	8.7	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,565	7,815	7,684	7,979	7,668	7,721	7,386	7,406	7,382	7,780	7,376	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	7,510	7,433	7,671	7,654	7,753	8,053	8,025	7,913	8,030	7,677	7,945	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	429	451	415	395	402	458	460	457	466	479	475	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	5,084	5,098	5,086	5,128	5,266	5,291	5,272	5,410	5,412	5,456	5,604	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,122	7,017	7,226	7,178	7,394	7,216	7,171	7,123	7,070	7,146	7,080	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,157	5,198	5,276	5,181	5,218	5,126	5,231	5,119	5,321	5,383	5,577	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,210	4,450	4,402	4,487	4,491	4,623	4,282	4,526	4,512	4,717	4,519	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,276	3,288	3,327	3,332	3,381	3,515	3,461	3,309	3,482	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	2,876	2,872	2,901	2,900	2,929	3,035	2,971	2,846	3,009	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,741	1,755	1,762	1,785	1,803	1,866	1,816	1,683	1,817	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	665	618	627	644	654	674	656	636	679	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,849	1,096	1,049	1,061	1,093	1,087	1,121	1,105	1,063	1,136	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	401	416	427	432	452	480	490	464	474	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	3,030	3,038	2,989	3,253	3,327	3,345	3,323	3,171	3,288	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	2,775	2,776	2,713	2,977	3,044	3,057	3,027	2,873	2,984	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,569	1,574	1,503	1,628	1,668	1,660	1,616	1,531	1,622	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	694	641	730	750	817	780	809	779	775	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,038	1,108	1,030	1,152	1,205	1,264	1,233	1,246	1,219	1,231	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	256	262	276	276	283	287	296	297	304	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,588	3,525	3,487	3,386	3,361	3,356	3,504	3,496	3,640	3,614	3,516	**Total**
From US	*129472*	3,117	3,042	3,009	2,916	2,890	2,899	2,998	3,020	3,145	3,112	3,001	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,852	1,819	1,792	1,757	1,707	1,712	1,785	1,797	1,869	1,843	1,781	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	693	685	681	656	658	701	653	670	713	696	675	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,166	1,163	1,167	1,128	1,133	1,151	1,130	1,184	1,206	1,209	1,195	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	471	483	478	470	471	456	505	475	494	503	515	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,260	3,270	3,254	3,282	3,226	3,037	3,315	3,272	3,228	3,147	3,146	**Total**
From US	*129450*	2,955	2,928	2,885	2,917	2,864	2,674	2,941	2,866	2,879	2,799	2,791	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,570	1,521	1,491	1,504	1,403	1,274	1,496	1,464	1,479	1,446	1,438	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	787	803	808	789	803	759	784	760	773	766	753	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,253	1,273	1,276	1,263	1,287	1,238	1,260	1,254	1,252	1,227	1,238	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	306	342	369	366	361	363	374	406	348	348	354	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	..	10,270	9,743	9,381	9,163	10,426	10,607	10,290	10,025	9,571	9,874	8,341	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	..	8,669	8,224	7,918	7,734	8,800	8,953	8,686	8,462	8,079	8,334	7,041	..	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	..	2,585	2,270	2,363	2,123	1,830	1,855	2,761	2,051	2,115	2,544	1,675	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	..	1,969	1,729	1,799	1,616	1,393	1,413	2,102	1,562	1,610	1,937	1,276	..	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	..	22,936	21,472	22,569	22,036	23,272	22,023	22,790	21,937	21,177	22,383	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	..	16,743	15,674	16,475	16,086	16,988	16,077	16,637	16,014	15,460	16,339	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	..	1,576	1,621	1,784	1,693	1,741	1,797	..	..	..	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	..	5,051	4,767	5,336	5,063	5,395	5,873	..	..	..	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	..	21,900	24,435	27,952	24,108	24,703	23,355	..	..	..	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	..	104,514	117,880	136,385	104,514	122,843	122,927	..	..	..	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,839	248,679	18,763	18,886	22,230	22,167	21,863	21,493	19,181	19,494	19,419	21,841	22,433	20,909	19,688	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB).
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline (nº55-001-XIB au catalogue).*
Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue).
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

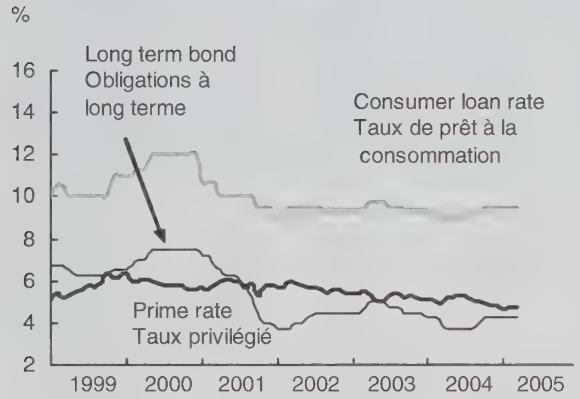
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

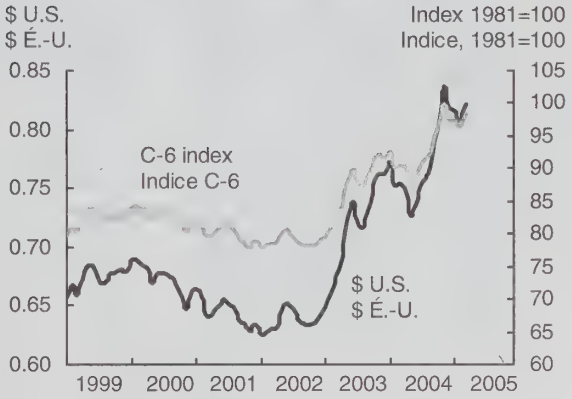
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



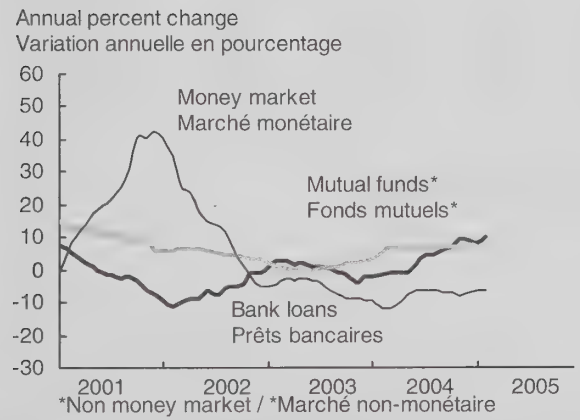
Exchange Rates
Taux de change



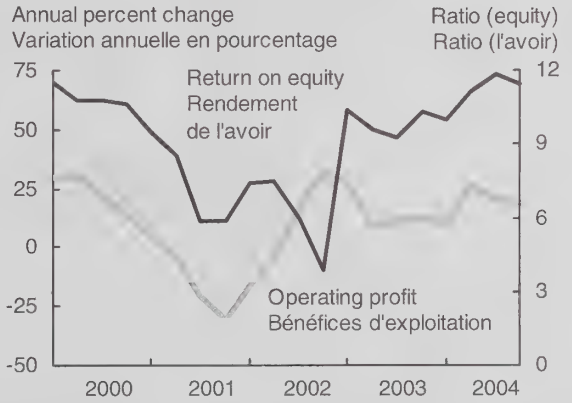
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

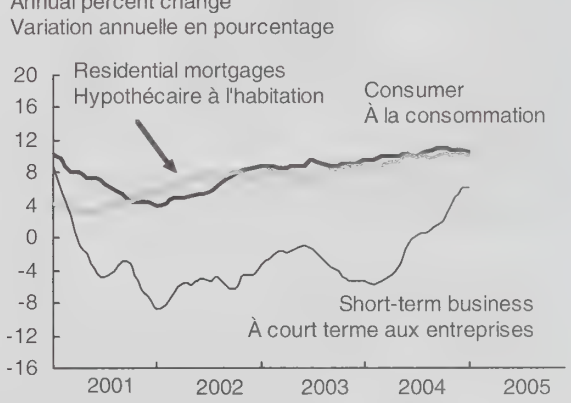


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	3.25	3.00	3.00	3.00	3.00	2.75	2.75	2.50	2.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	4.75	4.50	4.50	4.50	4.50	4.25	4.25	4.00	3.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	2.76	2.62	2.62	2.69	2.64	2.37	2.18	2.04	1.98	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.80	2.64	2.71	2.73	2.66	2.37	2.25	2.10	2.05	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.55	4.55	4.55	4.75	4.75	4.30	4.30	4.30	4.45	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	6.35	6.30	6.40	6.50	6.45	6.05	5.80	5.70	6.15	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	5.40	5.19	5.33	5.24	5.14	5.15	4.98	4.94	5.23	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.396	1.363	1.322	1.313	1.313	1.296	1.329	1.328	1.342	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.717	0.734	0.757	0.762	0.762	0.772	0.752	0.753	0.745	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.224	2.202	2.220	2.220	2.299	2.363	2.483	2.426	2.418	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	1.617	1.556	1.536	1.548	1.538	1.614	1.636	1.681	1.629	1.609	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	11.77	11.88	12.07	12.02	12.18	12.19	12.46	12.25	12.46	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	87.40	89.23	91.48	92.09	91.65	92.54	90.19	90.55	89.74	Indice C-6(3)

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	3.75	3.75	3.75	3.75	4.00	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	1.98	2.04	2.06	2.09	2.37	2.54	2.62	2.46	2.47	2.46	2.50	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.07	2.10	2.12	2.22	2.50	2.60	2.74	2.57	2.56	2.57	2.68	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.55	4.70	4.60	4.40	4.80	4.90	5.00	4.80	4.80	4.80	5.05	1 an
5-year	*122521*	6.50	6.70	6.55	6.30	6.30	6.40	6.30	6.05	6.05	6.05	6.25	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.23	5.30	5.29	5.14	5.02	4.96	4.87	4.86	4.69	4.71	4.75	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.378	1.358	1.322	1.312	1.288	1.247	1.196	1.219	1.225	1.240	1.216	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.726	0.737	0.756	0.762	0.777	0.802	0.836	0.820	0.816	0.807	0.822	inversé
British pound	*37430*	2.465	2.482	2.438	2.388	2.310	2.254	2.227	2.350	2.300	2.340	2.318	Livre britannique
Euro	*121742*	1.655	1.649	1.622	1.600	1.574	1.559	1.556	1.632	1.605	1.613	1.605	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	12.31	12.41	12.07	11.90	11.70	11.46	11.43	11.73	11.86	11.81	11.56	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.57	88.68	91.00	91.80	93.52	96.36	99.92	97.74	97.41	96.40	98.17	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
Volume(1)	*6379*	55,563	61,278	4,353	3,993	5,747	5,476	5,514	5,253	7,183	5,745	6,125	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	648,654	833,906	55,333	47,795	61,715	64,084	55,358	66,003	84,253	72,689	86,439	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,162	8,646	7,258	7,510	7,421	7,773	7,859	8,221	8,521	8,788	8,586	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	9.9	13.6	20.1	24.4	19.6	24.3	29.7	34.1	35.4	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	24.97	19.18	23.93	21.82	20.23	20.79	20.02	19.72	20.22	20.48	19.28	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.85	1.71	1.83	1.77	1.80	1.72	1.72	1.64	1.62	1.62	1.67	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Volume(1)	*6379*	5,316	4,478	4,377	3,926	4,004	4,670	4,885	5,421	5,148	4,956	5,727	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	75,232	61,917	62,150	54,344	51,946	66,083	70,942	75,957	71,954	75,608	87,024	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	8,244	8,417	8,546	8,458	8,377	8,668	8,871	9,030	9,247	9,204	9,668	Indice des prix(2)
Annual % change		25.2	22.7	22.4	16.5	11.5	16.8	14.1	14.9	12.5	8.0	10.0	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	18.82	18.83	19.17	19.24	18.74	19.45	18.74	18.40	18.81	18.74	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.74	1.74	1.72	1.75	1.82	1.74	1.71	1.70	1.67	1.68	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,405	161,618	147,021	147,832	148,329	144,647	147,458	149,950	150,333	153,687	156,071	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	585,401	588,713	590,476	588,610	591,076	594,936	597,488	601,773	604,236	M2
M2++	*37150*	1,195,782	1,256,867	1,199,400	1,204,087	1,207,233	1,207,231	1,212,153	1,217,443	1,221,894	1,229,877	1,235,451	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	344,427	346,592	348,606	351,143	353,362	353,771	355,216	359,215	361,613	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	752,143	825,922	754,658	759,178	765,656	771,070	777,537	782,611	788,882	794,669	799,927	Total
Consumer	*122707*	234,363	258,386	236,152	236,848	238,619	240,371	242,366	244,202	246,306	248,099	250,153	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,780	567,536	518,505	522,330	527,036	530,699	535,171	538,408	542,576	546,570	549,774	Hypothécaire
Business credit	*122643*	904,356	940,486	904,759	906,221	906,132	908,964	910,625	912,061	914,205	918,168	923,279	**Crédit aux entreprises**

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	158,291	161,461	166,315	163,882	164,425	164,909	167,092	165,691	167,253	171,273	174,723	M1
M2	*37128*	608,463	614,077	622,181	622,381	623,035	624,868	629,393	626,974	632,379	637,970	642,592	M2
M2++	*37150*	1,243,701	1,251,409	1,262,143	1,264,052	1,265,760	1,269,392	1,275,918	1,275,861	1,286,944	1,293,809	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	364,165	365,530	367,325	369,377	371,253	373,387	375,541	378,265	381,385	381,447	385,812	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	807,779	814,805	822,633	829,242	836,995	843,176	851,181	856,770	863,784	869,105	..	Total
Consumer	*122707*	252,537	254,815	257,263	259,622	262,001	264,028	266,566	268,404	270,352	272,483	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	555,242	559,989	565,369	569,621	574,994	579,148	584,614	588,366	593,432	596,622	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	927,988	933,441	941,601	947,495	950,796	950,640	951,982	959,070	967,165	968,943	975,519	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	172,118	204,505	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,326	51,707	52,941	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,454,525	2,552,894	616,963	613,869	608,176	613,210	619,270	619,210	636,084	648,498	649,102	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	7.01	8.01	6.44	7.14	6.70	6.99	7.21	7.84	8.07	7.97	8.16	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	106,767	127,566	10,030	27,166	25,694	25,294	28,613	28,042	31,760	34,120	33,644	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	9.91	11.07	3.86	10.36	9.63	9.30	10.35	10.01	11.09	11.76	11.36	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Total	*634671*	172,118	204,504	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,326	51,707	52,941	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,500	27,666	5,270	7,773	5,183	5,396	5,148	6,218	6,853	7,325	7,270	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,857	11,078	685	896	831	960	1,136	1,105	1,170	1,179	943	Services publics
Manufacturing	*635463*	36,627	49,041	10,215	10,356	8,659	8,625	8,987	11,054	12,741	12,566	12,681	Fabrication
Construction	*635364*	4,830	5,555	1,310	1,116	1,216	1,276	1,222	1,359	1,377	1,306	1,512	Construction
Transportation	*635760*	7,156	8,908	1,854	1,712	1,443	1,597	2,403	2,123	2,127	2,030	2,627	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	12,270	15,207	5,491	5,530	5,998	6,448	6,707	6,828	7,358	7,486	7,630	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	65,846	94,768	10,254	10,152	15,446	19,039	21,209	25,195	24,659	21,873	23,040	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	1,606	1,792	416	363	342	455	447	416	382	484	510	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,555	1,882	477	317	372	391	475	371	463	465	583	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	7,920	7,569	1,443	1,853	1,993	2,090	1,985	1,966	1,969	1,576	2,058	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,422	1,525	444	338	378	357	349	351	363	358	453	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,657	2,821	584	617	683	672	685	681	726	697	717	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	1,622	2,035	448	403	399	391	429	465	508	514	548	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	8,562	12,539	2,417	-283	3,115	3,313	2,318	2,115	2,505	5,601	5,258	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	67,719	55,890	13,218	13,503	20,658	20,340	16,783	9,086	11,261	18,760	..	Total(1)
Federal	*122305*	-13,784	-19,398	676	-3,200	-4,006	-7,254	2,612	-4,312	-5,843	-11,855	3,221	Fédéral
Provincial	*122308*	1,062	16,790	-2,097	23	3,370	-234	8,770	-5,329	4,686	8,663	5,830	Provinciales
Corporate	*122314*	33,717	11,737	9,510	6,580	6,385	11,242	-2,026	5,223	4,329	4,211	-2,829	Des sociétés

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	18,471	53,046	3,183	1,995	2,501	-263	7,177	2,637	8,109	3,846	1,837	Total
Stocks	*113419*	12,932	35,801	-1,714	-381	619	565	4,266	588	1,531	4,968	-8	Actions
Bonds	*113390*	6,998	19,962	3,298	739	2,515	1,050	2,536	1,023	6,833	-701	638	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-2,719	1,599	1,637	-632	-1,879	375	1,026	-256	-421	1,206	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Government of Canada	***$'000,000***												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,185	412,248	436,122	434,468	435,140	432,185	431,517	428,247	421,153	412,248	..	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	41,817	35,286	12,000	9,500	10,700	9,617	7,738	8,799	10,249	8,500	9,359	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,429	52,575	11,303	12,319	14,471	16,336	4,927	12,992	15,909	18,747	5,764	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,746	46,725	10,807	13,419	7,804	10,716	12,316	10,730	10,966	12,713	11,007	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,685	29,935	12,905	13,396	4,434	10,950	3,546	16,059	6,280	4,050	5,176	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,062	16,790	-2,097	23	3,370	-234	8,770	-5,329	4,686	8,663	5,830	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	86,544	70,137	19,162	25,619	17,833	23,930	13,373	19,497	16,286	20,981	10,803	Émissions brutes
Retirements	*122292*	52,827	58,400	9,653	19,040	11,447	12,687	15,399	14,275	11,956	16,770	13,632	Remboursements
Net new issues	*122314*	33,717	11,737	9,510	6,580	6,385	11,242	-2,026	5,223	4,329	4,211	-2,829	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,396	2,073	1,831	775	1,313	477	91	443	1,389	150	1,955	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,123	2,111	16	2,299	343	465	695	601	799	16	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,273	-38	1,815	-1,524	969	13	-603	-159	590	134	1,955	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,717	20,351	1,585	2,664	3,664	4,804	4,905	4,730	3,991	6,725	3,789	Émissions brutes
Retirements	*122298*	5,430	7,774	984	1,424	1,518	1,504	1,984	2,457	2,075	1,258	486	Remboursements
Net new issues	*122320*	7,289	12,576	602	1,241	2,146	3,300	2,921	2,273	1,915	5,467	3,303	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

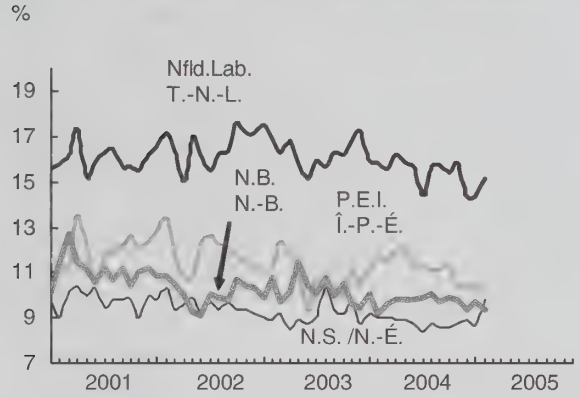
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

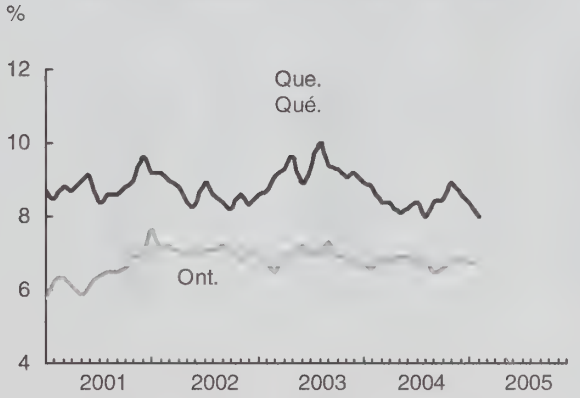
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

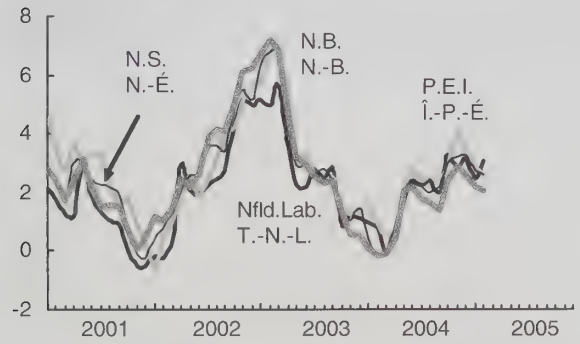


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

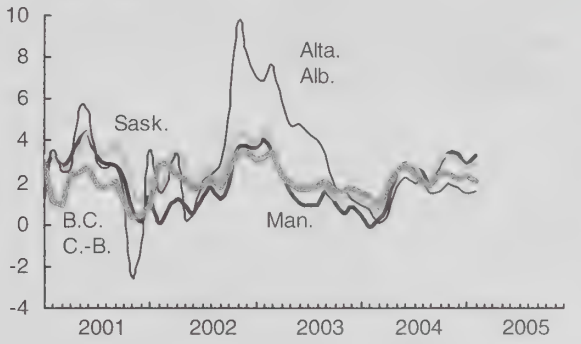


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1998	1999	2000	2001	2002	2003	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	914,973	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	11,176	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,981	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	21,401	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	17,633	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	196,258	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	Québec
Ontario	*687251*	377,897	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	Ontario
Manitoba	*687263*	30,972	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	29,550	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	Saskatchewan
Alberta	*687287*	107,439	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	Alberta
British Columbia	*687299*	115,641	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	919,000	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,253	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	2,936	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	21,180	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	17,488	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	194,672	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	Québec
Ontario	*3840163*	376,790	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,059	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,549	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	112,862	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	Alberta
British Columbia	*3840347*	116,052	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	881,815	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	13,916	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,426	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	25,866	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	19,436	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	192,195	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	Québec
Ontario	*3840165*	337,602	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	Ontario
Manitoba	*3840211*	30,925	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,240	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	104,768	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	Alberta
British Columbia	*3840349*	118,759	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	217	213	216	216	220	215	214	213	212	216	216	214	216	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	66	65	66	65	66	67	67	68	69	69	68	69	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	438	440	443	444	446	442	445	443	444	443	445	443	443	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	351	348	351	350	351	352	351	350	350	353	350	351	350	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,667	3,692	3,688	3,672	3,686	3,690	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,272	6,298	6,313	6,325	6,337	6,319	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	572	575	576	576	573	576	577	580	582	580	580	582	576	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	476	481	480	479	478	478	479	483	486	487	487	488	490	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,748	1,759	1,757	1,759	1,753	1,767	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,034	2,033	2,048	2,071	2,070	2,062	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	Colombie-Britannique
Participation rates	**%**																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	59.8	59.4	59.9	59.7	59.8	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	67.2	66.9	67.5	66.3	67.7	67.5	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	63.7	63.8	64.3	64.4	64.2	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	64.0	63.5	64.2	63.9	64.1	64.4	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	65.8	66.1	65.8	65.5	65.8	65.5	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.5	68.6	68.7	68.7	68.5	68.3	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	68.5	69.0	69.1	69.2	68.8	69.2	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	68.0	68.3	67.7	67.9	67.6	67.5	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.7	73.7	73.5	73.6	73.3	73.7	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	65.3	65.1	65.5	66.0	65.6	65.6	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	15.6	16.2	15.9	15.7	14.5	15.7	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	11.6	11.9	12.1	11.3	11.3	11.1	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	9.0	8.9	8.9	8.8	8.4	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	9.6	9.8	9.8	9.8	9.9	10.1	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.4	8.4	8.1	8.2	8.4	8.0	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.9	6.8	6.9	6.9	6.7	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.0	5.2	5.3	5.6	5.6	5.7	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	5.9	5.4	4.9	5.2	5.2	5.1	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.7	4.3	4.3	4.5	4.6	4.5	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	7.7	7.5	7.5	7.3	7.0	7.4	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	613,718	638,865	52,168	52,282	52,501	52,827	52,948	53,298	53,375	53,411	53,754	53,729	54,016	54,556	..	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,259	7,525	619	623	625	607	623	633	635	625	625	632	634	645	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,993	2,088	170	170	171	174	176	176	176	173	174	174	175	179	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,946	15,390	1,259	1,261	1,264	1,286	1,275	1,292	1,291	1,284	1,290	1,285	1,289	1,314	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,605	11,812	979	973	973	991	983	988	990	975	986	978	988	1,007	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,394	136,788	11,208	11,200	11,236	11,323	11,348	11,417	11,445	11,420	11,547	11,499	11,527	11,617	..	Québec
Ontario	*1996491*	259,054	268,857	21,995	22,030	22,128	22,229	22,290	22,425	22,448	22,469	22,608	22,589	22,715	22,930	..	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,256	20,038	1,641	1,632	1,632	1,662	1,663	1,672	1,673	1,681	1,681	1,689	1,697	1,714	..	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,324	16,122	1,311	1,315	1,321	1,333	1,337	1,349	1,350	1,349	1,354	1,358	1,363	1,384	..	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,525	78,426	6,332	6,371	6,410	6,443	6,469	6,519	6,531	6,579	6,620	6,637	6,729	6,785	..	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,141	78,484	6,387	6,435	6,466	6,500	6,505	6,546	6,556	6,576	6,587	6,608	6,619	6,698	..	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	13,502	13,408	13,406	13,427	13,449	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,624	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	188	186	186	186	185	185	190	189	189	188	188	189	190	187	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	64	62	62	62	62	64	65	66	64	64	64	64	65	64	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	379	382	379	380	379	376	380	380	379	379	378	377	379	377	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	298	300	298	298	298	298	299	299	299	299	296	297	297	293	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	3,182	3,177	3,168	3,166	3,169	3,159	3,182	3,198	3,187	3,198	3,192	3,195	3,196	3,210	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	5,258	5,221	5,231	5,241	5,244	5,228	5,264	5,258	5,241	5,276	5,281	5,299	5,305	5,303	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	526	523	520	521	523	526	528	532	529	529	526	527	532	525	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	401	396	393	394	397	398	402	403	403	405	404	403	407	405	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	1,486	1,470	1,474	1,478	1,477	1,479	1,483	1,482	1,480	1,495	1,493	1,506	1,510	1,514	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	1,671	1,645	1,650	1,653	1,662	1,665	1,674	1,673	1,672	1,680	1,682	1,691	1,699	1,689	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	690.35	705.68	694.34	702.03	703.06	707.09	704.66	708.58	702.96	706.05	709.44	707.48	708.82	711.24	709.22	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	647.32	630.69	641.32	646.09	646.00	655.95	654.00	651.23	649.83	652.29	646.21	643.33	648.16	647.77	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	556.44	552.47	554.88	560.31	567.81	560.56	556.54	553.29	551.33	551.88	554.89	558.59	560.75	564.66	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.08	611.93	597.12	604.05	608.52	616.05	611.05	613.61	611.50	611.11	614.97	612.59	614.42	625.98	625.75	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.20	640.10	630.97	635.18	635.48	639.49	634.42	643.56	637.86	635.87	646.64	643.11	646.17	651.92	653.11	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	657.90	670.44	658.75	665.36	663.74	671.99	667.97	681.12	672.34	669.73	681.39	670.72	666.83	674.51	666.11	Québec
Ontario	*1597266*	734.78	748.10	740.30	745.94	745.63	753.66	746.31	749.55	746.62	746.77	750.59	748.43	750.36	751.60	749.45	Ontario
Manitoba	*1597295*	611.66	635.96	620.68	630.67	633.85	631.34	632.88	638.93	631.63	638.61	637.82	641.66	643.40	649.36	649.57	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	622.51	645.56	631.15	638.33	641.69	637.25	644.79	643.44	645.17	650.03	648.69	651.35	652.99	659.39	661.43	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	707.29	730.87	714.60	725.28	727.15	722.61	723.77	729.86	724.24	731.35	735.37	737.33	744.16	753.37	750.49	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	694.29	687.18	693.30	694.95	694.64	693.23	694.71	692.05	694.38	694.49	697.36	697.00	697.47	696.03	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.0	115.8	115.9	115.6	115.9	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	119.3	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.3	129.1	129.0	128.9	128.0	130.5	130.7	131.9	130.4	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	120.2	122.8	122.7	121.9	121.2	119.8	121.6	121.6	123.6	123.1	122.2	124.4	123.3	128.5	127.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	122.0	122.5	122.7	123.0	120.5	122.9	122.8	123.9	120.7	119.9	118.8	120.2	125.6	126.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	126.6	124.5	125.1	123.9	124.7	126.1	127.9	126.4	126.3	127.5	127.2	128.9	130.6	130.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	111.0	113.5	112.4	112.7	111.7	112.5	113.1	114.5	114.2	113.8	114.1	113.8	113.4	115.7	115.2	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.7	115.0	114.8	114.7	115.1	115.6	116.1	116.1	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	117.7	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	123.0	120.6	121.5	121.1	121.5	123.4	123.9	122.7	123.8	123.3	123.6	124.4	126.0	127.8	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.7	122.4	119.9	121.9	121.3	120.2	122.0	121.8	121.2	125.5	123.1	122.7	123.2	125.8	126.3	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.2	124.1	121.6	122.0	122.9	122.2	124.4	124.6	123.9	124.4	124.7	125.0	126.0	128.0	127.9	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	114.6	113.2	113.4	113.6	113.2	114.7	115.7	114.9	115.3	114.0	115.0	115.5	117.1	116.2	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,334	4,297	4,585	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,061	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	34	37	39	46	42	41	49	40	59	43	37	38	33	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	10	13	23	14	27	15	17	13	39	22	18	13	25	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	61	80	122	114	105	109	105	82	96	107	79	62	62	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	40	60	63	63	82	78	65	87	105	60	46	44	54	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	1,017	956	893	959	1,078	958	916	944	976	1,147	825	891	980	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	1,867	1,763	2,061	1,697	2,185	2,104	2,096	1,861	2,027	1,963	2,538	1,870	2,224	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	85	88	84	90	145	105	89	122	80	94	97	72	82	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	47	58	79	77	56	61	70	84	67	72	53	69	50	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	528	659	618	604	548	642	570	575	675	772	662	742	752	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	626	576	587	580	1,029	607	608	716	531	791	648	652	794	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	190.4	219.2	209.7	207.9	208.2	191.8	214.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.6	186.4	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	4.1	1.9	2.1	2.0	2.0	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.4	3.3	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	0.2	0.6	0.6	0.7	0.8	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	2.1	8.7	2.6	3.0	3.6	2.7	3.5	3.9	2.8	2.5	3.8	2.9	2.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	1.4	1.6	2.8	3.2	2.5	2.9	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.6	1.9	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	46.7	55.2	47.6	48.3	43.7	46.3	43.6	42.2	46.4	52.0	49.4	44.3	43.5	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	71.4	85.2	83.2	83.9	84.4	75.9	87.6	80.7	79.7	77.8	74.1	65.3	68.9	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	2.6	2.5	2.7	2.7	2.6	3.3	5.8	2.6	2.5	2.9	2.4	2.1	2.4	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	1.4	2.9	3.3	6.5	2.0	2.2	3.2	3.3	3.1	3.8	2.8	2.0	2.0	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	34.0	31.8	28.2	25.9	37.6	28.5	29.9	33.1	35.1	36.9	34.8	27.3	31.2	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	26.5	28.8	36.6	31.7	29.0	27.3	35.8	31.8	24.6	33.1	33.1	26.3	29.5	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	..	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	115.1	115.5	116.0	117.3	118.2	119.6	120.3	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	..	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.1	121.1	121.1	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	..	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	103.9	103.9	103.9	104.1	104.7	104.5	105.8	105.8	106.0	107.2	107.2	107.8	..	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	127.2	127.6	128.5	129.4	129.4	129.4	130.1	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	..	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	131.6	132.3	133.5	134.3	134.6	134.6	135.8	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	..	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	142.9	144.0	145.9	146.6	148.4	148.5	149.5	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	..	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	123.4	123.6	124.9	126.4	127.4	127.6	128.2	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	..	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	119.6	119.8	119.8	120.0	120.5	120.7	120.8	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	..	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	116.4	117.9	118.5	119.2	123.9	123.9	123.9	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	..	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	115.9	117.3	117.3	117.3	119.6	119.6	119.6	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	..	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	135.7	136.4	137.1	137.6	138.3	138.6	139.1	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	..	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	126.8	127.0	127.7	128.3	129.2	129.5	129.6	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	..	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	99.2	99.7	100.1	100.9	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	..	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Non residential investment, (1997 dollars)	***$'000,000***																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	22,195	21,130	5,434	5,468	5,473	5,509	5,539	5,527	5,579	5,575	5,514	5,456	5,377	5,210	5,087	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	338	251	81	75	58	60	64	71	78	98	90	82	63	52	55	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	56	36	32	32	34	30	22	19	33	22	16	13	14	13	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	575	598	125	102	105	107	142	124	136	163	152	117	142	164	175	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	379	343	90	94	92	88	80	80	96	103	100	88	85	83	87	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,066	3,686	1,089	1,070	1,097	1,088	1,050	1,038	1,034	1,007	987	960	940	905	881	Québec
Ontario	*5976609*	10,020	9,555	2,341	2,305	2,360	2,433	2,455	2,527	2,547	2,489	2,457	2,505	2,433	2,328	2,289	Ontario
Manitoba	*5976613*	836	764	159	163	168	173	187	181	214	221	219	215	205	175	170	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	556	533	204	179	152	146	147	137	125	137	157	159	143	126	105	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	3,004	2,900	694	813	780	740	754	732	745	762	765	725	743	731	700	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,207	2,216	549	573	576	601	592	585	560	532	529	550	564	566	536	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Retail trade	***$'000,000***																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	330,503	346,924	27,643	28,364	28,681	28,469	28,670	28,752	28,904	29,098	29,273	29,646	29,614	29,245	29,820	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,679	5,721	481	487	470	461	471	467	463	468	478	486	489	494	481	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,381	1,380	114	115	118	118	116	115	111	112	114	117	115	114	114	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	9,990	10,240	828	813	856	847	860	867	855	852	863	865	857	844	826	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,797	7,960	652	659	660	660	650	646	653	662	674	668	695	673	670	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,148	78,639	6,357	6,354	6,527	6,403	6,491	6,534	6,574	6,619	6,639	6,729	6,756	6,528	6,837	Québec
Ontario	*21645063*	125,136	128,858	10,371	10,622	10,657	10,533	10,653	10,627	10,663	10,852	10,834	10,991	10,986	10,902	11,151	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,925	11,744	916	961	983	983	967	985	983	980	987	1,014	997	976	1,002	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,859	10,276	795	853	848	865	859	858	861	856	849	866	875	871	869	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,367	43,803	3,326	3,628	3,613	3,613	3,607	3,636	3,674	3,657	3,726	3,782	3,767	3,721	3,781	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,034	47,124	3,705	3,774	3,851	3,890	3,899	3,919	3,971	3,942	4,010	4,027	3,977	4,022	3,987	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	***(1992=100)***																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	120.9	120.8	121.3	121.6	122.8	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	121.8	122.4	123.2	123.9	124.3	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	123.6	124.2	125.0	125.1	126.0	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	122.5	123.1	123.6	123.5	124.6	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	119.2	119.7	120.0	119.9	121.1	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	119.3	119.8	120.0	120.0	121.0	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	124.2	124.4	124.9	125.1	126.1	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	125.3	125.6	125.8	125.7	126.8	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	125.6	125.4	126.0	126.4	128.1	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	127.1	127.2	127.5	128.4	129.7	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	129.8	129.9	130.3	130.6	131.7	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	120.8	121.3	121.6	122.4	123.4	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	121.3	121.8	122.2	123.0	124.0	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIB), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Shipments	***$'000,000***																**Livraisons**
Canada	*800450*	545,765	591,512	45,801	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,194	50,024	51,520	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,827	3,087	237	236	243	250	258	271	254	269	257	289	263	265	243	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,417	113	124	132	124	126	110	111	116	121	113	115	117	111	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,524	9,158	719	703	761	779	793	767	783	742	788	774	795	756	759	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,864	14,290	1,009	1,094	1,163	1,174	1,283	1,227	1,244	1,227	1,188	1,166	1,312	1,206	1,264	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	128,514	137,065	10,983	11,033	11,382	11,543	11,278	11,565	11,726	11,501	11,344	11,614	11,518	11,488	12,007	Québec
Ontario	*806086*	289,216	309,310	23,955	24,102	25,145	25,358	25,877	26,228	26,314	26,708	26,787	26,171	25,971	26,053	26,901	Ontario
Manitoba	*806546*	11,413	12,567	980	980	1,048	990	1,045	1,069	1,028	1,098	1,068	1,084	1,087	1,057	1,094	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,913	9,680	699	727	804	747	784	796	829	912	862	823	853	845	897	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,838	52,618	3,958	4,102	4,249	4,340	4,266	4,400	4,446	4,449	4,450	4,515	4,645	4,647	4,652	Alberta
British Columbia	*807928*	37,223	42,233	3,139	3,248	3,432	3,435	3,579	3,550	3,584	3,636	3,680	3,587	3,627	3,582	3,586	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (no 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2002	2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	..	215,002	319,821	499,503	206,679	373,373	177,926	119,448	199,132	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	..	1,258	276	325	568	337	780	605	256	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	..	561	273	818	124	2,088	2,189	535	655	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	..	5,357	3,450	5,478	2,367	11,495	5,601	2,723	5,361	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	..	4,918	1,755	107,237	10,121	3,274	2,313	3,316	4,989	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689,880	774,269	..	38,737	43,165	53,458	51,318	53,551	51,238	38,099	28,276	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	..	96,612	113,098	217,116	86,912	102,817	60,222	39,762	85,144	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	..	5,070	2,159	2,678	2,082	2,041	5,052	1,587	1,933	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	..	4,050	3,430	2,593	3,826	7,616	4,620	3,226	12,983	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	..	19,156	18,658	34,783	15,478	60,252	27,291	19,635	35,664	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	..	39,282	133,557	74,890	33,681	129,902	18,438	9,951	23,435	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

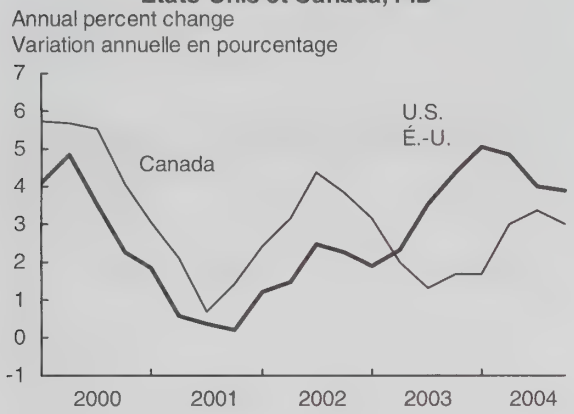
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

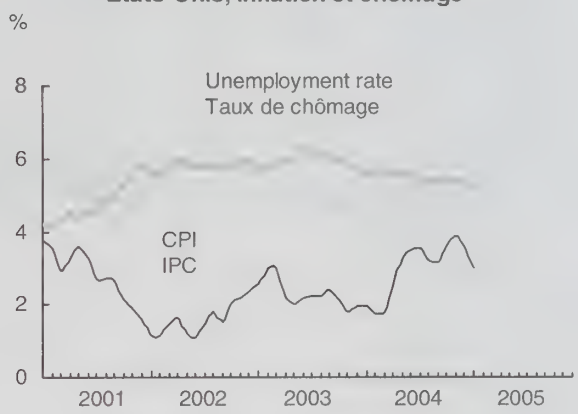
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



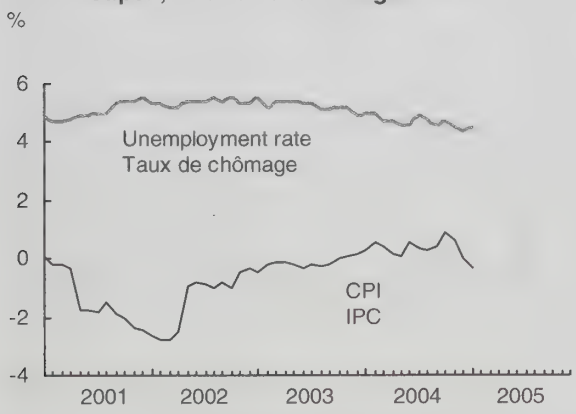
Industrial Production
Production industrielle



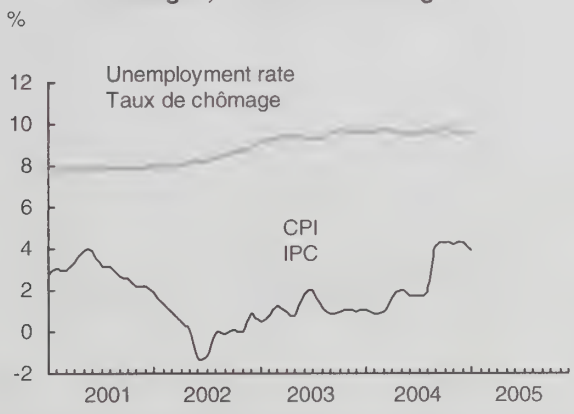
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



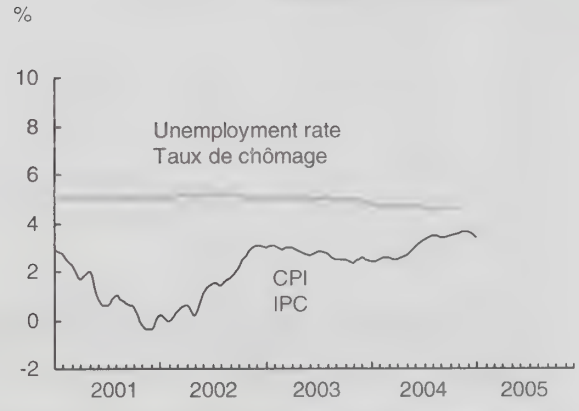
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



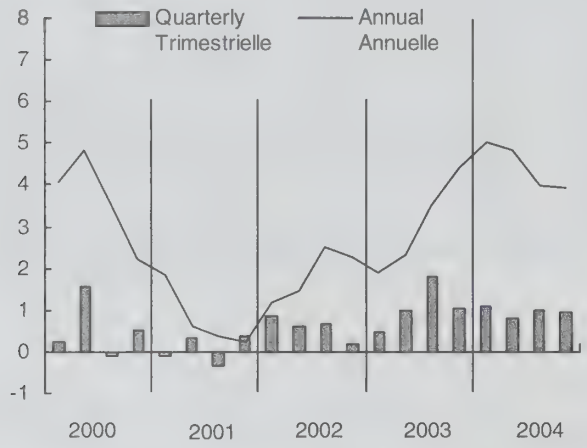
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



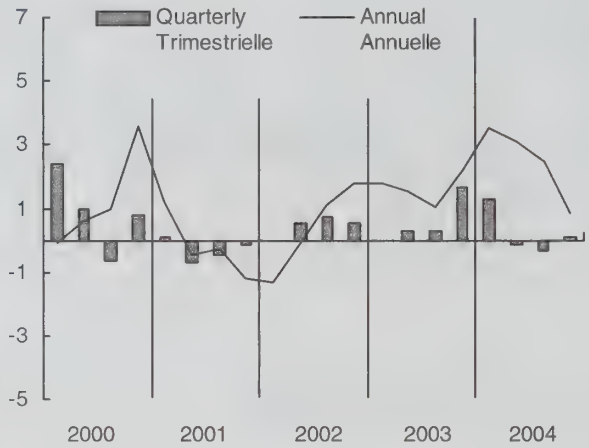
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



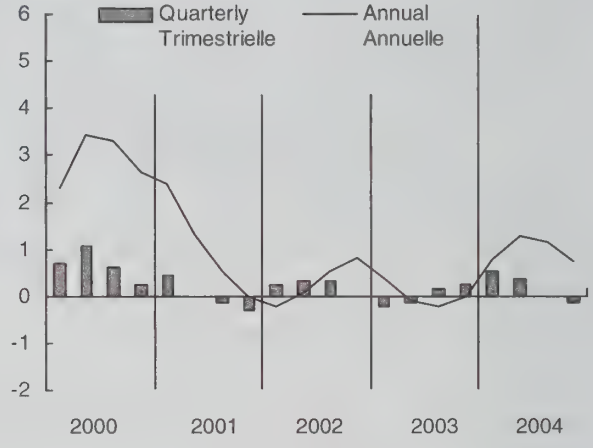
United States - GDP
États-Unis - PIB



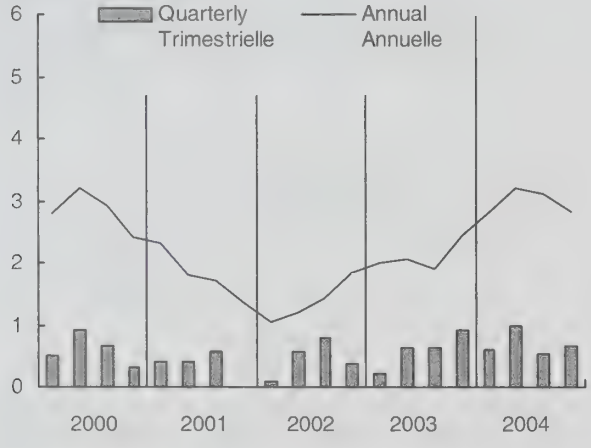
Japan - GDP
Japon - PIB



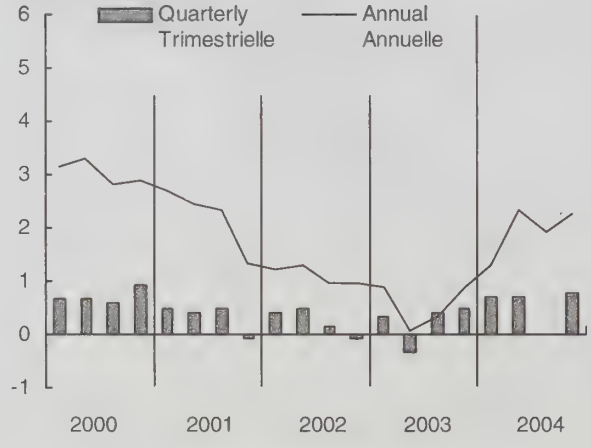
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

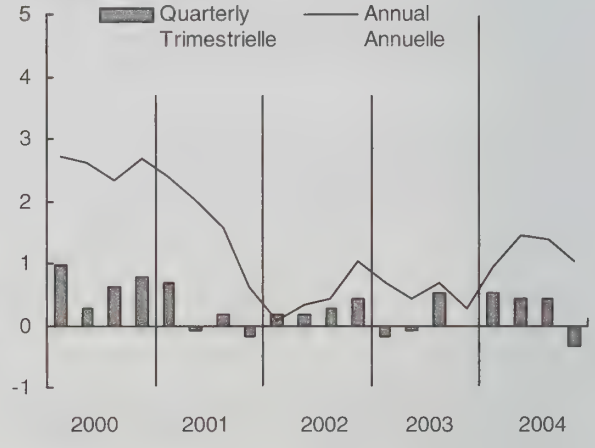


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	23,818	33,823	7,741	6,999	4,520	3,404	5,220	5,300	6,636	6,662	8,143	11,022	8,355	6,303	Canada ($millions)
US ($billions)	-530.7		-110.2	-117.9	-119.0	-126.9	-138.2	-133.9	-131.6	-127.0	-147.2	-164.4	-164.7		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	15,785		3,805	3,744	3,325	3,128	3,488	3,956	4,372	4,254	4,928	4,719	4,615		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-18.57		-6.17	-5.38	-2.20	-4.69	-1.81	-5.35	-6.13	-5.28	-6.48	-5.82	-8.77		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	25.9		12.6	0.2	23.7	18.0	2.9	-6.9	11.4	18.5	13.6	8.1	4.9		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	4.84		6.39	1.92	2.90	4.16	4.72	-1.75	2.43	-0.56	2.38	-3.95	-0.89		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	45.8		10.6	8.8	15.0	12.9	10.3	4.8	16.7	16.7	21.5	22.5	14.2		Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	-11.58		-2.03	-5.31	2.06	-4.76	-7.80	-8.65	1.48	-3.39	-4.10	-6.20	4.30		Italie (EUR milliards)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,096.4	1,126.6	1,060.4	1,070.4	1,081.3	1,086.4	1,093.8	1,091.8	1,095.5	1,104.4	1,112.1	1,124.5	1,132.6	1,137.3	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,381.3	10,837.2	9,993.5	10,052.6	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,287.4	10,472.8	10,580.7	10,697.5	10,784.7	10,891.0	10,976.0	États-Unis (2000 $)
Japan (1995 yen)	517,730					514,490	512,990	516,550	519,820	524,740	533,410	532,640	532,970		Japon (yens de 1995)
UK (2001 £)	1,034.6		1,003.6	1,007.2	1,016.4	1,020.0	1,024.4	1,028.0	1,037.2	1,047.2	1,054.8	1,064.0	1,068.8		Royaume-Uni (2001 £)
Euro zone (2001 EUR)	6,947.2		6,869.6	6,898.8	6,918.4	6,925.6	6,928.0	6,920.4	6,954.0	6,986.4	7,031.6	7,064.0	7,083.6		Zone euro (2001 EUR)
France (1995 EUR)	1,406.5		1,394.4	1,403.6	1,406.8	1,402.8	1,405.2	1,399.2	1,049.6	1,417.2	1,429.2	1,038.4	1,038.0		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)	1,985.2		1,988.4	1,988.4	1,994.4	1,993.6	1,986.4	1,982.4	1,987.6	1,993.6	2,002.4	2,012.0	2,012.8		Allemagne (1995 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4		1,032.4	1,035.2	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,047.6	1,051.6	1,056.0		Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6		126.9	128.0	128.3	128.9	129.7	130.1	131.4	131.2	131.2	131.5	132.0		Canada
US	124.6	129.7	128.6	128.3	129.3	130.6	130.2	130.7	130.4	130.6	131.4	132.4	133.2	133.3	États-Unis
Japan	100.1	105.5	102.0	102.8	105.9	106.9	105.7	105.8	105.7	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	Japon
UK	101.9	102.2	100.9	101.1	101.7	102.0	101.7	101.4	100.6	100.3	99.4	99.8	100.3	100.2	Royaume-Uni
Euro zone	115.7		116.6	117.2	117.4	118.1	117.6	118.8	117.6	115.9	116.5	116.2	116.1		Zone euro
France	113.8		115.2	115.5	115.0	115.2	115.4	115.4	113.2	116.8	115.9	116.0	116.8		France
Germany	114.1		115.8	115.5	117.2	118.5	116.7	118.6	117.2	115.8	116.2	114.5			Allemagne
Italy	104.3		104.5	104.2	104.7	104.7	103.9	104.2	103.3	103.8	103.5	102.7	103.7		Italie
Unemployment rate(1)	%														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.6	6.8	6.7	6.5	6.6	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	6.2	6.3	Canada
US	6.0	5.5	5.6	5.7	5.6	5.6	5.6	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	5.4	5.2	États-Unis
Japan	5.3	4.7	5.0	4.7	4.6	4.6	4.6	4.9	4.8	4.6	4.7	4.5	4.4	4.5	Japon
UK	5.0		4.7	4.7	4.7	4.7	4.7	4.6	4.5	4.5	4.6	4.6			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.8	8.9	8.9	8.9	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.7	8.8	8.8	Zone euro
France	9.5	9.6	9.5	9.5	9.6	9.6	9.6	9.6	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	France
Germany	9.6	9.5	9.6	9.7	9.6	9.6	9.5	9.5	9.7	9.5	9.8	9.5	9.5	9.6	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*															**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	117.4	119.6	118.2	118.6	118.8	119.9	120.0	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1		Canada
US	120.7	123.9	122.2	123.0	123.5	124.2	124.7	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6		États-Unis
Japan	99.6	99.6	99.2	99.4	99.4	99.5	99.7	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1		Japon
UK	121.6	125.3	123.3	123.8	124.6	125.0	125.2	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7		Royaume-Uni
Euro zone	117.3	119.7	118.5	119.0	119.4	119.8	119.8	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4		Zone euro
France	112.3	114.6	113.7	114.2	114.5	114.9	114.9	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7		France
Germany	111.2	113.0	112.2	112.5	112.8	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2		Allemagne
Italy	122.0	124.7	123.6	124.0	124.3	124.6	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	Italie
Central bank discount rate	*%*															**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	3.19	2.50	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada
US(2)	1.12	1.39	1.00	1.01	1.00	0.99	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.50	États-Unis(2)
Japan	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)	3.70	4.38	3.96	4.00	4.00	4.22	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)
Euro (4)	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

	2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	
Merchandise trade balance(5)																**Balance commerciale(5)**
Canada ($millions)	58,177	67,234	4,979	5,422	5,584	6,529	4,950	7,620	5,708	6,326	4,642	4,777	5,489	5,209	4,006	Canada ($millions)
US ($billions)	-578.3		-52.7	-52.9	-54.4	-56.3	-54.6	-62.4	-58.3	-60.5	-58.3	-63.7	-68.0			États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	10,188		1,038	1,183	1,003	983	1,281	939	970	1,042	811	851	987			Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-47.42	-57.63	-5.92	-4.49	-4.53	-5.13	-4.98	-5.14	-5.37	-5.39	-4.90	-5.49	-5.08	-4.64		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	69.72		8.26	9.36	9.19	8.61	8.36	6.92	5.26	3.23	3.81	3.55	2.85			Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	3.96		0.82	0.32	0.58	-0.26	-0.28	-0.60	-0.71	-1.93	-0.72	-1.84	-1.08			France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	130.0		13.8	11.9	14.2	14.1	14.5	12.9	12.4	12.3	12.1	12.4	11.7			Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	2.76		-0.55	-0.19	0.66	0.51	0.40	-0.66	-0.05	-0.05	0.08	-0.76	-0.17			Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation..... 33
- pipe-lines..... 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Government Publications

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

LIBRARY MAY 27 2005

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

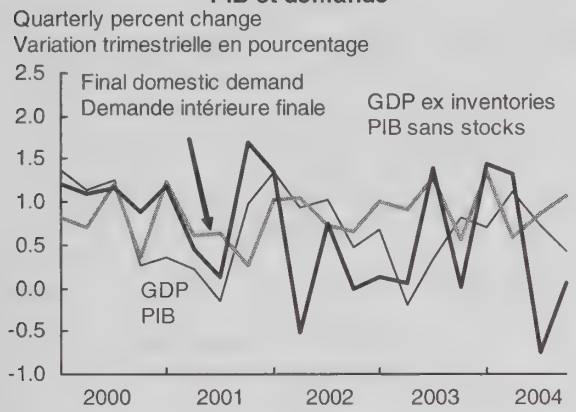
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

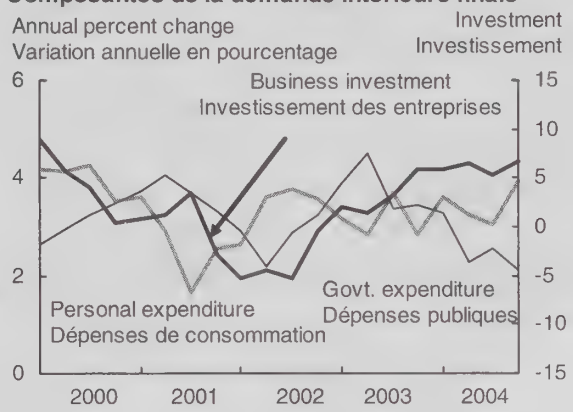
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

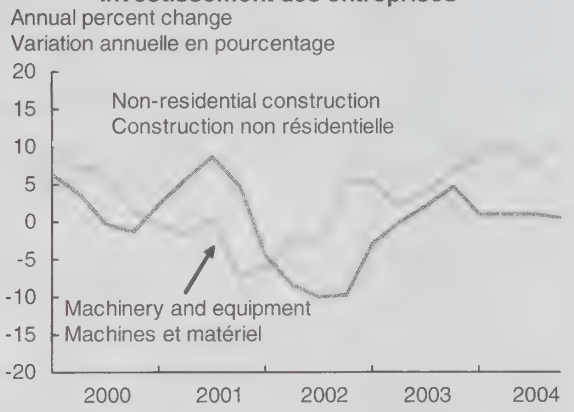
GDP and Demand
PIB et demande



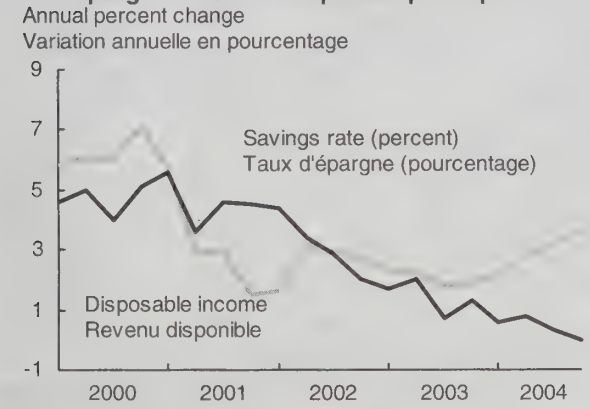
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



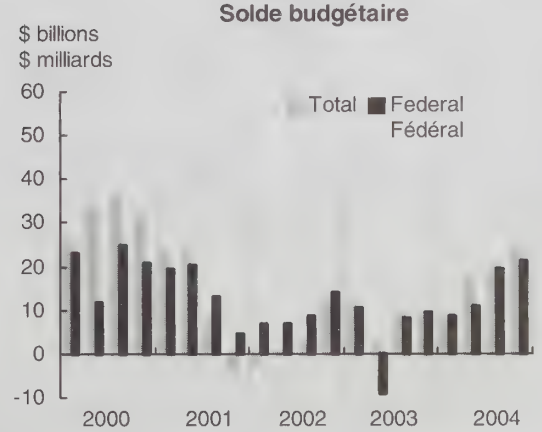
Business Investment
Investissement des entreprises



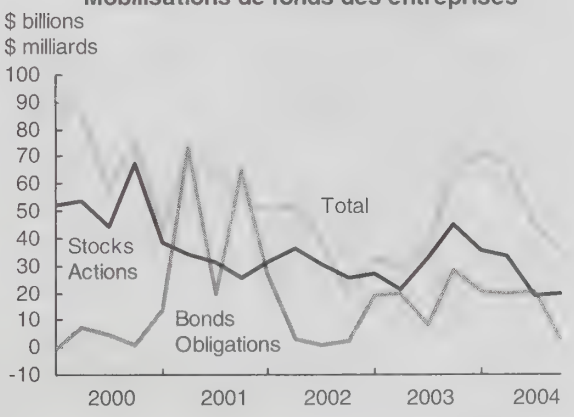
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



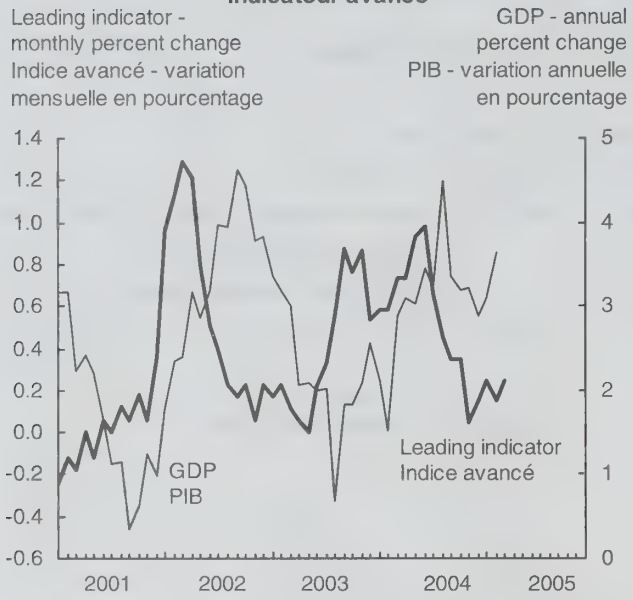
Budget Balance
Solde budgétaire



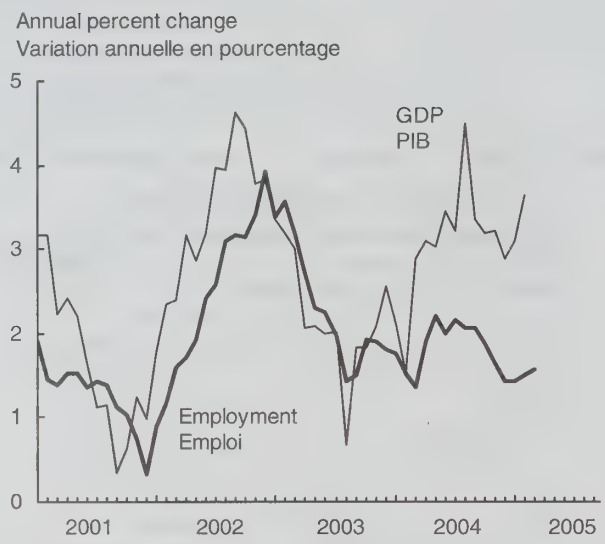
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



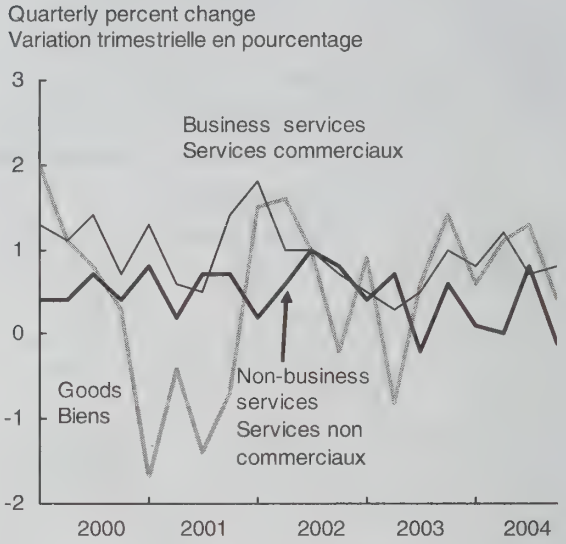
Leading Indicator
Indicateur avancé



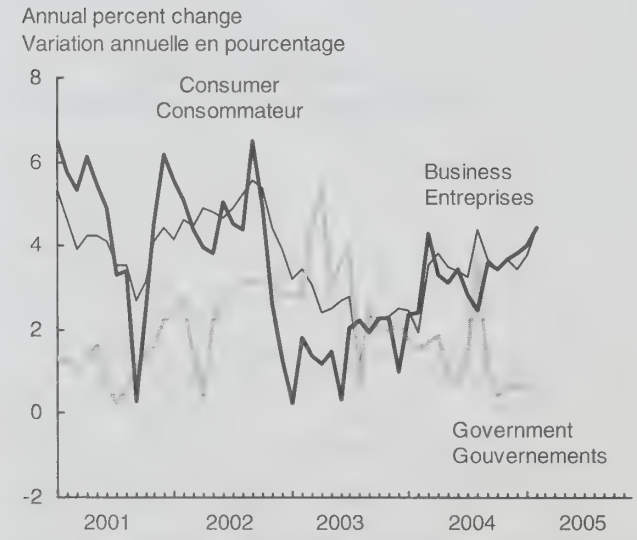
Output and Jobs
PIB et emploi



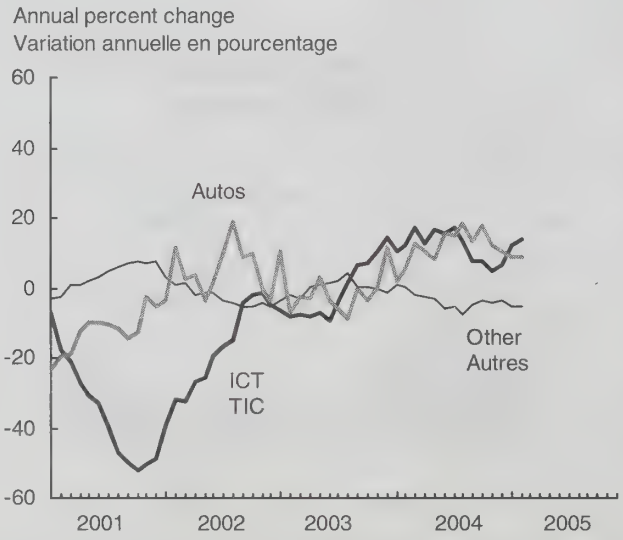
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

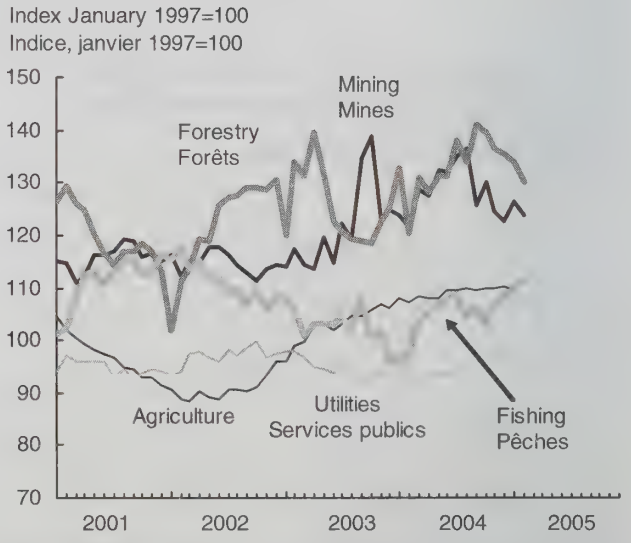


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	613,718	638,868	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,808	636,296	642,160	649,208	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	151,210	178,014	146,504	159,680	142,180	148,916	154,064	165,904	179,348	182,064	184,740	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,643	11,857	12,044	13,876	10,600	10,544	11,552	11,820	11,472	12,036	12,100	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	51,508	56,845	49,220	49,872	51,548	53,308	51,304	54,100	56,508	58,320	58,452	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	694	1,700	1,340	1,232	792	252	500	1,480	1,752	1,740	1,828	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,382	81,013	75,188	75,992	76,896	77,908	78,732	79,456	80,788	81,660	82,148	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	4,876	-657	-2,136	3,232	11,012	2,832	2,428	-2,920	-4,960	940	4,312	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	55,465	57,661	54,236	54,212	55,328	55,836	56,484	56,700	57,516	57,892	58,536	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	966,496	1,025,301	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	994,348	1,018,720	1,036,812	1,051,324	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	87,188	93,248	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	89,924	93,152	94,660	95,256	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	164,403	174,216	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	169,980	173,200	175,544	178,140	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	685	524	276	824	924	956	36	396	1,612	940	-852	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,218,772	1,293,289	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,254,648	1,286,684	1,307,956	1,323,868	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	688,707	722,631	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,468	718,180	726,584	736,292	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	237,711	249,771	229,380	232,324	236,548	238,812	243,160	246,176	248,968	250,640	253,300	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	31,501	32,702	29,992	31,204	31,348	31,572	31,880	32,688	32,780	32,736	32,604	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	-68	-4	44	28	-8	-96	272	156	-248	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	205,875	224,354	200,812	202,604	201,196	208,660	211,040	216,264	223,932	227,528	229,692	Investissements
Residential	*498096*	73,757	84,470	68,856	70,412	71,024	75,380	78,212	80,640	83,908	85,792	87,540	Résidentiels
Non-residential	*498097*	132,118	139,884	131,956	132,192	130,172	133,280	132,828	135,624	140,024	141,736	142,152	Non résidentiels
Structures	*498098*	51,155	54,243	48,952	50,336	50,576	51,456	52,252	52,456	53,752	55,068	55,696	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,963	85,641	83,004	81,856	79,596	81,824	80,576	83,168	86,272	86,668	86,456	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,662	7,219	8,368	14,600	11,524	-2,576	7,100	-1,980	-1,784	14,116	18,524	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,119	5,811	10,280	13,800	10,260	-4,520	4,936	-3,088	-3,116	12,652	16,796	Non agricoles
Farm	*498102*	1,543	1,408	-1,912	800	1,264	1,944	2,164	1,108	1,332	1,464	1,728	Agricoles
Exports	*498103*	461,596	494,519	485,380	486,680	454,720	452,796	452,188	467,780	508,028	506,584	495,684	**Exportations**
Imports	*498106*	413,611	437,404	438,020	432,360	411,640	403,520	406,924	415,256	442,084	449,448	442,828	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-684	-524	-280	-824	-924	-952	-36	-396	-1,608	-940	848	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,218,772	1,293,289	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,254,648	1,286,684	1,307,956	1,323,868	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.3	6.1	8.1	8.3	4.6	4.3	3.9	3.3	6.6	7.3	7.3	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	620,444	641,863	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	635,195	638,125	643,833	650,300	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	206,466	211,719	201,803	203,647	206,608	206,820	208,788	210,297	211,285	212,081	213,214	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,709	31,293	28,948	30,107	30,708	30,787	31,233	31,690	31,228	31,094	31,161	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	18	-60	-4	40	24	-4	-80	232	136	-216	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	194,235	207,671	186,946	189,630	190,451	197,167	199,693	202,839	205,764	208,918	213,162	Investissements
Residential	*1992053*	62,262	67,502	59,658	60,614	60,515	63,298	64,621	65,963	67,073	67,910	69,062	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	131,043	138,986	126,445	128,149	129,119	132,909	133,995	135,710	137,473	139,816	142,943	Non résidentiels
Structures	*1992055*	44,928	45,361	43,395	44,429	44,671	45,109	45,501	44,900	45,177	45,589	45,777	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	86,441	94,598	83,327	83,935	84,681	88,229	88,920	91,569	93,153	95,206	98,464	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,051,568	1,091,907	1,026,103	1,036,393	1,045,724	1,059,110	1,065,043	1,079,477	1,085,821	1,095,272	1,107,057	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,876	11,671	11,298	17,276	14,657	3,410	12,160	4,174	1,779	18,285	22,445	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,889	8,720	12,180	14,318	10,685	-1,212	7,766	1,118	-835	15,377	19,219	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,715	2,307	-949	2,619	3,598	4,558	4,086	2,650	2,172	2,080	2,326	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,798	461,291	448,247	442,704	436,945	434,813	444,732	450,123	469,047	465,044	460,950	Exportations
Imports	*1992063*	405,977	439,172	398,032	400,836	404,169	401,081	417,823	422,274	432,087	446,638	455,690	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-616	-460	-256	-742	-836	-855	-32	-351	-1,405	-814	729	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,096,359	1,126,625	1,086,368	1,093,793	1,091,782	1,095,469	1,104,391	1,112,104	1,124,486	1,132,573	1,137,337	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.8	3.8	3.1	2.0	1.3	1.7	1.7	3.0	3.4	3.0	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,218,772	1,293,289	1,187,404	1,214,880	1,207,032	1,219,452	1,233,724	1,254,648	1,286,684	1,307,956	1,323,868	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	87,188	93,248	87,852	85,712	84,100	88,828	90,112	89,924	93,152	94,660	95,256	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	164,403	174,216	159,284	161,228	163,192	165,520	167,672	169,980	173,200	175,544	178,140	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	685	524	276	824	924	956	36	396	1,612	940	-852	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	966,496	1,025,301	939,992	967,116	958,816	964,148	975,904	994,348	1,018,720	1,036,812	1,051,324	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	613,718	638,868	603,596	609,020	610,460	614,552	620,840	627,808	636,296	642,160	649,208	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,076	82,713	76,528	77,224	77,688	78,160	79,232	80,936	82,540	83,400	83,976	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	104,409	107,288	103,136	104,016	104,040	105,568	104,012	106,192	107,616	107,428	107,916	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	124,492	129,417	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,308	128,236	130,096	132,028	Transferts
Total personal income	*498165*	924,608	962,379	909,128	917,008	920,260	927,432	933,732	946,492	958,696	967,320	977,008	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.0	4.1	3.1	3.2	3.0	3.0	2.7	3.2	4.2	4.3	4.6	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	688,707	722,631	671,840	680,656	684,216	694,632	695,324	709,468	718,180	726,584	736,292	En biens et services
To governments	*498180*	211,060	221,149	209,116	209,744	207,384	212,884	214,228	217,152	219,412	223,204	224,828	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	141,489	149,642	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,924	148,072	151,692	152,880	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,302	61,916	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,624	61,816	61,908	62,316	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,054	12,743	11,376	11,772	11,928	12,232	12,284	12,500	12,776	12,712	12,984	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,620	2,805	2,532	2,664	2,504	2,644	2,668	2,728	2,780	2,820	2,892	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	10,167	3,051	14,264	12,172	14,228	5,040	9,228	4,644	5,548	2,000	12	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	713,548	741,230	700,012	707,264	712,876	714,548	719,504	729,340	739,284	744,116	752,180	**Revenu disponible**
Annual % change		3.0	3.9	3.9	3.3	3.3	2.7	2.8	3.1	3.7	4.1	4.5	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	1.4	0.4	2.0	1.7	2.0	0.7	1.3	0.6	0.8	0.3	0.0	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	620,444	641,863	608,492	613,183	618,084	624,729	625,780	635,195	638,125	643,833	650,300	**Total**
Annual % change		3.1	3.5	3.6	3.2	2.8	3.7	2.8	3.6	3.2	3.1	3.9	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,442	77,906	76,115	76,397	76,325	76,323	76,723	77,359	77,760	78,073	78,434	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,215	31,660	29,440	29,988	30,281	30,443	30,147	31,293	31,415	32,071	31,862	Vêtements
Housing	*1992077*	141,104	145,709	138,609	139,751	140,423	141,731	142,510	144,181	144,687	146,115	147,854	Logements
Furniture	*1992084*	52,736	55,939	51,519	51,936	52,471	52,978	53,560	54,875	55,471	56,593	56,817	Meubles
Medical care	*1992091*	31,446	33,085	30,486	30,899	31,263	31,594	32,030	32,609	32,892	33,204	33,635	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,786	102,471	102,875	102,071	101,776	103,134	100,161	101,725	101,873	102,344	103,943	Transports
Recreation	*1992103*	72,648	75,809	70,851	71,829	72,642	73,042	73,080	74,795	75,246	76,565	76,631	Loisirs
Other	*1992108*	113,280	117,125	112,237	111,932	112,460	113,706	115,022	116,288	117,127	117,194	117,892	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,264	2,777	-3,084	-1,088	972	2,277	2,897	2,613	2,221	2,401	3,873	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	94,923	97,156	94,720	94,080	94,992	97,399	93,220	95,945	96,410	97,669	98,601	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,142	59,284	54,914	55,720	56,103	56,448	56,297	58,207	58,853	60,047	60,031	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,078	143,453	138,852	139,816	139,720	139,941	140,836	142,549	142,477	143,511	145,274	Biens non durables
Services	*1992119*	330,098	342,878	320,860	324,309	328,125	332,052	335,907	339,274	341,264	343,636	347,336	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	497,430	524,398	488,644	493,740	491,124	500,540	504,316	510,868	521,456	529,500	535,768	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	141,489	149,642	141,328	140,984	138,412	143,084	143,476	145,924	148,072	151,692	152,880	Des particuliers
Enterprises	*498319*	44,555	51,931	41,084	45,520	42,180	45,152	45,368	47,920	52,148	53,212	54,444	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,154	4,357	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,224	4,572	4,324	4,308	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	60,302	61,916	58,736	59,640	59,756	60,532	61,280	61,624	61,816	61,908	62,316	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	158,623	166,062	155,920	155,988	156,988	159,832	161,684	162,856	165,200	167,088	169,104	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	9,269	9,591	9,052	9,120	9,216	9,268	9,472	9,604	9,524	9,604	9,632	Autres transferts
Investment income	*498324*	42,522	42,941	41,452	42,468	44,140	41,592	41,888	41,104	42,132	43,576	44,952	Revenus de placements
Sales	*498325*	36,516	37,958	35,872	35,936	36,192	37,084	36,852	37,612	37,992	38,096	38,132	Ventes
Expenditure	*498326*	482,907	498,613	470,932	476,056	483,452	484,032	488,088	494,568	496,224	498,980	504,680	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	274,227	287,729	265,252	268,260	272,740	275,896	280,012	283,788	286,960	288,736	291,432	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	124,492	129,417	122,504	122,876	124,372	125,084	125,636	127,308	128,236	130,096	132,028	Aux particuliers
Businesses	*498330*	15,970	15,153	13,832	16,064	17,560	15,168	15,088	16,232	14,532	14,536	15,312	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,494	3,779	3,368	3,388	3,748	3,468	3,372	3,504	3,880	3,564	4,168	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	64,724	62,535	65,976	65,468	65,032	64,416	63,980	63,736	62,616	62,048	61,740	Service de la dette publique
Saving	*498315*	14,523	25,785	17,712	17,684	7,672	16,508	16,228	16,300	25,232	30,520	31,088	Épargne
Net lending	*498333*	7,627	16,824	10,752	10,988	1,392	8,804	9,324	7,404	16,620	19,628	23,644	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	31,362	31,740	29,656	30,512	31,256	31,656	32,024	31,528	31,400	31,712	32,320	Recettes
Spending	*499662*	22,589	23,829	21,780	22,104	22,364	22,768	23,120	23,536	23,716	24,016	24,048	Dépenses
Saving	*499658*	8,773	7,911	7,876	8,408	8,892	8,888	8,904	7,992	7,684	7,696	8,272	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	8,417	9,126	8,144	8,424	7,976	8,532	8,736	8,988	9,224	9,136	9,156	Recettes
Spending	*499670*	7,096	7,567	6,912	6,976	7,052	7,148	7,208	7,484	7,492	7,592	7,700	Dépenses
Saving	*499666*	1,321	1,559	1,232	1,448	924	1,384	1,528	1,504	1,732	1,544	1,456	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	199,213	212,246	197,576	198,660	196,376	201,360	200,456	206,320	212,456	214,340	215,868	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,947	94,706	88,500	88,952	87,708	89,872	89,256	92,236	94,512	95,788	96,288	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	29,384	34,706	26,440	29,764	27,804	29,916	30,052	32,300	34,908	35,432	36,184	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,154	4,357	5,200	4,084	4,240	3,996	4,296	4,224	4,572	4,324	4,308	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,971	17,348	18,520	18,192	18,008	17,796	17,888	17,780	17,496	17,156	16,960	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	46,213	48,238	46,344	45,420	45,708	46,784	46,940	47,092	48,024	48,560	49,276	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	6	69	16	-48	36	8	28	132	20	48	76	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,104	6,930	7,044	6,928	7,560	7,180	6,748	6,796	6,992	7,096	6,836	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,719	5,069	4,640	4,628	4,548	5,100	4,600	4,964	5,112	5,096	5,104	Ventes
Expenditure	*498371*	195,962	198,423	185,484	189,792	207,280	194,068	192,708	198,588	202,544	195,996	196,564	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,672	51,473	46,408	47,432	48,624	49,028	49,604	51,188	51,152	51,288	52,264	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,912	65,170	60,916	61,884	63,052	63,052	63,660	64,316	64,772	65,820	65,772	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,579	4,846	3,416	4,368	4,324	4,792	4,832	5,180	4,592	4,812	4,800	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,309	3,483	3,192	3,204	3,564	3,284	3,184	3,212	3,584	3,268	3,868	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,400	40,539	35,348	37,188	52,320	39,156	36,936	40,472	45,360	38,280	38,044	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	36,204	35,716	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,528	31,816	Service de la dette publique
Saving	*498357*	3,251	13,823	12,092	8,868	-10,904	7,292	7,748	7,732	9,912	18,344	19,304	Épargne
Net lending	*498381*	4,662	14,960	13,972	10,144	-9,164	8,168	9,500	8,576	11,004	19,288	20,972	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	248,694	258,812	238,304	243,020	257,168	246,596	247,992	252,096	260,788	259,360	263,004	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,542	54,936	52,828	52,032	50,704	53,212	54,220	53,688	53,560	55,904	56,592	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,171	17,225	14,644	15,756	14,376	15,236	15,316	15,620	17,240	17,780	18,260	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,784	7,343	6,716	6,796	6,772	6,752	6,816	7,172	7,292	7,396	7,512	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,044	79,888	73,768	74,908	75,280	76,372	77,616	78,300	79,280	80,404	81,568	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,504	8,763	8,272	8,408	8,420	8,500	8,688	8,712	8,744	8,796	8,800	Autres transferts
Investment income	*498404*	28,231	29,377	27,156	28,304	29,372	27,252	27,996	27,496	28,560	29,988	31,464	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,272	40,416	35,228	37,064	52,220	39,016	36,788	40,376	45,240	38,160	37,888	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	94	92	100	88	100	92	92	92	100	92	Adm. locales
Sales	*498405*	20,051	20,770	19,600	19,652	19,936	20,156	20,460	20,640	20,780	20,832	20,828	Ventes
Expenditure	*498406*	249,545	258,437	244,360	245,092	250,348	250,508	252,232	254,912	257,120	258,204	263,512	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	147,699	155,147	142,688	144,120	146,648	148,500	151,528	152,808	154,980	155,736	157,064	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,453	30,387	30,380	29,412	29,436	29,672	29,292	29,648	29,788	30,176	31,936	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,243	9,159	9,164	10,500	12,080	9,248	9,144	9,904	8,792	8,576	9,364	Aux entreprises
Government	*498411*	35,491	37,086	35,348	34,292	35,524	36,400	35,748	36,004	36,996	37,160	38,184	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,659	26,658	26,780	26,768	26,660	26,688	26,520	26,548	26,564	26,556	26,964	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-851	375	-6,056	-2,072	6,820	-3,912	-4,240	-2,816	3,668	1,156	-508	Épargne
Net lending	*498415*	-4,827	-5,319	-10,312	-5,516	2,988	-8,144	-8,636	-8,028	-1,556	-6,268	-5,424	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	*$'000,000*	2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	*498426*	86,730	90,193	85,752	84,704	86,280	88,052	87,884	88,504	90,036	90,492	91,740	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	36,366	37,936	35,808	35,660	36,000	36,676	37,128	37,464	37,896	38,124	38,260	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	759	759	764	760	760	760	756	760	760	760	756	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,955	2,993	2,952	2,952	2,952	2,956	2,960	2,968	2,984	3,000	3,020	Revenus de placements
Federal government	*498430*	128	123	120	124	100	140	148	96	120	120	156	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	34,776	36,263	34,476	33,552	34,760	35,692	35,100	35,208	36,176	36,320	37,348	Administration provinciale
Sales	*498433*	11,746	12,119	11,632	11,656	11,708	11,828	11,792	12,008	12,100	12,168	12,200	Ventes
Expenditure	*498434*	84,701	88,076	83,184	83,672	84,340	85,196	85,596	86,616	87,800	88,712	89,176	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	77,369	80,638	75,732	76,296	76,996	77,868	78,316	79,260	80,356	81,236	81,700	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,114	3,231	3,116	3,096	3,124	3,128	3,108	3,148	3,236	3,264	3,276	Particuliers
Businesses	*498438*	1,148	1,148	1,252	1,196	1,156	1,128	1,112	1,148	1,148	1,148	1,148	Entreprises
Government	*498439*	95	94	92	100	88	100	92	92	92	100	92	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	2,975	2,965	2,992	2,984	2,976	2,972	2,968	2,968	2,968	2,964	2,960	Service de la dette publique
Saving	*498425*	2,029	2,117	2,568	1,032	1,940	2,856	2,288	1,888	2,236	1,780	2,564	Épargne
Net lending	*498443*	-2,302	-2,287	-2,016	-3,496	-2,248	-1,492	-1,972	-2,640	-2,244	-2,632	-1,632	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,013,899	1,044,697	1,026,091	1,037,525	1,038,991	1,039,630	1,045,191	1,048,007	1,051,359	1,052,628	1,053,099	1,056,398	1,058,740	1,060,608	1,063,347	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.2	3.0	1.5	2.9	3.1	3.0	3.5	3.2	4.5	3.4	3.2	3.2	2.9	3.1	3.6	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	858,512	887,706	870,002	880,940	883,104	883,787	887,724	890,055	893,589	895,204	896,019	898,728	900,997	902,926	905,397	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	315,040	325,862	318,883	322,601	323,263	323,976	325,840	327,120	329,304	329,157	328,941	329,689	330,807	330,709	330,074	Biens
Services	*14182622*	544,954	563,369	552,656	559,917	561,434	561,364	563,409	564,427	565,712	567,541	568,617	570,605	571,736	573,829	577,073	Services
Non-business sector	*14182623*	155,550	157,206	156,272	156,798	156,103	156,062	157,674	158,160	157,991	157,653	157,316	157,904	157,982	157,926	158,196	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,175	2,215	2,208	2,213	2,211	2,214	2,210	2,230	2,239	2,229	2,218	2,204	2,199	2,169	2,159	Biens
Services	*14182625*	153,373	154,991	154,063	154,584	153,893	153,849	155,463	155,930	155,751	155,423	155,096	155,696	155,779	155,751	156,031	Services
Industrial production	*14182628*	238,435	246,150	241,035	243,208	244,248	244,739	246,792	247,326	249,297	248,653	248,310	248,838	249,723	250,043	249,455	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	57,076	60,954	59,030	59,790	59,522	60,259	60,415	61,446	62,592	62,143	62,042	62,650	62,113	62,715	62,974	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,586	9,584	9,184	9,490	9,255	9,511	9,485	9,740	9,683	9,878	9,811	9,867	10,018	10,196	10,431	Manufacturières
Services	*14182620*	46,540	49,478	47,967	48,484	48,371	48,893	49,049	49,835	50,893	50,386	50,331	50,846	50,283	50,726	50,831	Services
Energy	*21573796*	59,448	60,376	60,465	59,136	60,153	60,481	60,060	59,996	60,179	60,400	60,491	60,849	61,191	60,713	60,134	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	22,842	23,915	23,072	23,663	23,497	23,627	23,938	24,233	24,076	24,338	24,321	24,205	24,254	24,158	24,196	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	36,797	37,819	37,941	37,411	37,941	38,274	37,972	37,883	37,954	37,548	37,778	37,806	37,473	37,576	37,078	Mines
Utilities	*14182835*	25,818	25,881	25,422	24,911	25,296	25,496	25,418	25,655	25,982	26,143	26,226	26,378	26,978	26,585	26,378	Services publics
Manufacturing	*14182897*	174,820	181,586	176,271	180,061	179,935	179,726	182,549	183,022	184,716	184,484	183,649	184,019	184,873	185,486	185,864	Manufacturières
Construction	*14182880*	56,273	58,411	57,355	58,388	58,118	58,220	57,652	58,170	58,517	58,799	58,952	59,277	59,453	59,061	58,978	Construction
Transportation	*14182795*	47,954	50,101	48,634	49,394	49,785	50,238	50,447	50,323	50,291	50,537	50,793	50,728	51,004	51,203	51,416	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	61,941	65,875	62,089	65,511	65,576	64,964	65,919	66,403	66,863	66,643	66,756	67,813	68,406	68,262	69,231	De gros
Retail	*14182794*	57,126	59,399	58,536	59,484	58,965	58,647	59,075	59,448	59,735	60,204	60,680	60,542	59,747	61,119	62,151	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	203,060	210,049	207,009	208,444	209,547	209,509	209,849	210,063	210,653	211,410	211,713	212,525	213,170	213,905	214,642	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	21,531	21,984	21,790	21,865	21,965	21,961	21,997	21,998	22,001	22,043	22,071	22,160	22,212	22,205	22,252	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	45,391	46,281	45,907	46,157	46,311	46,350	46,350	46,307	46,368	46,370	46,515	46,498	46,512	46,561	46,598	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,508	9,550	9,622	9,557	9,612	9,571	9,488	9,615	9,811	9,582	9,306	9,356	9,501	9,372	9,382	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	42,354	42,884	42,040	42,392	42,774	42,878	42,935	43,048	43,047	43,115	43,200	43,486	43,667	43,915	44,043	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,909	23,437	23,263	23,509	23,222	23,476	23,365	23,398	23,217	23,595	23,595	23,655	23,713	23,556	23,648	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	61,755	62,684	62,405	62,516	61,871	61,877	62,764	62,997	63,044	63,100	62,988	63,050	63,053	62,931	62,956	Santé et social
Educational	*14182866*	44,854	45,220	44,621	44,937	44,873	45,122	45,736	45,512	45,364	45,276	45,409	45,508	45,510	45,603	45,745	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,438	57,210	56,963	57,113	57,195	56,950	57,240	57,654	57,530	57,317	56,930	57,288	57,357	57,382	57,470	Administration publique
Other services	*14182883*	24,184	24,551	24,418	24,435	24,503	24,491	24,563	24,497	24,472	24,677	24,685	24,718	24,733	24,689	24,767	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2003 J	J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	181.2	181.8	182.8	184.4	185.8	187.4	188.4	189.5	190.6	192.0	193.4	Lissé
Unsmoothed	*7687*	182.6	184.2	185.7	188.3	188.4	190.5	189.4	191.0	193.5	195.5	197.7	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,876	1,895	1,919	1,940	1,951	1,960	1,969	1,977	1,991	2,009	2,028	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,732	7,750	7,779	7,793	7,764	7,720	7,578	7,447	7,458	7,463	7,496	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	112,065	114,032	115,996	117,554	117,793	118,068	117,985	117,951	118,475	119,791	121,413	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	6,665	6,806	7,039	7,206	7,389	7,564	7,757	7,959	8,232	8,395	8,472	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	19,965	20,020	19,771	20,226	20,447	20,637	20,968	21,684	21,811	22,307	22,727	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.69	1.67	1.67	1.68	1.70	1.72	1.74	1.77	1.78	1.81	1.84	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.1	39.0	38.9	38.8	38.8	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	38.7	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,626	2,626	2,619	2,620	2,626	2,627	2,633	2,633	2,632	2,627	2,622	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	130.4	131.4	134.3	138.5	143.0	143.1	140.7	137.1	135.1	136.5	139.0	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	110.3	110.7	111.3	111.9	112.3	112.8	113.1	113.5	113.8	114.2	114.5	Indice des É.-U.(1)

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	195.2	197.1	198.4	199.3	200.0	200.7	200.8	201.1	201.6	201.9	202.4	Lissé
Unsmoothed	*7687*	198.4	200.6	199.5	200.1	201.3	202.1	200.9	201.1	202.3	203.1	204.6	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,041	2,050	2,062	2,074	2,090	2,107	2,118	2,123	2,137	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,560	7,644	7,635	7,643	7,668	7,742	7,775	7,767	7,771	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	123,226	125,724	127,397	128,766	129,843	130,707	130,497	130,899	131,877	133,232	134,503	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,511	8,516	8,450	8,408	8,493	8,584	8,681	8,839	9,004	9,204	9,352	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	22,918	23,053	23,248	23,307	23,377	23,697	23,727	23,847	24,518	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.86	1.88	1.90	1.91	1.91	1.90	1.90	1.88	1.87	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.8	38.7	38.6	38.5	38.4	38.4	38.4	38.3	38.3	38.3	38.2	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,614	2,608	2,608	2,609	2,611	2,613	2,612	2,614	2,615	2,616	2,608	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	141.8	145.9	147.6	145.8	144.4	142.6	142.1	141.5	138.4	137.9	137.4	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	114.9	115.2	115.5	115.5	115.4	115.2	115.0	115.0	115.0	115.0	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

		2001	2002	2003	2004	2002 I	II	III	IV	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	105,932	94,679	96,935	111,682	108,924	106,380	88,880	74,532	**Demande totale**
Persons	*33310*	41,374	46,993	50,251	55,284	46,564	45,540	48,520	47,348	Particuliers
Private corporations	*33315*	59,214	40,084	40,624	54,850	49,816	51,952	38,592	19,976	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	32,248	30,948	31,471	26,839	30,920	36,628	30,680	25,564	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,736	-891	-780	-788	-604	-15,384	5,712	6,712	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,621	-3,472	9,804	-5,144	-6,172	Administration fédérale
Other governments	*33335*	10,275	9,739	8,407	20,957	16,620	14,468	1,200	6,668	Autres administrations publiques

		2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Total raised	*33343*	85,388	104,156	98,244	99,952	114,896	144,724	97,680	89,428	**Demande totale**
Persons	*33310*	49,408	49,024	52,664	49,908	55,076	53,684	55,736	56,640	Particuliers
Private corporations	*33315*	32,688	29,752	37,164	62,892	71,552	67,144	44,716	35,988	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	26,880	21,312	32,804	44,888	35,452	33,096	19,328	19,480	dont : actions
Government enterprises	*33322*	2,240	4,804	-4,320	-5,844	-5,200	1,224	1,096	-272	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-2,664	4,132	2,036	-9,772	-10,728	-15,344	-21,672	-26,740	Administration fédérale
Other governments	*33335*	3,716	16,444	10,700	2,768	4,196	38,016	17,804	23,812	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044).*
CANSIM table: *378-0002*

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,724	36,910	38,495	40,483	36,904	37,265	37,739	38,572	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,195	28,621	29,204	30,125	28,581	28,702	28,895	29,114	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,517	22,079	22,538	23,202	22,079	22,177	22,249	22,455	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,080	20,951	21,753	22,620	20,927	21,096	21,353	21,610	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,488	34,253	34,629	35,266	34,235	34,468	34,528	34,727	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,756	19,176	19,597	20,092	19,226	19,204	19,340	19,468	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,660	31,946	31,266	31,373	31,463	31,497	**Population**

		2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,236	38,517	38,860	39,468	40,389	40,942	41,319	..	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,152	29,293	29,411	29,775	30,093	30,280	30,493	..	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,582	22,569	22,663	22,943	23,206	23,293	23,476	..	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,674	21,940	21,902	22,318	22,544	22,744	22,980	..	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,585	34,601	34,787	34,984	35,297	35,452	35,497	..	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,579	19,732	19,711	19,982	20,031	20,154	20,296	..	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,568	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	32,079	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

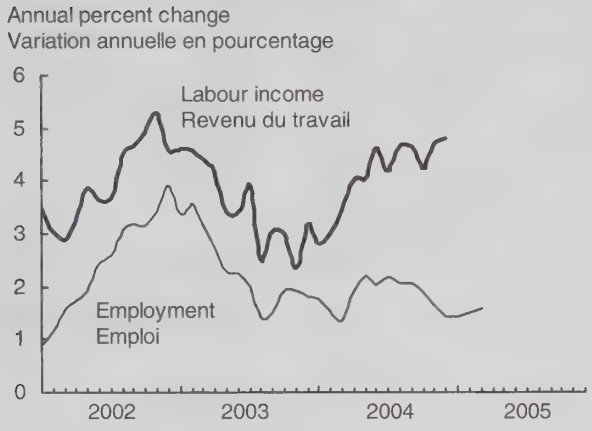
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

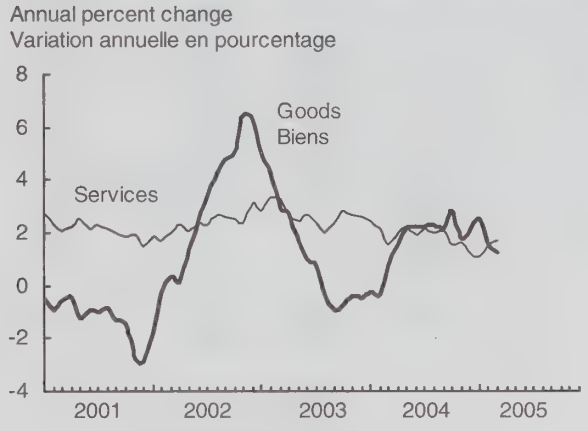
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

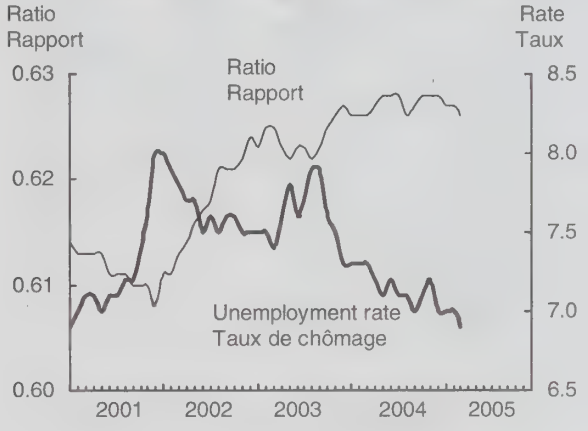
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



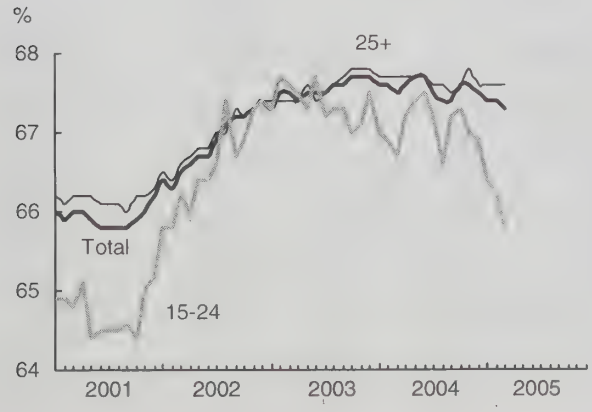
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



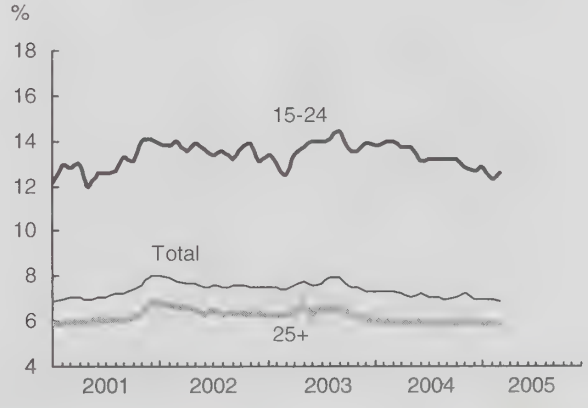
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



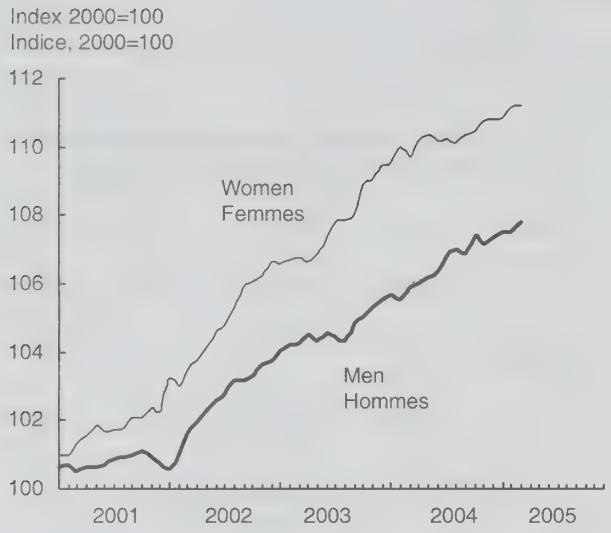
Employment by Age
Emploi par âge



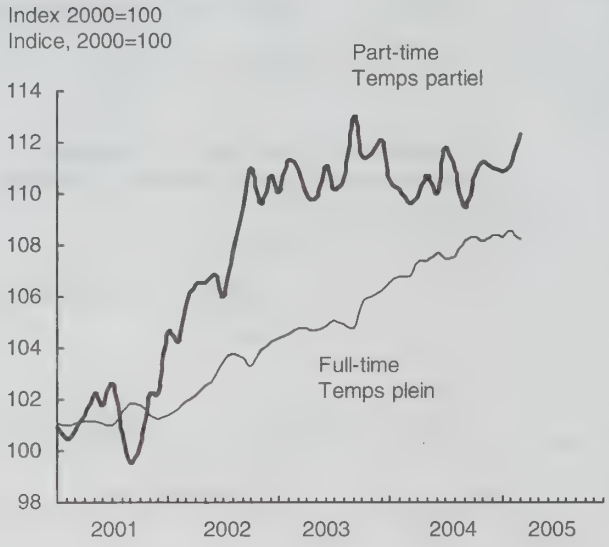
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



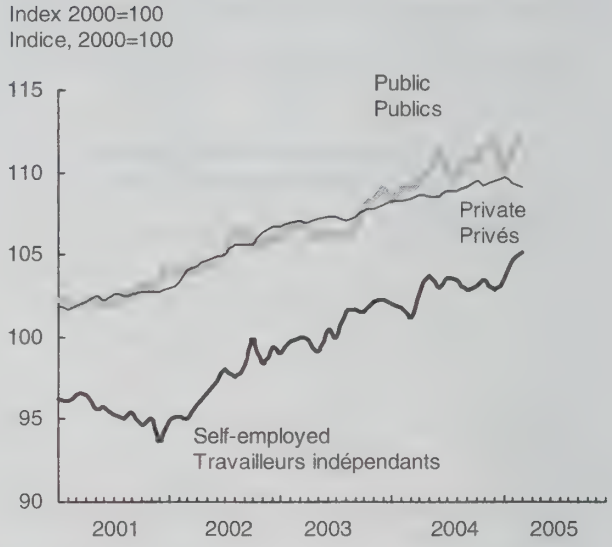
Adult Employment
Emploi adulte



Type of Employment
Emploi par classe



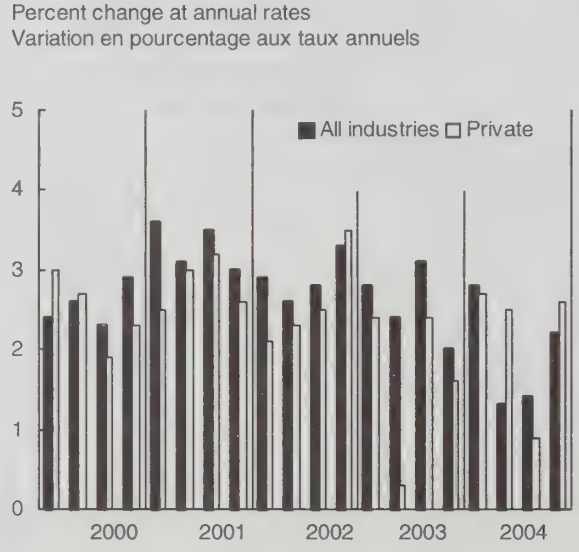
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

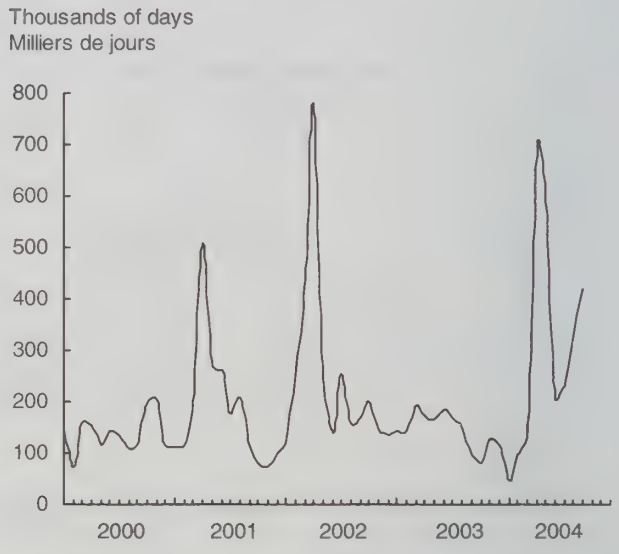


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
	'000												
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	17,028	17,049	17,072	17,092	17,083	17,094	17,092	17,140	17,165	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,680	15,750	15,789	15,837	15,830	15,844	15,839	15,904	15,938	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	1.5	1.9	1.9	1.8	1.8	1.5	1.4	1.9	2.2	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,663	12,774	12,810	12,843	12,878	12,903	12,911	12,970	12,982	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	3,018	2,976	2,978	2,993	2,952	2,941	2,928	2,934	2,956	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,347	8,368	8,392	8,399	8,413	8,405	8,412	8,454	8,454	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,333	7,381	7,397	7,438	7,417	7,439	7,428	7,449	7,484	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,425	2,434	2,444	2,452	2,435	2,430	2,422	2,450	2,460	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,256	13,316	13,345	13,385	13,394	13,414	13,417	13,453	13,478	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,257	13,328	13,353	13,398	13,397	13,416	13,427	13,457	13,464	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,772	6,773	6,797	6,806	6,823	6,812	6,823	6,851	6,827	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,484	6,555	6,556	6,592	6,574	6,604	6,604	6,606	6,637	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	2,957	2,987	3,005	3,022	3,001	3,021	3,021	3,030	3,049	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,164	1,175	1,182	1,159	1,160	1,172	1,171	1,181	1,188	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,792	1,812	1,823	1,863	1,841	1,849	1,850	1,850	1,860	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,300	10,341	10,348	10,376	10,396	10,395	10,406	10,427	10,415	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,608	5,599	5,616	5,647	5,664	5,640	5,652	5,670	5,638	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,692	4,742	4,733	4,729	4,732	4,755	4,754	4,757	4,777	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,424	2,422	2,436	2,439	2,433	2,428	2,412	2,447	2,474	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,575	1,595	1,594	1,592	1,590	1,594	1,588	1,604	1,628	Hommes
Women	*2067081*	830	839	849	827	842	846	843	835	824	843	847	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	520,695	521,095	523,824	525,174	525,407	525,105	525,332	519,988	532,377	**Heures travaillées**

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Labour force	*2062810*	17,189	17,196	17,194	17,211	17,264	17,292	17,280	17,264	17,292	17,281	17,290	**Population active**
Employed	*2062811*	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	**Pers. occupées**
Annual % change		2.0	2.2	2.1	2.1	1.9	1.6	1.4	1.4	1.5	1.6	1.3	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	13,019	12,995	13,004	13,079	13,089	13,078	13,099	13,097	13,118	13,088	13,138	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,938	2,984	2,963	2,924	2,958	2,970	2,964	2,961	2,966	3,000	2,980	À temps partiel
Men	*2062820*	8,468	8,495	8,497	8,518	8,556	8,543	8,550	8,541	8,544	8,554	8,550	Hommes
Women	*2062829*	7,489	7,484	7,470	7,486	7,491	7,505	7,513	7,517	7,540	7,535	7,568	Femmes
15-24	*2062838*	2,482	2,474	2,452	2,480	2,484	2,483	2,485	2,464	2,474	2,454	2,455	15-24
25+	*2062919*	13,475	13,506	13,516	13,524	13,562	13,565	13,578	13,593	13,610	13,634	13,663	25+
Employees	*2066968*	13,502	13,509	13,498	13,549	13,589	13,580	13,610	13,586	13,589	13,579	13,616	Employés
Men	*2067023*	6,858	6,865	6,872	6,896	6,938	6,917	6,933	6,908	6,911	6,910	6,920	Hommes
Women	*2067078*	6,643	6,644	6,626	6,654	6,651	6,662	6,676	6,678	6,678	6,669	6,696	Femmes
Public	*2066969*	3,086	3,061	3,042	3,073	3,073	3,091	3,099	3,051	3,089	3,106	3,144	Public
Men	*2067024*	1,205	1,195	1,188	1,189	1,186	1,199	1,209	1,181	1,182	1,200	1,217	Hommes
Women	*2067079*	1,881	1,866	1,854	1,884	1,888	1,892	1,890	1,870	1,908	1,907	1,928	Femmes
Private	*2066970*	10,416	10,449	10,457	10,476	10,516	10,489	10,511	10,536	10,500	10,473	10,472	Privé
Men	*2067025*	5,653	5,670	5,685	5,706	5,752	5,718	5,724	5,728	5,729	5,711	5,703	Hommes
Women	*2067080*	4,763	4,779	4,772	4,770	4,763	4,771	4,787	4,808	4,771	4,762	4,769	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,455	2,471	2,469	2,454	2,458	2,468	2,453	2,471	2,495	2,509	2,502	Autonomes
Men	*2067026*	1,610	1,630	1,624	1,622	1,618	1,626	1,617	1,632	1,633	1,643	1,630	Hommes
Women	*2067081*	846	840	845	832	840	842	836	839	862	866	871	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	531,899	538,094	536,528	534,703	532,229	533,040	536,184	532,548	537,121	537,088	543,610	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.7	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.4	73.4	73.5	73.3	73.3	73.2	73.2	73.4	73.2	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	62.0	62.1	62.1	62.3	62.1	62.2	62.0	62.1	62.2	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	67.3	67.0	67.1	67.5	67.0	66.9	66.7	67.2	67.4	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.7	67.8	67.8	67.8	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.9	7.6	7.5	7.3	7.3	7.3	7.3	7.2	7.1	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	8.2	8.1	8.0	7.7	7.7	7.7	7.8	7.6	7.5	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	7.6	7.1	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	14.4	13.7	13.5	13.9	13.8	13.9	14.0	13.7	13.7	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.6	6.4	6.3	6.0	6.1	6.0	6.0	5.9	5.9	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,347	1,299	1,284	1,255	1,253	1,250	1,252	1,236	1,226	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	746	735	728	699	698	702	708	694	688	Hommes
Women	*2062832*	566	549	601	563	556	556	556	548	544	542	539	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	408	387	383	395	390	393	394	388	389	15-24
25+	*2062922*	902	854	940	912	901	860	864	856	858	848	838	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	8,191	8,213	8,234	8,308	8,466	8,443	8,438	8,388	8,059	**Inactifs (3)**

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.2	73.1	73.1	73.2	73.4	73.3	73.3	73.1	73.0	73.0	72.9	Hommes
Women	*2062834*	62.3	62.1	62.0	61.9	62.0	62.1	61.9	61.8	62.0	61.8	61.8	Femmes
15-24	*2062843*	67.5	67.2	66.6	67.2	67.3	67.0	66.9	66.4	66.2	65.8	65.6	15-24
25+	*2062924*	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.8	67.6	67.6	67.6	67.6	67.6	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.5	7.3	7.3	7.3	7.2	7.4	7.3	7.3	7.3	7.2	7.2	Hommes
Women	*2062833*	6.8	6.9	7.0	6.7	6.9	7.0	6.8	6.6	6.7	6.5	6.3	Femmes
15-24	*2062842*	13.1	13.2	13.2	13.2	13.2	12.8	12.7	12.8	12.3	12.6	12.3	15-24
25+	*2062923*	6.0	5.8	5.9	5.8	5.8	6.1	5.9	5.8	6.0	5.8	5.7	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,233	1,216	1,227	1,208	1,217	1,244	1,217	1,206	1,208	1,193	1,172	**Chômeurs**
Men	*2062823*	686	665	664	669	666	681	673	672	669	664	666	Hommes
Women	*2062832*	546	550	562	539	551	563	544	534	539	528	507	Femmes
15-24	*2062841*	375	377	374	376	377	365	360	363	347	354	345	15-24
25+	*2062922*	858	839	853	832	840	879	856	843	861	839	828	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	7,931	7,843	7,918	8,341	8,336	8,361	8,466	8,652	8,603	8,630	8,615	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,357	15,425	15,460	15,507	15,503	15,516	15,508	15,574	15,609	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,912	3,912	3,939	3,944	3,937	3,944	3,968	3,988	4,005	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	323	325	329	330	327	328	331	330	330	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	284	292	282	283	280	282	280	282	284	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	132	133	134	132	133	128	134	135	136	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,253	2,252	2,277	2,277	2,282	2,292	2,303	2,310	2,311	Fabrication
Construction	2057608	907	953	920	909	917	921	916	913	921	932	945	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,768	11,838	11,850	11,893	11,893	11,901	11,871	11,916	11,933	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	791	803	801	811	817	816	817	816	815	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,463	2,485	2,487	2,481	2,496	2,495	2,498	2,483	2,484	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	928	922	915	924	929	923	932	944	950	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	593	612	610	634	626	627	614	627	629	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	1,000	1,000	1,001	992	997	1,002	1,003	1,007	1,011	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	714	733	719	721	724	726	729	735	722	724	721	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,011	1,008	1,018	1,004	998	1,004	1,007	1,013	1,002	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,688	1,702	1,702	1,726	1,732	1,724	1,732	1,744	1,746	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,030	1,041	1,041	1,046	1,042	1,049	1,034	1,033	1,043	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	829	829	832	826	821	823	820	822	825	Administration publique
Other services	2057620	713	705	716	714	720	722	706	702	692	704	708	Autres services

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,627	15,657	15,649	15,685	15,729	15,731	15,741	15,740	15,759	15,755	15,786	Non agricole
Total goods	2057604	4,009	4,016	4,012	3,995	4,023	4,008	4,024	4,037	4,007	4,018	4,018	**Total des biens**
Agriculture	2057605	330	323	318	318	318	317	322	317	325	333	332	Agriculture
Other primary	2057606	285	284	285	287	288	292	301	297	301	298	304	Industries primaires
Utilities	2057607	139	139	139	132	130	127	125	122	120	126	125	Services publics
Manufacturing	2057609	2,303	2,306	2,299	2,297	2,304	2,282	2,282	2,295	2,267	2,268	2,238	Fabrication
Construction	2057608	952	965	970	961	982	990	995	1,005	994	993	1,019	Construction
Total services	2057610	11,948	11,964	11,956	12,008	12,023	12,040	12,039	12,020	12,077	12,071	12,100	**Total des services**
Transportation	2057612	820	823	810	805	797	793	787	793	798	784	784	Transports
Trade	2057611	2,488	2,501	2,497	2,522	2,525	2,536	2,524	2,542	2,548	2,556	2,536	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	945	953	972	973	971	984	984	985	989	1,001	999	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	633	636	632	637	638	632	633	622	636	634	634	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	998	1,018	1,017	1,004	1,020	1,018	1,030	1,030	1,033	1,018	1,041	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	726	730	757	741	737	737	733	721	736	744	728	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,011	1,013	994	1,001	1,017	1,007	1,017	1,026	1,006	988	996	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,738	1,730	1,731	1,749	1,740	1,741	1,736	1,722	1,732	1,737	1,714	Santé et social
Educational	2057616	1,049	1,022	996	1,034	1,040	1,053	1,057	1,048	1,068	1,076	1,104	Enseignement
Public administration	2057621	834	831	830	836	836	836	836	822	823	834	858	Administration publique
Other services	2057620	705	708	722	706	704	704	702	708	708	699	704	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	613,718	638,865	52,282	52,501	52,827	52,948	53,298	53,375	53,411	53,754	53,729	54,016	54,556	..	..	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		3.5	4.1	3.0	3.4	4.0	4.0	4.6	4.2	4.6	4.6	4.2	4.7	4.8	..	..	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,248	7,277	612	613	635	595	602	605	567	606	596	588	631	..	..	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,592	12,737	1,026	1,027	1,052	1,055	1,058	1,067	1,060	1,067	1,099	1,094	1,112	..	..	Mines
Manufacturing	*1996455*	85,165	85,659	7,088	7,094	7,098	7,104	7,169	7,167	7,130	7,150	7,180	7,181	7,214	..	..	Fabrication
Construction	*1996456*	34,920	37,492	3,031	3,070	3,116	3,108	3,095	3,123	3,112	3,169	3,174	3,195	3,270	..	..	Construction
Transportation	*1996460*	27,900	28,503	2,303	2,332	2,346	2,368	2,369	2,390	2,394	2,411	2,415	2,412	2,446	..	..	Transports
Trade	*1996459*	74,367	77,371	6,325	6,348	6,415	6,412	6,446	6,461	6,470	6,513	6,523	6,550	6,579	..	..	Commerce
Finance	*1996462*	50,616	53,283	4,359	4,359	4,389	4,404	4,441	4,459	4,485	4,485	4,497	4,531	4,541	..	..	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	198,072	207,092	16,970	17,010	17,096	17,169	17,294	17,262	17,328	17,447	17,415	17,522	17,680	..	..	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,915	42,071	3,460	3,492	3,478	3,505	3,531	3,539	3,539	3,527	3,445	3,517	3,588	..	..	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	13,502	13,406	13,427	13,449	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,645	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	2,992	2,980	2,984	2,992	2,984	2,997	3,000	2,971	3,004	2,995	2,996	3,007	2,983	2,979	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	52	54	53	52	53	53	53	52	52	51	51	52	48	49	Forêts
Mining	*1596768*	150	155	152	153	153	154	153	154	155	156	158	158	161	160	161	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	1,996	1,997	1,994	2,000	1,992	2,001	2,003	1,990	2,000	1,992	1,988	1,989	1,978	1,975	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	845	851	851	851	845	848	852	841	841	839	831	836	823	826	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	1,151	1,146	1,143	1,149	1,147	1,154	1,154	1,150	1,157	1,155	1,156	1,154	1,152	1,148	Biens durables
Construction	*1596770*	643	668	658	660	664	667	668	669	667	672	673	676	677	673	673	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	10,346	10,277	10,292	10,302	10,299	10,364	10,365	10,353	10,382	10,381	10,414	10,427	10,440	10,461	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	616	602	608	611	613	617	625	621	622	623	623	622	622	622	Transports
Trade	*1596775*	2,349	2,385	2,367	2,365	2,368	2,372	2,381	2,385	2,386	2,399	2,395	2,411	2,419	2,427	2,430	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	576	577	576	577	573	574	576	576	577	577	578	576	580	581	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	1,378	1,362	1,365	1,373	1,374	1,379	1,378	1,380	1,388	1,390	1,393	1,392	1,391	1,390	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	941	940	936	933	936	938	939	941	946	944	947	948	950	951	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	2,347	2,337	2,342	2,343	2,343	2,359	2,355	2,345	2,337	2,345	2,350	2,368	2,362	2,369	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	775	772	776	776	774	773	779	778	777	774	775	774	771	775	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	706	702	703	707	705	709	703	706	709	707	709	711	709	713	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	865	884	881	879	884	880	887	885	883	889	890	891	891	891	902	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	868	882	876	864	862	868	850	867	863	880	871	878	881	887	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	1,248	1,231	1,227	1,237	1,247	1,233	1,244	1,253	1,256	1,272	1,269	1,285	1,295	1,305	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	859	857	854	862	853	863	864	859	863	863	862	860	860	870	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	794	791	781	796	792	798	802	800	802	795	796	794	792	809	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	907	904	906	909	901	910	908	905	907	912	911	908	909	914	Biens durables
Construction	*1597109*	826	845	836	840	846	842	850	845	840	850	854	855	849	857	867	Construction
Services producing	*1597113*	639	654	650	652	655	654	657	651	655	658	655	656	659	657	660	**Total des services**
Transportation	*1597122*	762	757	755	752	753	753	755	753	761	759	762	766	759	763	765	Transports
Trade	*1597114*	555	562	555	558	567	559	565	564	563	566	563	564	568	562	568	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	880	904	897	897	899	900	907	902	903	909	913	916	908	907	907	Finances et assurances
Education	*1597129*	746	777	783	777	771	785	776	767	775	790	780	779	788	789	784	Éducation
Professional	*1597126*	914	930	931	927	937	924	937	925	918	931	923	929	953	938	944	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	279	294	279	289	301	293	299	303	299	303	298	291	295	285	296	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	637	633	639	638	638	641	638	640	635	632	644	647	635	639	Santé
Public administration	*1597121*	858	873	876	876	872	870	869	864	875	875	878	872	879	884	887	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	17.79	17.54	17.47	17.65	17.73	17.81	17.81	17.83	17.93	17.92	18.03	18.12	18.00	18.11	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	20.91	20.80	20.67	20.58	20.89	20.88	20.99	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.26	21.33	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	25.31	24.31	24.25	24.04	24.53	25.08	25.57	25.83	26.34	26.55	26.43	27.42	27.42	27.57	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	20.23	20.02	19.91	20.06	20.26	20.24	20.32	20.25	20.30	20.28	20.43	20.53	20.46	20.53	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.70	21.85	21.89	21.13	21.67	21.65	21.88	21.67	21.82	21.71	22.08	21.90	21.93	21.68	Construction
Services producing	*1597791*	15.47	16.19	15.88	15.90	16.16	16.13	16.23	16.18	16.26	16.37	16.38	16.43	16.52	16.29	16.46	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.59	18.46	18.68	18.12	17.97	18.53	18.58	18.47	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.88	18.93	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.64	17.72	18.48	18.24	17.86	17.33	17.71	17.54	17.16	17.46	17.15	17.26	17.51	17.27	17.39	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	18.50	18.53	18.51	17.91	17.28	18.20	18.24	18.61	18.85	18.97	19.05	19.03	18.26	18.32	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	10.06	9.62	9.75	10.09	9.96	10.10	10.17	10.21	10.28	10.32	10.48	10.48	10.37	10.43	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.03	21.62	21.26	21.44	21.59	21.80	21.91	21.82	21.84	21.49	21.46	21.63	21.98	21.64	21.84	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.0	115.9	115.6	115.9	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.4	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.2	3.8	2.8	2.6	3.3	3.7	3.2	3.6	3.3	3.2	3.0	2.6	2.5	3.0	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.8	117.4	115.9	115.3	118.1	118.5	119.4	117.9	117.5	117.2	118.2	121.0	119.5	119.5	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.3	112.4	115.4	112.9	120.4	123.9	122.6	121.8	116.4	119.0	119.5	121.7	120.8	115.1	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.6	110.8	110.1	114.6	115.3	117.1	121.1	125.2	128.0	129.3	125.1	126.5	128.9	121.1	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.0	120.1	117.9	119.0	120.2	120.6	121.9	119.9	119.6	119.1	119.8	123.1	120.0	122.0	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.0	107.2	108.9	100.4	110.5	110.8	109.9	106.5	105.3	106.1	109.0	111.6	112.5	107.9	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.6	115.3	115.6	116.1	116.4	117.3	116.5	117.0	116.9	117.2	117.1	119.1	118.4	119.4	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	109.8	107.3	106.8	110.3	111.1	109.5	109.3	108.8	109.4	113.3	115.8	116.8	116.2	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.2	122.0	122.1	122.8	121.4	123.9	122.8	125.5	124.3	122.7	122.9	125.7	123.7	123.8	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	109.0	108.9	108.4	108.8	106.9	107.9	109.1	110.2	109.7	109.6	109.1	109.6	110.0	112.1	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.6	117.8	116.5	116.2	117.0	116.9	118.4	119.5	116.3	118.0	119.0	119.4	121.0	123.5	124.1	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.7	114.9	115.8	117.5	115.0	116.4	116.8	115.9	115.7	118.9	119.1	118.5	117.8	121.6	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.3	101.6	105.2	110.1	107.0	108.0	108.1	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	109.5	110.5	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	121.6	122.2	122.1	123.5	124.6	124.6	125.9	124.2	125.8	126.1	127.3	123.3	125.2	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	148.4	147.4	148.4	148.6	149.2	147.9	146.5	147.9	149.9	147.1	151.8	149.6	151.2	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	31.9	32.1	32.3	31.9	31.4	31.9	32.0	32.0	31.9	31.9	31.8	31.6	31.4	31.3	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	39.0	38.6	38.8	39.0	38.3	38.4	38.7	38.5	38.4	38.7	38.8	38.5	38.0	38.4	38.7	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	39.8	44.0	43.4	37.6	37.5	37.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.6	41.4	41.6	44.2	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.6	38.9	39.0	39.2	38.4	38.6	38.4	38.3	38.6	38.6	38.5	37.7	38.3	38.3	Fabrication
Construction	*1597448*	38.2	38.3	37.8	38.1	34.8	38.4	38.8	38.7	38.8	39.0	39.0	38.6	38.3	38.7	39.4	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	29.3	29.5	29.6	29.4	28.8	29.3	29.5	29.5	29.4	29.2	29.2	29.3	28.7	28.6	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	37.0	36.5	36.3	36.2	36.0	36.5	36.9	37.2	38.4	38.3	37.7	36.7	36.6	36.4	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.7	27.3	28.3	29.5	29.6	26.5	26.6	25.9	26.5	26.9	26.6	26.4	26.6	25.8	24.3	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	33.8	34.2	34.8	34.2	32.1	32.6	33.4	33.2	33.3	34.4	34.2	34.6	31.4	31.8	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	28.8	29.0	29.2	29.0	28.7	28.6	28.5	28.6	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	27.9	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue). personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,236	13,249	13,326	13,668	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	13,357	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	827	1,019	992	911	771	694	760	793	662	691	759	847	968	977	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	555	549	550	545	542	533	551	535	524	518	520	521	525	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	198	221	180	178	208	295	193	196	228	304	327	330	196	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	4,879	4,245	3,739	3,893	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	4,015	Semaines payées
Average weekly payment	*384452*	*$* 293.63	296.87	301.63	299.01	299.26	297.30	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	305.24	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.4	..	98.4	132.0	696.4	601.6	208.4	233.4	324.9	420.9	..	..	..	..	..	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	..	17.8	0.0	0.1	0.2	0.3	17.8	34.8	32.3	..	..	..	..	..	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	..	0.0	0.0	0.6	17.2	22.8	3.8	39.3	4.2	..	..	..	..	..	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.3	..	14.8	15.3	23.3	43.2	65.6	92.5	88.1	72.8	..	..	..	..	..	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	..	4.7	3.9	4.1	6.9	4.0	2.1	14.4	17.2	..	..	..	..	..	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	..	33.8	80.3	6.7	0.4	1.7	3.3	7.0	6.0	..	..	..	..	..	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	..	5.9	12.3	199.2	397.2	8.3	5.1	6.1	6.8	..	..	..	..	..	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	..	0.7	2.3	355.7	0.5	2.5	3.8	17.0	205.6	..	..	..	..	..	Administration publique

		2003	2004	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.5	1.7	3.0	2.9	2.6	2.8	3.3	2.8	2.4	3.1	2.0	2.8	1.3	1.4	2.2	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.3	2.2	2.6	2.1	2.3	2.5	3.5	2.4	0.3	2.4	1.6	2.7	2.5	0.9	2.6	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.4	3.0	3.1	2.7	3.2	3.3	2.9	3.1	3.2	2.2	2.8	-0.3	1.8	2.1	Public
Employees ('000)	*4327079*	619	822	250	207	456	186	135	108	236	136	138	140	380	160	142	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].*
CANSIM tables: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].*
Tableaux CANSIM: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

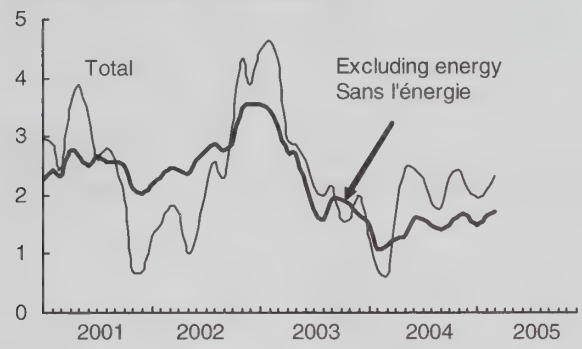
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

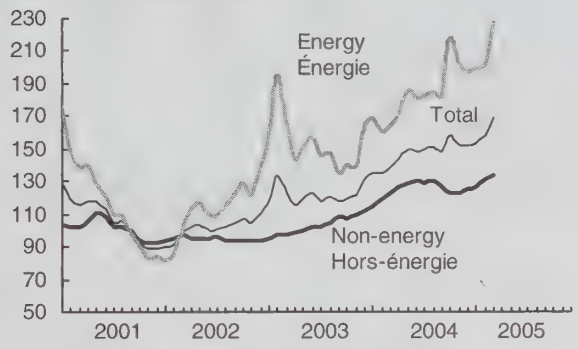
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

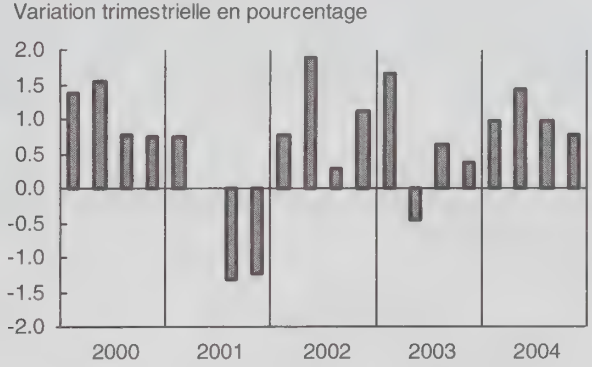
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



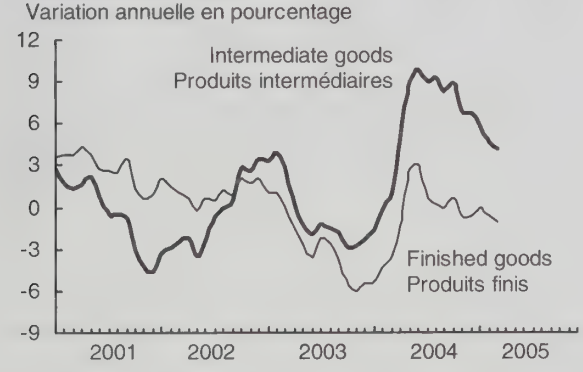
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



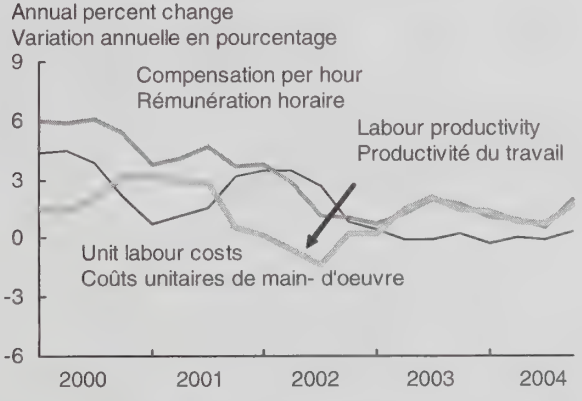
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

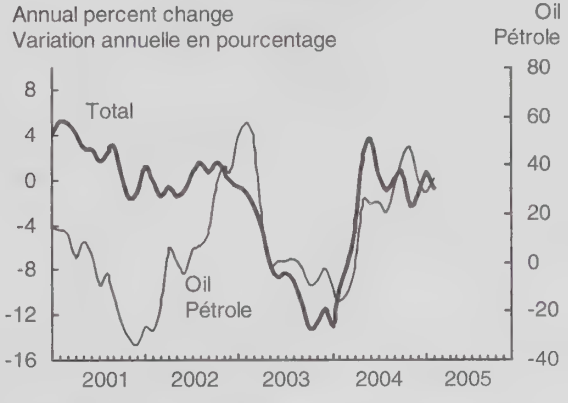


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	2004 IV	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	110.4	111.0	110.7	111.2	111.1	111.7	112.5	112.9	113.2	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.2	96.7	99.1	99.0	98.5	97.8	97.4	96.9	96.8	96.5	96.7	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	104.3	103.9	103.8	103.4	104.2	103.5	103.4	103.0	103.0	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.2	123.8	118.0	120.6	119.4	120.7	119.9	121.3	123.7	124.5	125.6	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	111.2	111.3	111.4	112.1	112.3	113.0	113.6	114.0	114.2	Services
Government expenditure	*1997743*	115.2	118.0	113.7	114.1	114.5	115.5	116.5	117.1	117.8	118.2	118.8	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.0	108.0	107.4	106.8	105.6	105.8	105.7	106.6	108.8	108.9	107.8	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.4	125.1	115.4	116.2	117.4	119.1	121.0	122.3	125.1	126.3	126.8	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	100.8	100.6	104.4	103.2	100.8	100.3	99.1	99.9	101.9	101.4	99.4	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.8	119.6	112.8	113.3	113.2	114.1	114.8	116.8	119.0	120.8	121.7	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	93.7	90.6	99.6	97.5	94.0	92.7	90.6	90.8	92.6	91.0	87.8	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.7	112.6	110.3	110.7	110.3	110.8	110.9	111.6	112.7	113.0	113.1	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	105.0	107.2	108.3	109.9	104.1	104.1	101.7	103.9	108.3	108.9	107.5	Exportations
Imports	*1997753*	101.9	99.6	110.0	107.9	101.8	100.6	97.4	98.3	102.3	100.6	97.2	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.2	114.8	109.3	111.1	110.6	111.3	111.7	112.8	114.4	115.5	116.4	Produit intérieur brut
Annual % change		3.2	3.2	4.1	5.0	2.6	3.0	2.2	1.5	3.4	3.8	4.2	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	122.5	122.7	122.4	122.7	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	2.0	2.2	1.6	1.6	2.0	1.2	0.7	0.7	1.6		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	120.5	120.9	121.1	121.4	121.2	121.1	121.2	121.6	121.7	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.7	1.9	1.9	1.8	1.6	1.6	1.1	1.2	1.2		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	122.1	121.3	121.1	122.3	123.4	123.7	123.4	123.6	123.4	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	117.7	117.9	118.2	118.3	118.8	118.7	119.0	119.0	119.6	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	114.7	115.1	115.1	114.9	114.9	114.9	115.2	115.3	115.6	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	101.8	105.0	105.0	104.2	102.5	102.3	104.0	105.3	103.8	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	142.4	141.9	139.7	140.9	140.8	142.2	141.9	142.8	143.5	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	117.4	117.6	117.7	118.0	117.6	117.7	117.7	118.3	119.0	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	128.0	128.9	128.3	127.5	126.5	125.3	126.6	127.3	127.1	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	137.1	137.1	137.0	137.6	140.1	140.8	141.1	141.3	142.2	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	117.9	117.9	116.8	117.5	117.6	117.9	118.2	118.8	119.1	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	108.7	108.3	107.7	109.8	108.9	108.8	107.9	108.2	108.5	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	105.3	108.1	108.5	107.5	105.8	105.4	106.8	108.1	106.7	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	125.2	124.7	122.8	123.2	124.3	125.1	125.8	126.4	127.1	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	127.7	128.1	128.5	128.4	128.6	128.5	128.8	129.0	129.3	**51.16**	**Services**

			2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M		
All items	**100.00**	*735319*	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.5	2.5	2.3	1.9	1.8	2.3	2.4	2.1	2.0	2.1	2.3		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	122.0	122.0	122.2	121.9	122.3	122.3	122.9	122.9	122.6	123.0	123.4	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.3	1.5	1.6	1.2	1.2	1.0	1.2	1.4	1.2	1.5	1.5		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	124.4	125.6	125.6	125.3	124.7	125.3	126.6	127.2	126.8	126.6	127.1	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	119.8	120.3	120.6	120.9	121.2	121.8	122.2	122.3	122.4	122.6	123.0	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.4	115.0	114.9	115.0	115.4	115.0	115.1	115.3	115.3	115.5	115.7	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	102.8	101.9	100.9	101.8	104.9	105.4	103.2	100.8	100.0	103.0	106.0	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	148.2	147.1	146.2	144.7	143.7	144.6	146.7	145.8	146.3	147.0	148.3	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	119.0	119.1	119.2	118.8	119.2	119.1	118.8	119.1	119.0	119.7	120.0	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	128.4	128.5	128.9	128.6	129.4	128.4	127.4	126.9	125.5	126.3	126.8	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	143.4	144.0	144.2	144.7	144.6	144.5	144.7	144.5	145.1	145.2	146.3	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	120.8	120.7	120.2	119.7	119.7	120.1	120.7	120.1	119.8	120.5	121.8	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	108.8	108.2	108.1	106.7	106.5	105.4	108.7	109.0	108.1	107.7	107.5	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	105.8	105.2	104.3	104.9	107.7	108.4	106.4	104.2	103.5	106.1	108.8	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	130.3	130.7	130.0	129.8	129.2	130.3	130.2	129.4	129.7	130.4	132.1	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	129.8	130.0	130.4	130.5	130.8	131.0	131.2	131.4	131.4	131.7	131.9	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	105.7	105.8	104.6	104.2	104.5	105.4	107.6	108.3	109.7	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-1.9	-2.7	-4.0	-4.1	-3.5	-3.1	-1.9	-0.8	2.3	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	103.1	103.6	102.7	102.5	102.7	104.2	106.9	107.9	109.7	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	103.8	104.4	104.5	105.1	107.2	110.3	114.3	114.4	118.0	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	103.0	103.5	102.4	102.1	102.1	103.3	105.8	106.9	108.4	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	109.6	109.1	107.5	106.8	107.1	107.2	108.6	108.9	109.7	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	109.2	110.0	110.2	110.6	110.7	110.5	111.3	111.8	112.4	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	106.8	106.2	104.4	103.5	103.9	103.7	104.9	105.0	105.8	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	111.4	110.5	108.1	107.1	107.6	107.9	109.7	110.1	111.0	Autres

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
All commodities	*1574377*	111.7	111.2	111.1	111.5	110.9	110.3	108.2	108.3	109.0	110.3	110.6	Tous les produits
Annual % change		6.4	7.0	5.5	5.5	4.8	5.4	3.8	3.6	3.4	2.5	2.1	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	111.6	111.4	111.8	112.7	112.2	111.8	109.5	109.6	110.3	111.9	112.4	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	118.0	120.0	122.4	121.7	119.8	120.1	117.8	118.9	119.3	122.7	123.2	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	110.6	110.1	110.2	111.3	111.0	110.5	108.2	108.2	109.0	110.2	110.8	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	112.0	111.0	110.0	109.9	109.1	108.2	106.2	106.4	107.1	107.9	107.8	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	113.0	113.1	113.3	113.1	111.8	111.5	110.8	111.1	111.4	112.0	112.2	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.3	106.6	105.4	105.1	104.4	102.8	101.0	101.9	102.4	102.9	102.0	Biens de capital
Other	*1574518*	114.4	112.9	111.4	111.3	110.7	110.0	107.3	107.0	108.0	109.1	109.5	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	105.6	106.5	106.9	107.5	107.6	107.3	108.7	109.7	110.7	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	100.1	100.2	100.1	100.1	99.9	100.6	100.6	100.8	101.4	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.8	107.1	107.0	106.7	106.5	105.9	105.6	106.2	106.7	107.5	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	101.0	100.8	100.5	100.5	100.8	100.8	101.1	101.1	101.6	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.2	112.1	112.1	112.1	112.1	112.4	112.8	112.8	112.8	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.0	104.1	104.5	104.5	104.5	104.2	104.5	104.5	104.6	Vêtements

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Food	*3825178*	111.4	110.9	111.0	109.8	107.7	106.9	105.6	106.1	106.2	106.8	107.2	Aliments
Rubber	*3822682*	101.5	101.3	100.9	100.9	101.0	101.0	100.8	101.4	101.5	101.6	101.8	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	108.2	108.8	109.4	109.6	110.1	110.8	110.8	111.5	112.4	112.4	112.8	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.6	101.4	101.7	101.4	101.3	101.5	101.1	101.4	101.6	101.7	101.7	Textiles
Leather	*3822619*	112.8	112.8	113.0	112.9	112.9	112.8	112.8	112.8	113.4	113.5	113.6	Cuir
Clothing	*3822609*	104.8	104.8	104.8	104.7	104.7	104.7	104.7	104.4	104.4	104.4	104.4	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.1	91.3	98.5	94.9	93.4	90.0	92.8	101.5	102.4	105.7	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.9	108.6	108.9	109.1	109.0	109.0	109.6	109.6	110.0	110.1	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	102.4	101.2	100.0	99.5	99.6	98.2	100.4	101.9	104.5	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	112.4	112.2	111.7	111.9	112.0	112.1	112.8	112.9	113.2	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	95.0	95.3	96.1	97.6	100.1	103.5	109.2	110.7	113.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	114.0	104.7	104.8	104.6	104.5	104.9	106.1	107.5	110.0	112.2	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	109.0	108.6	108.4	108.1	107.6	107.9	107.8	108.3	108.5	108.9	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	106.3	105.3	102.6	101.4	101.9	101.0	102.7	102.8	103.8	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	92.2	91.3	89.9	89.3	89.3	90.2	91.5	91.6	92.2	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	103.8	103.8	103.6	103.7	103.8	104.0	104.6	105.4	105.8	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	110.9	110.9	110.7	110.7	110.8	111.9	112.1	112.5	112.9	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	139.5	135.4	130.7	128.3	131.0	140.9	147.2	148.3	149.6	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	109.1	110.0	108.7	107.8	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	110.7	110.7	110.2	110.3	110.8	111.2	111.7	111.7	112.1	Produits divers

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Wood	*3822623*	109.0	105.6	102.8	107.5	106.8	95.9	89.8	93.8	95.0	98.2	97.7	Bois
Furniture	*3822783*	110.6	110.7	110.9	111.4	111.6	111.6	112.1	112.2	112.9	112.9	113.0	Meubles
Paper	*3822635*	106.3	107.3	106.9	106.8	105.3	103.6	100.7	101.4	102.7	104.3	103.7	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	113.7	114.2	114.5	114.4	114.7	114.7	114.2	114.6	114.9	115.2	115.0	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	112.7	115.3	118.8	119.3	118.2	120.2	118.0	118.2	119.6	121.5	121.5	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	113.6	114.5	115.7	116.9	117.8	118.3	117.6	117.3	117.7	117.9	117.9	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.5	109.4	109.3	109.6	109.4	109.1	108.6	109.0	109.7	109.7	109.5	Machines
Transportation equipment	*3822763*	105.8	104.6	102.8	102.2	100.9	98.5	95.7	97.0	97.5	98.2	96.9	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	93.6	93.0	91.8	91.3	90.6	89.1	87.0	88.0	88.1	88.8	87.9	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	105.8	106.1	106.3	106.3	106.6	107.0	107.2	107.5	107.9	108.3	108.4	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	113.0	113.2	113.3	113.8	114.2	114.0	114.2	114.3	115.5	115.8	115.9	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	169.0	163.2	163.1	169.4	172.3	184.7	175.2	161.8	166.8	174.5	187.5	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.7	117.1	118.4	118.7	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	112.2	112.2	112.3	112.2	112.2	112.4	112.1	112.7	113.1	113.5	113.5	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	110.2	107.4	108.5	110.2	113.2	116.8	121.1	126.0	125.5	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	97.9	85.2	88.4	89.1	90.4	92.4	93.7	98.3	100.3	99.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	78.6	79.5	79.7	81.2	82.2	82.0	81.9	83.6	83.8	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.5	116.2	116.7	117.7	117.6	117.7	119.1	119.0	119.2	121.6	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.0	94.9	95.7	93.5	95.6	99.6	111.6	128.7	130.9	117.2	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	80.6	80.4	84.2	87.3	92.2	96.2	105.4	107.6	105.5	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	164.3	148.4	150.6	153.0	158.1	166.7	170.6	181.7	182.2	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	87.6	86.8	86.1	87.3	89.3	89.4	93.3	96.0	98.4	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	86.6	96.5	96.7	96.7	97.4	96.6	100.3	102.3	100.9	Substances animales

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	129.0	127.6	129.1	133.7	133.6	139.1	131.9	125.8	131.3	135.3	143.7	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	99.2	99.0	99.5	98.7	97.3	97.3	96.2	96.4	96.9	97.8	99.7	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	84.2	84.0	83.5	84.2	83.9	84.8	81.3	79.0	78.1	77.4	77.3	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	122.4	123.3	123.6	123.9	124.6	125.2	124.5	124.0	128.4	129.2	129.2	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	109.4	115.6	138.7	139.7	126.0	132.2	131.6	119.0	117.4	116.1	113.1	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	103.0	103.9	107.0	106.2	104.0	105.1	105.3	108.1	108.7	113.4	117.6	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	193.5	189.5	193.1	209.5	212.0	229.7	209.1	189.4	205.8	216.3	239.0	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	95.6	96.9	91.0	86.3	83.2	79.5	77.5	78.3	78.4	80.3	81.8	Substances végétales
Animal products	*1576460*	105.0	101.9	100.9	100.7	101.7	101.0	101.4	103.5	105.2	104.3	107.3	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	120.6	118.4	119.6	121.2	131.6	135.2	135.1	138.6	143.1	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	11.2	15.1	14.5	18.0	19.1	21.3	22.3	25.9	29.3	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	104.6	108.3	107.4	110.1	112.0	115.0	119.9	122.9	127.0	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	147.2	135.0	139.9	139.7	164.3	169.0	160.4	164.9	170.0	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	101.8	102.6	103.7	107.1	105.1	104.7	107.0	113.8	115.7	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	106.2	111.2	109.5	111.9	115.5	120.0	125.9	127.3	132.4	Matières industrielles

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	150.2	148.9	149.3	150.8	148.0	158.0	152.5	152.2	153.8	157.7	169.0	**Total(1)**
Annual % change		28.6	26.4	26.5	24.4	17.5	14.2	11.4	11.7	10.0	9.5	9.4	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	128.5	129.7	129.4	130.1	127.2	122.7	122.7	125.1	126.5	131.3	134.4	Énergie exclue
Energy	*36384*	186.5	180.8	182.5	185.4	182.7	217.5	202.5	197.7	199.6	201.9	227.3	Énergie
Food	*36385*	119.5	121.6	120.2	116.3	114.4	113.7	117.1	113.2	112.9	112.9	116.2	Alimentation
Industrial materials	*36386*	132.9	133.7	133.9	136.5	133.2	127.0	125.6	130.7	132.9	139.8	142.7	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.4	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.2	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	117.3	117.9	118.4	119.2	119.5	119.9	120.4	120.8	121.7	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	4.7	5.1	5.0	5.0	5.0	5.1	4.9	5.1	5.6	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	123.8	124.5	125.1	126.3	126.7	127.1	127.8	128.3	129.4	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	105.2	105.5	105.7	105.7	105.9	106.0	106.2	106.4	107.0	Terrain seulement

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.4	119.5	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	Taux de base
Including supplements	*734362*	128.7	128.8	129.8	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		5.8	6.2	6.0	6.0	5.8	5.6	5.3	5.3	5.2	5.1	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	130.7	131.5	131.7	132.4	132.9	133.3	133.9	134.1	134.5	135.0	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	107.5	108.3	108.3	108.9	109.1	109.3	109.6	110.0	110.2	110.4	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (n° 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Labour productivity	*1409153*	113.4	113.4	112.9	113.5	113.4	113.5	113.2	113.2	113.4	113.4	113.6	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	127.3	131.0	126.4	127.3	126.7	127.1	128.2	129.2	130.9	131.8	132.2	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	112.3	115.6	112.0	112.2	111.8	112.0	113.2	114.1	115.4	116.3	116.4	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	120.8	122.2	118.9	120.2	120.6	121.2	121.0	121.5	121.8	121.9	123.4	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	106.5	107.7	105.4	105.9	106.4	106.8	106.9	107.3	107.3	107.6	108.7	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutee ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

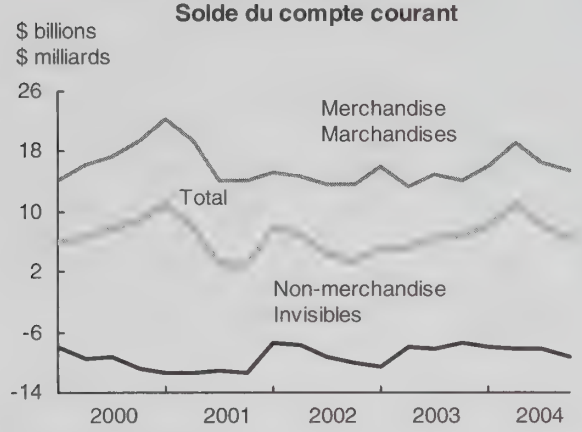
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

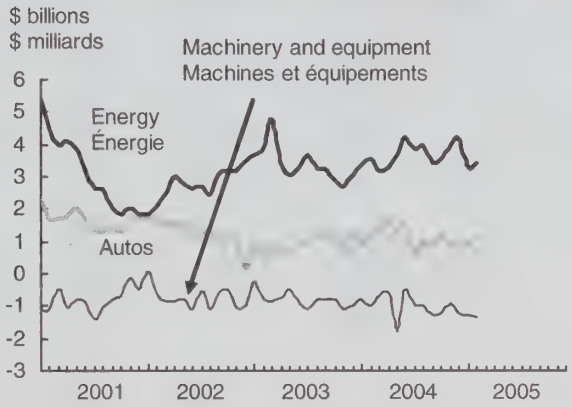
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

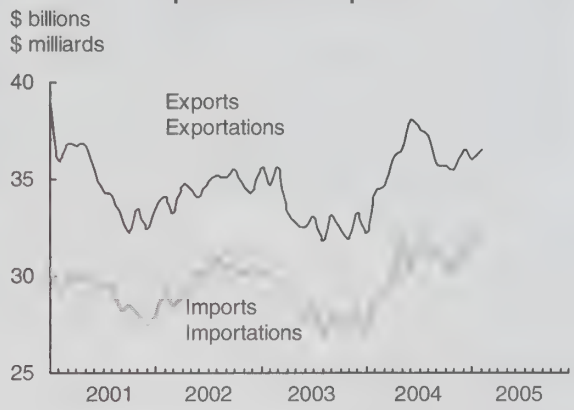
Current Account Balance
Solde du compte courant



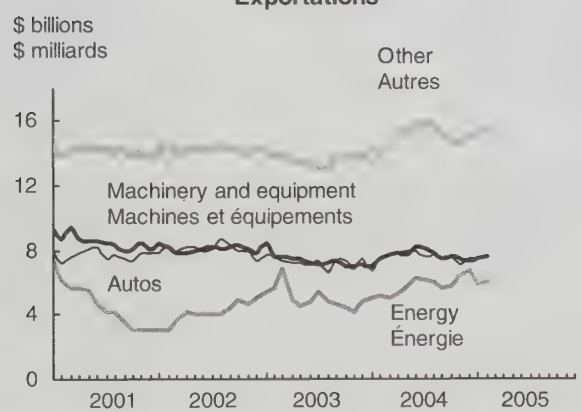
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



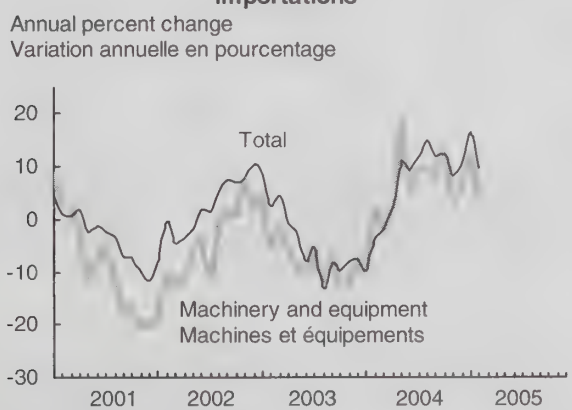
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

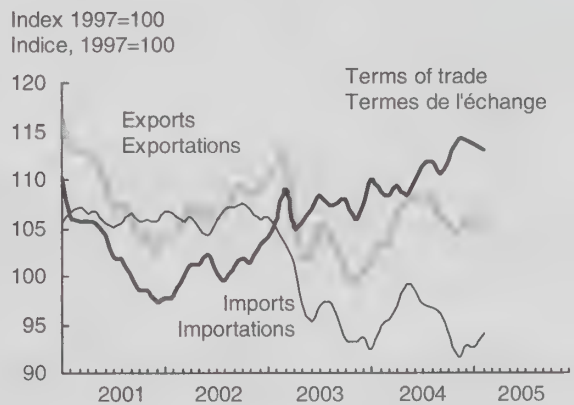


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	499,388	538,533	131,326	130,018	123,163	122,799	123,409	127,264	138,914	138,001	134,355	Recettes
Payments	*114397*	475,570	504,710	127,922	124,798	117,863	116,163	116,747	119,121	127,892	129,645	128,052	Paiements
Balance	*114421*	23,818	33,824	3,404	5,220	5,300	6,636	6,662	8,143	11,022	8,355	6,303	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,974	492,618	120,914	121,274	113,279	112,786	112,635	116,489	126,538	126,157	123,434	Exportations
Imports	*114398*	412,688	436,481	109,293	107,851	102,689	100,644	101,505	103,576	110,291	112,127	110,487	Importations
Balance	*114422*	47,287	56,137	11,621	13,424	10,590	12,142	11,130	12,913	16,247	14,029	12,948	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,010	430,279	104,570	105,857	98,578	98,030	97,545	101,312	110,803	110,534	107,631	Recettes
Payments	*114399*	341,833	362,952	91,069	89,960	85,260	83,143	83,469	85,302	91,628	93,929	92,092	Paiements
Balance	*114423*	58,177	67,328	13,501	15,897	13,318	14,887	14,075	16,010	19,175	16,604	15,539	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,964	62,338	16,344	15,417	14,700	14,757	15,090	15,177	15,735	15,623	15,803	Recettes
Payments	*114400*	70,855	73,529	18,224	17,890	17,428	17,501	18,035	18,274	18,664	18,198	18,394	Paiements
Balance	*114425*	-10,891	-11,191	-1,880	-2,473	-2,728	-2,744	-2,945	-3,097	-2,929	-2,575	-2,591	Solde
of which: travel	*114426*	-3,862	-4,147	-391	-712	-842	-1,038	-1,271	-1,160	-1,112	-832	-1,043	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	32,700	38,897	8,495	7,036	8,233	8,362	9,068	9,025	10,590	10,059	9,223	Recettes
Payments	*114405*	56,443	61,335	17,081	15,367	13,521	13,913	13,641	13,922	15,840	15,848	15,726	Paiements
of which: interest	*114410*	28,755	27,344	7,778	7,470	7,195	7,147	6,942	6,803	6,935	6,911	6,694	dont: intérêt
Balance	*114430*	-23,743	-22,438	-8,586	-8,331	-5,288	-5,551	-4,572	-4,897	-5,250	-5,789	-6,502	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	274	125	369	127	-2	45	104	127	25	115	-142	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-20,725	-24,447	-9,309	4,550	-12,027	-5,389	-7,859	-8,720	-7,344	-6,039	-2,344	**Total**
Financial account	*114557*	-24,694	-28,862	-10,212	3,550	-13,012	-6,456	-8,775	-9,653	-8,554	-7,157	-3,500	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,191	-57,453	-15,576	-4,679	-2,743	-3,510	-19,258	-6,953	-28,262	-13,948	-8,291	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,449	-1,073	-2,907	2,151	-540	-2,807	-3,253	163	-1,498	-443	705	Actions
Bonds	*114561*	-8,071	-15,102	-16	-3,501	-2,664	-5	-1,901	-2,612	-3,057	-3,030	-6,402	Obligations
Other investment assets	*114563*	-25,401	-8,049	-6,726	-23,541	3,959	2,227	-8,046	-652	-13,425	2,262	3,766	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-68,111	-81,677	-25,225	-29,569	-1,988	-4,095	-32,459	-10,054	-46,242	-15,158	-10,222	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	9,222	8,548	5,656	5,233	5,679	-863	-827	7,166	-5,093	8,235	-1,761	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	12,931	35,771	1,724	-265	2,575	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,056	Actions
Bonds	*114578*	7,000	20,156	3,635	9,131	6,161	-12,240	3,947	1,622	5,085	6,103	7,346	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-2,719	3,925	-910	467	-1,975	956	-2,772	1,841	-2,136	349	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	15,726	-8,942	74	19,930	-25,907	7,323	14,380	-9,965	16,942	-9,651	-6,268	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	43,417	52,814	15,013	33,119	-11,024	-2,361	23,683	402	37,688	8,001	6,723	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,968	4,415	903	1,000	985	1,067	917	933	1,209	1,118	1,155	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	400,010	430,358	33,020	31,835	33,175	32,360	31,963	33,222	32,241	34,305	34,741	Total
Annual % change		-3.3	7.6	-5.4	-9.4	-5.5	-9.0	-7.6	-3.5	-9.4	-1.0	-2.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,375	351,937	27,530	26,148	27,222	26,364	26,140	27,201	26,366	27,947	28,408	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,698	9,447	619	684	510	705	750	816	769	722	682	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,420	17,656	1,134	1,342	1,366	1,412	1,433	1,300	1,262	1,509	1,289	Autres UE
Japan	*191562*	9,786	9,955	793	772	800	718	723	779	770	808	802	Japon
Other OECD	*191563*	12,669	14,212	1,031	922	1,113	1,245	988	1,078	1,101	1,078	1,307	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,062	27,151	1,914	1,966	2,164	1,916	1,929	2,048	1,973	2,240	2,254	Autres pays
Agricultural & fish products		29,256	30,698	2,366	2,377	2,522	2,462	2,502	2,473	2,409	2,500	2,548	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,498	69,199	5,369	4,831	4,672	4,451	4,212	4,775	5,013	5,203	5,030	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,198	2,863	2,918	3,056	2,914	2,994	2,898	2,794	3,131	3,253	Produits forestiers
Industrial goods		66,536	77,589	5,422	5,347	5,539	5,640	5,706	5,888	5,781	6,082	6,152	Biens industriels
Machinery & equipment		88,606	91,792	7,132	7,239	7,402	6,970	6,938	7,065	7,040	7,529	7,660	Machines et équipements
Automobile products		87,374	90,323	7,382	6,659	7,395	7,315	6,913	7,415	6,747	7,433	7,664	Produits automobiles
Consumer goods		17,183	17,300	1,385	1,396	1,487	1,350	1,427	1,429	1,351	1,467	1,467	Biens de consommation

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	36,031	36,654	38,042	37,522	37,289	35,794	35,699	35,558	36,482	36,036	36,537	Total
Annual % change		8.2	11.8	17.0	13.6	17.1	7.9	10.3	11.2	9.8	11.8	6.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	29,355	30,208	31,022	30,690	30,302	29,272	29,043	29,141	30,183	29,522	29,965	États-Unis
United Kingdom	*191560*	776	542	882	930	935	844	817	783	765	760	843	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,449	1,552	1,406	1,574	1,830	1,454	1,550	1,348	1,431	1,464	1,406	Autres UE
Japan	*191562*	825	888	926	899	854	776	781	836	789	779	854	Japon
Other OECD	*191563*	1,269	1,196	1,375	1,171	1,031	1,123	1,227	1,243	1,091	1,109	1,039	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,356	2,268	2,429	2,257	2,338	2,324	2,282	2,207	2,222	2,402	2,429	Autres pays
Agricultural & fish products		2,599	2,718	2,834	2,715	2,772	2,379	2,415	2,447	2,363	2,414	2,530	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,254	5,728	6,199	6,154	6,057	5,620	5,774	6,416	6,751	5,918	5,992	Produits énergétiques
Forest products		3,355	3,618	3,549	3,458	3,456	3,351	3,150	3,057	3,026	3,113	3,178	Produits forestiers
Industrial goods		6,721	6,281	6,773	6,750	6,578	6,645	6,544	6,485	6,798	6,952	7,067	Biens industriels
Machinery & equipment		7,828	7,749	8,170	8,023	7,892	7,522	7,568	7,430	7,380	7,462	7,568	Machines et équipements
Automobile products		7,787	7,922	8,000	7,604	7,668	7,454	7,546	7,074	7,425	7,509	7,554	Produits automobiles
Consumer goods		1,474	1,501	1,541	1,457	1,423	1,410	1,400	1,385	1,423	1,473	1,483	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
Imports	***$'000,000***												**Importations**
Total	*183406*	341,833	363,123	28,394	26,945	27,804	27,506	27,830	28,133	27,262	28,883	29,157	Total
Annual % change		-4.1	6.2	-5.4	-13.3	-8.4	-9.8	-7.8	-7.5	-10.0	-3.4	-2.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	239,871	249,981	19,784	18,968	19,640	19,328	19,483	19,691	19,106	20,159	20,317	États-Unis
United Kingdom	*183475*	8,827	9,206	744	621	663	689	734	678	615	738	848	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	25,983	27,052	2,390	2,126	2,120	1,977	2,070	2,117	1,902	2,164	2,174	Autres UE
Japan	*183477*	10,645	10,029	876	770	791	805	802	847	777	876	801	Japon
Other OECD	*183478*	19,676	22,362	1,590	1,509	1,575	1,584	1,642	1,639	1,710	1,754	1,680	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	36,831	44,492	3,010	2,950	3,016	3,123	3,099	3,161	3,152	3,192	3,335	Autres pays
Agricultural & fish products		21,518	21,369	1,784	1,722	1,782	1,732	1,731	1,753	1,670	1,767	1,787	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,625	24,886	1,670	1,565	1,455	1,570	1,543	1,742	1,644	1,661	1,867	Produits énergétiques
Forest products		3,022	3,178	249	251	254	250	243	241	230	245	252	Produits forestiers
Industrial goods		65,184	73,467	5,378	5,093	5,280	5,273	5,289	5,424	5,341	5,688	5,709	Biens industriels
Machinery & equipment		98,236	103,697	8,238	8,054	8,177	7,761	8,010	8,072	7,832	8,531	8,347	Machines et équipements
Automobile products		76,360	77,303	6,346	5,483	6,096	6,204	6,164	6,185	5,882	6,222	6,366	Produits automobiles
Consumer goods		46,259	47,665	3,764	3,829	3,805	3,785	3,888	3,773	3,754	3,813	3,853	Biens de consommation

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	29,502	31,704	30,422	31,814	30,964	31,152	30,922	30,070	31,273	31,752	31,692	Total
Annual % change		2.4	10.8	9.3	12.0	14.9	12.0	12.4	8.0	11.2	16.5	9.7	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	20,537	21,728	20,982	22,067	21,328	21,477	21,032	19,899	21,350	21,387	21,228	États-Unis
United Kingdom	*183475*	729	831	792	838	885	729	803	775	622	722	855	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	2,225	2,484	2,216	2,362	2,183	2,350	2,417	2,325	2,249	2,482	2,348	Autres UE
Japan	*183477*	782	889	854	873	810	806	825	911	824	1,061	844	Japon
Other OECD	*183478*	1,837	2,168	1,864	1,822	1,920	1,906	1,812	1,926	1,964	1,872	2,064	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	3,392	3,603	3,713	3,852	3,836	3,884	4,034	4,234	4,265	4,228	4,355	Autres pays
Agricultural & fish products		1,781	1,839	1,792	1,811	1,765	1,800	1,841	1,760	1,754	1,907	1,831	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,921	2,034	2,001	2,288	2,070	2,202	2,209	2,406	2,584	2,587	2,549	Produits énergétiques
Forest products		261	271	278	278	268	274	262	276	282	265	268	Produits forestiers
Industrial goods		5,978	6,173	6,263	6,402	6,312	6,508	6,458	6,200	6,436	6,580	6,484	Biens industriels
Machinery & equipment		8,453	9,514	8,647	8,977	8,856	8,806	8,780	8,344	8,610	8,778	8,912	Machines et équipements
Automobile products		6,210	6,666	6,486	7,006	6,714	6,619	6,343	6,240	6,549	6,618	6,404	Produits automobiles
Consumer goods		3,917	4,132	3,984	4,061	3,994	4,008	4,076	3,977	4,096	4,026	4,106	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	58,177	67,234	4,626	4,890	5,371	4,854	4,132	5,089	4,979	5,422	5,584	Total
US	*(191559-183474)*	90,505	101,956	7,746	7,180	7,582	7,036	6,657	7,510	7,260	7,788	8,090	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-1,129	241	-126	64	-153	16	16	137	154	-16	-167	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-9,562	-9,397	-1,256	-784	-754	-565	-636	-817	-640	-655	-885	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-859	-74	-84	2	9	-87	-80	-68	-6	-68	1	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-7,008	-8,151	-559	-587	-462	-339	-654	-561	-609	-675	-374	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-13,769	-17,341	-1,096	-984	-852	-1,207	-1,170	-1,113	-1,180	-952	-1,081	Autres pays

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	6,529	4,950	7,620	5,708	6,326	4,642	4,777	5,488	5,209	4,284	4,845	Total
US	*(191559-183474)*	8,818	8,479	10,041	8,624	8,973	7,795	8,011	9,242	8,834	8,135	8,737	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	47	-289	90	92	50	115	15	8	143	38	-11	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-776	-932	-810	-788	-352	-896	-868	-977	-819	-1,018	-941	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	43	-2	72	26	43	-30	-44	-75	-35	-282	11	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-568	-972	-489	-652	-890	-783	-585	-683	-872	-764	-1,024	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,036	-1,335	-1,283	-1,594	-1,498	-1,560	-1,752	-2,027	-2,042	-1,825	-1,926	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.8	105.8	103.2	103.4	105.9	107.6	108.2	108.3	108.2	106.2	105.3	104.6	105.9	105.4	106.3	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	99.3	99.3	101.5	103.6	105.7	103.6	102.0	98.3	96.7	96.7	97.3	95.3	94.9	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.1	204.0	185.2	181.7	188.4	195.8	202.5	206.3	213.0	210.8	219.3	234.3	235.2	204.5	211.8	Produits énergétiques
Forest products		91.3	98.2	95.7	99.4	101.8	106.3	104.7	100.7	102.5	102.7	95.2	87.9	91.2	94.8	97.1	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.3	103.9	106.5	109.0	109.9	110.2	112.8	112.5	112.8	112.1	109.1	110.7	113.7	112.9	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.3	86.1	85.8	88.6	86.8	86.5	88.2	88.5	85.4	84.6	83.6	83.1	86.1	87.7	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	98.3	98.3	99.0	101.4	100.5	98.8	97.8	95.8	95.9	92.6	93.6	92.9	92.9	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	105.6	105.9	106.0	106.2	106.4	106.2	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	106.5	106.7	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		381,689	406,765	33,242	33,599	34,023	34,065	35,159	34,646	34,463	33,704	33,902	33,994	34,449	34,190	34,372	Total(1)
Agricultural & fish products		28,875	30,659	2,516	2,566	2,560	2,623	2,682	2,622	2,717	2,420	2,497	2,530	2,428	2,532	2,667	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,860	33,915	2,809	2,769	2,788	2,926	3,062	2,984	2,843	2,667	2,633	2,738	2,870	2,895	2,830	Produits énergétiques
Forest products		37,749	39,910	3,273	3,274	3,296	3,405	3,390	3,433	3,373	3,262	3,308	3,477	3,318	3,283	3,274	Produits forestiers
Industrial goods		65,581	70,124	5,852	5,778	6,165	5,713	6,147	5,986	5,850	5,893	5,836	5,944	6,141	6,116	6,258	Biens industriels
Machinery & equipment		95,549	106,418	8,741	8,928	8,835	8,930	9,445	9,098	8,921	8,812	8,941	8,885	8,879	8,665	8,633	Machines et équipements
Automobile products		86,459	92,678	7,565	7,800	7,864	7,811	7,956	7,699	7,842	7,779	7,868	7,643	7,933	8,081	8,134	Produits automobiles
Consumer goods		16,241	16,320	1,389	1,385	1,391	1,414	1,448	1,372	1,340	1,331	1,317	1,306	1,349	1,383	1,390	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	94.9	95.5	96.9	99.2	98.5	97.2	96.7	96.0	94.1	91.7	92.8	92.7	94.1	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	94.5	95.5	93.9	95.6	95.8	96.6	99.6	98.7	98.2	95.5	93.4	90.3	91.7	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.9	175.6	149.0	157.4	159.6	174.1	169.5	179.9	183.1	190.7	200.1	203.5	189.3	186.3	195.1	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	97.0	100.8	102.6	103.0	105.3	103.1	98.1	98.8	95.1	90.2	93.3	83.0	83.2	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	100.4	102.1	104.3	107.1	106.2	105.4	106.5	105.4	104.3	101.9	104.4	103.2	104.7	Biens industriels
Machinery & equipment		86.0	79.5	82.2	81.0	82.8	84.7	83.2	81.0	79.9	78.8	76.2	72.8	73.8	74.3	76.1	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	97.2	97.4	97.9	100.5	100.1	98.0	97.7	96.4	94.6	92.4	93.1	93.8	94.4	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	100.0	99.8	101.3	103.7	102.0	99.8	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	96.7	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,098	380,234	30,435	30,531	30,446	31,960	30,885	32,730	32,020	32,450	32,861	32,791	33,699	34,252	33,679	Total(1)
Agricultural & fish products		22,042	22,301	1,870	1,871	1,898	1,924	1,870	1,874	1,773	1,823	1,874	1,844	1,878	2,112	1,996	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,833	14,169	1,115	1,186	1,204	1,168	1,180	1,272	1,130	1,155	1,104	1,182	1,365	1,388	1,306	Produits énergétiques
Forest products		3,063	3,230	252	250	255	263	264	269	274	277	276	306	302	319	323	Produits forestiers
Industrial goods		64,095	70,763	5,668	5,589	5,733	5,765	5,896	6,074	5,928	6,176	6,191	6,087	6,164	6,375	6,192	Biens industriels
Machinery & equipment		114,223	130,466	10,382	10,306	10,213	11,238	10,393	11,084	11,088	11,174	11,526	11,467	11,673	11,810	11,714	Machines et équipements
Automobile products		76,492	79,949	6,398	6,533	6,345	6,634	6,482	7,147	6,875	6,870	6,706	6,755	7,038	7,053	6,783	Produits automobiles
Consumer goods		44,634	48,340	3,815	3,861	3,866	3,984	3,906	4,070	4,018	4,091	4,254	4,309	4,340	4,232	4,248	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*
Tableau CANSIM: *228-0035*

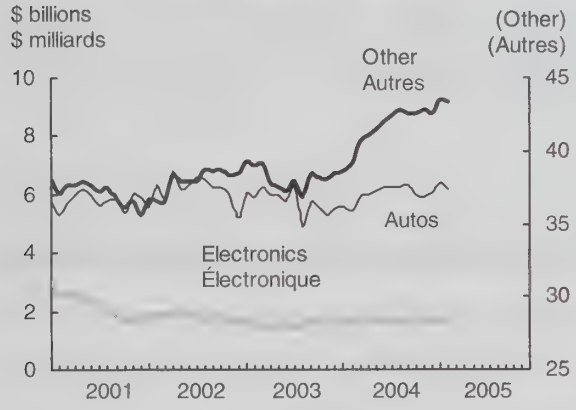
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



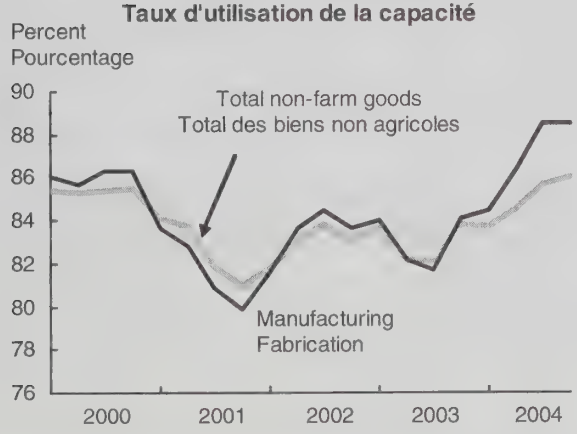
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



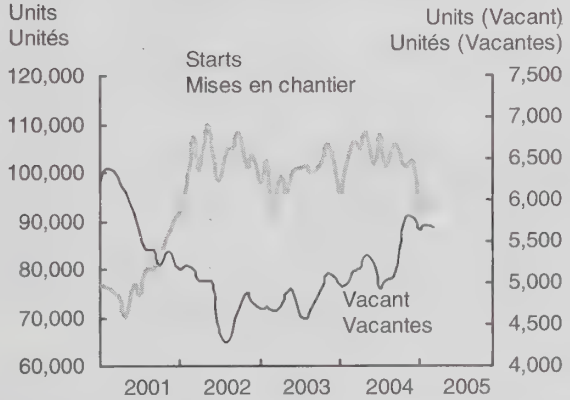
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

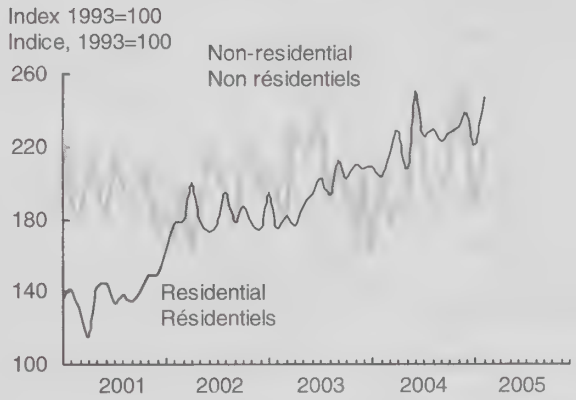


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	545,765	592,171	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	50,292	51,613	51,370	**Livraisons**
Annual % change		-0.8	8.5	-0.2	3.3	7.6	9.8	12.2	10.0	17.0	10.3	10.5	12.1	10.1	12.7	10.8	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,062	255,116	20,121	20,708	20,711	21,228	21,456	21,773	21,709	21,759	21,747	21,960	21,648	21,744	21,668	Biens non durables
Durable goods	*800463*	308,703	337,055	26,234	27,658	28,039	28,068	28,532	28,552	28,957	28,793	28,399	28,478	28,644	29,869	29,702	Biens durables
New orders	*800913*	538,008	593,541	46,770	48,381	49,667	49,243	50,136	50,856	50,353	50,104	50,098	49,911	50,181	53,466	51,173	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.27	1.22	1.22	1.22	1.21	1.21	1.22	1.23	1.24	1.24	1.25	1.24	1.25	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,020	36,458	36,346	36,362	37,279	37,226	37,375	37,906	37,592	37,144	37,096	36,570	36,458	38,312	38,115	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,628	2,137	1,861	1,954	1,975	1,977	2,132	2,193	2,185	2,217	2,164	2,105	2,137	2,079	2,151	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,392	34,322	34,485	34,407	35,304	35,250	35,243	35,713	35,408	34,927	34,932	34,465	34,322	36,233	35,964	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,301	62,972	58,671	58,838	59,304	60,154	60,492	60,938	61,823	62,268	62,364	62,478	62,972	63,887	64,172	**Total**
Non-durable	*803228*	21,779	24,572	23,260	23,373	23,453	23,565	23,769	23,967	23,964	24,255	24,457	24,435	24,572	24,881	24,958	Non durables
Durable	*803240*	36,522	38,400	35,412	35,464	35,851	36,589	36,723	36,971	37,859	38,014	37,907	38,043	38,400	39,007	39,215	Durables
Raw materials	*801800*	24,981	27,171	25,197	25,483	25,724	26,128	26,370	26,818	27,029	27,168	27,100	27,197	27,171	27,569	27,581	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,892	9,941	9,391	9,463	9,488	9,563	9,633	9,724	9,600	9,792	9,851	9,909	9,941	10,108	10,105	Non durables
Durable	*801813*	16,088	17,231	15,806	16,021	16,236	16,565	16,737	17,094	17,428	17,375	17,249	17,288	17,231	17,461	17,476	Durables
Goods in process	*802263*	13,184	14,061	13,238	13,224	13,317	13,505	13,512	13,528	14,014	14,010	13,865	13,876	14,061	14,318	14,423	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,190	3,537	3,405	3,366	3,416	3,453	3,457	3,486	3,494	3,503	3,539	3,498	3,537	3,478	3,522	Non durables
Durable	*802276*	9,993	10,525	9,834	9,858	9,901	10,052	10,055	10,042	10,520	10,508	10,325	10,378	10,525	10,840	10,902	Durables
Finished goods	*802726*	20,137	21,740	20,237	20,130	20,263	20,521	20,610	20,592	20,780	21,090	21,399	21,405	21,740	22,001	22,168	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	9,697	11,095	10,464	10,544	10,548	10,549	10,679	10,757	10,870	10,960	11,066	11,028	11,095	11,294	11,331	Non durables
Durable	*802739*	10,440	10,644	9,773	9,586	9,715	9,972	9,931	9,834	9,911	10,131	10,333	10,378	10,644	10,706	10,837	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	190	226	207	204	222	110	200	203	188	195	170	165	186	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	-2.6	5.9	-2.3	-10.1	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	-2.3	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	110	131	114	120	127	77	123	125	119	123	108	109	109	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	80	95	92	84	94	33	76	78	69	73	62	55	77	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,572	129	134	137	133	130	133	131	127	136	132	129	126	143	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	817	67	68	71	70	67	69	69	65	71	68	68	66	73	Voitures particulières
North American	*2678*	605	571	46	47	50	50	48	50	51	46	50	44	45	45	52	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	246	20	21	21	20	20	19	18	19	21	23	23	21	21	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	754	63	65	66	63	62	64	63	62	65	64	62	60	70	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,360	17,488	16,881	17,049	17,154	17,188	17,562	17,650	17,952	18,078	17,889	17,810	17,882	17,789	17,772	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,082	542	527	569	585	588	593	629	628	700	558	622	618	568	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,797	815	816	758	887	833	833	842	839	817	816	763	845	874	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,127	875	879	915	972	951	973	946	942	949	897	959	992	1,015	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,388	864	865	971	940	954	980	970	950	1,089	1,002	1,027	1,140	1,073	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,781	833	859	888	918	926	928	934	912	905	923	955	968	996	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,644	2,456	2,489	2,444	2,485	2,546	2,579	2,576	2,582	2,676	2,671	2,713	2,780	2,727	Stocks
Shipments	*800461*	41,187	45,851	3,532	3,640	3,688	3,740	3,823	3,915	4,030	3,994	3,947	4,014	3,962	3,970	4,071	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.7	117.1	118.4	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	124.6	124.6	128.4	131.7	131.1	134.4	135.7	136.8	140.3	139.7	142.1	138.1	142.3	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	39.7	40.4	39.8	39.8	39.2	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	39.3	38.9	39.3	37.8	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	24.89	25.38	24.06	24.37	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.99	25.54	25.70	25.91	25.05	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	1,258.77	1,217.32	1,208.52	1,239.17	1,247.86	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,297.11	1,274.78	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	13,501	13,995	14,029	13,473	13,150	13,525	13,746	13,252	13,468	13,057	12,979	13,446	13,114	14,050	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by Commodity (Catalogue no. 65-007-XPB); Exports by Commodity (Catalogue no. 65-004-XPB), Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise (nº 65-007-XPB au catalogue); Exportations par marchandise (nº 65-004-XPB au catalogue), Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	516,734	517,696	46,105	44,747	39,860	38,066	37,175	41,227	41,653	38,107	41,269	44,518	51,593	53,739	46,773	Des services publics
Industry	*222426*	47,411	49,903	4,015	4,274	4,057	4,166	4,327	4,501	4,080	4,013	4,076	3,916	4,096	4,238	3,857	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	1,855	1,881	2,141	2,433	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	2,836	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	557,557	556,556	50,283	49,866	43,870	42,056	40,841	42,884	42,328	41,121	44,015	47,151	54,414	56,618	49,023	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	5,512	6,066	5,692	5,422	5,161	5,386	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	5,440	5,323	Production
Exports	*198*	28,320	27,087	1,995	2,435	1,772	2,988	2,461	2,260	2,171	1,975	2,462	2,192	2,628	2,118	2,191	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	609	746	772	716	884	891	661	869	809	831	848	672	717	Gypse(2)
Cement	*3443*	13,418	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,221	2,410	182	204	201	208	204	205	210	216	206	196	195	196	191	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,181	933	810	991	1,210	1,202	1,207	1,261	1,315	1,297	1,213	1,219	1,564	987	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,181	747	964	1,102	1,033	853	667	738	866	748	968	758	794	931	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	540	39	46	46	48	48	41	40	45	46	50	48	42	42	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	45	49	44	43	32	42	43	42	46	48	50	42	40	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	10	15	18	14	18	8	14	14	19	14	14	16	12	Nickel
Lead	*220*	93	71	8	5	6	4	5	8	5	6	6	6	7	7	6	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	12	9	13	14	11	7	7	7	13	14	14	12	11	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	61	60	66	62	60	59	66	73	66	55	52	46	52	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	60	72	63	72	70	62	70	68	67	71	70	69	62	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	1,664	2,286	2,517	3,664	2,960	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	2,283	1,683	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,503	9,411	12,584	11,114	11,109	11,534	10,256	10,606	10,867	10,299	10,449	10,918	10,012	8,964	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,262,496	88,347	130,304	115,732	93,221	97,790	79,658	93,804	114,264	105,830	120,125	119,777	100,815	88,609	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	927	1,067	1,078	992	883	285	1,005	967	1,282	1,286	620	1,144	1,086	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power Statistics (Catalogue no. 57-001-XIB), Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XIB), contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique (nº 57-001-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XIB au catalogue), personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	4,297	4,585	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,268	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	10.6	10.1	1.4	22.2	3.2	11.8	1.9	8.9	21.0	14.2	8.6	15.8	22.6	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,347	1,453	1,438	1,889	1,633	1,452	1,504	1,557	1,920	1,752	1,440	1,690	2,345	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	328	212	269	300	282	251	326	367	411	321	150	251	381	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	671	777	759	1,057	817	866	847	902	885	937	989	1,037	1,168	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	347	464	410	531	533	335	331	288	624	494	300	401	796	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	2,950	3,132	2,844	3,423	3,104	3,148	3,056	3,120	3,158	3,262	3,018	3,330	2,923	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	250	233	232	232	224	247	236	230	244	236	204	218	218	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	19.8	13.4	18.2	11.5	-0.2	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.6	-1.5	-12.7	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	219	210	208	208	192	214	204	200	214	206	175	189	190	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	106	105	108	102	108	101	106	104	101	102	93	94	93	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	113	105	100	107	84	113	98	96	113	104	82	95	97	Multifamiliales
		2003	2004	2001 IV	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	62,452	67,681	53,343	56,938	57,045	58,727	59,822	60,775	60,736	63,519	64,778	66,120	67,281	68,119	69,205	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,678	33,317	24,495	27,208	28,291	29,732	30,368	30,308	29,658	30,659	32,087	32,605	32,958	33,539	34,165	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,619	24,627	20,176	20,352	20,364	20,672	21,012	21,816	22,536	22,852	23,272	23,948	24,068	24,804	25,688	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	9,204	9,830	8,688	9,328	8,412	8,348	8,468	8,708	8,672	9,972	9,464	9,636	10,236	9,872	9,576	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	39,950	43,342	33,206	36,684	35,505	38,640	41,209	39,350	40,609	38,929	40,911	43,184	42,964	43,475	43,747	Ventes Total
Single	*1992127*	30,650	32,761	26,204	27,656	27,668	29,800	30,872	30,740	30,596	30,004	31,260	32,764	32,432	32,820	33,028	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,336	10,622	7,044	9,044	7,872	8,876	10,368	8,648	10,048	8,960	9,688	10,460	10,572	10,696	10,760	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XPB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XPB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

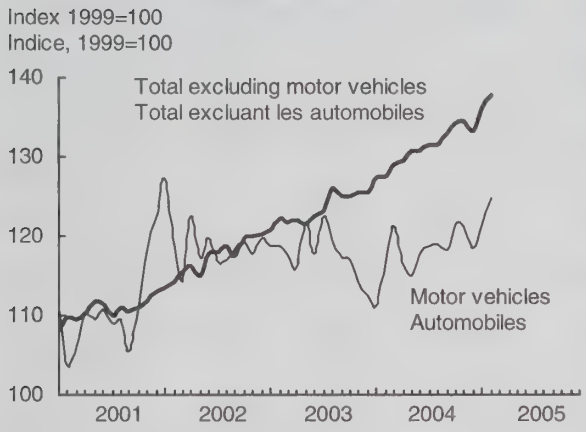
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

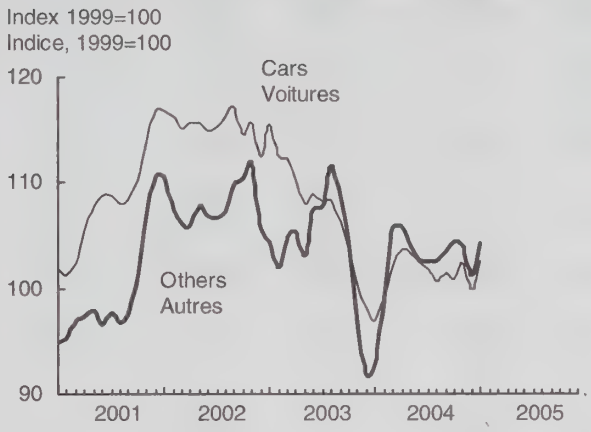
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

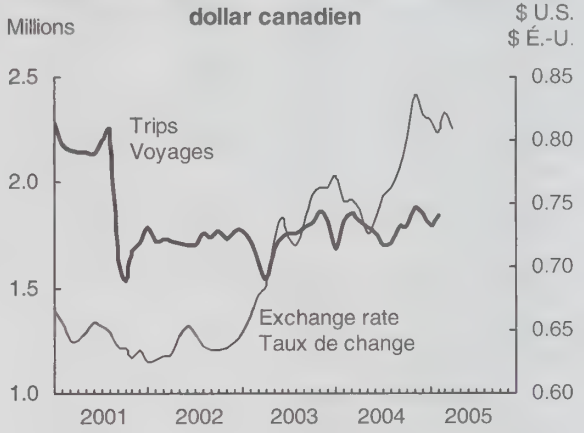
Retail Sales
Ventes au détail



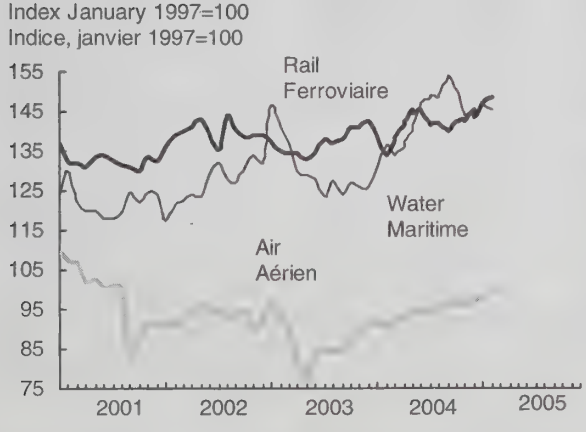
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



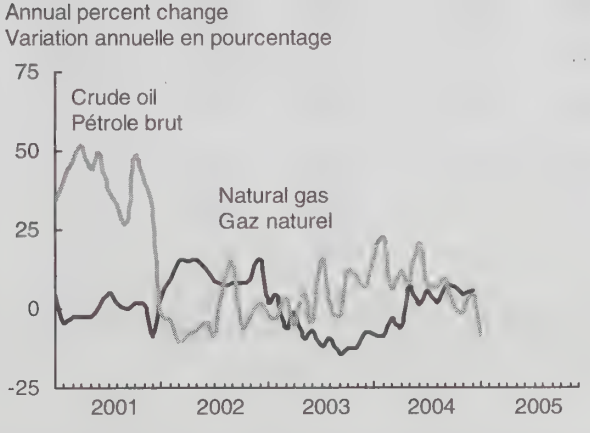
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

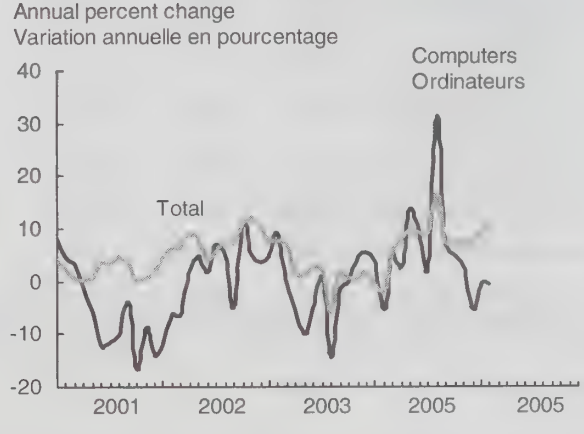


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	331,147	346,721	27,842	28,135	27,841	27,803	27,741	27,659	27,872	28,234	28,757	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,184	68,141	5,890	5,790	5,649	5,612	5,452	5,404	5,340	5,640	5,872	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,559	1,262	1,199	1,197	1,220	1,226	1,173	1,157	1,179	1,218	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	248,569	264,021	20,690	21,146	20,995	20,971	21,063	21,082	21,375	21,415	21,668	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,954	33,364	2,387	2,575	2,513	2,391	2,428	2,464	2,582	2,617	2,615	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	65,245	68,568	5,435	5,464	5,425	5,505	5,489	5,504	5,592	5,552	5,578	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	13,294	13,790	1,110	1,122	1,116	1,120	1,141	1,153	1,150	1,127	1,169	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,188	1,624	1,619	1,631	1,632	1,656	1,630	1,645	1,673	1,714	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,911	20,971	1,596	1,778	1,697	1,613	1,595	1,621	1,629	1,648	1,726	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,769	1,793	1,773	1,811	1,816	1,799	1,823	1,860	1,849	1,868	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,945	1,008	1,018	1,015	1,022	1,034	1,042	1,033	1,062	1,070	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,974	11,025	944	931	928	943	937	949	896	891	892	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,124	3,332	3,383	3,366	3,371	3,414	3,389	3,450	3,467	3,496	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,277	1,461	1,483	1,492	1,558	1,570	1,508	1,537	1,529	1,540	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,586	323,287	26,128	26,291	26,053	26,137	26,041	25,909	26,056	26,419	26,850	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.8	3.8	4.4	4.7	4.1	3.0	3.1	2.0	2.9	3.9	6.0	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,697	93,298	7,283	7,391	7,373	7,433	7,481	7,430	7,611	7,611	7,688	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,561	30,390	2,364	2,385	2,385	2,438	2,409	2,423	2,465	2,454	2,495	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,653	16,193	1,301	1,303	1,311	1,308	1,324	1,318	1,346	1,353	1,355	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,829	14,002	1,077	1,108	1,079	1,087	1,095	1,087	1,106	1,147	1,139	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,047	4,152	332	339	340	342	339	338	337	339	340	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,401	3,792	280	295	293	300	295	297	308	307	324	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,441	9,159	706	711	716	710	740	720	740	752	746	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,672	4,909	386	402	395	398	403	407	409	413	411	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,093	10,701	838	849	854	850	877	839	899	846	878	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	28,524	28,647	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,901	30,415	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,571	5,529	5,664	5,758	5,743	5,703	5,852	5,830	5,640	5,825	6,002	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,217	1,189	1,211	1,185	1,215	1,204	1,248	1,255	1,281	1,255	1,291	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	21,737	21,929	21,945	22,057	22,088	22,345	22,525	22,578	22,360	22,821	23,121	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,628	2,852	2,818	2,772	2,805	2,795	2,977	2,960	2,943	2,957	2,985	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,606	5,659	5,661	5,710	5,732	5,813	5,803	5,955	5,905	5,972	5,969	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,152	1,182	1,153	1,168	1,127	1,185	1,205	1,163	1,008	1,145	1,250	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,675	1,670	1,672	1,714	1,677	1,691	1,686	1,681	1,692	1,696	1,765	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,726	1,731	1,752	1,759	1,812	1,814	1,798	1,793	1,783	1,811	1,855	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,865	1,870	1,907	1,892	1,914	1,929	1,946	1,956	1,914	1,959	1,970	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,073	1,062	1,051	1,066	1,085	1,115	1,118	1,106	1,105	1,135	1,156	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	900	908	908	928	924	958	932	931	957	974	1,001	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,561	3,493	3,495	3,516	3,511	3,524	3,561	3,526	3,523	3,624	3,608	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,552	1,503	1,527	1,532	1,501	1,520	1,499	1,508	1,531	1,548	1,564	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	26,616	26,473	26,666	26,835	26,965	27,177	27,392	27,330	26,970	27,590	28,056	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.3	2.4	3.2	2.7	2.6	4.3	4.8	5.0	4.1	5.9	6.2	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,713	7,714	7,737	7,882	7,762	7,930	7,879	7,919	7,853	8,062	8,089	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,482	2,515	2,528	2,556	2,538	2,582	2,560	2,656	2,561	2,661	2,660	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,339	1,339	1,335	1,396	1,335	1,359	1,366	1,338	1,332	1,378	1,397	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,163	1,158	1,162	1,175	1,186	1,233	1,188	1,165	1,179	1,208	1,225	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	348	345	348	348	350	350	349	352	344	351	350	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	318	302	308	319	311	319	318	321	336	331	331	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	758	757	765	776	770	786	781	766	763	784	784	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	412	407	400	416	386	419	412	408	415	428	431	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	893	891	891	895	887	882	904	912	922	921	912	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (n° 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,301	34,967	33,119	35,264	35,399	35,589	36,105	35,504	35,208	37,077	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	2.0	-5.7	1.8	0.4	0.4	1.9	-0.5	-1.7	5.0	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	7,145	6,243	7,283	7,281	7,330	7,487	7,185	6,738	7,565	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,119	7,494	6,647	7,087	7,095	7,235	7,253	7,126	7,275	7,510	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	405	389	385	399	407	418	403	418	429	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,737	4,253	4,100	4,474	4,460	4,487	4,537	4,490	4,744	5,084	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,733	7,080	6,965	7,028	7,053	7,047	6,961	7,079	6,990	7,122	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,239	4,772	4,828	4,927	4,961	4,866	5,036	5,038	4,992	5,157	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,934	3,818	3,947	4,078	4,150	4,219	4,415	4,182	4,052	4,210	Produits divers

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Total	*21645507*	37,462	37,760	38,002	38,191	38,487	37,827	37,955	38,194	38,636	38,512	38,946	**Total**
Annual % change		8.1	9.5	9.1	9.2	16.2	7.3	7.2	7.3	7.0	8.5	10.6	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,815	7,684	7,979	7,668	7,721	7,386	7,406	7,382	7,780	7,365	7,390	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	7,433	7,671	7,654	7,753	8,053	8,025	7,913	8,030	7,677	7,943	8,020	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	451	415	395	402	458	460	457	466	479	477	495	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	5,098	5,086	5,128	5,266	5,291	5,272	5,410	5,412	5,456	5,582	5,621	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,017	7,226	7,178	7,394	7,216	7,171	7,123	7,070	7,146	7,031	7,191	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,198	5,276	5,181	5,218	5,126	5,231	5,119	5,321	5,383	5,516	5,453	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,450	4,402	4,487	4,491	4,623	4,282	4,526	4,512	4,717	4,598	4,775	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,288	3,327	3,332	3,381	3,515	3,461	3,309	3,482	3,588	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	2,872	2,901	2,900	2,929	3,035	2,971	2,846	3,009	3,117	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,755	1,762	1,785	1,803	1,866	1,816	1,683	1,817	1,852	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	618	627	644	654	674	656	636	679	693	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,849	1,049	1,061	1,093	1,087	1,121	1,105	1,063	1,136	1,166	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	416	427	432	452	480	490	464	474	471	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	3,038	2,989	3,253	3,327	3,345	3,323	3,171	3,288	3,260	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	2,776	2,713	2,977	3,044	3,057	3,027	2,873	2,984	2,955	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,574	1,503	1,628	1,668	1,660	1,616	1,531	1,622	1,570	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	641	730	750	817	780	809	779	775	787	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,038	1,030	1,152	1,205	1,264	1,233	1,246	1,219	1,231	1,253	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	262	276	276	283	287	296	297	304	306	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,525	3,487	3,386	3,361	3,356	3,504	3,496	3,659	3,629	3,542	3,622	**Total**
From US	*129472*	3,042	3,009	2,916	2,890	2,899	2,998	3,020	3,166	3,128	3,030	3,115	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,819	1,792	1,757	1,707	1,712	1,785	1,797	1,877	1,855	1,800	1,848	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	685	681	656	658	701	653	670	716	702	691	724	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,163	1,167	1,128	1,133	1,151	1,130	1,184	1,208	1,215	1,216	1,237	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	483	478	470	471	456	505	475	493	501	512	507	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,270	3,254	3,282	3,226	3,037	3,315	3,272	3,236	3,159	3,152	3,190	**Total**
From US	*129450*	2,928	2,885	2,917	2,864	2,674	2,941	2,866	2,887	2,810	2,796	2,827	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,521	1,491	1,504	1,403	1,274	1,496	1,464	1,479	1,451	1,446	1,462	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	803	808	789	803	759	784	760	771	769	750	746	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,273	1,276	1,263	1,287	1,238	1,260	1,254	1,253	1,229	1,240	1,243	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	342	369	366	361	363	374	406	349	349	356	364	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	119,001	9,743	9,381	9,163	10,426	10,607	10,290	10,025	9,571	9,874	9,638	10,013	9,393	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	100,447	8,224	7,918	7,734	8,800	8,953	8,686	8,462	8,079	8,334	8,136	8,452	7,928	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	27,378	2,270	2,363	2,123	1,830	1,855	2,761	2,051	2,115	2,544	2,469	2,412	2,354	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	20,847	1,729	1,799	1,616	1,393	1,413	2,102	1,562	1,610	1,937	1,880	1,837	1,793	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	267,461	21,472	22,569	22,036	23,272	22,023	22,790	21,937	21,177	22,383	20,911	23,956	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	195,246	15,674	16,475	16,086	16,988	16,077	16,637	16,014	15,460	16,339	15,265	17,488	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	21,381	1,621	1,784	1,693	1,741	1,797	2,007	2,103	1,870	1,853	1,613	1,723	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	66,020	4,767	5,336	5,063	5,395	5,873	6,736	6,996	5,915	5,409	4,388	5,092	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	291,381	24,435	27,952	24,108	24,703	23,355	24,538	23,600	24,590	25,912	22,790	23,498	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	1,470,027	117,880	136,385	104,514	122,843	122,927	130,597	126,479	130,616	138,491	115,445	119,336	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,839	248,669	18,886	22,230	22,167	21,863	21,493	19,181	19,494	19,419	21,841	22,433	20,900	19,450	20,091	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB).
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline (nº55-001-XIB au catalogue).*
Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue).
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

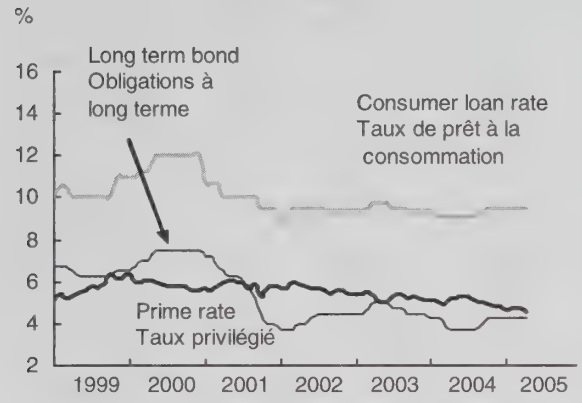
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

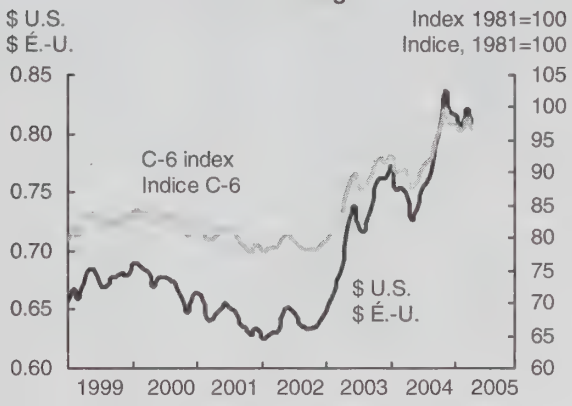
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



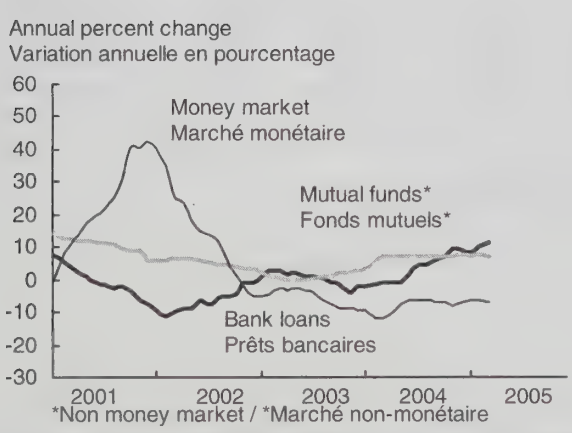
Exchange Rates
Taux de change



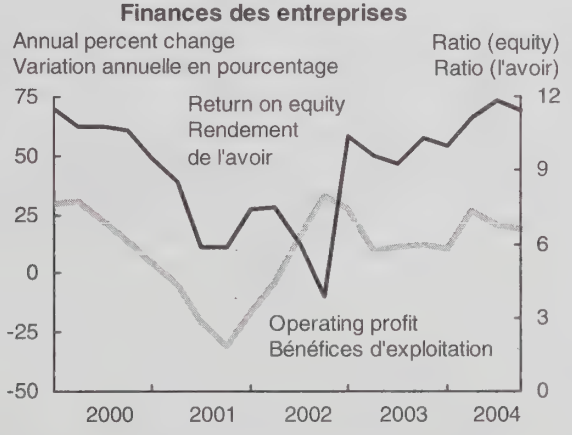
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

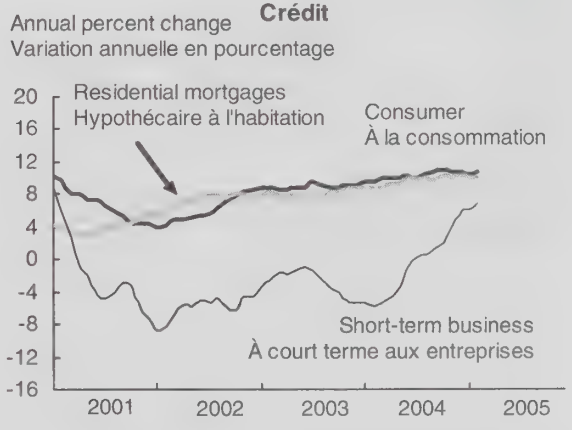


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	3.00	3.00	3.00	3.00	2.75	2.75	2.50	2.25	2.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	4.50	4.50	4.50	4.50	4.25	4.25	4.00	3.75	3.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	2.62	2.62	2.69	2.64	2.37	2.18	2.04	1.98	1.98	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.64	2.71	2.73	2.66	2.37	2.25	2.10	2.05	2.07	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.55	4.55	4.75	4.75	4.30	4.30	4.30	4.45	4.55	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	6.30	6.40	6.50	6.45	6.05	5.80	5.70	6.15	6.50	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	5.19	5.33	5.24	5.14	5.15	4.98	4.94	5.23	5.23	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.363	1.322	1.313	1.313	1.296	1.329	1.328	1.342	1.378	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.734	0.757	0.762	0.762	0.772	0.752	0.753	0.745	0.726	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.202	2.220	2.220	2.299	2.363	2.483	2.426	2.418	2.465	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	1.617	1.536	1.548	1.538	1.614	1.636	1.681	1.629	1.609	1.655	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	11.88	12.07	12.02	12.18	12.19	12.46	12.25	12.46	12.31	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	89.23	91.48	92.09	91.65	92.54	90.19	90.55	89.74	87.57	Indice C-6(3)

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	3.75	3.75	3.75	4.00	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.04	2.06	2.09	2.37	2.54	2.62	2.46	2.47	2.46	2.50	2.50	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.10	2.12	2.22	2.50	2.60	2.74	2.57	2.56	2.57	2.68	2.58	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.70	4.60	4.40	4.80	4.90	5.00	4.80	4.80	4.80	5.05	4.90	1 an
5-year	*122521*	6.70	6.55	6.30	6.30	6.40	6.30	6.05	6.05	6.05	6.25	6.05	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.30	5.29	5.14	5.02	4.96	4.87	4.86	4.69	4.71	4.75	4.55	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.358	1.322	1.312	1.288	1.247	1.196	1.219	1.225	1.240	1.216	1.236	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.737	0.756	0.762	0.777	0.802	0.836	0.820	0.816	0.807	0.822	0.809	inversé
British pound	*37430*	2.482	2.438	2.388	2.310	2.254	2.227	2.350	2.300	2.340	2.318	2.344	Livre britannique
Euro	*121742*	1.649	1.622	1.600	1.574	1.559	1.556	1.632	1.605	1.613	1.605	1.600	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	12.41	12.07	11.90	11.70	11.46	11.43	11.73	11.86	11.81	11.56	11.53	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	88.68	91.00	91.80	93.52	96.36	99.92	97.74	97.41	96.40	98.17	96.82	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

	'000,000	2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
Volume(1)	6379	55,563	61,278	3,993	5,747	5,476	5,514	5,253	7,183	5,745	6,125	5,316	Volume(1)
Value($)(1)	6384	648,654	833,906	47,795	61,715	64,084	55,358	66,003	84,253	72,689	86,439	75,232	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	7,162	8,646	7,510	7,421	7,773	7,859	8,221	8,521	8,788	8,586	8,244	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	13.6	20.1	24.4	19.6	24.3	29.7	34.1	35.4	25.2	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	24.97	19.18	21.82	20.23	20.79	20.02	19.72	20.22	20.48	19.28	18.82	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.85	1.71	1.77	1.80	1.72	1.72	1.64	1.62	1.62	1.67	1.74	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Volume(1)	6379	4,478	4,377	3,926	4,004	4,670	4,885	5,421	5,148	4,956	5,727	6,219	Volume(1)
Value($)(1)	6384	61,917	62,150	54,344	51,946	66,083	70,942	75,957	71,954	75,608	87,024	100,109	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	8,417	8,546	8,458	8,377	8,668	8,871	9,030	9,247	9,204	9,668	9,612	Indice des prix(2)
Annual % change		22.7	22.4	16.5	11.5	16.8	14.1	14.9	12.5	8.0	10.0	12.0	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	18.83	19.17	19.24	18.74	19.45	18.74	18.40	18.81	18.74	17.60	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.74	1.72	1.75	1.82	1.74	1.71	1.70	1.67	1.68	1.67	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

Tableau 35. La bourse de Toronto

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
Monetary aggregates	***$'000,000***												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,405	161,618	147,832	148,329	144,647	147,458	149,950	150,333	153,687	156,071	158,291	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	588,713	590,476	588,610	591,076	594,936	597,488	601,773	604,236	608,463	M2
M2++	*37150*	1,189,559	1,249,785	1,197,891	1,201,044	1,200,998	1,206,181	1,210,922	1,214,803	1,222,744	1,228,274	1,236,518	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	346,592	348,606	351,143	353,362	353,771	355,216	359,215	361,613	364,165	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	752,143	825,922	759,178	765,656	771,070	777,537	782,611	788,882	794,669	799,927	807,779	Total
Consumer	*122707*	234,363	258,386	236,848	238,619	240,371	242,366	244,202	246,306	248,099	250,153	252,537	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,780	567,536	522,330	527,036	530,699	535,171	538,408	542,576	546,570	549,774	555,242	Hypothécaire
Business credit	*122643*	904,394	940,589	906,259	906,177	909,017	910,678	912,114	914,258	918,221	923,332	928,040	**Crédit aux entreprises**

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	161,461	166,315	163,882	164,425	164,909	167,092	165,691	167,253	171,273	174,723	174,469	M1
M2	*37128*	614,077	622,181	622,381	623,035	624,868	629,393	626,974	632,379	637,970	642,592	642,657	M2
M2++	*37150*	1,244,248	1,254,994	1,256,896	1,258,602	1,262,259	1,268,706	1,269,419	1,279,955	1,286,275	1,295,164	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	365,530	367,325	369,377	371,253	373,387	375,541	378,265	381,385	381,447	385,812	387,883	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	814,805	822,633	829,242	836,995	843,176	851,181	856,770	863,784	869,104	875,868	..	Total
Consumer	*122707*	254,815	257,263	259,622	262,001	264,028	266,566	268,404	270,352	272,483	274,945	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	559,989	565,369	569,621	574,994	579,148	584,614	588,366	593,432	596,621	600,923	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	933,490	941,701	947,648	950,947	950,788	952,127	959,214	967,307	969,082	975,558	982,857	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	172,118	204,505	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,326	51,707	52,941	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,454,525	2,552,894	616,963	613,869	608,176	613,210	619,270	619,210	636,084	648,498	649,102	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	7.01	8.01	6.44	7.14	6.70	6.99	7.21	7.84	8.07	7.97	8.16	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	106,767	127,566	10,030	27,166	25,694	25,294	28,613	28,042	31,760	34,120	33,644	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	9.91	11.07	3.86	10.36	9.63	9.30	10.35	10.01	11.09	11.76	11.36	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Total	*634671*	172,118	204,504	39,735	43,835	40,732	42,882	44,669	48,531	51,326	51,707	52,941	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,500	27,666	5,270	7,773	5,183	5,396	5,148	6,218	6,853	7,325	7,270	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,857	11,078	685	896	831	960	1,136	1,105	1,170	1,179	943	Services publics
Manufacturing	*635463*	36,627	49,041	10,215	10,356	8,659	8,625	8,987	11,054	12,741	12,566	12,681	Fabrication
Construction	*635364*	4,830	5,555	1,310	1,116	1,216	1,276	1,222	1,359	1,377	1,306	1,512	Construction
Transportation	*635760*	7,156	8,908	1,854	1,712	1,443	1,597	2,403	2,123	2,127	2,030	2,627	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	12,270	15,207	5,491	5,530	5,998	6,448	6,707	6,828	7,358	7,486	7,630	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	65,846	94,768	10,254	10,152	15,446	19,039	21,209	25,195	24,659	21,873	23,040	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	1,606	1,792	416	363	342	455	447	416	382	484	510	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,555	1,882	477	317	372	391	475	371	463	465	583	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	7,920	7,569	1,443	1,853	1,993	2,090	1,985	1,966	1,969	1,576	2,058	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,422	1,525	444	338	378	357	349	351	363	358	453	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,657	2,821	584	617	683	672	685	681	726	697	717	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	1,622	2,035	448	403	399	391	429	465	508	514	548	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	8,562	12,266	2,417	-283	3,115	3,313	2,318	2,009	2,422	5,517	5,185	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	68,098	56,619	13,238	13,843	20,682	20,335	16,658	8,102	11,995	19,864	..	Total(1)
Federal	*122305*	-13,563	-19,501	659	-2,861	-4,047	-7,314	2,462	-4,300	-5,861	-11,802	3,200	Fédéral
Provincial	*122308*	1,168	16,870	-2,097	23	3,420	-178	8,795	-5,304	4,696	8,683	6,195	Provinciales
Corporate	*122314*	33,717	11,737	9,510	6,580	6,385	11,242	-2,026	5,223	4,329	4,211	-2,680	Des sociétés

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	18,471	53,225	1,990	2,767	-254	7,178	2,630	8,111	3,743	2,408	1,800	Total
Stocks	*113419*	12,932	35,801	-381	619	565	4,266	588	1,531	4,968	567	2,191	Actions
Bonds	*113390*	6,998	20,140	734	2,780	1,060	2,536	1,016	6,835	-804	600	-89	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-2,719	1,637	-632	-1,879	375	1,026	-256	-421	1,241	-303	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,823	412,790	436,059	434,857	435,605	432,823	432,071	428,727	421,611	412,790	425,947	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,111	39,109	12,220	9,555	10,715	10,621	11,197	8,905	10,249	8,758	9,413	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,654	56,428	11,233	12,344	14,486	16,591	8,364	13,023	15,922	19,119	5,895	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,852	46,805	10,807	13,419	7,854	10,772	12,341	10,755	10,976	12,733	11,332	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,685	29,935	12,905	13,396	4,434	10,950	3,546	16,059	6,280	4,050	5,136	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,168	16,870	-2,097	23	3,420	-178	8,795	-5,304	4,696	8,683	6,195	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	86,544	70,137	19,162	25,619	17,833	23,930	13,373	19,497	16,286	20,981	10,951	Émissions brutes
Retirements	*122292*	52,827	58,400	9,653	19,040	11,447	12,687	15,399	14,275	11,956	16,770	13,632	Remboursements
Net new issues	*122314*	33,717	11,737	9,510	6,580	6,385	11,242	-2,026	5,223	4,329	4,211	-2,680	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,396	2,073	1,831	775	1,313	477	91	443	1,389	150	1,955	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,123	2,111	16	2,299	343	465	695	601	799	16	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,273	-38	1,815	-1,524	969	13	-603	-159	590	134	1,955	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,717	20,351	1,585	2,664	3,664	4,804	4,905	4,730	3,991	6,725	3,799	Émissions brutes
Retirements	*122298*	5,430	8,046	984	1,424	1,518	1,504	1,984	2,562	2,159	1,341	570	Remboursements
Net new issues	*122320*	7,289	12,304	602	1,241	2,146	3,300	2,921	2,168	1,832	5,383	3,230	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

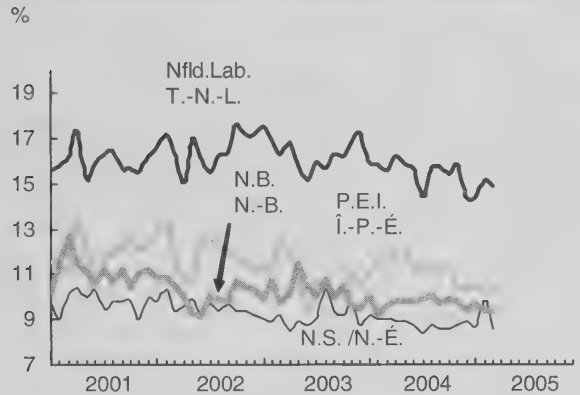
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

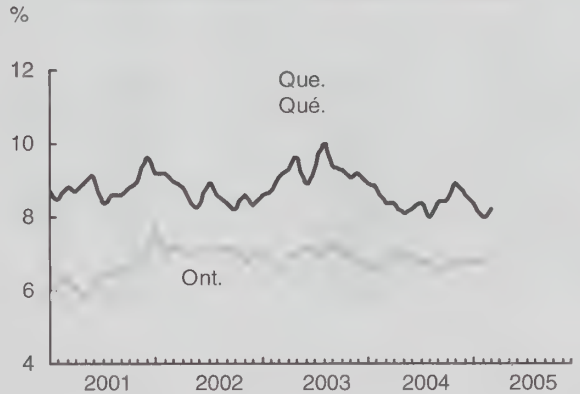
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

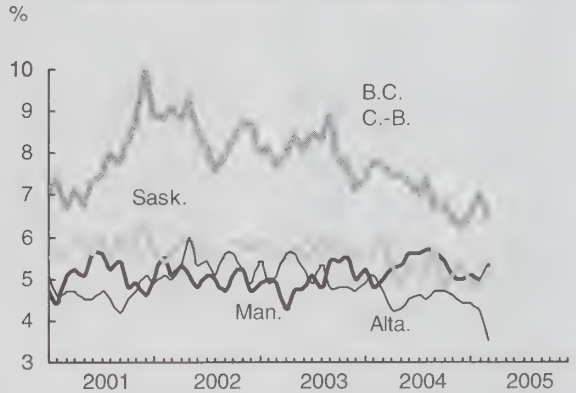
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

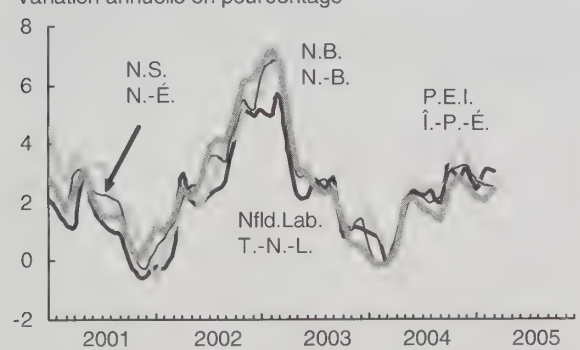


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



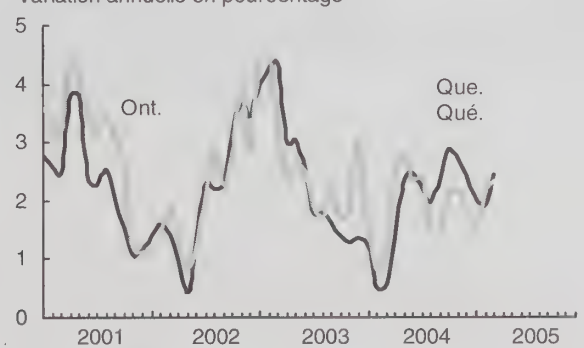
CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

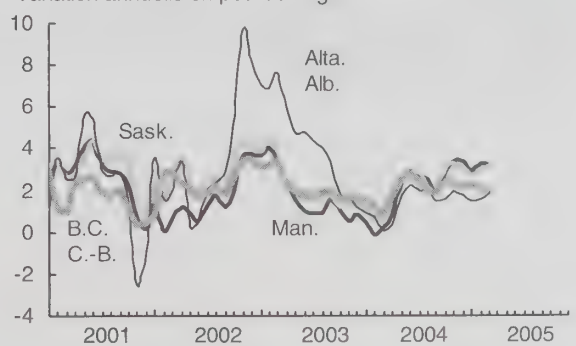


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1999	2000	2001	2002	2003	2004	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	1,293,289	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	19,563	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	4,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	30,036	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	23,369	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	267,032	Québec
Ontario	*687251*	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	517,614	Ontario
Manitoba	*687263*	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	40,265	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	40,456	Saskatchewan
Alberta	*687287*	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	187,430	Alberta
British Columbia	*687299*	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	156,481	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	1,130,960	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	15,069	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	3,437	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	25,672	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	21,316	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	237,770	Québec
Ontario	*3840163*	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	473,528	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	35,606	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	33,347	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	137,181	Alberta
British Columbia	*3840347*	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	141,542	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	1,104,016	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	17,307	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	4,258	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	30,857	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	23,203	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	240,491	Québec
Ontario	*3840165*	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	427,181	Ontario
Manitoba	*3840211*	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	36,903	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	32,587	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	137,089	Alberta
British Columbia	*3840349*	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	146,539	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	213	216	216	220	215	214	213	212	216	216	214	216	212	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	65	66	65	66	67	67	68	69	69	68	69	68	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	440	443	444	446	442	445	443	444	443	445	443	443	445	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	348	351	350	351	352	351	350	350	353	350	351	350	351	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,692	3,688	3,672	3,686	3,690	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	3,705	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,298	6,313	6,325	6,337	6,319	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	6,378	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	575	576	576	573	576	577	580	582	580	580	582	576	576	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	481	480	479	478	478	479	483	486	487	487	488	490	485	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,759	1,757	1,759	1,753	1,767	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	1,784	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,033	2,048	2,071	2,070	2,062	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	2,114	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	59.4	59.9	59.7	59.8	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	58.8	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	66.9	67.5	66.3	67.7	67.5	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	68.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	63.8	64.3	64.4	64.2	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	63.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	63.5	64.2	63.9	64.1	64.4	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	63.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	66.1	65.8	65.5	65.8	65.5	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	65.2	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.6	68.7	68.7	68.5	68.3	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	68.2	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	69.0	69.1	69.2	68.8	69.2	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	68.2	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	68.3	67.7	67.9	67.6	67.5	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	68.2	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.7	73.5	73.6	73.3	73.7	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	73.1	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	65.1	65.5	66.0	65.6	65.6	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	65.6	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	16.2	15.9	15.7	14.5	15.7	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	16.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	11.9	12.1	11.3	11.3	11.1	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	10.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	8.9	8.9	8.8	8.4	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	8.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	9.8	9.8	9.8	9.9	10.1	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	9.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.4	8.1	8.2	8.4	8.0	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	7.9	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.8	6.9	6.9	6.7	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	6.8	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.2	5.3	5.6	5.6	5.7	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	4.8	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	5.4	4.9	5.2	5.2	5.1	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	5.0	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.3	4.3	4.5	4.6	4.5	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	4.0	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	7.5	7.5	7.3	7.0	7.4	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	6.1	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	613,718	638,865	52,282	52,501	52,827	52,948	53,298	53,375	53,411	53,754	53,729	54,016	54,556	..	..	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,259	7,525	623	625	607	623	633	635	625	625	632	634	645	..	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,993	2,088	170	171	174	176	176	176	173	174	174	175	179	..	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,946	15,390	1,261	1,264	1,286	1,275	1,292	1,291	1,284	1,290	1,285	1,289	1,314	..	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,605	11,812	973	973	991	983	988	990	975	986	978	988	1,007	..	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,394	136,788	11,200	11,236	11,323	11,348	11,417	11,445	11,420	11,547	11,499	11,527	11,617	..	..	Québec
Ontario	*1996491*	259,054	268,857	22,030	22,128	22,229	22,290	22,425	22,448	22,469	22,608	22,589	22,715	22,930	..	..	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,256	20,038	1,632	1,632	1,662	1,663	1,672	1,673	1,681	1,681	1,689	1,697	1,714	..	..	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,324	16,122	1,315	1,321	1,333	1,337	1,349	1,350	1,349	1,354	1,358	1,363	1,384	..	..	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,525	78,426	6,371	6,410	6,443	6,469	6,519	6,531	6,579	6,620	6,637	6,729	6,785	..	..	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,141	78,484	6,435	6,466	6,500	6,505	6,546	6,556	6,576	6,587	6,608	6,619	6,698	..	..	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	13,502	13,406	13,427	13,449	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,645	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	188	186	186	185	185	190	189	189	188	188	189	190	186	185	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	64	62	62	62	64	65	66	64	64	64	64	65	63	64	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	379	379	380	379	376	380	380	379	379	378	377	379	376	378	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	298	298	298	298	298	299	299	299	299	296	297	297	294	294	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	3,182	3,168	3,166	3,169	3,159	3,182	3,198	3,187	3,198	3,192	3,195	3,196	3,203	3,191	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	5,258	5,231	5,241	5,244	5,228	5,264	5,258	5,241	5,276	5,281	5,299	5,305	5,312	5,321	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	526	520	521	523	526	528	532	529	529	526	527	532	523	530	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	401	393	394	397	398	402	403	403	405	404	403	407	405	408	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	1,486	1,474	1,478	1,477	1,479	1,483	1,482	1,480	1,495	1,493	1,506	1,510	1,513	1,520	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	1,671	1,650	1,653	1,662	1,665	1,674	1,673	1,672	1,680	1,682	1,691	1,699	1,693	1,698	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	690.35	705.68	702.03	703.06	707.09	704.66	708.58	702.96	706.05	709.44	707.48	708.82	711.24	709.11	713.00	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	647.32	641.32	646.09	646.00	655.95	654.00	651.23	649.83	652.29	646.21	643.33	648.16	644.50	646.12	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	556.44	554.88	560.31	567.81	560.56	556.54	553.29	551.33	551.88	554.89	558.59	560.75	562.99	562.33	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.08	611.93	604.05	608.52	616.05	611.05	613.61	611.50	611.11	614.97	612.59	614.42	625.98	626.88	633.96	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.20	640.10	635.18	635.48	639.49	634.42	643.56	637.86	635.87	646.64	643.11	646.17	651.92	648.04	656.34	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	657.90	670.44	665.36	663.74	671.99	667.97	681.12	672.34	669.73	681.39	670.72	666.83	674.51	665.04	673.52	Québec
Ontario	*1597266*	734.78	748.10	745.94	745.63	753.66	746.31	749.55	746.62	746.77	750.59	748.43	750.36	751.60	748.00	752.78	Ontario
Manitoba	*1597295*	611.66	635.96	630.67	633.85	631.34	632.88	638.93	631.63	638.61	637.82	641.66	643.40	649.36	646.78	655.88	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	622.51	645.56	638.33	641.69	637.25	644.79	643.44	645.17	650.03	648.69	651.35	652.99	659.39	659.42	656.68	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	707.29	730.87	725.28	727.15	722.61	723.77	729.86	724.24	731.35	735.37	737.33	744.16	753.37	751.40	759.23	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	694.29	693.30	694.95	694.64	693.23	694.71	692.05	694.38	694.49	697.36	697.00	697.47	694.03	692.89	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.0	115.9	115.6	115.9	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.4	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.3	129.0	128.9	128.0	130.5	130.7	131.9	130.4	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	132.5	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	120.2	122.8	121.9	121.2	119.8	121.6	121.6	123.6	123.1	122.2	124.4	123.3	128.5	125.7	126.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	122.0	122.7	123.0	120.5	122.9	122.8	123.9	120.7	119.9	118.8	120.2	125.6	124.5	126.3	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	126.6	125.1	123.9	124.7	126.1	127.9	126.4	126.3	127.5	127.2	128.9	130.6	132.7	136.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	111.0	113.5	112.7	111.7	112.5	113.1	114.5	114.2	113.8	114.1	113.8	113.4	115.7	114.8	115.9	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.7	114.8	114.7	115.1	115.6	116.1	116.1	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	116.8	117.8	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	123.0	121.5	121.1	121.5	123.4	123.9	122.7	123.8	123.3	123.6	124.4	126.0	127.2	127.0	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.7	122.4	121.9	121.3	120.2	122.0	121.8	121.2	125.5	123.1	122.7	123.2	125.8	125.7	125.9	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.2	124.1	122.0	122.9	122.2	124.4	124.6	123.9	124.4	124.7	125.0	126.0	128.0	127.7	127.1	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	114.6	113.4	113.6	113.2	114.7	115.7	114.9	115.3	114.0	115.0	115.5	117.1	115.8	115.8	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,297	4,585	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,268	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	37	39	46	42	41	49	40	59	43	37	38	34	77	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	13	23	14	27	15	17	13	39	22	18	13	25	11	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	80	122	114	105	109	105	82	96	107	79	62	62	95	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	60	63	63	82	78	65	87	105	60	46	44	54	58	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	956	893	959	1,078	958	916	944	976	1,147	825	891	974	811	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	1,763	2,061	1,697	2,185	2,104	2,096	1,861	2,027	1,963	2,538	1,870	2,187	2,119	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	88	84	90	145	105	89	122	80	94	97	72	81	91	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	58	79	77	56	61	70	84	67	72	53	69	49	97	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	659	618	604	548	642	570	575	675	772	662	742	747	963	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	576	587	580	1,029	607	608	716	531	791	648	652	800	942	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	219.2	209.7	207.9	208.2	191.8	214.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.0	189.4	189.7	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	1.9	2.1	2.0	2.0	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.2	3.3	2.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	0.6	0.6	0.7	0.8	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	0.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	8.7	2.6	3.0	3.6	2.7	3.5	3.9	2.8	2.5	3.8	2.7	2.7	2.1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	1.6	2.8	3.2	2.5	2.9	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.3	1.6	2.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	55.2	47.6	48.3	43.7	46.3	43.6	42.2	46.4	52.0	49.4	43.5	42.7	38.6	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	85.2	83.2	83.9	84.4	75.9	87.6	80.7	79.7	77.8	74.1	65.8	72.0	70.4	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	2.5	2.7	2.7	2.6	3.3	5.8	2.6	2.5	2.9	2.4	2.2	2.4	3.6	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	2.9	3.3	6.5	2.0	2.2	3.2	3.3	3.1	3.8	2.8	2.3	2.0	1.7	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	31.8	28.2	25.9	37.6	28.5	29.9	33.1	35.1	36.9	34.8	27.9	32.7	35.4	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	28.8	36.6	31.7	29.0	27.3	35.8	31.8	24.6	33.1	33.1	25.7	29.1	32.4	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	..	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	115.5	116.0	117.3	118.2	119.6	120.3	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	123.7	..	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.1	121.1	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	..	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	103.9	103.9	104.1	104.7	104.5	105.8	105.8	106.0	107.2	107.2	107.8	108.9	..	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	127.6	128.5	129.4	129.4	129.4	130.1	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	132.6	..	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	132.3	133.5	134.3	134.6	134.6	135.8	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	139.9	..	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	144.0	145.9	146.6	148.4	148.5	149.5	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	152.1	..	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	123.6	124.9	126.4	127.4	127.6	128.2	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	129.5	..	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	119.8	119.8	120.0	120.5	120.7	120.8	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	123.4	..	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	117.9	118.5	119.2	123.9	123.9	123.9	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	127.5	..	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	117.3	117.3	117.3	119.6	119.6	119.6	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	123.9	..	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	136.4	137.1	137.6	138.3	138.6	139.1	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	141.2	..	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	127.0	127.7	128.3	129.2	129.5	129.6	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	133.6	..	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	99.7	100.1	100.9	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	102.8	..	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2002				2003				2004				2005	
				I	II	III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	IV	I	
Non residential investment, (1997 dollars)	***$'000,000***																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	22,195	21,130	5,462	5,467	5,515	5,545	5,529	5,570	5,571	5,525	5,456	5,377	5,210	5,086	4,977	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	337	251	74	58	60	64	71	77	98	91	82	63	52	55	56	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	56	32	32	34	30	22	19	33	22	16	13	14	13	14	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	575	598	105	104	106	141	125	134	162	154	117	142	164	175	161	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	372	343	95	93	88	80	80	97	101	95	88	85	83	87	86	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,058	3,686	1,064	1,093	1,092	1,054	1,035	1,028	1,007	988	960	940	905	881	869	Québec
Ontario	*5976609*	10,034	9,555	2,303	2,361	2,433	2,459	2,529	2,547	2,485	2,473	2,505	2,433	2,328	2,289	2,221	Ontario
Manitoba	*5976613*	834	764	163	167	174	187	181	213	222	219	215	205	175	170	171	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	554	533	177	151	147	148	135	124	138	156	159	143	126	105	101	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	2,988	2,900	814	782	741	751	736	742	757	754	725	743	731	700	716	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,227	2,216	573	573	598	592	584	564	540	539	550	564	566	536	526	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2004											2005		
				F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	J	F	
Retail trade	***$'000,000***																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	331,147	346,721	28,234	28,757	28,524	28,647	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,901	30,415	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,736	5,755	491	467	466	476	469	471	474	481	489	492	492	487	493	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,383	1,385	115	118	119	116	114	111	113	116	117	116	114	117	127	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	10,015	10,297	807	863	856	865	874	870	860	868	876	870	842	841	897	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,827	7,963	653	657	654	652	652	661	661	673	676	699	668	687	702	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,326	78,518	6,312	6,525	6,419	6,449	6,550	6,589	6,593	6,642	6,723	6,788	6,575	6,861	6,931	Québec
Ontario	*21645063*	125,122	129,086	10,626	10,738	10,591	10,670	10,688	10,732	10,808	10,862	10,992	10,977	10,952	11,142	11,234	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,953	11,692	955	975	975	963	978	983	972	987	1,012	996	974	1,016	1,039	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,858	10,259	844	851	865	862	859	863	858	850	865	871	867	875	901	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,318	43,372	3,545	3,571	3,580	3,580	3,593	3,637	3,636	3,678	3,747	3,743	3,702	3,783	3,879	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,421	47,217	3,790	3,896	3,902	3,917	3,943	3,986	3,972	3,998	4,029	4,008	3,994	3,989	4,104	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	***(1992=100)***																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	120.8	121.3	121.6	122.8	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	124.5	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	122.4	123.2	123.9	124.3	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	125.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	124.2	125.0	125.1	126.0	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	127.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	123.1	123.6	123.5	124.6	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	125.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	119.7	120.0	119.9	121.1	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	122.0	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	119.8	120.0	120.0	121.0	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	121.9	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	124.4	124.9	125.1	126.1	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	127.1	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	125.6	125.8	125.7	126.8	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	127.3	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	125.4	126.0	126.4	128.1	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	129.5	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	127.2	127.5	128.4	129.7	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	130.9	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	129.9	130.3	130.6	131.7	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	131.9	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	121.3	121.6	122.4	123.4	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	123.8	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	121.8	122.2	123.0	124.0	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	124.4	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIB), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Shipments	***$'000,000***																**Livraisons**
Canada	*800450*	545,765	592,171	46,355	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	50,292	51,613	51,370	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,827	3,073	236	243	250	258	271	254	269	257	289	262	253	264	266	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,413	124	132	124	126	110	111	116	121	113	116	113	111	118	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,524	9,158	703	761	779	793	767	783	742	788	774	796	759	752	811	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,864	14,298	1,094	1,163	1,174	1,283	1,227	1,244	1,227	1,188	1,166	1,326	1,200	1,258	1,209	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	128,514	137,161	11,033	11,382	11,543	11,278	11,565	11,726	11,501	11,344	11,614	11,553	11,521	11,958	11,911	Québec
Ontario	*806086*	289,216	309,343	24,102	25,145	25,358	25,877	26,228	26,314	26,708	26,787	26,171	25,964	26,034	26,799	26,476	Ontario
Manitoba	*806546*	11,413	12,566	980	1,048	990	1,045	1,069	1,028	1,098	1,068	1,084	1,085	1,055	1,080	1,080	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,913	9,649	727	804	747	784	796	829	912	862	823	838	831	869	857	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,838	53,173	4,102	4,249	4,340	4,266	4,400	4,446	4,449	4,450	4,515	4,856	4,928	4,944	5,029	Alberta
British Columbia	*807928*	37,223	42,251	3,248	3,432	3,435	3,579	3,550	3,584	3,636	3,680	3,587	3,633	3,590	3,570	3,599	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (no 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2002	2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	..	319,821	499,503	206,679	373,373	177,926	119,448	199,132	256,161	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	..	276	325	568	337	780	605	256	557	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	..	273	818	124	2,088	2,189	535	655	899	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	..	3,450	5,478	2,367	11,495	5,601	2,723	5,361	5,140	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	..	1,755	107,237	10,121	3,274	2,313	3,316	4,989	2,358	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689,880	774,269	..	43,165	53,458	51,318	53,551	51,238	38,099	28,276	60,109	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	..	113,098	217,116	86,912	102,817	60,222	39,762	85,144	111,881	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	..	2,159	2,678	2,082	2,041	5,052	1,587	1,933	2,710	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	..	3,430	2,593	3,826	7,616	4,620	3,226	12,983	5,358	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	..	18,658	34,783	15,478	60,252	27,291	19,635	35,664	39,138	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	..	133,557	74,890	33,681	129,902	18,438	9,951	23,435	28,011	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

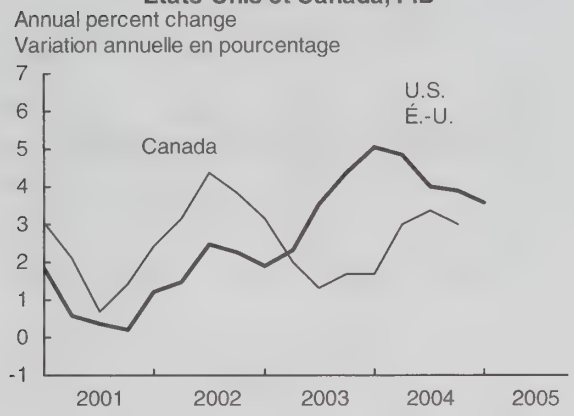
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

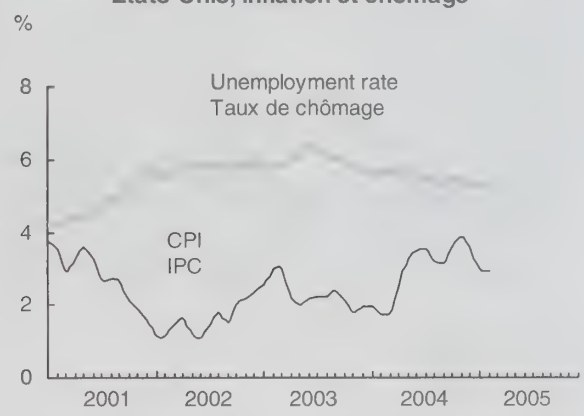
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



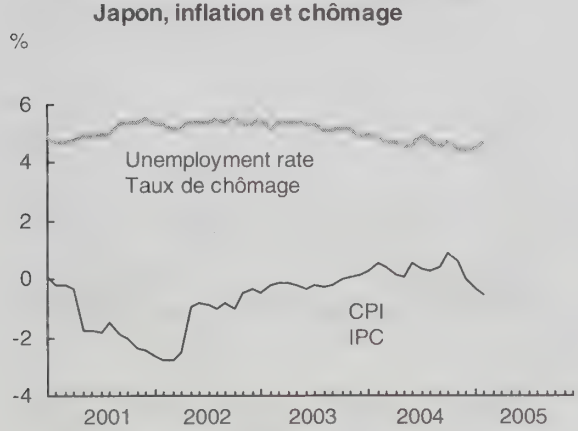
Industrial Production
Production industrielle



United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



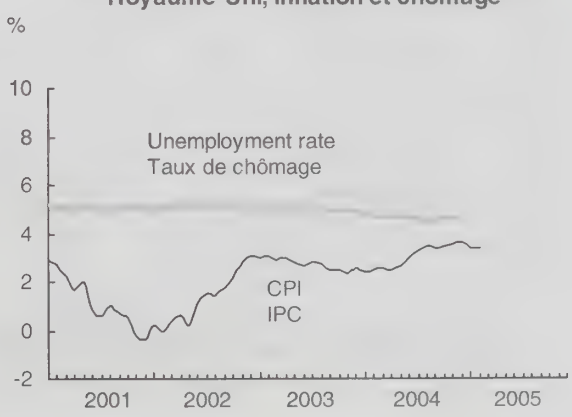
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage

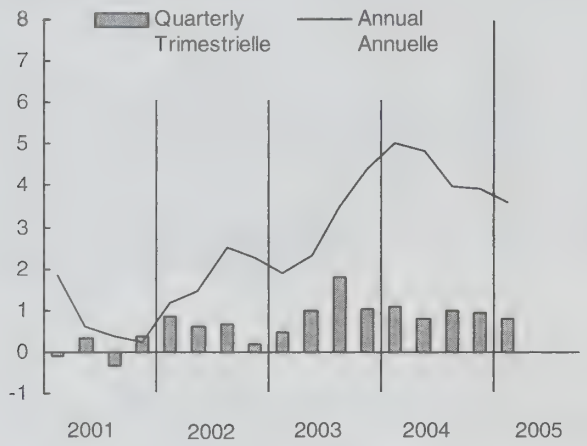


United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



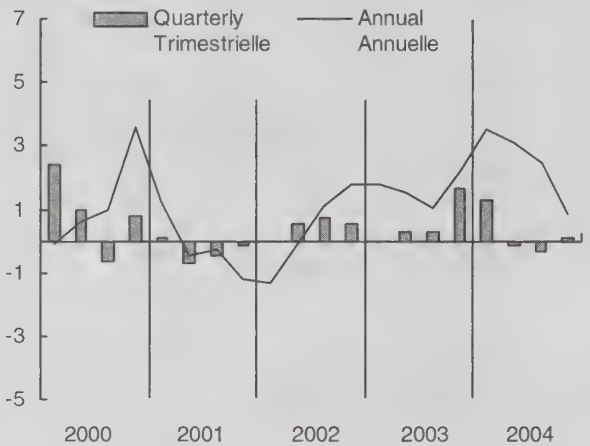
United States - GDP
États-Unis - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



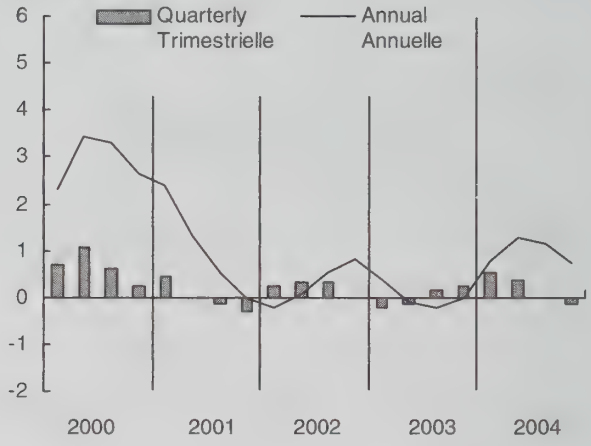
Japan - GDP
Japon - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



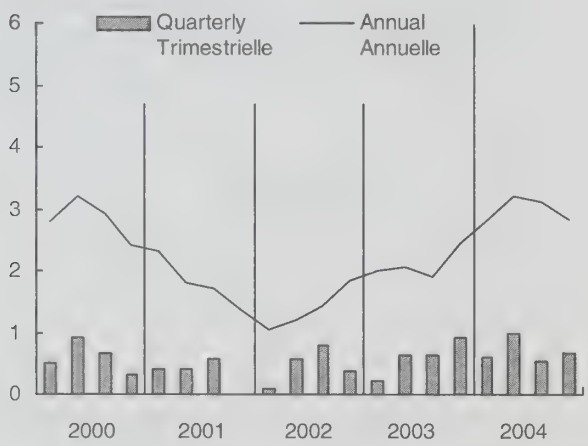
Germany - GDP
Allemagne - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



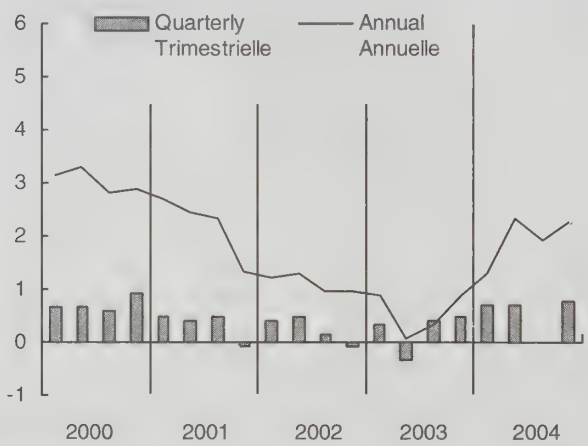
United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



France - GDP
France - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



Italy - GDP
Italie - PIB

Percent change
Variation en pourcentage

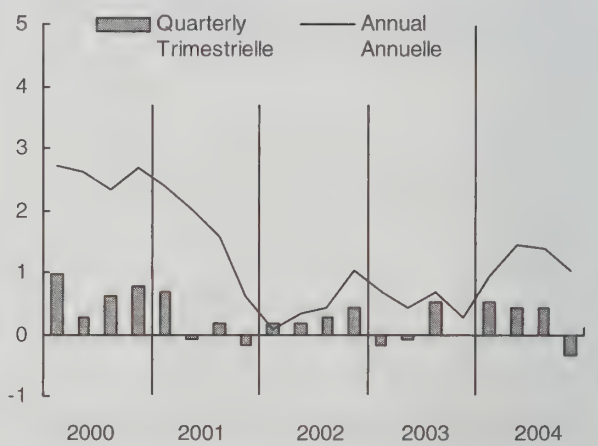


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Current account balance	*'000,000,000*														**Solde du compte courant**
Canada ($)	23.8	33.8	7.7	7.0	4.5	3.4	5.2	5.3	6.6	6.7	8.1	11.0	8.4	6.3	Canada ($)
US ($)	-530.7		-110.2	-117.9	-119.0	-126.9	-138.2	-133.9	-131.6	-127.0	-147.2	-164.4	-164.7		États-Unis ($)
Japan (yen)	15,767	18,591	3,805	3,744	3,325	3,128	3,488	3,956	4,372	4,254	4,928	4,719	4,615	4,524	Japon (yens)
UK (£)	-18.57		-6.17	-5.38	-2.20	-4.69	-1.81	-5.35	-6.13	-5.28	-6.48	-5.82	-8.77		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	25.9	37.5	12.6	0.2	23.7	18.0	2.9	-6.9	11.4	18.5	13.6	8.1	4.9	10.9	Zone euro (EUR)
France (EUR)	4.84	-5.33	6.39	1.92	2.90	4.16	4.72	-1.75	2.43	-0.56	2.38	-3.95	-0.89	-2.87	France (EUR)
Germany (EUR)	45.8	77.9	10.6	8.8	15.0	12.9	10.3	4.8	16.7	16.7	21.6	22.7	14.5	19.4	Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	-11.58		-2.03	-5.31	2.06	-4.76	-7.80	-8.65	1.48	-3.39	-4.10	-6.20	4.30		Italie (EUR)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,096.4	1,126.6	1,060.4	1,070.4	1,081.3	1,086.4	1,093.8	1,091.8	1,095.5	1,104.4	1,112.1	1,124.5	1,132.6	1,137.3	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,381.3	10,841.6	9,993.5	10,052.6	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,287.4	10,472.8	10,580.7	10,697.5	10,784.7	10,891.0	10,993.3	États-Unis (2000 $)
Japan (2000 yen)	518,000	531,590				515,380	513,220	516,710	519,230	526,420	533,950	532,830	531,420	530,760	Japon (yens de 2000)
UK (2001 £)	1,034.2	1,066.1	1,003.6	1,007.2	1,016.4	1,020.0	1,024.4	1,028.0	1,037.2	1,047.2	1,053.2	1,064.0	1,069.6	1,077.2	Royaume-Uni (2001 £)
Euro zone (2001 EUR)	6,946.6	7,066.0	6,869.6	6,898.8	6,918.4	6,925.2	6,926.0	6,919.2	6,954.0	6,987.2	7,036.0	7,068.0	7,086.4	7,100.4	Zone euro (2001 EUR)
France (1995 EUR)	1,406.2	1,442.0	1,394.4	1,403.6	1,406.8	1,401.2	1,402.4	1,396.4	1,411.2	1,419.6	1,430.0	1,440.0	1,439.6	1,450.4	France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)	1,985.2	2,016.1	1,988.4	1,988.4	1,994.4	1,993.6	1,986.4	1,982.4	1,987.6	1,993.6	2,003.6	2,010.8	2,011.2	2,006.4	Allemagne (1995 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4	1,052.1	1,032.4	1,035.2	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,047.6	1,051.6	1,056.0	1,052.8	Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6	129.8	128.0	128.3	128.9	129.7	130.1	131.4	131.2	131.2	131.5	132.0	132.4		Canada
US	124.6	129.7	128.3	129.3	130.6	130.2	130.7	130.4	130.6	131.4	132.4	133.2	133.3	133.7	États-Unis
Japan	100.1	105.5	102.8	105.9	106.9	105.7	105.8	105.7	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	104.5	Japon
UK	101.9	102.2	101.1	101.7	102.0	101.7	101.4	100.6	100.3	99.4	99.8	100.3	100.2		Royaume-Uni
Euro zone	115.7	117.1	117.2	117.4	118.1	117.6	118.8	117.6	115.9	116.5	116.2	116.1	117.1		Zone euro
France	113.8	115.4	115.5	115.0	115.2	115.4	115.4	113.2	116.8	115.9	116.0	116.8	116.3		France
Germany	114.1	116.5	115.5	117.2	118.5	116.7	118.6	117.2	115.8	116.2	114.5	115.2	118.9		Allemagne
Italy	104.3	103.9	104.2	104.7	104.7	103.9	104.2	103.3	103.8	103.5	102.7	103.7	103.8		Italie
Unemployment rate(1)	*%*														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.8	6.7	6.5	6.6	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	6.2	6.3	6.2	Canada
US	6.0	5.5	5.7	5.6	5.6	5.6	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	5.4	5.2	5.4	États-Unis
Japan	5.3	4.7	4.7	4.6	4.6	4.6	4.9	4.8	4.6	4.7	4.5	4.4	4.5	4.7	Japon
UK	5.0	4.6	4.7	4.7	4.7	4.7	4.6	4.5	4.5	4.6	4.6	4.6			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.8	8.9	8.9	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.7	8.8	8.8	8.9	Zone euro
France	9.5	9.6	9.5	9.6	9.6	9.6	9.6	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	9.8	France
Germany	9.6	9.5	9.7	9.6	9.6	9.5	9.5	9.7	9.5	9.8	9.5	9.5	9.6	9.7	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*															**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	117.4	119.6	118.6	118.8	119.9	120.0	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5		Canada
US	120.7	123.9	123.0	123.5	124.2	124.7	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3		États-Unis
Japan	99.6	99.6	99.4	99.4	99.5	99.7	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9		Japon
UK	121.6	125.3	123.8	124.6	125.0	125.2	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2		Royaume-Uni
Euro zone	117.3	119.7	119.0	119.4	119.8	119.8	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8		Zone euro
France	112.3	114.6	114.2	114.5	114.9	114.9	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3		France
Germany	111.2	113.0	112.5	112.8	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6		Allemagne
Italy	122.0	124.7	124.0	124.3	124.6	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8	Italie
Central bank discount rate	*%*															**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	3.19	2.50	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada
US(2)	1.12	1.39	1.01	1.00	0.99	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	États-Unis(2)
Japan	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)	3.70	4.38	4.00	4.00	4.22	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)
Euro (4)	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

	2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	
Merchandise trade balance(5)	*'000,000,000*															**Balance commerciale(5)**
Canada ($)	58.2	67.2	5.4	5.6	6.5	5.0	7.6	5.7	6.3	4.6	4.8	5.5	5.2	4.3	4.8	Canada ($)
US ($)	-578.3	-707.4	-52.9	-54.5	-56.4	-54.7	-62.5	-58.4	-60.6	-58.4	-63.8	-67.4	-64.8			États-Unis ($)
Japan (yen)	10,188	12,100	1,183	1,003	983	1,281	939	970	1,042	811	851	987	945			Japon (yens)
UK (£)	-47.88	-61.29	-4.53	-4.54	-5.13	-4.96	-5.15	-5.35	-5.46	-4.95	-5.53	-5.17	-4.68	-5.42		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	69.72	74.40	9.09	9.31	8.58	8.28	7.03	5.09	3.14	3.88	2.91	3.43	4.19			Zone euro (EUR)
France (EUR)	4.84	-5.33	0.10	0.54	-0.31	-0.44	-0.55	-0.64	-1.87	-0.91	-1.55	-0.94	-1.89			France (EUR)
Germany (EUR)	130.0	156.7	11.9	14.2	14.1	14.5	12.9	12.4	12.3	12.1	12.4	11.7	12.4			Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	2.76	-0.36	-0.13	0.74	0.51	0.42	-0.60	-0.11	-0.08	0.04	-0.87	-0.25	-0.45			Italie (EUR)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33
- pipe-lines 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

June 2005 | Juin 2005

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

LIBRARY JUN 30 2005

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

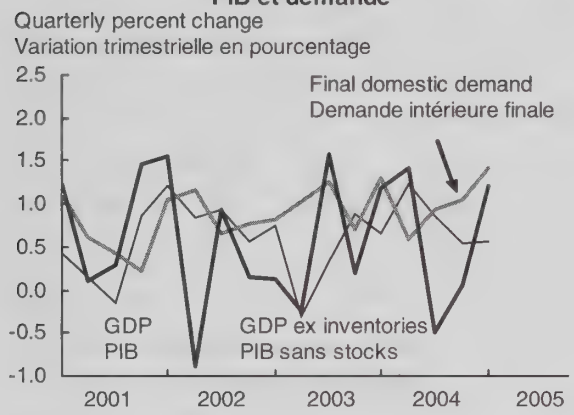
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

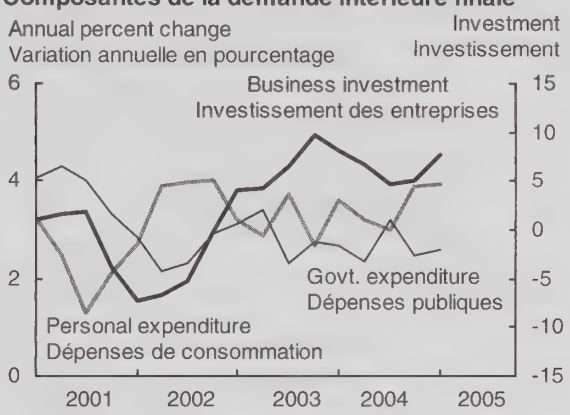
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

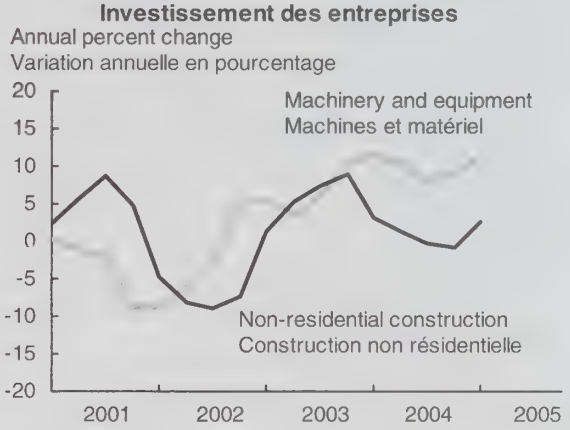
GDP and Demand
PIB et demande



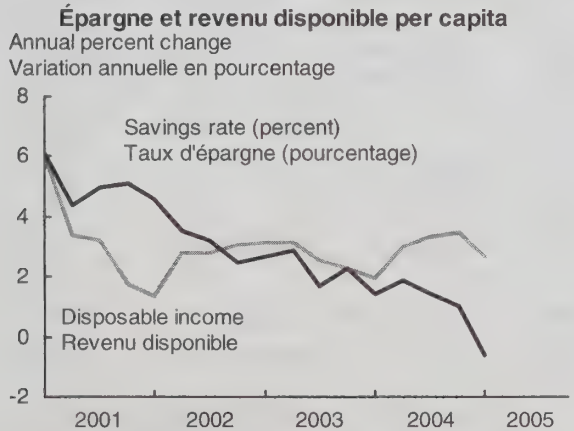
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



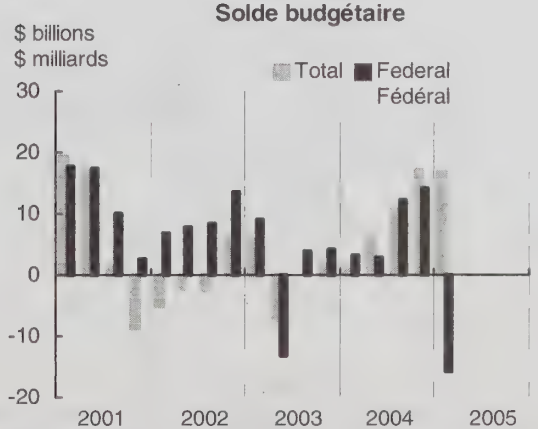
Business Investment
Investissement des entreprises



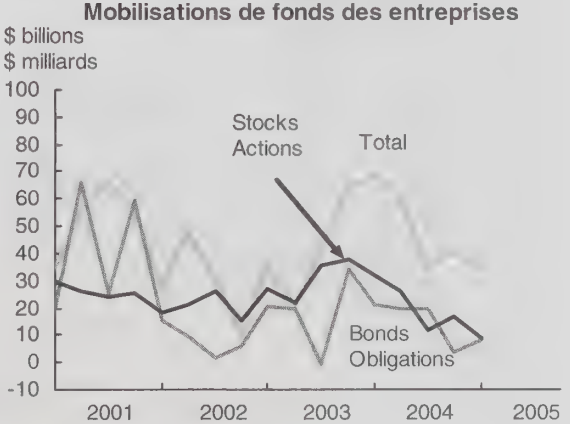
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



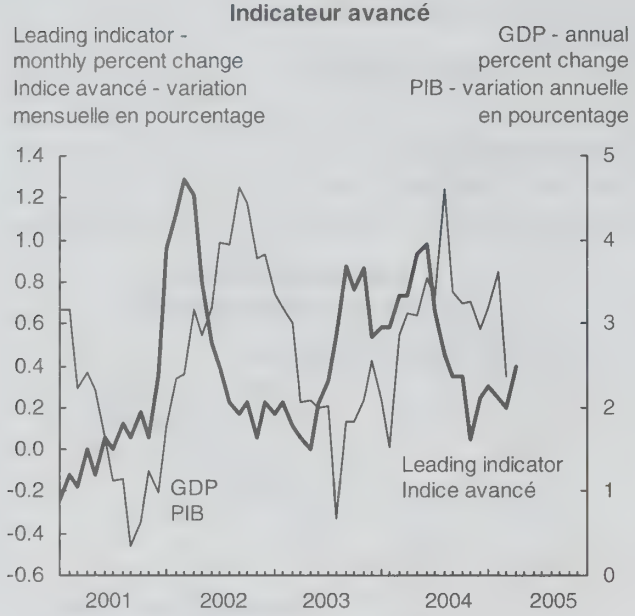
Budget Balance
Solde budgétaire



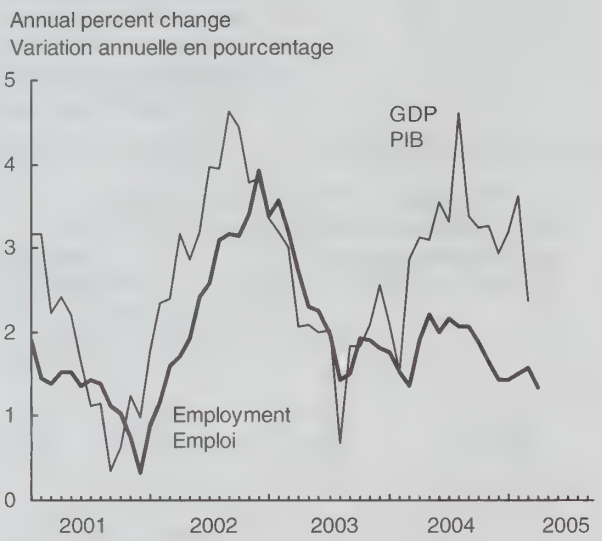
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



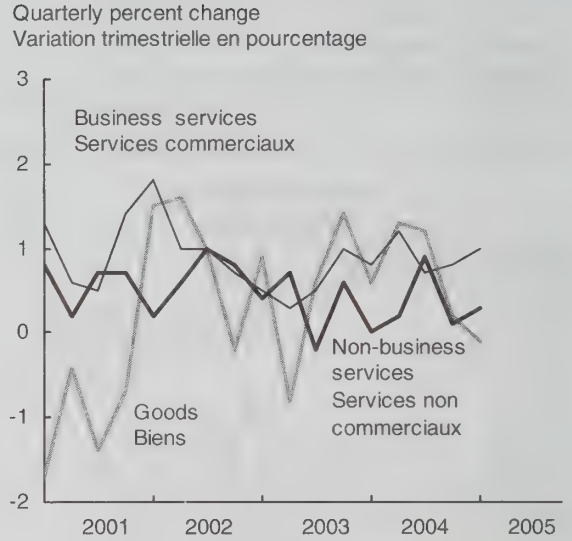
Leading Indicator
Indicateur avancé



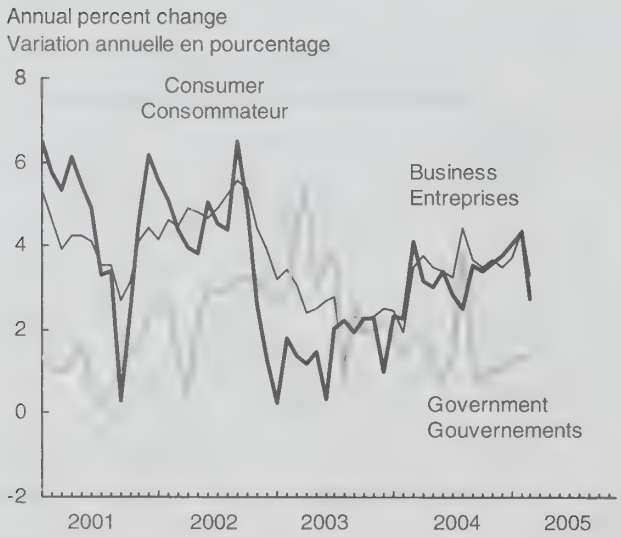
Output and Jobs
PIB et emploi



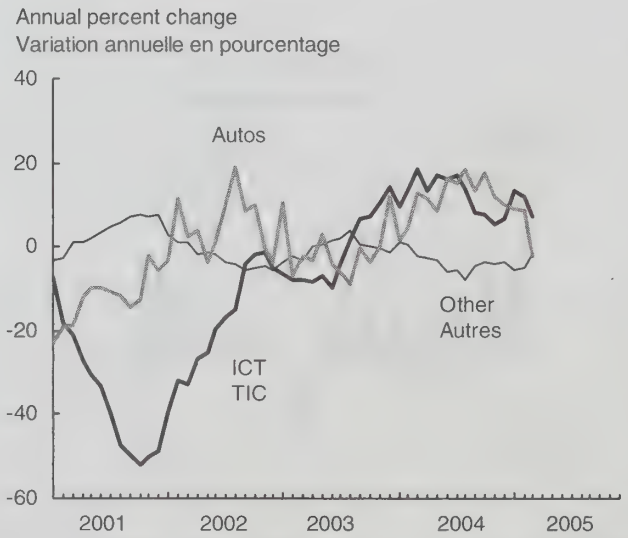
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

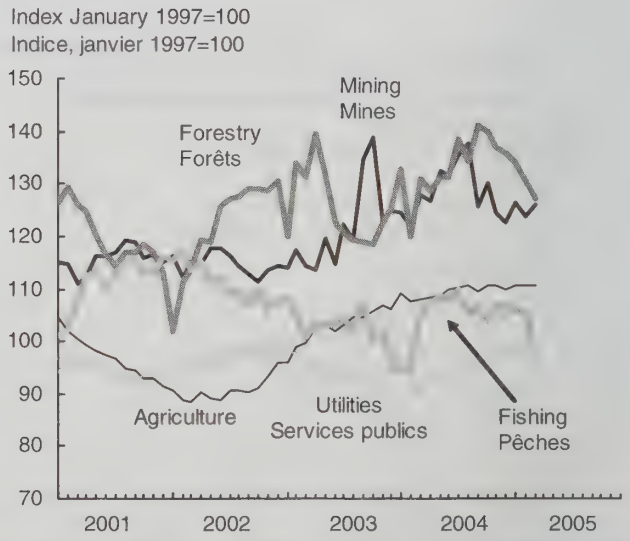


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	617,753	643,964	611,452	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	660,360	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	147,592	175,148	155,820	138,616	145,400	150,532	163,128	177,176	178,804	181,484	188,188	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,630	11,842	13,840	10,608	10,524	11,548	11,836	11,324	12,084	12,124	12,700	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	50,223	55,408	49,120	49,732	51,860	50,180	51,828	55,380	57,112	57,312	58,124	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,280	2,866	1,484	816	888	1,932	2,220	2,828	3,364	3,052	2,172	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,158	81,027	76,520	76,800	77,220	78,092	79,276	80,884	81,704	82,244	83,472	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	5,075	-1,669	4,504	11,748	3,048	1,000	-4,444	-5,856	796	2,828	156	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	56,376	58,479	55,240	56,292	56,836	57,136	57,576	58,508	58,672	59,160	59,160	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	967,980	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,064,332	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	84,152	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	91,904	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	160,728	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,228	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-52	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-2,164	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	687,791	721,235	679,568	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,496	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	236,631	248,534	231,760	235,588	237,580	241,596	244,564	248,040	249,356	252,176	256,600	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	30,953	33,091	30,712	30,744	30,932	31,424	32,596	33,116	33,272	33,380	33,728	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	8	16	0	36	-76	260	156	-256	36	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	207,120	225,867	202,184	201,936	210,204	214,156	218,556	224,716	228,744	231,452	236,808	Investissements
Residential	*498096*	72,971	83,557	69,664	70,464	74,560	77,196	79,820	83,016	84,876	86,516	87,020	Résidentiels
Non-residential	*498097*	134,149	142,310	132,520	131,472	135,644	136,960	138,736	141,700	143,868	144,936	149,788	Non résidentiels
Structures	*498098*	53,883	57,139	52,280	53,200	54,544	55,508	55,576	56,652	57,828	58,500	59,736	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,266	85,171	80,240	78,272	81,100	81,452	83,160	85,048	86,040	86,436	90,052	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,239	7,758	13,272	12,536	-2,612	5,760	-764	-1,276	13,636	19,436	12,780	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,018	6,262	12,752	11,620	-4,240	3,940	-1,968	-2,708	12,088	17,636	11,760	Non agricoles
Farm	*498102*	1,221	1,496	520	916	1,628	1,820	1,204	1,432	1,548	1,800	1,020	Agricoles
Exports	*498103*	461,266	492,580	488,084	448,464	451,588	456,928	466,872	507,364	505,948	490,136	495,900	**Exportations**
Imports	*498106*	414,370	438,346	432,832	410,920	403,456	410,272	415,708	444,116	450,100	443,460	455,208	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-454	-555	52	416	-988	-1,296	-1,860	-1,220	-508	1,368	2,160	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.4	6.1	8.4	4.7	4.5	4.0	3.3	6.8	7.3	7.0	6.3	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	619,401	640,630	611,657	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,810	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	204,593	210,049	202,616	204,843	204,202	206,711	208,019	209,664	210,713	211,801	213,453	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,237	31,722	29,650	30,205	30,252	30,842	31,743	31,635	31,614	31,894	32,284	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	19	8	16	0	32	-68	224	136	-216	32	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	195,047	208,500	188,737	190,852	198,318	202,282	204,552	205,996	209,654	213,796	217,519	Investissements
Residential	*1992053*	61,436	66,562	59,712	59,880	62,456	63,697	65,048	66,017	67,165	68,019	67,736	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	132,868	140,943	128,271	130,283	135,105	137,815	138,584	138,935	141,432	144,821	149,214	Non résidentiels
Structures	*1992055*	47,534	47,936	46,313	47,218	48,105	48,499	47,785	47,815	48,018	48,124	49,007	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	85,414	93,754	81,939	83,015	87,125	89,579	91,328	91,675	94,175	97,838	101,599	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,048,895	1,090,105	1,032,491	1,043,197	1,056,249	1,063,642	1,077,392	1,083,788	1,093,886	1,105,353	1,121,022	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,052	11,516	16,516	15,670	2,225	9,798	4,021	2,118	17,308	22,619	15,777	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,327	8,459	13,705	11,966	-2,137	5,773	834	-610	14,331	19,281	13,036	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,438	2,522	2,404	3,269	4,334	3,745	2,881	2,369	2,285	2,555	2,014	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,784	461,675	443,064	432,490	434,674	448,909	449,268	469,204	465,940	462,289	469,010	Exportations
Imports	*1992063*	406,664	439,618	400,341	403,881	401,453	420,981	422,115	433,860	446,727	455,772	467,394	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-405	-492	47	376	-886	-1,157	-1,645	-1,065	-440	1,180	1,856	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,092,388	1,124,428	1,090,723	1,087,321	1,090,863	1,100,645	1,107,771	1,121,455	1,131,229	1,137,256	1,143,801	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.9	3.1	1.9	1.3	1.7	1.6	3.1	3.7	3.3	3.3	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	84,152	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	91,904	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	160,728	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,228	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-52	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-2,164	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	967,980	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,064,332	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Sources	***$'000,000***												**Provenance**
Labour income	*498166*	617,753	643,964	611,452	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	660,360	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,438	83,893	78,004	77,616	78,108	80,024	81,496	83,712	85,068	85,296	85,644	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	105,051	108,250	104,848	104,108	106,196	105,052	106,216	108,576	108,452	109,756	110,736	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	125,153	130,158	123,528	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,520	Transferts
Total personal income	*498165*	930,093	970,198	921,620	924,088	932,984	941,680	952,876	966,364	975,424	986,128	992,432	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.4	4.3	3.7	3.4	3.4	3.2	3.4	4.6	4.5	4.7	4.2	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	687,791	721,235	679,568	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,496	En biens et services
To governments	*498180*	210,540	222,702	208,660	205,288	212,396	215,816	219,232	219,132	224,088	228,356	232,436	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	140,820	150,727	139,920	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,028	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,094	62,199	59,000	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,484	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,074	12,742	11,796	11,864	12,296	12,340	12,488	12,776	12,696	13,008	13,284	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,626	2,827	2,580	2,608	2,648	2,668	2,716	2,784	2,836	2,972	3,104	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	17,062	10,692	19,016	20,488	11,936	16,808	10,240	14,288	10,824	7,416	-4,888	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	719,553	747,496	712,960	718,800	720,588	725,864	733,644	747,232	751,336	757,772	759,996	**Revenu disponible**
Annual % change		3.7	3.9	4.2	4.1	3.5	3.2	2.9	4.0	4.3	4.4	3.6	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	2.4	1.4	2.7	2.9	1.7	2.3	1.4	1.9	1.4	1.0	-0.6	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	619,401	640,630	611,657	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,810	**Total**
Annual % change		3.1	3.4	3.2	2.9	3.7	2.7	3.6	3.2	3.0	3.9	3.9	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,572	77,915	76,463	76,489	76,484	76,852	77,446	77,790	78,026	78,399	79,649	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,315	31,776	30,035	30,379	30,563	30,282	31,372	31,522	32,195	32,015	33,075	Vêtements
Housing	*1992077*	140,825	145,126	139,494	140,188	141,482	142,136	143,658	144,080	145,552	147,216	148,553	Logements
Furniture	*1992084*	52,675	55,886	51,847	52,419	52,948	53,487	54,812	55,422	56,557	56,752	58,138	Meubles
Medical care	*1992091*	31,434	33,071	30,910	31,249	31,575	32,001	32,594	32,851	33,195	33,644	34,015	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,943	102,945	102,346	101,856	103,310	100,259	101,939	102,490	102,885	104,466	105,792	Transports
Recreation	*1992103*	71,682	74,891	70,735	71,699	72,057	72,239	73,912	74,310	75,608	75,734	77,187	Loisirs
Other	*1992108*	113,271	117,111	111,941	112,826	113,548	114,770	116,088	117,137	117,184	118,036	119,118	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,186	2,563	-1,551	941	2,550	2,802	2,567	2,191	2,267	3,227	4,107	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	95,189	98,119	94,283	95,188	97,695	93,590	96,473	97,320	98,552	100,130	102,848	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,474	59,583	56,007	56,445	56,800	56,642	58,512	59,140	60,337	60,344	61,905	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,349	143,583	140,033	140,077	140,293	140,994	142,733	142,697	143,747	145,154	147,405	Biens non durables
Services	*1992119*	328,208	340,384	322,096	326,637	330,348	333,751	336,948	339,036	341,202	344,352	348,096	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	493,786	521,752	489,852	486,720	497,788	500,784	508,448	517,184	526,428	534,948	540,556	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	140,820	150,727	139,920	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,028	Des particuliers
Enterprises	*498319*	40,963	46,424	42,476	38,952	41,296	41,128	43,188	46,684	47,416	48,408	50,112	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,137	4,643	4,108	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,928	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	60,094	62,199	59,000	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,484	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	158,354	165,066	155,712	157,220	159,676	160,808	161,720	164,268	166,252	168,024	169,372	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	9,626	9,776	9,740	9,528	9,532	9,704	9,808	9,732	9,780	9,784	9,924	Autres transferts
Investment income	*498324*	40,902	42,454	40,572	42,556	40,948	39,532	39,872	41,736	43,228	44,980	42,776	Revenus de placements
Sales	*498325*	38,890	40,463	38,324	38,464	39,460	39,312	40,036	40,528	40,756	40,532	40,932	Ventes
Expenditure	*498326*	485,971	502,119	478,944	486,788	487,348	490,804	497,104	500,188	502,596	508,588	514,400	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	275,521	288,997	270,084	274,052	277,040	280,908	284,600	288,568	290,112	292,708	297,532	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	125,153	130,158	123,528	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,520	Aux particuliers
Businesses	*498330*	16,930	16,384	16,320	18,756	16,620	16,024	17,048	15,700	15,976	16,812	18,308	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,586	3,878	3,500	3,752	3,620	3,472	3,576	3,980	3,632	4,324	5,552	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	64,781	62,702	65,512	65,080	64,472	64,060	63,836	62,912	62,260	61,800	61,488	Service de la dette publique
Saving	*498315*	7,815	19,633	10,908	-68	10,440	9,980	11,344	16,996	23,832	26,360	26,156	Épargne
Net lending	*498333*	60	8,734	5,876	-7,276	52	1,588	1,004	6,180	10,728	17,024	16,664	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	30,456	31,792	29,904	30,392	30,672	30,856	31,464	31,636	31,620	32,448	32,308	Recettes
Spending	*499662*	22,592	23,829	22,152	22,348	22,740	23,128	23,640	23,840	23,868	23,968	23,976	Dépenses
Saving	*499658*	7,864	7,963	7,752	8,044	7,932	7,728	7,824	7,796	7,752	8,480	8,332	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	8,717	9,176	8,456	8,640	8,844	8,928	9,132	9,196	9,164	9,212	9,404	Recettes
Spending	*499670*	7,101	7,561	6,976	7,048	7,148	7,232	7,456	7,496	7,596	7,696	7,788	Dépenses
Saving	*499666*	1,616	1,615	1,480	1,592	1,696	1,696	1,676	1,700	1,568	1,516	1,616	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	196,231	207,299	197,764	192,116	197,568	197,476	201,468	205,848	208,976	212,904	217,716	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,503	94,389	89,160	85,692	89,104	90,056	92,484	92,556	94,772	97,744	99,724	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	27,864	31,194	28,872	26,564	28,128	27,892	29,292	31,416	31,740	32,328	33,520	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,137	4,643	4,108	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,928	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,833	17,348	18,072	17,852	17,644	17,764	17,424	17,348	17,320	17,300	17,496	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	44,999	46,814	44,312	44,684	45,636	45,364	45,380	46,644	47,204	48,028	48,744	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	57	69	144	24	24	36	132	20	48	76	228	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,009	6,740	7,236	7,436	6,828	6,536	6,344	6,884	6,992	6,740	6,716	Revenus de placements
Sales	*498370*	5,071	5,272	5,068	4,872	5,456	4,888	5,220	5,320	5,364	5,184	5,516	Ventes
Expenditure	*498371*	195,613	199,479	189,824	205,368	193,544	193,716	198,560	203,208	196,604	199,544	233,712	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,347	51,566	47,144	48,340	48,600	49,304	50,648	51,436	51,708	52,472	54,836	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,355	64,985	61,228	62,508	62,512	63,172	63,784	64,556	65,644	65,956	66,652	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,868	5,359	4,284	4,688	5,180	5,320	5,496	5,156	5,348	5,436	5,452	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,401	3,582	3,316	3,568	3,436	3,284	3,284	3,684	3,336	4,024	5,240	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,552	41,075	38,136	50,868	39,060	38,144	41,128	45,292	38,160	39,720	70,036	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	35,716	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,408	31,936	31,496	Service de la dette publique
Saving	*498357*	618	7,820	7,940	-13,252	4,024	3,760	2,908	2,640	12,372	13,360	-15,996	Épargne
Net lending	*498381*	1,000	8,083	8,976	-13,108	3,912	4,220	3,056	2,872	12,340	14,064	-15,896	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	247,767	261,007	240,708	254,612	247,084	248,664	254,392	262,352	261,164	266,120	297,012	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,317	56,338	50,760	50,208	53,428	54,872	55,160	55,024	57,256	57,912	59,304	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	13,099	15,230	13,604	12,388	13,168	13,236	13,896	15,268	15,676	16,080	16,592	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	7,073	7,576	6,784	7,096	7,148	7,264	7,548	7,476	7,572	7,708	7,808	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,495	80,117	75,320	75,980	76,772	77,908	78,660	79,592	80,772	81,444	81,884	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,741	8,902	8,784	8,672	8,672	8,836	8,856	8,908	8,932	8,912	8,900	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,006	29,139	26,196	28,100	27,248	26,480	26,860	28,132	29,956	31,608	29,640	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,426	40,924	38,028	50,760	38,916	38,000	40,980	45,152	38,024	39,540	69,900	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	96	100	88	104	88	96	92	104	92	96	Adm. locales
Sales	*498405*	21,515	22,685	21,132	21,320	21,628	21,980	22,336	22,708	22,872	22,824	22,888	Ventes
Expenditure	*498406*	251,089	259,605	247,204	251,988	252,428	252,736	256,072	258,532	259,672	264,144	264,804	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	148,089	155,166	145,076	147,096	148,896	151,288	153,000	155,136	155,516	157,012	158,376	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,946	30,767	29,948	30,064	30,024	29,748	30,212	30,124	30,508	32,224	30,136	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,740	9,664	10,752	12,752	10,100	9,356	10,208	9,192	9,264	9,992	11,448	Aux entreprises
Government	*498411*	35,833	37,413	34,844	35,604	36,900	35,984	36,232	37,448	37,728	38,244	38,044	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,481	26,595	26,584	26,472	26,508	26,360	26,420	26,632	26,656	26,672	26,800	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-3,322	1,402	-6,496	2,624	-5,344	-4,072	-1,680	3,820	1,492	1,976	32,208	Épargne
Net lending	*498415*	-6,719	-3,870	-7,900	-312	-10,800	-7,864	-6,400	-1,296	-5,548	-2,236	28,596	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	ADMINISTRATIONS MUNICIPALES
Revenue	498426	88,095	91,062	86,100	87,520	89,684	89,076	89,448	90,984	91,496	92,320	92,292	**Recettes**
Taxes on incomes	498427	36,860	38,135	36,080	36,556	37,268	37,536	37,680	38,032	38,276	38,552	38,744	Impôts sur revenus
Other transfers	498428	828	805	812	832	836	832	820	804	800	796	796	Autres transferts
Investment income	498432	2,902	2,882	2,924	2,900	2,896	2,888	2,880	2,884	2,884	2,880	2,888	Revenus de placements
Federal government	498430	126	151	108	108	144	144	148	140	136	180	136	Administration fédérale
Provincial governments	498431	35,075	36,583	34,052	34,852	36,164	35,232	35,440	36,624	36,880	37,388	37,200	Administration provinciale
Sales	498433	12,304	12,506	12,124	12,272	12,376	12,444	12,480	12,500	12,520	12,524	12,528	Ventes
Expenditure	498434	87,056	90,229	85,868	86,596	87,552	88,208	88,832	89,944	90,848	91,292	92,296	**Dépenses**
Goods & services	498435	78,590	81,800	77,444	78,132	79,052	79,732	80,448	81,520	82,408	82,824	83,800	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	498437	3,839	3,777	3,828	3,848	3,848	3,832	3,748	3,784	3,776	3,800	3,800	Particuliers
Businesses	498438	1,322	1,361	1,284	1,316	1,340	1,348	1,344	1,352	1,364	1,384	1,408	Entreprises
Government	498439	95	96	100	88	104	88	96	92	104	92	96	Administration publique
Interest on public debt	498442	3,210	3,195	3,212	3,212	3,208	3,208	3,196	3,196	3,196	3,192	3,192	Service de la dette publique
Saving	498425	1,039	833	232	924	2,132	868	616	1,040	648	1,028	-4	Épargne
Net lending	498443	-3,701	-5,057	-4,432	-3,492	-2,688	-4,192	-5,152	-4,892	-5,384	-4,800	-5,984	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,013,899	1,045,100	1,037,342	1,039,388	1,040,269	1,046,036	1,048,946	1,052,552	1,052,844	1,053,466	1,056,742	1,059,060	1,061,238	1,063,100	1,061,948	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.2	3.1	2.9	3.1	3.1	3.5	3.3	4.6	3.4	3.2	3.3	2.9	3.2	3.6	2.4	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	858,512	888,028	880,987	883,613	884,446	888,312	890,893	894,697	895,395	896,172	898,823	900,738	902,988	904,581	903,724	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	315,040	326,136	322,906	323,946	324,570	326,387	327,713	330,148	329,204	329,008	329,786	330,428	330,831	329,528	327,598	Biens
Services	*14182622*	544,954	563,405	559,635	561,218	561,401	563,423	564,649	565,942	567,688	568,704	570,599	571,879	573,761	576,823	578,034	Services
Non-business sector	*14182623*	155,550	157,287	156,571	155,994	156,043	157,930	158,262	158,077	157,678	157,526	158,150	158,554	158,488	158,755	158,462	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,175	2,215	2,212	2,197	2,227	2,226	2,228	2,226	2,222	2,215	2,201	2,196	2,172	2,176	2,191	Biens
Services	*14182625*	153,373	155,071	154,358	153,796	153,818	155,704	156,033	155,849	155,454	155,309	155,944	156,353	156,309	156,574	156,267	Services
Industrial production	*14182628*	238,435	246,117	243,408	244,559	244,941	247,008	247,542	249,750	248,452	248,096	248,663	249,071	249,296	248,223	246,626	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	57,076	60,986	59,644	59,533	60,297	60,471	61,465	62,583	62,130	62,017	62,693	62,179	62,838	62,825	64,099	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,586	9,612	9,599	9,291	9,557	9,534	9,744	9,741	9,890	9,814	9,898	10,011	10,193	10,352	10,281	Manufacturières
Services	*14182620*	46,540	49,492	48,294	48,362	48,903	49,072	49,850	50,854	50,368	50,307	50,868	50,345	50,838	50,740	51,921	Services
Energy	*21573796*	59,448	60,403	59,131	60,234	60,571	60,091	60,079	60,300	60,484	60,532	60,862	61,113	60,470	59,902	59,674	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	22,842	23,962	23,631	23,590	23,753	23,947	24,294	24,181	24,292	24,399	24,335	24,140	24,261	24,079	23,942	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	36,797	37,839	37,542	38,005	38,350	37,985	37,949	38,083	37,591	37,774	37,782	37,398	37,290	36,802	36,462	Mines
Utilities	*14182835*	25,818	25,892	24,674	25,293	25,512	25,431	25,674	26,000	26,178	26,275	26,443	26,994	26,682	26,483	26,818	Services publics
Manufacturing	*14182897*	174,820	181,505	180,327	180,177	179,806	182,751	183,132	184,986	184,157	183,368	183,795	184,260	185,019	184,840	183,267	Manufacturières
Construction	*14182880*	56,273	58,698	58,528	58,407	58,526	58,010	58,509	58,811	59,111	59,180	59,443	59,874	59,917	59,879	59,709	Construction
Transportation	*14182795*	47,954	50,096	49,473	49,804	50,239	50,456	50,373	50,323	50,539	50,788	50,673	50,868	51,103	51,111	51,056	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	61,941	65,902	65,344	65,579	64,972	65,920	66,430	66,874	66,633	66,800	67,897	68,558	68,321	69,329	69,897	De gros
Retail	*14182794*	57,126	59,399	59,484	58,965	58,647	59,075	59,448	59,735	60,204	60,685	60,542	59,747	61,099	61,854	61,727	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	203,060	210,069	208,327	209,421	209,595	209,835	210,104	210,648	211,479	211,799	212,565	213,296	213,940	214,704	215,159	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	21,531	21,994	21,862	21,970	21,965	22,008	22,018	22,021	22,061	22,082	22,176	22,234	22,207	22,285	22,404	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	45,391	46,302	46,153	46,300	46,340	46,369	46,343	46,416	46,414	46,550	46,535	46,534	46,581	46,676	46,805	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,508	9,552	9,617	9,628	9,558	9,489	9,626	9,821	9,575	9,273	9,363	9,503	9,361	9,506	9,407	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	42,354	42,901	42,454	42,796	42,915	42,979	43,086	43,110	43,119	43,153	43,441	43,663	43,820	43,892	44,014	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,909	23,383	23,354	23,117	23,409	23,320	23,392	23,237	23,596	23,574	23,570	23,662	23,564	23,606	23,538	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	61,755	62,620	62,470	61,848	61,886	62,760	62,981	63,000	63,007	62,859	62,846	62,845	62,725	62,867	63,025	Santé et social
Educational	*14182866*	44,854	45,300	44,737	44,793	45,065	45,953	45,615	45,486	45,257	45,612	45,791	46,044	46,116	46,214	45,727	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,438	57,274	57,108	57,181	56,964	57,256	57,662	57,573	57,470	57,084	57,450	57,614	57,653	57,702	57,886	Administration publique
Other services	*14182883*	24,184	24,556	24,426	24,494	24,497	24,566	24,513	24,479	24,694	24,684	24,728	24,749	24,698	24,818	24,859	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

		2003 J	A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	181.8	182.8	184.4	185.8	187.4	188.4	189.5	190.6	192.0	193.4	195.2	Lissé
Unsmoothed	*7687*	184.2	185.7	188.3	188.4	190.5	189.4	191.0	193.5	195.5	197.7	198.4	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,895	1,919	1,940	1,951	1,960	1,969	1,977	1,991	2,009	2,028	2,041	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,750	7,779	7,793	7,764	7,720	7,578	7,447	7,458	7,463	7,496	7,560	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	114,032	115,996	117,554	117,793	118,068	117,985	117,951	118,475	119,791	121,413	123,226	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	6,806	7,039	7,206	7,389	7,564	7,757	7,959	8,232	8,395	8,472	8,511	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,020	19,771	20,226	20,447	20,637	20,968	21,684	21,811	22,307	22,727	22,918	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.67	1.67	1.68	1.70	1.72	1.74	1.77	1.78	1.81	1.84	1.86	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.0	38.9	38.8	38.8	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,626	2,619	2,620	2,626	2,627	2,633	2,633	2,632	2,627	2,622	2,614	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	131.4	134.3	138.5	143.0	143.1	140.7	137.1	135.1	136.5	139.0	141.8	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	110.7	111.3	111.9	112.3	112.8	113.1	113.5	113.8	114.2	114.5	114.9	Indice des É.-U.(1)

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	197.1	198.4	199.3	200.0	200.7	200.8	201.3	201.9	202.4	202.8	203.6	Lissé
Unsmoothed	*7687*	200.6	199.5	200.1	201.3	202.1	201.1	201.7	203.3	203.7	204.3	205.2	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,050	2,062	2,074	2,090	2,109	2,122	2,130	2,148	2,168	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,644	7,635	7,643	7,664	7,739	7,777	7,762	7,769	7,816	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	125,724	127,397	128,766	129,843	130,707	130,497	130,899	131,877	133,232	134,113	135,113	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,516	8,450	8,408	8,493	8,584	8,681	8,839	9,004	9,204	9,352	9,420	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,053	23,248	23,307	23,403	23,722	23,849	24,102	24,840	25,141	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.88	1.90	1.91	1.91	1.91	1.91	1.89	1.88	1.88	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.7	38.6	38.5	38.4	38.4	38.4	38.3	38.3	38.3	38.2	38.2	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,608	2,608	2,609	2,611	2,613	2,612	2,615	2,617	2,619	2,611	2,617	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	145.9	147.6	145.8	144.4	142.6	142.2	141.7	138.8	138.3	138.1	137.8	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	115.2	115.5	115.5	115.4	115.2	115.0	115.0	115.0	115.0	115.0	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

Tableau 5. Indicateurs avancés

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

		2001	2002	2003	2004	2002 II	2002 III	2002 IV	2003 I
	$'000,000								
Total raised	*33343*	98,297	94,924	100,446	109,140	116,680	90,968	88,400	91,556
Persons	*33310*	41,569	48,389	55,170	56,863	48,392	48,440	52,092	52,304
Private corporations	*33315*	53,214	29,084	40,424	51,127	48,076	31,444	9,868	35,512
of which: equity	*33321*	26,248	19,948	30,471	21,839	20,900	25,876	15,160	26,956
Government enterprises	*33322*	-1,927	-1,082	-3,366	-1,407	-13,260	3,684	6,292	3,228
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,647	9,808	-5,612	-6,364	4,972
Other governments	*33335*	8,636	19,779	9,785	21,204	23,664	13,012	26,512	-4,460

		2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	2004 IV	2005 I
Total raised	*33343*	92,492	95,184	122,552	123,416	136,008	86,572	90,564	136,620
Persons	*33310*	54,684	57,640	56,052	56,864	56,720	56,160	57,708	60,172
Private corporations	*33315*	21,208	41,312	63,664	69,196	60,580	34,088	40,644	34,128
of which: equity	*33321*	21,624	35,312	37,992	32,236	26,324	11,684	17,112	8,916
Government enterprises	*33322*	-1,480	-6,656	-8,556	-3,672	556	8	-2,520	-5,768
Federal government	*33329*	20	992	-12,252	-10,464	-13,516	-21,920	-28,688	39,124
Other governments	*33335*	18,060	1,896	23,644	11,492	31,668	18,236	23,420	8,964

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044).*
CANSIM table: *378-0002*

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		2002 II	2002 III	2002 IV	2003 I	
	$'000,000					
Total raised	*33343*	116,680	90,968	88,400	91,556	**Demande totale**
Persons	*33310*	48,392	48,440	52,092	52,304	Particuliers
Private corporations	*33315*	48,076	31,444	9,868	35,512	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	20,900	25,876	15,160	26,956	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-13,260	3,684	6,292	3,228	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	9,808	-5,612	-6,364	4,972	Administration fédérale
Other governments	*33335*	23,664	13,012	26,512	-4,460	Autres administrations publiques

		2003 II	2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	2004 IV	2005 I	
Total raised	*33343*	92,492	95,184	122,552	123,416	136,008	86,572	90,564	136,620	**Demande totale**
Persons	*33310*	54,684	57,640	56,052	56,864	56,720	56,160	57,708	60,172	Particuliers
Private corporations	*33315*	21,208	41,312	63,664	69,196	60,580	34,088	40,644	34,128	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	21,624	35,312	37,992	32,236	26,324	11,684	17,112	8,916	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,480	-6,656	-8,556	-3,672	556	8	-2,520	-5,768	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	20	992	-12,252	-10,464	-13,516	-21,920	-28,688	39,124	Administration fédérale
Other governments	*33335*	18,060	1,896	23,644	11,492	31,668	18,236	23,420	8,964	Autres administrations publiques

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

		2001	2002	2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,719	36,790	38,414	40,386	36,730	37,112	37,675	38,506	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,254	28,665	29,377	30,370	28,578	28,748	29,011	29,261	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,572	22,111	22,727	23,399	22,083	22,200	22,358	22,636	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,006	20,921	21,724	22,576	20,898	21,063	21,347	21,576	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,484	34,131	34,503	35,197	34,113	34,311	34,407	34,630	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,681	19,147	19,564	20,053	19,198	19,177	19,331	19,420	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,660	31,946	31,266	31,373	31,463	31,497	**Population**

		2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,096	38,438	38,818	39,397	40,313	40,865	41,155	41,501	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,273	29,468	29,661	29,975	30,334	30,533	30,778	30,937	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,770	22,760	22,864	23,079	23,455	23,519	23,651	23,692	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,662	21,911	21,861	22,278	22,519	22,694	22,920	23,333	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,444	34,455	34,669	34,848	35,202	35,410	35,495	35,656	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,561	19,710	19,669	19,939	20,002	20,118	20,249	20,537	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,568	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	32,079	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

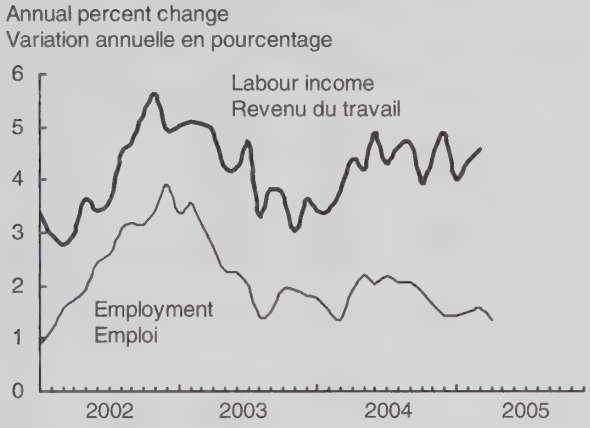
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

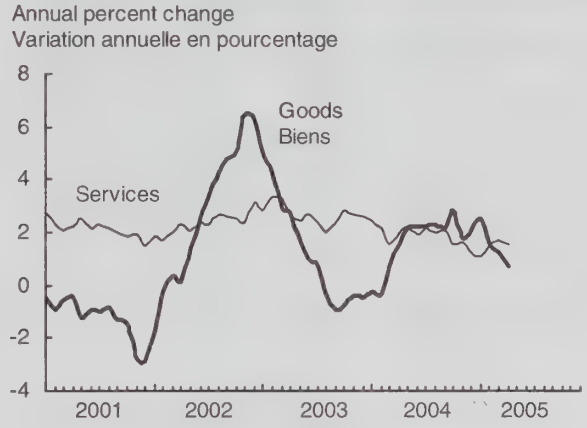
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

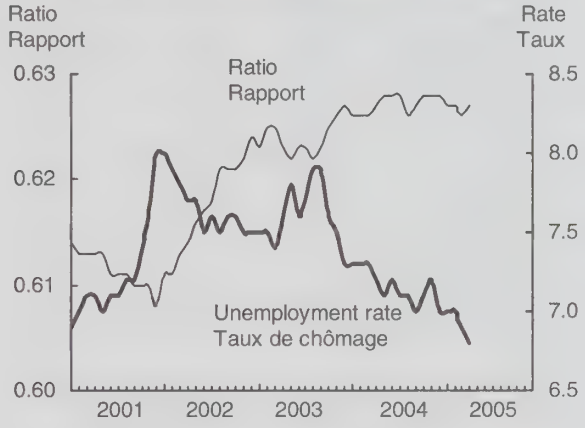
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



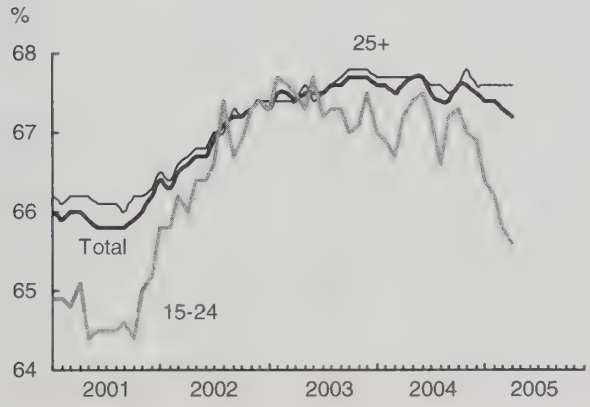
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



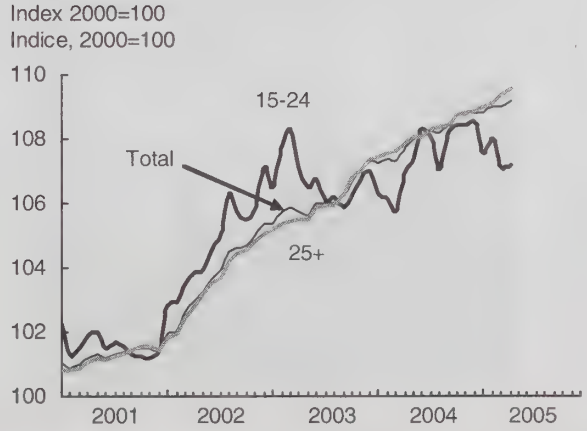
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



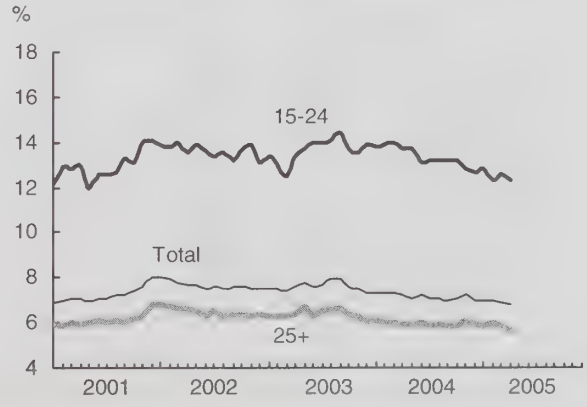
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



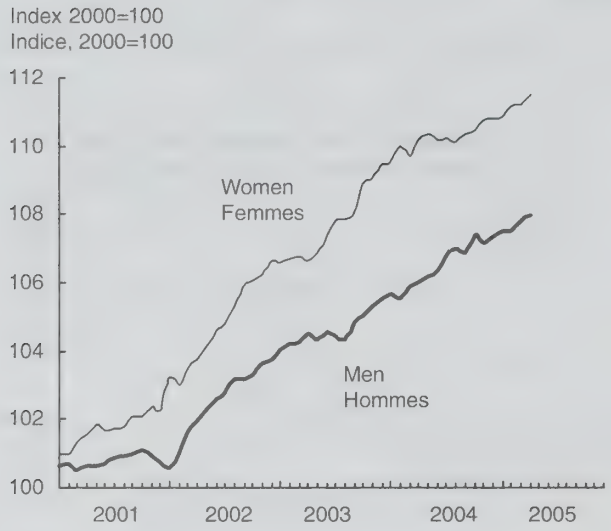
Employment by Age
Emploi par âge



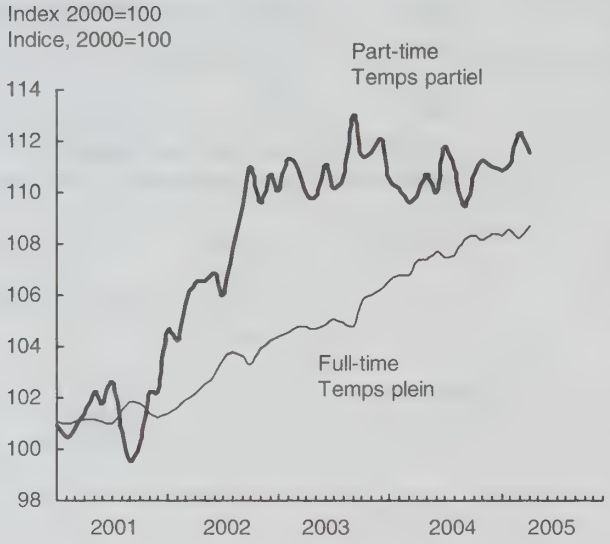
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



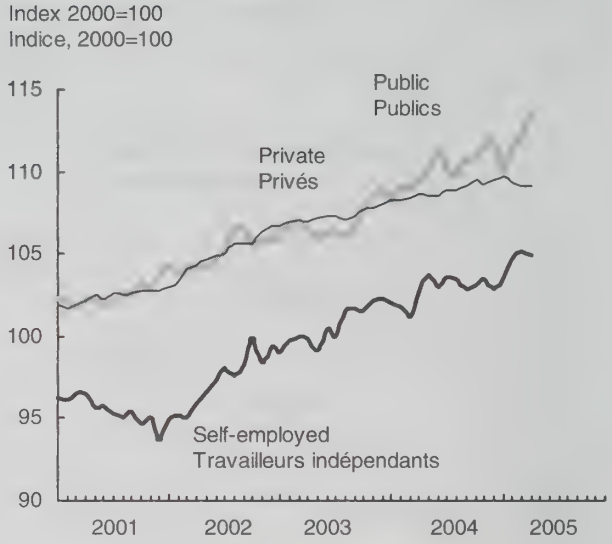
Adult Employment
Emploi adulte



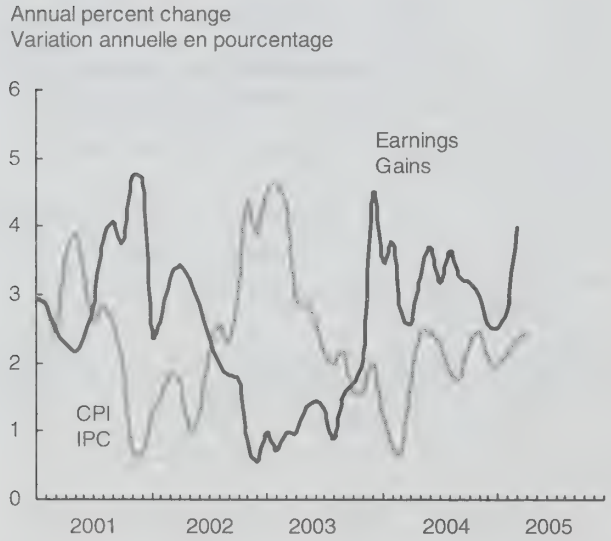
Type of Employment
Emploi par classe



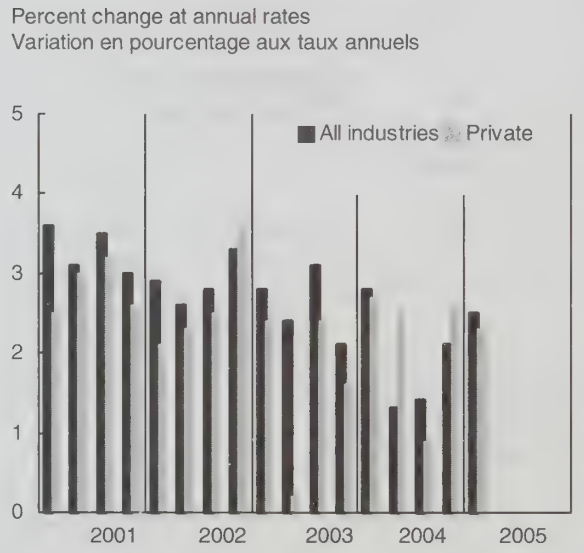
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

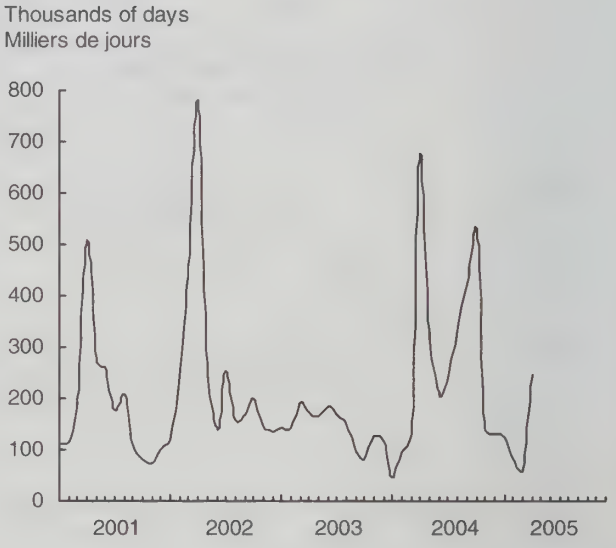


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
	'000												
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	17,049	17,072	17,092	17,083	17,094	17,092	17,140	17,165	17,189	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,750	15,789	15,837	15,830	15,844	15,839	15,904	15,938	15,957	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	1.9	1.9	1.8	1.8	1.5	1.4	1.9	2.2	2.0	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,774	12,810	12,843	12,878	12,903	12,911	12,970	12,982	13,019	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	2,976	2,978	2,993	2,952	2,941	2,928	2,934	2,956	2,938	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,368	8,392	8,399	8,413	8,405	8,412	8,454	8,454	8,468	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,381	7,397	7,438	7,417	7,439	7,428	7,449	7,484	7,489	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,434	2,444	2,452	2,435	2,430	2,422	2,450	2,460	2,482	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,316	13,345	13,385	13,394	13,414	13,417	13,453	13,478	13,475	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,328	13,353	13,398	13,397	13,416	13,427	13,457	13,464	13,502	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,773	6,797	6,806	6,823	6,812	6,823	6,851	6,827	6,858	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,555	6,556	6,592	6,574	6,604	6,604	6,606	6,637	6,643	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	2,987	3,005	3,022	3,001	3,021	3,021	3,030	3,049	3,086	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,175	1,182	1,159	1,160	1,172	1,171	1,181	1,188	1,205	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,812	1,823	1,863	1,841	1,849	1,850	1,850	1,860	1,881	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,341	10,348	10,376	10,396	10,395	10,406	10,427	10,415	10,416	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,599	5,616	5,647	5,664	5,640	5,652	5,670	5,638	5,653	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,742	4,733	4,729	4,732	4,755	4,754	4,757	4,777	4,763	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,422	2,436	2,439	2,433	2,428	2,412	2,447	2,474	2,455	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,595	1,594	1,592	1,590	1,594	1,588	1,604	1,628	1,610	Hommes
Women	*2067081*	830	839	827	842	846	843	835	824	843	847	846	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	521,095	523,824	525,174	525,407	525,105	525,332	519,988	532,377	531,899	**Heures travaillées**

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Labour force	*2062810*	17,196	17,194	17,211	17,264	17,292	17,280	17,264	17,292	17,281	17,290	17,331	**Population active**
Employed	*2062811*	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	**Pers. occupées**
Annual % change		2.2	2.1	2.1	1.9	1.6	1.4	1.4	1.5	1.6	1.3	1.3	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,995	13,004	13,079	13,089	13,078	13,099	13,097	13,118	13,088	13,138	13,161	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,984	2,963	2,924	2,958	2,970	2,964	2,961	2,966	3,000	2,980	2,992	À temps partiel
Men	*2062820*	8,495	8,497	8,518	8,556	8,543	8,550	8,541	8,544	8,554	8,550	8,597	Hommes
Women	*2062829*	7,484	7,470	7,486	7,491	7,505	7,513	7,517	7,540	7,535	7,568	7,556	Femmes
15-24	*2062838*	2,474	2,452	2,480	2,484	2,483	2,485	2,464	2,474	2,454	2,455	2,468	15-24
25+	*2062919*	13,506	13,516	13,524	13,562	13,565	13,578	13,593	13,610	13,634	13,663	13,686	25+
Employees	*2066968*	13,509	13,498	13,549	13,589	13,580	13,610	13,586	13,589	13,579	13,616	13,657	Employés
Men	*2067023*	6,865	6,872	6,896	6,938	6,917	6,933	6,908	6,911	6,910	6,920	6,968	Hommes
Women	*2067078*	6,644	6,626	6,654	6,651	6,662	6,676	6,678	6,678	6,669	6,696	6,689	Femmes
Public	*2066969*	3,061	3,042	3,073	3,073	3,091	3,099	3,051	3,089	3,106	3,144	3,127	Public
Men	*2067024*	1,195	1,188	1,189	1,186	1,199	1,209	1,181	1,182	1,200	1,217	1,210	Hommes
Women	*2067079*	1,866	1,854	1,884	1,888	1,892	1,890	1,870	1,908	1,907	1,928	1,918	Femmes
Private	*2066970*	10,449	10,457	10,476	10,516	10,489	10,511	10,536	10,500	10,473	10,472	10,530	Privé
Men	*2067025*	5,670	5,685	5,706	5,752	5,718	5,724	5,728	5,729	5,711	5,703	5,758	Hommes
Women	*2067080*	4,779	4,772	4,770	4,763	4,771	4,787	4,808	4,771	4,762	4,769	4,772	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,471	2,469	2,454	2,458	2,468	2,453	2,471	2,495	2,509	2,502	2,496	Autonomes
Men	*2067026*	1,630	1,624	1,622	1,618	1,626	1,617	1,632	1,633	1,643	1,630	1,629	Hommes
Women	*2067081*	840	845	832	840	842	836	839	862	866	871	867	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	538,094	536,528	534,703	532,229	533,040	536,184	532,548	537,121	537,088	543,610	538,168	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.7	67.7	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.4	73.5	73.3	73.3	73.2	73.2	73.4	73.2	73.2	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	62.1	62.1	62.3	62.1	62.2	62.0	62.1	62.2	62.3	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	67.0	67.1	67.5	67.0	66.9	66.7	67.2	67.4	67.5	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.8	67.8	67.8	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.6	7.5	7.3	7.3	7.3	7.3	7.2	7.1	7.2	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	8.1	8.0	7.7	7.7	7.7	7.8	7.6	7.5	7.5	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	7.1	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	13.7	13.5	13.9	13.8	13.9	14.0	13.7	13.7	13.1	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.4	6.3	6.0	6.1	6.0	6.0	5.9	5.9	6.0	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,299	1,284	1,255	1,253	1,250	1,252	1,236	1,226	1,233	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	735	728	699	698	702	708	694	688	686	Hommes
Women	*2062832*	566	549	563	556	556	556	548	544	542	539	546	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	387	383	395	390	393	394	388	389	375	15-24
25+	*2062922*	902	854	912	901	860	864	856	858	848	838	858	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	8,213	8,234	8,308	8,466	8,443	8,438	8,388	8,059	7,931	**Inactifs (3)**

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.1	73.1	73.2	73.4	73.3	73.3	73.1	73.0	73.0	72.9	72.9	Hommes
Women	*2062834*	62.1	62.0	61.9	62.0	62.1	61.9	61.8	62.0	61.8	61.8	61.8	Femmes
15-24	*2062843*	67.2	66.6	67.2	67.3	67.0	66.9	66.4	66.2	65.8	65.6	66.0	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.6	67.5	67.6	67.8	67.6	67.6	67.6	67.6	67.6	67.5	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.3	7.3	7.3	7.2	7.4	7.3	7.3	7.3	7.2	7.2	7.0	Hommes
Women	*2062833*	6.9	7.0	6.7	6.9	7.0	6.8	6.6	6.7	6.5	6.3	6.6	Femmes
15-24	*2062842*	13.2	13.2	13.2	13.2	12.8	12.7	12.8	12.3	12.6	12.3	12.5	15-24
25+	*2062923*	5.8	5.9	5.8	5.8	6.1	5.9	5.8	6.0	5.8	5.7	5.7	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,216	1,227	1,208	1,217	1,244	1,217	1,206	1,208	1,193	1,172	1,178	**Chômeurs**
Men	*2062823*	665	664	669	666	681	673	672	669	664	666	644	Hommes
Women	*2062832*	550	562	539	551	563	544	534	539	528	507	534	Femmes
15-24	*2062841*	377	374	376	377	365	360	363	347	354	345	354	15-24
25+	*2062922*	839	853	832	840	879	856	843	861	839	828	824	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	7,843	7,918	8,341	8,336	8,361	8,466	8,652	8,603	8,630	8,615	8,248	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,425	15,460	15,507	15,503	15,516	15,508	15,574	15,609	15,627	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,912	3,939	3,944	3,937	3,944	3,968	3,988	4,005	4,009	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	325	329	330	327	328	331	330	330	330	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	292	282	283	280	282	280	282	284	285	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	133	134	132	133	128	134	135	136	139	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,252	2,277	2,277	2,282	2,292	2,303	2,310	2,311	2,303	Fabrication
Construction	2057608	907	953	909	917	921	916	913	921	932	945	952	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,838	11,850	11,893	11,893	11,901	11,871	11,916	11,933	11,948	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	803	801	811	817	816	817	816	815	820	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,485	2,487	2,481	2,496	2,495	2,498	2,483	2,484	2,488	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	922	915	924	929	923	932	944	950	945	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	612	610	634	626	627	614	627	629	633	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	1,000	1,001	992	997	1,002	1,003	1,007	1,011	998	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	714	733	721	724	726	729	735	722	724	721	726	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,008	1,018	1,004	998	1,004	1,007	1,013	1,002	1,011	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,702	1,702	1,726	1,732	1,724	1,732	1,744	1,746	1,738	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,041	1,041	1,046	1,042	1,049	1,034	1,033	1,043	1,049	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	829	832	826	821	823	820	822	825	834	Administration publique
Other services	2057620	713	705	714	720	722	706	702	692	704	708	705	Autres services

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,657	15,649	15,685	15,729	15,731	15,741	15,740	15,759	15,755	15,786	15,807	Non agricole
Total goods	2057604	4,016	4,012	3,995	4,023	4,008	4,024	4,037	4,007	4,018	4,018	4,008	**Total des biens**
Agriculture	2057605	323	318	318	318	317	322	317	325	333	332	346	Agriculture
Other primary	2057606	284	285	287	288	292	301	297	301	298	304	313	Industries primaires
Utilities	2057607	139	139	132	130	127	125	122	120	126	125	125	Services publics
Manufacturing	2057609	2,306	2,299	2,297	2,304	2,282	2,282	2,295	2,267	2,268	2,238	2,219	Fabrication
Construction	2057608	965	970	961	982	990	995	1,005	994	993	1,019	1,004	Construction
Total services	2057610	11,964	11,956	12,008	12,023	12,040	12,039	12,020	12,077	12,071	12,100	12,146	**Total des services**
Transportation	2057612	823	810	805	797	793	787	793	798	784	784	809	Transports
Trade	2057611	2,501	2,497	2,522	2,525	2,536	2,524	2,542	2,548	2,556	2,536	2,581	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	953	972	973	971	984	984	985	989	1,001	999	1,005	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	636	632	637	638	632	633	622	636	634	634	650	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,018	1,017	1,004	1,020	1,018	1,030	1,030	1,033	1,018	1,041	1,049	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	730	757	741	737	737	733	721	736	744	728	730	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,013	994	1,001	1,017	1,007	1,017	1,026	1,006	988	996	988	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,730	1,731	1,749	1,740	1,741	1,736	1,722	1,732	1,737	1,714	1,706	Santé et social
Educational	2057616	1,022	996	1,034	1,040	1,053	1,057	1,048	1,068	1,076	1,104	1,086	Enseignement
Public administration	2057621	831	830	836	836	836	836	822	823	834	858	850	Administration publique
Other services	2057620	708	722	706	704	704	702	708	708	699	704	691	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	617,753	643,964	52,946	53,250	53,348	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,694	55,020	55,375	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		4.2	4.2	3.8	4.4	4.2	4.9	4.3	4.6	4.7	3.9	4.4	4.9	4.0	4.3	4.6	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,708	7,752	654	679	635	641	643	603	644	633	623	668	644	654	650	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,495	12,646	1,021	1,042	1,047	1,049	1,058	1,053	1,059	1,090	1,086	1,107	1,108	1,105	1,117	Mines
Manufacturing	*1996455*	86,095	86,613	7,179	7,180	7,181	7,242	7,254	7,206	7,227	7,255	7,252	7,291	7,242	7,263	7,269	Fabrication
Construction	*1996456*	33,694	36,067	2,957	2,994	2,986	2,978	3,006	3,003	3,051	3,056	3,077	3,137	3,141	3,142	3,156	Construction
Transportation	*1996460*	28,641	29,321	2,402	2,414	2,434	2,437	2,457	2,461	2,478	2,483	2,479	2,511	2,498	2,491	2,489	Transports
Trade	*1996459*	74,158	77,124	6,326	6,394	6,395	6,423	6,442	6,447	6,489	6,500	6,530	6,571	6,539	6,552	6,595	Commerce
Finance	*1996462*	51,031	53,800	4,400	4,428	4,444	4,482	4,501	4,526	4,531	4,538	4,572	4,596	4,614	4,643	4,659	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	200,703	210,028	17,279	17,351	17,401	17,532	17,504	17,571	17,685	17,640	17,747	17,937	17,823	17,943	18,019	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,638	41,816	3,468	3,456	3,486	3,511	3,515	3,517	3,506	3,426	3,502	3,569	3,519	3,603	3,751	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	13,502	13,427	13,449	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,632	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	2,992	2,984	2,992	2,984	2,997	3,000	2,971	3,004	2,995	2,996	3,007	2,983	2,971	2,970	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	52	53	52	53	53	53	52	52	51	51	52	48	48	48	Forêts
Mining	*1596768*	150	155	153	153	154	153	154	155	156	158	158	161	160	159	159	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	1,996	1,994	2,000	1,992	2,001	2,003	1,990	2,000	1,992	1,988	1,989	1,978	1,970	1,969	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	845	851	851	845	848	852	841	841	839	831	836	823	824	822	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	1,151	1,143	1,149	1,147	1,154	1,154	1,150	1,157	1,155	1,156	1,154	1,152	1,145	1,146	Biens durables
Construction	*1596770*	643	668	660	664	667	668	669	667	672	673	676	677	673	671	672	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	10,346	10,292	10,302	10,299	10,364	10,365	10,353	10,382	10,381	10,414	10,427	10,440	10,455	10,460	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	616	608	611	613	617	625	621	622	623	623	622	622	621	620	Transports
Trade	*1596775*	2,349	2,385	2,365	2,368	2,372	2,381	2,385	2,386	2,399	2,395	2,411	2,419	2,427	2,427	2,426	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	576	576	577	573	574	576	576	577	577	578	576	580	581	580	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	1,378	1,365	1,373	1,374	1,379	1,378	1,380	1,388	1,390	1,393	1,392	1,391	1,390	1,392	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	941	936	933	936	938	939	941	946	944	947	948	950	950	952	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	2,347	2,342	2,343	2,343	2,359	2,355	2,345	2,337	2,345	2,350	2,368	2,362	2,365	2,364	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	775	776	776	774	773	779	778	777	774	775	774	771	773	771	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	706	703	707	705	709	703	706	709	707	709	711	709	711	717	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	865	884	879	884	880	887	885	883	889	890	891	891	891	897	902	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	868	876	864	862	868	850	867	863	880	871	878	881	886	890	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	1,248	1,227	1,237	1,247	1,233	1,244	1,253	1,256	1,272	1,269	1,285	1,295	1,294	1,306	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	859	854	862	853	863	864	859	863	863	862	860	860	866	874	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	794	781	796	792	798	802	800	802	795	796	794	792	804	808	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	907	906	909	901	910	908	905	907	912	911	908	909	913	917	Biens durables
Construction	*1597109*	826	845	840	846	842	850	845	840	850	854	855	849	857	863	863	Construction
Services producing	*1597113*	639	654	652	655	654	657	651	655	658	655	656	659	657	659	664	**Total des services**
Transportation	*1597122*	762	757	752	753	753	755	753	761	759	762	766	759	763	763	762	Transports
Trade	*1597114*	555	562	558	567	559	565	564	563	566	563	564	568	562	566	571	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	880	904	897	899	900	907	902	903	909	913	916	908	907	900	898	Finances et assurances
Education	*1597129*	746	777	777	771	785	776	767	775	790	780	779	788	789	791	796	Éducation
Professional	*1597126*	914	930	927	937	924	937	925	918	931	923	929	953	938	939	956	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	279	294	289	301	293	299	303	299	303	298	291	295	285	296	307	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	637	639	638	638	641	638	640	635	632	644	647	635	637	636	Santé
Public administration	*1597121*	858	873	876	872	870	869	864	875	875	878	872	879	884	890	894	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	17.79	17.47	17.65	17.73	17.81	17.81	17.83	17.93	17.92	18.03	18.12	18.00	18.10	18.07	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	20.91	20.67	20.58	20.89	20.88	20.99	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.26	21.31	21.41	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	25.31	24.25	24.04	24.53	25.08	25.57	25.83	26.34	26.55	26.43	27.42	27.42	27.73	27.59	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	20.23	19.91	20.06	20.26	20.24	20.32	20.25	20.30	20.28	20.43	20.53	20.46	20.58	20.71	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.70	21.89	21.13	21.67	21.65	21.88	21.67	21.82	21.71	22.08	21.90	21.93	21.51	21.71	Construction
Services producing	*1597791*	15.47	16.19	15.90	16.16	16.13	16.23	16.18	16.26	16.37	16.38	16.43	16.52	16.29	16.45	16.44	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.59	18.46	18.12	17.97	18.53	18.58	18.47	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.88	19.02	19.01	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.64	17.72	18.24	17.86	17.33	17.71	17.54	17.16	17.46	17.15	17.26	17.51	17.27	17.18	17.16	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	18.50	18.51	17.91	17.28	18.20	18.24	18.61	18.85	18.97	19.05	19.03	18.26	18.29	18.24	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	10.06	9.75	10.09	9.96	10.10	10.17	10.21	10.28	10.32	10.48	10.48	10.37	10.40	10.44	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.03	21.62	21.44	21.59	21.80	21.91	21.82	21.84	21.49	21.46	21.63	21.98	21.64	21.76	21.77	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.0	115.6	115.9	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	120.2	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.2	2.8	2.6	3.3	3.7	3.2	3.6	3.3	3.2	3.0	2.6	2.5	2.8	4.0	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.8	115.9	115.3	118.1	118.5	119.4	117.9	117.5	117.2	118.2	121.0	119.5	118.9	121.0	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.3	115.4	112.9	120.4	123.9	122.6	121.8	116.4	119.0	119.5	121.7	120.8	119.6	118.0	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.6	110.1	114.6	115.3	117.1	121.1	125.2	128.0	129.3	125.1	126.5	128.9	119.4	121.2	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.0	117.9	119.0	120.2	120.6	121.9	119.9	119.6	119.1	119.8	123.1	120.0	121.7	123.0	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.0	108.9	100.4	110.5	110.8	109.9	106.5	105.3	106.1	109.0	111.6	112.5	106.8	109.9	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.6	115.6	116.1	116.4	117.3	116.5	117.0	116.9	117.2	117.1	119.1	118.4	119.1	119.8	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	107.3	106.8	110.3	111.1	109.5	109.3	108.8	109.4	113.3	115.8	116.8	115.7	117.5	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.2	122.1	122.8	121.4	123.9	122.8	125.5	124.3	122.7	122.9	125.7	123.7	122.9	124.1	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	109.0	108.4	108.8	106.9	107.9	109.1	110.2	109.7	109.6	109.1	109.6	110.0	111.6	111.1	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.6	117.8	116.2	117.0	116.9	118.4	119.5	116.3	118.0	119.0	119.4	121.0	123.5	123.4	125.5	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.7	115.8	117.5	115.0	116.4	116.8	115.9	115.7	118.9	119.1	118.5	117.8	121.2	123.0	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.3	105.2	110.1	107.0	108.0	108.1	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	109.5	110.0	111.4	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	122.2	122.1	123.5	124.6	124.6	125.9	124.2	125.8	126.1	127.3	123.3	124.6	126.2	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	147.4	148.4	148.6	149.2	147.9	146.5	147.9	149.9	147.1	151.8	149.6	150.7	149.2	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	31.9	32.3	31.9	31.4	31.9	32.0	32.0	31.9	31.9	31.8	31.6	31.4	31.3	31.3	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	39.0	38.6	39.0	38.3	38.4	38.7	38.5	38.4	38.7	38.8	38.5	38.0	38.4	38.6	38.4	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	39.8	43.4	37.6	37.5	37.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.6	41.4	41.6	43.7	43.8	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.6	39.0	39.2	38.4	38.6	38.4	38.3	38.6	38.6	38.5	37.7	38.3	38.2	38.0	Fabrication
Construction	*1597448*	38.2	38.3	38.1	34.8	38.4	38.8	38.7	38.8	39.0	39.0	38.6	38.3	38.7	39.2	38.9	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	29.3	29.6	29.4	28.8	29.3	29.5	29.5	29.4	29.2	29.2	29.3	28.7	28.6	28.6	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	37.0	36.3	36.2	36.0	36.5	36.9	37.2	38.4	38.3	37.7	36.7	36.6	36.4	36.8	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.7	27.3	29.5	29.6	26.5	26.6	25.9	26.5	26.9	26.6	26.4	26.6	25.8	24.1	23.7	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	33.8	34.8	34.2	32.1	32.6	33.4	33.2	33.3	34.4	34.2	34.6	31.4	32.1	33.4	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	28.8	29.2	29.0	28.7	28.6	28.5	28.6	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	27.9	27.7	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OEC decrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,249	13,326	13,668	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	13,357	13,350	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	827	992	911	771	694	760	793	662	691	759	847	980	977	966	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	549	550	545	542	533	551	535	524	518	520	525	526	530	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	221	180	178	208	295	193	196	228	304	327	330	196	219	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	4,245	3,739	3,893	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	4,015	4,023	Semaines payées
Average weekly payment	*384452* $	293.63	296.87	299.01	299.26	297.30	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	305.24	303.49	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.3	3,259.2	132.3	675.8	314.3	208.3	235.8	332.1	423.2	524.0	139.5	129.0	124.9	83.8	63.4	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	112.8	0.0	0.1	0.2	0.3	16.9	33.9	31.4	9.5	2.2	0.2	0.2	0.8	0.2	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	93.1	0.0	0.6	17.2	22.8	3.8	39.3	4.2	3.5	0.8	0.8	0.2	0.3	1.1	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.2	554.9	15.5	24.0	43.6	65.6	92.2	88.1	70.7	58.2	52.1	17.7	22.0	25.2	30.8	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	232.9	3.9	4.1	5.7	4.0	2.1	14.4	17.2	17.2	58.8	94.3	92.3	37.8	13.3	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	175.3	80.3	6.1	0.4	1.8	6.0	13.7	11.8	4.1	8.8	7.7	0.0	0.0	5.2	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	367.6	12.2	178.9	110.8	8.1	5.0	6.0	6.8	11.8	12.1	3.0	5.8	5.6	3.3	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	992.3	2.3	355.0	0.5	2.5	3.8	17.0	205.6	403.1	1.0	0.0	0.0	9.3	1.1	Administration publique
		2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.6	1.7	2.9	2.6	2.8	3.3	2.8	2.4	3.1	2.1	2.8	1.3	1.4	2.1	2.5	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.2	2.2	2.1	2.3	2.5	3.5	2.4	0.2	2.4	1.6	2.7	2.5	0.9	2.6	2.3	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.3	3.1	2.7	3.2	3.3	2.9	3.1	3.2	2.3	2.8	-0.3	1.8	2.0	2.5	Public
Employees ('000)	*4327079*	617	828	207	456	186	135	108	235	136	138	141	380	161	146	215	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].*
CANSIM tables: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].*
Tableaux CANSIM: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

III. Prices

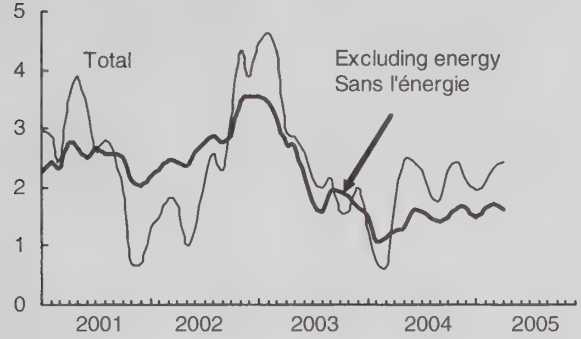
		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

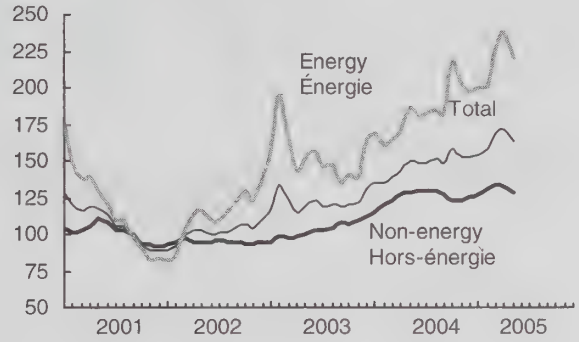
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



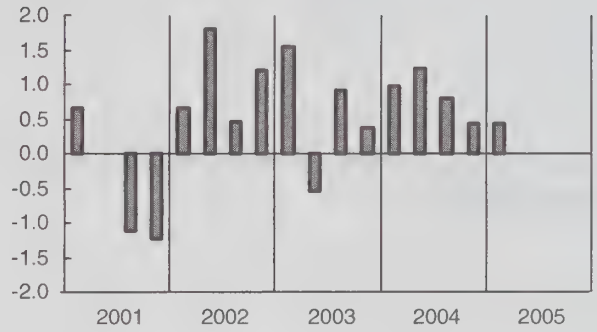
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises

1982-90=100, in US dollars
1982-90=100, dollars des É.-U.



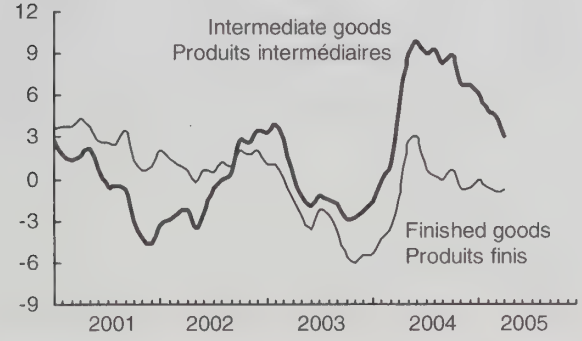
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB

Quarterly percent change
Variation trimestrielle en pourcentage



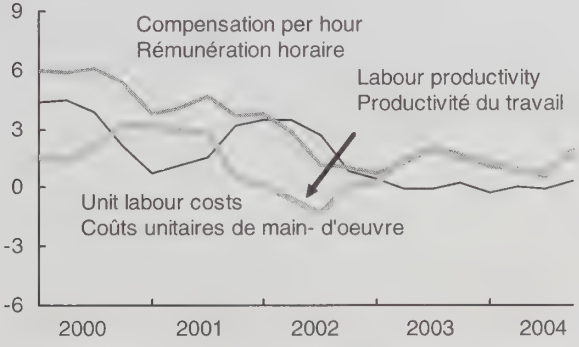
Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Import Prices
Prix à l'importation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

Oil
Pétrole

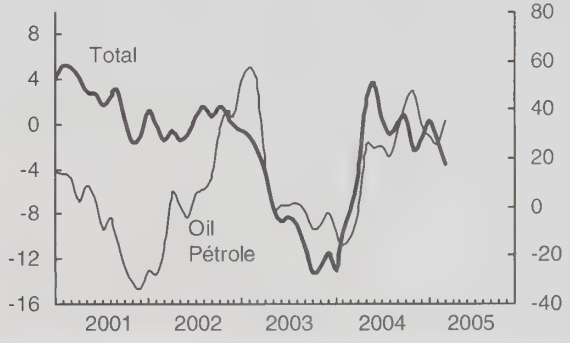


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	111.1	110.7	111.2	111.1	111.7	112.6	112.8	113.2	113.6	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.4	96.9	99.2	98.7	97.9	97.6	97.1	97.0	96.6	96.8	97.1	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	104.0	103.8	103.5	104.1	103.6	103.5	102.9	103.0	103.3	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.0	123.7	120.4	119.2	120.7	119.9	121.3	123.6	124.3	125.5	125.8	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	111.5	111.5	112.0	112.3	113.0	113.7	114.0	114.2	114.7	Services
Government expenditure	*1997743*	115.6	118.3	114.4	115.0	116.3	116.9	117.6	118.3	118.3	119.1	120.2	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.2	108.3	107.1	105.8	106.0	105.9	106.8	109.1	109.1	108.3	108.9	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.8	125.5	116.7	117.7	119.4	121.2	122.7	125.7	126.4	127.2	128.5	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	101.0	101.0	103.3	100.9	100.4	99.4	100.1	102.0	101.7	100.1	100.4	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.4	119.2	112.9	112.7	113.4	114.5	116.3	118.5	120.4	121.6	121.9	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	94.0	90.9	97.9	94.3	93.1	90.9	91.1	92.8	91.4	88.3	88.6	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.8	112.7	110.8	110.4	111.0	111.1	111.7	112.9	113.0	113.2	113.8	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	104.9	106.6	110.2	103.7	103.9	101.8	103.9	108.1	108.6	106.0	105.7	Exportations
Imports	*1997753*	102.0	99.8	108.1	101.7	100.5	97.5	98.5	102.4	100.8	97.3	97.4	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.4	114.7	111.2	110.6	111.6	112.0	113.1	114.5	115.4	115.9	116.4	Produit intérieur brut
Annual % change		3.3	3.0	5.1	2.7	3.1	2.3	1.7	3.5	3.4	3.5	2.9	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	122.7	122.4	122.7	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	2.2	1.6	1.6	2.0	1.2	0.7	0.7	1.6	2.5		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	120.9	121.1	121.4	121.2	121.1	121.2	121.6	121.7	122.0	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.9	1.9	1.8	1.6	1.6	1.1	1.2	1.2	1.3		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	121.3	121.1	122.3	123.4	123.7	123.4	123.6	123.4	124.4	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	117.9	118.2	118.3	118.8	118.7	119.0	119.0	119.6	119.8	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	115.1	115.1	114.9	114.9	114.9	115.2	115.3	115.6	115.4	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	105.0	105.0	104.2	102.5	102.3	104.0	105.3	103.8	102.8	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	141.9	139.7	140.9	140.8	142.2	141.9	142.8	143.5	148.2	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	117.6	117.7	118.0	117.6	117.7	117.7	118.3	119.0	119.0	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	128.9	128.3	127.5	126.5	125.3	126.6	127.3	127.1	128.4	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	137.1	137.0	137.6	140.1	140.8	141.1	141.3	142.2	143.4	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	117.9	116.8	117.5	117.6	117.9	118.2	118.8	119.1	120.8	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	108.3	107.7	109.8	108.9	108.8	107.9	108.2	108.5	108.8	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	108.1	108.5	107.5	105.8	105.4	106.8	108.1	106.7	105.8	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	124.7	122.8	123.2	124.3	125.1	125.8	126.4	127.1	130.3	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	128.1	128.5	128.4	128.6	128.5	128.8	129.0	129.3	129.8	**51.16**	**Services**

			2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A		
All items	**100.00**	*735319*	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.5	2.3	1.9	1.8	2.3	2.4	2.1	2.0	2.1	2.3	2.4		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	122.0	122.2	121.9	122.3	122.3	122.9	122.9	122.6	123.0	123.4	123.2	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	1.6	1.2	1.2	1.0	1.2	1.4	1.2	1.5	1.5	1.2		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	125.6	125.6	125.3	124.7	125.3	126.6	127.2	126.8	126.6	127.1	128.3	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	120.3	120.6	120.9	121.2	121.8	122.2	122.3	122.4	122.6	123.0	123.4	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.0	114.9	115.0	115.4	115.0	115.1	115.3	115.3	115.5	115.7	115.5	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	101.9	100.9	101.8	104.9	105.4	103.2	100.8	100.0	103.0	106.0	102.9	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	147.1	146.2	144.7	143.7	144.6	146.7	145.8	146.3	147.0	148.3	149.5	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	119.1	119.2	118.8	119.2	119.1	118.8	119.1	119.0	119.7	120.0	120.9	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	128.5	128.9	128.6	129.4	128.4	127.4	126.9	125.5	126.3	126.8	126.8	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	144.0	144.2	144.7	144.6	144.5	144.7	144.5	145.1	145.2	146.3	146.5	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	120.7	120.2	119.7	119.7	120.1	120.7	120.1	119.8	120.5	121.8	122.2	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	108.2	108.1	106.7	106.5	105.4	108.7	109.0	108.1	107.7	107.5	106.9	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	105.2	104.3	104.9	107.7	108.4	106.4	104.2	103.5	106.1	108.8	106.1	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	130.7	130.0	129.8	129.2	130.3	130.2	129.4	129.7	130.4	132.1	134.1	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	130.0	130.4	130.5	130.8	131.0	131.2	131.4	131.4	131.7	131.9	132.1	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	105.8	104.6	104.2	104.5	105.4	107.6	108.3	109.7	111.7	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-2.7	-4.0	-4.1	-3.5	-3.1	-1.9	-0.8	2.3	6.4	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	103.6	102.7	102.5	102.7	104.2	106.9	107.9	109.7	111.6	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	104.4	104.5	105.1	107.2	110.3	114.3	114.4	118.0	118.0	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	103.5	102.4	102.1	102.1	103.3	105.8	106.9	108.4	110.6	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	109.1	107.5	106.8	107.1	107.2	108.6	108.9	109.7	112.0	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	110.0	110.2	110.6	110.7	110.5	111.3	111.8	112.4	113.0	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	106.2	104.4	103.5	103.9	103.7	104.9	105.0	105.8	107.3	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	110.5	108.1	107.1	107.6	107.9	109.7	110.1	111.0	114.4	Autres

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
All commodities	*1574377*	111.2	111.1	111.5	110.9	110.3	108.2	108.3	109.2	110.5	110.8	111.3	Tous les produits
Annual % change		7.0	5.5	5.5	4.8	5.4	3.8	3.6	3.6	2.7	2.3	1.5	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	111.4	111.8	112.7	112.2	111.8	109.5	109.6	110.6	112.2	112.8	113.0	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	120.0	122.4	121.7	119.8	120.1	117.8	118.9	119.5	123.1	124.6	125.1	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	110.1	110.2	111.3	111.0	110.5	108.2	108.2	109.3	110.5	111.0	111.2	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	111.0	110.0	109.9	109.1	108.2	106.2	106.4	107.1	107.9	107.9	108.8	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	113.1	113.3	113.1	111.8	111.5	110.8	111.1	111.4	112.1	112.4	112.2	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	106.6	105.4	105.1	104.4	102.8	100.9	101.9	102.4	102.9	101.9	102.8	Biens de capital
Other	*1574518*	112.9	111.4	111.3	110.7	110.0	107.3	107.0	108.0	109.1	109.6	111.0	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	106.5	106.9	107.5	107.6	107.3	108.7	109.7	110.7	111.4	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	100.2	100.1	100.1	99.9	100.6	100.6	100.8	101.4	101.5	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.8	107.0	106.7	106.5	105.9	105.6	106.2	106.7	107.5	108.2	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	100.8	100.5	100.5	100.8	100.8	101.1	101.1	101.6	101.6	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.1	112.1	112.1	112.1	112.4	112.8	112.8	112.8	112.8	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.1	104.5	104.5	104.5	104.2	104.5	104.5	104.6	104.8	Vêtements

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Food	*3825178*	110.9	111.0	109.8	107.7	106.9	105.6	106.1	106.2	107.0	107.5	107.1	Aliments
Rubber	*3822682*	101.3	100.9	100.9	101.0	101.0	101.0	101.6	101.7	101.8	102.3	102.4	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	108.8	109.4	109.6	110.1	110.8	110.8	111.5	112.7	112.7	113.5	113.8	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.4	101.7	101.4	101.3	101.5	101.1	101.4	101.6	101.7	101.7	101.9	Textiles
Leather	*3822619*	112.8	113.0	112.9	112.9	112.8	112.8	112.8	113.4	113.5	113.6	113.7	Cuir
Clothing	*3822609*	104.8	104.8	104.7	104.7	104.7	104.7	104.4	104.4	104.4	104.4	104.4	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.1	98.5	94.9	93.4	90.0	92.8	101.5	102.4	105.7	109.0	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.9	108.9	109.1	109.0	109.0	109.6	109.6	110.0	110.1	110.6	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	101.2	100.0	99.5	99.6	98.2	100.4	101.9	104.5	106.3	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	112.2	111.7	111.9	112.0	112.1	112.8	112.9	113.2	113.7	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	95.3	96.1	97.6	100.1	103.5	109.2	110.7	113.8	112.7	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	114.0	104.8	104.6	104.5	104.9	106.1	107.5	110.0	112.2	113.6	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	108.9	108.4	108.1	107.6	107.9	107.8	108.3	108.5	108.9	109.5	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	105.3	102.6	101.4	101.9	101.0	102.7	102.8	103.8	105.8	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	91.3	89.9	89.3	89.3	90.2	91.5	91.6	92.2	93.6	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	103.8	103.6	103.7	103.8	104.0	104.6	105.4	105.8	105.8	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	110.9	110.7	110.7	110.8	111.9	112.1	112.5	112.9	113.0	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	135.4	130.7	128.3	131.0	140.9	147.2	148.3	149.6	169.0	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	110.0	108.7	107.8	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	110.7	110.2	110.3	110.8	111.2	111.7	111.7	112.1	112.2	Produits divers

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Wood	*3822623*	105.6	102.8	107.5	106.8	95.9	89.8	93.8	95.1	98.6	98.0	95.3	Bois
Furniture	*3822783*	110.7	110.9	111.4	111.6	111.6	112.1	112.2	112.9	112.9	113.0	113.0	Meubles
Paper	*3822635*	107.3	106.9	106.8	105.3	103.6	100.7	101.4	102.6	104.2	103.5	104.8	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	114.2	114.5	114.4	114.7	114.7	114.2	114.6	115.1	115.4	115.3	115.4	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	115.3	118.8	119.3	118.2	120.2	118.0	118.2	120.9	122.5	122.7	122.0	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	114.5	115.7	116.9	117.8	118.3	117.6	117.3	118.4	118.5	118.3	118.0	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.4	109.3	109.6	109.4	109.1	108.6	108.9	109.7	109.7	109.5	109.8	Machines
Transportation equipment	*3822763*	104.6	102.8	102.2	100.9	98.5	95.7	97.0	97.5	98.2	96.8	98.0	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	93.0	91.8	91.3	90.6	89.1	86.9	88.0	88.1	88.8	87.8	88.6	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	106.1	106.3	106.3	106.6	107.0	107.1	107.5	107.9	108.4	108.4	108.6	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	113.2	113.3	113.8	114.2	114.0	114.2	114.3	116.2	116.5	116.5	116.6	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	163.2	163.1	169.4	172.3	184.7	175.2	161.8	166.8	174.5	188.2	194.7	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.7	117.1	118.5	119.4	120.3	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	112.2	112.3	112.2	112.2	112.4	112.1	112.7	113.2	113.6	113.5	114.2	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	107.4	108.5	110.2	113.2	116.8	121.1	126.0	125.5	129.0	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	97.9	88.4	89.1	90.4	92.4	93.7	98.3	100.3	99.2	99.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	79.5	79.7	81.2	82.2	82.0	81.9	83.6	83.8	84.2	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.5	116.7	117.7	117.6	117.7	119.1	119.0	119.2	121.6	122.4	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.0	95.7	93.5	95.6	99.6	111.6	128.7	130.9	117.2	109.4	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	80.4	84.2	87.3	92.2	96.2	105.4	107.6	105.5	103.0	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	148.4	150.6	153.0	158.1	166.7	170.6	181.7	182.2	193.5	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	86.8	86.1	87.3	89.3	89.4	93.3	96.0	98.4	95.6	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	96.5	96.7	96.7	97.4	96.6	100.3	102.3	100.9	105.0	Substances animales

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	127.6	129.1	133.7	133.6	139.1	131.9	125.8	132.0	135.9	144.5	142.2	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	99.0	99.5	98.7	97.3	97.3	96.2	96.4	97.8	98.8	100.8	99.3	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	84.0	83.5	84.2	83.9	84.8	81.3	79.0	78.1	77.4	77.3	77.7	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	123.3	123.6	123.9	124.6	125.2	124.5	124.0	130.7	131.7	131.7	131.9	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	115.6	138.7	139.7	126.0	132.2	131.6	119.0	132.7	131.4	127.6	131.7	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	103.9	107.0	106.2	104.0	105.1	105.3	108.1	108.7	113.9	118.7	115.0	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	189.5	193.1	209.5	212.0	229.7	209.1	189.4	205.8	216.3	239.0	235.1	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	96.9	91.0	86.3	83.2	79.6	77.5	78.4	78.5	80.3	81.8	80.9	Substances végétales
Animal products	*1576460*	101.9	100.9	100.7	101.7	101.0	101.4	103.5	105.2	104.3	107.4	104.6	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	119.6	121.2	131.6	135.2	135.1	138.6	143.1	150.2	148.9	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	14.5	18.0	19.1	21.3	22.3	25.9	29.3	28.6	26.4	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	107.4	110.1	112.0	115.0	119.9	122.9	127.0	128.5	129.7	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	139.9	139.7	164.3	169.0	160.4	164.9	170.0	186.5	180.8	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	103.7	107.1	105.1	104.7	107.0	113.8	115.7	119.5	121.6	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	109.5	111.9	115.5	120.0	125.9	127.3	132.4	132.9	133.7	Matières industrielles

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	149.3	150.8	148.0	158.0	152.5	152.2	153.8	157.7	169.0	171.8	162.9	**Total(1)**
Annual % change		26.5	24.4	17.5	14.2	11.4	11.7	10.0	9.5	9.4	4.7	0.4	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	129.4	130.1	127.2	122.7	122.7	125.1	126.5	131.3	134.4	133.0	129.0	Énergie exclue
Energy	*36384*	182.5	185.4	182.7	217.5	202.5	197.7	199.6	201.9	227.3	237.2	220.1	Énergie
Food	*36385*	120.2	116.3	114.4	113.7	117.1	113.2	112.9	112.9	116.2	118.2	118.9	Alimentation
Industrial materials	*36386*	133.9	136.5	133.2	127.0	125.6	130.7	132.9	139.8	142.7	139.9	133.8	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.4	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.4	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.2	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.7	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	117.9	118.4	119.2	119.5	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	5.1	5.0	5.0	5.0	5.1	4.9	5.1	5.6	5.8	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	124.5	125.1	126.3	126.7	127.1	127.8	128.3	129.4	130.7	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	105.5	105.7	105.7	105.9	106.0	106.2	106.4	107.0	107.5	Terrain seulement

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.5	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	Taux de base
Including supplements	*734362*	128.8	129.8	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		6.2	6.0	6.0	5.8	5.6	5.3	5.3	5.2	5.1	5.1	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	131.5	131.7	132.4	132.9	133.3	133.9	134.1	134.5	135.0	135.5	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	108.3	108.3	108.9	109.1	109.3	109.6	110.0	110.2	110.4	110.9	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
Labour productivity	*1409153*	113.4	113.4	112.9	113.5	113.4	113.5	113.2	113.2	113.4	113.4	113.6	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	127.3	131.0	126.4	127.3	126.7	127.1	128.2	129.2	130.9	131.8	132.2	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	112.3	115.6	112.0	112.2	111.8	112.0	113.2	114.1	115.4	116.3	116.4	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	120.8	122.2	118.9	120.2	120.6	121.2	121.0	121.5	121.8	121.9	123.4	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	106.5	107.7	105.4	105.9	106.4	106.8	106.9	107.3	107.3	107.6	108.7	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

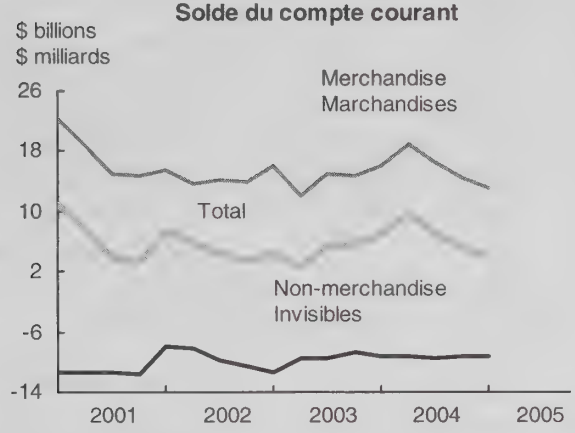
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

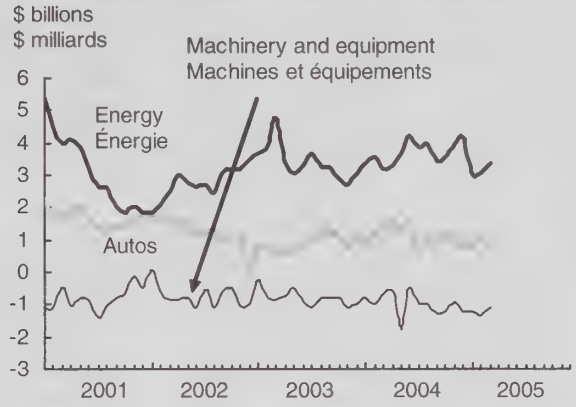
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

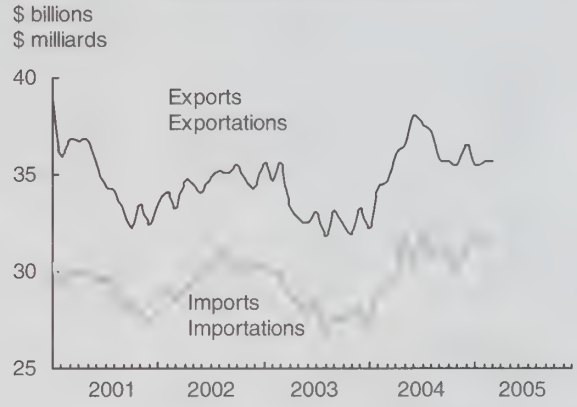
Current Account Balance
Solde du compte courant



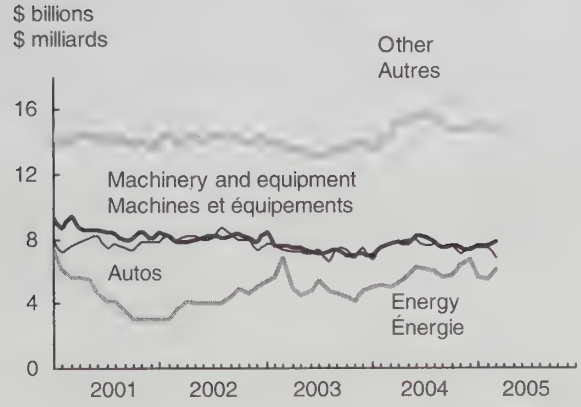
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



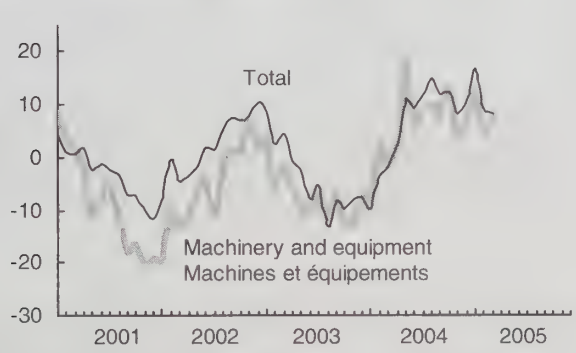
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

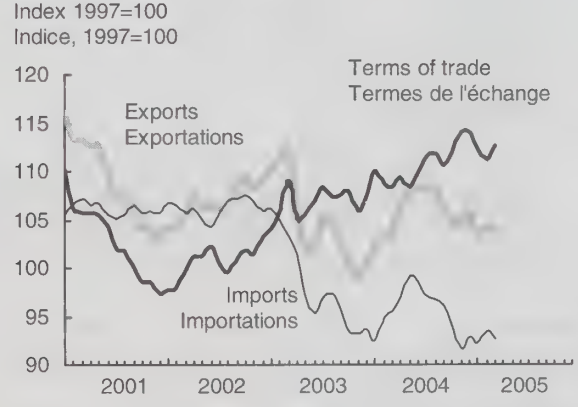


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	496,310	536,607	129,791	120,548	122,220	123,751	126,892	138,150	137,698	133,868	134,427	Recettes
Payments	*114397*	477,913	507,830	125,255	118,034	116,693	117,931	120,209	128,497	130,530	128,594	130,434	Paiements
Balance	*114421*	18,397	28,777	4,536	2,514	5,527	5,820	6,683	9,653	7,168	5,274	3,994	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,697	490,950	121,638	111,726	112,497	113,836	116,334	126,433	126,065	122,118	123,541	Exportations
Imports	*114398*	413,523	437,566	107,994	102,521	100,655	102,353	103,730	110,825	112,334	110,677	113,597	Importations
Balance	*114422*	46,174	53,384	13,644	9,205	11,842	11,483	12,604	15,608	13,731	11,441	9,944	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,175	429,134	106,340	97,407	97,773	98,656	101,208	110,929	110,564	106,434	107,663	Recettes
Payments	*114399*	342,608	363,076	90,446	85,280	82,829	84,052	85,195	91,924	93,955	92,001	94,486	Paiements
Balance	*114423*	57,567	66,058	15,894	12,126	14,944	14,603	16,012	19,005	16,609	14,432	13,177	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,522	61,816	15,298	14,320	14,724	15,180	15,127	15,504	15,501	15,684	15,878	Recettes
Payments	*114400*	70,915	74,490	17,547	17,241	17,826	18,301	18,535	18,901	18,380	18,675	19,111	Paiements
Balance	*114425*	-11,393	-12,674	-2,250	-2,922	-3,102	-3,120	-3,408	-3,397	-2,879	-2,991	-3,233	Solde
of which: travel	*114426*	-4,029	-4,130	-628	-920	-1,226	-1,255	-1,184	-1,184	-875	-887	-1,198	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	29,999	38,385	6,443	7,174	8,087	8,295	8,771	9,874	9,786	9,954	8,960	Recettes
Payments	*114405*	57,991	63,321	15,698	13,874	14,433	13,986	14,864	15,897	16,527	16,034	14,629	Paiements
of which: interest	*114410*	28,980	27,749	7,525	7,280	7,213	6,961	6,935	7,013	7,002	6,799	6,758	dont: intérêt
Balance	*114430*	-27,992	-24,935	-9,255	-6,700	-6,345	-5,692	-6,093	-6,022	-6,741	-6,080	-5,669	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	215	328	146	10	30	29	172	67	177	-88	-281	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-16,132	-22,505	5,652	-8,381	-7,948	-5,455	-5,824	-6,351	-3,906	-6,424	-11,132	**Total**
Financial account	*114557*	-20,108	-26,912	4,658	-9,375	-9,013	-6,377	-6,756	-7,560	-5,024	-7,571	-12,199	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,058	-61,737	-4,431	-2,587	-4,394	-18,646	-7,173	-28,228	-14,216	-12,120	-9,957	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,438	-1,592	2,154	-538	-2,804	-3,250	163	-1,498	-644	387	-896	Actions
Bonds	*114561*	-7,974	-15,262	-3,477	-2,640	19	-1,877	-2,612	-3,057	-3,030	-6,563	-5,509	Obligations
Other investment assets	*114563*	-20,395	-3,518	-21,858	4,878	3,646	-7,060	2,729	-14,073	5,082	2,744	-15,018	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-66,173	-83,778	-28,696	-529	-5,146	-31,801	-7,792	-46,080	-14,179	-15,726	-31,710	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	8,896	8,187	5,343	5,294	-1,612	-129	7,221	-5,649	8,408	-1,793	9,390	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	13,491	35,838	-265	3,135	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,123	4,825	Actions
Bonds	*114578*	8,293	20,063	8,744	7,317	-12,822	5,054	1,635	5,054	6,373	7,001	900	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-430	-910	467	-1,975	956	-2,612	2,380	-2,097	1,900	-1,069	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	16,846	-6,792	20,441	-25,059	7,148	14,316	-9,559	17,821	-8,979	-6,076	5,465	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	46,064	56,865	33,353	-8,846	-3,868	25,424	1,036	38,520	9,155	8,154	19,511	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,977	4,407	994	994	1,065	923	933	1,209	1,118	1,148	1,067	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
Exports	***$'000,000***												**Exportations**
Total	*191490*	400,010	430,358	31,835	33,175	32,360	31,963	33,222	32,241	34,305	34,741	36,031	Total
Annual % change		-3.3	7.6	-9.4	-5.5	-9.0	-7.6	-3.5	-9.4	-1.0	-2.5	8.2	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,375	351,937	26,148	27,222	26,364	26,140	27,201	26,366	27,947	28,408	29,355	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,698	9,447	684	510	705	750	816	769	722	682	776	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,420	17,656	1,342	1,366	1,412	1,433	1,300	1,262	1,509	1,289	1,449	Autres UE
Japan	*191562*	9,786	9,955	772	800	718	723	779	770	808	802	825	Japon
Other OECD	*191563*	12,669	14,212	922	1,113	1,245	988	1,078	1,101	1,078	1,307	1,269	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,062	27,151	1,966	2,164	1,916	1,929	2,048	1,973	2,240	2,254	2,356	Autres pays
Agricultural & fish products		29,256	30,698	2,377	2,522	2,462	2,502	2,473	2,409	2,500	2,548	2,599	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,498	69,199	4,831	4,672	4,451	4,212	4,775	5,013	5,203	5,030	5,254	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,198	2,918	3,056	2,914	2,994	2,898	2,794	3,131	3,253	3,355	Produits forestiers
Industrial goods		66,536	77,589	5,347	5,539	5,640	5,706	5,888	5,781	6,082	6,152	6,721	Biens industriels
Machinery & equipment		88,606	91,792	7,239	7,402	6,970	6,938	7,065	7,040	7,529	7,660	7,828	Machines et équipements
Automobile products		87,374	90,323	6,659	7,395	7,315	6,913	7,415	6,747	7,433	7,664	7,787	Produits automobiles
Consumer goods		17,183	17,300	1,396	1,487	1,350	1,427	1,429	1,351	1,467	1,467	1,474	Biens de consommation

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	36,654	38,042	37,522	37,289	35,794	35,699	35,558	36,482	35,548	35,684	35,763	Total
Annual % change		11.8	17.0	13.6	17.1	7.9	10.3	11.2	9.8	10.3	4.0	2.9	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	30,208	31,022	30,690	30,302	29,272	29,043	29,141	30,183	29,085	29,246	29,070	États-Unis
United Kingdom	*191560*	542	882	930	935	844	817	783	765	762	819	799	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,552	1,406	1,574	1,830	1,454	1,550	1,348	1,431	1,451	1,387	1,409	Autres UE
Japan	*191562*	888	926	899	854	776	781	836	789	771	852	837	Japon
Other OECD	*191563*	1,196	1,375	1,171	1,031	1,123	1,227	1,243	1,091	1,100	1,011	1,232	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,268	2,429	2,257	2,338	2,324	2,282	2,207	2,222	2,379	2,370	2,416	Autres pays
Agricultural & fish products		2,718	2,834	2,715	2,772	2,379	2,415	2,447	2,363	2,402	2,436	2,380	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,728	6,199	6,154	6,057	5,620	5,774	6,416	6,751	5,610	5,560	6,150	Produits énergétiques
Forest products		3,618	3,549	3,458	3,456	3,351	3,150	3,057	3,026	3,098	3,166	3,156	Produits forestiers
Industrial goods		6,281	6,773	6,750	6,578	6,645	6,544	6,485	6,798	6,855	6,948	6,732	Biens industriels
Machinery & equipment		7,749	8,170	8,023	7,892	7,522	7,568	7,430	7,380	7,555	7,622	7,896	Machines et équipements
Automobile products		7,922	8,000	7,604	7,668	7,454	7,546	7,074	7,425	7,414	7,438	6,872	Produits automobiles
Consumer goods		1,501	1,541	1,457	1,423	1,410	1,400	1,385	1,423	1,452	1,463	1,424	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
Imports	***$'000,000***												**Importations**
Total	*183406*	341,833	363,123	26,945	27,804	27,506	27,830	28,133	27,262	28,883	29,157	29,502	Total
Annual % change		-4.1	6.2	-13.3	-8.4	-9.8	-7.8	-7.5	-10.0	-3.4	-2.1	2.4	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	239,871	249,981	18,968	19,640	19,328	19,483	19,691	19,106	20,159	20,317	20,537	États-Unis
United Kingdom	*183475*	8,827	9,206	621	663	689	734	678	615	738	848	729	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	25,983	27,052	2,126	2,120	1,977	2,070	2,117	1,902	2,164	2,174	2,225	Autres UE
Japan	*183477*	10,645	10,029	770	791	805	802	847	777	876	801	782	Japon
Other OECD	*183478*	19,676	22,362	1,509	1,575	1,584	1,642	1,639	1,710	1,754	1,680	1,837	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	36,831	44,492	2,950	3,016	3,123	3,099	3,161	3,152	3,192	3,335	3,392	Autres pays
Agricultural & fish products		21,518	21,369	1,722	1,782	1,732	1,731	1,753	1,670	1,767	1,787	1,781	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,625	24,886	1,565	1,455	1,570	1,543	1,742	1,644	1,661	1,867	1,921	Produits énergétiques
Forest products		3,022	3,178	251	254	250	243	241	230	245	252	261	Produits forestiers
Industrial goods		65,184	73,467	5,093	5,280	5,273	5,289	5,424	5,341	5,688	5,709	5,978	Biens industriels
Machinery & equipment		98,236	103,697	8,054	8,177	7,761	8,010	8,072	7,832	8,531	8,347	8,453	Machines et équipements
Automobile products		76,360	77,303	5,483	6,096	6,204	6,164	6,185	5,882	6,222	6,366	6,210	Produits automobiles
Consumer goods		46,259	47,665	3,829	3,805	3,785	3,888	3,773	3,754	3,813	3,853	3,917	Biens de consommation

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	31,704	30,422	31,814	30,964	31,152	30,922	30,070	31,273	31,795	31,528	31,528	Total
Annual % change		10.8	9.3	12.0	14.9	12.0	12.4	8.0	11.2	16.6	9.2	8.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	21,728	20,982	22,067	21,328	21,477	21,032	19,899	21,350	21,422	21,192	20,979	États-Unis
United Kingdom	*183475*	831	792	838	885	729	803	775	622	722	726	800	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	2,484	2,216	2,362	2,183	2,350	2,417	2,325	2,249	2,498	2,358	2,524	Autres UE
Japan	*183477*	889	854	873	810	806	825	911	824	1,052	850	922	Japon
Other OECD	*183478*	2,168	1,864	1,822	1,920	1,906	1,812	1,926	1,964	1,854	1,970	1,819	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	3,603	3,713	3,852	3,836	3,884	4,034	4,234	4,265	4,247	4,433	4,484	Autres pays
Agricultural & fish products		1,839	1,792	1,811	1,765	1,800	1,841	1,760	1,754	1,903	1,826	1,788	Produits agricoles et poisson
Energy products		2,034	2,001	2,288	2,070	2,202	2,209	2,406	2,584	2,593	2,507	2,764	Produits énergétiques
Forest products		271	278	278	268	274	262	276	282	263	270	261	Produits forestiers
Industrial goods		6,173	6,263	6,402	6,312	6,508	6,458	6,200	6,436	6,579	6,416	6,466	Biens industriels
Machinery & equipment		9,514	8,647	8,977	8,856	8,806	8,780	8,344	8,610	8,794	8,963	8,976	Machines et équipements
Automobile products		6,666	6,486	7,006	6,714	6,619	6,343	6,240	6,549	6,615	6,352	6,098	Produits automobiles
Consumer goods		4,132	3,984	4,061	3,994	4,008	4,076	3,977	4,096	4,033	4,125	4,128	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	58,177	67,234	4,890	5,371	4,854	4,132	5,089	4,979	5,422	5,584	6,529	Total
US	*(191559-183474)*	90,505	101,956	7,180	7,582	7,036	6,657	7,510	7,260	7,788	8,090	8,818	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-1,129	241	64	-153	16	16	137	154	-16	-167	47	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-9,562	-9,397	-784	-754	-565	-636	-817	-640	-655	-885	-776	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-859	-74	2	9	-87	-80	-68	-6	-68	1	43	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-7,008	-8,151	-587	-462	-339	-654	-561	-609	-675	-374	-568	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-13,769	-17,341	-984	-852	-1,207	-1,170	-1,113	-1,180	-952	-1,081	-1,036	Autres pays

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	4,950	7,620	5,708	6,326	4,642	4,777	5,488	5,209	3,753	4,155	4,235	Total
US	*(191559-183474)*	8,479	10,041	8,624	8,973	7,795	8,011	9,242	8,834	7,663	8,054	8,091	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-289	90	92	50	115	15	8	143	40	93	-2	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-932	-810	-788	-352	-896	-868	-977	-819	-1,047	-971	-1,114	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-2	72	26	43	-30	-44	-75	-35	-281	2	-85	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-972	-489	-652	-890	-783	-585	-683	-872	-754	-959	-587	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,335	-1,283	-1,594	-1,498	-1,560	-1,752	-2,027	-2,042	-1,868	-2,063	-2,068	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.8	105.8	103.4	105.9	107.6	108.2	108.3	108.2	106.2	105.3	104.6	105.9	103.7	103.9	104.4	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	99.3	101.5	103.6	105.7	103.6	102.0	98.3	96.7	96.7	97.3	95.3	95.1	94.3	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.1	204.0	181.7	188.4	195.8	202.5	206.3	213.0	210.8	219.3	234.3	235.2	196.1	201.0	210.7	Produits énergétiques
Forest products		91.3	98.2	99.4	101.8	106.3	104.7	100.7	102.5	102.7	95.2	87.9	91.2	94.8	97.1	97.6	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.3	106.5	109.0	109.9	110.2	112.8	112.5	112.8	112.1	109.1	110.7	114.4	113.1	113.9	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.3	85.8	88.6	86.8	86.5	88.2	88.5	85.4	84.6	83.6	83.1	83.4	83.4	81.6	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	98.3	99.0	101.4	100.5	98.8	97.8	95.8	95.9	92.6	93.6	92.9	92.9	92.6	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	105.9	106.0	106.2	106.4	106.2	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	106.5	106.6	106.6	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		381,689	406,765	33,599	34,023	34,065	35,159	34,646	34,463	33,704	33,902	33,994	34,449	34,279	34,344	34,256	Total(1)
Agricultural & fish products		28,875	30,659	2,566	2,560	2,623	2,682	2,622	2,717	2,420	2,497	2,530	2,428	2,520	2,562	2,524	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,860	33,915	2,769	2,788	2,926	3,062	2,984	2,843	2,667	2,633	2,738	2,870	2,860	2,766	2,919	Produits énergétiques
Forest products		37,749	39,910	3,274	3,296	3,405	3,390	3,433	3,373	3,262	3,308	3,477	3,318	3,269	3,260	3,235	Produits forestiers
Industrial goods		65,581	70,124	5,778	6,165	5,713	6,147	5,986	5,850	5,893	5,836	5,944	6,141	5,993	6,141	5,910	Biens industriels
Machinery & equipment		95,549	106,418	8,928	8,835	8,930	9,445	9,098	8,921	8,812	8,941	8,885	8,879	9,062	9,143	9,679	Machines et équipements
Automobile products		86,459	92,678	7,800	7,864	7,811	7,956	7,699	7,842	7,779	7,868	7,643	7,933	7,979	8,008	7,418	Produits automobiles
Consumer goods		16,241	16,320	1,385	1,391	1,414	1,448	1,372	1,340	1,331	1,317	1,306	1,349	1,364	1,372	1,336	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	95.5	96.9	99.2	98.5	97.2	96.7	96.0	94.1	91.7	92.8	92.3	93.5	92.6	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	95.5	93.9	95.6	95.8	96.6	99.6	98.7	98.2	95.5	93.4	90.8	92.4	91.8	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.9	175.6	157.4	159.6	174.1	169.5	179.9	183.1	190.7	200.1	203.5	189.3	185.7	185.3	199.7	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	100.8	102.6	103.0	105.3	103.1	98.1	98.8	95.1	90.2	93.3	83.1	83.4	84.8	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	102.1	104.3	107.1	106.2	105.4	106.5	105.4	104.3	101.9	104.4	103.2	104.3	104.3	Biens industriels
Machinery & equipment		86.0	79.5	81.0	82.8	84.7	83.2	81.0	79.9	78.8	76.2	72.8	73.8	73.5	75.3	73.1	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	97.4	97.9	100.5	100.1	98.0	97.7	96.4	94.6	92.4	93.1	93.8	94.5	93.3	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	99.8	101.3	103.7	102.0	99.8	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	96.7	95.3	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,098	380,234	30,531	30,446	31,960	30,885	32,730	32,020	32,450	32,861	32,791	33,699	34,447	33,720	34,048	Total(1)
Agricultural & fish products		22,042	22,301	1,871	1,898	1,924	1,870	1,874	1,773	1,823	1,874	1,844	1,878	2,096	1,977	1,948	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,833	14,169	1,186	1,204	1,168	1,180	1,272	1,130	1,155	1,104	1,182	1,365	1,396	1,353	1,384	Produits énergétiques
Forest products		3,063	3,230	250	255	263	264	269	274	277	276	306	302	317	323	307	Produits forestiers
Industrial goods		64,095	70,763	5,589	5,733	5,765	5,896	6,074	5,928	6,176	6,191	6,087	6,164	6,374	6,148	6,202	Biens industriels
Machinery & equipment		114,223	130,466	10,306	10,213	11,238	10,393	11,084	11,088	11,174	11,526	11,467	11,673	11,963	11,899	12,283	Machines et équipements
Automobile products		76,492	79,949	6,533	6,345	6,634	6,482	7,147	6,875	6,870	6,706	6,755	7,038	7,055	6,720	6,538	Produits automobiles
Consumer goods		44,634	48,340	3,861	3,866	3,984	3,906	4,070	4,018	4,091	4,254	4,309	4,340	4,240	4,267	4,333	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-6867).*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-6867).*
Tableau CANSIM: *228-0035*

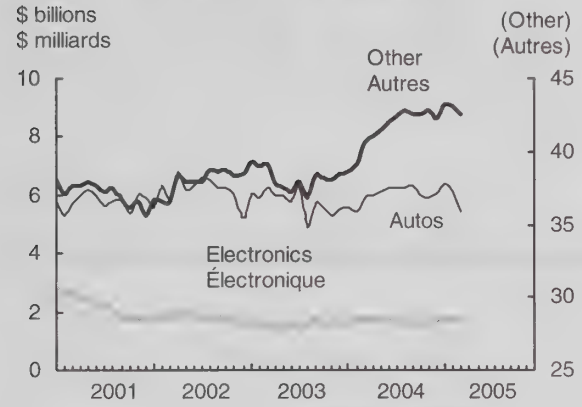
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

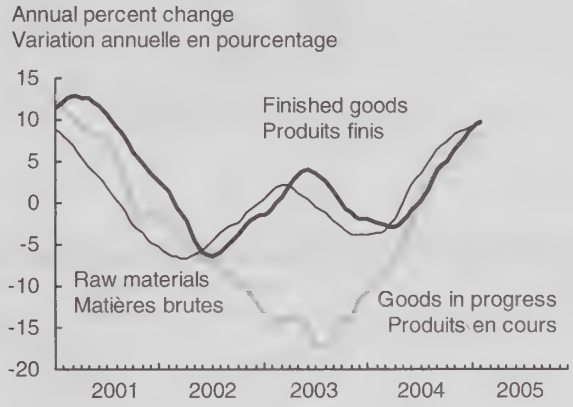
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



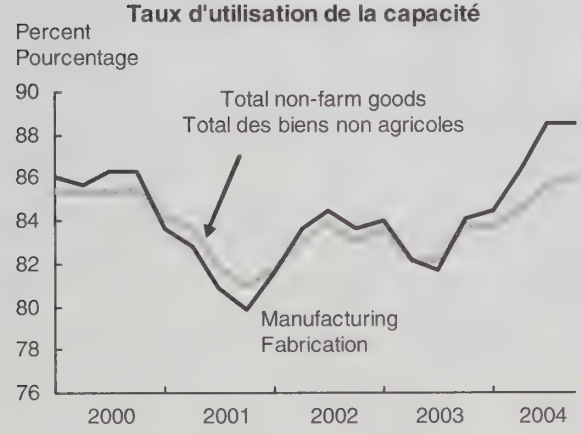
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



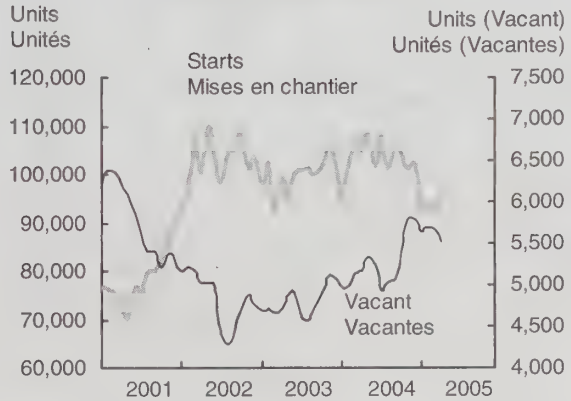
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

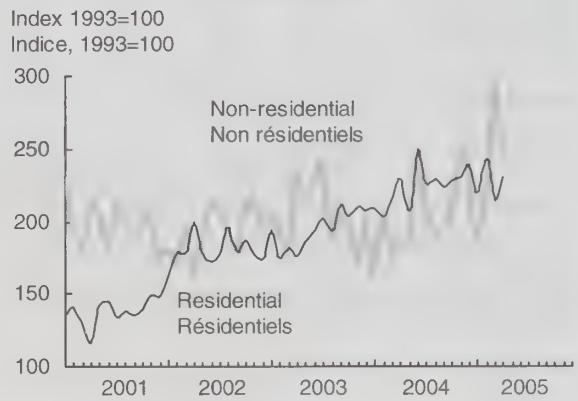


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	545,765	591,890	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,270	50,900	49,690	**Livraisons**
Annual % change		-0.8	8.5	3.3	7.6	9.8	12.2	10.0	17.0	10.3	10.5	12.1	9.4	11.9	9.8	2.7	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,062	255,113	20,708	20,711	21,228	21,456	21,773	21,709	21,759	21,747	21,960	21,630	21,718	21,635	21,827	Biens non durables
Durable goods	*800463*	308,703	336,777	27,658	28,039	28,068	28,532	28,552	28,957	28,793	28,399	28,478	28,334	29,552	29,265	27,864	Biens durables
New orders	*800913*	538,008	593,258	48,381	49,667	49,243	50,136	50,856	50,353	50,104	50,098	49,911	49,922	53,141	50,708	50,475	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.22	1.22	1.22	1.21	1.21	1.22	1.23	1.24	1.24	1.26	1.25	1.26	1.30	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,020	36,527	36,362	37,279	37,226	37,375	37,906	37,592	37,144	37,096	36,570	36,527	38,399	38,207	38,991	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,628	2,132	1,954	1,975	1,977	2,132	2,193	2,185	2,217	2,164	2,105	2,132	2,091	2,163	2,184	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,392	34,396	34,407	35,304	35,250	35,243	35,713	35,408	34,927	34,932	34,465	34,396	36,308	36,043	36,807	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,301	62,902	58,838	59,304	60,154	60,492	60,938	61,823	62,268	62,364	62,478	62,902	63,922	64,152	64,487	**Total**
Non-durable	*803228*	21,779	24,497	23,373	23,453	23,565	23,769	23,967	23,964	24,255	24,457	24,435	24,497	24,852	24,944	24,960	Non durables
Durable	*803240*	36,522	38,405	35,464	35,851	36,589	36,723	36,971	37,859	38,014	37,907	38,043	38,405	39,070	39,208	39,527	Durables
Raw materials	*801800*	24,981	27,180	25,483	25,724	26,128	26,370	26,818	27,029	27,168	27,100	27,197	27,180	27,596	27,610	27,925	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,892	9,931	9,463	9,488	9,563	9,633	9,724	9,600	9,792	9,851	9,909	9,931	10,139	10,133	10,110	Non durables
Durable	*801813*	16,088	17,249	16,021	16,236	16,565	16,737	17,094	17,428	17,375	17,249	17,288	17,249	17,456	17,478	17,815	Durables
Goods in process	*802263*	13,184	14,057	13,224	13,317	13,505	13,512	13,528	14,014	14,010	13,865	13,876	14,057	14,315	14,395	14,409	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,190	3,535	3,366	3,416	3,453	3,457	3,486	3,494	3,503	3,539	3,498	3,535	3,471	3,501	3,515	Non durables
Durable	*802276*	9,993	10,522	9,858	9,901	10,052	10,055	10,042	10,520	10,508	10,325	10,378	10,522	10,844	10,894	10,894	Durables
Finished goods	*802726*	20,137	21,664	20,130	20,263	20,521	20,610	20,592	20,780	21,090	21,399	21,405	21,664	22,011	22,147	22,154	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	9,697	11,030	10,544	10,548	10,549	10,679	10,757	10,870	10,960	11,066	11,028	11,030	11,242	11,310	11,335	Non durables
Durable	*802739*	10,440	10,634	9,586	9,715	9,972	9,931	9,834	9,911	10,131	10,333	10,378	10,634	10,770	10,836	10,818	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	226	207	204	222	110	200	203	188	195	170	165	186	188	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	5.9	-2.3	-10.1	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	-2.3	-16.7	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	131	114	120	127	77	123	125	119	123	108	109	109	105	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	95	92	84	94	33	76	78	69	73	62	55	77	83	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,575	136	136	131	131	132	131	128	134	132	131	127	142	134	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	820	69	71	69	69	69	69	66	69	68	68	65	72	69	Voitures particulières
North American	*2678*	605	543	45	47	46	46	46	46	43	45	44	46	44	51	50	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	277	24	24	23	23	23	22	23	24	23	22	21	21	20	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	755	67	65	62	62	62	63	62	65	65	63	62	70	64	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,360	17,471	16,951	17,138	17,181	17,532	17,645	17,978	17,981	17,900	17,807	17,860	17,821	17,806	17,895	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,083	524	569	586	590	589	629	629	696	562	626	622	566	652	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,800	811	759	886	832	835	843	842	821	821	764	846	879	864	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,141	875	913	970	952	974	950	945	952	903	975	993	1,018	1,013	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,393	871	968	952	946	988	961	952	1,086	1,020	1,021	1,120	1,072	1,025	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,784	857	887	919	927	929	935	915	909	921	954	968	992	968	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,641	2,489	2,444	2,485	2,546	2,579	2,576	2,582	2,676	2,671	2,710	2,776	2,733	2,689	Stocks
Shipments	*800461*	41,187	45,848	3,640	3,688	3,740	3,823	3,915	4,030	3,994	3,947	4,014	3,957	3,979	4,052	4,038	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.7	117.1	118.5	119.4	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	124.6	128.4	131.7	131.1	134.4	135.7	136.8	140.3	139.7	142.1	138.1	142.5	144.9	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	39.7	39.8	39.8	39.2	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	39.3	38.9	39.3	38.0	38.4	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	24.89	24.06	24.37	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.99	25.54	25.70	25.91	25.50	26.00	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	1,258.77	1,208.52	1,239.17	1,247.86	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,297.11	1,298.71	1,304.01	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	13,501	14,029	13,473	13,150	13,525	13,746	13,252	13,468	13,057	12,979	13,446	13,114	13,709	13,968	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by Commodity (Catalogue no. 65-007-XPB); Exports by Commodity (Catalogue no. 65-004-XPB), Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise (nº 65-007-XPB au catalogue); Exportations par marchandise (nº 65-004-XPB au catalogue), Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.0	85.0	83.1	83.6	82.2	82.2	83.8	83.7	84.6	85.7	86.0	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	88.4	85.6	88.3	88.9	88.3	88.1	88.3	87.4	85.8	84.9	84.5	Construction
Forestry	*4331082*	86.7	93.4	88.7	88.4	90.5	82.8	85.0	89.3	90.6	96.5	97.4	Forêts
Mining	*4331083*	74.2	75.1	71.0	72.2	72.0	76.0	76.4	74.8	75.7	74.6	75.4	Mines
Utilities	*4331086*	85.6	85.3	88.9	88.9	85.2	84.3	84.1	84.5	83.8	85.3	87.5	Services publics
Manufacturing	*4331088*	83.0	87.0	83.6	84.0	82.2	81.7	84.1	84.5	86.4	88.5	88.5	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.1	86.1	79.5	77.5	77.5	78.0	79.4	79.7	84.6	89.6	90.6	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	85.1	90.2	87.1	87.4	84.3	82.8	85.9	87.1	89.7	92.0	91.9	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	69.6	82.2	65.2	63.3	65.1	71.0	79.0	79.6	80.3	84.0	85.0	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	71.2	76.9	71.0	69.8	69.1	71.5	74.4	75.3	77.1	77.9	77.2	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	92.4	94.8	90.9	91.6	89.7	91.7	96.4	95.5	95.0	96.0	92.5	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	92.0	95.6	94.8	96.1	91.8	89.0	91.1	93.0	95.2	96.7	97.4	Bois
Clothing	*4331096*	78.1	70.6	85.7	82.7	78.6	76.0	75.2	72.5	72.3	69.8	67.7	Vêtements
Paper	*4331099*	91.1	91.3	92.9	93.2	92.0	90.0	89.3	89.3	90.4	92.6	92.8	Papiers
Petroleum	*4331101*	95.4	93.0	94.5	96.1	97.1	93.5	94.9	94.2	93.8	93.0	91.2	Pétrole
Chemicals	*4331102*	84.3	90.2	85.0	86.3	85.2	80.8	84.8	86.6	89.1	92.7	92.6	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Total	*170328*	34,458	36,543	9,125	7,737	7,788	9,808	9,089	9,090	8,348	10,016	9,401	**Total**
Animal products	*170368*	16,188	17,157	4,622	4,061	3,478	4,028	4,248	4,048	4,269	4,593	4,535	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,163	5,070	1,844	1,313	724	1,282	1,317	1,088	1,180	1,485	1,420	Boeuf
Hogs	*170380*	3,397	4,263	850	881	871	795	936	1,109	1,144	1,074	1,051	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,785	1,845	421	455	461	449	454	432	464	495	474	Volaille
Dairy	*170383*	4,481	4,591	1,101	1,136	1,108	1,136	1,133	1,145	1,146	1,167	1,203	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,426	14,506	3,101	3,013	3,380	3,933	3,635	3,588	3,308	3,975	3,259	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,246	2,147	393	541	824	488	392	604	683	467	381	Blé
Barley	*170365*	379	434	84	72	99	124	124	128	105	77	85	Orge
Canola	*170334*	1,891	2,136	280	274	573	763	612	415	507	602	422	Colza
Corn	*170336*	787	795	211	161	145	270	244	199	141	210	149	Maïs
Floriculture	*170345*	1,902	1,928	346	768	331	457	347	784	336	461	389	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,501	1,581	161	438	575	327	158	478	599	346	188	Légumes
Direct payments	*170387*	4,843	4,880	1,402	663	930	1,847	1,206	1,454	771	1,449	1,608	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	144,813	149,425	12,571	12,052	12,598	12,285	13,022	12,616	12,200	12,739	12,155	Production nette
Imports	*17952*	52,653	54,274	4,427	3,803	4,562	4,696	4,544	4,628	4,263	4,652	4,577	Importations
Total supply	*17953*	197,466	203,700	16,998	15,856	17,160	16,982	17,566	17,244	16,463	17,390	16,732	Total des ressources
Exports	*17969*	89,512	94,228	7,850	7,158	8,090	8,253	7,725	7,987	7,142	7,482	7,687	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	174,406	177,148	12,545	12,193	13,626	15,284	17,758	19,201	17,271	16,235	14,005	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,472	105,078	8,595	8,103	8,250	8,256	9,751	9,465	8,873	8,814	8,194	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,934	72,070	3,950	4,090	5,376	7,029	8,007	9,736	8,397	7,421	5,810	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	106,742	110,940	8,802	8,286	8,973	8,839	9,155	9,779	8,945	9,589	8,938	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	123,402	126,287	10,358	9,999	10,496	10,446	10,755	11,024	10,226	10,761	9,953	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	98,632	102,651	8,708	8,180	8,821	8,145	8,550	8,388	8,047	8,659	7,945	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,239	9,564	10,059	9,980	9,784	9,690	9,239	9,562	9,707	10,186	10,181	Stocks de fermeture

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,748	12,436	12,662	12,650	12,119	12,474	12,360	12,267	12,155	10,737	11,464	Production nette
Imports	*17952*	4,564	4,303	4,682	4,887	4,712	4,078	4,360	4,570	4,636	4,925	4,242	Importations
Total supply	*17953*	17,312	16,739	17,344	17,537	16,831	16,552	16,719	16,838	16,791	..	..	Total des ressources
Exports	*17969*	8,695	8,607	8,056	7,759	7,492	7,832	7,694	7,795	7,659	6,305	6,758	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	13,081	12,334	12,616	12,629	12,611	13,541	15,390	18,236	19,382	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,258	8,428	8,784	8,754	8,329	8,197	8,993	9,988	10,032	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	4,823	3,906	3,832	3,876	4,282	5,344	6,397	8,248	9,350	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	8,710	8,919	9,645	9,842	9,476	8,817	9,130	9,149	..	..	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	9,783	10,442	11,081	11,006	10,425	10,377	10,203	11,006	..	..	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,419	8,652	8,752	8,878	8,479	8,703	8,715	9,012	..	..	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,490	9,497	9,768	9,654	9,748	9,769	9,564	9,564	..	..	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Supply and Disposition of Crude Oil and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIB), contact: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIB au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	516,734	517,696	44,747	39,860	38,066	37,175	41,227	41,653	38,107	41,269	44,518	51,593	53,739	46,766	48,956	Des services publics
Industry	*222426*	47,411	49,903	4,274	4,057	4,166	4,327	4,501	4,080	4,013	4,076	3,916	4,096	4,245	3,863	4,146	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	1,881	2,141	2,433	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	2,843	3,275	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	557,557	556,556	49,866	43,870	42,056	40,841	42,884	42,328	41,121	44,015	47,151	54,414	56,624	49,057	50,876	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	6,066	5,692	5,422	5,161	5,386	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	5,440	5,323	5,868	Production
Exports	*198*	28,320	27,087	2,435	1,772	2,988	2,461	2,260	2,171	1,975	2,462	2,192	2,628	2,118	2,191	1,897	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	746	772	716	884	891	661	869	809	831	848	672	717	762	Gypse(2)
Cement(3)	*29505576*	13,418	13,863	869	1,106	1,340	1,391	1,436	1,411	1,382	1,414	1,277	1,025	692	722	878	Ciment(3)
Lime(2)	*3441*	2,221	2,410	204	201	208	204	205	210	216	206	196	195	196	192	213	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,181	810	991	1,210	1,202	1,207	1,261	1,315	1,297	1,213	1,219	1,564	987	770	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,181	964	1,102	1,033	853	667	738	866	748	968	758	794	931	1,068	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	540	46	46	48	48	41	40	45	46	50	48	40	45	53	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	49	44	43	32	42	43	42	46	48	50	43	39	46	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	15	18	14	18	8	14	14	19	14	14	16	12	18	Nickel
Lead	*220*	93	71	5	6	4	5	8	5	6	6	6	7	7	7	6	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	9	13	14	11	7	7	7	13	14	14	12	11	10	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	60	66	62	60	59	66	73	66	55	52	52	55	54	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	72	63	72	70	62	70	68	67	71	70	71	64	70	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	2,286	2,517	3,664	2,960	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	2,283	1,683	2,340	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,503	12,584	11,114	11,109	11,534	10,256	10,606	10,867	10,299	10,449	10,918	10,018	9,070	12,286	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,262,496	130,304	115,732	93,221	97,790	79,658	93,804	114,264	105,830	120,125	119,777	99,694	91,717	84,792	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	1,067	1,078	992	883	285	1,005	967	1,282	1,286	620	1,144	1,086	818	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
(3) Refer to v3443 for data prior to 2004.
Sources: *Electric Power Statistics (Catalogue no. 57-001-XIB), Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XIB), contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
(3) Utilisez la série v3443 pour les données antérieures à 2004.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique (nº 57-001-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XIB au catalogue), personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	4,585	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,045	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	10.1	1.4	22.2	3.2	11.8	1.9	8.9	21.0	14.2	8.6	15.8	20.5	10.0	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,453	1,438	1,889	1,633	1,452	1,504	1,557	1,920	1,752	1,440	1,690	2,247	1,886	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	212	269	300	282	251	326	367	411	321	150	251	354	372	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	777	759	1,057	817	866	847	902	885	937	989	1,037	1,166	1,034	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	464	410	531	533	335	331	288	624	494	300	401	727	480	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	3,132	2,844	3,423	3,104	3,148	3,056	3,120	3,158	3,262	3,018	3,330	2,930	3,158	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	233	232	232	224	247	236	230	244	236	204	218	218	230	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	13.4	18.2	11.5	-0.2	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.6	-1.5	-12.7	-1.3	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	210	208	208	192	214	204	200	214	206	175	189	190	200	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	105	108	102	108	101	106	104	101	102	93	94	93	96	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	105	100	107	84	113	98	96	113	104	82	95	97	104	Multifamiliales

		2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	61,688	66,801	56,872	57,233	58,693	59,612	59,947	60,164	62,723	63,919	65,270	66,297	67,428	68,209	67,944	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,686	33,323	26,965	28,480	29,813	30,397	29,942	29,940	30,805	32,059	32,647	33,034	33,543	34,068	33,519	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,229	24,215	20,416	20,428	20,668	20,904	21,560	22,172	22,400	22,784	23,544	23,660	24,392	25,264	25,380	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	8,841	9,382	9,440	8,356	8,248	8,344	8,516	8,212	9,508	9,128	9,180	9,632	9,588	9,128	9,288	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	40,603	43,958	36,438	35,649	39,110	41,591	39,396	41,456	39,878	41,683	43,502	43,572	44,132	44,627	46,082	Ventes Total
Single	*1992127*	31,142	33,167	27,628	27,832	30,108	31,028	30,916	31,268	30,740	31,644	33,116	32,852	33,244	33,456	33,504	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,497	10,831	8,832	7,856	9,040	10,596	8,520	10,220	9,172	10,076	10,424	10,760	10,928	11,212	12,624	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XPB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XPB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

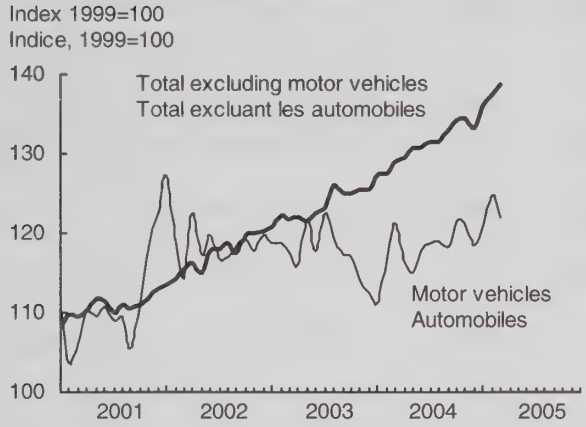
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

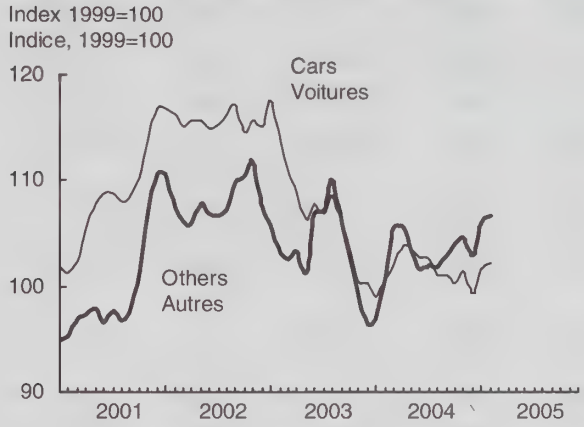
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

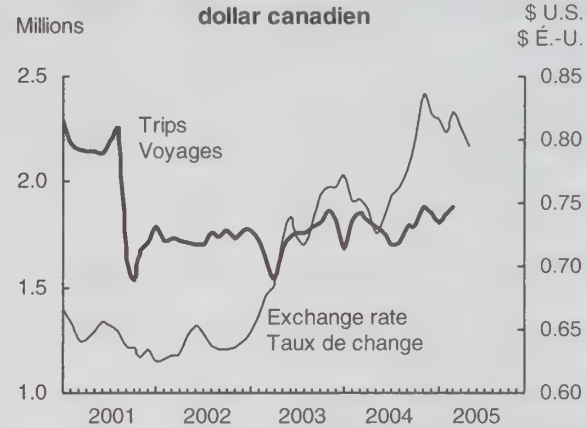
Retail Sales
Ventes au détail



Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



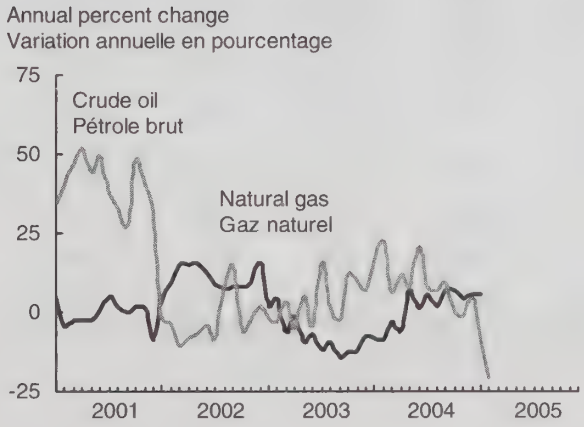
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

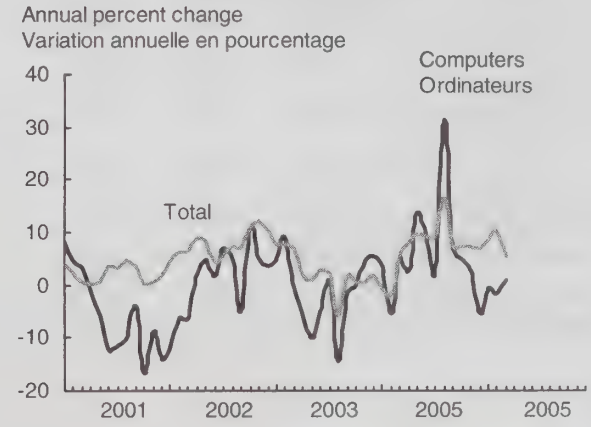


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	331,147	346,721	28,135	27,841	27,803	27,741	27,659	27,872	28,234	28,757	28,524	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,184	68,141	5,790	5,649	5,612	5,452	5,404	5,340	5,640	5,872	5,571	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,559	1,199	1,197	1,220	1,226	1,173	1,157	1,179	1,218	1,217	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	248,569	264,021	21,146	20,995	20,971	21,063	21,082	21,375	21,415	21,668	21,737	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,954	33,364	2,575	2,513	2,391	2,428	2,464	2,582	2,617	2,615	2,628	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	65,245	68,568	5,464	5,425	5,505	5,489	5,504	5,592	5,552	5,578	5,606	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	13,294	13,790	1,122	1,116	1,120	1,141	1,153	1,150	1,127	1,169	1,152	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,188	1,619	1,631	1,632	1,656	1,630	1,645	1,673	1,714	1,675	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,911	20,971	1,778	1,697	1,613	1,595	1,621	1,629	1,648	1,726	1,726	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,769	1,773	1,811	1,816	1,799	1,823	1,860	1,849	1,868	1,865	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,945	1,018	1,015	1,022	1,034	1,042	1,033	1,062	1,070	1,073	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,974	11,025	931	928	943	937	949	896	891	892	900	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,124	3,383	3,366	3,371	3,414	3,389	3,450	3,467	3,496	3,561	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,277	1,483	1,492	1,558	1,570	1,508	1,537	1,529	1,540	1,552	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,586	323,287	26,291	26,053	26,137	26,041	25,909	26,056	26,419	26,850	26,616	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.8	3.8	4.7	4.1	3.0	3.1	2.0	2.9	3.9	6.0	4.3	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,697	93,298	7,391	7,373	7,433	7,481	7,430	7,611	7,611	7,688	7,713	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,561	30,390	2,385	2,385	2,438	2,409	2,423	2,465	2,454	2,495	2,482	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,653	16,193	1,303	1,311	1,308	1,324	1,318	1,346	1,353	1,355	1,339	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,829	14,002	1,108	1,079	1,087	1,095	1,087	1,106	1,147	1,139	1,163	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,047	4,152	339	340	342	339	338	337	339	340	348	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,401	3,792	295	293	300	295	297	308	307	324	318	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,441	9,159	711	716	710	740	720	740	752	746	758	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,672	4,909	402	395	398	403	407	409	413	411	412	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,093	10,701	849	854	850	877	839	899	846	878	893	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	28,647	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,889	30,354	30,409	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,529	5,664	5,758	5,743	5,703	5,852	5,830	5,640	5,809	5,990	5,889	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,189	1,211	1,185	1,215	1,204	1,248	1,255	1,281	1,252	1,293	1,244	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	21,929	21,945	22,057	22,088	22,345	22,525	22,578	22,360	22,828	23,071	23,276	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,852	2,818	2,772	2,805	2,795	2,977	2,960	2,943	2,964	2,984	3,047	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,659	5,661	5,710	5,732	5,813	5,803	5,955	5,905	5,971	5,955	6,027	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,182	1,153	1,168	1,127	1,185	1,205	1,163	1,008	1,149	1,232	1,281	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,670	1,672	1,714	1,677	1,691	1,686	1,681	1,692	1,700	1,758	1,746	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,731	1,752	1,759	1,812	1,814	1,798	1,793	1,783	1,803	1,839	1,828	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,870	1,907	1,892	1,914	1,929	1,946	1,956	1,914	1,959	1,963	1,983	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,062	1,051	1,066	1,085	1,115	1,118	1,106	1,105	1,128	1,151	1,120	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	908	908	928	924	958	932	931	957	972	992	992	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,493	3,495	3,516	3,511	3,524	3,561	3,526	3,523	3,631	3,625	3,666	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,503	1,527	1,532	1,501	1,520	1,499	1,508	1,531	1,551	1,571	1,585	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	26,473	26,666	26,835	26,965	27,177	27,392	27,330	26,970	27,581	27,978	27,920	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.4	3.2	2.7	2.6	4.3	4.8	5.0	4.1	5.9	5.9	4.0	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,714	7,737	7,882	7,762	7,930	7,879	7,919	7,853	8,070	8,098	8,165	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,515	2,528	2,556	2,538	2,582	2,560	2,656	2,561	2,665	2,665	2,705	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,339	1,335	1,396	1,335	1,359	1,366	1,338	1,332	1,379	1,398	1,388	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,158	1,162	1,175	1,186	1,233	1,188	1,165	1,179	1,208	1,218	1,208	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	345	348	348	350	350	349	352	344	351	348	350	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	302	308	319	311	319	318	321	336	332	334	333	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care.	*21636225*	757	765	776	770	786	781	766	763	784	792	792	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	407	400	416	386	419	412	408	415	429	428	429	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	891	891	895	887	882	904	912	922	923	915	961	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541). Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).*
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (n° 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541). Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).*
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,301	33,119	35,264	35,399	35,589	36,105	35,504	35,208	37,077	37,462	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	-5.7	1.8	0.4	0.4	1.9	-0.5	-1.7	5.0	8.1	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	6,243	7,283	7,281	7,330	7,487	7,185	6,738	7,565	7,815	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,119	6,647	7,087	7,095	7,235	7,253	7,126	7,275	7,510	7,433	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	389	385	399	407	418	403	418	429	451	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,737	4,100	4,474	4,460	4,487	4,537	4,490	4,744	5,084	5,098	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,733	6,965	7,028	7,053	7,047	6,961	7,079	6,990	7,122	7,017	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,239	4,828	4,927	4,961	4,866	5,036	5,038	4,992	5,157	5,198	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,934	3,947	4,078	4,150	4,219	4,415	4,182	4,052	4,210	4,450	Produits divers

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Total	*21645507*	37,760	38,002	38,191	38,487	37,827	37,955	38,194	38,636	38,484	38,908	39,107	**Total**
Annual % change		9.5	9.1	9.2	16.2	7.3	7.2	7.3	7.0	8.4	10.5	5.5	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,684	7,979	7,668	7,721	7,386	7,406	7,382	7,780	7,340	7,371	7,314	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	7,671	7,654	7,753	8,053	8,025	7,913	8,030	7,677	7,967	8,003	8,168	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	415	395	402	458	460	457	466	479	469	476	408	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	5,086	5,128	5,266	5,291	5,272	5,410	5,412	5,456	5,574	5,619	5,560	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,226	7,178	7,394	7,216	7,171	7,123	7,070	7,146	7,039	7,247	7,412	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,276	5,181	5,218	5,126	5,231	5,119	5,321	5,383	5,526	5,466	5,687	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,402	4,487	4,491	4,623	4,282	4,526	4,512	4,717	4,570	4,725	4,558	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,327	3,332	3,381	3,515	3,461	3,309	3,482	3,588	3,525	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	2,901	2,900	2,929	3,035	2,971	2,846	3,009	3,117	3,042	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,762	1,785	1,803	1,866	1,816	1,683	1,817	1,852	1,819	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	627	644	654	674	656	636	679	693	685	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,849	1,061	1,093	1,087	1,121	1,105	1,063	1,136	1,166	1,163	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	427	432	452	480	490	464	474	471	483	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	2,989	3,253	3,327	3,345	3,323	3,171	3,288	3,260	3,270	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	2,713	2,977	3,044	3,057	3,027	2,873	2,984	2,955	2,928	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,503	1,628	1,668	1,660	1,616	1,531	1,622	1,570	1,521	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	730	750	817	780	809	779	775	787	803	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,038	1,152	1,205	1,264	1,233	1,246	1,219	1,231	1,253	1,273	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	276	276	283	287	296	297	304	306	342	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,487	3,386	3,361	3,356	3,504	3,496	3,659	3,634	3,561	3,682	3,748	**Total**
From US	*129472*	3,009	2,916	2,890	2,899	2,998	3,020	3,166	3,132	3,048	3,173	3,230	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,792	1,757	1,707	1,712	1,785	1,797	1,877	1,857	1,802	1,851	1,880	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	681	656	658	701	653	670	716	703	692	726	734	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,167	1,128	1,133	1,151	1,130	1,184	1,208	1,218	1,220	1,244	1,264	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	478	470	471	456	505	475	493	502	513	509	518	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,254	3,282	3,226	3,037	3,315	3,272	3,236	3,158	3,156	3,193	3,144	**Total**
From US	*129450*	2,885	2,917	2,864	2,674	2,941	2,866	2,887	2,809	2,799	2,828	2,769	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,491	1,504	1,403	1,274	1,496	1,464	1,479	1,445	1,440	1,455	1,399	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	808	789	803	759	784	760	771	765	753	749	755	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,276	1,263	1,287	1,238	1,260	1,254	1,253	1,227	1,238	1,240	1,228	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	369	366	361	363	374	406	349	349	357	365	375	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-XPB au catalogue). personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	119,001	9,381	9,163	10,426	10,607	10,290	10,025	9,571	9,874	9,638	10,013	9,393	7,715	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	100,447	7,918	7,734	8,800	8,953	8,686	8,462	8,079	8,334	8,136	8,452	7,928	6,513	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	27,378	2,363	2,123	1,830	1,855	2,761	2,051	2,115	2,544	2,469	2,412	2,354	1,968	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	20,847	1,799	1,616	1,393	1,413	2,102	1,562	1,610	1,937	1,880	1,837	1,793	1,498	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	267,461	22,569	22,036	23,272	22,023	22,790	21,937	21,177	22,383	20,911	23,956	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	195,246	16,475	16,086	16,988	16,077	16,637	16,014	15,460	16,339	15,265	17,488	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	21,381	1,784	1,693	1,741	1,797	2,007	2,103	1,870	1,853	1,613	1,723	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	66,020	5,336	5,063	5,395	5,873	6,736	6,996	5,915	5,409	4,388	5,092	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	291,381	27,952	24,108	24,703	23,355	24,538	23,600	24,590	25,912	22,790	23,498	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	1,470,027	136,385	104,514	122,843	122,927	130,597	126,479	130,616	138,491	115,445	119,336	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,839	248,669	22,230	22,167	21,863	21,493	19,181	19,494	19,419	21,841	22,433	20,900	19,100	19,554	22,377	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB).
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline (nº55-001-XIB au catalogue).*
Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue).
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

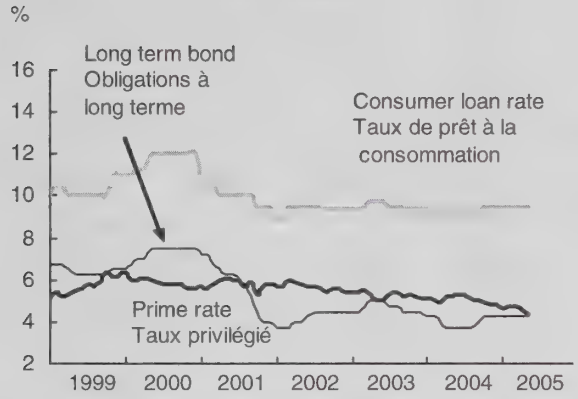
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

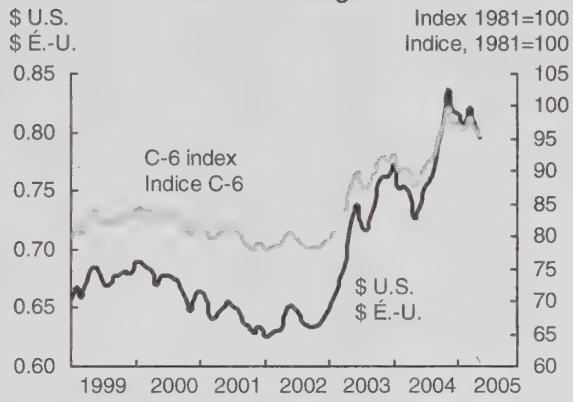
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



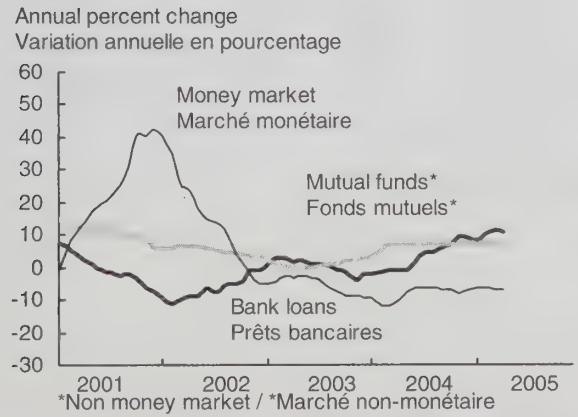
Exchange Rates
Taux de change



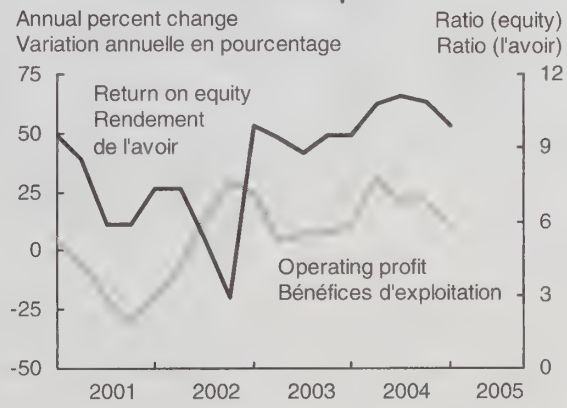
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

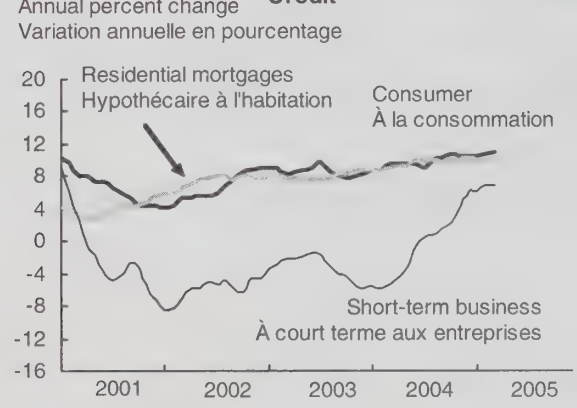


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	3.00	3.00	3.00	2.75	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	4.50	4.50	4.50	4.25	4.25	4.00	3.75	3.75	3.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	2.62	2.69	2.64	2.37	2.18	2.04	1.98	1.98	2.04	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.71	2.73	2.66	2.37	2.25	2.10	2.05	2.07	2.10	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.55	4.75	4.75	4.30	4.30	4.30	4.45	4.55	4.70	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	6.40	6.50	6.45	6.05	5.80	5.70	6.15	6.50	6.70	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	5.33	5.24	5.14	5.15	4.98	4.94	5.23	5.23	5.30	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.322	1.313	1.313	1.296	1.329	1.328	1.342	1.378	1.358	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.757	0.762	0.762	0.772	0.752	0.753	0.745	0.726	0.737	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.220	2.220	2.299	2.363	2.483	2.426	2.418	2.465	2.482	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	1.617	1.548	1.538	1.614	1.636	1.681	1.629	1.609	1.655	1.649	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	12.07	12.02	12.18	12.19	12.46	12.25	12.46	12.31	12.41	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	91.48	92.09	91.65	92.54	90.19	90.55	89.74	87.57	88.68	Indice C-6(3)

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	3.75	3.75	4.00	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.06	2.09	2.37	2.54	2.62	2.46	2.47	2.46	2.50	2.50	2.46	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.12	2.22	2.50	2.60	2.74	2.57	2.56	2.57	2.68	2.58	2.59	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.60	4.40	4.80	4.90	5.00	4.80	4.80	4.80	5.05	4.90	4.85	1 an
5-year	*122521*	6.55	6.30	6.30	6.40	6.30	6.05	6.05	6.05	6.25	6.05	5.95	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.29	5.14	5.02	4.96	4.87	4.86	4.69	4.71	4.75	4.55	4.41	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.322	1.312	1.288	1.247	1.196	1.219	1.225	1.240	1.216	1.236	1.256	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.756	0.762	0.777	0.802	0.836	0.820	0.816	0.807	0.822	0.809	0.796	inversé
British pound	*37430*	2.438	2.388	2.310	2.254	2.227	2.350	2.300	2.340	2.318	2.344	2.329	Livre britannique
Euro	*121742*	1.622	1.600	1.574	1.559	1.556	1.632	1.605	1.613	1.605	1.600	1.593	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	12.07	11.90	11.70	11.46	11.43	11.73	11.86	11.81	11.56	11.53	11.78	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	91.00	91.80	93.52	96.36	99.92	97.74	97.41	96.40	98.17	96.82	95.45	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

	'000,000	2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Volume(1)	*6379*	55,563	61,278	5,476	5,514	5,253	7,183	5,745	6,125	5,316	4,478	4,377	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	648,654	833,906	64,084	55,358	66,003	84,253	72,689	86,439	75,232	61,917	62,150	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,162	8,646	7,773	7,859	8,221	8,521	8,788	8,586	8,244	8,417	8,546	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	24.4	19.6	24.3	29.7	34.1	35.4	25.2	22.7	22.4	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	24.97	19.18	20.79	20.02	19.72	20.22	20.48	19.28	18.82	18.83	19.17	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.85	1.71	1 72	1.72	1.64	1.62	1.62	1.67	1.74	1.74	1.72	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Volume(1)	*6379*	3,926	4,004	4,670	4,885	5,421	5,148	4,956	5,727	6,219	4,452	4,496	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	54,344	51,946	66,083	70,942	75,957	71,954	75,608	87,024	100,109	75,290	74,107	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	8,458	8,377	8,668	8,871	9,030	9,247	9,204	9,668	9,612	9,369	9,607	Indice des prix(2)
Annual % change		16.5	11.5	16.8	14.1	14.9	12.5	8.0	10.0	12.0	13.7	14.1	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	19.24	18.74	19.45	18.74	18.40	18.81	18.74	17.60	17.81	17.24	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.75	1.82	1.74	1.71	1.70	1.67	1.68	1.67	1.68	1.75	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

Tableau 35. La bourse de Toronto

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,405	161,618	148,329	144,647	147,458	149,950	150,333	153,687	156,071	158,291	161,461	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	590,476	588,610	591,076	594,936	597,488	601,773	604,236	608,463	614,077	M2
M2++	*37150*	1,196,080	1,256,928	1,207,494	1,207,456	1,212,749	1,218,005	1,222,100	1,230,058	1,235,548	1,243,793	1,251,533	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	348,606	351,143	353,362	353,771	355,216	359,215	361,613	364,165	365,530	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	752,646	825,265	765,469	770,575	777,130	782,287	788,590	794,362	799,613	807,422	814,380	Total
Consumer	*122707*	234,761	257,619	238,399	239,782	241,734	243,521	245,633	247,494	249,623	252,051	254,346	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,885	567,647	527,070	530,793	535,396	538,765	542,957	546,869	549,989	555,372	560,034	Hypothécaire
Business credit	*122643*	903,438	940,012	905,145	908,131	909,920	911,478	913,709	917,727	922,892	927,562	932,859	**Crédit aux entreprises**

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	166,315	163,882	164,425	164,909	167,092	165,691	167,253	171,273	174,723	174,469	179,690	M1
M2	*37128*	622,181	622,381	623,035	624,868	629,393	626,974	632,379	637,970	642,592	642,657	649,970	M2
M2++	*37150*	1,262,262	1,264,186	1,265,865	1,269,486	1,275,758	1,276,228	1,286,318	1,292,477	1,301,644	1,304,519	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	367,325	369,377	371,253	373,387	375,541	378,265	381,385	381,447	385,812	387,883	389,830	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	822,142	828,605	836,131	842,098	850,038	855,734	862,854	868,186	875,303	882,000	..	Total
Consumer	*122707*	256,812	259,054	261,186	262,977	265,386	267,220	269,164	271,297	274,208	277,175	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	565,330	569,551	574,945	579,120	584,652	588,514	593,691	596,889	601,095	604,825	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	940,913	946,848	950,260	950,211	951,615	958,717	966,826	968,468	974,857	981,850	986,515	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	160,967	193,608	41,711	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	51,487	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,412,158	2,514,168	607,473	597,997	600,832	605,856	609,555	627,613	636,821	640,179	644,456	Revenus
Profit margins(1)	*ratio (634671/ 634670)*	6.67	7.70	6.87	6.32	6.67	6.83	7.60	7.86	7.57	7.78	7.99	Marges bénéficiaires(1)
Net profit(2)	*$'000,000 634673*	98,834	119,820	25,629	24,310	23,373	25,522	26,135	30,200	31,685	31,800	29,285	Bénéfices nets(2)
Return on equity(3)	*ratio (634672/ 634628)*	9.38	10.60	9.89	9.37	8.78	9.50	9.54	10.76	11.10	10.94	9.93	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Total	*634671*	160,967	193,609	41,711	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	51,487	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,108	27,155	7,561	5,108	5,200	5,239	6,206	6,478	6,924	7,547	8,026	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,365	10,475	773	755	873	1,127	1,135	1,137	1,129	969	962	Services publics
Manufacturing	*635463*	33,490	45,134	9,739	7,453	7,809	8,490	10,276	12,467	11,517	10,875	11,004	Fabrication
Construction	*635364*	5,591	6,095	1,330	1,379	1,471	1,411	1,558	1,565	1,507	1,465	1,477	Construction
Transportation	*635760*	5,365	7,700	1,346	1,156	1,294	1,569	1,889	1,754	1,439	2,618	2,806	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	10,240	12,966	4,637	4,958	5,249	5,458	5,714	6,125	6,299	6,311	6,398	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	64,147	93,216	9,714	14,869	18,482	21,083	25,077	24,187	20,817	23,134	24,665	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	2,175	2,331	495	466	602	613	534	519	591	686	661	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,590	1,954	415	408	440	328	451	444	456	603	575	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,488	8,791	2,037	2,195	2,216	2,040	2,197	2,564	1,801	2,229	2,531	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,495	1,482	356	395	399	345	332	365	345	440	393	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,633	2,987	616	676	664	677	715	760	741	771	763	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	937	1,272	253	252	216	216	242	307	341	382	374	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	8,562	12,076	2,417	-283	3,115	3,313	2,318	1,948	2,357	5,453	5,120	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	66,703	56,467	13,175	13,481	20,306	19,741	16,710	8,032	11,927	19,798	17,687	Total(1)
Federal	*122305*	-13,563	-19,501	659	-2,861	-4,047	-7,314	2,462	-4,300	-5,861	-11,802	3,200	Fédéral
Provincial	*122308*	1,175	16,863	-2,067	21	3,426	-205	8,795	-5,311	4,696	8,683	7,489	Provinciales
Corporate	*122314*	32,317	11,784	9,416	6,220	6,003	10,678	-1,974	5,220	4,327	4,211	-2,668	Des sociétés

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	20,323	55,473	2,802	-192	7,116	2,833	8,604	4,586	1,180	1,534	1,941	Total
Stocks	*113419*	13,492	35,836	619	565	4,266	588	1,531	5,003	546	2,108	2,171	Actions
Bonds	*113390*	8,294	20,062	2,780	1,060	2,533	969	6,835	-804	600	-88	387	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-430	-597	-1,817	317	1,276	238	386	33	-486	-616	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2003				2004				2005	
				I	II	III	IV	I	II	III	IV	I	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,823	412,790	436,059	434,857	435,605	432,823	432,071	428,727	421,611	412,790	425,947	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,111	39,109	12,220	9,555	10,715	10,621	11,197	8,905	10,249	8,758	9,413	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,654	56,428	11,233	12,344	14,486	16,591	8,364	13,023	15,922	19,119	5,895	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,897	46,805	10,837	13,419	7,869	10,772	12,341	10,755	10,976	12,733	12,632	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,723	29,941	12,905	13,398	4,443	10,977	3,546	16,065	6,280	4,050	5,143	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,175	16,863	-2,067	21	3,426	-205	8,795	-5,311	4,696	8,683	7,489	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	86,669	70,261	19,162	25,682	17,892	23,933	13,497	19,497	16,286	20,981	10,964	Émissions brutes
Retirements	*122292*	54,352	58,476	9,746	19,462	11,889	13,255	15,471	14,277	11,958	16,770	13,632	Remboursements
Net new issues	*122314*	32,317	11,784	9,416	6,220	6,003	10,678	-1,974	5,220	4,327	4,211	-2,668	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,396	2,073	1,831	775	1,313	477	91	443	1,389	150	1,955	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,123	2,155	16	2,299	343	465	695	641	801	18	2	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,273	-81	1,815	-1,524	969	13	-603	-198	588	132	1,953	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,717	20,390	1,585	2,664	3,664	4,804	4,905	4,769	3,991	6,725	3,799	Émissions brutes
Retirements	*122298*	5,430	8,232	984	1,424	1,518	1,504	1,984	2,623	2,221	1,404	632	Remboursements
Net new issues	*122320*	7,289	12,157	602	1,241	2,146	3,300	2,921	2,146	1,769	5,321	3,167	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

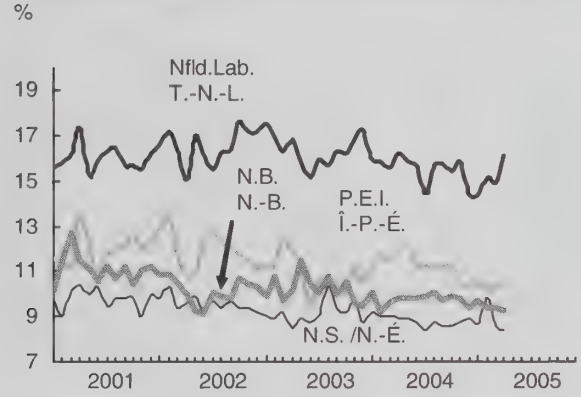
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

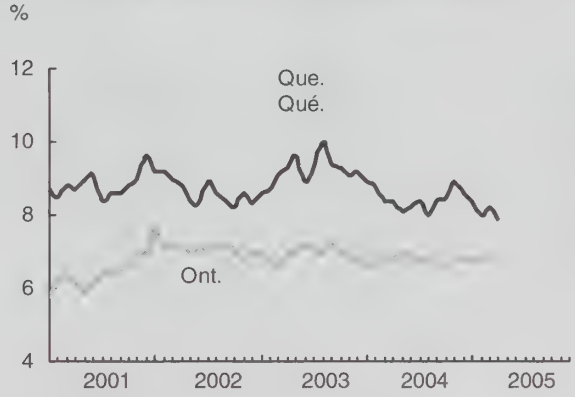
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

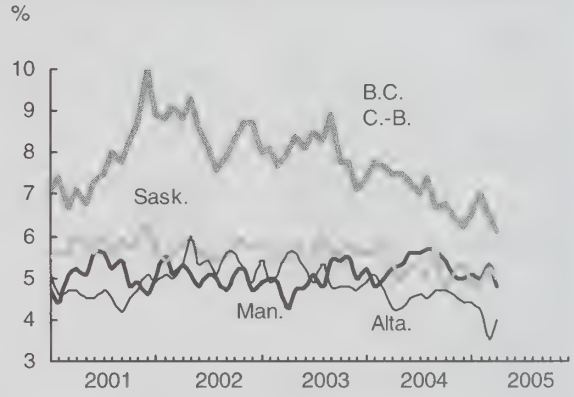
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

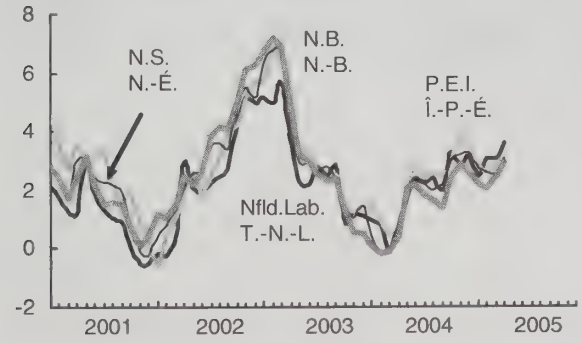


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

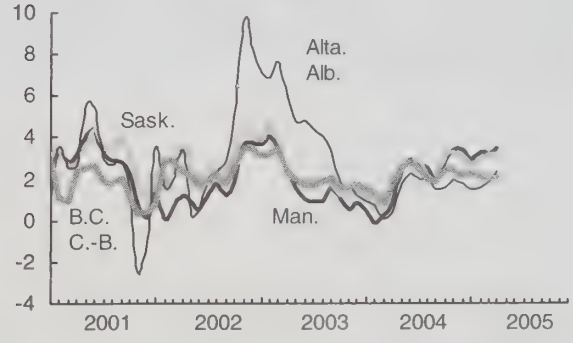


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1999	2000	2001	2002	2003	2004	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	1,293,289	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	19,563	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	4,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	30,036	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	23,369	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	267,032	Québec
Ontario	*687251*	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	517,614	Ontario
Manitoba	*687263*	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	40,265	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	40,456	Saskatchewan
Alberta	*687287*	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	187,430	Alberta
British Columbia	*687299*	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	156,481	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	1,130,960	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	15,069	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	3,437	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	25,672	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	21,316	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	237,770	Québec
Ontario	*3840163*	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	473,528	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	35,606	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	33,347	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	137,181	Alberta
British Columbia	*3840347*	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	141,542	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	1,104,016	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	17,307	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	4,258	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	30,857	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	23,203	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	240,491	Québec
Ontario	*3840165*	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	427,181	Ontario
Manitoba	*3840211*	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	36,903	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	32,587	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	137,089	Alberta
British Columbia	*3840349*	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	146,539	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	216	216	220	215	214	213	212	216	216	214	216	212	212	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	66	65	66	67	67	68	69	69	68	69	68	68	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	443	444	446	442	445	443	444	443	445	443	443	445	448	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	351	350	351	352	351	350	350	353	350	351	350	351	355	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,688	3,672	3,686	3,690	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	3,705	3,678	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,313	6,325	6,337	6,319	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	6,378	6,410	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	576	576	573	576	577	580	582	580	580	582	576	576	579	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	480	479	478	478	479	483	486	487	487	488	490	485	485	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,757	1,759	1,753	1,767	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	1,784	1,788	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,048	2,071	2,070	2,062	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	2,114	2,132	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	59.9	59.7	59.8	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	58.8	58.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	67.5	66.3	67.7	67.5	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	68.2	67.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	64.3	64.4	64.2	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	63.9	63.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	64.2	63.9	64.1	64.4	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	63.4	63.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	65.8	65.5	65.8	65.5	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	65.2	65.1	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.7	68.7	68.5	68.3	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	68.2	68.5	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	69.1	69.2	68.8	69.2	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	68.2	68.7	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	67.7	67.9	67.6	67.5	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	68.2	67.9	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.5	73.6	73.3	73.7	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	73.1	72.7	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	65.5	66.0	65.6	65.6	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	65.6	65.7	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	15.9	15.7	14.5	15.7	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	16.1	15.2	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	12.1	11.3	11.3	11.1	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	10.4	10.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	8.9	8.8	8.4	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	8.4	7.7	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	9.8	9.8	9.9	10.1	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	9.3	8.8	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.1	8.2	8.4	8.0	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	7.9	8.5	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.9	6.9	6.7	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	6.8	6.9	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.3	5.6	5.6	5.7	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	4.8	5.1	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	4.9	5.2	5.2	5.1	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	5.0	4.5	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.3	4.5	4.6	4.5	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	4.0	3.5	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	7.5	7.3	7.0	7.4	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	6.1	5.7	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	617,753	643,964	52,946	53,250	53,348	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,694	55,020	55,375	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,361	7,658	635	618	634	643	645	637	636	643	646	657	649	656	659	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	2,008	2,089	171	174	176	176	176	173	173	174	175	179	177	180	180	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,868	15,324	1,260	1,276	1,267	1,286	1,286	1,279	1,287	1,280	1,285	1,310	1,292	1,316	1,347	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,640	11,903	982	999	989	994	996	983	993	986	997	1,019	1,001	1,005	1,016	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,849	137,470	11,295	11,372	11,393	11,468	11,501	11,481	11,609	11,542	11,583	11,700	11,633	11,671	11,749	Québec
Ontario	*1996491*	262,016	272,596	22,450	22,547	22,597	22,739	22,764	22,784	22,923	22,894	23,022	23,224	23,108	23,206	23,330	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,304	20,072	1,637	1,664	1,666	1,676	1,674	1,683	1,683	1,691	1,700	1,718	1,707	1,721	1,735	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,337	16,073	1,315	1,329	1,332	1,341	1,345	1,351	1,350	1,354	1,358	1,377	1,368	1,380	1,383	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,953	78,878	6,454	6,486	6,507	6,554	6,570	6,610	6,652	6,674	6,761	6,826	6,818	6,866	6,915	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,253	78,605	6,477	6,512	6,511	6,549	6,570	6,581	6,592	6,620	6,628	6,721	6,659	6,733	6,767	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	13,502	13,427	13,449	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,632	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	188	186	185	185	190	189	189	188	188	189	190	186	185	184	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	64	62	62	64	65	66	64	64	64	64	65	63	64	64	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	379	380	379	376	380	380	379	379	378	377	379	376	379	381	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	298	298	298	298	299	299	299	299	296	297	297	294	294	294	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	3,182	3,166	3,169	3,159	3,182	3,198	3,187	3,198	3,192	3,195	3,196	3,203	3,194	3,195	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	5,258	5,241	5,244	5,228	5,264	5,258	5,241	5,276	5,281	5,299	5,305	5,312	5,317	5,319	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	526	521	523	526	528	532	529	529	526	527	532	523	529	529	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	401	394	397	398	402	403	403	405	404	403	407	405	406	405	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	1,486	1,478	1,477	1,479	1,483	1,482	1,480	1,495	1,493	1,506	1,510	1,513	1,513	1,514	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	1,671	1,653	1,662	1,665	1,674	1,673	1,672	1,680	1,682	1,691	1,699	1,693	1,696	1,700	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	690.35	705.68	703.06	707.09	704.66	708.58	702.96	706.05	709.44	707.48	708.82	711.24	709.11	711.11	716.73	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	647.32	646.09	646.00	655.95	654.00	651.23	649.83	652.29	646.21	643.33	648.16	644.50	643.60	649.66	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	556.44	560.31	567.81	560.56	556.54	553.29	551.33	551.88	554.89	558.59	560.75	562.99	563.29	565.04	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.08	611.93	608.52	616.05	611.05	613.61	611.50	611.11	614.97	612.59	614.42	625.98	626.88	630.09	632.77	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.20	640.10	635.48	639.49	634.42	643.56	637.86	635.87	646.64	643.11	646.17	651.92	648.04	653.12	653.31	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	657.90	670.44	663.74	671.99	667.97	681.12	672.34	669.73	681.39	670.72	666.83	674.51	665.04	671.10	675.67	Québec
Ontario	*1597266*	734.78	748.10	745.63	753.66	746.31	749.55	746.62	746.77	750.59	748.43	750.36	751.60	748.00	750.41	757.28	Ontario
Manitoba	*1597295*	611.66	635.96	633.85	631.34	632.88	638.93	631.63	638.61	637.82	641.66	643.40	649.36	646.78	650.42	655.16	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	622.51	645.56	641.69	637.25	644.79	643.44	645.17	650.03	648.69	651.35	652.99	659.39	659.42	654.94	655.91	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	707.29	730.87	727.15	722.61	723.77	729.86	724.24	731.35	735.37	737.33	744.16	753.37	751.40	756.66	762.16	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	694.29	694.95	694.64	693.23	694.71	692.05	694.38	694.49	697.36	697.00	697.47	694.03	693.25	694.73	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.0	115.6	115.9	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	120.2	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.3	128.9	128.0	130.5	130.7	131.9	130.4	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	131.1	132.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	120.2	122.8	121.2	119.8	121.6	121.6	123.6	123.1	122.2	124.4	123.3	128.5	125.7	123.1	127.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	122.0	123.0	120.5	122.9	122.8	123.9	120.7	119.9	118.8	120.2	125.6	124.5	124.4	126.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	126.6	123.9	124.7	126.1	127.9	126.4	126.3	127.5	127.2	128.9	130.6	132.7	134.3	139.2	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	111.0	113.5	111.7	112.5	113.1	114.5	114.2	113.8	114.1	113.8	113.4	115.7	114.8	115.5	116.3	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.7	114.7	115.1	115.6	116.1	116.1	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	116.8	117.4	118.5	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	123.0	121.1	121.5	123.4	123.9	122.7	123.8	123.3	123.6	124.4	126.0	127.2	126.7	127.6	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.7	122.4	121.3	120.2	122.0	121.8	121.2	125.5	123.1	122.7	123.2	125.8	125.7	125.6	126.7	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.2	124.1	122.9	122.2	124.4	124.6	123.9	124.4	124.7	125.0	126.0	128.0	127.7	127.0	128.6	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	114.6	113.6	113.2	114.7	115.7	114.9	115.3	114.0	115.0	115.5	117.1	115.8	115.9	116.4	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,585	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,045	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	39	46	42	41	49	40	59	43	37	38	34	68	41	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	23	14	27	15	17	13	39	22	18	13	25	12	16	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	122	114	105	109	105	82	96	107	79	62	62	96	115	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	63	63	82	78	65	87	105	60	46	44	54	58	63	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	893	959	1,078	958	916	944	976	1,147	825	891	974	828	929	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	2,061	1,697	2,185	2,104	2,096	1,861	2,027	1,963	2,538	1,870	2,187	2,041	1,953	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	84	90	145	105	89	122	80	94	97	72	81	91	85	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	79	77	56	61	70	84	67	72	53	69	49	87	58	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	618	604	548	642	570	575	675	772	662	742	747	984	905	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	587	580	1,029	607	608	716	531	791	648	652	800	906	865	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	209.7	207.9	208.2	191.8	214.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.0	189.4	189.7	200.4	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	2.1	2.0	2.0	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.2	3.3	2.1	1.3	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	0.6	0.7	0.8	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	0.9	0.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	2.6	3.0	3.6	2.7	3.5	3.9	2.8	2.5	3.8	2.7	2.7	2.1	5.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	2.8	3.2	2.5	2.9	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.3	1.6	2.5	2.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	47.6	48.3	43.7	46.3	43.6	42.2	46.4	52.0	49.4	43.5	42.7	38.6	44.9	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	83.2	83.9	84.4	75.9	87.6	80.7	79.7	77.8	74.1	65.8	72.0	70.4	77.2	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	2.7	2.7	2.6	3.3	5.8	2.6	2.5	2.9	2.4	2.2	2.4	3.6	2.5	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	3.3	6.5	2.0	2.2	3.2	3.3	3.1	3.8	2.8	2.3	2.0	1.7	2.0	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	28.2	25.9	37.6	28.5	29.9	33.1	35.1	36.9	34.8	27.9	32.7	35.4	36.4	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	36.6	31.7	29.0	27.3	35.8	31.8	24.6	33.1	33.1	25.7	29.1	32.4	28.5	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	116.0	117.3	118.2	119.6	120.3	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	123.7	123.9	123.7	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.1	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	103.9	104.1	104.7	104.5	105.8	105.8	106.0	107.2	107.2	107.8	108.9	108.9	108.9	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	128.5	129.4	129.4	129.4	130.1	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	132.6	132.6	133.2	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	133.5	134.3	134.6	134.6	135.8	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	139.9	140.8	141.1	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	145.9	146.6	148.4	148.5	149.5	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	152.1	152.4	152.3	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	124.9	126.4	127.4	127.6	128.2	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	129.5	130.2	130.9	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	119.8	120.0	120.5	120.7	120.8	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	123.4	124.0	125.9	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	118.5	119.2	123.9	123.9	123.9	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	127.5	128.5	128.5	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	117.3	117.3	119.6	119.6	119.6	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	123.9	126.2	126.2	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	137.1	137.6	138.3	138.6	139.1	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	141.2	141.7	142.7	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	127.7	128.3	129.2	129.5	129.6	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	133.6	134.0	134.2	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	100.1	100.9	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	102.8	102.8	104.5	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Non residential investment, (1997 dollars)	*$'000,000*																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	22,195	21,130	5,462	5,467	5,515	5,545	5,529	5,570	5,571	5,525	5,456	5,377	5,210	5,086	4,977	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	337	251	74	58	60	64	71	77	98	91	82	63	52	55	56	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	56	32	32	34	30	22	19	33	22	16	13	14	13	14	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	575	598	105	104	106	141	125	134	162	154	117	142	164	175	161	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	372	343	95	93	88	80	80	97	101	95	88	85	83	87	86	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,058	3,686	1,064	1,093	1,092	1,054	1,035	1,028	1,007	988	960	940	905	881	869	Québec
Ontario	*5976609*	10,034	9,555	2,303	2,361	2,433	2,459	2,529	2,547	2,485	2,473	2,505	2,433	2,328	2,289	2,221	Ontario
Manitoba	*5976613*	834	764	163	167	174	187	181	213	222	219	215	205	175	170	171	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	554	533	177	151	147	148	135	124	138	156	159	143	126	105	101	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	2,988	2,900	814	782	741	751	736	742	757	754	725	743	731	700	716	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,227	2,216	573	573	598	592	584	564	540	539	550	564	566	536	526	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	331,147	346,721	28,757	28,524	28,647	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,889	30,354	30,409	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,736	5,755	467	466	476	469	471	474	481	489	492	492	487	494	490	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,383	1,385	118	119	116	114	111	113	116	117	116	114	117	127	119	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	10,015	10,297	863	856	865	874	870	860	868	876	870	842	841	895	874	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,827	7,963	657	654	652	652	661	661	673	676	699	668	687	702	703	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,326	78,518	6,525	6,419	6,449	6,550	6,589	6,593	6,642	6,723	6,788	6,575	6,858	6,918	6,956	Québec
Ontario	*21645063*	125,122	129,086	10,738	10,591	10,670	10,688	10,732	10,808	10,862	10,992	10,977	10,952	11,135	11,186	11,189	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,953	11,692	975	975	963	978	983	972	987	1,012	996	974	1,015	1,042	1,029	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,858	10,259	851	865	862	859	863	858	850	865	871	867	875	900	904	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,318	43,372	3,571	3,580	3,580	3,593	3,637	3,636	3,678	3,747	3,743	3,702	3,786	3,881	3,903	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,421	47,217	3,896	3,902	3,917	3,943	3,986	3,972	3,998	4,029	4,008	3,994	3,986	4,102	4,134	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	121.3	121.6	122.8	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	124.5	125.0	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	123.2	123.9	124.3	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	125.6	126.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	125.0	125.1	126.0	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	127.4	128.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	123.6	123.5	124.6	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	125.6	126.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	120.0	119.9	121.1	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	122.0	122.9	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	120.0	120.0	121.0	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	121.9	122.9	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	124.9	125.1	126.1	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	127.1	127.8	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	125.8	125.7	126.8	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	127.3	128.2	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	126.0	126.4	128.1	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	129.5	130.0	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	127.5	128.4	129.7	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	130.9	131.6	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	130.3	130.6	131.7	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	131.9	132.7	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	121.6	122.4	123.4	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	123.8	124.1	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	122.2	123.0	124.0	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	124.4	124.8	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIB), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Shipments	***$'000,000***																**Livraisons**
Canada	*800450*	545,765	591,890	48,366	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,270	50,900	49,690	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,827	3,067	243	250	258	271	254	269	257	289	262	247	266	270	296	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,414	132	124	126	110	111	116	121	113	116	114	110	118	117	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,524	9,160	761	779	793	767	783	742	788	774	796	760	749	815	776	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,864	14,293	1,163	1,174	1,283	1,227	1,244	1,227	1,188	1,166	1,326	1,196	1,248	1,200	1,310	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	128,514	137,154	11,382	11,543	11,278	11,565	11,726	11,501	11,344	11,614	11,553	11,506	11,933	11,810	11,526	Québec
Ontario	*806086*	289,216	309,368	25,145	25,358	25,877	26,228	26,314	26,708	26,787	26,171	25,964	25,977	26,753	26,394	25,328	Ontario
Manitoba	*806546*	11,413	12,569	1,048	990	1,045	1,069	1,028	1,098	1,068	1,084	1,085	1,056	1,081	1,085	1,089	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,913	9,641	804	747	784	796	829	912	862	823	838	825	873	863	853	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,838	52,887	4,249	4,340	4,266	4,400	4,446	4,449	4,450	4,515	4,856	4,690	4,695	4,741	4,804	Alberta
British Columbia	*807928*	37,223	42,249	3,432	3,435	3,579	3,550	3,584	3,636	3,680	3,587	3,633	3,585	3,555	3,586	3,581	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (no 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2002	2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	3,054,955	499,503	206,679	373,373	177,926	119,448	199,132	256,161	226,494	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	12,459	325	568	337	780	605	256	557	2,953	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	10,357	818	124	2,088	2,189	535	655	899	1,072	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	57,427	5,478	2,367	11,495	5,601	2,723	5,361	5,140	4,055	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	161,664	107,237	10,121	3,274	2,313	3,316	4,989	2,358	4,895	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689,880	774,269	566,859	53,458	51,318	53,551	51,238	38,099	28,276	60,109	60,619	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	1,252,099	217,116	86,912	102,817	60,222	39,762	85,144	111,881	97,795	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	37,219	2,678	2,082	2,041	5,052	1,587	1,933	2,710	1,328	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	93,241	2,593	3,826	7,616	4,620	3,226	12,983	5,358	11,201	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	359,155	34,783	15,478	60,252	27,291	19,635	35,664	39,138	29,954	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	500,253	74,890	33,681	129,902	18,438	9,951	23,435	28,011	12,621	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

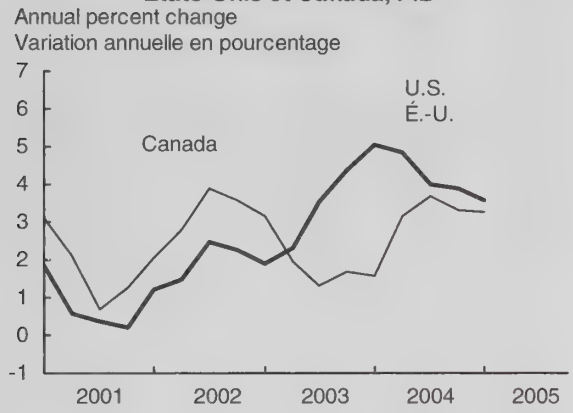
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

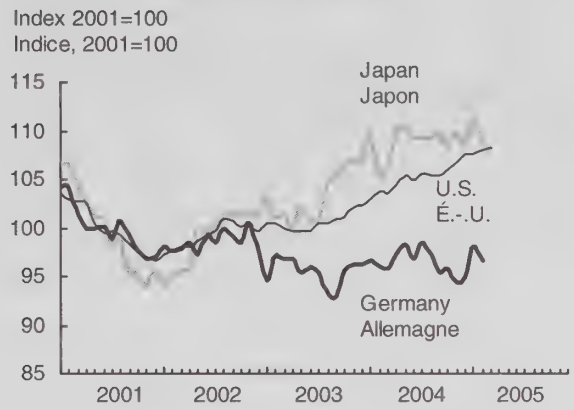
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

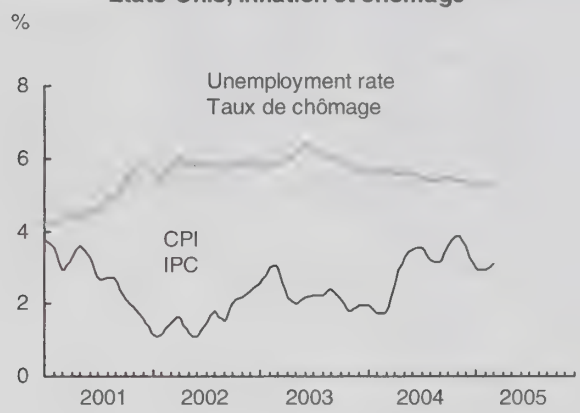
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



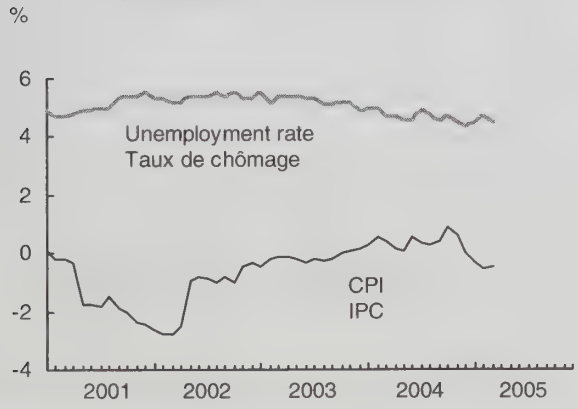
Industrial Production
Production industrielle



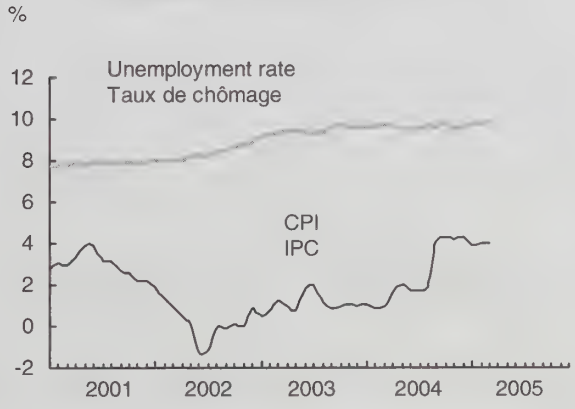
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



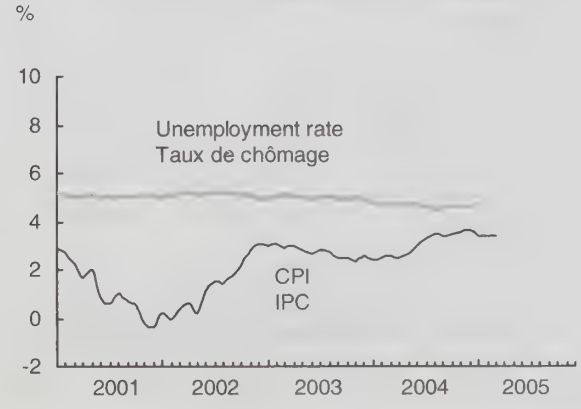
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



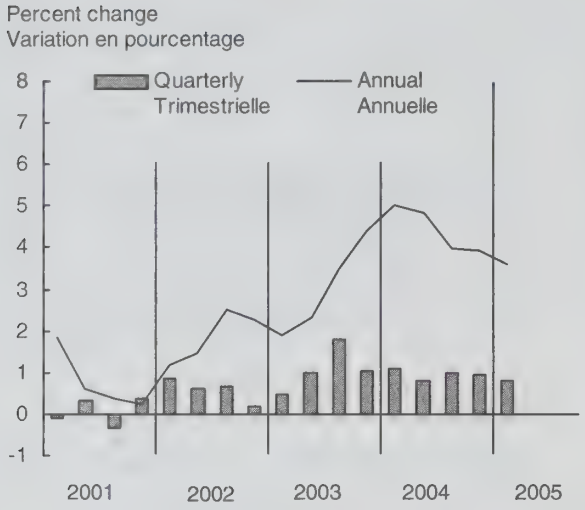
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



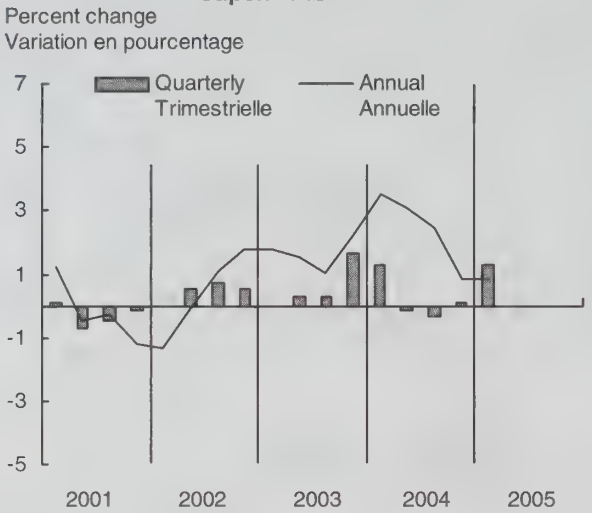
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



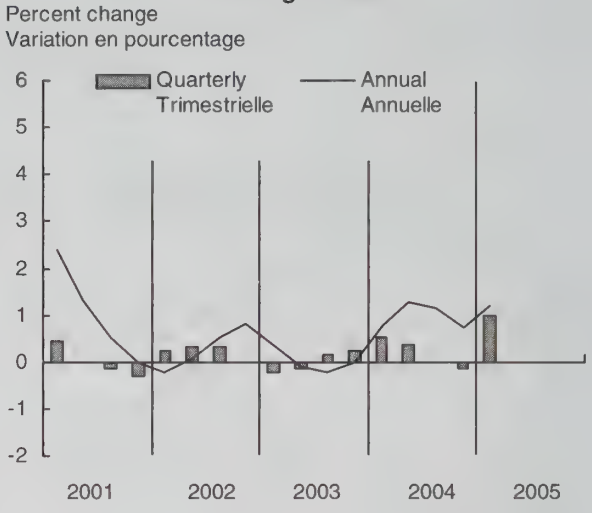
United States - GDP
États-Unis - PIB



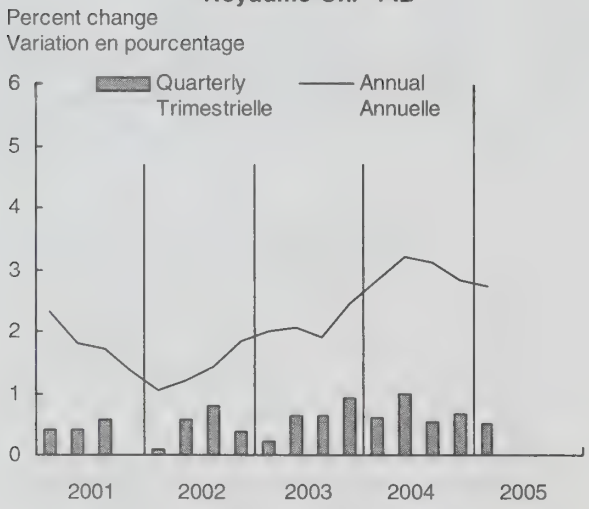
Japan - GDP
Japon - PIB



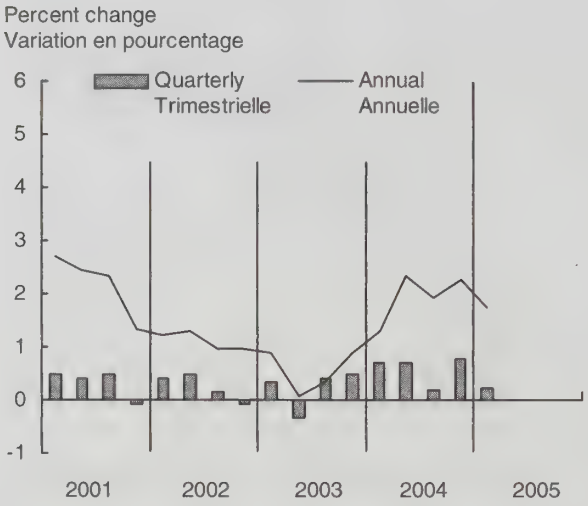
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

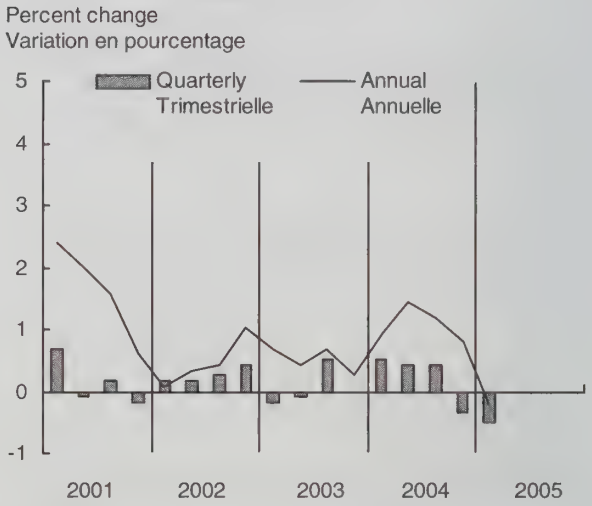


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Current account balance	*'000,000,000*														**Solde du compte courant**
Canada ($)	18.4	28.8	5.6	4.5	3.4	4.5	2.5	5.5	5.8	6.7	9.7	7.2	5.3	4.0	Canada ($)
US ($)	-530.7	-665.9	-117.9	-119.0	-126.9	-138.2	-133.9	-131.6	-127.0	-147.5	-164.7	-165.9	-187.9		États-Unis ($)
Japan (yen)	15,767	18,591	3,744	3,325	3,128	3,276	3,948	4,289	4,335	4,668	4,673	4,668	4,576		Japon (yens)
UK (£)	-18.74	-25.68	-5.38	-2.20	-4.69	-1.08	-5.26	-6.17	-6.22	-5.76	-5.44	-9.45	-5.05		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	25.9	37.5	0.2	23.7	18.0	2.9	-6.9	11.4	18.5	13.6	8.1	4.9	10.9		Zone euro (EUR)
France (EUR)	7.02	-6.75	1.92	2.90	4.16	4.80	-0.80	2.55	0.47	2.19	-4.63	-1.33	-2.99		France (EUR)
Germany (EUR)	45.3	83.9	8.8	15.0	12.9	7.0	7.1	17.3	15.5	20.5	25.7	19.6	17.7		Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	-16.88	-11.01	-5.31	2.06	-4.76	-7.25	-8.03	1.45	-3.05	-3.95	-6.14	4.56	-5.48		Italie (EUR)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,092.4	1,124.4	1,066.6	1,076.4	1,082.6	1,090.7	1,087.3	1,090.9	1,100.6	1,107.8	1,121.5	1,131.2	1,137.3	1,143.8	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,381.3	10,841.6	10,052.6	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,287.4	10,472.8	10,580.7	10,697.5	10,784.7	10,891.0	10,994.3	11,078.2	États-Unis (2000 $)
Japan (2000 yen)	518,000	531,880			515,380	513,350	516,050	519,070	526,400	534,150	532,760	531,240	531,910		Japon (yens de 2000)
UK (2001 £)	1,034.2	1,066.1	1,007.2	1,016.4	1,020.0	1,024.4	1,028.0	1,037.2	1,047.2	1,053.2	1,064.0	1,069.6	1,077.2		Royaume-Uni (2001 £)
Euro zone (2001 EUR)	6,946.6	7,091.0	6,898.8	6,918.4	6,925.2	6,926.0	6,919.2	6,954.0	6,987.2	6,978.8	7,010.0	7,026.4	7,040.0		Zone euro (2001 EUR)
France (1995 EUR)	1,406.2	1,443.8	1,403.6	1,406.8	1,401.2	1,402.4	1,396.4	1,411.2	1,419.6	1,431.2	1,042.4	1,042.4	1,453.6		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)	1,985.2	2,016.1	1,988.4	1,994.4	1,993.6	1,986.4	1,982.4	1,987.6	1,993.6	2,003.6	2,010.8	2,032.8	2,006.4		Allemagne (1995 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4	1,052.3	1,035.2	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,046.8	1,050.8	1,054.8	1,050.4		Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6	129.8	128.3	128.9	129.7	130.1	131.4	131.2	131.2	131.5	132.0	132.4	132.4		Canada
US	124.6	129.7	129.3	130.6	130.2	130.7	130.4	130.6	131.4	132.4	133.2	133.3	133.7	134.1	États-Unis
Japan	100.1	105.5	105.9	106.9	105.7	105.8	105.7	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	104.5	103.9	Japon
UK	101.9	102.2	101.7	102.0	101.7	101.4	100.6	100.3	99.4	99.8	100.3	100.2	99.7	98.6	Royaume-Uni
Euro zone	115.7	117.1	117.4	118.1	117.6	118.8	117.6	115.9	116.5	116.2	116.1	117.1	116.5		Zone euro
France	113.8	115.4	115.0	115.2	115.4	115.4	113.2	116.8	115.9	116.0	116.8	116.3	115.7		France
Germany	114.1	116.5	117.2	118.5	116.7	118.6	117.2	115.8	116.2	114.5	115.2	118.9	117.3		Allemagne
Italy	104.3	103.9	104.7	104.7	103.9	104.2	103.3	103.8	103.5	102.7	103.7	103.8	103.9		Italie
Unemployment rate(1)	*%*														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.7	6.5	6.6	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	6.2	6.3	6.2	6.1	Canada
US	6.0	5.5	5.6	5.6	5.6	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	5.4	5.2	5.4	5.2	États-Unis
Japan	5.3	4.7	4.6	4.6	4.6	4.9	4.8	4.6	4.7	4.5	4.4	4.5	4.7	4.5	Japon
UK	5.0	4.6	4.7	4.7	4.7	4.6	4.5	4.5	4.6	4.6	4.6	4.7			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.8	8.9	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.7	8.8	8.8	8.9	8.9	Zone euro
France	9.5	9.6	9.6	9.6	9.6	9.6	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	9.8	9.8	France
Germany	9.6	9.5	9.6	9.6	9.5	9.5	9.7	9.5	9.8	9.5	9.5	9.6	9.7	9.8	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux Etats-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada		117.4	119.6	118.8	119.9	120.0	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5	121.2		Canada
US		120.7	123.9	123.5	124.2	124.7	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3	127.3		États-Unis
Japan		99.6	99.6	99.4	99.5	99.7	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9	99.2		Japon
UK		121.6	125.3	124.6	125.0	125.2	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2	127.8		Royaume-Uni
Euro zone		117.3	119.7	119.4	119.8	119.8	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8	121.5		Zone euro
France		112.3	114.6	114.5	114.9	114.9	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3	116.0		France
Germany		111.2	113.0	112.8	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6	116.9		Allemagne
Italy		122.0	124.7	124.3	124.6	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8		Italie
Central bank discount rate	%																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada		3.19	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada
US(2)		1.12	1.39	1.00	0.99	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	2.74	États-Unis(2)
Japan		0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)		3.70	4.38	4.00	4.22	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)
Euro (4)		2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	
Merchandise trade balance(5)	*'000,000,000*																**Balance commerciale(5)**
Canada ($)		58.2	67.2	5.6	6.5	5.0	7.6	5.7	6.3	4.6	4.8	5.5	5.2	3.8	4.2	4.2	Canada ($)
US ($)		-578.3	-707.4	-54.5	-56.4	-54.7	-62.5	-58.4	-60.6	-58.4	-63.8	-67.4	-64.1	-66.9	-69.1		États-Unis ($)
Japan (yen)		10,188	12,100	1,003	983	1,281	939	970	1,042	811	851	987	945	855	920		Japon (yens)
UK (£)		-47.88	-61.29	-4.54	-5.13	-4.96	-5.15	-5.35	-5.46	-4.95	-5.53	-5.17	-4.68	-5.38	-5.08		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)		69.72	73.68	9.31	8.41	8.10	6.90	5.00	2.97	3.85	2.78	3.92	5.10	4.98	5.07		Zone euro (EUR)
France (EUR)		-6.00	-13.08	0.54	-0.71	-1.06	-0.69	-0.63	-2.21	-1.53	-2.85	-1.23	-1.62	-1.19	-1.51		France (EUR)
Germany (EUR)		45.3	83.9		8.3	7.9	8.0	6.7	2.9	5.1	6.3	7.0	6.0	6.8	8.4		Allemagne (EUR)
Italy (EUR)		2.76	-1.56	0.74	0.42	0.32	-0.81	-0.16	-0.14	0.05	-0.81	-0.17	-0.61	-0.55			Italie (EUR)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials..... 23

Labour income
- by industry 9
- by province..... 43

Manufacturing
- inventories..... 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade..... 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population..... 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks..... 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques..... 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut..... 27

Pétrole raffiné 27

Population..... 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels..... 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base..... 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation..... 33
- pipe-lines..... 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

5460

Government Publications

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

LIBRARY JUL 29 2005 University of Toronto

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

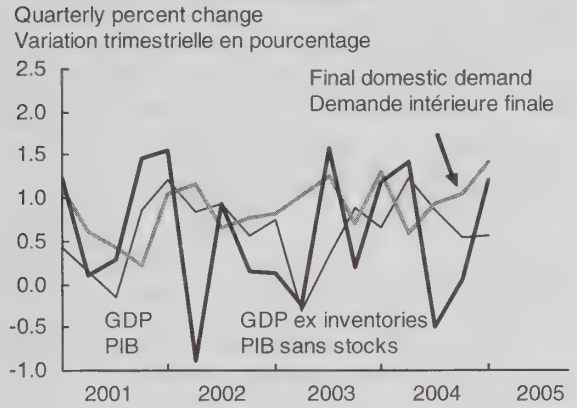
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

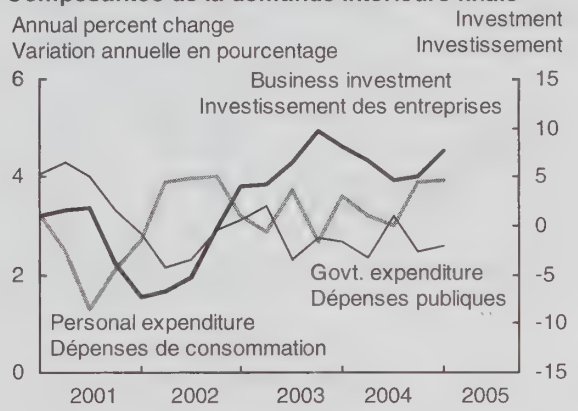
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

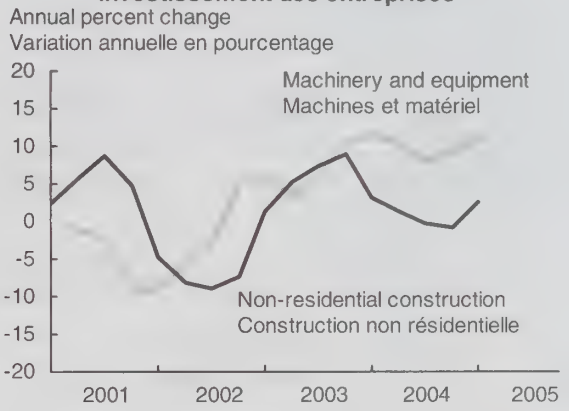
GDP and Demand
PIB et demande



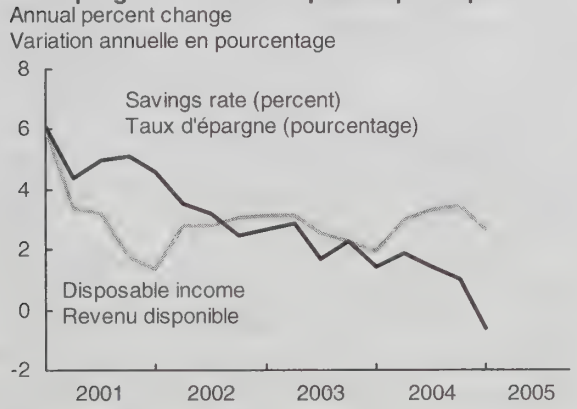
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



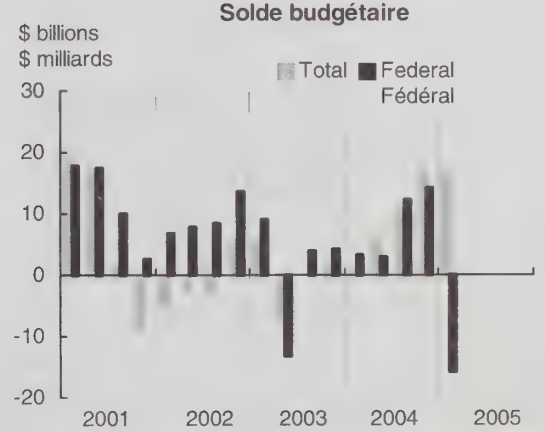
Business Investment
Investissement des entreprises



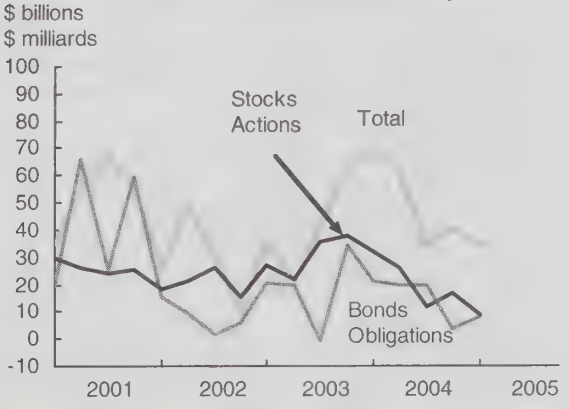
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



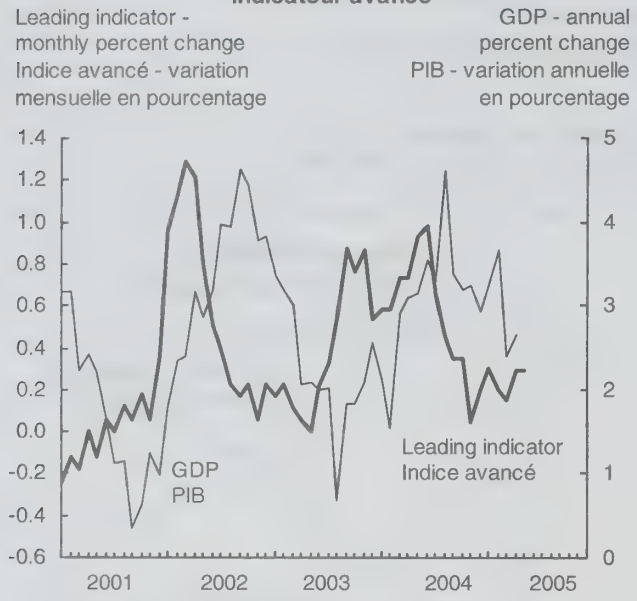
Budget Balance
Solde budgétaire



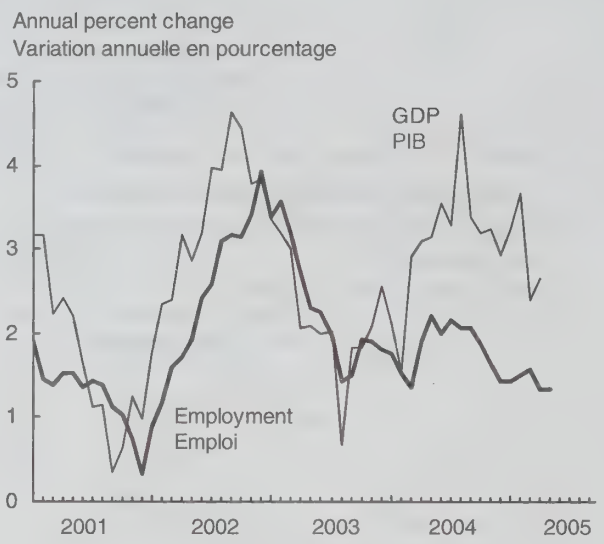
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



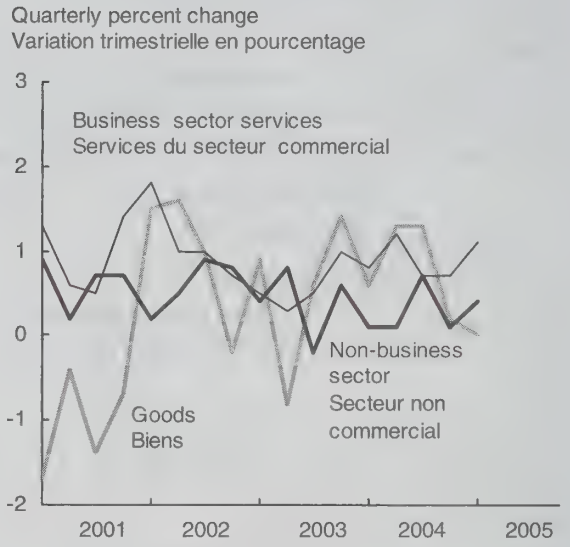
Leading Indicator
Indicateur avancé



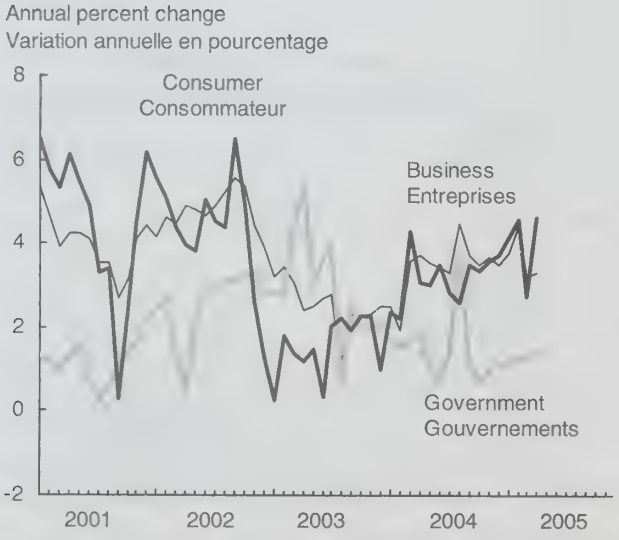
Output and Jobs
PIB et emploi



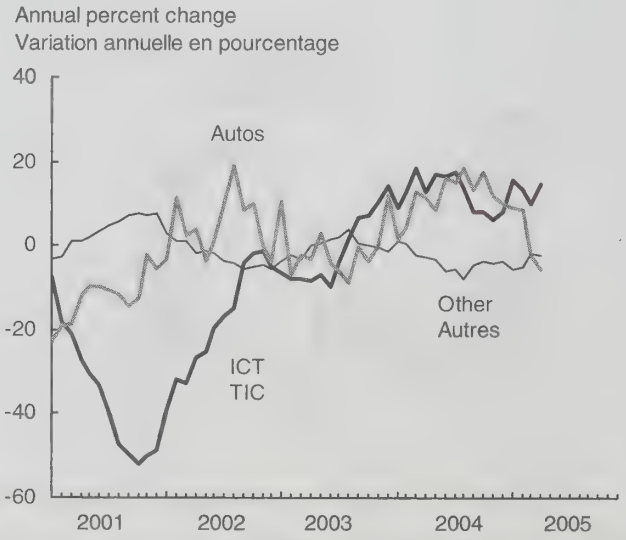
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

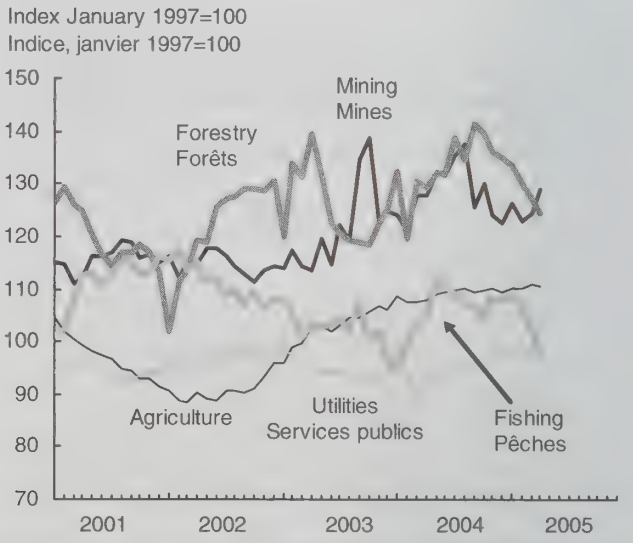


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	617,753	643,964	611,452	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	660,360	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	147,592	175,148	155,820	138,616	145,400	150,532	163,128	177,176	178,804	181,484	188,188	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,630	11,842	13,840	10,608	10,524	11,548	11,836	11,324	12,084	12,124	12,700	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	50,223	55,408	49,120	49,732	51,860	50,180	51,828	55,380	57,112	57,312	58,124	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,280	2,866	1,484	816	888	1,932	2,220	2,828	3,364	3,052	2,172	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,158	81,027	76,520	76,800	77,220	78,092	79,276	80,884	81,704	82,244	83,472	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	5,075	-1,669	4,504	11,748	3,048	1,000	-4,444	-5,856	796	2,828	156	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	56,376	58,479	55,240	56,292	56,836	57,136	57,576	58,508	58,672	59,160	59,160	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	967,980	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,064,332	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	84,152	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	91,904	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	160,728	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,228	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-52	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-2,164	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	687,791	721,235	679,568	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,496	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	236,631	248,534	231,760	235,588	237,580	241,596	244,564	248,040	249,356	252,176	256,600	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	30,953	33,091	30,712	30,744	30,932	31,424	32,596	33,116	33,272	33,380	33,728	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	8	16	0	36	-76	260	156	-256	36	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	207,120	225,867	202,184	201,936	210,204	214,156	218,556	224,716	228,744	231,452	236,808	Investissements
Residential	*498096*	72,971	83,557	69,664	70,464	74,560	77,196	79,820	83,016	84,876	86,516	87,020	Résidentiels
Non-residential	*498097*	134,149	142,310	132,520	131,472	135,644	136,960	138,736	141,700	143,868	144,936	149,788	Non résidentiels
Structures	*498098*	53,883	57,139	52,280	53,200	54,544	55,508	55,576	56,652	57,828	58,500	59,736	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,266	85,171	80,240	78,272	81,100	81,452	83,160	85,048	86,040	86,436	90,052	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,239	7,758	13,272	12,536	-2,612	5,760	-764	-1,276	13,636	19,436	12,780	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,018	6,262	12,752	11,620	-4,240	3,940	-1,968	-2,708	12,088	17,636	11,760	Non agricoles
Farm	*498102*	1,221	1,496	520	916	1,628	1,820	1,204	1,432	1,548	1,800	1,020	Agricoles
Exports	*498103*	461,266	492,580	488,084	448,464	451,588	456,928	466,872	507,364	505,948	490,136	495,900	**Exportations**
Imports	*498106*	414,370	438,346	432,832	410,920	403,456	410,272	415,708	444,116	450,100	443,460	455,208	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-454	-555	52	416	-988	-1,296	-1,860	-1,220	-508	1,368	2,160	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.4	6.1	8.4	4.7	4.5	4.0	3.3	6.8	7.3	7.0	6.3	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	619,401	640,630	611,657	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,810	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	204,593	210,049	202,616	204,843	204,202	206,711	208,019	209,664	210,713	211,801	213,453	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,237	31,722	29,650	30,205	30,252	30,842	31,743	31,635	31,614	31,894	32,284	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	19	8	16	0	32	-68	224	136	-216	32	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	195,047	208,500	188,737	190,852	198,318	202,282	204,552	205,996	209,654	213,796	217,519	Investissements
Residential	*1992053*	61,436	66,562	59,712	59,880	62,456	63,697	65,048	66,017	67,165	68,019	67,736	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	132,868	140,943	128,271	130,283	135,105	137,815	138,584	138,935	141,432	144,821	149,214	Non résidentiels
Structures	*1992055*	47,534	47,936	46,313	47,218	48,105	48,499	47,785	47,815	48,018	48,124	49,007	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	85,414	93,754	81,939	83,015	87,125	89,579	91,328	91,675	94,175	97,838	101,599	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,048,895	1,090,105	1,032,491	1,043,197	1,056,249	1,063,642	1,077,392	1,083,788	1,093,886	1,105,353	1,121,022	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,052	11,516	16,516	15,670	2,225	9,798	4,021	2,118	17,308	22,619	15,777	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,327	8,459	13,705	11,966	-2,137	5,773	834	-610	14,331	19,281	13,036	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,438	2,522	2,404	3,269	4,334	3,745	2,881	2,369	2,285	2,555	2,014	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,784	461,675	443,064	432,490	434,674	448,909	449,268	469,204	465,940	462,289	469,010	Exportations
Imports	*1992063*	406,664	439,618	400,341	403,881	401,453	420,981	422,115	433,860	446,727	455,772	467,394	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-405	-492	47	376	-886	-1,157	-1,645	-1,065	-440	1,180	1,856	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,092,388	1,124,428	1,090,723	1,087,321	1,090,863	1,100,645	1,107,771	1,121,455	1,131,229	1,137,256	1,143,801	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.9	3.1	1.9	1.3	1.7	1.6	3.1	3.7	3.3	3.3	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	84,152	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	91,904	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	160,728	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,228	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-52	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-2,164	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	967,980	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,064,332	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	617,753	643,964	611,452	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	660,360	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,438	83,893	78,004	77,616	78,108	80,024	81,496	83,712	85,068	85,296	85,644	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	105,051	108,250	104,848	104,108	106,196	105,052	106,216	108,576	108,452	109,756	110,736	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	125,153	130,158	123,528	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,520	Transferts
Total personal income	*498165*	930,093	970,198	921,620	924,088	932,984	941,680	952,876	966,364	975,424	986,128	992,432	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.4	4.3	3.7	3.4	3.4	3.2	3.4	4.6	4.5	4.7	4.2	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	687,791	721,235	679,568	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,496	En biens et services
To governments	*498180*	210,540	222,702	208,660	205,288	212,396	215,816	219,232	219,132	224,088	228,356	232,436	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	140,820	150,727	139,920	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,028	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,094	62,199	59,000	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,484	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,074	12,742	11,796	11,864	12,296	12,340	12,488	12,776	12,696	13,008	13,284	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,626	2,827	2,580	2,608	2,648	2,668	2,716	2,784	2,836	2,972	3,104	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	17,062	10,692	19,016	20,488	11,936	16,808	10,240	14,288	10,824	7,416	-4,888	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	719,553	747,496	712,960	718,800	720,588	725,864	733,644	747,232	751,336	757,772	759,996	**Revenu disponible**
Annual % change		3.7	3.9	4.2	4.1	3.5	3.2	2.9	4.0	4.3	4.4	3.6	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	2.4	1.4	2.7	2.9	1.7	2.3	1.4	1.9	1.4	1.0	-0.6	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	619,401	640,630	611,657	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,810	**Total**
Annual % change		3.1	3.4	3.2	2.9	3.7	2.7	3.6	3.2	3.0	3.9	3.9	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,572	77,915	76,463	76,489	76,484	76,852	77,446	77,790	78,026	78,399	79,649	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,315	31,776	30,035	30,379	30,563	30,282	31,372	31,522	32,195	32,015	33,075	Vêtements
Housing	*1992077*	140,825	145,126	139,494	140,188	141,482	142,136	143,658	144,080	145,552	147,216	148,553	Logements
Furniture	*1992084*	52,675	55,886	51,847	52,419	52,948	53,487	54,812	55,422	56,557	56,752	58,138	Meubles
Medical care	*1992091*	31,434	33,071	30,910	31,249	31,575	32,001	32,594	32,851	33,195	33,644	34,015	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,943	102,945	102,346	101,856	103,310	100,259	101,939	102,490	102,885	104,466	105,792	Transports
Recreation	*1992103*	71,682	74,891	70,735	71,699	72,057	72,239	73,912	74,310	75,608	75,734	77,187	Loisirs
Other	*1992108*	113,271	117,111	111,941	112,826	113,548	114,770	116,088	117,137	117,184	118,036	119,118	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,186	2,563	-1,551	941	2,550	2,802	2,567	2,191	2,267	3,227	4,107	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	95,189	98,119	94,283	95,188	97,695	93,590	96,473	97,320	98,552	100,130	102,848	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,474	59,583	56,007	56,445	56,800	56,642	58,512	59,140	60,337	60,344	61,905	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,349	143,583	140,033	140,077	140,293	140,994	142,733	142,697	143,747	145,154	147,405	Biens non durables
Services	*1992119*	328,208	340,384	322,096	326,637	330,348	333,751	336,948	339,036	341,202	344,352	348,096	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	493,786	521,752	489,852	486,720	497,788	500,784	508,448	517,184	526,428	534,948	540,556	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	140,820	150,727	139,920	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,028	Des particuliers
Enterprises	*498319*	40,963	46,424	42,476	38,952	41,296	41,128	43,188	46,684	47,416	48,408	50,112	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,137	4,643	4,108	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,928	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	60,094	62,199	59,000	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,484	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	158,354	165,066	155,712	157,220	159,676	160,808	161,720	164,268	166,252	168,024	169,372	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	9,626	9,776	9,740	9,528	9,532	9,704	9,808	9,732	9,780	9,784	9,924	Autres transferts
Investment income	*498324*	40,902	42,454	40,572	42,556	40,948	39,532	39,872	41,736	43,228	44,980	42,776	Revenus de placements
Sales	*498325*	38,890	40,463	38,324	38,464	39,460	39,312	40,036	40,528	40,756	40,532	40,932	Ventes
Expenditure	*498326*	485,971	502,119	478,944	486,788	487,348	490,804	497,104	500,188	502,596	508,588	514,400	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	275,521	288,997	270,084	274,052	277,040	280,908	284,600	288,568	290,112	292,708	297,532	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	125,153	130,158	123,528	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,520	Aux particuliers
Businesses	*498330*	16,930	16,384	16,320	18,756	16,620	16,024	17,048	15,700	15,976	16,812	18,308	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,586	3,878	3,500	3,752	3,620	3,472	3,576	3,980	3,632	4,324	5,552	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	64,781	62,702	65,512	65,080	64,472	64,060	63,836	62,912	62,260	61,800	61,488	Service de la dette publique
Saving	*498315*	7,815	19,633	10,908	-68	10,440	9,980	11,344	16,996	23,832	26,360	26,156	Épargne
Net lending	*498333*	60	8,734	5,876	-7,276	52	1,588	1,004	6,180	10,728	17,024	16,664	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	30,456	31,792	29,904	30,392	30,672	30,856	31,464	31,636	31,620	32,448	32,308	Recettes
Spending	*499662*	22,592	23,829	22,152	22,348	22,740	23,128	23,640	23,840	23,868	23,968	23,976	Dépenses
Saving	*499658*	7,864	7,963	7,752	8,044	7,932	7,728	7,824	7,796	7,752	8,480	8,332	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	8,717	9,176	8,456	8,640	8,844	8,928	9,132	9,196	9,164	9,212	9,404	Recettes
Spending	*499670*	7,101	7,561	6,976	7,048	7,148	7,232	7,456	7,496	7,596	7,696	7,788	Dépenses
Saving	*499666*	1,616	1,615	1,480	1,592	1,696	1,696	1,676	1,700	1,568	1,516	1,616	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	196,231	207,299	197,764	192,116	197,568	197,476	201,468	205,848	208,976	212,904	217,716	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,503	94,389	89,160	85,692	89,104	90,056	92,484	92,556	94,772	97,744	99,724	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	27,864	31,194	28,872	26,564	28,128	27,892	29,292	31,416	31,740	32,328	33,520	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,137	4,643	4,108	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,928	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,833	17,348	18,072	17,852	17,644	17,764	17,424	17,348	17,320	17,300	17,496	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	44,999	46,814	44,312	44,684	45,636	45,364	45,380	46,644	47,204	48,028	48,744	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	57	69	144	24	24	36	132	20	48	76	228	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,009	6,740	7,236	7,436	6,828	6,536	6,344	6,884	6,992	6,740	6,716	Revenus de placements
Sales	*498370*	5,071	5,272	5,068	4,872	5,456	4,888	5,220	5,320	5,364	5,184	5,516	Ventes
Expenditure	*498371*	195,613	199,479	189,824	205,368	193,544	193,716	198,560	203,208	196,604	199,544	233,712	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,347	51,566	47,144	48,340	48,600	49,304	50,648	51,436	51,708	52,472	54,836	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,355	64,985	61,228	62,508	62,512	63,172	63,784	64,556	65,644	65,956	66,652	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,868	5,359	4,284	4,688	5,180	5,320	5,496	5,156	5,348	5,436	5,452	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,401	3,582	3,316	3,568	3,436	3,284	3,284	3,684	3,336	4,024	5,240	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,552	41,075	38,136	50,868	39,060	38,144	41,128	45,292	38,160	39,720	70,036	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	35,716	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,408	31,936	31,496	Service de la dette publique
Saving	*498357*	618	7,820	7,940	-13,252	4,024	3,760	2,908	2,640	12,372	13,360	-15,996	Épargne
Net lending	*498381*	1,000	8,083	8,976	-13,108	3,912	4,220	3,056	2,872	12,340	14,064	-15,896	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	247,767	261,007	240,708	254,612	247,084	248,664	254,392	262,352	261,164	266,120	297,012	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,317	56,338	50,760	50,208	53,428	54,872	55,160	55,024	57,256	57,912	59,304	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	13,099	15,230	13,604	12,388	13,168	13,236	13,896	15,268	15,676	16,080	16,592	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	7,073	7,576	6,784	7,096	7,148	7,264	7,548	7,476	7,572	7,708	7,808	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,495	80,117	75,320	75,980	76,772	77,908	78,660	79,592	80,772	81,444	81,884	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,741	8,902	8,784	8,672	8,672	8,836	8,856	8,908	8,932	8,912	8,900	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,006	29,139	26,196	28,100	27,248	26,480	26,860	28,132	29,956	31,608	29,640	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,426	40,924	38,028	50,760	38,916	38,000	40,980	45,152	38,024	39,540	69,900	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	96	100	88	104	88	96	92	104	92	96	Adm. locales
Sales	*498405*	21,515	22,685	21,132	21,320	21,628	21,980	22,336	22,708	22,872	22,824	22,888	Ventes
Expenditure	*498406*	251,089	259,605	247,204	251,988	252,428	252,736	256,072	258,532	259,672	264,144	264,804	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	148,089	155,166	145,076	147,096	148,896	151,288	153,000	155,136	155,516	157,012	158,376	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,946	30,767	29,948	30,064	30,024	29,748	30,212	30,124	30,508	32,224	30,136	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,740	9,664	10,752	12,752	10,100	9,356	10,208	9,192	9,264	9,992	11,448	Aux entreprises
Government	*498411*	35,833	37,413	34,844	35,604	36,900	35,984	36,232	37,448	37,728	38,244	38,044	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,481	26,595	26,584	26,472	26,508	26,360	26,420	26,632	26,656	26,672	26,800	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-3,322	1,402	-6,496	2,624	-5,344	-4,072	-1,680	3,820	1,492	1,976	32,208	Épargne
Net lending	*498415*	-6,719	-3,870	-7,900	-312	-10,800	-7,864	-6,400	-1,296	-5,548	-2,236	28,596	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	*$'000,000*	2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	*498426*	88,095	91,062	86,100	87,520	89,684	89,076	89,448	90,984	91,496	92,320	92,292	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	36,860	38,135	36,080	36,556	37,268	37,536	37,680	38,032	38,276	38,552	38,744	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	828	805	812	832	836	832	820	804	800	796	796	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,902	2,882	2,924	2,900	2,896	2,888	2,880	2,884	2,884	2,880	2,888	Revenus de placements
Federal government	*498430*	126	151	108	108	144	144	148	140	136	180	136	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	35,075	36,583	34,052	34,852	36,164	35,232	35,440	36,624	36,880	37,388	37,200	Administration provinciale
Sales	*498433*	12,304	12,506	12,124	12,272	12,376	12,444	12,480	12,500	12,520	12,524	12,528	Ventes
Expenditure	*498434*	87,056	90,229	85,868	86,596	87,552	88,208	88,832	89,944	90,848	91,292	92,296	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	78,590	81,800	77,444	78,132	79,052	79,732	80,448	81,520	82,408	82,824	83,800	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,839	3,777	3,828	3,848	3,848	3,832	3,748	3,784	3,776	3,800	3,800	Particuliers
Businesses	*498438*	1,322	1,361	1,284	1,316	1,340	1,348	1,344	1,352	1,364	1,384	1,408	Entreprises
Government	*498439*	95	96	100	88	104	88	96	92	104	92	96	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,210	3,195	3,212	3,212	3,208	3,208	3,196	3,196	3,196	3,192	3,192	Service de la dette publique
Saving	*498425*	1,039	833	232	924	2,132	868	616	1,040	648	1,028	-4	Épargne
Net lending	*498443*	-3,701	-5,057	-4,432	-3,492	-2,688	-4,192	-5,152	-4,892	-5,384	-4,800	-5,984	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,013,899	1,045,152	1,039,076	1,040,697	1,046,111	1,048,826	1,052,604	1,052,772	1,053,194	1,056,606	1,059,107	1,061,999	1,063,900	1,062,734	1,066,659	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.2	3.1	3.1	3.1	3.5	3.3	4.6	3.4	3.2	3.2	2.9	3.2	3.7	2.4	2.7	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	858,512	888,166	883,304	884,852	888,487	890,991	894,964	895,532	896,082	898,878	900,966	903,837	905,471	904,388	907,252	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	315,040	326,136	323,852	324,664	326,369	327,677	330,184	329,289	328,872	329,740	330,583	331,273	330,040	328,076	329,472	Biens
Services	*14182622*	544,954	563,548	561,001	561,719	563,623	564,789	566,178	567,737	568,758	570,706	571,947	574,159	577,187	578,200	579,644	Services
Non-business sector	*14182623*	155,550	157,203	155,990	156,066	157,831	158,046	157,865	157,472	157,347	157,961	158,375	158,402	158,669	158,584	159,638	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,175	2,215	2,195	2,212	2,218	2,216	2,238	2,230	2,216	2,205	2,201	2,173	2,174	2,219	2,226	Biens
Services	*14182625*	153,373	154,987	153,794	153,855	155,612	155,829	155,626	155,241	155,129	155,753	156,169	156,222	156,489	156,364	157,410	Services
Industrial production	*14182628*	238,435	246,161	244,566	244,978	247,000	247,557	249,810	248,570	248,049	248,714	249,296	249,869	248,825	247,013	248,652	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	57,076	61,114	60,377	60,769	60,925	61,534	61,669	61,740	61,928	62,408	62,705	63,137	63,239	63,668	63,793	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,586	9,632	9,260	9,573	9,548	9,769	9,754	9,921	9,847	9,971	10,145	10,351	10,460	10,553	10,631	Manufacturières
Services	*14182620*	46,540	49,619	49,247	49,342	49,514	49,897	50,039	49,958	50,203	50,550	50,678	50,906	50,906	51,232	51,282	Services
Energy	*21573796*	59,448	60,402	60,098	60,509	60,041	60,086	60,263	60,463	60,481	60,912	61,241	60,742	60,187	59,902	60,466	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	22,842	23,913	23,459	23,816	23,929	24,234	24,160	24,245	24,289	24,236	24,077	24,122	23,998	24,013	23,795	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	36,797	37,838	37,948	38,304	37,937	37,964	38,049	37,585	37,777	37,808	37,499	37,539	37,040	36,596	37,465	Mines
Utilities	*14182835*	25,818	25,892	25,256	25,508	25,425	25,673	26,013	26,180	26,218	26,437	27,032	26,678	26,489	26,876	26,808	Services publics
Manufacturing	*14182897*	174,820	181,554	180,315	179,925	182,826	183,124	185,094	184,295	183,374	183,817	184,304	185,254	185,113	183,414	183,893	Manufacturières
Construction	*14182880*	56,273	58,697	58,425	58,510	58,009	58,502	58,816	59,126	59,195	59,439	59,860	59,900	59,845	59,755	59,674	Construction
Transportation	*14182795*	47,954	50,103	49,775	50,281	50,472	50,367	50,331	50,551	50,798	50,684	50,900	51,210	51,237	51,160	51,082	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	61,941	66,037	65,456	65,123	66,065	66,581	67,011	66,764	66,902	68,010	68,649	68,465	69,392	69,845	70,024	De gros
Retail	*14182794*	57,126	59,399	58,965	58,647	59,075	59,448	59,735	60,204	60,680	60,547	59,747	61,193	61,962	61,780	62,624	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	203,060	210,069	209,424	209,613	209,844	210,122	210,668	211,494	211,783	212,577	213,293	213,984	214,728	215,137	215,437	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	21,531	21,994	21,982	21,973	22,011	22,018	22,022	22,061	22,078	22,166	22,225	22,206	22,282	22,398	22,510	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	45,391	46,302	46,325	46,416	46,361	46,331	46,417	46,404	46,542	46,521	46,517	46,549	46,648	46,747	46,735	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,508	9,555	9,654	9,545	9,505	9,637	9,822	9,563	9,279	9,354	9,475	9,335	9,446	9,415	9,392	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	42,354	42,901	42,749	42,924	42,947	43,064	43,095	43,108	43,155	43,449	43,685	43,859	43,935	44,079	44,183	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,909	23,389	22,997	23,449	23,402	23,399	23,330	23,545	23,551	23,558	23,637	23,619	23,721	23,679	23,662	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	61,755	62,615	61,827	61,842	62,725	62,947	62,986	63,000	62,859	62,840	62,823	62,700	62,847	63,065	63,285	Santé et social
Educational	*14182866*	44,854	45,215	44,801	45,128	45,882	45,453	45,257	45,048	45,436	45,631	45,902	46,048	46,137	45,683	46,409	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,438	57,280	57,205	56,975	57,258	57,666	57,581	57,472	57,084	57,453	57,611	57,652	57,704	57,886	58,022	Administration publique
Other services	*14182883*	24,184	24,556	24,505	24,498	24,553	24,503	24,489	24,685	24,679	24,714	24,751	24,698	24,818	24,896	24,902	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

		2003 A	S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	182.8	184.4	185.8	187.4	188.4	189.5	190.6	192.0	193.4	195.2	197.1	Lissé
Unsmoothed	*7687*	185.7	188.3	188.4	190.5	189.4	191.0	193.5	195.5	197.7	198.4	200.6	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,919	1,940	1,951	1,960	1,969	1,977	1,991	2,009	2,028	2,041	2,050	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,779	7,793	7,764	7,720	7,578	7,447	7,458	7,463	7,496	7,560	7,644	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	115,996	117,554	117,793	118,068	117,985	117,951	118,475	119,791	121,413	123,226	125,724	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	7,039	7,206	7,389	7,564	7,757	7,959	8,232	8,395	8,472	8,511	8,516	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	19,771	20,226	20,447	20,637	20,968	21,684	21,811	22,307	22,727	22,918	23,053	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.67	1.68	1.70	1.72	1.74	1.77	1.78	1.81	1.84	1.86	1.88	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.9	38.8	38.8	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	38.7	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,619	2,620	2,626	2,627	2,633	2,633	2,632	2,627	2,622	2,614	2,608	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	134.3	138.5	143.0	143.1	140.7	137.1	135.1	136.5	139.0	141.8	145.9	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	111.3	111.9	112.3	112.8	113.1	113.5	113.8	114.2	114.5	114.9	115.2	Indice des É.-U.(1)

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	198.4	199.3	200.0	200.7	200.8	201.2	201.8	202.2	202.5	203.1	203.7	Lissé
Unsmoothed	*7687*	199.5	200.1	201.3	202.1	201.1	201.5	203.2	203.3	203.2	204.4	204.2	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,062	2,074	2,090	2,109	2,122	2,130	2,148	2,167	2,185	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,635	7,643	7,664	7,739	7,777	7,762	7,767	7,813	7,807	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	127,397	128,766	129,843	130,707	130,497	130,899	131,877	133,232	134,113	136,047	137,908	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,450	8,408	8,493	8,584	8,681	8,839	9,004	9,204	9,352	9,420	9,492	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,248	23,307	23,403	23,724	23,844	24,050	24,716	24,926	25,106	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.90	1.91	1.91	1.91	1.91	1.89	1.88	1.87	1.86	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.6	38.5	38.4	38.4	38.4	38.3	38.3	38.3	38.1	38.1	38.1	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,608	2,609	2,611	2,613	2,612	2,615	2,618	2,620	2,611	2,618	2,618	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	147.6	145.8	144.4	142.6	142.2	141.8	138.9	138.4	138.2	138.1	138.2	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	115.5	115.5	115.4	115.2	115.0	115.0	114.9	114.9	114.9	114.7	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

Tableau 5. Indicateurs avancés

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		2001	2002	2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	98,297	94,924	100,446	109,140	116,680	90,968	88,400	91,556	**Demande totale**
Persons	*33310*	41,569	48,389	55,170	56,863	48,392	48,440	52,092	52,304	Particuliers
Private corporations	*33315*	53,214	29,084	40,424	51,127	48,076	31,444	9,868	35,512	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	26,248	19,948	30,471	21,839	20,900	25,876	15,160	26,956	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,927	-1,082	-3,366	-1,407	-13,260	3,684	6,292	3,228	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,647	9,808	-5,612	-6,364	4,972	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,636	19,779	9,785	21,204	23,664	13,012	26,512	-4,460	Autres administrations publiques

		2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Total raised	*33343*	92,492	95,184	122,552	123,416	136,008	86,572	90,564	136,620	**Demande totale**
Persons	*33310*	54,684	57,640	56,052	56,864	56,720	56,160	57,708	60,172	Particuliers
Private corporations	*33315*	21,208	41,312	63,664	69,196	60,580	34,088	40,644	34,128	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	21,624	35,312	37,992	32,236	26,324	11,684	17,112	8,916	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,480	-6,656	-8,556	-3,672	556	8	-2,520	-5,768	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	20	992	-12,252	-10,464	-13,516	-21,920	-28,688	39,124	Administration fédérale
Other governments	*33335*	18,060	1,896	23,644	11,492	31,668	18,236	23,420	8,964	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,719	36,790	38,414	40,386	37,112	37,675	38,506	38,096	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,254	28,665	29,377	30,370	28,748	29,011	29,261	29,273	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,572	22,111	22,727	23,399	22,200	22,358	22,636	22,770	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,006	20,921	21,724	22,576	21,063	21,347	21,576	21,662	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,484	34,131	34,503	35,197	34,311	34,407	34,630	34,444	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,681	19,147	19,564	20,053	19,177	19,331	19,420	19,561	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,660	31,946	31,373	31,463	31,497	31,568	**Population**

		2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,438	38,818	39,397	40,313	40,865	41,155	41,501	..	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,468	29,661	29,975	30,334	30,533	30,778	30,937	..	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,760	22,864	23,079	23,455	23,519	23,651	23,692	..	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,911	21,861	22,278	22,519	22,694	22,920	23,333	..	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,455	34,669	34,848	35,202	35,410	35,495	35,656	..	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,710	19,669	19,939	20,002	20,118	20,249	20,537	..	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	32,079	32,147	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

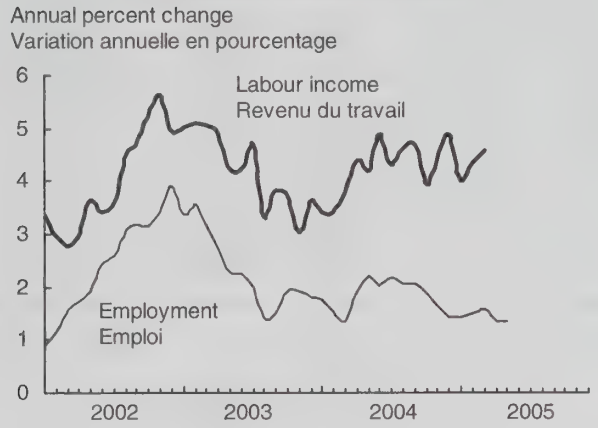
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

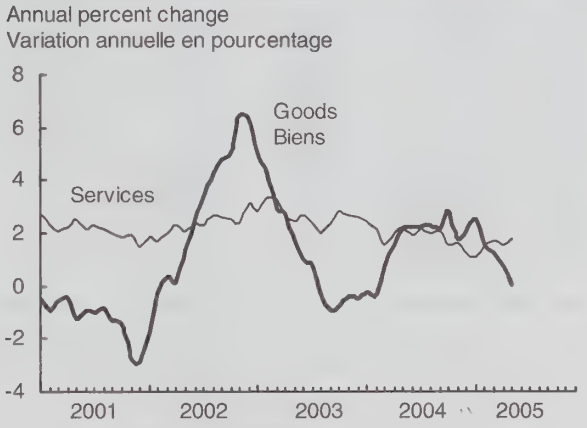
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

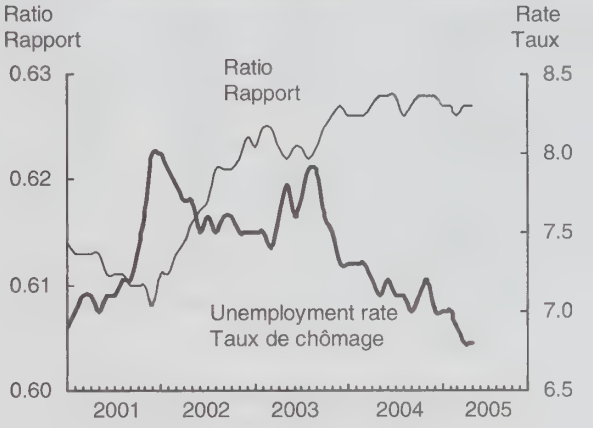
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



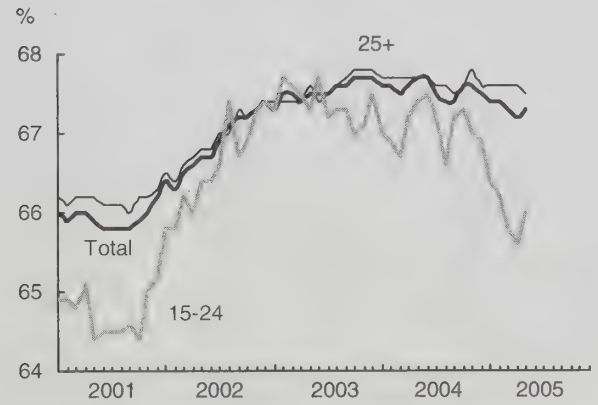
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



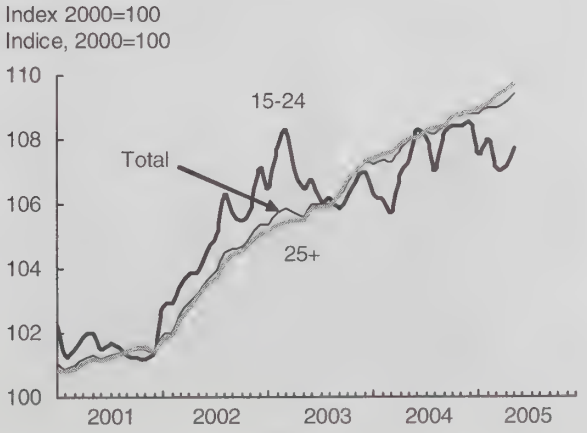
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



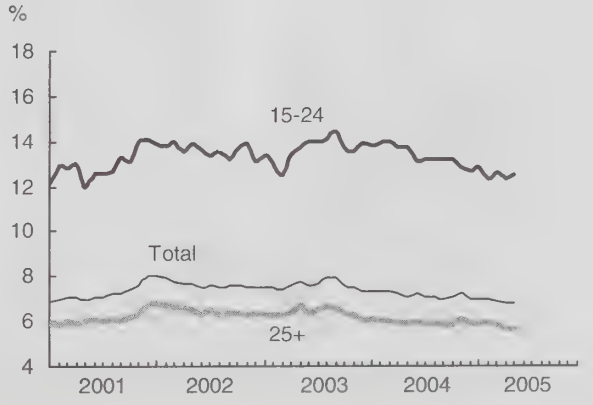
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



Employment by Age
Emploi par âge



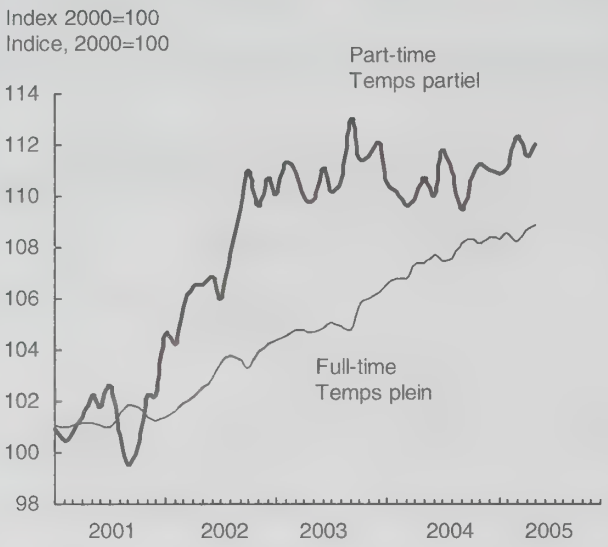
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



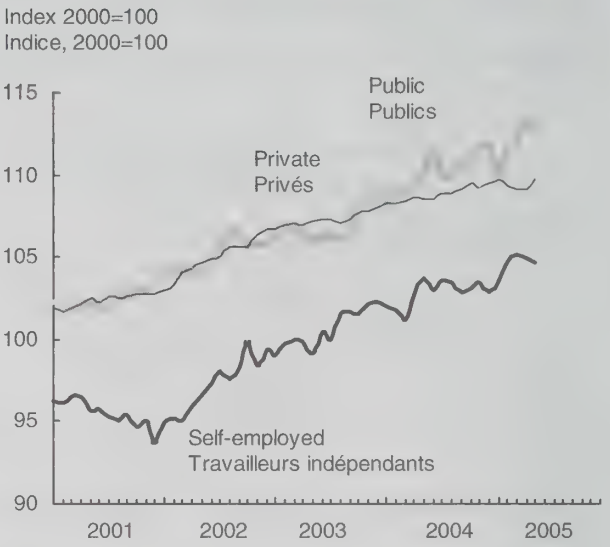
Adult Employment
Emploi adulte



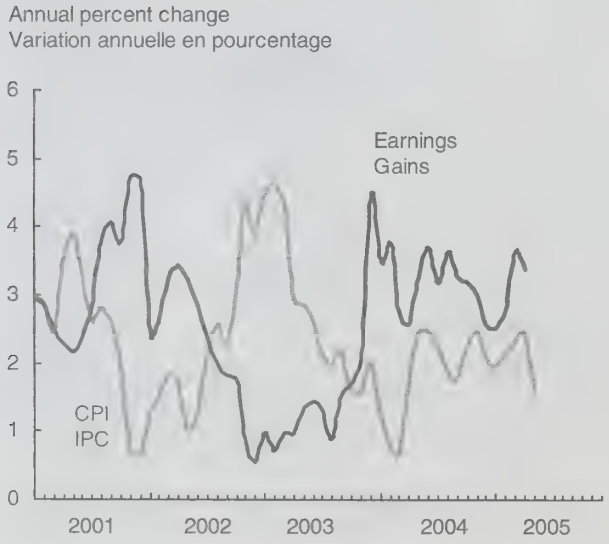
Type of Employment
Emploi par classe



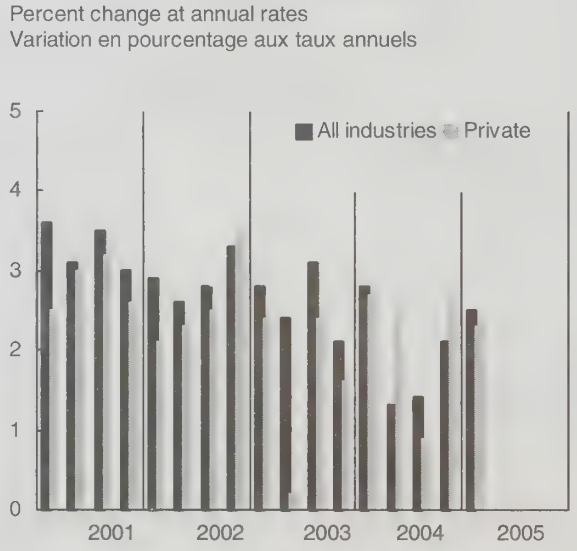
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

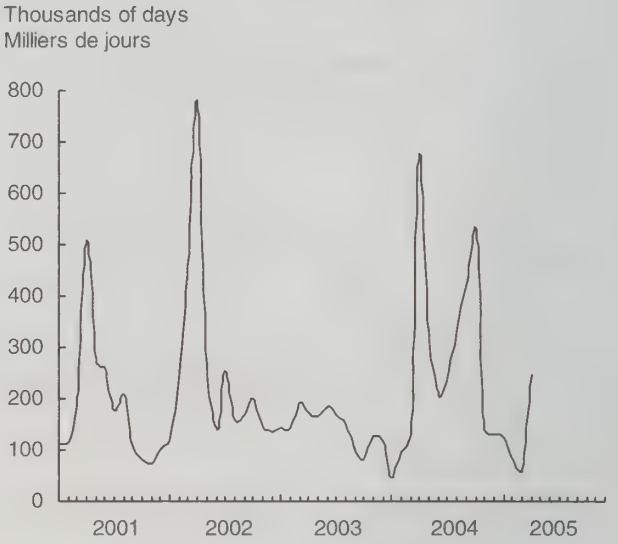


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

	'000	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	17,072	17,092	17,083	17,094	17,092	17,140	17,165	17,189	17,196	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,789	15,837	15,830	15,844	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	1.9	1.8	1.8	1.5	1.4	1.9	2.2	2.0	2.2	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,810	12,843	12,878	12,903	12,911	12,970	12,982	13,019	12,995	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	2,978	2,993	2,952	2,941	2,928	2,934	2,956	2,938	2,984	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,392	8,399	8,413	8,405	8,412	8,454	8,454	8,468	8,495	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,397	7,438	7,417	7,439	7,428	7,449	7,484	7,489	7,484	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,444	2,452	2,435	2,430	2,422	2,450	2,460	2,482	2,474	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,345	13,385	13,394	13,414	13,417	13,453	13,478	13,475	13,506	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,353	13,398	13,397	13,416	13,427	13,457	13,464	13,502	13,509	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,797	6,806	6,823	6,812	6,823	6,851	6,827	6,858	6,865	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,556	6,592	6,574	6,604	6,604	6,606	6,637	6,643	6,644	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	3,005	3,022	3,001	3,021	3,021	3,030	3,049	3,086	3,061	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,182	1,159	1,160	1,172	1,171	1,181	1,188	1,205	1,195	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,823	1,863	1,841	1,849	1,850	1,850	1,860	1,881	1,866	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,348	10,376	10,396	10,395	10,406	10,427	10,415	10,416	10,449	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,616	5,647	5,664	5,640	5,652	5,670	5,638	5,653	5,670	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,733	4,729	4,732	4,755	4,754	4,757	4,777	4,763	4,779	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,436	2,439	2,433	2,428	2,412	2,447	2,474	2,455	2,471	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,594	1,592	1,590	1,594	1,588	1,604	1,628	1,610	1,630	Hommes
Women	*2067081*	830	839	842	846	843	835	824	843	847	846	840	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	523,824	525,174	525,407	525,105	525,332	519,988	532,377	531,899	538,094	**Heures travaillées**

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Labour force	*2062810*	17,194	17,211	17,264	17,292	17,280	17,264	17,292	17,281	17,290	17,331	17,329	**Population active**
Employed	*2062811*	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	**Pers. occupées**
Annual % change		2.1	2.1	1.9	1.6	1.4	1.4	1.5	1.6	1.3	1.3	1.3	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	13,004	13,079	13,089	13,078	13,099	13,097	13,118	13,088	13,138	13,161	13,213	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,963	2,924	2,958	2,970	2,964	2,961	2,966	3,000	2,980	2,992	2,954	À temps partiel
Men	*2062820*	8,497	8,518	8,556	8,543	8,550	8,541	8,544	8,554	8,550	8,597	8,593	Hommes
Women	*2062829*	7,470	7,486	7,491	7,505	7,513	7,517	7,540	7,535	7,568	7,556	7,574	Femmes
15-24	*2062838*	2,452	2,480	2,484	2,483	2,485	2,464	2,474	2,454	2,455	2,468	2,459	15-24
25+	*2062919*	13,516	13,524	13,562	13,565	13,578	13,593	13,610	13,634	13,663	13,686	13,709	25+
Employees	*2066968*	13,498	13,549	13,589	13,580	13,610	13,586	13,589	13,579	13,616	13,657	13,663	Employés
Men	*2067023*	6,872	6,896	6,938	6,917	6,933	6,908	6,911	6,910	6,920	6,968	6,960	Hommes
Women	*2067078*	6,626	6,654	6,651	6,662	6,676	6,678	6,678	6,669	6,696	6,689	6,702	Femmes
Public	*2066969*	3,042	3,073	3,073	3,091	3,099	3,051	3,089	3,106	3,144	3,127	3,122	Public
Men	*2067024*	1,188	1,189	1,186	1,199	1,209	1,181	1,182	1,200	1,217	1,210	1,197	Hommes
Women	*2067079*	1,854	1,884	1,888	1,892	1,890	1,870	1,908	1,907	1,928	1,918	1,925	Femmes
Private	*2066970*	10,457	10,476	10,516	10,489	10,511	10,536	10,500	10,473	10,472	10,530	10,540	Privé
Men	*2067025*	5,685	5,706	5,752	5,718	5,724	5,728	5,729	5,711	5,703	5,758	5,763	Hommes
Women	*2067080*	4,772	4,770	4,763	4,771	4,787	4,808	4,771	4,762	4,769	4,772	4,777	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,469	2,454	2,458	2,468	2,453	2,471	2,495	2,509	2,502	2,496	2,505	Autonomes
Men	*2067026*	1,624	1,622	1,618	1,626	1,617	1,632	1,633	1,643	1,630	1,629	1,633	Hommes
Women	*2067081*	845	832	840	842	836	839	862	866	871	867	872	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	536,528	534,703	532,229	533,040	536,184	532,548	537,121	537,088	543,610	538,168	539,889	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.5	73.3	73.3	73.2	73.2	73.4	73.2	73.2	73.1	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	62.1	62.3	62.1	62.2	62.0	62.1	62.2	62.3	62.1	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	67.1	67.5	67.0	66.9	66.7	67.2	67.4	67.5	67.2	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.8	67.8	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.6	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.5	7.3	7.3	7.3	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	8.0	7.7	7.7	7.7	7.8	7.6	7.5	7.5	7.3	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	13.5	13.9	13.8	13.9	14.0	13.7	13.7	13.1	13.2	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.3	6.0	6.1	6.0	6.0	5.9	5.9	6.0	5.8	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,284	1,255	1,253	1,250	1,252	1,236	1,226	1,233	1,216	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	728	699	698	702	708	694	688	686	665	Hommes
Women	*2062832*	566	549	556	556	556	548	544	542	539	546	550	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	383	395	390	393	394	388	389	375	377	15-24
25+	*2062922*	902	854	901	860	864	856	858	848	838	858	839	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	8,234	8,308	8,466	8,443	8,438	8,388	8,059	7,931	7,843	**Inactifs (3)**

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.1	73.2	73.4	73.3	73.3	73.1	73.0	73.0	72.9	72.9	72.8	Hommes
Women	*2062834*	62.0	61.9	62.0	62.1	61.9	61.8	62.0	61.8	61.8	61.8	61.8	Femmes
15-24	*2062843*	66.6	67.2	67.3	67.0	66.9	66.4	66.2	65.8	65.6	66.0	65.9	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.5	67.6	67.8	67.6	67.6	67.6	67.6	67.6	67.5	67.5	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.3	7.3	7.2	7.4	7.3	7.3	7.3	7.2	7.2	7.0	7.0	Hommes
Women	*2062833*	7.0	6.7	6.9	7.0	6.8	6.6	6.7	6.5	6.3	6.6	6.4	Femmes
15-24	*2062842*	13.2	13.2	13.2	12.8	12.7	12.8	12.3	12.6	12.3	12.5	12.8	15-24
25+	*2062923*	5.9	5.8	5.8	6.1	5.9	5.8	6.0	5.8	5.7	5.7	5.5	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,227	1,208	1,217	1,244	1,217	1,206	1,208	1,193	1,172	1,178	1,162	**Chômeurs**
Men	*2062823*	664	669	666	681	673	672	669	664	666	644	642	Hommes
Women	*2062832*	562	539	551	563	544	534	539	528	507	534	520	Femmes
15-24	*2062841*	374	376	377	365	360	363	347	354	345	354	360	15-24
25+	*2062922*	853	832	840	879	856	843	861	839	828	824	802	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	7,918	8,341	8,336	8,361	8,466	8,652	8,603	8,630	8,615	8,248	8,180	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,460	15,507	15,503	15,516	15,508	15,574	15,609	15,627	15,657	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,939	3,944	3,937	3,944	3,968	3,988	4,005	4,009	4,016	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	329	330	327	328	331	330	330	330	323	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	282	283	280	282	280	282	284	285	284	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	134	132	133	128	134	135	136	139	139	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,277	2,277	2,282	2,292	2,303	2,310	2,311	2,303	2,306	Fabrication
Construction	2057608	907	953	917	921	916	913	921	932	945	952	965	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,850	11,893	11,893	11,901	11,871	11,916	11,933	11,948	11,964	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	801	811	817	816	817	816	815	820	823	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,487	2,481	2,496	2,495	2,498	2,483	2,484	2,488	2,501	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	915	924	929	923	932	944	950	945	953	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	610	634	626	627	614	627	629	633	636	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	1,001	992	997	1,002	1,003	1,007	1,011	998	1,018	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	714	733	724	726	729	735	722	724	721	726	730	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,018	1,004	998	1,004	1,007	1,013	1,002	1,011	1,013	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,702	1,726	1,732	1,724	1,732	1,744	1,746	1,738	1,730	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,041	1,046	1,042	1,049	1,034	1,033	1,043	1,049	1,022	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	832	826	821	823	820	822	825	834	831	Administration publique
Other services	2057620	713	705	720	722	706	702	692	704	708	705	708	Autres services

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,649	15,685	15,729	15,731	15,741	15,740	15,759	15,755	15,786	15,807	15,820	Non agricole
Total goods	2057604	4,012	3,995	4,023	4,008	4,024	4,037	4,007	4,018	4,018	4,008	4,040	**Total des biens**
Agriculture	2057605	318	318	318	317	322	317	325	333	332	346	348	Agriculture
Other primary	2057606	285	287	288	292	301	297	301	298	304	313	310	Industries primaires
Utilities	2057607	139	132	130	127	125	122	120	126	125	125	132	Services publics
Manufacturing	2057609	2,299	2,297	2,304	2,282	2,282	2,295	2,267	2,268	2,238	2,219	2,225	Fabrication
Construction	2057608	970	961	982	990	995	1,005	994	993	1,019	1,004	1,025	Construction
Total services	2057610	11,956	12,008	12,023	12,040	12,039	12,020	12,077	12,071	12,100	12,146	12,127	**Total des services**
Transportation	2057612	810	805	797	793	787	793	798	784	784	809	790	Transports
Trade	2057611	2,497	2,522	2,525	2,536	2,524	2,542	2,548	2,556	2,536	2,581	2,568	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	972	973	971	984	984	985	989	1,001	999	1,005	995	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	632	637	638	632	633	622	636	634	634	650	654	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,017	1,004	1,020	1,018	1,030	1,030	1,033	1,018	1,041	1,049	1,055	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	757	741	737	737	733	721	736	744	728	730	714	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	994	1,001	1,017	1,007	1,017	1,026	1,006	988	996	988	996	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,731	1,749	1,740	1,741	1,736	1,722	1,732	1,737	1,714	1,706	1,718	Santé et social
Educational	2057616	996	1,034	1,040	1,053	1,057	1,048	1,068	1,076	1,104	1,086	1,097	Enseignement
Public administration	2057621	830	836	836	836	836	822	823	834	858	850	844	Administration publique
Other services	2057620	722	706	704	704	702	708	708	699	704	691	695	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	617,753	643,964	53,250	53,348	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,694	55,020	55,375	..	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		4.2	4.2	4.4	4.2	4.9	4.3	4.6	4.7	3.9	4.4	4.9	4.0	4.3	4.6	..	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,708	7,752	679	635	641	643	603	644	633	623	668	644	654	650	..	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,495	12,646	1,042	1,047	1,049	1,058	1,053	1,059	1,090	1,086	1,107	1,108	1,105	1,117	..	Mines
Manufacturing	*1996455*	86,095	86,613	7,180	7,181	7,242	7,254	7,206	7,227	7,255	7,252	7,291	7,242	7,263	7,269	..	Fabrication
Construction	*1996456*	33,694	36,067	2,994	2,986	2,978	3,006	3,003	3,051	3,056	3,077	3,137	3,141	3,142	3,156	..	Construction
Transportation	*1996460*	28,641	29,321	2,414	2,434	2,437	2,457	2,461	2,478	2,483	2,479	2,511	2,498	2,491	2,489	..	Transports
Trade	*1996459*	74,158	77,124	6,394	6,395	6,423	6,442	6,447	6,489	6,500	6,530	6,571	6,539	6,552	6,595	..	Commerce
Finance	*1996462*	51,031	53,800	4,428	4,444	4,482	4,501	4,526	4,531	4,538	4,572	4,596	4,614	4,643	4,659	..	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	200,703	210,028	17,351	17,401	17,532	17,504	17,571	17,685	17,640	17,747	17,937	17,823	17,943	18,019	..	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,638	41,816	3,456	3,486	3,511	3,515	3,517	3,506	3,426	3,502	3,569	3,519	3,603	3,751	..	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	13,502	13,449	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,657	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	2,992	2,992	2,984	2,997	3,000	2,971	3,004	2,995	2,996	3,007	2,983	2,971	2,970	2,968	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	52	52	53	53	53	52	52	51	51	52	48	48	48	49	Forêts
Mining	*1596768*	150	155	153	154	153	154	155	156	158	158	161	160	159	159	156	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	1,996	2,000	1,992	2,001	2,003	1,990	2,000	1,992	1,988	1,989	1,978	1,970	1,967	1,964	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	845	851	845	848	852	841	841	839	831	836	823	824	820	817	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	1,151	1,149	1,147	1,154	1,154	1,150	1,157	1,155	1,156	1,154	1,152	1,145	1,147	1,146	Biens durables
Construction	*1596770*	643	668	664	667	668	669	667	672	673	676	677	673	671	674	678	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	10,346	10,302	10,299	10,364	10,365	10,353	10,382	10,381	10,414	10,427	10,440	10,455	10,464	10,475	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	616	611	613	617	625	621	622	623	623	622	622	621	620	620	Transports
Trade	*1596775*	2,349	2,385	2,368	2,372	2,381	2,385	2,386	2,399	2,395	2,411	2,419	2,427	2,427	2,427	2,424	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	576	577	573	574	576	576	577	577	578	576	580	581	580	580	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	1,378	1,373	1,374	1,379	1,378	1,380	1,388	1,390	1,393	1,392	1,391	1,390	1,396	1,401	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	941	933	936	938	939	941	946	944	947	948	950	950	952	949	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	2,347	2,343	2,343	2,359	2,355	2,345	2,337	2,345	2,350	2,368	2,362	2,365	2,366	2,370	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	775	776	774	773	779	778	777	774	775	774	771	773	772	775	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	706	707	705	709	703	706	709	707	709	711	709	711	717	718	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	865	884	884	880	887	885	883	889	890	891	891	891	897	902	901	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	868	864	862	868	850	867	863	880	871	878	881	886	894	891	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	1,248	1,237	1,247	1,233	1,244	1,253	1,256	1,272	1,269	1,285	1,295	1,294	1,297	1,299	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	859	862	853	863	864	859	863	863	862	860	860	866	873	872	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	794	796	792	798	802	800	802	795	796	794	792	804	805	799	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	907	909	901	910	908	905	907	912	911	908	909	913	919	922	Biens durables
Construction	*1597109*	826	845	846	842	850	845	840	850	854	855	849	857	863	865	867	Construction
Services producing	*1597113*	639	654	655	654	657	651	655	658	655	656	659	657	659	664	666	**Total des services**
Transportation	*1597122*	762	757	753	753	755	753	761	759	762	766	759	763	763	763	767	Transports
Trade	*1597114*	555	562	567	559	565	564	563	566	563	564	568	562	566	572	571	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	880	904	899	900	907	902	903	909	913	916	908	907	900	903	912	Finances et assurances
Education	*1597129*	746	777	771	785	776	767	775	790	780	779	788	789	791	798	798	Éducation
Professional	*1597126*	914	930	937	924	937	925	918	931	923	929	953	938	939	948	940	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	279	294	301	293	299	303	299	303	298	291	295	285	296	308	308	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	637	638	638	641	638	640	635	632	644	647	635	637	636	638	Santé
Public administration	*1597121*	858	873	872	870	869	864	875	875	878	872	879	884	890	896	896	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	17.79	17.65	17.73	17.81	17.81	17.83	17.93	17.92	18.03	18.12	18.00	18.10	18.05	18.12	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	20.91	20.58	20.89	20.88	20.99	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.26	21.31	21.44	21.52	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	25.31	24.04	24.53	25.08	25.57	25.83	26.34	26.55	26.43	27.42	27.42	27.73	28.21	28.40	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	20.23	20.06	20.26	20.24	20.32	20.25	20.30	20.28	20.43	20.53	20.46	20.58	20.63	20.67	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.70	21.13	21.67	21.65	21.88	21.67	21.82	21.71	22.08	21.90	21.93	21.51	21.86	21.95	Construction
Services producing	*1597791*	15.47	16.19	16.16	16.13	16.23	16.18	16.26	16.37	16.38	16.43	16.52	16.29	16.45	16.38	16.38	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.59	18.46	17.97	18.53	18.58	18.47	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.88	19.02	19.06	19.09	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.64	17.72	17.86	17.33	17.71	17.54	17.16	17.46	17.15	17.26	17.51	17.27	17.18	17.27	17.12	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	18.50	17.91	17.28	18.20	18.24	18.61	18.85	18.97	19.05	19.03	18.26	18.29	18.33	18.09	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	10.06	10.09	9.96	10.10	10.17	10.21	10.28	10.32	10.48	10.48	10.37	10.40	10.37	10.31	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.03	21.62	21.59	21.80	21.91	21.82	21.84	21.49	21.46	21.63	21.98	21.64	21.76	21.45	21.67	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.0	115.9	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	119.8	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.2	2.6	3.3	3.7	3.2	3.6	3.3	3.2	3.0	2.6	2.5	2.8	3.6	3.4	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.8	115.3	118.1	118.5	119.4	117.9	117.5	117.2	118.2	121.0	119.5	118.9	119.4	120.0	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.3	112.9	120.4	123.9	122.6	121.8	116.4	119.0	119.5	121.7	120.8	119.6	119.8	122.8	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.6	114.6	115.3	117.1	121.1	125.2	128.0	129.3	125.1	126.5	128.9	119.4	119.4	124.3	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.0	119.0	120.2	120.6	121.9	119.9	119.6	119.1	119.8	123.1	120.0	121.7	121.4	121.2	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.0	100.4	110.5	110.8	109.9	106.5	105.3	106.1	109.0	111.6	112.5	106.8	110.6	111.7	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.6	116.1	116.4	117.3	116.5	117.0	116.9	117.2	117.1	119.1	118.4	119.1	120.0	119.8	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	106.8	110.3	111.1	109.5	109.3	108.8	109.4	113.3	115.8	116.8	115.7	117.6	119.0	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.2	122.8	121.4	123.9	122.8	125.5	124.3	122.7	122.9	125.7	123.7	122.9	123.7	123.6	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	109.0	108.8	106.9	107.9	109.1	110.2	109.7	109.6	109.1	109.6	110.0	111.6	111.7	112.3	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.6	117.8	117.0	116.9	118.4	119.5	116.3	118.0	119.0	119.4	121.0	123.5	123.4	126.3	125.8	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.7	117.5	115.0	116.4	116.8	115.9	115.7	118.9	119.1	118.5	117.8	121.2	123.1	123.6	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.3	110.1	107.0	108.0	108.1	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	109.5	110.0	110.9	112.1	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	122.1	123.5	124.6	124.6	125.9	124.2	125.8	126.1	127.3	123.3	124.6	124.9	125.7	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	148.4	148.6	149.2	147.9	146.5	147.9	149.9	147.1	151.8	149.6	150.7	151.0	150.9	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	31.9	31.9	31.4	31.9	32.0	32.0	31.9	31.9	31.8	31.6	31.4	31.3	31.4	31.4	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	39.0	38.6	38.3	38.4	38.7	38.5	38.4	38.7	38.8	38.5	38.0	38.4	38.6	38.7	38.8	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	39.8	37.6	37.5	37.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.6	41.4	41.6	43.7	43.8	41.4	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.6	39.2	38.4	38.6	38.4	38.3	38.6	38.6	38.5	37.7	38.3	38.2	38.4	38.4	Fabrication
Construction	*1597448*	38.2	38.3	34.8	38.4	38.8	38.7	38.8	39.0	39.0	38.6	38.3	38.7	39.2	38.9	39.2	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	29.3	29.4	28.8	29.3	29.5	29.5	29.4	29.2	29.2	29.3	28.7	28.6	28.7	28.6	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	37.0	36.2	36.0	36.5	36.9	37.2	38.4	38.3	37.7	36.7	36.6	36.4	36.8	36.7	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.7	27.3	29.6	26.5	26.6	25.9	26.5	26.9	26.6	26.4	26.6	25.8	24.1	23.6	23.0	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	33.8	34.2	32.1	32.6	33.4	33.2	33.3	34.4	34.2	34.6	31.4	32.1	33.0	31.8	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	28.8	29.0	28.7	28.6	28.5	28.6	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	27.9	28.0	27.8	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OEC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource. K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,326	13,668	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	13,357	13,350	13,443	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	827	911	771	694	760	793	662	691	759	847	980	983	966	882	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	550	545	542	533	551	535	524	518	520	525	527	529	525	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	180	178	208	295	193	196	228	304	327	330	196	219	182	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	3,739	3,893	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	4,015	4,023	3,687	Semaines payées
Average weekly payment	*384452*	*$* 293.63	296.87	299.26	297.30	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	305.24	303.49	302.08	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.3	3,259.2	675.8	314.3	208.3	235.8	332.1	423.2	524.0	139.5	129.0	124.9	83.8	63.4	247.3	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	112.8	0.1	0.2	0.3	16.9	33.9	31.4	9.5	2.2	0.2	0.2	0.8	0.2	18.9	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	93.1	0.6	17.2	22.8	3.8	39.3	4.2	3.5	0.8	0.8	0.2	0.3	1.1	1.0	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.2	554.9	24.0	43.6	65.6	92.2	88.1	70.7	58.2	52.1	17.7	22.0	25.2	30.8	28.4	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	232.9	4.1	5.7	4.0	2.1	14.4	17.2	17.2	58.8	94.3	92.3	37.8	13.3	3.2	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	175.3	6.1	0.4	1.8	6.0	13.7	11.8	4.1	8.8	7.7	0.0	0.0	5.2	1.0	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	367.6	178.9	110.8	8.1	5.0	6.0	6.8	11.8	12.1	3.0	5.8	5.6	3.3	63.1	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	992.3	355.0	0.5	2.5	3.8	17.0	205.6	403.1	1.0	0.0	0.0	9.3	1.1	8.5	Administration publique

		2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.6	1.7	2.9	2.6	2.8	3.3	2.8	2.4	3.1	2.1	2.8	1.3	1.4	2.1	2.5	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.2	2.2	2.1	2.3	2.5	3.5	2.4	0.2	2.4	1.6	2.7	2.5	0.9	2.6	2.3	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.3	3.1	2.7	3.2	3.3	2.9	3.1	3.2	2.3	2.8	-0.3	1.8	2.0	2.5	Public
Employees ('000)	*4327079*	617	828	207	456	186	135	108	235	136	138	141	380	161	146	215	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
***Sources:** A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: S. Khan (819-953-4234).*
***CANSIM tables:** 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
***Sources:** A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: S. Khan (819-953-4234).*
***Tableaux CANSIM:** 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

III. Prices

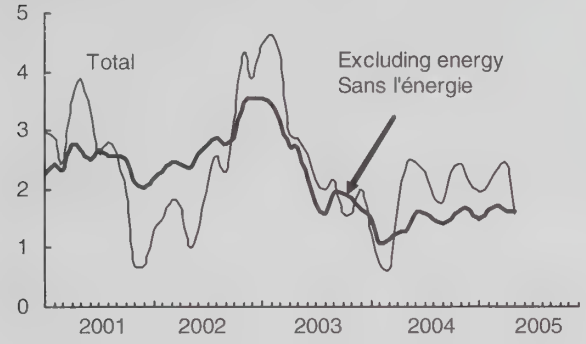
		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

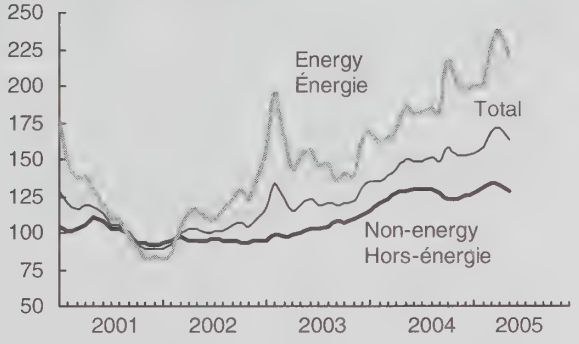
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



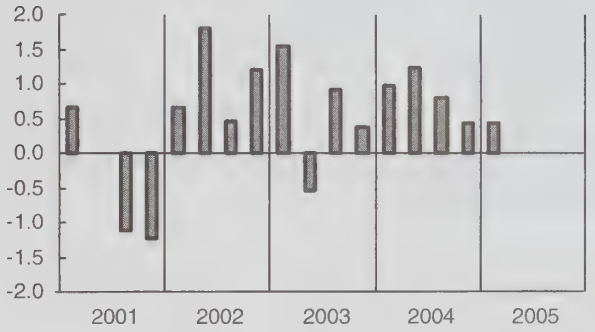
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises

1982-90=100, in US dollars
1982-90=100, dollars des É.-U.



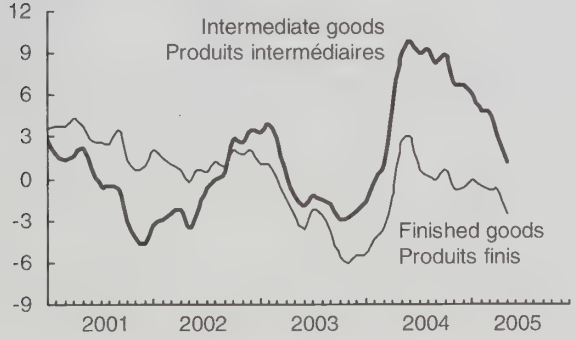
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB

Quarterly percent change
Variation trimestrielle en pourcentage



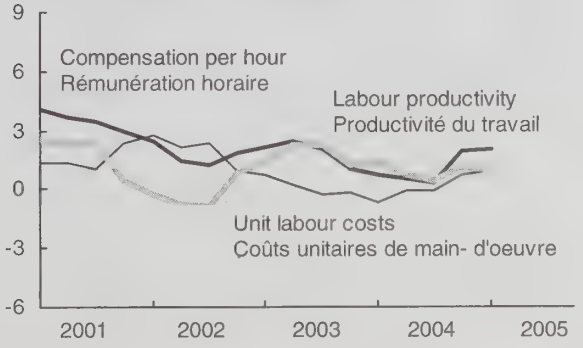
Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Import Prices
Prix à l'importation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

Oil
Pétrole

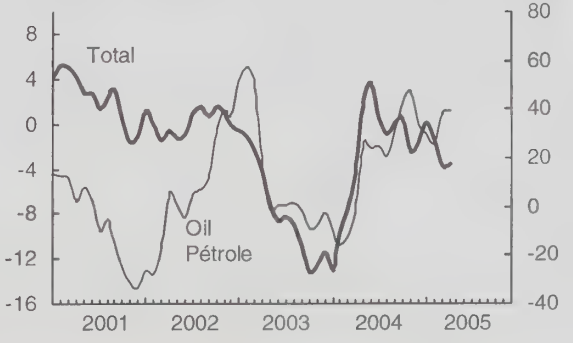


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	111.1	110.7	111.2	111.1	111.7	112.6	112.8	113.2	113.6	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.4	96.9	99.2	98.7	97.9	97.6	97.1	97.0	96.6	96.8	97.1	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	104.0	103.8	103.5	104.1	103.6	103.5	102.9	103.0	103.3	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.0	123.7	120.4	119.2	120.7	119.9	121.3	123.6	124.3	125.5	125.8	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	111.5	111.5	112.0	112.3	113.0	113.7	114.0	114.2	114.7	Services
Government expenditure	*1997743*	115.6	118.3	114.4	115.0	116.3	116.9	117.6	118.3	118.3	119.1	120.2	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.2	108.3	107.1	105.8	106.0	105.9	106.8	109.1	109.1	108.3	108.9	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.8	125.5	116.7	117.7	119.4	121.2	122.7	125.7	126.4	127.2	128.5	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	101.0	101.0	103.3	100.9	100.4	99.4	100.1	102.0	101.7	100.1	100.4	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.4	119.2	112.9	112.7	113.4	114.5	116.3	118.5	120.4	121.6	121.9	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	94.0	90.9	97.9	94.3	93.1	90.9	91.1	92.8	91.4	88.3	88.6	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.8	112.7	110.8	110.4	111.0	111.1	111.7	112.9	113.0	113.2	113.8	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	104.9	106.6	110.2	103.7	103.9	101.8	103.9	108.1	108.6	106.0	105.7	Exportations
Imports	*1997753*	102.0	99.8	108.1	101.7	100.5	97.5	98.5	102.4	100.8	97.3	97.4	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.4	114.7	111.2	110.6	111.6	112.0	113.1	114.5	115.4	115.9	116.4	Produit intérieur brut
Annual % change		3.3	3.0	5.1	2.7	3.1	2.3	1.7	3.5	3.4	3.5	2.9	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	122.4	122.7	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	1.6	1.6	2.0	1.2	0.7	0.7	1.6	2.5	2.5		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	121.1	121.4	121.2	121.1	121.2	121.6	121.7	122.0	122.0	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.9	1.8	1.6	1.6	1.1	1.2	1.2	1.3	1.5		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	121.1	122.3	123.4	123.7	123.4	123.6	123.4	124.4	125.6	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	118.2	118.3	118.8	118.7	119.0	119.0	119.6	119.8	120.3	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	115.1	114.9	114.9	114.9	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	105.0	104.2	102.5	102.3	104.0	105.3	103.8	102.8	101.9	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	139.7	140.9	140.8	142.2	141.9	142.8	143.5	148.2	147.1	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	117.7	118.0	117.6	117.7	117.7	118.3	119.0	119.0	119.1	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	128.3	127.5	126.5	125.3	126.6	127.3	127.1	128.4	128.5	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	137.0	137.6	140.1	140.8	141.1	141.3	142.2	143.4	144.0	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	116.8	117.5	117.6	117.9	118.2	118.8	119.1	120.8	120.7	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	107.7	109.8	108.9	108.8	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	108.5	107.5	105.8	105.4	106.8	108.1	106.7	105.8	105.2	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	122.8	123.2	124.3	125.1	125.8	126.4	127.1	130.3	130.7	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	128.5	128.4	128.6	128.5	128.8	129.0	129.3	129.8	130.0	**51.16**	**Services**

			2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M		
All items	**100.00**	*735319*	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.3	1.9	1.8	2.3	2.4	2.1	2.0	2.1	2.3	2.4	1.6		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	122.2	121.9	122.3	122.3	122.9	122.9	122.6	123.0	123.4	123.2	123.5	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.6	1.2	1.2	1.0	1.2	1.4	1.2	1.5	1.5	1.2	1.2		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	125.6	125.3	124.7	125.3	126.6	127.2	126.8	126.6	127.1	128.3	128.5	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	120.6	120.9	121.2	121.8	122.2	122.3	122.4	122.6	123.0	123.4	123.6	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.9	115.0	115.4	115.0	115.1	115.3	115.3	115.5	115.7	115.5	115.6	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	100.9	101.8	104.9	105.4	103.2	100.8	100.0	103.0	106.0	102.9	102.3	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	146.2	144.7	143.7	144.6	146.7	145.8	146.3	147.0	148.3	149.5	149.0	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	119.2	118.8	119.2	119.1	118.8	119.1	119.0	119.7	120.0	120.9	120.7	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	128.9	128.6	129.4	128.4	127.4	126.9	125.5	126.3	126.8	126.8	127.5	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	144.2	144.7	144.6	144.5	144.7	144.5	145.1	145.2	146.3	146.5	147.6	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	120.2	119.7	119.7	120.1	120.7	120.1	119.8	120.5	121.8	122.2	121.9	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	108.1	106.7	106.5	105.4	108.7	109.0	108.1	107.7	107.5	106.9	107.2	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	104.3	104.9	107.7	108.4	106.4	104.2	103.5	106.1	108.8	106.1	105.7	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	130.0	129.8	129.2	130.3	130.2	129.4	129.7	130.4	132.1	134.1	133.4	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	130.4	130.5	130.8	131.0	131.2	131.4	131.4	131.7	131.9	132.1	132.6	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	104.6	104.2	104.5	105.4	107.6	108.3	109.7	111.7	111.2	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-4.0	-4.1	-3.5	-3.1	-1.9	-0.8	2.3	6.4	7.0	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	102.7	102.5	102.7	104.2	106.9	107.9	109.7	111.6	111.4	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	104.5	105.1	107.2	110.3	114.3	114.4	118.0	118.0	120.0	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	102.4	102.1	102.1	103.3	105.8	106.9	108.4	110.6	110.1	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	107.5	106.8	107.1	107.2	108.6	108.9	109.7	112.0	111.0	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	110.2	110.6	110.7	110.5	111.3	111.8	112.4	113.0	113.1	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	104.4	103.5	103.9	103.7	104.9	105.0	105.8	107.3	106.6	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	108.1	107.1	107.6	107.9	109.7	110.1	111.0	114.4	112.9	Autres

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
All commodities	*1574377*	111.1	111.5	110.9	110.3	108.2	108.3	109.2	110.5	111.0	111.4	111.4	Tous les produits
Annual % change		5.5	5.5	4.8	5.4	3.8	3.6	3.6	2.7	2.5	1.5	-0.3	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	111.8	112.7	112.2	111.8	109.5	109.6	110.6	112.2	113.0	113.1	112.9	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	122.4	121.7	119.8	120.1	117.9	119.0	119.5	123.3	125.0	125.2	125.0	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	110.2	111.3	111.0	110.5	108.2	108.2	109.3	110.6	111.1	111.2	111.1	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	110.0	109.9	109.1	108.2	106.2	106.4	107.1	108.0	108.0	108.9	109.2	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	113.3	113.1	111.8	111.5	110.8	111.1	111.4	112.1	112.4	112.2	112.6	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	105.4	105.1	104.4	102.8	101.0	101.9	102.6	103.1	102.1	103.0	103.7	Biens de capital
Other	*1574518*	111.4	111.3	110.7	110.0	107.4	107.1	108.1	109.2	109.7	111.1	111.1	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	106.9	107.5	107.6	107.3	108.7	109.7	110.7	111.4	110.9	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	100.1	100.1	99.9	100.6	100.6	100.8	101.4	101.5	101.3	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.8	106.7	106.5	105.9	105.6	106.2	106.7	107.5	108.2	108.8	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	100.5	100.5	100.8	100.8	101.1	101.1	101.6	101.6	101.4	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.1	112.1	112.1	112.4	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.5	104.5	104.5	104.2	104.5	104.5	104.6	104.8	104.8	Vêtements

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Food	*3825178*	111.0	109.8	107.7	106.9	105.6	106.1	106.2	107.0	107.5	107.2	107.7	Aliments
Rubber	*3822682*	100.9	100.9	101.0	101.0	101.0	101.6	101.7	101.8	102.3	102.4	102.4	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	109.4	109.6	110.1	110.8	110.8	111.5	112.7	112.7	113.5	113.9	114.1	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.7	101.4	101.3	101.5	101.1	101.4	101.6	101.7	101.6	101.8	101.9	Textiles
Leather	*3822619*	113.0	112.9	112.9	112.8	112.8	112.8	113.4	113.5	113.5	113.5	113.6	Cuir
Clothing	*3822609*	104.8	104.7	104.7	104.7	104.7	104.4	104.4	104.4	104.7	104.7	104.7	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.1	94.9	93.4	90.0	92.8	101.5	102.4	105.7	109.0	105.6	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.9	109.1	109.0	109.0	109.6	109.6	110.0	110.1	110.6	110.7	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	100.0	99.5	99.6	98.2	100.4	101.9	104.5	106.3	107.3	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	111.7	111.9	112.0	112.1	112.8	112.9	113.2	113.7	114.2	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	96.1	97.6	100.1	103.5	109.2	110.7	113.8	112.7	115.3	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	114.0	104.6	104.5	104.9	106.1	107.5	110.0	112.2	113.6	114.5	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	109.0	108.1	107.6	107.9	107.8	108.3	108.5	108.9	109.5	109.4	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	102.6	101.4	101.9	101.0	102.7	102.8	103.8	105.8	104.6	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	89.9	89.3	89.3	90.2	91.5	91.6	92.2	93.6	93.0	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	103.6	103.7	103.8	104.0	104.6	105.4	105.8	105.8	106.1	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	110.7	110.7	110.8	111.9	112.1	112.5	112.9	113.0	113.2	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	130.7	128.3	131.0	140.9	147.2	148.3	149.6	169.0	163.2	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	108.7	107.8	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	110.2	110.3	110.8	111.2	111.7	111.7	112.1	112.2	112.2	Produits divers

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Wood	*3822623*	102.8	107.5	106.8	95.9	89.8	93.8	95.1	98.6	98.0	95.1	92.5	Bois
Furniture	*3822783*	110.9	111.4	111.6	111.6	112.1	112.2	112.9	112.9	113.0	113.0	113.1	Meubles
Paper	*3822635*	106.9	106.8	105.3	103.6	100.7	101.4	102.7	104.3	103.5	105.0	104.9	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	114.5	114.4	114.7	114.7	114.2	114.5	115.1	115.4	115.3	115.5	115.8	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	118.8	119.3	118.2	120.2	118.0	118.2	121.0	122.6	122.7	122.0	123.2	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	115.7	116.9	117.8	118.3	117.7	117.4	118.4	118.9	118.7	118.6	118.6	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.3	109.6	109.4	109.1	108.7	109.0	109.8	109.8	109.7	110.0	110.2	Machines
Transportation equipment	*3822763*	102.8	102.2	100.9	98.5	95.8	97.1	97.6	98.3	96.9	98.1	99.2	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	91.8	91.3	90.6	89.1	86.9	87.9	88.4	89.1	88.2	88.9	89.6	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	106.3	106.3	106.6	107.0	107.1	107.5	107.8	108.2	108.5	108.6	108.7	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	113.3	113.8	114.2	114.0	114.2	114.3	116.2	116.5	116.5	116.5	116.5	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	163.1	169.4	172.3	184.7	175.2	161.8	166.8	174.5	188.8	194.0	187.4	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.7	120.0	120.5	120.7	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	112.3	112.2	112.2	112.4	112.1	112.7	113.2	113.6	113.6	114.3	114.5	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	108.5	110.2	113.2	116.8	121.1	126.0	125.5	129.0	127.6	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	97.9	89.1	90.4	92.4	93.7	98.3	100.3	99.2	99.2	99.0	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	79.7	81.2	82.2	82.0	81.9	83.6	83.8	84.2	84.0	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.6	117.7	117.6	117.7	119.1	119.0	119.2	121.6	122.4	123.3	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.0	93.5	95.6	99.6	111.6	128.7	130.9	117.2	109.4	115.6	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	84.2	87.3	92.2	96.2	105.4	107.6	105.5	103.0	103.9	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	150.6	153.0	158.1	166.7	170.6	181.7	182.2	193.5	189.5	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	86.1	87.3	89.3	89.4	93.3	96.0	98.4	95.6	96.9	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	96.7	96.7	97.4	96.6	100.3	102.3	100.9	105.0	101.9	Substances animales

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	129.1	133.7	133.6	139.1	131.9	125.8	132.0	135.9	144.5	142.4	138.0	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	99.5	98.7	97.3	97.3	96.2	96.4	97.8	98.8	100.7	99.5	99.6	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	83.5	84.2	83.9	84.8	81.3	79.0	78.1	77.4	77.3	78.2	76.9	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	123.6	123.9	124.6	125.2	124.5	124.2	131.0	132.1	132.0	132.1	132.1	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	138.7	139.7	126.0	132.2	131.6	119.0	132.7	131.4	127.6	134.3	129.9	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	107.0	106.2	104.0	105.1	105.3	108.1	108.7	113.9	118.7	115.0	116.8	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	193.1	209.5	212.0	229.7	209.1	189.4	205.8	216.4	239.0	235.1	220.9	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	91.0	86.3	83.2	79.6	77.4	78.2	78.3	80.0	81.6	80.7	81.7	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.9	100.7	101.7	101.0	101.4	103.5	105.2	104.3	107.4	104.6	104.9	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	119.6	121.2	131.6	135.2	135.1	138.6	143.1	150.2	148.9	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	14.5	18.0	19.1	21.3	22.3	25.9	29.3	28.6	26.4	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	107.4	110.1	112.0	115.0	119.9	122.9	127.0	128.5	129.7	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	139.9	139.7	164.3	169.0	160.4	164.9	170.0	186.5	180.8	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	103.7	107.1	105.1	104.7	107.0	113.8	115.7	119.5	121.6	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	109.5	111.9	115.5	120.0	125.9	127.3	132.4	132.9	133.7	Matières industrielles

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	149.3	150.8	148.0	158.0	152.5	152.2	153.8	157.7	169.0	171.8	162.9	**Total(1)**
Annual % change		26.5	24.4	17.5	14.2	11.4	11.7	10.0	9.5	9.4	4.7	0.4	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	129.4	130.1	127.2	122.7	122.7	125.1	126.5	131.3	134.4	133.0	129.0	Énergie exclue
Energy	*36384*	182.5	185.4	182.7	217.5	202.5	197.7	199.6	201.9	227.3	237.2	220.1	Énergie
Food	*36385*	120.2	116.3	114.4	113.7	117.1	113.2	112.9	112.9	116.2	118.2	118.9	Alimentation
Industrial materials	*36386*	133.9	136.5	133.2	127.0	125.6	130.7	132.9	139.8	142.7	139.9	133.8	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.4	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.4	119.5	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.2	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.7	128.8	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	118.4	119.2	119.5	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	5.0	5.0	5.0	5.1	4.9	5.1	5.6	5.8	6.2	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	125.1	126.3	126.7	127.1	127.8	128.3	129.4	130.7	131.5	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	105.7	105.7	105.9	106.0	106.2	106.4	107.0	107.5	108.3	Terrain seulement

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	119.6	120.7	Taux de base
Including supplements	*734362*	129.8	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	129.9	131.4	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		6.0	6.0	5.8	5.6	5.3	5.3	5.2	5.1	5.1	4.9	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	131.7	132.4	132.9	133.3	133.9	134.1	134.5	135.0	135.5	136.1	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	108.3	108.9	109.1	109.3	109.6	110.0	110.2	110.4	110.9	111.5	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Labour productivity	*1409153*	112.7	112.6	113.0	112.6	112.7	112.4	112.3	112.5	112.6	113.2	113.4	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	126.5	130.4	126.5	125.7	126.3	127.5	128.5	130.1	131.2	131.8	132.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	112.2	115.8	111.9	111.6	112.0	113.5	114.4	115.7	116.5	116.4	116.7	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	119.2	120.2	118.8	119.1	119.5	119.2	119.7	119.7	119.9	121.5	122.1	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	105.7	106.7	105.1	105.7	106.0	106.1	106.6	106.5	106.5	107.3	107.6	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

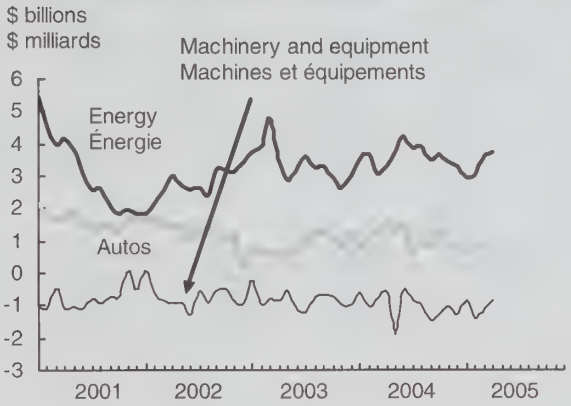
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

Current Account Balance
Solde du compte courant



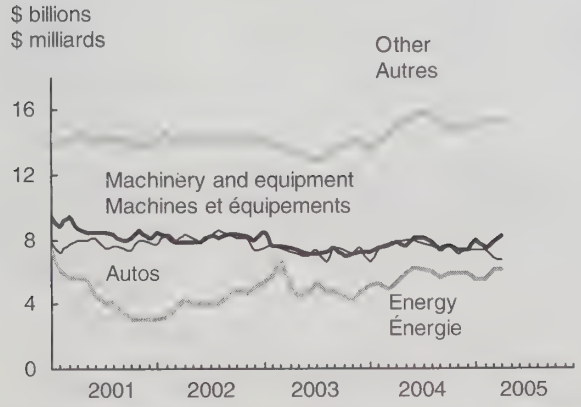
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



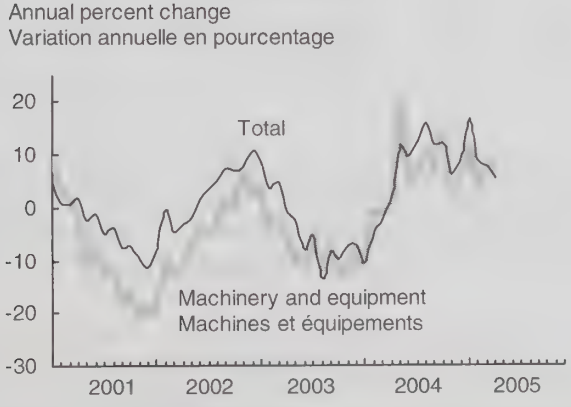
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix



Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	496,310	536,607	129,791	120,548	122,220	123,751	126,892	138,150	137,698	133,868	134,427	Recettes
Payments	*114397*	477,913	507,830	125,255	118,034	116,693	117,931	120,209	128,497	130,530	128,594	130,434	Paiements
Balance	*114421*	18,397	28,777	4,536	2,514	5,527	5,820	6,683	9,653	7,168	5,274	3,994	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,697	490,950	121,638	111,726	112,497	113,836	116,334	126,433	126,065	122,118	123,541	Exportations
Imports	*114398*	413,523	437,566	107,994	102,521	100,655	102,353	103,730	110,825	112,334	110,677	113,597	Importations
Balance	*114422*	46,174	53,384	13,644	9,205	11,842	11,483	12,604	15,608	13,731	11,441	9,944	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,175	429,134	106,340	97,407	97,773	98,656	101,208	110,929	110,564	106,434	107,663	Recettes
Payments	*114399*	342,608	363,076	90,446	85,280	82,829	84,052	85,195	91,924	93,955	92,001	94,486	Paiements
Balance	*114423*	57,567	66,058	15,894	12,126	14,944	14,603	16,012	19,005	16,609	14,432	13,177	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,522	61,816	15,298	14,320	14,724	15,180	15,127	15,504	15,501	15,684	15,878	Recettes
Payments	*114400*	70,915	74,490	17,547	17,241	17,826	18,301	18,535	18,901	18,380	18,675	19,111	Paiements
Balance	*114425*	-11,393	-12,674	-2,250	-2,922	-3,102	-3,120	-3,408	-3,397	-2,879	-2,991	-3,233	Solde
of which: travel	*114426*	-4,029	-4,130	-628	-920	-1,226	-1,255	-1,184	-1,184	-875	-887	-1,198	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	29,999	38,385	6,443	7,174	8,087	8,295	8,771	9,874	9,786	9,954	8,960	Recettes
Payments	*114405*	57,991	63,321	15,698	13,874	14,433	13,986	14,864	15,897	16,527	16,034	14,629	Paiements
of which: interest	*114410*	28,980	27,749	7,525	7,280	7,213	6,961	6,935	7,013	7,002	6,799	6,758	dont: intérêt
Balance	*114430*	-27,992	-24,935	-9,255	-6,700	-6,345	-5,692	-6,093	-6,022	-6,741	-6,080	-5,669	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	215	328	146	10	30	29	172	67	177	-88	-281	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-16,132	-22,505	5,652	-8,381	-7,948	-5,455	-5,824	-6,351	-3,906	-6,424	-11,132	**Total**
Financial account	*114557*	-20,108	-26,912	4,658	-9,375	-9,013	-6,377	-6,756	-7,560	-5,024	-7,571	-12,199	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,058	-61,737	-4,431	-2,587	-4,394	-18,646	-7,173	-28,228	-14,216	-12,120	-9,957	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,438	-1,592	2,154	-538	-2,804	-3,250	163	-1,498	-644	387	-896	Actions
Bonds	*114561*	-7,974	-15,262	-3,477	-2,640	19	-1,877	-2,612	-3,057	-3,030	-6,563	-5,509	Obligations
Other investment assets	*114563*	-20,395	-3,518	-21,858	4,878	3,646	-7,060	2,729	-14,073	5,082	2,744	-15,018	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-66,173	-83,778	-28,696	-529	-5,146	-31,801	-7,792	-46,080	-14,179	-15,726	-31,710	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	8,896	8,187	5,343	5,294	-1,612	-129	7,221	-5,649	8,408	-1,793	9,390	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	13,491	35,838	-265	3,135	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,123	4,825	Actions
Bonds	*114578*	8,293	20,063	8,744	7,317	-12,822	5,054	1,635	5,054	6,373	7,001	900	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-430	-910	467	-1,975	956	-2,612	2,380	-2,097	1,900	-1,069	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	16,846	-6,792	20,441	-25,059	7,148	14,316	-9,559	17,821	-8,979	-6,076	5,465	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	46,064	56,865	33,353	-8,846	-3,868	25,424	1,036	38,520	9,155	8,154	19,511	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,977	4,407	994	994	1,065	923	933	1,209	1,118	1,148	1,067	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
Exports	***$'000,000***												**Exportations**
Total	*191490*	400,175	429,134	33,400	32,599	32,517	33,539	32,397	34,189	34,622	36,154	36,747	Total
Annual % change		-3.4	7.2	-5.6	-8.6	-6.9	-3.4	-8.9	-1.8	-3.7	9.0	13.8	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,468	350,769	27,415	26,573	26,622	27,465	26,474	27,874	28,308	29,476	30,276	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,700	9,440	494	703	751	820	786	715	690	779	544	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,424	17,462	1,378	1,397	1,460	1,315	1,265	1,518	1,303	1,440	1,547	Autres UE
Japan	*191562*	9,770	9,958	825	740	720	778	789	791	794	830	888	Japon
Other OECD	*191563*	12,680	14,394	1,117	1,253	996	1,067	1,119	1,070	1,296	1,276	1,199	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,134	27,111	2,171	1,933	1,969	2,093	1,964	2,221	2,232	2,354	2,293	Autres pays
Agricultural & fish products		29,246	30,759	2,551	2,475	2,520	2,519	2,401	2,494	2,565	2,614	2,737	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,482	67,957	4,724	4,471	4,223	4,775	5,103	5,308	4,908	5,276	5,826	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,236	3,025	2,932	3,051	2,955	2,830	3,090	3,242	3,356	3,622	Produits forestiers
Industrial goods		66,593	77,727	5,550	5,652	5,758	5,867	5,783	6,050	6,173	6,736	6,341	Biens industriels
Machinery & equipment		88,677	91,392	7,492	7,032	7,090	7,219	7,248	7,459	7,578	7,824	7,612	Machines et équipements
Automobile products		87,385	90,335	7,437	7,407	7,122	7,474	6,602	7,354	7,704	7,854	7,981	Produits automobiles
Consumer goods		17,187	17,299	1,509	1,356	1,458	1,436	1,334	1,459	1,470	1,475	1,501	Biens de consommation

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	38,029	37,644	37,204	35,716	35,882	34,884	35,668	35,848	35,509	36,272	36,364	Total
Annual % change		19.0	15.1	17.5	6.9	10.1	7.3	6.3	10.7	3.9	4.8	0.6	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	31,009	30,789	30,255	29,336	29,228	28,552	29,193	29,277	29,107	29,501	29,378	États-Unis
United Kingdom	*191560*	880	932	926	845	816	768	759	770	816	785	801	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,413	1,575	1,805	1,287	1,531	1,347	1,432	1,483	1,407	1,457	1,609	Autres UE
Japan	*191562*	922	905	852	783	789	819	795	794	850	870	882	Japon
Other OECD	*191563*	1,375	1,177	1,028	1,128	1,226	1,205	1,297	1,116	999	1,244	1,248	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,430	2,265	2,337	2,337	2,292	2,193	2,192	2,408	2,329	2,415	2,446	Autres pays
Agricultural & fish products		2,823	2,698	2,755	2,374	2,424	2,462	2,413	2,433	2,463	2,412	2,470	Produits agricoles et poisson
Energy products		6,249	6,142	5,981	5,690	5,829	5,818	5,829	5,529	5,520	6,174	6,070	Produits énergétiques
Forest products		3,542	3,484	3,450	3,346	3,174	3,057	3,043	3,106	3,165	3,143	3,111	Produits forestiers
Industrial goods		6,799	6,758	6,624	6,674	6,548	6,475	6,768	6,910	6,898	7,182	7,180	Biens industriels
Machinery & equipment		8,082	8,074	7,866	7,316	7,600	7,349	7,383	7,902	7,471	7,866	8,153	Machines et équipements
Automobile products		8,012	7,663	7,644	7,476	7,593	7,072	7,381	7,289	7,375	6,877	6,794	Produits automobiles
Consumer goods		1,538	1,457	1,427	1,413	1,403	1,386	1,436	1,457	1,462	1,432	1,454	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
Imports	*$'000,000*												**Importations**
Total	*183406*	342,608	363,076	27,802	27,564	28,168	28,321	27,136	28,834	29,225	29,646	31,769	Total
Annual % change		-4.0	6.0	-8.3	-9.7	-7.0	-7.3	-10.6	-4.5	-2.3	2.4	11.6	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	240,292	250,064	19,623	19,389	19,760	19,760	19,012	20,164	20,376	20,645	21,759	États-Unis
United Kingdom	*183475*	9,166	9,461	664	688	811	678	615	737	851	734	835	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	26,000	27,015	2,117	1,946	2,097	2,139	1,860	2,180	2,147	2,240	2,495	Autres UE
Japan	*183477*	10,645	10,019	808	818	788	872	758	894	785	784	888	Japon
Other OECD	*183478*	19,692	22,217	1,551	1,609	1,643	1,696	1,722	1,727	1,708	1,828	2,185	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	36,813	44,300	3,038	3,113	3,070	3,175	3,170	3,131	3,358	3,416	3,607	Autres pays
Agricultural & fish products		21,508	21,371	1,793	1,724	1,740	1,766	1,642	1,765	1,801	1,786	1,839	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,811	24,782	1,439	1,543	1,577	1,758	1,613	1,656	1,820	1,969	2,079	Produits énergétiques
Forest products		3,007	3,180	248	249	241	238	238	245	253	260	271	Produits forestiers
Industrial goods		65,243	73,480	5,273	5,278	5,320	5,438	5,339	5,687	5,738	6,004	6,172	Biens industriels
Machinery & equipment		98,586	103,810	8,173	7,781	8,064	8,185	7,836	8,500	8,345	8,454	9,518	Machines et équipements
Automobile products		76,496	77,206	6,080	6,299	6,306	6,172	5,782	6,227	6,437	6,256	6,672	Produits automobiles
Consumer goods		46,262	47,677	3,822	3,755	3,921	3,791	3,768	3,796	3,845	3,928	4,128	Biens de consommation

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	30,510	31,871	30,976	31,108	30,874	29,917	31,210	31,656	31,350	31,468	31,309	Total
Annual % change		9.6	12.6	15.9	11.9	12.0	6.2	10.2	16.7	8.7	7.7	5.6	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	21,059	22,159	21,327	21,432	20,960	19,789	21,383	21,354	21,144	21,186	21,222	États-Unis
United Kingdom	*183475*	787	835	888	729	888	773	790	721	638	798	835	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	2,223	2,361	2,203	2,368	2,415	2,341	2,182	2,486	2,354	2,520	2,389	Autres UE
Japan	*183477*	856	875	806	802	819	914	840	1,048	854	930	907	Japon
Other OECD	*183478*	1,870	1,805	1,918	1,893	1,800	1,910	1,852	1,865	1,984	1,893	1,969	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	3,715	3,836	3,834	3,885	3,993	4,191	4,163	4,181	4,377	4,141	3,986	Autres pays
Agricultural & fish products		1,791	1,815	1,773	1,805	1,843	1,764	1,747	1,884	1,827	1,785	1,829	Produits agricoles et poisson
Energy products		2,023	2,300	2,073	2,172	2,183	2,376	2,517	2,563	2,498	2,537	2,331	Produits énergétiques
Forest products		277	276	268	273	262	274	282	264	268	261	263	Produits forestiers
Industrial goods		6,273	6,391	6,315	6,504	6,439	6,205	6,412	6,569	6,415	6,731	6,484	Biens industriels
Machinery & equipment		8,663	8,948	8,873	8,775	8,873	8,367	8,657	8,787	8,850	8,991	8,991	Machines et équipements
Automobile products		6,519	7,077	6,685	6,630	6,257	6,073	6,591	6,652	6,399	6,132	6,458	Produits automobiles
Consumer goods		3,985	4,062	4,001	4,009	4,067	3,985	4,104	4,023	4,109	4,106	3,969	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	57,567	66,058	5,599	5,036	4,349	5,218	5,261	5,355	5,396	6,508	4,978	Total
US	*(191559-183474)*	90,176	100,705	7,792	7,184	6,862	7,705	7,462	7,710	7,931	8,831	8,517	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-1,466	-22	-170	15	-60	142	171	-22	-161	45	-291	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-9,576	-9,553	-740	-549	-637	-824	-594	-663	-844	-800	-948	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-875	-61	17	-78	-68	-94	31	-103	9	47	0	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-7,012	-7,823	-434	-356	-647	-629	-603	-657	-412	-552	-986	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-13,679	-17,189	-867	-1,181	-1,101	-1,082	-1,206	-910	-1,127	-1,062	-1,314	Autres pays

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	7,519	5,774	6,228	4,608	5,007	4,968	4,457	4,192	4,159	4,804	5,055	Total
US	*(191559-183474)*	9,950	8,630	8,928	7,904	8,268	8,763	7,809	7,922	7,963	8,315	8,156	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	93	97	38	116	-72	-4	-32	49	179	-13	-35	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-811	-786	-398	-1,081	-884	-994	-750	-1,003	-947	-1,063	-780	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	66	30	46	-18	-30	-94	-44	-254	-3	-60	-25	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-495	-628	-890	-765	-574	-705	-556	-749	-984	-649	-722	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,285	-1,571	-1,497	-1,548	-1,700	-1,998	-1,971	-1,773	-2,048	-1,726	-1,540	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.3	104.9	105.5	107.8	108.0	107.6	107.3	105.4	104.7	102.0	102.6	102.8	103.2	103.8	105.7	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	101.8	103.6	105.7	103.6	101.9	98.1	96.5	96.3	96.9	95.1	94.9	94.0	94.3	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.0	200.3	188.0	196.0	202.4	205.6	211.9	209.9	220.5	216.2	208.7	193.9	200.2	216.1	231.6	Produits énergétiques
Forest products		91.4	98.3	101.7	106.2	104.7	100.7	102.7	102.9	95.4	88.2	91.6	94.5	96.9	97.3	97.7	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.2	109.1	109.9	110.2	112.5	111.9	112.2	111.6	108.7	110.4	114.5	114.4	113.9	115.7	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.2	88.6	86.5	86.5	88.3	88.3	84.9	84.6	83.5	83.0	84.1	83.1	81.0	83.4	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	99.1	101.4	100.5	98.7	97.8	95.8	96.0	92.5	93.4	92.9	93.1	92.7	93.8	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	106.0	106.2	106.4	106.2	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	106.5	106.6	106.6	107.0	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		383,677	409,089	34,269	34,088	35,212	34,985	34,672	33,886	34,271	34,200	34,764	34,871	34,408	34,944	34,403	Total(1)
Agricultural & fish products		28,864	30,723	2,569	2,641	2,671	2,604	2,702	2,419	2,514	2,556	2,490	2,558	2,597	2,567	2,620	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,862	33,935	2,806	2,972	3,087	2,987	2,822	2,710	2,644	2,691	2,793	2,852	2,757	2,857	2,621	Produits énergétiques
Forest products		37,713	39,912	3,299	3,411	3,383	3,461	3,360	3,250	3,327	3,467	3,322	3,287	3,268	3,229	3,185	Produits forestiers
Industrial goods		65,636	70,293	6,174	5,772	6,168	6,007	5,920	5,945	5,869	5,957	6,130	6,033	6,031	6,305	6,205	Biens industriels
Machinery & equipment		95,633	106,026	8,836	8,799	9,345	9,141	8,913	8,612	8,982	8,801	8,896	9,395	8,987	9,705	9,778	Machines et équipements
Automobile products		86,469	92,690	7,927	7,870	7,970	7,760	7,820	7,799	7,912	7,645	7,900	7,848	7,924	7,414	7,246	Produits automobiles
Consumer goods		16,245	16,320	1,392	1,413	1,445	1,372	1,344	1,333	1,320	1,307	1,362	1,368	1,371	1,343	1,359	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	97.0	99.3	98.5	97.2	96.7	95.9	94.1	91.6	92.6	92.3	93.4	92.3	93.2	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	93.9	95.6	95.8	96.5	99.5	98.6	98.1	95.3	93.1	90.8	92.3	92.2	92.8	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.6	175.0	158.6	172.8	168.8	179.3	182.3	190.9	200.6	203.7	187.2	186.6	185.4	199.3	204.0	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	102.6	103.0	105.3	103.1	98.1	98.8	95.2	90.2	93.4	83.1	83.4	85.0	84.9	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	104.3	107.1	106.2	105.4	106.5	105.4	104.3	101.9	104.3	103.2	104.4	104.6	106.2	Biens industriels
Machinery & equipment		86.1	79.5	82.8	84.9	83.2	81.0	79.9	78.8	76.4	72.7	73.8	73.6	75.0	72.9	74.1	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	97.9	100.5	100.0	98.0	97.7	96.3	94.6	92.5	93.1	93.8	94.5	93.4	94.0	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	101.3	103.7	102.0	99.8	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	96.7	95.2	96.5	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,888	380,184	30,563	31,993	30,974	32,789	32,033	32,438	32,810	32,660	33,704	34,297	33,565	34,093	33,593	Total(1)
Agricultural & fish products		22,032	22,303	1,901	1,923	1,869	1,880	1,781	1,830	1,878	1,850	1,876	2,075	1,981	1,937	1,971	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,983	14,161	1,241	1,203	1,199	1,283	1,137	1,138	1,089	1,167	1,345	1,373	1,347	1,273	1,143	Produits énergétiques
Forest products		3,047	3,232	254	263	263	268	273	276	276	303	302	317	321	307	309	Produits forestiers
Industrial goods		64,153	70,786	5,756	5,764	5,905	6,065	5,932	6,171	6,176	6,091	6,146	6,363	6,143	6,435	6,104	Biens industriels
Machinery & equipment		114,553	130,567	10,210	11,217	10,411	11,050	11,106	11,138	11,615	11,504	11,728	11,941	11,793	12,333	12,135	Machines et équipements
Automobile products		76,630	79,846	6,390	6,639	6,519	7,220	6,842	6,885	6,613	6,566	7,081	7,094	6,771	6,563	6,871	Produits automobiles
Consumer goods		44,635	48,351	3,876	3,980	3,907	4,071	4,024	4,091	4,246	4,317	4,348	4,230	4,250	4,312	4,113	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*
Tableau CANSIM: *228-0035*

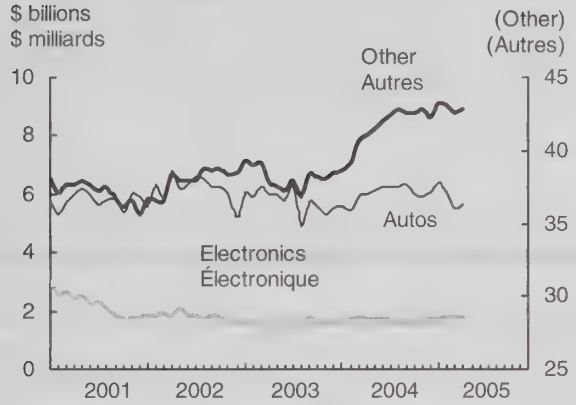
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

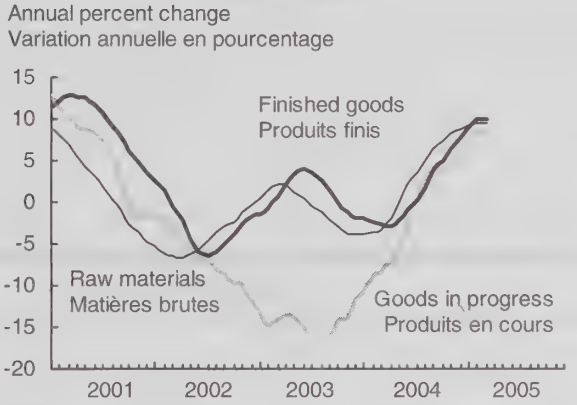
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

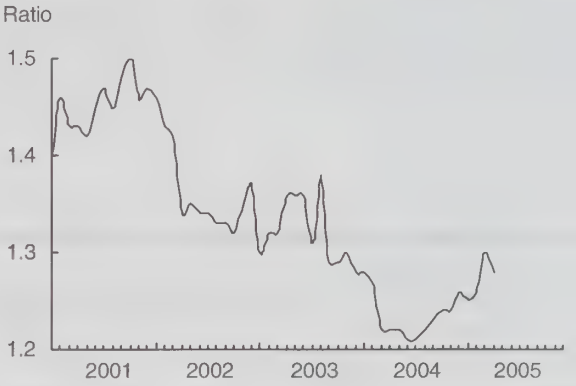
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



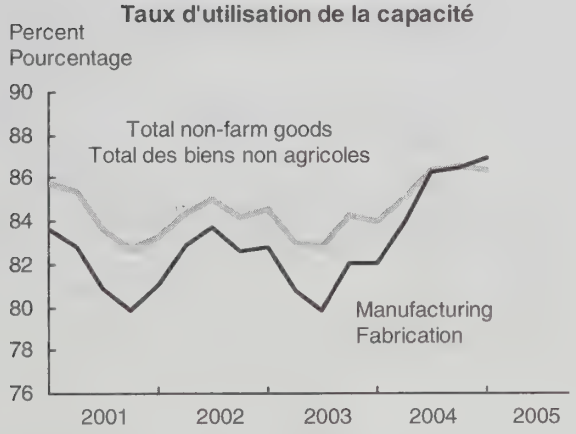
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



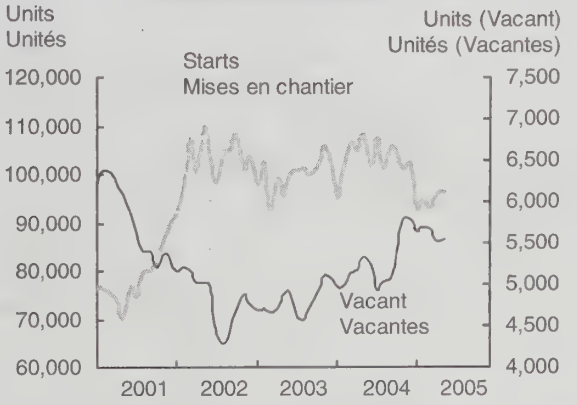
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

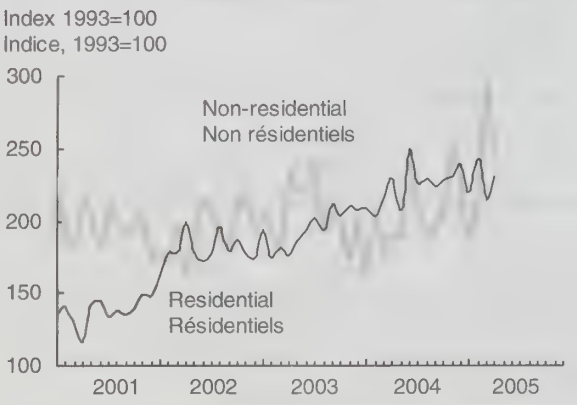


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	545,765	591,890	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,332	50,888	49,782	50,241	**Livraisons**
Annual % change		-0.8	8.5	7.6	9.8	12.2	10.0	17.0	10.3	10.5	12.1	9.4	12.1	9.8	2.9	3.1	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,062	255,113	20,711	21,228	21,456	21,773	21,709	21,759	21,747	21,960	21,630	21,691	21,632	21,815	21,742	Biens non durables
Durable goods	*800463*	308,703	336,777	28,039	28,068	28,532	28,552	28,957	28,793	28,399	28,478	28,334	29,641	29,256	27,967	28,499	Biens durables
New orders	*800913*	538,008	593,258	49,667	49,243	50,136	50,856	50,353	50,104	50,098	49,911	49,922	53,340	50,715	50,470	50,684	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.22	1.22	1.21	1.21	1.22	1.23	1.24	1.24	1.26	1.25	1.26	1.30	1.28	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,020	36,527	37,279	37,226	37,375	37,906	37,592	37,144	37,096	36,570	36,527	38,536	38,363	39,051	39,494	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,628	2,132	1,975	1,977	2,132	2,193	2,185	2,217	2,164	2,105	2,132	2,109	2,157	2,145	2,162	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,392	34,396	35,304	35,250	35,243	35,713	35,408	34,927	34,932	34,465	34,396	36,427	36,206	36,906	37,332	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,301	62,902	59,304	60,154	60,492	60,938	61,823	62,268	62,364	62,478	62,902	63,978	64,244	64,579	64,549	**Total**
Non-durable	*803228*	21,779	24,497	23,453	23,565	23,769	23,967	23,964	24,255	24,457	24,435	24,497	24,841	24,955	25,014	25,027	Non durables
Durable	*803240*	36,522	38,405	35,851	36,589	36,723	36,971	37,859	38,014	37,907	38,043	38,405	39,137	39,288	39,565	39,522	Durables
Raw materials	*801800*	24,981	27,180	25,724	26,128	26,370	26,818	27,029	27,168	27,100	27,197	27,180	27,611	27,655	27,993	27,989	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,892	9,931	9,488	9,563	9,633	9,724	9,600	9,792	9,851	9,909	9,931	10,131	10,147	10,145	10,191	Non durables
Durable	*801813*	16,088	17,249	16,236	16,565	16,737	17,094	17,428	17,375	17,249	17,288	17,249	17,480	17,509	17,848	17,798	Durables
Goods in process	*802263*	13,184	14,057	13,317	13,505	13,512	13,528	14,014	14,010	13,865	13,876	14,057	14,326	14,402	14,420	14,274	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,190	3,535	3,416	3,453	3,457	3,486	3,494	3,503	3,539	3,498	3,535	3,454	3,466	3,489	3,397	Non durables
Durable	*802276*	9,993	10,522	9,901	10,052	10,055	10,042	10,520	10,508	10,325	10,378	10,522	10,872	10,936	10,931	10,877	Durables
Finished goods	*802726*	20,137	21,664	20,263	20,521	20,610	20,592	20,780	21,090	21,399	21,405	21,664	22,041	22,186	22,165	22,286	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	9,697	11,030	10,548	10,549	10,679	10,757	10,870	10,960	11,066	11,028	11,030	11,255	11,342	11,380	11,438	Non durables
Durable	*802739*	10,440	10,634	9,715	9,972	9,931	9,834	9,911	10,131	10,333	10,378	10,634	10,785	10,844	10,785	10,847	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0600).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	207	204	222	110	200	203	188	195	170	165	186	188	180	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	-2.3	-10.1	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	-2.3	-16.7	-13.0	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	114	120	127	77	123	125	119	123	108	109	109	105	94	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	92	84	94	33	76	78	69	73	62	55	77	83	86	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,575	136	131	131	132	131	128	134	132	131	127	143	137	139	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	820	71	69	69	69	69	66	69	68	68	65	73	72	73	Voitures particulières
North American	*2678*	605	543	47	46	46	46	46	43	45	44	46	44	51	50	51	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	277	24	23	23	23	22	23	24	23	22	21	21	21	22	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	755	65	62	62	62	63	62	65	65	63	62	70	65	66	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,360	17,468	17,151	17,220	17,582	17,691	17,986	17,981	17,866	17,741	17,807	17,699	17,626	17,557	17,317	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,083	569	586	590	589	629	629	696	562	626	621	568	646	617	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,800	759	886	832	835	843	842	821	821	764	842	883	833	834	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,141	913	970	952	974	950	945	952	903	975	988	1,017	985	952	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,393	968	952	946	988	961	952	1,086	1,020	1,021	1,117	1,079	1,023	1,063	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,784	887	919	927	929	935	915	909	921	954	962	996	950	890	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,641	2,444	2,485	2,546	2,579	2,576	2,582	2,676	2,671	2,710	2,772	2,738	2,688	2,733	Stocks
Shipments	*800461*	41,187	45,848	3,688	3,740	3,823	3,915	4,030	3,994	3,947	4,014	3,957	3,952	4,017	3,983	3,939	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.7	120.0	120.5	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	128.4	131.7	131.1	134.4	135.7	136.8	140.3	139.8	142.2	138.3	143.3	146.2	145.6	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	39.7	39.8	39.2	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	39.3	38.9	39.3	38.0	38.2	39.3	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	24.89	24.37	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.99	25.54	25.70	25.91	25.50	25.36	25.07	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	1,258.77	1,239.17	1,247.86	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,297.11	1,298.71	1,299.79	1,262.84	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	13,501	13,473	13,150	13,525	13,746	13,252	13,468	13,057	12,979	13,446	13,114	13,709	13,801	13,687	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363). Imports by commodity, Exports by commodity, Information Officer (951-9647).*
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363). Importations par marchandise; Exportations par marchandise, Agent d'information (951-9647).*
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.7	85.5	84.6	83.0	82.8	84.3	84.0	85.1	86.4	86.6	86.4	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	88.4	86.1	88.9	88.3	88.1	88.3	87.8	86.3	85.3	84.9	84.4	Construction
Forestry	*4331082*	86.7	93.6	88.4	90.6	82.9	85.0	89.3	90.9	97.1	97.3	92.7	Forêts
Mining	*4331083*	86.2	87.5	84.0	83.7	88.4	88.9	87.1	88.3	87.4	87.2	84.7	Mines
Utilities	*4331086*	85.6	85.3	88.9	85.2	84.3	84.1	84.3	83.6	85.3	88.0	87.6	Services publics
Manufacturing	*4331088*	81.4	84.7	82.8	80.8	79.9	82.1	82.1	84.0	86.3	86.5	87.0	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.1	83.8	77.8	77.8	78.0	78.8	78.9	82.2	86.3	88.0	91.5	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	83.3	87.3	86.7	82.7	80.7	83.1	83.7	86.7	89.6	89.2	88.8	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	69.6	82.2	63.4	66.0	70.9	78.2	79.4	80.2	84.1	85.2	91.6	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	73.6	77.6	72.2	71.8	74.0	76.4	76.5	77.2	78.4	78.3	80.3	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	88.4	90.0	87.6	85.9	87.6	92.5	91.6	90.4	91.6	86.5	86.1	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	88.2	91.9	93.2	88.3	84.9	86.4	87.1	90.3	93.5	96.7	93.6	Bois
Clothing	*4331096*	78.1	76.5	81.4	77.6	76.1	77.4	77.0	76.8	76.3	75.9	75.2	Vêtements
Paper	*4331099*	91.1	91.3	93.3	92.0	90.0	89.2	89.3	90.5	92.6	92.8	90.6	Papiers
Petroleum	*4331101*	95.4	93.1	95.8	96.7	93.5	95.8	95.3	94.6	92.8	89.7	88.2	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.9	84.4	83.6	82.2	77.3	80.6	81.7	83.4	86.5	86.0	85.7	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Total	*170328*	34,458	36,543	9,125	7,737	7,788	9,808	9,089	9,090	8,348	10,016	9,401	**Total**
Animal products	*170368*	16,188	17,157	4,622	4,061	3,478	4,028	4,248	4,048	4,269	4,593	4,535	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,163	5,070	1,844	1,313	724	1,282	1,317	1,088	1,180	1,485	1,420	Boeuf
Hogs	*170380*	3,397	4,263	850	881	871	795	936	1,109	1,144	1,074	1,051	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,785	1,845	421	455	461	449	454	432	464	495	474	Volaille
Dairy	*170383*	4,481	4,591	1,101	1,136	1,108	1,136	1,133	1,145	1,146	1,167	1,203	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,426	14,506	3,101	3,013	3,380	3,933	3,635	3,588	3,308	3,975	3,259	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,246	2,147	393	541	824	488	392	604	683	467	381	Blé
Barley	*170365*	379	434	84	72	99	124	124	128	105	77	85	Orge
Canola	*170334*	1,891	2,136	280	274	573	763	612	415	507	602	422	Colza
Corn	*170336*	787	795	211	161	145	270	244	199	141	210	149	Maïs
Floriculture	*170345*	1,902	1,928	346	768	331	457	347	784	336	461	389	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,501	1,581	161	438	575	327	158	478	599	346	188	Légumes
Direct payments	*170387*	4,843	4,880	1,402	663	930	1,847	1,206	1,454	771	1,449	1,608	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm cash receipts, contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles, personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	144,813	149,425	12,052	12,598	12,285	13,022	12,616	12,200	12,739	12,155	12,748	Production nette
Imports	*17952*	52,653	54,274	3,803	4,562	4,696	4,544	4,628	4,263	4,652	4,577	4,564	Importations
Total supply	*17953*	197,466	203,700	15,856	17,160	16,982	17,566	17,244	16,463	17,390	16,732	17,312	Total des ressources
Exports	*17969*	89,512	94,228	7,158	8,090	8,253	7,725	7,987	7,142	7,482	7,687	8,695	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	174,406	177,148	12,193	13,626	15,284	17,758	19,201	17,271	16,235	14,005	13,081	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,472	105,078	8,103	8,250	8,256	9,751	9,465	8,873	8,814	8,194	8,258	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,934	72,070	4,090	5,376	7,029	8,007	9,736	8,397	7,421	5,810	4,823	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	106,742	110,908	8,286	8,973	8,839	9,155	9,779	8,945	9,590	8,933	8,708	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	123,402	126,287	9,999	10,496	10,446	10,755	11,024	10,226	10,761	9,953	9,783	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	98,632	102,513	8,180	8,821	8,145	8,550	8,388	8,047	8,659	7,945	8,419	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,239	9,564	9,980	9,784	9,690	9,239	9,562	9,707	10,186	10,181	9,490	Stocks de fermeture

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,436	12,662	12,650	12,119	12,474	12,360	12,267	12,155	10,737	11,464	11,836	Production nette
Imports	*17952*	4,303	4,682	4,887	4,712	4,078	4,360	4,570	4,636	4,925	4,242	3,872	Importations
Total supply	*17953*	16,739	17,344	17,537	16,831	16,552	16,719	16,838	16,791	..	..	..	Total des ressources
Exports	*17969*	8,607	8,056	7,759	7,492	7,832	7,694	7,795	7,659	6,305	6,758	7,267	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	12,334	12,616	12,629	12,611	13,541	15,390	18,236	19,382	..	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,428	8,784	8,754	8,329	8,197	8,993	9,988	10,032	..	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	3,906	3,832	3,876	4,282	5,344	6,397	8,248	9,350	..	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	8,919	9,645	9,842	9,476	8,817	9,130	9,123	9,343	9,205	..	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,442	11,081	11,006	10,425	10,377	10,203	11,006	10,740	9,912	..	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,652	8,752	8,878	8,479	8,703	8,715	8,874	8,717	7,944	..	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,497	9,768	9,654	9,748	9,769	9,564	9,564	9,956	10,269	..	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIE), contact: R. Sheldrick (613-951-4804).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIF au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2004 A	2004 M	2004 J	2004 J	2004 A	2004 S	2004 O	2004 N	2004 D	2005 J	2005 F	2005 M	2005 A	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	516,734	517,696	39,860	38,066	37,175	41,227	41,653	38,107	41,269	44,518	51,593	53,724	46,754	48,955	42,142	Des services publics
Industry	*222426*	47,469	50,016	4,066	4,177	4,336	4,507	4,088	4,023	4,086	3,927	4,105	4,254	3,869	4,162	3,940	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	2,141	2,433	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	2,843	3,275	2,875	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	557,615	556,669	43,879	42,067	40,850	42,890	42,336	41,131	44,024	47,162	54,423	56,618	49,049	50,891	44,421	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	5,692	5,422	5,161	5,386	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	5,403	5,294	5,892	5,412	Production
Exports	*198*	28,320	27,087	1,772	2,988	2,461	2,260	2,171	1,975	2,462	2,192	2,628	2,124	2,126	1,804	2,412	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	772	716	884	891	661	869	809	831	848	672	718	760	851	Gypse(2)
Cement(3)	*29505576*	13,418	13,863	1,106	1,340	1,391	1,436	1,411	1,382	1,414	1,277	1,025	692	722	878	1,157	Ciment(3)
Lime(2)	*3441*	2,221	2,410	201	208	204	205	210	216	206	196	195	196	192	213	194	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,181	991	1,210	1,202	1,207	1,261	1,315	1,297	1,213	1,219	1,564	992	770	1,118	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,181	1,102	1,033	853	667	738	866	748	968	758	794	931	1,068	994	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	540	46	48	48	41	40	45	46	50	48	40	45	53	50	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	44	43	32	42	43	42	46	48	50	43	39	46	42	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	18	14	18	8	14	14	19	14	14	16	12	18	14	Nickel
Lead	*220*	93	71	6	4	5	8	5	6	6	6	7	7	7	6	6	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	13	14	11	7	7	7	13	14	14	12	11	10	9	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	66	62	60	59	66	73	66	55	52	52	55	54	54	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	63	72	70	62	70	68	67	71	70	71	64	70	67	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	2,517	3,664	2,960	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	2,283	1,683	2,340	2,578	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,503	11,114	11,109	11,534	10,256	10,606	10,867	10,299	10,449	10,918	10,018	9,070	12,390	10,040	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,262,496	115,732	93,221	97,790	79,658	93,804	114,264	105,830	120,125	119,777	99,341	91,717	84,912	103,340	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	1,078	992	883	285	1,005	967	1,282	1,286	620	1,144	1,086	818	1,232	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
(3) Refer to v3443 for data prior to 2004.
Sources: *Electric power statistics, Client services (951-9497).*
Coal and coke statistics, Client services (951-9497).
Cement, contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
(3) Utilisez la série v3443 pour les données antérieures à 2004.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique, Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke, Service aux clients (951-9497).
Ciments, personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,045	..	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	1.4	22.2	3.2	11.8	1.9	8.9	21.0	14.2	8.6	15.8	20.5	10.0	..	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,438	1,889	1,633	1,452	1,504	1,557	1,920	1,752	1,440	1,690	2,247	1,886	..	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	269	300	282	251	326	367	411	321	150	251	354	372	..	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	759	1,057	817	866	847	902	885	937	989	1,037	1,166	1,034	..	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	410	531	533	335	331	288	624	494	300	401	727	480	..	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	2,844	3,423	3,104	3,148	3,056	3,120	3,158	3,262	3,018	3,330	2,930	3,158	..	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	232	232	224	247	236	230	244	236	204	218	218	230	219	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	18.2	11.5	-0.2	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.6	-1.5	-12.7	-1.3	-5.5	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	208	208	192	214	204	200	214	206	175	189	190	200	189	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	108	102	108	101	106	104	101	102	93	94	93	96	96	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	100	107	84	113	98	96	113	104	82	95	97	104	93	Multifamiliales

		2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	61,688	66,801	56,872	57,233	58,693	59,612	59,947	60,164	62,723	63,919	65,270	66,297	67,428	68,209	67,944	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,686	33,323	26,965	28,480	29,813	30,397	29,942	29,940	30,805	32,059	32,647	33,034	33,543	34,068	33,519	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,229	24,215	20,416	20,428	20,668	20,904	21,560	22,172	22,400	22,784	23,544	23,660	24,392	25,264	25,380	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	8,841	9,382	9,440	8,356	8,248	8,344	8,516	8,212	9,508	9,128	9,180	9,632	9,588	9,128	9,288	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	40,603	43,958	36,438	35,649	39,110	41,591	39,396	41,456	39,878	41,683	43,502	43,572	44,132	44,627	46,082	Ventes Total
Single	*1992127*	31,142	33,167	27,628	27,832	30,108	31,028	30,916	31,268	30,740	31,644	33,116	32,852	33,244	33,456	33,504	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,497	10,831	8,832	7,856	9,040	10,596	8,520	10,220	9,172	10,076	10,424	10,760	10,928	11,212	12,624	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: H. Mulder (748-2360).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: H. Mulder (748-2360).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

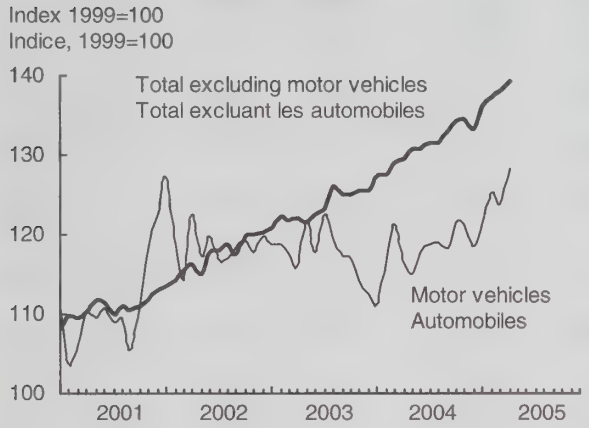
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

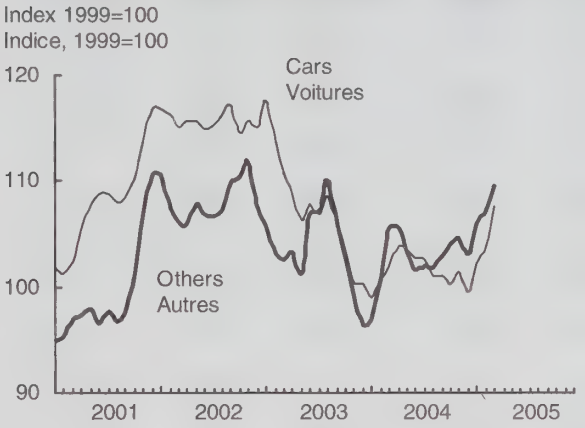
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

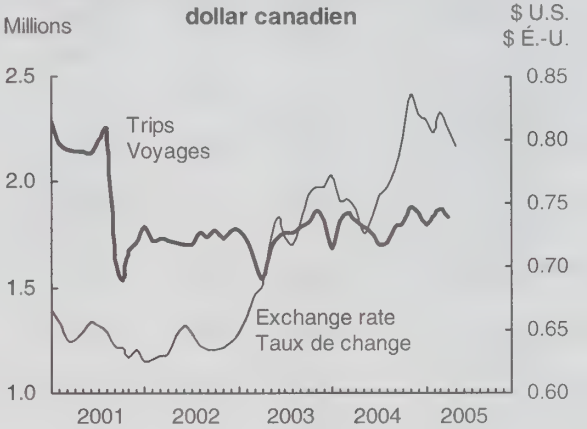
Retail Sales
Ventes au détail



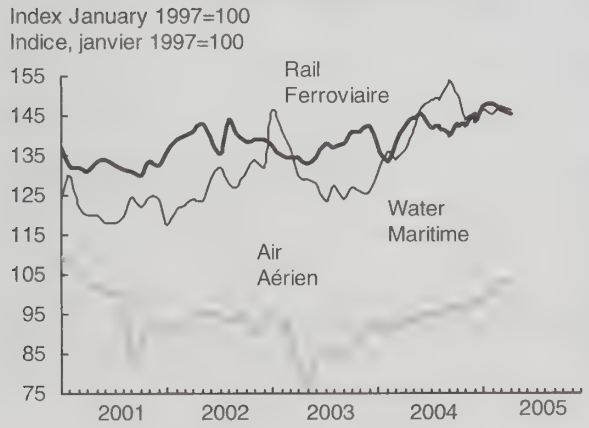
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



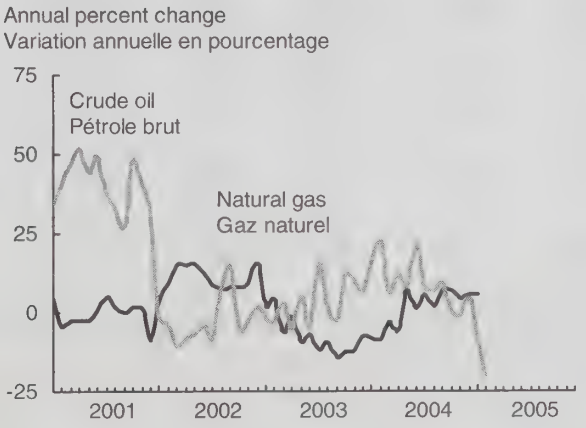
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

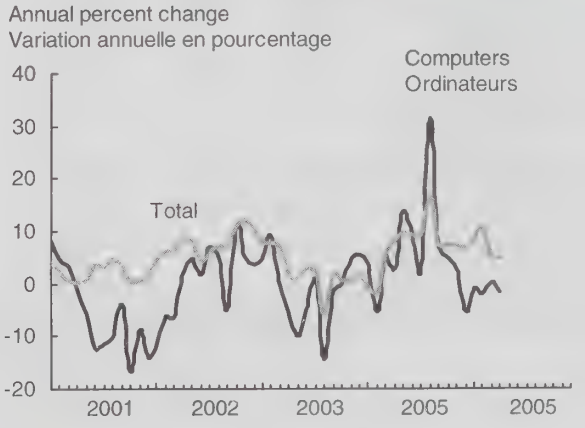


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	331,147	346,721	27,841	27,803	27,741	27,659	27,872	28,234	28,757	28,524	28,647	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,184	68,141	5,649	5,612	5,452	5,404	5,340	5,640	5,872	5,571	5,529	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,559	1,197	1,220	1,226	1,173	1,157	1,179	1,218	1,217	1,189	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	248,569	264,021	20,995	20,971	21,063	21,082	21,375	21,415	21,668	21,737	21,929	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,954	33,364	2,513	2,391	2,428	2,464	2,582	2,617	2,615	2,628	2,852	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	65,245	68,568	5,425	5,505	5,489	5,504	5,592	5,552	5,578	5,606	5,659	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	13,294	13,790	1,116	1,120	1,141	1,153	1,150	1,127	1,169	1,152	1,182	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,188	1,631	1,632	1,656	1,630	1,645	1,673	1,714	1,675	1,670	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,911	20,971	1,697	1,613	1,595	1,621	1,629	1,648	1,726	1,726	1,731	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,769	1,811	1,816	1,799	1,823	1,860	1,849	1,868	1,865	1,870	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,945	1,015	1,022	1,034	1,042	1,033	1,062	1,070	1,073	1,062	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,974	11,025	928	943	937	949	896	891	892	900	908	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,124	3,366	3,371	3,414	3,389	3,450	3,467	3,496	3,561	3,493	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,277	1,492	1,558	1,570	1,508	1,537	1,529	1,540	1,552	1,503	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,586	323,287	26,053	26,137	26,041	25,909	26,056	26,419	26,850	26,616	26,473	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.8	3.8	4.1	3.0	3.1	2.0	2.9	3.9	6.0	4.3	2.4	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,697	93,298	7,373	7,433	7,481	7,430	7,611	7,611	7,688	7,713	7,714	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,561	30,390	2,385	2,438	2,409	2,423	2,465	2,454	2,495	2,482	2,515	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,653	16,193	1,311	1,308	1,324	1,318	1,346	1,353	1,355	1,339	1,339	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,829	14,002	1,079	1,087	1,095	1,087	1,106	1,147	1,139	1,163	1,158	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,047	4,152	340	342	339	338	337	339	340	348	345	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,401	3,792	293	300	295	297	308	307	324	318	302	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,441	9,159	716	710	740	720	740	752	746	758	757	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,672	4,909	395	398	403	407	409	413	411	412	407	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,093	10,701	854	850	877	839	899	846	878	893	891	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,371	30,410	30,861	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,664	5,758	5,743	5,703	5,852	5,830	5,640	5,817	6,012	5,930	6,155	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,211	1,185	1,215	1,204	1,248	1,255	1,281	1,262	1,303	1,301	1,333	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	21,945	22,057	22,088	22,345	22,525	22,578	22,360	22,817	23,056	23,179	23,372	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,818	2,772	2,805	2,795	2,977	2,960	2,943	2,963	2,984	3,046	3,097	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,661	5,710	5,732	5,813	5,803	5,955	5,905	5,950	5,938	5,956	5,956	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,153	1,168	1,127	1,185	1,205	1,163	1,008	1,145	1,231	1,206	1,200	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,672	1,714	1,677	1,691	1,686	1,681	1,692	1,704	1,759	1,773	1,788	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,752	1,759	1,812	1,814	1,798	1,793	1,783	1,813	1,854	1,849	1,933	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,907	1,892	1,914	1,929	1,946	1,956	1,914	1,959	1,963	1,987	1,987	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,051	1,066	1,085	1,115	1,118	1,106	1,105	1,132	1,149	1,133	1,162	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	908	928	924	958	932	931	957	973	993	992	1,006	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,495	3,516	3,511	3,524	3,561	3,526	3,523	3,626	3,611	3,659	3,651	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,527	1,532	1,501	1,520	1,499	1,508	1,531	1,552	1,572	1,579	1,593	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	26,666	26,835	26,965	27,177	27,392	27,330	26,970	27,623	28,027	27,944	28,326	Volume ($ de 1997)
Annual % change		3.2	2.7	2.6	4.3	4.8	5.0	4.1	6.0	6.1	4.1	6.4	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,737	7,882	7,762	7,930	7,879	7,919	7,853	8,074	8,101	8,172	8,193	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,528	2,556	2,538	2,582	2,560	2,656	2,561	2,664	2,664	2,703	2,695	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,335	1,396	1,335	1,359	1,366	1,338	1,332	1,383	1,402	1,390	1,422	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,162	1,175	1,186	1,233	1,188	1,165	1,179	1,207	1,217	1,208	1,204	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	348	348	350	350	349	352	344	351	349	350	354	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	308	319	311	319	318	321	336	332	334	333	334	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	765	776	770	786	781	766	763	785	793	794	809	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	400	416	386	419	412	408	415	429	429	429	432	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	891	895	887	882	904	912	922	923	914	963	943	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541). Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).*
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (n° 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541). Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).*
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,301	35,264	35,399	35,589	36,105	35,504	35,208	37,077	37,462	37,760	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	1.8	0.4	0.4	1.9	-0.5	-1.7	5.0	8.1	9.5	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	7,283	7,281	7,330	7,487	7,185	6,738	7,565	7,815	7,684	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,119	7,087	7,095	7,235	7,253	7,126	7,275	7,510	7,433	7,671	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	385	399	407	418	403	418	429	451	415	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,737	4,474	4,460	4,487	4,537	4,490	4,744	5,084	5,098	5,086	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,733	7,028	7,053	7,047	6,961	7,079	6,990	7,122	7,017	7,226	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,239	4,927	4,961	4,866	5,036	5,038	4,992	5,157	5,198	5,276	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,934	4,078	4,150	4,219	4,415	4,182	4,052	4,210	4,450	4,402	Produits divers

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Total	*21645507*	38,002	38,191	38,487	37,827	37,955	38,194	38,636	38,513	38,950	39,038	39,401	**Total**
Annual % change		9.1	9.2	16.2	7.3	7.2	7.3	7.0	8.5	10.6	5.3	5.2	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,979	7,668	7,721	7,386	7,406	7,382	7,780	7,344	7,379	7,246	7,496	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	7,654	7,753	8,053	8,025	7,913	8,030	7,677	7,949	7,979	8,087	7,954	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	395	402	458	460	457	466	479	469	478	407	432	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	5,128	5,266	5,291	5,272	5,410	5,412	5,456	5,589	5,641	5,593	5,728	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,178	7,394	7,216	7,171	7,123	7,070	7,146	7,036	7,240	7,429	7,257	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,181	5,218	5,126	5,231	5,119	5,321	5,383	5,525	5,459	5,641	5,583	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,487	4,491	4,623	4,282	4,526	4,512	4,717	4,601	4,774	4,635	4,949	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIE), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIF au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,332	3,381	3,515	3,461	3,309	3,482	3,588	3,525	3,487	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	2,900	2,929	3,035	2,971	2,846	3,009	3,117	3,042	3,009	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,785	1,803	1,866	1,816	1,683	1,817	1,852	1,819	1,792	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	644	654	674	656	636	679	693	685	681	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,854	1,093	1,087	1,121	1,105	1,063	1,136	1,166	1,163	1,167	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	432	452	480	490	464	474	471	483	478	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	3,253	3,327	3,345	3,323	3,171	3,288	3,260	3,270	3,254	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	2,977	3,044	3,057	3,027	2,873	2,984	2,955	2,928	2,885	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,628	1,668	1,660	1,616	1,531	1,622	1,570	1,521	1,491	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	750	817	780	809	779	775	787	803	808	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,093	1,205	1,264	1,233	1,246	1,219	1,231	1,253	1,273	1,276	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	276	283	287	296	297	304	306	342	369	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,386	3,364	3,360	3,516	3,512	3,659	3,622	3,549	3,642	3,722	3,673	**Total**
From US	*129472*	2,916	2,893	2,905	3,010	3,036	3,163	3,120	3,036	3,132	3,202	3,149	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,757	1,703	1,712	1,791	1,806	1,880	1,855	1,798	1,845	1,871	1,838	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	656	656	700	654	672	717	702	690	723	730	710	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,128	1,132	1,151	1,132	1,186	1,210	1,217	1,219	1,241	1,261	1,247	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	470	471	455	506	476	496	503	514	511	520	523	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,282	3,228	3,022	3,313	3,276	3,226	3,154	3,154	3,192	3,146	3,163	**Total**
From US	*129450*	2,917	2,867	2,659	2,940	2,869	2,877	2,805	2,797	2,826	2,768	2,779	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,504	1,397	1,263	1,492	1,459	1,476	1,448	1,445	1,464	1,439	1,446	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	789	807	758	779	760	773	766	751	751	758	757	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,263	1,302	1,249	1,262	1,256	1,256	1,228	1,238	1,243	1,232	1,237	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	366	361	363	373	406	349	349	358	367	378	384	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-PIE), contact: L. Wilson (951-1790).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-PIF au catalogue), personne ressource: L. Wilson (951-1790).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	119,001	9,163	10,426	10,607	10,290	10,025	9,571	9,874	9,638	10,013	9,393	7,715	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	100,447	7,734	8,800	8,953	8,686	8,462	8,079	8,334	8,136	8,452	7,928	6,513	..	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	27,378	2,123	1,830	1,855	2,761	2,051	2,115	2,544	2,469	2,412	2,354	1,968	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	20,847	1,616	1,393	1,413	2,102	1,562	1,610	1,937	1,880	1,837	1,793	1,498	..	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	267,461	22,036	23,272	22,023	22,790	21,937	21,177	22,383	20,911	23,956	24,262	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	195,246	16,086	16,988	16,077	16,637	16,014	15,460	16,339	15,265	17,488	17,711	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	21,381	1,693	1,741	1,797	2,007	2,103	1,870	1,853	1,613	1,723	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	66,020	5,063	5,395	5,873	6,736	6,996	5,915	5,409	4,388	5,092	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	291,381	24,108	24,703	23,355	24,538	23,600	24,590	25,912	22,790	23,498	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	1,470,027	104,514	122,843	122,927	130,597	126,479	130,616	138,491	115,445	119,336	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,839	248,669	22,167	21,863	21,493	19,181	19,494	19,419	21,841	22,433	20,900	19,658	20,097	22,899	21,536	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products.*
Natural Gas Transportation and Distribution.
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline.*
Transport et distribution du gaz naturel.
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

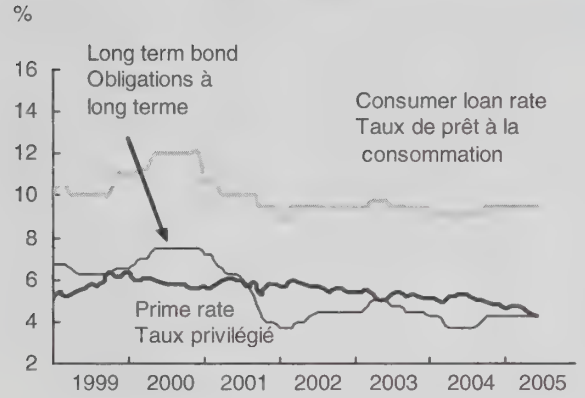
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

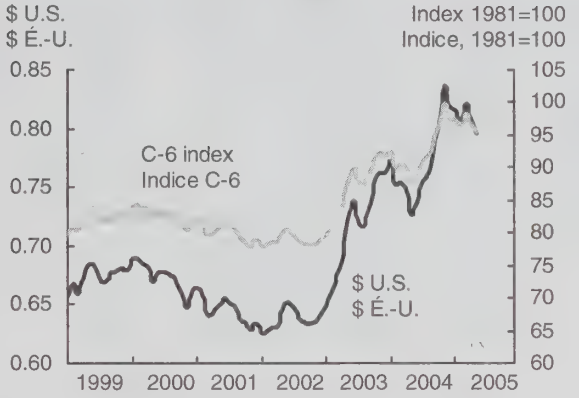
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



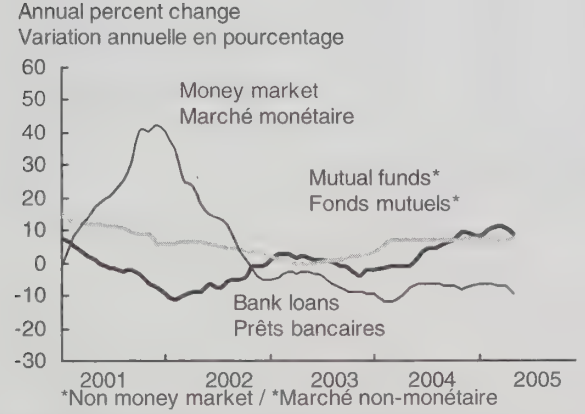
Exchange Rates
Taux de change



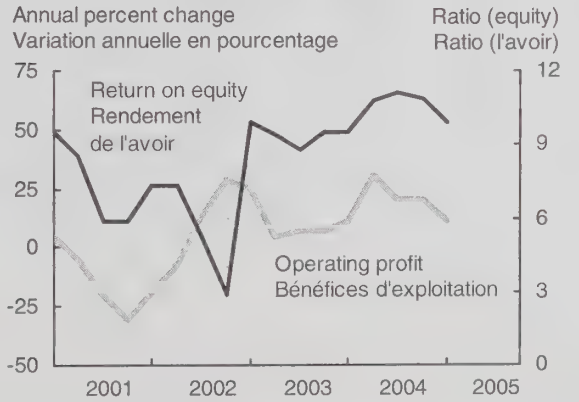
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

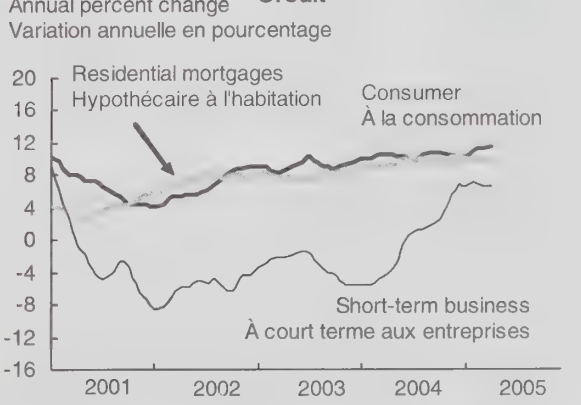


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	3.00	3.00	2.75	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	4.50	4.50	4.25	4.25	4.00	3.75	3.75	3.75	3.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	2.69	2.64	2.37	2.18	2.04	1.98	1.98	2.04	2.06	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.73	2.66	2.37	2.25	2.10	2.05	2.07	2.10	2.12	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.75	4.75	4.30	4.30	4.30	4.45	4.55	4.70	4.60	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	6.50	6.45	6.05	5.80	5.70	6.15	6.50	6.70	6.55	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	5.24	5.14	5.15	4.98	4.94	5.23	5.23	5.30	5.29	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.313	1.313	1.296	1.329	1.328	1.342	1.378	1.358	1.322	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.762	0.762	0.772	0.752	0.753	0.745	0.726	0.737	0.756	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.220	2.299	2.363	2.483	2.426	2.418	2.465	2.482	2.438	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	1.617	1.538	1.614	1.636	1.681	1.629	1.609	1.655	1.649	1.622	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	12.02	12.18	12.19	12.46	12.25	12.46	12.31	12.41	12.07	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	92.09	91.65	92.54	90.19	90.55	89.74	87.57	88.68	91.00	Indice C-6(3)

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	3.75	4.00	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.09	2.37	2.54	2.62	2.46	2.47	2.46	2.50	2.50	2.46	2.47	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.22	2.50	2.60	2.74	2.57	2.56	2.57	2.68	2.58	2.59	2.58	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.40	4.80	4.90	5.00	4.80	4.80	4.80	5.05	4.90	4.85	4.75	1 an
5-year	*122521*	6.30	6.30	6.40	6.30	6.05	6.05	6.05	6.25	6.05	5.95	5.70	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.14	5.02	4.96	4.87	4.86	4.69	4.71	4.75	4.55	4.41	4.27	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.312	1.288	1.247	1.196	1.219	1.225	1.240	1.216	1.236	1.256	1.240	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.762	0.777	0.802	0.836	0.820	0.816	0.807	0.822	0.809	0.796	0.806	inversé
British pound	*37430*	2.388	2.310	2.254	2.227	2.350	2.300	2.340	2.318	2.344	2.329	2.254	Livre britannique
Euro	*121742*	1.600	1.574	1.559	1.556	1.632	1.605	1.613	1.605	1.600	1.593	1.508	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	11.90	11.70	11.46	11.43	11.73	11.86	11.81	11.56	11.53	11.78	11.41	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	91.80	93.52	96.36	99.92	97.74	97.41	96.40	98.17	96.82	95.45	97.06	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

	'000,000	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Volume(1)	*6379*	55,563	61,278	5,514	5,253	7,183	5,745	6,125	5,316	4,478	4,377	3,926	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	648,654	833,906	55,358	66,003	84,253	72,689	86,439	75,232	61,917	62,150	54,344	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,162	8,646	7,859	8,221	8,521	8,788	8,586	8,244	8,417	8,546	8,458	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	19.6	24.3	29.7	34.1	35.4	25.2	22.7	22.4	16.5	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	24.97	19.18	20.02	19.72	20.22	20.48	19.28	18.82	18.83	19.17	19.24	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.85	1.71	1.72	1.64	1.62	1.62	1.67	1.74	1.74	1.72	1.75	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Volume(1)	*6379*	4,004	4,670	4,885	5,421	5,148	4,956	5,727	6,219	4,452	4,496	4,911	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	51,946	66,083	70,942	75,957	71,954	75,608	87,024	100,109	75,290	74,107	87,931	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	8,377	8,668	8,871	9,030	9,247	9,204	9,668	9,612	9,369	9,607	..	Indice des prix(2)
Annual % change		11.5	16.8	14.1	14.9	12.5	8.0	10.0	12.0	13.7	14.1	..	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	18.74	19.45	18.74	18.40	18.81	18.74	17.60	17.81	17.24	..	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.82	1.74	1.71	1.70	1.67	1.68	1.67	1.68	1.75	..	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

Tableau 35. La bourse de Toronto

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,405	161,618	144,647	147,458	149,950	150,333	153,687	156,071	158,291	161,461	166,315	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	588,610	591,076	594,936	597,488	601,773	604,236	608,463	614,077	622,181	M2
M2++	*37150*	1,196,080	1,256,928	1,207,456	1,212,749	1,218,005	1,222,100	1,230,058	1,235,548	1,243,793	1,251,533	1,262,262	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	351,143	353,362	353,771	355,216	359,215	361,613	364,165	365,530	367,325	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	753,757	827,971	772,770	779,460	784,744	791,080	796,765	801,904	809,814	817,062	825,107	Total
Consumer	*122707*	235,851	260,234	241,980	244,073	245,995	248,146	249,928	251,953	254,418	256,872	259,489	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,906	567,737	530,790	535,386	538,749	542,934	546,838	549,951	555,396	560,191	565,618	Hypothécaire
Business credit	*122643*	903,009	939,664	907,493	908,969	909,944	912,003	916,582	922,340	927,407	932,913	941,178	**Crédit aux entreprises**

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	163,882	164,425	164,909	167,092	165,691	167,253	171,273	174,723	174,469	179,690	178,145	M1
M2	*37128*	622,381	623,035	624,868	629,393	626,974	632,379	637,970	642,592	642,657	649,970	650,693	M2
M2++	*37150*	1,264,186	1,265,865	1,269,486	1,275,758	1,276,228	1,286,318	1,292,504	1,301,725	1,304,654	1,315,234	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	369,377	371,253	373,387	375,541	378,265	381,385	381,447	385,812	387,883	389,830	393,094	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	831,699	839,191	845,121	852,943	858,424	865,325	870,885	878,590	885,679	893,325	..	Total
Consumer	*122707*	261,862	264,093	265,980	268,293	269,828	271,466	273,781	277,298	280,508	283,719	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	569,837	575,098	579,141	584,650	588,596	593,859	597,104	601,292	605,171	609,607	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	947,034	950,080	949,665	951,082	958,580	967,098	968,782	974,853	981,566	985,791	988,162	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	160,967	193,608	41,711	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	51,487	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,412,158	2,514,168	607,473	597,997	600,832	605,856	609,555	627,613	636,821	640,179	644,456	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	6.67	7.70	6.87	6.32	6.67	6.83	7.60	7.86	7.57	7.78	7.99	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	98,834	119,820	25,629	24,310	23,373	25,522	26,135	30,200	31,685	31,800	29,285	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	9.38	10.60	9.89	9.37	8.78	9.50	9.54	10.76	11.10	10.94	9.93	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Total	*634671*	160,967	193,609	41,711	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	51,487	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,108	27,155	7,561	5,108	5,200	5,239	6,206	6,478	6,924	7,547	8,026	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,365	10,475	773	755	873	1,127	1,135	1,137	1,129	969	962	Services publics
Manufacturing	*635463*	33,490	45,134	9,739	7,453	7,809	8,490	10,276	12,467	11,517	10,875	11,004	Fabrication
Construction	*635364*	5,591	6,095	1,330	1,379	1,471	1,411	1,558	1,565	1,507	1,465	1,477	Construction
Transportation	*635760*	5,365	7,700	1,346	1,156	1,294	1,569	1,889	1,754	1,439	2,618	2,806	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	10,240	12,966	4,637	4,958	5,249	5,458	5,714	6,125	6,299	6,311	6,398	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	64,147	93,216	9,714	14,869	18,482	21,083	25,077	24,187	20,817	23,134	24,665	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	2,175	2,331	495	466	602	613	534	519	591	686	661	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,590	1,954	415	408	440	328	451	444	456	603	575	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,488	8,791	2,037	2,195	2,216	2,040	2,197	2,564	1,801	2,229	2,531	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,495	1,482	356	395	399	345	332	365	345	440	393	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,633	2,987	616	676	664	677	715	760	741	771	763	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	937	1,272	253	252	216	216	242	307	341	382	374	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	8,535	10,918	-300	3,105	3,313	2,312	1,945	1,783	4,878	4,545	2,173	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	67,010	55,201	13,514	20,418	19,830	16,672	7,955	11,352	19,222	17,149	..	Total(1)
Federal	*122305*	-13,563	-19,501	-2,861	-4,047	-7,314	2,462	-4,300	-5,861	-11,802	3,200	-2,266	Fédéral
Provincial	*122308*	1,226	16,761	71	3,485	-211	8,763	-5,380	4,696	8,682	7,489	476	Provinciales
Corporate	*122314*	32,600	11,780	6,220	6,067	10,772	-1,974	5,216	4,327	4,211	-2,668	1,467	Des sociétés

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	20,323	55,473	-192	7,116	2,833	8,604	4,586	1,137	1,531	1,962	230	Total
Stocks	*113419*	13,492	35,836	565	4,266	588	1,531	5,003	505	2,107	2,166	101	Actions
Bonds	*113390*	8,294	20,062	1,060	2,533	969	6,835	-804	598	-90	412	-301	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-430	-1,817	317	1,276	238	386	33	-486	-616	430	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XIE), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XIF au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,823	412,790	434,857	435,605	432,823	432,071	428,727	421,611	412,790	425,947	..	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,111	39,109	9,555	10,715	10,621	11,197	8,905	10,249	8,758	9,413	9,012	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,654	56,428	12,344	14,486	16,591	8,364	13,023	15,922	19,119	5,895	10,981	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,955	46,808	13,419	7,927	10,772	12,344	10,755	10,976	12,733	12,632	8,706	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,729	30,046	13,348	4,443	10,982	3,581	16,134	6,280	4,051	5,143	8,230	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,226	16,761	71	3,485	-211	8,763	-5,380	4,696	8,682	7,489	476	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	86,871	70,261	25,682	17,956	23,959	13,497	19,497	16,286	20,981	10,964	15,467	Émissions brutes
Retirements	*122292*	54,271	58,480	19,462	11,889	13,187	15,471	14,281	11,958	16,770	13,632	14,000	Remboursements
Net new issues	*122314*	32,600	11,780	6,220	6,067	10,772	-1,974	5,216	4,327	4,211	-2,668	1,467	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,396	2,073	775	1,313	477	91	443	1,389	150	1,955	2,344	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,123	2,155	2,299	343	465	695	641	801	18	2	10	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,273	-81	-1,524	969	13	-603	-198	588	132	1,953	2,334	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,707	20,390	2,664	3,654	4,804	4,905	4,769	3,991	6,725	3,799	3,100	Émissions brutes
Retirements	*122298*	5,447	9,391	1,441	1,518	1,504	1,990	2,626	2,796	1,979	1,207	3,261	Remboursements
Net new issues	*122320*	7,262	10,998	1,224	2,136	3,300	2,915	2,143	1,194	4,746	2,592	-161	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

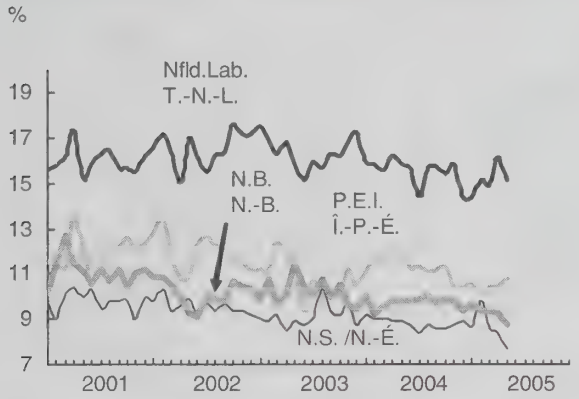
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

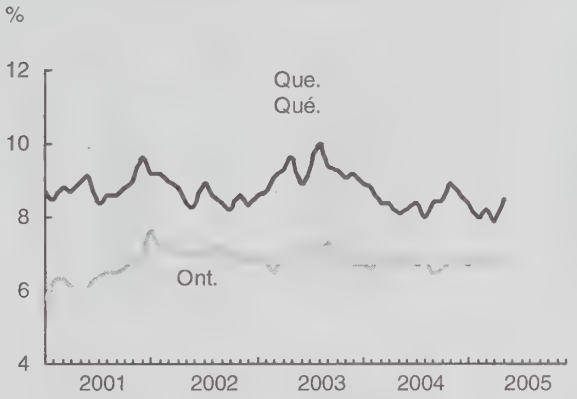
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

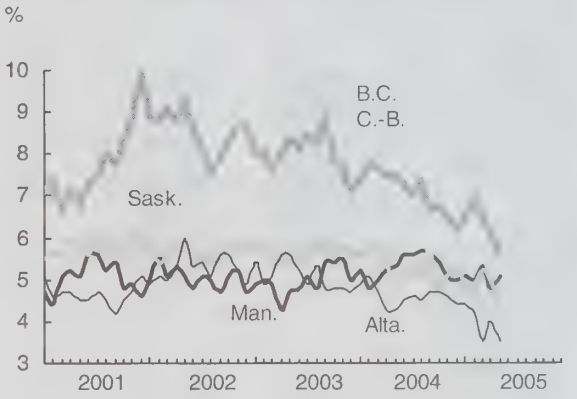
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



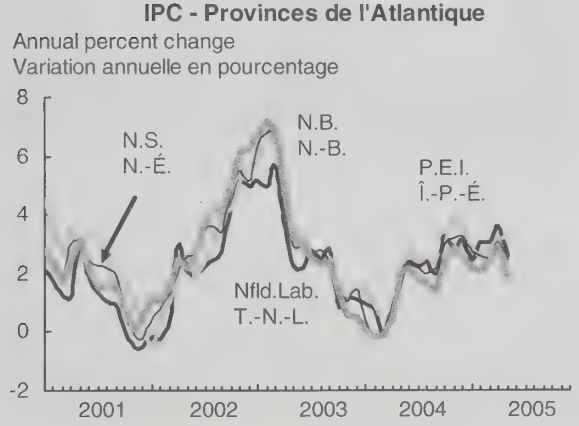
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



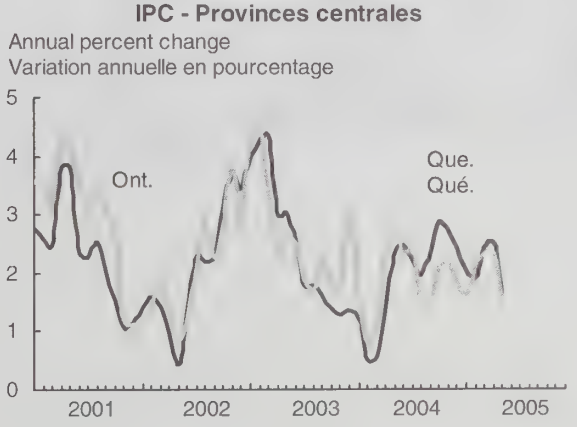
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

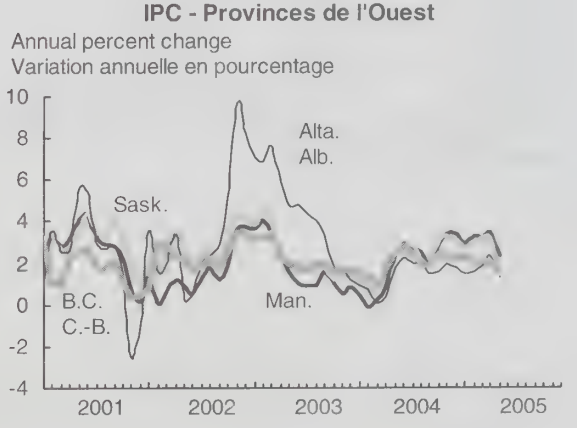


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1999	2000	2001	2002	2003	2004	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	1,293,289	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	19,563	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	4,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	30,036	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	23,369	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	267,032	Québec
Ontario	*687251*	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	517,614	Ontario
Manitoba	*687263*	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	40,265	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	40,456	Saskatchewan
Alberta	*687287*	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	187,430	Alberta
British Columbia	*687299*	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	156,481	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	1,130,960	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	15,069	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	3,437	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	25,672	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	21,316	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	237,770	Québec
Ontario	*3840163*	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	473,528	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	35,606	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	33,347	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	137,181	Alberta
British Columbia	*3840347*	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	141,542	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	1,104,016	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	17,307	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	4,258	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	30,857	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	23,203	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	240,491	Québec
Ontario	*3840165*	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	427,181	Ontario
Manitoba	*3840211*	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	36,903	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	32,587	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	137,089	Alberta
British Columbia	*3840349*	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	146,539	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	216	220	215	214	213	212	216	216	214	216	212	212	216	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	65	66	67	67	68	69	69	68	69	68	68	68	67	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	444	446	442	445	443	444	443	445	443	443	445	448	443	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	350	351	352	351	350	350	353	350	351	350	351	355	348	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,672	3,686	3,690	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	3,705	3,678	3,703	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,325	6,337	6,319	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	6,378	6,410	6,417	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	576	573	576	577	580	582	580	580	582	576	576	579	578	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	479	478	478	479	483	486	487	487	488	490	485	485	486	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,759	1,753	1,767	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	1,784	1,788	1,783	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,071	2,070	2,062	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	2,114	2,132	2,126	Colombie-Britannique
Participation rates	%																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	59.7	59.8	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	58.8	58.1	58.3	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	66.3	67.7	67.5	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	68.2	67.9	68.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	64.4	64.2	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	63.9	63.9	63.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	63.9	64.1	64.4	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	63.4	63.7	63.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	65.5	65.8	65.5	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	65.2	65.1	65.1	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.7	68.5	68.3	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	68.2	68.5	68.4	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	69.2	68.8	69.2	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	68.2	68.7	68.4	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	67.9	67.6	67.5	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	68.2	67.9	68.2	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.6	73.3	73.7	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	73.1	72.7	72.6	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	66.0	65.6	65.6	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	65.6	65.7	65.5	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	15.7	14.5	15.7	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	16.1	15.2	13.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	11.3	11.3	11.1	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	10.4	10.8	11.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	8.8	8.4	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	8.4	7.7	8.6	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	9.8	9.9	10.1	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	9.3	8.8	9.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.2	8.4	8.0	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	7.9	8.5	8.0	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.9	6.7	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	6.8	6.9	6.7	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.6	5.6	5.7	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	4.8	5.1	4.8	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	5.2	5.2	5.1	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	5.0	4.5	4.8	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.5	4.6	4.5	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	4.0	3.5	3.8	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	7.3	7.0	7.4	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	6.1	5.7	5.8	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XIE). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XIF au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	617,753	643,964	53,250	53,348	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,694	55,020	55,375	..	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,361	7,658	618	634	643	645	637	636	643	646	657	649	656	659	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	2,008	2,089	174	176	176	176	173	173	174	175	179	177	180	180	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,868	15,324	1,276	1,267	1,286	1,286	1,279	1,287	1,280	1,285	1,310	1,292	1,316	1,347	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,640	11,903	999	989	994	996	983	993	986	997	1,019	1,001	1,005	1,016	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,849	137,470	11,372	11,393	11,468	11,501	11,481	11,609	11,542	11,583	11,700	11,633	11,671	11,749	..	Québec
Ontario	*1996491*	262,016	272,596	22,547	22,597	22,739	22,764	22,784	22,923	22,894	23,022	23,224	23,108	23,206	23,330	..	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,304	20,072	1,664	1,666	1,676	1,674	1,683	1,683	1,691	1,700	1,718	1,707	1,721	1,735	..	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,337	16,073	1,329	1,332	1,341	1,345	1,351	1,350	1,354	1,358	1,377	1,368	1,380	1,383	..	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,953	78,878	6,486	6,507	6,554	6,570	6,610	6,652	6,674	6,761	6,826	6,818	6,866	6,915	..	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,253	78,605	6,512	6,511	6,549	6,570	6,581	6,592	6,620	6,628	6,721	6,659	6,733	6,767	..	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	13,502	13,449	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,657	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	188	185	185	190	189	189	188	188	189	190	186	185	185	187	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	64	62	64	65	66	64	64	64	64	65	63	64	64	64	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	379	379	376	380	380	379	379	378	377	379	376	379	381	381	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	298	298	298	299	299	299	299	296	297	297	294	294	295	295	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	3,182	3,169	3,159	3,182	3,198	3,187	3,198	3,192	3,195	3,196	3,203	3,194	3,200	3,204	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	5,258	5,244	5,228	5,264	5,258	5,241	5,276	5,281	5,299	5,305	5,312	5,317	5,314	5,323	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	526	523	526	528	532	529	529	526	527	532	523	529	528	529	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	401	397	398	402	403	403	405	404	403	407	405	406	406	406	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	1,486	1,477	1,479	1,483	1,482	1,480	1,495	1,493	1,506	1,510	1,513	1,513	1,515	1,515	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	1,671	1,662	1,665	1,674	1,673	1,672	1,680	1,682	1,691	1,699	1,693	1,696	1,702	1,707	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	690.35	705.68	707.09	704.66	708.58	702.96	706.05	709.44	707.48	708.82	711.24	709.11	711.11	716.60	718.00	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	647.32	646.00	655.95	654.00	651.23	649.83	652.29	646.21	643.33	648.16	644.50	643.60	649.17	650.70	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	556.44	567.81	560.56	556.54	553.29	551.33	551.88	554.89	558.59	560.75	562.99	563.29	565.39	569.30	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.08	611.93	616.05	611.05	613.61	611.50	611.11	614.97	612.59	614.42	625.98	626.88	630.09	631.38	633.58	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.20	640.10	639.49	634.42	643.56	637.86	635.87	646.64	643.11	646.17	651.92	648.04	653.12	651.58	652.28	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	657.90	670.44	671.99	667.97	681.12	672.34	669.73	681.39	670.72	666.83	674.51	665.04	671.10	679.28	672.88	Québec
Ontario	*1597266*	734.78	748.10	753.66	746.31	749.55	746.62	746.77	750.59	748.43	750.36	751.60	748.00	750.41	757.42	758.49	Ontario
Manitoba	*1597295*	611.66	635.96	631.34	632.88	638.93	631.63	638.61	637.82	641.66	643.40	649.36	646.78	650.42	655.45	663.88	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	622.51	645.56	637.25	644.79	643.44	645.17	650.03	648.69	651.35	652.99	659.39	659.42	654.94	656.76	663.75	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	707.29	730.87	722.61	723.77	729.86	724.24	731.35	735.37	737.33	744.16	753.37	751.40	756.66	759.02	761.73	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	694.29	694.64	693.23	694.71	692.05	694.38	694.49	697.36	697.00	697.47	694.03	693.25	695.35	697.78	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.0	115.9	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	119.8	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.3	128.0	130.5	130.7	131.9	130.4	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	131.1	131.6	131.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	120.2	122.8	119.8	121.6	121.6	123.6	123.1	122.2	124.4	123.3	128.5	125.7	123.1	126.6	128.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	122.0	120.5	122.9	122.8	123.9	120.7	119.9	118.8	120.2	125.6	124.5	124.4	124.2	124.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	126.6	124.7	126.1	127.9	126.4	126.3	127.5	127.2	128.9	130.6	132.7	134.3	134.1	135.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	111.0	113.5	112.5	113.1	114.5	114.2	113.8	114.1	113.8	113.4	115.7	114.8	115.5	116.2	115.5	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.7	115.1	115.6	116.1	116.1	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	116.8	117.4	118.4	118.3	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	123.0	121.5	123.4	123.9	122.7	123.8	123.3	123.6	124.4	126.0	127.2	126.7	126.6	126.9	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.7	122.4	120.2	122.0	121.8	121.2	125.5	123.1	122.7	123.2	125.8	125.7	125.6	126.3	126.4	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.2	124.1	122.2	124.4	124.6	123.9	124.4	124.7	125.0	126.0	128.0	127.7	127.0	128.1	128.4	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	114.6	113.2	114.7	115.7	114.9	115.3	114.0	115.0	115.5	117.1	115.8	115.9	116.2	116.9	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,954	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	46	42	41	49	40	59	43	37	38	34	68	41	37	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	14	27	15	17	13	39	22	18	13	25	12	35	13	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	114	105	109	105	82	96	107	79	62	62	96	116	103	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	63	82	78	65	87	105	60	46	44	54	58	63	74	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	959	1,078	958	916	944	976	1,147	825	891	974	828	928	970	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	1,697	2,185	2,104	2,096	1,861	2,027	1,963	2,538	1,870	2,187	2,041	1,956	1,947	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	90	145	105	89	122	80	94	97	72	81	91	84	99	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	77	56	61	70	84	67	72	53	69	49	87	57	113	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	604	548	642	570	575	675	772	662	742	747	984	906	779	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	580	1,029	607	608	716	531	791	648	652	800	906	862	804	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	207.9	208.2	191.8	214.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.0	189.4	189.7	200.4	188.8	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	2.0	2.0	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.2	3.3	2.1	1.3	1.8	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	0.7	0.8	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	0.9	0.2	0.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	3.0	3.6	2.7	3.5	3.9	2.8	2.5	3.8	2.7	2.7	2.1	5.0	4.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	3.2	2.5	2.9	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.3	1.6	2.5	2.4	3.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	48.3	43.7	46.3	43.6	42.2	46.4	52.0	49.4	43.5	42.7	38.6	44.9	34.5	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	83.9	84.4	75.9	87.6	80.7	79.7	77.8	74.1	65.8	72.0	70.4	77.2	66.1	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	2.7	2.6	3.3	5.8	2.6	2.5	2.9	2.4	2.2	2.4	3.6	2.5	2.2	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	6.5	2.0	2.2	3.2	3.3	3.1	3.8	2.8	2.3	2.0	1.7	2.0	2.2	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	25.9	37.6	28.5	29.9	33.1	35.1	36.9	34.8	27.9	32.7	35.4	36.4	40.1	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	31.7	29.0	27.3	35.8	31.8	24.6	33.1	33.1	25.7	29.1	32.4	28.5	33.8	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	..	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	117.3	118.2	119.6	120.3	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	123.7	123.9	123.7	..	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	..	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	104.1	104.7	104.5	105.8	105.8	106.0	107.2	107.2	107.8	108.9	108.9	108.9	..	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	129.4	129.4	129.4	130.1	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	132.6	132.6	133.2	..	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	134.3	134.6	134.6	135.8	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	139.9	140.8	141.1	..	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	146.6	148.4	148.5	149.5	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	152.1	152.4	152.3	..	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	126.4	127.4	127.6	128.2	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	129.5	130.2	130.9	..	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	120.0	120.5	120.7	120.8	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	123.4	124.0	125.9	..	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	119.2	123.9	123.9	123.9	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	127.5	128.5	128.5	..	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	117.3	119.6	119.6	119.6	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	123.9	126.2	126.2	..	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	137.6	138.3	138.6	139.1	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	141.2	141.7	142.7	..	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	128.3	129.2	129.5	129.6	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	133.6	134.0	134.2	..	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	100.9	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	102.8	102.8	104.5	..	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: H. Mulder (748-2360).
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: H. Mulder (748-2360).
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Non residential investment, (1997 dollars)	*$'000,000*																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	23,308	23,016	5,846	5,860	5,936	5,979	5,852	5,785	5,803	5,867	5,902	5,759	5,656	5,699	5,779	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	338	263	81	62	65	71	81	80	90	87	77	65	58	63	66	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	74	33	35	37	33	24	19	29	23	19	18	19	18	19	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	520	609	116	114	115	150	110	119	145	146	128	146	162	173	168	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	405	390	99	100	98	87	95	102	102	105	102	92	94	103	100	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,528	4,282	1,143	1,180	1,186	1,151	1,138	1,124	1,130	1,137	1,113	1,076	1,046	1,048	1,058	Québec
Ontario	*5976609*	10,557	10,410	2,486	2,552	2,645	2,670	2,680	2,659	2,600	2,617	2,702	2,613	2,531	2,564	2,592	Ontario
Manitoba	*5976613*	813	779	176	183	187	203	187	202	213	211	209	201	183	185	189	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	607	592	191	163	160	162	145	136	152	173	170	155	142	125	124	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	2,948	2,909	837	798	753	764	747	728	731	742	729	724	724	732	783	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,345	2,426	618	618	647	646	614	583	569	579	599	608	618	601	607	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	331,147	346,721	28,524	28,647	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,371	30,410	30,861	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,736	5,755	466	476	469	471	474	481	489	492	492	487	495	489	497	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,383	1,385	119	116	114	111	113	116	117	116	114	117	127	119	122	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	10,015	10,297	856	865	874	870	860	868	876	870	842	842	896	877	898	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,827	7,963	654	652	652	661	661	673	676	699	668	686	701	700	697	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,326	78,518	6,419	6,449	6,550	6,589	6,593	6,642	6,723	6,788	6,575	6,854	6,917	6,949	7,012	Québec
Ontario	*21645063*	125,122	129,086	10,591	10,670	10,688	10,732	10,808	10,862	10,992	10,977	10,952	11,139	11,194	11,186	11,396	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,953	11,692	975	963	978	983	972	987	1,012	996	974	1,016	1,040	1,034	1,050	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,858	10,259	865	862	859	863	858	850	865	871	867	876	903	905	924	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,318	43,372	3,580	3,580	3,593	3,637	3,636	3,678	3,747	3,743	3,702	3,791	3,894	3,916	4,022	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,421	47,217	3,902	3,917	3,943	3,986	3,972	3,998	4,029	4,008	3,994	3,983	4,097	4,129	4,134	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	121.6	122.8	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	124.5	125.0	126.0	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	123.9	124.3	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	125.6	126.7	127.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	125.1	126.0	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	127.4	128.2	128.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	123.5	124.6	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	125.6	126.6	127.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	119.9	121.1	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	122.0	122.9	122.9	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	120.0	121.0	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	121.9	122.9	122.8	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	125.1	126.1	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	127.1	127.8	128.0	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	125.7	126.8	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	127.3	128.2	128.1	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	126.4	128.1	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	129.5	130.0	130.8	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	128.4	129.7	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	130.9	131.6	132.5	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	130.6	131.7	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	131.9	132.7	133.6	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	122.4	123.4	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	123.8	124.1	124.9	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	123.0	124.0	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	124.4	124.8	125.4	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Shipments	*$'000,000*																**Livraisons**
Canada	*800450*	545,765	591,890	48,749	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,332	50,888	49,782	50,241	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,827	3,067	250	258	271	254	269	257	289	262	247	264	265	277	231	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,414	124	126	110	111	116	121	113	116	114	113	122	121	127	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,524	9,160	779	793	767	783	742	788	774	796	760	750	819	774	805	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,864	14,293	1,174	1,283	1,227	1,244	1,227	1,188	1,166	1,326	1,196	1,245	1,194	1,307	1,152	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	128,514	137,154	11,543	11,278	11,565	11,726	11,501	11,344	11,614	11,553	11,506	11,936	11,827	11,614	11,794	Québec
Ontario	*806086*	289,216	309,368	25,358	25,877	26,228	26,314	26,708	26,787	26,171	25,964	25,977	26,815	26,360	25,365	25,734	Ontario
Manitoba	*806546*	11,413	12,569	990	1,045	1,069	1,028	1,098	1,068	1,084	1,085	1,056	1,081	1,080	1,085	1,110	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,913	9,641	747	784	796	829	912	862	823	838	825	869	859	840	812	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,838	52,887	4,340	4,266	4,400	4,446	4,449	4,450	4,515	4,856	4,690	4,689	4,744	4,813	4,941	Alberta
British Columbia	*807928*	37,223	42,249	3,435	3,579	3,550	3,584	3,636	3,680	3,587	3,633	3,585	3,563	3,602	3,573	3,523	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

		2002	2003	2004	2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Liabilities	*$'000*												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	3,054,955	206,679	373,373	177,926	119,448	199,132	256,161	226,494	301,576	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	12,459	568	337	780	605	256	557	2,953	741	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	10,357	124	2,088	2,189	535	655	899	1,072	308	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	57,427	2,367	11,495	5,601	2,723	5,361	5,140	4,055	1,257	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	161,664	10,121	3,274	2,313	3,316	4,989	2,358	4,895	6,161	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689,880	774,269	566,859	51,318	53,551	51,238	38,099	28,276	60,109	60,619	160,816	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	1,252,099	86,912	102,817	60,222	39,762	85,144	111,881	97,795	75,165	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	37,219	2,082	2,041	5,052	1,587	1,933	2,710	1,328	3,776	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	93,241	3,826	7,616	4,620	3,226	12,983	5,358	11,201	14,503	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	359,155	15,478	60,252	27,291	19,635	35,664	39,138	29,954	20,487	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	500,253	33,681	129,902	18,438	9,951	23,435	28,011	12,621	18,362	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Tableau 46. Faillites commerciales par province

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

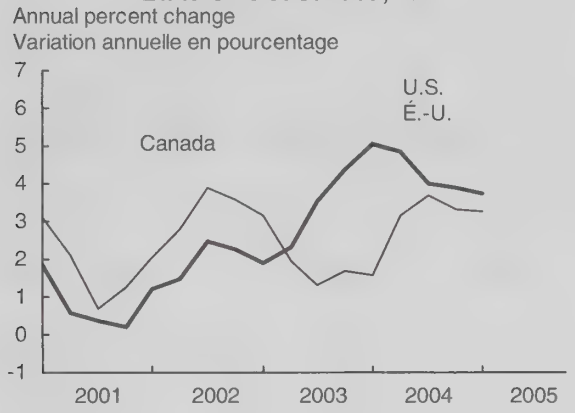
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

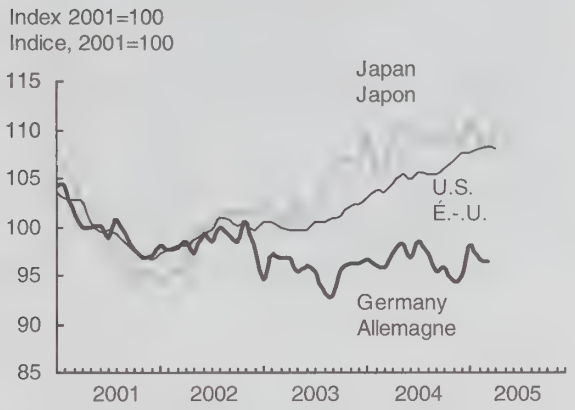
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

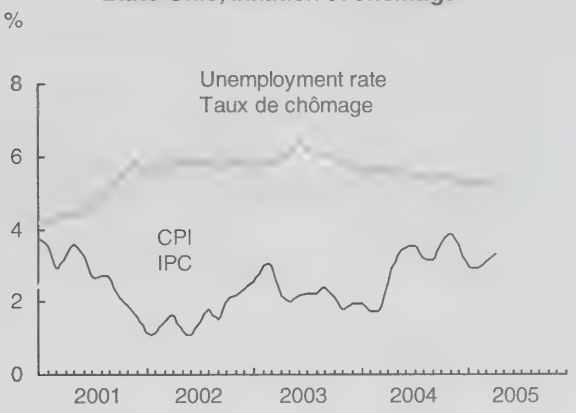
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



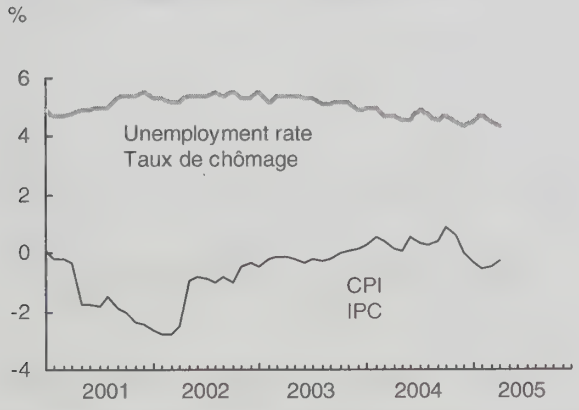
Industrial Production
Production industrielle



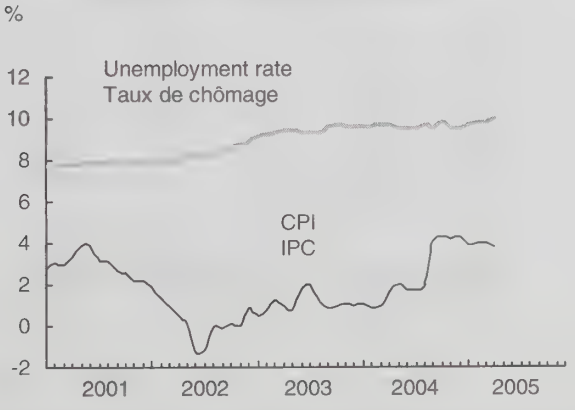
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



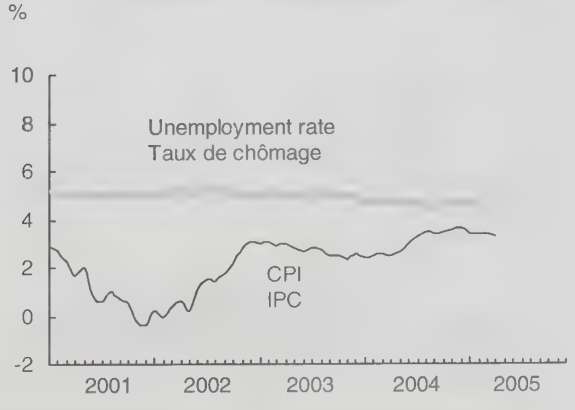
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



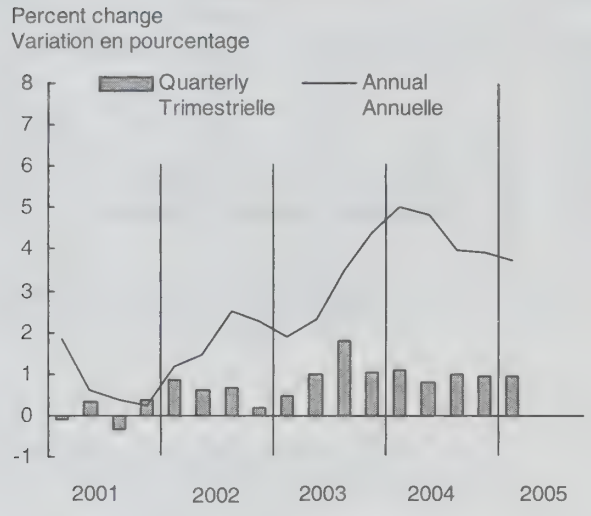
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



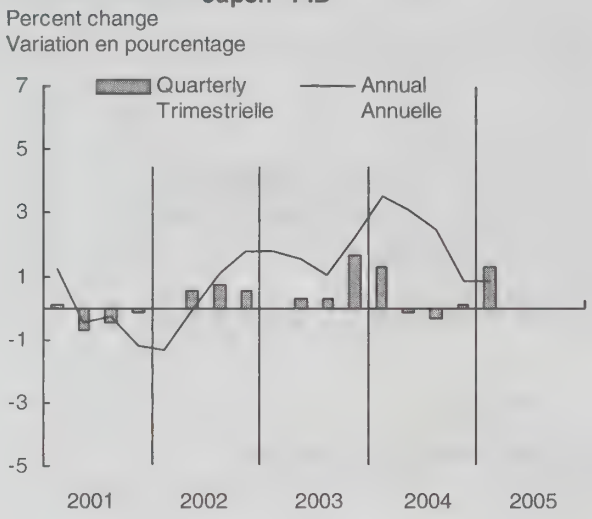
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



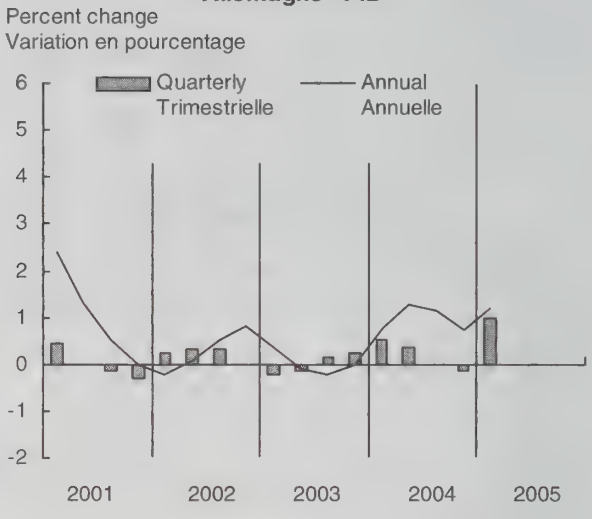
United States - GDP
États-Unis - PIB



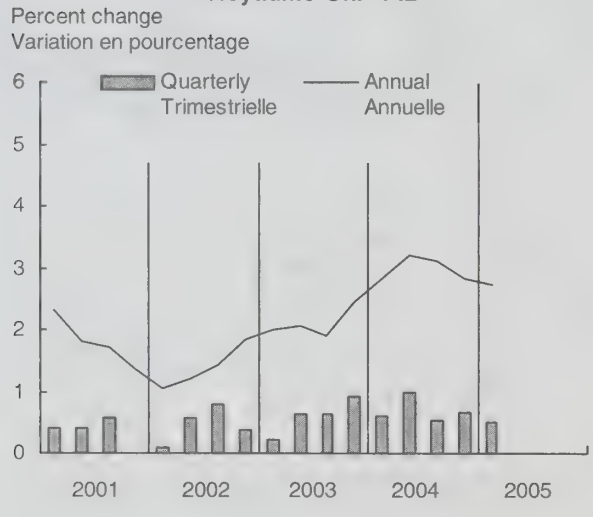
Japan - GDP
Japon - PIB



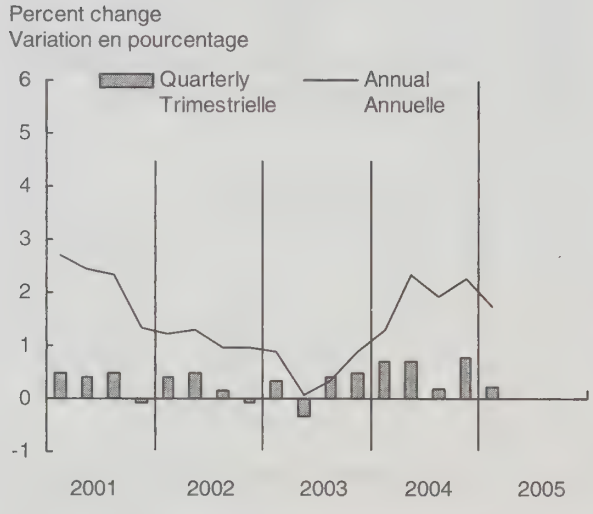
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

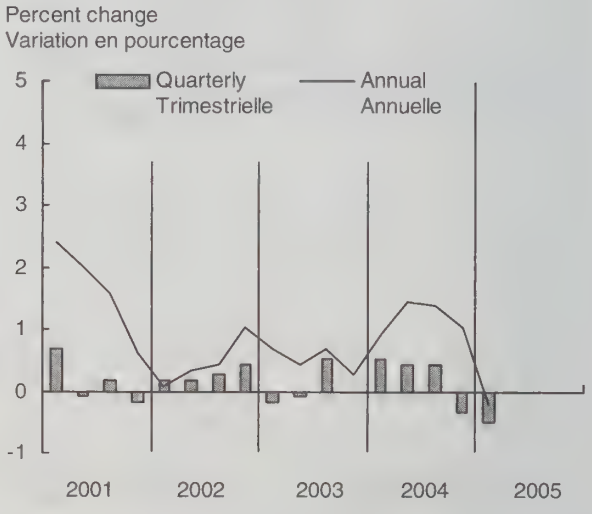


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Current account balance	*'000,000,000*														**Solde du compte courant**
Canada ($)	18.4	28.8	5.6	4.5	3.4	4.5	2.5	5.5	5.8	6.7	9.7	7.2	5.3	4.0	Canada ($)
US ($)	-530.7	-665.9	-117.9	-119.0	-126.9	-138.2	-133.9	-131.6	-127.0	-147.5	-164.7	-165.9	-187.9		États-Unis ($)
Japan (yen)	15,767	18,591	3,744	3,325	3,128	3,276	3,948	4,289	4,335	4,668	4,673	4,668	4,576		Japon (yens)
UK (£)	-18.74	-25.68	-5.38	-2.20	-4.69	-1.08	-5.26	-6.17	-6.22	-5.76	-5.44	-9.45	-5.05		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	25.9	37.5	0.2	23.7	18.0	2.9	-6.9	11.4	18.5	13.6	8.1	4.9	10.9		Zone euro (EUR)
France (EUR)	7.02	-6.75	1.92	2.90	4.16	4.80	-0.80	2.55	0.47	2.19	-4.63	-1.33	-2.99		France (EUR)
Germany (EUR)	45.3	83.9	8.8	15.0	12.9	7.0	7.1	17.3	15.5	20.5	25.7	19.6	17.7		Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	-16.88	-11.01	-5.31	2.06	-4.76	-7.25	-8.03	1.45	-3.05	-3.95	-6.14	4.56	-5.48		Italie (EUR)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,092.4	1,124.4	1,066.6	1,076.4	1,082.6	1,090.7	1,087.3	1,090.9	1,100.6	1,107.8	1,121.5	1,131.2	1,137.3	1,143.8	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,381.3	10,841.6	10,052.6	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,287.4	10,472.8	10,580.7	10,697.5	10,784.7	10,891.0	10,994.3	11,078.2	États-Unis (2000 $)
Japan (2000 yen)	518,000	531,880			515,380	513,350	516,050	519,070	526,400	534,150	532,760	531,240	531,910		Japon (yens de 2000)
UK (2001 £)	1,034.2	1,066.1	1,007.2	1,016.4	1,020.0	1,024.4	1,028.0	1,037.2	1,047.2	1,053.2	1,064.0	1,069.6	1,077.2		Royaume-Uni (2001 £)
Euro zone (2001 EUR)	6,946.6	7,091.0	6,898.8	6,918.4	6,925.2	6,926.0	6,919.2	6,954.0	6,987.2	6,978.8	7,010.0	7,026.4	7,040.0		Zone euro (2001 EUR)
France (1995 EUR)	1,406.2	1,443.8	1,403.6	1,406.8	1,401.2	1,402.4	1,396.4	1,411.2	1,419.6	1,431.2	1,042.4	1,042.4	1,453.6		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)	1,985.2	2,016.1	1,988.4	1,994.4	1,993.6	1,986.4	1,982.4	1,987.6	1,993.6	2,003.6	2,010.8	2,032.8	2,006.4		Allemagne (1995 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4	1,052.3	1,035.2	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,046.8	1,050.8	1,054.8	1,050.4		Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6	129.8	128.9	129.7	130.1	131.4	131.2	131.2	131.5	132.0	132.4	132.4	131.6		Canada
US	124.6	129.7	130.6	130.2	130.7	130.4	130.6	131.4	132.4	133.2	133.3	133.7	134.1	133.8	États-Unis
Japan	100.1	105.5	106.9	105.7	105.8	105.7	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	104.5	103.9	106.1	Japon
UK	101.9	102.2	102.0	101.7	101.4	100.6	100.3	99.4	99.8	100.3	100.2	99.7	98.6		Royaume-Uni
Euro zone	115.7	117.1	118.1	117.6	118.8	117.6	115.9	116.5	116.2	116.1	117.1	116.5	116.0		Zone euro
France	113.8	115.4	115.2	115.4	115.4	113.2	116.8	115.9	116.0	116.8	116.3	115.7	115.1		France
Germany	114.1	116.5	118.5	116.7	118.6	117.2	115.8	116.2	114.5	115.2	118.9	117.3	117.1		Allemagne
Italy	104.3	103.9	104.7	103.9	104.2	103.3	103.8	103.5	102.7	103.7	103.8	103.9	103.2		Italie
Unemployment rate(1)	*%*														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.5	6.6	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	6.2	6.3	6.2	6.1	6.2	Canada
US	6.0	5.5	5.6	5.6	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	5.4	5.2	5.4	5.2	5.2	États-Unis
Japan	5.3	4.7	4.6	4.6	4.9	4.8	4.6	4.7	4.5	4.4	4.5	4.7	4.5	4.4	Japon
UK	5.0	4.6	4.7	4.7	4.6	4.5	4.5	4.6	4.6	4.6	4.7	4.5			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.7	8.8	8.8	8.9	8.9	8.9	Zone euro
France	9.5	9.6	9.6	9.6	9.6	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	9.8	9.8	9.8	France
Germany	9.6	9.5	9.6	9.5	9.5	9.7	9.5	9.8	9.5	9.5	9.6	9.7	9.8	10.0	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDE sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*															**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	117.4	119.6	119.9	120.0	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5	121.2	121.6		Canada
US	120.7	123.9	124.2	124.7	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3	127.3	128.1		États-Unis
Japan	99.6	99.6	99.5	99.7	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9	99.2	99.4		Japon
UK	121.6	125.3	125.0	125.2	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2	127.8	128.5		Royaume-Uni
Euro zone	117.3	119.7	119.8	119.8	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8	121.5	121.8		Zone euro
France	112.3	114.6	114.9	114.9	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3	116.0	116.1		France
Germany	111.2	113.0	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6	116.9	117.0		Allemagne
Italy	122.0	124.7	124.6	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8	127.5		Italie
Central bank discount rate	*%*															**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	3.19	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada
US(2)	1.12	1.39	0.99	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	2.74	3.01	États-Unis(2)
Japan	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)	3.70	4.38	4.22	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)
Euro (4)	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

	2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	
Merchandise trade balance(5)	*'000,000,000*															**Balance commerciale(5)**
Canada ($)	58.2	66.1	6.5	5.0	7.5	5.8	6.2	4.6	5.0	5.0	4.5	4.2	4.2	4.8	5.1	Canada ($)
US ($)	-578.3	-707.4	-56.4	-54.7	-62.5	-58.4	-60.6	-58.4	-63.8	-67.4	-64.1	-66.9	-69.1			États-Unis ($)
Japan (yen)	10,188	12,100	983	1,281	939	970	1,042	811	851	987	945	855	920			Japon (yens)
UK (£)	-47.88	-61.29	-5.13	-4.96	-5.15	-5.35	-5.46	-4.95	-5.53	-5.17	-4.68	-5.38	-5.08			Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	69.72	73.68	8.41	8.10	6.90	5.00	2.97	3.85	2.78	3.92	5.10	4.98	5.07			Zone euro (EUR)
France (EUR)	-6.00	-13.08	-0.71	-1.06	-0.69	-0.63	-2.21	-1.53	-2.85	-1.23	-1.62	-1.19	-1.51			France (EUR)
Germany (EUR)	45.3	83.9	8.3	7.9	8.0	6.7	2.9	5.1	6.3	7.0	6.0	6.8	8.4			Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	2.76	-1.56	0.42	0.32	-0.81	-0.16	-0.14	0.05	-0.81	-0.17	-0.61	-0.55				Italie (EUR)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials..... 23

Labour income
- by industry 9
- by province..... 43

Manufacturing
- inventories..... 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade..... 20
- balance, by country..... 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population..... 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks..... 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques..... 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut..... 27

Pétrole raffiné 27

Population..... 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels..... 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base..... 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation..... 33
- pipe-lines..... 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Government
Publications

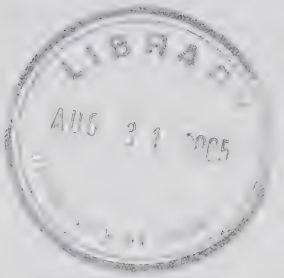
August 2005 | Août 2005

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN



Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada | Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

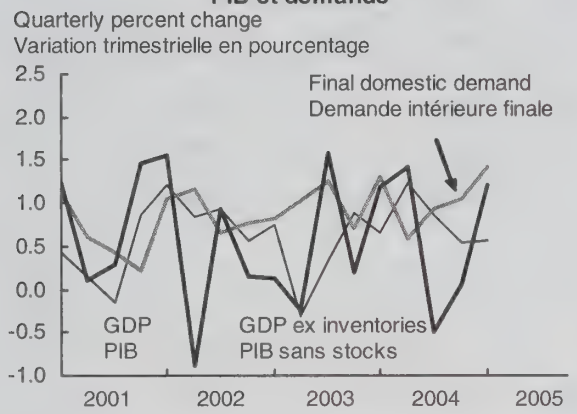
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

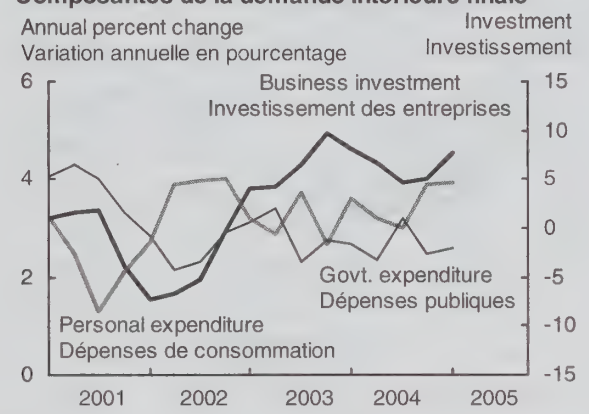
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

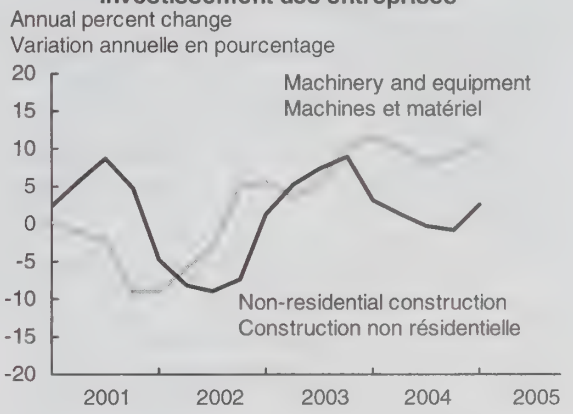
GDP and Demand
PIB et demande



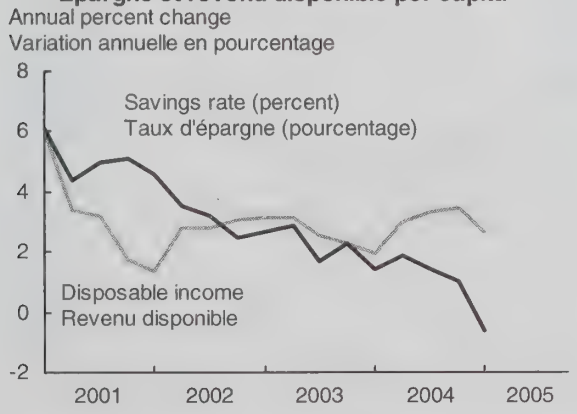
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



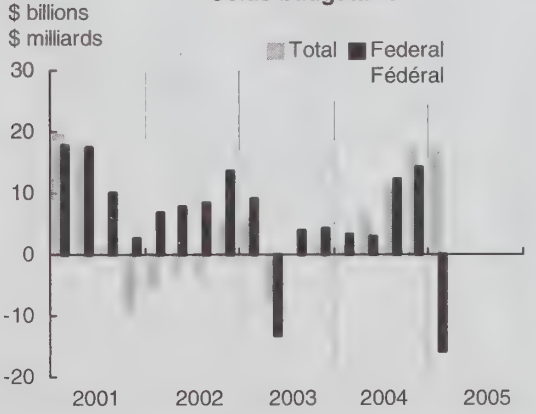
Business Investment
Investissement des entreprises



Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



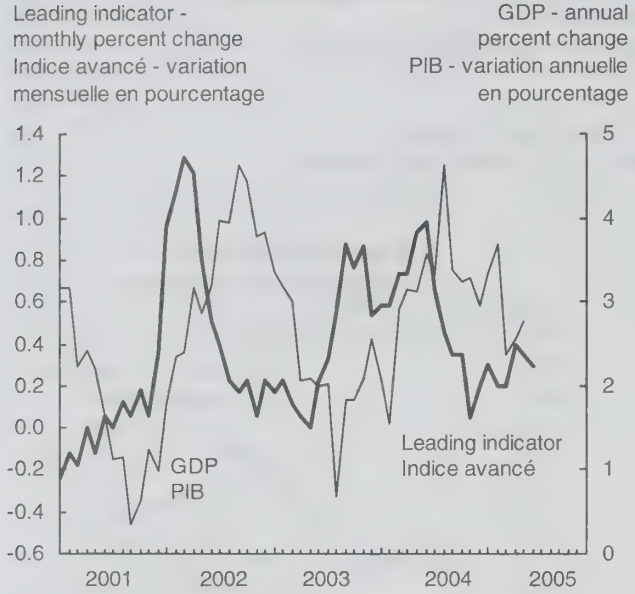
Budget Balance
Solde budgétaire



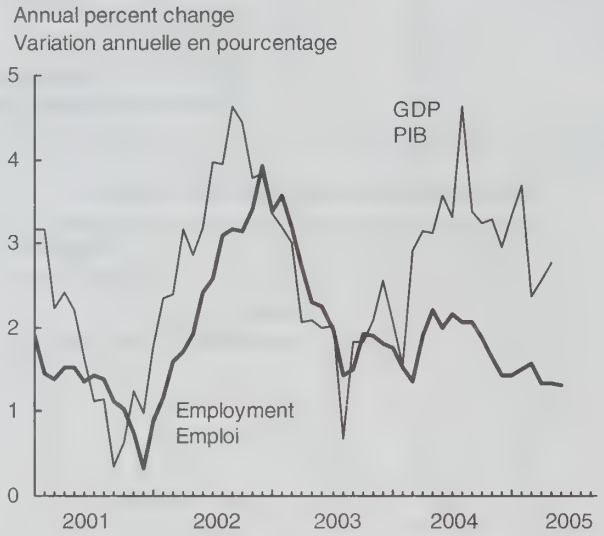
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



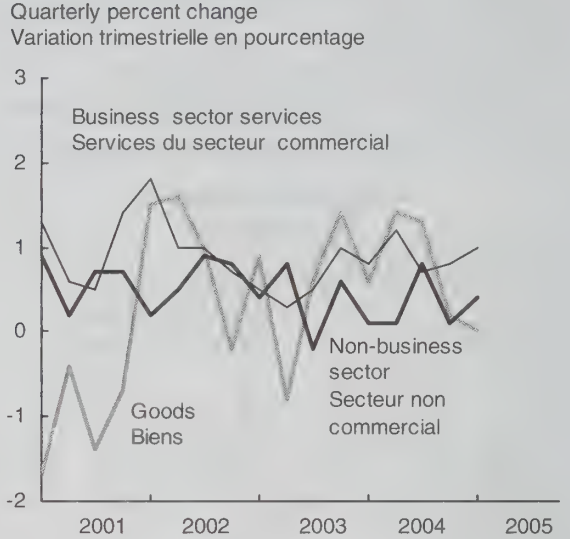
Leading Indicator
Indicateur avancé



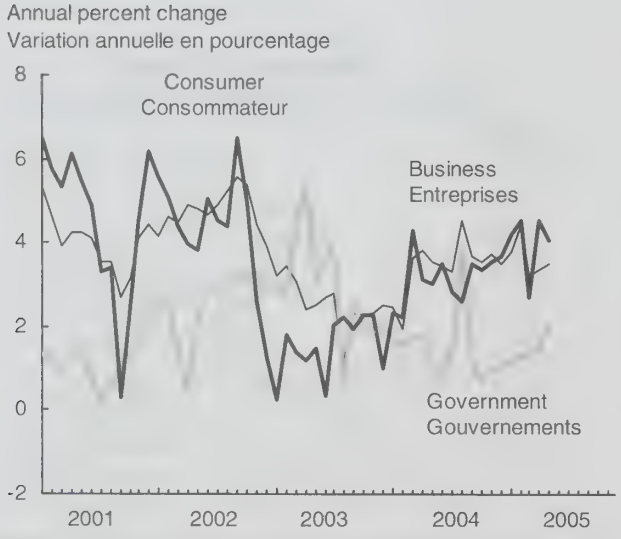
Output and Jobs
PIB et emploi



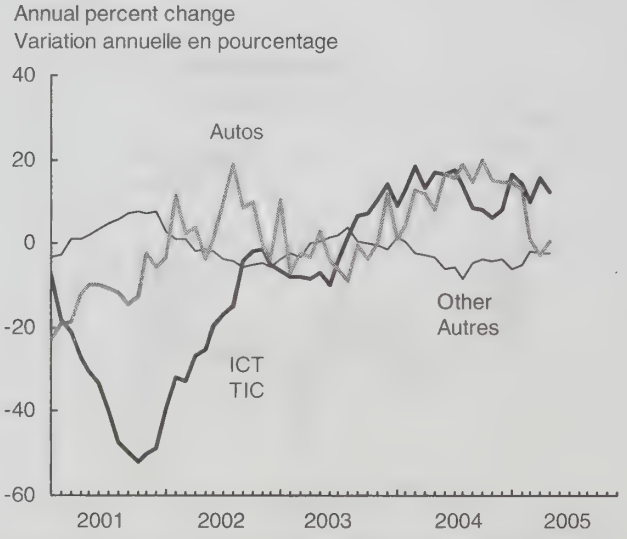
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

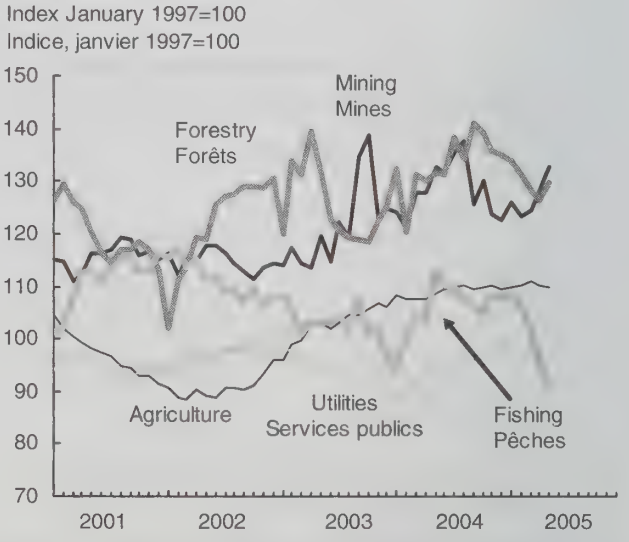


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	617,753	643,964	611,452	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	660,360	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	147,592	175,148	155,820	138,616	145,400	150,532	163,128	177,176	178,804	181,484	188,188	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,630	11,842	13,840	10,608	10,524	11,548	11,836	11,324	12,084	12,124	12,700	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	50,223	55,408	49,120	49,732	51,860	50,180	51,828	55,380	57,112	57,312	58,124	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,280	2,866	1,484	816	888	1,932	2,220	2,828	3,364	3,052	2,172	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,158	81,027	76,520	76,800	77,220	78,092	79,276	80,884	81,704	82,244	83,472	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	5,075	-1,669	4,504	11,748	3,048	1,000	-4,444	-5,856	796	2,828	156	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	56,376	58,479	55,240	56,292	56,836	57,136	57,576	58,508	58,672	59,160	59,160	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	967,980	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,064,332	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	84,152	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	91,904	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	160,728	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,228	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-52	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-2,164	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	687,791	721,235	679,568	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,496	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	236,631	248,534	231,760	235,588	237,580	241,596	244,564	248,040	249,356	252,176	256,600	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	30,953	33,091	30,712	30,744	30,932	31,424	32,596	33,116	33,272	33,380	33,728	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	8	16	0	36	-76	260	156	-256	36	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	207,120	225,867	202,184	201,936	210,204	214,156	218,556	224,716	228,744	231,452	236,808	Investissements
Residential	*498096*	72,971	83,557	69,664	70,464	74,560	77,196	79,820	83,016	84,876	86,516	87,020	Résidentiels
Non-residential	*498097*	134,149	142,310	132,520	131,472	135,644	136,960	138,736	141,700	143,868	144,936	149,788	Non résidentiels
Structures	*498098*	53,883	57,139	52,280	53,200	54,544	55,508	55,576	56,652	57,828	58,500	59,736	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,266	85,171	80,240	78,272	81,100	81,452	83,160	85,048	86,040	86,436	90,052	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,239	7,758	13,272	12,536	-2,612	5,760	-764	-1,276	13,636	19,436	12,780	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,018	6,262	12,752	11,620	-4,240	3,940	-1,968	-2,708	12,088	17,636	11,760	Non agricoles
Farm	*498102*	1,221	1,496	520	916	1,628	1,820	1,204	1,432	1,548	1,800	1,020	Agricoles
Exports	*498103*	461,266	492,580	488,084	448,464	451,588	456,928	466,872	507,364	505,948	490,136	495,900	**Exportations**
Imports	*498106*	414,370	438,346	432,832	410,920	403,456	410,272	415,708	444,116	450,100	443,460	455,208	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-454	-555	52	416	-988	-1,296	-1,860	-1,220	-508	1,368	2,160	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.4	6.1	8.4	4.7	4.5	4.0	3.3	6.8	7.3	7.0	6.3	Variation annuelle (%)

NOTE: *Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.*

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: *Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.*

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	619,401	640,630	611,657	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,810	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	204,593	210,049	202,616	204,843	204,202	206,711	208,019	209,664	210,713	211,801	213,453	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,237	31,722	29,650	30,205	30,252	30,842	31,743	31,635	31,614	31,894	32,284	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	19	8	16	0	32	-68	224	136	-216	32	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	195,047	208,500	188,737	190,852	198,318	202,282	204,552	205,996	209,654	213,796	217,519	Investissements
Residential	*1992053*	61,436	66,562	59,712	59,880	62,456	63,697	65,048	66,017	67,165	68,019	67,736	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	132,868	140,943	128,271	130,283	135,105	137,815	138,584	138,935	141,432	144,821	149,214	Non résidentiels
Structures	*1992055*	47,534	47,936	46,313	47,218	48,105	48,499	47,785	47,815	48,018	48,124	49,007	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	85,414	93,754	81,939	83,015	87,125	89,579	91,328	91,675	94,175	97,838	101,599	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,048,895	1,090,105	1,032,491	1,043,197	1,056,249	1,063,642	1,077,392	1,083,788	1,093,886	1,105,353	1,121,022	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,052	11,516	16,516	15,670	2,225	9,798	4,021	2,118	17,308	22,619	15,777	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,327	8,459	13,705	11,966	-2,137	5,773	834	-610	14,331	19,281	13,036	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,438	2,522	2,404	3,269	4,334	3,745	2,881	2,369	2,285	2,555	2,014	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,784	461,675	443,064	432,490	434,674	448,909	449,268	469,204	465,940	462,289	469,010	Exportations
Imports	*1992063*	406,664	439,618	400,341	403,881	401,453	420,981	422,115	433,860	446,727	455,772	467,394	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-405	-492	47	376	-886	-1,157	-1,645	-1,065	-440	1,180	1,856	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,092,388	1,124,428	1,090,723	1,087,321	1,090,863	1,100,645	1,107,771	1,121,455	1,131,229	1,137,256	1,143,801	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.9	3.1	1.9	1.3	1.7	1.6	3.1	3.7	3.3	3.3	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,212,808	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,331,300	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	84,152	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	91,904	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	160,728	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,228	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-52	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-2,164	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	967,980	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,064,332	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	617,753	643,964	611,452	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	660,360	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,438	83,893	78,004	77,616	78,108	80,024	81,496	83,712	85,068	85,296	85,644	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	105,051	108,250	104,848	104,108	106,196	105,052	106,216	108,576	108,452	109,756	110,736	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	125,153	130,158	123,528	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,520	Transferts
Total personal income	*498165*	930,093	970,198	921,620	924,088	932,984	941,680	952,876	966,364	975,424	986,128	992,432	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.4	4.3	3.7	3.4	3.4	3.2	3.4	4.6	4.5	4.7	4.2	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	687,791	721,235	679,568	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,496	En biens et services
To governments	*498180*	210,540	222,702	208,660	205,288	212,396	215,816	219,232	219,132	224,088	228,356	232,436	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	140,820	150,727	139,920	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,028	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,094	62,199	59,000	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,484	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,074	12,742	11,796	11,864	12,296	12,340	12,488	12,776	12,696	13,008	13,284	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,626	2,827	2,580	2,608	2,648	2,668	2,716	2,784	2,836	2,972	3,104	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	17,062	10,692	19,016	20,488	11,936	16,808	10,240	14,288	10,824	7,416	-4,888	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	719,553	747,496	712,960	718,800	720,588	725,864	733,644	747,232	751,336	757,772	759,996	**Revenu disponible**
Annual % change		3.7	3.9	4.2	4.1	3.5	3.2	2.9	4.0	4.3	4.4	3.6	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	2.4	1.4	2.7	2.9	1.7	2.3	1.4	1.9	1.4	1.0	-0.6	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	619,401	640,630	611,657	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,810	**Total**
Annual % change		3.1	3.4	3.2	2.9	3.7	2.7	3.6	3.2	3.0	3.9	3.9	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,572	77,915	76,463	76,489	76,484	76,852	77,446	77,790	78,026	78,399	79,649	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,315	31,776	30,035	30,379	30,563	30,282	31,372	31,522	32,195	32,015	33,075	Vêtements
Housing	*1992077*	140,825	145,126	139,494	140,188	141,482	142,136	143,658	144,080	145,552	147,216	148,553	Logements
Furniture	*1992084*	52,675	55,886	51,847	52,419	52,948	53,487	54,812	55,422	56,557	56,752	58,138	Meubles
Medical care	*1992091*	31,434	33,071	30,910	31,249	31,575	32,001	32,594	32,851	33,195	33,644	34,015	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,943	102,945	102,346	101,856	103,310	100,259	101,939	102,490	102,885	104,466	105,792	Transports
Recreation	*1992103*	71,682	74,891	70,735	71,699	72,057	72,239	73,912	74,310	75,608	75,734	77,187	Loisirs
Other	*1992108*	113,271	117,111	111,941	112,826	113,548	114,770	116,088	117,137	117,184	118,036	119,118	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,186	2,563	-1,551	941	2,550	2,802	2,567	2,191	2,267	3,227	4,107	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	95,189	98,119	94,283	95,188	97,695	93,590	96,473	97,320	98,552	100,130	102,848	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,474	59,583	56,007	56,445	56,800	56,642	58,512	59,140	60,337	60,344	61,905	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,349	143,583	140,033	140,077	140,293	140,994	142,733	142,697	143,747	145,154	147,405	Biens non durables
Services	*1992119*	328,208	340,384	322,096	326,637	330,348	333,751	336,948	339,036	341,202	344,352	348,096	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

ALL LEVELS	$'000,000	2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	TOUS LES PALIERS
Revenue	498316	493,786	521,752	489,852	486,720	497,788	500,784	508,448	517,184	526,428	534,948	540,556	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	498318	140,820	150,727	139,920	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,028	Des particuliers
Enterprises	498319	40,963	46,424	42,476	38,952	41,296	41,128	43,188	46,684	47,416	48,408	50,112	Des entreprises
Non-residents	498320	4,137	4,643	4,108	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,928	Des non-résidents
Social insurance	498321	60,094	62,199	59,000	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,484	Assurance sociale
Taxes on product	498322	158,354	165,066	155,712	157,220	159,676	160,808	161,720	164,268	166,252	168,024	169,372	Impôts sur production
Other transfers	498323	9,626	9,776	9,740	9,528	9,532	9,704	9,808	9,732	9,780	9,784	9,924	Autres transferts
Investment income	498324	40,902	42,454	40,572	42,556	40,948	39,532	39,872	41,736	43,228	44,980	42,776	Revenus de placements
Sales	498325	38,890	40,463	38,324	38,464	39,460	39,312	40,036	40,528	40,756	40,532	40,932	Ventes
Expenditure	498326	485,971	502,119	478,944	486,788	487,348	490,804	497,104	500,188	502,596	508,588	514,400	**Dépenses**
Goods & services	498327	275,521	288,997	270,084	274,052	277,040	280,908	284,600	288,568	290,112	292,708	297,532	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	498329	125,153	130,158	123,528	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,520	Aux particuliers
Businesses	498330	16,930	16,384	16,320	18,756	16,620	16,024	17,048	15,700	15,976	16,812	18,308	Aux entreprises
Non-residents	498331	3,586	3,878	3,500	3,752	3,620	3,472	3,576	3,980	3,632	4,324	5,552	Aux non-résidents
Interest on public debt	498332	64,781	62,702	65,512	65,080	64,472	64,060	63,836	62,912	62,260	61,800	61,488	Service de la dette publique
Saving	498315	7,815	19,633	10,908	-68	10,440	9,980	11,344	16,996	23,832	26,360	26,156	Épargne
Net lending	498333	60	8,734	5,876	-7,276	52	1,588	1,004	6,180	10,728	17,024	16,664	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	499659	30,456	31,792	29,904	30,392	30,672	30,856	31,464	31,636	31,620	32,448	32,308	Recettes
Spending	499662	22,592	23,829	22,152	22,348	22,740	23,128	23,640	23,840	23,868	23,968	23,976	Dépenses
Saving	499658	7,864	7,963	7,752	8,044	7,932	7,728	7,824	7,796	7,752	8,480	8,332	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	499667	8,717	9,176	8,456	8,640	8,844	8,928	9,132	9,196	9,164	9,212	9,404	Recettes
Spending	499670	7,101	7,561	6,976	7,048	7,148	7,232	7,456	7,496	7,596	7,696	7,788	Dépenses
Saving	499666	1,616	1,615	1,480	1,592	1,696	1,696	1,676	1,700	1,568	1,516	1,616	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	196,231	207,299	197,764	192,116	197,568	197,476	201,468	205,848	208,976	212,904	217,716	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,503	94,389	89,160	85,692	89,104	90,056	92,484	92,556	94,772	97,744	99,724	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	27,864	31,194	28,872	26,564	28,128	27,892	29,292	31,416	31,740	32,328	33,520	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,137	4,643	4,108	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,928	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,833	17,348	18,072	17,852	17,644	17,764	17,424	17,348	17,320	17,300	17,496	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	44,999	46,814	44,312	44,684	45,636	45,364	45,380	46,644	47,204	48,028	48,744	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	57	69	144	24	24	36	132	20	48	76	228	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,009	6,740	7,236	7,436	6,828	6,536	6,344	6,884	6,992	6,740	6,716	Revenus de placements
Sales	*498370*	5,071	5,272	5,068	4,872	5,456	4,888	5,220	5,320	5,364	5,184	5,516	Ventes
Expenditure	*498371*	195,613	199,479	189,824	205,368	193,544	193,716	198,560	203,208	196,604	199,544	233,712	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,347	51,566	47,144	48,340	48,600	49,304	50,648	51,436	51,708	52,472	54,836	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,355	64,985	61,228	62,508	62,512	63,172	63,784	64,556	65,644	65,956	66,652	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,868	5,359	4,284	4,688	5,180	5,320	5,496	5,156	5,348	5,436	5,452	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,401	3,582	3,316	3,568	3,436	3,284	3,284	3,684	3,336	4,024	5,240	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,552	41,075	38,136	50,868	39,060	38,144	41,128	45,292	38,160	39,720	70,036	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	35,716	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,408	31,936	31,496	Service de la dette publique
Saving	*498357*	618	7,820	7,940	-13,252	4,024	3,760	2,908	2,640	12,372	13,360	-15,996	Épargne
Net lending	*498381*	1,000	8,083	8,976	-13,108	3,912	4,220	3,056	2,872	12,340	14,064	-15,896	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	247,767	261,007	240,708	254,612	247,084	248,664	254,392	262,352	261,164	266,120	297,012	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,317	56,338	50,760	50,208	53,428	54,872	55,160	55,024	57,256	57,912	59,304	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	13,099	15,230	13,604	12,388	13,168	13,236	13,896	15,268	15,676	16,080	16,592	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	7,073	7,576	6,784	7,096	7,148	7,264	7,548	7,476	7,572	7,708	7,808	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,495	80,117	75,320	75,980	76,772	77,908	78,660	79,592	80,772	81,444	81,884	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,741	8,902	8,784	8,672	8,672	8,836	8,856	8,908	8,932	8,912	8,900	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,006	29,139	26,196	28,100	27,248	26,480	26,860	28,132	29,956	31,608	29,640	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,426	40,924	38,028	50,760	38,916	38,000	40,980	45,152	38,024	39,540	69,900	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	96	100	88	104	88	96	92	104	92	96	Adm. locales
Sales	*498405*	21,515	22,685	21,132	21,320	21,628	21,980	22,336	22,708	22,872	22,824	22,888	Ventes
Expenditure	*498406*	251,089	259,605	247,204	251,988	252,428	252,736	256,072	258,532	259,672	264,144	264,804	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	148,089	155,166	145,076	147,096	148,896	151,288	153,000	155,136	155,516	157,012	158,376	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,946	30,767	29,948	30,064	30,024	29,748	30,212	30,124	30,508	32,224	30,136	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,740	9,664	10,752	12,752	10,100	9,356	10,208	9,192	9,264	9,992	11,448	Aux entreprises
Government	*498411*	35,833	37,413	34,844	35,604	36,900	35,984	36,232	37,448	37,728	38,244	38,044	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,481	26,595	26,584	26,472	26,508	26,360	26,420	26,632	26,656	26,672	26,800	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-3,322	1,402	-6,496	2,624	-5,344	-4,072	-1,680	3,820	1,492	1,976	32,208	Épargne
Net lending	*498415*	-6,719	-3,870	-7,900	-312	-10,800	-7,864	-6,400	-1,296	-5,548	-2,236	28,596	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	*498426*	88,095	91,062	86,100	87,520	89,684	89,076	89,448	90,984	91,496	92,320	92,292	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	36,860	38,135	36,080	36,556	37,268	37,536	37,680	38,032	38,276	38,552	38,744	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	828	805	812	832	836	832	820	804	800	796	796	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,902	2,882	2,924	2,900	2,896	2,888	2,880	2,884	2,884	2,880	2,888	Revenus de placements
Federal government	*498430*	126	151	108	108	144	144	148	140	136	180	136	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	35,075	36,583	34,052	34,852	36,164	35,232	35,440	36,624	36,880	37,388	37,200	Administration provinciale
Sales	*498433*	12,304	12,506	12,124	12,272	12,376	12,444	12,480	12,500	12,520	12,524	12,528	Ventes
Expenditure	*498434*	87,056	90,229	85,868	86,596	87,552	88,208	88,832	89,944	90,848	91,292	92,296	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	78,590	81,800	77,444	78,132	79,052	79,732	80,448	81,520	82,408	82,824	83,800	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,839	3,777	3,828	3,848	3,848	3,832	3,748	3,784	3,776	3,800	3,800	Particuliers
Businesses	*498438*	1,322	1,361	1,284	1,316	1,340	1,348	1,344	1,352	1,364	1,384	1,408	Entreprises
Government	*498439*	95	96	100	88	104	88	96	92	104	92	96	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,210	3,195	3,212	3,212	3,208	3,208	3,196	3,196	3,196	3,192	3,192	Service de la dette publique
Saving	*498425*	1,039	833	232	924	2,132	868	616	1,040	648	1,028	-4	Épargne
Net lending	*498443*	-3,701	-5,057	-4,432	-3,492	-2,688	-4,192	-5,152	-4,892	-5,384	-4,800	-5,984	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,013,899	1,045,336	1,040,566	1,046,326	1,049,094	1,052,930	1,052,871	1,053,642	1,057,058	1,059,468	1,062,440	1,063,999	1,062,516	1,066,194	1,069,342	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.2	3.1	3.1	3.6	3.3	4.6	3.4	3.2	3.3	3.0	3.3	3.7	2.4	2.6	2.8	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	858,512	888,341	884,811	888,699	891,256	895,309	895,625	896,468	899,223	901,212	904,199	905,481	904,170	906,844	909,702	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	315,040	326,234	324,704	326,518	327,891	330,421	329,380	329,027	330,000	330,807	331,683	330,057	327,872	328,720	330,395	Biens
Services	*14182622*	544,954	563,622	561,633	563,680	564,831	566,277	567,734	568,988	570,780	571,958	574,087	577,178	578,196	580,040	581,173	Services
Non-business sector	*14182623*	155,550	157,212	155,977	157,836	158,050	157,848	157,478	157,409	158,068	158,488	158,482	158,757	158,583	159,581	159,874	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,175	2,215	2,206	2,219	2,231	2,224	2,222	2,216	2,205	2,202	2,177	2,178	2,224	2,235	2,268	Biens
Services	*14182625*	153,373	154,996	153,771	155,616	155,819	155,622	155,255	155,190	155,859	156,282	156,298	156,574	156,358	157,345	157,607	Services
Industrial production	*14182628*	238,435	246,272	245,058	247,181	247,785	250,042	248,672	248,222	248,990	249,548	250,310	248,838	246,783	247,816	249,426	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	57,076	61,118	60,736	60,920	61,525	61,655	61,735	61,925	62,402	62,708	63,159	63,273	63,747	63,923	64,240	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,586	9,635	9,562	9,552	9,787	9,758	9,931	9,835	9,975	10,162	10,424	10,542	10,598	10,714	10,726	Manufacturières
Services	*14182620*	46,540	49,619	49,320	49,506	49,873	50,022	49,944	50,210	50,540	50,665	50,862	50,866	51,267	51,332	51,623	Services
Energy	*21573796*	59,448	60,402	60,469	60,019	60,061	60,246	60,451	60,498	60,865	61,179	60,679	60,151	59,823	60,126	60,915	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	22,842	23,896	23,753	23,871	24,221	24,142	24,228	24,263	24,214	24,054	24,085	24,011	24,043	23,856	23,903	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	36,797	37,839	38,237	37,900	37,929	38,030	37,566	37,762	37,791	37,500	37,542	37,096	36,606	37,444	38,082	Mines
Utilities	*14182835*	25,818	25,892	25,534	25,469	25,697	26,014	26,181	26,271	26,415	26,973	26,613	26,407	26,739	26,286	26,609	Services publics
Manufacturing	*14182897*	174,820	181,676	180,093	183,037	183,406	185,377	184,436	183,531	184,170	184,644	185,803	185,126	183,293	183,576	183,969	Manufacturières
Construction	*14182880*	56,273	58,697	58,521	58,028	58,509	58,820	59,121	59,197	59,436	59,848	59,897	59,841	59,763	59,734	59,753	Construction
Transportation	*14182795*	47,954	50,130	50,390	50,553	50,484	50,382	50,453	50,858	50,683	50,857	51,255	51,221	51,144	51,146	51,380	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	61,941	66,025	65,093	66,061	66,573	67,018	66,764	66,888	67,983	68,629	68,394	69,311	69,755	70,104	70,321	De gros
Retail	*14182794*	57,126	59,399	58,647	59,075	59,448	59,735	60,209	60,680	60,542	59,747	61,193	61,938	61,733	62,521	61,849	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	203,060	210,068	209,551	209,771	210,064	210,656	211,461	211,788	212,578	213,256	213,885	214,758	215,235	215,713	216,461	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	21,531	21,994	21,960	22,001	22,011	22,026	22,060	22,088	22,179	22,234	22,209	22,308	22,408	22,520	22,591	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	45,391	46,301	46,319	46,355	46,324	46,403	46,404	46,529	46,517	46,526	46,563	46,671	46,781	46,832	47,049	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,508	9,555	9,576	9,517	9,616	9,812	9,576	9,276	9,371	9,496	9,318	9,448	9,382	9,276	9,260	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	42,354	42,989	42,876	43,004	43,114	43,149	43,235	43,378	43,596	43,844	43,910	43,985	44,124	44,270	44,503	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,909	23,387	23,422	23,381	23,392	23,341	23,548	23,562	23,536	23,615	23,619	23,728	23,693	23,675	23,814	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	61,755	62,637	61,885	62,800	63,010	63,040	63,054	62,907	62,879	62,848	62,698	62,830	62,985	63,089	63,035	Santé et social
Educational	*14182866*	44,854	45,190	45,039	45,815	45,372	45,216	44,996	45,412	45,647	45,948	46,118	46,212	45,785	46,554	46,823	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,438	57,278	56,961	57,252	57,653	57,572	57,467	57,083	57,451	57,613	57,654	57,707	57,884	58,036	58,110	Administration publique
Other services	*14182883*	24,184	24,556	24,518	24,580	24,512	24,493	24,695	24,691	24,735	24,744	24,707	24,813	24,853	24,882	24,836	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2003 S	O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	184.4	185.8	187.4	188.4	189.5	190.6	192.0	193.4	195.2	197.1	198.4	Lissé
Unsmoothed	*7687*	188.3	188.4	190.5	189.4	191.0	193.5	195.5	197.7	198.4	200.6	199.5	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,940	1,951	1,960	1,969	1,977	1,991	2,009	2,028	2,041	2,050	2,062	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,793	7,764	7,720	7,578	7,447	7,458	7,463	7,496	7,560	7,644	7,635	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	117,554	117,793	118,068	117,985	117,951	118,475	119,791	121,413	123,226	125,724	127,397	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	7,206	7,389	7,564	7,757	7,959	8,232	8,395	8,472	8,511	8,516	8,450	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,226	20,447	20,637	20,968	21,684	21,811	22,307	22,727	22,918	23,053	23,248	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.68	1.70	1.72	1.74	1.77	1.78	1.81	1.84	1.86	1.88	1.90	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.8	38.8	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	38.7	38.6	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,620	2,626	2,627	2,633	2,633	2,632	2,627	2,622	2,614	2,608	2,608	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	138.5	143.0	143.1	140.7	137.1	135.1	136.5	139.0	141.8	145.9	147.6	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	111.9	112.3	112.8	113.1	113.5	113.8	114.2	114.5	114.9	115.2	115.5	Indice des É.-U.(1)

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	199.3	200.0	200.7	200.8	201.2	201.8	202.2	202.6	203.4	204.1	204.7	Lissé
Unsmoothed	*7687*	200.1	201.3	202.1	201.1	201.5	203.0	203.3	204.3	205.2	205.0	205.7	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,074	2,090	2,109	2,122	2,130	2,148	2,167	2,187	2,219	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,643	7,664	7,739	7,777	7,762	7,771	7,825	7,837	7,936	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	128,766	129,843	130,707	130,497	130,899	131,877	133,232	134,113	136,047	137,410	138,335	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,408	8,493	8,584	8,681	8,839	9,004	9,204	9,352	9,420	9,492	9,632	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,307	23,403	23,724	23,842	24,041	24,693	24,858	25,009	24,995	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.91	1.91	1.91	1.91	1.89	1.88	1.87	1.86	1.84	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.5	38.4	38.4	38.4	38.3	38.3	38.3	38.2	38.2	38.3	38.3	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,609	2,611	2,613	2,612	2,615	2,618	2,620	2,612	2,619	2,619	2,624	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	145.8	144.4	142.6	142.2	141.8	138.7	138.3	138.2	138.3	138.8	142.4	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	115.5	115.4	115.2	115.0	115.0	114.9	114.9	114.8	114.7	114.4	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		2001	2002	2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	98,297	94,924	100,446	109,140	116,680	90,968	88,400	91,556	**Demande totale**
Persons	*33310*	41,569	48,389	55,170	56,863	48,392	48,440	52,092	52,304	Particuliers
Private corporations	*33315*	53,214	29,084	40,424	51,127	48,076	31,444	9,868	35,512	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	26,248	19,948	30,471	21,839	20,900	25,876	15,160	26,956	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,927	-1,082	-3,366	-1,407	-13,260	3,684	6,292	3,228	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,647	9,808	-5,612	-6,364	4,972	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,636	19,779	9,785	21,204	23,664	13,012	26,512	-4,460	Autres administrations publiques

		2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Total raised	*33343*	92,492	95,184	122,552	123,416	136,008	86,572	90,564	136,620	**Demande totale**
Persons	*33310*	54,684	57,640	56,052	56,864	56,720	56,160	57,708	60,172	Particuliers
Private corporations	*33315*	21,208	41,312	63,664	69,196	60,580	34,088	40,644	34,128	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	21,624	35,312	37,992	32,236	26,324	11,684	17,112	8,916	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,480	-6,656	-8,556	-3,672	556	8	-2,520	-5,768	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	20	992	-12,252	-10,464	-13,516	-21,920	-28,688	39,124	Administration fédérale
Other governments	*33335*	18,060	1,896	23,644	11,492	31,668	18,236	23,420	8,964	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,719	36,790	38,414	40,386	37,112	37,675	38,506	38,096	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,254	28,665	29,377	30,370	28,748	29,011	29,261	29,273	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,572	22,111	22,727	23,399	22,200	22,358	22,636	22,770	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,006	20,921	21,724	22,576	21,063	21,347	21,576	21,662	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,484	34,131	34,503	35,197	34,311	34,407	34,630	34,444	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,681	19,147	19,564	20,053	19,177	19,331	19,420	19,561	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,660	31,946	31,373	31,463	31,497	31,568	**Population**

		2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,438	38,818	39,397	40,313	40,865	41,155	41,501	..	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,468	29,661	29,975	30,334	30,533	30,778	30,937	..	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,760	22,864	23,079	23,455	23,519	23,651	23,692	..	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,911	21,861	22,278	22,519	22,694	22,920	23,333	..	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,455	34,669	34,848	35,202	35,410	35,495	35,656	..	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,710	19,669	19,939	20,002	20,118	20,249	20,537	..	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	32,079	32,147	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

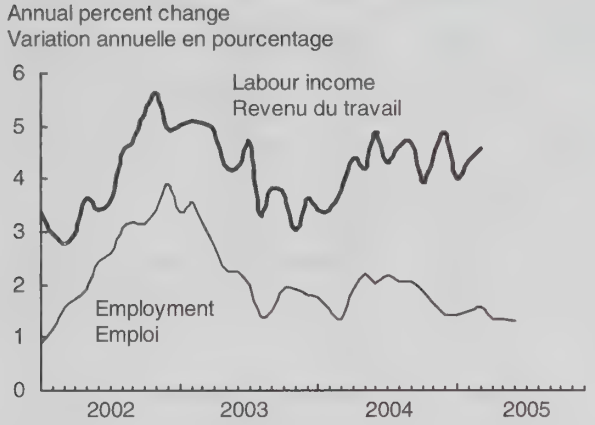
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

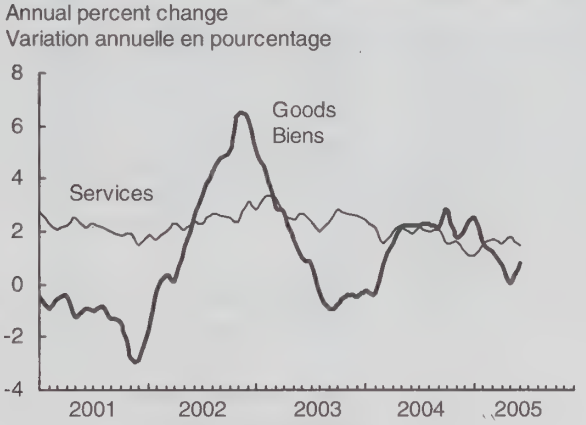
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



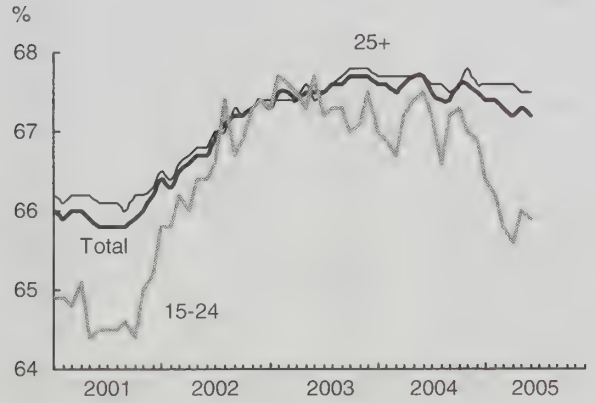
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



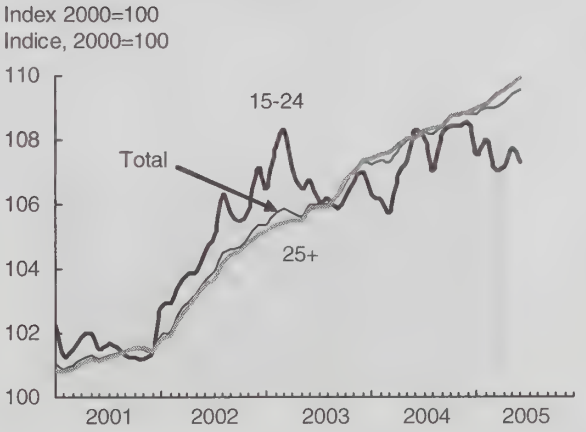
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



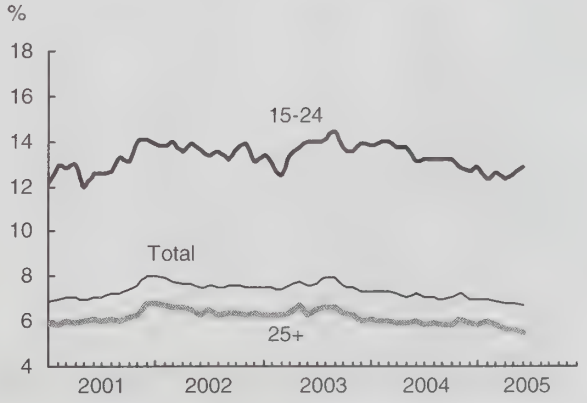
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



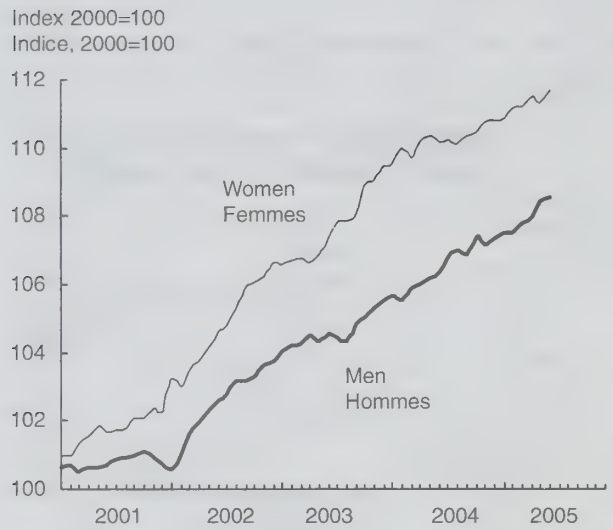
Employment by Age
Emploi par âge



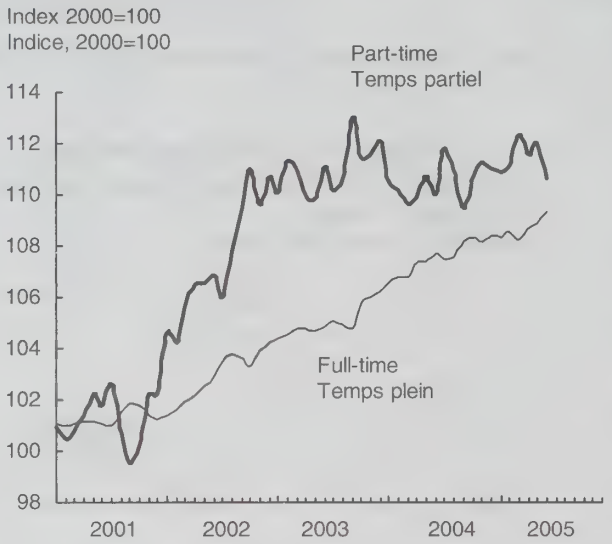
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



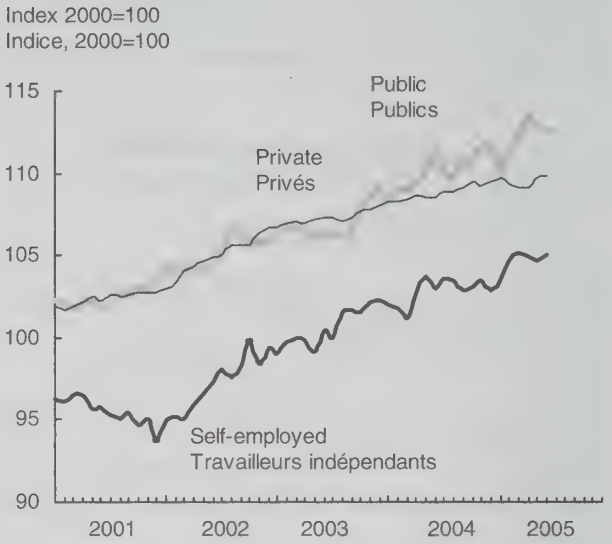
Adult Employment
Emploi adulte



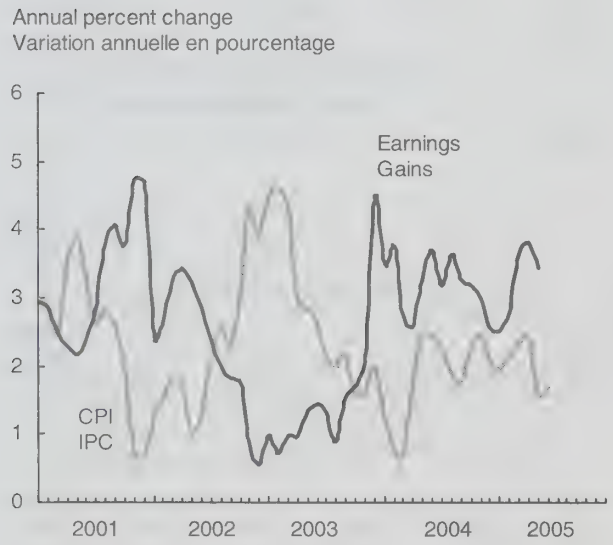
Type of Employment
Emploi par classe



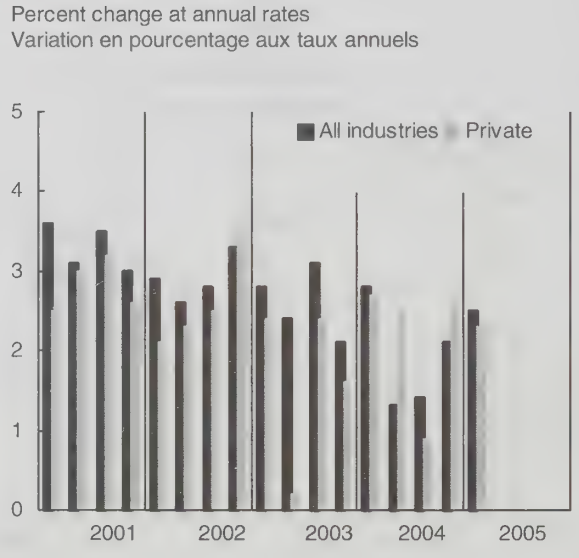
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

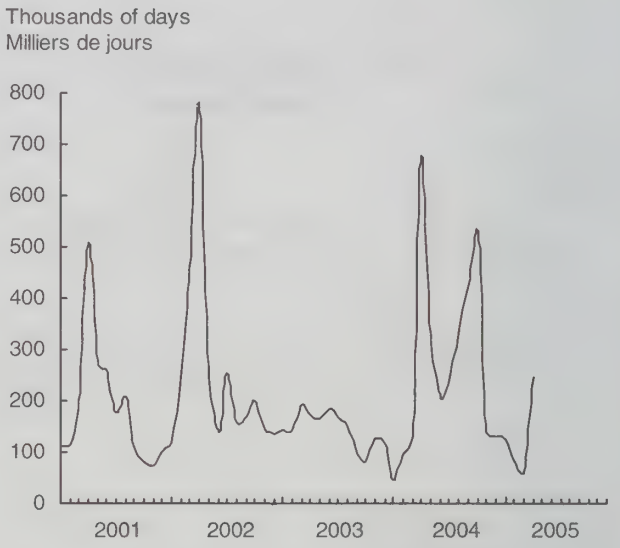


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
	'000												
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	17,092	17,083	17,094	17,092	17,140	17,165	17,189	17,196	17,194	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,837	15,830	15,844	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	1.8	1.8	1.5	1.4	1.9	2.2	2.0	2.2	2.1	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,843	12,878	12,903	12,911	12,970	12,982	13,019	12,995	13,004	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	2,993	2,952	2,941	2,928	2,934	2,956	2,938	2,984	2,963	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,399	8,413	8,405	8,412	8,454	8,454	8,468	8,495	8,497	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,438	7,417	7,439	7,428	7,449	7,484	7,489	7,484	7,470	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,452	2,435	2,430	2,422	2,450	2,460	2,482	2,474	2,452	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,385	13,394	13,414	13,417	13,453	13,478	13,475	13,506	13,516	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,398	13,397	13,416	13,427	13,457	13,464	13,502	13,509	13,498	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,806	6,823	6,812	6,823	6,851	6,827	6,858	6,865	6,872	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,592	6,574	6,604	6,604	6,606	6,637	6,643	6,644	6,626	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	3,022	3,001	3,021	3,021	3,030	3,049	3,086	3,061	3,042	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,159	1,160	1,172	1,171	1,181	1,188	1,205	1,195	1,188	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,863	1,841	1,849	1,850	1,850	1,860	1,881	1,866	1,854	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,376	10,396	10,395	10,406	10,427	10,415	10,416	10,449	10,457	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,647	5,664	5,640	5,652	5,670	5,638	5,653	5,670	5,685	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,729	4,732	4,755	4,754	4,757	4,777	4,763	4,779	4,772	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,439	2,433	2,428	2,412	2,447	2,474	2,455	2,471	2,469	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,592	1,590	1,594	1,588	1,604	1,628	1,610	1,630	1,624	Hommes
Women	*2067081*	830	839	846	843	835	824	843	847	846	840	845	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	525,174	525,407	525,105	525,332	519,988	532,377	531,899	538,094	536,528	**Heures travaillées**

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Labour force	*2062810*	17,211	17,264	17,292	17,280	17,264	17,292	17,281	17,290	17,331	17,329	17,347	**Population active**
Employed	*2062811*	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	**Pers. occupées**
Annual % change		2.1	1.9	1.6	1.4	1.4	1.5	1.6	1.3	1.3	1.3	1.2	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	13,079	13,089	13,078	13,099	13,097	13,118	13,088	13,138	13,161	13,213	13,211	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,924	2,958	2,970	2,964	2,961	2,966	3,000	2,980	2,992	2,954	2,962	À temps partiel
Men	*2062820*	8,518	8,556	8,543	8,550	8,541	8,544	8,554	8,550	8,597	8,593	8,597	Hommes
Women	*2062829*	7,486	7,491	7,505	7,513	7,517	7,540	7,535	7,568	7,556	7,574	7,577	Femmes
15-24	*2062838*	2,480	2,484	2,483	2,485	2,464	2,474	2,454	2,455	2,468	2,459	2,461	15-24
25+	*2062919*	13,524	13,562	13,565	13,578	13,593	13,610	13,634	13,663	13,686	13,709	13,712	25+
Employees	*2066968*	13,549	13,589	13,580	13,610	13,586	13,589	13,579	13,616	13,657	13,663	13,677	Employés
Men	*2067023*	6,896	6,938	6,917	6,933	6,908	6,911	6,910	6,920	6,968	6,960	6,963	Hommes
Women	*2067078*	6,654	6,651	6,662	6,676	6,678	6,678	6,669	6,696	6,689	6,702	6,714	Femmes
Public	*2066969*	3,073	3,073	3,091	3,099	3,051	3,089	3,106	3,144	3,127	3,122	3,124	Public
Men	*2067024*	1,189	1,186	1,199	1,209	1,181	1,182	1,200	1,217	1,210	1,197	1,206	Hommes
Women	*2067079*	1,884	1,888	1,892	1,890	1,870	1,908	1,907	1,928	1,918	1,925	1,918	Femmes
Private	*2066970*	10,476	10,516	10,489	10,511	10,536	10,500	10,473	10,472	10,530	10,540	10,553	Privé
Men	*2067025*	5,706	5,752	5,718	5,724	5,728	5,729	5,711	5,703	5,758	5,763	5,757	Hommes
Women	*2067080*	4,770	4,763	4,771	4,787	4,808	4,771	4,762	4,769	4,772	4,777	4,796	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,454	2,458	2,468	2,453	2,471	2,495	2,509	2,502	2,496	2,505	2,496	Autonomes
Men	*2067026*	1,622	1,618	1,626	1,617	1,632	1,633	1,643	1,630	1,629	1,633	1,634	Hommes
Women	*2067081*	832	840	842	836	839	862	866	871	867	872	863	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	534,703	532,229	533,040	536,184	532,548	537,121	537,088	543,610	538,168	539,889	543,071	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.3	73.3	73.2	73.2	73.4	73.2	73.2	73.1	73.1	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	62.3	62.1	62.2	62.0	62.1	62.2	62.3	62.1	62.0	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	67.5	67.0	66.9	66.7	67.2	67.4	67.5	67.2	66.6	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.8	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.3	7.3	7.3	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	7.7	7.7	7.7	7.8	7.6	7.5	7.5	7.3	7.3	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	7.0	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	13.9	13.8	13.9	14.0	13.7	13.7	13.1	13.2	13.2	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.0	6.1	6.0	6.0	5.9	5.9	6.0	5.8	5.9	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,255	1,253	1,250	1,252	1,236	1,226	1,233	1,216	1,227	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	699	698	702	708	694	688	686	665	664	Hommes
Women	*2062832*	566	549	556	556	548	544	542	539	546	550	562	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	395	390	393	394	388	389	375	377	374	15-24
25+	*2062922*	902	854	860	864	856	858	848	838	858	839	853	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	8,308	8,466	8,443	8,438	8,388	8,059	7,931	7,843	7,918	**Inactifs (3)**

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.2	73.4	73.3	73.3	73.1	73.0	73.0	72.9	72.9	72.8	72.9	Hommes
Women	*2062834*	61.9	62.0	62.1	61.9	61.8	62.0	61.8	61.8	61.8	61.8	61.6	Femmes
15-24	*2062843*	67.2	67.3	67.0	66.9	66.4	66.2	65.8	65.6	66.0	65.9	66.0	15-24
25+	*2062924*	67.5	67.6	67.8	67.6	67.6	67.6	67.6	67.6	67.5	67.5	67.4	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.3	7.2	7.4	7.3	7.3	7.3	7.2	7.2	7.0	7.0	7.2	Hommes
Women	*2062833*	6.7	6.9	7.0	6.8	6.6	6.7	6.5	6.3	6.6	6.4	6.3	Femmes
15-24	*2062842*	13.2	13.2	12.8	12.7	12.8	12.3	12.6	12.3	12.5	12.8	12.8	15-24
25+	*2062923*	5.8	5.8	6.1	5.9	5.8	6.0	5.8	5.7	5.7	5.5	5.6	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,208	1,217	1,244	1,217	1,206	1,208	1,193	1,172	1,178	1,162	1,174	**Chômeurs**
Men	*2062823*	669	666	681	673	672	669	664	666	644	642	664	Hommes
Women	*2062832*	539	551	563	544	534	539	528	507	534	520	509	Femmes
15-24	*2062841*	376	377	365	360	363	347	354	345	354	360	363	15-24
25+	*2062922*	832	840	879	856	843	861	839	828	824	802	811	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,341	8,336	8,361	8,466	8,652	8,603	8,630	8,615	8,248	8,180	8,061	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	*(2062811-2057605)*	15,337	15,626	15,507	15,503	15,516	15,508	15,574	15,609	15,627	15,657	15,649	Non agricole
Total goods	*2057604*	3,931	3,993	3,944	3,937	3,944	3,968	3,988	4,005	4,009	4,016	4,012	**Total des biens**
Agriculture	*2057605*	328	324	330	327	328	331	330	330	330	323	318	Agriculture
Other primary	*2057606*	281	286	283	280	282	280	282	284	285	284	285	Industries primaires
Utilities	*2057607*	130	133	132	133	128	134	135	136	139	139	139	Services publics
Manufacturing	*2057609*	2,283	2,297	2,277	2,282	2,292	2,303	2,310	2,311	2,303	2,306	2,299	Fabrication
Construction	*2057608*	907	953	921	916	913	921	932	945	952	965	970	Construction
Total services	*2057610*	11,734	11,957	11,893	11,893	11,901	11,871	11,916	11,933	11,948	11,964	11,956	**Total des services**
Transportation	*2057612*	789	809	811	817	816	817	816	815	820	823	810	Transports
Trade	*2057611*	2,458	2,504	2,481	2,496	2,495	2,498	2,483	2,484	2,488	2,501	2,497	Commerce
Finance, insurance and real estate	*2057613*	912	955	924	929	923	932	944	950	945	953	972	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	*2057615*	608	630	634	626	627	614	627	629	633	636	632	Gestion et connexes
Professional & related	*2057614*	1,001	1,010	992	997	1,002	1,003	1,007	1,011	998	1,018	1,017	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	*2057618*	714	733	726	729	735	722	724	721	726	730	757	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	*2057619*	1,007	1,007	1,004	998	1,004	1,007	1,013	1,002	1,011	1,013	994	Hébergement et restauration
Health & social	*2057617*	1,683	1,737	1,726	1,732	1,724	1,732	1,744	1,746	1,738	1,730	1,731	Santé et social
Educational	*2057616*	1,029	1,038	1,046	1,042	1,049	1,034	1,033	1,043	1,049	1,022	996	Enseignement
Public administration	*2057621*	820	829	826	821	823	820	822	825	834	831	830	Administration publique
Other services	*2057620*	713	705	722	706	702	692	704	708	705	708	722	Autres services

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Non-agricultural	*(2062811-2057605)*	15,685	15,729	15,731	15,741	15,740	15,759	15,755	15,786	15,807	15,820	15,809	Non agricole
Total goods	*2057604*	3,995	4,023	4,008	4,024	4,037	4,007	4,018	4,018	4,008	4,040	4,000	**Total des biens**
Agriculture	*2057605*	318	318	317	322	317	325	333	332	346	348	364	Agriculture
Other primary	*2057606*	287	288	292	301	297	301	298	304	313	310	305	Industries primaires
Utilities	*2057607*	132	130	127	125	122	120	126	125	125	132	128	Services publics
Manufacturing	*2057609*	2,297	2,304	2,282	2,282	2,295	2,267	2,268	2,238	2,219	2,225	2,200	Fabrication
Construction	*2057608*	961	982	990	995	1,005	994	993	1,019	1,004	1,025	1,004	Construction
Total services	*2057610*	12,008	12,023	12,040	12,039	12,020	12,077	12,071	12,100	12,146	12,127	12,173	**Total des services**
Transportation	*2057612*	805	797	793	787	793	798	784	784	809	790	801	Transports
Trade	*2057611*	2,522	2,525	2,536	2,524	2,542	2,548	2,556	2,536	2,581	2,568	2,592	Commerce
Finance, insurance and real estate	*2057613*	973	971	984	984	985	989	1,001	999	1,005	995	999	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	*2057615*	637	638	632	633	622	636	634	634	650	654	660	Gestion et connexes
Professional & related	*2057614*	1,004	1,020	1,018	1,030	1,030	1,033	1,018	1,041	1,049	1,055	1,034	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	*2057618*	741	737	737	733	721	736	744	728	730	714	731	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	*2057619*	1,001	1,017	1,007	1,017	1,026	1,006	988	996	988	996	998	Hébergement et restauration
Health & social	*2057617*	1,749	1,740	1,741	1,736	1,722	1,732	1,737	1,714	1,706	1,718	1,736	Santé et social
Educational	*2057616*	1,034	1,040	1,053	1,057	1,048	1,068	1,076	1,104	1,086	1,097	1,097	Enseignement
Public administration	*2057621*	836	836	836	836	822	823	834	858	850	844	835	Administration publique
Other services	*2057620*	706	704	704	702	708	708	699	704	691	695	690	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	617,753	643,964	53,348	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,694	55,020	55,375	..	..	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		4.2	4.2	4.2	4.9	4.3	4.6	4.7	3.9	4.4	4.9	4.0	4.3	4.6	..	..	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,708	7,752	635	641	643	603	644	633	623	668	644	654	650	..	..	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,495	12,646	1,047	1,049	1,058	1,053	1,059	1,090	1,086	1,107	1,108	1,105	1,117	..	..	Mines
Manufacturing	*1996455*	86,095	86,613	7,181	7,242	7,254	7,206	7,227	7,255	7,252	7,291	7,242	7,263	7,269	..	..	Fabrication
Construction	*1996456*	33,694	36,067	2,986	2,978	3,006	3,003	3,051	3,056	3,077	3,137	3,141	3,142	3,156	..	..	Construction
Transportation	*1996460*	28,641	29,321	2,434	2,437	2,457	2,461	2,478	2,483	2,479	2,511	2,498	2,491	2,489	..	..	Transports
Trade	*1996459*	74,158	77,124	6,395	6,423	6,442	6,447	6,489	6,500	6,530	6,571	6,539	6,552	6,595	..	..	Commerce
Finance	*1996462*	51,031	53,800	4,444	4,482	4,501	4,526	4,531	4,538	4,572	4,596	4,614	4,643	4,659	..	..	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	200,703	210,028	17,401	17,532	17,504	17,571	17,685	17,640	17,747	17,937	17,823	17,943	18,019	..	..	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,638	41,816	3,486	3,511	3,515	3,517	3,506	3,426	3,502	3,569	3,519	3,603	3,751	..	..	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	13,502	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,657	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	2,992	2,984	2,997	3,000	2,971	3,004	2,995	2,996	3,007	2,983	2,971	2,970	2,972	2,963	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	52	53	53	53	52	52	51	51	52	48	48	48	50	51	Forêts
Mining	*1596768*	150	155	154	153	154	155	156	158	158	161	160	159	159	158	161	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	1,996	1,992	2,001	2,003	1,990	2,000	1,992	1,988	1,989	1,978	1,970	1,967	1,962	1,953	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	845	845	848	852	841	841	839	831	836	823	824	820	814	808	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	1,151	1,147	1,154	1,154	1,150	1,157	1,155	1,156	1,154	1,152	1,145	1,147	1,148	1,144	Biens durables
Construction	*1596770*	643	668	667	668	669	667	672	673	676	677	673	671	674	678	678	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	10,346	10,299	10,364	10,365	10,353	10,382	10,381	10,414	10,427	10,440	10,455	10,464	10,475	10,477	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	616	613	617	625	621	622	623	623	622	622	621	620	622	623	Transports
Trade	*1596775*	2,349	2,385	2,372	2,381	2,385	2,386	2,399	2,395	2,411	2,419	2,427	2,427	2,427	2,423	2,424	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	576	573	574	576	576	577	577	578	576	580	581	580	579	578	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	1,378	1,374	1,379	1,378	1,380	1,388	1,390	1,393	1,392	1,391	1,390	1,396	1,406	1,409	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	941	936	938	939	941	946	944	947	948	950	950	952	948	948	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	2,347	2,343	2,359	2,355	2,345	2,337	2,345	2,350	2,368	2,362	2,365	2,366	2,368	2,368	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	775	774	773	779	778	777	774	775	774	771	773	772	777	781	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNERATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	706	705	709	703	706	709	707	709	711	709	711	717	721	725	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	865	884	880	887	885	883	889	890	891	891	891	897	902	900	903	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	868	862	868	850	867	863	880	871	878	881	886	894	894	906	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	1,248	1,247	1,233	1,244	1,253	1,256	1,272	1,269	1,285	1,295	1,294	1,297	1,283	1,293	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	859	853	863	864	859	863	863	862	860	860	866	873	870	872	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	794	792	798	802	800	802	795	796	794	792	804	805	794	811	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	907	901	910	908	905	907	912	911	908	909	913	919	920	918	Biens durables
Construction	*1597109*	826	845	842	850	845	840	850	854	855	849	857	863	865	869	872	Construction
Services producing	*1597113*	639	654	654	657	651	655	658	655	656	659	657	659	664	669	676	**Total des services**
Transportation	*1597122*	762	757	753	755	753	761	759	762	766	759	763	763	763	771	772	Transports
Trade	*1597114*	555	562	559	565	564	563	566	563	564	568	562	566	572	576	581	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	880	904	900	907	902	903	909	913	916	908	907	900	903	926	946	Finances et assurances
Education	*1597129*	746	777	785	776	767	775	790	780	779	788	789	791	798	797	799	Éducation
Professional	*1597126*	914	930	924	937	925	918	931	923	929	953	938	939	948	942	950	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	279	294	293	299	303	299	303	298	291	295	285	296	308	309	310	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	637	638	641	638	640	635	632	644	647	635	637	636	640	644	Santé
Public administration	*1597121*	858	873	870	869	864	875	875	878	872	879	884	890	896	897	901	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	17.79	17.73	17.81	17.81	17.83	17.93	17.92	18.03	18.12	18.00	18.10	18.05	18.18	18.12	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	20.91	20.89	20.88	20.99	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.26	21.31	21.44	21.53	21.32	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	25.31	24.53	25.08	25.57	25.83	26.34	26.55	26.43	27.42	27.42	27.73	28.21	28.33	27.89	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	20.23	20.26	20.24	20.32	20.25	20.30	20.28	20.43	20.53	20.46	20.58	20.63	20.61	20.53	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.70	21.67	21.65	21.88	21.67	21.82	21.71	22.08	21.90	21.93	21.51	21.86	22.02	21.90	Construction
Services producing	*1597791*	15.47	16.19	16.13	16.23	16.18	16.26	16.37	16.38	16.43	16.52	16.29	16.45	16.38	16.46	16.50	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.59	18.46	18.53	18.58	18.47	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.88	19.02	19.06	19.22	19.67	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.64	17.72	17.33	17.71	17.54	17.16	17.46	17.15	17.26	17.51	17.27	17.18	17.27	17.20	17.44	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	18.50	17.28	18.20	18.24	18.61	18.85	18.97	19.05	19.03	18.26	18.29	18.33	18.19	17.99	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	10.06	9.96	10.10	10.17	10.21	10.28	10.32	10.48	10.48	10.37	10.40	10.37	10.44	10.64	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.03	21.62	21.80	21.91	21.82	21.84	21.49	21.46	21.63	21.98	21.64	21.76	21.45	21.73	21.85	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.0	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.9	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.2	3.3	3.7	3.2	3.6	3.3	3.2	3.0	2.6	2.5	2.8	3.6	3.8	3.4	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.8	118.1	118.5	119.4	117.9	117.5	117.2	118.2	121.0	119.5	118.9	119.4	119.4	120.7	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.3	120.4	123.9	122.6	121.8	116.4	119.0	119.5	121.7	120.8	119.6	119.8	126.1	135.6	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.6	115.3	117.1	121.1	125.2	128.0	129.3	125.1	126.5	128.9	119.4	119.4	117.6	119.7	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.0	120.2	120.6	121.9	119.9	119.6	119.1	119.8	123.1	120.0	121.7	121.4	120.9	122.8	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.0	110.5	110.8	109.9	106.5	105.3	106.1	109.0	111.6	112.5	106.8	110.6	112.0	109.2	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.6	116.4	117.3	116.5	117.0	116.9	117.2	117.1	119.1	118.4	119.1	120.0	120.7	121.0	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	110.3	111.1	109.5	109.3	108.8	109.4	113.3	115.8	116.8	115.7	117.6	119.0	121.4	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.2	121.4	123.9	122.8	125.5	124.3	122.7	122.9	125.7	123.7	122.9	123.7	124.8	124.8	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	109.0	106.9	107.9	109.1	110.2	109.7	109.6	109.1	109.6	110.0	111.6	111.7	112.4	113.8	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.6	117.8	116.9	118.4	119.5	116.3	118.0	119.0	119.4	121.0	123.5	123.4	126.3	126.6	126.9	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.7	115.0	116.4	116.8	115.9	115.7	118.9	119.1	118.5	117.8	121.2	123.1	124.3	123.1	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.3	107.0	108.0	108.1	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	109.5	110.0	110.9	113.4	114.4	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	123.5	124.6	124.6	125.9	124.2	125.8	126.1	127.3	123.3	124.6	124.9	125.9	125.9	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	148.6	149.2	147.9	146.5	147.9	149.9	147.1	151.8	149.6	150.7	151.0	150.6	149.5	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	***Hours – Heures***																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	31.9	31.4	31.9	32.0	32.0	31.9	31.9	31.8	31.6	31.4	31.3	31.4	31.4	31.2	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	39.0	38.6	38.4	38.7	38.5	38.4	38.7	38.8	38.5	38.0	38.4	38.6	38.7	38.7	38.5	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	39.8	37.5	37.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.6	41.4	41.6	43.7	43.8	43.1	41.4	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.6	38.4	38.6	38.4	38.3	38.6	38.6	38.5	37.7	38.3	38.2	38.4	38.2	38.0	Fabrication
Construction	*1597448*	38.2	38.3	38.4	38.8	38.7	38.8	39.0	39.0	38.6	38.3	38.7	39.2	38.9	39.2	39.3	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	29.3	28.8	29.3	29.5	29.5	29.4	29.2	29.2	29.3	28.7	28.6	28.7	28.6	28.5	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	37.0	36.0	36.5	36.9	37.2	38.4	38.3	37.7	36.7	36.6	36.4	36.8	36.9	36.8	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.7	27.3	26.5	26.6	25.9	26.5	26.9	26.6	26.4	26.6	25.8	24.1	23.6	23.2	26.0	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	33.8	32.1	32.6	33.4	33.2	33.3	34.4	34.2	34.6	31.4	32.1	33.0	31.7	31.6	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	28.8	28.7	28.6	28.5	28.6	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	27.9	28.0	27.9	27.9	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,668	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	13,357	13,350	13,443	13,825	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	827	771	694	760	793	662	691	759	847	980	983	974	882	742	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	545	542	533	551	535	524	518	520	525	527	530	523	512	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	178	208	295	193	196	228	304	327	330	196	219	182	185	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	3,893	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	4,015	4,023	3,687	3,898	Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	293.63	296.87	297.30	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	305.24	303.49	302.08	299.51	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.3	3,259.2	314.3	208.3	235.8	332.1	423.2	524.0	139.5	129.0	124.9	83.8	63.4	247.3	..	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	112.8	0.2	0.3	16.9	33.9	31.4	9.5	2.2	0.2	0.2	0.8	0.2	18.9	..	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	93.1	17.2	22.8	3.8	39.3	4.2	3.5	0.8	0.8	0.2	0.3	1.1	1.0	..	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.2	554.9	43.6	65.6	92.2	88.1	70.7	58.2	52.1	17.7	22.0	25.2	30.8	28.4	..	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	232.9	5.7	4.0	2.1	14.4	17.2	17.2	58.8	94.3	92.3	37.8	13.3	3.2	..	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	175.3	0.4	1.8	6.0	13.7	11.8	4.1	8.8	7.7	0.0	0.0	5.2	1.0	..	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	367.6	110.8	8.1	5.0	6.0	6.8	11.8	12.1	3.0	5.8	5.6	3.3	63.1	..	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	992.3	0.5	2.5	3.8	17.0	205.6	403.1	1.0	0.0	0.0	9.3	1.1	8.5	..	Administration publique

		2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.6	1.7	2.9	2.6	2.8	3.3	2.8	2.4	3.1	2.1	2.8	1.3	1.4	2.1	2.5	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.2	2.2	2.1	2.3	2.5	3.5	2.4	0.2	2.4	1.6	2.7	2.5	0.9	2.6	2.3	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.3	3.1	2.7	3.2	3.3	2.9	3.1	3.2	2.3	2.8	-0.3	1.8	2.0	2.5	Public
Employees ('000)	*4327079*	617	828	207	456	186	135	108	235	136	138	141	380	161	146	215	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: S. Khan (819-953-4234).*
CANSIM tables: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: S. Khan (819-953-4234).*
Tableaux CANSIM: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

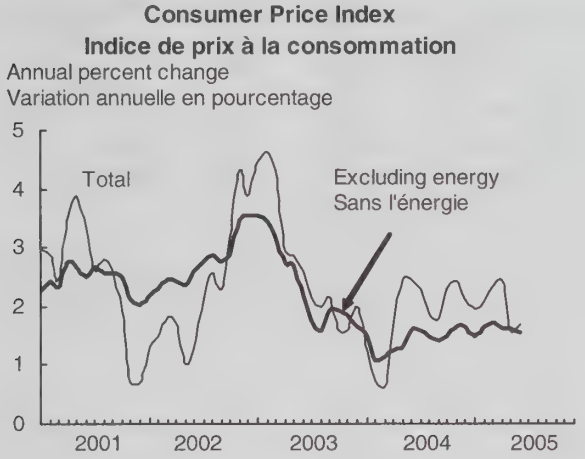
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

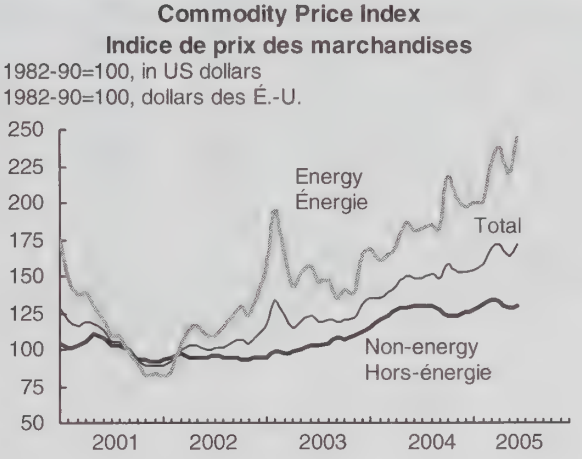
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

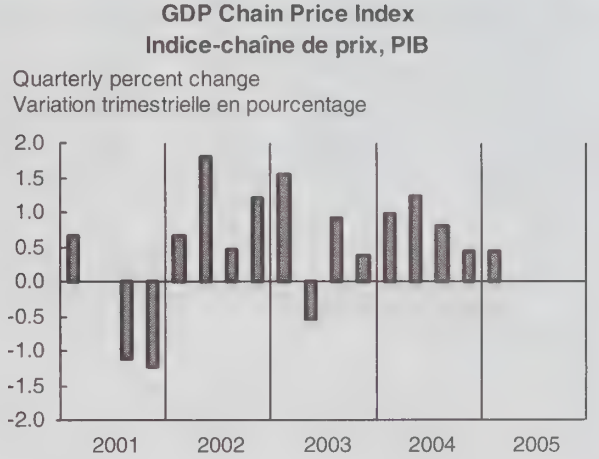
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



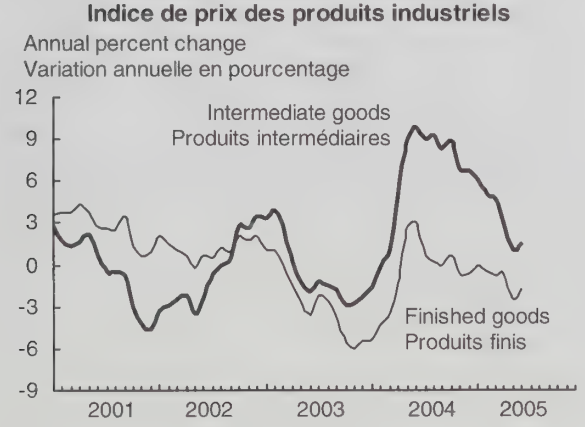
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



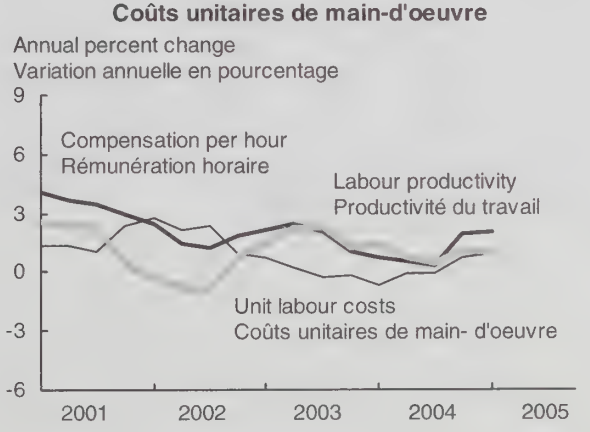
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

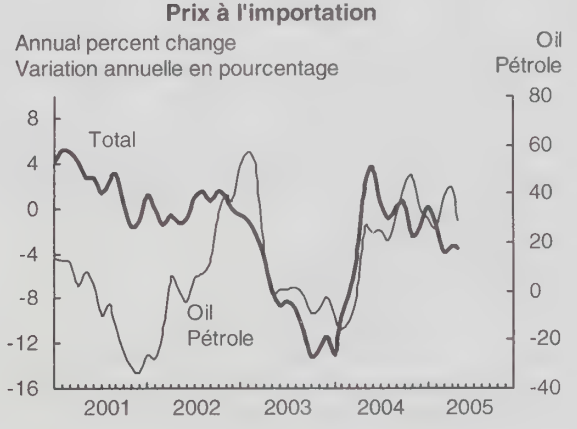


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	111.1	110.7	111.2	111.1	111.7	112.6	112.8	113.2	113.6	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.4	96.9	99.2	98.7	97.9	97.6	97.1	97.0	96.6	96.8	97.1	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	104.0	103.8	103.5	104.1	103.6	103.5	102.9	103.0	103.3	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.0	123.7	120.4	119.2	120.7	119.9	121.3	123.6	124.3	125.5	125.8	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	111.5	111.5	112.0	112.3	113.0	113.7	114.0	114.2	114.7	Services
Government expenditure	*1997743*	115.6	118.3	114.4	115.0	116.3	116.9	117.6	118.3	118.3	119.1	120.2	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.2	108.3	107.1	105.8	106.0	105.9	106.8	109.1	109.1	108.3	108.9	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.8	125.5	116.7	117.7	119.4	121.2	122.7	125.7	126.4	127.2	128.5	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	101.0	101.0	103.3	100.9	100.4	99.4	100.1	102.0	101.7	100.1	100.4	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.4	119.2	112.9	112.7	113.4	114.5	116.3	118.5	120.4	121.6	121.9	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	94.0	90.9	97.9	94.3	93.1	90.9	91.1	92.8	91.4	88.3	88.6	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.8	112.7	110.8	110.4	111.0	111.1	111.7	112.9	113.0	113.2	113.8	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	104.9	106.6	110.2	103.7	103.9	101.8	103.9	108.1	108.6	106.0	105.7	Exportations
Imports	*1997753*	102.0	99.8	108.1	101.7	100.5	97.5	98.5	102.4	100.8	97.3	97.4	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.4	114.7	111.2	110.6	111.6	112.0	113.1	114.5	115.4	115.9	116.4	Produit intérieur brut
Annual % change		3.3	3.0	5.1	2.7	3.1	2.3	1.7	3.5	3.4	3.5	2.9	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	122.7	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	1.6	2.0	1.2	0.7	0.7	1.6	2.5	2.5	2.3		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	121.4	121.2	121.1	121.2	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.8	1.6	1.6	1.1	1.2	1.2	1.3	1.5	1.6		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	122.3	123.4	123.7	123.4	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	118.3	118.8	118.7	119.0	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	114.9	114.9	114.9	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	104.2	102.5	102.3	104.0	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	140.9	140.8	142.2	141.9	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	118.0	117.6	117.7	117.7	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	127.5	126.5	125.3	126.6	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	137.6	140.1	140.8	141.1	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	117.5	117.6	117.9	118.2	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	109.8	108.9	108.8	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	107.5	105.8	105.4	106.8	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	123.2	124.3	125.1	125.8	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	128.4	128.6	128.5	128.8	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	**51.16**	**Services**

			2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J		
All items	**100.00**	*735319*	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			1.9	1.8	2.3	2.4	2.1	2.0	2.1	2.3	2.4	1.6	1.7		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	121.9	122.3	122.3	122.9	122.9	122.6	123.0	123.4	123.2	123.5	123.6	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.2	1.2	1.0	1.2	1.4	1.2	1.5	1.5	1.2	1.2	1.3		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	125.3	124.7	125.3	126.6	127.2	126.8	126.6	127.1	128.3	128.5	128.9	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	120.9	121.2	121.8	122.2	122.3	122.4	122.6	123.0	123.4	123.6	123.8	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.0	115.4	115.0	115.1	115.3	115.3	115.5	115.7	115.5	115.6	115.7	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	101.8	104.9	105.4	103.2	100.8	100.0	103.0	106.0	102.9	102.3	101.3	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	144.7	143.7	144.6	146.7	145.8	146.3	147.0	148.3	149.5	149.0	149.7	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	118.8	119.2	119.1	118.8	119.1	119.0	119.7	120.0	120.9	120.7	121.1	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	128.6	129.4	128.4	127.4	126.9	125.5	126.3	126.8	126.8	127.5	127.8	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	144.7	144.6	144.5	144.7	144.5	145.1	145.2	146.3	146.5	147.6	147.7	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	119.7	119.7	120.1	120.7	120.1	119.8	120.5	121.8	122.2	121.9	122.1	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	106.7	106.5	105.4	108.7	109.0	108.1	107.7	107.5	106.9	107.2	106 9	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	104.9	107.7	108.4	106.4	104.2	103.5	106.1	108.8	106.1	105.7	104.6	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	129.8	129.2	130.3	130.2	129.4	129.7	130.4	132.1	134.1	133.4	134.2	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	130.5	130.8	131.0	131.2	131.4	131.4	131.7	131.9	132.1	132.6	133.0	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	104.2	104.5	105.4	107.6	108.3	109.7	111.7	111.2	111.1	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-4.1	-3.5	-3.1	-1.9	-0.8	2.3	6.4	7.0	5.5	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	102.5	102.7	104.2	106.9	107.9	109.7	111.6	111.4	111.8	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	105.1	107.2	110.3	114.3	114.4	118.0	118.0	120.0	122.4	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	102.1	102.1	103.3	105.8	106.9	108.4	110.6	110.1	110.2	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	106.8	107.1	107.2	108.6	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	110.6	110.7	110.5	111.3	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	103.5	103.9	103.7	104.9	105.0	105.8	107.3	106.6	105.4	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	107.1	107.6	107.9	109.7	110.1	111.0	114.4	112.9	111.4	Autres

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
All commodities	*1574377*	111.5	110.9	110.3	108.2	108.3	109.3	110.6	111.0	111.5	111.4	111.4	Tous les produits
Annual % change		5.5	4.8	5.4	3.8	3.6	3.7	2.8	2.5	1.6	-0.3	0.2	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	112.7	112.2	111.8	109.5	109.6	110.7	112.3	113.0	113.1	112.8	113.0	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	121.7	119.8	120.1	117.9	119.0	119.5	123.3	125.0	125.1	124.6	123.9	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	111.3	111.0	110.5	108.2	108.2	109.3	110.6	111.2	111.3	111.0	111.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.9	109.1	108.2	106.2	106.4	107.2	108.0	108.0	109.0	109.3	109.1	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	113.1	111.8	111.5	110.8	111.2	111.4	112.1	112.4	112.2	112.5	111.9	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	105.1	104.4	102.8	101.0	101.9	102.6	103.1	102.2	103.0	104.0	103.4	Biens de capital
Other	*1574518*	111.3	110.7	110.0	107.4	107.1	108.1	109.2	109.7	111.2	111.2	111.4	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	107.5	107.6	107.3	108.7	109.7	110.7	111.4	110.9	111.0	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	100.1	99.9	100.6	100.6	100.8	101.4	101.5	101.3	100.9	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.8	106.5	105.9	105.6	106.2	106.7	107.5	108.2	108.8	109.4	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	100.5	100.8	100.8	101.1	101.1	101.6	101.6	101.4	101.7	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.1	112.1	112.4	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	113.0	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.5	104.5	104.2	104.5	104.5	104.6	104.8	104.8	104.8	Vêtements

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Food	*3825178*	109.8	107.7	106.9	105.6	106.1	106.2	107.0	107.4	107.2	107.5	107.0	Aliments
Rubber	*3822682*	100.9	101.0	101.0	101.0	101.6	101.7	102.0	102.4	102.5	102.6	102.6	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	109.6	110.1	110.8	110.8	111.5	112.8	112.7	113.6	113.9	114.1	113.7	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.4	101.3	101.5	101.1	101.4	101.6	101.7	101.7	101.9	102.0	101.9	Textiles
Leather	*3822619*	112.9	112.9	112.8	112.8	112.8	113.4	113.5	113.5	113.5	113.6	113.6	Cuir
Clothing	*3822609*	104.7	104.7	104.7	104.7	104.4	104.5	104.5	104.7	104.7	104.7	104.8	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.1	93.4	90.0	92.8	101.5	102.4	105.7	109.0	105.6	102.8	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.9	109.0	109.0	109.6	109.6	110.0	110.1	110.6	110.7	110.9	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	99.5	99.6	98.2	100.4	101.9	104.5	106.3	107.3	106.9	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	111.9	112.0	112.1	112.8	112.9	113.2	113.7	114.2	114.5	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	97.6	100.1	103.5	109.2	110.7	113.8	112.7	115.3	118.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	114.0	104.5	104.9	106.1	107.5	110.0	112.2	113.6	114.5	115.7	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	109.0	107.6	107.9	107.8	108.3	108.5	108.9	109.5	109.4	109.3	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	101.4	101.9	101.0	102.7	102.8	103.8	105.8	104.6	102.8	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	89.3	89.3	90.2	91.5	91.6	92.2	93.6	93.0	91.8	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	103.7	103.8	104.0	104.6	105.4	105.8	105.8	106.1	106.3	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	110.7	110.8	111.9	112.1	112.5	112.9	113.0	113.2	113.3	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	128.3	131.0	140.9	147.2	148.3	149.6	169.0	163.2	163.1	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	107.8	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	110.3	110.8	111.2	111.7	111.7	112.1	112.2	112.2	112.3	Produits divers

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Wood	*3822623*	107.5	106.8	95.9	89.8	93.8	95.1	98.6	98.0	95.0	92.5	92.8	Bois
Furniture	*3822783*	111.4	111.6	111.6	112.1	112.2	112.9	112.9	113.0	113.1	113.5	113.4	Meubles
Paper	*3822635*	106.8	105.3	103.6	100.7	101.4	102.7	104.3	103.5	105.1	105.1	104.0	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	114.4	114.7	114.7	114.2	114.5	115.1	115.4	115.3	115.6	115.7	115.5	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	119.3	118.2	120.2	118.0	118.2	121.0	122.6	122.7	121.8	122.6	121.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	116.9	117.8	118.3	117.7	117.4	118.5	118.9	118.7	118.7	118.5	118.0	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.6	109.4	109.1	108.7	109.0	110.0	110.0	109.9	110.3	110.7	110.5	Machines
Transportation equipment	*3822763*	102.2	100.9	98.5	95.8	97.1	97.6	98.3	96.9	98.1	99.3	98.4	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	91.3	90.6	89.1	86.9	87.9	88.3	89.1	88.2	88.9	89.6	89.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	106.3	106.6	107.0	107.1	107.5	107.8	108.2	108.4	108.6	108.8	109.0	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	113.8	114.2	114.0	114.2	114.3	116.2	116.5	116.6	116.7	116.7	116.7	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	169.4	172.3	184.7	175.2	161.8	166.8	174.6	189.0	194.2	186.9	196.0	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	116.1	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.7	120.0	120.5	120.5	120.9	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	112.2	112.2	112.4	112.1	112.7	113.2	113.6	113.6	114.4	114.5	114.5	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	110.2	113.2	116.8	121.1	126.0	125.5	129.0	127.6	129.1	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	97.9	90.4	92.4	93.7	98.3	100.3	99.2	99.2	99.0	99.5	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	81.2	82.2	82.0	81.9	83.6	83.8	84.2	84.0	83.5	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.6	117.6	117.7	119.1	119.0	119.2	121.6	122.4	123.3	123.6	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.0	95.6	99.6	111.6	128.7	130.9	117.2	109.4	115.6	138.7	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	87.3	92.2	96.2	105.4	107.6	105.5	103.0	103.9	107.0	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	153.0	158.1	166.7	170.6	181.7	182.2	193.5	189.5	193.1	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	87.3	89.3	89.4	93.3	96.0	98.4	95.6	96.9	91.0	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	96.7	97.4	96.6	100.3	102.3	100.9	105.0	101.9	100.9	Substances animales

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	133.7	133.6	139.1	131.9	125.8	132.0	136.0	144.5	142.6	138.0	145.4	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	98.7	97.3	97.3	96.2	96.4	97.8	98.8	100.8	99.6	99.4	99.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	84.2	83.9	84.8	81.3	79.0	78.1	77.4	77.3	77.9	76.4	76.3	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	123.9	124.6	125.2	124.5	124.2	131.0	132.2	132.1	135.0	134.8	134.3	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	139.7	126.0	132.2	131.6	119.0	132.7	131.4	127.6	135.8	126.2	123.1	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	106.2	104.0	105.1	105.3	108.1	108.7	113.9	118.7	115.0	116.8	118.7	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	209.5	212.0	229.7	209.1	189.4	205.8	216.4	239.1	235.4	221.5	245.4	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	86.3	83.2	79.6	77.4	78.2	78.3	80.0	81.7	80.7	81.7	82.9	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.7	101.7	101.0	101.4	103.5	105.2	104.3	107.4	104.6	104.9	102.9	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	121.2	131.6	135.2	135.1	138.6	143.1	150.2	148.9	149.3	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	18.0	19.1	21.3	22.3	25.9	29.3	28.6	26.4	26.5	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	110.1	112.0	115.0	119.9	122.9	127.0	128.5	129.7	129.4	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	139.7	164.3	169.0	160.4	164.9	170.0	186.5	180.8	182.5	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	107.1	105.1	104.7	107.0	113.8	115.7	119.5	121.6	120.2	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	111.9	115.5	120.0	125.9	127.3	132.4	132.9	133.7	133.9	Matières industrielles

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	150.8	148.0	158.0	152.5	152.2	153.8	157.7	169.0	171.8	162.9	172.0	**Total(1)**
Annual % change		24.4	17.5	14.2	11.4	11.7	10.0	9.5	9.4	4.7	0.4	-0.5	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	130.1	127.2	122.7	122.7	125.1	126.5	131.3	134.4	133.0	129.0	129.1	Énergie exclue
Energy	*36384*	185.4	182.7	217.5	202.5	197.7	199.6	201.9	227.3	237.2	220.1	244.3	Énergie
Food	*36385*	116.3	114.4	113.7	117.1	113.2	112.9	112.9	116.2	118.2	118.9	119.4	Alimentation
Industrial materials	*36386*	136.5	133.2	127.0	125.6	130.7	132.9	139.8	142.7	139.9	133.8	133.8	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.5	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.4	119.6	119.7	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.8	129.0	130.1	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	119.2	119.5	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	5.0	5.0	5.1	4.9	5.1	5.6	5.8	6.2	6.0	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	126.3	126.7	127.1	127.8	128.3	129.4	130.7	131.5	131.7	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	105.7	105.9	106.0	106.2	106.4	107.0	107.5	108.3	108.3	Terrain seulement

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	121.0	121.0	Taux de base
Including supplements	*734362*	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	131.9	131.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		6.0	5.8	5.6	5.3	5.3	5.2	5.1	5.1	4.9	4.6	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	132.4	132.9	133.3	133.9	134.1	134.5	135.0	135.5	136.1	136.8	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	108.9	109.1	109.3	109.6	110.0	110.2	110.4	110.9	111.5	112.0	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Labour productivity	*1409153*	112.7	112.6	113.0	112.6	112.7	112.4	112.3	112.5	112.6	113.2	113.4	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	126.5	130.4	126.5	125.7	126.3	127.5	128.5	130.1	131.2	131.8	132.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	112.2	115.8	111.9	111.6	112.0	113.5	114.4	115.7	116.5	116.4	116.7	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	119.2	120.2	118.8	119.1	119.5	119.2	119.7	119.7	119.9	121.5	122.1	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	105.7	106.7	105.1	105.7	106.0	106.1	106.6	106.5	106.5	107.3	107.6	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

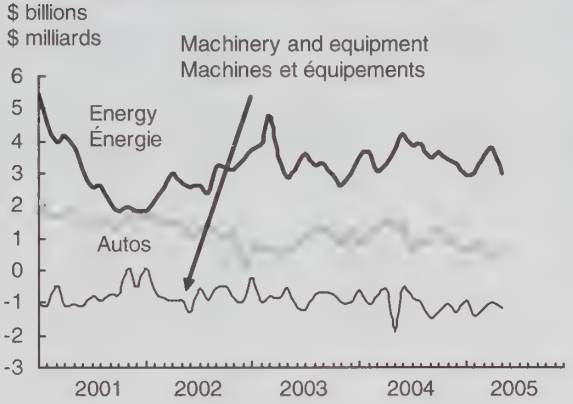
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

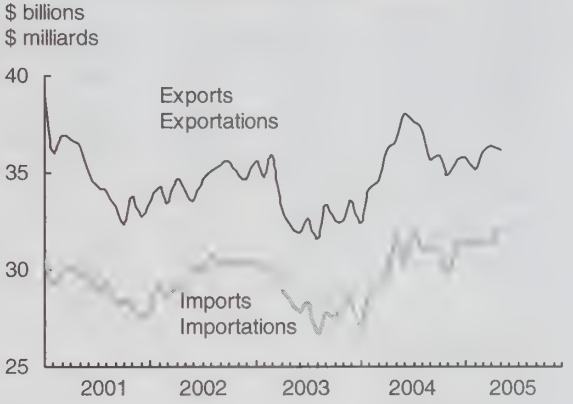
Current Account Balance
Solde du compte courant



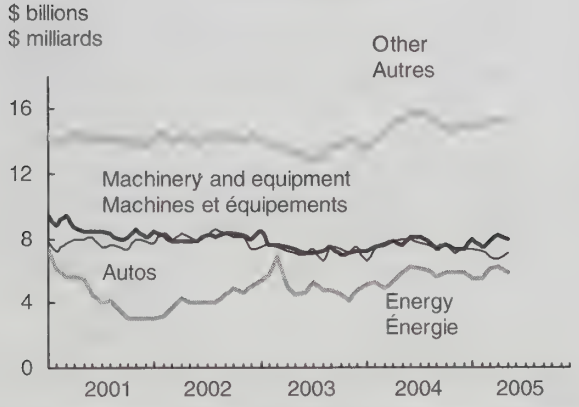
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



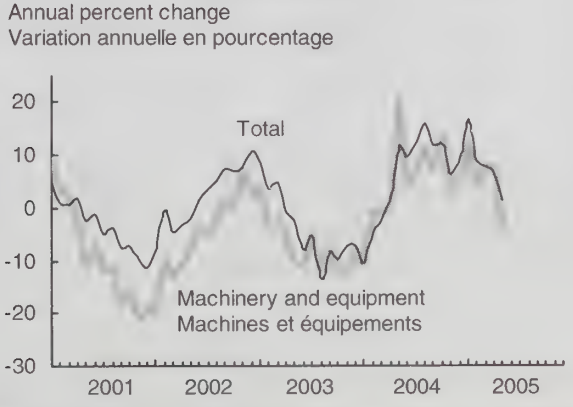
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

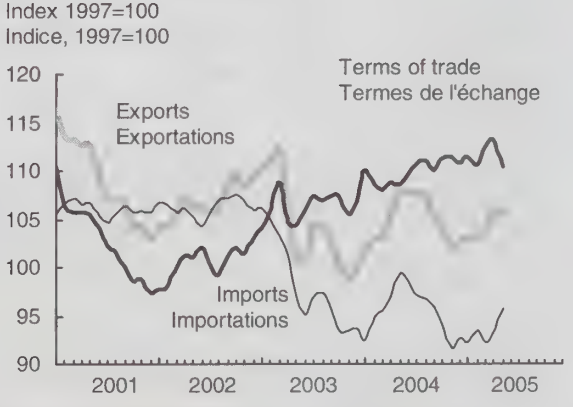


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	496,310	536,607	129,791	120,548	122,220	123,751	126,892	138,150	137,698	133,868	134,427	Recettes
Payments	*114397*	477,913	507,830	125,255	118,034	116,693	117,931	120,209	128,497	130,530	128,594	130,434	Paiements
Balance	*114421*	18,397	28,777	4,536	2,514	5,527	5,820	6,683	9,653	7,168	5,274	3,994	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,697	490,950	121,638	111,726	112,497	113,836	116,334	126,433	126,065	122,118	123,541	Exportations
Imports	*114398*	413,523	437,566	107,994	102,521	100,655	102,353	103,730	110,825	112,334	110,677	113,597	Importations
Balance	*114422*	46,174	53,384	13,644	9,205	11,842	11,483	12,604	15,608	13,731	11,441	9,944	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,175	429,134	106,340	97,407	97,773	98,656	101,208	110,929	110,564	106,434	107,663	Recettes
Payments	*114399*	342,608	363,076	90,446	85,280	82,829	84,052	85,195	91,924	93,955	92,001	94,486	Paiements
Balance	*114423*	57,567	66,058	15,894	12,126	14,944	14,603	16,012	19,005	16,609	14,432	13,177	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,522	61,816	15,298	14,320	14,724	15,180	15,127	15,504	15,501	15,684	15,878	Recettes
Payments	*114400*	70,915	74,490	17,547	17,241	17,826	18,301	18,535	18,901	18,380	18,675	19,111	Paiements
Balance	*114425*	-11,393	-12,674	-2,250	-2,922	-3,102	-3,120	-3,408	-3,397	-2,879	-2,991	-3,233	Solde
of which: travel	*114426*	-4,029	-4,130	-628	-920	-1,226	-1,255	-1,184	-1,184	-875	-887	-1,198	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	29,999	38,385	6,443	7,174	8,087	8,295	8,771	9,874	9,786	9,954	8,960	Recettes
Payments	*114405*	57,991	63,321	15,698	13,874	14,433	13,986	14,864	15,897	16,527	16,034	14,629	Paiements
of which: interest	*114410*	28,980	27,749	7,525	7,280	7,213	6,961	6,935	7,013	7,002	6,799	6,758	dont: intérêt
Balance	*114430*	-27,992	-24,935	-9,255	-6,700	-6,345	-5,692	-6,093	-6,022	-6,741	-6,080	-5,669	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	215	328	146	10	30	29	172	67	177	-88	-281	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-16,132	-22,505	5,652	-8,381	-7,948	-5,455	-5,824	-6,351	-3,906	-6,424	-11,132	**Total**
Financial account	*114557*	-20,108	-26,912	4,658	-9,375	-9,013	-6,377	-6,756	-7,560	-5,024	-7,571	-12,199	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,058	-61,737	-4,431	-2,587	-4,394	-18,646	-7,173	-28,228	-14,216	-12,120	-9,957	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,438	-1,592	2,154	-538	-2,804	-3,250	163	-1,498	-644	387	-896	Actions
Bonds	*114561*	-7,974	-15,262	-3,477	-2,640	19	-1,877	-2,612	-3,057	-3,030	-6,563	-5,509	Obligations
Other investment assets	*114563*	-20,395	-3,518	-21,858	4,878	3,646	-7,060	2,729	-14,073	5,082	2,744	-15,018	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-66,173	-83,778	-28,696	-529	-5,146	-31,801	-7,792	-46,080	-14,179	-15,726	-31,710	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	8,896	8,187	5,343	5,294	-1,612	-129	7,221	-5,649	8,408	-1,793	9,390	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	13,491	35,838	-265	3,135	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,123	4,825	Actions
Bonds	*114578*	8,293	20,063	8,744	7,317	-12,822	5,054	1,635	5,054	6,373	7,001	900	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-430	-910	467	-1,975	956	-2,612	2,380	-2,097	1,900	-1,069	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	16,846	-6,792	20,441	-25,059	7,148	14,316	-9,559	17,821	-8,979	-6,076	5,465	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	46,064	56,865	33,353	-8,846	-3,868	25,424	1,036	38,520	9,155	8,154	19,511	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,977	4,407	994	994	1,065	923	933	1,209	1,118	1,148	1,067	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Exports	***$'000,000***												**Exportations**
Total	*191490*	400,175	429,134	32,599	32,517	33,539	32,397	34,189	34,622	36,154	36,747	38,029	Total
Annual % change		-3.4	7.2	-8.6	-6.9	-3.4	-8.9	-1.8	-3.7	9.0	13.8	19.0	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,468	350,769	26,573	26,622	27,465	26,474	27,874	28,308	29,476	30,276	31,009	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,700	9,440	703	751	820	786	715	690	779	544	880	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,424	17,462	1,397	1,460	1,315	1,265	1,518	1,303	1,440	1,547	1,413	Autres UE
Japan	*191562*	9,770	9,958	740	720	778	789	791	794	830	888	922	Japon
Other OECD	*191563*	12,680	14,394	1,253	996	1,067	1,119	1,070	1,296	1,276	1,199	1,375	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,134	27,111	1,933	1,969	2,093	1,964	2,221	2,232	2,354	2,293	2,430	Autres pays
Agricultural & fish products		29,246	30,759	2,475	2,520	2,519	2,401	2,494	2,565	2,614	2,737	2,823	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,482	67,957	4,471	4,223	4,775	5,103	5,308	4,908	5,276	5,826	6,249	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,236	2,932	3,051	2,955	2,830	3,090	3,242	3,356	3,622	3,542	Produits forestiers
Industrial goods		66,593	77,727	5,652	5,758	5,867	5,783	6,050	6,173	6,736	6,341	6,799	Biens industriels
Machinery & equipment		88,677	91,392	7,032	7,090	7,219	7,248	7,459	7,578	7,824	7,612	8,082	Machines et équipements
Automobile products		87,385	90,335	7,407	7,122	7,474	6,602	7,354	7,704	7,854	7,981	8,012	Produits automobiles
Consumer goods		17,187	17,299	1,356	1,458	1,436	1,334	1,459	1,470	1,475	1,501	1,538	Biens de consommation

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	37,644	37,204	35,716	35,882	34,884	35,668	35,806	35,244	36,138	36,433	36,250	Total
Annual % change		15.1	17.5	6.9	10.1	7.3	6.3	10.5	3.1	4.4	0.8	-1.4	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	30,789	30,255	29,336	29,228	28,552	29,193	29,288	28,900	29,454	29,453	29,453	États-Unis
United Kingdom	*191560*	932	926	845	816	768	759	758	801	773	794	748	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,575	1,805	1,287	1,531	1,347	1,432	1,475	1,403	1,448	1,607	1,570	Autres UE
Japan	*191562*	905	852	783	789	819	795	786	840	846	859	787	Japon
Other OECD	*191563*	1,177	1,028	1,128	1,226	1,205	1,297	1,106	990	1,214	1,258	1,208	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,265	2,337	2,337	2,292	2,193	2,192	2,393	2,311	2,403	2,463	2,484	Autres pays
Agricultural & fish products		2,698	2,755	2,374	2,424	2,462	2,413	2,432	2,460	2,402	2,476	2,417	Produits agricoles et poisson
Energy products		6,142	5,981	5,690	5,829	5,818	5,829	5,526	5,502	6,097	6,224	5,916	Produits énergétiques
Forest products		3,484	3,450	3,346	3,174	3,057	3,043	3,107	3,166	3,135	3,111	3,107	Produits forestiers
Industrial goods		6,758	6,624	6,674	6,548	6,475	6,768	6,858	6,855	7,116	7,096	7,073	Biens industriels
Machinery & equipment		8,074	7,866	7,316	7,600	7,349	7,383	7,898	7,462	7,881	8,160	8,000	Machines et équipements
Automobile products		7,663	7,644	7,476	7,593	7,072	7,381	7,308	7,181	6,892	6,763	7,094	Produits automobiles
Consumer goods		1,457	1,427	1,413	1,403	1,386	1,436	1,461	1,465	1,436	1,466	1,505	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Imports	***$'000,000***												**Importations**
Total	*183406*	342,608	363,076	27,564	28,168	28,321	27,136	28,834	29,225	29,646	31,769	30,510	Total
Annual % change		-4.0	6.0	-9.7	-7.0	-7.3	-10.6	-4.5	-2.3	2.4	11.6	9.6	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	240,292	250,064	19,389	19,760	19,760	19,012	20,164	20,376	20,645	21,759	21,059	États-Unis
United Kingdom	*183475*	9,166	9,461	688	811	678	615	737	851	734	835	787	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	26,000	27,015	1,946	2,097	2,139	1,860	2,180	2,147	2,240	2,495	2,223	Autres UE
Japan	*183477*	10,645	10,019	818	788	872	758	894	785	784	888	856	Japon
Other OECD	*183478*	19,692	22,217	1,609	1,643	1,696	1,722	1,727	1,708	1,828	2,185	1,870	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	36,813	44,300	3,113	3,070	3,175	3,170	3,131	3,358	3,416	3,607	3,715	Autres pays
Agricultural & fish products		21,508	21,371	1,724	1,740	1,766	1,642	1,765	1,801	1,786	1,839	1,791	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,811	24,782	1,543	1,577	1,758	1,613	1,656	1,820	1,969	2,079	2,023	Produits énergétiques
Forest products		3,007	3,180	249	241	238	238	245	253	260	271	277	Produits forestiers
Industrial goods		65,243	73,480	5,278	5,320	5,438	5,339	5,687	5,738	6,004	6,172	6,273	Biens industriels
Machinery & equipment		98,586	103,810	7,781	8,064	8,185	7,836	8,500	8,345	8,454	9,518	8,663	Machines et équipements
Automobile products		76,496	77,206	6,299	6,306	6,172	5,782	6,227	6,437	6,256	6,672	6,519	Produits automobiles
Consumer goods		46,262	47,677	3,755	3,921	3,791	3,768	3,796	3,845	3,928	4,128	3,985	Biens de consommation

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	31,871	30,976	31,108	30,874	29,917	31,210	31,681	31,372	31,516	31,523	32,256	Total
Annual % change		12.6	15.9	11.9	12.0	6.2	10.2	16.7	8.8	7.8	6.3	1.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	22,159	21,327	21,432	20,960	19,789	21,383	21,367	21,166	21,171	21,290	21,621	États-Unis
United Kingdom	*183475*	835	888	729	888	773	790	720	638	796	689	690	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	2,361	2,203	2,368	2,415	2,341	2,182	2,476	2,349	2,521	2,386	2,420	Autres UE
Japan	*183477*	875	806	802	819	914	840	1,048	851	928	907	895	Japon
Other OECD	*183478*	1,805	1,918	1,893	1,800	1,910	1,852	1,878	2,003	1,925	2,133	2,159	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	3,836	3,834	3,885	3,993	4,191	4,163	4,192	4,366	4,174	4,118	4,471	Autres pays
Agricultural & fish products		1,815	1,773	1,805	1,843	1,764	1,747	1,883	1,826	1,785	1,838	1,807	Produits agricoles et poisson
Energy products		2,300	2,073	2,172	2,183	2,376	2,517	2,566	2,500	2,539	2,443	2,907	Produits énergétiques
Forest products		276	268	273	262	274	282	265	270	264	265	292	Produits forestiers
Industrial goods		6,391	6,315	6,504	6,439	6,205	6,412	6,571	6,412	6,742	6,494	6,568	Biens industriels
Machinery & equipment		8,948	8,873	8,775	8,873	8,367	8,657	8,796	8,863	9,017	9,112	9,141	Machines et équipements
Automobile products		7,077	6,685	6,630	6,257	6,073	6,591	6,656	6,401	6,135	6,462	6,343	Produits automobiles
Consumer goods		4,062	4,001	4,009	4,067	3,985	4,104	4,027	4,116	4,115	4,002	4,164	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	57,567	66,058	5,036	4,349	5,218	5,261	5,355	5,396	6,508	4,978	7,519	Total
US	*(191559-183474)*	90,176	100,705	7,184	6,862	7,705	7,462	7,710	7,931	8,831	8,517	9,950	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-1,466	-22	15	-60	142	171	-22	-161	45	-291	93	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-9,576	-9,553	-549	-637	-824	-594	-663	-844	-800	-948	-811	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-875	-61	-78	-68	-94	31	-103	9	47	0	66	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-7,012	-7,823	-356	-647	-629	-603	-657	-412	-552	-986	-495	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-13,679	-17,189	-1,181	-1,101	-1,082	-1,206	-910	-1,127	-1,062	-1,314	-1,285	Autres pays

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	5,774	6,228	4,608	5,007	4,968	4,457	4,125	3,873	4,623	4,910	3,994	Total
US	*(191559-183474)*	8,630	8,928	7,904	8,268	8,763	7,809	7,921	7,734	8,283	8,163	7,833	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	97	38	116	-72	-4	-32	38	164	-23	105	58	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-786	-398	-1,081	-884	-994	-750	-1,002	-945	-1,073	-779	-850	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	30	46	-18	-30	-94	-44	-262	-11	-82	-48	-108	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-628	-890	-765	-574	-705	-556	-773	-1,013	-711	-875	-951	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,571	-1,497	-1,548	-1,700	-1,998	-1,971	-1,798	-2,055	-1,771	-1,656	-1,987	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.3	104.9	107.8	108.0	107.6	107.3	105.4	104.7	102.0	102.6	102.8	103.3	103.7	105.6	105.6	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	103.6	105.7	103.6	101.9	98.1	96.5	96.3	96.9	95.2	94.8	94.0	94.4	95.0	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.0	200.3	196.0	202.4	205.6	211.9	209.9	220.5	216.2	208.7	193.3	200.6	212.7	228.1	216.1	Produits énergétiques
Forest products		91.4	98.3	106.2	104.7	100.7	102.7	102.9	95.4	88.2	91.6	94.5	96.8	97.2	97.5	94.6	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.2	109.9	110.2	112.5	111.9	112.2	111.6	108.7	110.4	114.5	114.3	115.1	115.5	117.3	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.2	86.5	86.5	88.3	88.3	84.9	84.6	83.5	83.0	84.2	83.3	81.1	83.1	84.6	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	101.4	100.5	98.7	97.8	95.8	96.0	92.5	93.4	92.9	93.0	92.8	94.0	94.5	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	106.2	106.4	106.2	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	106.5	106.7	106.7	107.0	107.0	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		383,677	409,089	34,088	35,212	34,985	34,672	33,886	34,271	34,200	34,764	34,831	34,118	34,849	34,501	34,328	Total(1)
Agricultural & fish products		28,864	30,723	2,641	2,671	2,604	2,702	2,419	2,514	2,556	2,490	2,556	2,595	2,557	2,625	2,545	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,862	33,935	2,972	3,087	2,987	2,822	2,710	2,644	2,691	2,793	2,858	2,744	2,866	2,728	2,737	Produits énergétiques
Forest products		37,713	39,912	3,411	3,383	3,461	3,360	3,250	3,327	3,467	3,322	3,289	3,272	3,224	3,191	3,285	Produits forestiers
Industrial goods		65,636	70,293	5,772	6,168	6,007	5,920	5,945	5,869	5,957	6,130	5,987	5,997	6,180	6,141	6,029	Biens industriels
Machinery & equipment		95,633	106,026	8,799	9,345	9,141	8,913	8,612	8,982	8,801	8,896	9,382	8,959	9,723	9,819	9,459	Machines et équipements
Automobile products		86,469	92,690	7,870	7,970	7,760	7,820	7,799	7,912	7,645	7,900	7,865	7,722	7,426	7,193	7,508	Produits automobiles
Consumer goods		16,245	16,320	1,413	1,445	1,372	1,344	1,333	1,320	1,307	1,362	1,372	1,373	1,346	1,370	1,406	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	99.3	98.5	97.2	96.7	95.9	94.1	91.6	92.6	92.3	93.4	92.2	93.3	95.7	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	95.6	95.8	96.5	99.5	98.6	98.1	95.3	93.1	91.0	92.4	92.3	92.9	95.0	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.6	175.0	172.8	168.8	179.3	182.3	190.9	200.6	203.7	187.2	186.7	185.4	199.3	207.2	209.3	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	103.0	105.3	103.1	98.1	98.8	95.2	90.2	93.4	83.1	83.4	84.9	84.9	86.9	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	107.1	106.2	105.4	106.5	105.4	104.3	101.9	104.3	103.0	104.4	104.6	106.1	106.9	Biens industriels
Machinery & equipment		86.1	79.5	84.9	83.2	81.0	79.9	78.8	76.4	72.7	73.8	73.6	75.0	72.7	74.0	75.8	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	100.5	100.0	98.0	97.7	96.3	94.6	92.5	93.1	93.9	94.7	93.5	94.4	95.4	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	103.7	102.0	99.8	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	96.7	95.3	96.5	98.3	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,888	380,184	31,993	30,974	32,789	32,033	32,438	32,810	32,660	33,704	34,324	33,588	34,182	33,787	33,705	Total(1)
Agricultural & fish products		22,032	22,303	1,923	1,869	1,880	1,781	1,830	1,878	1,850	1,876	2,070	1,977	1,934	1,978	1,903	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,983	14,161	1,203	1,199	1,283	1,137	1,138	1,089	1,167	1,345	1,374	1,348	1,274	1,180	1,389	Produits énergétiques
Forest products		3,047	3,232	263	263	268	273	276	276	303	302	319	324	311	312	336	Produits forestiers
Industrial goods		64,153	70,786	5,764	5,905	6,065	5,932	6,171	6,176	6,091	6,146	6,378	6,143	6,448	6,119	6,146	Biens industriels
Machinery & equipment		114,553	130,567	11,217	10,411	11,050	11,106	11,138	11,615	11,504	11,728	11,952	11,814	12,399	12,315	12,055	Machines et équipements
Automobile products		76,630	79,846	6,639	6,519	7,220	6,842	6,885	6,613	6,566	7,081	7,090	6,761	6,559	6,845	6,646	Produits automobiles
Consumer goods		44,635	48,351	3,980	3,907	4,071	4,024	4,091	4,246	4,317	4,348	4,234	4,257	4,320	4,147	4,236	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0035*

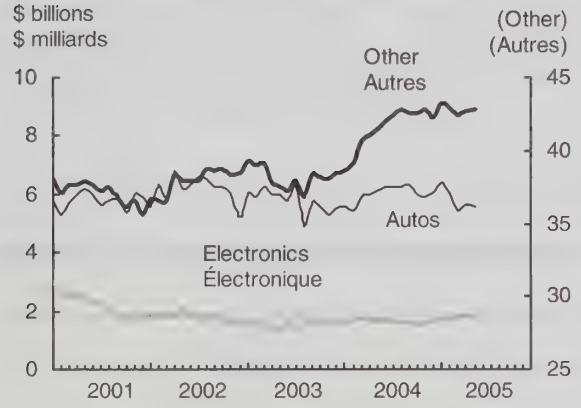
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

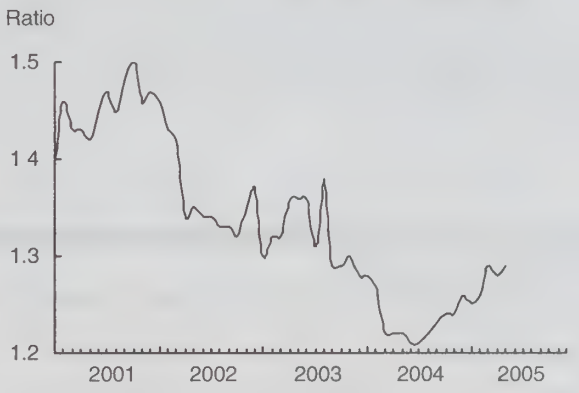
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



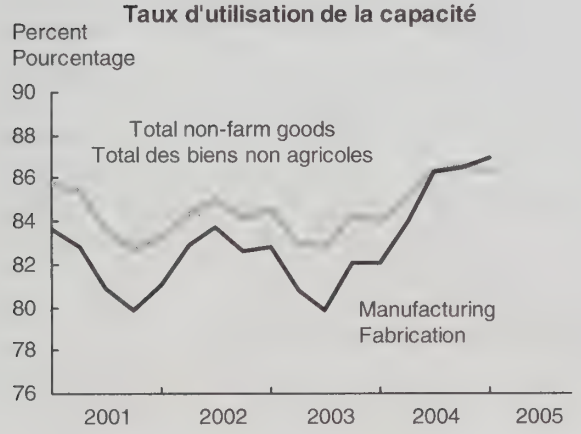
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



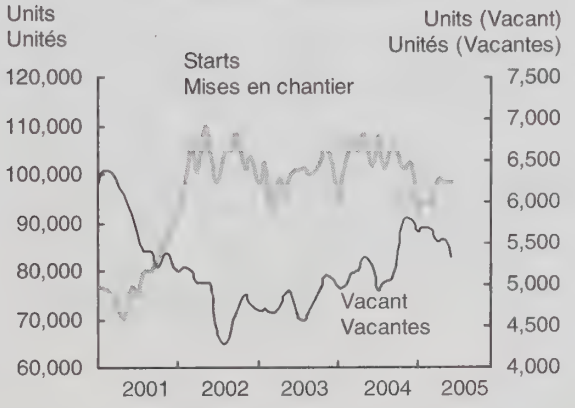
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

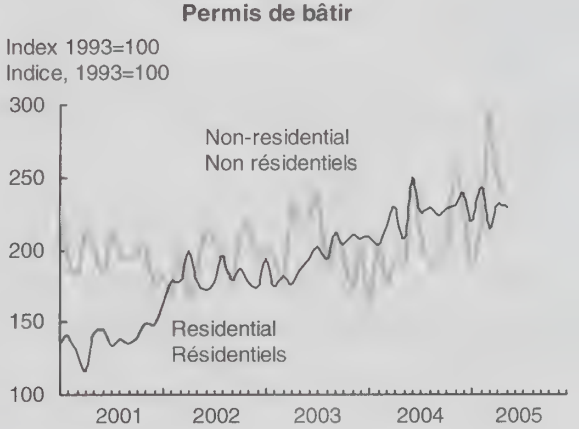


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	545,765	591,890	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,332	50,769	49,711	50,185	50,155	**Livraisons**
Annual % change		-0.8	8.5	9.8	12.2	10.0	17.0	10.3	10.5	12.1	9.4	12.1	9.5	2.8	2.9	1.7	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,062	255,113	21,228	21,456	21,773	21,709	21,759	21,747	21,960	21,630	21,691	21,640	21,838	21,758	21,990	Biens non durables
Durable goods	*800463*	308,703	336,777	28,068	28,532	28,552	28,957	28,793	28,399	28,478	28,334	29,641	29,129	27,873	28,428	28,166	Biens durables
New orders	*800913*	538,008	593,258	49,243	50,136	50,856	50,353	50,104	50,098	49,911	49,922	53,340	50,667	50,460	50,677	50,399	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.22	1.21	1.21	1.22	1.23	1.24	1.24	1.26	1.25	1.26	1.29	1.28	1.29	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,020	36,527	37,226	37,375	37,906	37,592	37,144	37,096	36,570	36,527	38,536	38,434	39,183	39,675	39,919	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,628	2,132	1,977	2,132	2,193	2,185	2,217	2,164	2,105	2,132	2,109	2,160	2,152	2,146	2,097	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,392	34,396	35,250	35,243	35,713	35,408	34,927	34,932	34,465	34,396	36,427	36,274	37,031	37,529	37,822	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,301	62,902	60,154	60,492	60,938	61,823	62,268	62,364	62,478	62,902	63,978	64,147	64,349	64,439	64,568	**Total**
Non-durable	*803228*	21,779	24,497	23,565	23,769	23,967	23,964	24,255	24,457	24,435	24,497	24,841	24,912	25,009	25,009	25,081	Non durables
Durable	*803240*	36,522	38,405	36,589	36,723	36,971	37,859	38,014	37,907	38,043	38,405	39,137	39,235	39,340	39,430	39,487	Durables
Raw materials	*801800*	24,981	27,180	26,128	26,370	26,818	27,029	27,168	27,100	27,197	27,180	27,611	27,582	27,812	27,946	27,910	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,892	9,931	9,563	9,633	9,724	9,600	9,792	9,851	9,909	9,931	10,131	10,101	10,124	10,179	10,156	Non durables
Durable	*801813*	16,088	17,249	16,565	16,737	17,094	17,428	17,375	17,249	17,288	17,249	17,480	17,481	17,687	17,767	17,754	Durables
Goods in process	*802263*	13,184	14,057	13,505	13,512	13,528	14,014	14,010	13,865	13,876	14,057	14,326	14,381	14,374	14,247	14,380	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,190	3,535	3,453	3,457	3,486	3,494	3,503	3,539	3,498	3,535	3,454	3,464	3,485	3,390	3,389	Non durables
Durable	*802276*	9,993	10,522	10,052	10,055	10,042	10,520	10,508	10,325	10,378	10,522	10,872	10,917	10,890	10,857	10,991	Durables
Finished goods	*802726*	20,137	21,664	20,521	20,610	20,592	20,780	21,090	21,399	21,405	21,664	22,041	22,184	22,163	22,246	22,277	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	9,697	11,030	10,549	10,679	10,757	10,870	10,960	11,066	11,028	11,030	11,255	11,346	11,400	11,439	11,536	Non durables
Durable	*802739*	10,440	10,634	9,972	9,931	9,834	9,911	10,131	10,333	10,378	10,634	10,785	10,837	10,763	10,807	10,742	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0600).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	204	222	110	200	203	188	195	170	165	186	188	180	198	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	-10.1	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	-2.3	-16.7	-13.0	-2.8	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	120	127	77	123	125	119	123	108	109	109	105	94	120	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	84	94	33	76	78	69	73	62	55	77	83	86	78	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,575	131	131	132	131	128	134	132	131	127	142	135	138	129	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	820	69	69	69	69	66	69	68	68	65	72	70	72	65	Voitures particulières
North American	*2678*	605	543	46	46	46	46	43	45	44	46	44	51	49	50	42	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	277	23	23	23	22	23	24	23	22	21	21	21	22	23	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	755	62	62	62	63	62	65	65	63	62	70	65	66	64	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,360	17,463	17,251	17,626	17,695	17,991	17,979	17,839	17,736	17,773	17,581	17,499	17,445	17,210	17,207	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,083	586	590	589	629	629	696	562	626	621	567	646	616	596	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,800	886	832	835	843	842	821	821	764	841	884	834	838	853	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,141	970	952	974	950	945	952	903	975	988	1,016	984	959	967	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,393	952	946	988	961	952	1,086	1,020	1,021	1,122	1,075	1,022	1,094	1,226	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,784	919	927	929	935	915	909	921	954	964	999	955	893	957	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,641	2,485	2,546	2,579	2,576	2,582	2,676	2,671	2,710	2,772	2,729	2,680	2,704	2,668	Stocks
Shipments	*800461*	41,187	45,848	3,740	3,823	3,915	4,030	3,994	3,947	4,014	3,957	3,952	4,014	3,973	3,941	3,999	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.7	120.0	120.5	120.5	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	131.7	131.1	134.4	135.7	136.8	140.3	139.8	142.2	138.3	143.4	146.3	145.5	144.1	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	39.7	39.2	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	39.3	38.9	39.3	38.0	38.2	39.6	39.2	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	24.89	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.99	25.54	25.70	25.91	25.50	25.36	25.56	26.21	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	1,258.77	1,247.86	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,297.11	1,298.71	1,299.79	1,303.07	1,299.88	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	13,501	13,150	13,525	13,746	13,252	13,468	13,057	12,979	13,446	13,114	13,709	13,801	13,723	13,622	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by commodity, Exports by commodity, Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise; Exportations par marchandise, Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.7	85.5	84.6	83.0	82.8	84.3	84.0	85.1	86.4	86.6	86.4	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	88.4	86.1	88.9	88.3	88.1	88.3	87.8	86.3	85.3	84.9	84.4	Construction
Forestry	*4331082*	86.7	93.6	88.4	90.6	82.9	85.0	89.3	90.9	97.1	97.3	92.7	Forêts
Mining	*4331083*	86.2	87.5	84.0	83.7	88.4	88.9	87.1	88.3	87.4	87.2	84.7	Mines
Utilities	*4331086*	85.6	85.3	88.9	85.2	84.3	84.1	84.3	83.6	85.3	88.0	87.6	Services publics
Manufacturing	*4331088*	81.4	84.7	82.8	80.8	79.9	82.1	82.1	84.0	86.3	86.5	87.0	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.1	83.8	77.8	77.8	78.0	78.8	78.9	82.2	86.3	88.0	91.5	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	83.3	87.3	86.7	82.7	80.7	83.1	83.7	86.7	89.6	89.2	88.8	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	69.6	82.2	63.4	66.0	70.9	78.2	79.4	80.2	84.1	85.2	91.6	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	73.6	77.6	72.2	71.8	74.0	76.4	76.5	77.2	78.4	78.3	80.3	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	88.4	90.0	87.6	85.9	87.6	92.5	91.6	90.4	91.6	86.5	86.1	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	88.2	91.9	93.2	88.3	84.9	86.4	87.1	90.3	93.5	96.7	93.6	Bois
Clothing	*4331096*	78.1	76.5	81.4	77.6	76.1	77.4	77.0	76.8	76.3	75.9	75.2	Vêtements
Paper	*4331099*	91.1	91.3	93.3	92.0	90.0	89.2	89.3	90.5	92.6	92.8	90.6	Papiers
Petroleum	*4331101*	95.4	93.1	95.8	96.7	93.5	95.8	95.3	94.6	92.8	89.7	88.2	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.9	84.4	83.6	82.2	77.3	80.6	81.7	83.4	86.5	86.0	85.7	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Total	*170328*	34,458	36,543	9,125	7,737	7,788	9,808	9,089	9,090	8,348	10,016	9,401	**Total**
Animal products	*170368*	16,188	17,157	4,622	4,061	3,478	4,028	4,248	4,048	4,269	4,593	4,535	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,163	5,070	1,844	1,313	724	1,282	1,317	1,088	1,180	1,485	1,420	Boeuf
Hogs	*170380*	3,397	4,263	850	881	871	795	936	1,109	1,144	1,074	1,051	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,785	1,845	421	455	461	449	454	432	464	495	474	Volaille
Dairy	*170383*	4,481	4,591	1,101	1,136	1,108	1,136	1,133	1,145	1,146	1,167	1,203	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,426	14,506	3,101	3,013	3,380	3,933	3,635	3,588	3,308	3,975	3,259	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,246	2,147	393	541	824	488	392	604	683	467	381	Blé
Barley	*170365*	379	434	84	72	99	124	124	128	105	77	85	Orge
Canola	*170334*	1,891	2,136	280	274	573	763	612	415	507	602	422	Colza
Corn	*170336*	787	795	211	161	145	270	244	199	141	210	149	Maïs
Floriculture	*170345*	1,902	1,928	346	768	331	457	347	784	336	461	389	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,501	1,581	161	438	575	327	158	478	599	346	188	Légumes
Direct payments	*170387*	4,843	4,880	1,402	663	930	1,847	1,206	1,454	771	1,449	1,608	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm cash receipts, contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles, personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	144,813	149,425	12,598	12,285	13,022	12,615	12,199	12,738	12,154	12,747	12,436	Production nette
Imports	*17952*	52,653	54,274	4,562	4,696	4,544	4,628	4,263	4,652	4,577	4,564	4,303	Importations
Total supply	*17953*	197,466	203,699	17,160	16,982	17,566	17,242	16,462	17,389	16,731	17,311	16,739	Total des ressources
Exports	*17969*	89,512	94,228	8,090	8,253	7,725	7,987	7,142	7,482	7,687	8,695	8,607	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	174,406	177,148	13,626	15,284	17,758	19,201	17,271	16,235	14,005	13,081	12,334	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,472	105,078	8,250	8,256	9,751	9,465	8,873	8,814	8,194	8,258	8,428	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,934	72,070	5,376	7,029	8,007	9,736	8,397	7,421	5,810	4,823	3,906	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	106,742	110,908	8,973	8,839	9,155	9,779	8,945	9,590	8,933	8,708	8,919	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	123,402	126,287	10,496	10,446	10,755	11,024	10,226	10,761	9,953	9,783	10,442	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	98,632	102,513	8,821	8,145	8,550	8,388	8,047	8,659	7,945	8,419	8,652	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,239	9,564	9,784	9,690	9,239	9,562	9,707	10,186	10,181	9,490	9,497	Stocks de fermeture

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,662	12,650	12,121	12,475	12,360	12,267	12,191	10,880	11,464	11,836	12,419	Production nette
Imports	*17952*	4,682	4,887	4,712	4,078	4,360	4,570	4,636	4,925	4,242	3,872	4,415	Importations
Total supply	*17953*	17,345	17,537	16,833	16,553	16,719	16,837	16,827	15,805	..	..	..	Total des ressources
Exports	*17969*	8,056	7,759	7,492	7,832	7,694	7,795	7,659	6,268	6,758	7,267	8,212	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	12,616	12,629	12,611	13,541	15,390	18,236	19,382	17,233	..	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,784	8,754	8,329	8,197	8,993	9,988	10,032	8,917	..	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	3,832	3,876	4,282	5,344	6,397	8,248	9,350	8,316	..	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	9,645	9,842	9,476	8,817	9,130	9,123	9,343	9,205	9,199	..	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	11,081	11,006	10,425	10,377	10,203	11,006	10,740	9,912	10,703	..	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,752	8,878	8,479	8,703	8,715	8,874	8,717	7,944	8,642	..	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,768	9,654	9,748	9,769	9,564	9,564	9,956	10,269	10,510	..	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIE), contact: R. Sheldrick (613-951-4804).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIF au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	516,734	517,696	38,066	37,175	41,227	41,653	38,107	41,269	44,518	51,593	53,724	46,754	48,955	42,142	..	Des services publics
Industry	*222426*	47,469	50,016	4,177	4,336	4,507	4,088	4,023	4,086	3,927	4,105	4,254	3,869	4,162	3,940	..	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	2,433	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	2,843	3,275	2,875	..	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	557,615	556,669	42,067	40,850	42,890	42,336	41,131	44,024	47,162	54,423	56,618	49,049	50,891	44,421	..	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	5,422	5,161	5,386	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	5,403	5,294	5,892	5,412	5,676	Production
Exports	*198*	28,320	27,087	2,988	2,461	2,260	2,171	1,975	2,462	2,192	2,628	2,124	2,126	1,804	2,412	2,115	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	716	884	891	661	869	809	831	848	672	718	760	851	868	Gypse(2)
Cement(3)	*29505576*	13,418	13,863	1,340	1,391	1,436	1,411	1,382	1,414	1,277	1,025	692	722	878	1,157	1,370	Ciment(3)
Lime(2)	*3441*	2,221	2,410	208	204	205	210	216	206	196	195	196	192	213	194	207	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,181	1,210	1,202	1,207	1,261	1,315	1,297	1,213	1,219	1,564	992	776	1,156	1,268	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,181	1,033	853	667	738	866	748	968	758	794	931	1,068	997	1,028	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	540	48	48	41	40	45	46	50	48	40	45	53	50	47	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	43	32	42	43	42	46	48	50	43	39	46	42	45	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	14	18	8	14	14	19	14	14	16	12	18	14	13	Nickel
Lead	*220*	93	71	4	5	8	5	6	6	6	7	7	7	6	6	6	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	14	11	7	7	7	13	14	14	12	11	10	9	12	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	62	60	59	66	73	66	55	52	52	55	54	54	52	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	72	70	62	70	68	67	71	70	71	64	70	67	70	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	3,664	2,960	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	2,283	1,683	2,044	2,659	2,541	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,503	11,109	11,534	10,256	10,606	10,867	10,299	10,449	10,918	10,018	9,070	12,390	10,021	9,377	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,262,496	93,221	97,790	79,658	93,804	114,264	105,830	120,125	119,777	99,312	91,671	84,863	103,346	89,954	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	992	883	285	1,005	967	1,282	1,286	620	1,144	1,086	818	1,232	973	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
(3) Refer to v3443 for data prior to 2004.
Sources: *Electric power statistics, Client services (951-9497).*
Coal and coke statistics, Client services (951-9497).
Cement, contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
(3) Utilisez la série v3443 pour les données antérieures à 2004.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique, Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke, Service aux clients (951-9497).
Ciments, personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,954	..	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	22.2	3.2	11.8	1.9	8.9	21.0	14.2	8.6	15.8	20.5	10.4	15.7	..	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,889	1,633	1,452	1,504	1,557	1,920	1,752	1,440	1,690	2,247	1,904	1,809	..	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	300	282	251	326	367	411	321	150	251	354	395	338	..	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	1,057	817	866	847	902	885	937	989	1,037	1,166	1,036	908	..	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	531	533	335	331	288	624	494	300	401	727	472	564	..	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	3,423	3,104	3,148	3,056	3,120	3,158	3,262	3,018	3,330	2,930	3,158	3,145	..	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	232	224	247	236	230	244	236	204	218	218	238	226	241	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	11.5	-0.2	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.6	-1.5	-12.7	2.2	-2.6	4.1	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	208	192	214	204	200	214	206	175	189	190	204	191	207	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	102	108	101	106	104	101	102	93	94	93	99	98	98	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	107	84	113	98	96	113	104	82	95	97	106	93	109	Multifamiliales

		2003	2004	2002 I	II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	61,688	66,801	56,872	57,233	58,693	59,612	59,947	60,164	62,723	63,919	65,270	66,297	67,428	68,209	67,944	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,686	33,323	26,965	28,480	29,813	30,397	29,942	29,940	30,805	32,059	32,647	33,034	33,543	34,068	33,519	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,229	24,215	20,416	20,428	20,668	20,904	21,560	22,172	22,400	22,784	23,544	23,660	24,392	25,264	25,380	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	8,841	9,382	9,440	8,356	8,248	8,344	8,516	8,212	9,508	9,128	9,180	9,632	9,588	9,128	9,288	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	40,603	43,958	36,438	35,649	39,110	41,591	39,396	41,456	39,878	41,683	43,502	43,572	44,132	44,627	46,082	Ventes Total
Single	*1992127*	31,142	33,167	27,628	27,832	30,108	31,028	30,916	31,268	30,740	31,644	33,116	32,852	33,244	33,456	33,504	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,497	10,831	8,832	7,856	9,040	10,596	8,520	10,220	9,172	10,076	10,424	10,760	10,928	11,212	12,624	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: H. Mulder (748-2360).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: H. Mulder (748-2360).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

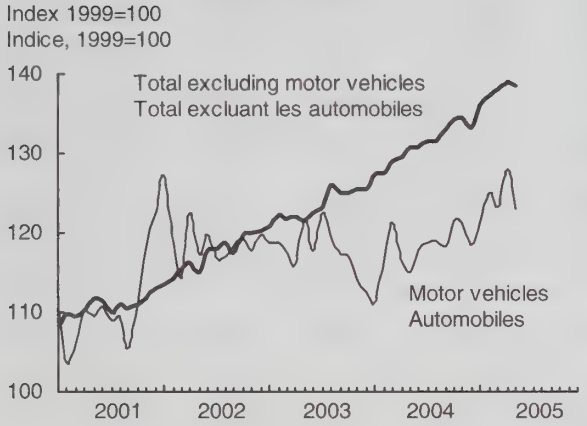
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

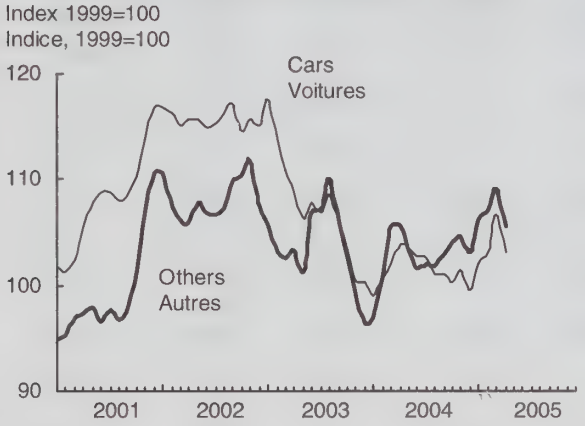
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

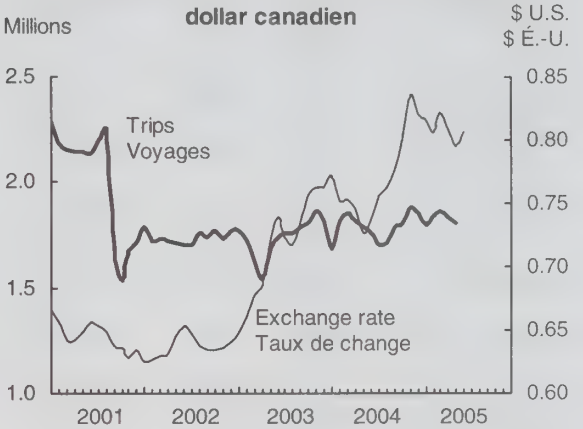
Retail Sales
Ventes au détail



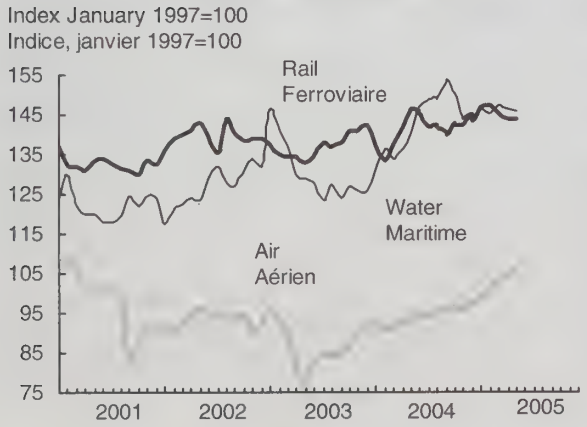
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



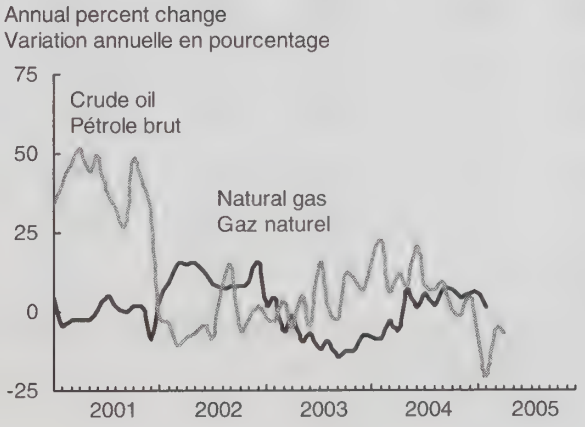
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

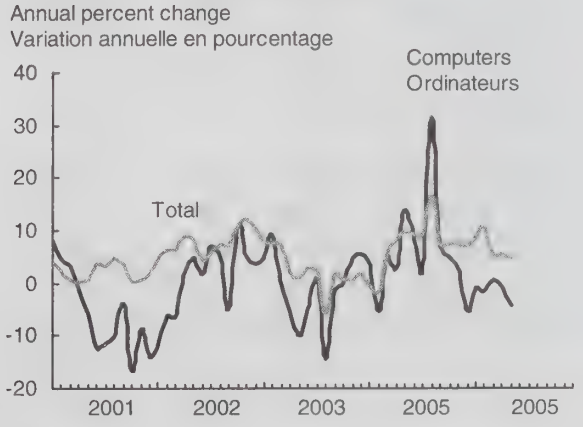


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	331,147	346,721	27,803	27,741	27,659	27,872	28,234	28,757	28,524	28,647	28,820	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,184	68,141	5,612	5,452	5,404	5,340	5,640	5,872	5,571	5,529	5,664	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,559	1,220	1,226	1,173	1,157	1,179	1,218	1,217	1,189	1,211	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	248,569	264,021	20,971	21,063	21,082	21,375	21,415	21,668	21,737	21,929	21,945	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,954	33,364	2,391	2,428	2,464	2,582	2,617	2,615	2,628	2,852	2,818	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	65,245	68,568	5,505	5,489	5,504	5,592	5,552	5,578	5,606	5,659	5,661	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	13,294	13,790	1,120	1,141	1,153	1,150	1,127	1,169	1,152	1,182	1,153	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,188	1,632	1,656	1,630	1,645	1,673	1,714	1,675	1,670	1,672	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,911	20,971	1,613	1,595	1,621	1,629	1,648	1,726	1,726	1,731	1,752	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,769	1,816	1,799	1,823	1,860	1,849	1,868	1,865	1,870	1,907	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,945	1,022	1,034	1,042	1,033	1,062	1,070	1,073	1,062	1,051	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,974	11,025	943	937	949	896	891	892	900	908	908	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,124	3,371	3,414	3,389	3,450	3,467	3,496	3,561	3,493	3,495	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,277	1,558	1,570	1,508	1,537	1,529	1,540	1,552	1,503	1,527	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,586	323,287	26,137	26,041	25,909	26,056	26,419	26,850	26,616	26,473	26,666	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.8	3.8	3.0	3.1	2.0	2.9	3.9	6.0	4.3	2.4	3.2	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,697	93,298	7,433	7,481	7,430	7,611	7,611	7,688	7,713	7,714	7,737	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,561	30,390	2,438	2,409	2,423	2,465	2,454	2,495	2,482	2,515	2,528	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,653	16,193	1,308	1,324	1,318	1,346	1,353	1,355	1,339	1,339	1,335	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,829	14,002	1,087	1,095	1,087	1,106	1,147	1,139	1,163	1,158	1,162	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,047	4,152	342	339	338	337	339	340	348	345	348	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,401	3,792	300	295	297	308	307	324	318	302	308	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,441	9,159	710	740	720	740	752	746	758	757	765	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,672	4,909	398	403	407	409	413	411	412	407	400	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,093	10,701	850	877	839	899	846	878	893	891	891	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,369	30,817	30,427	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,758	5,743	5,703	5,852	5,830	5,640	5,817	5,993	5,898	6,136	5,824	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,185	1,215	1,204	1,248	1,255	1,281	1,262	1,306	1,301	1,337	1,361	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	22,057	22,088	22,345	22,525	22,578	22,360	22,817	23,045	23,170	23,344	23,242	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,772	2,805	2,795	2,977	2,960	2,943	2,963	2,981	3,045	3,100	3,019	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,710	5,732	5,813	5,803	5,955	5,905	5,950	5,941	5,960	5,967	6,025	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,168	1,127	1,185	1,205	1,163	1,008	1,145	1,233	1,205	1,204	1,236	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,714	1,677	1,691	1,686	1,681	1,692	1,704	1,760	1,771	1,791	1,755	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,759	1,812	1,814	1,798	1,793	1,783	1,813	1,853	1,847	1,927	1,930	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,892	1,914	1,929	1,946	1,956	1,914	1,959	1,963	1,986	1,980	1,989	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,066	1,085	1,115	1,118	1,106	1,105	1,132	1,147	1,129	1,156	1,116	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	928	924	958	932	931	957	973	992	990	1,001	992	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,516	3,511	3,524	3,561	3,526	3,523	3,626	3,603	3,661	3,632	3,596	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,532	1,501	1,520	1,499	1,508	1,531	1,552	1,571	1,577	1,588	1,584	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	26,835	26,965	27,177	27,392	27,330	26,970	27,623	28,016	27,923	28,280	27,975	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.7	2.6	4.3	4.8	5.0	4.1	6.0	6.0	4.0	6.2	5.7	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,882	7,762	7,930	7,879	7,919	7,853	8,074	8,094	8,160	8,159	8,138	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,556	2,538	2,582	2,560	2,656	2,561	2,664	2,666	2,703	2,683	2,748	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,396	1,335	1,359	1,366	1,338	1,332	1,383	1,399	1,387	1,421	1,356	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,175	1,186	1,233	1,188	1,165	1,179	1,207	1,217	1,207	1,203	1,205	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	348	350	350	349	352	344	351	348	351	355	356	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	319	311	319	318	321	336	332	332	331	330	320	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	776	770	786	781	766	763	785	792	792	801	792	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	416	386	419	412	408	415	429	427	428	429	415	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	895	887	882	904	912	922	923	914	963	937	945	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541). Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).*
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541). Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).*
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,301	35,399	35,589	36,105	35,504	35,208	37,077	37,462	37,760	38,002	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	0.4	0.4	1.9	-0.5	-1.7	5.0	8.1	9.5	9.1	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	7,281	7,330	7,487	7,185	6,738	7,565	7,815	7,684	7,979	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,119	7,095	7,235	7,253	7,126	7,275	7,510	7,433	7,671	7,654	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	399	407	418	403	418	429	451	415	395	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,737	4,460	4,487	4,537	4,490	4,744	5,084	5,098	5,086	5,128	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,733	7,053	7,047	6,961	7,079	6,990	7,122	7,017	7,226	7,178	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,239	4,961	4,866	5,036	5,038	4,992	5,157	5,198	5,276	5,181	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,934	4,150	4,219	4,415	4,182	4,052	4,210	4,450	4,402	4,487	Produits divers

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Total	*21645507*	38,191	38,487	37,827	37,955	38,194	38,636	38,513	38,954	39,048	39,511	39,605	**Total**
Annual % change		9.2	16.2	7.3	7.2	7.3	7.0	8.5	10.6	5.3	5.5	4.9	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,668	7,721	7,386	7,406	7,382	7,780	7,344	7,396	7,281	7,588	7,675	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	7,753	8,053	8,025	7,913	8,030	7,677	7,949	7,994	8,124	8,024	8,215	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	402	458	460	457	466	479	469	477	407	430	414	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	5,266	5,291	5,272	5,410	5,412	5,456	5,589	5,617	5,548	5,689	5,516	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,394	7,216	7,171	7,123	7,070	7,146	7,036	7,227	7,419	7,216	7,135	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,218	5,126	5,231	5,119	5,321	5,383	5,525	5,457	5,637	5,585	5,598	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,491	4,623	4,282	4,526	4,512	4,717	4,601	4,786	4,633	4,977	5,050	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIE), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIF au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,381	3,515	3,461	3,309	3,482	3,588	3,525	3,487	3,386	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	2,929	3,035	2,971	2,846	3,009	3,117	3,042	3,009	2,916	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,803	1,866	1,816	1,683	1,817	1,852	1,819	1,792	1,757	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	654	674	656	636	679	693	685	681	656	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,854	1,087	1,121	1,105	1,063	1,136	1,166	1,163	1,167	1,128	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	452	480	490	464	474	471	483	478	470	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	3,327	3,345	3,323	3,171	3,288	3,260	3,270	3,254	3,282	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	3,044	3,057	3,027	2,873	2,984	2,955	2,928	2,885	2,917	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,668	1,660	1,616	1,531	1,622	1,570	1,521	1,491	1,504	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	817	780	809	779	775	787	803	808	789	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,093	1,264	1,233	1,246	1,219	1,231	1,253	1,273	1,276	1,263	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	283	287	296	297	304	306	342	369	366	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,364	3,360	3,516	3,512	3,659	3,622	3,549	3,644	3,725	3,678	3,684	**Total**
From US	*129472*	2,893	2,905	3,010	3,036	3,163	3,120	3,036	3,131	3,201	3,149	3,136	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,703	1,712	1,791	1,806	1,880	1,855	1,798	1,841	1,866	1,831	1,807	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	656	700	654	672	717	702	690	724	729	713	730	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,132	1,151	1,132	1,186	1,210	1,217	1,219	1,241	1,259	1,248	1,264	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	471	455	506	476	496	503	514	513	524	529	548	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,228	3,022	3,313	3,276	3,226	3,154	3,154	3,187	3,145	3,158	3,122	**Total**
From US	*129450*	2,867	2,659	2,940	2,869	2,877	2,805	2,797	2,820	2,766	2,773	2,731	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,397	1,263	1,492	1,459	1,476	1,448	1,445	1,450	1,423	1,421	1,364	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	807	758	779	760	773	766	751	751	758	756	760	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,302	1,249	1,262	1,256	1,256	1,228	1,238	1,243	1,231	1,237	1,243	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	361	363	373	406	349	349	358	367	380	386	391	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-PIE), contact: L. Wilson (951-1790).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-PIF au catalogue), personne ressource: L. Wilson (951-1790).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	119,001	10,426	10,607	10,290	10,025	9,571	9,874	9,638	10,013	9,393	7,715	8,835	8,561	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	100,447	8,800	8,953	8,686	8,462	8,079	8,334	8,136	8,452	7,928	6,513	7,457	7,226	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	27,378	1,830	1,855	2,761	2,051	2,115	2,544	2,469	2,412	2,354	1,968	2,184	2,172	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	20,847	1,393	1,413	2,102	1,562	1,610	1,937	1,880	1,837	1,793	1,498	1,663	1,654	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	267,461	23,272	22,023	22,790	21,937	21,177	22,383	20,911	23,956	24,262	21,722	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	195,246	16,988	16,077	16,637	16,014	15,460	16,339	15,265	17,488	17,711	15,857	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	21,381	1,741	1,797	2,007	2,103	1,870	1,853	1,613	1,723	..	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	66,020	5,395	5,873	6,736	6,996	5,915	5,409	4,388	5,092	..	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	291,381	24,703	23,355	24,538	23,600	24,590	25,912	22,790	23,498	..	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	1,470,027	122,843	122,927	130,597	126,479	130,616	138,491	115,445	119,336	..	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,839	248,656	21,863	21,493	19,181	19,494	19,416	21,838	22,426	20,900	19,635	20,042	22,899	21,377	22,138	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products.*
Natural Gas Transportation and Distribution.
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline.*
Transport et distribution du gaz naturel.
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

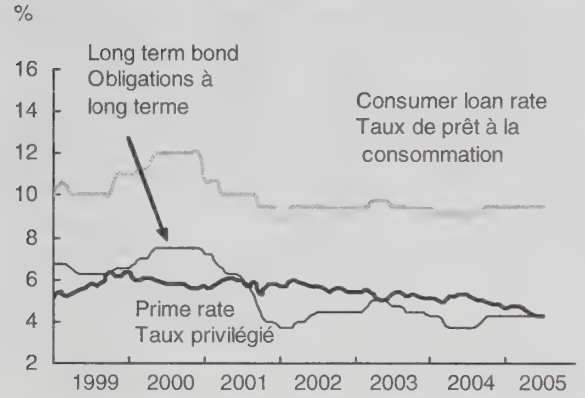
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

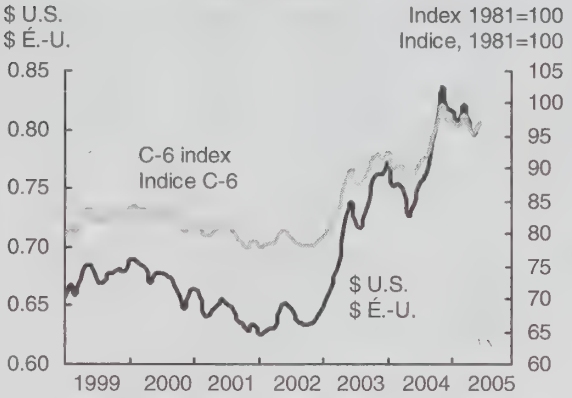
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



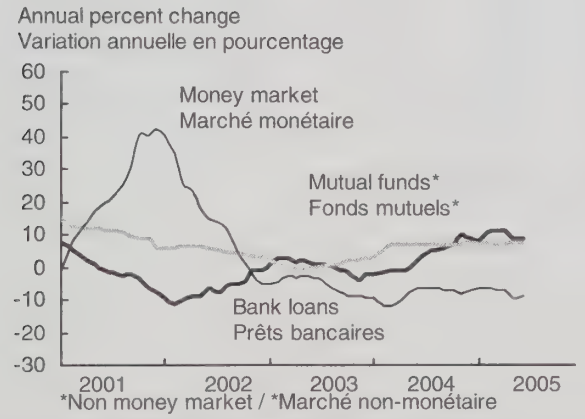
Exchange Rates
Taux de change



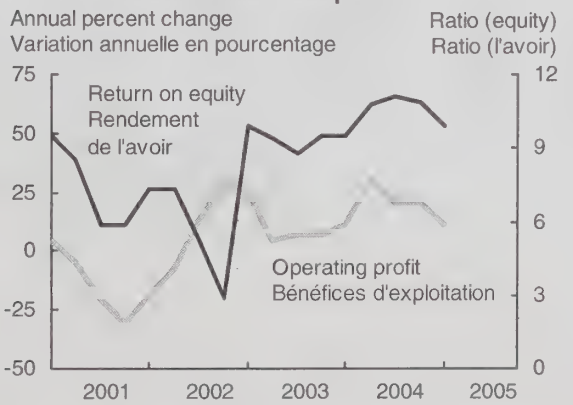
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

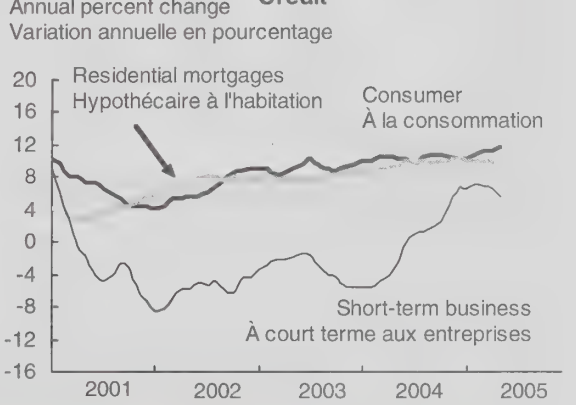


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	3.00	2.75	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	4.50	4.25	4.25	4.00	3.75	3.75	3.75	3.75	3.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	2.64	2.37	2.18	2.04	1.98	1.98	2.04	2.06	2.09	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.66	2.37	2.25	2.10	2.05	2.07	2.10	2.12	2.22	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.75	4.30	4.30	4.30	4.45	4.55	4.70	4.60	4.40	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	6.45	6.05	5.80	5.70	6.15	6.50	6.70	6.55	6.30	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	5.14	5.15	4.98	4.94	5.23	5.23	5.30	5.29	5.14	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.313	1.296	1.329	1.328	1.342	1.378	1.358	1.322	1.312	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.762	0.772	0.752	0.753	0.745	0.726	0.737	0.756	0.762	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.299	2.363	2.483	2.426	2.418	2.465	2.482	2.438	2.388	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	1.617	1.614	1.636	1.681	1.629	1.609	1.655	1.649	1.622	1.600	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	12.18	12.19	12.46	12.25	12.46	12.31	12.41	12.07	11.90	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	91.65	92.54	90.19	90.55	89.74	87.57	88.68	91.00	91.80	Indice C-6(3)

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.00	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.37	2.54	2.62	2.46	2.47	2.46	2.50	2.50	2.46	2.47	2.57	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.50	2.60	2.74	2.57	2.56	2.57	2.68	2.58	2.59	2.58	2.64	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.80	4.90	5.00	4.80	4.80	4.80	5.05	4.90	4.85	4.75	4.90	1 an
5-year	*122521*	6.30	6.40	6.30	6.05	6.05	6.05	6.25	6.05	5.95	5.70	5.80	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.02	4.96	4.87	4.86	4.69	4.71	4.75	4.55	4.41	4.27	4.31	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.288	1.247	1.196	1.219	1.225	1.240	1.216	1.236	1.256	1.240	1.223	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.777	0.802	0.836	0.820	0.816	0.807	0.822	0.809	0.796	0.806	0.818	inversé
British pound	*37430*	2.310	2.254	2.227	2.350	2.300	2.340	2.318	2.344	2.329	2.254	2.140	Livre britannique
Euro	*121742*	1.574	1.559	1.556	1.632	1.605	1.613	1.605	1.600	1.593	1.508	1.471	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	11.70	11.46	11.43	11.73	11.86	11.81	11.56	11.53	11.78	11.41	10.92	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	93.52	96.36	99.92	97.74	97.41	96.40	98.17	96.82	95.45	97.06	98.76	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Volume(1)	*6379*	55,563	61,278	5,514	5,253	7,183	5,745	6,125	5,316	4,478	4,377	3,926	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	648,654	833,906	55,358	66,003	84,253	72,689	86,439	75,232	61,917	62,150	54,344	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,162	8,646	7,859	8,221	8,521	8,788	8,586	8,244	8,417	8,546	8,458	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	19.6	24.3	29.7	34.1	35.4	25.2	22.7	22.4	16.5	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	24.97	19.18	20.02	19.72	20.22	20.48	19.28	18.82	18.83	19.17	19.24	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.85	1.71	1.72	1.64	1.62	1.62	1.67	1.74	1.74	1.72	1.75	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Volume(1)	*6379*	4,004	4,670	4,885	5,421	5,148	4,956	5,727	6,219	4,452	4,496	4,911	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	51,946	66,083	70,942	75,957	71,954	75,608	87,024	100,109	75,290	74,107	87,931	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	8,377	8,668	8,871	9,030	9,247	9,204	9,668	9,612	9,369	9,607	9,903	Indice des prix(2)
Annual % change		11.5	16.8	14.1	14.9	12.5	8.0	10.0	12.0	13.7	14.1	15.9	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	18.74	19.45	18.74	18.40	18.81	18.74	17.60	17.81	17.24	17.59	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.82	1.74	1.71	1.70	1.67	1.68	1.67	1.68	1.75	1.78	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,405	161,618	147,458	149,950	150,333	153,687	156,071	158,291	161,461	166,315	163,882	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	591,076	594,936	597,488	601,773	604,236	608,463	614,077	622,181	622,381	M2
M2++	*37150*	1,196,080	1,256,928	1,212,749	1,218,005	1,222,100	1,230,058	1,235,548	1,243,793	1,251,533	1,262,262	1,264,186	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	353,362	353,771	355,216	359,215	361,613	364,165	365,530	367,325	369,377	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	753,757	827,955	779,460	784,744	791,080	796,765	801,904	809,814	816,948	824,995	831,732	Total
Consumer	*122707*	235,851	260,218	244,073	245,995	248,146	249,928	251,953	254,418	256,757	259,378	261,895	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,906	567,737	535,386	538,749	542,934	546,838	549,951	555,396	560,191	565,618	569,837	Hypothécaire
Business credit	*122643*	902,872	939,537	908,832	909,807	911,863	916,439	922,197	927,264	932,884	941,148	946,858	**Crédit aux entreprises**

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	164,425	164,909	167,092	165,691	167,253	171,273	174,723	174,469	179,690	178,145	180,304	M1
M2	*37128*	623,035	624,868	629,393	626,974	632,379	637,970	642,592	642,657	649,970	650,693	653,003	M2
M2++	*37150*	1,265,865	1,269,486	1,275,758	1,276,228	1,286,318	1,292,504	1,301,725	1,304,654	1,315,234	1,318,849	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	371,253	373,387	375,541	378,265	381,385	381,447	385,812	387,883	389,830	393,094	396,368	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	839,211	845,090	852,922	858,374	865,408	870,924	878,443	885,362	893,013	901,123	..	Total
Consumer	*122707*	264,114	265,949	268,272	269,777	271,550	273,791	277,069	280,060	283,269	286,603	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	575,098	579,141	584,650	588,596	593,859	597,134	601,375	605,302	609,744	614,520	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	949,917	949,553	950,960	958,488	966,872	968,629	974,737	981,469	985,695	988,649	995,202	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	160,967	193,608	41,711	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	51,487	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,412,158	2,514,168	607,473	597,997	600,832	605,856	609,555	627,613	636,821	640,179	644,456	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	6.67	7.70	6.87	6.32	6.67	6.83	7.60	7.86	7.57	7.78	7.99	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	98,834	119,820	25,629	24,310	23,373	25,522	26,135	30,200	31,685	31,800	29,285	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	9.38	10.60	9.89	9.37	8.78	9.50	9.54	10.76	11.10	10.94	9.93	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

Tableau 37. Finances des entreprises

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
	$'000,000												
Total	*634671*	160,967	193,609	41,711	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	51,487	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,108	27,155	7,561	5,108	5,200	5,239	6,206	6,478	6,924	7,547	8,026	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,365	10,475	773	755	873	1,127	1,135	1,137	1,129	969	962	Services publics
Manufacturing	*635463*	33,490	45,134	9,739	7,453	7,809	8,490	10,276	12,467	11,517	10,875	11,004	Fabrication
Construction	*635364*	5,591	6,095	1,330	1,379	1,471	1,411	1,558	1,565	1,507	1,465	1,477	Construction
Transportation	*635760*	5,365	7,700	1,346	1,156	1,294	1,569	1,889	1,754	1,439	2,618	2,806	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	10,240	12,966	4,637	4,958	5,249	5,458	5,714	6,125	6,299	6,311	6,398	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	64,147	93,216	9,714	14,869	18,482	21,083	25,077	24,187	20,817	23,134	24,665	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	2,175	2,331	495	466	602	613	534	519	591	686	661	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,590	1,954	415	408	440	328	451	444	456	603	575	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,488	8,791	2,037	2,195	2,216	2,040	2,197	2,564	1,801	2,229	2,531	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,495	1,482	356	395	399	345	332	365	345	440	393	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,633	2,987	616	676	664	677	715	760	741	771	763	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	937	1,272	253	252	216	216	242	307	341	382	374	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	8,535	10,908	-300	3,105	3,313	2,312	1,943	1,779	4,874	4,541	2,343	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	67,174	55,575	13,520	20,512	19,837	16,721	7,954	11,348	19,552	17,856	..	Total(1)
Federal	*122305*	-13,563	-19,501	-2,861	-4,047	-7,314	2,462	-4,300	-5,861	-11,802	3,200	-2,266	Fédéral
Provincial	*122308*	1,226	16,714	71	3,485	-211	8,763	-5,380	4,696	8,635	7,489	490	Provinciales
Corporate	*122314*	32,765	11,829	6,226	6,162	10,780	-1,925	5,216	4,327	4,211	-2,668	1,535	Des sociétés

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	20,323	55,473	7,116	2,833	8,604	4,586	1,137	1,532	1,962	187	1,677	Total
Stocks	*113419*	13,492	35,836	4,266	588	1,531	5,003	505	2,108	2,166	101	-2,061	Actions
Bonds	*113390*	8,294	20,062	2,533	969	6,835	-804	599	-90	412	-200	2,624	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-430	317	1,276	238	386	33	-486	-616	285	1,114	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XIE), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XIF au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,823	412,790	434,857	435,605	432,823	432,071	428,727	421,611	412,790	425,947	418,575	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,111	39,109	9,555	10,715	10,621	11,197	8,905	10,249	8,758	9,413	9,012	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,654	56,428	12,344	14,486	16,591	8,364	13,023	15,922	19,119	5,895	10,981	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,955	46,808	13,419	7,927	10,772	12,344	10,755	10,976	12,733	12,632	8,721	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,729	30,093	13,348	4,443	10,982	3,581	16,134	6,280	4,098	5,143	8,230	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,226	16,714	71	3,485	-211	8,763	-5,380	4,696	8,635	7,489	490	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	87,036	70,311	25,688	18,051	23,966	13,547	19,497	16,286	20,981	10,964	15,535	Émissions brutes
Retirements	*122292*	54,271	58,480	19,462	11,889	13,187	15,471	14,281	11,958	16,770	13,632	14,000	Remboursements
Net new issues	*122314*	32,765	11,829	6,226	6,162	10,780	-1,925	5,216	4,327	4,211	-2,668	1,535	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,396	2,073	775	1,313	477	91	443	1,389	150	1,955	2,344	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,123	2,163	2,299	343	465	695	642	805	21	5	13	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,273	-88	-1,524	969	13	-603	-199	585	129	1,950	2,332	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,707	20,390	2,664	3,654	4,804	4,905	4,769	3,991	6,725	3,799	3,272	Émissions brutes
Retirements	*122298*	5,447	9,391	1,441	1,518	1,504	1,990	2,626	2,796	1,979	1,208	3,261	Remboursements
Net new issues	*122320*	7,262	10,998	1,224	2,136	3,300	2,915	2,143	1,194	4,746	2,592	12	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

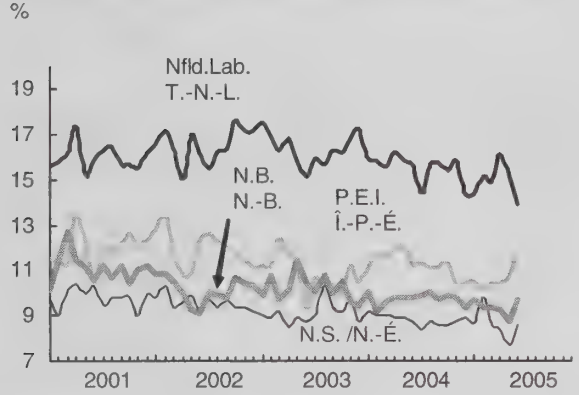
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

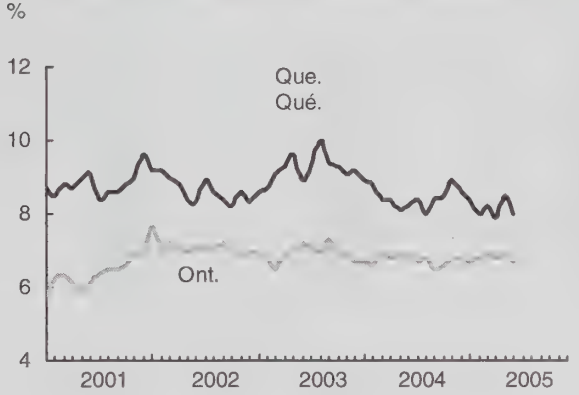
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

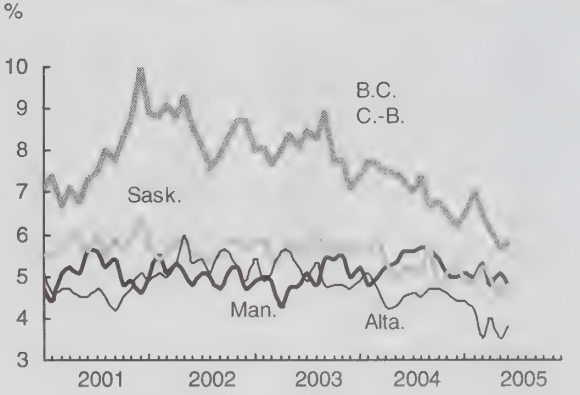
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



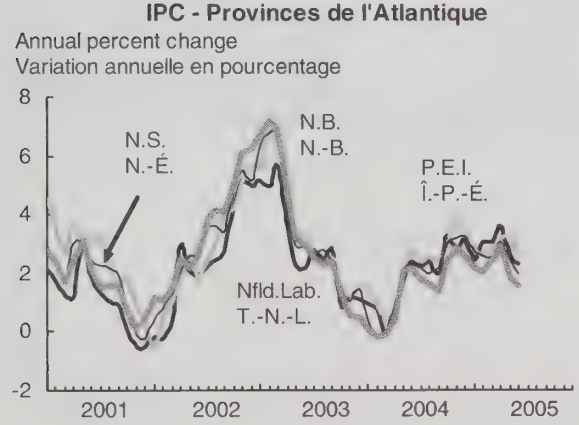
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



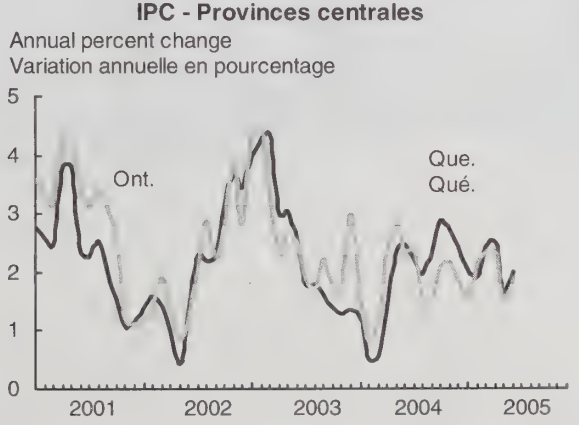
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

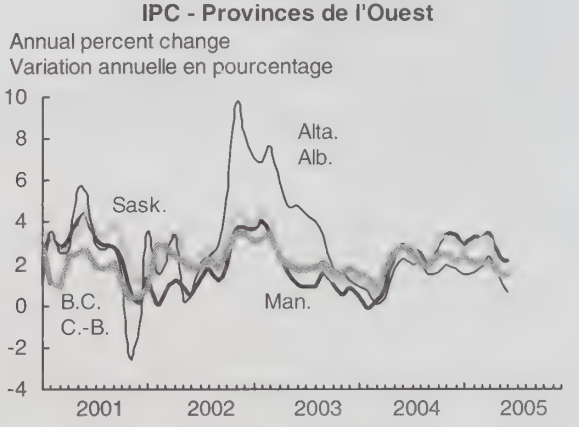


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1999	2000	2001	2002	2003	2004	
GDP at market prices	***$'000,000***							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	1,293,289	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	19,563	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	4,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	30,036	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	23,369	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	267,032	Québec
Ontario	*687251*	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	517,614	Ontario
Manitoba	*687263*	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	40,265	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	40,456	Saskatchewan
Alberta	*687287*	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	187,430	Alberta
British Columbia	*687299*	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	156,481	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	1,130,960	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	15,069	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	3,437	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	25,672	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	21,316	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	237,770	Québec
Ontario	*3840163*	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	473,528	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	35,606	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	33,347	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	137,181	Alberta
British Columbia	*3840347*	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	141,542	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	1,104,016	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	17,307	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	4,258	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	30,857	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	23,203	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	240,491	Québec
Ontario	*3840165*	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	427,181	Ontario
Manitoba	*3840211*	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	36,903	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	32,587	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	137,089	Alberta
British Columbia	*3840349*	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	146,539	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	220	215	214	213	212	216	216	214	216	212	212	216	218	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	66	67	67	68	69	69	68	69	68	68	68	67	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	446	442	445	443	444	443	445	443	443	445	448	443	441	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	351	352	351	350	350	353	350	351	350	351	355	348	350	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,686	3,690	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	3,705	3,678	3,703	3,719	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,337	6,319	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	6,378	6,410	6,417	6,398	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	573	576	577	580	582	580	580	582	576	576	579	578	581	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	478	478	479	483	486	487	487	488	490	485	485	486	485	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,753	1,767	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	1,784	1,788	1,783	1,789	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,070	2,062	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	2,114	2,132	2,126	2,125	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	59.8	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	58.8	58.1	58.3	59.2	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	67.7	67.5	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	68.2	67.9	68.3	68.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	64.2	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	63.9	63.9	63.8	63.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	64.1	64.4	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	63.4	63.7	63.3	63.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	65.8	65.5	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	65.2	65.1	65.1	65.6	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.5	68.3	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	68.2	68.5	68.4	68.0	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	68.8	69.2	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	68.2	68.7	68.4	68.6	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	67.6	67.5	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	68.2	67.9	68.2	67.9	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.3	73.7	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	73.1	72.7	72.6	72.6	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	65.6	65.6	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	65.6	65.7	65.5	65.7	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	14.5	15.7	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	16.1	15.2	13.9	14.4	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	11.3	11.1	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	10.4	10.8	11.9	11.0	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	8.4	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	8.4	7.7	8.6	7.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	9.9	10.1	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	9.3	8.8	9.7	9.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.4	8.0	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	7.9	8.5	8.0	8.4	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.7	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	6.8	6.9	6.7	6.6	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.6	5.7	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	4.8	5.1	4.8	4.7	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	5.2	5.1	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	5.0	4.5	4.8	4.7	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.6	4.5	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	4.0	3.5	3.8	3.6	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	7.0	7.4	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	6.1	5.7	5.8	6.2	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XIE). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XIF au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	617,753	643,964	53,348	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,694	55,020	55,375	..	..	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,361	7,658	634	643	645	637	636	643	646	657	649	656	659	..	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	2,008	2,089	176	176	176	173	173	174	175	179	177	180	180	..	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,868	15,324	1,267	1,286	1,286	1,279	1,287	1,280	1,285	1,310	1,292	1,316	1,347	..	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,640	11,903	989	994	996	983	993	986	997	1,019	1,001	1,005	1,016	..	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,849	137,470	11,393	11,468	11,501	11,481	11,609	11,542	11,583	11,700	11,633	11,671	11,749	..	..	Québec
Ontario	*1996491*	262,016	272,596	22,597	22,739	22,764	22,784	22,923	22,894	23,022	23,224	23,108	23,206	23,330	..	..	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,304	20,072	1,666	1,676	1,674	1,683	1,683	1,691	1,700	1,718	1,707	1,721	1,735	..	..	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,337	16,073	1,332	1,341	1,345	1,351	1,350	1,354	1,358	1,377	1,368	1,380	1,383	..	..	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,953	78,878	6,507	6,554	6,570	6,610	6,652	6,674	6,761	6,826	6,818	6,866	6,915	..	..	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,253	78,605	6,511	6,549	6,570	6,581	6,592	6,620	6,628	6,721	6,659	6,733	6,767	..	..	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	13,502	13,443	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,657	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	188	185	190	189	189	188	188	189	190	186	185	185	186	184	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	64	64	65	66	64	64	64	64	65	63	64	64	64	63	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	379	376	380	380	379	379	378	377	379	376	379	381	383	383	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	298	298	299	299	299	299	296	297	297	294	294	295	295	293	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	3,182	3,159	3,182	3,198	3,187	3,198	3,192	3,195	3,196	3,203	3,194	3,200	3,205	3,194	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	5,258	5,228	5,264	5,258	5,241	5,276	5,281	5,299	5,305	5,312	5,317	5,314	5,324	5,319	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	526	526	528	532	529	529	526	527	532	523	529	528	529	531	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	401	398	402	403	403	405	404	403	407	405	406	406	407	411	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	1,486	1,479	1,483	1,482	1,480	1,495	1,493	1,506	1,510	1,513	1,513	1,515	1,519	1,525	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	1,671	1,665	1,674	1,673	1,672	1,680	1,682	1,691	1,699	1,693	1,696	1,702	1,705	1,706	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations. STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	690.35	705.68	704.66	708.58	702.96	706.05	709.44	707.48	708.82	711.24	709.11	711.11	716.60	720.53	724.84	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	647.32	655.95	654.00	651.23	649.83	652.29	646.21	643.33	648.16	644.50	643.60	649.17	649.42	651.76	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	556.44	560.56	556.54	553.29	551.33	551.88	554.89	558.59	560.75	562.99	563.29	565.39	567.70	562.48	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.08	611.93	611.05	613.61	611.50	611.11	614.97	612.59	614.42	625.98	626.88	630.09	631.38	630.84	628.86	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.20	640.10	634.42	643.56	637.86	635.87	646.64	643.11	646.17	651.92	648.04	653.12	651.58	650.26	650.19	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	657.90	670.44	667.97	681.12	672.34	669.73	681.39	670.72	666.83	674.51	665.04	671.10	679.28	677.83	680.93	Québec
Ontario	*1597266*	734.78	748.10	746.31	749.55	746.62	746.77	750.59	748.43	750.36	751.60	748.00	750.41	757.42	763.42	768.35	Ontario
Manitoba	*1597295*	611.66	635.96	632.88	638.93	631.63	638.61	637.82	641.66	643.40	649.36	646.78	650.42	655.45	660.37	659.35	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	622.51	645.56	644.79	643.44	645.17	650.03	648.69	651.35	652.99	659.39	659.42	654.94	656.76	664.86	669.48	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	707.29	730.87	723.77	729.86	724.24	731.35	735.37	737.33	744.16	753.37	751.40	756.66	759.02	758.27	764.59	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	694.29	693.23	694.71	692.05	694.38	694.49	697.36	697.00	697.47	694.03	693.25	695.35	701.52	708.07	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.0	116.9	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.9	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.3	130.5	130.7	131.9	130.4	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	131.1	131.6	131.3	131.8	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	120.2	122.8	121.6	121.6	123.6	123.1	122.2	124.4	123.3	128.5	125.7	123.1	126.6	128.8	127.0	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	122.0	122.9	122.8	123.9	120.7	119.9	118.8	120.2	125.6	124.5	124.4	124.2	123.3	123.1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	126.6	126.1	127.9	126.4	126.3	127.5	127.2	128.9	130.6	132.7	134.3	134.1	134.7	136.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	111.0	113.5	113.1	114.5	114.2	113.8	114.1	113.8	113.4	115.7	114.8	115.5	116.2	116.3	117.2	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.7	115.6	116.1	116.1	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	116.8	117.4	118.4	119.1	119.7	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	123.0	123.4	123.9	122.7	123.8	123.3	123.6	124.4	126.0	127.2	126.7	126.6	126.8	126.4	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.7	122.4	122.0	121.8	121.2	125.5	123.1	122.7	123.2	125.8	125.7	125.6	126.3	126.4	127.5	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.2	124.1	124.4	124.6	123.9	124.4	124.7	125.0	126.0	128.0	127.7	127.0	128.1	127.4	128.1	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	114.6	114.7	115.7	114.9	115.3	114.0	115.0	115.5	117.1	115.8	115.9	116.2	118.0	118.3	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,282	5,312	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,954	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	46	42	41	49	40	59	43	37	38	34	68	41	37	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	14	27	15	17	13	39	22	18	13	25	12	35	13	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	114	105	109	105	82	96	107	79	62	62	96	116	103	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	63	82	78	65	87	105	60	46	44	54	58	63	74	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	959	1,078	958	916	944	976	1,147	825	891	974	828	928	970	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	1,697	2,185	2,104	2,096	1,861	2,027	1,963	2,538	1,870	2,187	2,041	1,956	1,947	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	90	145	105	89	122	80	94	97	72	81	91	84	99	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	77	56	61	70	84	67	72	53	69	49	87	57	113	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	604	548	642	570	575	675	772	662	742	747	984	906	779	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	580	1,029	607	608	716	531	791	648	652	800	906	862	804	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	207.9	208.2	191.8	214.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.0	189.4	189.7	204.4	191.4	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	2.0	2.0	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.2	3.3	2.1	1.5	1.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	0.7	0.8	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	0.9	0.2	0.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	3.0	3.6	2.7	3.5	3.9	2.8	2.5	3.8	2.7	2.7	2.1	5.3	3.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	3.2	2.5	2.9	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.3	1.6	2.5	2.6	3.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	48.3	43.7	46.3	43.6	42.2	46.4	52.0	49.4	43.5	42.7	38.6	45.8	34.9	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	83.9	84.4	75.9	87.6	80.7	79.7	77.8	74.1	65.8	72.0	70.4	79.4	67.8	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	2.7	2.6	3.3	5.8	2.6	2.5	2.9	2.4	2.2	2.4	3.6	2.5	2.3	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	6.5	2.0	2.2	3.2	3.3	3.1	3.8	2.8	2.3	2.0	1.7	1.9	2.3	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	25.9	37.6	28.5	29.9	33.1	35.1	36.9	34.8	27.9	32.7	35.4	37.2	41.6	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	31.7	29.0	27.3	35.8	31.8	24.6	33.1	33.1	25.7	29.1	32.4	28.0	32.7	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	117.3	118.2	119.6	120.3	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	123.7	123.9	123.7	125.3	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	104.1	104.7	104.5	105.8	105.8	106.0	107.2	107.2	107.8	108.9	108.9	108.9	108.5	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	129.4	129.4	129.4	130.1	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	132.6	132.6	133.2	133.8	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	134.3	134.6	134.6	135.8	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	139.9	140.8	141.1	141.1	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	146.6	148.4	148.5	149.5	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	152.1	152.4	152.3	153.1	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	126.4	127.4	127.6	128.2	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	129.5	130.2	130.9	131.4	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	120.0	120.5	120.7	120.8	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	123.4	124.0	125.9	127.1	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	119.2	123.9	123.9	123.9	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	127.5	128.5	128.5	128.7	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	117.3	119.6	119.6	119.6	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	123.9	126.2	126.2	126.2	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	137.6	138.3	138.6	139.1	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	141.2	141.7	142.7	143.4	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	128.3	129.2	129.5	129.6	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	133.6	134.0	134.2	134.6	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	100.9	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	102.8	102.8	104.5	105.9	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: H. Mulder (748-2360).
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: H. Mulder (748-2360).
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Non residential investment, (1997 dollars)	***$'000,000***																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	23,308	23,016	5,860	5,936	5,979	5,852	5,785	5,803	5,867	5,902	5,759	5,656	5,699	5,732	5,928	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	338	263	62	65	71	81	80	90	87	77	65	58	63	66	58	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	74	35	37	33	24	19	29	23	19	18	19	18	19	21	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	520	609	114	115	150	110	119	145	146	128	146	162	173	169	172	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	405	390	100	98	87	95	102	102	105	102	92	94	103	100	108	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,528	4,282	1,180	1,186	1,151	1,138	1,124	1,130	1,137	1,113	1,076	1,046	1,048	1,048	1,026	Québec
Ontario	*5976609*	10,557	10,410	2,552	2,645	2,670	2,680	2,659	2,600	2,617	2,702	2,613	2,531	2,564	2,566	2,559	Ontario
Manitoba	*5976613*	813	779	183	187	203	187	202	213	211	209	201	183	185	187	184	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	607	592	163	160	162	145	136	152	173	170	155	142	125	124	128	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	2,948	2,909	798	753	764	747	728	731	742	729	724	724	732	775	884	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,345	2,426	618	647	646	614	583	569	579	599	608	618	601	604	723	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Retail trade	***$'000,000***																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	331,147	346,721	28,647	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,369	30,817	30,427	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,736	5,755	476	469	471	474	481	489	492	492	487	493	489	495	488	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,383	1,385	116	114	111	113	116	117	116	114	117	127	118	121	116	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	10,015	10,297	865	874	870	860	868	876	870	842	842	896	876	898	881	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,827	7,963	652	652	661	661	673	676	699	668	686	700	697	695	673	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,326	78,518	6,449	6,550	6,589	6,593	6,642	6,723	6,788	6,575	6,854	6,908	6,930	6,991	6,901	Québec
Ontario	*21645063*	125,122	129,086	10,670	10,688	10,732	10,808	10,862	10,992	10,977	10,952	11,139	11,174	11,162	11,366	11,075	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,953	11,692	963	978	983	972	987	1,012	996	974	1,016	1,042	1,029	1,043	1,031	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,858	10,259	862	859	863	858	850	865	871	867	876	904	909	931	956	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,318	43,372	3,580	3,593	3,637	3,636	3,678	3,747	3,743	3,702	3,791	3,898	3,926	4,036	4,076	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,421	47,217	3,917	3,943	3,986	3,972	3,998	4,029	4,008	3,994	3,983	4,096	4,126	4,134	4,123	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	***(1992=100)***																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	122.8	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	124.5	125.0	126.0	126.0	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	124.3	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	125.6	126.7	127.8	128.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	126.0	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	127.4	128.2	128.9	129.1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	124.6	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	125.6	126.6	127.1	126.9	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	121.1	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	122.0	122.9	122.9	123.1	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	121.0	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	121.9	122.9	122.8	123.0	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	126.1	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	127.1	127.8	128.0	128.0	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	126.8	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	127.3	128.2	128.1	128.4	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	128.1	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	129.5	130.0	130.8	131.1	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	129.7	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	130.9	131.6	132.5	131.8	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	131.7	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	131.9	132.7	133.6	133.4	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	123.4	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	123.8	124.1	124.9	125.2	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	124.0	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	124.4	124.8	125.4	125.7	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Shipments	*$'000,000*																**Livraisons**
Canada	*800450*	545,765	591,890	49,296	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,332	50,769	49,711	50,185	50,155	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,827	3,067	258	271	254	269	257	289	262	247	264	264	275	229	254	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,414	126	110	111	116	121	113	116	114	113	121	120	127	130	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,524	9,160	793	767	783	742	788	774	796	760	750	818	776	809	790	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,864	14,293	1,283	1,227	1,244	1,227	1,188	1,166	1,326	1,196	1,245	1,194	1,307	1,156	1,307	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	128,514	137,154	11,278	11,565	11,726	11,501	11,344	11,614	11,553	11,506	11,936	11,825	11,622	11,860	11,762	Québec
Ontario	*806086*	289,216	309,368	25,877	26,228	26,314	26,708	26,787	26,171	25,964	25,977	26,815	26,244	25,297	25,660	25,485	Ontario
Manitoba	*806546*	11,413	12,569	1,045	1,069	1,028	1,098	1,068	1,084	1,085	1,056	1,081	1,084	1,084	1,112	1,104	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,913	9,641	784	796	829	912	862	823	838	825	869	858	839	800	832	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,838	52,887	4,266	4,400	4,446	4,449	4,450	4,515	4,856	4,690	4,689	4,732	4,795	4,909	4,879	Alberta
British Columbia	*807928*	37,223	42,249	3,579	3,550	3,584	3,636	3,680	3,587	3,633	3,585	3,563	3,614	3,583	3,515	3,603	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014. 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2002	2003	2004	2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Liabilities	*$'000*												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	3,054,955	206,679	373,373	177,926	119,448	199,132	256,161	226,494	301,576	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	12,459	568	337	780	605	256	557	2,953	741	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	10,357	124	2,088	2,189	535	655	899	1,072	308	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	57,427	2,367	11,495	5,601	2,723	5,361	5,140	4,055	1,257	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	161,664	10,121	3,274	2,313	3,316	4,989	2,358	4,895	6,161	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689.880	774,269	566,859	51,318	53,551	51,238	38,099	28,276	60,109	60,619	160,816	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	1,252,099	86,912	102,817	60,222	39,762	85,144	111,881	97,795	75,165	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	37,219	2,082	2,041	5,052	1,587	1,933	2,710	1,328	3,776	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	93,241	3,826	7,616	4,620	3,226	12,983	5,358	11,201	14,503	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	359,155	15,478	60,252	27,291	19,635	35,664	39,138	29,954	20,487	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	500,253	33,681	129,902	18,438	9,951	23,435	28,011	12,621	18,362	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

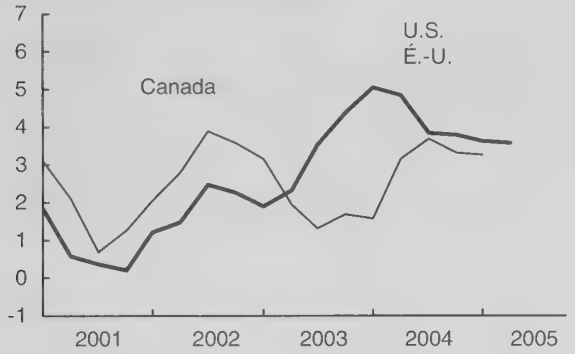
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

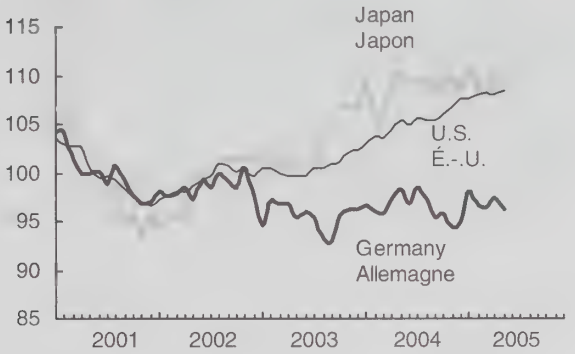
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

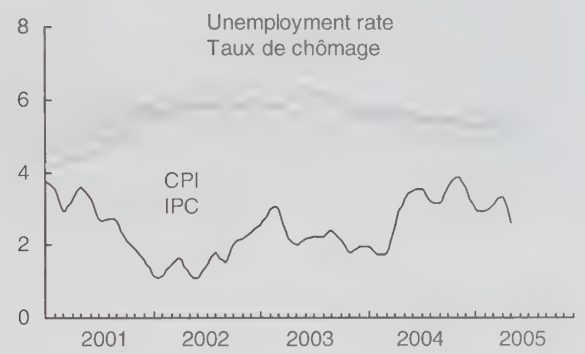
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



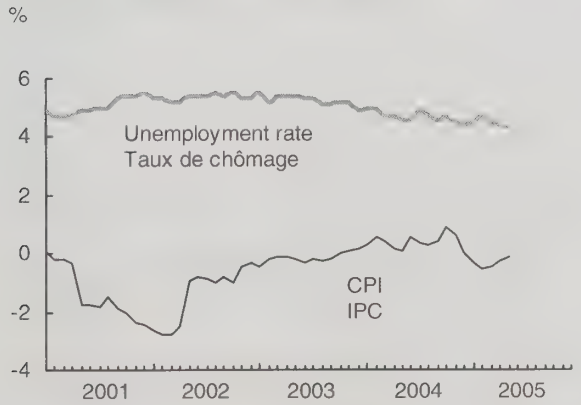
Industrial Production
Production industrielle



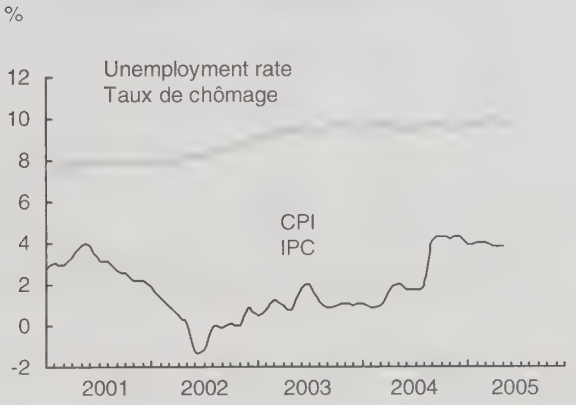
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



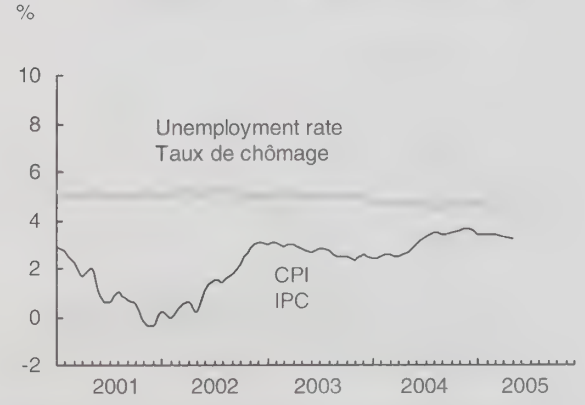
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



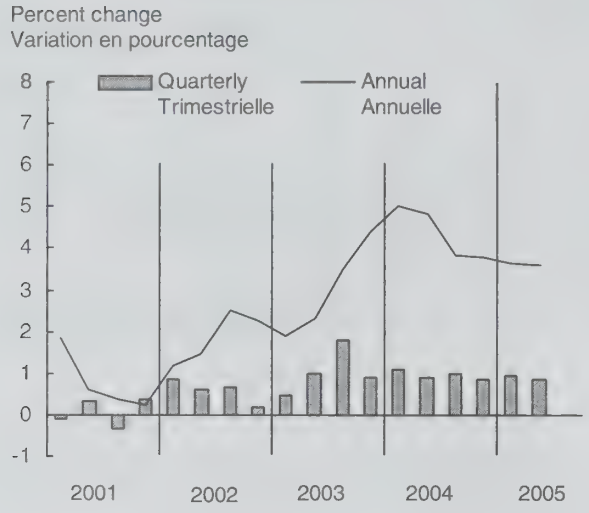
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



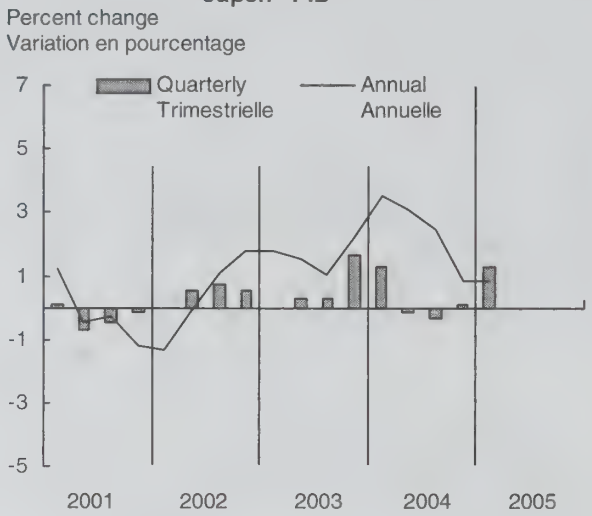
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



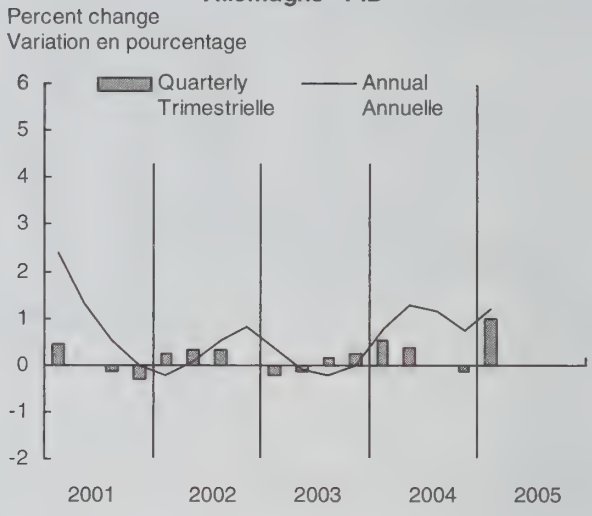
United States - GDP
États-Unis - PIB



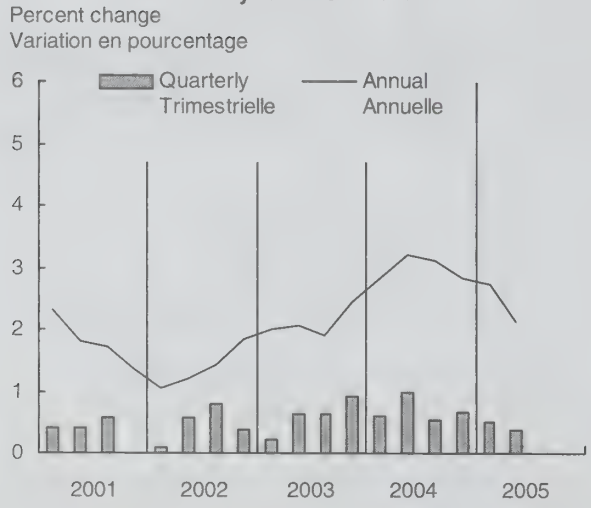
Japan - GDP
Japon - PIB



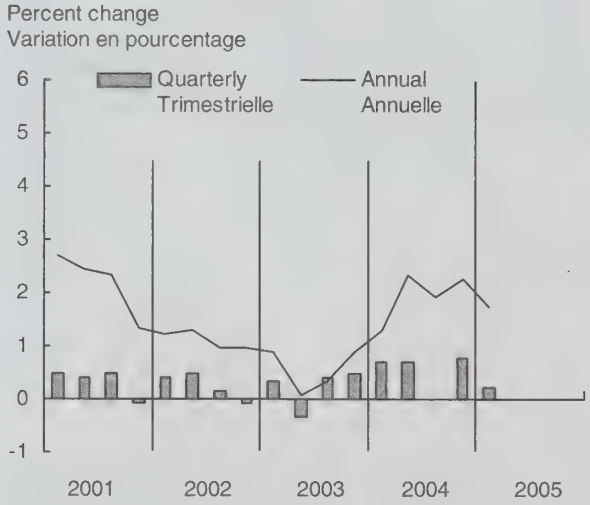
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

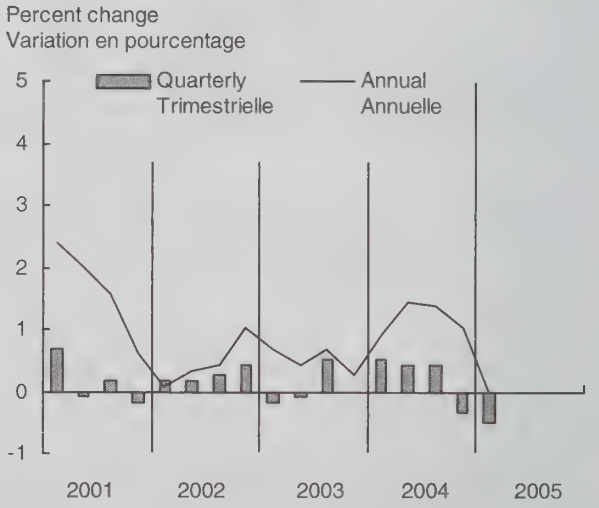


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Current account balance	*'000,000,000*														**Solde du compte courant**
Canada ($)	18.4	28.8	5.6	4.5	3.4	4.5	2.5	5.5	5.8	6.7	9.7	7.2	5.3	4.0	Canada ($)
US ($)	-530.7	-665.9	-117.9	-119.0	-126.9	-138.2	-133.9	-131.6	-127.0	-147.5	-164.7	-165.9	-187.9		États-Unis ($)
Japan (yen)	15,767	18,618	3,744	3,325	3,128	3,276	3,948	4,289	4,335	4,668	4,673	4,668	4,586	4,553	Japon (yens)
UK (£)	-18.74	-25.68	-5.38	-2.20	-4.69	-1.08	-5.26	-6.17	-6.22	-5.76	-5.44	-9.45	-5.05		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	25.9	37.5	0.2	23.7	18.0	2.9	-6.9	11.4	18.5	13.6	8.1	4.9	10.9	3.1	Zone euro (EUR)
France (EUR)	7.02	-6.75	1.92	2.90	4.16	4.80	-0.80	2.55	0.47	2.19	-4.63	-1.33	-2.99	-3.32	France (EUR)
Germany (EUR)	45.3	83.9	8.8	15.0	12.9	7.0	7.1	17.3	15.5	20.5	25.7	19.6	17.7	24.1	Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	-16.88	-11.01	-5.31	2.06	-4.76	-7.25	-8.03	1.45	-3.05	-3.95	-6.14	4.56	-5.48		Italie (EUR)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,092.4	1,124.4	1,066.6	1,076.4	1,082.6	1,090.7	1,087.3	1,090.9	1,100.6	1,107.8	1,121.5	1,131.2	1,137.3	1,143.8	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,381.3	10,841.6	10,052.6	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,287.4	10,472.8	10,580.7	10,697.5	10,784.7	10,891.0	10,994.3	11,088.8	États-Unis (2000 $)
Japan (2000 yen)	518,350	532,320			515,380	513,560	516,810	519,550	527,250	534,520	533,410	532,020	532,100	539,050	Japon (yens de 2000)
UK (2001 £)	1,034.1	1,066.5	1,007.2	1,016.4	1,020.0	1,024.0	1,027.6	1,037.6	1,047.2	1,054.0	1,064.4	1,070.0	1,077.6	1,082.8	Royaume-Uni (2001 £)
Euro zone (2001 EUR)	7,055.3	7,199.2	6,898.8	6,918.4	6,925.2	6,973.2	6,968.8	7,002.0	7,038.4	7,084.8	7,114.8	7,133.2	7,146.4	7,182.0	Zone euro (2001 EUR)
France (2000 EUR)	1,503.9	1,537.8				1,499.6	1,493.2	1,508.8	1,515.6	1,524.8	1,542.9	1,536.8	1,547.2	1,550.4	France (2000 EUR)
Germany (2000 EUR)	2,090.3	2,123.1				2,090.0	2,088.4	2,091.6	2,104.0	2,113.2	2,117.6	2,116.4	2,113.6	2,135.6	Allemagne (2000 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4	1,052.3	1,035.2	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,046.8	1,050.8	1,054.8	1,050.0	1,045.2	Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6	129.8	129.7	130.1	131.4	131.2	131.2	131.5	132.0	132.4	132.4	131.6	132.5		Canada
US	124.6	129.7	130.2	130.7	130.4	130.6	131.4	132.4	133.2	133.3	133.7	134.1	133.8	134.3	États-Unis
Japan	100.1	105.5	105.7	105.8	105.7	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	104.5	103.9	106.1	103.6	Japon
UK	101.9	102.2	101.7	101.4	100.6	100.3	99.4	99.8	100.3	100.2	99.7	98.6	99.1	99.2	Royaume-Uni
Euro zone	115.7	117.1	117.6	118.8	117.6	115.9	116.5	116.2	116.1	117.1	116.5	116.0	116.5		Zone euro
France	113.8	115.4	115.4	115.4	113.2	116.8	115.9	116.0	116.8	116.3	115.7	115.1	114.8		France
Germany	114.1	116.5	116.7	118.6	117.2	115.8	116.2	114.5	115.2	118.9	117.3	117.1	118.3		Allemagne
Italy	104.3	103.9	103.9	104.2	103.3	103.8	103.5	102.7	103.7	103.8	103.9	103.2	102.7		Italie
Unemployment rate(1)	*%*														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.6	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	6.2	6.3	6.2	6.1	6.2	6.1	Canada
US	6.0	5.5	5.6	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	5.4	5.2	5.4	5.2	5.2	5.1	États-Unis
Japan	5.3	4.7	4.6	4.9	4.8	4.6	4.7	4.5	4.4	4.5	4.7	4.5	4.4	4.4	Japon
UK	5.0	4.6	4.7	4.6	4.5	4.5	4.6	4.6	4.6	4.7	4.5	4.6			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.7	8.8	8.8	8.9	8.9	8.9	8.8	Zone euro
France	9.5	9.6	9.6	9.6	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	9.8	9.8	9.8	9.8	France
Germany	9.6	9.5	9.5	9.5	9.7	9.5	9.8	9.5	9.5	9.6	9.7	9.8	10.0	9.6	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux Etats-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada		117.4	119.6	120.0	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5	121.2	121.6	121.7		Canada
US		120.7	123.9	124.7	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3	127.3	128.1	128.0		États-Unis
Japan		99.6	99.6	99.7	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9	99.2	99.4	99.7		Japon
UK		121.6	125.3	125.2	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2	127.8	128.5	128.8		Royaume-Uni
Euro zone		117.3	119.7	119.8	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8	121.5	121.8	122.0		Zone euro
France		112.3	114.6	114.9	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3	116.0	116.1	116.2		France
Germany		111.2	113.0	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6	116.9	117.0	117.3		Allemagne
Italy		122.0	124.7	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8	127.5	127.7	127.7	Italie
Central bank discount rate	*%*																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada		3.19	2.50	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada
US(2)		1.12	1.39	1.11	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	2.74	3.01	3.11	États-Unis(2)
Japan		0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)		3.70	4.38	4.42	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)
Euro (4)		2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

		2003	2004	2004 M	J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	
Merchandise trade balance(5)	*'000,000,000*																**Balance commerciale(5)**
Canada ($)		58.2	66.1	5.0	7.5	5.8	6.2	4.6	5.0	5.0	4.5	4.1	3.9	4.6	4.9	4.0	Canada ($)
US ($)		-578.3	-707.4	-54.7	-62.5	-58.4	-60.6	-58.4	-63.8	-67.4	-64.1	-66.9	-68.9	-68.1			États-Unis ($)
Japan (yen)		10,188	12,100	1,281	939	970	1,042	811	851	987	945	855	920	896			Japon (yens)
UK (£)		-47.88	-61.29	-4.96	-5.15	-5.35	-5.46	-4.95	-5.53	-5.17	-4.68	-5.47	-5.40	-5.36			Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)		69.72	73.32	8.08	6.93	5.00	2.94	3.76	2.76	3.96	5.03	4.77	5.33	4.38			Zone euro (EUR)
France (EUR)		-6.00	-13.44	-1.05	-0.68	-0.65	-2.22	-1.55	-2.61	-1.31	-1.87	-1.33	-1.62	-2.69			France (EUR)
Germany (EUR)		130.0	156.7	14.6	13.0	12.5	12.6	12.4	12.9	12.4	12.3	13.1	13.2	15.1			Allemagne (EUR)
Italy (EUR)		2.76	-1.56	0.32	-0.51	-0.27	-0.15	0.15	-0.86	-0.08	-0.77	-0.35	-0.50	-0.89			Italie (EUR)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts..... 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base..... 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation..... 33
- pipe-lines..... 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Publications

September 2005 Septembre 2005

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

LIBRARY

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

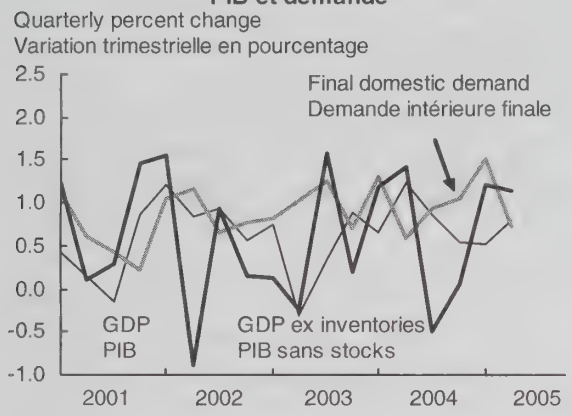
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

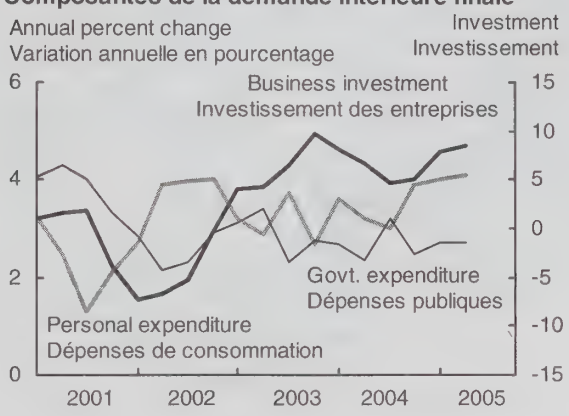
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

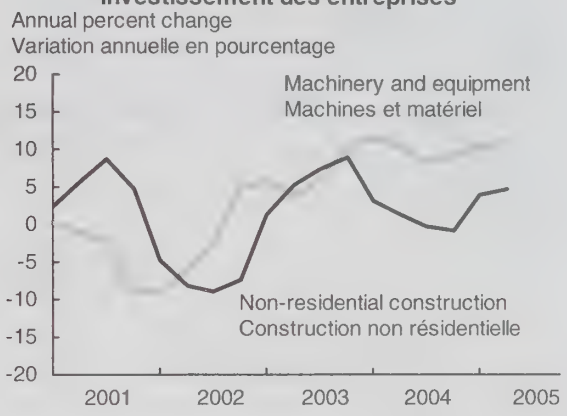
GDP and Demand
PIB et demande



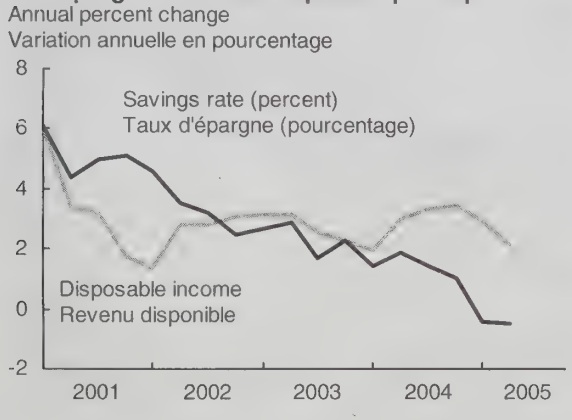
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



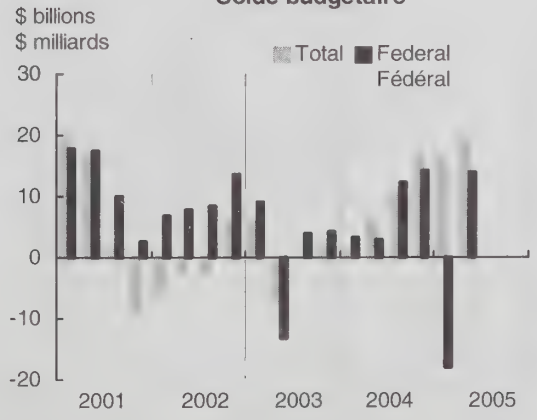
Business Investment
Investissement des entreprises



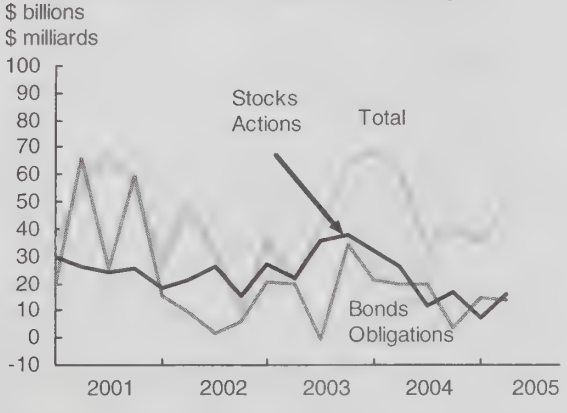
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



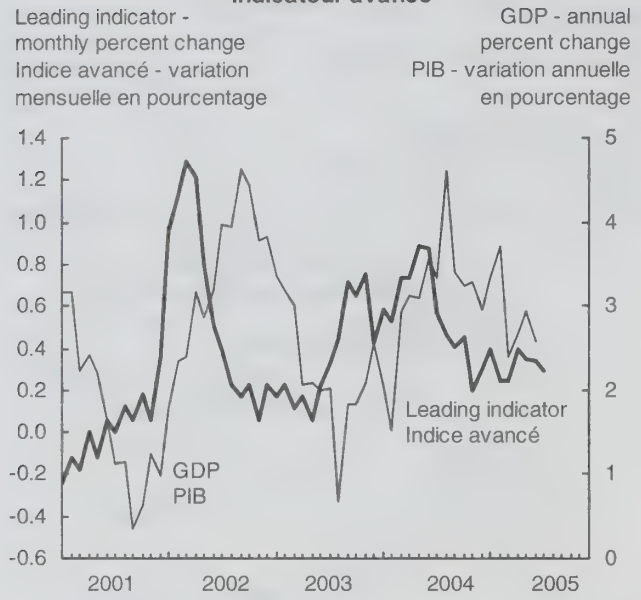
Budget Balance
Solde budgétaire



Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



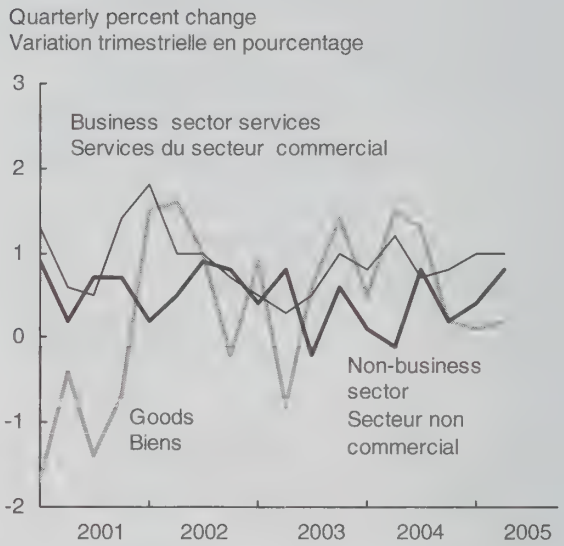
Leading Indicator
Indicateur avancé



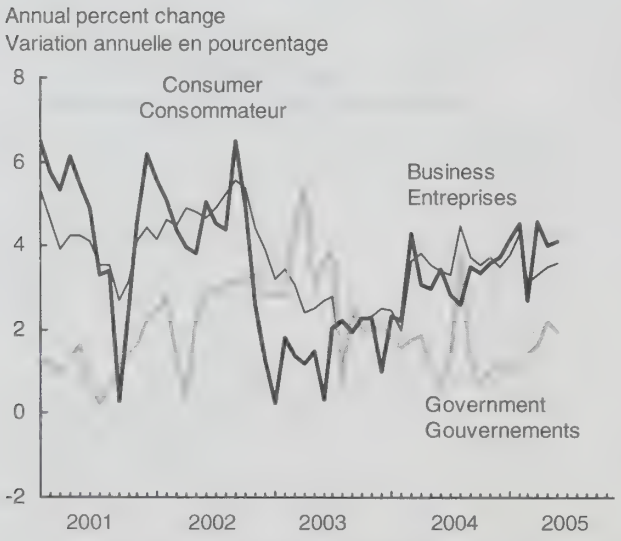
Output and Jobs
PIB et emploi



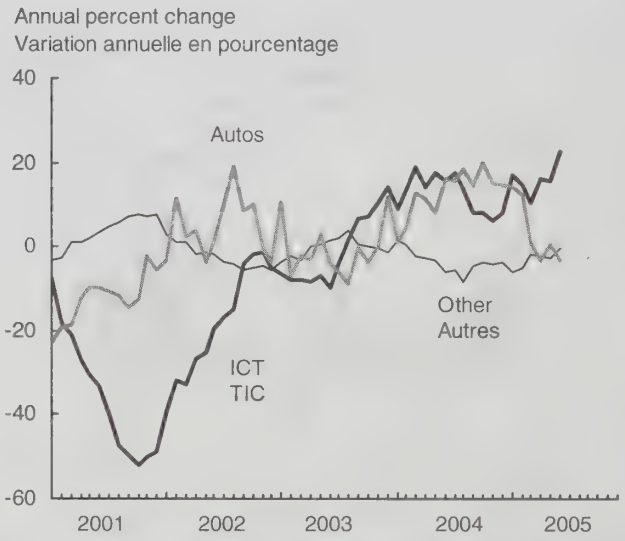
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

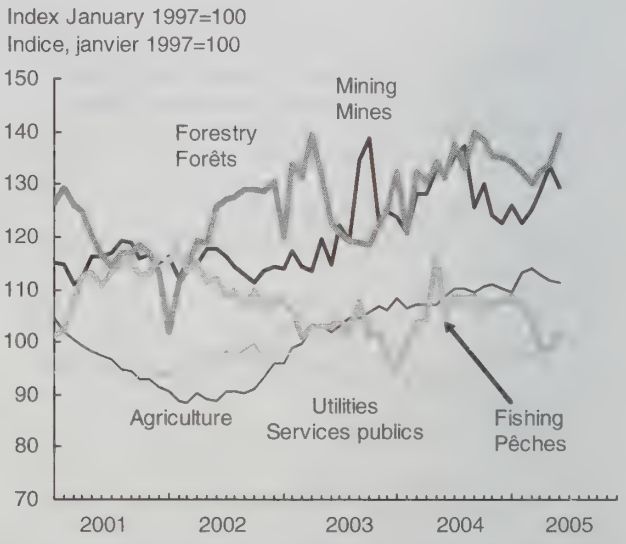


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
INCOME BASIS	***$'000,000***												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	617,753	643,964	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	661,864	671,856	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	147,592	175,148	138,616	145,400	150,532	163,128	177,176	178,804	181,484	184,580	188,828	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,630	11,842	10,608	10,524	11,548	11,836	11,324	12,084	12,124	12,692	12,344	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	50,223	55,408	49,732	51,860	50,180	51,828	55,380	57,112	57,312	57,572	57,972	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,280	2,866	816	888	1,932	2,220	2,828	3,364	3,052	2,140	1,632	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,158	81,027	76,800	77,220	78,092	79,276	80,884	81,704	82,244	83,184	83,848	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	5,075	-1,669	11,748	3,048	1,000	-4,444	-5,856	796	2,828	84	-2,224	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	56,376	58,479	56,292	56,836	57,136	57,576	58,508	58,672	59,160	59,340	60,240	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,061,456	1,074,496	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	93,136	95,136	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,644	180,020	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-1,832	-2,044	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,330,404	1,347,608	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	687,791	721,235	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,520	756,532	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	236,631	248,534	235,588	237,580	241,596	244,564	248,040	249,356	252,176	257,156	261,260	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	30,953	33,091	30,744	30,932	31,424	32,596	33,116	33,272	33,380	33,912	34,236	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	16	0	36	-76	260	156	-256	20	112	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	207,120	225,867	201,936	210,204	214,156	218,556	224,716	228,744	231,452	237,424	242,600	Investissements
Residential	*498096*	72,971	83,557	70,464	74,560	77,196	79,820	83,016	84,876	86,516	87,156	89,484	Résidentiels
Non-residential	*498097*	134,149	142,310	131,472	135,644	136,960	138,736	141,700	143,868	144,936	150,268	153,116	Non résidentiels
Structures	*498098*	53,883	57,139	53,200	54,544	55,508	55,576	56,652	57,828	58,500	60,684	62,160	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,266	85,171	78,272	81,100	81,452	83,160	85,048	86,040	86,436	89,584	90,956	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,239	7,758	12,536	-2,612	5,760	-764	-1,276	13,636	19,436	12,196	7,216	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,018	6,262	11,620	-4,240	3,940	-1,968	-2,708	12,088	17,636	10,960	6,004	Non agricoles
Farm	*498102*	1,221	1,496	916	1,628	1,820	1,204	1,432	1,548	1,800	1,236	1,212	Agricoles
Exports	*498103*	461,266	492,580	448,464	451,588	456,928	466,872	507,364	505,948	490,136	495,680	507,376	**Exportations**
Imports	*498106*	414,370	438,346	410,920	403,456	410,272	415,708	444,116	450,100	443,460	456,336	463,768	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-454	-555	416	-988	-1,296	-1,860	-1,220	-508	1,368	1,832	2,044	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,216,191	1,290,185	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,330,404	1,347,608	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.4	6.1	4.7	4.5	4.0	3.3	6.8	7.3	7.0	6.2	4.9	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	619,401	640,630	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	659,323	663,207	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	204,593	210,049	204,843	204,202	206,711	208,019	209,664	210,713	211,801	213,700	215,332	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,237	31,722	30,205	30,252	30,842	31,743	31,635	31,614	31,894	32,394	32,254	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	19	16	0	32	-68	224	136	-216	16	92	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	195,047	208,500	190,852	198,318	202,282	204,552	205,996	209,654	213,796	217,784	220,514	Investissements
Residential	*1992053*	61,436	66,562	59,880	62,456	63,697	65,048	66,017	67,165	68,019	67,765	69,058	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	132,868	140,943	130,283	135,105	137,815	138,584	138,935	141,432	144,821	149,464	150,771	Non résidentiels
Structures	*1992055*	47,534	47,936	47,218	48,105	48,499	47,785	47,815	48,018	48,124	49,631	50,132	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	85,414	93,754	83,015	87,125	89,579	91,328	91,675	94,175	97,838	101,025	101,815	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,048,895	1,090,105	1,043,197	1,056,249	1,063,642	1,077,392	1,083,788	1,093,886	1,105,353	1,122,149	1,130,237	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,052	11,516	15,670	2,225	9,798	4,021	2,118	17,308	22,619	15,271	11,334	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,327	8,459	11,966	-2,137	5,773	834	-610	14,331	19,281	12,462	8,681	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,438	2,522	3,269	4,334	3,745	2,881	2,369	2,285	2,555	2,115	2,030	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,784	461,675	432,490	434,674	448,909	449,268	469,204	465,940	462,289	468,491	469,458	Exportations
Imports	*1992063*	406,664	439,618	403,881	401,453	420,981	422,115	433,860	446,727	455,772	467,840	463,738	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-405	-492	376	-886	-1,157	-1,645	-1,065	-440	1,180	1,574	1,748	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,092,388	1,124,428	1,087,321	1,090,863	1,100,645	1,107,771	1,121,455	1,131,229	1,137,256	1,143,279	1,152,277	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.9	1.9	1.3	1.7	1.6	3.1	3.7	3.3	3.2	2.7	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,330,404	1,347,608	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	93,136	95,136	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,644	180,020	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-1,832	-2,044	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,061,456	1,074,496	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Sources	***$'000,000***												**Provenance**
Labour income	*498166*	617,753	643,964	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	661,864	671,856	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,438	83,893	77,616	78,108	80,024	81,496	83,712	85,068	85,296	85,324	85,480	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	105,051	108,250	104,108	106,196	105,052	106,216	108,576	108,452	109,756	111,124	112,052	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	125,153	130,158	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	132,600	136,012	Transferts
Total personal income	*498165*	930,093	970,198	924,088	932,984	941,680	952,876	966,364	975,424	986,128	994,776	1,009,304	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.4	4.3	3.4	3.4	3.2	3.4	4.6	4.5	4.7	4.4	4.4	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	687,791	721,235	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,520	756,532	En biens et services
To governments	*498180*	210,540	222,702	205,288	212,396	215,816	219,232	219,132	224,088	228,356	232,796	239,232	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	140,820	150,727	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,468	164,924	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,094	62,199	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,540	64,456	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,074	12,742	11,864	12,296	12,340	12,488	12,776	12,696	13,008	13,536	13,824	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,626	2,827	2,608	2,648	2,668	2,716	2,784	2,836	2,972	3,052	3,188	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	17,062	10,692	20,488	11,936	16,808	10,240	14,288	10,824	7,416	-3,128	-3,472	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	719,553	747,496	718,800	720,588	725,864	733,644	747,232	751,336	757,772	761,980	770,072	**Revenu disponible**
Annual % change		3.7	3.9	4.1	3.5	3.2	2.9	4.0	4.3	4.4	3.9	3.1	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	2.4	1.4	2.9	1.7	2.3	1.4	1.9	1.4	1.0	-0.4	-0.5	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	619,401	640,630	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	659,323	663,207	**Total**
Annual % change		3.1	3.4	2.9	3.7	2.7	3.6	3.2	3.0	3.9	4.0	4.1	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,572	77,915	76,489	76,484	76,852	77,446	77,790	78,026	78,399	79,671	79,839	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,315	31,776	30,379	30,563	30,282	31,372	31,522	32,195	32,015	33,074	33,356	Vêtements
Housing	*1992077*	140,825	145,126	140,188	141,482	142,136	143,658	144,080	145,552	147,216	148,357	149,282	Logements
Furniture	*1992084*	52,675	55,886	52,419	52,948	53,487	54,812	55,422	56,557	56,752	58,046	58,630	Meubles
Medical care	*1992091*	31,434	33,071	31,249	31,575	32,001	32,594	32,851	33,195	33,644	34,049	34,238	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,943	102,945	101,856	103,310	100,259	101,939	102,490	102,885	104,466	105,917	106,383	Transports
Recreation	*1992103*	71,682	74,891	71,699	72,057	72,239	73,912	74,310	75,608	75,734	77,185	77,899	Loisirs
Other	*1992108*	113,271	117,111	112,826	113,548	114,770	116,088	117,137	117,184	118,036	119,227	120,115	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,186	2,563	941	2,550	2,802	2,567	2,191	2,267	3,227	4,603	4,335	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	95,189	98,119	95,188	97,695	93,590	96,473	97,320	98,552	100,130	102,841	104,293	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,474	59,583	56,445	56,800	56,642	58,512	59,140	60,337	60,344	61,932	62,698	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,349	143,583	140,077	140,293	140,994	142,733	142,697	143,747	145,154	147,201	147,032	Biens non durables
Services	*1992119*	328,208	340,384	326,637	330,348	333,751	336,948	339,036	341,202	344,352	348,810	350,935	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
***Source:** National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
***CANSIM tables:** 380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
***Source:** Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
***Tableaux CANSIM:** 380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	493,786	521,752	486,720	497,788	500,784	508,448	517,184	526,428	534,948	540,500	549,940	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	140,820	150,727	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,468	164,924	Des particuliers
Enterprises	*498319*	40,963	46,424	38,952	41,296	41,128	43,188	46,684	47,416	48,408	49,056	50,336	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,137	4,643	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,760	4,992	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	60,094	62,199	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,540	64,456	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	158,354	165,066	157,220	159,676	160,808	161,720	164,268	166,252	168,024	169,580	171,444	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	9,626	9,776	9,528	9,532	9,704	9,808	9,732	9,780	9,784	9,788	9,852	Autres transferts
Investment income	*498324*	40,902	42,454	42,556	40,948	39,532	39,872	41,736	43,228	44,980	42,872	42,676	Revenus de placements
Sales	*498325*	38,890	40,463	38,464	39,460	39,312	40,036	40,528	40,756	40,532	41,436	41,260	Ventes
Expenditure	*498326*	485,971	502,119	486,788	487,348	490,804	497,104	500,188	502,596	508,588	515,420	520,368	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	275,521	288,997	274,052	277,040	280,908	284,600	288,568	290,112	292,708	298,592	302,520	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	125,153	130,158	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	132,600	136,012	Aux particuliers
Businesses	*498330*	16,930	16,384	18,756	16,620	16,024	17,048	15,700	15,976	16,812	17,104	16,068	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,586	3,878	3,752	3,620	3,472	3,576	3,980	3,632	4,324	5,492	3,984	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	64,781	62,702	65,080	64,472	64,060	63,836	62,912	62,260	61,800	61,632	61,784	Service de la dette publique
Saving	*498315*	7,815	19,633	-68	10,440	9,980	11,344	16,996	23,832	26,360	25,080	29,572	Épargne
Net lending	*498333*	60	8,734	-7,276	52	1,588	1,004	6,180	10,728	17,024	15,752	19,308	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	30,456	31,792	30,392	30,672	30,856	31,464	31,636	31,620	32,448	31,796	32,436	Recettes
Spending	*499662*	22,592	23,829	22,348	22,740	23,128	23,640	23,840	23,868	23,968	24,412	24,712	Dépenses
Saving	*499658*	7,864	7,963	8,044	7,932	7,728	7,824	7,796	7,752	8,480	7,384	7,724	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	8,717	9,176	8,640	8,844	8,928	9,132	9,196	9,164	9,212	9,540	9,952	Recettes
Spending	*499670*	7,101	7,561	7,048	7,148	7,232	7,456	7,496	7,596	7,696	7,808	7,864	Dépenses
Saving	*499666*	1,616	1,615	1,592	1,696	1,696	1,676	1,700	1,568	1,516	1,732	2,088	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	196,231	207,299	192,116	197,568	197,476	201,468	205,848	208,976	212,904	218,068	223,324	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,503	94,389	85,692	89,104	90,056	92,484	92,556	94,772	97,744	99,756	103,604	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	27,864	31,194	26,564	28,128	27,892	29,292	31,416	31,740	32,328	32,928	33,656	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,137	4,643	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,760	4,992	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,833	17,348	17,852	17,644	17,764	17,424	17,348	17,320	17,300	17,736	18,004	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	44,999	46,814	44,684	45,636	45,364	45,380	46,644	47,204	48,028	48,996	49,916	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	57	69	24	24	36	132	20	48	76	44	68	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,009	6,740	7,436	6,828	6,536	6,344	6,884	6,992	6,740	7,160	6,756	Revenus de placements
Sales	*498370*	5,071	5,272	4,872	5,456	4,888	5,220	5,320	5,364	5,184	5,844	5,492	Ventes
Expenditure	*498371*	195,613	199,479	205,368	193,544	193,716	198,560	203,208	196,604	199,544	236,676	209,772	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,347	51,566	48,340	48,600	49,304	50,648	51,436	51,708	52,472	55,472	55,532	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,355	64,985	62,508	62,512	63,172	63,784	64,556	65,644	65,956	67,224	68,004	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,868	5,359	4,688	5,180	5,320	5,496	5,156	5,348	5,436	5,524	5,288	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,401	3,582	3,568	3,436	3,284	3,284	3,684	3,336	4,024	5,180	3,668	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,552	41,075	50,868	39,060	38,144	41,128	45,292	38,160	39,720	71,632	45,816	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,408	31,936	31,644	31,464	Service de la dette publique
Saving	*498357*	618	7,820	-13,252	4,024	3,760	2,908	2,640	12,372	13,360	-18,608	13,552	Épargne
Net lending	*498381*	1,000	8,083	-13,108	3,912	4,220	3,056	2,872	12,340	14,064	-18,160	13,768	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	247,767	261,007	254,612	247,084	248,664	254,392	262,352	261,164	266,120	298,484	275,060	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,317	56,338	50,208	53,428	54,872	55,160	55,024	57,256	57,912	59,712	61,320	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	13,099	15,230	12,388	13,168	13,236	13,896	15,268	15,676	16,080	16,128	16,680	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	7,073	7,576	7,096	7,148	7,264	7,548	7,476	7,572	7,708	7,804	7,876	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,495	80,117	75,980	76,772	77,908	78,660	79,592	80,772	81,444	81,796	82,388	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,741	8,902	8,672	8,672	8,836	8,856	8,908	8,932	8,912	8,948	8,988	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,006	29,139	28,100	27,248	26,480	26,860	28,132	29,956	31,608	29,488	29,220	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,426	40,924	50,760	38,916	38,000	40,980	45,152	38,024	39,540	71,440	45,244	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	96	88	104	88	96	92	104	92	100	92	Adm. locales
Sales	*498405*	21,515	22,685	21,320	21,628	21,980	22,336	22,708	22,872	22,824	23,068	23,252	Ventes
Expenditure	*498406*	251,089	259,605	251,988	252,428	252,736	256,072	258,532	259,672	264,144	264,040	269,024	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	148,089	155,166	147,096	148,896	151,288	153,000	155,136	155,516	157,012	158,688	161,508	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,946	30,767	30,064	30,024	29,748	30,212	30,124	30,508	32,224	30,176	32,388	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,740	9,664	12,752	10,100	9,356	10,208	9,192	9,264	9,992	10,188	9,376	Aux entreprises
Government	*498411*	35,833	37,413	35,604	36,900	35,984	36,232	37,448	37,728	38,244	38,192	38,624	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,481	26,595	26,472	26,508	26,360	26,420	26,632	26,656	26,672	26,796	27,128	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-3,322	1,402	2,624	-5,344	-4,072	-1,680	3,820	1,492	1,976	34,444	6,036	Épargne
Net lending	*498415*	-6,719	-3,870	-312	-10,800	-7,864	-6,400	-1,296	-5,548	-2,236	30,756	1,524	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	ADMINISTRATIONS MUNICIPALES
Revenue	498426	88,095	91,062	87,520	89,684	89,076	89,448	90,984	91,496	92,320	92,536	93,700	**Recettes**
Taxes on incomes	498427	36,860	38,135	36,556	37,268	37,536	37,680	38,032	38,276	38,552	38,788	39,140	Impôts sur revenus
Other transfers	498428	828	805	832	836	832	820	804	800	796	796	796	Autres transferts
Investment income	498432	2,902	2,882	2,900	2,896	2,888	2,880	2,884	2,884	2,880	2,888	2,888	Revenus de placements
Federal government	498430	126	151	108	144	144	148	140	136	180	192	572	Administration fédérale
Provincial governments	498431	35,075	36,583	34,852	36,164	35,232	35,440	36,624	36,880	37,388	37,348	37,788	Administration provinciale
Sales	498433	12,304	12,506	12,272	12,376	12,444	12,480	12,500	12,520	12,524	12,524	12,516	Ventes
Expenditure	498434	87,056	90,229	86,596	87,552	88,208	88,832	89,944	90,848	91,292	92,408	93,528	**Dépenses**
Goods & services	498435	78,590	81,800	78,132	79,052	79,732	80,448	81,520	82,408	82,824	83,916	85,000	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	498437	3,839	3,777	3,848	3,848	3,832	3,748	3,784	3,776	3,800	3,808	3,840	Particuliers
Businesses	498438	1,322	1,361	1,316	1,340	1,348	1,344	1,352	1,364	1,384	1,392	1,404	Entreprises
Government	498439	95	96	88	104	88	96	92	104	92	100	92	Administration publique
Interest on public debt	498442	3,210	3,195	3,212	3,208	3,208	3,196	3,196	3,196	3,192	3,192	3,192	Service de la dette publique
Saving	498425	1,039	833	924	2,132	868	616	1,040	648	1,028	128	172	Épargne
Net lending	498443	-3,701	-5,057	-3,492	-2,688	-4,192	-5,152	-4,892	-5,384	-4,800	-5,960	-5,796	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,013,899	1,045,297	1,046,375	1,049,316	1,052,632	1,053,095	1,053,542	1,057,121	1,059,517	1,062,316	1,064,181	1,062,979	1,067,231	1,070,767	1,073,306	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.2	3.1	3.6	3.3	4.6	3.4	3.2	3.3	3.0	3.3	3.7	2.4	2.7	2.9	2.6	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	858,512	888,329	889,119	891,503	895,155	895,830	896,343	899,246	901,170	903,973	905,600	904,617	907,921	911,207	913,260	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	315,040	326,254	327,124	328,192	330,382	329,549	328,926	330,029	330,891	331,638	330,597	328,698	329,804	331,779	331,536	Biens
Services	*14182622*	544,954	563,587	563,456	564,759	566,160	567,763	568,969	570,771	571,823	573,903	576,715	577,761	579,974	581,225	583,610	Services
Non-business sector	*14182623*	155,550	157,185	157,469	158,026	157,705	157,497	157,433	158,108	158,578	158,581	158,818	158,601	159,544	159,799	160,285	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,175	2,215	2,214	2,224	2,224	2,222	2,216	2,205	2,192	2,177	2,178	2,225	2,238	2,270	2,256	Biens
Services	*14182625*	153,373	154,969	155,255	155,801	155,479	155,273	155,215	155,899	156,381	156,398	156,635	156,375	157,305	157,530	158,028	Services
Industrial production	*14182628*	238,435	246,314	247,899	248,019	250,084	248,861	248,119	248,965	249,459	250,176	248,562	246,753	247,729	249,620	248,939	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	57,076	61,671	61,433	61,991	62,117	62,342	62,379	62,789	63,188	63,742	63,888	64,343	64,589	65,196	65,553	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,586	9,638	9,478	9,769	9,739	9,909	9,846	9,954	10,161	10,465	10,619	10,654	10,847	11,088	11,639	Manufacturières
Services	*14182620*	46,540	50,144	50,059	50,333	50,480	50,543	50,634	50,927	51,123	51,380	51,382	51,785	51,847	52,211	52,059	Services
Energy	*21573796*	59,448	60,428	60,400	60,243	60,333	60,575	60,401	60,821	61,042	60,546	60,040	59,803	59,984	60,813	60,763	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	22,842	23,867	23,733	24,287	24,054	24,200	24,314	24,289	24,144	23,924	24,533	24,562	24,467	24,334	24,512	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	36,797	37,863	38,274	38,115	38,099	37,689	37,690	37,771	37,459	37,393	36,943	36,573	37,282	37,942	37,199	Mines
Utilities	*14182835*	25,818	25,892	25,410	25,671	26,004	26,171	26,254	26,401	26,844	26,639	26,423	26,796	26,355	26,721	27,469	Services publics
Manufacturing	*14182897*	174,820	181,684	183,289	183,393	185,324	184,457	183,550	184,189	184,752	185,867	185,051	183,252	183,665	184,286	183,917	Manufacturières
Construction	*14182880*	56,273	58,701	58,022	58,502	58,819	59,123	59,151	59,422	59,937	60,156	60,210	60,175	60,398	60,606	60,906	Construction
Transportation	*14182795*	47,954	50,129	50,542	50,406	50,338	50,406	50,815	50,675	50,865	51,301	51,162	51,095	51,133	51,389	51,467	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	61,941	65,844	65,839	66,406	66,873	66,668	66,668	67,766	68,320	68,178	69,078	69,490	70,056	70,415	71,082	De gros
Retail	*14182794*	57,126	59,399	59,075	59,448	59,735	60,204	60,680	60,542	59,747	61,193	61,938	61,750	62,536	61,850	62,456	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	203,060	210,213	209,882	210,250	210,846	211,646	212,056	212,734	213,362	213,866	214,559	215,068	215,599	216,391	217,134	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	21,531	21,994	22,002	22,007	22,013	22,056	22,076	22,167	22,228	22,210	22,311	22,413	22,537	22,606	22,677	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	45,391	46,301	46,370	46,314	46,395	46,411	46,529	46,529	46,526	46,563	46,667	46,769	46,802	47,031	46,987	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,508	9,555	9,426	9,654	9,747	9,601	9,279	9,368	9,485	9,313	9,455	9,403	9,321	9,289	9,256	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	42,354	42,991	42,991	43,097	43,114	43,250	43,350	43,620	43,859	43,903	44,017	44,137	44,271	44,509	44,586	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,909	23,378	23,375	23,382	23,318	23,524	23,551	23,564	23,629	23,619	23,725	23,687	23,717	23,752	23,828	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	61,755	62,636	62,764	63,016	63,043	63,066	62,912	62,878	62,864	62,767	62,888	63,054	63,130	63,179	63,474	Santé et social
Educational	*14182866*	44,854	45,164	45,489	45,375	45,168	44,995	45,428	45,671	46,022	46,112	46,167	45,641	46,389	46,525	46,756	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,438	57,275	57,231	57,608	57,509	57,451	57,091	57,476	57,642	57,687	57,742	57,962	58,121	58,205	58,341	Administration publique
Other services	*14182883*	24,184	24,556	24,587	24,511	24,478	24,688	24,697	24,729	24,749	24,706	24,807	24,859	24,895	24,870	24,886	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2003 O	N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	185.4	186.8	187.6	188.7	189.7	191.1	192.5	194.2	195.9	197.0	197.9	Lissé
Unsmoothed	*7687*	187.7	189.6	188.4	190.2	192.5	194.8	196.5	197.1	198.7	198.0	199.0	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,951	1,960	1,969	1,977	1,991	2,009	2,028	2,041	2,050	2,062	2,074	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,764	7,720	7,578	7,447	7,458	7,463	7,496	7,560	7,644	7,635	7,643	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	117,793	118,068	117,985	117,951	118,475	119,791	121,413	123,226	125,724	127,397	128,766	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	7,389	7,564	7,757	7,959	8,232	8,395	8,472	8,511	8,516	8,450	8,408	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,447	20,637	20,968	21,684	21,811	22,307	22,727	22,918	23,053	23,248	23,307	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.70	1.72	1.74	1.77	1.78	1.81	1.84	1.86	1.88	1.90	1.91	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.8	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	38.7	38.6	38.5	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,626	2,627	2,633	2,633	2,632	2,627	2,622	2,614	2,608	2,608	2,609	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	143.0	143.1	140.7	137.1	135.1	136.5	139.0	141.8	145.9	147.6	145.8	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	114.9	115.7	116.6	117.5	118.4	119.3	120.1	120.9	121.5	122.2	122.6	Indice des É.-U.(1)

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	198.7	199.6	200.0	200.6	201.4	201.9	202.4	203.2	203.9	204.6	205.2	Lissé
Unsmoothed	*7687*	200.5	201.6	200.9	201.2	202.7	203.1	204.3	204.9	204.6	206.1	206.3	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,090	2,109	2,122	2,130	2,148	2,166	2,185	2,215	2,236	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,664	7,739	7,777	7,762	7,771	7,821	7,828	7,918	7,989	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	129,843	130,707	130,497	130,899	131,877	133,232	134,113	136,047	137,410	138,407	138,921	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,493	8,584	8,681	8,839	9,004	9,204	9,352	9,420	9,492	9,632	9,783	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,403	23,724	23,842	24,035	24,684	24,828	24,976	24,963	24,852	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.91	1.91	1.91	1.89	1.88	1.87	1.86	1.84	1.83	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.4	38.4	38.4	38.3	38.3	38.3	38.2	38.2	38.2	38.2	38.1	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,611	2,613	2,612	2,615	2,618	2,620	2,612	2,619	2,620	2,624	2,630	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	144.4	142.6	142.2	141.8	138.7	138.3	138.1	138.1	138.6	142.5	144.7	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	122.9	123.1	123.4	123.8	124.1	124.5	124.6	124.7	124.6	124.8	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

		2001	2002	2003	2004	2002 III	2002 IV	2003 I	2003 II	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	98,297	94,924	100,446	109,140	90,968	88,400	91,556	92,492	**Demande totale**
Persons	*33310*	41,569	48,389	55,170	56,863	48,440	52,092	52,304	54,684	Particuliers
Private corporations	*33315*	53,214	29,084	40,424	51,127	31,444	9,868	35,512	21,208	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	26,248	19,948	30,471	21,839	25,876	15,160	26,956	21,624	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,927	-1,082	-3,366	-1,407	3,684	6,292	3,228	-1,480	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,647	-5,612	-6,364	4,972	20	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,636	19,779	9,785	21,204	13,012	26,512	-4,460	18,060	Autres administrations publiques

		2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	2004 IV	2005 I	2005 II	
Total raised	*33343*	95,184	122,552	123,416	136,008	86,572	90,564	136,252	133,744	**Demande totale**
Persons	*33310*	57,640	56,052	56,864	56,720	56,160	57,708	62,180	61,448	Particuliers
Private corporations	*33315*	41,312	63,664	69,196	60,580	34,088	40,644	35,348	48,748	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	35,312	37,992	32,236	26,324	11,684	17,112	7,228	15,824	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-6,656	-8,556	-3,672	556	8	-2,520	-6,956	3,292	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	992	-12,252	-10,464	-13,516	-21,920	-28,688	31,920	-5,288	Administration fédérale
Other governments	*33335*	1,896	23,644	11,492	31,668	18,236	23,420	13,760	25,544	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
CANSIM table: *378-0002*

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,719	36,790	38,414	40,386	37,112	37,675	38,506	38,096	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,254	28,665	29,377	30,370	28,748	29,011	29,261	29,273	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,572	22,111	22,727	23,399	22,200	22,358	22,636	22,770	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,006	20,921	21,724	22,576	21,063	21,347	21,576	21,662	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,484	34,131	34,503	35,197	34,311	34,407	34,630	34,444	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,681	19,147	19,564	20,053	19,177	19,331	19,420	19,561	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,660	31,946	31,373	31,463	31,497	31,568	**Population**

		2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,438	38,818	39,397	40,313	40,865	41,155	41,473	41,921	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,468	29,661	29,975	30,334	30,533	30,778	31,010	31,397	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,760	22,864	23,079	23,455	23,519	23,651	23,753	23,955	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,911	21,861	22,278	22,519	22,694	22,920	23,334	23,534	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,455	34,669	34,848	35,202	35,410	35,495	35,640	35,845	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,710	19,669	19,939	20,002	20,118	20,249	20,553	20,631	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,660	31,748	31,789	31,857	31,946	32,040	32,079	32,147	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

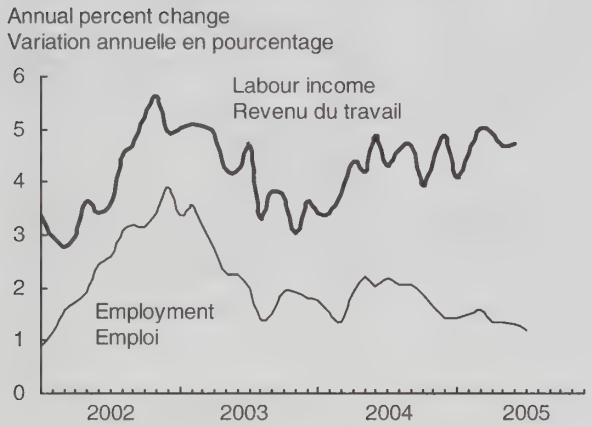
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

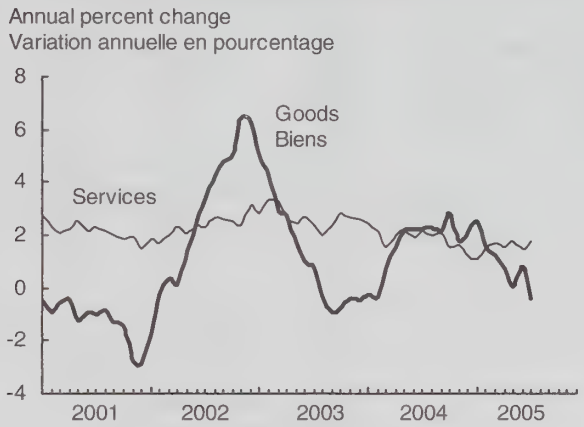
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

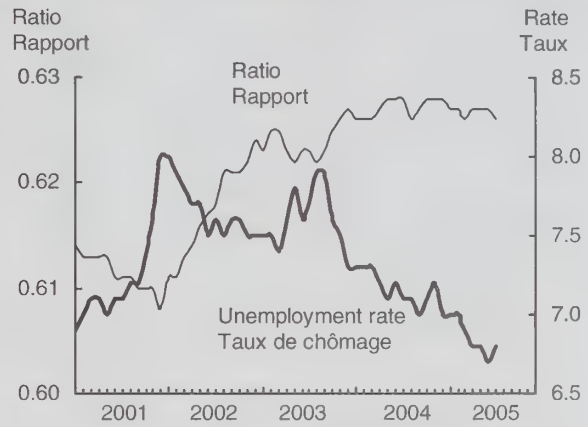
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



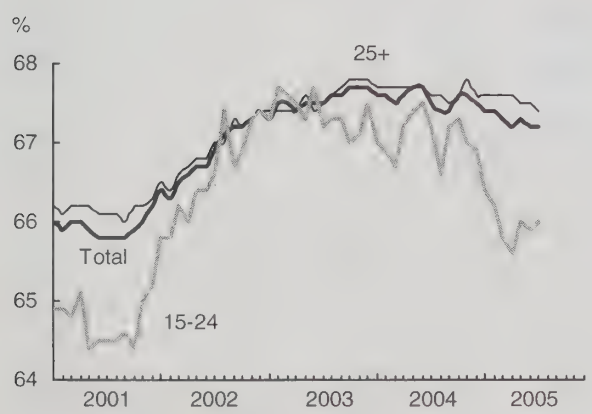
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



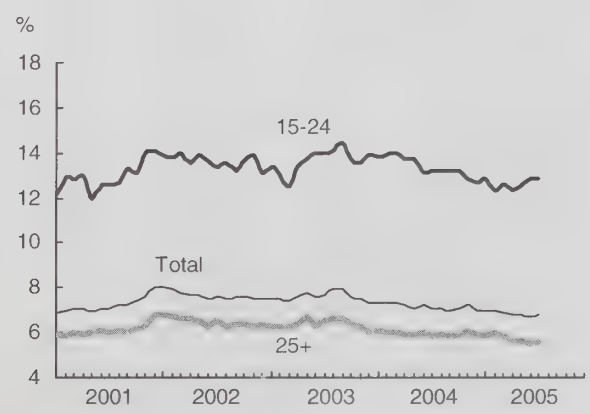
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



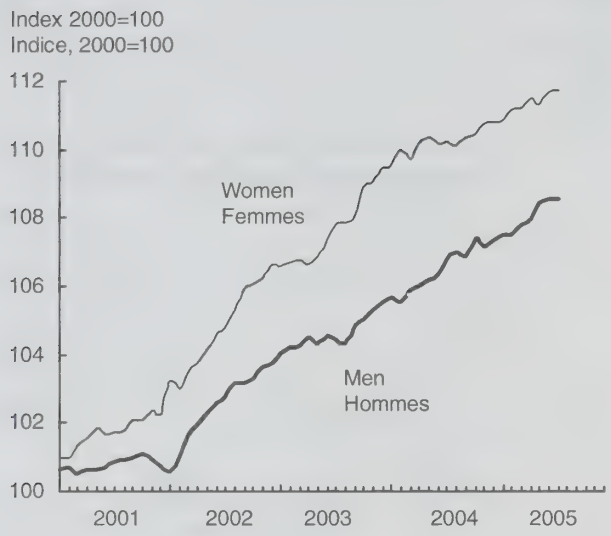
Employment by Age
Emploi par âge



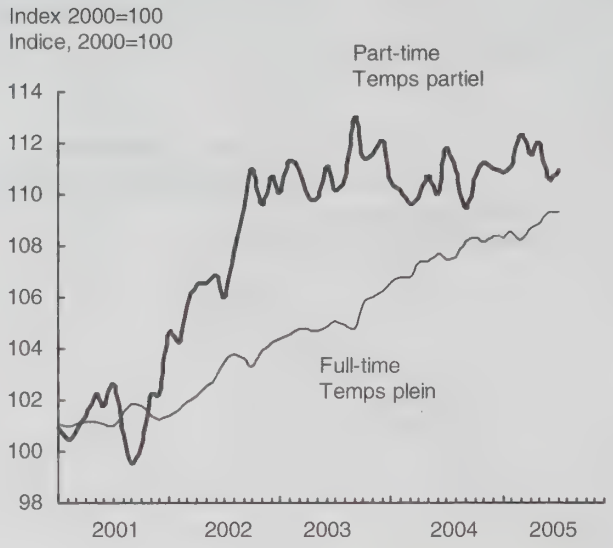
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



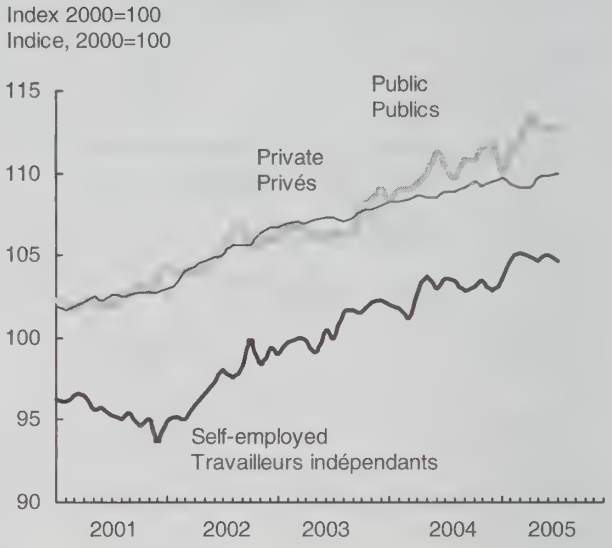
Adult Employment
Emploi adulte



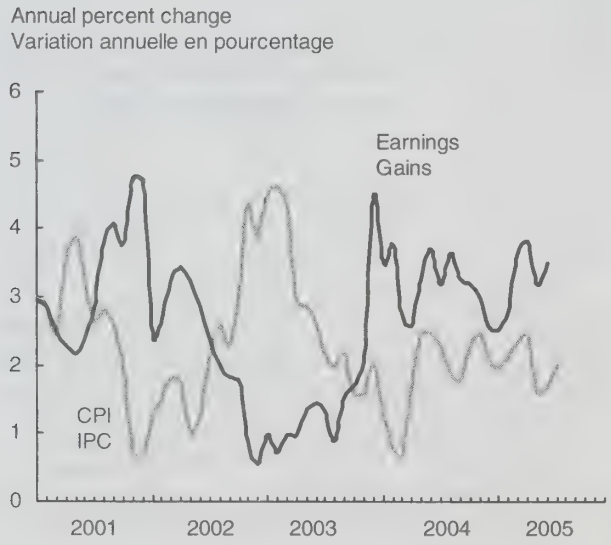
Type of Employment
Emploi par classe



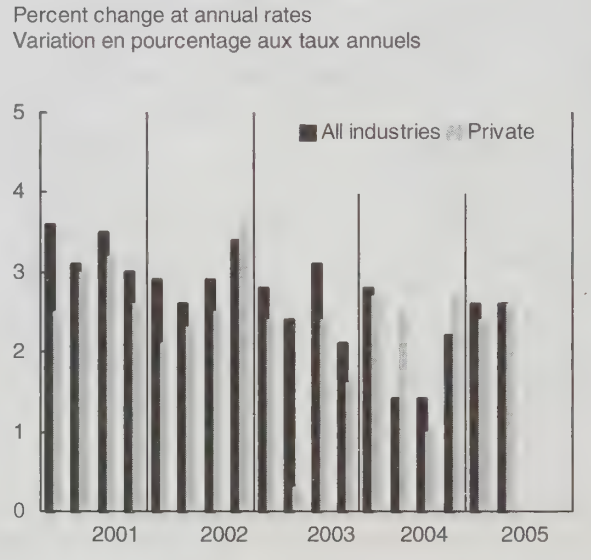
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

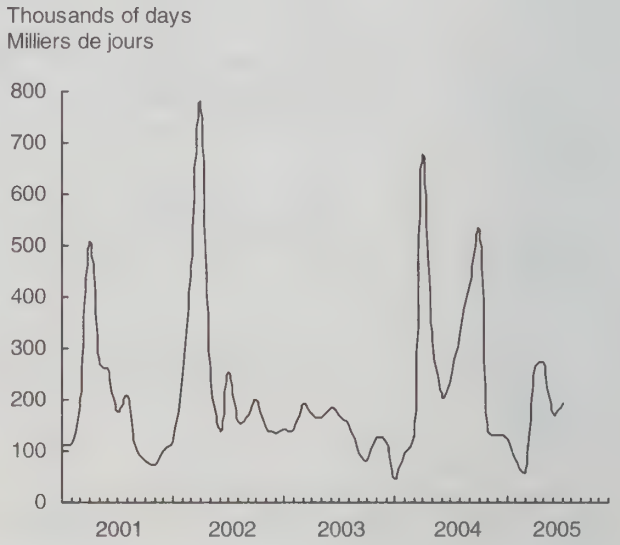


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

	'000	2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	17,083	17,094	17,092	17,140	17,165	17,189	17,196	17,194	17,211	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,830	15,844	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	1.8	1.5	1.4	1.9	2.2	2.0	2.2	2.1	2.1	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,878	12,903	12,911	12,970	12,982	13,019	12,995	13,004	13,079	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	2,952	2,941	2,928	2,934	2,956	2,938	2,984	2,963	2,924	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,413	8,405	8,412	8,454	8,454	8,468	8,495	8,497	8,518	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,417	7,439	7,428	7,449	7,484	7,489	7,484	7,470	7,486	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,435	2,430	2,422	2,450	2,460	2,482	2,474	2,452	2,480	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,394	13,414	13,417	13,453	13,478	13,475	13,506	13,516	13,524	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,397	13,416	13,427	13,457	13,464	13,502	13,509	13,498	13,549	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,823	6,812	6,823	6,851	6,827	6,858	6,865	6,872	6,896	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,574	6,604	6,604	6,606	6,637	6,643	6,644	6,626	6,654	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	3,001	3,021	3,021	3,030	3,049	3,086	3,061	3,042	3,073	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,160	1,172	1,171	1,181	1,188	1,205	1,195	1,188	1,189	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,841	1,849	1,850	1,850	1,860	1,881	1,866	1,854	1,884	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,396	10,395	10,406	10,427	10,415	10,416	10,449	10,457	10,476	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,664	5,640	5,652	5,670	5,638	5,653	5,670	5,685	5,706	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,732	4,755	4,754	4,757	4,777	4,763	4,779	4,772	4,770	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,433	2,428	2,412	2,447	2,474	2,455	2,471	2,469	2,454	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,590	1,594	1,588	1,604	1,628	1,610	1,630	1,624	1,622	Hommes
Women	*2067081*	830	839	843	835	824	843	847	846	840	845	832	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	525,407	525,105	525,332	519,988	532,377	531,899	538,094	536,528	534,703	**Heures travaillées**

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Labour force	*2062810*	17,264	17,292	17,280	17,264	17,292	17,281	17,290	17,331	17,329	17,347	17,378	**Population active**
Employed	*2062811*	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	16,201	**Pers. occupées**
Annual % change		1.9	1.6	1.4	1.4	1.5	1.6	1.3	1.3	1.3	1.2	1.5	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	13,089	13,078	13,099	13,097	13,118	13,088	13,138	13,161	13,213	13,211	13,246	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,958	2,970	2,964	2,961	2,966	3,000	2,980	2,992	2,954	2,962	2,954	À temps partiel
Men	*2062820*	8,556	8,543	8,550	8,541	8,544	8,554	8,550	8,597	8,593	8,597	8,606	Hommes
Women	*2062829*	7,491	7,505	7,513	7,517	7,540	7,535	7,568	7,556	7,574	7,577	7,595	Femmes
15-24	*2062838*	2,484	2,483	2,485	2,464	2,474	2,454	2,455	2,468	2,459	2,461	2,474	15-24
25+	*2062919*	13,562	13,565	13,578	13,593	13,610	13,634	13,663	13,686	13,709	13,712	13,726	25+
Employees	*2066968*	13,589	13,580	13,610	13,586	13,589	13,579	13,616	13,657	13,663	13,677	13,697	Employés
Men	*2067023*	6,938	6,917	6,933	6,908	6,911	6,910	6,920	6,968	6,960	6,963	6,964	Hommes
Women	*2067078*	6,651	6,662	6,676	6,678	6,678	6.669	6,696	6,689	6,702	6,714	6,733	Femmes
Public	*2066969*	3,073	3,091	3,099	3,051	3,089	3,106	3,144	3,127	3,122	3,124	3,131	Public
Men	*2067024*	1,186	1,199	1,209	1,181	1,182	1,200	1,217	1,210	1,197	1,206	1,212	Hommes
Women	*2067079*	1,888	1,892	1,890	1,870	1,908	1,907	1,928	1,918	1,925	1,918	1,919	Femmes
Private	*2066970*	10,516	10,489	10,511	10,536	10,500	10,473	10,472	10,530	10,540	10,553	10,566	Privé
Men	*2067025*	5,752	5,718	5,724	5,728	5,729	5,711	5,703	5,758	5,763	5,757	5,752	Hommes
Women	*2067080*	4,763	4,771	4,787	4,808	4,771	4,762	4,769	4,772	4,777	4,796	4,814	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,458	2,468	2,453	2,471	2,495	2,509	2,502	2,496	2,505	2,496	2,503	Autonomes
Men	*2067026*	1,618	1,626	1,617	1,632	1,633	1,643	1,630	1,629	1,633	1,634	1,642	Hommes
Women	*2067081*	840	842	836	839	862	866	871	867	872	863	862	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	532,229	533,040	536,184	532,548	537,121	537,088	543,610	538,168	539,889	543,071	544,524	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.6	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.3	73.2	73.2	73.4	73.2	73.2	73.1	73.1	73.2	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	62.1	62.2	62.0	62.1	62.2	62.3	62.1	62.0	61.9	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	67.0	66.9	66.7	67.2	67.4	67.5	67.2	66.6	67.2	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.3	7.3	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	7.7	7.7	7.8	7.6	7.5	7.5	7.3	7.3	7.3	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	7.0	6.7	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	13.8	13.9	14.0	13.7	13.7	13.1	13.2	13.2	13.2	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.1	6.0	6.0	5.9	5.9	6.0	5.8	5.9	5.8	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,253	1,250	1,252	1,236	1,226	1,233	1,216	1,227	1,208	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	698	702	708	694	688	686	665	664	669	Hommes
Women	*2062832*	566	549	556	548	544	542	539	546	550	562	539	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	390	393	394	388	389	375	377	374	376	15-24
25+	*2062922*	902	854	864	856	858	848	838	858	839	853	832	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	8,466	8,443	8,438	8,388	8,059	7,931	7,843	7,918	8,341	**Inactifs (3)**

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	67.2	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.3	73.1	73.0	73.0	72.9	72.9	72.8	72.9	72.8	Hommes
Women	*2062834*	62.0	62.1	61.9	61.8	62.0	61.8	61.8	61.8	61.8	61.6	61.8	Femmes
15-24	*2062843*	67.3	67.0	66.9	66.4	66.2	65.8	65.6	66.0	65.9	66.0	65.8	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.8	67.6	67.6	67.6	67.6	67.6	67.5	67.5	67.4	67.5	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.8	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.2	7.4	7.3	7.3	7.3	7.2	7.2	7.0	7.0	7.2	7.1	Hommes
Women	*2062833*	6.9	7.0	6.8	6.6	6.7	6.5	6.3	6.6	6.4	6.3	6.5	Femmes
15-24	*2062842*	13.2	12.8	12.7	12.8	12.3	12.6	12.3	12.5	12.8	12.8	12.2	15-24
25+	*2062923*	5.8	6.1	5.9	5.8	6.0	5.8	5.7	5.7	5.5	5.6	5.7	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,217	1,244	1,217	1,206	1,208	1,193	1,172	1,178	1,162	1,174	1,177	**Chômeurs**
Men	*2062823*	666	681	673	672	669	664	666	644	642	664	653	Hommes
Women	*2062832*	551	563	544	534	539	528	507	534	520	509	524	Femmes
15-24	*2062841*	377	365	360	363	347	354	345	354	360	363	345	15-24
25+	*2062922*	840	879	856	843	861	839	828	824	802	811	832	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,336	8,361	8,466	8,652	8,603	8,630	8,615	8,248	8,180	8,061	8,084	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,503	15,516	15,508	15,574	15,609	15,627	15,657	15,649	15,685	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,937	3,944	3,968	3,988	4,005	4,009	4,016	4,012	3,995	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	327	328	331	330	330	330	323	318	318	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	280	282	280	282	284	285	284	285	287	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	133	128	134	135	136	139	139	139	132	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,282	2,292	2,303	2,310	2,311	2,303	2,306	2,299	2,297	Fabrication
Construction	2057608	907	953	916	913	921	932	945	952	965	970	961	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,893	11,901	11,871	11,916	11,933	11,948	11,964	11,956	12,008	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	817	816	817	816	815	820	823	810	805	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,496	2,495	2,498	2,483	2,484	2,488	2,501	2,497	2,522	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	929	923	932	944	950	945	953	972	973	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	626	627	614	627	629	633	636	632	637	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	997	1,002	1,003	1,007	1,011	998	1,018	1,017	1,004	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	714	733	729	735	722	724	721	726	730	757	741	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	998	1,004	1,007	1,013	1,002	1,011	1,013	994	1,001	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,732	1,724	1,732	1,744	1,746	1,738	1,730	1,731	1,749	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,042	1,049	1,034	1,033	1,043	1,049	1,022	996	1,034	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	821	823	820	822	825	834	831	830	836	Administration publique
Other services	2057620	713	705	706	702	692	704	708	705	708	722	706	Autres services

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,729	15,731	15,741	15,740	15,759	15,755	15,786	15,807	15,820	15,809	15,844	Non agricole
Total goods	2057604	4,023	4,008	4,024	4,037	4,007	4,018	4,018	4,008	4,040	4,000	4,025	**Total des biens**
Agriculture	2057605	318	317	322	317	325	333	332	346	348	364	356	Agriculture
Other primary	2057606	288	292	301	297	301	298	304	313	310	305	310	Industries primaires
Utilities	2057607	130	127	125	122	120	126	125	125	132	128	132	Services publics
Manufacturing	2057609	2,304	2,282	2,282	2,295	2,267	2,268	2,238	2,219	2,225	2,200	2,191	Fabrication
Construction	2057608	982	990	995	1,005	994	993	1,019	1,004	1,025	1,004	1,036	Construction
Total services	2057610	12,023	12,040	12,039	12,020	12,077	12,071	12,100	12,146	12,127	12,173	12,176	**Total des services**
Transportation	2057612	797	793	787	793	798	784	784	809	790	801	815	Transports
Trade	2057611	2,525	2,536	2,524	2,542	2,548	2,556	2,536	2,581	2,568	2,592	2,577	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	971	984	984	985	989	1,001	999	1,005	995	999	1,000	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	638	632	633	622	636	634	634	650	654	660	674	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,020	1,018	1,030	1,030	1,033	1,018	1,041	1,049	1,055	1,034	1,046	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	737	737	733	721	736	744	728	730	714	731	713	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,017	1,007	1,017	1,026	1,006	988	996	988	996	998	993	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,740	1,741	1,736	1,722	1,732	1,737	1,714	1,706	1,718	1,736	1,735	Santé et social
Educational	2057616	1,040	1,053	1,057	1,048	1,068	1,076	1,104	1,086	1,097	1,097	1,104	Enseignement
Public administration	2057621	836	836	836	822	823	834	858	850	844	835	843	Administration publique
Other services	2057620	704	704	702	708	708	699	704	691	695	690	675	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*
Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*
CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*
Source: *Information population active (nº 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	617,753	643,964	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,740	55,116	55,610	55,868	55,851	56,245	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		4.2	4.2	4.9	4.3	4.6	4.7	3.9	4.4	4.9	4.1	4.5	5.0	4.9	4.7	4.7	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,708	7,752	641	643	603	644	633	623	668	649	661	671	670	647	664	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,495	12,646	1,049	1,058	1,053	1,059	1,090	1,086	1,107	1,113	1,109	1,143	1,144	1,154	1,173	Mines
Manufacturing	*1996455*	86,095	86,613	7,242	7,254	7,206	7,227	7,255	7,252	7,291	7,239	7,261	7,277	7,250	7,250	7,295	Fabrication
Construction	*1996456*	33,694	36,067	2,978	3,006	3,003	3,051	3,056	3,077	3,137	3,145	3,157	3,186	3,210	3,219	3,249	Construction
Transportation	*1996460*	28,641	29,321	2,437	2,457	2,461	2,478	2,483	2,479	2,511	2,504	2,502	2,506	2,541	2,545	2,567	Transports
Trade	*1996459*	74,158	77,124	6,423	6,442	6,447	6,489	6,500	6,530	6,571	6,549	6,570	6,633	6,665	6,712	6,753	Commerce
Finance	*1996462*	51,031	53,800	4,482	4,501	4,526	4,531	4,538	4,572	4,596	4,618	4,648	4,672	4,715	4,748	4,787	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	200,703	210,028	17,532	17,504	17,571	17,685	17,640	17,747	17,937	17,833	17,973	18,064	18,128	18,195	18,373	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,638	41,816	3,511	3,515	3,517	3,506	3,426	3,502	3,569	3,524	3,611	3,766	3,832	3,690	3,638	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	13,502	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,672	13,723	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	2,992	2,997	3,000	2,971	3,004	2,995	2,996	3,007	2,983	2,971	2,970	2,972	2,968	2,969	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	52	53	53	52	52	51	51	52	48	48	48	50	51	49	Forêts
Mining	*1596768*	150	155	153	154	155	156	158	158	161	160	159	159	158	160	163	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	1,996	2,001	2,003	1,990	2,000	1,992	1,988	1,989	1,978	1,970	1,967	1,962	1,954	1,952	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	845	848	852	841	841	839	831	836	823	824	820	814	808	809	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	1,151	1,154	1,154	1,150	1,157	1,155	1,156	1,154	1,152	1,145	1,147	1,148	1,143	1,142	Biens durables
Construction	*1596770*	643	668	668	669	667	672	673	676	677	673	671	674	678	681	683	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	10,346	10,364	10,365	10,353	10,382	10,381	10,414	10,427	10,440	10,455	10,464	10,475	10,496	10,533	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	616	617	625	621	622	623	623	622	622	621	620	622	624	626	Transports
Trade	*1596775*	2,349	2,385	2,381	2,385	2,386	2,399	2,395	2,411	2,419	2,427	2,427	2,427	2,423	2,427	2,434	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	576	574	576	576	577	577	578	576	580	581	580	579	579	580	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	1,378	1,379	1,378	1,380	1,388	1,390	1,393	1,392	1,391	1,390	1,396	1,406	1,412	1,419	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	941	938	939	941	946	944	947	948	950	950	952	948	950	949	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	2,347	2,359	2,355	2,345	2,337	2,345	2,350	2,368	2,362	2,365	2,366	2,368	2,368	2,381	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	775	773	779	778	777	774	775	774	771	773	772	777	780	780	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	706	709	703	706	709	707	709	711	709	711	717	721	725	733	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	865	884	887	885	883	889	890	891	891	891	897	902	900	906	921	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	868	868	850	867	863	880	871	878	881	886	894	894	915	918	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	1,248	1,233	1,244	1,253	1,256	1,272	1,269	1,285	1,295	1,294	1,297	1,283	1,299	1,310	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	859	863	864	859	863	863	862	860	860	866	873	870	874	888	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	794	798	802	800	802	795	796	794	792	804	805	794	808	824	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	907	910	908	905	907	912	911	908	909	913	919	920	923	932	Biens durables
Construction	*1597109*	826	845	850	845	840	850	854	855	849	857	863	865	869	877	889	Construction
Services producing	*1597113*	639	654	657	651	655	658	655	656	659	657	659	664	669	674	680	**Total des services**
Transportation	*1597122*	762	757	755	753	761	759	762	766	759	763	763	763	771	772	778	Transports
Trade	*1597114*	555	562	565	564	563	566	563	564	568	562	566	572	576	579	586	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	880	904	907	902	903	909	913	916	908	907	900	903	926	944	953	Finances et assurances
Education	*1597129*	746	777	776	767	775	790	780	779	788	789	791	798	797	801	797	Éducation
Professional	*1597126*	914	930	937	925	918	931	923	929	953	938	939	948	942	944	959	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	279	294	299	303	299	303	298	291	295	285	296	308	309	309	316	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	637	641	638	640	635	632	644	647	635	637	636	640	641	659	Santé
Public administration	*1597121*	858	873	869	864	875	875	878	872	879	884	890	896	897	900	897	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	17.79	17.81	17.81	17.83	17.93	17.92	18.03	18.12	18.00	18.10	18.05	18.18	18.05	18.09	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	20.91	20.88	20.99	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.26	21.31	21.44	21.53	21.32	21.43	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	25.31	25.08	25.57	25.83	26.34	26.55	26.43	27.42	27.42	27.73	28.21	28.33	28.41	28.11	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	20.23	20.24	20.32	20.25	20.30	20.28	20.43	20.53	20.46	20.58	20.63	20.61	20.52	20.53	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.70	21.65	21.88	21.67	21.82	21.71	22.08	21.90	21.93	21.51	21.86	22.02	21.98	22.24	Construction
Services producing	*1597791*	15.47	16.19	16.23	16.18	16.26	16.37	16.38	16.43	16.52	16.29	16.45	16.38	16.46	16.41	16.42	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.59	18.46	18.58	18.47	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.88	19.02	19.06	19.22	19.67	19.82	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.64	17.72	17.71	17.54	17.16	17.46	17.15	17.26	17.51	17.27	17.18	17.27	17.20	17.40	17.54	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	18.50	18.20	18.24	18.61	18.85	18.97	19.05	19.03	18.26	18.29	18.33	18.19	17.92	17.54	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	10.06	10.10	10.17	10.21	10.28	10.32	10.48	10.48	10.37	10.40	10.37	10.44	10.54	10.52	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.03	21.62	21.91	21.82	21.84	21.49	21.46	21.63	21.98	21.64	21.76	21.45	21.73	21.76	22.33	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.0	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.6	121.7	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.2	3.7	3.2	3.6	3.3	3.2	3.0	2.6	2.5	2.8	3.6	3.8	3.2	3.5	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.8	118.5	119.4	117.9	117.5	117.2	118.2	121.0	119.5	118.9	119.4	119.4	120.1	121.5	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.3	123.9	122.6	121.8	116.4	119.0	119.5	121.7	120.8	119.6	119.8	126.1	128.9	129.2	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.6	117.1	121.1	125.2	128.0	129.3	125.1	126.5	128.9	119.4	119.4	117.6	121.7	126.5	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.0	120.6	121.9	119.9	119.6	119.1	119.8	123.1	120.0	121.7	121.4	120.9	122.3	123.8	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.0	110.8	109.9	106.5	105.3	106.1	109.0	111.6	112.5	106.8	110.6	112.0	109.7	111.0	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.6	117.3	116.5	117.0	116.9	117.2	117.1	119.1	118.4	119.1	120.0	120.7	120.7	121.8	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	111.1	109.5	109.3	108.8	109.4	113.3	115.8	116.8	115.7	117.6	119.0	121.2	122.3	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.2	123.9	122.8	125.5	124.3	122.7	122.9	125.7	123.7	122.9	123.7	124.8	123.7	125.6	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	109.0	107.9	109.1	110.2	109.7	109.6	109.1	109.6	110.0	111.6	111.7	112.4	113.0	114.3	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.6	117.8	118.4	119.5	116.3	118.0	119.0	119.4	121.0	123.5	123.4	126.3	126.6	127.4	127.8	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.7	116.4	116.8	115.9	115.7	118.9	119.1	118.5	117.8	121.2	123.1	124.3	122.9	122.9	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.3	108.0	108.1	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	109.5	110.0	110.9	113.4	113.6	113.3	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	124.6	124.6	125.9	124.2	125.8	126.1	127.3	123.3	124.6	124.9	125.9	125.4	127.4	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	149.2	147.9	146.5	147.9	149.9	147.1	151.8	149.6	150.7	151.0	150.6	149.7	150.2	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	31.9	31.9	32.0	32.0	31.9	31.9	31.8	31.6	31.4	31.3	31.4	31.4	31.3	31.6	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	39.0	38.6	38.7	38.5	38.4	38.7	38.8	38.5	38.0	38.4	38.6	38.7	38.7	38.6	38.8	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	39.8	37.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.6	41.4	41.6	43.7	43.8	43.1	40.7	40.0	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.6	38.6	38.4	38.3	38.6	38.6	38.5	37.7	38.3	38.2	38.4	38.2	38.1	38.4	Fabrication
Construction	*1597448*	38.2	38.3	38.8	38.7	38.8	39.0	39.0	38.6	38.3	38.7	39.2	38.9	39.2	39.3	39.5	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	29.3	29.3	29.5	29.5	29.4	29.2	29.2	29.3	28.7	28.6	28.7	28.6	28.6	28.9	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	37.0	36.5	36.9	37.2	38.4	38.3	37.7	36.7	36.6	36.4	36.8	36.9	36.8	37.0	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.7	27.3	26.6	25.9	26.5	26.9	26.6	26.4	26.6	25.8	24.1	23.6	23.2	27.0	28.0	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	33.8	32.6	33.4	33.2	33.3	34.4	34.2	34.6	31.4	32.1	33.0	31.7	32.0	33.1	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	28.8	28.6	28.5	28.6	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	27.9	28.0	27.9	27.9	27.8	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,915	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	13,357	13,350	13,443	13,825	14,006	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	827	694	760	793	662	691	759	847	980	983	974	890	742	680	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	542	533	551	535	524	518	520	525	527	530	527	513	522	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	208	295	193	196	228	304	327	330	196	219	182	185	182	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	2,904	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	4,015	4,023	3,687	3,898	2,818	Semaines payées
	$																
Average weekly payment	*384452*	293.63	296.87	291.98	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	305.24	303.49	302.08	299.51	295.48	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.3	3,256.1	208.3	235.2	331.5	423.2	523.6	139.0	128.5	124.2	83.1	62.8	266.5	273.5	174.7	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	112.8	0.3	16.9	33.9	31.4	9.5	2.2	0.2	0.2	0.8	0.2	18.9	24.7	3.5	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	93.1	22.8	3.8	39.3	4.2	3.5	0.8	0.8	0.2	0.3	1.1	1.0	1.9	1.4	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.2	553.0	65.6	92.2	88.1	70.7	57.7	51.5	17.2	21.4	24.6	30.1	34.9	28.2	26.7	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	232.9	4.0	2.1	14.4	17.2	17.2	58.8	94.3	92.3	37.8	13.4	10.7	4.9	4.2	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	175.3	1.8	6.0	13.7	11.8	4.1	8.8	7.7	0.0	0.0	5.2	6.0	18.4	5.0	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	367.6	8.1	5.0	6.0	6.8	11.8	12.1	3.0	5.8	5.6	3.3	69.0	21.3	58.6	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	992.3	2.5	3.8	17.0	205.6	403.1	1.0	0.0	0.0	9.3	1.1	8.5	42.1	24.0	Administration publique

		2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.6	1.8	2.6	2.9	3.4	2.8	2.4	3.1	2.1	2.8	1.4	1.4	2.2	2.6	2.6	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.3	2.2	2.3	2.5	3.6	2.4	0.3	2.4	1.6	2.7	2.5	1.0	2.7	2.4	2.6	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.4	2.7	3.2	3.2	2.9	3.1	3.2	2.3	2.8	-0.3	1.8	2.1	2.6	2.6	Public
Employees ('000)	*4327079*	630	843	456	186	135	108	236	147	139	141	383	167	152	218	357	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: S. Khan (819-953-4234).*
CANSIM tables: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: S. Khan (819-953-4234).*
Tableaux CANSIM: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

III. Prices

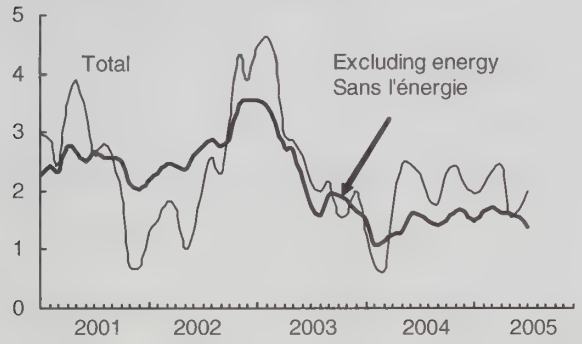
		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

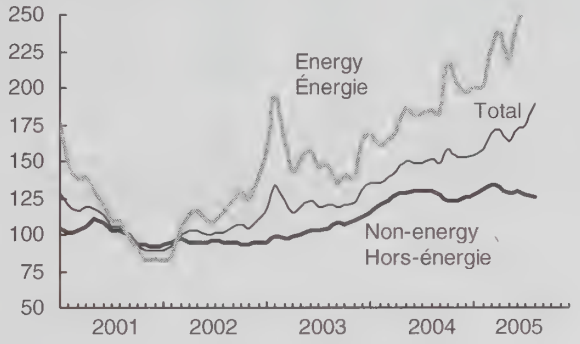
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



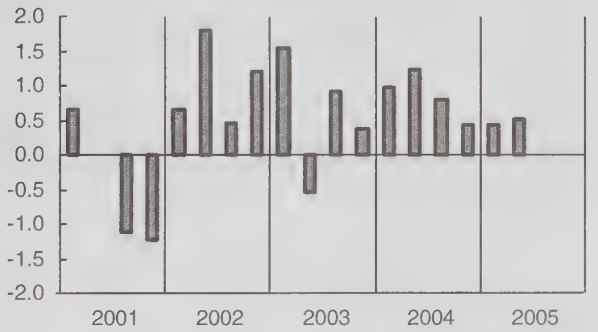
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises

1982-90=100, in US dollars
1982-90=100, dollars des É.-U.



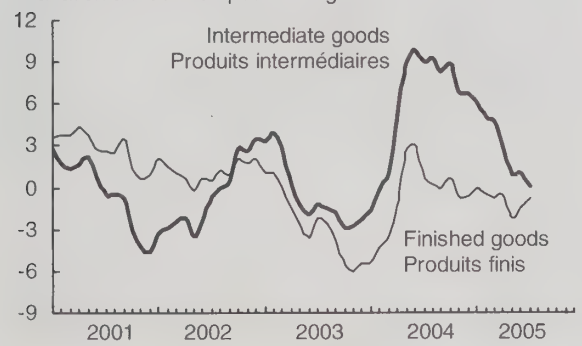
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB

Quarterly percent change
Variation trimestrielle en pourcentage



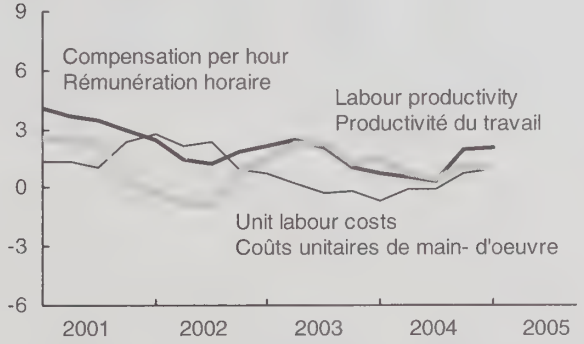
Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Import Prices
Prix à l'importation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

Oil
Pétrole

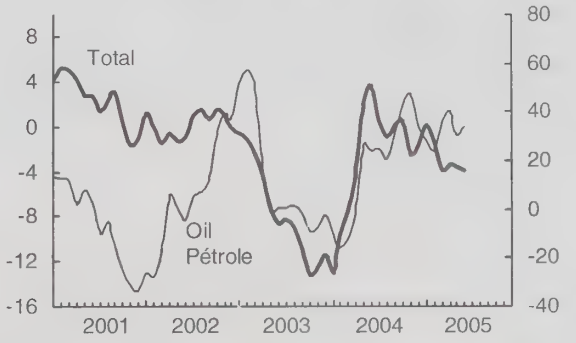


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	110.7	111.2	111.1	111.7	112.6	112.8	113.2	113.5	114.1	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.4	96.9	98.7	97.9	97.6	97.1	97.0	96.6	96.8	97.0	96.4	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	103.8	103.5	104.1	103.6	103.5	102.9	103.0	103.3	103.1	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.0	123.7	119.2	120.7	119.9	121.3	123.6	124.3	125.5	125.8	127.6	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	111.5	112.0	112.3	113.0	113.7	114.0	114.2	114.6	115.0	Services
Government expenditure	*1997743*	115.6	118.3	115.0	116.3	116.9	117.6	118.3	118.3	119.1	120.3	121.3	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.2	108.3	105.8	106.0	105.9	106.8	109.1	109.1	108.3	109.0	110.0	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.8	125.5	117.7	119.4	121.2	122.7	125.7	126.4	127.2	128.6	129.6	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	101.0	101.0	100.9	100.4	99.4	100.1	102.0	101.7	100.1	100.5	101.6	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.4	119.2	112.7	113.4	114.5	116.3	118.5	120.4	121.6	122.3	124.0	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	94.0	90.9	94.3	93.1	90.9	91.1	92.8	91.4	88.3	88.7	89.3	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.8	112.7	110.4	111.0	111.1	111.7	112.9	113.0	113.2	113.8	114.5	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	104.9	106.6	103.7	103.9	101.8	103.9	108.1	108.6	106.0	105.8	108.1	Exportations
Imports	*1997753*	102.0	99.8	101.7	100.5	97.5	98.5	102.4	100.8	97.3	97.5	100.0	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.4	114.7	110.6	111.6	112.0	113.1	114.5	115.4	115.9	116.4	117.0	Produit intérieur brut
Annual % change		3.3	3.0	2.7	3.1	2.3	1.7	3.5	3.4	3.5	2.9	2.2	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	122.8	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	2.0	1.2	0.7	0.7	1.6	2.5	2.5	2.3	1.9		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	121.2	121.1	121.2	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	121.9	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.6	1.6	1.1	1.2	1.2	1.3	1.5	1.6	1.2		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	123.4	123.7	123.4	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	125.3	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	118.8	118.7	119.0	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	120.9	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	114.9	114.9	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	115.0	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	102.5	102.3	104.0	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	101.8	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	140.8	142.2	141.9	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	144.7	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	117.6	117.7	117.7	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	118.8	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	126.5	125.3	126.6	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	128.6	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	140.1	140.8	141.1	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	144.7	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	117.6	117.9	118.2	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	119.7	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	108.9	108.8	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	106.7	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	105.8	105.4	106.8	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	104.9	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	124.3	125.1	125.8	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	129.8	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	128.6	128.5	128.8	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	130.5	**51.16**	**Services**

			2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J		
All items	**100.00**	*735319*	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	127.5	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			1.8	2.3	2.4	2.1	2.0	2.1	2.3	2.4	1.6	1.7	2.0		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	122.3	122.3	122.9	122.9	122.6	123.0	123.4	123.2	123.5	123.6	123.5	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.2	1.0	1.2	1.4	1.2	1.5	1.5	1.2	1.2	1.3	1.1		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	124.7	125.3	126.6	127.2	126.8	126.6	127.1	128.3	128.5	128.9	128.6	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	121.2	121.8	122.2	122.3	122.4	122.6	123.0	123.4	123.6	123.8	124.5	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.4	115.0	115.1	115.3	115.3	115.5	115.7	115.5	115.6	115.7	115.7	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	104.9	105.4	103.2	100.8	100.0	103.0	106.0	102.9	102.3	101.3	100.9	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	143.7	144.6	146.7	145.8	146.3	147.0	148.3	149.5	149.0	149.7	150.3	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	119.2	119.1	118.8	119.1	119.0	119.7	120.0	120.9	120.7	121.1	121.5	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	129.4	128.4	127.4	126.9	125.5	126.3	126.8	126.8	127.5	127.8	128.5	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	144.6	144.5	144.7	144.5	145.1	145.2	146.3	146.5	147.6	147.7	147.7	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	119.7	120.1	120.7	120.1	119.8	120.5	121.8	122.2	121.9	122.1	122.4	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	106.5	105.4	108.7	109.0	108.1	107.7	107.5	106.9	107.2	106.9	105.9	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	107.7	108.4	106.4	104.2	103.5	106.1	108.8	106.1	105.7	104.6	104.3	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	129.2	130.3	130.2	129.4	129.7	130.4	132.1	134.1	133.4	134.2	135.4	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	130.8	131.0	131.2	131.4	131.4	131.7	131.9	132.1	132.6	133.0	133.3	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	104.5	105.4	107.6	108.3	109.7	111.7	111.2	111.1	111.5	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-3.5	-3.1	-1.9	-0.8	2.3	6.4	7.0	5.5	5.5	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	102.7	104.2	106.9	107.9	109.7	111.6	111.4	111.8	112.7	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	107.2	110.3	114.3	114.4	118.0	118.0	120.0	122.4	121.7	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	102.1	103.3	105.8	106.9	108.4	110.6	110.1	110.2	111.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	107.1	107.2	108.6	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0	109.9	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	110.7	110.5	111.3	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3	113.1	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	103.9	103.7	104.9	105.0	105.8	107.3	106.6	105.4	105.1	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	107.6	107.9	109.7	110.1	111.0	114.4	112.9	111.4	111.3	Autres

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
All commodities	*1574377*	110.9	110.3	108.2	108.3	109.3	110.6	111.0	111.5	111.4	111.3	110.8	Tous les produits
Annual % change		4.8	5.4	3.8	3.6	3.7	2.8	2.5	1.6	-0.3	0.1	-0.3	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	112.2	111.8	109.5	109.6	110.7	112.3	113.0	113.1	112.6	112.6	111.9	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	119.8	120.1	117.9	119.0	119.5	123.3	125.0	125.1	124.2	122.9	120.5	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	111.0	110.5	108.2	108.2	109.3	110.6	111.2	111.3	110.9	111.1	110.6	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.1	108.2	106.2	106.4	107.2	108.1	108.1	109.1	109.5	109.3	109.2	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	111.8	111.5	110.8	111.2	111.4	112.1	112.4	112.3	112.5	112.0	112.0	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	104.4	102.8	101.0	101.9	102.6	103.2	102.2	103.1	104.1	103.5	102.9	Biens de capital
Other	*1574518*	110.7	110.0	107.4	107.1	108.1	109.3	109.7	111.4	111.4	111.7	111.8	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	107.6	107.3	108.7	109.7	110.7	111.4	110.9	111.0	109.8	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	99.9	100.6	100.6	100.8	101.4	101.5	101.3	100.9	100.9	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.8	105.9	105.6	106.2	106.7	107.5	108.2	108.8	109.4	109.6	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	100.8	100.8	101.1	101.1	101.6	101.6	101.4	101.7	101.4	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.1	112.4	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	113.0	112.9	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.5	104.2	104.5	104.5	104.6	104.8	104.8	104.8	104.7	Vêtements

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Food	*3825178*	107.7	106.9	105.6	106.1	106.2	107.0	107.5	107.2	107.6	107.1	107.1	Aliments
Rubber	*3822682*	101.0	101.0	101.0	101.6	101.7	102.0	102.4	102.5	102.6	103.1	103.0	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	110.1	110.8	110.8	111.5	112.8	112.7	113.6	113.9	114.1	113.6	113.1	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.3	101.5	101.1	101.4	101.6	101.8	101.7	102.1	102.2	102.4	102.4	Textiles
Leather	*3822619*	112.9	112.8	112.8	112.8	113.4	113.5	113.5	113.5	113.6	113.6	113.5	Cuir
Clothing	*3822609*	104.7	104.7	104.7	104.4	104.5	104.5	104.6	104.7	104.5	104.6	104.5	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.1	90.0	92.8	101.5	102.4	105.7	109.0	105.6	102.8	107.5	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.9	109.0	109.6	109.6	110.0	110.1	110.6	110.7	110.9	111.4	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	99.6	98.2	100.4	101.9	104.5	106.3	107.3	106.9	106.8	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	112.0	112.1	112.8	112.9	113.2	113.7	114.2	114.5	114.4	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	100.1	103.5	109.2	110.7	113.8	112.7	115.3	118.8	119.3	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	114.0	104.9	106.1	107.5	110.0	112.2	113.6	114.5	115.7	116.9	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	109.0	107.9	107.8	108.3	108.5	108.9	109.5	109.4	109.3	109.6	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	101.9	101.0	102.7	102.8	103.8	105.8	104.6	102.8	102.2	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	89.3	90.2	91.5	91.6	92.2	93.6	93.0	91.8	91.3	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	103.8	104.0	104.6	105.4	105.8	105.8	106.1	106.3	106.3	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	110.8	111.9	112.1	112.5	112.9	113.0	113.2	113.3	113.8	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	131.0	140.9	147.2	148.3	149.6	169.0	163.2	163.1	169.4	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	108.1	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	110.8	111.2	111.7	111.7	112.1	112.2	112.2	112.3	112.2	Produits divers

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Wood	*3822623*	106.8	95.9	89.8	93.8	95.1	98.8	98.6	95.3	91.6	92.0	90.7	Bois
Furniture	*3822783*	111.6	111.6	112.1	112.2	112.9	113.0	112.8	112.9	113.3	113.4	113.4	Meubles
Paper	*3822635*	105.3	103.6	100.7	101.4	102.7	104.3	103.5	105.0	105.0	103.8	102.7	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	114.7	114.7	114.2	114.5	115.1	115.5	115.3	115.5	115.7	115.7	115.5	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	118.2	120.2	118.0	118.2	121.0	122.6	122.7	121.7	122.3	120.8	116.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	117.8	118.3	117.7	117.4	118.4	119.0	118.7	118.7	118.5	117.6	116.8	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.4	109.1	108.7	109.0	110.0	110.0	109.9	110.4	110.8	110.7	110.6	Machines
Transportation equipment	*3822763*	100.9	98.5	95.8	97.1	97.6	98.4	96.9	98.1	99.2	98.3	97.3	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	90.6	89.1	86.9	87.9	88.3	89.0	88.1	88.9	89.6	89.2	88.6	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	106.6	107.0	107.1	107.5	107.8	108.3	108.4	108.8	109.1	109.2	109.1	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	114.2	114.0	114.2	114.3	116.2	116.6	116.6	116.9	116.9	116.9	116.9	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	172.3	184.7	175.2	161.8	166.9	174.7	189.3	194.4	186.9	197.0	205.2	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.8	120.0	120.6	120.3	120.1	119.2	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	112.2	112.4	112.1	112.7	113.1	113.5	113.5	114.3	114.4	114.5	114.1	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	113.2	116.8	121.1	126.0	125.5	129.0	127.6	129.1	133.7	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	97.9	92.4	93.7	98.3	100.3	99.2	99.2	99.0	99.5	98.7	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	82.2	82.0	81.9	83.6	83.8	84.2	84.0	83.5	84.2	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.6	117.7	119.1	119.0	119.2	121.6	122.4	123.3	123.6	123.9	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.0	99.6	111.6	128.7	130.9	117.2	109.4	115.6	138.7	139.7	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	92.2	96.2	105.4	107.6	105.5	103.0	103.9	107.0	106.2	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	158.1	166.7	170.6	181.7	182.2	193.5	189.5	193.1	209.5	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	89.3	89.4	93.3	96.0	98.4	95.6	96.9	91.0	86.3	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	97.4	96.6	100.3	102.3	100.9	105.0	101.9	100.9	100.7	Substances animales

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	133.6	139.1	131.9	125.8	132.0	135.9	144.5	142.5	137.9	145.0	146.8	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	97.3	97.3	96.2	96.4	97.8	98.7	100.7	99.6	99.2	98.6	97.9	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	83.9	84.8	81.3	79.0	78.1	77.4	77.3	77.8	76.3	76.1	74.8	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	124.6	125.2	124.5	124.2	131.0	132.2	132.1	134.9	135.1	134.6	134.7	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	126.0	132.2	131.6	119.0	132.7	131.3	127.3	136.0	122.6	113.7	115.9	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	104.0	105.1	105.3	108.1	108.7	113.9	118.7	115.0	116.8	118.9	115.3	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	212.0	229.7	209.1	189.4	205.8	216.4	239.1	235.4	221.5	245.2	252.8	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	83.2	79.6	77.4	78.2	78.3	80.0	81.6	80.6	82.0	82.8	83.0	Substances végétales
Animal products	*1576460*	101.7	101.0	101.4	103.5	105.2	104.3	107.4	104.6	104.9	102.9	103.3	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	135.2	135.1	138.6	143.1	150.2	148.9	149.3	150.8	148.0	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	21.3	22.3	25.9	29.3	28.6	26.4	26.5	24.4	17.5	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	115.0	119.9	122.9	127.0	128.5	129.7	129.4	130.1	127.2	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	169.0	160.4	164.9	170.0	186.5	180.8	182.5	185.4	182.7	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	104.7	107.0	113.8	115.7	119.5	121.6	120.2	116.3	114.4	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	120.0	125.9	127.3	132.4	132.9	133.7	133.9	136.5	133.2	Matières industrielles

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	158.0	152.5	152.2	153.8	157.7	169.0	171.8	162.9	172.0	174.6	189.6	**Total(1)**
Annual % change		14.2	11.4	11.7	10.0	9.5	9.4	4.7	0.4	-0.5	-2.3	-2.9	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	122.7	122.7	125.1	126.5	131.3	134.4	133.0	129.0	129.1	126.4	126.3	Énergie exclue
Energy	*36384*	217.5	202.5	197.7	199.6	201.9	227.3	237.2	220.1	244.3	256.0	296.7	Énergie
Food	*36385*	113.7	117.1	113.2	112.9	112.9	116.2	118.2	118.9	119.4	116.6	116.2	Alimentation
Industrial materials	*36386*	127.0	125.6	130.7	132.9	139.8	142.7	139.9	133.8	133.8	131.2	131.1	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.5	119.1	119.1	119.1	119.1	119.1	119.4	119.6	119.7	119.7	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.8	129.0	130.1	130.1	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	119.5	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	5.0	5.1	4.9	5.1	5.6	5.8	6.2	6.0	6.0	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	126.7	127.1	127.8	128.3	129.4	130.7	131.5	131.7	132.4	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	105.9	106.0	106.2	106.4	107.0	107.5	108.3	108.3	108.9	Terrain seulement

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	121.0	121.0	121.0	Taux de base
Including supplements	*734362*	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	131.9	131.9	131.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	129.3	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		5.8	5.6	5.3	5.3	5.2	5.1	5.1	4.9	4.6	4.7	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	132.9	133.3	133.9	134.1	134.5	135.0	135.5	136.1	136.8	137.1	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	109.1	109.3	109.6	110.0	110.2	110.4	110.9	111.5	112.0	114.0	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2003	2004	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	
Labour productivity	*1409153*	112.7	112.6	113.0	112.6	112.7	112.4	112.3	112.5	112.6	113.2	113.4	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	126.5	130.4	126.5	125.7	126.3	127.5	128.5	130.1	131.2	131.8	132.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	112.2	115.8	111.9	111.6	112.0	113.5	114.4	115.7	116.5	116.4	116.7	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	119.2	120.2	118.8	119.1	119.5	119.2	119.7	119.7	119.9	121.5	122.1	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	105.7	106.7	105.1	105.7	106.0	106.1	106.6	106.5	106.5	107.3	107.6	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

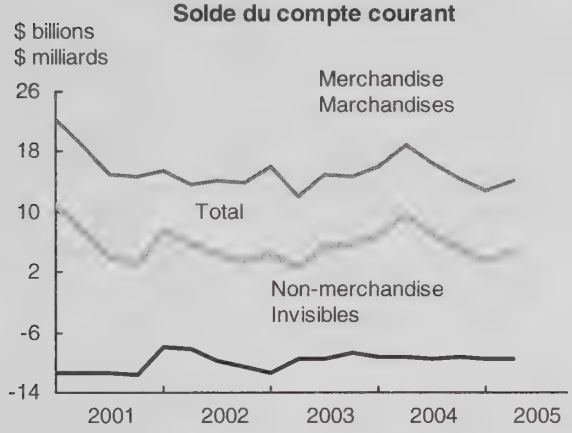
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

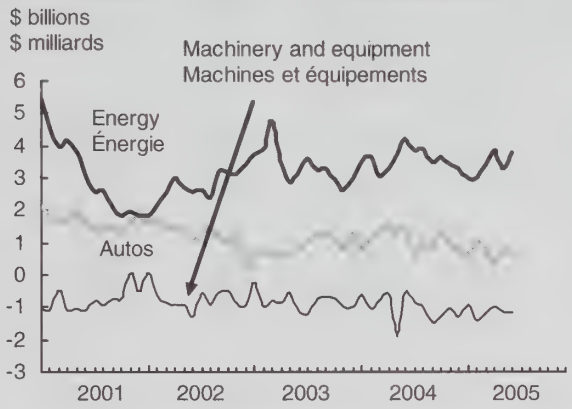
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

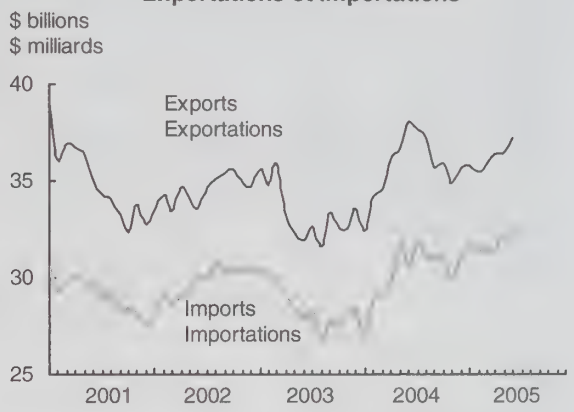
Current Account Balance
Solde du compte courant



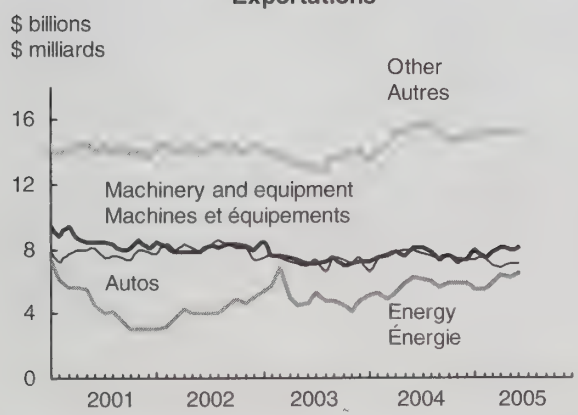
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



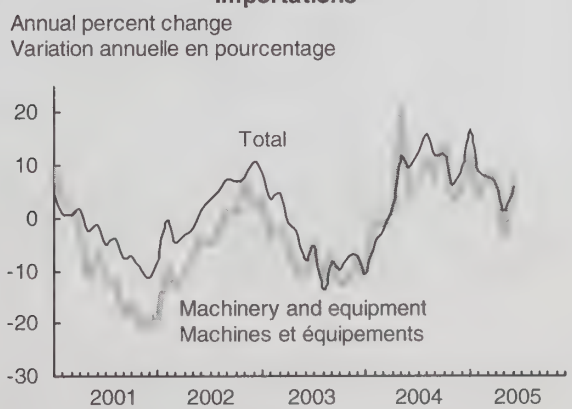
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

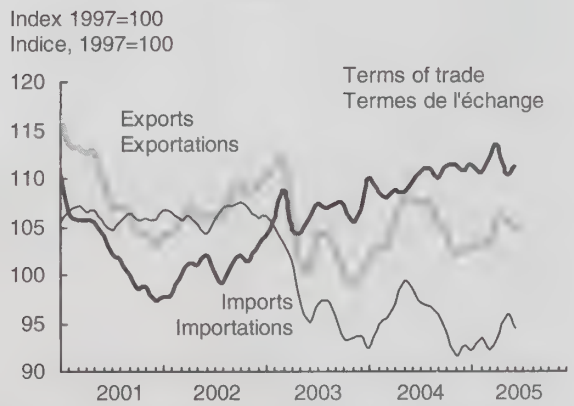


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	496,310	536,607	120,548	122,220	123,751	126,892	138,150	137,698	133,868	134,971	138,017	Recettes
Payments	*114397*	477,913	507,830	118,034	116,693	117,931	120,209	128,497	130,530	128,594	131,604	133,351	Paiements
Balance	*114421*	18,397	28,777	2,514	5,527	5,820	6,683	9,653	7,168	5,274	3,367	4,666	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,697	490,950	111,726	112,497	113,836	116,334	126,433	126,065	122,118	123,485	126,377	Exportations
Imports	*114398*	413,523	437,566	102,521	100,655	102,353	103,730	110,825	112,334	110,677	113,876	115,699	Importations
Balance	*114422*	46,174	53,384	9,205	11,842	11,483	12,604	15,608	13,731	11,441	9,609	10,678	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,175	429,134	97,407	97,773	98,656	101,208	110,929	110,564	106,434	107,523	110,249	Recettes
Payments	*114399*	342,608	363,076	85,280	82,829	84,052	85,195	91,924	93,955	92,001	94,671	96,114	Paiements
Balance	*114423*	57,567	66,058	12,126	14,944	14,603	16,012	19,005	16,609	14,432	12,853	14,135	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,522	61,816	14,320	14,724	15,180	15,127	15,504	15,501	15,684	15,962	16,127	Recettes
Payments	*114400*	70,915	74,490	17,241	17,826	18,301	18,535	18,901	18,380	18,675	19,206	19,585	Paiements
Balance	*114425*	-11,393	-12,674	-2,922	-3,102	-3,120	-3,408	-3,397	-2,879	-2,991	-3,243	-3,457	Solde
of which: travel	*114426*	-4,029	-4,130	-920	-1,226	-1,255	-1,184	-1,184	-875	-887	-1,407	-1,478	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	29,999	38,385	7,174	8,087	8,295	8,771	9,874	9,786	9,954	9,681	9,766	Recettes
Payments	*114405*	57,991	63,321	13,874	14,433	13,986	14,864	15,897	16,527	16,034	15,537	15,799	Paiements
of which: interest	*114410*	28,980	27,749	7,280	7,213	6,961	6,935	7,013	7,002	6,799	6,807	6,860	dont: intérêt
Balance	*114430*	-27,992	-24,935	-6,700	-6,345	-5,692	-6,093	-6,022	-6,741	-6,080	-5,856	-6,033	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	215	328	10	30	29	172	67	177	-88	-386	22	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-16,132	-22,505	-8,381	-7,948	-5,455	-5,824	-6,351	-3,906	-6,424	-9,109	-6,966	**Total**
Financial account	*114557*	-20,108	-26,912	-9,375	-9,013	-6,377	-6,756	-7,560	-5,024	-7,571	-10,443	-8,283	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,058	-61,737	-2,587	-4,394	-18,646	-7,173	-28,228	-14,216	-12,120	-9,932	-7,658	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,438	-1,592	-538	-2,804	-3,250	163	-1,498	-644	387	-1,112	-3,291	Actions
Bonds	*114561*	-7,974	-15,262	-2,640	19	-1,877	-2,612	-3,057	-3,030	-6,563	-5,565	-4,769	Obligations
Other investment assets	*114563*	-20,395	-3,518	4,878	3,646	-7,060	2,729	-14,073	5,082	2,744	-15,252	-4,269	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-66,173	-83,778	-529	-5,146	-31,801	-7,792	-46,080	-14,179	-15,726	-32,065	-21,064	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	8,896	8,187	5,294	-1,612	-129	7,221	-5,649	8,408	-1,793	9,381	4,841	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	13,491	35,838	3,135	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,123	4,778	-2,463	Actions
Bonds	*114578*	8,293	20,063	7,317	-12,822	5,054	1,635	5,054	6,373	7,001	720	1,186	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-430	467	-1,975	956	-2,612	2,380	-2,097	1,900	-1,939	978	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	16,846	-6,792	-25,059	7,148	14,316	-9,559	17,821	-8,979	-6,076	8,682	8,240	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	46,064	56,865	-8,846	-3,868	25,424	1,036	38,520	9,155	8,154	21,622	12,781	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,977	4,407	994	1,065	923	933	1,209	1,118	1,148	1,333	1,318	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada s Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	400,175	429,134	32,517	33,539	32,397	34,189	34,622	36,154	36,747	38,029	37,644	Total
Annual % change		-3.4	7.2	-6.9	-3.4	-8.9	-1.8	-3.7	9.0	13.8	19.0	15.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,468	350,769	26,622	27,465	26,474	27,874	28,308	29,476	30,276	31,009	30,789	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,700	9,440	751	820	786	715	690	779	544	880	932	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,424	17,462	1,460	1,315	1,265	1,518	1,303	1,440	1,547	1,413	1,575	Autres UE
Japan	*191562*	9,770	9,958	720	778	789	791	794	830	888	922	905	Japon
Other OECD	*191563*	12,680	14,394	996	1,067	1,119	1,070	1,296	1,276	1,199	1,375	1,177	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,134	27,111	1,969	2,093	1,964	2,221	2,232	2,354	2,293	2,430	2,265	Autres pays
Agricultural & fish products		29,246	30,759	2,520	2,519	2,401	2,494	2,565	2,614	2,737	2,823	2,698	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,482	67,957	4,223	4,775	5,103	5,308	4,908	5,276	5,826	6,249	6,142	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,236	3,051	2,955	2,830	3,090	3,242	3,356	3,622	3,542	3,484	Produits forestiers
Industrial goods		66,593	77,727	5,758	5,867	5,783	6,050	6,173	6,736	6,341	6,799	6,758	Biens industriels
Machinery & equipment		88,677	91,392	7,090	7,219	7,248	7,459	7,578	7,824	7,612	8,082	8,074	Machines et équipements
Automobile products		87,385	90,335	7,122	7,474	6,602	7,354	7,704	7,854	7,981	8,012	7,663	Produits automobiles
Consumer goods		17,187	17,299	1,458	1,436	1,334	1,459	1,470	1,475	1,501	1,538	1,457	Biens de consommation

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	37,204	35,716	35,882	34,884	35,668	35,816	35,506	35,952	36,446	36,566	37,232	Total
Annual % change		17.5	6.9	10.1	7.3	6.3	10.6	3.9	3.8	0.8	-0.5	-2.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	30,255	29,336	29,228	28,552	29,193	29,298	29,134	29,295	29,547	29,685	29,610	États-Unis
United Kingdom	*191560*	926	845	816	768	759	758	801	764	765	745	749	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,805	1,287	1,531	1,347	1,432	1,479	1,413	1,449	1,604	1,555	1,792	Autres UE
Japan	*191562*	852	783	789	819	795	786	841	832	858	808	887	Japon
Other OECD	*191563*	1,028	1,128	1,226	1,205	1,297	1,095	993	1,211	1,229	1,241	1,631	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,337	2,337	2,292	2,193	2,192	2,401	2,325	2,402	2,444	2,531	2,562	Autres pays
Agricultural & fish products		2,755	2,374	2,424	2,462	2,413	2,433	2,463	2,404	2,472	2,443	2,566	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,981	5,690	5,829	5,818	5,829	5,545	5,513	5,938	6,310	6,221	6,489	Produits énergétiques
Forest products		3,450	3,346	3,174	3,057	3,043	3,109	3,181	3,147	3,107	3,105	3,117	Produits forestiers
Industrial goods		6,624	6,674	6,548	6,475	6,768	6,858	6,860	7,081	7,042	7,072	7,160	Biens industriels
Machinery & equipment		7,866	7,316	7,600	7,349	7,383	7,901	7,469	7,867	8,125	7,987	8,132	Machines et équipements
Automobile products		7,644	7,476	7,593	7,072	7,381	7,320	7,429	6,923	6,808	7,142	7,163	Produits automobiles
Consumer goods		1,427	1,413	1,403	1,386	1,436	1,459	1,465	1,435	1,460	1,514	1,475	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

Imports	$'000,000	2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	Importations
Total	183406	342,608	363,076	28,168	28,321	27,136	28,834	29,225	29,646	31,769	30,510	31,871	Total
Annual % change		-4.0	6.0	-7.0	-7.3	-10.6	-4.5	-2.3	2.4	11.6	9.6	12.6	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	240,292	250,064	19,760	19,760	19,012	20,164	20,376	20,645	21,759	21,059	22,159	États-Unis
United Kingdom	183475	9,166	9,461	811	678	615	737	851	734	835	787	835	Royaume-Uni
Other EU	183476	26,000	27,015	2,097	2,139	1,860	2,180	2,147	2,240	2,495	2,223	2,361	Autres UE
Japan	183477	10,645	10,019	788	872	758	894	785	784	888	856	875	Japon
Other OECD	183478	19,692	22,217	1,643	1,696	1,722	1,727	1,708	1,828	2,185	1,870	1,805	Autres OCDÉ
Other countries	183479	36,813	44,300	3,070	3,175	3,170	3,131	3,358	3,416	3,607	3,715	3,836	Autres pays
Agricultural & fish products		21,508	21,371	1,740	1,766	1,642	1,765	1,801	1,786	1,839	1,791	1,815	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,811	24,782	1,577	1,758	1,613	1,656	1,820	1,969	2,079	2,023	2,300	Produits énergétiques
Forest products		3,007	3,180	241	238	238	245	253	260	271	277	276	Produits forestiers
Industrial goods		65,243	73,480	5,320	5,438	5,339	5,687	5,738	6,004	6,172	6,273	6,391	Biens industriels
Machinery & equipment		98,586	103,810	8,064	8,185	7,836	8,500	8,345	8,454	9,518	8,663	8,948	Machines et équipements
Automobile products		76,496	77,206	6,306	6,172	5,782	6,227	6,437	6,256	6,672	6,519	7,077	Produits automobiles
Consumer goods		46,262	47,677	3,921	3,791	3,768	3,796	3,845	3,928	4,128	3,985	4,062	Biens de consommation

Imports		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	Importations
Total	183406	30,976	31,108	30,874	29,917	31,210	31,705	31,393	31,543	31,560	32,212	32,283	Total
Annual % change		15.9	11.9	12.0	6.2	10.2	16.8	8.9	7.9	6.5	1.4	5.8	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	21,327	21,432	20,960	19,789	21,383	21,383	21,195	21,212	21,315	21,619	21,670	États-Unis
United Kingdom	183475	888	729	888	773	790	721	638	797	689	770	794	Royaume-Uni
Other EU	183476	2,203	2,368	2,415	2,341	2,182	2,483	2,354	2,518	2,392	2,427	2,528	Autres UE
Japan	183477	806	802	819	914	840	1,049	855	925	903	889	855	Japon
Other OECD	183478	1,918	1,893	1,800	1,910	1,852	1,881	2,001	1,923	2,124	2,154	2,034	Autres OCDÉ
Other countries	183479	3,834	3,885	3,993	4,191	4,163	4,188	4,350	4,169	4,137	4,353	4,401	Autres pays
Agricultural & fish products		1,773	1,805	1,843	1,764	1,747	1,883	1,825	1,786	1,838	1,808	1,810	Produits agricoles et poisson
Energy products		2,073	2,172	2,183	2,376	2,517	2,568	2,500	2,541	2,445	2,906	2,721	Produits énergétiques
Forest products		268	273	262	274	282	264	269	263	265	293	276	Produits forestiers
Industrial goods		6,315	6,504	6,439	6,205	6,412	6,572	6,412	6,744	6,494	6,506	6,556	Biens industriels
Machinery & equipment		8,873	8,775	8,873	8,367	8,657	8,799	8,862	9,021	9,122	9,179	9,270	Machines et équipements
Automobile products		6,685	6,630	6,257	6,073	6,591	6,655	6,404	6,139	6,480	6,380	6,465	Produits automobiles
Consumer goods		4,001	4,009	4,067	3,985	4,104	4,027	4,117	4,118	4,011	4,186	4,164	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	57,567	66,058	4,349	5,218	5,261	5,355	5,396	6,508	4,978	7,519	5,774	Total
US	*(191559-183474)*	90,176	100,705	6,862	7,705	7,462	7,710	7,931	8,831	8,517	9,950	8,630	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-1,466	-22	-60	142	171	-22	-161	45	-291	93	97	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-9,576	-9,553	-637	-824	-594	-663	-844	-800	-948	-811	-786	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-875	-61	-68	-94	31	-103	9	47	0	66	30	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-7,012	-7,823	-647	-629	-603	-657	-412	-552	-986	-495	-628	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-13,679	-17,189	-1,101	-1,082	-1,206	-910	-1,127	-1,062	-1,314	-1,285	-1,571	Autres pays

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	6,228	4,608	5,007	4,968	4,457	4,111	4,114	4,409	4,886	4,354	4,949	Total
US	*(191559-183474)*	8,928	7,904	8,268	8,763	7,809	7,915	7,939	8,083	8,232	8,066	7,939	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	38	116	-72	-4	-32	37	163	-32	76	-24	-46	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-398	-1,081	-884	-994	-750	-1,004	-941	-1,069	-788	-872	-735	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	46	-18	-30	-94	-44	-264	-14	-94	-46	-81	32	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-890	-765	-574	-705	-556	-786	-1,009	-713	-895	-913	-403	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,497	-1,548	-1,700	-1,998	-1,971	-1,786	-2,025	-1,767	-1,693	-1,822	-1,839	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade. Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.3	104.9	108.0	107.6	107.3	105.4	104.7	102.0	102.6	102.9	103.3	103.3	105.9	105.7	105.0	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	105.7	103.6	101.9	98.1	96.5	96.3	96.9	95.1	94.8	93.9	94.3	94.8	92.3	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.0	200.3	202.4	205.6	211.9	209.9	220.5	216.2	208.7	194.0	201.3	212.3	229.9	216.7	226.7	Produits énergétiques
Forest products		91.4	98.3	104.7	100.7	102.7	102.9	95.4	88.2	91.6	94.5	96.8	97.2	97.5	94.4	94.1	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.2	110.2	112.5	111.9	112.2	111.6	108.7	110.4	114.5	114.2	114.8	116.3	116.7	114.6	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.2	86.5	88.3	88.3	84.9	84.6	83.5	83.0	84.1	83.2	80.8	83.4	84.5	82.9	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	100.5	98.7	97.8	95.8	96.0	92.5	93.4	93.0	93.2	92.8	93.9	94.5	94.3	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	106.4	106.2	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	106.7	106.8	106.7	107.0	107.0	106.7	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		383,677	409,089	35,212	34,985	34,672	33,886	34,271	34,200	34,764	34,807	34,372	34,803	34,416	34,594	35,459	Total(1)
Agricultural & fish products		28,864	30,723	2,671	2,604	2,702	2,419	2,514	2,556	2,490	2,557	2,599	2,560	2,622	2,576	2,781	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,862	33,935	3,087	2,987	2,822	2,710	2,644	2,691	2,793	2,858	2,739	2,797	2,745	2,871	2,863	Produits énergétiques
Forest products		37,713	39,912	3,383	3,461	3,360	3,250	3,327	3,467	3,322	3,292	3,288	3,236	3,186	3,289	3,312	Produits forestiers
Industrial goods		65,636	70,293	6,168	6,007	5,920	5,945	5,869	5,957	6,130	5,989	6,009	6,166	6,056	6,057	6,245	Biens industriels
Machinery & equipment		95,633	106,026	9,345	9,141	8,913	8,612	8,982	8,801	8,896	9,391	8,973	9,732	9,745	9,448	9,812	Machines et équipements
Automobile products		86,469	92,690	7,970	7,760	7,820	7,799	7,912	7,645	7,900	7,870	7,972	7,462	7,249	7,560	7,597	Produits automobiles
Consumer goods		16,245	16,320	1,445	1,372	1,344	1,333	1,320	1,307	1,362	1,367	1,371	1,345	1,364	1,415	1,382	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	98.5	97.2	96.7	95.9	94.1	91.6	92.6	92.3	93.4	92.2	93.4	95.8	94.4	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	95.8	96.5	99.5	98.6	98.1	95.3	93.1	91.0	92.5	92.3	93.0	95.1	95.5	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.6	175.0	168.8	179.3	182.3	190.9	200.6	203.7	187.2	185.4	183.9	197.7	205.5	211.2	214.7	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	105.3	103.1	98.1	98.8	95.2	90.2	93.4	83.0	83.4	84.9	84.9	86.9	83.1	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	106.2	105.4	106.5	105.4	104.3	101.9	104.3	103.0	104.3	104.6	106.1	106.8	106.8	Biens industriels
Machinery & equipment		86.1	79.5	83.2	81.0	79.9	78.8	76.4	72.7	73.8	73.6	75.0	72.7	74.1	76.1	74.5	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	100.0	98.0	97.7	96.3	94.6	92.5	93.1	93.9	94.6	93.5	94.4	95.6	94.8	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	102.0	99.8	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	96.8	95.2	96.5	98.2	96.8	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,888	380,184	30,974	32,789	32,033	32,438	32,810	32,660	33,704	34,350	33,611	34,211	33,790	33,624	34,198	Total(1)
Agricultural & fish products		22,032	22,303	1,869	1,880	1,781	1,830	1,878	1,850	1,876	2,070	1,974	1,936	1,976	1,901	1,895	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,983	14,161	1,199	1,283	1,137	1,138	1,089	1,167	1,345	1,385	1,359	1,285	1,189	1,376	1,267	Produits énergétiques
Forest products		3,047	3,232	263	268	273	276	276	303	302	319	323	309	312	337	332	Produits forestiers
Industrial goods		64,153	70,786	5,905	6,065	5,932	6,171	6,176	6,091	6,146	6,378	6,147	6,449	6,120	6,090	6,140	Biens industriels
Machinery & equipment		114,553	130,567	10,411	11,050	11,106	11,138	11,615	11,504	11,728	11,951	11,824	12,407	12,312	12,067	12,441	Machines et équipements
Automobile products		76,630	79,846	6,519	7,220	6,842	6,885	6,613	6,566	7,081	7,087	6,770	6,564	6,866	6,670	6,818	Produits automobiles
Consumer goods		44,635	48,351	3,907	4,071	4,024	4,091	4,246	4,317	4,348	4,234	4,254	4,324	4,157	4,262	4,301	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0035*

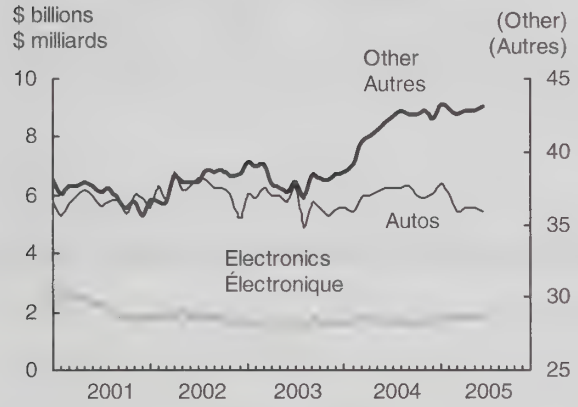
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

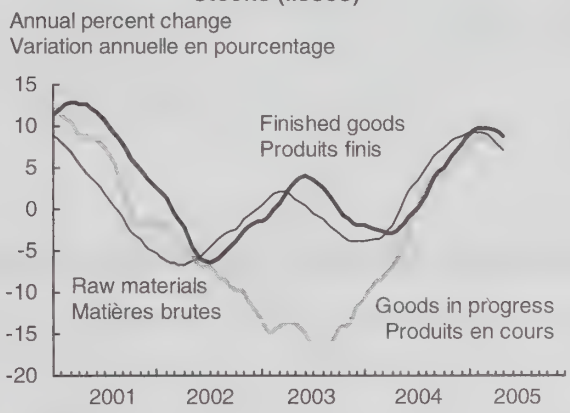
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

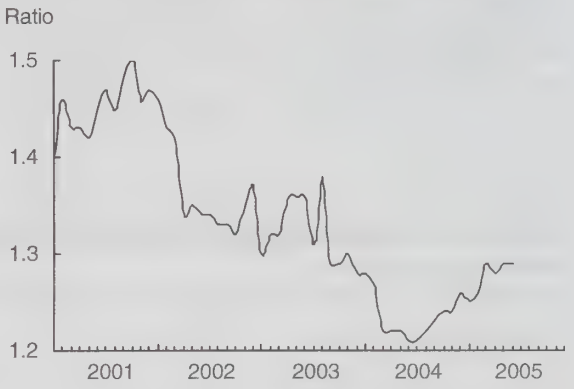
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



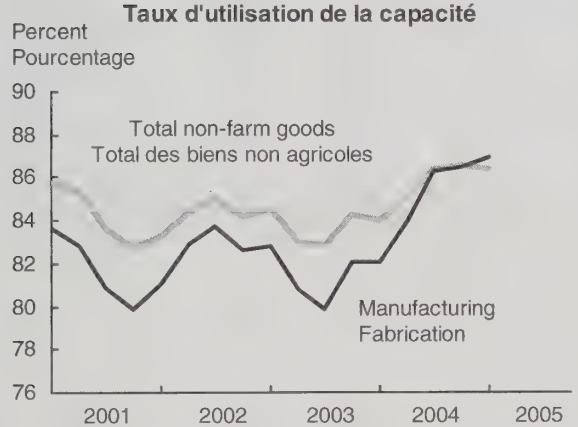
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



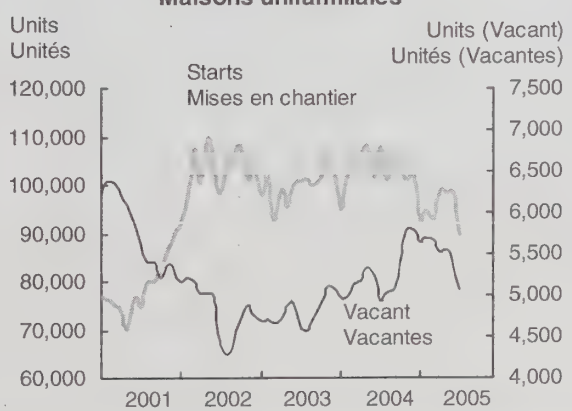
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

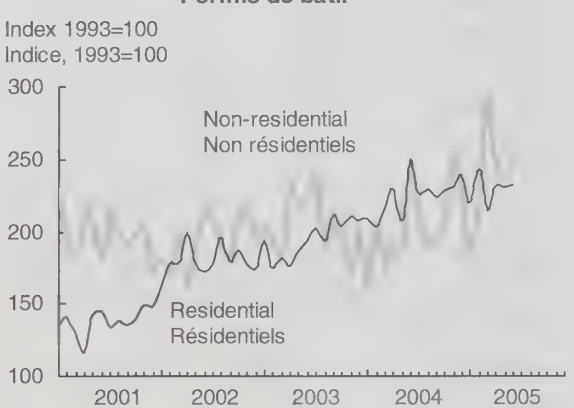


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	545,765	591,890	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,332	50,769	49,721	50,242	50,111	50,341	**Livraisons**
Annual % change		-0.8	8.5	12.2	10.0	17.0	10.3	10.5	12.1	9.4	12.1	9.5	2.8	3.1	1.7	0.7	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,062	255,113	21,456	21,773	21,709	21,759	21,747	21,960	21,630	21,691	21,640	21,857	21,838	22,081	22,164	Biens non durables
Durable goods	*800463*	308,703	336,777	28,532	28,552	28,957	28,793	28,399	28,478	28,334	29,641	29,129	27,864	28,404	28,030	28,177	Biens durables
New orders	*800913*	538,008	593,258	50,136	50,856	50,353	50,104	50,098	49,911	49,922	53,340	50,667	50,475	50,770	50,419	50,636	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.21	1.21	1.22	1.23	1.24	1.24	1.26	1.25	1.26	1.29	1.28	1.29	1.29	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,020	36,527	37,375	37,906	37,592	37,144	37,096	36,570	36,527	38,536	38,434	39,189	39,717	40,025	40,321	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,628	2,132	2,132	2,193	2,185	2,217	2,164	2,105	2,132	2,109	2,160	2,151	2,140	2,088	2,122	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,392	34,396	35,243	35,713	35,408	34,927	34,932	34,465	34,396	36,427	36,274	37,037	37,577	37,937	38,199	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,301	62,902	60,492	60,938	61,823	62,268	62,364	62,478	62,902	63,978	64,147	64,357	64,481	64,719	64,887	**Total**
Non-durable	*803228*	21,779	24,497	23,769	23,967	23,964	24,255	24,457	24,435	24,497	24,841	24,912	25,024	25,012	25,132	25,195	Non durables
Durable	*803240*	36,522	38,405	36,723	36,971	37,859	38,014	37,907	38,043	38,405	39,137	39,235	39,333	39,469	39,587	39,691	Durables
Raw materials	*801800*	24,981	27,180	26,370	26,818	27,029	27,168	27,100	27,197	27,180	27,611	27,582	27,798	27,942	27,937	27,977	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,892	9,931	9,633	9,724	9,600	9,792	9,851	9,909	9,931	10,131	10,101	10,129	10,187	10,200	10,325	Non durables
Durable	*801813*	16,088	17,249	16,737	17,094	17,428	17,375	17,249	17,288	17,249	17,480	17,481	17,669	17,755	17,737	17,652	Durables
Goods in process	*802263*	13,184	14,057	13,512	13,528	14,014	14,010	13,865	13,876	14,057	14,326	14,381	14,403	14,290	14,458	14,639	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,190	3,535	3,457	3,486	3,494	3,503	3,539	3,498	3,535	3,454	3,464	3,497	3,398	3,383	3,385	Non durables
Durable	*802276*	9,993	10,522	10,055	10,042	10,520	10,508	10,325	10,378	10,522	10,872	10,917	10,906	10,892	11,075	11,254	Durables
Finished goods	*802726*	20,137	21,664	20,610	20,592	20,780	21,090	21,399	21,405	21,664	22,041	22,184	22,157	22,249	22,324	22,271	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	9,697	11,030	10,679	10,757	10,870	10,960	11,066	11,028	11,030	11,255	11,346	11,398	11,427	11,549	11,486	Non durables
Durable	*802739*	10,440	10,634	9,931	9,834	9,911	10,131	10,333	10,378	10,634	10,785	10,837	10,759	10,822	10,775	10,785	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0600).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	222	110	200	203	188	195	170	165	186	188	180	198	196	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	6.2	-6.9	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	-2.3	-16.7	-13.0	-2.8	-11.3	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	127	77	123	125	119	123	108	109	109	105	94	120	113	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	94	33	76	78	69	73	62	55	77	83	86	78	83	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,575	131	132	131	128	134	132	131	127	142	136	139	129	139	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	820	69	69	69	66	69	68	68	65	72	71	73	65	72	Voitures particulières
North American	*2678*	605	543	46	46	46	43	45	44	46	44	51	50	50	43	49	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	277	23	23	22	23	24	23	22	21	21	21	22	23	23	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	755	62	62	63	62	65	65	63	62	70	65	66	64	67	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,360	17,460	17,747	17,728	18,022	17,967	17,845	17,709	17,771	17,577	17,466	17,418	17,210	17,235	16,657	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,104	589	590	626	633	698	565	644	623	562	647	617	598	618	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,800	833	835	841	840	816	815	768	843	886	836	841	860	905	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,147	953	976	950	944	950	901	964	988	1,017	985	961	973	969	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,388	944	986	962	952	1,094	1,015	1,016	1,123	1,070	1,014	1,085	1,222	1,118	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,781	927	929	935	914	907	920	953	963	997	954	894	956	938	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,641	2,546	2,579	2,576	2,582	2,676	2,671	2,710	2,772	2,729	2,678	2,694	2,673	2,557	Stocks
Shipments	*800461*	41,187	45,848	3,823	3,915	4,030	3,994	3,947	4,014	3,957	3,952	4,014	3,969	3,958	4,035	3,865	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.8	120.0	120.6	120.3	120.1	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	131.1	134.4	135.7	136.8	140.3	139.8	142.2	138.3	143.4	146.2	145.5	142.8	143.5	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	39.7	39.1	39.1	39.8	40.2	41.1	39.3	38.9	39.3	38.0	38.2	39.6	38.7	39.7	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	24.89	24.80	25.07	25.76	24.32	23.99	25.54	25.70	25.91	25.50	25.36	25.56	25.37	25.65	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	1,258.77	1,283.88	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,297.11	1,298.71	1,299.79	1,303.07	1,258.28	1,297.27	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	13,501	13,525	13,746	13,252	13,468	13,057	12,979	13,446	13,114	13,709	13,801	13,723	13,631	13,641	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by commodity, Exports by commodity, Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise; Exportations par marchandise, Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.7	85.6	83.0	82.8	84.3	84.0	85.2	86.5	86.6	86.5	86.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	88.4	86.0	88.3	88.0	88.3	87.8	86.3	85.3	84.8	84.7	85.0	Construction
Forestry	*4331082*	86.7	93.6	90.6	82.8	85.0	89.6	91.5	96.4	97.0	93.6	94.7	Forêts
Mining	*4331083*	86.2	87.7	83.7	88.4	88.9	87.0	88.7	88.1	86.9	84.9	87.3	Mines
Utilities	*4331086*	85.6	85.3	85.2	84.3	84.1	84.3	83.7	85.3	88.0	87.6	88.4	Services publics
Manufacturing	*4331088*	81.4	84.7	80.8	79.9	82.1	81.9	84.1	86.3	86.5	87.1	86.7	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.1	83.8	77.8	78.0	78.8	78.9	82.7	86.5	87.3	91.4	93.2	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	83.3	87.3	82.7	80.7	83.1	83.4	86.7	89.5	89.7	89.8	87.8	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	69.6	82.2	66.0	70.9	78.2	79.5	80.0	83.3	86.1	93.2	95.5	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	73.6	77.6	71.8	74.0	76.4	76.5	77.2	78.7	78.1	81.0	80.6	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	88.4	90.0	85.9	87.6	92.6	92.0	89.9	91.4	86.7	86.2	88.5	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	88.2	91.9	88.3	84.9	86.4	86.7	90.6	93.8	96.6	94.1	94.2	Bois
Clothing	*4331096*	78.1	76.4	77.6	76.1	77.4	77.0	76.8	76.1	75.7	71.0	65.4	Vêtements
Paper	*4331099*	91.1	91.3	92.0	90.0	89.2	89.3	90.8	92.4	92.8	90.9	90.5	Papiers
Petroleum	*4331101*	95.4	93.1	96.7	93.5	95.8	94.6	94.4	93.2	90.1	87.4	83.6	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.9	84.4	82.2	77.3	80.6	81.5	83.8	86.9	85.5	83.7	81.0	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Total	*170328*	34,458	36,543	7,737	7,788	9,808	9,089	9,090	8,348	10,016	9,422	9,476	**Total**
Animal products	*170368*	16,188	17,157	4,061	3,478	4,028	4,248	4,048	4,269	4,593	4,614	4,307	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,163	5,070	1,313	724	1,282	1,317	1,088	1,180	1,485	1,494	1,332	Boeuf
Hogs	*170380*	3,397	4,263	881	871	795	936	1,109	1,144	1,074	1,048	1,005	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,785	1,845	455	461	449	454	432	464	495	475	500	Volaille
Dairy	*170383*	4,481	4,591	1,136	1,108	1,136	1,133	1,145	1,146	1,167	1,204	1,203	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,426	14,506	3,013	3,380	3,933	3,635	3,588	3,308	3,975	3,201	3,390	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,246	2,147	541	824	488	392	604	683	467	379	420	Blé
Barley	*170365*	379	434	72	99	124	124	128	105	77	85	72	Orge
Canola	*170334*	1,891	2,136	274	573	763	612	415	507	602	420	408	Colza
Corn	*170336*	787	795	161	145	270	244	199	141	210	150	135	Maïs
Floriculture	*170345*	1,902	1,928	768	331	457	347	784	336	461	389	877	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,501	1,581	438	575	327	158	478	599	346	164	447	Légumes
Direct payments	*170387*	4,843	4,880	663	930	1,847	1,206	1,454	771	1,449	1,608	1,779	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm cash receipts, contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles, personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	144,813	149,425	12,285	13,022	12,615	12,199	12,738	12,154	12,747	12,436	12,662	Production nette
Imports	*17952*	52,653	54,274	4,696	4,544	4,628	4,263	4,652	4,577	4,564	4,303	4,682	Importations
Total supply	*17953*	197,466	203,699	16,982	17,566	17,242	16,462	17,389	16,731	17,311	16,739	17,345	Total des ressources
Exports	*17969*	89,512	94,228	8,253	7,725	7,987	7,142	7,482	7,687	8,695	8,607	8,056	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	174,406	177,148	15,284	17,758	19,201	17,271	16,235	14,005	13,081	12,334	12,616	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,472	105,078	8,256	9,751	9,465	8,873	8,814	8,194	8,258	8,428	8,784	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,934	72,070	7,029	8,007	9,736	8,397	7,421	5,810	4,823	3,906	3,832	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	106,742	110,908	8,839	9,155	9,779	8,945	9,590	8,933	8,708	8,919	9,645	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	123,402	125,253	10,446	10,755	11,024	10,226	10,761	9,837	9,669	10,327	10,966	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	98,632	102,513	8,145	8,550	8,388	8,047	8,659	7,945	8,419	8,652	8,752	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,239	9,564	9,690	9,239	9,562	9,707	10,186	10,181	9,490	9,497	9,768	Stocks de fermeture

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,650	12,121	12,475	12,360	12,267	12,192	10,822	11,558	11,584	12,169	11,870	Production nette
Imports	*17952*	4,887	4,712	4,078	4,360	4,570	4,636	4,925	4,242	3,872	4,415	3,964	Importations
Total supply	*17953*	17,537	16,833	16,553	16,719	16,837	16,828	15,746	15,800	15,456	16,584	..	Total des ressources
Exports	*17969*	7,759	7,492	7,832	7,694	7,795	7,659	6,268	6,693	7,112	8,180	7,542	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	12,629	12,611	13,541	15,390	18,236	19,382	17,233	17,420	..	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,754	8,329	8,197	8,993	9,988	10,032	8,917	9,800	..	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	3,876	4,282	5,344	6,397	8,248	9,350	8,316	7,620	..	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	9,842	9,476	8,817	9,130	9,123	9,343	9,205	9,199	8,011	..	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,891	10,310	10,263	10,088	10,891	10,740	9,912	10,703	9,184	..	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,878	8,479	8,703	8,715	8,874	8,717	7,944	8,642	7,605	..	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,654	9,748	9,769	9,564	9,564	9,956	10,269	10,510	10,103	..	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIE), contact: R. Sheldrick (613-951-4804).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIF au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	516,734	518,420	37,235	41,295	41,703	38,160	41,296	44,553	51,628	53,782	46,789	49,016	41,896	40,528	41,314	Des services publics
Industry	*222426*	47,469	50,016	4,336	4,507	4,088	4,023	4,086	3,927	4,105	4,255	3,870	4,163	3,910	3,994	3,772	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	2,900	4,099	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	2,843	3,275	2,875	3,230	3,681	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	557,615	557,394	40,909	42,958	42,386	41,183	44,051	47,198	54,458	56,678	49,086	50,953	44,145	43,098	43,500	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	5,161	5,386	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	5,403	5,294	5,892	5,412	5,676	5,440	Production
Exports	*198*	28,320	27,087	2,461	2,260	2,171	1,975	2,462	2,192	2,628	2,124	2,126	1,804	2,412	2,115	2,347	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	884	891	661	869	809	831	848	672	718	760	851	881	1,000	Gypse(2)
Cement(3)	*29505576*	13,418	13,863	1,391	1,436	1,411	1,382	1,414	1,277	1,025	692	722	878	1,157	1,370	1,376	Ciment(3)
Lime(2)	*3441*	2,221	2,410	204	205	210	216	206	196	195	196	192	213	194	207	195	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,181	1,202	1,207	1,261	1,315	1,297	1,213	1,219	1,564	992	776	1,156	1,268	1,212	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,181	853	667	738	866	748	968	758	794	931	1,068	997	1,028	788	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	540	48	41	40	45	46	50	48	40	45	54	50	49	51	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	32	42	43	42	46	48	50	43	39	46	42	45	45	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	18	8	14	14	19	14	14	16	12	18	14	13	19	Nickel
Lead	*220*	93	71	5	8	5	6	6	6	7	7	7	6	6	6	7	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	11	7	7	7	13	14	14	12	11	10	9	12	12	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	60	59	66	73	66	55	52	52	55	54	54	54	46	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	70	62	70	68	67	71	70	71	64	70	67	70	70	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	2,960	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	2,283	1,683	2,044	2,659	2,541	1,862	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,503	11,534	10,256	10,606	10,867	10,299	10,449	10,918	10,018	9,070	12,425	10,080	9,923	9,862	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,262,496	97,790	79,658	93,804	114,264	105,830	120,125	119,777	99,312	91,671	84,986	103,550	94,733	93,990	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	883	285	1,005	967	1,282	1,286	620	1,144	1,086	818	1,232	973	1,075	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
(3) Refer to v3443 for data prior to 2004.
Sources: *Electric power statistics, Client services (951-9497).*
Coal and coke statistics, Client services (951-9497).
Cement, contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
(3) Utilisez la série v3443 pour les données antérieures à 2004.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique, Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke, Service aux clients (951-9497).
Ciments, personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,971	5,020	4,871	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	3.2	11.8	1.9	8.9	21.0	14.2	8.6	15.8	20.5	10.4	16.1	-5.5	2.8	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,633	1,452	1,504	1,557	1,920	1,752	1,440	1,690	2,247	1,904	1,811	1,849	1,660	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	282	251	326	367	411	321	150	251	354	395	339	404	332	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	817	866	847	902	885	937	989	1,037	1,166	1,036	905	1,029	791	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	533	335	331	288	624	494	300	401	727	472	567	416	536	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	3,104	3,148	3,056	3,120	3,158	3,262	3,018	3,330	2,930	3,158	3,161	3,171	3,211	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	224	247	236	230	244	236	204	218	218	238	226	241	243	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	-0.2	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.6	-1.5	-12.7	2.2	-2.6	4.1	8.1	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	192	214	204	200	214	206	175	189	190	204	191	207	212	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	108	101	106	104	101	102	93	94	93	99	98	98	90	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	84	113	98	96	113	104	82	95	97	106	93	109	122	Multifamiliales

		2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	61,688	66,801	57,233	58,693	59,612	59,947	60,164	62,723	63,919	65,270	66,297	67,428	68,209	67,972	69,323	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,686	33,323	28,480	29,813	30,397	29,942	29,940	30,805	32,059	32,647	33,034	33,543	34,068	33,542	33,583	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,229	24,215	20,428	20,668	20,904	21,560	22,172	22,400	22,784	23,544	23,660	24,392	25,264	25,336	25,840	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	8,841	9,382	8,356	8,248	8,344	8,516	8,212	9,508	9,128	9,180	9,632	9,588	9,128	9,324	10,036	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	40,603	43,958	35,649	39,110	41,591	39,396	41,456	39,878	41,683	43,502	43,572	44,132	44,627	46,426	47,502	Ventes Total
Single	*1992127*	31,142	33,167	27,832	30,108	31,028	30,916	31,268	30,740	31,644	33,116	32,852	33,244	33,456	33,832	35,112	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,497	10,831	7,856	9,040	10,596	8,520	10,220	9,172	10,076	10,424	10,760	10,928	11,212	12,640	12,436	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: H. Mulder (748-2360).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: H. Mulder (748-2360).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

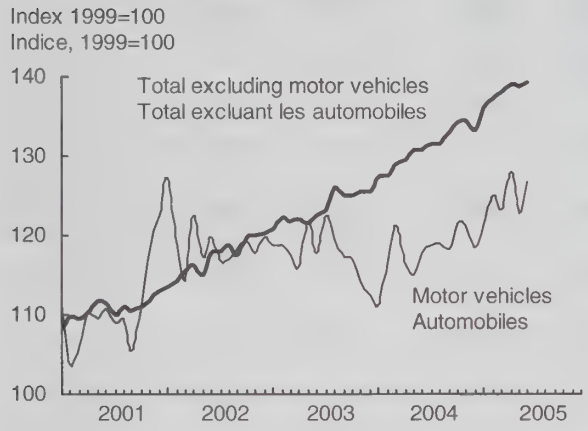
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

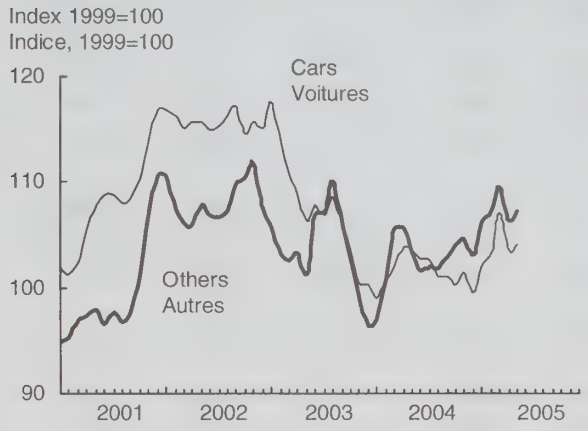
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

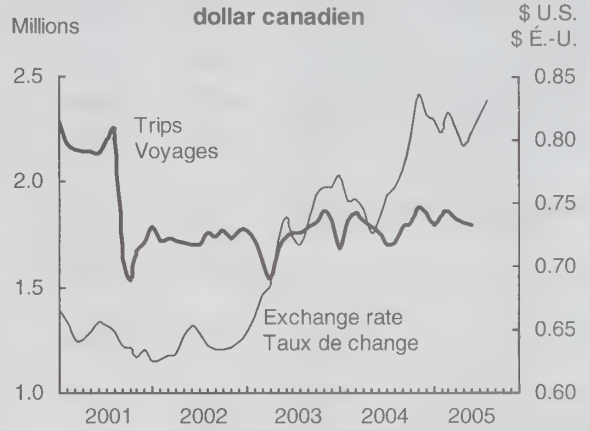
Retail Sales
Ventes au détail



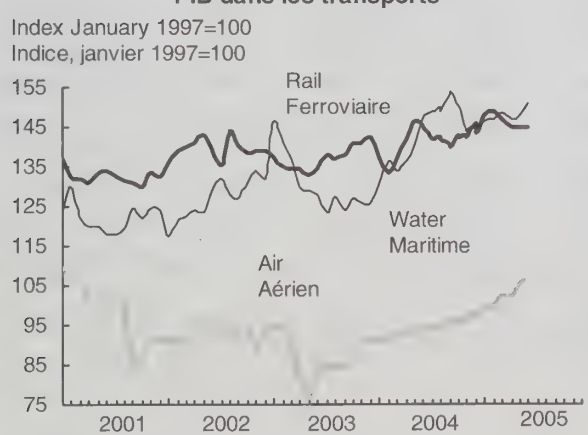
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



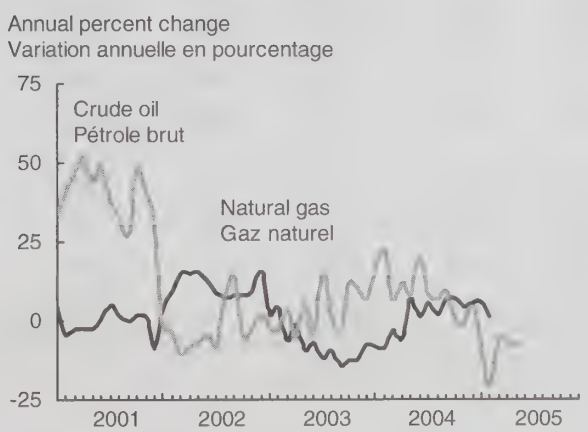
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

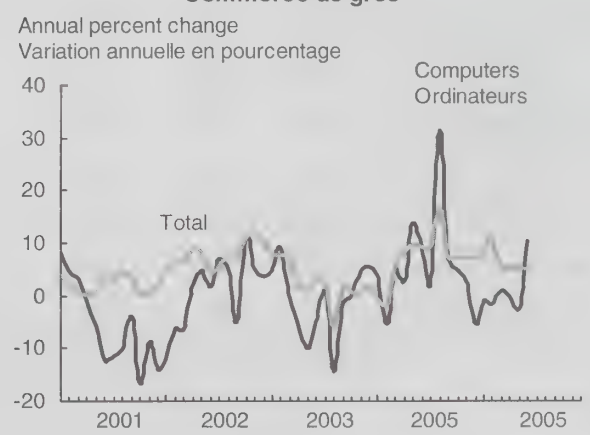


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	331,147	346,721	27,741	27,659	27,872	28,234	28,757	28,524	28,647	28,820	29,000	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,184	68,141	5,452	5,404	5,340	5,640	5,872	5,571	5,529	5,664	5,758	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,559	1,226	1,173	1,157	1,179	1,218	1,217	1,189	1,211	1,185	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	248,569	264,021	21,063	21,082	21,375	21,415	21,668	21,737	21,929	21,945	22,057	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,954	33,364	2,428	2,464	2,582	2,617	2,615	2,628	2,852	2,818	2,772	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	65,245	68,568	5,489	5,504	5,592	5,552	5,578	5,606	5,659	5,661	5,710	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	13,294	13,790	1,141	1,153	1,150	1,127	1,169	1,152	1,182	1,153	1,168	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,188	1,656	1,630	1,645	1,673	1,714	1,675	1,670	1,672	1,714	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,911	20,971	1,595	1,621	1,629	1,648	1,726	1,726	1,731	1,752	1,759	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,769	1,799	1,823	1,860	1,849	1,868	1,865	1,870	1,907	1,892	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,945	1,034	1,042	1,033	1,062	1,070	1,073	1,062	1,051	1,066	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,974	11,025	937	949	896	891	892	900	908	908	928	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,124	3,414	3,389	3,450	3,467	3,496	3,561	3,493	3,495	3,516	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,277	1,570	1,508	1,537	1,529	1,540	1,552	1,503	1,527	1,532	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,586	323,287	26,041	25,909	26,056	26,419	26,850	26,616	26,473	26,666	26,835	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.8	3.8	3.1	2.0	2.9	3.9	6.0	4.3	2.4	3.2	2.7	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,697	93,298	7,481	7,430	7,611	7,611	7,688	7,713	7,714	7,737	7,882	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,561	30,390	2,409	2,423	2,465	2,454	2,495	2,482	2,515	2,528	2,556	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,653	16,193	1,324	1,318	1,346	1,353	1,355	1,339	1,339	1,335	1,396	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,829	14,002	1,095	1,087	1,106	1,147	1,139	1,163	1,158	1,162	1,175	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,047	4,152	339	338	337	339	340	348	345	348	348	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,401	3,792	295	297	308	307	324	318	302	308	319	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,441	9,159	740	720	740	752	746	758	757	765	776	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,672	4,909	403	407	409	413	411	412	407	400	416	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,093	10,701	877	839	899	846	878	893	891	891	895	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,375	30,822	30,451	30,782	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,743	5,703	5,852	5,830	5,640	5,817	5,993	5,905	6,144	5,831	6,084	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,215	1,204	1,248	1,255	1,281	1,262	1,306	1,299	1,329	1,336	1,323	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	22,088	22,345	22,525	22,578	22,360	22,817	23,045	23,170	23,349	23,284	23,375	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,805	2,795	2,977	2,960	2,943	2,963	2,981	3,050	3,112	3,073	3,132	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,732	5,813	5,803	5,955	5,905	5,950	5,941	5,958	5,961	6,024	6,004	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,127	1,185	1,205	1,163	1,008	1,145	1,233	1,205	1,202	1,231	1,212	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,677	1,691	1,686	1,681	1,692	1,704	1,760	1,772	1,790	1,752	1,762	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,812	1,814	1,798	1,793	1,783	1,813	1,853	1,842	1,920	1,915	1,907	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,914	1,929	1,946	1,956	1,914	1,959	1,963	1,985	1,979	1,994	1,995	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,085	1,115	1,118	1,106	1,105	1,132	1,147	1,125	1,156	1,117	1,114	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	924	958	932	931	957	973	992	991	1,003	993	1,020	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,511	3,524	3,561	3,526	3,523	3,626	3,603	3,667	3,640	3,602	3,642	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,501	1,520	1,499	1,508	1,531	1,552	1,571	1,577	1,587	1,584	1,587	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	26,965	27,177	27,392	27,330	26,970	27,623	28,016	27,930	28,286	27,976	28,250	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.6	4.3	4.8	5.0	4.1	6.0	6.0	4.0	6.3	5.7	5.9	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,762	7,930	7,879	7,919	7,853	8,074	8,094	8,172	8,144	8,125	8,223	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,538	2,582	2,560	2,656	2,561	2,664	2,666	2,704	2,685	2,750	2,750	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,335	1,359	1,366	1,338	1,332	1,383	1,399	1,398	1,405	1,360	1,389	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,186	1,233	1,188	1,165	1,179	1,207	1,217	1,208	1,204	1,191	1,232	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	350	350	349	352	344	351	348	350	352	351	352	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	311	319	318	321	336	332	332	332	332	325	330	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	770	786	781	766	763	785	792	791	800	789	802	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	386	419	412	408	415	429	427	428	429	419	424	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	887	882	904	912	922	923	914	962	936	939	945	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541). Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).*
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (n° 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541). Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).*
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,301	35,589	36,105	35,504	35,208	37,077	37,462	37,760	38,002	38,191	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	0.4	1.9	-0.5	-1.7	5.0	8.1	9.5	9.1	9.2	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	7,330	7,487	7,185	6,738	7,565	7,815	7,684	7,979	7,668	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,119	7,235	7,253	7,126	7,275	7,510	7,433	7,671	7,654	7,753	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	407	418	403	418	429	451	415	395	402	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,737	4,487	4,537	4,490	4,744	5,084	5,098	5,086	5,128	5,266	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,733	7,047	6,961	7,079	6,990	7,122	7,017	7,226	7,178	7,394	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,239	4,866	5,036	5,038	4,992	5,157	5,198	5,276	5,181	5,218	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,934	4,219	4,415	4,182	4,052	4,210	4,450	4,402	4,487	4,491	Produits divers

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Total	*21645507*	38,487	37,827	37,955	38,194	38,636	38,513	38,954	39,061	39,532	39,713	39,909	**Total**
Annual % change		16.2	7.3	7.2	7.3	7.0	8.5	10.6	5.4	5.5	5.2	5.0	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,721	7,386	7,406	7,382	7,780	7,344	7,396	7,284	7,598	7,726	7,612	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	8,053	8,025	7,913	8,030	7,677	7,949	7,994	8,133	8,041	8,286	8,569	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	458	460	457	466	479	469	477	407	430	414	416	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	5,291	5,272	5,410	5,412	5,456	5,589	5,617	5,541	5,679	5,499	5,503	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,216	7,171	7,123	7,070	7,146	7,036	7,227	7,421	7,228	7,182	7,274	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,126	5,231	5,119	5,321	5,383	5,525	5,457	5,648	5,604	5,589	5,745	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,623	4,282	4,526	4,512	4,717	4,601	4,786	4,627	4,952	5,018	4,789	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIE), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIF au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,515	3,461	3,309	3,482	3,588	3,525	3,487	3,386	3,364	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	3,035	2,971	2,846	3,009	3,117	3,042	3,009	2,916	2,893	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,866	1,816	1,683	1,817	1,852	1,819	1,792	1,757	1,703	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	674	656	636	679	693	685	681	656	656	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,854	1,121	1,105	1,063	1,136	1,166	1,163	1,167	1,128	1,132	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	480	490	464	474	471	483	478	470	471	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	3,345	3,323	3,171	3,288	3,260	3,270	3,254	3,282	3,228	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	3,057	3,027	2,873	2,984	2,955	2,928	2,885	2,917	2,867	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,660	1,616	1,531	1,622	1,570	1,521	1,491	1,504	1,397	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	780	809	779	775	787	803	808	789	807	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,093	1,233	1,246	1,219	1,231	1,253	1,273	1,276	1,263	1,302	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	287	296	297	304	306	342	369	366	361	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,360	3,516	3,512	3,659	3,622	3,549	3,644	3,715	3,658	3,664	3,593	**Total**
From US	*129472*	2,905	3,010	3,036	3,163	3,120	3,036	3,131	3,193	3,131	3,120	3,054	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,712	1,791	1,806	1,880	1,855	1,798	1,841	1,864	1,827	1,805	1,796	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	700	654	672	717	702	690	724	724	707	723	700	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,151	1,132	1,186	1,210	1,217	1,219	1,241	1,250	1,237	1,249	1,217	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	455	506	476	496	503	514	513	522	526	544	538	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,022	3,313	3,276	3,226	3,154	3,154	3,187	3,142	3,154	3,119	3,114	**Total**
From US	*129450*	2,659	2,940	2,869	2,877	2,805	2,797	2,820	2,761	2,768	2,727	2,716	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,263	1,492	1,459	1,476	1,448	1,445	1,450	1,418	1,412	1,350	1,320	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	758	779	760	773	766	751	751	756	756	760	761	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,249	1,262	1,256	1,256	1,228	1,238	1,243	1,231	1,236	1,241	1,242	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	363	373	406	349	349	358	367	380	386	392	398	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-PIE), contact: L. Wilson (951-1790).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-PIF au catalogue), personne ressource: L. Wilson (951-1790).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	119,001	10,607	10,290	10,025	9,571	9,874	9,638	10,013	9,393	7,715	8,835	8,561	9,551	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	100,447	8,953	8,686	8,462	8,079	8,334	8,136	8,452	7,928	6,513	7,457	7,226	8,062	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	27,378	1,855	2,761	2,051	2,115	2,544	2,469	2,412	2,354	1,968	2,184	2,172	2,239	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	20,847	1,413	2,102	1,562	1,610	1,937	1,880	1,837	1,793	1,498	1,663	1,654	1,705	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	267,461	22,023	22,790	21,937	21,177	22,383	20,911	23,956	24,262	21,722	..	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	195,246	16,077	16,637	16,014	15,460	16,339	15,265	17,488	17,711	15,857	..	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	21,381	1,797	2,007	2,103	1,870	1,853	1,613	1,723	..	..	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	66,020	5,873	6,736	6,996	5,915	5,409	4,388	5,092	..	..	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	291,381	23,355	24,538	23,600	24,590	25,912	22,790	23,498	..	..	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	1,470,027	122,927	130,597	126,479	130,616	138,491	115,445	119,336	..	..	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,839	248,716	21,493	19,181	19,494	19,416	21,838	22,426	20,961	19,708	20,158	23,061	21,428	22,034	22,421	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products.*
Natural Gas Transportation and Distribution.
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline.*
Transport et distribution du gaz naturel.
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

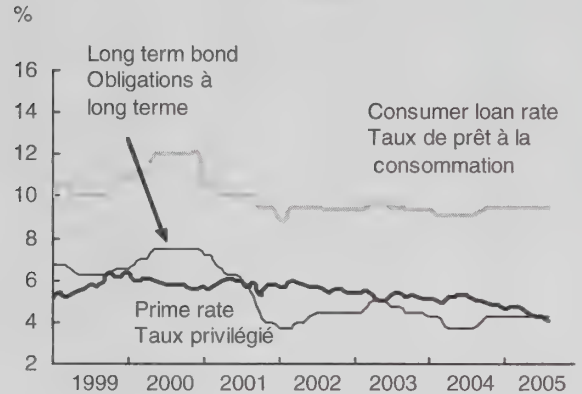
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

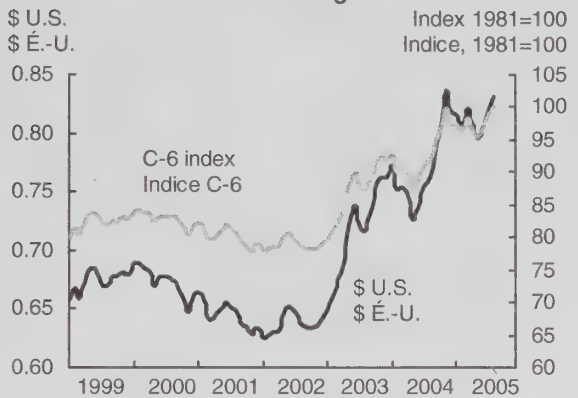
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



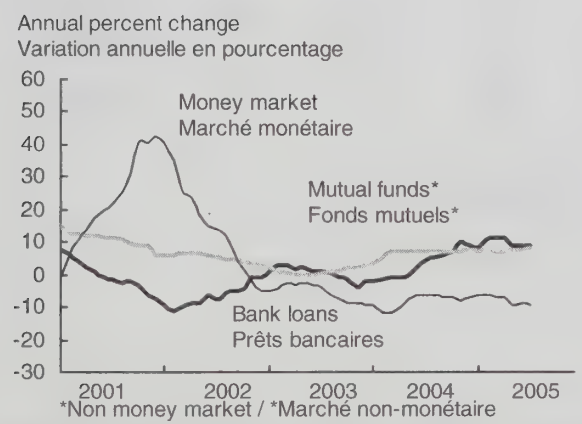
Exchange Rates
Taux de change



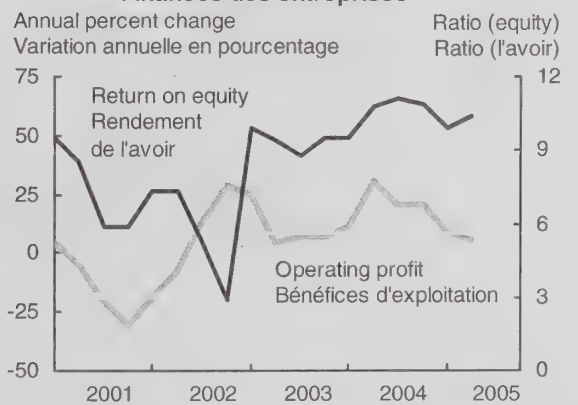
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

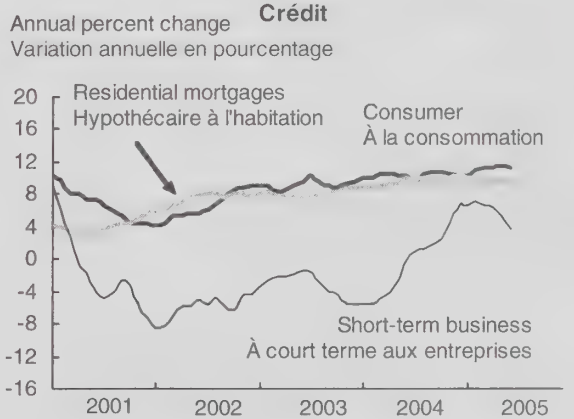


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	2.75	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	4.25	4.25	4.00	3.75	3.75	3.75	3.75	3.75	4.00	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	2.37	2.18	2.04	1.98	1.98	2.04	2.06	2.09	2.37	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.37	2.25	2.10	2.05	2.07	2.10	2.12	2.22	2.50	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.30	4.30	4.30	4.45	4.55	4.70	4.60	4.40	4.80	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	6.05	5.80	5.70	6.15	6.50	6.70	6.55	6.30	6.30	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	5.15	4.98	4.94	5.23	5.23	5.30	5.29	5.14	5.02	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.296	1.329	1.328	1.342	1.378	1.358	1.322	1.312	1.288	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.772	0.752	0.753	0.745	0.726	0.737	0.756	0.762	0.777	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.363	2.483	2.426	2.418	2.465	2.482	2.438	2.388	2.310	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	1.617	1.636	1.681	1.629	1.609	1.655	1.649	1.622	1.600	1.574	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	12.19	12.46	12.25	12.46	12.31	12.41	12.07	11.90	11.70	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	92.54	90.19	90.55	89.74	87.57	88.68	91.00	91.80	93.52	Indice C-6(3)

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.54	2.62	2.46	2.47	2.46	2.50	2.50	2.46	2.47	2.57	2.70	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.60	2.74	2.57	2.56	2.57	2.68	2.58	2.59	2.58	2.64	2.83	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.90	5.00	4.80	4.80	4.80	5.05	4.90	4.85	4.75	4.90	5.00	1 an
5-year	*122521*	6.40	6.30	6.05	6.05	6.05	6.25	6.05	5.95	5.70	5.80	5.80	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	4.96	4.87	4.86	4.69	4.71	4.75	4.55	4.41	4.27	4.31	4.11	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.247	1.196	1.219	1.225	1.240	1.216	1.236	1.256	1.240	1.223	1.204	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.802	0.836	0.820	0.816	0.807	0.822	0.809	0.796	0.806	0.818	0.831	inversé
British pound	*37430*	2.254	2.227	2.350	2.300	2.340	2.318	2.344	2.329	2.254	2.140	2.162	Livre britannique
Euro	*121742*	1.559	1.556	1.632	1.605	1.613	1.605	1.600	1.593	1.508	1.471	1.481	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	11.46	11.43	11.73	11.86	11.81	11.56	11.53	11.78	11.41	10.92	10.89	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	96.36	99.92	97.74	97.41	96.40	98.17	96.82	95.45	97.06	98.76	100.02	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Volume(1)	6379	55,563	61,278	7,183	5,745	6,125	5,316	4,478	4,377	3,926	4,004	4,670	Volume(1)
Value($)(1)	6384	648,654	833,906	84,253	72,689	86,439	75,232	61,917	62,150	54,344	51,946	66,083	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	7,162	8,646	8,521	8,788	8,586	8,244	8,417	8,546	8,458	8,377	8,668	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	29.7	34.1	35.4	25.2	22.7	22.4	16.5	11.5	16.8	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	24.97	19.18	20.22	20.48	19.28	18.82	18.83	19.17	19.24	18.74	19.45	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.85	1.71	1.62	1.62	1.67	1.74	1.74	1.72	1.75	1.82	1.74	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Volume(1)	6379	4,885	5,421	5,148	4,956	5,727	6,219	4,452	4,496	4,911	4,144	5,513	Volume(1)
Value($)(1)	6384	70,942	75,957	71,954	75,608	87,024	100,109	75,290	74,107	87,931	72,035	97,890	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	8,871	9,030	9,247	9,204	9,668	9,612	9,369	9,607	9,903	10,423	..	Indice des prix(2)
Annual % change		14.1	14.9	12.5	8.0	10.0	12.0	13.7	14.1	15.9	23.2	..	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	18.74	18.40	18.81	18.74	17.60	17.81	17.24	17.59	..	..	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.71	1.70	1.67	1.68	1.67	1.68	1.75	1.78	..	..	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,405	161,618	149,950	150,333	153,687	156,071	158,291	161,461	166,315	163,882	164,425	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	594,936	597,488	601,773	604,236	608,463	614,077	622,181	622,381	623,035	M2
M2++	*37150*	1,196,080	1,257,003	1,218,005	1,222,100	1,230,058	1,235,548	1,243,793	1,251,533	1,262,262	1,264,186	1,265,865	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	353,771	355,216	359,215	361,613	364,165	365,530	367,325	369,377	371,253	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	753,757	827,955	784,744	791,080	796,765	801,904	809,814	816,948	824,995	831,732	839,211	Total
Consumer	*122707*	235,851	260,218	245,995	248,146	249,928	251,953	254,418	256,757	259,378	261,895	264,114	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,906	567,737	538,749	542,934	546,838	549,951	555,396	560,191	565,618	569,837	575,098	Hypothécaire
Business credit	*122643*	901,115	937,058	907,489	909,580	914,154	919,959	925,075	930,694	938,954	944,635	947,314	**Crédit aux entreprises**

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	164,909	167,092	165,691	167,253	171,273	174,723	174,469	179,690	178,145	180,304	174,458	M1
M2	*37128*	624,868	629,393	626,974	632,379	637,970	642,592	642,657	649,970	650,693	653,003	647,365	M2
M2++	*37150*	1,269,486	1,275,858	1,276,527	1,286,816	1,292,909	1,301,753	1,304,305	1,314,707	1,318,366	1,325,039	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	373,387	375,541	378,265	381,385	381,447	385,812	387,883	389,830	393,094	396,368	400,426	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	845,090	852,922	858,374	865,408	870,866	878,275	885,082	892,455	900,122	907,602	..	Total
Consumer	*122707*	265,949	268,272	269,777	271,550	273,812	277,131	280,164	283,275	286,373	288,472	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	579,141	584,650	588,596	593,859	597,054	601,144	604,918	609,180	613,749	619,130	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	946,595	948,061	955,649	964,031	965,856	972,095	978,958	983,064	985,710	992,043	999,228	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	160,967	193,608	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	50,444	51,888	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,412,158	2,514,168	597,997	600,832	605,856	609,555	627,613	636,821	640,179	640,942	648,723	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	6.67	7.70	6.32	6.67	6.83	7.60	7.86	7.57	7.78	7.87	8.00	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	98,834	119,820	24,310	23,373	25,522	26,135	30,200	31,685	31,800	29,044	31,189	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	9.38	10.60	9.37	8.78	9.50	9.54	10.76	11.10	10.94	9.89	10.41	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Total	*634671*	160,967	193,609	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	50,444	51,888	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,108	27,155	5,108	5,200	5,239	6,206	6,478	6,924	7,547	8,485	9,291	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,365	10,475	755	873	1,127	1,135	1,137	1,129	969	961	941	Services publics
Manufacturing	*635463*	33,490	45,134	7,453	7,809	8,490	10,276	12,467	11,517	10,875	10,471	10,292	Fabrication
Construction	*635364*	5,591	6,095	1,379	1,471	1,411	1,558	1,565	1,507	1,465	1,489	1,558	Construction
Transportation	*635760*	5,365	7,700	1,156	1,294	1,569	1,889	1,754	1,439	2,618	1,997	2,222	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	10,240	12,966	4,958	5,249	5,458	5,714	6,125	6,299	6,311	6,502	6,889	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	64,574	94,695	14,915	18,636	21,310	25,359	24,532	21,214	23,589	25,177	25,290	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	2,175	2,331	466	602	613	534	519	591	686	606	502	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,590	1,954	408	440	328	451	444	456	603	570	635	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,488	8,791	2,195	2,216	2,040	2,197	2,564	1,801	2,229	2,466	2,622	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,495	1,482	395	399	345	332	365	345	440	355	325	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,633	2,987	676	664	677	715	760	741	771	747	766	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	937	1,272	252	216	216	242	307	341	382	372	385	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	..	..	-339	2,894	3,309	..	..	..	4,835	4,536	2,334	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	..	..	13,481	19,553	19,759	..	..	..	19,897	17,624	14,323	Total(1)
Federal	*122305*	-13,563	-19,501	-2,861	-4,047	-7,314	2,462	-4,300	-5,861	-11,802	3,200	-2,266	Fédéral
Provincial	*122308*	1,079	16,589	71	3,485	-358	8,899	-5,380	4,671	8,399	7,341	566	Provinciales
Corporate	*122314*	32,088	11,753	6,226	5,413	10,852	-1,439	5,216	3,609	4,367	-2,435	1,733	Des sociétés

		2003	2004	2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	20,323	55,473	2,833	8,604	4,586	636	1,127	1,798	167	1,615	-2,082	Total
Stocks	*113419*	13,492	35,836	588	1,531	5,003	505	2,108	2,166	82	-2,099	-447	Actions
Bonds	*113390*	8,294	20,062	969	6,835	-804	600	-293	413	-199	2,611	-1,226	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-430	1,276	238	386	-470	-688	-781	284	1,103	-410	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XIE), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XIF au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Government of Canada	***$'000,000***												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,823	412,790	434,857	435,605	432,823	432,071	428,727	421,611	412,790	425,947	418,575	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,111	39,109	9,555	10,715	10,621	11,197	8,905	10,249	8,758	9,413	9,012	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,654	56,428	12,344	14,486	16,591	8,364	13,023	15,922	19,119	5,895	10,981	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,955	46,944	13,419	7,927	10,772	12,480	10,755	10,976	12,733	12,632	8,721	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,877	30,354	13,348	4,443	11,130	3,581	16,134	6,305	4,334	5,291	8,154	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,079	16,589	71	3,485	-358	8,899	-5,380	4,671	8,399	7,341	566	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	87,036	70,796	25,688	18,051	23,966	14,032	19,497	16,286	20,981	10,964	15,595	Émissions brutes
Retirements	*122292*	54,947	59,043	19,462	12,638	13,114	15,471	14,281	12,677	16,614	13,399	13,862	Remboursements
Net new issues	*122314*	32,088	11,753	6,226	5,413	10,852	-1,439	5,216	3,609	4,367	-2,435	1,733	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,396	..	775	1,313	477	..	443	..	150	1,955	2,347	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,172	2,166	2,299	392	465	695	642	805	24	5	13	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,224	..	-1,524	920	13	..	-199	..	126	1,950	2,335	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	..	..	2,664	3,654	4,804	..	..	..	6,725	3,799	3,275	Émissions brutes
Retirements	*122298*	5,693	9,514	1,479	1,680	1,507	2,020	2,638	2,839	2,017	1,213	3,275	Remboursements
Net new issues	*122320*	..	..	1,185	1,974	3,297	..	..	..	4,708	2,587	0	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

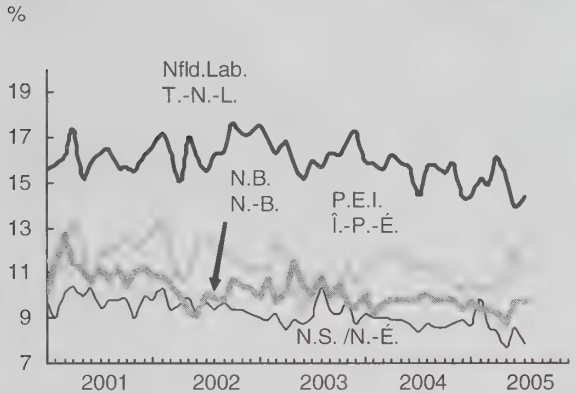
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

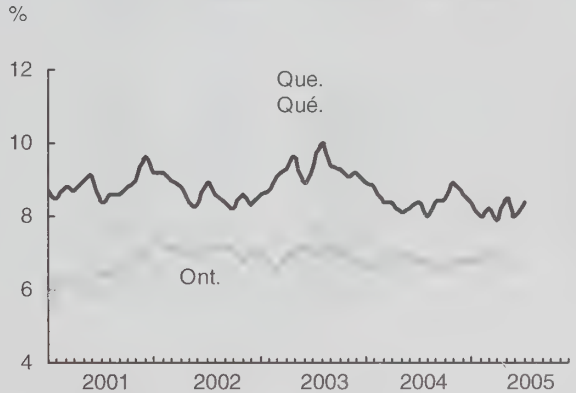
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

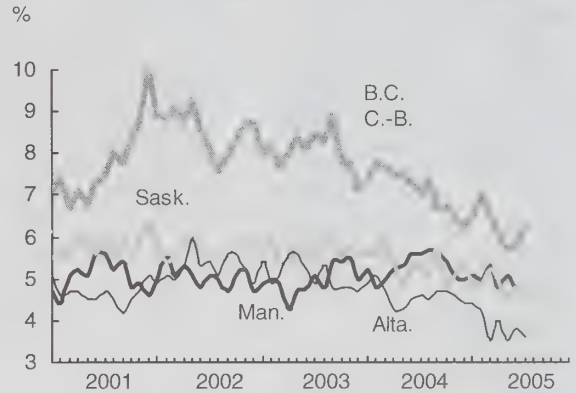
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

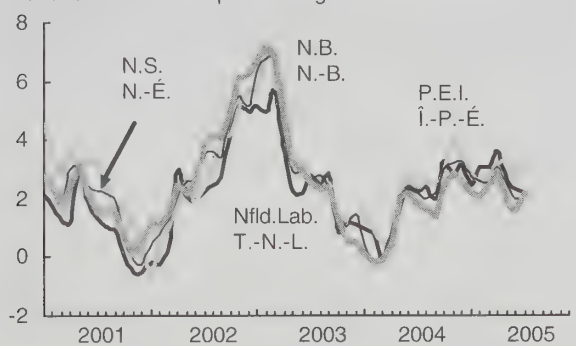


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

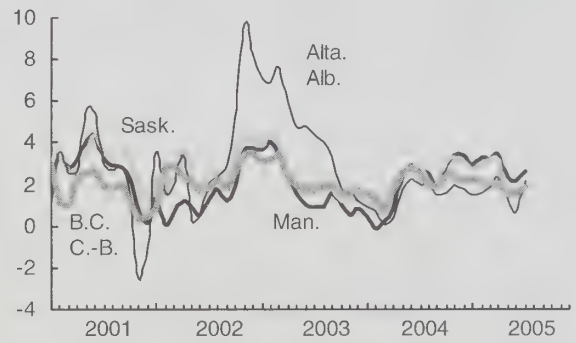


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1999	2000	2001	2002	2003	2004	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	1,293,289	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	19,563	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	4,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	30,036	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	23,369	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	267,032	Québec
Ontario	*687251*	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	517,614	Ontario
Manitoba	*687263*	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	40,265	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	40,456	Saskatchewan
Alberta	*687287*	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	187,430	Alberta
British Columbia	*687299*	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	156,481	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	1,130,960	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	15,069	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	3,437	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	25,672	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	21,316	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	237,770	Québec
Ontario	*3840163*	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	473,528	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	35,606	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	33,347	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	137,181	Alberta
British Columbia	*3840347*	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	141,542	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	1,104,016	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	17,307	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	4,258	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	30,857	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	23,203	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	240,491	Québec
Ontario	*3840165*	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	427,181	Ontario
Manitoba	*3840211*	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	36,903	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	32,587	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	137,089	Alberta
British Columbia	*3840349*	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	146,539	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	16,201	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	215	214	213	212	216	216	214	216	212	212	216	218	212	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	67	67	68	69	69	68	69	68	68	68	67	68	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	442	445	443	444	443	445	443	443	445	448	443	441	446	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	352	351	350	350	353	350	351	350	351	355	348	350	349	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,690	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	3,705	3,678	3,703	3,719	3,736	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,319	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	6,378	6,410	6,417	6,398	6,407	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	576	577	580	582	580	580	582	576	576	579	578	581	580	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	478	479	483	486	487	487	488	490	485	485	486	485	482	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,767	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	1,784	1,788	1,783	1,789	1,787	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,062	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	2,114	2,132	2,126	2,125	2,133	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	67.2	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	58.8	58.1	58.3	59.2	59.3	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	67.5	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	68.2	67.9	68.3	68.4	68.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	63.9	63.9	63.8	63.0	63.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	64.4	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	63.4	63.7	63.3	63.4	63.2	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	65.5	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	65.2	65.1	65.1	65.6	65.8	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.3	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	68.2	68.5	68.4	68.0	68.0	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	69.2	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	68.2	68.7	68.4	68.6	68.4	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	67.5	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	68.2	67.9	68.2	67.9	67.9	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.7	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	73.1	72.7	72.6	72.6	72.6	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	65.6	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	65.6	65.7	65.5	65.7	65.5	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.8	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	15.7	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	16.1	15.2	13.9	14.4	16.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	11.1	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	10.4	10.8	11.9	11.0	11.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	8.4	7.7	8.6	7.9	7.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	10.1	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	9.3	8.8	9.7	9.7	9.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.0	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	7.9	8.5	8.0	8.4	8.4	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	6.8	6.9	6.7	6.6	6.6	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.7	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	4.8	5.1	4.8	4.7	4.6	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	5.1	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	5.0	4.5	4.8	4.7	5.2	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.5	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	4.0	3.5	3.8	3.6	3.9	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	7.4	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	6.1	5.7	5.8	6.2	5.8	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XIE). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XIF au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	617,753	643,964	53,704	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,740	55,116	55,610	55,868	55,851	56,245	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,361	7,658	643	645	637	636	643	646	657	651	658	662	666	657	668	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	2,008	2,089	176	176	173	173	174	175	179	177	180	179	183	180	183	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,868	15,324	1,286	1,286	1,279	1,287	1,280	1,285	1,310	1,294	1,318	1,352	1,338	1,341	1,347	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,640	11,903	994	996	983	993	986	997	1,019	1,002	1,006	1,019	1,020	1,014	1,018	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,849	137,470	11,468	11,501	11,481	11,609	11,542	11,583	11,700	11,628	11,674	11,782	11,777	11,728	11,869	Québec
Ontario	*1996491*	262,016	272,596	22,739	22,764	22,784	22,923	22,894	23,022	23,224	23,125	23,245	23,444	23,598	23,552	23,676	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,304	20,072	1,676	1,674	1,683	1,683	1,691	1,700	1,718	1,709	1,723	1,739	1,747	1,745	1,756	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,337	16,073	1,341	1,345	1,351	1,350	1,354	1,358	1,377	1,374	1,383	1,391	1,400	1,411	1,411	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,953	78,878	6,554	6,570	6,610	6,652	6,674	6,761	6,826	6,827	6,889	6,963	6,986	7,051	7,089	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,253	78,605	6,549	6,570	6,581	6,592	6,620	6,628	6,721	6,670	6,753	6,783	6,860	6,881	6,935	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	13,502	13,532	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,672	13,723	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	188	190	189	189	188	188	189	190	186	185	185	186	184	184	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	64	65	66	64	64	64	64	65	63	64	64	64	64	65	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	379	380	380	379	379	378	377	379	376	379	381	383	385	388	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	298	299	299	299	299	296	297	297	294	294	295	295	294	294	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	3,182	3,182	3,198	3,187	3,198	3,192	3,195	3,196	3,203	3,194	3,200	3,205	3,194	3,208	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	5,258	5,264	5,258	5,241	5,276	5,281	5,299	5,305	5,312	5,317	5,314	5,324	5,326	5,337	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	526	528	532	529	529	526	527	532	523	529	528	529	531	532	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	401	402	403	403	405	404	403	407	405	406	406	407	409	410	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	1,486	1,483	1,482	1,480	1,495	1,493	1,506	1,510	1,513	1,513	1,515	1,519	1,528	1,533	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	1,671	1,674	1,673	1,672	1,680	1,682	1,691	1,699	1,693	1,696	1,702	1,705	1,707	1,713	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	690.35	705.68	708.58	702.96	706.05	709.44	707.48	708.82	711.24	709.11	711.11	716.60	720.53	724.51	732.64	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	647.32	654.00	651.23	649.83	652.29	646.21	643.33	648.16	644.50	643.60	649.17	649.42	653.67	669.96	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	556.44	556.54	553.29	551.33	551.88	554.89	558.59	560.75	562.99	563.29	565.39	567.70	562.71	564.93	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.08	611.93	613.61	611.50	611.11	614.97	612.59	614.42	625.98	626.88	630.09	631.38	630.84	630.83	638.72	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.20	640.10	643.56	637.86	635.87	646.64	643.11	646.17	651.92	648.04	653.12	651.58	650.26	653.09	666.63	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	657.90	670.44	681.12	672.34	669.73	681.39	670.72	666.83	674.51	665.04	671.10	679.28	677.83	683.05	697.79	Québec
Ontario	*1597266*	734.78	748.10	749.55	746.62	746.77	750.59	748.43	750.36	751.60	748.00	750.41	757.42	763.42	765.97	772.81	Ontario
Manitoba	*1597295*	611.66	635.96	638.93	631.63	638.61	637.82	641.66	643.40	649.36	646.78	650.42	655.45	660.37	656.99	671.07	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	622.51	645.56	643.44	645.17	650.03	648.69	651.35	652.99	659.39	659.42	654.94	656.76	664.86	669.42	674.74	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	707.29	730.87	729.86	724.24	731.35	735.37	737.33	744.16	753.37	751.40	756.66	759.02	758.27	759.61	772.87	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	694.29	694.71	692.05	694.38	694.49	697.36	697.00	697.47	694.03	693.25	695.35	701.52	711.99	715.53	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.0	117.6	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.6	121.7	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.3	130.7	131.9	130.4	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	131.1	131.6	131.3	133.2	133.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	120.2	122.8	121.6	123.6	123.1	122.2	124.4	123.3	128.5	125.7	123.1	126.6	128.8	129.3	131.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	122.0	122.8	123.9	120.7	119.9	118.8	120.2	125.6	124.5	124.4	124.2	123.3	123.3	124.1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	126.6	127.9	126.4	126.3	127.5	127.2	128.9	130.6	132.7	134.3	134.1	134.7	131.6	133.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	111.0	113.5	114.5	114.2	113.8	114.1	113.8	113.4	115.7	114.8	115.5	116.2	116.3	117.9	118.7	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.7	116.1	116.1	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	116.8	117.4	118.4	119.1	118.7	120.1	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	123.0	123.9	122.7	123.8	123.3	123.6	124.4	126.0	127.2	126.7	126.6	126.8	126.6	127.5	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.7	122.4	121.8	121.2	125.5	123.1	122.7	123.2	125.8	125.7	125.6	126.3	126.4	126.8	127.4	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.2	124.1	124.6	123.9	124.4	124.7	125.0	126.0	128.0	127.7	127.0	128.1	127.4	127.3	128.5	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	114.6	115.7	114.9	115.3	114.0	115.0	115.5	117.1	115.8	115.9	116.2	118.0	118.5	119.4	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,737	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,971	5,020	4,871	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	41	49	40	59	43	37	38	34	68	41	37	55	29	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	15	17	13	39	22	18	13	25	12	35	13	19	17	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	109	105	82	96	107	79	62	62	96	116	108	106	107	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	78	65	87	105	60	46	44	54	58	63	74	73	85	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	958	916	944	976	1,147	825	891	974	828	928	980	1,025	1,080	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	2,104	2,096	1,861	2,027	1,963	2,538	1,870	2,187	2,041	1,956	1,948	1,931	1,786	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	105	89	122	80	94	97	72	81	91	84	98	145	82	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	61	70	84	67	72	53	69	49	87	57	113	56	67	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	642	570	575	675	772	662	742	747	984	906	779	736	829	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	607	608	716	531	791	648	652	800	906	862	805	863	761	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	191.8	214.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.0	189.4	189.7	204.4	191.4	207.2	211.9	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.2	3.3	2.1	1.5	1.9	1.5	1.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	0.9	0.2	0.7	0.5	0.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	2.7	3.5	3.9	2.8	2.5	3.8	2.7	2.7	2.1	5.3	3.9	2.5	3.3	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	2.9	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.3	1.6	2.5	2.6	3.3	3.0	2.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	46.3	43.6	42.2	46.4	52.0	49.4	43.5	42.7	38.6	45.8	34.9	39.3	45.3	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	75.9	87.6	80.7	79.7	77.8	74.1	65.8	72.0	70.4	79.4	67.8	96.7	89.1	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	3.3	5.8	2.6	2.5	2.9	2.4	2.2	2.4	3.6	2.5	2.3	3.4	4.1	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	2.2	3.2	3.3	3.1	3.8	2.8	2.3	2.0	1.7	1.9	2.3	3.8	2.2	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	28.5	29.9	33.1	35.1	36.9	34.8	27.9	32.7	35.4	37.2	41.6	28.5	30.3	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	27.3	35.8	31.8	24.6	33.1	33.1	25.7	29.1	32.4	28.0	32.7	28.0	32.9	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	129.3	..	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	119.6	120.3	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	123.7	123.9	123.7	125.3	125.3	..	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	..	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	104.5	105.8	105.8	106.0	107.2	107.2	107.8	108.9	108.9	108.9	108.5	108.9	..	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	129.4	130.1	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	132.6	132.6	133.2	133.8	133.8	..	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	134.6	135.8	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	139.9	140.8	141.1	141.1	141.5	..	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	148.5	149.5	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	152.1	152.4	152.3	153.1	153.5	..	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	127.6	128.2	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	129.5	130.2	130.9	131.4	133.0	..	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	120.7	120.8	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	123.4	124.0	125.9	127.1	127.1	..	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	123.9	123.9	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	127.5	128.5	128.5	128.7	132.5	..	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	119.6	119.6	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	123.9	126.2	126.2	126.2	126.1	..	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	138.6	139.1	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	141.2	141.7	142.7	143.4	145.2	..	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	129.5	129.6	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	133.6	134.0	134.2	134.6	136.8	..	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	101.1	101.8	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	102.8	102.8	104.5	105.9	105.9	..	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: H. Mulder (748-2360).
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: H. Mulder (748-2360).
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Non residential investment, (1997 dollars)	***$'000,000***																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	23,308	23,016	5,860	5,936	5,979	5,852	5,785	5,803	5,867	5,902	5,759	5,656	5,699	5,709	5,752	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	338	263	62	65	71	81	80	90	87	77	65	58	63	65	56	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	74	35	37	33	24	19	29	23	19	18	19	18	19	20	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	520	609	114	115	150	110	119	145	146	128	146	162	173	168	168	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	405	390	100	98	87	95	102	102	105	102	92	94	103	99	105	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,528	4,282	1,180	1,186	1,151	1,138	1,124	1,130	1,137	1,113	1,076	1,046	1,048	1,044	996	Québec
Ontario	*5976609*	10,557	10,410	2,552	2,645	2,670	2,680	2,659	2,600	2,617	2,702	2,613	2,531	2,564	2,559	2,484	Ontario
Manitoba	*5976613*	813	779	183	187	203	187	202	213	211	209	201	183	185	186	178	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	607	592	163	160	162	145	136	152	173	170	155	142	125	123	124	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	2,948	2,909	798	753	764	747	728	731	742	729	724	724	732	768	857	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,345	2,426	618	647	646	614	583	569	579	599	608	618	601	603	700	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Retail trade	***$'000,000***																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	331,147	346,721	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,375	30,822	30,451	30,782	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,736	5,755	469	471	474	481	489	492	492	487	493	488	495	487	490	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,383	1,385	114	111	113	116	117	116	114	117	127	118	122	116	121	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	10,015	10,297	874	870	860	868	876	870	842	842	896	877	899	883	893	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,827	7,963	652	661	661	673	676	699	668	686	700	698	696	678	698	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,326	78,518	6,550	6,589	6,593	6,642	6,723	6,788	6,575	6,854	6,908	6,941	7,004	6,928	7,064	Québec
Ontario	*21645063*	125,122	129,086	10,688	10,732	10,808	10,862	10,992	10,977	10,952	11,139	11,174	11,166	11,372	11,099	11,274	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,953	11,692	978	983	972	987	1,012	996	974	1,016	1,042	1,028	1,041	1,023	1,033	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,858	10,259	859	863	858	850	865	871	867	876	904	908	929	953	942	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,318	43,372	3,593	3,637	3,636	3,678	3,747	3,743	3,702	3,791	3,898	3,919	4,025	4,050	4,038	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,421	47,217	3,943	3,986	3,972	3,998	4,029	4,008	3,994	3,983	4,096	4,125	4,132	4,127	4,122	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	***(1992=100)***																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	123.2	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	124.5	125.0	126.0	126.0	126.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	124.9	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	125.6	126.7	127.8	128.4	128.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	126.5	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	127.4	128.2	128.9	129.1	129.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	124.8	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	125.6	126.6	127.1	126.9	126.8	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	121.0	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	122.0	122.9	122.9	123.1	123.4	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	121.0	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	121.9	122.9	122.8	123.0	123.5	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	125.8	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	127.1	127.8	128.0	128.0	128.2	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	126.5	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	127.3	128.2	128.1	128.4	128.5	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	128.5	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	129.5	130.0	130.8	131.1	131.3	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	129.9	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	130.9	131.6	132.5	131.8	132.1	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	133.0	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	131.9	132.7	133.6	133.4	133.9	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	123.6	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	123.8	124.1	124.9	125.2	125.4	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	124.1	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	124.4	124.8	125.4	125.7	125.9	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Shipments	***$'000,000***																**Livraisons**
Canada	*800450*	545,765	591,890	49,988	50,325	50,667	50,552	50,146	50,437	49,964	51,332	50,769	49,721	50,242	50,111	50,341	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,827	3,067	271	254	269	257	289	262	247	264	264	296	250	238	273	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,414	110	111	116	121	113	116	114	113	121	121	128	138	133	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,524	9,160	767	783	742	788	774	796	760	750	818	777	808	790	852	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,864	14,293	1,227	1,244	1,227	1,188	1,166	1,326	1,196	1,245	1,194	1,304	1,154	1,295	1,331	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	128,514	137,154	11,565	11,726	11,501	11,344	11,614	11,553	11,506	11,936	11,825	11,625	11,898	11,729	11,808	Québec
Ontario	*806086*	289,216	309,368	26,228	26,314	26,708	26,787	26,171	25,964	25,977	26,815	26,244	25,306	25,688	25,539	25,586	Ontario
Manitoba	*806546*	11,413	12,569	1,069	1,028	1,098	1,068	1,084	1,085	1,056	1,081	1,084	1,082	1,109	1,099	1,077	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,913	9,641	796	829	912	862	823	838	825	869	858	838	803	833	814	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,838	52,887	4,400	4,446	4,449	4,450	4,515	4,856	4,690	4,689	4,732	4,787	4,889	4,863	4,905	Alberta
British Columbia	*807928*	37,223	42,249	3,550	3,584	3,636	3,680	3,587	3,633	3,585	3,563	3,614	3,574	3,508	3,578	3,551	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2002	2003	2004	2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	3,054,955	373,373	177,926	119,448	199,132	256,161	226,494	301,576	203,188	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	12,459	337	780	605	256	557	2,953	741	614	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	10,357	2,088	2,189	535	655	899	1,072	308	300	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	57,427	11,495	5,601	2,723	5,361	5,140	4,055	1,257	3,291	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	161,664	3,274	2,313	3,316	4,989	2,358	4,895	6,161	2,066	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689,880	774,269	566,859	53,551	51,238	38,099	28,276	60,109	60,619	160,816	34,053	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	1,252,099	102,817	60,222	39,762	85,144	111,881	97,795	75,165	90,841	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	37,219	2,041	5,052	1,587	1,933	2,710	1,328	3,776	3,476	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	93,241	7,616	4,620	3,226	12,983	5,358	11,201	14,503	4,033	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	359,155	60,252	27,291	19,635	35,664	39,138	29,954	20,487	49,039	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	500,253	129,902	18,438	9,951	23,435	28,011	12,621	18,362	15,475	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

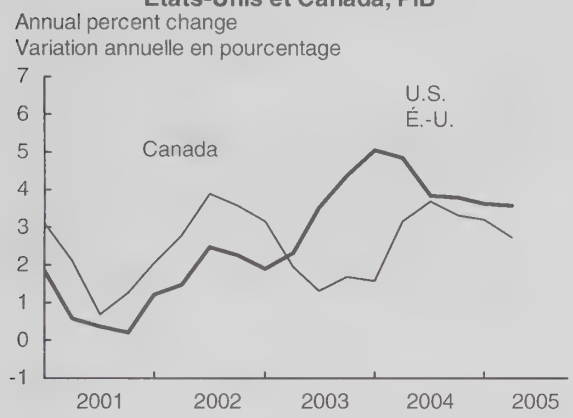
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

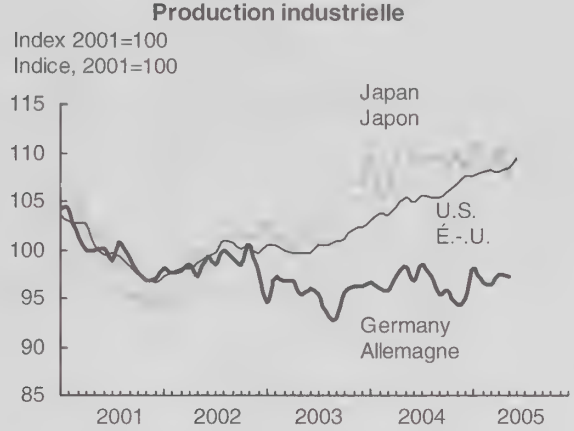
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

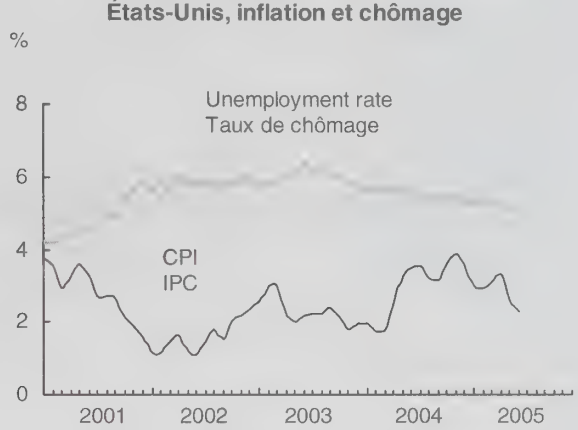
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



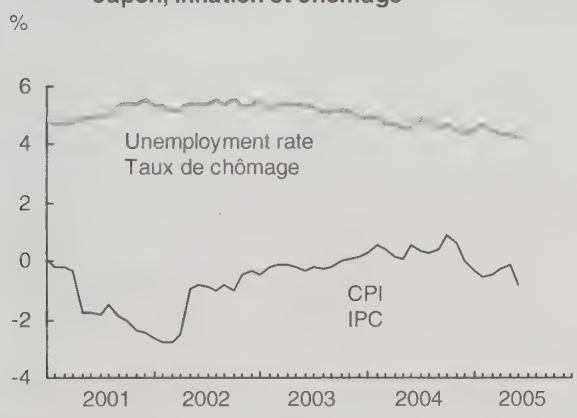
Industrial Production
Production industrielle



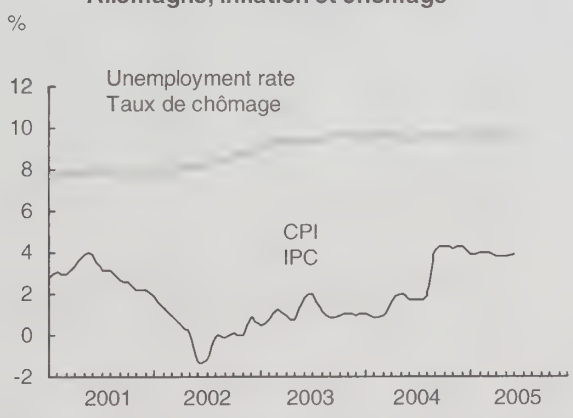
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



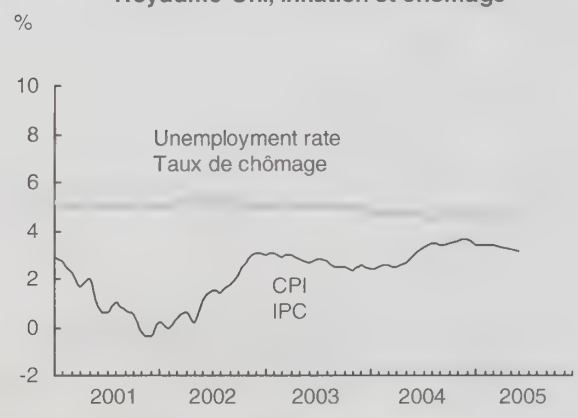
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



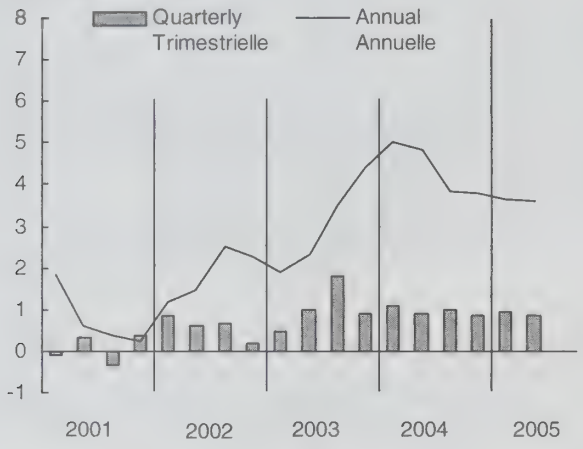
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



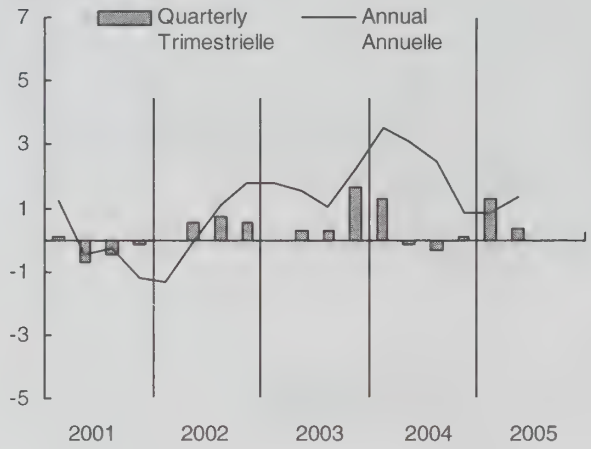
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



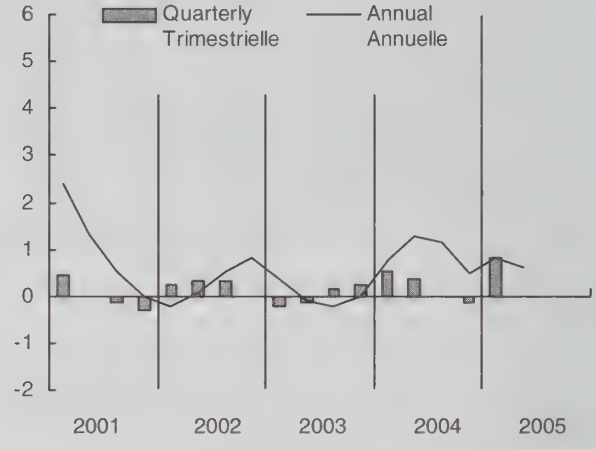
United States - GDP
États-Unis - PIB



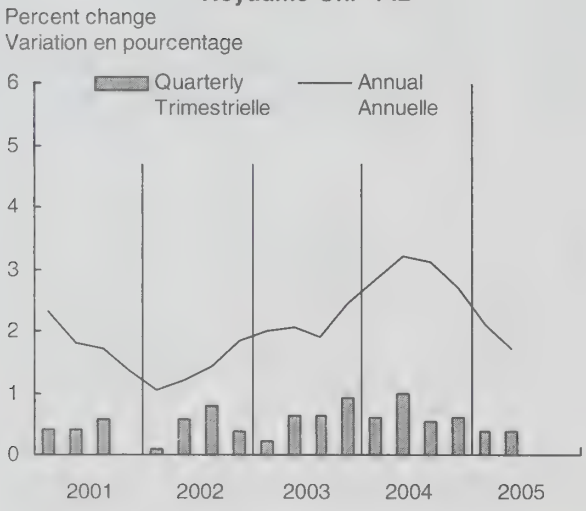
Japan - GDP
Japon - PIB



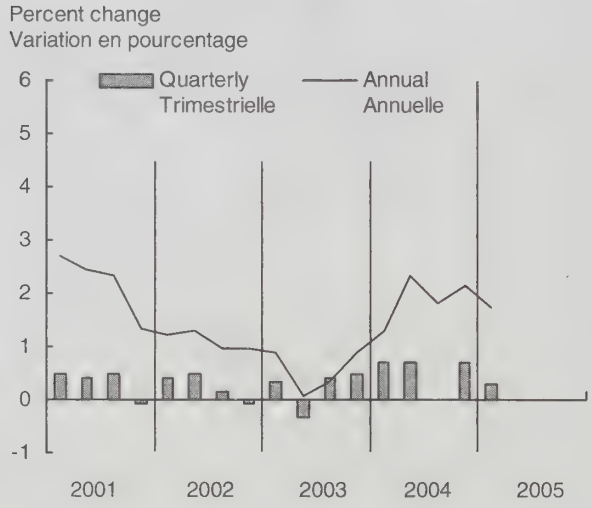
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

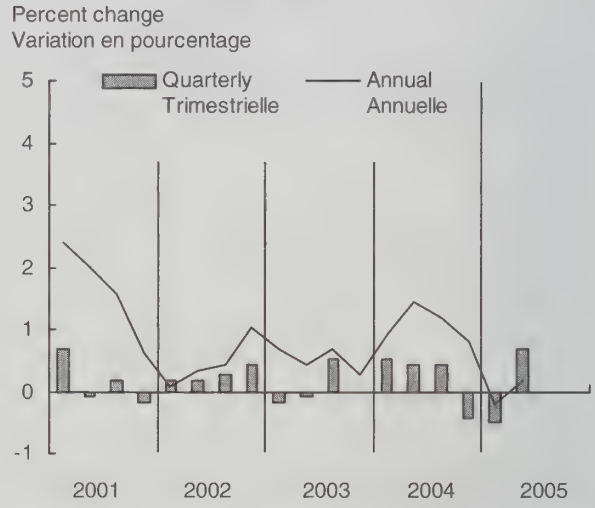


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Current account balance	*'000,000,000*														**Solde du compte courant**
Canada ($)	18.4	28.8	4.5	3.4	4.5	2.5	5.5	5.8	6.7	9.7	7.2	5.3	3.4	4.7	Canada ($)
US ($)	-547.3	-665.4	-119.0	-126.9	-138.2	-128.8	-129.0	-125.2	-146.1	-166.6	-167.0	-188.4	-195.1		États-Unis ($)
Japan (yen)	15,767	18,618	3,325	3,128	3,276	3,948	4,289	4,335	4,668	4,673	4,668	4,586	4,473		Japon (yens)
UK (£)	-16.75	-22.98	-2.20	-4.69	-1.08	-4.61	-5.55	-6.01	-4.91	-5.04	-8.93	-4.10	-5.82		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	25.9	37.5	23.7	18.0	2.9	-6.9	11.4	18.5	13.6	8.1	4.9	10.9	3.0		Zone euro (EUR)
France (EUR)	7.02	-6.75	2.90	4.16	4.80	-0.80	2.55	0.47	2.19	-4.63	-1.33	-2.99	-4.71		France (EUR)
Germany (EUR)	45.2	83.5	15.0	12.9	7.0	8.0	17.2	14.8	19.9	26.1	19.0	18.4	23.8		Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	-17.35	-12.04	2.06	-4.76	-7.25	-8.22	1.70	-3.20	-4.69	-5.86	4.30	-5.79	-6.56		Italie (EUR)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,092.4	1,124.4	1,076.4	1,082.6	1,090.7	1,087.3	1,090.9	1,100.6	1,107.8	1,121.5	1,131.2	1,137.3	1,143.3	1,152.3	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,320.6	10,755.7	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,230.4	10,410.9	10,502.6	10,612.5	10,704.1	10,808.9	10,897.1	11,889.2	11,092.0	États-Unis (2000 $)
Japan (2000 yen)	518,350	532,320		515,380	513,560	516,260	519,600	527,460	534,230	533,400	532,111	532,830	539,880		Japon (yens de 2000)
UK (2002 £)	1,074.9	1,109.6				1,068.8	1,079.2	1,088.8	1,098.2	1,108.4	1,112.4	1,184.4	1,122.8		Royaume-Uni (2002 £)
Euro zone (2001 EUR)	7,075.8	7,221.5	6,918.4	6,925.2	6,973.2	6,989.2	7,022.0	7,058.0	7,104.0	7,137.2	7,155.2	7,168.4	7,198.4		Zone euro (2001 EUR)
France (2000 EUR)	1,503.0	1,537.7			1,499.6	1,493.2	1,508.8	1,515.2	1,524.4	1,535.2	1,536.4	1,546.4	1,551.6		France (2000 EUR)
Germany (2000 EUR)	2,090.3	2,123.1			2,090.0	2,088.4	2,091.6	2,104.0	2,113.2	2,117.6	2,116.4	2,113.6	2,135.6		Allemagne (2000 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4	1,052.3	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,046.8	1,050.8	1,054.8	1,050.0	1,044.8		Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6	129.8	130.1	131.4	131.2	131.2	131.5	132.0	132.4	132.4	131.6	132.5	133.3		Canada
US	124.6	129.7	130.7	130.4	130.6	131.4	132.4	133.2	133.3	133.7	134.1	133.8	134.3	135.5	États-Unis
Japan	100.1	105.5	105.8	105.7	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	104.5	103.9	106.1	103.6	105.0	Japon
UK	101.9	102.2	101.4	100.6	100.3	99.4	99.8	100.3	100.2	99.7	98.6	99.1	99.2		Royaume-Uni
Euro zone	115.7	117.1	118.8	117.6	115.9	116.5	116.2	116.1	117.1	116.5	116.0	116.5	116.3		Zone euro
France	113.8	115.4	115.4	113.2	116.8	115.9	116.0	116.8	116.3	115.7	115.1	114.8	115.1		France
Germany	114.1	116.5	118.6	117.2	115.8	116.2	114.5	115.2	118.9	117.3	117.1	118.3	118.0		Allemagne
Italy	104.3	103.9	104.2	103.3	103.8	103.5	102.7	103.7	103.8	103.9	103.2	102.7	101.6		Italie
Unemployment rate(1)	*%*														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	6.2	6.3	6.2	6.1	6.2	6.1	5.9	Canada
US	6.0	5.5	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	5.4	5.2	5.4	5.2	5.2	5.1	5.0	États-Unis
Japan	5.3	4.7	4.9	4.8	4.6	4.7	4.5	4.4	4.5	4.7	4.5	4.4	4.4	4.2	Japon
UK	5.0	4.6	4.6	4.5	4.5	4.6	4.6	4.6	4.7	4.5	4.6	4.7			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.9	8.8	8.8	8.8	8.9	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.7	8.7	Zone euro
France	9.5	9.7	9.6	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	9.8	9.8	9.8	9.8	9.7	France
Germany	9.1	9.6	9.5	9.7	9.5	9.8	9.4	9.5	9.6	9.7	9.7	9.9	9.5	9.5	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada		117.4	119.6	119.9	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5	121.2	121.6	121.7	121.8		Canada
US		120.7	123.9	125.0	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3	127.3	128.1	128.0	128.1		États-Unis
Japan		99.6	99.6	99.4	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9	99.2	99.4	99.7	99.2		Japon
UK		121.6	125.3	125.2	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2	127.8	128.5	128.8	128.9		Royaume-Uni
Euro zone		117.3	119.7	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8	121.5	121.8	122.0	122.1		Zone euro
France		112.3	114.6	114.7	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3	116.0	116.1	116.2	116.4		France
Germany		111.2	113.0	113.3	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6	116.9	117.0	117.3	117.4		Allemagne
Italy		122.0	124.7	124.8	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8	127.5	127.7	127.7		Italie
Central bank discount rate	*%*																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada		3.19	2.50	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada
US(2)		1.12	1.39	1.26	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	2.74	3.01	3.11	3.26	États-Unis(2)
Japan		0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)		3.70	4.38	4.50	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	Royaume-Uni(3)
Euro (4)		2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

		2003	2004	2004 J	J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	
Merchandise trade balance(5)	*'000,000,000*																**Balance commerciale(5)**
Canada ($)		58.2	66.1	7.5	5.8	6.2	4.6	5.0	5.0	4.5	4.1	4.1	4.4	4.9	4.4	4.9	Canada ($)
US ($)		-578.3	706.7	-62.5	-58.4	-60.6	-58.9	-63.0	-67.2	-63.8	-67.2	-69.0	-62.5	-66.1	-64.3		États-Unis ($)
Japan (yen)		10,188	11,952	939	970	1,042	811	851	987	945	855	920	896	697	698		Japon (yens)
UK (£)		-47.88	-61.56	-5.15	-5.48	-5.52	-4.99	-5.54	-5.15	-4.73	-5.36	-5.29	-5.39	-5.20	-5.20		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)		69.72	73.26	6.93	5.07	2.70	3.91	2.70	3.74	4.69	4.56	4.84	3.56	4.48	4.08		Zone euro (EUR)
France (EUR)		-6.00	-13.56	-0.68	-0.67	-2.23	-1.55	-2.66	-1.33	-1.95	-1.36	-1.63	-2.71	-2.52	-2.27		France (EUR)
Germany (EUR)		130.0	155.2	13.0	12.3	12.3	12.2	12.4	12.0	12.8	13.0	13.4	14.7	12.7	12.2		Allemagne (EUR)
Italy (EUR)		2.76	-1.56	-0.51	-0.32	-0.18	0.14	-0.85	-0.06	-0.74	-0.28	-0.44	-0.76	-0.67	-0.30		Italie (EUR)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts..... 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... .. 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation..... 33
- pipe-lines..... 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

October 2005 | Octobre 2005

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

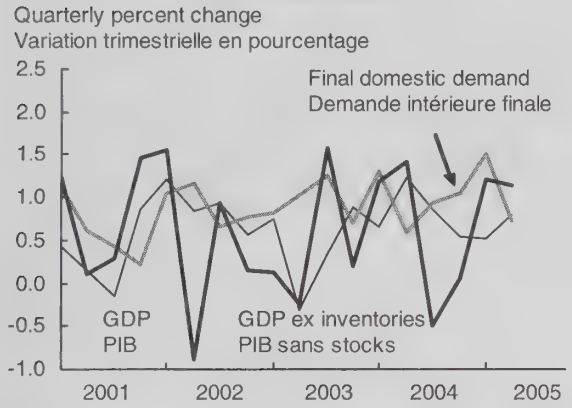
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

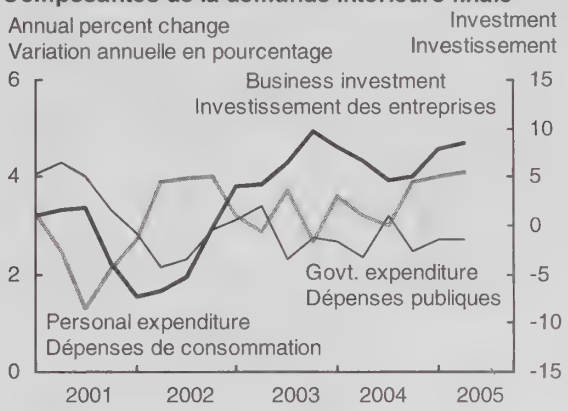
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

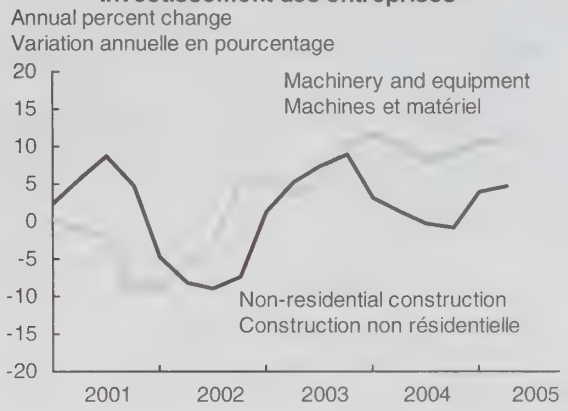
GDP and Demand
PIB et demande



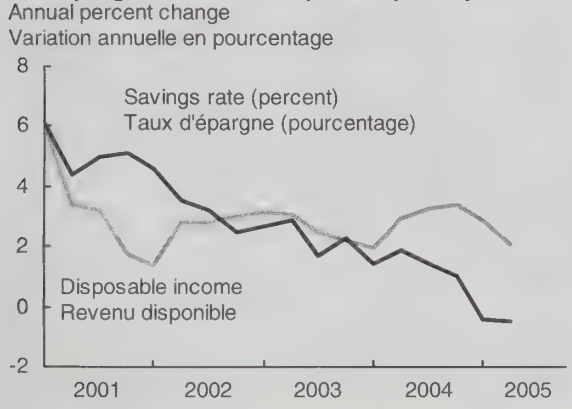
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



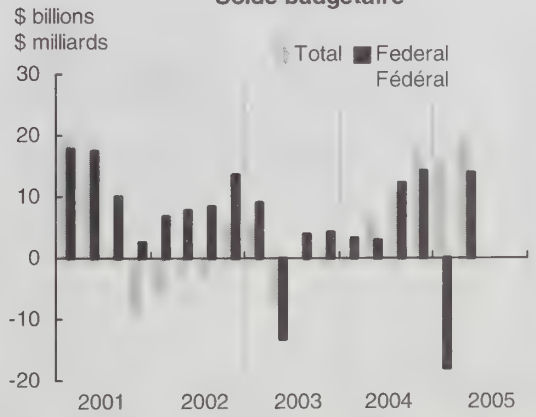
Business Investment
Investissement des entreprises



Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



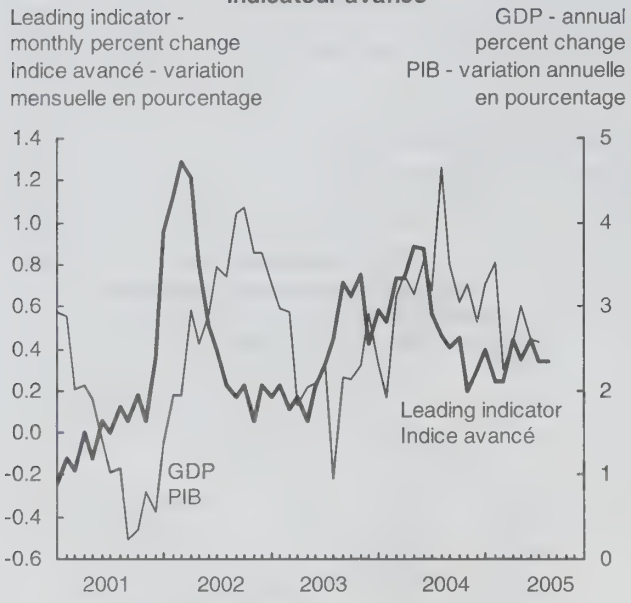
Budget Balance
Solde budgétaire



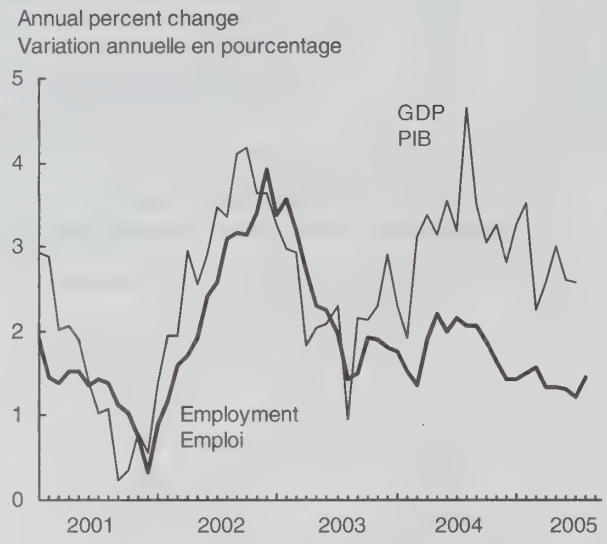
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



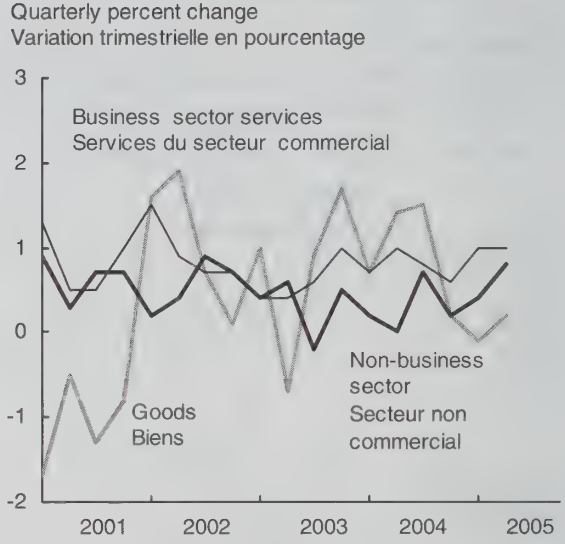
Leading Indicator
Indicateur avancé



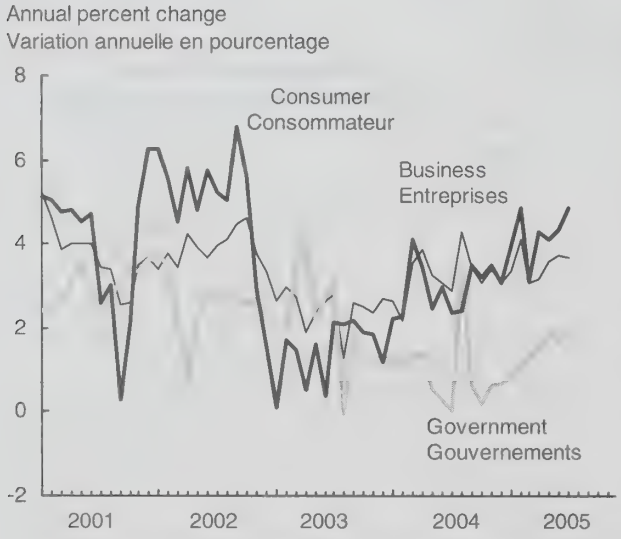
Output and Jobs
PIB et emploi



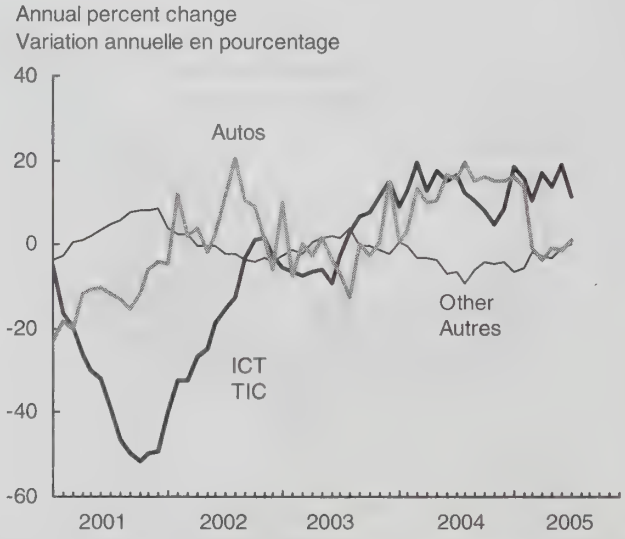
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

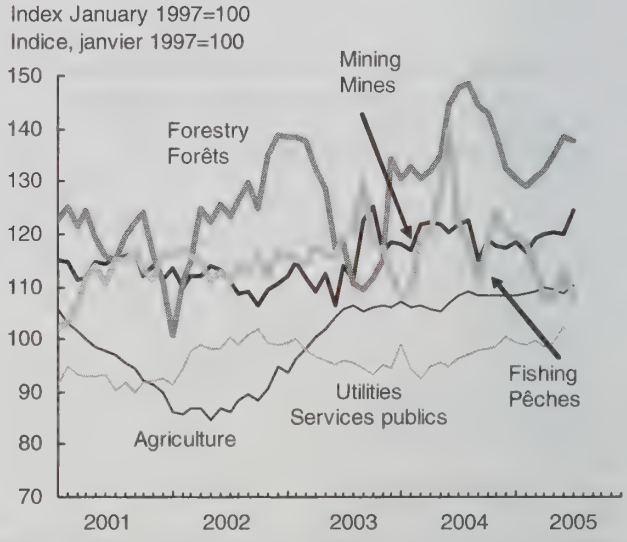


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	617,753	643,964	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	661,864	671,856	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	147,592	175,148	138,616	145,400	150,532	163,128	177,176	178,804	181,484	184,580	188,828	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,630	11,842	10,608	10,524	11,548	11,836	11,324	12,084	12,124	12,692	12,344	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	50,223	55,408	49,732	51,860	50,180	51,828	55,380	57,112	57,312	57,572	57,972	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,280	2,866	816	888	1,932	2,220	2,828	3,364	3,052	2,140	1,632	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,158	81,027	76,800	77,220	78,092	79,276	80,884	81,704	82,244	83,184	83,848	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	5,075	-1,669	11,748	3,048	1,000	-4,444	-5,856	796	2,828	84	-2,224	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	56,376	58,479	56,292	56,836	57,136	57,576	58,508	58,672	59,160	59,340	60,240	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,061,456	1,074,496	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	93,136	95,136	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,644	180,020	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-1,832	-2,044	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,330,404	1,347,608	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	687,791	721,235	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,520	756,532	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	236,631	248,534	235,588	237,580	241,596	244,564	248,040	249,356	252,176	257,156	261,260	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	30,953	33,091	30,744	30,932	31,424	32,596	33,116	33,272	33,380	33,912	34,236	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	16	0	36	-76	260	156	-256	20	112	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	207,120	225,867	201,936	210,204	214,156	218,556	224,716	228,744	231,452	237,424	242,600	Investissements
Residential	*498096*	72,971	83,557	70,464	74,560	77,196	79,820	83,016	84,876	86,516	87,156	89,484	Résidentiels
Non-residential	*498097*	134,149	142,310	131,472	135,644	136,960	138,736	141,700	143,868	144,936	150,268	153,116	Non résidentiels
Structures	*498098*	53,883	57,139	53,200	54,544	55,508	55,576	56,652	57,828	58,500	60,684	62,160	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,266	85,171	78,272	81,100	81,452	83,160	85,048	86,040	86,436	89,584	90,956	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,239	7,758	12,536	-2,612	5,760	-764	-1,276	13,636	19,436	12,196	7,216	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,018	6,262	11,620	-4,240	3,940	-1,968	-2,708	12,088	17,636	10,960	6,004	Non agricoles
Farm	*498102*	1,221	1,496	916	1,628	1,820	1,204	1,432	1,548	1,800	1,236	1,212	Agricoles
Exports	*498103*	461,266	492,580	448,464	451,588	456,928	466,872	507,364	505,948	490,136	495,680	507,376	**Exportations**
Imports	*498106*	414,370	438,346	410,920	403,456	410,272	415,708	444,116	450,100	443,460	456,336	463,768	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-454	-555	416	-988	-1,296	-1,860	-1,220	-508	1,368	1,832	2,044	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,216,191	1,290,185	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,330,404	1,347,608	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.4	6.1	4.7	4.5	4.0	3.3	6.8	7.3	7.0	6.2	4.9	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	619,401	640,630	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	659,323	663,207	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	204,593	210,049	204,843	204,202	206,711	208,019	209,664	210,713	211,801	213,700	215,332	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,237	31,722	30,205	30,252	30,842	31,743	31,635	31,614	31,894	32,394	32,254	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	19	16	0	32	-68	224	136	-216	16	92	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	195,047	208,500	190,852	198,318	202,282	204,552	205,996	209,654	213,796	217,784	220,514	Investissements
Residential	*1992053*	61,436	66,562	59,880	62,456	63,697	65,048	66,017	67,165	68,019	67,765	69,058	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	132,868	140,943	130,283	135,105	137,815	138,584	138,935	141,432	144,821	149,464	150,771	Non résidentiels
Structures	*1992055*	47,534	47,936	47,218	48,105	48,499	47,785	47,815	48,018	48,124	49,631	50,132	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	85,414	93,754	83,015	87,125	89,579	91,328	91,675	94,175	97,838	101,025	101,815	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,048,895	1,090,105	1,043,197	1,056,249	1,063,642	1,077,392	1,083,788	1,093,886	1,105,353	1,122,149	1,130,237	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,052	11,516	15,670	2,225	9,798	4,021	2,118	17,308	22,619	15,271	11,334	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,327	8,459	11,966	-2,137	5,773	834	-610	14,331	19,281	12,462	8,681	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,438	2,522	3,269	4,334	3,745	2,881	2,369	2,285	2,555	2,115	2,030	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,784	461,675	432,490	434,674	448,909	449,268	469,204	465,940	462,289	468,491	469,458	Exportations
Imports	*1992063*	406,664	439,618	403,881	401,453	420,981	422,115	433,860	446,727	455,772	467,840	463,738	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-405	-492	376	-886	-1,157	-1,645	-1,065	-440	1,180	1,574	1,748	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,092,388	1,124,428	1,087,321	1,090,863	1,100,645	1,107,771	1,121,455	1,131,229	1,137,256	1,143,279	1,152,277	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.9	1.9	1.3	1.7	1.6	3.1	3.7	3.3	3.2	2.7	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,330,404	1,347,608	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	93,136	95,136	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,644	180,020	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-1,832	-2,044	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,061,456	1,074,496	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Sources	***$'000,000***												**Provenance**
Labour income	*498166*	617,753	643,964	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	661,864	671,856	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,438	83,893	77,616	78,108	80,024	81,496	83,712	85,068	85,296	85,324	85,480	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	105,051	108,250	104,108	106,196	105,052	106,216	108,576	108,452	109,756	111,124	112,052	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	125,153	130,158	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	132,600	136,012	Transferts
Total personal income	*498165*	930,093	970,198	924,088	932,984	941,680	952,876	966,364	975,424	986,128	994,776	1,009,304	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.4	4.3	3.4	3.4	3.2	3.4	4.6	4.5	4.7	4.4	4.4	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	687,791	721,235	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,520	756,532	En biens et services
To governments	*498180*	210,540	222,702	205,288	212,396	215,816	219,232	219,132	224,088	228,356	232,796	239,232	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	140,820	150,727	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,468	164,924	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,094	62,199	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,540	64,456	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,074	12,742	11,864	12,296	12,340	12,488	12,776	12,696	13,008	13,536	13,824	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,626	2,827	2,608	2,648	2,668	2,716	2,784	2,836	2,972	3,052	3,188	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	17,062	10,692	20,488	11,936	16,808	10,240	14,288	10,824	7,416	-3,128	-3,472	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	719,553	747,496	718,800	720,588	725,864	733,644	747,232	751,336	757,772	761,980	770,072	**Revenu disponible**
Annual % change		3.7	3.9	4.1	3.5	3.2	2.9	4.0	4.3	4.4	3.9	3.1	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	2.4	1.4	2.9	1.7	2.3	1.4	1.9	1.4	1.0	-0.4	-0.5	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	619,401	640,630	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	659,323	663,207	**Total**
Annual % change		3.1	3.4	2.9	3.7	2.7	3.6	3.2	3.0	3.9	4.0	4.1	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,572	77,915	76,489	76,484	76,852	77,446	77,790	78,026	78,399	79,671	79,839	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,315	31,776	30,379	30,563	30,282	31,372	31,522	32,195	32,015	33,074	33,356	Vêtements
Housing	*1992077*	140,825	145,126	140,188	141,482	142,136	143,658	144,080	145,552	147,216	148,357	149,282	Logements
Furniture	*1992084*	52,675	55,886	52,419	52,948	53,487	54,812	55,422	56,557	56,752	58,046	58,630	Meubles
Medical care	*1992091*	31,434	33,071	31,249	31,575	32,001	32,594	32,851	33,195	33,644	34,049	34,238	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,943	102,945	101,856	103,310	100,259	101,939	102,490	102,885	104,466	105,917	106,383	Transports
Recreation	*1992103*	71,682	74,891	71,699	72,057	72,239	73,912	74,310	75,608	75,734	77,185	77,899	Loisirs
Other	*1992108*	113,271	117,111	112,826	113,548	114,770	116,088	117,137	117,184	118,036	119,227	120,115	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,186	2,563	941	2,550	2,802	2,567	2,191	2,267	3,227	4,603	4,335	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	95,189	98,119	95,188	97,695	93,590	96,473	97,320	98,552	100,130	102,841	104,293	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,474	59,583	56,445	56,800	56,642	58,512	59,140	60,337	60,344	61,932	62,698	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,349	143,583	140,077	140,293	140,994	142,733	142,697	143,747	145,154	147,201	147,032	Biens non durables
Services	*1992119*	328,208	340,384	326,637	330,348	333,751	336,948	339,036	341,202	344,352	348,810	350,935	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

ALL LEVELS	$'000,000	2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	TOUS LES PALIERS
Revenue	498316	493,786	521,752	486,720	497,788	500,784	508,448	517,184	526,428	534,948	540,500	549,940	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	498318	140,820	150,727	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,468	164,924	Des particuliers
Enterprises	498319	40,963	46,424	38,952	41,296	41,128	43,188	46,684	47,416	48,408	49,056	50,336	Des entreprises
Non-residents	498320	4,137	4,643	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,760	4,992	Des non-résidents
Social insurance	498321	60,094	62,199	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,540	64,456	Assurance sociale
Taxes on product	498322	158,354	165,066	157,220	159,676	160,808	161,720	164,268	166,252	168,024	169,580	171,444	Impôts sur production
Other transfers	498323	9,626	9,776	9,528	9,532	9,704	9,808	9,732	9,780	9,784	9,788	9,852	Autres transferts
Investment income	498324	40,902	42,454	42,556	40,948	39,532	39,872	41,736	43,228	44,980	42,872	42,676	Revenus de placements
Sales	498325	38,890	40,463	38,464	39,460	39,312	40,036	40,528	40,756	40,532	41,436	41,260	Ventes
Expenditure	498326	485,971	502,119	486,788	487,348	490,804	497,104	500,188	502,596	508,588	515,420	520,368	**Dépenses**
Goods & services	498327	275,521	288,997	274,052	277,040	280,908	284,600	288,568	290,112	292,708	298,592	302,520	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	498329	125,153	130,158	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	132,600	136,012	Aux particuliers
Businesses	498330	16,930	16,384	18,756	16,620	16,024	17,048	15,700	15,976	16,812	17,104	16,068	Aux entreprises
Non-residents	498331	3,586	3,878	3,752	3,620	3,472	3,576	3,980	3,632	4,324	5,492	3,984	Aux non-résidents
Interest on public debt	498332	64,781	62,702	65,080	64,472	64,060	63,836	62,912	62,260	61,800	61,632	61,784	Service de la dette publique
Saving	498315	7,815	19,633	-68	10,440	9,980	11,344	16,996	23,832	26,360	25,080	29,572	Épargne
Net lending	498333	60	8,734	-7,276	52	1,588	1,004	6,180	10,728	17,024	15,752	19,308	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	499659	30,456	31,792	30,392	30,672	30,856	31,464	31,636	31,620	32,448	31,796	32,436	Recettes
Spending	499662	22,592	23,829	22,348	22,740	23,128	23,640	23,840	23,868	23,968	24,412	24,712	Dépenses
Saving	499658	7,864	7,963	8,044	7,932	7,728	7,824	7,796	7,752	8,480	7,384	7,724	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	499667	8,717	9,176	8,640	8,844	8,928	9,132	9,196	9,164	9,212	9,540	9,952	Recettes
Spending	499670	7,101	7,561	7,048	7,148	7,232	7,456	7,496	7,596	7,696	7,808	7,864	Dépenses
Saving	499666	1,616	1,615	1,592	1,696	1,696	1,676	1,700	1,568	1,516	1,732	2,088	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	196,231	207,299	192,116	197,568	197,476	201,468	205,848	208,976	212,904	218,068	223,324	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,503	94,389	85,692	89,104	90,056	92,484	92,556	94,772	97,744	99,756	103,604	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	27,864	31,194	26,564	28,128	27,892	29,292	31,416	31,740	32,328	32,928	33,656	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,137	4,643	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,760	4,992	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,833	17,348	17,852	17,644	17,764	17,424	17,348	17,320	17,300	17,736	18,004	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	44,999	46,814	44,684	45,636	45,364	45,380	46,644	47,204	48,028	48,996	49,916	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	57	69	24	24	36	132	20	48	76	44	68	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,009	6,740	7,436	6,828	6,536	6,344	6,884	6,992	6,740	7,160	6,756	Revenus de placements
Sales	*498370*	5,071	5,272	4,872	5,456	4,888	5,220	5,320	5,364	5,184	5,844	5,492	Ventes
Expenditure	*498371*	195,613	199,479	205,368	193,544	193,716	198,560	203,208	196,604	199,544	236,676	209,772	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,347	51,566	48,340	48,600	49,304	50,648	51,436	51,708	52,472	55,472	55,532	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,355	64,985	62,508	62,512	63,172	63,784	64,556	65,644	65,956	67,224	68,004	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,868	5,359	4,688	5,180	5,320	5,496	5,156	5,348	5,436	5,524	5,288	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,401	3,582	3,568	3,436	3,284	3,284	3,684	3,336	4,024	5,180	3,668	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,552	41,075	50,868	39,060	38,144	41,128	45,292	38,160	39,720	71,632	45,816	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,408	31,936	31,644	31,464	Service de la dette publique
Saving	*498357*	618	7,820	-13,252	4,024	3,760	2,908	2,640	12,372	13,360	-18,608	13,552	Épargne
Net lending	*498381*	1,000	8,083	-13,108	3,912	4,220	3,056	2,872	12,340	14,064	-18,160	13,768	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	247,767	261,007	254,612	247,084	248,664	254,392	262,352	261,164	266,120	298,484	275,060	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,317	56,338	50,208	53,428	54,872	55,160	55,024	57,256	57,912	59,712	61,320	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	13,099	15,230	12,388	13,168	13,236	13,896	15,268	15,676	16,080	16,128	16,680	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	7,073	7,576	7,096	7,148	7,264	7,548	7,476	7,572	7,708	7,804	7,876	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,495	80,117	75,980	76,772	77,908	78,660	79,592	80,772	81,444	81,796	82,388	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,741	8,902	8,672	8,672	8,836	8,856	8,908	8,932	8,912	8,948	8,988	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,006	29,139	28,100	27,248	26,480	26,860	28,132	29,956	31,608	29,488	29,220	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,426	40,924	50,760	38,916	38,000	40,980	45,152	38,024	39,540	71,440	45,244	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	96	88	104	88	96	92	104	92	100	92	Adm. locales
Sales	*498405*	21,515	22,685	21,320	21,628	21,980	22,336	22,708	22,872	22,824	23,068	23,252	Ventes
Expenditure	*498406*	251,089	259,605	251,988	252,428	252,736	256,072	258,532	259,672	264,144	264,040	269,024	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	148,089	155,166	147,096	148,896	151,288	153,000	155,136	155,516	157,012	158,688	161,508	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,946	30,767	30,064	30,024	29,748	30,212	30,124	30,508	32,224	30,176	32,388	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,740	9,664	12,752	10,100	9,356	10,208	9,192	9,264	9,992	10,188	9,376	Aux entreprises
Government	*498411*	35,833	37,413	35,604	36,900	35,984	36,232	37,448	37,728	38,244	38,192	38,624	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,481	26,595	26,472	26,508	26,360	26,420	26,632	26,656	26,672	26,796	27,128	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-3,322	1,402	2,624	-5,344	-4,072	-1,680	3,820	1,492	1,976	34,444	6,036	Épargne
Net lending	*498415*	-6,719	-3,870	-312	-10,800	-7,864	-6,400	-1,296	-5,548	-2,236	30,756	1,524	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	ADMINISTRATIONS MUNICIPALES
Revenue	498426	88,095	91,062	87,520	89,684	89,076	89,448	90,984	91,496	92,320	92,536	93,700	**Recettes**
Taxes on incomes	498427	36,860	38,135	36,556	37,268	37,536	37,680	38,032	38,276	38,552	38,788	39,140	Impôts sur revenus
Other transfers	498428	828	805	832	836	832	820	804	800	796	796	796	Autres transferts
Investment income	498432	2,902	2,882	2,900	2,896	2,888	2,880	2,884	2,884	2,880	2,888	2,888	Revenus de placements
Federal government	498430	126	151	108	144	144	148	140	136	180	192	572	Administration fédérale
Provincial governments	498431	35,075	36,583	34,852	36,164	35,232	35,440	36,624	36,880	37,388	37,348	37,788	Administration provinciale
Sales	498433	12,304	12,506	12,272	12,376	12,444	12,480	12,500	12,520	12,524	12,524	12,516	Ventes
Expenditure	498434	87,056	90,229	86,596	87,552	88,208	88,832	89,944	90,848	91,292	92,408	93,528	**Dépenses**
Goods & services	498435	78,590	81,800	78,132	79,052	79,732	80,448	81,520	82,408	82,824	83,916	85,000	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	498437	3,839	3,777	3,848	3,848	3,832	3,748	3,784	3,776	3,800	3,808	3,840	Particuliers
Businesses	498438	1,322	1,361	1,316	1,340	1,348	1,344	1,352	1,364	1,384	1,392	1,404	Entreprises
Government	498439	95	96	88	104	88	96	92	104	92	100	92	Administration publique
Interest on public debt	498442	3,210	3,195	3,212	3,208	3,208	3,196	3,196	3,196	3,192	3,192	3,192	Service de la dette publique
Saving	498425	1,039	833	924	2,132	868	616	1,040	648	1,028	128	172	Épargne
Net lending	498443	-3,701	-5,057	-3,492	-2,688	-4,192	-5,152	-4,892	-5,384	-4,800	-5,960	-5,796	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,008,945	1,040,779	1,044,334	1,048,071	1,049,392	1,048,890	1,052,353	1,054,327	1,057,340	1,059,029	1,057,277	1,061,716	1,065,641	1,068,722	1,071,282	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.3	3.2	3.2	4.6	3.5	3.1	3.3	2.8	3.3	3.5	2.3	2.6	3.0	2.6	2.6	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	854,425	884,924	887,948	891,802	893,308	892,846	895,704	897,300	900,202	901,672	900,084	903,519	907,371	909,748	911,519	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	316,874	329,947	332,126	334,003	333,860	332,871	334,263	334,953	335,801	333,989	331,706	332,950	335,393	334,818	335,526	Biens
Services	*14182622*	538,657	556,032	556,829	558,788	560,475	561,041	562,494	563,398	565,467	568,862	569,648	571,846	573,209	576,231	577,293	Services
Non-business sector	*14182623*	154,730	156,250	156,782	156,699	156,542	156,501	157,104	157,468	157,600	157,821	157,642	158,643	158,744	159,436	160,209	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,171	2,281	2,301	2,311	2,337	2,315	2,321	2,298	2,260	2,294	2,294	2,324	2,342	2,311	2,379	Biens
Services	*14182625*	152,560	153,978	154,491	154,397	154,217	154,196	154,793	155,178	155,345	155,535	155,356	156,328	156,412	157,133	157,840	Services
Industrial production	*14182628*	238,271	247,374	249,081	250,610	250,561	249,528	250,774	251,212	251,986	250,026	247,683	248,457	250,404	249,918	250,602	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Manufacturières
Services	*14182620*	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Services
Energy	*21573796*	61,970	63,109	62,620	62,758	63,223	63,345	63,637	63,765	63,229	62,580	61,735	62,494	63,271	63,038	63,706	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	23,132	24,583	25,185	25,303	24,947	24,938	24,810	24,508	24,362	24,392	24,479	24,576	24,649	24,745	24,907	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	38,389	39,458	39,162	39,192	39,116	39,322	39,533	39,130	39,090	38,405	37,680	38,678	39,170	38,312	39,690	Mines
Utilities	*14182835*	26,202	26,349	26,213	26,482	26,654	26,798	26,903	27,408	27,049	26,968	27,135	26,860	27,077	27,936	27,227	Services publics
Manufacturing	*14182897*	172,090	180,070	182,418	183,721	183,602	182,083	183,002	183,513	184,746	183,705	182,067	181,779	182,937	182,749	182,276	Manufacturières
Construction	*14182880*	58,026	60,689	60,555	60,793	61,091	61,135	61,416	61,978	62,162	62,342	62,337	62,752	63,192	62,971	62,885	Construction
Transportation	*14182795*	47,665	49,804	50,033	49,994	50,176	50,609	50,425	50,606	50,783	50,896	50,888	50,714	51,211	51,420	51,603	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	59,157	62,306	62,638	63,202	63,015	63,003	64,171	64,700	64,452	65,350	65,754	66,248	66,674	67,324	66,396	De gros
Retail	*14182794*	57,206	59,405	59,461	59,751	60,222	60,699	60,562	59,763	61,134	62,163	61,883	62,717	61,950	62,676	63,425	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	199,480	206,340	206,204	207,116	207,904	207,627	208,121	208,909	209,574	210,231	210,800	211,390	212,164	212,995	213,569	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	22,556	23,051	23,073	23,119	23,164	23,190	23,286	23,319	23,336	23,410	23,486	23,632	23,701	23,781	23,848	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	44,454	45,343	45,368	45,542	45,508	45,627	45,556	45,487	45,535	45,545	45,556	45,652	45,777	45,859	45,947	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,369	9,425	9,478	9,641	9,423	9,263	9,156	9,204	9,153	9,275	9,219	9,282	9,323	9,451	9,545	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	41,936	42,478	42,701	42,549	42,732	42,901	43,031	43,257	43,419	43,563	43,707	43,900	44,141	44,364	44,574	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,576	22,925	22,851	22,797	22,998	22,901	23,017	23,069	23,060	23,339	23,214	23,153	23,174	23,245	23,193	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	60,097	61,012	61,362	61,416	61,525	61,310	61,274	61,202	61,143	61,211	61,356	61,438	61,479	61,698	62,123	Santé et social
Educational	*14182866*	44,987	45,404	45,652	45,362	45,216	45,689	45,953	46,290	46,413	46,461	45,909	46,670	46,720	47,037	47,365	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,988	57,523	57,520	57,716	57,650	57,272	57,677	57,781	57,877	57,966	58,247	58,363	58,351	58,532	58,571	Administration publique
Other services	*14182883*	25,160	25,541	25,541	25,553	25,729	25,739	25,770	25,770	25,720	25,825	25,883	25,936	25,919	25,989	25,892	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0020, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2003 N	D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	186.8	187.6	188.7	189.7	191.1	192.5	194.2	195.9	197.0	197.9	198.7	Lissé
Unsmoothed	*7687*	189.6	188.4	190.2	192.5	194.8	196.5	197.1	198.7	198.0	199.0	200.5	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,960	1,969	1,977	1,991	2,009	2,028	2,041	2,050	2,062	2,074	2,090	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,720	7,578	7,447	7,458	7,463	7,496	7,560	7,644	7,635	7,643	7,664	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	118,068	117,985	117,951	118,475	119,791	121,413	123,226	125,724	127,397	128,766	129,843	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	7,564	7,757	7,959	8,232	8,395	8,472	8,511	8,516	8,450	8,408	8,493	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,637	20,968	21,684	21,811	22,307	22,727	22,918	23,053	23,248	23,307	23,403	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.72	1.74	1.77	1.78	1.81	1.84	1.86	1.88	1.90	1.91	1.91	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	38.7	38.6	38.5	38.4	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,627	2,633	2,633	2,632	2,627	2,622	2,614	2,608	2,608	2,609	2,611	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	143.1	140.7	137.1	135.1	136.5	139.0	141.8	145.9	147.6	145.8	144.4	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	115.7	116.6	117.5	118.4	119.3	120.1	120.9	121.5	122.2	122.6	122.9	Indice des É.-U.(1)

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	199.6	200.0	200.6	201.4	201.9	202.4	203.3	204.0	204.9	205.6	206.3	Lissé
Unsmoothed	*7687*	201.6	200.9	201.2	202.7	203.1	204.3	205.0	204.9	207.1	206.6	207.8	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,109	2,122	2,130	2,148	2,166	2,185	2,215	2,237	2,249	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,739	7,777	7,762	7,771	7,821	7,831	7,924	7,996	8,082	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	130,707	130,497	130,899	131,877	133,232	134,113	136,047	137,410	138,407	138,000	137,866	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,584	8,681	8,839	9,004	9,204	9,352	9,420	9,492	9,632	9,783	9,994	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,724	23,842	24,035	24,675	24,821	24,961	24,963	24,843	24,282	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.91	1.91	1.89	1.88	1.87	1.86	1.84	1.84	1.82	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.4	38.4	38.3	38.3	38.3	38.2	38.2	38.2	38.3	38.3	38.3	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,613	2,612	2,615	2,618	2,620	2,612	2,619	2,620	2,625	2,631	2,649	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	142.6	142.2	141.8	138.7	138.3	138.1	138.2	138.9	143.0	145.8	146.2	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	123.1	123.4	123.8	124.1	124.4	124.6	124.7	124.6	124.9	125.1	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		2001	2002	2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	98,297	94,924	100,446	109,140	90,968	88,400	91,556	92,492	**Demande totale**
Persons	*33310*	41,569	48,389	55,170	56,863	48,440	52,092	52,304	54,684	Particuliers
Private corporations	*33315*	53,214	29,084	40,424	51,127	31,444	9,868	35,512	21,208	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	26,248	19,948	30,471	21,839	25,876	15,160	26,956	21,624	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,927	-1,082	-3,366	-1,407	3,684	6,292	3,228	-1,480	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,647	-5,612	-6,364	4,972	20	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,636	19,779	9,785	21,204	13,012	26,512	-4,460	18,060	Autres administrations publiques

		2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Total raised	*33343*	95,184	122,552	123,416	136,008	86,572	90,564	136,252	133,744	**Demande totale**
Persons	*33310*	57,640	56,052	56,864	56,720	56,160	57,708	62,180	61,448	Particuliers
Private corporations	*33315*	41,312	63,664	69,196	60,580	34,088	40,644	35,348	48,748	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	35,312	37,992	32,236	26,324	11,684	17,112	7,228	15,824	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-6,656	-8,556	-3,672	556	8	-2,520	-6,956	3,292	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	992	-12,252	-10,464	-13,516	-21,920	-28,688	31,920	-5,288	Administration fédérale
Other governments	*33335*	1,896	23,644	11,492	31,668	18,236	23,420	13,760	25,544	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue). personne ressource: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,719	36,790	38,403	40,351	37,668	38,500	38,090	38,427	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,254	28,665	29,369	30,343	29,006	29,256	29,268	29,460	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,572	22,111	22,721	23,378	22,354	22,632	22,766	22,754	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,006	20,921	21,718	22,557	21,344	21,572	21,659	21,905	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,484	34,131	34,494	35,167	34,401	34,624	34,438	34,446	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,681	19,147	19,558	20,036	19,327	19,417	19,557	19,704	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,669	31,974	31,468	31,502	31,574	31,669	**Population**

		2003 IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,801	39,376	40,287	40,829	41,117	41,437	41,885	..	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,648	29,959	30,314	30,506	30,749	30,983	31,370	..	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,853	23,066	23,440	23,498	23,629	23,732	23,935	..	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,852	22,266	22,504	22,674	22,899	23,313	23,514	..	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,653	34,829	35,180	35,379	35,462	35,608	35,814	..	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,660	19,928	19,989	20,101	20,231	20,535	20,613	..	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,762	31,806	31,878	31,974	32,070	32,107	32,174	32,271	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

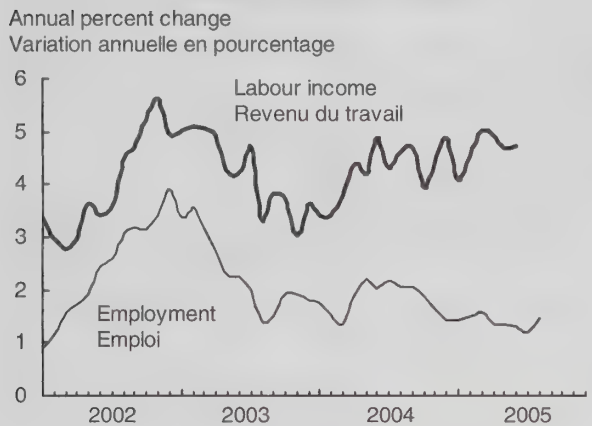
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

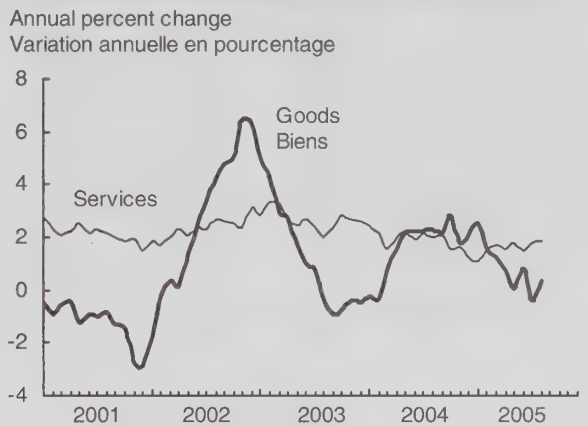
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

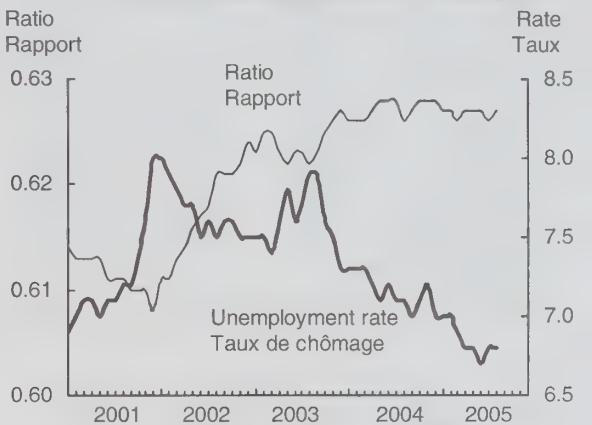
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



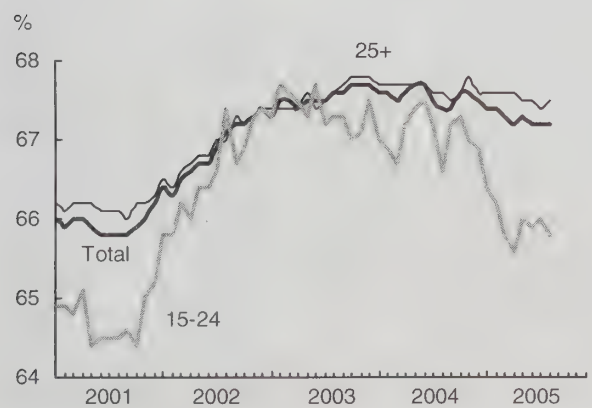
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



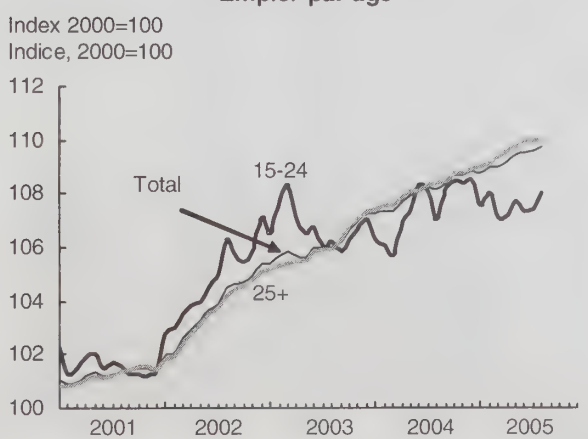
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



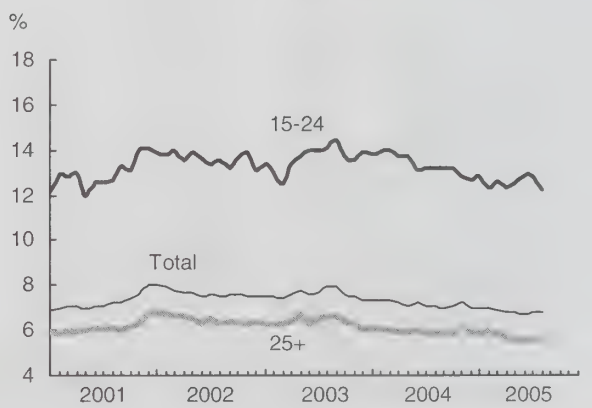
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



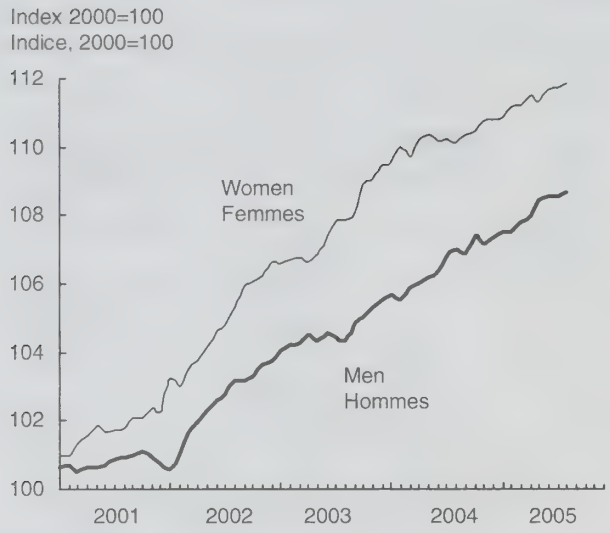
Employment by Age
Emploi par âge



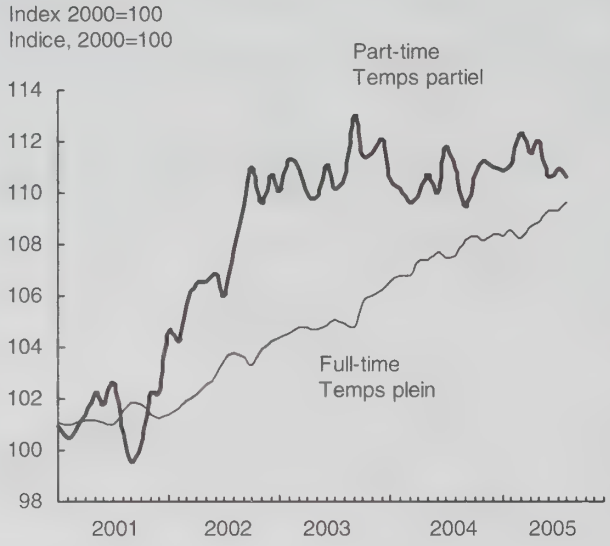
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



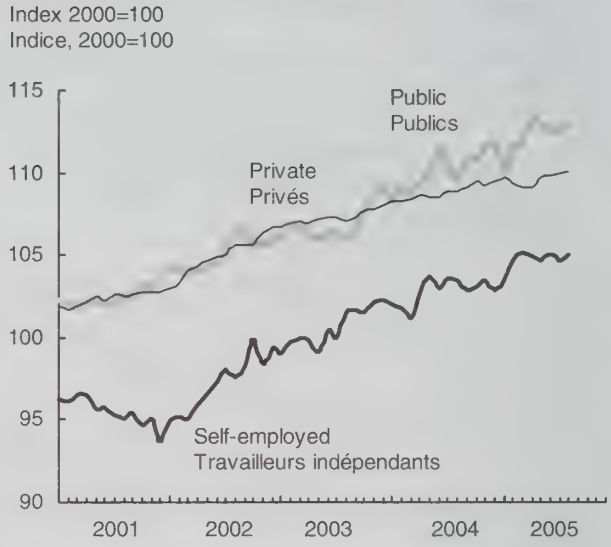
Adult Employment
Emploi adulte



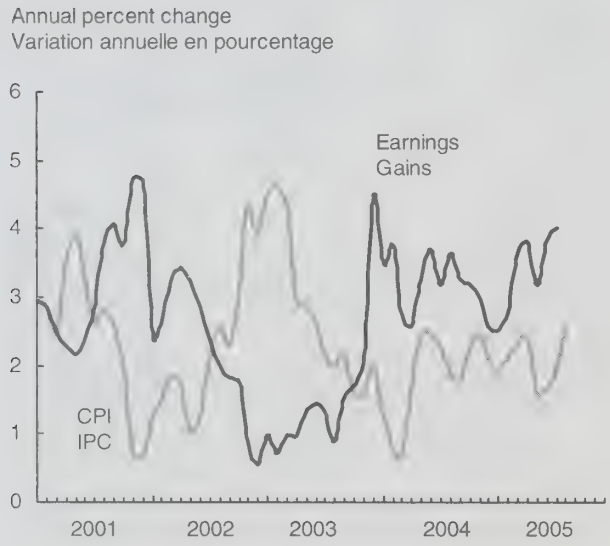
Type of Employment
Emploi par classe



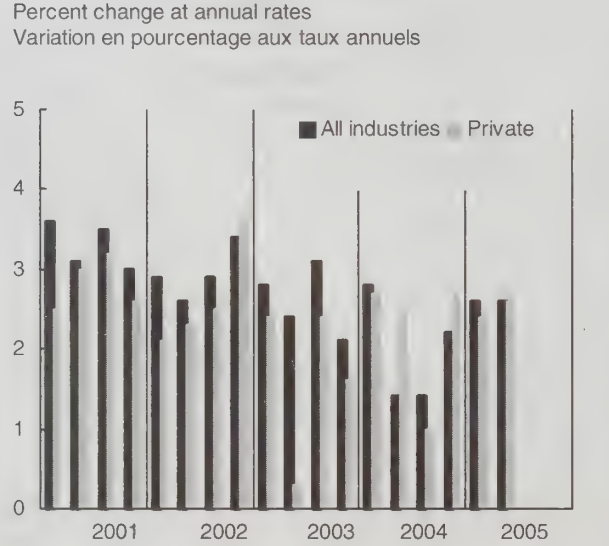
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

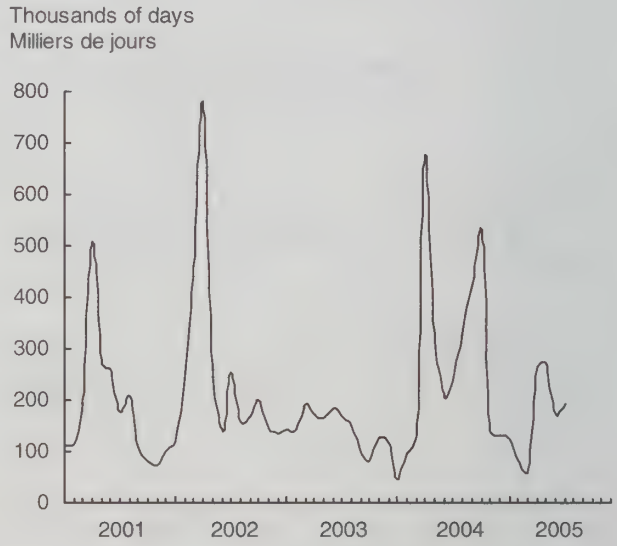


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	'000												
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	17,094	17,092	17,140	17,165	17,189	17,196	17,194	17,211	17,264	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,844	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	1.5	1.4	1.9	2.2	2.0	2.2	2.1	2.1	1.9	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,903	12,911	12,970	12,982	13,019	12,995	13,004	13,079	13,089	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	2,941	2,928	2,934	2,956	2,938	2,984	2,963	2,924	2,958	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,405	8,412	8,454	8,454	8,468	8,495	8,497	8,518	8,556	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,439	7,428	7,449	7,484	7,489	7,484	7,470	7,486	7,491	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,430	2,422	2,450	2,460	2,482	2,474	2,452	2,480	2,484	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,414	13,417	13,453	13,478	13,475	13,506	13,516	13,524	13,562	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,416	13,427	13,457	13,464	13,502	13,509	13,498	13,549	13,589	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,812	6,823	6,851	6,827	6,858	6,865	6,872	6,896	6,938	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,604	6,604	6,606	6,637	6,643	6,644	6,626	6,654	6,651	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	3,021	3,021	3,030	3,049	3,086	3,061	3,042	3,073	3,073	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,172	1,171	1,181	1,188	1,205	1,195	1,188	1,189	1,186	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,849	1,850	1,850	1,860	1,881	1,866	1,854	1,884	1,888	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,395	10,406	10,427	10,415	10,416	10,449	10,457	10,476	10,516	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,640	5,652	5,670	5,638	5,653	5,670	5,685	5,706	5,752	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,755	4,754	4,757	4,777	4,763	4,779	4,772	4,770	4,763	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,428	2,412	2,447	2,474	2,455	2,471	2,469	2,454	2,458	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,594	1,588	1,604	1,628	1,610	1,630	1,624	1,622	1,618	Hommes
Women	*2067081*	830	839	835	824	843	847	846	840	845	832	840	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	525,105	525,332	519,988	532,377	531,899	538,094	536,528	534,703	532,229	**Heures travaillées**

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Labour force	*2062810*	17,292	17,280	17,264	17,292	17,281	17,290	17,331	17,329	17,347	17,378	17,370	**Population active**
Employed	*2062811*	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	16,201	16,198	**Pers. occupées**
Annual % change		1.6	1.4	1.4	1.5	1.6	1.3	1.3	1.3	1.2	1.5	1.2	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	13,078	13,099	13,097	13,118	13,088	13,138	13,161	13,213	13,211	13,246	13,266	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,970	2,964	2,961	2,966	3,000	2,980	2,992	2,954	2,962	2,954	2,933	À temps partiel
Men	*2062820*	8,543	8,550	8,541	8,544	8,554	8,550	8,597	8,593	8,597	8,606	8,615	Hommes
Women	*2062829*	7,505	7,513	7,517	7,540	7,535	7,568	7,556	7,574	7,577	7,595	7,584	Femmes
15-24	*2062838*	2,483	2,485	2,464	2,474	2,454	2,455	2,468	2,459	2,461	2,474	2,460	15-24
25+	*2062919*	13,565	13,578	13,593	13,610	13,634	13,663	13,686	13,709	13,712	13,726	13,739	25+
Employees	*2066968*	13,580	13,610	13,586	13,589	13,579	13,616	13,657	13,663	13,677	13,697	13,666	Employés
Men	*2067023*	6,917	6,933	6,908	6,911	6,910	6,920	6,968	6,960	6,963	6,964	6,948	Hommes
Women	*2067078*	6,662	6,676	6,678	6,678	6,669	6,696	6,689	6,702	6,714	6,733	6,718	Femmes
Public	*2066969*	3,091	3,099	3,051	3,089	3,106	3,144	3,127	3,122	3,124	3,131	3,117	Public
Men	*2067024*	1,199	1,209	1,181	1,182	1,200	1,217	1,210	1,197	1,206	1,212	1,201	Hommes
Women	*2067079*	1,892	1,890	1,870	1,908	1,907	1,928	1,918	1,925	1,918	1,919	1,916	Femmes
Private	*2066970*	10,489	10,511	10,536	10,500	10,473	10,472	10,530	10,540	10,553	10,566	10,549	Privé
Men	*2067025*	5,718	5,724	5,728	5,729	5,711	5,703	5,758	5,763	5,757	5,752	5,747	Hommes
Women	*2067080*	4,771	4,787	4,808	4,771	4,762	4,769	4,772	4,777	4,796	4,814	4,802	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,468	2,453	2,471	2,495	2,509	2,502	2,496	2,505	2,496	2,503	2,533	Autonomes
Men	*2067026*	1,626	1,617	1,632	1,633	1,643	1,630	1,629	1,633	1,634	1,642	1,667	Hommes
Women	*2067081*	842	836	839	862	866	871	867	872	863	862	866	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	533,040	536,184	532,548	537,121	537,088	543,610	538,168	539,889	543,071	544,524	540,997	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.2	73.2	73.4	73.2	73.2	73.1	73.1	73.2	73.4	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	62.2	62.0	62.1	62.2	62.3	62.1	62.0	61.9	62.0	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	66.9	66.7	67.2	67.4	67.5	67.2	66.6	67.2	67.3	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.3	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	7.7	7.8	7.6	7.5	7.5	7.3	7.3	7.3	7.2	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	7.0	6.7	6.9	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	13.9	14.0	13.7	13.7	13.1	13.2	13.2	13.2	13.2	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.0	6.0	5.9	5.9	6.0	5.8	5.9	5.8	5.8	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,250	1,252	1,236	1,226	1,233	1,216	1,227	1,208	1,217	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	702	708	694	688	686	665	664	669	666	Hommes
Women	*2062832*	566	549	548	544	542	539	546	550	562	539	551	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	393	394	388	389	375	377	374	376	377	15-24
25+	*2062922*	902	854	856	858	848	838	858	839	853	832	840	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	8,443	8,438	8,388	8,059	7,931	7,843	7,918	8,341	8,336	**Inactifs (3)**

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	67.2	67.1	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.3	73.3	73.1	73.0	73.0	72.9	72.9	72.8	72.9	72.8	72.7	Hommes
Women	*2062834*	62.1	61.9	61.8	62.0	61.8	61.8	61.8	61.8	61.6	61.8	61.7	Femmes
15-24	*2062843*	67.0	66.9	66.4	66.2	65.8	65.6	66.0	65.9	66.0	65.8	65.6	15-24
25+	*2062924*	67.8	67.6	67.6	67.6	67.6	67.6	67.5	67.5	67.4	67.5	67.4	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.8	6.7	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.4	7.3	7.3	7.3	7.2	7.2	7.0	7.0	7.2	7.1	6.9	Hommes
Women	*2062833*	7.0	6.8	6.6	6.7	6.5	6.3	6.6	6.4	6.3	6.5	6.6	Femmes
15-24	*2062842*	12.8	12.7	12.8	12.3	12.6	12.3	12.5	12.8	12.8	12.2	12.7	15-24
25+	*2062923*	6.1	5.9	5.8	6.0	5.8	5.7	5.7	5.5	5.6	5.7	5.6	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,244	1,217	1,206	1,208	1,193	1,172	1,178	1,162	1,174	1,177	1,172	**Chômeurs**
Men	*2062823*	681	673	672	669	664	666	644	642	664	653	640	Hommes
Women	*2062832*	563	544	534	539	528	507	534	520	509	524	532	Femmes
15-24	*2062841*	365	360	363	347	354	345	354	360	363	345	357	15-24
25+	*2062922*	879	856	843	861	839	828	824	802	811	832	815	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,361	8,466	8,652	8,603	8,630	8,615	8,248	8,180	8,061	8,084	8,549	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,516	15,508	15,574	15,609	15,627	15,657	15,649	15,685	15,729	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,944	3,968	3,988	4,005	4,009	4,016	4,012	3,995	4,023	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	328	331	330	330	330	323	318	318	318	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	282	280	282	284	285	284	285	287	288	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	128	134	135	136	139	139	139	132	130	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,292	2,303	2,310	2,311	2,303	2,306	2,299	2,297	2,304	Fabrication
Construction	2057608	907	953	913	921	932	945	952	965	970	961	982	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,901	11,871	11,916	11,933	11,948	11,964	11,956	12,008	12,023	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	816	817	816	815	820	823	810	805	797	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,495	2,498	2,483	2,484	2,488	2,501	2,497	2,522	2,525	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	923	932	944	950	945	953	972	973	971	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	627	614	627	629	633	636	632	637	638	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	1,002	1,003	1,007	1,011	998	1,018	1,017	1,004	1,020	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	714	733	735	722	724	721	726	730	757	741	737	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,004	1,007	1,013	1,002	1,011	1,013	994	1,001	1,017	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,724	1,732	1,744	1,746	1,738	1,730	1,731	1,749	1,740	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,049	1,034	1,033	1,043	1,049	1,022	996	1,034	1,040	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	823	820	822	825	834	831	830	836	836	Administration publique
Other services	2057620	713	705	702	692	704	708	705	708	722	706	704	Autres services

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,731	15,741	15,740	15,759	15,755	15,786	15,807	15,820	15,809	15,844	15,850	Non agricole
Total goods	2057604	4,008	4,024	4,037	4,007	4,018	4,018	4,008	4,040	4,000	4,025	4,010	**Total des biens**
Agriculture	2057605	317	322	317	325	333	332	346	348	364	356	349	Agriculture
Other primary	2057606	292	301	297	301	298	304	313	310	305	310	308	Industries primaires
Utilities	2057607	127	125	122	120	126	125	125	132	128	132	128	Services publics
Manufacturing	2057609	2,282	2,282	2,295	2,267	2,268	2,238	2,219	2,225	2,200	2,191	2,183	Fabrication
Construction	2057608	990	995	1,005	994	993	1,019	1,004	1,025	1,004	1,036	1,042	Construction
Total services	2057610	12,040	12,039	12,020	12,077	12,071	12,100	12,146	12,127	12,173	12,176	12,188	**Total des services**
Transportation	2057612	793	787	793	798	784	784	809	790	801	815	813	Transports
Trade	2057611	2,536	2,524	2,542	2,548	2,556	2,536	2,581	2,568	2,592	2,577	2,570	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	984	984	985	989	1,001	999	1,005	995	999	1,000	971	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	632	633	622	636	634	634	650	654	660	674	662	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,018	1,030	1,030	1,033	1,018	1,041	1,049	1,055	1,034	1,046	1,049	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	737	733	721	736	744	728	730	714	731	713	733	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,017	1,026	1,006	988	996	988	996	998	993	990	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,741	1,736	1,722	1,732	1,737	1,714	1,706	1,718	1,736	1,735	1,739	Santé et social
Educational	2057616	1,053	1,057	1,048	1,068	1,076	1,104	1,086	1,097	1,097	1,104	1,118	Enseignement
Public administration	2057621	836	836	822	823	834	858	850	844	835	843	839	Administration publique
Other services	2057620	704	702	708	708	699	704	691	695	690	675	704	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	617,753	643,964	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,740	55,116	55,610	55,868	55,851	56,245	..	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		4.2	4.2	4.3	4.6	4.7	3.9	4.4	4.9	4.1	4.5	5.0	4.9	4.7	4.7	..	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,708	7,752	643	603	644	633	623	668	649	661	671	670	647	664	..	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,495	12,646	1,058	1,053	1,059	1,090	1,086	1,107	1,113	1,109	1,143	1,144	1,154	1,173	..	Mines
Manufacturing	*1996455*	86,095	86,613	7,254	7,206	7,227	7,255	7,252	7,291	7,239	7,261	7,277	7,250	7,250	7,295	..	Fabrication
Construction	*1996456*	33,694	36,067	3,006	3,003	3,051	3,056	3,077	3,137	3,145	3,157	3,186	3,210	3,219	3,249	..	Construction
Transportation	*1996460*	28,641	29,321	2,457	2,461	2,478	2,483	2,479	2,511	2,504	2,502	2,506	2,541	2,545	2,567	..	Transports
Trade	*1996459*	74,158	77,124	6,442	6,447	6,489	6,500	6,530	6,571	6,549	6,570	6,633	6,665	6,712	6,753	..	Commerce
Finance	*1996462*	51,031	53,800	4,501	4,526	4,531	4,538	4,572	4,596	4,618	4,648	4,672	4,715	4,748	4,787	..	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	200,703	210,028	17,504	17,571	17,685	17,640	17,747	17,937	17,833	17,973	18,064	18,128	18,195	18,373	..	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,638	41,816	3,515	3,517	3,506	3,426	3,502	3,569	3,524	3,611	3,766	3,832	3,690	3,638	..	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	13,502	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,672	13,735	13,744	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	2,992	3,000	2,971	3,004	2,995	2,996	3,007	2,983	2,971	2,970	2,972	2,968	2,967	2,966	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	52	53	52	52	51	51	52	48	48	48	50	51	50	49	Forêts
Mining	*1596768*	150	155	154	155	156	158	158	161	160	159	159	158	160	161	162	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	1,996	2,003	1,990	2,000	1,992	1,988	1,989	1,978	1,970	1,967	1,962	1,954	1,953	1,952	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	845	852	841	841	839	831	836	823	824	820	814	808	810	808	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	1,151	1,154	1,150	1,157	1,155	1,156	1,154	1,152	1,145	1,147	1,148	1,143	1,143	1,145	Biens durables
Construction	*1596770*	643	668	669	667	672	673	676	677	673	671	674	678	681	684	683	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	10,346	10,365	10,353	10,382	10,381	10,414	10,427	10,440	10,455	10,464	10,475	10,496	10,541	10,547	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	616	625	621	622	623	623	622	622	621	620	622	624	626	628	Transports
Trade	*1596775*	2,349	2,385	2,385	2,386	2,399	2,395	2,411	2,419	2,427	2,427	2,427	2,423	2,427	2,434	2,438	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	576	576	576	577	577	578	576	580	581	580	579	579	580	584	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	1,378	1,378	1,380	1,388	1,390	1,393	1,392	1,391	1,390	1,396	1,406	1,412	1,420	1,429	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	941	939	941	946	944	947	948	950	950	952	948	950	952	954	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	2,347	2,355	2,345	2,337	2,345	2,350	2,368	2,362	2,365	2,366	2,368	2,368	2,386	2,381	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	775	779	778	777	774	775	774	771	773	772	777	780	781	786	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	706	703	706	709	707	709	711	709	711	717	721	725	728	728	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	865	884	885	883	889	890	891	891	891	897	902	900	906	915	915	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	868	850	867	863	880	871	878	881	886	894	894	915	917	911	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	1,248	1,244	1,253	1,256	1,272	1,269	1,285	1,295	1,294	1,297	1,283	1,299	1,304	1,310	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	859	864	859	863	863	862	860	860	866	873	870	874	884	885	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	794	802	800	802	795	796	794	792	804	805	794	808	816	819	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	907	908	905	907	912	911	908	909	913	919	920	923	931	930	Biens durables
Construction	*1597109*	826	845	845	840	850	854	855	849	857	863	865	869	877	880	880	Construction
Services producing	*1597113*	639	654	651	655	658	655	656	659	657	659	664	669	674	676	675	**Total des services**
Transportation	*1597122*	762	757	753	761	759	762	766	759	763	763	763	771	772	778	784	Transports
Trade	*1597114*	555	562	564	563	566	563	564	568	562	566	572	576	579	583	583	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	880	904	902	903	909	913	916	908	907	900	903	926	944	951	960	Finances et assurances
Education	*1597129*	746	777	767	775	790	780	779	788	789	791	798	797	801	798	801	Éducation
Professional	*1597126*	914	930	925	918	931	923	929	953	938	939	948	942	944	962	947	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	279	294	303	299	303	298	291	295	285	296	308	309	309	311	305	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	637	638	640	635	632	644	647	635	637	636	640	641	654	650	Santé
Public administration	*1597121*	858	873	864	875	875	878	872	879	884	890	896	897	900	894	895	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	17.79	17.81	17.83	17.93	17.92	18.03	18.12	18.00	18.10	18.05	18.18	18.05	18.09	18.10	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	20.91	20.99	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.26	21.31	21.44	21.53	21.32	21.35	21.44	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	25.31	25.57	25.83	26.34	26.55	26.43	27.42	27.42	27.73	28.21	28.33	28.41	27.93	27.88	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	20.23	20.32	20.25	20.30	20.28	20.43	20.53	20.46	20.58	20.63	20.61	20.52	20.49	20.60	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.70	21.88	21.67	21.82	21.71	22.08	21.90	21.93	21.51	21.86	22.02	21.98	22.13	22.28	Construction
Services producing	*1597791*	15.47	16.19	16.18	16.26	16.37	16.38	16.43	16.52	16.29	16.45	16.38	16.46	16.41	16.47	16.46	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.59	18.46	18.47	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.88	19.02	19.06	19.22	19.67	19.78	19.62	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.64	17.72	17.54	17.16	17.46	17.15	17.26	17.51	17.27	17.18	17.27	17.20	17.40	17.67	17.61	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	18.50	18.24	18.61	18.85	18.97	19.05	19.03	18.26	18.29	18.33	18.19	17.92	17.87	18.05	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	10.06	10.17	10.21	10.28	10.32	10.48	10.48	10.37	10.40	10.37	10.44	10.54	10.53	10.59	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.03	21.62	21.82	21.84	21.49	21.46	21.63	21.98	21.64	21.76	21.45	21.73	21.76	22.08	21.99	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.0	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.6	122.1	122.0	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.2	3.2	3.6	3.3	3.2	3.0	2.6	2.5	2.8	3.6	3.8	3.2	3.8	4.0	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.8	119.4	117.9	117.5	117.2	118.2	121.0	119.5	118.9	119.4	119 4	120.1	121.7	123.0	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.3	122.6	121.8	116.4	119.0	119.5	121.7	120.8	119.6	119.8	126.1	128.9	129.0	129.2	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.6	121.1	125.2	128.0	129.3	125.1	126.5	128.9	119.4	119.4	117.6	121.7	124.9	131.3	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.0	121.9	119.9	119.6	119.1	119.8	123.1	120.0	121.7	121.4	120.9	122.3	124.1	125.5	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.0	109.9	106.5	105.3	106.1	109.0	111.6	112.5	106.8	110.6	112.0	109.7	111.1	111.2	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.6	116.5	117.0	116.9	117.2	117.1	119.1	118.4	119.1	120.0	120.7	120.7	122.3	121.6	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	109.5	109.3	108.8	109.4	113.3	115.8	116.8	115.7	117.6	119.0	121.2	120.7	119.7	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.2	122.8	125.5	124.3	122.7	122.9	125.7	123.7	122.9	123.7	124.8	123.7	125.6	125.5	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	109.0	109.1	110.2	109.7	109.6	109.1	109.6	110.0	111.6	111.7	112.4	113.0	114.3	117.3	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.6	117.8	119.5	116.3	118.0	119.0	119.4	121.0	123.5	123.4	126.3	126.6	127.4	128.7	129.3	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.7	116.8	115.9	115.7	118.9	119.1	118.5	117.8	121.2	123.1	124.3	122.9	124.0	122.1	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.3	108.1	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	109.5	110.0	110.9	113.4	113.6	113.2	113.3	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	124.6	125.9	124.2	125.8	126.1	127.3	123.3	124.6	124.9	125.9	125.4	126.9	127.9	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	147.9	146.5	147.9	149.9	147.1	151.8	149.6	150.7	151.0	150.6	149.7	150.1	148.9	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	31.9	32.0	32.0	31.9	31.9	31.8	31.6	31.4	31.3	31.4	31.4	31.3	31.5	31.3	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	39.0	38.6	38.5	38.4	38.7	38.8	38.5	38.0	38.4	38.6	38.7	38.7	38.6	38.7	38.2	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	39.8	37.6	37.3	37.5	37.5	38.6	41.4	41.6	43.7	43.8	43.1	40.7	40.1	40.0	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.6	38.4	38.3	38.6	38.6	38.5	37.7	38.3	38.2	38.4	38.2	38.1	38.3	38.0	Fabrication
Construction	*1597448*	38.2	38.3	38.7	38.8	39.0	39.0	38.6	38.3	38.7	39.2	38.9	39.2	39.3	39.1	38.0	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	29.3	29.5	29.5	29.4	29.2	29.2	29.3	28.7	28.6	28.7	28.6	28.6	28.8	28.7	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	37.0	36.9	37.2	38.4	38.3	37.7	36.7	36.6	36.4	36.8	36.9	36.8	37.1	37.2	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.7	27.3	25.9	26.5	26.9	26.6	26.4	26.6	25.8	24.1	23.6	23.2	27.0	28.0	27.5	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	33.8	33.4	33.2	33.3	34.4	34.2	34.6	31.4	32.1	33.0	31.7	32.0	32.6	31.9	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	28.8	28.5	28.6	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	27.9	28.0	27.9	27.9	27.9	27.5	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OEC decrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049) Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,918	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	13,357	13,350	13,443	13,825	14,006	14,033	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	827	760	793	662	691	759	847	980	983	974	890	746	680	711	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	533	551	535	524	518	520	525	527	530	527	511	522	491	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	295	193	196	228	304	327	330	196	219	182	185	182	310	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	2,847	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	4,015	4,023	3,687	3,898	2,818	2,933	Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	293.63	296.87	292.10	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	305.24	303.49	302.08	299.51	295.48	296.19	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.3	3,256.1	235.2	331.5	423.2	523.6	139.0	128.5	124.2	83.1	62.8	266.5	273.5	174.7	194.5	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	112.8	16.9	33.9	31.4	9.5	2.2	0.2	0.2	0.8	0.2	18.9	24.7	3.5	0.4	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	93.1	3.8	39.3	4.2	3.5	0.8	0.8	0.2	0.3	1.1	1.0	1.9	1.4	1.2	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.2	553.0	92.2	88.1	70.7	57.7	51.5	17.2	21.4	24.6	30.1	34.9	28.2	26.7	28.8	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	232.9	2.1	14.4	17.2	17.2	58.8	94.3	92.3	37.8	13.4	10.7	4.9	4.2	4.3	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	175.3	6.0	13.7	11.8	4.1	8.8	7.7	0.0	0.0	5.2	6.0	18.4	5.0	0.0	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	367.6	5.0	6.0	6.8	11.8	12.1	3.0	5.8	5.6	3.3	69.0	21.3	58.6	2.6	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	992.3	3.8	17.0	205.6	403.1	1.0	0.0	0.0	9.3	1.1	8.5	42.1	24.0	3.8	Administration publique

		2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.6	1.8	2.6	2.9	3.4	2.8	2.4	3.1	2.1	2.8	1.4	1.4	2.2	2.6	2.6	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.3	2.2	2.3	2.5	3.6	2.4	0.3	2.4	1.6	2.7	2.5	1.0	2.7	2.4	2.6	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.4	2.7	3.2	3.2	2.9	3.1	3.2	2.3	2.8	-0.3	1.8	2.1	2.6	2.6	Public
Employees ('000)	*4327079*	630	843	456	186	135	108	236	147	139	141	383	167	152	218	357	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: S. Khan (819-953-4234).*
CANSIM tables: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: S. Khan (819-953-4234).*
Tableaux CANSIM: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

III. Prices

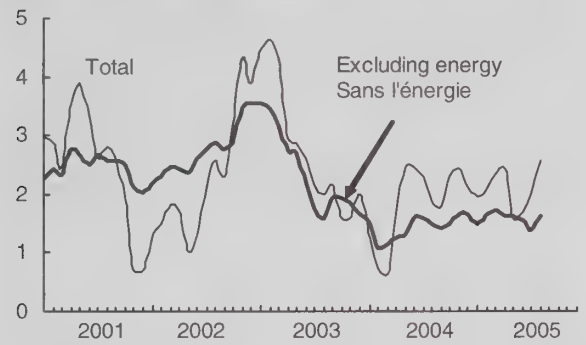
		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

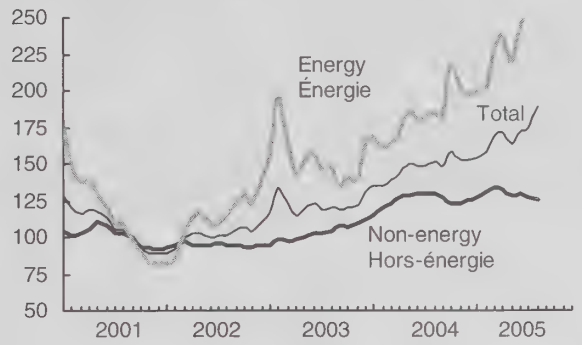
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



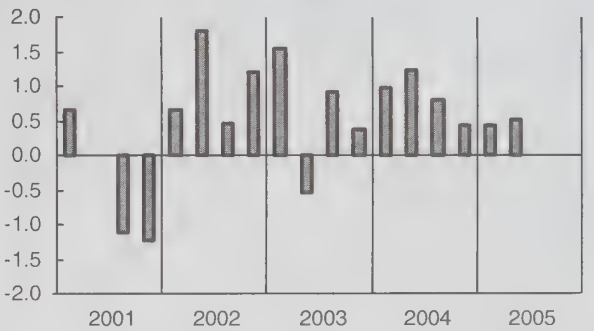
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises

1982-90=100, in US dollars
1982-90=100, dollars des É.-U.



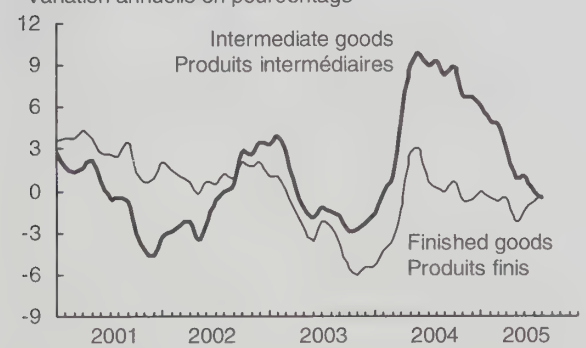
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB

Quarterly percent change
Variation trimestrielle en pourcentage



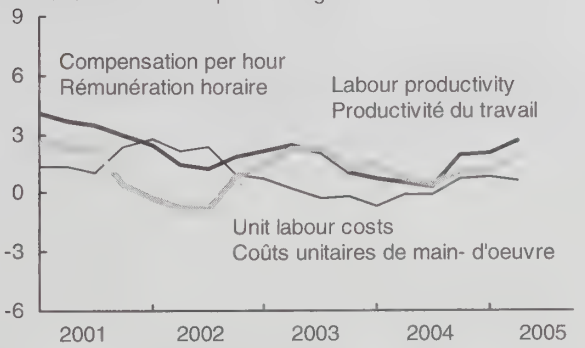
Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Import Prices
Prix à l'importation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

Oil
Pétrole

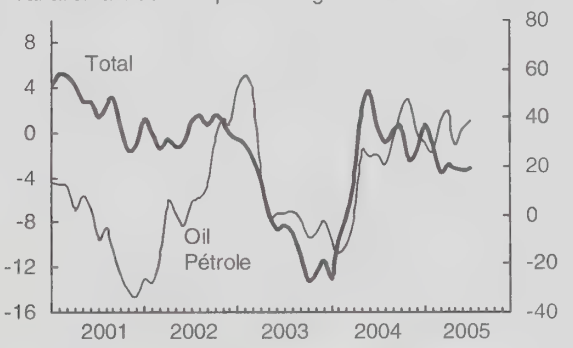


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	110.7	111.2	111.1	111.7	112.6	112.8	113.2	113.5	114.1	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.4	96.9	98.7	97.9	97.6	97.1	97.0	96.6	96.8	97.0	96.4	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	103.8	103.5	104.1	103.6	103.5	102.9	103.0	103.3	103.1	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.0	123.7	119.2	120.7	119.9	121.3	123.6	124.3	125.5	125.8	127.6	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	111.5	112.0	112.3	113.0	113.7	114.0	114.2	114.6	115.0	Services
Government expenditure	*1997743*	115.6	118.3	115.0	116.3	116.9	117.6	118.3	118.3	119.1	120.3	121.3	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.2	108.3	105.8	106.0	105.9	106.8	109.1	109.1	108.3	109.0	110.0	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.8	125.5	117.7	119.4	121.2	122.7	125.7	126.4	127.2	128.6	129.6	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	101.0	101.0	100.9	100.4	99.4	100.1	102.0	101.7	100.1	100.5	101.6	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.4	119.2	112.7	113.4	114.5	116.3	118.5	120.4	121.6	122.3	124.0	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	94.0	90.9	94.3	93.1	90.9	91.1	92.8	91.4	88.3	88.7	89.3	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.8	112.7	110.4	111.0	111.1	111.7	112.9	113.0	113.2	113.8	114.5	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	104.9	106.6	103.7	103.9	101.8	103.9	108.1	108.6	106.0	105.8	108.1	Exportations
Imports	*1997753*	102.0	99.8	101.7	100.5	97.5	98.5	102.4	100.8	97.3	97.5	100.0	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.4	114.7	110.6	111.6	112.0	113.1	114.5	115.4	115.9	116.4	117.0	Produit intérieur brut
Annual % change		3.3	3.0	2.7	3.1	2.3	1.7	3.5	3.4	3.5	2.9	2.2	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	122.9	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	1.2	0.7	0.7	1.6	2.5	2.5	2.3	1.9	1.8		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	121.1	121.2	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	121.9	122.3	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.6	1.1	1.2	1.2	1.3	1.5	1.6	1.2	1.2		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	123.7	123.4	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	125.3	124.7	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	118.7	119.0	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	120.9	121.2	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	114.9	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	115.0	115.4	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	102.3	104.0	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	101.8	104.9	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	142.2	141.9	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	144.7	143.7	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	117.7	117.7	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	118.8	119.2	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	125.3	126.6	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	128.6	129.4	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	140.8	141.1	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	144.7	144.6	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	117.9	118.2	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	119.7	119.7	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	108.8	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	106.7	106.5	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	105.4	106.8	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	104.9	107.7	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	125.1	125.8	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	129.8	129.2	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	128.5	128.8	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	130.5	130.8	**51.16**	**Services**

			2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A		
All items	**100.00**	*735319*	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	127.5	128.0	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.3	2.4	2.1	2.0	2.1	2.3	2.4	1.6	1.7	2.0	2.6		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	122.3	122.9	122.9	122.6	123.0	123.4	123.2	123.5	123.6	123.5	123.7	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.0	1.2	1.4	1.2	1.5	1.5	1.2	1.2	1.3	1.1	1.5		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	125.3	126.6	127.2	126.8	126.6	127.1	128.3	128.5	128.9	128.6	128.5	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	121.8	122.2	122.3	122.4	122.6	123.0	123.4	123.6	123.8	124.5	124.4	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.0	115.1	115.3	115.3	115.5	115.7	115.5	115.6	115.7	115.7	115.8	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	105.4	103.2	100.8	100.0	103.0	106.0	102.9	102.3	101.3	100.9	102.2	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	144.6	146.7	145.8	146.3	147.0	148.3	149.5	149.0	149.7	150.3	153.1	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	119.1	118.8	119.1	119.0	119.7	120.0	120.9	120.7	121.1	121.5	121.1	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	128.4	127.4	126.9	125.5	126.3	126.8	126.8	127.5	127.8	128.5	128.4	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	144.5	144.7	144.5	145.1	145.2	146.3	146.5	147.6	147.7	147.7	148.0	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	120.1	120.7	120.1	119.8	120.5	121.8	122.2	121.9	122.1	122.4	123.3	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	105.4	108.7	109.0	108.1	107.7	107.5	106.9	107.2	106.9	105.9	106.5	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	108.4	106.4	104.2	103.5	106.1	108.8	106.1	105.7	104.6	104.3	105.0	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	130.3	130.2	129.4	129.7	130.4	132.1	134.1	133.4	134.2	135.4	136.6	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	131.0	131.2	131.4	131.4	131.7	131.9	132.1	132.6	133.0	133.3	133.3	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	105.4	107.6	108.3	109.7	111.7	111.2	111.1	111.5	110.9	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-3.1	-1.9	-0.8	2.3	6.4	7.0	5.5	5.5	4.8	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	104.2	106.9	107.9	109.7	111.6	111.4	111.8	112.7	112.2	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	110.3	114.3	114.4	118.0	118.0	120.0	122.4	121.7	119.8	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	103.3	105.8	106.9	108.4	110.6	110.1	110.2	111.3	111.0	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	107.2	108.6	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0	109.9	109.1	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	110.5	111.3	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3	113.1	111.8	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	103.7	104.9	105.0	105.8	107.3	106.6	105.4	105.1	104.4	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	107.9	109.7	110.1	111.0	114.4	112.9	111.4	111.3	110.7	Autres

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
All commodities	*1574377*	110.3	108.2	108.3	109.3	110.6	111.1	111.5	111.4	111.3	110.8	111.1	Tous les produits
Annual % change		5.4	3.8	3.6	3.7	2.8	2.6	1.6	-0.3	0.1	-0.3	-0.4	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	111.8	109.5	109.6	110.7	112.3	113.1	113.1	112.6	112.6	111.8	112.2	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	120.1	117.9	119.0	119.5	123.3	125.0	125.1	124.3	122.9	120.4	121.0	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	110.5	108.2	108.2	109.3	110.6	111.3	111.3	110.9	111.1	110.5	110.9	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.2	106.2	106.4	107.2	108.1	108.1	109.1	109.5	109.3	109.2	109.5	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	111.5	110.8	111.2	111.4	112.1	112.4	112.3	112.5	111.7	111.7	112.0	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	102.8	101.0	101.9	102.6	103.2	102.2	103.1	104.1	103.5	102.9	102.2	Biens de capital
Other	*1574518*	110.0	107.4	107.1	108.1	109.3	109.7	111.4	111.4	111.7	111.8	112.8	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	107.3	108.7	109.7	110.7	111.4	110.9	111.0	109.8	107.7	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	100.6	100.6	100.8	101.4	101.5	101.3	100.9	100.9	101.0	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.8	105.6	106.2	106.7	107.5	108.2	108.8	109.4	109.6	110.1	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	100.8	101.1	101.1	101.6	101.6	101.4	101.7	101.4	101.3	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.4	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	113.0	112.9	112.9	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.2	104.5	104.5	104.6	104.8	104.8	104.8	104.7	104.7	Vêtements

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Food	*3825178*	106.9	105.6	106.1	106.2	107.0	107.5	107.2	107.6	106.8	106.7	107.0	Aliments
Rubber	*3822682*	101.0	101.0	101.6	101.7	102.0	102.4	102.5	102.6	103.1	103.0	103.0	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	110.8	110.8	111.5	112.8	112.7	113.6	113.9	114.1	113.5	113.0	113.0	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.5	101.1	101.4	101.6	101.9	101.8	102.2	102.3	102.6	102.6	102.4	Textiles
Leather	*3822619*	112.8	112.8	112.8	113.4	113.5	113.5	113.5	113.6	113.6	113.5	113.5	Cuir
Clothing	*3822609*	104.7	104.7	104.4	104.5	104.5	104.6	104.7	104.5	104.6	104.5	104.5	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.1	92.8	101.5	102.4	105.7	109.0	105.6	102.8	107.5	106.8	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.9	109.6	109.6	110.0	110.1	110.6	110.7	110.9	111.4	111.6	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	98.2	100.4	101.9	104.5	106.3	107.3	106.9	106.8	105.3	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	112.1	112.8	112.9	113.2	113.7	114.2	114.5	114.4	114.7	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	103.5	109.2	110.7	113.8	112.7	115.3	118.8	119.3	118.2	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	114.0	106.1	107.5	110.0	112.2	113.6	114.5	115.7	116.9	117.8	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	109.0	107.8	108.3	108.5	108.9	109.5	109.4	109.3	109.6	109.4	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	101.0	102.7	102.8	103.8	105.8	104.6	102.8	102.2	100.9	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	90.2	91.5	91.6	92.2	93.6	93.0	91.8	91.3	90.6	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	104.0	104.6	105.4	105.8	105.8	106.1	106.3	106.3	106.6	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	111.9	112.1	112.5	112.9	113.0	113.2	113.3	113.8	114.2	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	140.9	147.2	148.3	149.6	169.0	163.2	163.1	169.4	172.3	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	110.5	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	111.2	111.7	111.7	112.1	112.2	112.2	112.3	112.2	112.2	Produits divers

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Wood	*3822623*	95.9	89.8	93.8	95.1	98.8	98.6	95.3	91.6	91.8	90.5	88.2	Bois
Furniture	*3822783*	111.6	112.1	112.2	112.9	113.0	112.8	112.9	113.3	113.4	113.4	113.4	Meubles
Paper	*3822635*	103.6	100.7	101.4	102.7	104.3	103.5	105.0	105.0	103.7	102.6	102.2	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	114.7	114.2	114.5	115.1	115.5	115.4	115.5	115.7	115.7	115.4	115.3	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	120.2	118.0	118.2	121.0	122.6	122.7	121.7	122.3	120.8	116.4	117.6	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	118.3	117.7	117.4	118.4	119.0	118.7	118.7	118.5	117.6	116.6	116.3	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.1	108.7	109.0	110.0	110.0	109.9	110.4	110.9	110.8	110.7	110.5	Machines
Transportation equipment	*3822763*	98.5	95.8	97.1	97.6	98.4	96.9	98.2	99.2	98.3	97.3	96.4	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	89.1	86.9	87.9	88.3	89.0	88.1	88.8	89.6	89.2	88.5	87.8	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	107.0	107.1	107.5	107.8	108.3	108.5	108.9	109.1	109.3	109.2	109.2	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	114.0	114.2	114.3	116.2	116.6	116.6	116.9	116.9	116.9	116.9	116.9	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	184.7	175.2	161.8	166.9	174.7	189.3	194.4	186.9	197.0	205.7	220.3	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	118.0	117.5	117.8	117.2	118.8	120.0	120.6	120.4	120.3	119.3	119.3	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	112.4	112.1	112.7	113.1	113.5	113.5	114.3	114.5	114.5	114.1	114.2	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	116.8	121.1	126.0	125.5	129.0	127.6	129.1	133.7	133.6	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	97.9	93.7	98.3	100.3	99.2	99.2	99.0	99.5	98.7	97.3	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	82.0	81.9	83.6	83.8	84.2	84.0	83.5	84.2	83.9	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.6	119.1	119.0	119.2	121.6	122.4	123.3	123.6	123.9	124.6	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.0	111.6	128.7	130.9	117.2	109.4	115.6	138.7	139.7	126.0	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	96.2	105.4	107.6	105.5	103.0	103.9	107.0	106.2	104.0	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	166.7	170.6	181.7	182.2	193.5	189.5	193.1	209.5	212.0	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	89.4	93.3	96.0	98.4	95.6	96.9	91.0	86.3	83.2	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	96.6	100.3	102.3	100.9	105.0	101.9	100.9	100.7	101.7	Substances animales

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	139.1	131.9	125.8	132.0	135.9	144.5	142.5	137.9	144.9	146.6	153.1	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	97.3	96.2	96.4	97.8	98.7	100.7	99.6	99.2	98.5	97.6	97.8	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	84.8	81.3	79.0	78.1	77.4	77.3	77.8	76.3	76.1	74.8	73.9	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	125.2	124.5	124.2	131.0	132.2	132.1	134.9	135.1	134.6	134.7	134.7	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	132.2	131.6	119.0	132.7	131.3	127.3	136.0	122.6	111.7	115.5	119.5	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	105.1	105.3	108.1	108.7	113.9	118.7	115.0	116.8	118.9	113.8	119.0	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	229.7	209.1	189.4	205.8	216.4	239.1	235.4	221.5	245.2	252.8	272.8	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	79.6	77.4	78.2	78.3	80.0	81.6	80.6	82.0	82.8	83.0	79.6	Substances végétales
Animal products	*1576460*	101.0	101.4	103.5	105.2	104.3	107.4	104.6	104.9	102.9	103.3	102.2	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	135.2	135.1	138.6	143.1	150.2	148.9	149.3	150.8	148.0	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	21.3	22.3	25.9	29.3	28.6	26.4	26.5	24.4	17.5	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	115.0	119.9	122.9	127.0	128.5	129.7	129.4	130.1	127.2	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	169.0	160.4	164.9	170.0	186.5	180.8	182.5	185.4	182.7	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	104.7	107.0	113.8	115.7	119.5	121.6	120.2	116.3	114.4	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	120.0	125.9	127.3	132.4	132.9	133.7	133.9	136.5	133.2	Matières industrielles

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	158.0	152.5	152.2	153.8	157.7	169.0	171.8	162.9	172.0	174.6	189.6	**Total(1)**
Annual % change		14.2	11.4	11.7	10.0	9.5	9.4	4.7	0.4	-0.5	-2.3	-2.9	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	122.7	122.7	125.1	126.5	131.3	134.4	133.0	129.0	129.1	126.4	126.3	Énergie exclue
Energy	*36384*	217.5	202.5	197.7	199.6	201.9	227.3	237.2	220.1	244.3	256.0	296.7	Énergie
Food	*36385*	113.7	117.1	113.2	112.9	112.9	116.2	118.2	118.9	119.4	116.6	116.2	Alimentation
Industrial materials	*36386*	127.0	125.6	130.7	132.9	139.8	142.7	139.9	133.8	133.8	131.2	131.1	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.5	119.1	119.1	119.1	119.1	119.4	119.6	119.7	119.7	119.7	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.3	128.3	128.3	128.3	128.3	128.8	129.0	130.1	130.1	130.1	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	119.9	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	5.1	4.9	5.1	5.6	5.8	6.2	6.0	6.0	5.8	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	127.1	127.8	128.3	129.4	130.7	131.5	131.7	132.4	132.9	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	106.0	106.2	106.4	107.0	107.5	108.3	108.3	108.9	109.1	Terrain seulement

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	121.0	121.0	121.0	121.0	Taux de base
Including supplements	*734362*	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	131.9	131.9	131.9	131.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	129.3	129.5	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		5.6	5.3	5.3	5.2	5.1	5.1	4.9	4.6	4.7	4.7	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	133.3	133.9	134.1	134.5	135.0	135.5	136.1	136.8	137.1	137.4	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	109.3	109.6	110.0	110.2	110.4	110.9	111.5	112.0	114.0	114.1	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Labour productivity	*1409153*	112.7	112.6	112.6	112.7	112.4	112.3	112.5	112.6	113.2	113.2	113.2	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	126.5	130.4	125.7	126.3	127.5	128.5	130.1	131.2	131.8	132.3	133.3	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	112.2	115.8	111.6	112.0	113.5	114.4	115.7	116.5	116.4	116.9	117.8	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	119.2	120.2	119.1	119.5	119.2	119.7	119.7	119.9	121.5	122.1	122.9	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	105.7	106.7	105.7	106.0	106.1	106.6	106.5	106.5	107.3	107.8	108.6	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

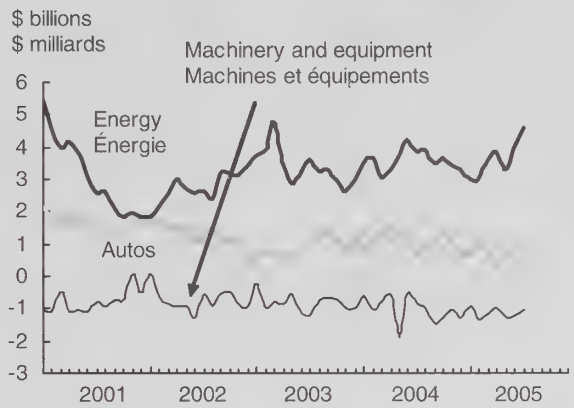
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

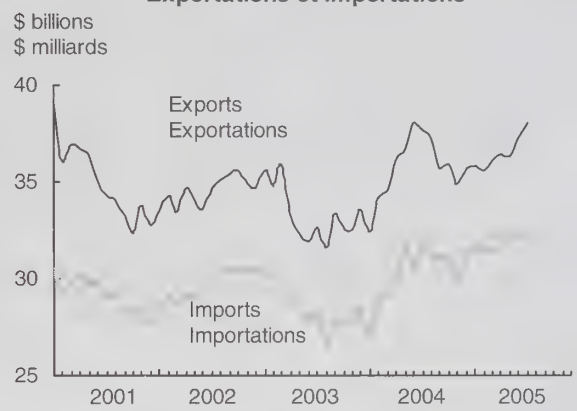
Current Account Balance
Solde du compte courant



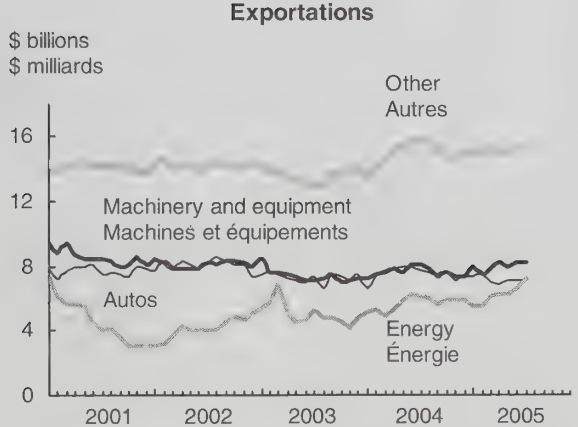
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



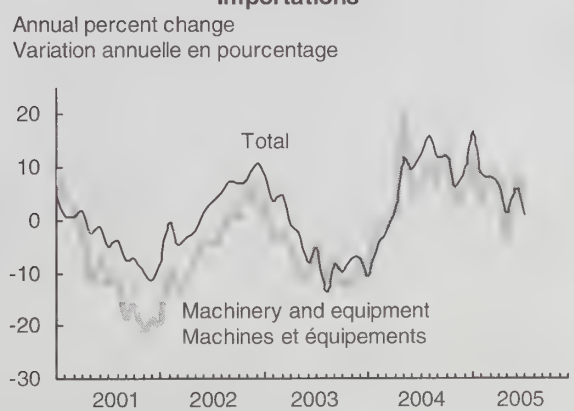
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

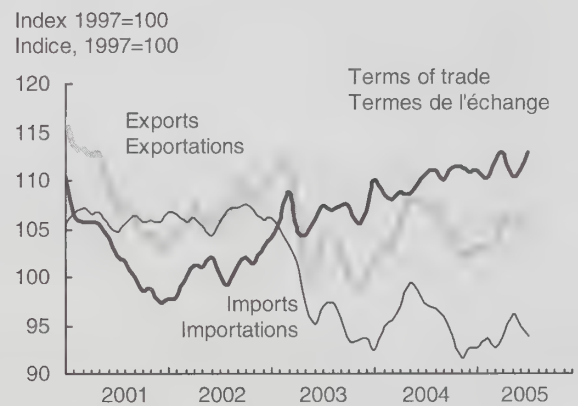


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	496,310	536,607	120,548	122,220	123,751	126,892	138,150	137,698	133,868	134,971	138,017	Recettes
Payments	*114397*	477,913	507,830	118,034	116,693	117,931	120,209	128,497	130,530	128,594	131,604	133,351	Paiements
Balance	*114421*	18,397	28,777	2,514	5,527	5,820	6,683	9,653	7,168	5,274	3,367	4,666	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,697	490,950	111,726	112,497	113,836	116,334	126,433	126,065	122,118	123,485	126,377	Exportations
Imports	*114398*	413,523	437,566	102,521	100,655	102,353	103,730	110,825	112,334	110,677	113,876	115,699	Importations
Balance	*114422*	46,174	53,384	9,205	11,842	11,483	12,604	15,608	13,731	11,441	9,609	10,678	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,175	429,134	97,407	97,773	98,656	101,208	110,929	110,564	106,434	107,523	110,249	Recettes
Payments	*114399*	342,608	363,076	85,280	82,829	84,052	85,195	91,924	93,955	92,001	94,671	96,114	Paiements
Balance	*114423*	57,567	66,058	12,126	14,944	14,603	16,012	19,005	16,609	14,432	12,853	14,135	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,522	61,816	14,320	14,724	15,180	15,127	15,504	15,501	15,684	15,962	16,127	Recettes
Payments	*114400*	70,915	74,490	17,241	17,826	18,301	18,535	18,901	18,380	18,675	19,206	19,585	Paiements
Balance	*114425*	-11,393	-12,674	-2,922	-3,102	-3,120	-3,408	-3,397	-2,879	-2,991	-3,243	-3,457	Solde
of which: travel	*114426*	-4,029	-4,130	-920	-1,226	-1,255	-1,184	-1,184	-875	-887	-1,407	-1,478	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	29,999	38,385	7,174	8,087	8,295	8,771	9,874	9,786	9,954	9,681	9,766	Recettes
Payments	*114405*	57,991	63,321	13,874	14,433	13,986	14,864	15,897	16,527	16,034	15,537	15,799	Paiements
of which: interest	*114410*	28,980	27,749	7,280	7,213	6,961	6,935	7,013	7,002	6,799	6,807	6,860	dont: intérêt
Balance	*114430*	-27,992	-24,935	-6,700	-6,345	-5,692	-6,093	-6,022	-6,741	-6,080	-5,856	-6,033	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	215	328	10	30	29	172	67	177	-88	-386	22	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-16,132	-22,505	-8,381	-7,948	-5,455	-5,824	-6,351	-3,906	-6,424	-9,109	-6,966	**Total**
Financial account	*114557*	-20,108	-26,912	-9,375	-9,013	-6,377	-6,756	-7,560	-5,024	-7,571	-10,443	-8,283	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,058	-61,737	-2,587	-4,394	-18,646	-7,173	-28,228	-14,216	-12,120	-9,932	-7,658	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,438	-1,592	-538	-2,804	-3,250	163	-1,498	-644	387	-1,112	-3,291	Actions
Bonds	*114561*	-7,974	-15,262	-2,640	19	-1,877	-2,612	-3,057	-3,030	-6,563	-5,565	-4,769	Obligations
Other investment assets	*114563*	-20,395	-3,518	4,878	3,646	-7,060	2,729	-14,073	5,082	2,744	-15,252	-4,269	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-66,173	-83,778	-529	-5,146	-31,801	-7,792	-46,080	-14,179	-15,726	-32,065	-21,064	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	8,896	8,187	5,294	-1,612	-129	7,221	-5,649	8,408	-1,793	9,381	4,841	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	13,491	35,838	3,135	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,123	4,778	-2,463	Actions
Bonds	*114578*	8,293	20,063	7,317	-12,822	5,054	1,635	5,054	6,373	7,001	720	1,186	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-430	467	-1,975	956	-2,612	2,380	-2,097	1,900	-1,939	978	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	16,846	-6,792	-25,059	7,148	14,316	-9,559	17,821	-8,979	-6,076	8,682	8,240	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	46,064	56,865	-8,846	-3,868	25,424	1,036	38,520	9,155	8,154	21,622	12,781	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,977	4,407	994	1,065	923	933	1,209	1,118	1,148	1,333	1,318	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	400,175	429,134	33,539	32,397	34,189	34,622	36,154	36,747	38,029	37,644	37,204	Total
Annual % change		-3.4	7.2	-3.4	-8.9	-1.8	-3.7	9.0	13.8	19.0	15.1	17.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,468	350,769	27,465	26,474	27,874	28,308	29,476	30,276	31,009	30,789	30,255	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,700	9,440	820	786	715	690	779	544	880	932	926	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,424	17,462	1,315	1,265	1,518	1,303	1,440	1,547	1,413	1,575	1,805	Autres UE
Japan	*191562*	9,770	9,958	778	789	791	794	830	888	922	905	852	Japon
Other OECD	*191563*	12,680	14,394	1,067	1,119	1,070	1,296	1,276	1,199	1,375	1,177	1,028	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,134	27,111	2,093	1,964	2,221	2,232	2,354	2,293	2,430	2,265	2,337	Autres pays
Agricultural & fish products		29,246	30,759	2,519	2,401	2,494	2,565	2,614	2,737	2,823	2,698	2,755	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,482	67,957	4,775	5,103	5,308	4,908	5,276	5,826	6,249	6,142	5,981	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,236	2,955	2,830	3,090	3,242	3,356	3,622	3,542	3,484	3,450	Produits forestiers
Industrial goods		66,593	77,727	5,867	5,783	6,050	6,173	6,736	6,341	6,799	6,758	6,624	Biens industriels
Machinery & equipment		88,677	91,392	7,219	7,248	7,459	7,578	7,824	7,612	8,082	8,074	7,866	Machines et équipements
Automobile products		87,385	90,335	7,474	6,602	7,354	7,704	7,854	7,981	8,012	7,663	7,644	Produits automobiles
Consumer goods		17,187	17,299	1,436	1,334	1,459	1,470	1,475	1,501	1,538	1,457	1,427	Biens de consommation

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	35,716	35,882	34,884	35,668	35,850	35,578	36,168	36,420	36,353	37,240	38,039	Total
Annual % change		6.9	10.1	7.3	6.3	10.7	4.1	4.5	0.7	-1.1	-2.1	1.0	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	29,336	29,228	28,552	29,193	29,330	29,177	29,490	29,546	29,574	29,791	30,509	États-Unis
United Kingdom	*191560*	845	816	768	759	761	806	771	772	750	750	880	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,287	1,531	1,347	1,432	1,477	1,424	1,459	1,618	1,539	1,751	1,863	Autres UE
Japan	*191562*	783	789	819	795	786	842	838	855	812	895	1,011	Japon
Other OECD	*191563*	1,128	1,226	1,205	1,297	1,096	995	1,210	1,209	1,210	1,524	1,156	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,337	2,292	2,193	2,192	2,401	2,332	2,400	2,420	2,468	2,529	2,619	Autres pays
Agricultural & fish products		2,374	2,424	2,462	2,413	2,435	2,473	2,401	2,462	2,432	2,554	2,522	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,690	5,829	5,818	5,829	5,558	5,531	6,140	6,306	6,210	6,655	7,237	Produits énergétiques
Forest products		3,346	3,174	3,057	3,043	3,109	3,176	3,139	3,096	3,077	3,089	2,956	Produits forestiers
Industrial goods		6,674	6,548	6,475	6,768	6,858	6,868	7,079	7,019	7,050	7,076	7,197	Biens industriels
Machinery & equipment		7,316	7,600	7,349	7,383	7,916	7,512	7,891	8,149	7,918	8,152	8,190	Machines et équipements
Automobile products		7,476	7,593	7,072	7,381	7,319	7,422	6,920	6,818	7,134	7,103	7,111	Produits automobiles
Consumer goods		1,413	1,403	1,386	1,436	1,461	1,465	1,436	1,461	1,506	1,482	1,495	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

Imports	$'000,000	2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	Importations
Total	183406	342,608	363,076	28,321	27,136	28,834	29,225	29,646	31,769	30,510	31,871	30,976	Total
Annual % change		-4.0	6.0	-7.3	-10.6	-4.5	-2.3	2.4	11.6	9.6	12.6	15.9	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	240,292	250,064	19,760	19,012	20,164	20,376	20,645	21,759	21,059	22,159	21,327	États-Unis
United Kingdom	183475	9,166	9,461	678	615	737	851	734	835	787	835	888	Royaume-Uni
Other EU	183476	26,000	27,015	2,139	1,860	2,180	2,147	2,240	2,495	2,223	2,361	2,203	Autres UE
Japan	183477	10,645	10,019	872	758	894	785	784	888	856	875	806	Japon
Other OECD	183478	19,692	22,217	1,696	1,722	1,727	1,708	1,828	2,185	1,870	1,805	1,918	Autres OCDÉ
Other countries	183479	36,813	44,300	3,175	3,170	3,131	3,358	3,416	3,607	3,715	3,836	3,834	Autres pays
Agricultural & fish products		21,508	21,371	1,766	1,642	1,765	1,801	1,786	1,839	1,791	1,815	1,773	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,811	24,782	1,758	1,613	1,656	1,820	1,969	2,079	2,023	2,300	2,073	Produits énergétiques
Forest products		3,007	3,180	238	238	245	253	260	271	277	276	268	Produits forestiers
Industrial goods		65,243	73,480	5,438	5,339	5,687	5,738	6,004	6,172	6,273	6,391	6,315	Biens industriels
Machinery & equipment		98,586	103,810	8,185	7,836	8,500	8,345	8,454	9,518	8,663	8,948	8,873	Machines et équipements
Automobile products		76,496	77,206	6,172	5,782	6,227	6,437	6,256	6,672	6,519	7,077	6,685	Produits automobiles
Consumer goods		46,262	47,677	3,791	3,768	3,796	3,845	3,928	4,128	3,985	4,062	4,001	Biens de consommation

Imports		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	Importations
Total	183406	31,108	30,874	29,917	31,210	31,715	31,415	31,572	31,586	32,237	32,366	32,216	Total
Annual % change		11.9	12.0	6.2	10.2	16.9	9.0	8.0	6.5	1.5	6.1	1.1	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	21,432	20,960	19,789	21,383	21,404	21,205	21,251	21,352	21,656	21,635	21,683	États-Unis
United Kingdom	183475	729	888	773	790	721	637	798	690	781	917	900	Royaume-Uni
Other EU	183476	2,368	2,415	2,341	2,182	2,479	2,347	2,511	2,382	2,411	2,581	2,314	Autres UE
Japan	183477	802	819	914	840	1,044	852	927	906	896	884	836	Japon
Other OECD	183478	1,893	1,800	1,910	1,852	1,881	1,997	1,914	2,112	2,137	1,962	1,979	Autres OCDÉ
Other countries	183479	3,885	3,993	4,191	4,163	4,186	4,377	4,172	4,144	4,356	4,388	4,504	Autres pays
Agricultural & fish products		1,805	1,843	1,764	1,747	1,882	1,825	1,787	1,845	1,810	1,810	1,804	Produits agricoles et poisson
Energy products		2,172	2,183	2,376	2,517	2,570	2,503	2,542	2,445	2,903	2,649	2,642	Produits énergétiques
Forest products		273	262	274	282	264	270	262	264	293	275	262	Produits forestiers
Industrial goods		6,504	6,439	6,205	6,412	6,572	6,415	6,751	6,501	6,514	6,597	6,515	Biens industriels
Machinery & equipment		8,775	8,873	8,367	8,657	8,807	8,872	9,038	9,130	9,180	9,372	9,241	Machines et équipements
Automobile products		6,630	6,257	6,073	6,591	6,654	6,404	6,143	6,489	6,401	6,520	6,588	Produits automobiles
Consumer goods		4,009	4,067	3,985	4,104	4,030	4,124	4,117	4,005	4,181	4,203	4,087	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	57,567	66,058	5,218	5,261	5,355	5,396	6,508	4,978	7,519	5,774	6,228	Total
US	*(191559-183474)*	90,176	100,705	7,705	7,462	7,710	7,931	8,831	8,517	9,950	8,630	8,928	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-1,466	-22	142	171	-22	-161	45	-291	93	97	38	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-9,576	-9,553	-824	-594	-663	-844	-800	-948	-811	-786	-398	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-875	-61	-94	31	-103	9	47	0	66	30	46	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-7,012	-7,823	-629	-603	-657	-412	-552	-986	-495	-628	-890	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-13,679	-17,189	-1,082	-1,206	-910	-1,127	-1,062	-1,314	-1,285	-1,571	-1,497	Autres pays

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	4,608	5,007	4,968	4,457	4,135	4,162	4,595	4,834	4,116	4,874	5,822	Total
US	*(191559-183474)*	7,904	8,268	8,763	7,809	7,926	7,972	8,239	8,194	7,918	8,156	8,826	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	116	-72	-4	-32	40	169	-27	82	-31	-166	-20	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-1,081	-884	-994	-750	-1,002	-923	-1,052	-764	-872	-830	-451	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-18	-30	-94	-44	-258	-10	-88	-50	-84	11	175	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-765	-574	-705	-556	-785	-1,002	-704	-903	-927	-438	-822	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,548	-1,700	-1,998	-1,971	-1,785	-2,045	-1,772	-1,724	-1,888	-1,859	-1,885	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.3	104.9	107.6	107.3	105.4	104.7	102.0	102.6	102.9	103.3	103.5	105.9	106.3	105.3	105.8	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	103.6	101.9	98.1	96.5	96.3	96.9	95.1	94.7	93.9	94.3	94.9	92.3	91.0	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.0	200.3	205.6	211.9	209.9	220.5	216.2	208.7	194.6	202.1	214.2	230.9	219.4	230.8	244.7	Produits énergétiques
Forest products		91.4	98.3	100.7	102.7	102.9	95.4	88.2	91.6	94.5	96.7	97.2	97.4	94.6	93.5	91.7	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.2	112.5	111.9	112.2	111.6	108.7	110.4	114.5	114.2	114.8	116.2	117.5	114.3	115.5	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.2	88.3	88.3	84.9	84.6	83.5	83.0	84.1	83.2	80.8	83.0	84.5	82.8	82.0	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	98.7	97.8	95.8	96.0	92.5	93.4	93.0	93.2	92.8	93.9	94.3	94.1	93.9	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	106.2	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	106.7	106.8	106.7	107.1	107.1	106.6	107.3	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		383,677	409,089	34,985	34,672	33,886	34,271	34,200	34,764	34,839	34,441	34,945	34,391	34,199	35,366	35,953	Total(1)
Agricultural & fish products		28,864	30,723	2,604	2,702	2,419	2,514	2,556	2,490	2,560	2,611	2,557	2,611	2,563	2,766	2,771	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,862	33,935	2,987	2,822	2,710	2,644	2,691	2,793	2,855	2,736	2,867	2,731	2,831	2,883	2,958	Produits énergétiques
Forest products		37,713	39,912	3,461	3,360	3,250	3,327	3,467	3,322	3,291	3,284	3,230	3,179	3,254	3,302	3,225	Produits forestiers
Industrial goods		65,636	70,293	6,007	5,920	5,945	5,869	5,957	6,130	5,989	6,017	6,167	6,038	6,001	6,189	6,230	Biens industriels
Machinery & equipment		95,633	106,026	9,141	8,913	8,612	8,982	8,801	8,896	9,409	9,024	9,766	9,818	9,374	9,846	9,990	Machines et équipements
Automobile products		86,469	92,690	7,760	7,820	7,799	7,912	7,645	7,900	7,870	7,961	7,456	7,261	7,567	7,551	7,573	Produits automobiles
Consumer goods		16,245	16,320	1,372	1,344	1,333	1,320	1,307	1,362	1,370	1,372	1,346	1,364	1,406	1,390	1,393	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	97.2	96.7	95.9	94.1	91.6	92.6	92.7	93.7	92.6	93.8	96.2	94.8	93.8	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	96.5	99.5	98.6	98.1	95.3	93.1	90.9	92.5	91.7	93.4	95.1	95.4	95.1	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.6	175.0	179.3	182.3	190.9	200.6	203.7	187.2	186.5	185.3	199.4	207.0	209.5	215.2	228.4	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	103.1	98.1	98.8	95.2	90.2	93.4	83.0	83.5	84.9	85.0	86.9	83.3	84.0	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	105.4	106.5	105.4	104.3	101.9	104.3	105.2	106.2	106.8	108.2	109.0	109.2	107.2	Biens industriels
Machinery & equipment		86.1	79.5	81.0	79.9	78.8	76.4	72.7	73.8	73.6	74.9	72.7	74.1	76.1	74.7	73.4	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	98.0	97.7	96.3	94.6	92.5	93.1	93.9	94.6	93.5	94.3	95.6	94.8	93.6	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	99.8	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	96.8	95.2	96.5	98.3	96.9	96.4	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,888	380,184	32,789	32,033	32,438	32,810	32,660	33,704	34,213	33,528	34,095	33,674	33,510	34,141	34,346	Total(1)
Agricultural & fish products		22,032	22,303	1,880	1,781	1,830	1,878	1,850	1,876	2,069	1,973	1,949	1,976	1,904	1,897	1,897	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,983	14,161	1,283	1,137	1,138	1,089	1,167	1,345	1,378	1,350	1,275	1,181	1,386	1,231	1,157	Produits énergétiques
Forest products		3,047	3,232	268	273	276	276	303	302	318	323	309	311	337	331	312	Produits forestiers
Industrial goods		64,153	70,786	6,065	5,932	6,171	6,176	6,091	6,146	6,247	6,039	6,323	6,008	5,978	6,043	6,076	Biens industriels
Machinery & equipment		114,553	130,567	11,050	11,106	11,138	11,615	11,504	11,728	11,966	11,839	12,438	12,327	12,055	12,540	12,597	Machines et équipements
Automobile products		76,630	79,846	7,220	6,842	6,885	6,613	6,566	7,081	7,085	6,770	6,567	6,879	6,698	6,880	7,039	Produits automobiles
Consumer goods		44,635	48,351	4,071	4,024	4,091	4,246	4,317	4,348	4,237	4,261	4,327	4,149	4,255	4,337	4,241	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*
Tableau CANSIM: *228-0035*

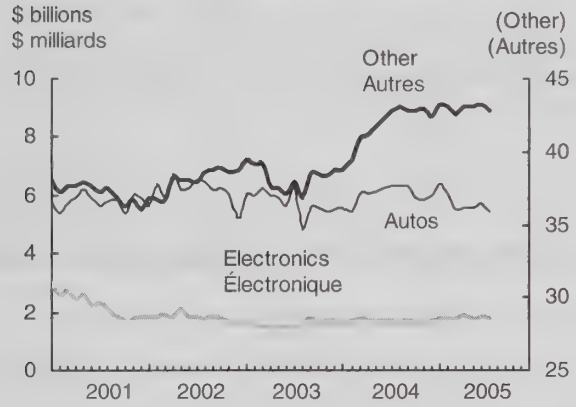
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

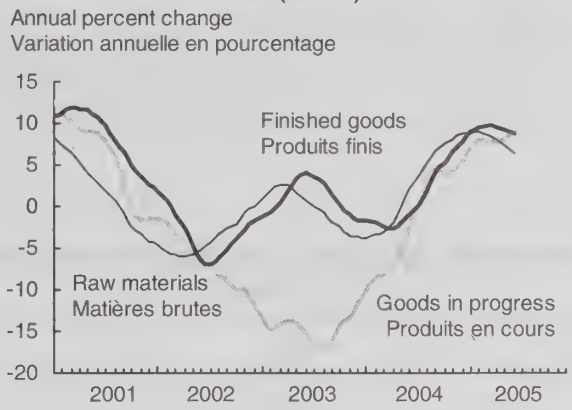
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



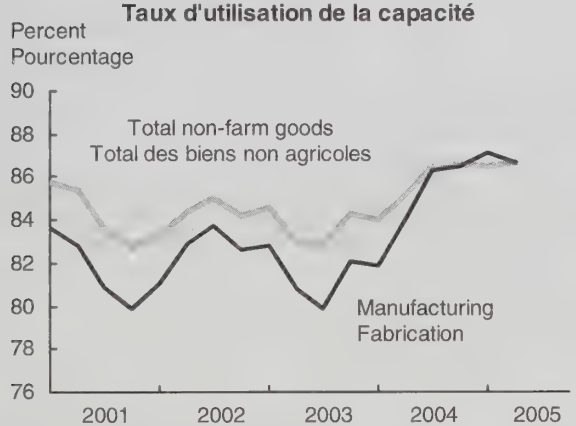
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



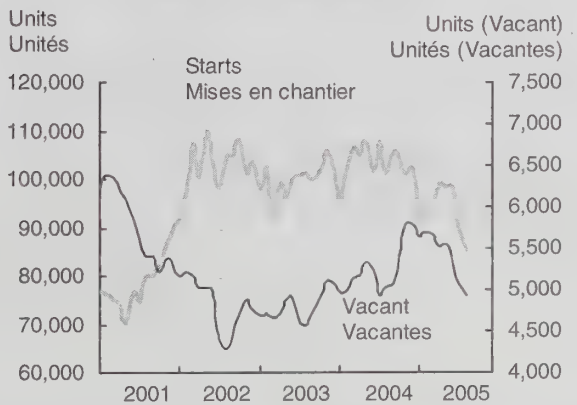
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

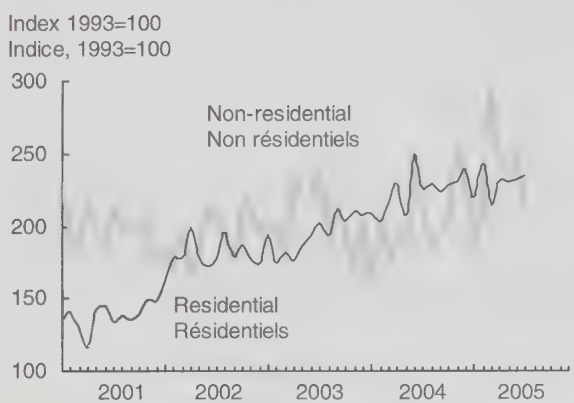


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	546,770	593,452	50,776	51,068	50,798	50,336	50,373	50,089	51,448	50,877	49,879	50,506	50,479	50,826	50,101	**Livraisons**
Annual % change		-0.9	8.5	11.1	18.2	11.0	10.3	10.7	8.9	12.0	9.3	2.3	3.1	1.8	1.2	-1.3	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,166	255,290	21,928	21,760	21,740	21,785	21,943	21,647	21,703	21,623	21,784	21,878	22,113	22,145	21,789	Biens non durables
Durable goods	*800463*	309,604	338,162	28,848	29,308	29,058	28,551	28,430	28,441	29,745	29,253	28,095	28,628	28,366	28,680	28,312	Biens durables
New orders	*800913*	539,036	594,829	51,262	50,840	50,375	50,134	50,122	49,992	53,468	50,799	50,783	50,621	51,044	51,261	51,066	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.20	1.21	1.23	1.24	1.24	1.26	1.24	1.26	1.29	1.28	1.29	1.28	1.31	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,263	36,694	37,894	37,667	37,243	37,042	36,791	36,694	38,714	38,637	39,541	39,656	40,221	40,657	41,622	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,815	2,152	2,174	2,163	2,193	2,160	2,106	2,152	2,141	2,194	2,167	2,088	2,046	2,067	2,048	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,448	34,541	35,720	35,504	35,050	34,881	34,684	34,541	36,573	36,442	37,374	37,568	38,175	38,590	39,574	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,514	62,990	60,887	61,892	62,299	62,447	62,547	62,990	64,046	64,048	64,273	64,663	64,887	65,165	65,845	**Total**
Non-durable	*803228*	22,984	24,325	23,751	23,803	24,079	24,288	24,240	24,325	24,646	24,654	24,759	24,866	25,061	25,182	25,486	Non durables
Durable	*803240*	35,530	38,665	37,136	38,089	38,221	38,158	38,307	38,665	39,401	39,393	39,514	39,798	39,827	39,983	40,360	Durables
Raw materials	*801800*	25,311	27,434	27,025	27,313	27,377	27,346	27,487	27,434	27,887	27,764	27,998	28,236	28,220	28,283	28,637	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,159	9,719	9,550	9,423	9,608	9,657	9,711	9,719	9,913	9,884	9,920	10,024	10,103	10,264	10,396	Non durables
Durable	*801813*	16,152	17,716	17,476	17,890	17,769	17,689	17,776	17,716	17,973	17,880	18,077	18,212	18,117	18,019	18,241	Durables
Goods in process	*802263*	13,254	14,076	13,517	14,001	14,035	13,926	13,867	14,076	14,333	14,326	14,380	14,372	14,577	14,779	15,024	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,414	3,522	3,487	3,487	3,490	3,548	3,484	3,522	3,451	3,421	3,468	3,406	3,406	3,424	3,464	Non durables
Durable	*802276*	9,840	10,553	10,030	10,514	10,544	10,378	10,383	10,553	10,882	10,905	10,912	10,966	11,170	11,355	11,560	Durables
Finished goods	*802726*	19,949	21,480	20,344	20,579	20,887	21,175	21,193	21,480	21,826	21,958	21,895	22,056	22,091	22,103	22,185	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	10,411	11,084	10,714	10,894	10,980	11,084	11,045	11,084	11,281	11,350	11,370	11,436	11,552	11,495	11,626	Non durables
Durable	*802739*	9,538	10,397	9,630	9,685	9,907	10,091	10,148	10,397	10,545	10,608	10,525	10,620	10,539	10,608	10,558	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0600).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	110	200	203	188	195	170	165	186	188	180	198	196	95	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	-6.9	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	-2.3	-16.7	-13.0	-2.8	-11.3	-13.4	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	77	123	125	119	123	108	109	109	105	94	120	113	59	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	33	76	78	69	73	62	55	77	83	86	78	83	36	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,575	132	131	128	134	132	131	127	142	136	141	131	142	152	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	820	69	69	66	69	68	68	65	72	71	73	66	73	76	Voitures particulières
North American	*2678*	605	543	46	46	43	45	44	46	44	51	50	51	43	49	50	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	277	23	22	23	24	23	22	21	21	21	23	23	23	26	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	755	62	63	62	65	65	63	62	70	65	67	65	69	77	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,149	17,231	17,389	17,761	17,765	17,596	17,473	17,549	17,404	17,216	17,175	16,948	17,105	16,785	17,079	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,104	590	626	633	698	565	644	623	563	647	618	599	622	639	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,800	835	841	840	816	815	768	843	887	837	842	862	913	888	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,147	976	950	944	950	901	964	987	1,016	984	959	971	972	960	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,388	986	962	952	1,094	1,015	1,016	1,120	1,070	1,021	1,094	1,218	1,104	1,151	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,781	929	935	914	907	920	953	962	997	954	894	956	939	949	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,641	2,588	2,586	2,582	2,684	2,672	2,709	2,776	2,727	2,679	2,694	2,671	2,562	2,665	Stocks
Shipments	*800461*	40,984	45,661	3,954	4,007	3,965	3,935	3,999	3,937	3,929	3,977	3,923	3,941	4,053	3,869	3,831	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.8	120.0	120.6	120.4	120.3	119.3	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	134.4	135.7	136.8	140.3	139.8	142.2	138.3	143.4	146.3	145.5	143.2	143.9	144.8	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	39.7	39.1	39.8	40.2	41.1	39.3	38.9	39.3	38.0	38.2	39.6	38.7	39.3	38.9	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	24.89	25.07	25.76	24.32	23.99	25.54	25.70	25.91	25.50	25.36	25.56	25.37	25.02	24.80	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	1,258.77	1,269.48	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,297.11	1,298.71	1,299.79	1,303.07	1,258.28	1,244.12	1,232.59	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	13,501	13,746	13,252	13,468	13,057	12,979	13,446	13,114	13,709	13,801	13,723	13,631	13,657	13,531	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by commodity, Exports by commodity, Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise; Exportations par marchandise, Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 228-0001, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.7	85.6	83.0	82.8	84.3	84.0	85.2	86.5	86.6	86.5	86.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	88.4	86.0	88.3	88.0	88.3	87.8	86.3	85.3	84.8	84.7	85.0	Construction
Forestry	*4331082*	86.7	93.6	90.6	82.8	85.0	89.6	91.5	96.4	97.0	93.6	94.7	Forêts
Mining	*4331083*	86.2	87.7	83.7	88.4	88.9	87.0	88.7	88.1	86.9	84.9	87.3	Mines
Utilities	*4331086*	85.6	85.3	85.2	84.3	84.1	84.3	83.7	85.3	88.0	87.6	88.4	Services publics
Manufacturing	*4331088*	81.4	84.7	80.8	79.9	82.1	81.9	84.1	86.3	86.5	87.1	86.7	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.1	83.8	77.8	78.0	78.8	78.9	82.7	86.5	87.3	91.4	93.2	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	83.3	87.3	82.7	80.7	83.1	83.4	86.7	89.5	89.7	89.8	87.8	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	69.6	82.2	66.0	70.9	78.2	79.5	80.0	83.3	86.1	93.2	95.5	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	73.6	77.6	71.8	74.0	76.4	76.5	77.2	78.7	78.1	81.0	80.6	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	88.4	90.0	85.9	87.6	92.6	92.0	89.9	91.4	86.7	86.2	88.5	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	88.2	91.9	88.3	84.9	86.4	86.7	90.6	93.8	96.6	94.1	94.2	Bois
Clothing	*4331096*	78.1	76.4	77.6	76.1	77.4	77.0	76.8	76.1	75.7	71.0	65.4	Vêtements
Paper	*4331099*	91.1	91.3	92.0	90.0	89.2	89.3	90.8	92.4	92.8	90.9	90.5	Papiers
Petroleum	*4331101*	95.4	93.1	96.7	93.5	95.8	94.6	94.4	93.2	90.1	87.4	83.6	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.9	84.4	82.2	77.3	80.6	81.5	83.8	86.9	85.5	83.7	81.0	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Total	*170328*	34,458	36,543	7,737	7,788	9,808	9,089	9,090	8,348	10,016	9,422	9,476	**Total**
Animal products	*170368*	16,188	17,157	4,061	3,478	4,028	4,248	4,048	4,269	4,593	4,614	4,307	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,163	5,070	1,313	724	1,282	1,317	1,088	1,180	1,485	1,494	1,332	Boeuf
Hogs	*170380*	3,397	4,263	881	871	795	936	1,109	1,144	1,074	1,048	1,005	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,785	1,845	455	461	449	454	432	464	495	475	500	Volaille
Dairy	*170383*	4,481	4,591	1,136	1,108	1,136	1,133	1,145	1,146	1,167	1,204	1,203	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,426	14,506	3,013	3,380	3,933	3,635	3,588	3,308	3,975	3,201	3,390	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,246	2,147	541	824	488	392	604	683	467	379	420	Blé
Barley	*170365*	379	434	72	99	124	124	128	105	77	85	72	Orge
Canola	*170334*	1,891	2,136	274	573	763	612	415	507	602	420	408	Colza
Corn	*170336*	787	795	161	145	270	244	199	141	210	150	135	Maïs
Floriculture	*170345*	1,902	1,928	768	331	457	347	784	336	461	389	877	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,501	1,581	438	575	327	158	478	599	346	164	447	Légumes
Direct payments	*170387*	4,843	4,880	663	930	1,847	1,206	1,454	771	1,449	1,608	1,779	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm cash receipts, contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles, personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	144,813	149,425	13,022	12,615	12,199	12,738	12,154	12,747	12,436	12,662	12,650	Production nette
Imports	*17952*	52,653	54,274	4,544	4,628	4,263	4,652	4,577	4,564	4,303	4,682	4,887	Importations
Total supply	*17953*	197,466	203,699	17,566	17,242	16,462	17,389	16,731	17,311	16,739	17,345	17,537	Total des ressources
Exports	*17969*	89,512	94,228	7,725	7,987	7,142	7,482	7,687	8,695	8,607	8,056	7,759	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	174,406	177,148	17,758	19,201	17,271	16,235	14,005	13,081	12,334	12,616	12,629	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,472	105,078	9,751	9,465	8,873	8,814	8,194	8,258	8,428	8,784	8,754	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,934	72,070	8,007	9,736	8,397	7,421	5,810	4,823	3,906	3,832	3,876	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	106,742	110,908	9,155	9,779	8,945	9,590	8,933	8,708	8,919	9,645	9,842	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	123,402	125,253	10,755	11,024	10,226	10,761	9,837	9,669	10,327	10,966	10,891	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	98,632	102,513	8,550	8,388	8,047	8,659	7,945	8,419	8,652	8,752	8,878	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,239	9,564	9,239	9,562	9,707	10,186	10,181	9,490	9,497	9,768	9,654	Stocks de fermeture

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,121	12,475	12,360	12,267	12,192	10,822	11,558	11,584	12,169	11,870	12,189	Production nette
Imports	*17952*	4,712	4,078	4,360	4,570	4,636	4,925	4,242	3,872	4,415	3,964	4,841	Importations
Total supply	*17953*	16,833	16,553	16,719	16,837	16,828	15,746	15,800	15,456	16,584	..	..	Total des ressources
Exports	*17969*	7,492	7,832	7,694	7,795	7,659	6,268	6,693	7,112	8,180	7,542	7,758	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	12,611	13,541	15,390	18,236	19,382	17,233	17,420	..	..	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,329	8,197	8,993	9,988	10,032	8,917	9,800	..	..	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	4,282	5,344	6,397	8,248	9,350	8,316	7,620	..	..	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	9,476	8,817	9,130	9,123	9,343	9,205	9,199	8,011	8,753	..	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,310	10,263	10,088	10,891	10,740	9,912	10,703	9,184	10,179	..	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,479	8,703	8,715	8,874	8,636	7,901	8,642	7,605	8,549	..	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,748	9,769	9,564	9,564	9,956	10,269	10,510	10,103	10,068	..	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIE), contact: R. Sheldrick (613-951-4804).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIF au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2004 J	2005 A	S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	516,734	518,421	41,295	41,703	38,160	41,296	44,553	51,629	53,782	46,789	49,016	41,896	40,527	41,297	43,876	Des services publics
Industry	*222426*	47,469	50,016	4,507	4,088	4,023	4,086	3,927	4,105	4,255	3,870	4,163	3,910	3,996	3,777	3,955	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	4,099	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	2,843	3,275	2,875	3,230	3,681	4,363	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	557,615	557,395	42,958	42,386	41,183	44,051	47,198	54,458	56,678	49,086	50,953	44,145	43,099	43,487	44,995	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	5,386	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	5,403	5,294	5,892	5,412	5,676	5,454	5,505	Production
Exports	*198*	28,320	27,087	2,260	2,171	1,975	2,462	2,192	2,628	2,124	2,126	1,804	2,412	2,115	2,347	2,471	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	891	661	869	809	831	848	672	718	760	851	883	1,001	1,025	Gypse(2)
Cement(3)	*29505576*	13,418	13,863	1,436	1,411	1,382	1,414	1,277	1,025	692	722	878	1,157	1,370	1,376	1,472	Ciment(3)
Lime(2)	*3441*	2,221	2,410	205	210	216	206	196	195	196	192	213	194	207	195	179	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,181	1,207	1,261	1,315	1,297	1,213	1,219	1,564	992	776	1,156	1,269	1,214	983	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,181	667	738	866	748	968	758	794	931	1,068	997	1,028	773	668	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	540	41	40	45	46	50	48	40	45	53	50	48	50	40	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	42	43	42	46	48	50	43	39	46	40	44	45	39	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	8	14	14	19	14	14	16	12	18	14	13	19	8	Nickel
Lead	*220*	93	71	8	5	6	6	6	7	7	7	6	6	6	7	7	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	7	7	7	13	14	14	12	11	10	9	12	12	10	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	59	66	73	66	55	52	52	55	54	54	55	52	64	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	62	70	68	67	71	70	71	64	70	65	69	70	54	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	3,107	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	2,283	1,683	2,044	2,659	2,541	1,862	2,489	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,503	10,256	10,606	10,867	10,299	10,449	10,918	10,018	9,070	12,416	10,132	9,899	9,844	9,359	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,262,496	79,658	93,804	114,264	105,830	120,125	119,777	99,312	91,671	84,891	107,166	96,884	96,224	82,775	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	285	1,005	967	1,282	1,286	620	1,144	1,086	818	1,232	973	1,075	685	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
(3) Refer to v3443 for data prior to 2004.
Sources: *Electric power statistics, Client services (951-9497).*
Coal and coke statistics, Client services (951-9497).
Cement, contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
(3) Utilisez la série v3443 pour les données antérieures à 2004.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique, Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke, Service aux clients (951-9497).
Ciments, personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,971	5,020	4,911	5,412	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	11.8	1.9	8.9	21.0	14.2	8.6	15.8	20.5	10.4	16.1	-5.5	3.7	17.6	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,452	1,504	1,557	1,920	1,752	1,440	1,690	2,247	1,904	1,811	1,849	1,706	2,252	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	251	326	367	411	321	150	251	354	395	339	404	336	442	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	866	847	902	885	937	989	1,037	1,166	1,036	905	1,029	807	1,056	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	335	331	288	624	494	300	401	727	472	567	416	562	754	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	3,148	3,056	3,120	3,158	3,262	3,018	3,330	2,930	3,158	3,161	3,171	3,205	3,160	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	247	236	230	244	236	204	218	218	238	226	241	243	201	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	8.1	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.6	-1.5	-12.7	2.2	-2.6	4.1	8.1	-18.7	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	214	204	200	214	206	175	189	190	204	191	207	212	170	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	101	106	104	101	102	93	94	93	99	98	98	90	85	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	113	98	96	113	104	82	95	97	106	93	109	122	85	Multifamiliales
		2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	61,688	66,801	57,233	58,693	59,612	59,947	60,164	62,723	63,919	65,270	66,297	67,428	68,209	67,972	69,323	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,686	33,323	28,480	29,813	30,397	29,942	29,940	30,805	32,059	32,647	33,034	33,543	34,068	33,542	33,583	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,229	24,215	20,428	20,668	20,904	21,560	22,172	22,400	22,784	23,544	23,660	24,392	25,264	25,336	25,840	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	8,841	9,382	8,356	8,248	8,344	8,516	8,212	9,508	9,128	9,180	9,632	9,588	9,128	9,324	10,036	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	40,603	43,958	35,649	39,110	41,591	39,396	41,456	39,878	41,683	43,502	43,572	44,132	44,627	46,426	47,502	Ventes Total
Single	*1992127*	31,142	33,167	27,832	30,108	31,028	30,916	31,268	30,740	31,644	33,116	32,852	33,244	33,456	33,832	35,112	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,497	10,831	7,856	9,040	10,596	8,520	10,220	9,172	10,076	10,424	10,760	10,928	11,212	12,640	12,436	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Housing information monthly, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: P. Lonciault (748-2356).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Bulletin mensuel d'information sur le logement, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: P. Lonciault (748-2356).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

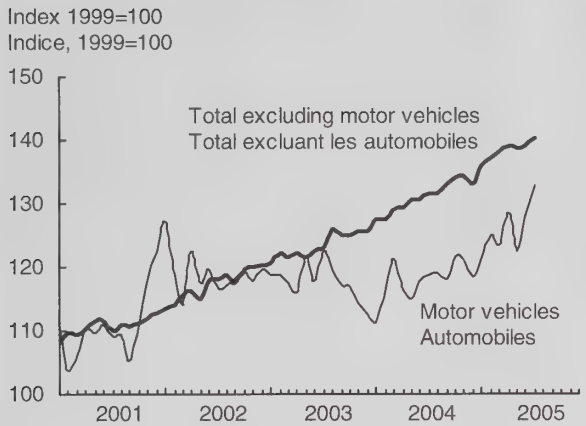
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

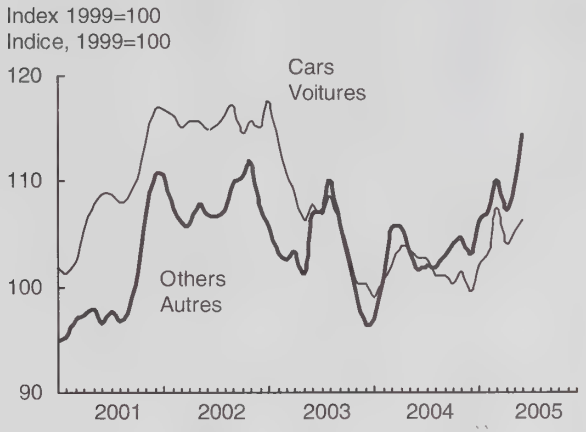
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

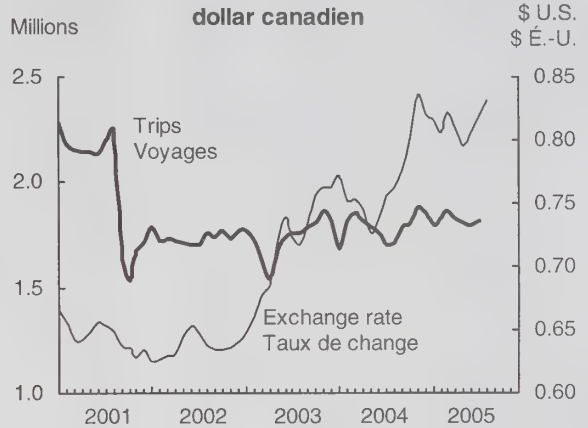
Retail Sales
Ventes au détail



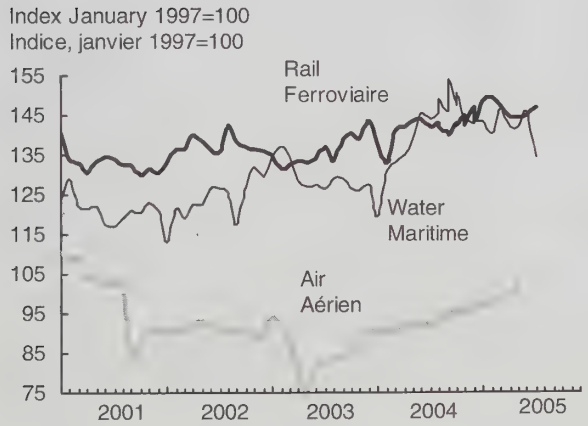
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



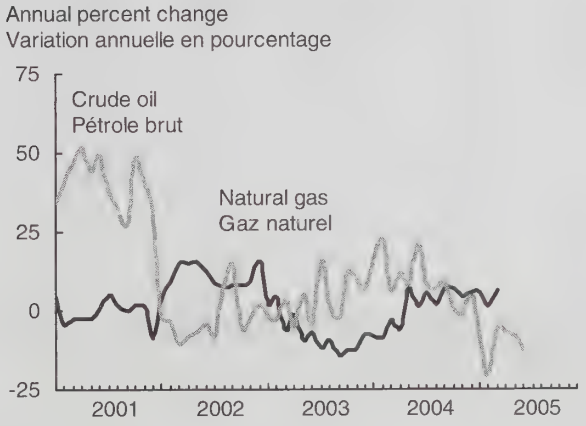
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

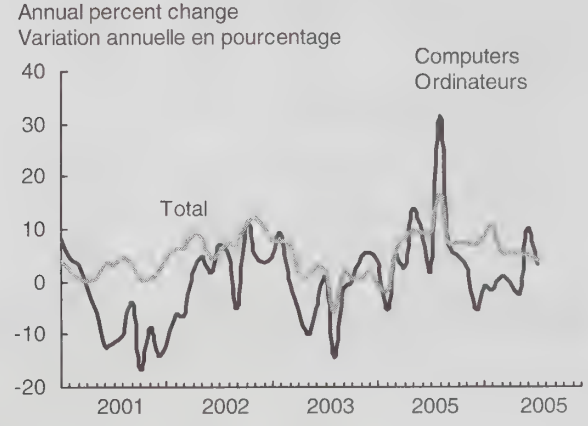


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	331,147	346,721	27,659	27,872	28,234	28,757	28,524	28,647	28,820	29,000	29,046	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,184	68,141	5,404	5,340	5,640	5,872	5,571	5,529	5,664	5,758	5,743	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,559	1,173	1,157	1,179	1,218	1,217	1,189	1,211	1,185	1,215	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	248,569	264,021	21,082	21,375	21,415	21,668	21,737	21,929	21,945	22,057	22,088	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,954	33,364	2,464	2,582	2,617	2,615	2,628	2,852	2,818	2,772	2,805	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	65,245	68,568	5,504	5,592	5,552	5,578	5,606	5,659	5,661	5,710	5,732	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	13,294	13,790	1,153	1,150	1,127	1,169	1,152	1,182	1,153	1,168	1,127	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,188	1,630	1,645	1,673	1,714	1,675	1,670	1,672	1,714	1,677	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,911	20,971	1,621	1,629	1,648	1,726	1,726	1,731	1,752	1,759	1,812	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,769	1,823	1,860	1,849	1,868	1,865	1,870	1,907	1,892	1,914	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,945	1,042	1,033	1,062	1,070	1,073	1,062	1,051	1,066	1,085	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,974	11,025	949	896	891	892	900	908	908	928	924	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,124	3,389	3,450	3,467	3,496	3,561	3,493	3,495	3,516	3,511	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,277	1,508	1,537	1,529	1,540	1,552	1,503	1,527	1,532	1,501	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,586	323,287	25,909	26,056	26,419	26,850	26,616	26,473	26,666	26,835	26,965	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.8	3.8	2.0	2.9	3.9	6.0	4.3	2.4	3.2	2.7	2.6	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,697	93,298	7,430	7,611	7,611	7,688	7,713	7,714	7,737	7,882	7,762	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,561	30,390	2,423	2,465	2,454	2,495	2,482	2,515	2,528	2,556	2,538	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,653	16,193	1,318	1,346	1,353	1,355	1,339	1,339	1,335	1,396	1,335	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,829	14,002	1,087	1,106	1,147	1,139	1,163	1,158	1,162	1,175	1,186	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,047	4,152	338	337	339	340	348	345	348	348	350	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,401	3,792	297	308	307	324	318	302	308	319	311	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,441	9,159	720	740	752	746	758	757	765	776	770	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,672	4,909	407	409	413	411	412	407	400	416	386	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,093	10,701	839	899	846	878	893	891	891	895	887	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,375	30,845	30,449	30,830	31,292	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,703	5,852	5,830	5,640	5,817	5,993	5,905	6,166	5,816	6,149	6,416	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,204	1,248	1,255	1,281	1,262	1,306	1,299	1,330	1,337	1,323	1,344	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	22,345	22,525	22,578	22,360	22,817	23,045	23,170	23,349	23,297	23,359	23,532	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,795	2,977	2,960	2,943	2,963	2,981	3,050	3,114	3,083	3,131	3,222	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,813	5,803	5,955	5,905	5,950	5,941	5,958	5,968	6,032	6,026	6,090	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,185	1,205	1,163	1,008	1,145	1,233	1,205	1,202	1,230	1,212	1,211	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,691	1,686	1,681	1,692	1,704	1,760	1,772	1,790	1,752	1,762	1,764	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,814	1,798	1,793	1,783	1,813	1,853	1,842	1,916	1,911	1,901	1,903	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,929	1,946	1,956	1,914	1,959	1,963	1,985	1,978	1,993	1,988	1,999	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,115	1,118	1,106	1,105	1,132	1,147	1,125	1,156	1,116	1,112	1,123	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	958	932	931	957	973	992	991	1,002	992	1,016	1,012	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,524	3,561	3,526	3,523	3,626	3,603	3,667	3,637	3,604	3,635	3,632	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,520	1,499	1,508	1,531	1,552	1,571	1,577	1,586	1,583	1,576	1,576	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	27,177	27,392	27,330	26,970	27,623	28,016	27,930	28,308	27,962	28,291	28,629	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.3	4.8	5.0	4.1	6.0	6.0	4.0	6.4	5.6	6.1	6.7	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,930	7,879	7,919	7,853	8,074	8,094	8,172	8,149	8,134	8,237	8,305	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,582	2,560	2,656	2,561	2,664	2,666	2,704	2,687	2,755	2,754	2,797	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,359	1,366	1,338	1,332	1,383	1,399	1,398	1,406	1,361	1,392	1,396	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,233	1,188	1,165	1,179	1,207	1,217	1,208	1,205	1,192	1,234	1,235	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	350	349	352	344	351	348	350	352	351	352	353	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	319	318	321	336	332	332	332	333	325	331	330	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	786	781	766	763	785	792	791	800	790	802	798	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	419	412	408	415	429	427	428	430	420	426	433	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	882	904	912	922	923	914	962	936	940	946	963	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541). Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).*
CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Source: *Commerce de détail (n° 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541). Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).*
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 31. Wholesale Trade

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,301	36,105	35,504	35,208	37,077	37,462	37,760	38,002	38,191	38,487	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	1.9	-0.5	-1.7	5.0	8.1	9.5	9.1	9.2	16.2	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	7,487	7,185	6,738	7,565	7,815	7,684	7,979	7,668	7,721	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,119	7,253	7,126	7,275	7,510	7,433	7,671	7,654	7,753	8,053	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	418	403	418	429	451	415	395	402	458	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,737	4,537	4,490	4,744	5,084	5,098	5,086	5,128	5,266	5,291	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,733	6,961	7,079	6,990	7,122	7,017	7,226	7,178	7,394	7,216	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,239	5,036	5,038	4,992	5,157	5,198	5,276	5,181	5,218	5,126	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,934	4,415	4,182	4,052	4,210	4,450	4,402	4,487	4,491	4,623	Produits divers

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Total	*21645507*	37,827	37,955	38,194	38,636	38,513	38,954	39,061	39,496	39,716	39,905	39,725	**Total**
Annual % change		7.3	7.2	7.3	7.0	8.5	10.6	5.4	5.4	5.2	5.0	4.0	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,386	7,406	7,382	7,780	7,344	7,396	7,284	7,603	7,734	7,685	7,740	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	8,025	7,913	8,030	7,677	7,949	7,994	8,133	8,041	8,292	8,588	8,437	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	460	457	466	479	469	477	407	430	414	416	418	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	5,272	5,410	5,412	5,456	5,589	5,617	5,541	5,665	5,482	5,523	5,366	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,171	7,123	7,070	7,146	7,036	7,227	7,421	7,230	7,183	7,289	7,283	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,231	5,119	5,321	5,383	5,525	5,457	5,648	5,592	5,576	5,688	5,650	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,282	4,526	4,512	4,717	4,601	4,786	4,627	4,934	5,035	4,717	4,830	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIE), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Tableau 31. Commerce de gros

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIF au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,461	3,309	3,482	3,588	3,525	3,487	3,386	3,364	3,360	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	2,971	2,846	3,009	3,117	3,042	3,009	2,916	2,893	2,905	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,816	1,683	1,817	1,852	1,819	1,792	1,757	1,703	1,712	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	656	636	679	693	685	681	656	656	700	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,856	1,105	1,063	1,136	1,166	1,163	1,167	1,128	1,132	1,151	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	490	464	474	471	483	478	470	471	455	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	3,323	3,171	3,288	3,260	3,270	3,254	3,282	3,228	3,022	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	3,027	2,873	2,984	2,955	2,928	2,885	2,917	2,867	2,659	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,616	1,531	1,622	1,570	1,521	1,491	1,504	1,397	1,263	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	809	779	775	787	803	808	789	807	758	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,088	1,246	1,219	1,231	1,253	1,273	1,276	1,263	1,302	1,249	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	296	297	304	306	342	369	366	361	363	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,516	3,517	3,662	3,624	3,541	3,638	3,716	3,659	3,664	3,592	3,608	**Total**
From US	*129472*	3,010	3,039	3,166	3,119	3,024	3,127	3,195	3,136	3,126	3,062	3,109	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,791	1,809	1,883	1,856	1,795	1,838	1,863	1,826	1,806	1,797	1,814	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	654	673	717	702	689	721	726	709	727	705	723	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,132	1,188	1,211	1,217	1,217	1,237	1,253	1,241	1,256	1,226	1,251	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	506	478	496	504	517	511	520	523	538	530	500	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,313	3,280	3,226	3,149	3,147	3,180	3,134	3,145	3,103	3,090	3,007	**Total**
From US	*129450*	2,940	2,874	2,877	2,798	2,787	2,812	2,754	2,759	2,713	2,693	2,614	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,492	1,477	1,486	1,449	1,434	1,439	1,402	1,422	1,325	1,287	1,197	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	779	763	774	769	752	748	755	756	759	760	748	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,262	1,255	1,254	1,229	1,240	1,243	1,230	1,238	1,240	1,239	1,224	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	373	406	350	351	360	368	380	386	391	397	393	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-PIE), contact: L. Wilson (951-1790).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-PIF au catalogue), personne ressource: L. Wilson (951-1790).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	119,001	10,290	10,025	9,571	9,874	9,638	10,013	9,393	7,715	8,835	8,561	9,551	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	100,447	8,686	8,462	8,079	8,334	8,136	8,452	7,928	6,513	7,457	7,226	8,062	..	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	27,378	2,761	2,051	2,115	2,544	2,469	2,412	2,354	1,968	2,184	2,172	2,239	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	20,847	2,102	1,562	1,610	1,937	1,880	1,837	1,793	1,498	1,663	1,654	1,705	..	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	267,461	22,790	21,937	21,177	22,383	20,911	23,956	24,262	21,722	23,926	..	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	195,246	16,637	16,014	15,460	16,339	15,265	17,488	17,711	15,857	17,466	..	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	21,381	2,007	2,103	1,870	1,853	1,613	1,723	..	..	..	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	66,020	6,736	6,996	5,915	5,409	4,388	5,092	..	..	..	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	291,381	24,538	23,600	24,590	25,912	22,790	23,498	..	..	..	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	1,470,027	130,597	126,479	130,616	138,491	115,445	119,336	..	..	..	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,839	248,716	19,181	19,494	19,416	21,838	22,426	20,961	19,707	20,156	23,062	21,426	22,023	22,358	20,643	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products.*
Natural Gas Transportation and Distribution.
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline.*
Transport et distribution du gaz naturel.
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

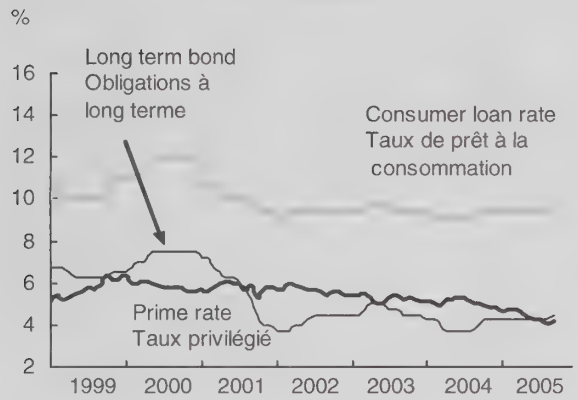
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

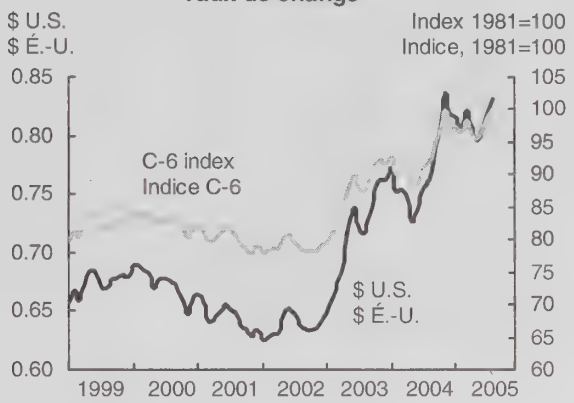
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



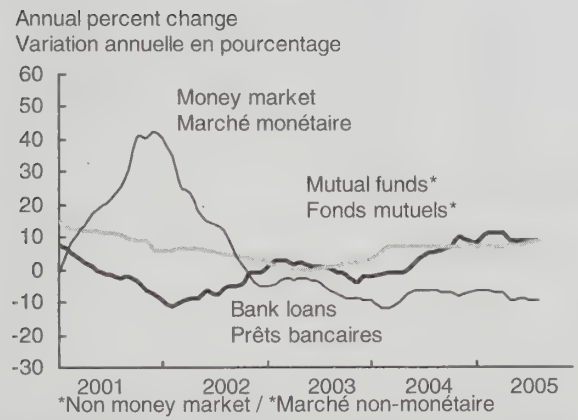
Exchange Rates
Taux de change



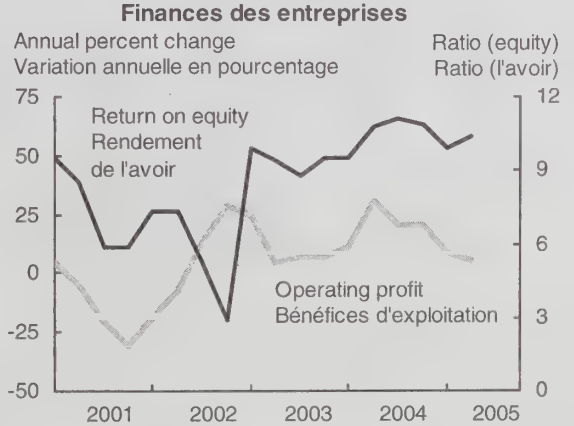
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

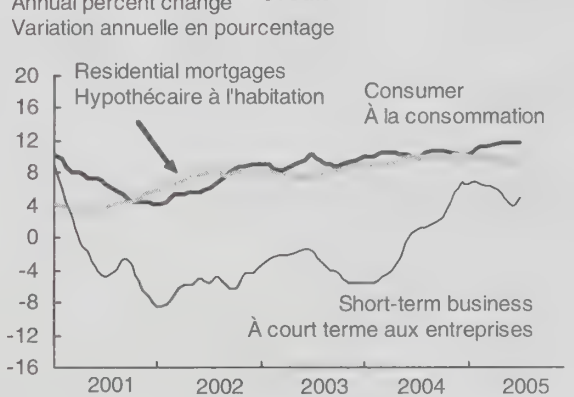


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	2.75	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	4.25	4.00	3.75	3.75	3.75	3.75	3.75	4.00	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	2.18	2.04	1.98	1.98	2.04	2.06	2.09	2.37	2.54	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.25	2.10	2.05	2.07	2.10	2.12	2.22	2.50	2.60	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.30	4.30	4.45	4.55	4.70	4.60	4.40	4.80	4.90	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	5.80	5.70	6.15	6.50	6.70	6.55	6.30	6.30	6.40	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	4.98	4.94	5.23	5.23	5.30	5.29	5.14	5.02	4.96	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.329	1.328	1.342	1.378	1.358	1.322	1.312	1.288	1.247	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.752	0.753	0.745	0.726	0.737	0.756	0.762	0.777	0.802	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.483	2.426	2.418	2.465	2.482	2.438	2.388	2.310	2.254	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	1.617	1.681	1.629	1.609	1.655	1.649	1.622	1.600	1.574	1.559	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	12.46	12.25	12.46	12.31	12.41	12.07	11.90	11.70	11.46	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	90.19	90.55	89.74	87.57	88.68	91.00	91.80	93.52	96.36	Indice C-6(3)

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	3.00	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.50	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.62	2.46	2.47	2.46	2.50	2.50	2.46	2.47	2.57	2.70	2.77	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.74	2.57	2.56	2.57	2.68	2.58	2.59	2.58	2.64	2.83	2.98	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	5.00	4.80	4.80	4.80	5.05	4.90	4.85	4.75	4.90	5.00	5.00	1 an
5-year	*122521*	6.30	6.05	6.05	6.05	6.25	6.05	5.95	5.70	5.80	5.80	5.80	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	4.87	4.86	4.69	4.71	4.75	4.55	4.41	4.27	4.31	4.11	4.21	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.196	1.219	1.225	1.240	1.216	1.236	1.256	1.240	1.223	1.204	1.178	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.836	0.820	0.816	0.807	0.822	0.809	0.796	0.806	0.818	0.831	0.849	inversé
British pound	*37430*	2.227	2.350	2.300	2.340	2.318	2.344	2.329	2.254	2.140	2.162	2.127	Livre britannique
Euro	*121742*	1.556	1.632	1.605	1.613	1.605	1.600	1.593	1.508	1.471	1.481	1.441	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	11.43	11.73	11.86	11.81	11.56	11.53	11.78	11.41	10.92	10.89	10.59	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	99.92	97.74	97.41	96.40	98.17	96.82	95.45	97.06	98.76	100.02	102.32	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Volume(1)	*6379*	55,563	61,278	5,745	6,125	5,316	4,478	4,377	3,926	4,004	4,670	4,885	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	648,654	833,906	72,689	86,439	75,232	61,917	62,150	54,344	51,946	66,083	70,942	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,162	8,646	8,788	8,586	8,244	8,417	8,546	8,458	8,377	8,668	8,871	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	34.1	35.4	25.2	22.7	22.4	16.5	11.5	16.8	14.1	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	24.97	19.18	20.48	19.28	18.82	18.83	19.17	19.24	18.74	19.45	18.74	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.85	1.71	1.62	1.67	1.74	1.74	1.72	1.75	1.82	1.74	1.71	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Volume(1)	*6379*	5,421	5,148	4,956	5,727	6,219	4,452	4,496	4,911	4,144	5,513	6,394	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	75,957	71,954	75,608	87,024	100,109	75,290	74,107	87,931	72,035	97,890	108,070	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	9,030	9,247	9,204	9,668	9,612	9,369	9,607	9,903	10,423	10,669	..	Indice des prix(2)
Annual % change		14.9	12.5	8.0	10.0	12.0	13.7	14.1	15.9	23.2	27.4	..	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	18.40	18.81	18.74	17.60	17.81	17.24	17.59	18.53	18.99	..	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.70	1.67	1.68	1.67	1.68	1.75	1.78	1.72	1.65	..	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,405	161,618	150,333	153,687	156,071	158,291	161,461	166,315	163,882	164,425	164,909	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	597,488	601,773	604,236	608,463	614,077	622,181	622,381	623,035	624,868	M2
M2++	*37150*	1,196,080	1,257,003	1,222,100	1,230,058	1,235,548	1,243,793	1,251,533	1,262,262	1,264,186	1,265,865	1,269,486	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	355,216	359,215	361,613	364,165	365,530	367,325	369,377	371,253	373,387	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	753,757	827,955	791,080	796,765	801,904	809,814	816,948	824,995	831,732	839,211	845,090	Total
Consumer	*122707*	235,851	260,218	248,146	249,928	251,953	254,418	256,757	259,378	261,895	264,114	265,949	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,906	567,737	542,934	546,838	549,951	555,396	560,191	565,618	569,837	575,098	579,141	Hypothécaire
Business credit	*122643*	899,640	934,599	907,294	911,844	917,344	922,288	928,033	936,457	942,023	944,720	944,292	**Crédit aux entreprises**

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	167,092	165,691	167,253	171,273	174,723	174,469	179,690	178,145	180,304	174,458	176,627	M1
M2	*37128*	629,393	626,974	632,379	637,970	642,592	642,657	649,970	650,693	653,003	647,365	648,131	M2
M2++	*37150*	1,275,858	1,276,527	1,286,816	1,292,909	1,301,753	1,304,305	1,314,707	1,318,366	1,325,039	1,322,467	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	375,541	378,265	381,385	381,447	385,812	387,883	389,830	393,094	396,368	400,426	404,362	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	852,922	858,374	865,408	870,877	878,309	885,140	892,671	900,699	908,573	915,784	..	Total
Consumer	*122707*	268,272	269,777	271,550	273,810	277,126	280,156	283,493	287,047	289,701	292,332	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	584,650	588,596	593,859	597,067	601,183	604,984	609,178	613,652	618,872	623,452	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	945,752	953,368	961,769	963,328	969,074	975,451	979,199	981,825	988,360	995,627	999,338	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	160,967	193,608	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	50,444	51,888	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,412,158	2,514,168	597,997	600,832	605,856	609,555	627,613	636,821	640,179	640,942	648,723	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	6.67	7.70	6.32	6.67	6.83	7.60	7.86	7.57	7.78	7.87	8.00	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	98,834	119,820	24,310	23,373	25,522	26,135	30,200	31,685	31,800	29,044	31,189	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	9.38	10.60	9.37	8.78	9.50	9.54	10.76	11.10	10.94	9.89	10.41	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Total	*634671*	160,967	193,609	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	50,444	51,888	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,108	27,155	5,108	5,200	5,239	6,206	6,478	6,924	7,547	8,485	9,291	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,365	10,475	755	873	1,127	1,135	1,137	1,129	969	961	941	Services publics
Manufacturing	*635463*	33,490	45,134	7,453	7,809	8,490	10,276	12,467	11,517	10,875	10,471	10,292	Fabrication
Construction	*635364*	5,591	6,095	1,379	1,471	1,411	1,558	1,565	1,507	1,465	1,489	1,558	Construction
Transportation	*635760*	5,365	7,700	1,156	1,294	1,569	1,889	1,754	1,439	2,618	1,997	2,222	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	10,240	12,966	4,958	5,249	5,458	5,714	6,125	6,299	6,311	6,502	6,889	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	64,574	94,695	14,915	18,636	21,310	25,359	24,532	21,214	23,589	25,177	25,290	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	2,175	2,331	466	602	613	534	519	591	686	606	502	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,590	1,954	408	440	328	451	444	456	603	570	635	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,488	8,791	2,195	2,216	2,040	2,197	2,564	1,801	2,229	2,466	2,622	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,495	1,482	395	399	345	332	365	345	440	355	325	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,633	2,987	676	664	677	715	760	741	771	747	766	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	937	1,272	252	216	216	242	307	341	382	372	385	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662). H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	6,942	10,885	2,943	2,006	1,911	2,628	1,674	4,672	4,392	2,189	2,366	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	64,629	56,014	19,556	18,456	16,697	8,861	10,542	19,914	16,714	13,757	..	Total(1)
Federal	*122305*	-13,563	-19,501	-4,047	-7,314	2,462	-4,300	-5,861	-11,802	3,200	-2,266	-3,637	Fédéral
Provincial	*122308*	1,079	16,589	3,485	-358	8,899	-5,380	4,671	8,399	7,341	566	-2,787	Provinciales
Corporate	*122314*	32,004	11,851	5,413	10,852	-1,421	5,216	3,609	4,447	-2,446	1,733	785	Des sociétés

		2003	2004	2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	20,323	55,473	8,604	4,586	637	1,127	1,257	-363	1,375	-2,367	3,343	Total
Stocks	*113419*	13,492	35,836	1,531	5,003	505	2,108	2,166	-381	-2,100	-446	2,726	Actions
Bonds	*113390*	8,294	20,062	6,835	-804	601	-293	-127	-266	2,372	-1,512	182	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-430	238	386	-470	-688	-781	284	1,103	-410	436	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XIE), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Operations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XIF au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
Government of Canada	***$'000,000***												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,823	412,790	435,605	432,823	432,071	428,727	421,611	412,790	425,947	418,575	..	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,111	39,109	10,715	10,621	11,197	8,905	10,249	8,758	9,413	9,012	10,204	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,654	56,428	14,486	16,591	8,364	13,023	15,922	19,119	5,895	10,981	13,612	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,955	46,944	7,927	10,772	12,480	10,755	10,976	12,733	12,632	8,721	5,114	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,877	30,354	4,443	11,130	3,581	16,134	6,305	4,334	5,291	8,154	7,901	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,079	16,589	3,485	-358	8,899	-5,380	4,671	8,399	7,341	566	-2,787	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	87,036	70,796	18,051	23,966	14,032	19,497	16,286	20,981	10,964	15,595	12,819	Émissions brutes
Retirements	*122292*	55,031	58,946	12,638	13,114	15,454	14,281	12,677	16,534	13,410	13,862	12,034	Remboursements
Net new issues	*122314*	32,004	11,851	5,413	10,852	-1,421	5,216	3,609	4,447	-2,446	1,733	785	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,442	2,073	1,359	477	91	443	1,389	150	1,955	2,347	835	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,172	2,167	392	465	695	642	805	25	7	14	1,122	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,270	-92	966	13	-603	-199	585	125	1,948	2,333	-288	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,340	20,734	3,658	4,466	4,555	5,467	3,987	6,725	3,799	3,275	3,141	Émissions brutes
Retirements	*122298*	6,667	9,756	1,680	2,472	2,041	2,640	2,897	2,178	1,355	3,419	488	Remboursements
Net new issues	*122320*	5,673	10,978	1,977	1,994	2,514	2,827	1,090	4,547	2,444	-144	2,653	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

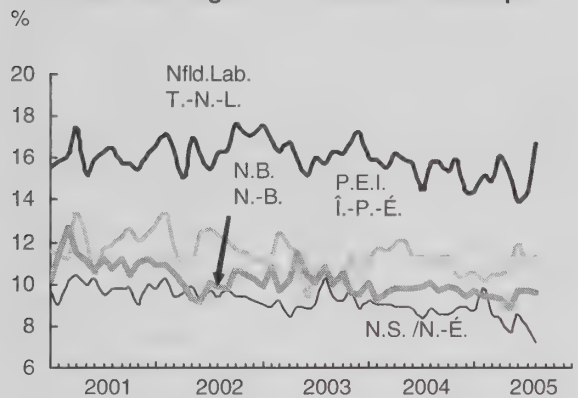
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

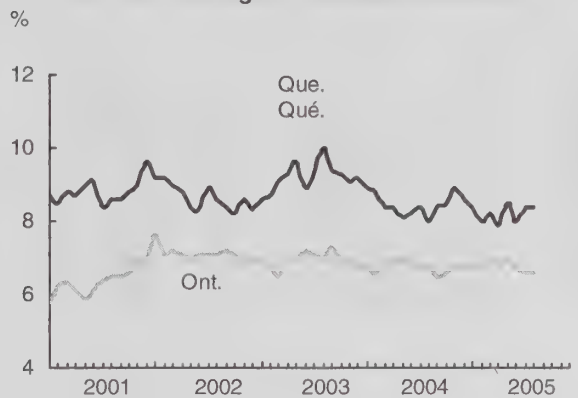
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

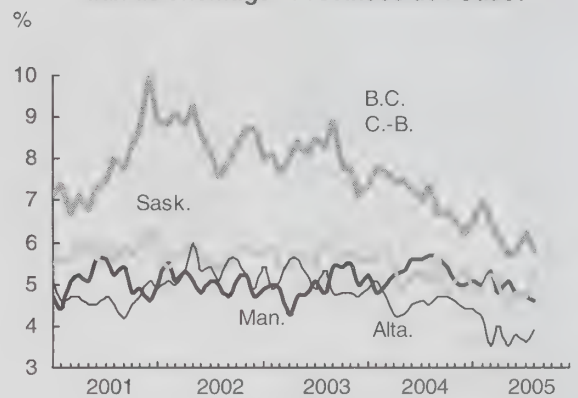
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

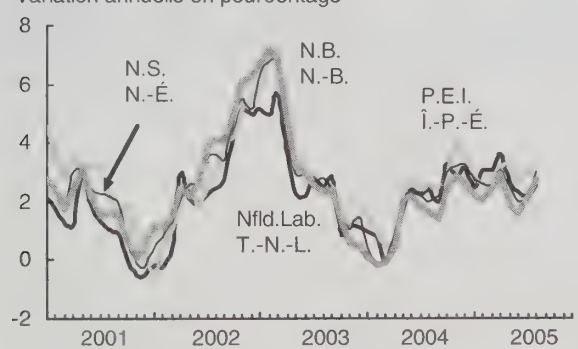


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



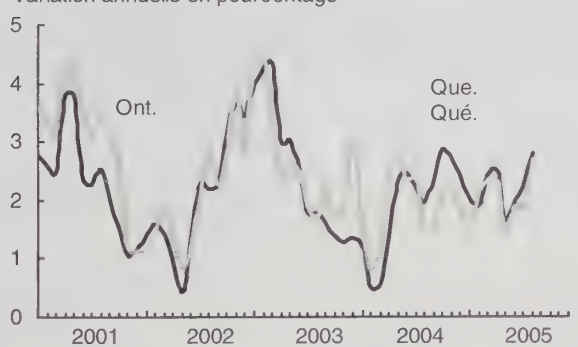
CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

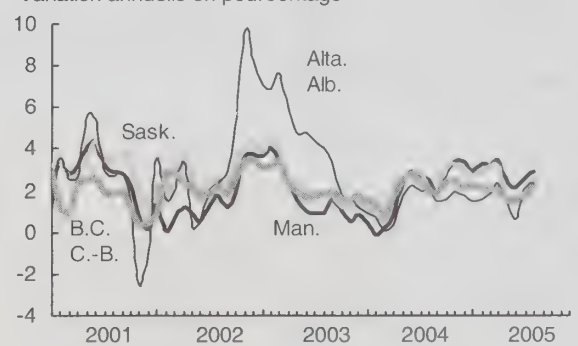


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1999	2000	2001	2002	2003	2004	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	1,293,289	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	19,563	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	4,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	30,036	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	23,369	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	267,032	Québec
Ontario	*687251*	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	517,614	Ontario
Manitoba	*687263*	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	40,265	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	40,456	Saskatchewan
Alberta	*687287*	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	187,430	Alberta
British Columbia	*687299*	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	156,481	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	1,130,960	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	15,069	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	3,437	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	25,672	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	21,316	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	237,770	Québec
Ontario	*3840163*	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	473,528	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	35,606	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	33,347	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	137,181	Alberta
British Columbia	*3840347*	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	141,542	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	1,104,016	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	17,307	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	4,258	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	30,857	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	23,203	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	240,491	Québec
Ontario	*3840165*	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	427,181	Ontario
Manitoba	*3840211*	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	36,903	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	32,587	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	137,089	Alberta
British Columbia	*3840349*	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	146,539	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	16,003	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	16,201	16,198	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	214	213	212	216	216	214	216	212	212	216	218	212	215	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	67	68	69	69	68	69	68	68	68	67	68	68	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	445	443	444	443	445	443	443	445	448	443	441	446	440	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	351	350	350	353	350	351	350	351	355	348	350	349	347	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,706	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	3,705	3,678	3,703	3,719	3,736	3,728	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,323	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	6,378	6,410	6,417	6,398	6,407	6,424	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	577	580	582	580	580	582	576	576	579	578	581	580	579	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	479	483	486	487	487	488	490	485	485	486	485	482	478	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,771	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	1,784	1,788	1,783	1,789	1,787	1,784	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,070	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	2,114	2,132	2,126	2,125	2,133	2,134	Colombie-Britannique
Participation rates	**%**																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.4	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	67.2	67.1	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	59.0	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	58.8	58.1	58.3	59.2	59.3	59.2	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	67.9	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	68.2	67.9	68.3	68.4	68.2	68.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	64.2	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	63.9	63.9	63.8	63.0	63.2	63.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	64.0	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	63.4	63.7	63.3	63.4	63.2	63.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	66.0	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	65.2	65.1	65.1	65.6	65.8	65.7	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.1	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	68.2	68.5	68.4	68.0	68.0	67.9	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	69.3	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	68.2	68.7	68.4	68.6	68.4	68.3	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	68.1	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	68.2	67.9	68.2	67.9	67.9	67.9	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.9	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	73.1	72.7	72.6	72.6	72.6	72.4	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	65.2	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	65.6	65.7	65.5	65.7	65.5	65.3	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.0	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.8	6.7	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	15.8	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	16.1	15.2	13.9	14.4	16.7	15.3	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	11.1	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	10.4	10.8	11.9	11.0	11.3	11.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	8.6	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	8.4	7.7	8.6	7.9	7.2	8.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	9.7	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	9.3	8.8	9.7	9.7	9.6	10.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.4	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	7.9	8.5	8.0	8.4	8.4	8.4	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.5	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	6.8	6.9	6.7	6.6	6.6	6.4	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.7	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	4.8	5.1	4.8	4.7	4.6	4.8	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	5.7	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	5.0	4.5	4.8	4.7	5.2	6.0	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.7	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	4.0	3.5	3.8	3.6	3.9	4.1	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	6.7	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	6.1	5.7	5.8	6.2	5.8	5.7	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XIE). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XIF au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	617,753	643,964	53,806	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,740	55,116	55,610	55,868	55,851	56,245	..	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,361	7,658	645	637	636	643	646	657	651	658	662	666	657	668	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	2,008	2,089	176	173	173	174	175	179	177	180	179	183	180	183	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,868	15,324	1,286	1,279	1,287	1,280	1,285	1,310	1,294	1,318	1,352	1,338	1,341	1,347	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,640	11,903	996	983	993	986	997	1,019	1,002	1,006	1,019	1,020	1,014	1,018	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,849	137,470	11,501	11,481	11,609	11,542	11,583	11,700	11,628	11,674	11,782	11,777	11,728	11,869	..	Québec
Ontario	*1996491*	262,016	272,596	22,764	22,784	22,923	22,894	23,022	23,224	23,125	23,245	23,444	23,598	23,552	23,676	..	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,304	20,072	1,674	1,683	1,683	1,691	1,700	1,718	1,709	1,723	1,739	1,747	1,745	1,756	..	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,337	16,073	1,345	1,351	1,350	1,354	1,358	1,377	1,374	1,383	1,391	1,400	1,411	1,411	..	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,953	78,878	6,570	6,610	6,652	6,674	6,761	6,826	6,827	6,889	6,963	6,986	7,051	7,089	..	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,253	78,605	6,570	6,581	6,592	6,620	6,628	6,721	6,670	6,753	6,783	6,860	6,881	6,935	..	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	13,502	13,534	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,672	13,735	13,744	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	188	189	189	188	188	189	190	186	185	185	186	184	185	185	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	64	66	64	64	64	64	65	63	64	64	64	64	65	65	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	379	380	379	379	378	377	379	376	379	381	383	385	389	389	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	298	299	299	299	296	297	297	294	294	295	295	294	295	295	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	3,182	3,198	3,187	3,198	3,192	3,195	3,196	3,203	3,194	3,200	3,205	3,194	3,205	3,227	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	5,258	5,258	5,241	5,276	5,281	5,299	5,305	5,312	5,317	5,314	5,324	5,326	5,344	5,350	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	526	532	529	529	526	527	532	523	529	528	529	531	532	530	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	401	403	403	405	404	403	407	405	406	406	407	409	411	410	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	1,486	1,482	1,480	1,495	1,493	1,506	1,510	1,513	1,513	1,515	1,519	1,528	1,529	1,534	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	1,671	1,673	1,672	1,680	1,682	1,691	1,699	1,693	1,696	1,702	1,705	1,707	1,716	1,705	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	690.35	705.68	702.96	706.05	709.44	707.48	708.82	711.24	709.11	711.11	716.60	720.53	724.51	728.46	728.25	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	647.32	651.23	649.83	652.29	646.21	643.33	648.16	644.50	643.60	649.17	649.42	653.67	664.96	665.20	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	556.44	553.29	551.33	551.88	554.89	558.59	560.75	562.99	563.29	565.39	567.70	562.71	561.31	571.12	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.08	611.93	611.50	611.11	614.97	612.59	614.42	625.98	626.88	630.09	631.38	630.84	630.83	638.15	633.57	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.20	640.10	637.86	635.87	646.64	643.11	646.17	651.92	648.04	653.12	651.58	650.26	653.09	663.46	663.99	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	657.90	670.44	672.34	669.73	681.39	670.72	666.83	674.51	665.04	671.10	679.28	677.83	683.05	696.21	690.86	Québec
Ontario	*1597266*	734.78	748.10	746.62	746.77	750.59	748.43	750.36	751.60	748.00	750.41	757.42	763.42	765.97	770.75	770.57	Ontario
Manitoba	*1597295*	611.66	635.96	631.63	638.61	637.82	641.66	643.40	649.36	646.78	650.42	655.45	660.37	656.99	663.03	655.87	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	622.51	645.56	645.17	650.03	648.69	651.35	652.99	659.39	659.42	654.94	656.76	664.86	669.42	674.32	673.72	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	707.29	730.87	724.24	731.35	735.37	737.33	744.16	753.37	751.40	756.66	759.02	758.27	759.61	765.10	762.13	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	694.29	692.05	694.38	694.49	697.36	697.00	697.47	694.03	693.25	695.35	701.52	711.99	710.34	708.72	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.0	117.3	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.6	122.1	122.0	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.3	131.9	130.4	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	131.1	131.6	131.3	133.2	135.4	134.8	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	120.2	122.8	123.6	123.1	122.2	124.4	123.3	128.5	125.7	123.1	126.6	128.8	129.3	133.3	129.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	122.0	123.9	120.7	119.9	118.8	120.2	125.6	124.5	124.4	124.2	123.3	123.3	125.2	124.6	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	126.6	126.4	126.3	127.5	127.2	128.9	130.6	132.7	134.3	134.1	134.7	131.6	136.0	135.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	111.0	113.5	114.2	113.8	114.1	113.8	113.4	115.7	114.8	115.5	116.2	116.3	117.9	119.5	119.3	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.7	116.1	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	116.8	117.4	118.4	119.1	118.7	120.5	120.5	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	123.0	122.7	123.8	123.3	123.6	124.4	126.0	127.2	126.7	126.6	126.8	126.6	128.0	127.2	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.7	122.4	121.2	125.5	123.1	122.7	123.2	125.8	125.7	125.6	126.3	126.4	126.8	128.5	127.7	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.2	124.1	123.9	124.4	124.7	125.0	126.0	128.0	127.7	127.0	128.1	127.4	127.3	128.1	128.8	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	114.6	114.9	115.3	114.0	115.0	115.5	117.1	115.8	115.9	116.2	118.0	118.5	119.1	118.6	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,600	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,971	5,020	4,911	5,412	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	49	40	59	43	37	38	34	68	41	37	55	29	50	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	17	13	39	22	18	13	25	12	35	13	19	17	43	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	105	82	96	107	79	62	62	96	116	108	106	108	95	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	65	87	105	60	46	44	54	58	63	74	73	85	97	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	916	944	976	1,147	825	891	974	828	928	980	1,025	1,094	984	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	2,096	1,861	2,027	1,963	2,538	1,870	2,187	2,041	1,956	1,948	1,931	1,793	2,156	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	89	122	80	94	97	72	81	91	84	98	145	83	95	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	70	84	67	72	53	69	49	87	57	113	56	68	76	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	570	575	675	772	662	742	747	984	906	779	736	831	847	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	608	716	531	791	648	652	800	906	862	805	863	771	954	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	214.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.0	189.4	189.7	204.4	191.4	207.2	211.9	170.3	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.2	3.3	2.1	1.5	1.9	1.5	1.6	1.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	0.5	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	0.9	0.2	0.7	0.5	0.4	0.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	3.5	3.9	2.8	2.5	3.8	2.7	2.7	2.1	5.3	3.9	2.5	3.3	4.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.3	1.6	2.5	2.6	3.3	3.0	2.7	2.9	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	43.6	42.2	46.4	52.0	49.4	43.5	42.7	38.6	45.8	34.9	39.3	45.3	37.4	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	87.6	80.7	79.7	77.8	74.1	65.8	72.0	70.4	79.4	67.8	96.7	89.1	56.5	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	5.8	2.6	2.5	2.9	2.4	2.2	2.4	3.6	2.5	2.3	3.4	4.1	3.9	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	3.2	3.3	3.1	3.8	2.8	2.3	2.0	1.7	1.9	2.3	3.8	2.2	2.5	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	29.9	33.1	35.1	36.9	34.8	27.9	32.7	35.4	37.2	41.6	28.5	30.3	30.5	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	35.8	31.8	24.6	33.1	33.1	25.7	29.1	32.4	28.0	32.7	28.0	32.9	29.8	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	124.3	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	129.3	129.5	..	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	120.3	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	123.7	123.9	123.7	125.3	125.3	125.3	..	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	122.5	..	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	105.8	105.8	106.0	107.2	107.2	107.8	108.9	108.9	108.9	108.5	108.9	109.2	..	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	130.1	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	132.6	132.6	133.2	133.8	133.8	133.8	..	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	135.8	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	139.9	140.8	141.1	141.1	141.5	141.5	..	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	149.5	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	152.1	152.4	152.3	153.1	153.5	155.1	..	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	128.2	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	129.5	130.2	130.9	131.4	133.0	133.0	..	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	120.8	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	123.4	124.0	125.9	127.1	127.1	126.9	..	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	123.9	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	127.5	128.5	128.5	128.7	132.5	132.5	..	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	119.6	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	123.9	126.2	126.2	126.2	126.1	126.1	..	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	139.1	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	141.2	141.7	142.7	143.4	145.2	145.2	..	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	129.6	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	133.6	134.0	134.2	134.6	136.8	137.8	..	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	101.8	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	102.8	102.8	104.5	105.9	105.9	106.3	..	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: H. Mulder (748-2360).
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: H. Mulder (748-2360).
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Non residential investment, (1997 dollars)	***$'000,000***																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	23,308	23,016	5,860	5,936	5,979	5,852	5,785	5,803	5,867	5,902	5,759	5,656	5,699	5,709	5,752	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	338	263	62	65	71	81	80	90	87	77	65	58	63	65	56	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	74	35	37	33	24	19	29	23	19	18	19	18	19	20	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	520	609	114	115	150	110	119	145	146	128	146	162	173	168	168	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	405	390	100	98	87	95	102	102	105	102	92	94	103	99	105	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,528	4,282	1,180	1,186	1,151	1,138	1,124	1,130	1,137	1,113	1,076	1,046	1,048	1,044	996	Québec
Ontario	*5976609*	10,557	10,410	2,552	2,645	2,670	2,680	2,659	2,600	2,617	2,702	2,613	2,531	2,564	2,559	2,484	Ontario
Manitoba	*5976613*	813	779	183	187	203	187	202	213	211	209	201	183	185	186	178	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	607	592	163	160	162	145	136	152	173	170	155	142	125	123	124	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	2,948	2,909	798	753	764	747	728	731	742	729	724	724	732	768	857	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,345	2,426	618	647	646	614	583	569	579	599	608	618	601	603	700	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Retail trade	***$'000,000***																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	331,147	346,721	29,000	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,375	30,845	30,449	30,830	31,292	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,736	5,755	471	474	481	489	492	492	487	493	488	495	487	490	495	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,383	1,385	111	113	116	117	116	114	117	127	118	121	116	120	119	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	10,015	10,297	870	860	868	876	870	842	842	896	877	899	883	896	897	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,827	7,963	661	661	673	676	699	668	686	700	698	697	678	699	717	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,326	78,518	6,589	6,593	6,642	6,723	6,788	6,575	6,854	6,908	6,941	7,004	6,932	7,073	7,100	Québec
Ontario	*21645063*	125,122	129,086	10,732	10,808	10,862	10,992	10,977	10,952	11,139	11,174	11,166	11,385	11,075	11,293	11,472	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,953	11,692	983	972	987	1,012	996	974	1,016	1,042	1,028	1,043	1,026	1,038	1,079	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,858	10,259	863	858	850	865	871	867	876	904	908	930	953	943	959	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,318	43,372	3,637	3,636	3,678	3,747	3,743	3,702	3,791	3,898	3,919	4,032	4,062	4,050	4,165	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,421	47,217	3,986	3,972	3,998	4,029	4,008	3,994	3,983	4,096	4,125	4,133	4,130	4,122	4,183	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	***(1992=100)***																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	127.5	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	123.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	124.5	125.0	126.0	126.0	126.1	126.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	124.6	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	125.6	126.7	127.8	128.4	128.2	128.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	126.7	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	127.4	128.2	128.9	129.1	129.0	129.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	124.8	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	125.6	126.6	127.1	126.9	126.8	127.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	120.9	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	122.0	122.9	122.9	123.1	123.4	123.6	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	120.8	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	121.9	122.9	122.8	123.0	123.5	123.5	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	126.0	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	127.1	127.8	128.0	128.0	128.2	128.4	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	126.5	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	127.3	128.2	128.1	128.4	128.5	128.6	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	128.3	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	129.5	130.0	130.8	131.1	131.3	131.7	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	130.1	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	130.9	131.6	132.5	131.8	132.1	132.4	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	132.1	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	131.9	132.7	133.6	133.4	133.9	135.0	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	123.4	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	123.8	124.1	124.9	125.2	125.4	125.7	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	123.9	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	124.4	124.8	125.4	125.7	125.9	126.3	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *026-0016, 080-0014, 304-0014, 304-0015, 326-0001*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

		2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Shipments	*$'000,000*																**Livraisons**
Canada	*800450*	546,770	593,452	50,776	51,068	50,798	50,336	50,373	50,089	51,448	50,877	49,879	50,506	50,479	50,826	50,101	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,828	3,069	256	267	256	288	262	248	263	263	292	254	243	251	253	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,414	111	115	120	113	116	114	112	122	121	128	138	132	120	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,643	9,281	799	751	797	785	801	774	759	828	784	821	798	857	797	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,595	14,072	1,222	1,203	1,165	1,133	1,297	1,165	1,219	1,162	1,263	1,135	1,265	1,295	1,238	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	129,027	137,786	11,788	11,588	11,418	11,682	11,587	11,534	11,988	11,851	11,638	12,038	11,848	11,875	12,144	Québec
Ontario	*806086*	289,813	310,294	26,557	26,978	26,926	26,288	25,909	26,066	26,914	26,358	25,448	25,803	25,742	25,974	25,448	Ontario
Manitoba	*806546*	11,377	12,528	1,022	1,092	1,062	1,077	1,077	1,056	1,080	1,078	1,082	1,112	1,109	1,081	1,127	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,890	9,611	832	891	852	809	826	820	865	855	846	790	830	810	846	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,919	52,966	4,537	4,509	4,483	4,549	4,843	4,695	4,671	4,725	4,798	4,889	4,863	4,950	4,730	Alberta
British Columbia	*807928*	37,243	42,344	3,645	3,667	3,711	3,601	3,647	3,608	3,572	3,619	3,593	3,529	3,634	3,592	3,392	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

		2002	2003	2004	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Liabilities	*$'000*												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	3,054,955	119,448	199,132	256,161	226,494	301,576	203,188	170,372	307,309	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	12,459	605	256	557	2,953	741	614	67	297	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	10,357	535	655	899	1,072	308	300	126	833	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	57,427	2,723	5,361	5,140	4,055	1,257	3,291	2,702	1,662	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	161,664	3,316	4,989	2,358	4,895	6,161	2,066	1,986	1,411	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689,880	774,269	566,859	38,099	28,276	60,109	60,619	160,816	34,053	31,157	57,651	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	1,252,099	39,762	85,144	111,881	97,795	75,165	90,841	75,535	96,001	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	37,219	1,587	1,933	2,710	1,328	3,776	3,476	3,020	1,302	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	93,241	3,226	12,983	5,358	11,201	14,503	4,033	4,108	6,139	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	359,155	19,635	35,664	39,138	29,954	20,487	49,039	9,619	13,339	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	500,253	9,951	23,435	28,011	12,621	18,362	15,475	42,017	128,077	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Tableau 46. Faillites commerciales par province

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

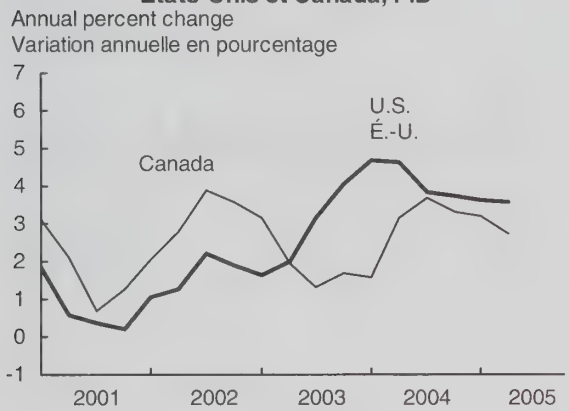
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

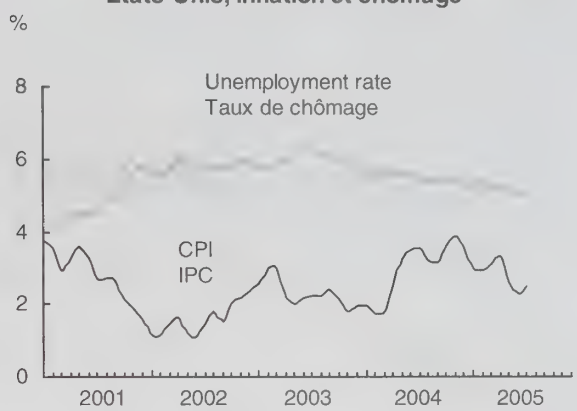
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



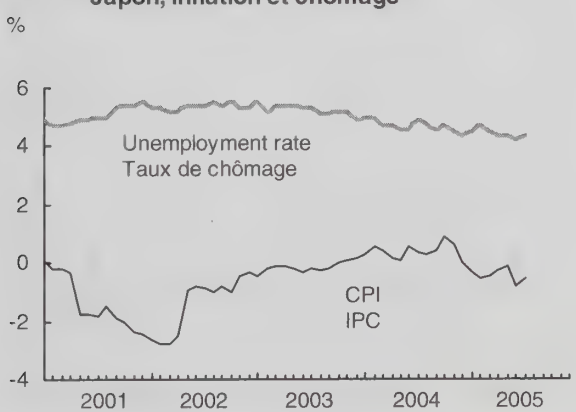
Industrial Production
Production industrielle



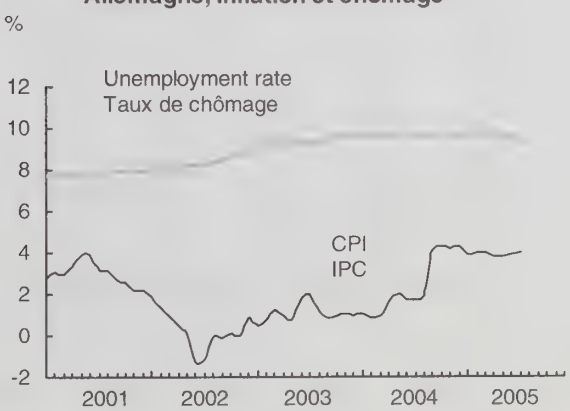
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



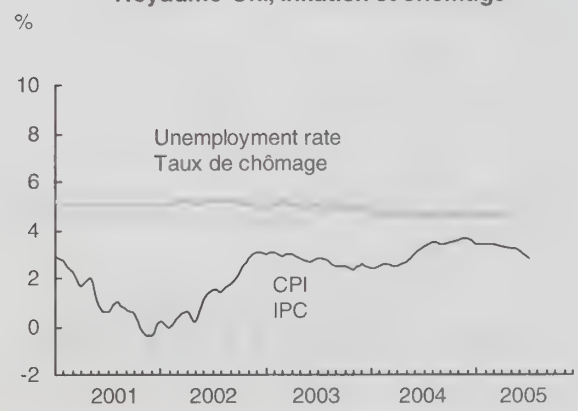
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



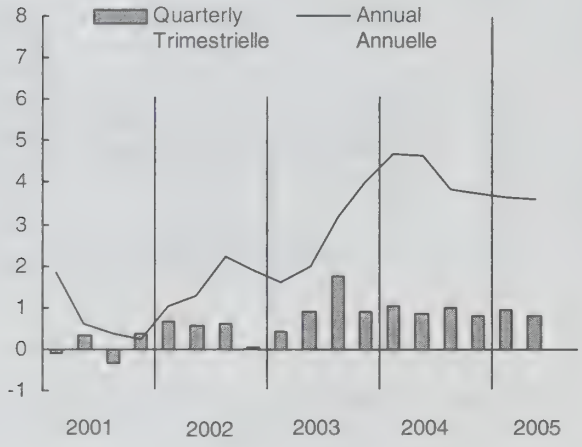
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



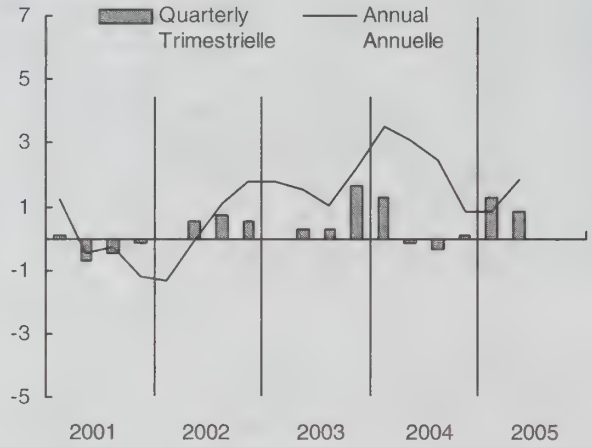
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



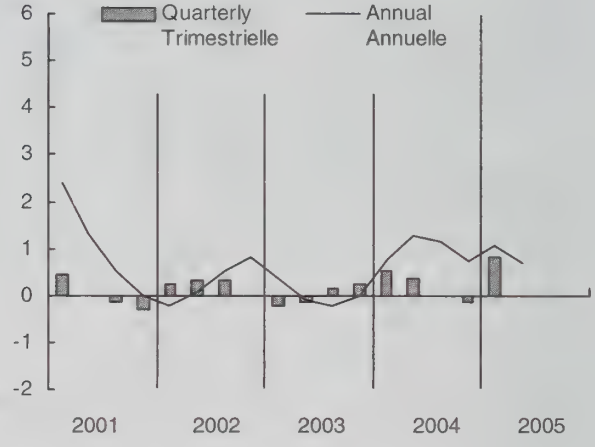
United States - GDP
États-Unis - PIB



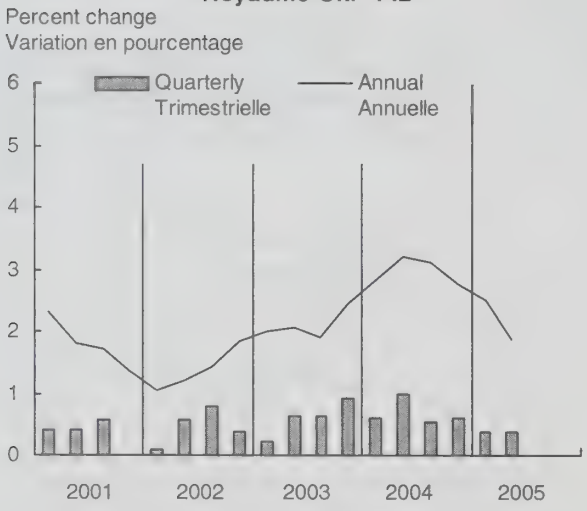
Japan - GDP
Japon - PIB



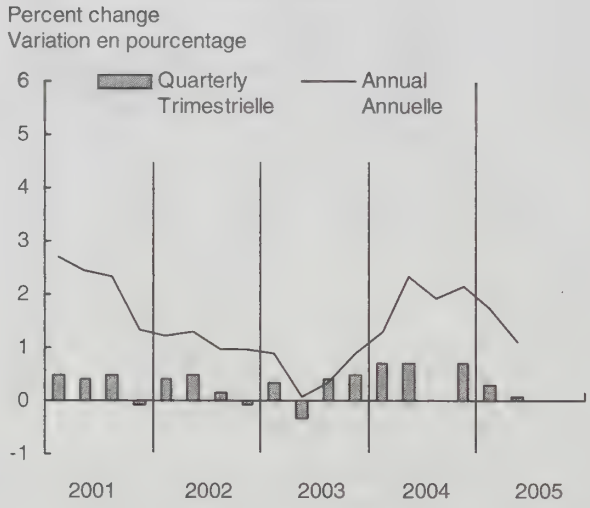
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

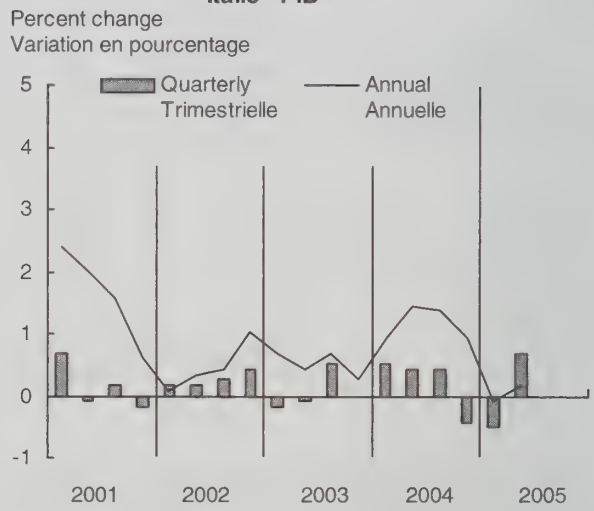


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Current account balance	*'000,000,000*														**Solde du compte courant**
Canada ($)	18.4	28.8	4.5	3.4	4.5	2.5	5.5	5.8	6.7	9.7	7.2	5.3	3.4	4.7	Canada ($)
US ($)	-547.3	-665.4	-119.0	-126.9	-138.2	-128.8	-129.0	-125.2	-146.1	-166.6	-167.0	-188.4	-195.1		États-Unis ($)
Japan (yen)	15,767	18,618	3,325	3,128	3,276	3,948	4,289	4,335	4,668	4,673	4,668	4,586	4,473	4,308	Japon (yens)
UK (£)	-16.75	-22.98	-2.20	-4.69	-1.08	-4.61	-5.55	-6.01	-4.91	-5.04	-8.93	-4.10	-5.82		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	20.4	46.7				-11.9	13.8	14.0	16.1	3.4	11.5	15.7	2.7	-15.2	Zone euro (EUR)
France (EUR)	7.02	-6.75	2.90	4.16	4.80	-0.80	2.55	0.47	2.19	-4.63	-1.33	-2.99	-4.71	-10.36	France (EUR)
Germany (EUR)	45.2	83.5	15.0	12.9	7.0	8.6	17.0	16.0	18.2	26.8	18.8	19.6	22.0	25.0	Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	-17.35	-12.04	2.06	-4.76	-7.25	-8.22	1.70	-3.20	-4.69	-5.86	4.30	-5.79	-8.21		Italie (EUR)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,092.4	1,124.4	1,076.4	1,082.6	1,090.7	1,087.3	1,090.9	1,100.6	1,107.8	1,121.5	1,131.2	1,137.3	1,143.3	1,152.3	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,320.6	10,755.7	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,230.4	10,410.9	10,502.6	10,612.5	10,704.1	10,808.9	10,897.1	10,999.3	11,088.6	États-Unis (2000 $)
Japan (2000 yen)	518,350	532,290		515,380	513,560	516,690	519,330	527,740	534,510	532,920	531,890	532,620	539,710	541,150	Japon (yens de 2000)
UK (2002 £)	1,074.9	1,109.6				1,068.8	1,079.2	1,088.8	1,098.2	1,108.4	1,112.4	1,118.4	1,122.8	1,128.0	Royaume-Uni (2002 £)
Euro zone (2001 EUR)	7,069.6	7,216.3	6,918.4	6,925.2	6,973.2	6,979.6	7,016.0	7,052.0	7,097.6	7,130.4	7,147.6	7,162.0	7,186.8	7,207.6	Zone euro (2001 EUR)
France (2000 EUR)	1,503.0	1,537.7			1,499.6	1,493.2	1,508.8	1,515.2	1,524.4	1,535.2	1,536.4	1,546.4	1,552.4	1,554.4	France (2000 EUR)
Germany (2000 EUR)	2,085.5	2,119.5			2,090.0	2,081.2	2,088.0	2,100.8	2,110.0	2,113.6	2,112.0	2,110.0	2,126.0	2,126.4	Allemagne (2000 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4	1,052.3	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,046.8	1,050.8	1,054.8	1,050.0	1,044.8	1,051.6	Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6	129.8	131.4	131.2	131.2	131.5	132.0	132.4	132.4	131.6	132.5	133.3	132.8		Canada
US	124.6	129.7	130.4	130.6	131.4	132.4	133.2	133.3	133.7	134.1	133.8	134.3	135.5	135.5	États-Unis
Japan	100.1	105.5	105.7	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	104.5	103.9	106.1	103.6	105.0	103.7	Japon
UK	101.9	102.2	100.6	100.3	99.4	99.8	100.3	100.2	99.7	98.6	99.1	99.2	99.0	98.7	Royaume-Uni
Euro zone	115.7	117.1	117.6	115.9	116.5	116.2	116.1	117.1	116.5	116.0	116.5	116.3	117.0		Zone euro
France	113.8	115.4	113.2	116.8	115.9	116.0	116.8	116.3	115.7	115.1	114.8	115.1	115.4		France
Germany	114.1	116.5	117.2	115.8	116.2	114.5	115.2	118.9	117.3	117.1	118.3	118.0	119.7		Allemagne
Italy	104.3	103.9	103.3	103.8	103.5	102.7	103.7	103.8	103.9	103.2	102.7	101.6	100.9		Italie
Unemployment rate(1)	*%*														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.4	6.3	6.4	6.6	6.2	6.3	6.2	6.1	6.2	6.1	5.9	6.1	Canada
US	6.0	5.5	5.4	5.4	5.5	5.4	5.4	5.2	5.4	5.2	5.2	5.1	5.0	5.0	États-Unis
Japan	5.3	4.7	4.8	4.6	4.7	4.5	4.4	4.5	4.7	4.5	4.4	4.4	4.2	4.4	Japon
UK	5.0	4.6	4.5	4.5	4.6	4.6	4.6	4.7	4.5	4.6	4.7	4.7			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.9	8.8	8.8	8.9	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.7	8.7	8.6	Zone euro
France	9.5	9.7	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	9.8	9.8	9.8	9.8	9.7	9.7	France
Germany	9.1	9.6	9.7	9.5	9.8	9.4	9.5	9.6	9.7	9.7	9.9	9.5	9.5	9.3	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*															**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	117.4	119.6	119.7	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5	121.2	121.6	121.7	121.8	122.1		Canada
US	120.7	123.9	125.0	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3	127.3	128.1	128.0	128.1	128.7		États-Unis
Japan	99.6	99.6	99.5	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9	99.2	99.4	99.7	99.2	99.1		Japon
UK	121.6	125.3	125.6	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2	127.8	128.5	128.8	128.9	128.9		Royaume-Uni
Euro zone	117.3	119.7	120.0	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8	121.5	121.8	122.0	122.1	122.2		Zone euro
France	112.3	114.6	114.9	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3	116.0	116.1	116.2	116.4	116.2		France
Germany	111.2	113.0	113.5	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6	116.9	117.0	117.3	117.4	117.9		Allemagne
Italy	122.0	124.7	125.1	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8	127.5	127.7	127.7	128.2		Italie
Central bank discount rate	*%*															**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	3.19	2.50	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	Canada
US(2)	1.12	1.39	1.51	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	2.74	3.01	3.11	3.26	3.55	États-Unis(2)
Japan	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)	3.70	4.38	4.71	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.50	Royaume-Uni(3)
Euro (4)	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

	2003	2004	2004 J	A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	
Merchandise trade balance(5)	*'000,000,000*															**Balance commerciale(5)**
Canada ($)	58.2	66.1	5.8	6.2	4.6	5.0	5.0	4.5	4.1	4.2	4.6	4.8	4.1	4.9	5.8	Canada ($)
US ($)	-578.3	706.7	-58.4	-60.6	-58.9	-63.0	-67.2	-63.8	-67.2	-69.0	-62.5	-66.1	-64.4	-67.8		États-Unis ($)
Japan (yen)	10,188	11,952	970	1,042	811	851	987	945	855	920	896	697	698	673		Japon (yens)
UK (£)	-47.88	-61.56	-5.48	-5.52	-4.99	-5.54	-5.15	-4.73	-5.36	-5.29	-5.39	-5.17	-5.12	-4.53		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	69.60	72.60	5.07	2.71	3.74	2.48	4.13	4.94	5.21	4.17	3.80	4.41	4.21	3.42		Zone euro (EUR)
France (EUR)	-6.00	-13.56	-0.67	-2.29	-1.60	-2.75	-1.27	-1.73	-1.56	-1.91	-2.86	-2.39	-1.80	-1.11		France (EUR)
Germany (EUR)	130.0	155.2	12.3	12.3	12.2	12.4	12.0	12.8	13.0	13.4	14.7	12.7	12.2	14.7		Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	2.76	-1.56	-0.32	-0.18	0.14	-0.85	-0.06	-0.74	-0.28	-0.44	-0.76	-0.67	-0.30			Italie (EUR)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation..... 33
- pipe-lines..... 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Gov't Publications

November 2005 Novembre 2005

Catalogue no. 11-010

Nº 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

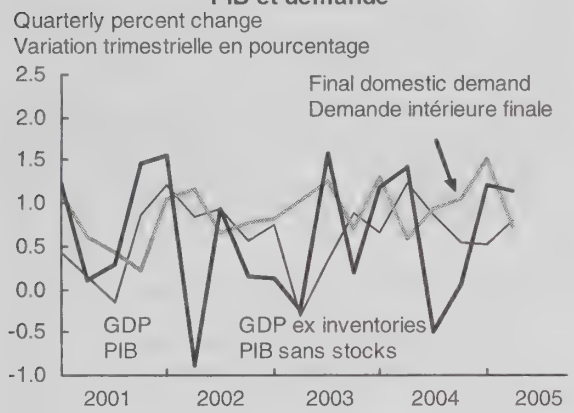
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

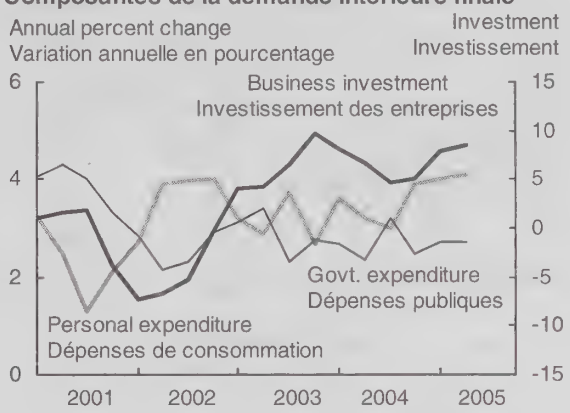
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

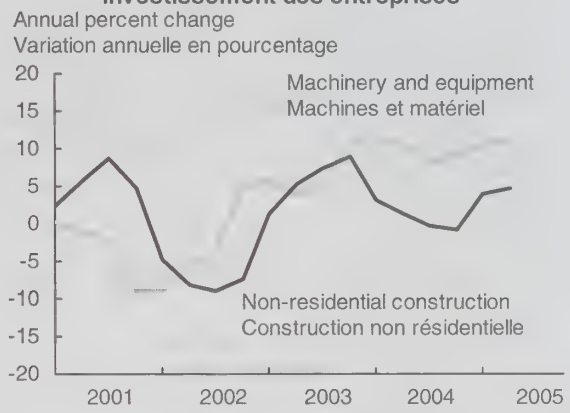
GDP and Demand
PIB et demande



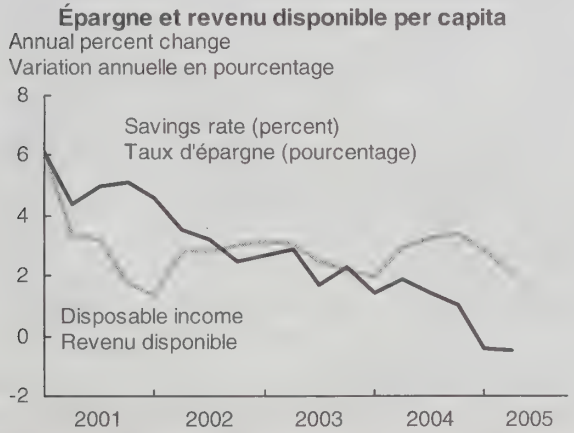
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



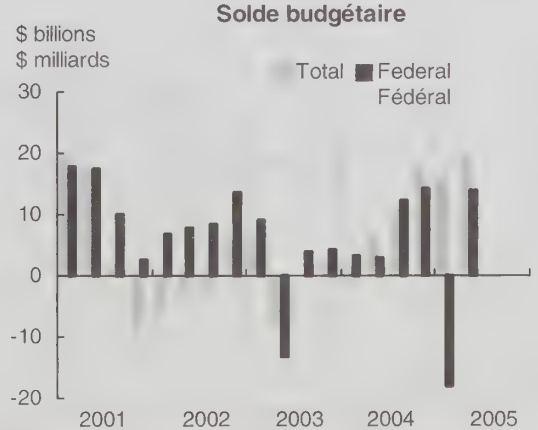
Business Investment
Investissement des entreprises



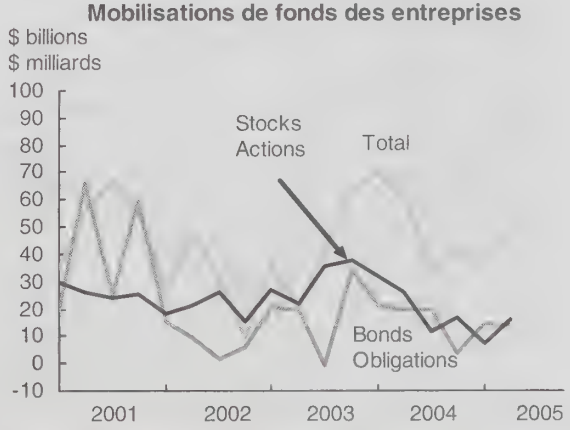
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



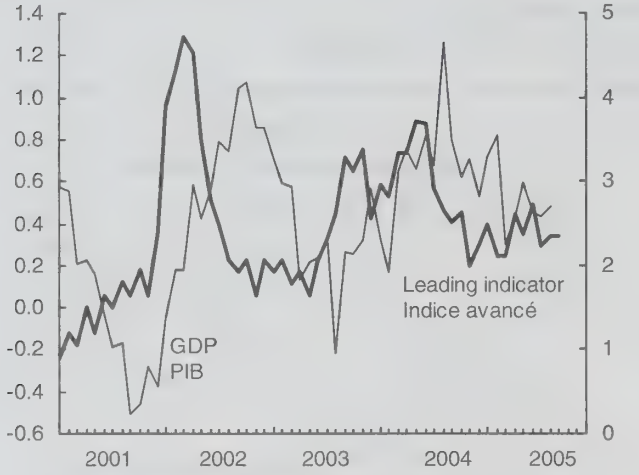
Budget Balance
Solde budgétaire



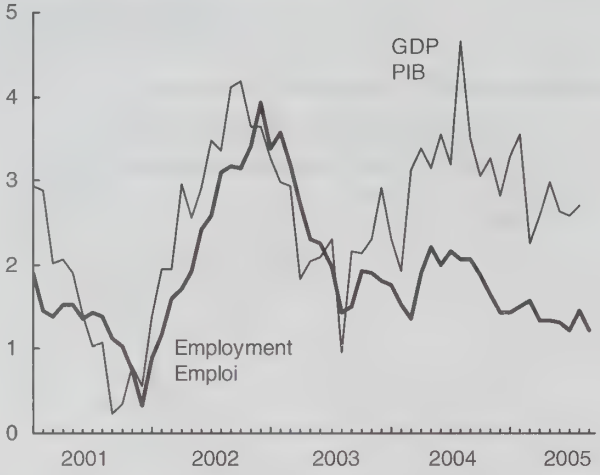
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



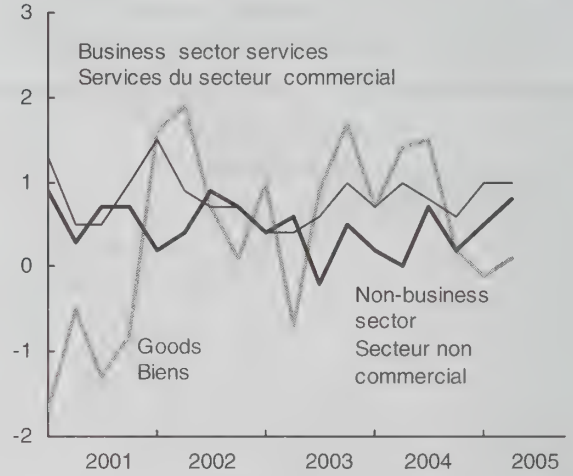
Leading Indicator
Indicateur avancé



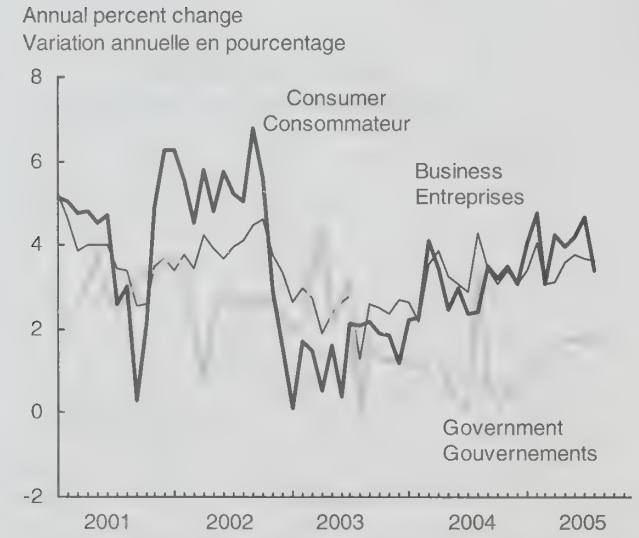
Output and Jobs
PIB et emploi



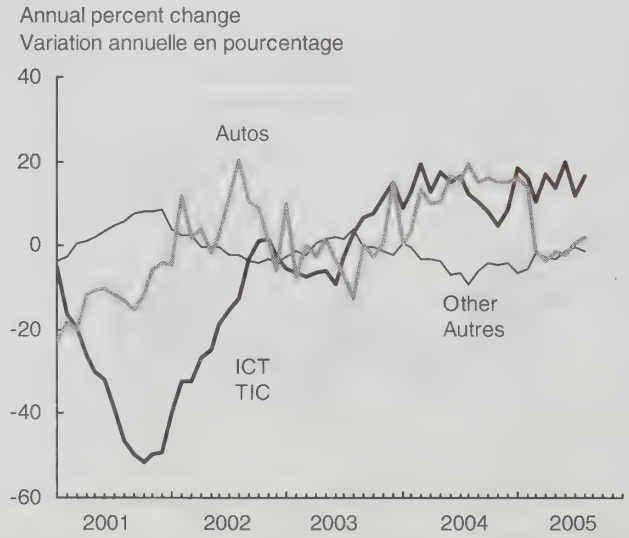
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

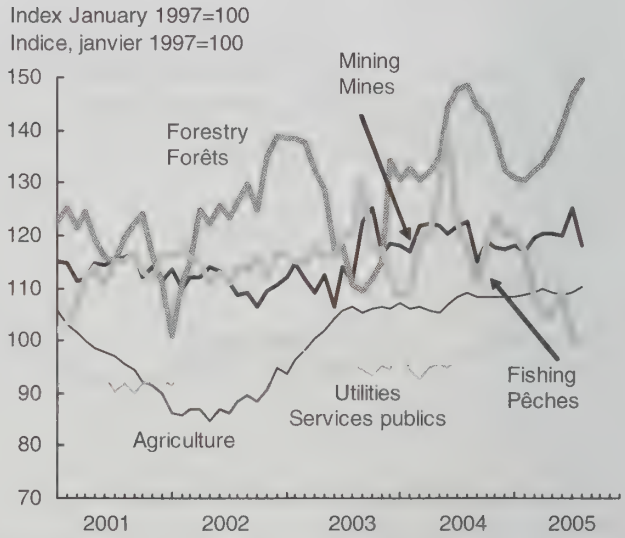


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	617,753	643,964	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	661,864	671,856	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	147,592	175,148	138,616	145,400	150,532	163,128	177,176	178,804	181,484	184,580	188,828	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,630	11,842	10,608	10,524	11,548	11,836	11,324	12,084	12,124	12,692	12,344	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	50,223	55,408	49,732	51,860	50,180	51,828	55,380	57,112	57,312	57,572	57,972	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,280	2,866	816	888	1,932	2,220	2,828	3,364	3,052	2,140	1,632	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,158	81,027	76,800	77,220	78,092	79,276	80,884	81,704	82,244	83,184	83,848	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	5,075	-1,669	11,748	3,048	1,000	-4,444	-5,856	796	2,828	84	-2,224	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	56,376	58,479	56,292	56,836	57,136	57,576	58,508	58,672	59,160	59,340	60,240	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,061,456	1,074,496	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	93,136	95,136	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,644	180,020	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-1,832	-2,044	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,330,404	1,347,608	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	687,791	721,235	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,520	756,532	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	236,631	248,534	235,588	237,580	241,596	244,564	248,040	249,356	252,176	257,156	261,260	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	30,953	33,091	30,744	30,932	31,424	32,596	33,116	33,272	33,380	33,912	34,236	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	16	0	36	-76	260	156	-256	20	112	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	207,120	225,867	201,936	210,204	214,156	218,556	224,716	228,744	231,452	237,424	242,600	Investissements
Residential	*498096*	72,971	83,557	70,464	74,560	77,196	79,820	83,016	84,876	86,516	87,156	89,484	Résidentiels
Non-residential	*498097*	134,149	142,310	131,472	135,644	136,960	138,736	141,700	143,868	144,936	150,268	153,116	Non résidentiels
Structures	*498098*	53,883	57,139	53,200	54,544	55,508	55,576	56,652	57,828	58,500	60,684	62,160	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,266	85,171	78,272	81,100	81,452	83,160	85,048	86,040	86,436	89,584	90,956	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,239	7,758	12,536	-2,612	5,760	-764	-1,276	13,636	19,436	12,196	7,216	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,018	6,262	11,620	-4,240	3,940	-1,968	-2,708	12,088	17,636	10,960	6,004	Non agricoles
Farm	*498102*	1,221	1,496	916	1,628	1,820	1,204	1,432	1,548	1,800	1,236	1,212	Agricoles
Exports	*498103*	461,266	492,580	448,464	451,588	456,928	466,872	507,364	505,948	490,136	495,680	507,376	**Exportations**
Imports	*498106*	414,370	438,346	410,920	403,456	410,272	415,708	444,116	450,100	443,460	456,336	463,768	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-454	-555	416	-988	-1,296	-1,860	-1,220	-508	1,368	1,832	2,044	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,216,191	1,290,185	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,330,404	1,347,608	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.4	6.1	4.7	4.5	4.0	3.3	6.8	7.3	7.0	6.2	4.9	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	***$'000,000***												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	619,401	640,630	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	659,323	663,207	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	204,593	210,049	204,843	204,202	206,711	208,019	209,664	210,713	211,801	213,700	215,332	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,237	31,722	30,205	30,252	30,842	31,743	31,635	31,614	31,894	32,394	32,254	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	19	16	0	32	-68	224	136	-216	16	92	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	195,047	208,500	190,852	198,318	202,282	204,552	205,996	209,654	213,796	217,784	220,514	Investissements
Residential	*1992053*	61,436	66,562	59,880	62,456	63,697	65,048	66,017	67,165	68,019	67,765	69,058	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	132,868	140,943	130,283	135,105	137,815	138,584	138,935	141,432	144,821	149,464	150,771	Non résidentiels
Structures	*1992055*	47,534	47,936	47,218	48,105	48,499	47,785	47,815	48,018	48,124	49,631	50,132	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	85,414	93,754	83,015	87,125	89,579	91,328	91,675	94,175	97,838	101,025	101,815	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,048,895	1,090,105	1,043,197	1,056,249	1,063,642	1,077,392	1,083,788	1,093,886	1,105,353	1,122,149	1,130,237	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,052	11,516	15,670	2,225	9,798	4,021	2,118	17,308	22,619	15,271	11,334	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,327	8,459	11,966	-2,137	5,773	834	-610	14,331	19,281	12,462	8,681	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,438	2,522	3,269	4,334	3,745	2,881	2,369	2,285	2,555	2,115	2,030	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,784	461,675	432,490	434,674	448,909	449,268	469,204	465,940	462,289	468,491	469,458	Exportations
Imports	*1992063*	406,664	439,618	403,881	401,453	420,981	422,115	433,860	446,727	455,772	467,840	463,738	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-405	-492	376	-886	-1,157	-1,645	-1,065	-440	1,180	1,574	1,748	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,092,388	1,124,428	1,087,321	1,090,863	1,100,645	1,107,771	1,121,455	1,131,229	1,137,256	1,143,279	1,152,277	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.9	1.9	1.3	1.7	1.6	3.1	3.7	3.3	3.2	2.7	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,202,620	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,330,404	1,347,608	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	82,172	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	93,136	95,136	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	162,604	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,644	180,020	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	454	555	-420	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-1,832	-2,044	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	958,264	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,061,456	1,074,496	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0002, 380-0001*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0002, 380-0001*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	617,753	643,964	613,652	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	661,864	671,856	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,438	83,893	77,616	78,108	80,024	81,496	83,712	85,068	85,296	85,324	85,480	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	105,051	108,250	104,108	106,196	105,052	106,216	108,576	108,452	109,756	111,124	112,052	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	125,153	130,158	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	132,600	136,012	Transferts
Total personal income	*498165*	930,093	970,198	924,088	932,984	941,680	952,876	966,364	975,424	986,128	994,776	1,009,304	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.4	4.3	3.4	3.4	3.2	3.4	4.6	4.5	4.7	4.4	4.4	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	687,791	721,235	683,840	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,520	756,532	En biens et services
To governments	*498180*	210,540	222,702	205,288	212,396	215,816	219,232	219,132	224,088	228,356	232,796	239,232	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	140,820	150,727	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,468	164,924	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,094	62,199	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,540	64,456	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,074	12,742	11,864	12,296	12,340	12,488	12,776	12,696	13,008	13,536	13,824	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,626	2,827	2,608	2,648	2,668	2,716	2,784	2,836	2,972	3,052	3,188	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	17,062	10,692	20,488	11,936	16,808	10,240	14,288	10,824	7,416	-3,128	-3,472	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	719,553	747,496	718,800	720,588	725,864	733,644	747,232	751,336	757,772	761,980	770,072	**Revenu disponible**
Annual % change		3.7	3.9	4.1	3.5	3.2	2.9	4.0	4.3	4.4	3.9	3.1	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	2.4	1.4	2.9	1.7	2.3	1.4	1.9	1.4	1.0	-0.4	-0.5	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	619,401	640,630	617,489	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	659,323	663,207	**Total**
Annual % change		3.1	3.4	2.9	3.7	2.7	3.6	3.2	3.0	3.9	4.0	4.1	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,572	77,915	76,489	76,484	76,852	77,446	77,790	78,026	78,399	79,671	79,839	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,315	31,776	30,379	30,563	30,282	31,372	31,522	32,195	32,015	33,074	33,356	Vêtements
Housing	*1992077*	140,825	145,126	140,188	141,482	142,136	143,658	144,080	145,552	147,216	148,357	149,282	Logements
Furniture	*1992084*	52,675	55,886	52,419	52,948	53,487	54,812	55,422	56,557	56,752	58,046	58,630	Meubles
Medical care	*1992091*	31,434	33,071	31,249	31,575	32,001	32,594	32,851	33,195	33,644	34,049	34,238	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,943	102,945	101,856	103,310	100,259	101,939	102,490	102,885	104,466	105,917	106,383	Transports
Recreation	*1992103*	71,682	74,891	71,699	72,057	72,239	73,912	74,310	75,608	75,734	77,185	77,899	Loisirs
Other	*1992108*	113,271	117,111	112,826	113,548	114,770	116,088	117,137	117,184	118,036	119,227	120,115	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,186	2,563	941	2,550	2,802	2,567	2,191	2,267	3,227	4,603	4,335	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	95,189	98,119	95,188	97,695	93,590	96,473	97,320	98,552	100,130	102,841	104,293	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,474	59,583	56,445	56,800	56,642	58,512	59,140	60,337	60,344	61,932	62,698	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,349	143,583	140,077	140,293	140,994	142,733	142,697	143,747	145,154	147,201	147,032	Biens non durables
Services	*1992119*	328,208	340,384	326,637	330,348	333,751	336,948	339,036	341,202	344,352	348,810	350,935	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	493,786	521,752	486,720	497,788	500,784	508,448	517,184	526,428	534,948	540,500	549,940	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	140,820	150,727	135,900	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	159,468	164,924	Des particuliers
Enterprises	*498319*	40,963	46,424	38,952	41,296	41,128	43,188	46,684	47,416	48,408	49,056	50,336	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,137	4,643	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,760	4,992	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	60,094	62,199	59,860	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,540	64,456	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	158,354	165,066	157,220	159,676	160,808	161,720	164,268	166,252	168,024	169,580	171,444	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	9,626	9,776	9,528	9,532	9,704	9,808	9,732	9,780	9,784	9,788	9,852	Autres transferts
Investment income	*498324*	40,902	42,454	42,556	40,948	39,532	39,872	41,736	43,228	44,980	42,872	42,676	Revenus de placements
Sales	*498325*	38,890	40,463	38,464	39,460	39,312	40,036	40,528	40,756	40,532	41,436	41,260	Ventes
Expenditure	*498326*	485,971	502,119	486,788	487,348	490,804	497,104	500,188	502,596	508,588	515,420	520,368	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	275,521	288,997	274,052	277,040	280,908	284,600	288,568	290,112	292,708	298,592	302,520	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	125,153	130,158	125,148	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	132,600	136,012	Aux particuliers
Businesses	*498330*	16,930	16,384	18,756	16,620	16,024	17,048	15,700	15,976	16,812	17,104	16,068	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,586	3,878	3,752	3,620	3,472	3,576	3,980	3,632	4,324	5,492	3,984	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	64,781	62,702	65,080	64,472	64,060	63,836	62,912	62,260	61,800	61,632	61,784	Service de la dette publique
Saving	*498315*	7,815	19,633	-68	10,440	9,980	11,344	16,996	23,832	26,360	25,080	29,572	Épargne
Net lending	*498333*	60	8,734	-7,276	52	1,588	1,004	6,180	10,728	17,024	15,752	19,308	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	30,456	31,792	30,392	30,672	30,856	31,464	31,636	31,620	32,448	31,796	32,436	Recettes
Spending	*499662*	22,592	23,829	22,348	22,740	23,128	23,640	23,840	23,868	23,968	24,412	24,712	Dépenses
Saving	*499658*	7,864	7,963	8,044	7,932	7,728	7,824	7,796	7,752	8,480	7,384	7,724	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	8,717	9,176	8,640	8,844	8,928	9,132	9,196	9,164	9,212	9,540	9,952	Recettes
Spending	*499670*	7,101	7,561	7,048	7,148	7,232	7,456	7,496	7,596	7,696	7,808	7,864	Dépenses
Saving	*499666*	1,616	1,615	1,592	1,696	1,696	1,676	1,700	1,568	1,516	1,732	2,088	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	196,231	207,299	192,116	197,568	197,476	201,468	205,848	208,976	212,904	218,068	223,324	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,503	94,389	85,692	89,104	90,056	92,484	92,556	94,772	97,744	99,756	103,604	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	27,864	31,194	26,564	28,128	27,892	29,292	31,416	31,740	32,328	32,928	33,656	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,137	4,643	4,240	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,760	4,992	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,833	17,348	17,852	17,644	17,764	17,424	17,348	17,320	17,300	17,736	18,004	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	44,999	46,814	44,684	45,636	45,364	45,380	46,644	47,204	48,028	48,996	49,916	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	57	69	24	24	36	132	20	48	76	44	68	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,009	6,740	7,436	6,828	6,536	6,344	6,884	6,992	6,740	7,160	6,756	Revenus de placements
Sales	*498370*	5,071	5,272	4,872	5,456	4,888	5,220	5,320	5,364	5,184	5,844	5,492	Ventes
Expenditure	*498371*	195,613	199,479	205,368	193,544	193,716	198,560	203,208	196,604	199,544	236,676	209,772	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,347	51,566	48,340	48,600	49,304	50,648	51,436	51,708	52,472	55,472	55,532	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,355	64,985	62,508	62,512	63,172	63,784	64,556	65,644	65,956	67,224	68,004	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,868	5,359	4,688	5,180	5,320	5,496	5,156	5,348	5,436	5,524	5,288	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,401	3,582	3,568	3,436	3,284	3,284	3,684	3,336	4,024	5,180	3,668	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,552	41,075	50,868	39,060	38,144	41,128	45,292	38,160	39,720	71,632	45,816	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	35,396	34,756	34,492	34,220	33,084	32,408	31,936	31,644	31,464	Service de la dette publique
Saving	*498357*	618	7,820	-13,252	4,024	3,760	2,908	2,640	12,372	13,360	-18,608	13,552	Épargne
Net lending	*498381*	1,000	8,083	-13,108	3,912	4,220	3,056	2,872	12,340	14,064	-18,160	13,768	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	247,767	261,007	254,612	247,084	248,664	254,392	262,352	261,164	266,120	298,484	275,060	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,317	56,338	50,208	53,428	54,872	55,160	55,024	57,256	57,912	59,712	61,320	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	13,099	15,230	12,388	13,168	13,236	13,896	15,268	15,676	16,080	16,128	16,680	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	7,073	7,576	7,096	7,148	7,264	7,548	7,476	7,572	7,708	7,804	7,876	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,495	80,117	75,980	76,772	77,908	78,660	79,592	80,772	81,444	81,796	82,388	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,741	8,902	8,672	8,672	8,836	8,856	8,908	8,932	8,912	8,948	8,988	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,006	29,139	28,100	27,248	26,480	26,860	28,132	29,956	31,608	29,488	29,220	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,426	40,924	50,760	38,916	38,000	40,980	45,152	38,024	39,540	71,440	45,244	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	96	88	104	88	96	92	104	92	100	92	Adm. locales
Sales	*498405*	21,515	22,685	21,320	21,628	21,980	22,336	22,708	22,872	22,824	23,068	23,252	Ventes
Expenditure	*498406*	251,089	259,605	251,988	252,428	252,736	256,072	258,532	259,672	264,144	264,040	269,024	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	148,089	155,166	147,096	148,896	151,288	153,000	155,136	155,516	157,012	158,688	161,508	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,946	30,767	30,064	30,024	29,748	30,212	30,124	30,508	32,224	30,176	32,388	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,740	9,664	12,752	10,100	9,356	10,208	9,192	9,264	9,992	10,188	9,376	Aux entreprises
Government	*498411*	35,833	37,413	35,604	36,900	35,984	36,232	37,448	37,728	38,244	38,192	38,624	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,481	26,595	26,472	26,508	26,360	26,420	26,632	26,656	26,672	26,796	27,128	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-3,322	1,402	2,624	-5,344	-4,072	-1,680	3,820	1,492	1,976	34,444	6,036	Épargne
Net lending	*498415*	-6,719	-3,870	-312	-10,800	-7,864	-6,400	-1,296	-5,548	-2,236	30,756	1,524	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	*498426*	88,095	91,062	87,520	89,684	89,076	89,448	90,984	91,496	92,320	92,536	93,700	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	36,860	38,135	36,556	37,268	37,536	37,680	38,032	38,276	38,552	38,788	39,140	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	828	805	832	836	832	820	804	800	796	796	796	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,902	2,882	2,900	2,896	2,888	2,880	2,884	2,884	2,880	2,888	2,888	Revenus de placements
Federal government	*498430*	126	151	108	144	144	148	140	136	180	192	572	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	35,075	36,583	34,852	36,164	35,232	35,440	36,624	36,880	37,388	37,348	37,788	Administration provinciale
Sales	*498433*	12,304	12,506	12,272	12,376	12,444	12,480	12,500	12,520	12,524	12,524	12,516	Ventes
Expenditure	*498434*	87,056	90,229	86,596	87,552	88,208	88,832	89,944	90,848	91,292	92,408	93,528	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	78,590	81,800	78,132	79,052	79,732	80,448	81,520	82,408	82,824	83,916	85,000	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,839	3,777	3,848	3,848	3,832	3,748	3,784	3,776	3,800	3,808	3,840	Particuliers
Businesses	*498438*	1,322	1,361	1,316	1,340	1,348	1,344	1,352	1,364	1,384	1,392	1,404	Entreprises
Government	*498439*	95	96	88	104	88	96	92	104	92	100	92	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,210	3,195	3,212	3,208	3,208	3,196	3,196	3,196	3,192	3,192	3,192	Service de la dette publique
Saving	*498425*	1,039	833	924	2,132	868	616	1,040	648	1,028	128	172	Épargne
Net lending	*498443*	-3,701	-5,057	-3,492	-2,688	-4,192	-5,152	-4,892	-5,384	-4,800	-5,960	-5,796	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,008,945	1,040,779	1,048,071	1,049,392	1,048,890	1,052,353	1,054,327	1,057,600	1,059,067	1,057,230	1,061,513	1,065,351	1,069,025	1,071,234	1,076,344	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.3	3.2	4.6	3.5	3.1	3.3	2.8	3.3	3.5	2.3	2.6	3.0	2.6	2.6	2.7	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	854,425	884,924	891,802	893,308	892,846	895,704	897,300	900,428	901,673	899,930	903,262	907,009	909,957	911,715	916,844	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	316,874	329,947	334,003	333,860	332,871	334,263	334,953	335,880	334,089	331,566	332,914	335,043	334,801	335,735	338,975	Biens
Services	*14182622*	538,657	556,032	558,788	560,475	561,041	562,494	563,398	565,615	568,757	569,638	571,621	573,208	576,462	577,273	579,112	Services
Non-business sector	*14182623*	154,730	156,250	156,699	156,542	156,501	157,104	157,468	157,634	157,857	157,744	158,693	158,811	159,528	159,976	159,990	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,171	2,281	2,311	2,337	2,315	2,321	2,298	2,262	2,298	2,301	2,324	2,340	2,305	2,303	2,301	Biens
Services	*14182625*	152,560	153,978	154,397	154,217	154,196	154,793	155,178	155,378	155,566	155,451	156,378	156,481	157,230	157,677	157,695	Services
Industrial production	*14182628*	238,271	247,374	250,610	250,561	249,528	250,774	251,212	252,026	250,133	247,709	248,695	250,707	250,466	251,396	254,746	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	55,698	58,112	58,543	58,792	58,878	59,193	59,498	60,041	60,168	60,272	60,682	61,035	61,787	61,638	62,200	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,871	9,949	10,041	10,261	10,195	10,312	10,529	10,888	11,064	11,025	11,195	11,245	11,627	11,385	11,717	Manufacturières
Services	*14182620*	46,093	47,465	47,798	47,845	47,988	48,188	48,289	48,492	48,457	48,592	48,838	49,136	49,521	49,594	49,841	Services
Energy	*21573796*	61,970	63,109	62,758	63,223	63,345	63,637	63,765	63,239	62,600	61,782	62,620	63,513	63,080	63,733	64,627	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	23,132	24,583	25,303	24,947	24,938	24,810	24,508	24,381	24,427	24,479	24,615	24,678	24,822	24,989	25,303	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	38,389	39,458	39,192	39,116	39,322	39,533	39,130	39,087	38,425	37,741	38,781	39,374	38,373	39,717	39,994	Mines
Utilities	*14182835*	26,202	26,349	26,482	26,654	26,798	26,903	27,408	27,053	27,001	27,115	26,874	27,081	27,873	27,220	27,320	Services publics
Manufacturing	*14182897*	172,090	180,070	183,721	183,602	182,083	183,002	183,513	184,788	183,756	182,033	181,873	182,970	183,305	183,084	186,134	Manufacturières
Construction	*14182880*	58,026	60,689	60,793	61,091	61,135	61,416	61,978	62,185	62,301	62,167	62,420	62,468	62,282	62,099	61,616	Construction
Transportation	*14182795*	47,665	49,804	49,994	50,176	50,609	50,425	50,606	50,832	50,880	50,923	50,767	51,297	51,578	51,721	52,226	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	59,157	62,306	63,202	63,015	63,003	64,171	64,700	64,398	65,275	65,734	66,044	66,692	67,270	66,579	67,504	De gros
Retail	*14182794*	57,206	59,405	59,751	60,222	60,699	60,562	59,763	61,134	62,163	61,883	62,717	61,899	62,621	63,306	62,664	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	199,480	206,340	207,116	207,904	207,627	208,121	208,909	209,577	210,290	210,845	211,390	212,196	213,076	213,795	214,498	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	22,556	23,051	23,119	23,164	23,190	23,286	23,319	23,336	23,412	23,504	23,625	23,701	23,786	23,858	23,949	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	44,454	45,343	45,542	45,508	45,627	45,556	45,487	45,535	45,545	45,556	45,652	45,777	45,861	45,929	46,121	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,369	9,425	9,641	9,423	9,263	9,156	9,204	9,151	9,257	9,211	9,267	9,310	9,412	9,488	9,484	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	41,936	42,478	42,549	42,732	42,901	43,031	43,257	43,466	43,553	43,623	43,836	44,104	44,337	44,510	44,814	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,576	22,925	22,797	22,998	22,901	23,017	23,069	23,179	23,297	23,198	23,123	23,130	23,189	23,182	22,977	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	60,097	61,012	61,416	61,525	61,310	61,274	61,202	61,141	61,208	61,382	61,469	61,528	61,919	61,854	61,871	Santé et social
Educational	*14182866*	44,987	45,404	45,362	45,216	45,689	45,953	46,290	46,427	46,503	45,967	46,714	46,773	47,121	47,205	47,228	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,988	57,523	57,716	57,650	57,272	57,677	57,781	57,872	57,953	58,271	58,354	58,334	58,530	58,578	58,642	Administration publique
Other services	*14182883*	25,160	25,541	25,553	25,729	25,739	25,770	25,770	25,730	25,822	25,876	25,937	25,908	25,971	25,908	25,884	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2003 D	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	187.6	188.7	189.7	191.1	192.5	194.2	195.9	197.0	197.9	198.7	199.6	Lissé
Unsmoothed	*7687*	188.4	190.2	192.5	194.8	196.5	197.1	198.7	198.0	199.0	200.5	201.6	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,969	1,977	1,991	2,009	2,028	2,041	2,050	2,062	2,074	2,090	2,109	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,578	7,447	7,458	7,463	7,496	7,560	7,644	7,635	7,643	7,664	7,739	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	117,985	117,951	118,475	119,791	121,413	123,226	125,724	127,397	128,766	129,843	130,707	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	7,757	7,959	8,232	8,395	8,472	8,511	8,516	8,450	8,408	8,493	8,584	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,968	21,684	21,811	22,307	22,727	22,918	23,053	23,248	23,307	23,403	23,724	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.74	1.77	1.78	1.81	1.84	1.86	1.88	1.90	1.91	1.91	1.91	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.7	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	38.7	38.6	38.5	38.4	38.4	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,633	2,633	2,632	2,627	2,622	2,614	2,608	2,608	2,609	2,611	2,613	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	140.7	137.1	135.1	136.5	139.0	141.8	145.9	147.6	145.8	144.4	142.6	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	116.6	117.5	118.4	119.3	120.1	120.9	121.5	122.2	122.6	122.9	123.1	Indice des É.-U.(1)

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	200.0	200.6	201.4	201.9	202.4	203.3	204.0	205.0	205.6	206.3	207.0	Lissé
Unsmoothed	*7687*	200.9	201.2	202.7	203.1	204.3	205.2	204.9	207.3	206.1	207.8	208.8	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,122	2,130	2,148	2,166	2,185	2,215	2,236	2,247	2,252	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,777	7,762	7,771	7,821	7,831	7,929	7,998	8,095	8,202	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	130,497	130,899	131,877	133,232	134,113	136,047	137,410	138,407	138,000	138,014	137,377	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,681	8,839	9,004	9,204	9,352	9,420	9,492	9,632	9,783	9,994	10,323	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,842	24,035	24,675	24,965	25,158	25,419	25,554	25,290	25,446	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.91	1.89	1.88	1.87	1.86	1.84	1.83	1.82	1.80	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.4	38.3	38.3	38.3	38.2	38.2	38.2	38.2	38.2	38.2	38.1	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,612	2,615	2,618	2,620	2,612	2,619	2,620	2,625	2,631	2,650	2,660	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	142.2	141.8	138.7	138.3	138.1	138.2	138.9	143.1	145.9	146.7	149.8	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	123.4	123.8	124.1	124.4	124.6	124.7	124.6	124.9	125.0	125.3	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		2001	2002	2003	2004	2002 III	2002 IV	2003 I	2003 II	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	98,297	94,924	100,446	109,140	90,968	88,400	91,556	92,492	**Demande totale**
Persons	*33310*	41,569	48,389	55,170	56,863	48,440	52,092	52,304	54,684	Particuliers
Private corporations	*33315*	53,214	29,084	40,424	51,127	31,444	9,868	35,512	21,208	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	26,248	19,948	30,471	21,839	25,876	15,160	26,956	21,624	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,927	-1,082	-3,366	-1,407	3,684	6,292	3,228	-1,480	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,647	-5,612	-6,364	4,972	20	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,636	19,779	9,785	21,204	13,012	26,512	-4,460	18,060	Autres administrations publiques

		2003 III	2003 IV	2004 I	2004 II	2004 III	2004 IV	2005 I	2005 II	
Total raised	*33343*	95,184	122,552	123,416	136,008	86,572	90,564	136,252	133,744	**Demande totale**
Persons	*33310*	57,640	56,052	56,864	56,720	56,160	57,708	62,180	61,448	Particuliers
Private corporations	*33315*	41,312	63,664	69,196	60,580	34,088	40,644	35,348	48,748	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	35,312	37,992	32,236	26,324	11,684	17,112	7,228	15,824	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-6,656	-8,556	-3,672	556	8	-2,520	-6,956	3,292	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	992	-12,252	-10,464	-13,516	-21,920	-28,688	31,920	-5,288	Administration fédérale
Other governments	*33335*	1,896	23,644	11,492	31,668	18,236	23,420	13,760	25,544	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (n° 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,719	36,790	38,403	40,351	37,668	38,500	38,090	38,427	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,254	28,665	29,369	30,343	29,006	29,256	29,268	29,460	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,572	22,111	22,721	23,378	22,354	22,632	22,766	22,754	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,006	20,921	21,718	22,557	21,344	21,572	21,659	21,905	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,484	34,131	34,494	35,167	34,401	34,624	34,438	34,446	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,681	19,147	19,558	20,036	19,327	19,417	19,557	19,704	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,669	31,974	31,468	31,502	31,574	31,669	**Population**

		2003 IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,801	39,376	40,287	40,829	41,117	41,437	41,885	..	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,648	29,959	30,314	30,506	30,749	30,983	31,370	..	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,853	23,066	23,440	23,498	23,629	23,732	23,935	..	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,852	22,266	22,504	22,674	22,899	23,313	23,514	..	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,653	34,829	35,180	35,379	35,462	35,608	35,814	..	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,660	19,928	19,989	20,101	20,231	20,535	20,613	..	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,762	31,806	31,878	31,974	32,070	32,107	32,174	32,271	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0004, 380-0002, 051-0005*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *380-0001, 380-0004, 380-0002, 051-0005*

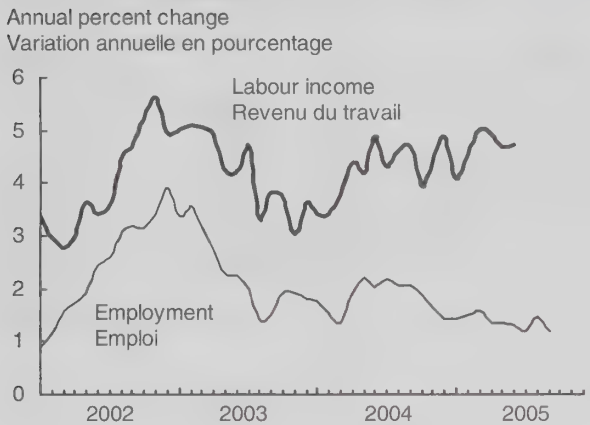
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

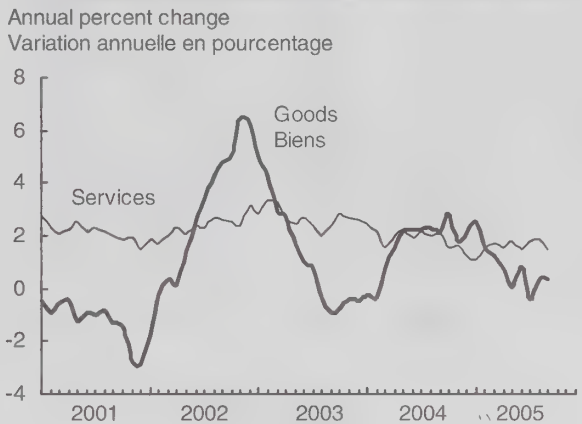
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

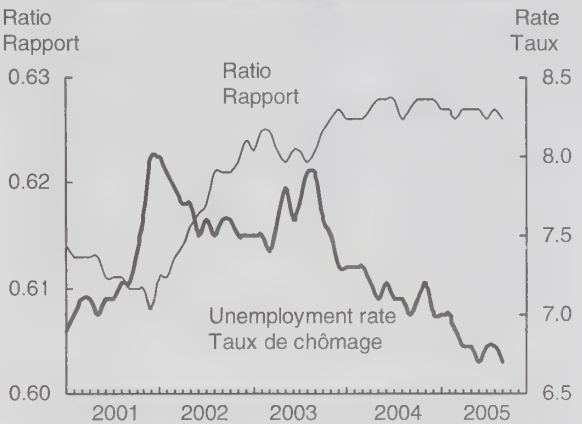
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



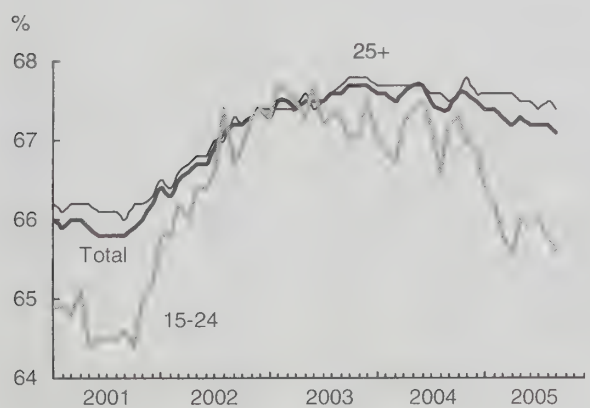
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



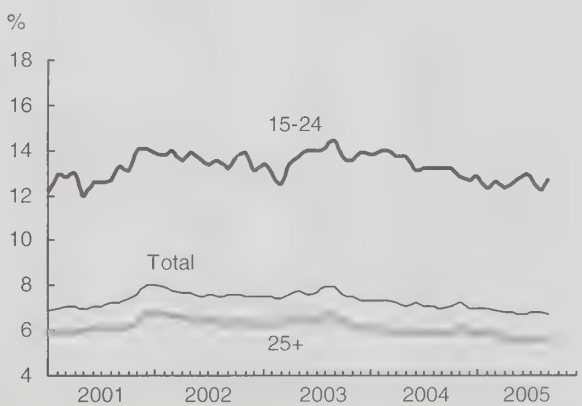
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



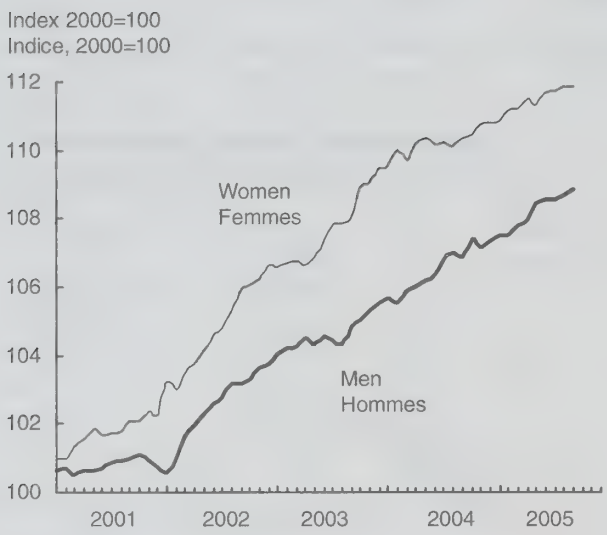
Employment by Age
Emploi par âge



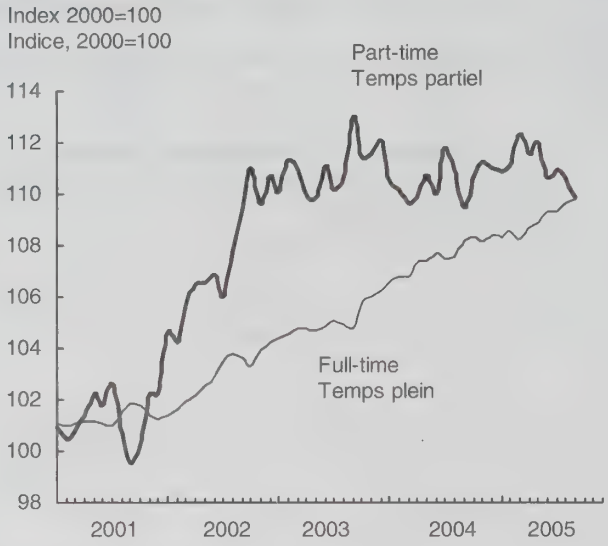
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



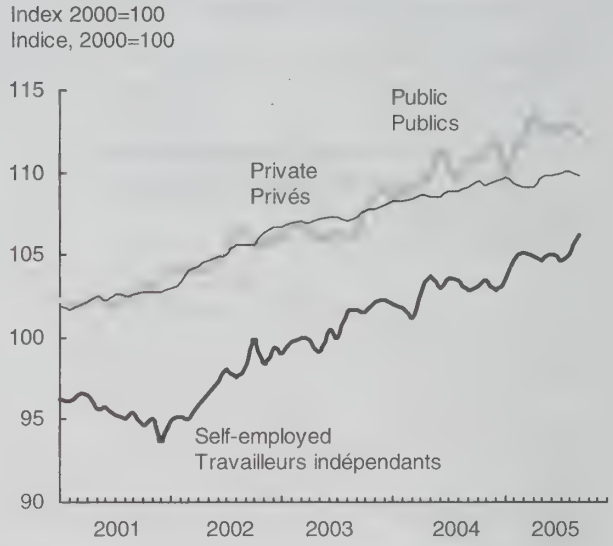
Adult Employment
Emploi adulte



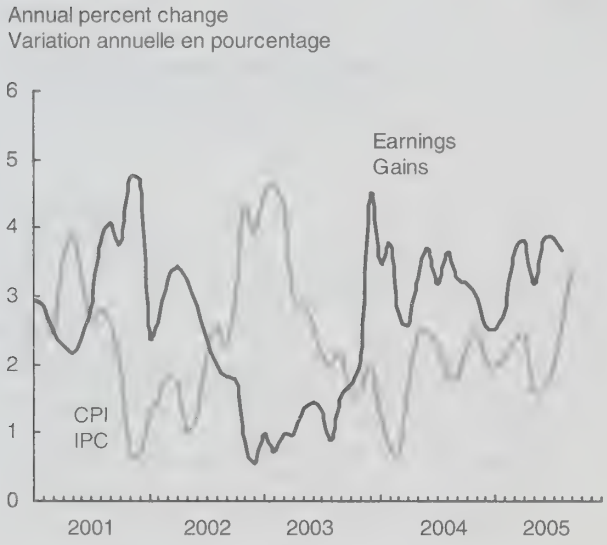
Type of Employment
Emploi par classe



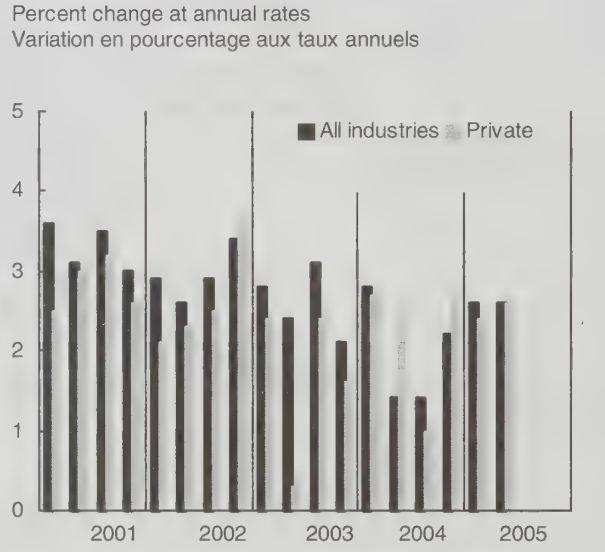
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

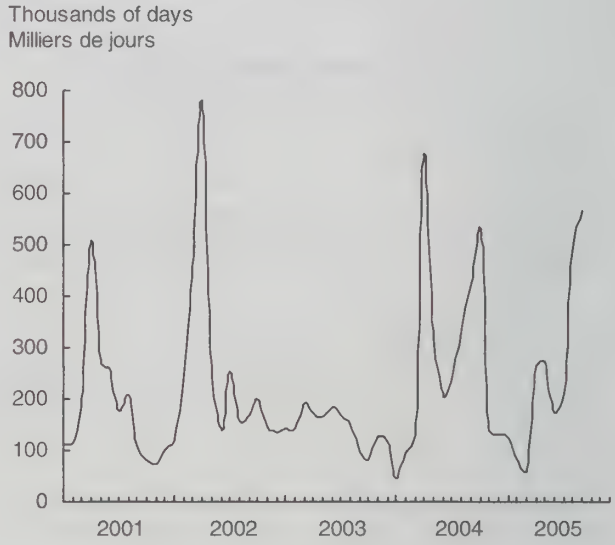


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	'000												
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	17,092	17,140	17,165	17,189	17,196	17,194	17,211	17,264	17,292	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,839	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	1.4	1.9	2.2	2.0	2.2	2.1	2.1	1.9	1.6	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,911	12,970	12,982	13,019	12,995	13,004	13,079	13,089	13,078	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	2,928	2,934	2,956	2,938	2,984	2,963	2,924	2,958	2,970	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,412	8,454	8,454	8,468	8,495	8,497	8,518	8,556	8,543	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,428	7,449	7,484	7,489	7,484	7,470	7,486	7,491	7,505	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,422	2,450	2,460	2,482	2,474	2,452	2,480	2,484	2,483	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,417	13,453	13,478	13,475	13,506	13,516	13,524	13,562	13,565	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,427	13,457	13,464	13,502	13,509	13,498	13,549	13,589	13,580	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,823	6,851	6,827	6,858	6,865	6,872	6,896	6,938	6,917	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,604	6,606	6,637	6,643	6,644	6,626	6,654	6,651	6,662	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	3,021	3,030	3,049	3,086	3,061	3,042	3,073	3,073	3,091	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,171	1,181	1,188	1,205	1,195	1,188	1,189	1,186	1,199	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,850	1,850	1,860	1,881	1,866	1,854	1,884	1,888	1,892	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,406	10,427	10,415	10,416	10,449	10,457	10,476	10,516	10,489	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,652	5,670	5,638	5,653	5,670	5,685	5,706	5,752	5,718	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,754	4,757	4,777	4,763	4,779	4,772	4,770	4,763	4,771	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,412	2,447	2,474	2,455	2,471	2,469	2,454	2,458	2,468	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,588	1,604	1,628	1,610	1,630	1,624	1,622	1,618	1,626	Hommes
Women	*2067081*	830	839	824	843	847	846	840	845	832	840	842	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	525,332	519,988	532,377	531,899	538,094	536,528	534,703	532,229	533,040	**Heures travaillées**

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Labour force	*2062810*	17,280	17,264	17,292	17,281	17,290	17,331	17,329	17,347	17,378	17,370	17,423	**Population active**
Employed	*2062811*	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	16,201	16,198	16,267	**Pers. occupées**
Annual % change		1.4	1.4	1.5	1.6	1.3	1.3	1.3	1.2	1.5	1.2	1.4	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	13,099	13,097	13,118	13,088	13,138	13,161	13,213	13,211	13,246	13,266	13,275	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,961	2,966	3,000	2,980	2,992	2,954	2,962	2,954	2,933	2,992	À temps partiel
Men	*2062820*	8,550	8,541	8,544	8,554	8,550	8,597	8,593	8,597	8,606	8,615	8,656	Hommes
Women	*2062829*	7,513	7,517	7,540	7,535	7,568	7,556	7,574	7,577	7,595	7,584	7,611	Femmes
15-24	*2062838*	2,485	2,464	2,474	2,454	2,455	2,468	2,459	2,461	2,474	2,460	2,492	15-24
25+	*2062919*	13,578	13,593	13,610	13,634	13,663	13,686	13,709	13,712	13,726	13,739	13,775	25+
Employees	*2066968*	13,610	13,586	13,589	13,579	13,616	13,657	13,663	13,677	13,697	13,666	13,727	Employés
Men	*2067023*	6,933	6,908	6,911	6,910	6,920	6,968	6,960	6,963	6,964	6,948	6,982	Hommes
Women	*2067078*	6,676	6,678	6,678	6,669	6,696	6,689	6,702	6,714	6,733	6,718	6,746	Femmes
Public	*2066969*	3,099	3,051	3,089	3,106	3,144	3,127	3,122	3,124	3,131	3,117	3,119	Public
Men	*2067024*	1,209	1,181	1,182	1,200	1,217	1,210	1,197	1,206	1,212	1,201	1,220	Hommes
Women	*2067079*	1,890	1,870	1,908	1,907	1,928	1,918	1,925	1,918	1,919	1,916	1,899	Femmes
Private	*2066970*	10,511	10,536	10,500	10,473	10,472	10,530	10,540	10,553	10,566	10,549	10,608	Privé
Men	*2067025*	5,724	5,728	5,729	5,711	5,703	5,758	5,763	5,757	5,752	5,747	5,761	Hommes
Women	*2067080*	4,787	4,808	4,771	4,762	4,769	4,772	4,777	4,796	4,814	4,802	4,847	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,453	2,471	2,495	2,509	2,502	2,496	2,505	2,496	2,503	2,533	2,540	Autonomes
Men	*2067026*	1,617	1,632	1,633	1,643	1,630	1,629	1,633	1,634	1,642	1,667	1,675	Hommes
Women	*2067081*	836	839	862	866	871	867	872	863	862	866	865	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	536,184	532,548	537,121	537,088	543,610	538,168	539,889	543,071	544,524	540,997	542,998	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.5	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.2	73.4	73.2	73.2	73.1	73.1	73.2	73.4	73.3	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	62.0	62.1	62.2	62.3	62.1	62.0	61.9	62.0	62.1	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	66.7	67.2	67.4	67.5	67.2	66.6	67.2	67.3	67.0	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.7	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.8	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.3	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	7.8	7.6	7.5	7.5	7.3	7.3	7.3	7.2	7.4	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	7.0	6.7	6.9	7.0	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	14.0	13.7	13.7	13.1	13.2	13.2	13.2	13.2	12.8	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	6.0	5.9	5.9	6.0	5.8	5.9	5.8	5.8	6.1	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,252	1,236	1,226	1,233	1,216	1,227	1,208	1,217	1,244	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	708	694	688	686	665	664	669	666	681	Hommes
Women	*2062832*	566	549	544	542	539	546	550	562	539	551	563	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	394	388	389	375	377	374	376	377	365	15-24
25+	*2062922*	902	854	858	848	838	858	839	853	832	840	879	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	8,438	8,388	8,059	7,931	7,843	7,918	8,341	8,336	8,361	**Inactifs (3)**

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	67.2	67.1	67.2	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.3	73.1	73.0	73.0	72.9	72.9	72.8	72.9	72.8	72.7	72.8	Hommes
Women	*2062834*	61.9	61.8	62.0	61.8	61.8	61.8	61.8	61.6	61.8	61.7	61.8	Femmes
15-24	*2062843*	66.9	66.4	66.2	65.8	65.6	66.0	65.9	66.0	65.8	65.6	66.0	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.6	67.6	67.6	67.6	67.5	67.5	67.4	67.5	67.4	67.4	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.8	6.7	6.6	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.3	7.3	7.3	7.2	7.2	7.0	7.0	7.2	7.1	6.9	6.7	Hommes
Women	*2062833*	6.8	6.6	6.7	6.5	6.3	6.6	6.4	6.3	6.5	6.6	6.5	Femmes
15-24	*2062842*	12.7	12.8	12.3	12.6	12.3	12.5	12.8	12.8	12.2	12.7	12.1	15-24
25+	*2062923*	5.9	5.8	6.0	5.8	5.7	5.7	5.5	5.6	5.7	5.6	5.6	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,217	1,206	1,208	1,193	1,172	1,178	1,162	1,174	1,177	1,172	1,156	**Chômeurs**
Men	*2062823*	673	672	669	664	666	644	642	664	653	640	624	Hommes
Women	*2062832*	544	534	539	528	507	534	520	509	524	532	532	Femmes
15-24	*2062841*	360	363	347	354	345	354	360	363	345	357	342	15-24
25+	*2062922*	856	843	861	839	828	824	802	811	832	815	814	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,466	8,652	8,603	8,630	8,615	8,248	8,180	8,061	8,084	8,549	8,539	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0087, 282-0001*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0087, 282-0001*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,508	15,574	15,609	15,627	15,657	15,649	15,685	15,729	15,731	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,968	3,988	4,005	4,009	4,016	4,012	3,995	4,023	4,008	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	331	330	330	330	323	318	318	318	317	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	280	282	284	285	284	285	287	288	292	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	134	135	136	139	139	139	132	130	127	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,303	2,310	2,311	2,303	2,306	2,299	2,297	2,304	2,282	Fabrication
Construction	2057608	907	953	921	932	945	952	965	970	961	982	990	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,871	11,916	11,933	11,948	11,964	11,956	12,008	12,023	12,040	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	817	816	815	820	823	810	805	797	793	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,498	2,483	2,484	2,488	2,501	2,497	2,522	2,525	2,536	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	932	944	950	945	953	972	973	971	984	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	614	627	629	633	636	632	637	638	632	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	1,003	1,007	1,011	998	1,018	1,017	1,004	1,020	1,018	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	714	733	722	724	721	726	730	757	741	737	737	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,007	1,013	1,002	1,011	1,013	994	1,001	1,017	1,007	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,732	1,744	1,746	1,738	1,730	1,731	1,749	1,740	1,741	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,034	1,033	1,043	1,049	1,022	996	1,034	1,040	1,053	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	820	822	825	834	831	830	836	836	836	Administration publique
Other services	2057620	713	705	692	704	708	705	708	722	706	704	704	Autres services

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,741	15,740	15,759	15,755	15,786	15,807	15,820	15,809	15,844	15,850	15,914	Non agricole
Total goods	2057604	4,024	4,037	4,007	4,018	4,018	4,008	4,040	4,000	4,025	4,010	4,007	**Total des biens**
Agriculture	2057605	322	317	325	333	332	346	348	364	356	349	353	Agriculture
Other primary	2057606	301	297	301	298	304	313	310	305	310	308	317	Industries primaires
Utilities	2057607	125	122	120	126	125	125	132	128	132	128	125	Services publics
Manufacturing	2057609	2,282	2,295	2,267	2,268	2,238	2,219	2,225	2,200	2,191	2,183	2,176	Fabrication
Construction	2057608	995	1,005	994	993	1,019	1,004	1,025	1,004	1,036	1,042	1,037	Construction
Total services	2057610	12,039	12,020	12,077	12,071	12,100	12,146	12,127	12,173	12,176	12,188	12,260	**Total des services**
Transportation	2057612	787	793	798	784	784	809	790	801	815	813	807	Transports
Trade	2057611	2,524	2,542	2,548	2,556	2,536	2,581	2,568	2,592	2,577	2,570	2,600	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	984	985	989	1,001	999	1,005	995	999	1,000	971	997	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	633	622	636	634	634	650	654	660	674	662	662	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,030	1,030	1,033	1,018	1,041	1,049	1,055	1,034	1,046	1,049	1,067	Professionnels et connexes
Info., cult. and recreation	2057618	733	721	736	744	728	730	714	731	713	733	734	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,017	1,026	1,006	988	996	988	996	998	993	990	994	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,736	1,722	1,732	1,737	1,714	1,706	1,718	1,736	1,735	1,739	1,751	Santé et social
Educational	2057616	1,057	1,048	1,068	1,076	1,104	1,086	1,097	1,097	1,104	1,118	1,128	Enseignement
Public administration	2057621	836	822	823	834	858	850	844	835	843	839	826	Administration publique
Other services	2057620	702	708	708	699	704	691	695	690	675	704	694	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	617,753	643,964	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,740	55,116	55,610	55,868	55,851	56,245	..	..	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		4.2	4.2	4.6	4.7	3.9	4.4	4.9	4.1	4.5	5.0	4.9	4.7	4.7	..	..	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,708	7,752	603	644	633	623	668	649	661	671	670	647	664	..	..	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,495	12,646	1,053	1,059	1,090	1,086	1,107	1,113	1,109	1,143	1,144	1,154	1,173	..	..	Mines
Manufacturing	*1996455*	86,095	86,613	7,206	7,227	7,255	7,252	7,291	7,239	7,261	7,277	7,250	7,250	7,295	..	..	Fabrication
Construction	*1996456*	33,694	36,067	3,003	3,051	3,056	3,077	3,137	3,145	3,157	3,186	3,210	3,219	3,249	..	..	Construction
Transportation	*1996460*	28,641	29,321	2,461	2,478	2,483	2,479	2,511	2,504	2,502	2,506	2,541	2,545	2,567	..	..	Transports
Trade	*1996459*	74,158	77,124	6,447	6,489	6,500	6,530	6,571	6,549	6,570	6,633	6,665	6,712	6,753	..	..	Commerce
Finance	*1996462*	51,031	53,800	4,526	4,531	4,538	4,572	4,596	4,618	4,648	4,672	4,715	4,748	4,787	..	..	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	200,703	210,028	17,571	17,685	17,640	17,747	17,937	17,833	17,973	18,064	18,128	18,195	18,373	..	..	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,638	41,816	3,517	3,506	3,426	3,502	3,569	3,524	3,611	3,766	3,832	3,690	3,638	..	..	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	13,502	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,672	13,735	13,724	13,718	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	2,992	2,971	3,004	2,995	2,996	3,007	2,983	2,971	2,970	2,972	2,968	2,967	2,956	2,950	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	52	52	52	51	51	52	48	48	48	50	51	50	49	50	Forêts
Mining	*1596768*	150	155	155	156	158	158	161	160	159	159	158	160	161	162	163	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	1,996	1,990	2,000	1,992	1,988	1,989	1,978	1,970	1,967	1,962	1,954	1,953	1,943	1,939	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	845	841	841	839	831	836	823	824	820	814	808	810	805	798	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	1,151	1,150	1,157	1,155	1,156	1,154	1,152	1,145	1,147	1,148	1,143	1,143	1,139	1,140	Biens durables
Construction	*1596770*	643	668	667	672	673	676	677	673	671	674	678	681	684	684	688	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	10,346	10,353	10,382	10,381	10,414	10,427	10,440	10,455	10,464	10,475	10,496	10,541	10,542	10,532	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	616	621	622	623	623	622	622	621	620	622	624	626	627	625	Transports
Trade	*1596775*	2,349	2,385	2,386	2,399	2,395	2,411	2,419	2,427	2,427	2,427	2,423	2,427	2,434	2,434	2,433	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	576	576	577	577	578	576	580	581	580	579	579	580	583	583	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	1,378	1,380	1,388	1,390	1,393	1,392	1,391	1,390	1,396	1,406	1,412	1,420	1,427	1,430	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	941	941	946	944	947	948	950	950	952	948	950	952	955	954	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	2,347	2,345	2,337	2,345	2,350	2,368	2,362	2,365	2,366	2,368	2,368	2,386	2,386	2,387	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	775	778	777	774	775	774	771	773	772	777	780	781	788	786	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	706	706	709	707	709	711	709	711	717	721	725	728	731	736	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	865	884	883	889	890	891	891	891	897	902	900	906	915	917	924	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	868	867	863	880	871	878	881	886	894	894	915	917	912	911	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	1,248	1,253	1,256	1,272	1,269	1,285	1,295	1,294	1,297	1,283	1,299	1,304	1,307	1,313	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	859	859	863	863	862	860	860	866	873	870	874	884	887	894	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	794	800	802	795	796	794	792	804	805	794	808	816	824	837	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	907	905	907	912	911	908	909	913	919	920	923	931	929	936	Biens durables
Construction	*1597109*	826	845	840	850	854	855	849	857	863	865	869	877	880	883	892	Construction
Services producing	*1597113*	639	654	655	658	655	656	659	657	659	664	669	674	676	679	683	**Total des services**
Transportation	*1597122*	762	757	761	759	762	766	759	763	763	763	771	772	778	777	783	Transports
Trade	*1597114*	555	562	563	566	563	564	568	562	566	572	576	579	583	585	588	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	880	904	903	909	913	916	908	907	900	903	926	944	951	956	958	Finances et assurances
Education	*1597129*	746	777	775	790	780	779	788	789	791	798	797	801	798	808	808	Éducation
Professional	*1597126*	914	930	918	931	923	929	953	938	939	948	942	944	962	962	960	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	279	294	299	303	298	291	295	285	296	308	309	309	311	310	314	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	637	640	635	632	644	647	635	637	636	640	641	654	660	664	Santé
Public administration	*1597121*	858	873	875	875	878	872	879	884	890	896	897	900	894	899	903	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *382-0006, 281-0025, 281-0028*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *382-0006, 281-0025, 281-0028*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	17.79	17.83	17.93	17.92	18.03	18.12	18.00	18.10	18.05	18.18	18.05	18.09	18.03	18.26	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	20.91	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.26	21.31	21.44	21.53	21.32	21.35	21.24	21.38	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	25.31	25.83	26.34	26.55	26.43	27.42	27.42	27.73	28.21	28.33	28.41	27.93	26.96	27.72	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	20.23	20.25	20.30	20.28	20.43	20.53	20.46	20.58	20.63	20.61	20.52	20.49	20.42	20.47	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.70	21.67	21.82	21.71	22.08	21.90	21.93	21.51	21.86	22.02	21.98	22.13	22.27	22.46	Construction
Services producing	*1597791*	15.47	16.19	16.26	16.37	16.38	16.43	16.52	16.29	16.45	16.38	16.46	16.41	16.47	16.49	16.73	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.59	18.46	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.88	19.02	19.06	19.22	19.67	19.78	19.98	20.16	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.64	17.72	17.16	17.46	17.15	17.26	17.51	17.27	17.18	17.27	17.20	17.40	17.67	17.77	17.79	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	18.50	18.61	18.85	18.97	19.05	19.03	18.26	18.29	18.33	18.19	17.92	17.87	18.08	18.10	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	10.06	10.21	10.28	10.32	10.48	10.48	10.37	10.40	10.37	10.44	10.54	10.53	10.59	10.65	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.03	21.62	21.84	21.49	21.46	21.63	21.98	21.64	21.76	21.45	21.73	21.76	22.08	21.71	21.97	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.0	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.6	122.1	121.8	121.6	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.2	3.6	3.3	3.2	3.0	2.6	2.5	2.8	3.6	3.8	3.2	3.8	3.8	3.7	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.8	117.9	117.5	117.2	118.2	121.0	119.5	118.9	119.4	119.4	120.1	121.7	122.1	121.6	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.3	121.8	116.4	119.0	119.5	121.7	120.8	119.6	119.8	126.1	128.9	129.0	131.0	127.0	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.6	125.2	128.0	129.3	125.1	126.5	128.9	119.4	119.4	117.6	121.7	124.9	123.3	126.8	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.0	119.9	119.6	119.1	119.8	123.1	120.0	121.7	121.4	120.9	122.3	124.1	124.6	124.0	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.0	106.5	105.3	106.1	109.0	111.6	112.5	106.8	110.6	112.0	109.7	111.1	112.2	111.1	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.6	117.0	116.9	117.2	117.1	119.1	118.4	119.1	120.0	120.7	120.7	122.3	121.6	121.7	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	109.3	108.8	109.4	113.3	115.8	116.8	115.7	117.6	119.0	121.2	120.7	117.8	116.7	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.2	125.5	124.3	122.7	122.9	125.7	123.7	122.9	123.7	124.8	123.7	125.6	125.6	125.0	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	109.0	110.2	109.7	109.6	109.1	109.6	110.0	111.6	111.7	112.4	113.0	114.3	118.0	117.2	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.6	117.8	116.3	118.0	119.0	119.4	121.0	123.5	123.4	126.3	126.6	127.4	128.7	128.4	126.7	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.7	115.9	115.7	118.9	119.1	118.5	117.8	121.2	123.1	124.3	122.9	124.0	126.5	125.7	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.3	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	109.5	110.0	110.9	113.4	113.6	113.2	113.7	113.7	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	125.9	124.2	125.8	126.1	127.3	123.3	124.6	124.9	125.9	125.4	126.9	125.8	126.7	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	146.5	147.9	149.9	147.1	151.8	149.6	150.7	151.0	150.6	149.7	150.1	149.5	147.2	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	31.9	32.0	31.9	31.9	31.8	31.6	31.4	31.3	31.4	31.4	31.3	31.5	31.7	31.8	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	39.0	38.6	38.4	38.7	38.8	38.5	38.0	38.4	38.6	38.7	38.7	38.6	38.7	38.5	38.8	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	39.8	37.3	37.5	37.5	38.6	41.4	41.6	43.7	43.8	43.1	40.7	40.1	40.8	41.0	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.6	38.3	38.6	38.6	38.5	37.7	38.3	38.2	38.4	38.2	38.1	38.3	38.3	38.6	Fabrication
Construction	*1597448*	38.2	38.3	38.8	39.0	39.0	38.6	38.3	38.7	39.2	38.9	39.2	39.3	39.1	38.4	38.4	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	29.3	29.5	29.4	29.2	29.2	29.3	28.7	28.6	28.7	28.6	28.6	28.8	29.1	29.2	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	37.0	37.2	38.4	38.3	37.7	36.7	36.6	36.4	36.8	36.9	36.8	37.1	36.6	36.8	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.7	27.3	26.5	26.9	26.6	26.4	26.6	25.8	24.1	23.6	23.2	27.0	28.0	28.8	29.3	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	33.8	33.2	33.3	34.4	34.2	34.6	31.4	32.1	33.0	31.7	32.0	32.6	32.9	33.4	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	28.8	28.6	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	27.9	28.0	27.9	27.9	27.9	28.2	28.5	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0039, 281-0034*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0039, 281-0034*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,861	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	13,357	13,350	13,443	13,825	14,006	14,033	14,004	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	827	793	662	691	759	847	980	983	974	890	746	687	711	781	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	551	535	524	518	520	525	527	530	527	511	525	491	529	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	193	196	228	304	327	330	196	219	182	185	182	310	206	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	3,999	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	4,015	4,023	3,687	3,898	2,818	2,933	3,760	Semaines payées
Average weekly payment	*384452*	*$* 293.63	296.87	297.97	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	305.24	303.49	302.08	299.51	295.48	296.19	300.23	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.3	3,256.1	331.5	423.2	523.6	139.0	128.5	124.2	83.1	62.8	266.5	273.4	174.7	211.4	486.2	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	112.8	33.9	31.4	9.5	2.2	0.2	0.2	0.8	0.2	18.9	24.7	3.5	0.4	3.7	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	93.1	39.3	4.2	3.5	0.8	0.8	0.2	0.3	1.0	1.0	1.8	1.4	1.2	1.1	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.2	553.0	88.1	70.7	57.7	51.5	17.2	21.4	24.6	30.1	34.9	28.2	26.7	38.9	52.8	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	232.9	14.4	17.2	17.2	58.8	94.3	92.3	37.8	13.4	10.7	4.9	4.2	4.3	4.1	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	175.3	13.7	11.8	4.1	8.8	7.7	0.0	0.0	5.2	6.0	18.4	5.0	4.0	0.0	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	367.6	6.0	6.8	11.8	12.1	3.0	5.8	5.6	3.3	69.0	21.3	58.6	3.6	14.7	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	992.3	17.0	205.6	403.1	1.0	0.0	0.0	9.3	1.1	8.5	42.1	24.0	3.8	9.8	Administration publique
		2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.6	1.8	2.6	2.9	3.4	2.8	2.4	3.1	2.1	2.8	1.4	1.4	2.2	2.6	2.6	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.3	2.2	2.3	2.5	3.6	2.4	0.3	2.4	1.6	2.7	2.5	1.0	2.7	2.4	2.6	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.4	2.7	3.2	3.2	2.9	3.1	3.2	2.3	2.8	-0.3	1.8	2.1	2.6	2.6	Public
Employees ('000)	*4327079*	630	843	456	186	135	108	236	147	139	141	383	167	152	218	357	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: S. Khan (819-953-4234).*
CANSIM tables: *276-0011, 276-0001, 276-0004, 276-0015, 276-0016, 278-0009, 278-0007*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: S. Khan (819-953-4234).*
Tableaux CANSIM: *276-0011, 276-0001, 276-0004, 276-0015, 276-0016, 278-0009, 278-0007*

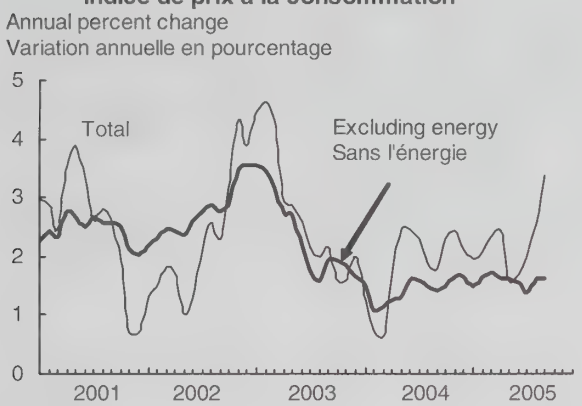
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

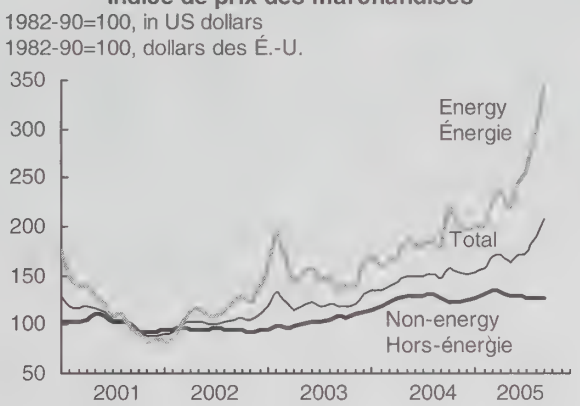
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

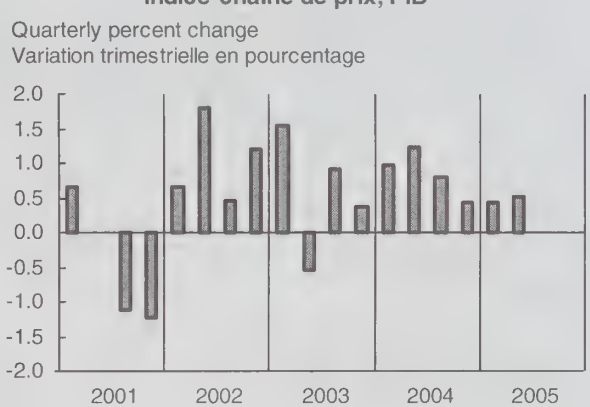
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



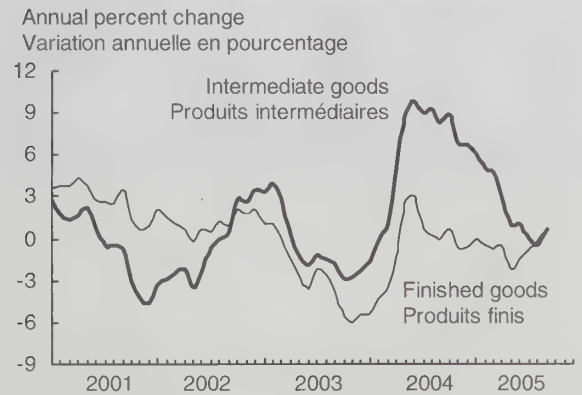
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



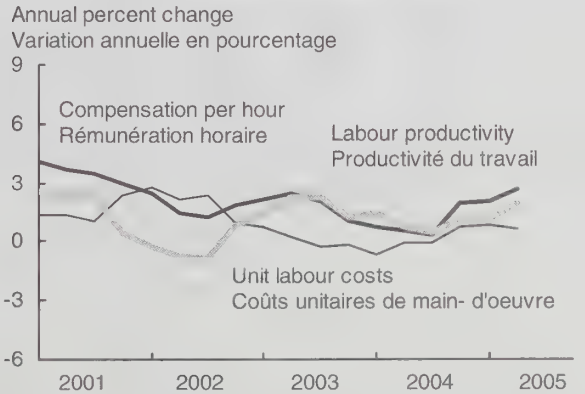
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

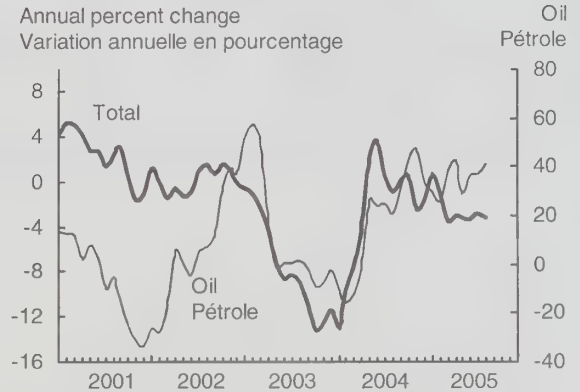


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	110.7	111.2	111.1	111.7	112.6	112.8	113.2	113.5	114.1	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.4	96.9	98.7	97.9	97.6	97.1	97.0	96.6	96.8	97.0	96.4	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	103.8	103.5	104.1	103.6	103.5	102.9	103.0	103.3	103.1	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.0	123.7	119.2	120.7	119.9	121.3	123.6	124.3	125.5	125.8	127.6	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	111.5	112.0	112.3	113.0	113.7	114.0	114.2	114.6	115.0	Services
Government expenditure	*1997743*	115.6	118.3	115.0	116.3	116.9	117.6	118.3	118.3	119.1	120.3	121.3	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.2	108.3	105.8	106.0	105.9	106.8	109.1	109.1	108.3	109.0	110.0	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.8	125.5	117.7	119.4	121.2	122.7	125.7	126.4	127.2	128.6	129.6	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	101.0	101.0	100.9	100.4	99.4	100.1	102.0	101.7	100.1	100.5	101.6	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.4	119.2	112.7	113.4	114.5	116.3	118.5	120.4	121.6	122.3	124.0	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	94.0	90.9	94.3	93.1	90.9	91.1	92.8	91.4	88.3	88.7	89.3	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.8	112.7	110.4	111.0	111.1	111.7	112.9	113.0	113.2	113.8	114.5	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	104.9	106.6	103.7	103.9	101.8	103.9	108.1	108.6	106.0	105.8	108.1	Exportations
Imports	*1997753*	102.0	99.8	101.7	100.5	97.5	98.5	102.4	100.8	97.3	97.5	100.0	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.4	114.7	110.6	111.6	112.0	113.1	114.5	115.4	115.9	116.4	117.0	Produit intérieur brut
Annual % change		3.3	3.0	2.7	3.1	2.3	1.7	3.5	3.4	3.5	2.9	2.2	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et depenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	123.2	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	0.7	0.7	1.6	2.5	2.5	2.3	1.9	1.8	2.3		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	121.2	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	121.9	122.3	122.3	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.1	1.2	1.2	1.3	1.5	1.6	1.2	1.2	1.0		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	123.4	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	125.3	124.7	125.3	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	119.0	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	120.9	121.2	121.8	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	115.0	115.4	115.0	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	104.0	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	101.8	104.9	105.4	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	141.9	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	144.7	143.7	144.6	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	117.7	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	118.8	119.2	119.1	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	126.6	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	128.6	129.4	128.4	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	141.1	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	144.7	144.6	144.5	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	118.2	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	119.7	119.7	120.1	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	106.7	106.5	105.4	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	106.8	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	104.9	107.7	108.4	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	125.8	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	129.8	129.2	130.3	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	128.8	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	130.5	130.8	131.0	**51.16**	**Services**

			2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S		
All items	**100.00**	*735319*	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	127.5	128.0	129.1	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.4	2.1	2.0	2.1	2.3	2.4	1.6	1.7	2.0	2.6	3.4		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	122.9	122.9	122.6	123.0	123.4	123.2	123.5	123.6	123.5	123.7	124.2	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.2	1.4	1.2	1.5	1.5	1.2	1.2	1.3	1.1	1.5	1.6		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	126.6	127.2	126.8	126.6	127.1	128.3	128.5	128.9	128.6	128.5	127.3	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	122.2	122.3	122.4	122.6	123.0	123.4	123.6	123.8	124.5	124.4	125.2	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.1	115.3	115.3	115.5	115.7	115.5	115.6	115.7	115.7	115.8	116.2	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.2	100.8	100.0	103.0	106.0	102.9	102.3	101.3	100.9	102.2	105.8	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	146.7	145.8	146.3	147.0	148.3	149.5	149.0	149.7	150.3	153.1	157.0	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	118.8	119.1	119.0	119.7	120.0	120.9	120.7	121.1	121.5	121.1	121.1	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.4	126.9	125.5	126.3	126.8	126.8	127.5	127.8	128.5	128.4	129.1	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	144.7	144.5	145.1	145.2	146.3	146.5	147.6	147.7	147.7	148.0	148.3	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	120.7	120.1	119.8	120.5	121.8	122.2	121.9	122.1	122.4	123.3	125.2	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	108.7	109.0	108.1	107.7	107.5	106.9	107.2	106.9	105.9	106.5	106.5	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.4	104.2	103.5	106.1	108.8	106.1	105.7	104.6	104.3	105.0	108.2	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	130.2	129.4	129.7	130.4	132.1	134.1	133.4	134.2	135.4	136.6	139.2	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	131.2	131.4	131.4	131.7	131.9	132.1	132.6	133.0	133.3	133.3	133.5	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	107.6	108.3	109.7	111.7	111.2	111.1	111.5	110.9	110.3	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-1.9	-0.8	2.3	6.4	7.0	5.5	5.5	4.8	5.4	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	106.9	107.9	109.7	111.6	111.4	111.8	112.7	112.2	111.8	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	114.3	114.4	118.0	118.0	120.0	122.4	121.7	119.8	120.1	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	105.8	106.9	108.4	110.6	110.1	110.2	111.3	111.0	110.5	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	108.6	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0	109.9	109.1	108.2	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	111.3	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3	113.1	111.8	111.5	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	104.9	105.0	105.8	107.3	106.6	105.4	105.1	104.4	102.8	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	109.7	110.1	111.0	114.4	112.9	111.4	111.3	110.7	110.0	Autres

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
All commodities	*1574377*	108.2	108.3	109.3	110.6	111.1	111.5	111.4	111.3	110.8	111.2	111.6	Tous les produits
Annual % change		3.8	3.6	3.7	2.8	2.6	1.6	-0.3	0.1	-0.3	-0.3	0.6	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	109.5	109.6	110.7	112.3	113.1	113.1	112.6	112.6	111.8	112.2	112.9	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	117.9	119.0	119.5	123.3	125.0	125.1	124.2	122.9	120.6	121.3	120.4	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	108.2	108.2	109.3	110.6	111.3	111.3	110.9	111.0	110.5	110.9	111.7	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	106.2	106.4	107.2	108.1	108.1	109.1	109.5	109.3	109.2	109.6	109.8	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.8	111.2	111.4	112.1	112.4	112.3	112.5	111.8	111.8	112.1	111.9	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	101.0	101.9	102.6	103.2	102.2	103.1	104.1	103.6	102.9	102.3	101.3	Biens de capital
Other	*1574518*	107.4	107.1	108.1	109.3	109.7	111.4	111.4	111.7	111.8	112.8	114.0	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	108.7	109.7	110.7	111.4	110.9	111.0	109.8	107.7	106.9	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	100.6	100.8	101.4	101.5	101.3	100.9	100.9	101.0	101.0	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.8	106.2	106.7	107.5	108.2	108.8	109.4	109.6	110.1	110.8	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	101.1	101.1	101.6	101.6	101.4	101.7	101.4	101.3	101.5	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	113.0	112.9	112.9	112.8	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.5	104.5	104.6	104.8	104.8	104.8	104.7	104.7	104.7	Vêtements

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Food	*3825178*	105.6	106.1	106.2	107.0	107.5	107.2	107.6	106.8	106.8	107.1	106.6	Aliments
Rubber	*3822682*	101.0	101.6	101.7	102.0	102.4	102.5	102.5	103.1	103.2	103.2	103.2	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	110.8	111.5	112.8	112.7	113.6	113.9	114.1	113.5	113.4	113.3	113.2	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.1	101.4	101.6	101.9	101.8	102.2	102.3	102.6	102.6	102.4	102.3	Textiles
Leather	*3822619*	112.8	112.8	113.4	113.5	113.7	113.6	113.7	113.7	113.7	113.6	113.6	Cuir
Clothing	*3822609*	104.7	104.4	104.5	104.5	104.6	104.7	104.5	104.6	104.5	104.5	104.6	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.1	101.5	102.4	105.7	109.0	105.6	102.8	107.5	106.8	95.9	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.9	109.6	110.0	110.1	110.6	110.7	110.9	111.4	111.6	111.6	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	100.4	101.9	104.5	106.3	107.3	106.9	106.8	105.3	103.6	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	112.8	112.9	113.2	113.7	114.2	114.5	114.4	114.7	114.7	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	109.2	110.7	113.8	112.7	115.3	118.8	119.3	118.2	120.2	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	114.0	107.5	110.0	112.2	113.6	114.5	115.7	116.9	117.8	118.3	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	109.0	108.3	108.5	108.9	109.5	109.4	109.3	109.6	109.4	109.1	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	102.7	102.8	103.8	105.8	104.6	102.8	102.2	100.9	98.5	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	91.5	91.6	92.2	93.6	93.0	91.8	91.3	90.6	89.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	104.6	105.4	105.8	105.8	106.1	106.3	106.3	106.6	107.0	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	112.1	112.5	112.9	113.0	113.2	113.3	113.8	114.2	114.0	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	147.2	148.3	149.6	169.0	163.2	163.1	169.4	172.3	184.7	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	110.3	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	111.7	111.7	112.1	112.2	112.2	112.3	112.2	112.2	112.4	Produits divers

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Wood	*3822623*	89.8	93.8	95.1	98.8	98.6	95.3	91.6	91.8	90.5	88.1	90.6	Bois
Furniture	*3822783*	112.1	112.2	112.9	113.0	112.8	112.9	113.3	113.6	113.6	113.6	113.5	Meubles
Paper	*3822635*	100.7	101.4	102.7	104.3	103.5	105.0	105.0	103.7	102.7	102.1	100.9	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	114.2	114.5	115.1	115.5	115.4	115.5	115.7	115.7	115.4	115.3	114.9	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	118.0	118.2	121.0	122.6	122.7	121.7	122.3	120.8	116.2	117.3	114.7	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	117.7	117.4	118.4	119.0	118.7	118.7	118.4	117.6	116.5	116.3	116.0	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.7	109.0	110.0	110.0	109.9	110.3	110.7	110.7	110.8	110.6	110.4	Machines
Transportation equipment	*3822763*	95.8	97.1	97.6	98.4	97.0	98.2	99.3	98.3	97.2	96.3	94.8	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	86.9	87.9	88.3	89.0	88.1	88.8	89.6	89.2	88.5	87.8	86.8	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	107.1	107.5	107.8	108.3	108.5	108.9	109.1	109.2	109.2	109.2	109.0	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	114.2	114.3	116.2	116.6	116.6	116.5	116.6	116.6	116.6	116.7	116.5	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	175.2	161.8	166.9	174.7	189.3	194.4	186.9	197.0	205.7	220.6	240.2	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	117.5	117.8	117.2	118.8	120.0	120.6	120.4	120.3	119.4	119.6	122.5	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	112.1	112.7	113.1	113.5	113.5	114.3	114.5	114.5	114.0	114.2	113.9	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	121.1	126.0	125.5	129.0	127.6	129.1	133.7	133.6	139.1	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	97.9	98.3	100.3	99.2	99.2	99.0	99.5	98.7	97.3	97.3	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	81.9	83.6	83.8	84.2	84.0	83.5	84.2	83.9	84.8	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.6	119.0	119.2	121.6	122.4	123.3	123.6	123.9	124.6	125.2	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.0	128.7	130.9	117.2	109.4	115.6	138.7	139.7	126.0	132.2	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	105.4	107.6	105.5	103.0	103.9	107.0	106.2	104.0	105.1	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	170.6	181.7	182.2	193.5	189.5	193.1	209.5	212.0	229.7	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	93.3	96.0	98.4	95.6	96.9	91.0	86.3	83.2	79.6	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	100.3	102.3	100.9	105.0	101.9	100.9	100.7	101.7	101.0	Substances animales

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	131.9	125.8	132.0	135.9	144.5	142.5	137.9	144.9	146.6	153.2	152.7	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	96.2	96.4	97.8	98.7	100.7	99.6	99.2	98.6	97.6	97.8	97.1	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	81.3	79.0	78.1	77.4	77.3	77.8	76.3	76.1	74.8	73.4	71.8	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	124.5	124.2	131.0	132.2	132.1	134.8	135.0	134.6	134.6	134.7	134.8	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	131.6	119.0	132.7	131.3	127.3	136.0	122.6	111.7	115.5	122.4	121.6	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	105.3	108.1	108.7	113.9	118.7	115.0	116.8	118.9	113.8	119.0	117.0	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	209.1	189.4	205.8	216.4	239.1	235.4	221.5	245.2	252.8	272.8	272.9	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	77.4	78.2	78.3	80.0	81.6	80.6	82.0	82.8	83.1	79.7	78.0	Substances végétales
Animal products	*1576460*	101.4	103.5	105.2	104.3	107.4	104.6	104.9	102.9	103.3	102.2	103.5	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	135.1	138.6	143.1	150.2	148.9	149.3	150.8	148.0	158.0	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	22.3	25.9	29.3	28.6	26.4	26.5	24.4	17.5	14.2	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	119.9	122.9	127.0	128.5	129.7	129.4	130.1	127.2	122.7	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	160.4	164.9	170.0	186.5	180.8	182.5	185.4	182.7	217.5	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	107.0	113.8	115.7	119.5	121.6	120.2	116.3	114.4	113.7	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	125.9	127.3	132.4	132.9	133.7	133.9	136.5	133.2	127.0	Matières industrielles

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	152.5	152.2	153.8	157.7	169.0	171.8	162.9	172.0	174.6	189.6	207.9	**Total(1)**
Annual % change		11.4	11.7	10.0	9.5	9.4	4.7	0.4	-0.5	-2.3	-2.9	0.6	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	122.7	125.1	126.5	131.3	134.4	133.0	129.0	129.1	126.4	126.3	128.0	Énergie exclue
Energy	*36384*	202.5	197.7	199.6	201.9	227.3	237.2	220.1	244.3	256.0	296.7	343.4	Énergie
Food	*36385*	117.1	113.2	112.9	112.9	116.2	118.2	118.9	119.4	116.6	116.2	115.3	Alimentation
Industrial materials	*36386*	125.6	130.7	132.9	139.8	142.7	139.9	133.8	133.8	131.2	131.1	134.0	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.5	119.1	119.1	119.1	119.4	119.6	119.7	119.7	119.7	119.7	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.3	128.3	128.3	128.3	128.8	129.0	130.1	130.1	130.1	130.1	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	120.4	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	4.9	5.1	5.6	5.8	6.2	6.0	6.0	5.8	5.6	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	127.8	128.3	129.4	130.7	131.5	131.7	132.4	132.9	133.3	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	106.2	106.4	107.0	107.5	108.3	108.3	108.9	109.1	109.3	Terrain seulement

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	121.0	121.0	121.0	121.0	121.0	Taux de base
Including supplements	*734362*	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	131.9	131.9	131.9	131.9	131.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	129.3	129.5	130.0	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		5.3	5.3	5.2	5.1	5.1	4.9	4.6	4.7	4.7	4.6	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	133.9	134.1	134.5	135.0	135.5	136.1	136.8	137.1	137.4	137.9	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	109.6	110.0	110.2	110.4	110.9	111.5	112.0	114.0	114.1	114.5	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Labour productivity	*1409153*	112.7	112.6	112.6	112.7	112.4	112.3	112.5	112.6	113.2	113.2	113.2	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	126.5	130.4	125.7	126.3	127.5	128.5	130.1	131.2	131.8	132.3	133.3	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	112.2	115.8	111.6	112.0	113.5	114.4	115.7	116.5	116.4	116.9	117.8	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	119.2	120.2	119.1	119.5	119.2	119.7	119.7	119.9	121.5	122.1	122.9	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	105.7	106.7	105.7	106.0	106.1	106.6	106.5	106.5	107.3	107.8	108.6	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

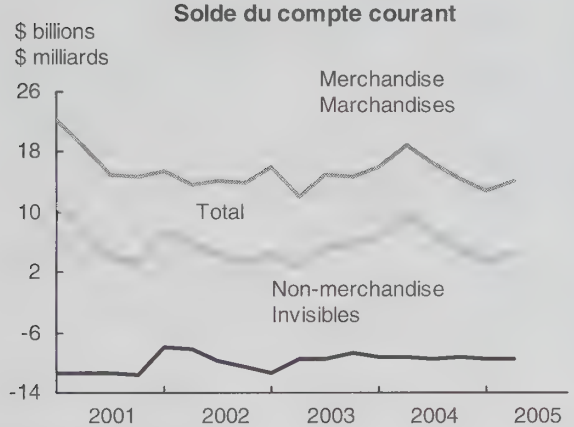
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

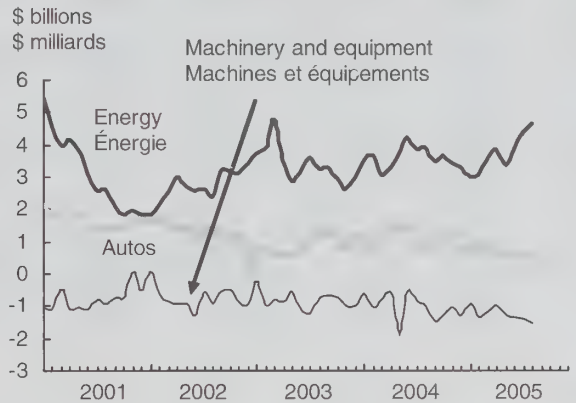
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

Current Account Balance
Solde du compte courant



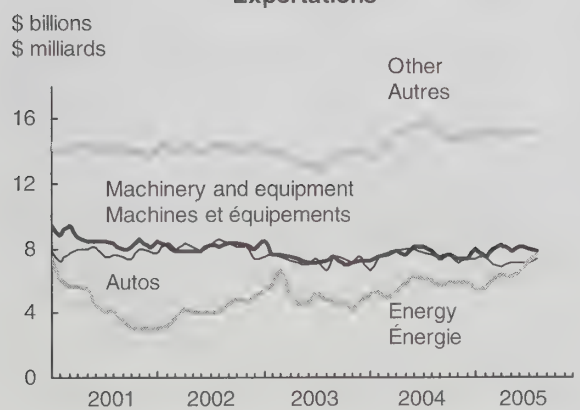
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



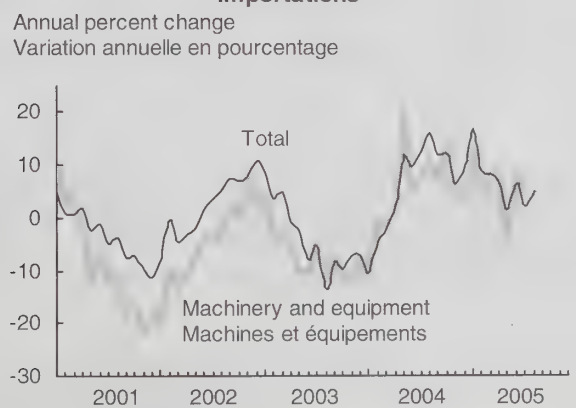
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

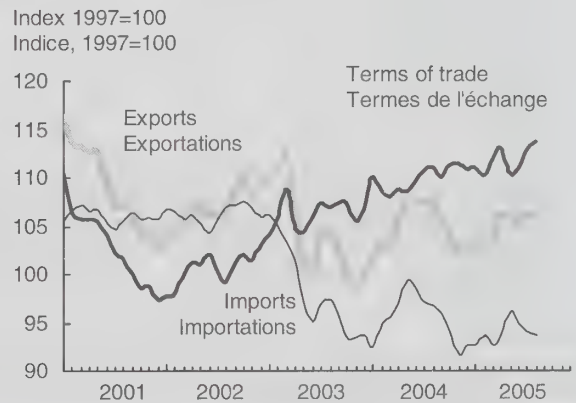


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	496,310	536,607	120,548	122,220	123,751	126,892	138,150	137,698	133,868	134,971	138,017	Recettes
Payments	*114397*	477,913	507,830	118,034	116,693	117,931	120,209	128,497	130,530	128,594	131,604	133,351	Paiements
Balance	*114421*	18,397	28,777	2,514	5,527	5,820	6,683	9,653	7,168	5,274	3,367	4,666	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,697	490,950	111,726	112,497	113,836	116,334	126,433	126,065	122,118	123,485	126,377	Exportations
Imports	*114398*	413,523	437,566	102,521	100,655	102,353	103,730	110,825	112,334	110,677	113,876	115,699	Importations
Balance	*114422*	46,174	53,384	9,205	11,842	11,483	12,604	15,608	13,731	11,441	9,609	10,678	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,175	429,134	97,407	97,773	98,656	101,208	110,929	110,564	106,434	107,523	110,249	Recettes
Payments	*114399*	342,608	363,076	85,280	82,829	84,052	85,195	91,924	93,955	92,001	94,671	96,114	Paiements
Balance	*114423*	57,567	66,058	12,126	14,944	14,603	16,012	19,005	16,609	14,432	12,853	14,135	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,522	61,816	14,320	14,724	15,180	15,127	15,504	15,501	15,684	15,962	16,127	Recettes
Payments	*114400*	70,915	74,490	17,241	17,826	18,301	18,535	18,901	18,380	18,675	19,206	19,585	Paiements
Balance	*114425*	-11,393	-12,674	-2,922	-3,102	-3,120	-3,408	-3,397	-2,879	-2,991	-3,243	-3,457	Solde
of which: travel	*114426*	-4,029	-4,130	-920	-1,226	-1,255	-1,184	-1,184	-875	-887	-1,407	-1,478	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	29,999	38,385	7,174	8,087	8,295	8,771	9,874	9,786	9,954	9,681	9,766	Recettes
Payments	*114405*	57,991	63,321	13,874	14,433	13,986	14,864	15,897	16,527	16,034	15,537	15,799	Paiements
of which: interest	*114410*	28,980	27,749	7,280	7,213	6,961	6,935	7,013	7,002	6,799	6,807	6,860	dont: intérêt
Balance	*114430*	-27,992	-24,935	-6,700	-6,345	-5,692	-6,093	-6,022	-6,741	-6,080	-5,856	-6,033	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	215	328	10	30	29	172	67	177	-88	-386	22	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-16,132	-22,505	-8,381	-7,948	-5,455	-5,824	-6,351	-3,906	-6,424	-9,109	-6,966	**Total**
Financial account	*114557*	-20,108	-26,912	-9,375	-9,013	-6,377	-6,756	-7,560	-5,024	-7,571	-10,443	-8,283	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,058	-61,737	-2,587	-4,394	-18,646	-7,173	-28,228	-14,216	-12,120	-9,932	-7,658	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,438	-1,592	-538	-2,804	-3,250	163	-1,498	-644	387	-1,112	-3,291	Actions
Bonds	*114561*	-7,974	-15,262	-2,640	19	-1,877	-2,612	-3,057	-3,030	-6,563	-5,565	-4,769	Obligations
Other investment assets	*114563*	-20,395	-3,518	4,878	3,646	-7,060	2,729	-14,073	5,082	2,744	-15,252	-4,269	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-66,173	-83,778	-529	-5,146	-31,801	-7,792	-46,080	-14,179	-15,726	-32,065	-21,064	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	8,896	8,187	5,294	-1,612	-129	7,221	-5,649	8,408	-1,793	9,381	4,841	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	13,491	35,838	3,135	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,123	4,778	-2,463	Actions
Bonds	*114578*	8,293	20,063	7,317	-12,822	5,054	1,635	5,054	6,373	7,001	720	1,186	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-430	467	-1,975	956	-2,612	2,380	-2,097	1,900	-1,939	978	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	16,846	-6,792	-25,059	7,148	14,316	-9,559	17,821	-8,979	-6,076	8,682	8,240	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	46,064	56,865	-8,846	-3,868	25,424	1,036	38,520	9,155	8,154	21,622	12,781	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,977	4,407	994	1,065	923	933	1,209	1,118	1,148	1,333	1,318	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada s Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0005, 376-0004*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0005, 376-0004*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	400,175	429,134	32,397	34,189	34,622	36,154	36,747	38,029	37,644	37,204	35,716	Total
Annual % change		-3.4	7.2	-8.9	-1.8	-3.7	9.0	13.8	19.0	15.1	17.5	6.9	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,468	350,769	26,474	27,874	28,308	29,476	30,276	31,009	30,789	30,255	29,336	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,700	9,440	786	715	690	779	544	880	932	926	845	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,424	17,462	1,265	1,518	1,303	1,440	1,547	1,413	1,575	1,805	1,287	Autres UE
Japan	*191562*	9,770	9,958	789	791	794	830	888	922	905	852	783	Japon
Other OECD	*191563*	12,680	14,394	1,119	1,070	1,296	1,276	1,199	1,375	1,177	1,028	1,128	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,134	27,111	1,964	2,221	2,232	2,354	2,293	2,430	2,265	2,337	2,337	Autres pays
Agricultural & fish products		29,246	30,759	2,401	2,494	2,565	2,614	2,737	2,823	2,698	2,755	2,374	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,482	67,957	5,103	5,308	4,908	5,276	5,826	6,249	6,142	5,981	5,690	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,236	2,830	3,090	3,242	3,356	3,622	3,542	3,484	3,450	3,346	Produits forestiers
Industrial goods		66,593	77,727	5,783	6,050	6,173	6,736	6,341	6,799	6,758	6,624	6,674	Biens industriels
Machinery & equipment		88,677	91,392	7,248	7,459	7,578	7,824	7,612	8,082	8,074	7,866	7,316	Machines et équipements
Automobile products		87,385	90,335	6,602	7,354	7,704	7,854	7,981	8,012	7,663	7,644	7,476	Produits automobiles
Consumer goods		17,187	17,299	1,334	1,459	1,470	1,475	1,501	1,538	1,457	1,427	1,413	Biens de consommation

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	35,882	34,884	35,668	35,872	35,574	36,190	36,429	36,329	36,797	37,420	37,981	Total
Annual % change		10.1	7.3	6.3	10.7	4.1	4.5	0.8	-1.1	-3.2	-0.6	2.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	29,228	28,552	29,193	29,341	29,172	29,519	29,557	29,598	29,594	30,500	30,670	États-Unis
United Kingdom	*191560*	816	768	759	762	808	772	768	737	674	834	866	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,531	1,347	1,432	1,479	1,428	1,453	1,614	1,534	1,712	1,755	1,665	Autres UE
Japan	*191562*	789	819	795	786	839	830	848	792	860	887	817	Japon
Other OECD	*191563*	1,226	1,205	1,297	1,098	995	1,214	1,222	1,201	1,480	1,035	1,370	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,292	2,193	2,192	2,406	2,332	2,402	2,421	2,466	2,477	2,408	2,593	Autres pays
Agricultural & fish products		2,424	2,462	2,413	2,436	2,471	2,400	2,465	2,422	2,542	2,438	2,663	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,829	5,818	5,829	5,568	5,544	6,145	6,311	6,260	6,498	7,206	7,646	Produits énergétiques
Forest products		3,174	3,057	3,043	3,112	3,179	3,140	3,099	3,075	3,080	2,926	2,907	Produits forestiers
Industrial goods		6,548	6,475	6,768	6,871	6,856	7,089	6,997	6,989	6,925	7,042	6,895	Biens industriels
Machinery & equipment		7,600	7,349	7,383	7,919	7,511	7,898	8,150	7,896	8,048	7,901	7,777	Machines et équipements
Automobile products		7,593	7,072	7,381	7,311	7,417	6,923	6,841	7,141	7,119	7,131	7,333	Produits automobiles
Consumer goods		1,403	1,386	1,436	1,458	1,462	1,433	1,455	1,512	1,455	1,452	1,449	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

Imports	$'000,000	2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	Importations
Total	183406	342,608	363,076	27,136	28,834	29,225	29,646	31,769	30,510	31,871	30,976	31,108	Total
Annual % change		-4.0	6.0	-10.6	-4.5	-2.3	2.4	11.6	9.6	12.6	15.9	11.9	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	240,292	250,064	19,012	20,164	20,376	20,645	21,759	21,059	22,159	21,327	21,432	États-Unis
United Kingdom	183475	9,166	9,461	615	737	851	734	835	787	835	888	729	Royaume-Uni
Other EU	183476	26,000	27,015	1,860	2,180	2,147	2,240	2,495	2,223	2,361	2,203	2,368	Autres UE
Japan	183477	10,645	10,019	758	894	785	784	888	856	875	806	802	Japon
Other OECD	183478	19,692	22,217	1,722	1,727	1,708	1,828	2,185	1,870	1,805	1,918	1,893	Autres OCDÉ
Other countries	183479	36,813	44,300	3,170	3,131	3,358	3,416	3,607	3,715	3,836	3,834	3,885	Autres pays
Agricultural & fish products		21,508	21,371	1,642	1,765	1,801	1,786	1,839	1,791	1,815	1,773	1,805	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,811	24,782	1,613	1,656	1,820	1,969	2,079	2,023	2,300	2,073	2,172	Produits énergétiques
Forest products		3,007	3,180	238	245	253	260	271	277	276	268	273	Produits forestiers
Industrial goods		65,243	73,480	5,339	5,687	5,738	6,004	6,172	6,273	6,391	6,315	6,504	Biens industriels
Machinery & equipment		98,586	103,810	7,836	8,500	8,345	8,454	9,518	8,663	8,948	8,873	8,775	Machines et équipements
Automobile products		76,496	77,206	5,782	6,227	6,437	6,256	6,672	6,519	7,077	6,685	6,630	Produits automobiles
Consumer goods		46,262	47,677	3,768	3,796	3,845	3,928	4,128	3,985	4,062	4,001	4,009	Biens de consommation

Imports		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	Importations
Total	183406	30,874	29,917	31,210	31,712	31,426	31,604	31,601	32,255	32,404	32,530	32,415	Total
Annual % change		12.0	6.2	10.2	16.9	9.0	8.1	6.6	1.5	6.2	2.1	4.6	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	20,960	19,789	21,383	21,398	21,211	21,281	21,370	21,671	21,641	21,872	21,776	États-Unis
United Kingdom	183475	888	773	790	721	637	798	689	782	917	757	926	Royaume-Uni
Other EU	183476	2,415	2,341	2,182	2,478	2,341	2,500	2,367	2,389	2,583	2,271	2,184	Autres UE
Japan	183477	819	914	840	1,045	856	926	904	895	884	873	872	Japon
Other OECD	183478	1,800	1,910	1,852	1,884	2,003	1,928	2,126	2,152	1,977	2,109	2,045	Autres OCDÉ
Other countries	183479	3,993	4,191	4,163	4,186	4,378	4,170	4,145	4,366	4,401	4,648	4,612	Autres pays
Agricultural & fish products		1,843	1,764	1,747	1,882	1,826	1,787	1,847	1,810	1,812	1,825	1,823	Produits agricoles et poisson
Energy products		2,183	2,376	2,517	2,568	2,501	2,542	2,448	2,905	2,663	2,803	3,020	Produits énergétiques
Forest products		262	274	282	264	270	262	264	292	273	264	243	Produits forestiers
Industrial goods		6,439	6,205	6,412	6,559	6,418	6,766	6,501	6,506	6,597	6,538	6,367	Biens industriels
Machinery & equipment		8,873	8,367	8,657	8,816	8,876	9,046	9,130	9,193	9,381	9,325	9,288	Machines et équipements
Automobile products		6,257	6,073	6,591	6,658	6,413	6,156	6,504	6,419	6,540	6,690	6,608	Produits automobiles
Consumer goods		4,067	3,985	4,104	4,030	4,122	4,115	4,000	4,178	4,196	4,124	4,058	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

Trade balance (exports - imports)	$'000,000	2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	Solde de marchandises (exportations - importations)
Total	(191490-183406)	57,567	66,058	5,261	5,355	5,396	6,508	4,978	7,519	5,774	6,228	4,608	Total
US	(191559-183474)	90,176	100,705	7,462	7,710	7,931	8,831	8,517	9,950	8,630	8,928	7,904	États-Unis
UK	(191560-183475)	-1,466	-22	171	-22	-161	45	-291	93	97	38	116	Royaume-Uni
Other EU	(191561-183476)	-9,576	-9,553	-594	-663	-844	-800	-948	-811	-786	-398	-1,081	Autres UE
Japan	(191562-183477)	-875	-61	31	-103	9	47	0	66	30	46	-18	Japon
Other OECD	(191563-183478)	-7,012	-7,823	-603	-657	-412	-552	-986	-495	-628	-890	-765	Autres OCDÉ
Other	(191564-183479)	-13,679	-17,189	-1,206	-910	-1,127	-1,062	-1,314	-1,285	-1,571	-1,497	-1,548	Autres pays

Trade balance (exports - imports)		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	Solde de marchandises (exportations - importations)
Total	(191490-183406)	5,007	4,968	4,457	4,160	4,148	4,586	4,829	4,074	4,394	4,890	5,566	Total
US	(191559-183474)	8,268	8,763	7,809	7,943	7,961	8,238	8,187	7,928	7,952	8,629	8,894	États-Unis
UK	(191560-183475)	-72	-4	-32	41	170	-25	79	-45	-242	78	-59	Royaume-Uni
Other EU	(191561-183476)	-884	-994	-750	-999	-913	-1,047	-753	-855	-871	-516	-520	Autres UE
Japan	(191562-183477)	-30	-94	-44	-259	-17	-96	-57	-103	-23	14	-56	Japon
Other OECD	(191563-183478)	-574	-705	-556	-787	-1,008	-715	-903	-952	-498	-1,074	-675	Autres OCDÉ
Other	(191564-183479)	-1,700	-1,998	-1,971	-1,780	-2,045	-1,768	-1,724	-1,900	-1,924	-2,241	-2,019	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.3	104.9	107.3	105.4	104.7	102.0	102.6	102.9	103.3	103.6	105.9	106.3	105.0	105.9	106.4	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	101.9	98.1	96.5	96.3	96.9	95.1	94.7	93.9	94.3	94.7	92.0	90.9	90.4	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.0	200.3	211.9	209.9	220.5	216.2	208.7	195.6	202.7	214.3	230.7	218.4	229.3	248.3	275.5	Produits énergétiques
Forest products		91.4	98.3	102.7	102.9	95.4	88.2	91.6	94.5	96.7	97.1	97.3	94.6	93.5	91.5	89.9	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.2	111.9	112.2	111.6	108.7	110.4	114.5	114.1	114.9	116.3	117.6	115.1	115.8	111.7	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.2	88.3	84.9	84.6	83.5	83.0	84.1	83.2	80.9	83.1	84.5	82.7	81.7	82.9	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	97.8	95.8	96.0	92.5	93.4	93.1	93.3	92.7	93.8	94.2	94.0	93.6	91.9	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	106.2	106.0	106.3	106.1	105.5	106.7	106.9	106.7	107.1	107.1	106.7	107.3	107.1	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		383,677	409,089	34,672	33,886	34,271	34,200	34,764	34,861	34,437	34,932	34,400	34,176	35,045	35,335	35,697	Total(1)
Agricultural & fish products		28,864	30,723	2,702	2,419	2,514	2,556	2,490	2,561	2,609	2,556	2,615	2,557	2,764	2,683	2,945	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,862	33,935	2,822	2,710	2,644	2,691	2,793	2,847	2,735	2,868	2,735	2,867	2,834	2,902	2,775	Produits énergétiques
Forest products		37,713	39,912	3,360	3,250	3,327	3,467	3,322	3,293	3,288	3,232	3,184	3,251	3,294	3,198	3,235	Produits forestiers
Industrial goods		65,636	70,293	5,920	5,945	5,869	5,957	6,130	6,000	6,007	6,172	6,016	5,944	6,019	6,084	6,173	Biens industriels
Machinery & equipment		95,633	106,026	8,913	8,612	8,982	8,801	8,896	9,413	9,023	9,760	9,803	9,346	9,726	9,666	9,377	Machines et équipements
Automobile products		86,469	92,690	7,820	7,799	7,912	7,645	7,900	7,856	7,951	7,464	7,292	7,582	7,570	7,617	7,979	Produits automobiles
Consumer goods		16,245	16,320	1,344	1,333	1,320	1,307	1,362	1,367	1,368	1,343	1,359	1,411	1,363	1,353	1,353	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	96.7	95.9	94.1	91.6	92.6	92.7	93.7	92.6	93.7	96.2	94.8	94.0	93.6	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	99.5	98.6	98.1	95.3	93.1	91.0	92.5	91.7	93.4	95.1	95.4	95.0	93.8	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.6	175.0	182.3	190.9	200.6	203.7	187.2	186.5	185.3	199.3	206.7	209.1	216.2	227.5	235.6	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	98.1	98.8	95.2	90.2	93.4	83.0	83.5	84.9	85.0	86.8	83.2	84.2	81.3	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	106.5	105.4	104.3	101.9	104.3	105.2	106.2	106.8	107.8	108.9	109.1	107.1	103.5	Biens industriels
Machinery & equipment		86.1	79.5	79.9	78.8	76.4	72.7	73.8	73.6	74.9	72.7	74.0	76.1	74.8	73.5	73.7	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	97.7	96.3	94.6	92.5	93.1	93.9	94.6	93.6	94.5	95.6	94.9	93.8	93.1	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	99.4	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	96.8	95.2	96.4	98.3	96.9	96.3	94.6	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,888	380,184	32,033	32,438	32,810	32,660	33,704	34,209	33,539	34,129	33,726	33,529	34,181	34,606	34,631	Total(1)
Agricultural & fish products		22,032	22,303	1,781	1,830	1,878	1,850	1,876	2,069	1,975	1,949	1,978	1,904	1,899	1,920	1,944	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,983	14,161	1,137	1,138	1,089	1,167	1,345	1,377	1,349	1,275	1,184	1,389	1,232	1,232	1,282	Produits énergétiques
Forest products		3,047	3,232	273	276	276	303	302	319	324	309	311	336	328	314	299	Produits forestiers
Industrial goods		64,153	70,786	5,932	6,171	6,176	6,091	6,146	6,235	6,043	6,336	6,028	5,974	6,045	6,103	6,149	Biens industriels
Machinery & equipment		114,553	130,567	11,106	11,138	11,615	11,504	11,728	11,974	11,845	12,446	12,331	12,079	12,549	12,696	12,603	Machines et équipements
Automobile products		76,630	79,846	6,842	6,885	6,613	6,566	7,081	7,088	6,777	6,579	6,884	6,715	6,893	7,135	7,097	Produits automobiles
Consumer goods		44,635	48,351	4,024	4,091	4,246	4,317	4,348	4,237	4,259	4,324	4,150	4,251	4,332	4,281	4,292	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*
Tableau CANSIM: *228-0035*

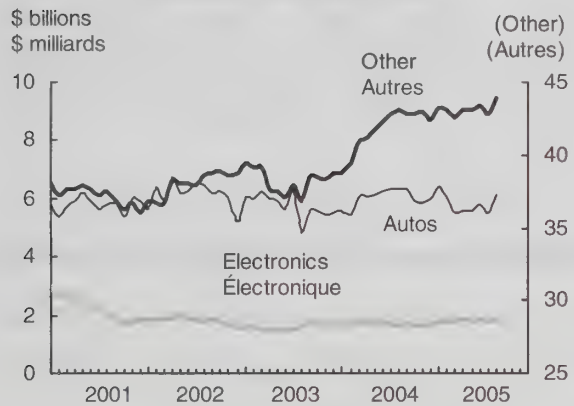
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

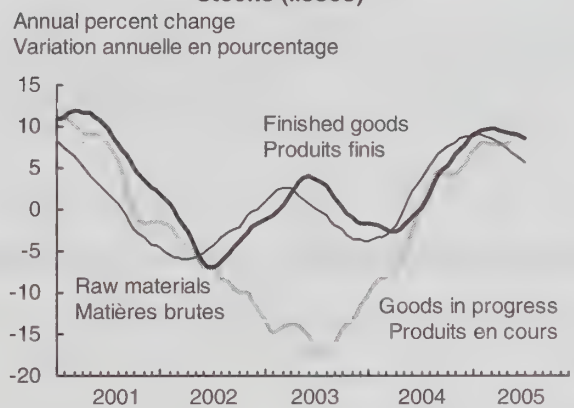
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

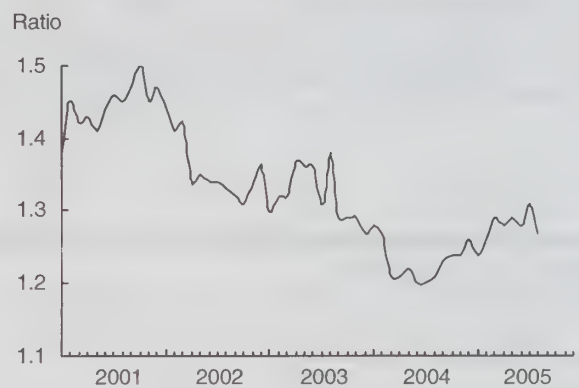
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



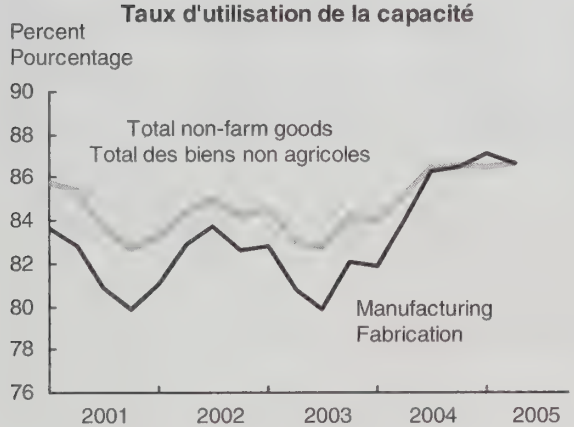
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



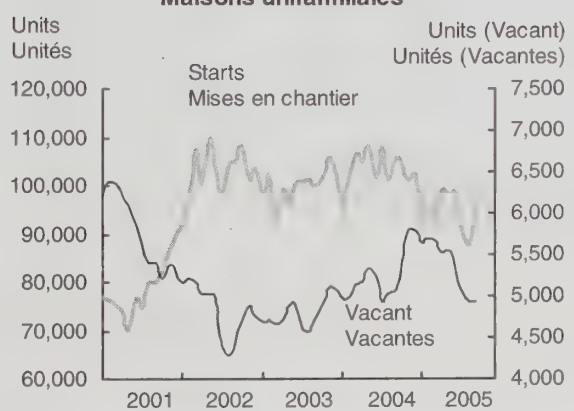
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

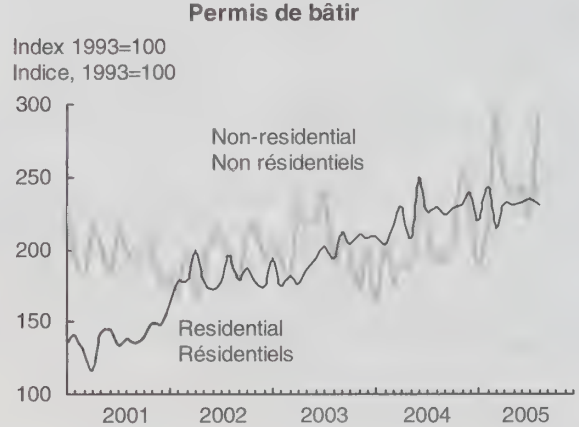


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	546,770	593,452	51,068	50,798	50,336	50,373	50,089	51,448	50,877	49,879	50,506	50,488	51,015	50,206	51,872	**Livraisons**
Annual % change		-0.9	8.5	18.2	11.0	10.3	10.7	8.9	12.0	9.3	2.3	3.1	1.8	1.6	-1.1	1.6	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,166	255,290	21,760	21,740	21,785	21,943	21,647	21,703	21,623	21,784	21,878	22,112	22,186	21,783	22,694	Biens non durables
Durable goods	*800463*	309,604	338,162	29,308	29,058	28,551	28,430	28,441	29,745	29,253	28,095	28,628	28,376	28,830	28,423	29,178	Biens durables
New orders	*800913*	539,036	594,829	50,840	50,375	50,134	50,122	49,992	53,468	50,799	50,783	50,621	51,088	51,439	50,939	52,678	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.21	1.23	1.24	1.24	1.26	1.24	1.26	1.29	1.28	1.29	1.28	1.31	1.27	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,263	36,694	37,667	37,243	37,042	36,791	36,694	38,714	38,637	39,541	39,656	40,256	40,680	41,413	42,219	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,815	2,152	2,163	2,193	2,160	2,106	2,152	2,141	2,194	2,167	2,088	2,047	2,072	2,056	2,145	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,448	34,541	35,504	35,050	34,881	34,684	34,541	36,573	36,442	37,374	37,568	38,209	38,608	39,358	40,074	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,514	62,990	61,892	62,299	62,447	62,547	62,990	64,046	64,048	64,273	64,663	64,914	65,151	65,865	65,846	**Total**
Non-durable	*803228*	22,984	24,325	23,803	24,079	24,288	24,240	24,325	24,646	24,654	24,759	24,866	25,131	25,228	25,569	25,628	Non durables
Durable	*803240*	35,530	38,665	38,089	38,221	38,158	38,307	38,665	39,401	39,393	39,514	39,798	39,783	39,923	40,296	40,218	Durables
Raw materials	*801800*	25,311	27,434	27,313	27,377	27,346	27,487	27,434	27,887	27,764	27,998	28,236	28,234	28,259	28,645	28,648	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,159	9,719	9,423	9,608	9,657	9,711	9,719	9,913	9,884	9,920	10,024	10,130	10,276	10,423	10,428	Non durables
Durable	*801813*	16,152	17,716	17,890	17,769	17,689	17,776	17,716	17,973	17,880	18,077	18,212	18,105	17,983	18,222	18,220	Durables
Goods in process	*802263*	13,254	14,076	14,001	14,035	13,926	13,867	14,076	14,333	14,326	14,380	14,372	14,558	14,752	15,002	15,042	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,414	3,522	3,487	3,490	3,548	3,484	3,522	3,451	3,421	3,468	3,406	3,410	3,427	3,462	3,428	Non durables
Durable	*802276*	9,840	10,553	10,514	10,544	10,378	10,383	10,553	10,882	10,905	10,912	10,966	11,149	11,325	11,541	11,614	Durables
Finished goods	*802726*	19,949	21,480	20,579	20,887	21,175	21,193	21,480	21,826	21,958	21,895	22,056	22,122	22,139	22,218	22,156	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	10,411	11,084	10,894	10,980	11,084	11,045	11,084	11,281	11,350	11,370	11,436	11,592	11,525	11,685	11,772	Non durables
Durable	*802739*	9,538	10,397	9,685	9,907	10,091	10,148	10,397	10,545	10,608	10,525	10,620	10,530	10,614	10,533	10,384	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0600).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	200	203	188	195	170	165	186	188	180	198	196	95	211	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	16.9	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	-2.3	-16.7	-13.0	-2.8	-11.3	-13.4	5.8	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	123	125	119	123	108	109	109	105	94	120	113	59	123	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	76	78	69	73	62	55	77	83	86	78	83	36	88	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,575	131	128	134	132	131	127	142	136	141	130	141	152	140	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	820	69	66	69	68	68	65	72	71	73	66	73	76	73	Voitures particulières
North American	*2678*	605	543	46	43	45	44	46	44	51	50	51	43	50	50	49	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	277	22	23	24	23	22	21	21	21	23	23	23	26	24	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	755	63	62	65	65	63	62	70	65	67	64	68	77	67	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,149	17,231	17,761	17,765	17,596	17,473	17,549	17,364	17,211	17,166	16,919	17,013	16,728	17,038	17,230	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,104	626	633	698	565	644	624	563	648	618	599	622	642	621	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,800	841	840	816	815	768	842	886	836	842	863	912	896	873	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,147	950	944	950	901	964	990	1,018	985	959	971	970	967	947	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,388	962	952	1,094	1,015	1,016	1,124	1,071	1,018	1,080	1,212	1,091	1,176	968	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,781	935	914	907	920	953	962	996	952	892	955	937	947	925	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,641	2,586	2,582	2,684	2,672	2,709	2,776	2,727	2,679	2,694	2,677	2,570	2,685	2,737	Stocks
Shipments	*800461*	40,984	45,661	4,007	3,965	3,935	3,999	3,937	3,929	3,977	3,923	3,941	4,018	3,866	3,787	3,919	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	116.1	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.8	120.0	120.6	120.4	120.3	119.4	119.6	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	135.7	136.8	140.3	139.8	142.2	138.3	143.4	146.3	145.3	143.1	143.9	145.5	144.3	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	39.7	39.8	40.2	41.1	39.3	38.9	39.3	38.0	38.2	39.6	38.7	39.3	36.7	38.0	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	24.89	25.76	24.32	23.99	25.54	25.70	25.91	25.50	25.36	25.56	25.37	25.02	23.14	23.09	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	1,258.77	1,303.84	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,297.11	1,298.71	1,299.79	1,303.07	1,258.28	1,244.12	1,239.53	1,238.90	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	13,501	13,252	13,468	13,057	12,979	13,446	13,114	13,709	13,801	13,723	13,631	13,657	13,025	12,635	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by commodity, Exports by commodity, Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *303-0018, 079-0002, 379-0019, 228-0001, 304-0014, 329-0038, 281-0032, 281-0029, 281-0026, 281-0023*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandise; Exportations par marchandise, Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *303-0018, 079-0002, 379-0019, 228-0001, 304-0014, 329-0038, 281-0032, 281-0029, 281-0026, 281-0023*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.7	85.6	83.0	82.8	84.3	84.0	85.2	86.5	86.6	86.5	86.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	88.4	86.0	88.3	88.0	88.3	87.8	86.3	85.3	84.8	84.7	85.0	Construction
Forestry	*4331082*	86.7	93.6	90.6	82.8	85.0	89.6	91.5	96.4	97.0	93.6	94.7	Forêts
Mining	*4331083*	86.2	87.7	83.7	88.4	88.9	87.0	88.7	88.1	86.9	84.9	87.3	Mines
Utilities	*4331086*	85.6	85.3	85.2	84.3	84.1	84.3	83.7	85.3	88.0	87.6	88.4	Services publics
Manufacturing	*4331088*	81.4	84.7	80.8	79.9	82.1	81.9	84.1	86.3	86.5	87.1	86.7	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.1	83.8	77.8	78.0	78.8	78.9	82.7	86.5	87.3	91.4	93.2	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	83.3	87.3	82.7	80.7	83.1	83.4	86.7	89.5	89.7	89.8	87.8	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	69.6	82.2	66.0	70.9	78.2	79.5	80.0	83.3	86.1	93.2	95.5	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	73.6	77.6	71.8	74.0	76.4	76.5	77.2	78.7	78.1	81.0	80.6	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	88.4	90.0	85.9	87.6	92.6	92.0	89.9	91.4	86.7	86.2	88.5	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	88.2	91.9	88.3	84.9	86.4	86.7	90.6	93.8	96.6	94.1	94.2	Bois
Clothing	*4331096*	78.1	76.4	77.6	76.1	77.4	77.0	76.8	76.1	75.7	71.0	65.4	Vêtements
Paper	*4331099*	91.1	91.3	92.0	90.0	89.2	89.3	90.8	92.4	92.8	90.9	90.5	Papiers
Petroleum	*4331101*	95.4	93.1	96.7	93.5	95.8	94.6	94.4	93.2	90.1	87.4	83.6	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.9	84.4	82.2	77.3	80.6	81.5	83.8	86.9	85.5	83.7	81.0	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Total	*170328*	34,458	36,543	7,737	7,788	9,808	9,089	9,090	8,348	10,016	9,422	9,476	**Total**
Animal products	*170368*	16,188	17,157	4,061	3,478	4,028	4,248	4,048	4,269	4,593	4,614	4,307	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,163	5,070	1,313	724	1,282	1,317	1,088	1,180	1,485	1,494	1,332	Boeuf
Hogs	*170380*	3,397	4,263	881	871	795	936	1,109	1,144	1,074	1,048	1,005	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,785	1,845	455	461	449	454	432	464	495	475	500	Volaille
Dairy	*170383*	4,481	4,591	1,136	1,108	1,136	1,133	1,145	1,146	1,167	1,204	1,203	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,426	14,506	3,013	3,380	3,933	3,635	3,588	3,308	3,975	3,201	3,390	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,246	2,147	541	824	488	392	604	683	467	379	420	Blé
Barley	*170365*	379	434	72	99	124	124	128	105	77	85	72	Orge
Canola	*170334*	1,891	2,136	274	573	763	612	415	507	602	420	408	Colza
Corn	*170336*	787	795	161	145	270	244	199	141	210	150	135	Maïs
Floriculture	*170345*	1,902	1,928	768	331	457	347	784	336	461	389	877	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,501	1,581	438	575	327	158	478	599	346	164	447	Légumes
Direct payments	*170387*	4,843	4,880	663	930	1,847	1,206	1,454	771	1,449	1,608	1,779	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm cash receipts, contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles, personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	144,813	149,425	12,615	12,199	12,738	12,154	12,747	12,436	12,662	12,650	12,121	Production nette
Imports	*17952*	52,653	54,274	4,628	4,263	4,652	4,577	4,564	4,303	4,682	4,887	4,712	Importations
Total supply	*17953*	197,466	203,699	17,242	16,462	17,389	16,731	17,311	16,739	17,345	17,537	16,833	Total des ressources
Exports	*17969*	89,512	94,228	7,987	7,142	7,482	7,687	8,695	8,607	8,056	7,759	7,492	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	174,406	177,148	19,201	17,271	16,235	14,005	13,081	12,334	12,616	12,629	12,611	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,472	105,078	9,465	8,873	8,814	8,194	8,258	8,428	8,784	8,754	8,329	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,934	72,070	9,736	8,397	7,421	5,810	4,823	3,906	3,832	3,876	4,282	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	106,742	110,908	9,779	8,945	9,590	8,933	8,708	8,919	9,645	9,842	9,476	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	123,402	125,253	11,024	10,226	10,761	9,837	9,669	10,327	10,966	10,891	10,310	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	98,632	102,513	8,388	8,047	8,659	7,945	8,419	8,652	8,752	8,878	8,479	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,239	9,564	9,562	9,707	10,186	10,181	9,490	9,497	9,768	9,654	9,748	Stocks de fermeture

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,475	12,360	12,267	12,185	10,911	11,642	11,650	12,315	11,685	12,189	12,360	Production nette
Imports	*17952*	4,078	4,360	4,570	4,636	4,925	4,242	3,872	4,415	4,176	4,841	4,340	Importations
Total supply	*17953*	16,553	16,719	16,837	16,821	15,836	15,885	15,522	16,731	15,861	..	..	Total des ressources
Exports	*17969*	7,832	7,694	7,795	7,659	6,326	6,859	7,229	8,503	7,802	7,899	7,850	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	13,541	15,390	18,236	19,431	17,282	17,448	13,789	..	..	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,197	8,993	9,988	10,032	8,917	9,800	8,172	..	..	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	5,344	6,397	8,248	9,399	8,365	7,647	5,617	..	..	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	8,817	9,130	9,123	9,343	9,205	9,199	8,011	8,753	8,693	..	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,263	10,088	10,891	10,740	9,912	10,703	9,184	10,179	9,977	..	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,703	8,715	8,874	8,636	7,901	8,642	7,605	8,549	8,674	..	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,769	9,564	9,564	9,956	10,269	10,510	10,103	10,068	9,946	..	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIE), contact: R. Sheldrick (613-951-4804).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensats et les pentanes plus.
Sources: *Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIF au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2004 A	2005 S	O	N	D	J	F	M	A	M	J	J	A	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	516,734	518,421	41,703	38,160	41,296	44,553	51,629	53,782	46,789	49,016	41,896	40,527	41,297	43,910	44,659	Des services publics
Industry	*222426*	47,469	50,016	4,088	4,023	4,086	3,927	4,105	4,255	3,870	4,163	3,910	3,996	3,777	3,949	3,652	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	4,713	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	2,843	3,275	2,875	3,230	3,681	4,363	4,932	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	557,615	557,395	42,386	41,183	44,051	47,198	54,458	56,678	49,086	50,953	44,145	43,099	43,487	45,023	44,842	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	5,431	5,306	5,590	5,696	5,545	5,403	5,294	5,892	5,412	5,676	5,454	5,505	5,550	Production
Exports	*198*	28,320	27,087	2,171	1,975	2,462	2,192	2,628	2,124	2,126	1,804	2,412	2,115	2,347	2,471	2,564	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	661	869	809	831	848	672	718	760	851	883	1,001	1,025	883	Gypse(2)
Cement(3)	*29505576*	13,418	13,863	1,411	1,382	1,414	1,277	1,025	692	722	878	1,157	1,370	1,376	1,483	1,427	Ciment(3)
Lime(2)	*3441*	2,221	2,410	210	216	206	196	195	196	192	213	194	207	195	179	190	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,181	1,261	1,315	1,297	1,213	1,219	1,542	965	764	1,150	1,261	1,201	939	1,105	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,181	738	866	748	968	758	794	931	1,068	997	1,028	773	668	680	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	540	40	45	46	50	48	40	45	53	50	48	50	39	47	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	43	42	46	48	50	43	39	46	40	44	45	39	49	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	14	14	19	14	14	16	12	18	14	13	19	9	14	Nickel
Lead	*220*	93	71	5	6	6	6	7	7	7	6	6	6	7	7	7	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	7	7	13	14	14	12	11	10	9	12	12	10	0	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	66	73	66	55	52	52	55	54	54	55	52	64	57	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	70	68	67	71	70	71	64	70	65	69	70	54	41	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	1,825	1,348	2,213	2,357	2,326	2,283	1,683	2,044	2,659	2,541	1,862	2,489	2,311	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,503	10,606	10,867	10,299	10,449	10,918	10,018	9,070	12,416	9,925	9,734	9,736	9,148	10,104	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,262,496	93,804	114,264	105,830	120,125	119,777	99,312	91,671	84,902	107,299	97,156	96,213	81,964	83,825	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	1,005	967	1,282	1,286	620	1,144	1,086	818	1,232	973	1,075	685	1,385	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
(3) Refer to v3443 for data prior to 2004.
Sources: *Electric power statistics, Client services (951-9497).*
Coal and coke statistics, Client services (951-9497).
Cement, contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 303-0016, 152-0004, 303-0060, 152-0001*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
(3) Utilisez la série v3443 pour les données antérieures à 2004.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique, Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke, Service aux clients (951-9497).
Ciments, personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 303-0016, 152-0004, 303-0060, 152-0001*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,971	5,020	4,911	5,412	..	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	1.9	8.9	21.0	14.2	8.6	15.8	20.5	10.4	16.1	-5.5	3.7	17.6	..	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,504	1,557	1,920	1,752	1,440	1,690	2,247	1,904	1,811	1,849	1,706	2,252	..	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	326	367	411	321	150	251	354	395	339	404	336	442	..	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	847	902	885	937	989	1,037	1,166	1,036	905	1,029	807	1,056	..	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	331	288	624	494	300	401	727	472	567	416	562	754	..	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	3,056	3,120	3,158	3,262	3,018	3,330	2,930	3,158	3,161	3,171	3,205	3,160	..	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	236	230	244	236	204	218	218	238	226	241	248	205	230	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	2.5	-5.5	13.9	7.9	1.6	-1.5	-12.7	2.2	-2.6	4.1	10.5	-16.9	-2.8	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	204	200	214	206	175	189	190	204	191	207	218	176	200	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	106	104	101	102	93	94	93	99	98	98	91	88	96	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	98	96	113	104	82	95	97	106	93	109	127	88	103	Multifamiliales

		2003	2004	2002 II	III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	61,688	66,801	57,233	58,693	59,612	59,947	60,164	62,723	63,919	65,270	66,297	67,428	68,209	67,972	69,323	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,686	33,323	28,480	29,813	30,397	29,942	29,940	30,805	32,059	32,647	33,034	33,543	34,068	33,542	33,583	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,229	24,215	20,428	20,668	20,904	21,560	22,172	22,400	22,784	23,544	23,660	24,392	25,264	25,336	25,840	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	8,841	9,382	8,356	8,248	8,344	8,516	8,212	9,508	9,128	9,180	9,632	9,588	9,128	9,324	10,036	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	40,603	43,958	35,649	39,110	41,591	39,396	41,456	39,878	41,683	43,502	43,572	44,132	44,627	46,426	47,502	Ventes Total
Single	*1992127*	31,142	33,167	27,832	30,108	31,028	30,916	31,268	30,740	31,644	33,116	32,852	33,244	33,456	33,832	35,112	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,497	10,831	7,856	9,040	10,596	8,520	10,220	9,172	10,076	10,424	10,760	10,928	11,212	12,640	12,436	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Housing information monthly, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: P. Lonciault (748-2356).

National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: *026-0008, 027-0007, 027-0002, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Bulletin mensuel d'information sur le logement, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: P. Lonciault (748-2356).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0007, 027-0002, 380-0010*

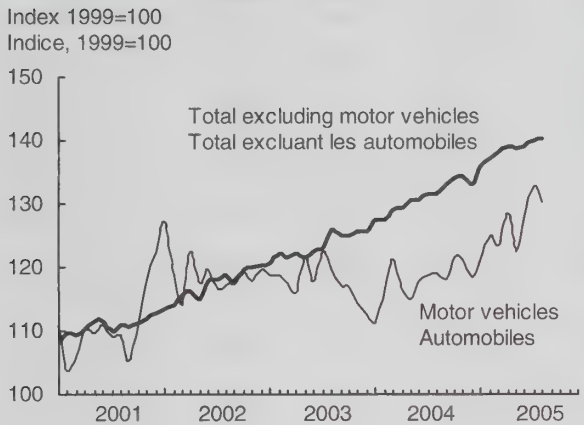
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

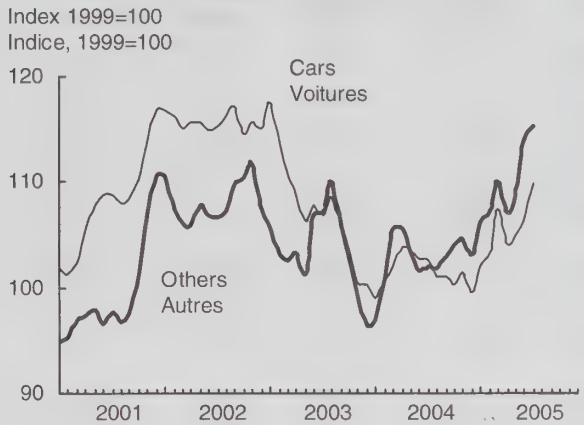
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

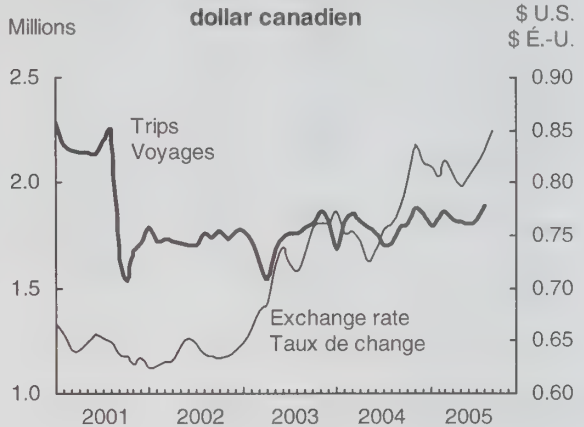
Retail Sales
Ventes au détail



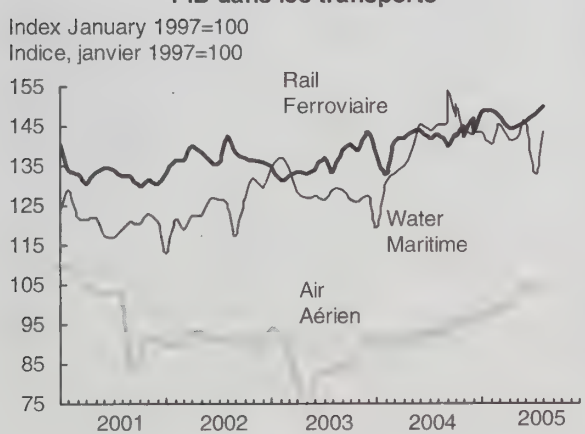
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



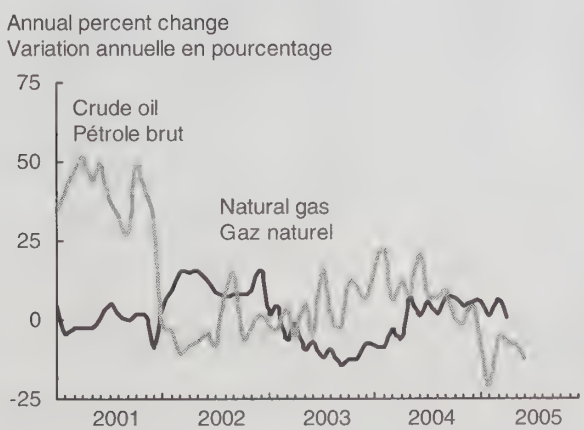
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

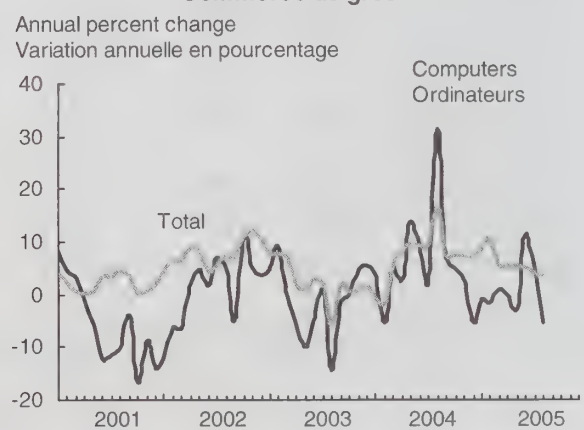


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	331,147	346,721	27,872	28,234	28,757	28,524	28,647	28,820	29,000	29,046	29,251	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,184	68,141	5,340	5,640	5,872	5,571	5,529	5,664	5,758	5,743	5,703	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,559	1,157	1,179	1,218	1,217	1,189	1,211	1,185	1,215	1,204	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	248,569	264,021	21,375	21,415	21,668	21,737	21,929	21,945	22,057	22,088	22,345	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,954	33,364	2,582	2,617	2,615	2,628	2,852	2,818	2,772	2,805	2,795	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	65,245	68,568	5,592	5,552	5,578	5,606	5,659	5,661	5,710	5,732	5,813	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	13,294	13,790	1,150	1,127	1,169	1,152	1,182	1,153	1,168	1,127	1,185	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,188	1,645	1,673	1,714	1,675	1,670	1,672	1,714	1,677	1,691	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,911	20,971	1,629	1,648	1,726	1,726	1,731	1,752	1,759	1,812	1,814	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,769	1,860	1,849	1,868	1,865	1,870	1,907	1,892	1,914	1,929	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,945	1,033	1,062	1,070	1,073	1,062	1,051	1,066	1,085	1,115	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,974	11,025	896	891	892	900	908	908	928	924	958	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,124	3,450	3,467	3,496	3,561	3,493	3,495	3,516	3,511	3,524	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,277	1,537	1,529	1,540	1,552	1,503	1,527	1,532	1,501	1,520	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,586	323,287	26,056	26,419	26,850	26,616	26,473	26,666	26,835	26,965	27,177	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.8	3.8	2.9	3.9	6.0	4.3	2.4	3.2	2.7	2.6	4.3	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,697	93,298	7,611	7,611	7,688	7,713	7,714	7,737	7,882	7,762	7,930	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,561	30,390	2,465	2,454	2,495	2,482	2,515	2,528	2,556	2,538	2,582	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,653	16,193	1,346	1,353	1,355	1,339	1,339	1,335	1,396	1,335	1,359	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,829	14,002	1,106	1,147	1,139	1,163	1,158	1,162	1,175	1,186	1,233	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,047	4,152	337	339	340	348	345	348	348	350	350	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,401	3,792	308	307	324	318	302	308	319	311	319	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,441	9,159	740	752	746	758	757	765	776	770	786	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,672	4,909	409	413	411	412	407	400	416	386	419	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,093	10,701	899	846	878	893	891	891	895	887	882	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,375	30,845	30,442	30,828	31,270	31,161	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,852	5,830	5,640	5,817	5,993	5,905	6,166	5,816	6,155	6,419	6,282	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,248	1,255	1,281	1,262	1,306	1,299	1,330	1,335	1,321	1,335	1,324	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	22,525	22,578	22,360	22,817	23,045	23,170	23,349	23,291	23,353	23,515	23,555	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,977	2,960	2,943	2,963	2,981	3,050	3,114	3,094	3,145	3,236	3,340	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,803	5,955	5,905	5,950	5,941	5,958	5,968	6,025	6,016	6,061	6,039	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,205	1,163	1,008	1,145	1,233	1,205	1,202	1,228	1,210	1,215	1,200	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,686	1,681	1,692	1,704	1,760	1,772	1,790	1,752	1,761	1,765	1,730	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,798	1,793	1,783	1,813	1,853	1,842	1,916	1,911	1,900	1,899	1,919	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,946	1,956	1,914	1,959	1,963	1,985	1,978	1,993	1,989	2,000	2,020	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,118	1,106	1,105	1,132	1,147	1,125	1,156	1,117	1,113	1,124	1,150	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	932	931	957	973	992	991	1,002	992	1,016	1,012	1,016	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,561	3,526	3,523	3,626	3,603	3,667	3,637	3,601	3,630	3,628	3,609	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,499	1,508	1,531	1,552	1,571	1,577	1,586	1,578	1,573	1,576	1,532	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	27,392	27,330	26,970	27,623	28,016	27,930	28,308	27,939	28,266	28,576	28,286	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.8	5.0	4.1	6.0	6.0	4.0	6.4	5.5	6.0	6.5	4.9	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,879	7,919	7,853	8,074	8,094	8,172	8,149	8,133	8,232	8,299	8,254	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,560	2,656	2,561	2,664	2,666	2,704	2,687	2,755	2,754	2,794	2,802	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,366	1,338	1,332	1,383	1,399	1,398	1,406	1,361	1,388	1,383	1,346	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,188	1,165	1,179	1,207	1,217	1,208	1,205	1,193	1,236	1,236	1,231	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	349	352	344	351	348	350	352	351	351	353	353	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	318	321	336	332	332	332	333	324	330	329	324	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	781	766	763	785	792	791	800	789	802	807	803	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	412	408	415	429	427	428	430	418	425	431	419	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	904	912	922	923	914	962	936	941	947	965	977	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541).*
Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).
CANSIM tables: *080-0014, 080-0009, 080-0016*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0009, 080-0016*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,301	35,504	35,208	37,077	37,462	37,760	38,002	38,191	38,487	37,827	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	-0.5	-1.7	5.0	8.1	9.5	9.1	9.2	16.2	7.3	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	7,185	6,738	7,565	7,815	7,684	7,979	7,668	7,721	7,386	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,119	7,126	7,275	7,510	7,433	7,671	7,654	7,753	8,053	8,025	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	403	418	429	451	415	395	402	458	460	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,737	4,490	4,744	5,084	5,098	5,086	5,128	5,266	5,291	5,272	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,733	7,079	6,990	7,122	7,017	7,226	7,178	7,394	7,216	7,171	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,239	5,038	4,992	5,157	5,198	5,276	5,181	5,218	5,126	5,231	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,934	4,182	4,052	4,210	4,450	4,402	4,487	4,491	4,623	4,282	Produits divers

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Total	*21645507*	37,955	38,194	38,636	38,513	38,954	39,061	39,496	39,770	39,882	39,654	39,921	**Total**
Annual % change		7.2	7.3	7.0	8.5	10.6	5.4	5.4	5.3	4.9	3.8	3.7	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,406	7,382	7,780	7,344	7,396	7,284	7,603	7,778	7,687	7,620	8,067	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	7,913	8,030	7,677	7,949	7,994	8,133	8,041	8,285	8,636	8,576	8,427	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	457	466	479	469	477	407	430	410	410	407	459	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	5,410	5,412	5,456	5,589	5,617	5,541	5,665	5,489	5,523	5,364	5,392	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,123	7,070	7,146	7,036	7,227	7,421	7,230	7,182	7,277	7,290	7,247	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,119	5,321	5,383	5,525	5,457	5,648	5,592	5,564	5,663	5,617	5,634	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,526	4,512	4,717	4,601	4,786	4,627	4,934	5,062	4,686	4,782	4,695	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIE), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIF au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,309	3,482	3,588	3,525	3,487	3,386	3,364	3,360	3,516	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	2,846	3,009	3,117	3,042	3,009	2,916	2,893	2,905	3,010	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,683	1,817	1,852	1,819	1,792	1,757	1,703	1,712	1,791	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	636	679	693	685	681	656	656	700	654	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,856	1,063	1,136	1,166	1,163	1,167	1,128	1,132	1,151	1,132	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	464	474	471	483	478	470	471	455	506	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	3,171	3,288	3,260	3,270	3,254	3,282	3,228	3,022	3,313	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	2,873	2,984	2,955	2,928	2,885	2,917	2,867	2,659	2,940	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,531	1,622	1,570	1,521	1,491	1,504	1,397	1,263	1,492	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	779	775	787	803	808	789	807	758	779	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,088	1,219	1,231	1,253	1,273	1,276	1,263	1,302	1,249	1,262	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	297	304	306	342	369	366	361	363	373	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,517	3,662	3,624	3,541	3,638	3,716	3,659	3,674	3,603	3,625	3,726	**Total**
From US	*129472*	3,039	3,166	3,119	3,024	3,127	3,195	3,136	3,135	3,070	3,125	3,199	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,809	1,883	1,856	1,795	1,838	1,863	1,826	1,812	1,804	1,823	1,888	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	673	717	702	689	721	726	709	728	708	725	729	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,188	1,211	1,217	1,217	1,237	1,253	1,241	1,259	1,230	1,257	1,272	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	478	496	504	517	511	520	523	540	533	500	527	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,280	3,226	3,149	3,147	3,180	3,134	3,145	3,080	3,050	2,967	2,807	**Total**
From US	*129450*	2,874	2,877	2,798	2,787	2,812	2,754	2,759	2,691	2,656	2,577	2,426	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,477	1,486	1,449	1,434	1,439	1,402	1,422	1,324	1,281	1,183	1,119	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	763	774	769	752	748	755	756	752	752	733	664	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,255	1,254	1,229	1,240	1,243	1,230	1,238	1,227	1,220	1,196	1,073	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	406	350	351	360	368	380	386	388	394	389	382	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-PIE), contact: L. Wilson (951-1790).*
CANSIM tables: *427-0005, 427-0004*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-PIF au catalogue), personne ressource: L. Wilson (951-1790).*
Tableaux CANSIM: *427-0005, 427-0004*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	119,001	10,025	9,571	9,874	9,638	10,013	9,393	7,715	8,835	8,561	9,551	9,309	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	100,447	8,462	8,079	8,334	8,136	8,452	7,928	6,513	7,457	7,226	8,062	7,858	..	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	27,378	2,051	2,115	2,544	2,469	2,412	2,354	1,968	2,184	2,172	2,239	2,055	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	20,847	1,562	1,610	1,937	1,880	1,837	1,793	1,498	1,663	1,654	1,705	1,564	..	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	267,461	21,937	21,177	22,383	20,911	23,956	24,262	21,722	23,926	22,219	..	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	195,246	16,014	15,460	16,339	15,265	17,488	17,711	15,857	17,466	16,220	..	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	21,381	2,103	1,870	1,853	1,613	1,723	..	..	..	..	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	66,020	6,996	5,915	5,409	4,388	5,092	..	..	..	..	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	291,381	23,600	24,590	25,912	22,790	23,498	..	..	..	..	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	1,470,027	126,479	130,616	138,491	115,445	119,336	..	..	..	..	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,900	248,748	19,499	19,422	21,841	22,418	20,970	19,720	20,156	23,061	21,425	22,022	22,339	20,803	22,588	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products.*
Natural Gas Transportation and Distribution.
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *133-0005, 129-0001, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline.*
Transport et distribution du gaz naturel.
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *133-0005, 129-0001, 401-0001, 404-0002*

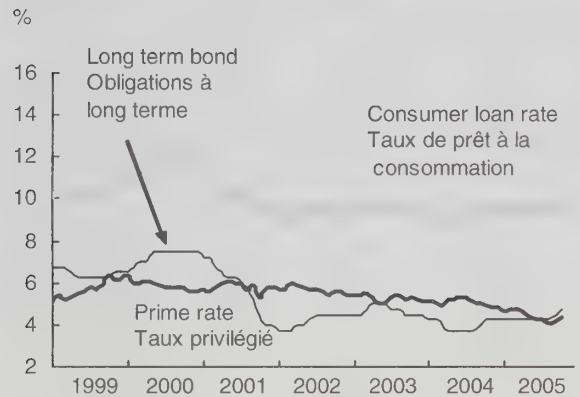
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

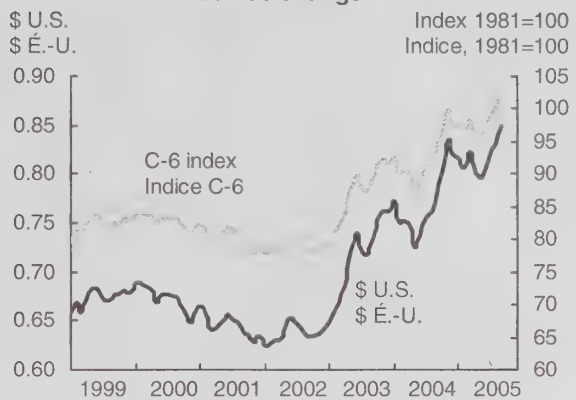
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



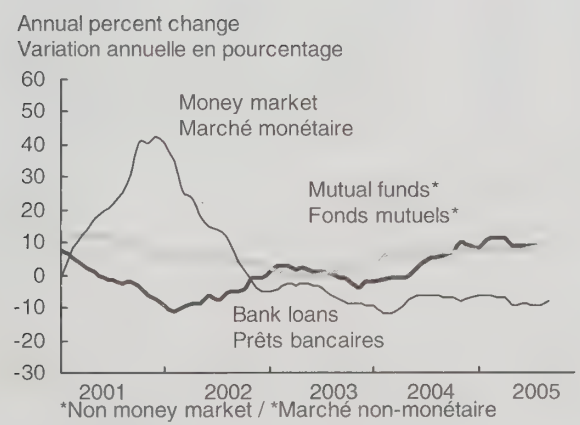
Exchange Rates
Taux de change



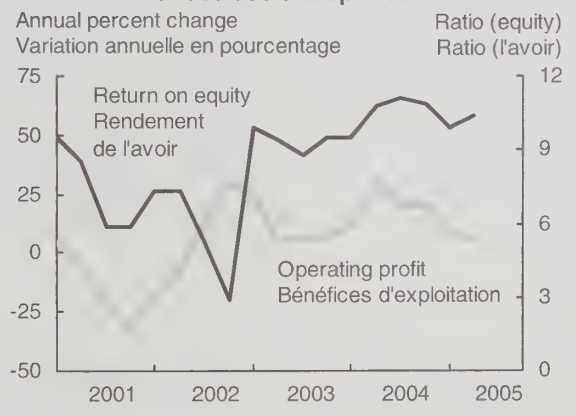
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

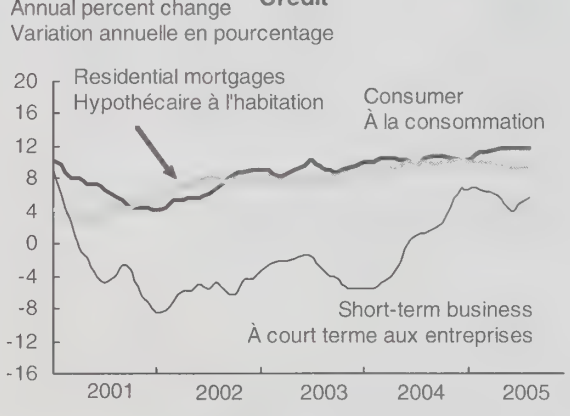


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	4.00	3.75	3.75	3.75	3.75	3.75	4.00	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	2.04	1.98	1.98	2.04	2.06	2.09	2.37	2.54	2.62	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.10	2.05	2.07	2.10	2.12	2.22	2.50	2.60	2.74	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.30	4.45	4.55	4.70	4.60	4.40	4.80	4.90	5.00	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	5.70	6.15	6.50	6.70	6.55	6.30	6.30	6.40	6.30	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	4.94	5.23	5.23	5.30	5.29	5.14	5.02	4.96	4.87	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.328	1.342	1.378	1.358	1.322	1.312	1.288	1.247	1.196	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.753	0.745	0.726	0.737	0.756	0.762	0.777	0.802	0.836	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.426	2.418	2.465	2.482	2.438	2.388	2.310	2.254	2.227	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	1.617	1.629	1.609	1.655	1.649	1.622	1.600	1.574	1.559	1.556	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	12.25	12.46	12.31	12.41	12.07	11.90	11.70	11.46	11.43	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	90.55	89.74	87.57	88.68	91.00	91.80	93.52	96.36	99.92	Indice C-6(3)

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	3.00	3.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.50	4.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.46	2.47	2.46	2.50	2.50	2.46	2.47	2.57	2.70	2.77	2.98	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.57	2.56	2.57	2.68	2.58	2.59	2.58	2.64	2.83	2.98	3.14	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.80	4.80	4.80	5.05	4.90	4.85	4.75	4.90	5.00	5.00	5.25	1 an
5-year	*122521*	6.05	6.05	6.05	6.25	6.05	5.95	5.70	5.80	5.80	5.80	6.00	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	4.86	4.69	4.71	4.75	4.55	4.41	4.27	4.31	4.11	4.21	4.38	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.219	1.225	1.240	1.216	1.236	1.256	1.240	1.223	1.204	1.178	1.178	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.820	0.816	0.807	0.822	0.809	0.796	0.806	0.818	0.831	0.849	0.849	inversé
British pound	*37430*	2.350	2.300	2.340	2.318	2.344	2.329	2.254	2.140	2.162	2.127	2.078	Livre britannique
Euro	*121742*	1.632	1.605	1.613	1.605	1.600	1.593	1.508	1.471	1.481	1.441	1.416	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	11.73	11.86	11.81	11.56	11.53	11.78	11.41	10.92	10.89	10.59	10.25	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	97.74	97.41	96.40	98.17	96.82	95.45	97.06	98.76	100.02	102.32	102.67	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064, 176-0067*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064, 176-0067*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Volume(1)	6379	55,563	61,278	5,745	6,125	5,316	4,478	4,377	3,926	4,004	4,670	4,885	Volume(1)
Value($)(1)	6384	648,654	833,906	72,689	86,439	75,232	61,917	62,150	54,344	51,946	66,083	70,942	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	7,162	8,646	8,788	8,586	8,244	8,417	8,546	8,458	8,377	8,668	8,871	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	34.1	35.4	25.2	22.7	22.4	16.5	11.5	16.8	14.1	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	24.97	19.18	20.48	19.28	18.82	18.83	19.17	19.24	18.74	19.45	18.74	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.85	1.71	1.62	1.67	1.74	1.74	1.72	1.75	1.82	1.74	1.71	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Volume(1)	6379	5,421	5,148	4,956	5,727	6,219	4,452	4,496	4,911	4,144	5,513	6,394	Volume(1)
Value($)(1)	6384	75,957	71,954	75,608	87,024	100,109	75,290	74,107	87,931	72,035	97,890	108,070	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	9,030	9,247	9,204	9,668	9,612	9,369	9,607	9,903	10,423	10,669	11,012	Indice des prix(2)
Annual % change		14.9	12.5	8.0	10.0	12.0	13.7	14.1	15.9	23.2	27.4	27.0	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	18.40	18.81	18.74	17.60	17.81	17.24	17.59	18.53	18.99	19.22	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.70	1.67	1.68	1.67	1.68	1.75	1.78	1.72	1.65	1.62	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *184-0002, 176-0047*

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *184-0002, 176-0047*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,405	161,618	153,687	156,071	158,291	161,461	166,315	163,882	164,425	164,909	167,092	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	601,773	604,236	608,463	614,077	622,181	622,381	623,035	624,868	629,393	M2
M2++	*37150*	1,196,080	1,257,003	1,230,058	1,235,548	1,243,793	1,251,533	1,262,262	1,264,186	1,265,865	1,269,486	1,275,858	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	359,215	361,613	364,165	365,530	367,325	369,377	371,253	373,387	375,541	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	753,757	827,955	796,765	801,904	809,814	816,948	824,995	831,732	839,211	845,090	852,922	Total
Consumer	*122707*	235,851	260,218	249,928	251,953	254,418	256,757	259,378	261,895	264,114	265,949	268,272	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,906	567,737	546,838	549,951	555,396	560,191	565,618	569,837	575,098	579,141	584,650	Hypothécaire
Business credit	*122643*	899,872	934,799	912,060	917,559	922,500	928,242	936,664	942,229	944,926	944,486	945,934	**Crédit aux entreprises**

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	165,691	167,253	171,273	174,723	174,469	179,690	178,145	180,304	174,458	176,627	182,926	M1
M2	*37128*	626,974	632,379	637,970	642,592	642,657	649,970	650,693	653,003	647,365	648,131	656,235	M2
M2++	*37150*	1,276,527	1,286,816	1,292,909	1,301,753	1,304,305	1,314,707	1,318,366	1,325,039	1,322,467	1,326,282	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	378,265	381,385	381,447	385,812	387,883	389,830	393,094	396,368	400,426	404,362	408,429	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	858,374	865,408	870,877	878,309	885,140	892,671	900,699	908,573	915,721	923,014	..	Total
Consumer	*122707*	269,777	271,550	273,810	277,126	280,156	283,493	287,047	289,701	292,332	294,784	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	588,596	593,859	597,067	601,183	604,984	609,178	613,652	618,872	623,389	628,231	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	953,546	961,940	963,491	969,229	975,596	979,336	981,955	988,482	995,750	999,505	1,004,212	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0025, 176-0032, 176-0027, 176-0069, 176-0023*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0025, 176-0032, 176-0027, 176-0069, 176-0023*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	160,967	193,608	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	50,444	51,888	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,412,158	2,514,168	597,997	600,832	605,856	609,555	627,613	636,821	640,179	640,942	648,723	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	6.67	7.70	6.32	6.67	6.83	7.60	7.86	7.57	7.78	7.87	8.00	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	98,834	119,820	24,310	23,373	25,522	26,135	30,200	31,685	31,800	29,044	31,189	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	9.38	10.60	9.37	8.78	9.50	9.54	10.76	11.10	10.94	9.89	10.41	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0002, 187-0001*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0002, 187-0001*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	$'000,000												
Total	*634671*	160,967	193,609	37,810	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	50,444	51,888	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,108	27,155	5,108	5,200	5,239	6,206	6,478	6,924	7,547	8,485	9,291	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,365	10,475	755	873	1,127	1,135	1,137	1,129	969	961	941	Services publics
Manufacturing	*635463*	33,490	45,134	7,453	7,809	8,490	10,276	12,467	11,517	10,875	10,471	10,292	Fabrication
Construction	*635364*	5,591	6,095	1,379	1,471	1,411	1,558	1,565	1,507	1,465	1,489	1,558	Construction
Transportation	*635760*	5,365	7,700	1,156	1,294	1,569	1,889	1,754	1,439	2,618	1,997	2,222	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	10,240	12,966	4,958	5,249	5,458	5,714	6,125	6,299	6,311	6,502	6,889	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	64,574	94,695	14,915	18,636	21,310	25,359	24,532	21,214	23,589	25,177	25,290	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	2,175	2,331	466	602	613	534	519	591	686	606	502	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,590	1,954	408	440	328	451	444	456	603	570	635	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,488	8,791	2,195	2,216	2,040	2,197	2,564	1,801	2,229	2,466	2,622	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,495	1,482	395	399	345	332	365	345	440	355	325	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,633	2,987	676	664	677	715	760	741	771	747	766	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	937	1,272	252	216	216	242	307	341	382	372	385	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	6,934	10,824	2,941	2,006	1,911	2,628	1,674	4,611	4,299	2,095	2,737	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	64,620	53,760	19,554	18,456	19,096	6,889	10,242	17,533	19,526	13,096	..	Total(1)
Federal	*122305*	-13,563	-19,501	-4,047	-7,314	2,462	-4,300	-5,861	-11,802	3,193	-2,301	-3,634	Fédéral
Provincial	*122308*	1,079	16,589	3,485	-358	8,899	-5,380	4,671	8,399	7,341	566	-2,787	Provinciales
Corporate	*122314*	32,004	11,851	5,413	10,852	-1,421	5,216	3,609	4,447	-2,446	1,733	785	Des sociétés

		2003	2004	2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	20,323	55,473	4,586	630	1,146	1,251	-369	1,379	-2,373	3,337	-2,650	Total
Stocks	*113419*	13,492	35,836	5,003	505	2,108	2,166	-381	-2,100	-446	2,726	1,563	Actions
Bonds	*113390*	8,294	20,062	-804	595	-274	-134	-272	2,375	-1,518	175	-2,402	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-430	386	-470	-688	-781	284	1,103	-410	436	-1,811	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XIE), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0035, 176-0034, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XIF au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0035, 176-0034, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,823	412,790	435,605	432,823	432,071	428,727	421,611	412,790	425,940	418,534	414,785	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,111	39,109	10,715	10,621	11,197	8,905	10,249	8,758	9,413	9,012	10,204	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,654	56,428	14,486	16,591	8,364	13,023	15,922	19,119	5,895	10,981	13,612	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,955	46,944	7,927	10,772	12,480	10,755	10,976	12,733	12,632	8,721	5,114	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,877	30,354	4,443	11,130	3,581	16,134	6,305	4,334	5,291	8,154	7,901	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,079	16,589	3,485	-358	8,899	-5,380	4,671	8,399	7,341	566	-2,787	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	87,036	70,796	18,051	23,966	14,032	19,497	16,286	20,981	10,964	15,595	12,819	Émissions brutes
Retirements	*122292*	55,031	58,946	12,638	13,114	15,454	14,281	12,677	16,534	13,410	13,862	12,034	Remboursements
Net new issues	*122314*	32,004	11,851	5,413	10,852	-1,421	5,216	3,609	4,447	-2,446	1,733	785	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,442	2,073	1,359	477	91	443	1,389	150	1,955	2,347	1,285	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,172	2,167	392	465	695	642	805	25	7	14	1,122	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,270	-92	966	13	-603	-199	585	125	1,948	2,333	162	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,340	20,734	3,658	4,466	4,555	5,467	3,987	6,725	3,799	3,275	3,154	Émissions brutes
Retirements	*122298*	6,676	9,817	1,683	2,472	2,041	2,640	2,897	2,239	1,449	3,513	580	Remboursements
Net new issues	*122320*	5,665	10,917	1,975	1,994	2,514	2,827	1,090	4,486	2,351	-238	2,574	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

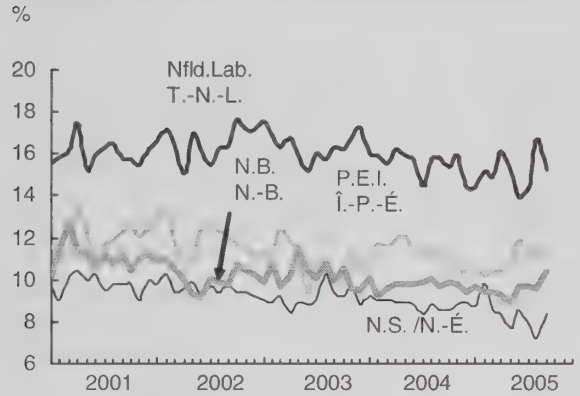
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

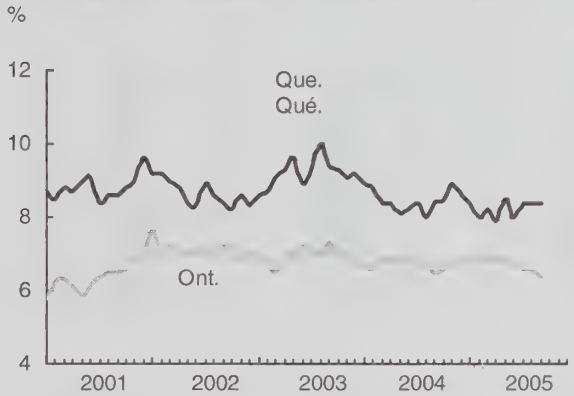
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

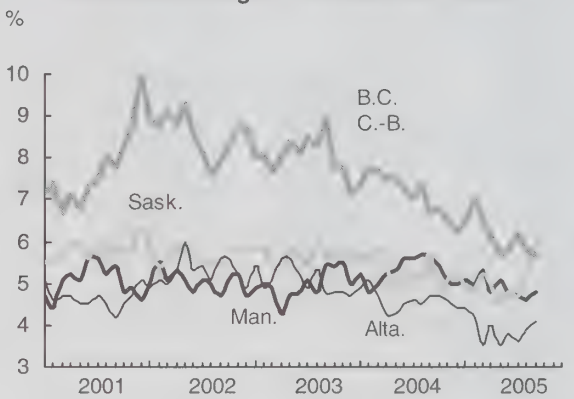
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

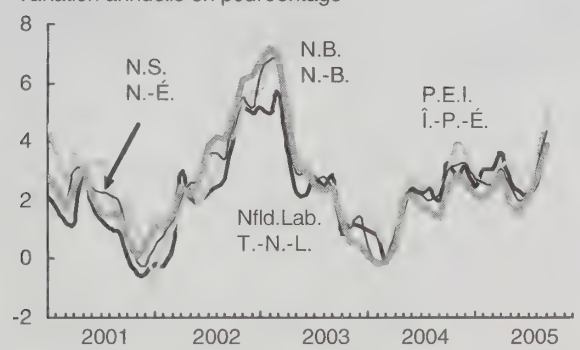


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

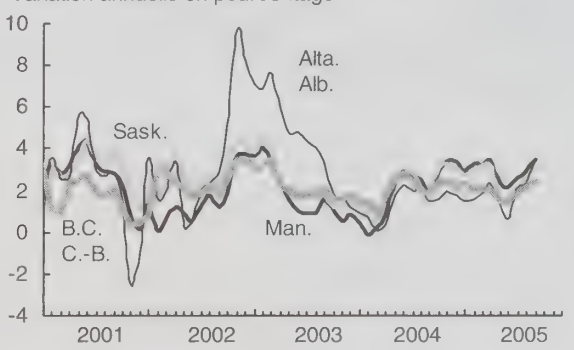


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1999	2000	2001	2002	2003	2004	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	982,441	1,076,577	1,108,200	1,157,968	1,218,772	1,293,289	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	12,184	13,922	14,221	16,615	18,268	19,563	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	3,159	3,366	3,439	3,747	3,858	4,000	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	23,059	24,658	25,942	27,247	28,912	30,036	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	19,041	20,085	20,689	21,168	22,452	23,369	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	210,809	224,928	230,734	243,763	253,657	267,032	Québec
Ontario	*687251*	409,020	440,759	453,931	479,556	494,501	517,614	Ontario
Manitoba	*687263*	31,966	34,057	35,157	36,832	37,992	40,265	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	30,778	33,828	33,267	34,419	36,544	40,456	Saskatchewan
Alberta	*687287*	117,080	144,789	151,306	150,660	170,803	187,430	Alberta
British Columbia	*687299*	120,921	131,333	134,060	138,368	145,500	156,481	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	969,242	1,020,258	1,036,017	1,071,815	1,096,437	1,130,960	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,895	12,504	12,655	14,278	15,040	15,069	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	3,057	3,126	3,117	3,298	3,371	3,437	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	22,348	22,981	23,812	24,859	25,227	25,672	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	18,572	19,018	19,293	20,164	20,712	21,316	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	207,100	216,210	218,524	228,137	232,381	237,770	Québec
Ontario	*3840163*	405,537	430,586	437,387	451,770	459,767	473,528	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,618	32,958	33,289	34,093	34,830	35,606	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,668	31,282	30,401	30,298	31,809	33,347	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	114,560	121,871	124,608	127,686	131,726	137,181	Alberta
British Columbia	*3840347*	119,591	125,186	127,839	131,882	135,463	141,542	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	919,915	958,386	989,220	1,020,052	1,058,891	1,104,016	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	15,118	15,078	15,365	16,206	16,727	17,307	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,657	3,772	3,867	3,978	4,130	4,258	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	27,657	27,563	28,710	29,621	30,026	30,857	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	20,921	21,233	20,834	21,415	22,484	23,203	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	200,672	207,679	212,872	221,303	230,048	240,491	Québec
Ontario	*3840165*	356,800	373,143	383,559	396,090	412,380	427,181	Ontario
Manitoba	*3840211*	32,027	32,568	33,518	34,557	35,396	36,903	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,785	30,273	30,829	30,905	31,870	32,587	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	106,171	115,615	122,483	125,174	129,897	137,089	Alberta
British Columbia	*3840349*	121,354	125,386	130,365	133,809	139,030	146,539	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	16,047	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	16,201	16,198	16,267	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	213	212	216	216	214	216	212	212	216	218	212	215	215	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	68	69	69	68	69	68	68	68	67	68	68	68	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	443	444	443	445	443	443	445	448	443	441	446	440	445	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	350	350	353	350	351	350	351	355	348	350	349	347	347	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,716	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	3,705	3,678	3,703	3,719	3,736	3,728	3,744	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,348	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	6,378	6,410	6,417	6,398	6,407	6,424	6,446	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	580	582	580	580	582	576	576	579	578	581	580	579	580	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	483	486	487	487	488	490	485	485	486	485	482	478	478	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,765	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	1,784	1,788	1,783	1,789	1,787	1,784	1,795	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,079	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	2,114	2,132	2,126	2,125	2,133	2,134	2,149	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	67.2	67.1	67.2	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	58.6	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	58.8	58.1	58.3	59.2	59.3	59.2	59.0	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	68.6	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	68.2	67.9	68.3	68.4	68.2	68.5	68.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	63.9	63.9	63.8	63.0	63.2	63.2	63.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	64.0	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	63.4	63.7	63.3	63.4	63.2	63.4	63.8	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	66.2	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	65.2	65.1	65.1	65.6	65.8	65.7	65.8	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.3	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	68.2	68.5	68.4	68.0	68.0	67.9	68.0	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	69.3	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	68.2	68.7	68.4	68.6	68.4	68.3	68.2	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	68.2	67.9	68.2	67.9	67.9	67.9	67.4	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	73.1	72.7	72.6	72.6	72.6	72.4	72.6	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	65.6	65.7	65.5	65.7	65.5	65.3	65.3	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.1	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.8	6.7	6.6	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	15.4	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	16.1	15.2	13.9	14.4	16.7	15.3	15.2	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	10.4	10.8	11.9	11.0	11.3	11.2	11.1	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	8.6	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	8.4	7.7	8.6	7.9	7.2	8.4	8.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	9.9	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	9.3	8.8	9.7	9.7	9.6	10.4	11.0	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	7.9	8.5	8.0	8.4	8.4	8.4	8.3	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.6	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	6.8	6.9	6.7	6.6	6.6	6.4	6.4	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.4	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	4.8	5.1	4.8	4.7	4.6	4.8	4.4	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	4.8	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	5.0	4.5	4.8	4.7	5.2	6.0	5.2	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.7	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	4.0	3.5	3.8	3.6	3.9	4.1	4.0	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	6.8	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	6.1	5.7	5.8	6.2	5.8	5.7	5.1	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XIE). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XIF au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	617,753	643,964	53,841	54,176	54,135	54,430	55,012	54,740	55,116	55,610	55,868	55,851	56,245	..	..	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,361	7,658	637	636	643	646	657	651	658	662	666	657	668	..	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	2,008	2,089	173	173	174	175	179	177	180	179	183	180	183	..	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,868	15,324	1,279	1,287	1,280	1,285	1,310	1,294	1,318	1,352	1,338	1,341	1,347	..	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,640	11,903	983	993	986	997	1,019	1,002	1,006	1,019	1,020	1,014	1,018	..	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,849	137,470	11,481	11,609	11,542	11,583	11,700	11,628	11,674	11,782	11,777	11,728	11,869	..	..	Québec
Ontario	*1996491*	262,016	272,596	22,784	22,923	22,894	23,022	23,224	23,125	23,245	23,444	23,598	23,552	23,676	..	..	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,304	20,072	1,683	1,683	1,691	1,700	1,718	1,709	1,723	1,739	1,747	1,745	1,756	..	..	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,337	16,073	1,351	1,350	1,354	1,358	1,377	1,374	1,383	1,391	1,400	1,411	1,411	..	..	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,953	78,878	6,610	6,652	6,674	6,761	6,826	6,827	6,889	6,963	6,986	7,051	7,089	..	..	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,253	78,605	6,581	6,592	6,620	6,628	6,721	6,670	6,753	6,783	6,860	6,881	6,935	..	..	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	13,502	13,476	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,672	13,735	13,724	13,718	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	188	189	188	188	189	190	186	185	185	186	184	185	183	178	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	64	64	64	64	64	65	63	64	64	64	64	65	66	66	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	379	379	379	378	377	379	376	379	381	383	385	389	387	385	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	298	299	299	296	297	297	294	294	295	295	294	295	295	297	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	3,182	3,187	3,198	3,192	3,195	3,196	3,203	3,194	3,200	3,205	3,194	3,205	3,213	3,211	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	5,258	5,241	5,276	5,281	5,299	5,305	5,312	5,317	5,314	5,324	5,326	5,344	5,349	5,344	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	526	529	529	526	527	532	523	529	528	529	531	532	530	528	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	401	403	405	404	403	407	405	406	406	407	409	411	409	409	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	1,486	1,480	1,495	1,493	1,506	1,510	1,513	1,513	1,515	1,519	1,528	1,529	1,535	1,535	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	1,671	1,672	1,680	1,682	1,691	1,699	1,693	1,696	1,702	1,705	1,707	1,716	1,705	1,702	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *382-0006, 281-0025*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *382-0006, 281-0025*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	690.35	705.68	706.05	709.44	707.48	708.82	711.24	709.11	711.11	716.60	720.53	724.51	728.46	731.29	735.91	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	647.32	649.83	652.29	646.21	643.33	648.16	644.50	643.60	649.17	649.42	653.67	664.96	665.78	662.48	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	556.44	551.33	551.88	554.89	558.59	560.75	562.99	563.29	565.39	567.70	562.71	561.31	575.70	575.12	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.08	611.93	611.11	614.97	612.59	614.42	625.98	626.88	630.09	631.38	630.84	630.83	638.15	637.09	641.25	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.20	640.10	635.87	646.64	643.11	646.17	651.92	648.04	653.12	651.58	650.26	653.09	663.46	665.32	666.73	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	657.90	670.44	669.73	681.39	670.72	666.83	674.51	665.04	671.10	679.28	677.83	683.05	696.21	691.59	691.24	Québec
Ontario	*1597266*	734.78	748.10	746.77	750.59	748.43	750.36	751.60	748.00	750.41	757.42	763.42	765.97	770.75	772.26	778.74	Ontario
Manitoba	*1597295*	611.66	635.96	638.61	637.82	641.66	643.40	649.36	646.78	650.42	655.45	660.37	656.99	663.03	662.91	666.57	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	622.51	645.56	650.03	648.69	651.35	652.99	659.39	659.42	654.94	656.76	664.86	669.42	674.32	680.79	681.18	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	707.29	730.87	731.35	735.37	737.33	744.16	753.37	751.40	756.66	759.02	758.27	759.61	765.10	769.75	776.58	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	694.29	694.38	694.49	697.36	697.00	697.47	694.03	693.25	695.35	701.52	711.99	710.34	717.22	719.18	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.0	117.3	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.6	122.1	121.8	121.6	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.3	130.4	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	131.1	131.6	131.3	133.2	135.4	135.8	135.2	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	120.2	122.8	123.1	122.2	124.4	123.3	128.5	125.7	123.1	126.6	128.8	129.3	133.3	135.6	129.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	122.0	120.7	119.9	118.8	120.2	125.6	124.5	124.4	124.2	123.3	123.3	125.2	125.4	125.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	126.6	126.3	127.5	127.2	128.9	130.6	132.7	134.3	134.1	134.7	131.6	136.0	134.2	132.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	111.0	113.5	113.8	114.1	113.8	113.4	115.7	114.8	115.5	116.2	116.3	117.9	119.5	118.9	118.3	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.7	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	116.8	117.4	118.4	119.1	118.7	120.5	120.1	120.2	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	123.0	123.8	123.3	123.6	124.4	126.0	127.2	126.7	126.6	126.8	126.6	128.0	127.8	128.2	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.7	122.4	125.5	123.1	122.7	123.2	125.8	125.7	125.6	126.3	126.4	126.8	128.5	127.6	128.2	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.2	124.1	124.4	124.7	125.0	126.0	128.0	127.7	127.0	128.1	127.4	127.3	128.1	128.6	128.6	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	114.6	115.3	114.0	115.0	115.5	117.1	115.8	115.9	116.2	118.0	118.5	119.1	118.9	118.8	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,559	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,971	5,020	4,911	5,412	..	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	40	59	43	37	38	34	68	41	37	55	29	50	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	13	39	22	18	13	25	12	35	13	19	17	43	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	82	96	107	79	62	62	96	116	108	106	108	95	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	87	105	60	46	44	54	58	63	74	73	85	97	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	944	976	1,147	825	891	974	828	928	980	1,025	1,094	984	..	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	1,861	2,027	1,963	2,538	1,870	2,187	2,041	1,956	1,948	1,931	1,793	2,156	..	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	122	80	94	97	72	81	91	84	98	145	83	95	..	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	84	67	72	53	69	49	87	57	113	56	68	76	..	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	575	675	772	662	742	747	984	906	779	736	831	847	..	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	716	531	791	648	652	800	906	862	805	863	771	954	..	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	203.6	199.6	214.1	205.9	175.0	189.4	189.7	204.4	191.4	207.2	218.3	175.6	199.8	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	2.1	2.5	2.2	2.1	2.2	3.3	2.1	1.5	1.9	1.5	1.7	1.9	2.3	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	0.4	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	0.9	0.2	0.7	0.5	0.4	0.7	0.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	3.9	2.8	2.5	3.8	2.7	2.7	2.1	5.3	3.9	2.5	3.3	4.1	2.6	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	3.5	2.4	2.3	3.0	1.3	1.6	2.5	2.6	3.3	3.0	2.6	2.8	2.9	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	42.2	46.4	52.0	49.4	43.5	42.7	38.6	45.8	34.9	39.3	45.6	38.5	45.4	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	80.7	79.7	77.8	74.1	65.8	72.0	70.4	79.4	67.8	96.7	94.8	58.1	65.5	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	2.6	2.5	2.9	2.4	2.2	2.4	3.6	2.5	2.3	3.4	4.1	3.8	2.4	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	3.3	3.1	3.8	2.8	2.3	2.0	1.7	1.9	2.3	3.8	2.5	2.8	2.5	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	33.1	35.1	36.9	34.8	27.9	32.7	35.4	37.2	41.6	28.5	30.8	31.4	40.5	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	31.8	24.6	33.1	33.1	25.7	29.1	32.4	28.0	32.7	28.0	32.5	31.5	35.1	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	124.7	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	129.3	129.5	130.0	..	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	120.8	120.8	122.3	122.3	123.2	123.7	123.9	123.7	125.3	125.3	125.3	125.5	..	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	122.5	127.7	..	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	105.8	106.0	107.2	107.2	107.8	108.9	108.9	108.9	108.5	108.9	109.2	109.3	..	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	130.1	130.6	131.3	131.3	131.8	132.6	132.6	133.2	133.8	133.8	133.8	136.6	..	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	136.8	137.8	138.7	138.7	139.4	139.9	140.8	141.1	141.1	141.5	141.5	141.9	..	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	149.5	150.4	150.4	151.0	151.8	152.1	152.4	152.3	153.1	153.5	155.1	155.1	..	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	128.3	128.4	128.8	129.1	129.2	129.5	130.2	130.9	131.4	133.0	133.0	133.3	..	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	121.1	121.4	121.6	122.5	123.3	123.4	124.0	125.9	127.1	127.1	126.9	126.9	..	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	124.7	124.7	124.7	125.6	127.5	127.5	128.5	128.5	128.7	132.5	132.5	133.2	..	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	123.7	123.7	123.7	123.9	123.9	123.9	126.2	126.2	126.2	126.1	126.1	126.1	..	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	139.7	140.1	140.0	140.2	140.5	141.2	141.7	142.7	143.4	145.2	145.2	146.0	..	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	130.4	131.2	132.3	132.4	132.6	133.6	134.0	134.2	134.6	136.8	137.8	138.5	..	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	101.9	102.0	102.5	102.7	102.7	102.8	102.8	104.5	105.9	105.9	106.3	106.4	..	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: H. Mulder (748-2360).
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: H. Mulder (748-2360).
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
Non residential investment, (1997 dollars)	***$'000,000***																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	23,308	23,016	5,936	5,979	5,852	5,785	5,803	5,867	5,902	5,759	5,656	5,699	5,710	5,778	5,974	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	338	263	65	71	81	80	90	87	77	65	58	63	65	57	61	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	74	37	33	24	19	29	23	19	18	19	18	19	20	23	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	520	609	115	150	110	119	145	146	128	146	162	173	170	170	178	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	405	390	98	87	95	102	102	105	102	92	94	103	99	105	119	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,528	4,282	1,186	1,151	1,138	1,124	1,130	1,137	1,113	1,076	1,046	1,048	1,044	1,002	999	Québec
Ontario	*5976609*	10,557	10,410	2,645	2,670	2,680	2,659	2,600	2,617	2,702	2,613	2,531	2,564	2,555	2,494	2,506	Ontario
Manitoba	*5976613*	813	779	187	203	187	202	213	211	209	201	183	185	187	181	185	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	607	592	160	162	145	136	152	173	170	155	142	125	123	124	142	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	2,948	2,909	753	764	747	728	731	742	729	724	724	732	771	862	919	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,345	2,426	647	646	614	583	569	579	599	608	618	601	603	700	781	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Retail trade	***$'000,000***																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	331,147	346,721	29,046	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,375	30,845	30,442	30,828	31,270	31,161	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,736	5,755	474	481	489	492	492	487	493	488	495	486	489	492	487	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,383	1,385	113	116	117	116	114	117	127	118	121	116	120	118	119	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	10,015	10,297	860	868	876	870	842	842	896	877	899	883	896	891	900	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,827	7,963	661	673	676	699	668	686	700	698	697	678	699	714	698	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,326	78,518	6,593	6,642	6,723	6,788	6,575	6,854	6,908	6,941	7,004	6,918	7,055	7,063	6,989	Québec
Ontario	*21645063*	125,122	129,086	10,808	10,862	10,992	10,977	10,952	11,139	11,174	11,166	11,385	11,075	11,292	11,472	11,337	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,953	11,692	972	987	1,012	996	974	1,016	1,042	1,028	1,043	1,026	1,039	1,071	1,071	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,858	10,259	858	850	865	871	867	876	904	908	930	953	942	956	955	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,318	43,372	3,636	3,678	3,747	3,743	3,702	3,791	3,898	3,919	4,032	4,064	4,056	4,181	4,196	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,421	47,217	3,972	3,998	4,029	4,008	3,994	3,983	4,096	4,125	4,133	4,137	4,133	4,206	4,302	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	***(1992=100)***																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	124.8	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	127.5	128.0	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	123.6	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	124.5	125.0	126.0	126.0	126.1	126.6	126.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	124.6	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	125.6	126.7	127.8	128.4	128.2	128.3	128.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	126.6	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	127.4	128.2	128.9	129.1	129.0	129.4	130.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	124.7	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	125.6	126.6	127.1	126.9	126.8	127.5	128.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	122.0	122.9	122.9	123.1	123.4	123.6	124.1	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	120.8	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	121.9	122.9	122.8	123.0	123.5	123.5	124.1	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	125.7	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	127.1	127.8	128.0	128.0	128.2	128.4	129.1	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	126.2	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	127.3	128.2	128.1	128.4	128.5	128.6	129.2	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	128.4	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	129.5	130.0	130.8	131.1	131.3	131.7	132.1	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	129.5	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	130.9	131.6	132.5	131.8	132.1	132.4	132.9	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	131.9	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	131.9	132.7	133.6	133.4	133.9	135.0	135.0	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	123.3	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	123.8	124.1	124.9	125.2	125.4	125.7	125.9	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	124.0	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	124.4	124.8	125.4	125.7	125.9	126.3	126.4	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *080-0014, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *080-0014, 326-0001*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Shipments	***$'000,000***																**Livraisons**
Canada	*800450*	546,770	593,452	51,068	50,798	50,336	50,373	50,089	51,448	50,877	49,879	50,506	50,488	51,015	50,206	51,872	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,828	3,069	267	256	288	262	248	263	263	292	254	244	256	250	246	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,414	115	120	113	116	114	112	122	121	128	138	133	119	124	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,643	9,281	751	797	785	801	774	759	828	784	821	799	864	792	866	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,595	14,072	1,203	1,165	1,133	1,297	1,165	1,219	1,162	1,263	1,135	1,262	1,293	1,246	1,344	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	129,027	137,786	11,588	11,418	11,682	11,587	11,534	11,988	11,851	11,638	12,038	11,833	11,856	12,188	11,911	Québec
Ontario	*806086*	289,813	310,294	26,978	26,926	26,288	25,909	26,066	26,914	26,358	25,448	25,803	25,780	26,137	25,519	26,963	Ontario
Manitoba	*806546*	11,377	12,528	1,092	1,062	1,077	1,077	1,056	1,080	1,078	1,082	1,112	1,103	1,073	1,118	1,053	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,890	9,611	891	852	809	826	820	865	855	846	790	829	816	847	882	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,919	52,966	4,509	4,483	4,549	4,843	4,695	4,671	4,725	4,798	4,889	4,866	4,955	4,713	4,863	Alberta
British Columbia	*807928*	37,243	42,344	3,667	3,711	3,601	3,647	3,608	3,572	3,619	3,593	3,529	3,626	3,624	3,411	3,613	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2002	2003	2004	2005 F	M	A	M	J	J	A	S	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	3,054,955	199,132	256,161	226,494	301,576	203,188	170,372	307,309	204,304	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	12,459	256	557	2,953	741	614	67	297	225	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	10,357	655	899	1,072	308	300	126	833	3,067	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	57,427	5,361	5,140	4,055	1,257	3,291	2,702	1,662	1,684	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	161,664	4,989	2,358	4,895	6,161	2,066	1,986	1,411	2,728	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689,880	774,269	566,859	28,276	60,109	60,619	160,816	34,053	31,157	57,651	54,076	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	1,252,099	85,144	111,881	97,795	75,165	90,841	75,535	96,001	70,417	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	37,219	1,933	2,710	1,328	3,776	3,476	3,020	1,302	3,011	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	93,241	12,983	5,358	11,201	14,503	4,033	4,108	6,139	5,227	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	359,155	35,664	39,138	29,954	20,487	49,039	9,619	13,339	12,622	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	500,253	23,435	28,011	12,621	18,362	15,475	42,017	128,077	51,245	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

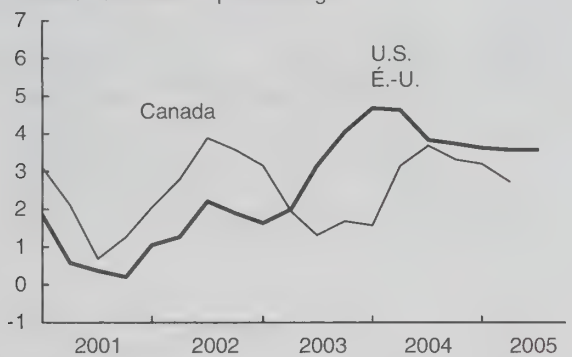
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

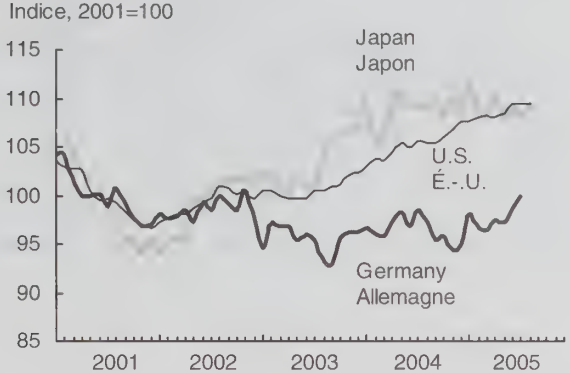
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

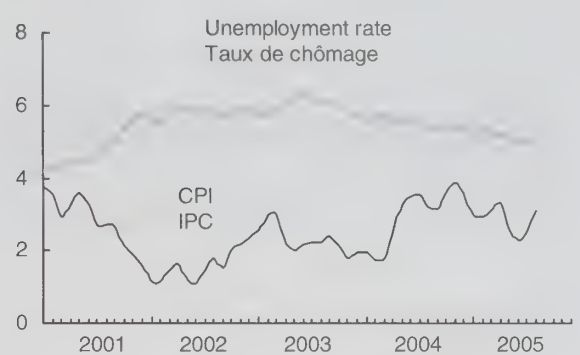
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



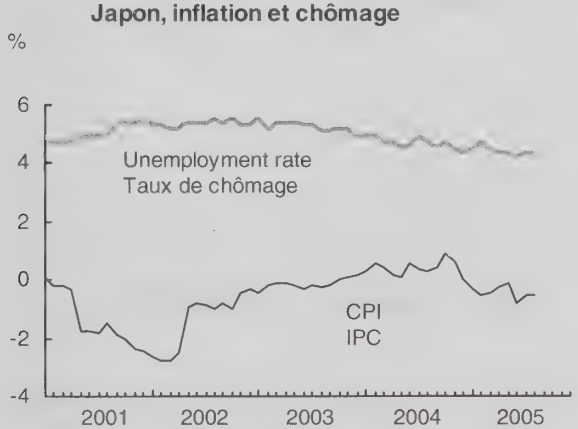
Industrial Production
Production industrielle



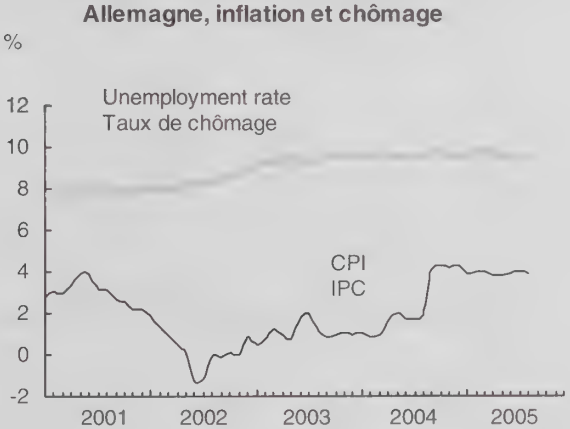
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



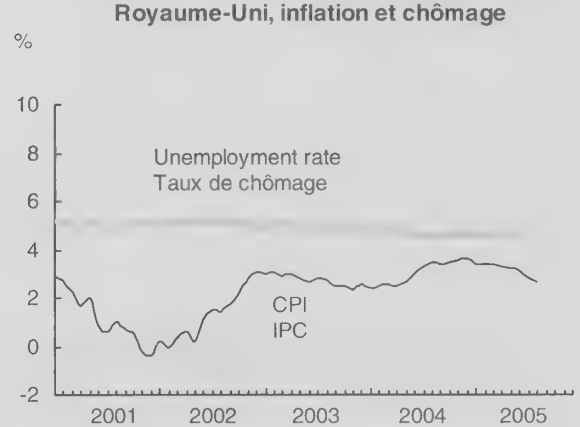
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage

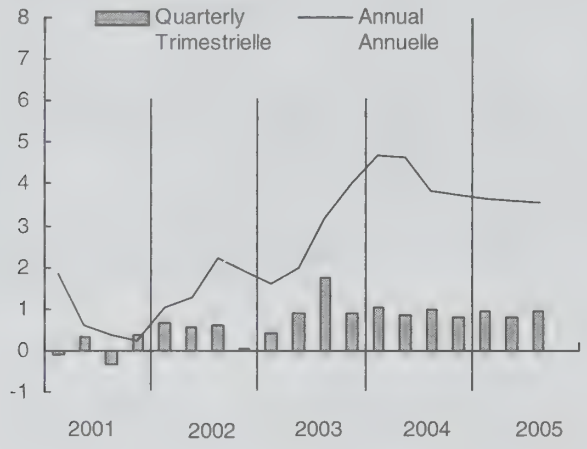


United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



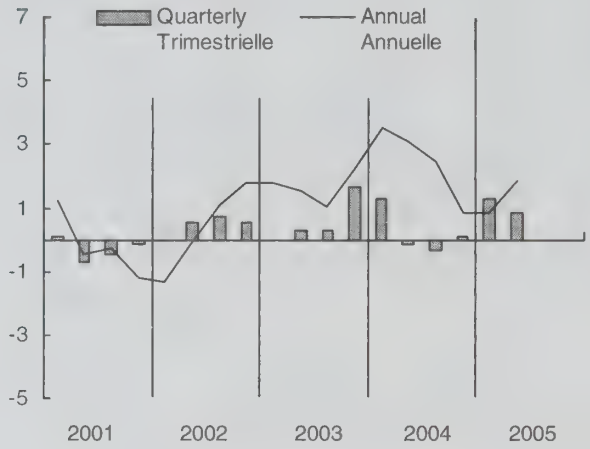
United States - GDP
États-Unis - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



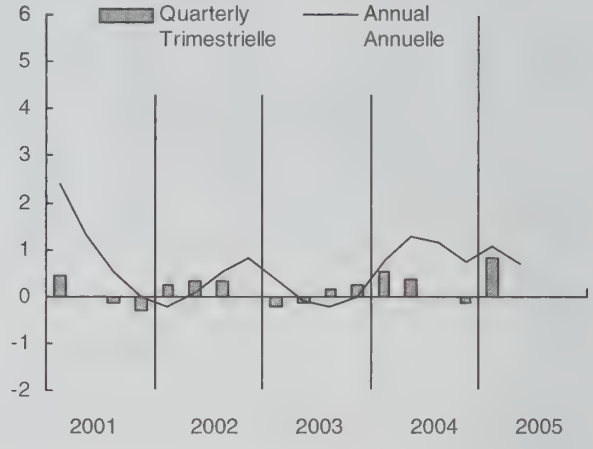
Japan - GDP
Japon - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



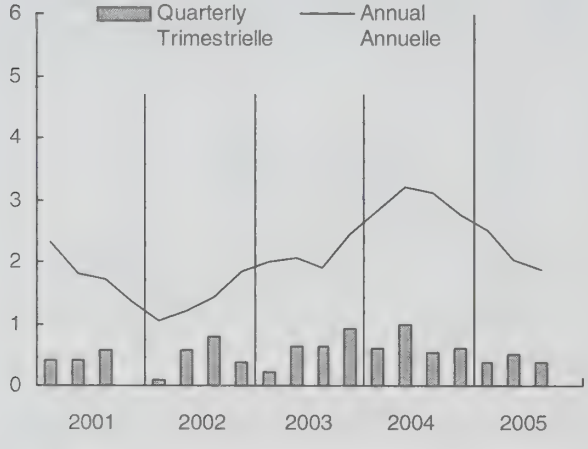
Germany - GDP
Allemagne - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



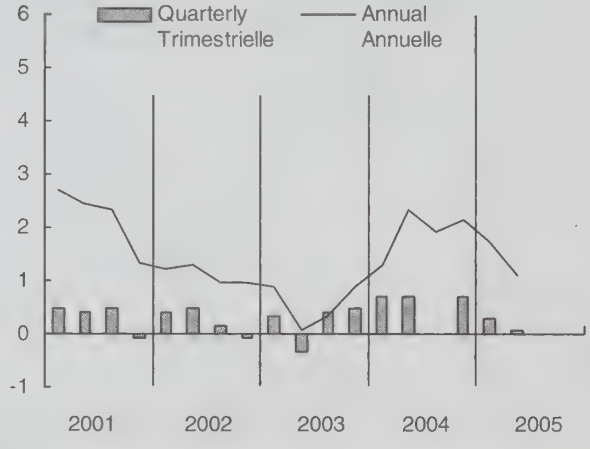
United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



France - GDP
France - PIB

Percent change
Variation en pourcentage



Italy - GDP
Italie - PIB

Percent change
Variation en pourcentage

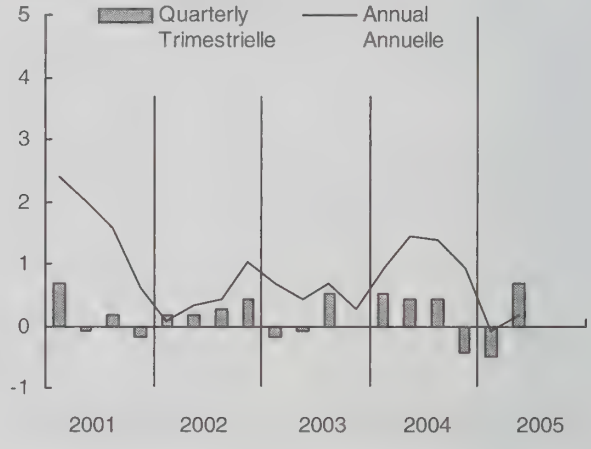


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Current account balance	*'000,000,000*														**Solde du compte courant**
Canada ($)	18.4	28.8	4.5	3.4	4.5	2.5	5.5	5.8	6.7	9.7	7.2	5.3	3.4	4.7	Canada ($)
US ($)	-547.3	-665.4	-119.0	-126.9	-138.2	-128.8	-129.0	-125.2	-146.1	-166.6	-167.0	-188.4	-195.1		États-Unis ($)
Japan (yen)	15,767	18,618	3,325	3,128	3,276	3,948	4,289	4,335	4,668	4,673	4,668	4,586	4,473	4,308	Japon (yens)
UK (£)	-16.75	-22.98	-2.20	-4.69	-1.08	-4.61	-5.55	-6.01	-4.91	-5.04	-8.93	-4.10	-5.82		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	20.4	46.7				-11.9	13.8	14.0	16.1	3.4	11.5	15.7	2.7	-15.2	Zone euro (EUR)
France (EUR)	7.02	-6.75	2.90	4.16	4.80	-0.80	2.55	0.47	2.19	-4.63	-1.33	-2.99	-4.71	-10.36	France (EUR)
Germany (EUR)	45.2	83.5	15.0	12.9	7.0	8.6	17.0	16.0	18.2	26.8	18.8	19.6	22.0	25.0	Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	-17.35	-12.04	2.06	-4.76	-7.25	-8.22	1.70	-3.20	-4.69	-5.86	4.30	-5.79	-8.21		Italie (EUR)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,092.4	1,124.4	1,076.4	1,082.6	1,090.7	1,087.3	1,090.9	1,100.6	1,107.8	1,121.5	1,131.2	1,137.3	1,143.3	1,152.3	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,320.6	10,755.7	10,117.3	10,135.9	10,184.4	10,230.4	10,410.9	10,502.6	10,612.5	10,704.1	10,808.9	10,897.1	10,999.3	11,088.6	États-Unis (2000 $)
Japan (2000 yen)	518,350	532,290		515,380	513,560	516,690	519,330	527,740	534,510	532,920	531,890	532,620	539,710	541,150	Japon (yens de 2000)
UK (2002 £)	1,074.9	1,109.6				1,068.8	1,079.2	1,088.8	1,098.2	1,108.4	1,112.4	1,118.4	1,122.8	1,128.0	Royaume-Uni (2002 £)
Euro zone (2001 EUR)	7,069.6	7,216.3	6,918.4	6,925.2	6,973.2	6,979.6	7,016.0	7,052.0	7,097.6	7,130.4	7,147.6	7,162.0	7,186.8	7,207.6	Zone euro (2001 EUR)
France (2000 EUR)	1,503.0	1,537.7			1,499.6	1,493.2	1,508.8	1,515.2	1,524.4	1,535.2	1,536.4	1,546.4	1,552.4	1,554.4	France (2000 EUR)
Germany (2000 EUR)	2,085.5	2,119.5			2,090.0	2,081.2	2,088.0	2,100.8	2,110.0	2,113.6	2,112.0	2,110.0	2,126.0	2,126.4	Allemagne (2000 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4	1,052.3	1,037.6	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,046.8	1,050.8	1,054.8	1,050.0	1,044.8	1,051.6	Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6	129.8	131.2	131.2	131.5	132.0	132.4	132.4	131.6	132.5	133.3	132.8	132.9		Canada
US	124.6	129.7	130.6	131.4	132.4	133.2	133.3	133.7	134.1	133.8	134.3	135.5	135.5	135.6	États-Unis
Japan	100.1	105.5	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	104.5	103.9	106.1	103.6	105.0	103.7	105.1	Japon
UK	101.9	102.2	100.3	99.4	99.8	100.3	100.2	99.7	98.6	99.1	99.2	99.0	98.7		Royaume-Uni
Euro zone	115.7	117.1	115.9	116.5	116.2	116.1	117.1	116.5	116.0	116.5	116.3	117.0	117.5		Zone euro
France	113.8	115.4	116.8	115.9	116.0	116.8	116.3	115.7	115.1	114.8	115.1	115.4	114.4		France
Germany	114.1	116.5	115.8	116.2	114.5	115.2	118.9	117.3	117.1	118.3	118.0	119.7	121.1		Allemagne
Italy	104.3	103.9	103.8	103.5	102.7	103.7	103.8	103.9	103.2	102.7	101.6	100.9	101.4		Italie
Unemployment rate(1)	*%*														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.3	6.4	6.6	6.2	6.3	6.2	6.1	6.2	6.1	5.9	6.1	6.0	Canada
US	6.0	5.5	5.4	5.5	5.4	5.4	5.2	5.4	5.2	5.2	5.1	5.0	5.0	4.9	États-Unis
Japan	5.3	4.7	4.6	4.7	4.5	4.4	4.5	4.7	4.5	4.4	4.4	4.2	4.4	4.3	Japon
UK	5.0	4.6	4.5	4.6	4.6	4.6	4.7	4.5	4.6	4.7	4.7	4.6			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.9	8.8	8.9	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.7	8.7	8.5	8.6	Zone euro
France	9.5	9.7	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	9.8	9.8	9.8	9.8	9.7	9.7	9.6	France
Germany	9.1	9.6	9.5	9.8	9.4	9.5	9.6	9.7	9.7	9.9	9.5	9.5	9.3	9.6	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada		117.4	119.6	119.8	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5	121.2	121.6	121.7	121.8	122.1	122.5		Canada
US		120.7	123.9	125.3	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3	127.3	128.1	128.0	128.1	128.7	129.4		États-Unis
Japan		99.6	99.6	99.8	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9	99.2	99.4	99.7	99.2	99.1	99.2		Japon
UK		121.6	125.3	126.1	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2	127.8	128.5	128.8	128.9	128.9	129.1		Royaume-Uni
Euro zone		117.3	119.7	120.1	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8	121.5	121.8	122.0	122.1	122.2	122.4		Zone euro
France		112.3	114.6	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3	116.0	116.1	116.2	116.4	116.2	116.6		France
Germany		111.2	113.0	115.7	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6	116.9	117.0	117.3	117.4	117.9	118.0		Allemagne
Italy		122.0	124.7	125.3	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8	127.5	127.7	127.7	128.2	128.4	128.4	Italie
Central bank discount rate	%																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada		3.19	2.50	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	3.00	Canada
US(2)		1.12	1.39	1.76	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	2.74	3.01	3.11	3.26	3.55	3.77	États-Unis(2)
Japan		0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)		3.70	4.38	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.50	4.50	Royaume-Uni(3)
Euro (4)		2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

		2003	2004	2004 A	S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	
Merchandise trade balance(5)	*'000,000,000*																**Balance commerciale(5)**
Canada ($)		58.2	66.1	6.2	4.6	5.0	5.0	4.5	4.1	4.2	4.6	4.8	4.1	4.4	4.9	5.6	Canada ($)
US ($)		-578.3	706.7	-60.6	-58.9	-63.0	-67.2	-63.8	-67.2	-69.0	-62.5	-66.1	-64.4	-67.8			États-Unis ($)
Japan (yen)		10,188	11,952	1,042	811	851	987	945	855	920	896	697	698	673			Japon (yens)
UK (£)		-47.88	-61.56	-5.52	-4.99	-5.54	-5.15	-4.73	-5.36	-5.29	-5.39	-5.17	-5.12	-4.53			Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)		69.60	72.60	2.71	3.74	2.48	4.13	4.94	5.21	4.17	3.80	4.41	4.21	3.42			Zone euro (EUR)
France (EUR)		-6.00	-13.56	-2.29	-1.60	-2.75	-1.27	-1.73	-1.56	-1.91	-2.86	-2.39	-1.80	-1.11			France (EUR)
Germany (EUR)		130.0	155.2	12.3	12.2	12.4	12.0	12.8	13.0	13.4	14.7	12.7	12.2	14.7			Allemagne (EUR)
Italy (EUR)		2.76	-1.56	-0.18	0.14	-0.85	-0.06	-0.74	-0.28	-0.44	-0.76	-0.67	-0.30				Italie (EUR)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détaillants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials..... 23

Labour income
- by industry 9
- by province..... 43

Manufacturing
- inventories..... 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade..... 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population..... 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks..... 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production..... 28

Minéraux non métalliques..... 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut..... 27

Pétrole raffiné 27

Population..... 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels..... 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base..... 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements..... 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33
- pipe-lines 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Gov't Publications

December 2005 | Décembre 2005

Catalogue no. 11-010

N° 11-010 au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

LIBRARY JAN 06 2006

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

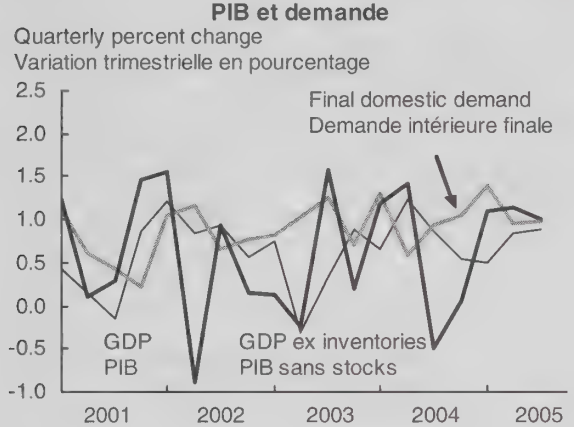
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

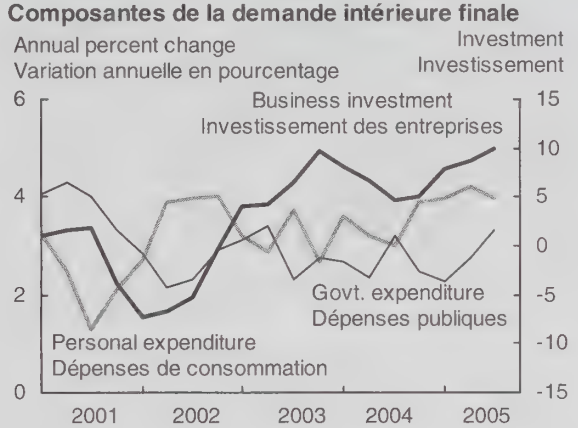
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

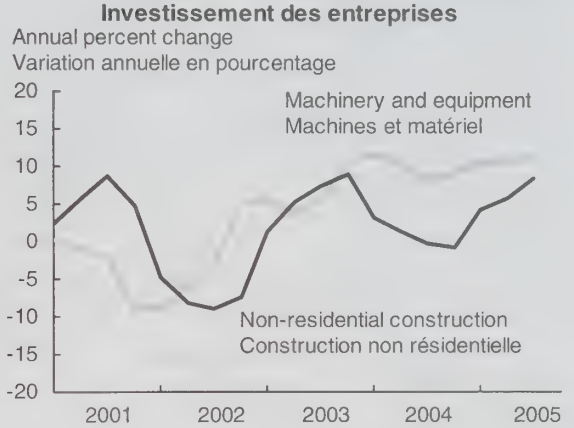
GDP and Demand
PIB et demande



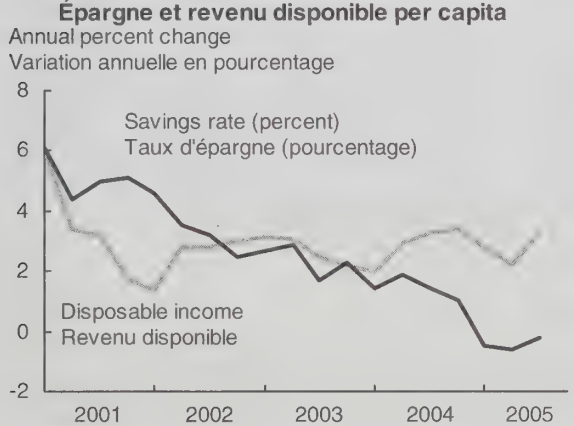
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



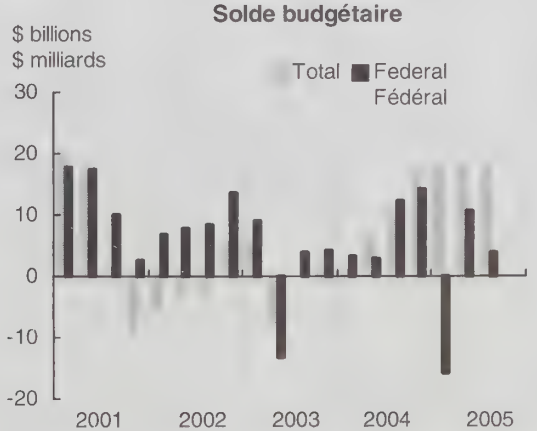
Business Investment
Investissement des entreprises



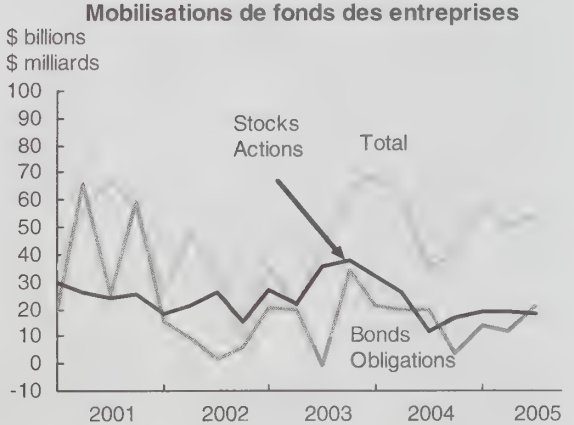
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



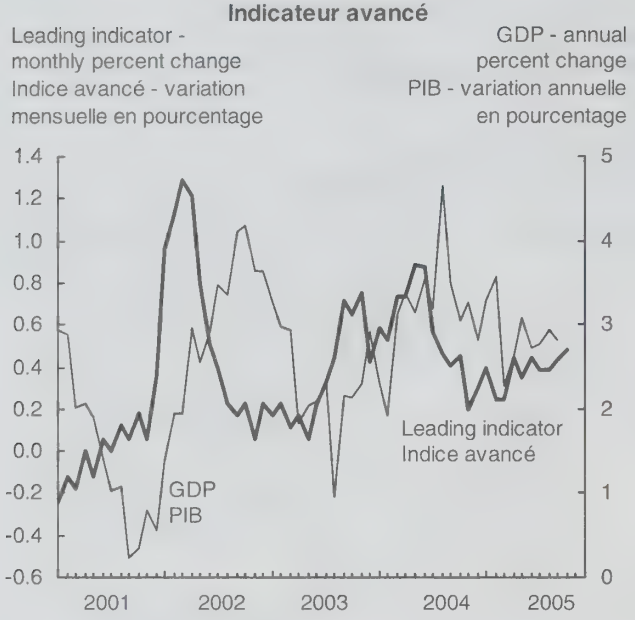
Budget Balance
Solde budgétaire



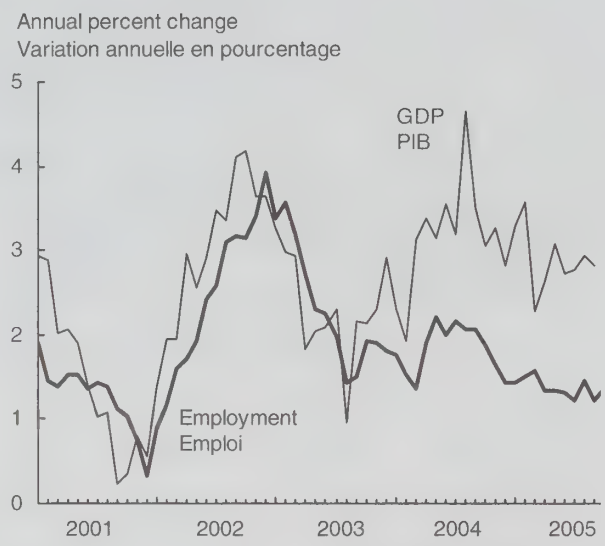
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



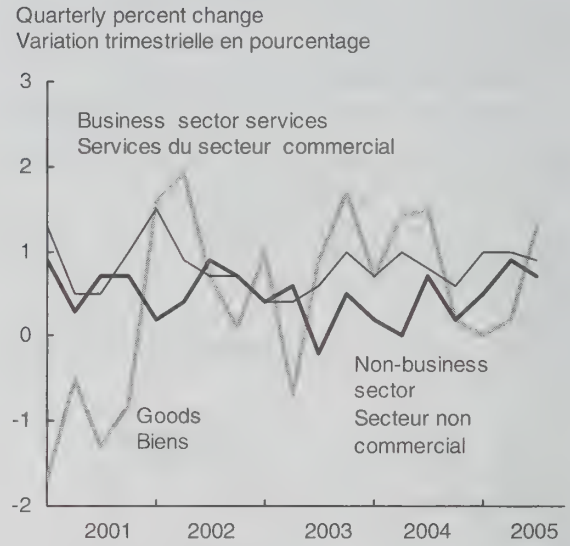
Leading Indicator
Indicateur avancé



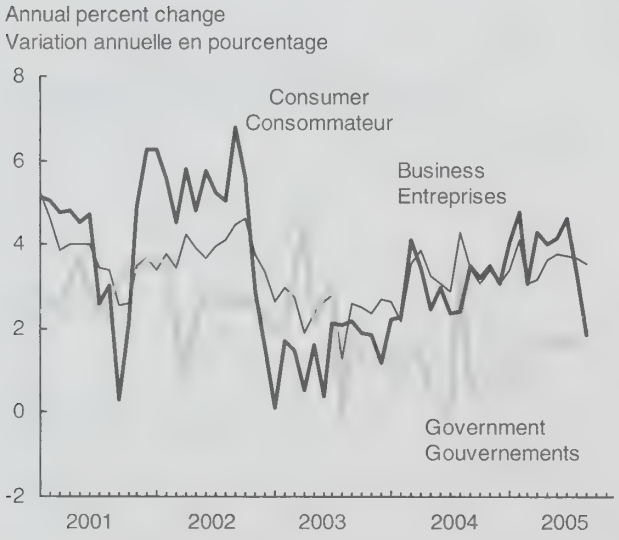
Output and Jobs
PIB et emploi



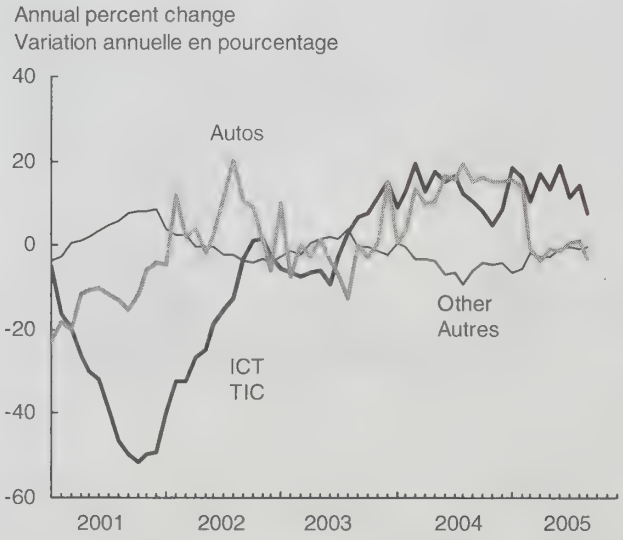
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

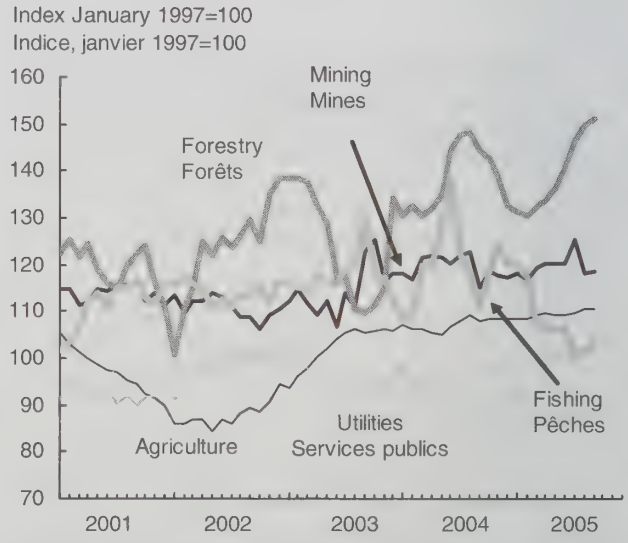


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	617,753	643,964	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	662,108	672,360	683,824	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	147,592	175,148	145,400	150,532	163,128	177,176	178,804	181,484	183,508	189,512	199,820	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,630	11,842	10,524	11,548	11,836	11,324	12,084	12,124	12,956	12,788	13,568	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	50,223	55,408	51,860	50,180	51,828	55,380	57,112	57,312	57,236	57,276	60,592	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,280	2,866	888	1,932	2,220	2,828	3,364	3,052	1,908	1,276	928	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	77,158	81,027	77,220	78,092	79,276	80,884	81,704	82,244	83,412	84,456	85,552	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	5,075	-1,669	3,048	1,000	-4,444	-5,856	796	2,828	-944	-2,424	4,540	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	56,376	58,479	56,836	57,136	57,576	58,508	58,672	59,160	59,092	59,952	60,200	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,059,276	1,075,196	1,109,024	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	93,536	95,092	94,852	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,456	179,780	181,972	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	454	555	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-512	-1,604	92	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,329,756	1,348,464	1,385,940	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	687,791	721,235	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,228	758,268	767,396	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	236,631	248,534	237,580	241,596	244,564	248,040	249,356	252,176	256,292	262,100	266,200	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	30,953	33,091	30,932	31,424	32,596	33,116	33,272	33,380	33,904	34,304	34,672	Capital fixe
Inventories	*498094*	15	21	0	36	-76	260	156	-256	20	84	-16	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	207,120	225,867	210,204	214,156	218,556	224,716	228,744	231,452	237,416	242,664	247,076	Investissements
Residential	*498096*	72,971	83,557	74,560	77,196	79,820	83,016	84,876	86,516	87,128	89,388	90,472	Résidentiels
Non-residential	*498097*	134,149	142,310	135,644	136,960	138,736	141,700	143,868	144,936	150,288	153,276	156,604	Non résidentiels
Structures	*498098*	53,883	57,139	54,544	55,508	55,576	56,652	57,828	58,500	60,708	62,576	64,836	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	80,266	85,171	81,100	81,452	83,160	85,048	86,040	86,436	89,580	90,700	91,768	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,239	7,758	-2,612	5,760	-764	-1,276	13,636	19,436	12,620	8,464	7,096	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,018	6,262	-4,240	3,940	-1,968	-2,708	12,088	17,636	11,428	7,428	6,532	Non agricoles
Farm	*498102*	1,221	1,496	1,628	1,820	1,204	1,432	1,548	1,800	1,192	1,036	564	Agricoles
Exports	*498103*	461,266	492,580	451,588	456,928	466,872	507,364	505,948	490,136	496,556	505,484	530,996	**Exportations**
Imports	*498106*	414,370	438,346	403,456	410,272	415,708	444,116	450,100	443,460	455,792	464,504	467,388	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	-454	-555	-988	-1,296	-1,860	-1,220	-508	1,368	512	1,600	-92	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,216,191	1,290,185	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,329,756	1,348,464	1,385,940	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		5.4	6.1	4.5	4.0	3.3	6.8	7.3	7.0	6.2	5.0	6.2	Variation annuelle (%)

NOTE: *Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.*

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: *Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.*

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	619,401	640,630	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,945	664,099	668,127	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	204,593	210,049	204,202	206,711	208,019	209,664	210,713	211,801	212,765	215,412	217,718	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	30,237	31,722	30,252	30,842	31,743	31,635	31,614	31,894	32,324	32,288	32,417	Capital fixe
Inventories	*1992051*	14	19	0	32	-68	224	136	-216	16	68	-12	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	195,047	208,500	198,318	202,282	204,552	205,996	209,654	213,796	217,750	220,784	225,414	Investissements
Residential	*1992053*	61,436	66,562	62,456	63,697	65,048	66,017	67,165	68,019	67,737	69,019	69,489	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	132,868	140,943	135,105	137,815	138,584	138,935	141,432	144,821	149,463	151,113	155,538	Non résidentiels
Structures	*1992055*	47,534	47,936	48,105	48,499	47,785	47,815	48,018	48,124	49,737	50,633	52,081	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	85,414	93,754	87,125	89,579	91,328	91,675	94,175	97,838	100,877	101,512	104,533	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	1,048,895	1,090,105	1,056,249	1,063,642	1,077,392	1,083,788	1,093,886	1,105,353	1,120,687	1,131,503	1,142,509	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	11,052	11,516	2,225	9,798	4,021	2,118	17,308	22,619	16,163	12,950	11,908	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	7,327	8,459	-2,137	5,773	834	-610	14,331	19,281	13,085	10,068	9,379	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	3,438	2,522	4,334	3,745	2,881	2,369	2,285	2,555	2,425	2,254	1,859	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	439,784	461,675	434,674	448,909	449,268	469,204	465,940	462,289	468,441	467,280	478,932	Exportations
Imports	*1992063*	406,664	439,618	401,453	420,981	422,115	433,860	446,727	455,772	465,935	463,662	474,014	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	-405	-492	-886	-1,157	-1,645	-1,065	-440	1,180	440	1,368	-77	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,092,388	1,124,428	1,090,863	1,100,645	1,107,771	1,121,455	1,131,229	1,137,256	1,143,034	1,152,559	1,162,865	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		2.0	2.9	1.3	1.7	1.6	3.1	3.7	3.3	3.2	2.8	2.8	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
= GDP at market prices	*498074*	1,216,191	1,290,185	1,216,956	1,232,380	1,252,380	1,284,268	1,305,484	1,318,608	1,329,756	1,348,464	1,385,940	= PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	85,048	90,203	86,220	87,648	87,096	90,060	91,604	92,052	93,536	95,092	94,852	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	163,602	172,362	164,712	166,364	168,948	171,540	173,552	175,408	177,456	179,780	181,972	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	454	555	992	1,296	1,864	1,220	504	-1,368	-512	-1,604	92	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	967,087	1,027,065	965,032	977,072	994,472	1,021,448	1,039,824	1,052,516	1,059,276	1,075,196	1,109,024	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0002, 380-0001*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0002, 380-0001*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

Sources		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	Provenance
	$'000,000												
Labour income	*498166*	617,753	643,964	619,256	626,652	633,052	641,204	647,288	654,312	662,108	672,360	683,824	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	78,438	83,893	78,108	80,024	81,496	83,712	85,068	85,296	85,320	85,732	86,480	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	105,051	108,250	106,196	105,052	106,216	108,576	108,452	109,756	111,392	112,380	113,128	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	125,153	130,158	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,888	135,660	137,336	Transferts
Total personal income	*498165*	930,093	970,198	932,984	941,680	952,876	966,364	975,424	986,128	994,876	1,010,196	1,024,752	**Revenu personnel total**
Annual % change		3.4	4.3	3.4	3.2	3.4	4.6	4.5	4.7	4.4	4.5	5.1	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	687,791	721,235	693,708	694,048	708,200	717,384	724,980	734,376	748,228	758,268	767,396	En biens et services
To governments	*498180*	210,540	222,702	212,396	215,816	219,232	219,132	224,088	228,356	233,640	239,256	241,688	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	140,820	150,727	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	160,120	165,140	167,216	Impôts sur le revenu
Employment contributions(1)	*498182*	60,094	62,199	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,532	64,084	64,332	Cotisations des employeurs et salariés(1)
To corporations	*498184*	12,074	12,742	12,296	12,340	12,488	12,776	12,696	13,008	13,584	13,856	13,940	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	2,626	2,827	2,648	2,668	2,716	2,784	2,836	2,972	3,052	3,188	3,264	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	17,062	10,692	11,936	16,808	10,240	14,288	10,824	7,416	-3,628	-4,372	-1,536	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	719,553	747,496	720,588	725,864	733,644	747,232	751,336	757,772	761,236	770,940	783,064	**Revenu disponible**
Annual % change		3.7	3.9	3.5	3.2	2.9	4.0	4.3	4.4	3.8	3.2	4.2	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	2.4	1.4	1.7	2.3	1.4	1.9	1.4	1.0	-0.5	-0.6	-0.2	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	619,401	640,630	624,012	624,446	633,820	637,204	642,702	648,794	658,945	664,099	668,127	**Total**
Annual % change		3.1	3.4	3.7	2.7	3.6	3.2	3.0	3.9	4.0	4.2	4.0	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	76,572	77,915	76,484	76,852	77,446	77,790	78,026	78,399	79,652	79,906	80,402	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	30,315	31,776	30,563	30,282	31,372	31,522	32,195	32,015	33,167	33,375	33,245	Vêtements
Housing	*1992077*	140,825	145,126	141,482	142,136	143,658	144,080	145,552	147,216	148,196	149,152	150,768	Logements
Furniture	*1992084*	52,675	55,886	52,948	53,487	54,812	55,422	56,557	56,752	58,043	58,650	58,808	Meubles
Medical care	*1992091*	31,434	33,071	31,575	32,001	32,594	32,851	33,195	33,644	34,074	34,281	34,686	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	101,943	102,945	103,310	100,259	101,939	102,490	102,885	104,466	105,749	106,296	106,656	Transports
Recreation	*1992103*	71,682	74,891	72,057	72,239	73,912	74,310	75,608	75,734	77,147	78,098	78,759	Loisirs
Other	*1992108*	113,271	117,111	113,548	114,770	116,088	117,137	117,184	118,036	119,314	120,179	120,878	Autres
Net travel abroad	*1992114*	1,186	2,563	2,550	2,802	2,567	2,191	2,267	3,227	4,423	4,975	4,711	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	95,189	98,119	97,695	93,590	96,473	97,320	98,552	100,130	102,660	104,169	104,934	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	56,474	59,583	56,800	56,642	58,512	59,140	60,337	60,344	61,972	62,670	62,643	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	140,349	143,583	140,293	140,994	142,733	142,697	143,747	145,154	147,055	146,895	147,894	Biens non durables
Services	*1992119*	328,208	340,384	330,348	333,751	336,948	339,036	341,202	344,352	348,713	352,101	354,370	Services

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.
Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	493,786	521,752	497,788	500,784	508,448	517,184	526,428	534,948	541,396	550,440	558,204	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	140,820	150,727	142,532	144,928	147,644	147,580	152,028	155,656	160,120	165,140	167,216	Des particuliers
Enterprises	*498319*	40,963	46,424	41,296	41,128	43,188	46,684	47,416	48,408	49,104	51,308	52,952	Des entreprises
Non-residents	*498320*	4,137	4,643	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,684	4,572	3,636	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	60,094	62,199	60,332	61,184	61,780	61,820	62,280	62,916	63,532	64,084	64,332	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	158,354	165,066	159,676	160,808	161,720	164,268	166,252	168,024	169,544	171,184	172,416	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	9,626	9,776	9,532	9,704	9,808	9,732	9,780	9,784	9,988	10,032	10,140	Autres transferts
Investment income	*498324*	40,902	42,454	40,948	39,532	39,872	41,736	43,228	44,980	42,612	42,580	45,280	Revenus de placements
Sales	*498325*	38,890	40,463	39,460	39,312	40,036	40,528	40,756	40,532	41,812	41,540	42,232	Ventes
Expenditure	*498326*	485,971	502,119	487,348	490,804	497,104	500,188	502,596	508,588	514,172	521,792	529,296	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	275,521	288,997	277,040	280,908	284,600	288,568	290,112	292,708	298,104	303,640	308,432	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	125,153	130,158	125,596	126,340	128,044	129,028	130,616	132,944	131,888	135,660	137,336	Aux particuliers
Businesses	*498330*	16,930	16,384	16,620	16,024	17,048	15,700	15,976	16,812	16,916	16,140	17,364	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	3,586	3,878	3,620	3,472	3,576	3,980	3,632	4,324	5,500	3,924	3,868	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	64,781	62,702	64,472	64,060	63,836	62,912	62,260	61,800	61,764	62,428	62,296	Service de la dette publique
Saving	*498315*	7,815	19,633	10,440	9,980	11,344	16,996	23,832	26,360	27,224	28,648	28,908	Épargne
Net lending	*498333*	60	8,734	52	1,588	1,004	6,180	10,728	17,024	17,884	18,328	18,312	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	30,456	31,792	30,672	30,856	31,464	31,636	31,620	32,448	31,852	31,260	31,076	Recettes
Spending	*499662*	22,592	23,829	22,740	23,128	23,640	23,840	23,868	23,968	24,420	24,816	25,172	Dépenses
Saving	*499658*	7,864	7,963	7,932	7,728	7,824	7,796	7,752	8,480	7,432	6,444	5,904	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	8,717	9,176	8,844	8,928	9,132	9,196	9,164	9,212	9,576	9,836	9,920	Recettes
Spending	*499670*	7,101	7,561	7,148	7,232	7,456	7,496	7,596	7,696	7,792	7,836	7,876	Dépenses
Saving	*499666*	1,616	1,615	1,696	1,696	1,676	1,700	1,568	1,516	1,784	2,000	2,044	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	196,231	207,299	197,568	197,476	201,468	205,848	208,976	212,904	218,360	223,068	225,856	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	88,503	94,389	89,104	90,056	92,484	92,556	94,772	97,744	100,620	103,404	104,632	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	27,864	31,194	28,128	27,892	29,292	31,416	31,740	32,328	32,908	34,404	35,384	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	4,137	4,643	4,012	4,188	4,400	4,836	4,688	4,648	4,684	4,572	3,636	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	17,833	17,348	17,644	17,764	17,424	17,348	17,320	17,300	17,588	17,840	17,896	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	44,999	46,814	45,636	45,364	45,380	46,644	47,204	48,028	48,732	49,252	49,504	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	57	69	24	36	132	20	48	76	140	92	116	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,009	6,740	6,828	6,536	6,344	6,884	6,992	6,740	6,720	7,060	7,664	Revenus de placements
Sales	*498370*	5,071	5,272	5,456	4,888	5,220	5,320	5,364	5,184	6,124	5,608	6,188	Ventes
Expenditure	*498371*	195,613	199,479	193,544	193,716	198,560	203,208	196,604	199,544	234,580	212,828	222,120	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	48,347	51,566	48,600	49,304	50,648	51,436	51,708	52,472	54,612	55,752	56,024	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	62,355	64,985	62,512	63,172	63,784	64,556	65,644	65,956	66,520	67,620	68,804	Aux particuliers
Businesses	*498375*	4,868	5,359	5,180	5,320	5,496	5,156	5,348	5,436	5,452	5,136	5,156	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	3,401	3,582	3,436	3,284	3,284	3,684	3,336	4,024	5,188	3,608	3,548	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	41,552	41,075	39,060	38,144	41,128	45,292	38,160	39,720	71,176	49,076	57,212	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	35,090	32,912	34,756	34,492	34,220	33,084	32,408	31,936	31,632	31,636	31,376	Service de la dette publique
Saving	*498357*	618	7,820	4,024	3,760	2,908	2,640	12,372	13,360	-16,220	10,240	3,736	Épargne
Net lending	*498381*	1,000	8,083	3,912	4,220	3,056	2,872	12,340	14,064	-15,784	10,484	3,820	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	247,767	261,007	247,084	248,664	254,392	262,352	261,164	266,120	298,604	280,944	294,056	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	52,317	56,338	53,428	54,872	55,160	55,024	57,256	57,912	59,500	61,736	62,584	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	13,099	15,230	13,168	13,236	13,896	15,268	15,676	16,080	16,196	16,904	17,568	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	7,073	7,576	7,148	7,264	7,548	7,476	7,572	7,708	7,852	7,852	7,924	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	76,495	80,117	76,772	77,908	78,660	79,592	80,772	81,444	82,140	82,948	83,808	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	8,741	8,902	8,672	8,836	8,856	8,908	8,932	8,912	9,048	9,144	9,228	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,006	29,139	27,248	26,480	26,860	28,132	29,956	31,608	29,668	29,928	32,244	Revenus de placements
Federal government	*498402*	41,426	40,924	38,916	38,000	40,980	45,152	38,024	39,540	70,936	48,932	57,068	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	95	96	104	88	96	92	104	92	100	92	104	Adm. locales
Sales	*498405*	21,515	22,685	21,628	21,980	22,336	22,708	22,872	22,824	23,164	23,408	23,528	Ventes
Expenditure	*498406*	251,089	259,605	252,428	252,736	256,072	258,532	259,672	264,144	264,304	270,864	275,900	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	148,089	155,166	148,896	151,288	153,000	155,136	155,516	157,012	158,908	162,200	165,176	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	29,946	30,767	30,024	29,748	30,212	30,124	30,508	32,224	30,176	32,360	32,440	Aux particuliers
Businesses	*498410*	10,740	9,664	10,100	9,356	10,208	9,192	9,264	9,992	10,072	9,600	10,800	Aux entreprises
Government	*498411*	35,833	37,413	36,900	35,984	36,232	37,448	37,728	38,244	38,280	39,184	39,840	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	26,481	26,595	26,508	26,360	26,420	26,632	26,656	26,672	26,868	27,520	27,644	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-3,322	1,402	-5,344	-4,072	-1,680	3,820	1,492	1,976	34,300	10,080	18,156	Épargne
Net lending	*498415*	-6,719	-3,870	-10,800	-7,864	-6,400	-1,296	-5,548	-2,236	30,620	5,540	13,616	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
LOCAL GOVERNMENTS	***$'000,000***												**ADMINISTRATIONS MUNICIPALES**
Revenue	*498426*	88,095	91,062	89,684	89,076	89,448	90,984	91,496	92,320	92,560	93,684	94,452	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	36,860	38,135	37,268	37,536	37,680	38,032	38,276	38,552	38,672	38,984	39,104	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	828	805	836	832	820	804	800	796	800	796	796	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,902	2,882	2,896	2,888	2,880	2,884	2,884	2,880	2,888	2,888	2,888	Revenus de placements
Federal government	*498430*	126	151	144	144	148	140	136	180	240	144	144	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	35,075	36,583	36,164	35,232	35,440	36,624	36,880	37,388	37,436	38,348	39,004	Administration provinciale
Sales	*498433*	12,304	12,506	12,376	12,444	12,480	12,500	12,520	12,524	12,524	12,524	12,516	Ventes
Expenditure	*498434*	87,056	90,229	87,552	88,208	88,832	89,944	90,848	91,292	92,632	93,800	95,384	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	78,590	81,800	79,052	79,732	80,448	81,520	82,408	82,824	84,068	85,180	86,716	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,839	3,777	3,848	3,832	3,748	3,784	3,776	3,800	3,808	3,852	3,880	Particuliers
Businesses	*498438*	1,322	1,361	1,340	1,348	1,344	1,352	1,364	1,384	1,392	1,404	1,408	Entreprises
Government	*498439*	95	96	104	88	96	92	104	92	100	92	104	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,210	3,195	3,208	3,208	3,196	3,196	3,196	3,192	3,264	3,272	3,276	Service de la dette publique
Saving	*498425*	1,039	833	2,132	868	616	1,040	648	1,028	-72	-116	-932	Épargne
Net lending	*498443*	-3,701	-5,057	-2,688	-4,192	-5,152	-4,892	-5,384	-4,800	-6,168	-6,140	-7,072	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	1,008,945	1,040,779	1,049,392	1,048,890	1,052,353	1,054,327	1,057,753	1,059,328	1,057,613	1,062,135	1,066,337	1,069,796	1,073,226	1,078,927	1,078,836	**ENSEMBLE**
Annual % change		2.3	3.2	3.5	3.1	3.3	2.8	3.3	3.6	2.3	2.6	3.1	2.7	2.8	2.9	2.8	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	854,425	884,924	893,308	892,846	895,704	897,300	900,610	901,925	900,325	903,841	907,964	910,505	913,626	919,107	918,887	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	316,874	329,947	333,860	332,871	334,263	334,953	335,951	334,222	331,882	333,405	335,744	335,355	337,347	340,846	339,816	Biens
Services	*14182622*	538,657	556,032	560,475	561,041	562,494	563,398	565,725	568,875	569,709	571,697	573,445	576,438	577,530	579,456	580,313	Services
Non-business sector	*14182623*	154,730	156,250	156,542	156,501	157,104	157,468	157,609	157,867	157,736	158,739	158,847	159,746	160,068	160,314	160,436	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,171	2,281	2,337	2,315	2,321	2,298	2,261	2,298	2,300	2,324	2,340	2,305	2,303	2,297	2,300	Biens
Services	*14182625*	152,560	153,978	154,217	154,196	154,793	155,178	155,353	155,577	155,444	156,424	156,517	157,448	157,770	158,023	158,141	Services
Industrial production	*14182628*	238,271	247,374	250,561	249,528	250,774	251,212	252,074	250,193	247,797	248,835	250,804	250,025	251,384	254,420	253,239	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	55,698	58,112	58,792	58,878	59,193	59,498	60,113	60,245	60,342	60,709	60,997	61,677	61,568	62,020	61,527	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	8,871	9,949	10,261	10,195	10,312	10,529	10,902	11,074	11,016	11,182	11,210	11,554	11,316	11,458	11,036	Manufacturières
Services	*14182620*	46,093	47,465	47,845	47,988	48,188	48,289	48,549	48,522	48,668	48,875	49,130	49,479	49,588	49,900	49,801	Services
Energy	*21573796*	61,970	63,109	63,223	63,345	63,637	63,765	63,246	62,654	61,865	62,734	63,637	62,977	63,960	64,831	65,236	**Énergie**
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	23,132	24,583	24,947	24,938	24,810	24,508	24,432	24,444	24,520	24,625	24,715	24,901	25,140	25,407	25,483	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	38,389	39,458	39,116	39,322	39,533	39,130	39,090	38,460	37,802	38,869	39,472	38,289	39,842	40,089	40,375	Mines
Utilities	*14182835*	26,202	26,349	26,654	26,798	26,903	27,408	27,052	27,001	27,121	26,889	27,096	27,877	27,244	27,337	27,594	Services publics
Manufacturing	*14182897*	172,090	180,070	183,602	182,083	183,002	183,513	184,836	183,772	182,034	181,884	182,923	182,952	182,874	185,643	183,741	Manufacturières
Construction	*14182880*	58,026	60,689	61,091	61,135	61,416	61,978	62,155	62,359	62,363	62,777	63,065	63,253	63,651	63,819	63,915	Construction
Transportation	*14182795*	47,665	49,804	50,176	50,609	50,425	50,606	50,838	50,894	50,944	50,800	51,355	51,610	51,918	52,401	52,621	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	59,157	62,306	63,015	63,003	64,171	64,700	64,392	65,215	65,560	65,922	66,697	67,139	66,499	67,494	68,294	De gros
Retail	*14182794*	57,206	59,405	60,222	60,699	60,562	59,763	61,134	62,163	61,883	62,717	61,899	62,524	63,281	62,489	61,576	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	199,480	206,340	207,904	207,627	208,121	208,909	209,579	210,312	210,877	211,462	212,266	213,236	214,013	214,765	215,255	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	22,556	23,051	23,164	23,190	23,286	23,319	23,333	23,408	23,503	23,625	23,704	23,791	23,867	23,899	24,016	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	44,454	45,343	45,508	45,627	45,556	45,487	45,533	45,547	45,561	45,656	45,800	45,848	45,933	46,081	46,085	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	9,369	9,425	9,423	9,263	9,156	9,204	9,270	9,389	9,336	9,270	9,312	9,409	9,488	9,530	9,548	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	41,936	42,478	42,732	42,901	43,031	43,257	43,463	43,554	43,645	43,874	44,130	44,259	44,365	44,747	44,665	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,576	22,925	22,998	22,901	23,017	23,069	23,169	23,282	23,197	23,136	23,149	23,220	23,146	23,018	23,265	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	60,097	61,012	61,525	61,310	61,274	61,202	61,121	61,202	61,382	61,482	61,588	62,109	62,105	62,249	62,324	Santé et social
Educational	*14182866*	44,987	45,404	45,216	45,689	45,953	46,290	46,431	46,521	46,012	46,766	46,773	47,166	47,103	47,243	47,186	Enseignement
Public administration	*14182887*	56,988	57,523	57,650	57,272	57,677	57,781	57,862	57,943	58,222	58,349	58,321	58,526	58,568	58,652	58,764	Administration publique
Other services	*14182883*	25,160	25,541	25,729	25,739	25,770	25,770	25,726	25,838	25,890	25,948	25,923	25,996	25,940	25,937	25,914	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2004 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	188.7	189.7	191.1	192.5	194.2	195.9	197.0	197.9	198.7	199.6	200.0	Lissé
Unsmoothed	*7687*	190.2	192.5	194.8	196.5	197.1	198.7	198.0	199.0	200.5	201.6	200.9	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,977	1,991	2,009	2,028	2,041	2,050	2,062	2,074	2,090	2,109	2,122	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,447	7,458	7,463	7,496	7,560	7,644	7,635	7,643	7,664	7,739	7,777	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	117,951	118,475	119,791	121,413	123,226	125,724	127,397	128,766	129,843	130,707	130,497	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	7,959	8,232	8,395	8,472	8,511	8,516	8,450	8,408	8,493	8,584	8,681	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	21,684	21,811	22,307	22,727	22,918	23,053	23,248	23,307	23,403	23,724	23,842	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.77	1.78	1.81	1.84	1.86	1.88	1.90	1.91	1.91	1.91	1.91	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	38.7	38.6	38.5	38.4	38.4	38.4	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,633	2,632	2,627	2,622	2,614	2,608	2,608	2,609	2,611	2,613	2,612	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	137.1	135.1	136.5	139.0	141.8	145.9	147.6	145.8	144.4	142.6	142.2	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	117.5	118.4	119.3	120.1	120.9	121.5	122.2	122.6	122.9	123.1	123.4	Indice des É.-U.(1)

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	200.6	201.4	201.9	202.4	203.3	204.0	204.9	205.7	206.5	207.4	208.4	Lissé
Unsmoothed	*7687*	201.2	202.7	203.1	204.3	205.2	204.9	207.3	206.7	208.6	209.7	209.6	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	2,130	2,148	2,166	2,185	2,215	2,236	2,247	2,251	2,259	..	..	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,762	7,771	7,821	7,831	7,929	7,995	8,089	8,189	8,254	..	..	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	130,899	131,877	133,232	134,113	136,047	137,380	138,310	137,792	137,649	137,464	137,673	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	8,839	9,004	9,204	9,352	9,420	9,492	9,632	9,783	9,994	10,323	10,478	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	24,035	24,675	24,965	25,165	25,444	25,598	25,370	25,521	25,819	..	..	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.89	1.88	1.87	1.86	1.84	1.84	1.83	1.81	1.81	..	..	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.3	38.3	38.3	38.2	38.2	38.2	38.2	38.3	38.3	38.4	38.4	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,615	2,618	2,620	2,612	2,619	2,620	2,625	2,631	2,650	2,659	2,667	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	141.8	138.7	138.3	138.1	138.2	138.9	142.9	145.6	146.1	146.7	146.2	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	123.8	124.1	124.4	124.6	124.7	124.6	124.9	125.0	125.2	125.3	..	Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		2001	2002	2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	98,297	94,924	100,446	109,140	88,400	91,556	92,492	95,184	**Demande totale**
Persons	*33310*	41,569	48,389	55,170	56,863	52,092	52,304	54,684	57,640	Particuliers
Private corporations	*33315*	53,214	29,084	40,424	51,127	9,868	35,512	21,208	41,312	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	26,248	19,948	30,471	21,839	15,160	26,956	21,624	35,312	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,927	-1,082	-3,366	-1,407	6,292	3,228	-1,480	-6,656	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-3,195	-1,246	-1,567	-18,647	-6,364	4,972	20	992	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,636	19,779	9,785	21,204	26,512	-4,460	18,060	1,896	Autres administrations publiques

		2003 IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
Total raised	*33343*	122,552	123,416	136,008	86,572	90,564	162,460	116,688	102,204	**Demande totale**
Persons	*33310*	56,052	56,864	56,720	56,160	57,708	60,996	63,096	62,976	Particuliers
Private corporations	*33315*	63,664	69,196	60,580	34,088	40,644	57,296	50,740	53,744	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	37,992	32,236	26,324	11,684	17,112	18,860	18,640	18,160	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-8,556	-3,672	556	8	-2,520	-2,724	880	372	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-12,252	-10,464	-13,516	-21,920	-28,688	34,280	-16,024	-5,152	Administration fédérale
Other governments	*33335*	23,644	11,492	31,668	18,236	23,420	12,612	17,996	-9,736	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (nº 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044), J. Wilkson (951-2663).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		2001	2002	2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,719	36,790	38,403	40,351	37,668	38,500	38,090	38,427	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	28,254	28,665	29,369	30,343	29,006	29,256	29,268	29,460	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,572	22,111	22,721	23,378	22,354	22,632	22,766	22,754	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	20,006	20,921	21,718	22,557	21,344	21,572	21,659	21,905	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,484	34,131	34,494	35,167	34,401	34,624	34,438	34,446	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,681	19,147	19,558	20,036	19,327	19,417	19,557	19,704	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,021	31,373	31,669	31,974	31,468	31,502	31,574	31,669	**Population**

		2003 IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	38,801	39,376	40,287	40,829	41,117	41,416	41,912	42,948	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	29,648	29,959	30,314	30,506	30,749	30,986	31,398	31,755	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	22,853	23,066	23,440	23,498	23,629	23,709	23,962	24,266	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	21,852	22,266	22,504	22,674	22,899	23,304	23,568	23,780	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	34,653	34,829	35,180	35,379	35,462	35,601	35,823	36,035	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	19,660	19,928	19,989	20,101	20,231	20,523	20,641	20,704	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	31,762	31,806	31,878	31,974	32,070	32,107	32,174	32,271	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB). Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0004, 380-0002, 051-0005*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *380-0001, 380-0004, 380-0002, 051-0005*

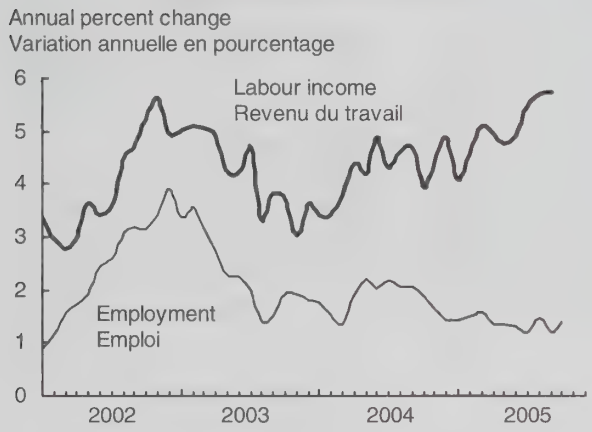
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

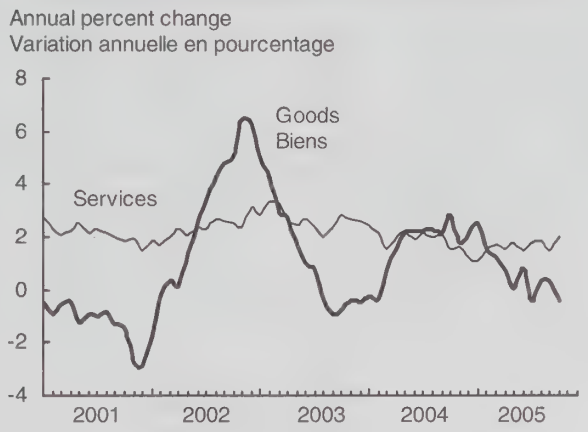
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

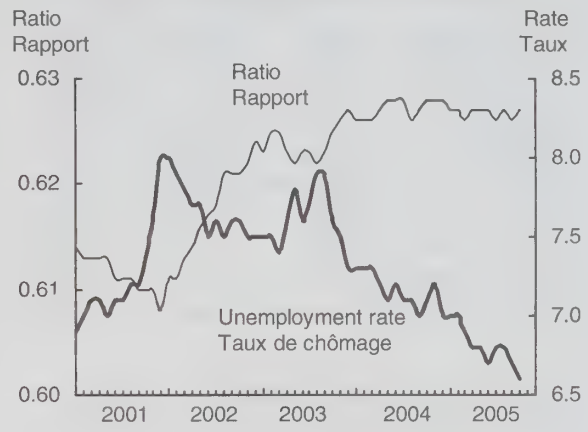
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



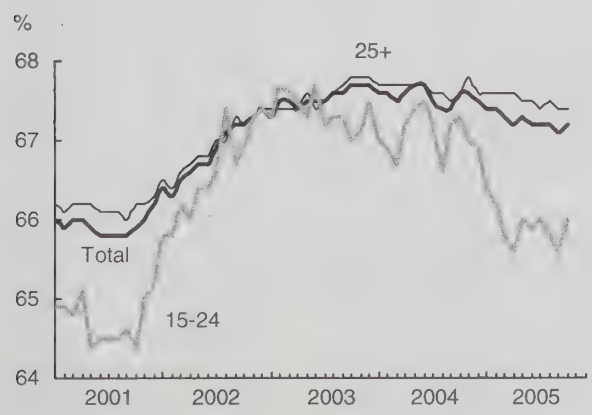
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



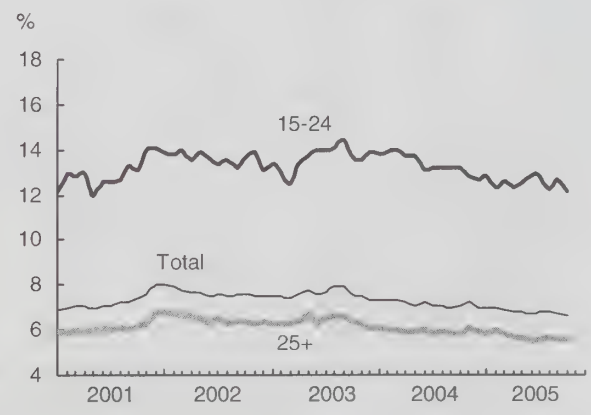
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



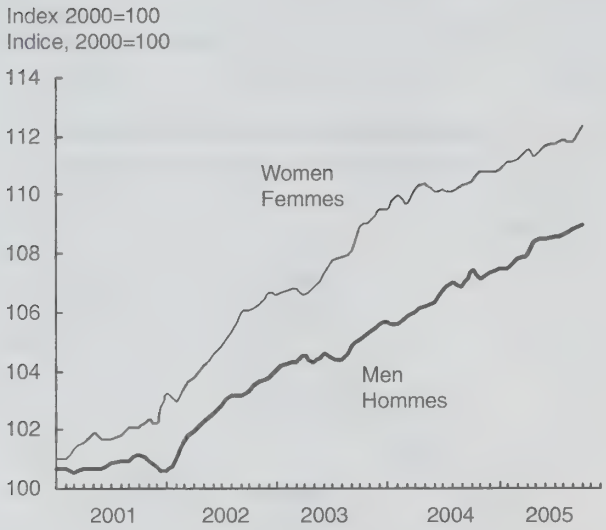
Employment by Age
Emploi par âge



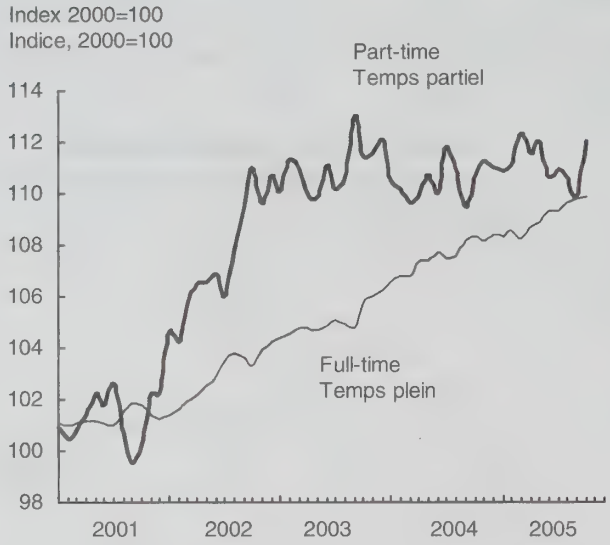
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



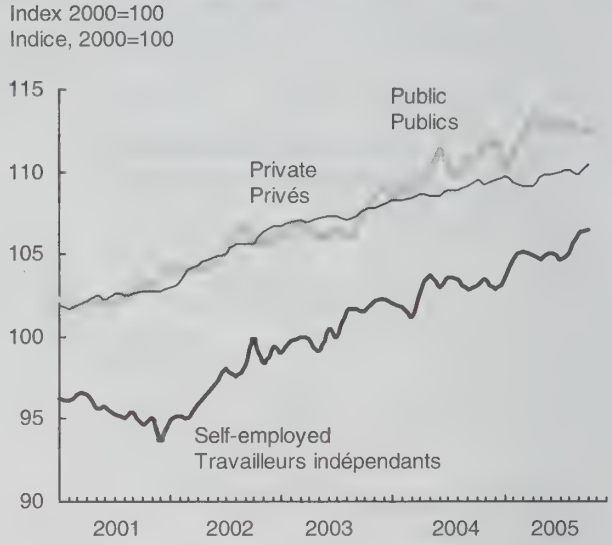
Adult Employment
Emploi adulte



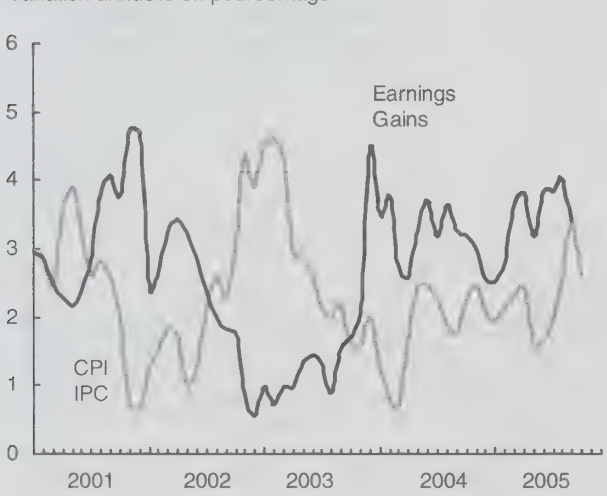
Type of Employment
Emploi par classe



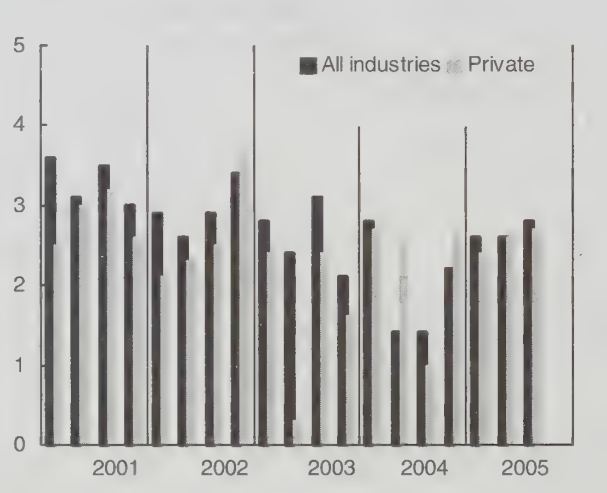
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

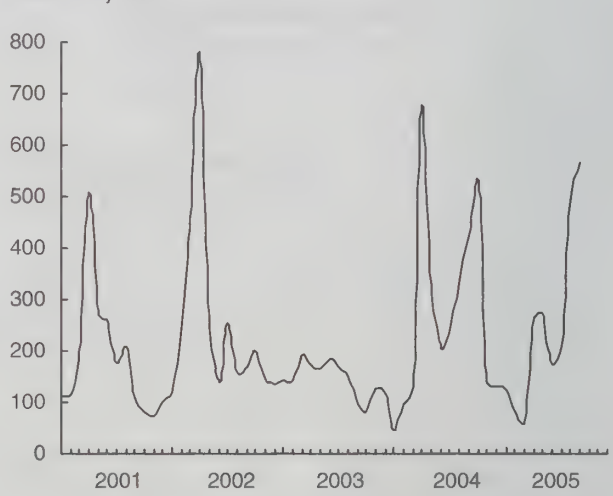


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	'000												
Labour force	*2062810*	16,954	17,183	17,140	17,165	17,189	17,196	17,194	17,211	17,264	17,292	17,280	**Population active**
Employed	*2062811*	15,665	15,950	15,904	15,938	15,957	15,980	15,967	16,003	16,047	16,048	16,063	**Pers. occupées**
Annual % change		2.3	1.8	1.9	2.2	2.0	2.2	2.1	2.1	1.9	1.6	1.4	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	12,701	13,000	12,970	12,982	13,019	12,995	13,004	13,079	13,089	13,078	13,099	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,964	2,950	2,934	2,956	2,938	2,984	2,963	2,924	2,958	2,970	2,964	À temps partiel
Men	*2062820*	8,344	8,480	8,454	8,454	8,468	8,495	8,497	8,518	8,556	8,543	8,550	Hommes
Women	*2062829*	7,321	7,470	7,449	7,484	7,489	7,484	7,470	7,486	7,491	7,505	7,513	Femmes
15-24	*2062838*	2,446	2,460	2,450	2,460	2,482	2,474	2,452	2,480	2,484	2,483	2,485	15-24
25+	*2062919*	13,219	13,490	13,453	13,478	13,475	13,506	13,516	13,524	13,562	13,565	13,578	25+
Employees	*2066968*	13,265	13,498	13,457	13,464	13,502	13,509	13,498	13,549	13,589	13,580	13,610	Employés
Men	*2067023*	6,775	6,867	6,851	6,827	6,858	6,865	6,872	6,896	6,938	6,917	6,933	Hommes
Women	*2067078*	6,490	6,631	6,606	6,637	6,643	6,644	6,626	6,654	6,651	6,662	6,676	Femmes
Public	*2066969*	2,964	3,054	3,030	3,049	3,086	3,061	3,042	3,073	3,073	3,091	3,099	Public
Men	*2067024*	1,163	1,187	1,181	1,188	1,205	1,195	1,188	1,189	1,186	1,199	1,209	Hommes
Women	*2067079*	1,802	1,867	1,850	1,860	1,881	1,866	1,854	1,884	1,888	1,892	1,890	Femmes
Private	*2066970*	10,301	10,444	10,427	10,415	10,416	10,449	10,457	10,476	10,516	10,489	10,511	Privé
Men	*2067025*	5,612	5,680	5,670	5,638	5,653	5,670	5,685	5,706	5,752	5,718	5,724	Hommes
Women	*2067080*	4,689	4,764	4,757	4,777	4,763	4,779	4,772	4,770	4,763	4,771	4,787	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,400	2,452	2,447	2,474	2,455	2,471	2,469	2,454	2,458	2,468	2,453	Autonomes
Men	*2067026*	1,570	1,613	1,604	1,628	1,610	1,630	1,624	1,622	1,618	1,626	1,617	Hommes
Women	*2067081*	830	839	843	847	846	840	845	832	840	842	836	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	515,783	530,383	519,988	532,377	531,899	538,094	536,528	534,703	532,229	533,040	536,184	**Heures travaillées**

		2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Labour force	*2062810*	17,264	17,292	17,281	17,290	17,331	17,329	17,347	17,378	17,370	17,423	17,403	**Population active**
Employed	*2062811*	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	16,201	16,198	16,267	16,298	**Pers. occupées**
Annual % change		1.4	1.5	1.6	1.3	1.3	1.3	1.2	1.5	1.2	1.4	1.6	*Variation annuelle(%)*
Full-time	*2062812*	13,097	13,118	13,088	13,138	13,161	13,213	13,211	13,246	13,266	13,275	13,325	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,961	2,966	3,000	2,980	2,992	2,954	2,962	2,954	2,933	2,992	2,972	À temps partiel
Men	*2062820*	8,541	8,544	8,554	8,550	8,597	8,593	8,597	8,606	8,615	8,656	8,661	Hommes
Women	*2062829*	7,517	7,540	7,535	7,568	7,556	7,574	7,577	7,595	7,584	7,611	7,637	Femmes
15-24	*2062838*	2,464	2,474	2,454	2,455	2,468	2,459	2,461	2,474	2,460	2,492	2,503	15-24
25+	*2062919*	13,593	13,610	13,634	13,663	13,686	13,709	13,712	13,726	13,739	13,775	13,795	25+
Employees	*2066968*	13,586	13,589	13,579	13,616	13,657	13,663	13,677	13,697	13,666	13,727	13,759	Employés
Men	*2067023*	6,908	6,911	6,910	6,920	6,968	6,960	6,963	6,964	6,948	6,982	7,000	Hommes
Women	*2067078*	6,678	6,678	6,669	6,696	6,689	6,702	6,714	6,733	6,718	6,746	6,760	Femmes
Public	*2066969*	3,051	3,089	3,106	3,144	3,127	3,122	3,124	3,131	3,117	3,119	3,125	Public
Men	*2067024*	1,181	1,182	1,200	1,217	1,210	1,197	1,206	1,212	1,201	1,220	1,207	Hommes
Women	*2067079*	1,870	1,908	1,907	1,928	1,918	1,925	1,918	1,919	1,916	1,899	1,918	Femmes
Private	*2066970*	10,536	10,500	10,473	10,472	10,530	10,540	10,553	10,566	10,549	10,608	10,634	Privé
Men	*2067025*	5,728	5,729	5,711	5,703	5,758	5,763	5,757	5,752	5,747	5,761	5,792	Hommes
Women	*2067080*	4,808	4,771	4,762	4,769	4,772	4,777	4,796	4,814	4,802	4,847	4,842	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,471	2,495	2,509	2,502	2,496	2,505	2,496	2,503	2,533	2,540	2,538	Autonomes
Men	*2067026*	1,632	1,633	1,643	1,630	1,629	1,633	1,634	1,642	1,667	1,675	1,661	Hommes
Women	*2067081*	839	862	866	871	867	872	863	862	866	865	877	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	532,548	537,121	537,088	543,610	538,168	539,889	543,071	544,524	540,997	542,998	543,858	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.7	67.7	67.5	67.4	67.4	67.6	67.6	67.5	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.4	73.3	73.4	73.2	73.2	73.1	73.1	73.2	73.4	73.3	73.3	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.1	62.1	62.2	62.3	62.1	62.0	61.9	62.0	62.1	61.9	Femmes
15-24	*2062843*	67.4	67.0	67.2	67.4	67.5	67.2	66.6	67.2	67.3	67.0	66.9	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.7	67.7	67.7	67.7	67.6	67.6	67.5	67.6	67.8	67.6	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.6	7.2	7.2	7.1	7.2	7.1	7.1	7.0	7.1	7.2	7.0	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.0	7.5	7.6	7.5	7.5	7.3	7.3	7.3	7.2	7.4	7.3	Hommes
Women	*2062833*	7.2	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	7.0	6.7	6.9	7.0	6.8	Femmes
15-24	*2062842*	13.6	13.4	13.7	13.7	13.1	13.2	13.2	13.2	13.2	12.8	12.7	15-24
25+	*2062923*	6.4	6.0	5.9	5.9	6.0	5.8	5.9	5.8	5.8	6.1	5.9	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,289	1,234	1,236	1,226	1,233	1,216	1,227	1,208	1,217	1,244	1,217	**Chômeurs**
Men	*2062823*	722	685	694	688	686	665	664	669	666	681	673	Hommes
Women	*2062832*	566	549	542	539	546	550	562	539	551	563	544	Femmes
15-24	*2062841*	386	380	388	389	375	377	374	376	377	365	360	15-24
25+	*2062922*	902	854	848	838	858	839	853	832	840	879	856	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,149	8,249	8,388	8,059	7,931	7,843	7,918	8,341	8,336	8,361	8,466	**Inactifs (3)**

		2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	67.2	67.1	67.2	67.0	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	73.1	73.0	73.0	72.9	72.9	72.8	72.9	72.8	72.7	72.8	72.7	Hommes
Women	*2062834*	61.8	62.0	61.8	61.8	61.8	61.8	61.6	61.8	61.7	61.8	61.6	Femmes
15-24	*2062843*	66.4	66.2	65.8	65.6	66.0	65.9	66.0	65.8	65.6	66.0	65.7	15-24
25+	*2062924*	67.6	67.6	67.6	67.6	67.5	67.5	67.4	67.5	67.4	67.4	67.3	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.8	6.7	6.6	6.4	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.3	7.3	7.2	7.2	7.0	7.0	7.2	7.1	6.9	6.7	6.6	Hommes
Women	*2062833*	6.6	6.7	6.5	6.3	6.6	6.4	6.3	6.5	6.6	6.5	6.0	Femmes
15-24	*2062842*	12.8	12.3	12.6	12.3	12.5	12.8	12.8	12.2	12.7	12.1	11.4	15-24
25+	*2062923*	5.8	6.0	5.8	5.7	5.7	5.5	5.6	5.7	5.6	5.6	5.4	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,206	1,208	1,193	1,172	1,178	1,162	1,174	1,177	1,172	1,156	1,106	**Chômeurs**
Men	*2062823*	672	669	664	666	644	642	664	653	640	624	616	Hommes
Women	*2062832*	534	539	528	507	534	520	509	524	532	532	490	Femmes
15-24	*2062841*	363	347	354	345	354	360	363	345	357	342	322	15-24
25+	*2062922*	843	861	839	828	824	802	811	832	815	814	783	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,652	8,603	8,630	8,615	8,248	8,180	8,061	8,084	8,549	8,539	8,629	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0087, 282-0001*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0087, 282-0001*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,337	15,626	15,574	15,609	15,627	15,657	15,649	15,685	15,729	15,731	15,741	Non agricole
Total goods	2057604	3,931	3,993	3,988	4,005	4,009	4,016	4,012	3,995	4,023	4,008	4,024	**Total des biens**
Agriculture	2057605	328	324	330	330	330	323	318	318	318	317	322	Agriculture
Other primary	2057606	281	286	282	284	285	284	285	287	288	292	301	Industries primaires
Utilities	2057607	130	133	135	136	139	139	139	132	130	127	125	Services publics
Manufacturing	2057609	2,283	2,297	2,310	2,311	2,303	2,306	2,299	2,297	2,304	2,282	2,282	Fabrication
Construction	2057608	907	953	932	945	952	965	970	961	982	990	995	Construction
Total services	2057610	11,734	11,957	11,916	11,933	11,948	11,964	11,956	12,008	12,023	12,040	12,039	**Total des services**
Transportation	2057612	789	809	816	815	820	823	810	805	797	793	787	Transports
Trade	2057611	2,458	2,504	2,483	2,484	2,488	2,501	2,497	2,522	2,525	2,536	2,524	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	912	955	944	950	945	953	972	973	971	984	984	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	608	630	627	629	633	636	632	637	638	632	633	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,001	1,010	1,007	1,011	998	1,018	1,017	1,004	1,020	1,018	1,030	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	714	733	724	721	726	730	757	741	737	737	733	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,007	1,007	1,013	1,002	1,011	1,013	994	1,001	1,017	1,007	1,017	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,683	1,737	1,744	1,746	1,738	1,730	1,731	1,749	1,740	1,741	1,736	Santé et social
Educational	2057616	1,029	1,038	1,033	1,043	1,049	1,022	996	1,034	1,040	1,053	1,057	Enseignement
Public administration	2057621	820	829	822	825	834	831	830	836	836	836	836	Administration publique
Other services	2057620	713	705	704	708	705	708	722	706	704	704	702	Autres services

		2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	15,740	15,759	15,755	15,786	15,807	15,820	15,809	15,844	15,850	15,914	15,955	Non agricole
Total goods	2057604	4,037	4,007	4,018	4,018	4,008	4,040	4,000	4,025	4,010	4,007	4,013	**Total des biens**
Agriculture	2057605	317	325	333	332	346	348	364	356	349	353	343	Agriculture
Other primary	2057606	297	301	298	304	313	310	305	310	308	317	306	Industries primaires
Utilities	2057607	122	120	126	125	125	132	128	132	128	125	121	Services publics
Manufacturing	2057609	2,295	2,267	2,268	2,238	2,219	2,225	2,200	2,191	2,183	2,176	2,182	Fabrication
Construction	2057608	1,005	994	993	1,019	1,004	1,025	1,004	1,036	1,042	1,037	1,061	Construction
Total services	2057610	12,020	12,077	12,071	12,100	12,146	12,127	12,173	12,176	12,188	12,260	12,284	**Total des services**
Transportation	2057612	793	798	784	784	809	790	801	815	813	807	811	Transports
Trade	2057611	2,542	2,548	2,556	2,536	2,581	2,568	2,592	2,577	2,570	2,600	2,607	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	985	989	1,001	999	1,005	995	999	1,000	971	997	982	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	622	636	634	634	650	654	660	674	662	662	674	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	1,030	1,033	1,018	1,041	1,049	1,055	1,034	1,046	1,049	1,067	1,057	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	721	736	744	728	730	714	731	713	733	734	739	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,026	1,006	988	996	988	996	998	993	990	994	1,017	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,722	1,732	1,737	1,714	1,706	1,718	1,736	1,735	1,739	1,751	1,734	Santé et social
Educational	2057616	1,048	1,068	1,076	1,104	1,086	1,097	1,097	1,104	1,118	1,128	1,140	Enseignement
Public administration	2057621	822	823	834	858	850	844	835	843	839	826	824	Administration publique
Other services	2057620	708	708	699	704	691	695	690	675	704	694	700	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	617,753	643,964	54,176	54,135	54,430	55,012	54,745	55,135	55,646	55,878	55,879	56,333	56,760	56,916	57,280	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		4.2	4.2	4.7	3.9	4.4	4.9	4.1	4.6	5.1	4.9	4.7	4.9	5.5	5.7	5.7	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,708	7,752	644	633	623	668	648	660	667	667	647	660	642	642	655	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	11,495	12,646	1,059	1,090	1,086	1,107	1,115	1,110	1,145	1,145	1,155	1,169	1,198	1,208	1,200	Mines
Manufacturing	*1996455*	86,095	86,613	7,227	7,255	7,252	7,291	7,235	7,260	7,283	7,240	7,237	7,296	7,312	7,323	7,348	Fabrication
Construction	*1996456*	33,694	36,067	3,051	3,056	3,077	3,137	3,141	3,153	3,181	3,201	3,206	3,245	3,269	3,310	3,344	Construction
Transportation	*1996460*	28,641	29,321	2,478	2,483	2,479	2,511	2,504	2,502	2,506	2,542	2,546	2,573	2,563	2,587	2,605	Transports
Trade	*1996459*	74,158	77,124	6,489	6,500	6,530	6,571	6,553	6,569	6,636	6,666	6,712	6,752	6,787	6,817	6,837	Commerce
Finance	*1996462*	51,031	53,800	4,531	4,538	4,572	4,596	4,618	4,646	4,673	4,714	4,748	4,784	4,869	4,869	4,885	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	200,703	210,028	17,685	17,640	17,747	17,937	17,835	17,986	18,081	18,148	18,232	18,448	18,624	18,668	18,841	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	40,638	41,816	3,506	3,426	3,502	3,569	3,528	3,622	3,780	3,846	3,709	3,662	3,701	3,679	3,703	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	13,328	13,502	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,672	13,735	13,724	13,742	13,762	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	3,009	2,992	3,004	2,995	2,996	3,007	2,983	2,971	2,970	2,972	2,968	2,967	2,956	2,957	2,966	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	56	52	52	51	51	52	48	48	48	50	51	50	49	50	49	Forêts
Mining	*1596768*	150	155	156	158	158	161	160	159	159	158	160	161	162	163	165	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,047	1,996	2,000	1,992	1,988	1,989	1,978	1,970	1,967	1,962	1,954	1,953	1,943	1,945	1,945	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	873	845	841	839	831	836	823	824	820	814	808	810	805	801	801	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,173	1,151	1,157	1,155	1,156	1,154	1,152	1,145	1,147	1,148	1,143	1,143	1,139	1,143	1,143	Biens durables
Construction	*1596770*	643	668	672	673	676	677	673	671	674	678	681	684	684	686	687	Construction
Services producing	*1596774*	10,211	10,346	10,382	10,381	10,414	10,427	10,440	10,455	10,464	10,475	10,496	10,541	10,542	10,568	10,583	**Total des services**
Transportation	*1596783*	610	616	622	623	623	622	622	621	620	622	624	626	627	628	626	Transports
Trade	*1596775*	2,349	2,385	2,399	2,395	2,411	2,419	2,427	2,427	2,427	2,423	2,427	2,434	2,434	2,436	2,440	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	575	576	577	577	578	576	580	581	580	579	579	580	583	583	585	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,346	1,378	1,388	1,390	1,393	1,392	1,391	1,390	1,396	1,406	1,412	1,420	1,427	1,431	1,439	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	938	941	946	944	947	948	950	950	952	948	950	952	955	957	959	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,314	2,347	2,337	2,345	2,350	2,368	2,362	2,365	2,366	2,368	2,368	2,386	2,386	2,412	2,406	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	766	775	777	774	775	774	771	773	772	777	780	781	788	787	789	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	690	706	709	707	709	711	709	711	717	721	725	728	731	736	737	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	865	884	889	890	891	891	891	897	902	900	906	915	917	926	929	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	852	868	863	880	871	878	881	886	894	894	915	917	912	908	909	Forêts
Mining	*1597107*	1,182	1,248	1,256	1,272	1,269	1,285	1,295	1,294	1,297	1,283	1,299	1,304	1,307	1,314	1,317	Mines
Manufacturing	*1597110*	842	859	863	863	862	860	860	866	873	870	874	884	887	896	899	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	774	794	802	795	796	794	792	804	805	794	808	816	824	839	831	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	893	907	907	912	911	908	909	913	919	920	923	931	929	939	944	Biens durables
Construction	*1597109*	826	845	850	854	855	849	857	863	865	869	877	880	883	895	898	Construction
Services producing	*1597113*	639	654	658	655	656	659	657	659	664	669	674	676	679	683	683	**Total des services**
Transportation	*1597122*	762	757	759	762	766	759	763	763	763	771	772	778	777	781	782	Transports
Trade	*1597114*	555	562	566	563	564	568	562	566	572	576	579	583	585	585	581	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	880	904	909	913	916	908	907	900	903	926	944	951	956	950	955	Finances et assurances
Education	*1597129*	746	777	790	780	779	788	789	791	798	797	801	798	808	814	810	Éducation
Professional	*1597126*	914	930	931	923	929	953	938	939	948	942	944	962	962	961	960	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	279	294	303	298	291	295	285	296	308	309	309	311	310	319	320	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	613	637	635	632	644	647	635	637	636	640	641	654	660	664	671	Santé
Public administration	*1597121*	858	873	875	878	872	879	884	890	896	897	900	894	899	903	906	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *382-0006, 281-0025, 281-0028*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *382-0006, 281-0025, 281-0028*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	17.20	17.79	17.93	17.92	18.03	18.12	18.00	18.10	18.05	18.18	18.05	18.09	18.03	18.27	18.24	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	20.43	20.91	20.97	20.89	21.19	21.34	21.26	21.31	21.44	21.53	21.32	21.35	21.24	21.51	21.62	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.57	25.31	26.34	26.55	26.43	27.42	27.42	27.73	28.21	28.33	28.41	27.93	26.96	27.68	27.49	Mines
Manufacturing	*1597788*	19.70	20.23	20.30	20.28	20.43	20.53	20.46	20.58	20.63	20.61	20.52	20.49	20.42	20.62	20.75	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.70	21.82	21.71	22.08	21.90	21.93	21.51	21.86	22.02	21.98	22.13	22.27	22.43	22.43	Construction
Services producing	*1597791*	15.47	16.19	16.37	16.38	16.43	16.52	16.29	16.45	16.38	16.46	16.41	16.47	16.49	16.68	16.62	**Total des services**
Transportation	*1597800*	18.59	18.46	18.30	18.30	18.67	18.90	18.88	19.02	19.06	19.22	19.67	19.78	19.98	19.99	19.58	Transports
Finance and insurance	*1597802*	17.64	17.72	17.46	17.15	17.26	17.51	17.27	17.18	17.27	17.20	17.40	17.67	17.77	17.66	17.67	Finances et assurances
Professional	*1597804*	17.92	18.50	18.85	18.97	19.05	19.03	18.26	18.29	18.33	18.19	17.92	17.87	18.08	18.32	18.34	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.62	10.06	10.28	10.32	10.48	10.48	10.37	10.40	10.37	10.44	10.54	10.53	10.59	10.76	10.47	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	20.03	21.62	21.49	21.46	21.63	21.98	21.64	21.76	21.45	21.73	21.76	22.08	21.71	21.85	21.78	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	113.4	117.0	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.6	122.1	121.8	122.0	121.1	**Total des industries**
Annual % change		1.5	3.2	3.3	3.2	3.0	2.6	2.5	2.8	3.6	3.8	3.2	3.8	3.8	4.0	3.4	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	115.1	117.8	117.5	117.2	118.2	121.0	119.5	118.9	119.4	119.4	120.1	121.7	122.1	121.9	121.5	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	115.4	118.3	116.4	119.0	119.5	121.7	120.8	119.6	119.8	126.1	128.9	129.0	131.0	127.1	130.7	Forêts
Mining	*1606083*	112.6	119.6	128.0	129.3	125.1	126.5	128.9	119.4	119.4	117.6	121.7	124.9	123.3	127.5	131.4	Mines
Manufacturing	*1606086*	117.5	120.0	119.6	119.1	119.8	123.1	120.0	121.7	121.4	120.9	122.3	124.1	124.6	124.2	123.2	Fabrication
Construction	*1606085*	106.4	108.0	105.3	106.1	109.0	111.6	112.5	106.8	110.6	112.0	109.7	111.1	112.2	111.3	111.1	Construction
Services producing	*1606089*	112.7	116.6	116.9	117.2	117.1	119.1	118.4	119.1	120.0	120.7	120.7	122.3	121.6	122.1	121.0	**Total des services**
Transportation	*1606098*	113.8	110.0	108.8	109.4	113.3	115.8	116.8	115.7	117.6	119.0	121.2	120.7	117.8	115.7	113.9	Transports
Retail trade	*1606092*	116.5	123.2	124.3	122.7	122.9	125.7	123.7	122.9	123.7	124.8	123.7	125.6	125.6	125.0	124.9	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	110.4	109.0	109.7	109.6	109.1	109.6	110.0	111.6	111.7	112.4	113.0	114.3	118.0	116.9	115.7	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	114.6	117.8	118.0	119.0	119.4	121.0	123.5	123.4	126.3	126.6	127.4	128.7	128.4	126.2	127.5	Finances et assurances
Professional	*1606102*	112.9	116.7	115.7	118.9	119.1	118.5	117.8	121.2	123.1	124.3	122.9	124.0	126.5	126.6	121.4	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	101.9	107.3	110.3	108.8	109.7	111.1	109.5	110.0	110.9	113.4	113.6	113.2	113.7	114.8	114.5	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	115.5	124.1	124.2	125.8	126.1	127.3	123.3	124.6	124.9	125.9	125.4	126.9	125.8	126.0	124.3	Santé
Public administration	*1606097*	143.3	148.4	147.9	149.9	147.1	151.8	149.6	150.7	151.0	150.6	149.7	150.1	149.5	148.7	150.7	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	32.1	31.9	31.9	31.9	31.8	31.6	31.4	31.3	31.4	31.4	31.3	31.5	31.7	31.9	32.0	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	39.0	38.6	38.7	38.8	38.5	38.0	38.4	38.6	38.7	38.7	38.6	38.7	38.5	38.9	38.6	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	43.1	39.8	37.5	37.5	38.6	41.4	41.6	43.7	43.8	43.1	40.7	40.1	40.8	41.3	40.8	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.6	38.6	38.6	38.5	37.7	38.3	38.2	38.4	38.2	38.1	38.3	38.3	38.7	38.7	Fabrication
Construction	*1597448*	38.2	38.3	39.0	39.0	38.6	38.3	38.7	39.2	38.9	39.2	39.3	39.1	38.4	38.6	37.8	Construction
Services producing	*1597452*	29.4	29.3	29.4	29.2	29.2	29.3	28.7	28.6	28.7	28.6	28.6	28.8	29.1	29.3	29.5	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.6	37.0	38.4	38.3	37.7	36.7	36.6	36.4	36.8	36.9	36.8	37.1	36.6	37.1	37.2	Transports
Finance and insurance	*1597463*	27.7	27.3	26.9	26.6	26.4	26.6	25.8	24.1	23.6	23.2	27.0	28.0	28.8	29.1	30.7	Finances et assurances
Professional	*1597465*	31.7	33.8	33.3	34.4	34.2	34.6	31.4	32.1	33.0	31.7	32.0	32.6	32.9	33.1	32.7	Professionnel
Health	*1597456*	29.3	28.8	29.0	28.8	28.9	28.6	28.3	27.9	28.0	27.9	27.9	27.9	28.2	28.6	28.9	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0039, 281-0034*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OEC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0039, 281-0034*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	13,357	13,584	13,697	13,703	13,625	13,629	13,286	13,357	13,350	13,443	13,825	14,006	14,033	14,004	13,764	Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	841	827	662	691	759	847	980	983	974	890	746	687	718	781	647	Bénéficiaires
Regular	*384652*	566	540	535	524	518	520	525	527	530	527	511	525	494	529	513	Réguliers
Claims received	*383886*	2,993	2,849	196	228	304	327	330	196	219	182	185	182	310	206	187	Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	43,974	43,332	2,859	3,169	3,232	3,404	4,722	4,015	4,023	3,687	3,898	2,818	2,933	3,760	2,812	Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	293.63	296.87	293.06	295.98	295.77	299.00	304.06	305.24	303.49	302.08	299.51	295.48	296.19	300.23	295.56	Prestation hebdomadaire moyenne
B. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,736.3	3,256.1	423.2	523.6	139.0	128.5	124.2	83.1	62.8	266.5	273.4	174.7	211.4	486.2	563.5	Toutes les industries
Primary	*4391648*	279.4	112.8	31.4	9.5	2.2	0.2	0.2	0.8	0.2	18.9	24.7	3.5	0.4	3.7	4.1	Primaires
Construction	*4391650*	0.0	93.1	4.2	3.5	0.8	0.8	0.2	0.3	1.0	1.0	1.8	1.4	1.2	1.1	1.0	Construction
Manufacturing	*4391651*	575.2	553.0	70.7	57.7	51.5	17.2	21.4	24.6	30.1	34.9	28.2	26.7	38.9	52.8	61.1	Fabrication
Trade	*4391652*	251.4	232.9	17.2	17.2	58.8	94.3	92.3	37.8	13.4	10.7	4.9	4.2	4.3	4.1	5.3	Commerce
Transportation	*4391653*	58.8	175.3	11.8	4.1	8.8	7.7	0.0	0.0	5.2	6.0	18.4	5.0	4.0	0.0	0.5	Transports
Education, health and social services	*4391656*	278.9	367.6	6.8	11.8	12.1	3.0	5.8	5.6	3.3	69.0	21.3	58.6	3.6	14.7	9.1	Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	17.6	992.3	205.6	403.1	1.0	0.0	0.0	9.3	1.1	8.5	42.1	24.0	3.8	9.8	21.6	Administration publique

		2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
C. Wage settlements(4)	*%*																**C. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.6	1.8	2.9	3.4	2.8	2.4	3.1	2.1	2.8	1.4	1.4	2.2	2.6	2.6	2.8	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.3	2.2	2.5	3.6	2.4	0.3	2.4	1.6	2.7	2.5	1.0	2.7	2.4	2.6	2.7	Privé
Public	*4327234*	2.9	1.4	3.2	3.2	2.9	3.1	3.2	2.3	2.8	-0.3	1.8	2.1	2.6	2.6	2.9	Public
Employees ('000)	*4327079*	630	843	186	135	108	236	147	139	141	383	167	152	218	358	219	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
***Sources:** A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: S. Khan (819-953-4234).*
***CANSIM tables:** 276-0011, 276-0001, 276-0004, 276-0015, 276-0016, 278-0009, 278-0007*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
***Sources:** A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: S. Khan (819-953-4234).*
***Tableaux CANSIM:** 276-0011, 276-0001, 276-0004, 276-0015, 276-0016, 278-0009, 278-0007*

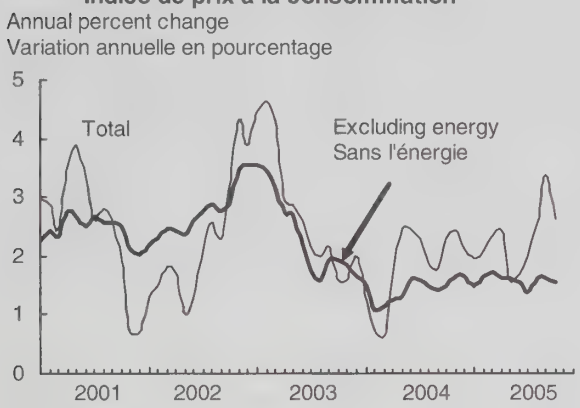
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	26
17.	Housing	27
18.	Unit labour costs	27

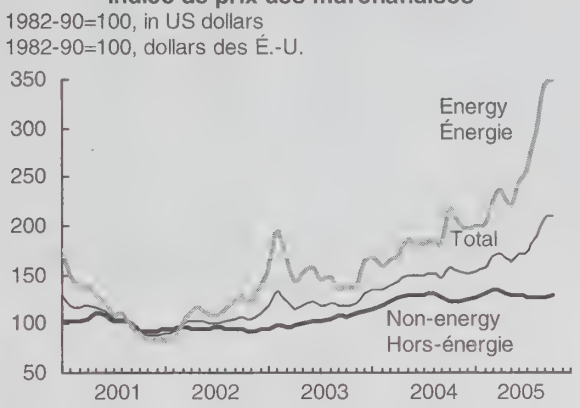
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	26
17.	Logements	27
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	27

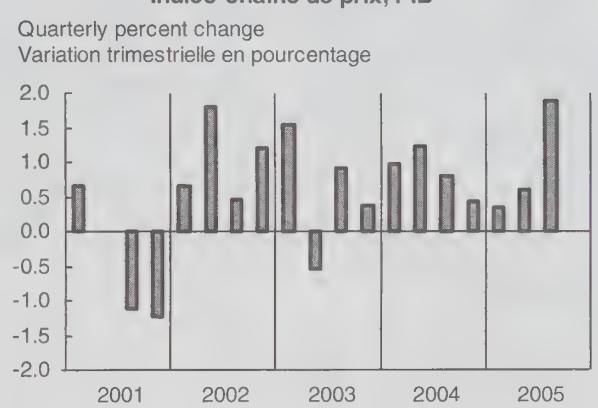
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



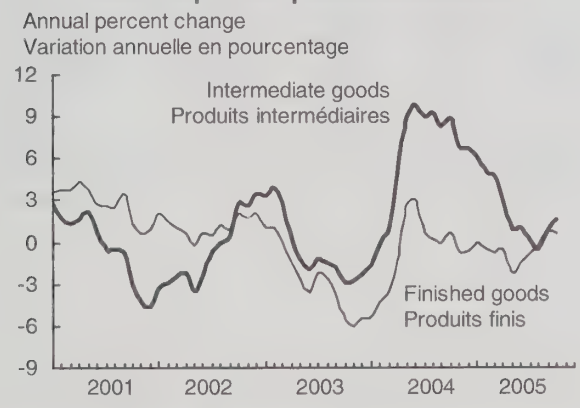
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



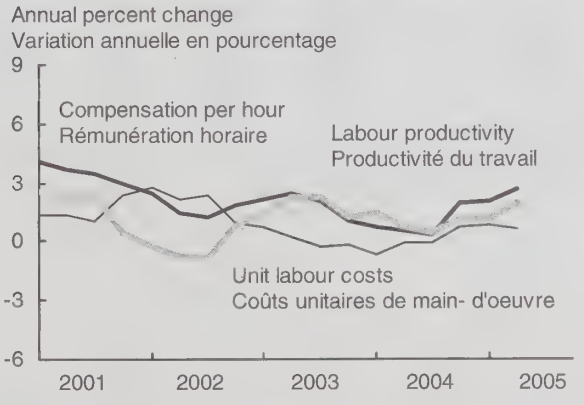
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

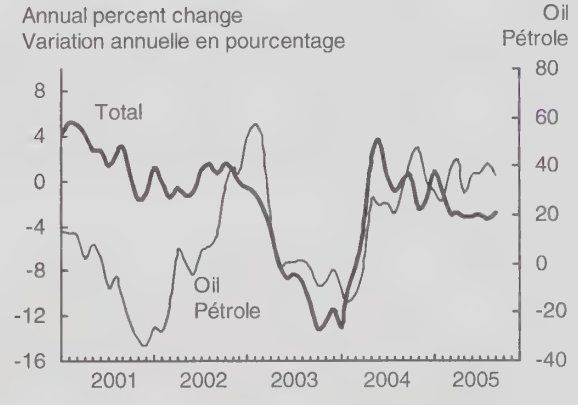


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	111.0	112.6	111.2	111.1	111.7	112.6	112.8	113.2	113.5	114.2	114.9	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	98.4	96.9	97.9	97.6	97.1	97.0	96.6	96.8	97.0	96.4	96.6	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.8	103.2	103.5	104.1	103.6	103.5	102.9	103.0	103.3	103.1	103.4	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	120.0	123.7	120.7	119.9	121.3	123.6	124.3	125.5	125.8	127.8	130.2	Biens non durables
Services	*1997742*	111.8	113.7	112.0	112.3	113.0	113.7	114.0	114.2	114.6	115.2	115.3	Services
Government expenditure	*1997743*	115.6	118.3	116.3	116.9	117.6	118.3	118.3	119.1	120.5	121.7	122.3	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	106.2	108.3	106.0	105.9	106.8	109.1	109.1	108.3	109.0	109.9	109.6	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	118.8	125.5	119.4	121.2	122.7	125.7	126.4	127.2	128.6	129.5	130.2	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	101.0	101.0	100.4	99.4	100.1	102.0	101.7	100.1	100.6	101.4	100.7	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	113.4	119.2	113.4	114.5	116.3	118.5	120.4	121.6	122.1	123.6	124.5	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	94.0	90.9	93.1	90.9	91.1	92.8	91.4	88.3	88.8	89.3	87.8	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	110.8	112.7	111.0	111.1	111.7	112.9	113.0	113.2	113.8	114.7	115.1	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	104.9	106.6	103.9	101.8	103.9	108.1	108.6	106.0	106.0	108.2	110.9	Exportations
Imports	*1997753*	102.0	99.8	100.5	97.5	98.5	102.4	100.8	97.3	97.8	100.2	98.6	Importations
Gross domestic product	*1997756*	111.4	114.7	111.6	112.0	113.1	114.5	115.4	115.9	116.3	117.0	119.2	Produit intérieur brut
Annual % change		3.3	3.0	3.1	2.3	1.7	3.5	3.4	3.5	2.8	2.2	3.3	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	122.3	124.6	123.6	123.9	125.0	125.1	125.0	124.8	124.9	125.2	125.7	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	1.9	0.7	1.6	2.5	2.5	2.3	1.9	1.8	2.3	2.4		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	120.5	122.0	121.6	121.7	122.0	122.0	122.2	121.9	122.3	122.3	122.9	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.6	1.2	1.2	1.2	1.3	1.5	1.6	1.2	1.2	1.0	1.2		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	122.4	124.9	123.6	123.4	124.4	125.6	125.6	125.3	124.7	125.3	126.6	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	117.5	120.5	119.0	119.6	119.8	120.3	120.6	120.9	121.2	121.8	122.2	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	114.6	115.2	115.3	115.6	115.4	115.0	114.9	115.0	115.4	115.0	115.1	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	103.3	103.1	105.3	103.8	102.8	101.9	100.9	101.8	104.9	105.4	103.2	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	141.4	144.8	142.8	143.5	148.2	147.1	146.2	144.7	143.7	144.6	146.7	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	117.0	118.8	118.3	119.0	119.0	119.1	119.2	118.8	119.2	119.1	118.8	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	127.3	127.7	127.3	127.1	128.4	128.5	128.9	128.6	129.4	128.4	127.4	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	136.0	143.3	141.3	142.2	143.4	144.0	144.2	144.7	144.6	144.5	144.7	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	118.0	119.7	118.8	119.1	120.8	120.7	120.2	119.7	119.7	120.1	120.7	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.7	107.9	108.2	108.5	108.8	108.2	108.1	106.7	106.5	105.4	108.7	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	106.6	106.2	108.1	106.7	105.8	105.2	104.3	104.9	107.7	108.4	106.4	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	124.4	128.7	126.4	127.1	130.3	130.7	130.0	129.8	129.2	130.3	130.2	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	127.2	130.1	129.0	129.3	129.8	130.0	130.4	130.5	130.8	131.0	131.2	**51.16**	**Services**

			2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O		
All items	**100.00**	*735319*	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	127.5	128.0	129.1	128.5	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.1	2.0	2.1	2.3	2.4	1.6	1.7	2.0	2.6	3.4	2.6		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**74.27**	*735600*	122.9	122.6	123.0	123.4	123.2	123.5	123.6	123.5	123.7	124.2	124.1	**74.27**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.4	1.2	1.5	1.5	1.2	1.2	1.3	1.1	1.5	1.6	1.5		Variation annuelle(%)
Food	**16.89**	*735320*	127.2	126.8	126.6	127.1	128.3	128.5	128.9	128.6	128.5	127.3	127.7	**16.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	122.3	122.4	122.6	123.0	123.4	123.6	123.8	124.5	124.4	125.2	126.0	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.58**	*735413*	115.3	115.3	115.5	115.7	115.5	115.6	115.7	115.7	115.8	116.2	115.7	**10.58**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**5.37**	*735456*	100.8	100.0	103.0	106.0	102.9	102.3	101.3	100.9	102.2	105.8	104.5	**5.37**	Habillement & chaussures
Transportation	**19.79**	*735493*	145.8	146.3	147.0	148.3	149.5	149.0	149.7	150.3	153.1	157.0	153.3	**19.79**	Transports
Health & personal care	**4.52**	*735518*	119.1	119.0	119.7	120.0	120.9	120.7	121.1	121.5	121.1	121.1	121.2	**4.52**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.96**	*735536*	126.9	125.5	126.3	126.8	126.8	127.5	127.8	128.5	128.4	129.1	128.0	**11.96**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**4.13**	*735573*	144.5	145.1	145.2	146.3	146.5	147.6	147.7	147.7	148.0	148.3	147.9	**4.13**	Tabac & alcool
Goods	**48.84**	*735589*	120.1	119.8	120.5	121.8	122.2	121.9	122.1	122.4	123.3	125.2	123.8	**48.84**	**Biens**
Durable	**13.75**	*735590*	109.0	108.1	107.7	107.5	106.9	107.2	106.9	105.9	106.5	106.5	106.0	**13.75**	Durables
Semi-durable	**6.60**	*735591*	104.2	103.5	106.1	108.8	106.1	105.7	104.6	104.3	105.0	108.2	107.2	**6.60**	Semi-durables
Non-durable	**28.49**	*735592*	129.4	129.7	130.4	132.1	134.1	133.4	134.2	135.4	136.6	139.2	137.1	**28.49**	Non durables
Services	**51.16**	*735597*	131.4	131.4	131.7	131.9	132.1	132.6	133.0	133.3	133.3	133.5	133.8	**51.16**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.
Source: *The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.
Source: *L'indice des prix à la consommation (nº 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.2	109.5	108.3	109.7	111.7	111.2	111.1	111.5	110.9	110.3	108.2	Tous les produits
Annual % change		-1.4	3.2	-0.8	2.3	6.4	7.0	5.5	5.5	4.8	5.4	3.8	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	103.8	109.9	107.9	109.7	111.6	111.4	111.8	112.7	112.2	111.8	109.5	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	105.6	118.0	114.4	118.0	118.0	120.0	122.4	121.7	119.8	120.1	117.9	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.5	108.7	106.9	108.4	110.6	110.1	110.2	111.3	111.0	110.5	108.2	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.7	108.9	108.9	109.7	112.0	111.0	110.0	109.9	109.1	108.2	106.2	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	110.3	112.0	111.8	112.4	113.0	113.1	113.3	113.1	111.8	111.5	110.8	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.1	104.5	105.0	105.8	107.3	106.6	105.4	105.1	104.4	102.8	101.0	Biens de capital
Other	*1574518*	111.1	110.3	110.1	111.0	114.4	112.9	111.4	111.3	110.7	110.0	107.4	Autres

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
All commodities	*1574377*	108.3	109.3	110.6	111.1	111.5	111.4	111.3	110.8	111.2	111.9	111.8	Tous les produits
Annual % change		3.6	3.7	2.8	2.6	1.6	-0.3	0.1	-0.3	-0.3	0.9	1.4	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	109.6	110.7	112.3	113.1	113.1	112.7	112.6	111.9	112.2	113.2	113.7	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	119.0	119.5	123.3	125.0	125.1	124.3	122.9	120.6	121.3	120.9	122.3	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	108.2	109.3	110.6	111.3	111.3	110.9	111.1	110.5	110.9	112.0	112.4	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	106.4	107.2	108.1	108.1	109.1	109.5	109.3	109.2	109.6	109.9	108.9	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	111.2	111.4	112.1	112.4	112.3	112.5	111.7	111.7	112.1	112.0	112.2	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	101.9	102.6	103.2	102.2	103.1	104.1	103.6	102.9	102.3	101.4	101.4	Biens de capital
Other	*1574518*	107.1	108.1	109.3	109.7	111.4	111.4	111.7	111.9	112.9	114.1	112.0	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	107.4	108.8	109.7	110.7	111.4	110.9	111.0	109.8	107.7	106.9	105.6	Aliments
Rubber	*3822682*	100.7	101.0	100.8	101.4	101.5	101.3	100.9	100.9	101.0	101.0	101.0	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	108.8	106.7	107.5	108.2	108.8	109.4	109.6	110.1	110.8	110.8	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	101.1	101.6	101.6	101.4	101.7	101.4	101.3	101.5	101.1	Textiles
Leather	*3822619*	112.1	112.8	112.8	112.8	112.8	112.8	113.0	112.9	112.9	112.8	112.8	Cuir
Clothing	*3822609*	104.2	104.6	104.5	104.6	104.8	104.8	104.8	104.7	104.7	104.7	104.7	Vêtements

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Food	*3825178*	106.1	106.2	107.0	107.5	107.2	107.6	106.8	106.8	107.1	106.6	106.7	Aliments
Rubber	*3822682*	101.6	101.7	102.0	102.4	102.5	102.5	103.1	103.2	104.2	104.1	104.1	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	111.5	112.8	112.7	113.6	113.9	114.1	113.7	113.6	113.8	114.1	115.2	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.4	101.6	101.9	101.8	102.2	102.4	102.7	102.8	102.5	102.4	102.5	Textiles
Leather	*3822619*	112.8	113.4	113.5	113.7	113.6	113.7	113.7	113.7	113.6	113.6	113.6	Cuir
Clothing	*3822609*	104.4	104.5	104.5	104.6	104.7	104.5	104.6	104.5	104.5	104.6	104.4	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	90.0	101.1	102.4	105.7	109.0	105.6	102.8	107.5	106.8	95.9	89.8	Bois
Furniture	*3822783*	108.4	110.9	110.0	110.1	110.6	110.7	110.9	111.4	111.6	111.6	112.1	Meubles
Paper	*3822635*	102.2	103.6	101.9	104.5	106.3	107.3	106.9	106.8	105.3	103.6	100.7	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.9	113.8	112.9	113.2	113.7	114.2	114.5	114.4	114.7	114.7	114.2	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.4	114.8	110.7	113.8	112.7	115.3	118.8	119.3	118.2	120.2	118.0	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	105.0	114.0	110.0	112.2	113.6	114.5	115.7	116.9	117.8	118.3	117.7	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.8	109.0	108.5	108.9	109.5	109.4	109.3	109.6	109.4	109.1	108.7	Machines
Transportation equipment	*3822763*	106.7	101.5	102.8	103.8	105.8	104.6	102.8	102.2	100.9	98.5	95.8	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	92.9	90.8	91.6	92.2	93.6	93.0	91.8	91.3	90.6	89.1	86.9	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	104.2	106.0	105.4	105.8	105.8	106.1	106.3	106.3	106.6	107.0	107.1	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	110.9	113.3	112.5	112.9	113.0	113.2	113.3	113.8	114.2	114.0	114.2	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	138.4	162.1	148.3	149.6	169.0	163.2	163.1	169.4	172.3	184.7	175.2	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.4	114.4	110.8	112.0	114.3	113.9	115.2	116.1	116.7	118.0	117.5	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	110.6	112.1	111.7	112.1	112.2	112.2	112.3	112.2	112.2	112.4	112.1	Produits divers

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Wood	*3822623*	93.8	95.1	98.8	98.6	95.4	91.7	91.9	90.6	88.0	90.7	90.7	Bois
Furniture	*3822783*	112.2	112.9	113.0	112.8	112.8	113.5	114.0	114.0	113.8	113.7	113.7	Meubles
Paper	*3822635*	101.4	102.7	104.3	103.5	105.0	105.0	103.8	102.7	102.1	101.1	100.9	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	114.5	115.1	115.5	115.4	115.5	115.7	115.6	115.5	115.3	114.8	114.9	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	118.2	121.0	122.6	122.7	121.7	122.4	120.9	116.2	117.2	114.8	116.0	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	117.4	118.4	119.0	118.7	118.7	118.5	117.6	116.7	116.3	116.3	116.6	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.0	110.0	110.0	109.9	110.3	110.8	110.7	110.8	110.7	110.5	110.5	Machines
Transportation equipment	*3822763*	97.1	97.6	98.4	97.0	98.2	99.3	98.3	97.2	96.3	94.8	94.8	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	87.9	88.3	89.0	88.1	88.8	89.6	89.0	88.5	87.8	86.8	86.8	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	107.5	107.8	108.3	108.5	109.0	109.2	109.4	109.2	109.2	109.8	110.4	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	114.3	116.2	116.6	116.6	116.5	116.6	116.6	116.6	116.6	116.4	116.4	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	161.8	166.9	174.7	189.3	194.4	186.9	197.0	205.7	220.6	241.7	232.5	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	117.8	117.2	118.8	120.0	120.6	120.4	120.3	119.5	119.7	123.0	125.1	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	112.7	113.1	113.5	113.5	114.3	114.4	114.5	114.0	114.2	113.9	114.2	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.8	128.3	126.0	125.5	129.0	127.6	129.1	133.7	133.6	139.1	131.9	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.4	97.9	100.3	99.2	99.2	99.0	99.5	98.7	97.3	97.3	96.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.2	83.0	83.6	83.8	84.2	84.0	83.5	84.2	83.9	84.8	81.3	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	116.4	122.6	119.2	121.6	122.4	123.3	123.6	123.9	124.6	125.2	124.5	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	95.9	125.0	130.9	117.2	109.4	115.6	138.7	139.7	126.0	132.2	131.6	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	104.8	107.6	105.5	103.0	103.9	107.0	106.2	104.0	105.1	105.3	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.6	193.9	181.7	182.2	193.5	189.5	193.1	209.5	212.0	229.7	209.1	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	92.2	88.8	96.0	98.4	95.6	96.9	91.0	86.3	83.2	79.6	77.4	Substances végétales
Animal products	*1576460*	100.3	101.4	102.3	100.9	105.0	101.9	100.9	100.7	101.7	101.0	101.4	Substances animales

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	125.8	132.0	135.9	144.5	142.5	137.9	144.9	146.6	153.2	152.8	150.7	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	96.4	97.8	98.7	100.7	99.6	99.2	98.5	97.6	97.9	97.4	99.4	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	79.0	78.1	77.4	77.3	77.8	76.3	76.1	74.8	73.4	71.7	72.1	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	124.2	131.0	132.2	132.1	134.8	135.0	134.6	134.6	134.7	134.7	134.7	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	119.0	132.7	131.3	127.3	136.0	122.6	111.7	115.5	123.2	127.4	122.8	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	108.1	108.7	113.9	118.7	115.0	116.8	118.9	113.8	119.0	117.0	124.6	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	189.4	205.8	216.4	239.1	235.4	221.5	245.2	252.7	272.8	272.7	261.8	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	78.2	78.3	80.0	81.6	80.5	81.9	82.8	83.0	79.9	78.1	79.5	Substances végétales
Animal products	*1576460*	103.5	105.2	104.3	107.4	104.6	104.9	102.9	103.3	102.2	103.5	104.4	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	121.8	146.8	138.6	143.1	150.2	148.9	149.3	150.8	148.0	158.0	152.5	**Total(1)**
Annual % change		8.7	21.4	25.9	29.3	28.6	26.4	26.5	24.4	17.5	14.2	11.4	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.0	125.0	122.9	127.0	128.5	129.7	129.4	130.1	127.2	122.7	122.7	Énergie exclue
Energy	*36384*	153.4	183.3	164.9	170.0	186.5	180.8	182.5	185.4	182.7	217.5	202.5	Énergie
Food	*36385*	101.8	114.8	113.8	115.7	119.5	121.6	120.2	116.3	114.4	113.7	117.1	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.9	129.9	127.3	132.4	132.9	133.7	133.9	136.5	133.2	127.0	125.6	Matières industrielles

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	152.2	153.8	157.7	169.0	171.8	162.9	172.0	174.6	189.6	207.9	210.2	**Total(1)**
Annual % change		11.7	10.0	9.5	9.4	4.7	0.4	-0.5	-2.3	-2.9	0.6	4.5	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	125.1	126.5	131.3	134.4	133.0	129.0	129.1	126.4	126.3	128.0	128.2	Énergie exclue
Energy	*36384*	197.7	199.6	201.9	227.3	237.2	220.1	244.3	256.0	296.7	343.4	349.2	Énergie
Food	*36385*	113.2	112.9	112.9	116.2	118.2	118.9	119.3	116.5	116.2	115.2	116.2	Alimentation
Industrial materials	*36386*	130.7	132.9	139.8	142.7	139.9	133.8	133.8	131.2	131.1	134.0	133.9	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	118.4	119.5	119.1	119.1	119.4	119.6	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	Taux de base
Including supplements	*734362*	127.4	129.3	128.3	128.3	128.8	129.0	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	116.7	123.2	120.8	121.7	122.7	123.5	123.7	124.3	124.7	125.0	125.5	**Prix des logements neufs**
Annual % change		4.8	5.5	5.1	5.6	5.8	6.2	6.0	6.0	5.8	5.6	5.3	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	123.0	131.1	128.3	129.4	130.7	131.5	131.7	132.4	132.9	133.3	133.9	Maison seulement
Land only	*21148162*	105.0	108.0	106.4	107.0	107.5	108.3	108.3	108.9	109.1	109.3	109.6	Terrain seulement

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
(1992=100)													(1992=100)
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	119.7	119.7	119.7	119.7	119.7	121.0	121.0	121.0	121.0	121.0	121.0	Taux de base
Including supplements	*734362*	130.1	130.1	130.1	130.1	130.1	131.9	131.9	131.9	131.9	131.9	131.9	Englobant les suppléments
(1997=100)													(1997=100)
New housing prices	*21148160*	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	129.3	129.5	130.0	130.8	..	**Prix des logements neufs**
Annual % change		5.3	5.2	5.1	5.1	4.9	4.6	4.7	4.7	4.6	4.9	..	*Variation annuelle(%)*
House only	*21148161*	134.1	134.5	135.0	135.5	136.1	136.8	137.1	137.4	137.9	138.8	..	Maison seulement
Land only	*21148162*	110.0	110.2	110.4	110.9	111.5	112.0	114.0	114.1	114.5	115.1	..	Terrain seulement

Source: *Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
Labour productivity	*1409153*	112.7	112.6	112.6	112.7	112.4	112.3	112.5	112.6	113.2	113.2	113.2	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	126.5	130.4	125.7	126.3	127.5	128.5	130.1	131.2	131.8	132.3	133.3	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	112.2	115.8	111.6	112.0	113.5	114.4	115.7	116.5	116.4	116.9	117.8	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	119.2	120.2	119.1	119.5	119.2	119.7	119.7	119.9	121.5	122.1	122.9	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	105.7	106.7	105.7	106.0	106.1	106.6	106.5	106.5	107.3	107.8	108.6	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivite au Canada (nº 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

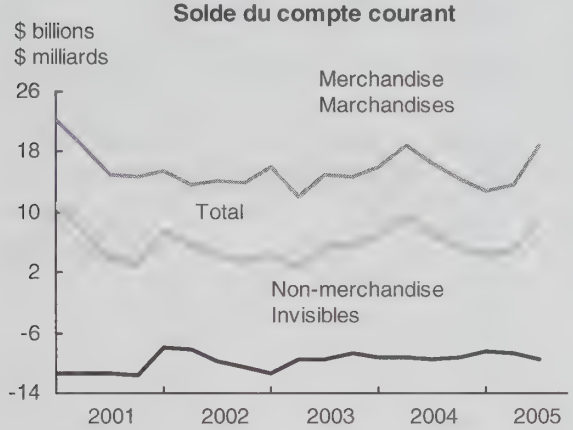
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

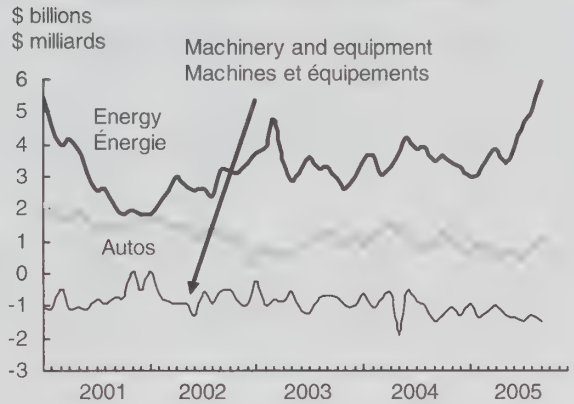
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

Current Account Balance
Solde du compte courant



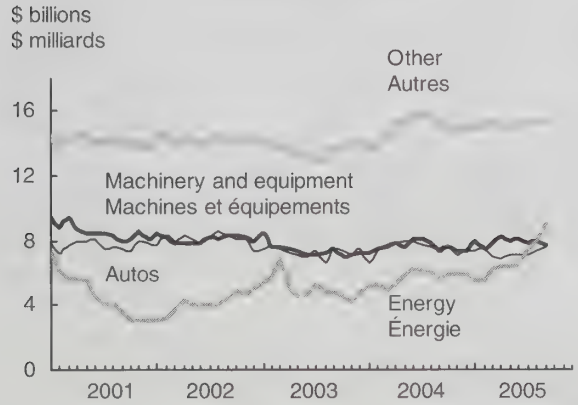
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



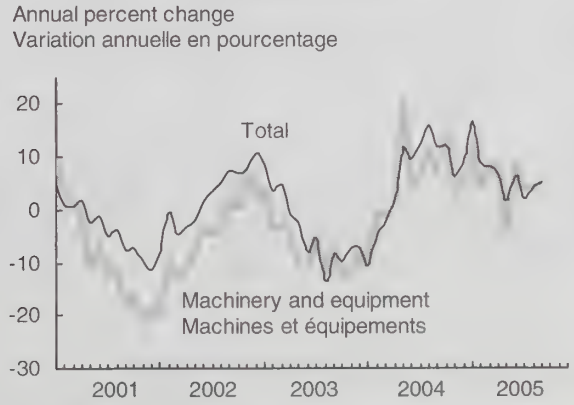
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

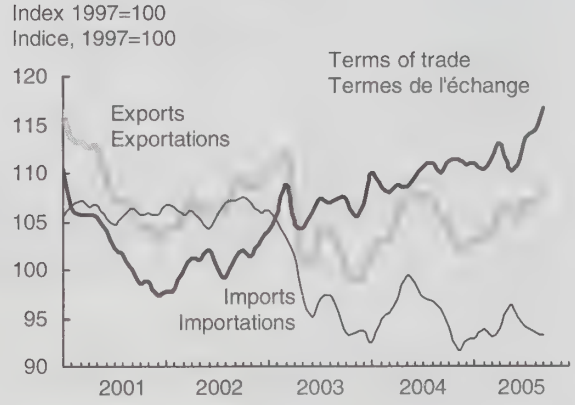


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	496,310	536,607	122,220	123,751	126,892	138,150	137,698	133,868	135,681	139,176	144,968	Recettes
Payments	*114397*	477,913	507,830	116,693	117,931	120,209	128,497	130,530	128,594	131,153	134,288	135,706	Paiements
Balance	*114421*	18,397	28,777	5,527	5,820	6,683	9,653	7,168	5,274	4,529	4,888	9,262	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	459,697	490,950	112,497	113,836	116,334	126,433	126,065	122,118	123,704	125,901	132,277	Exportations
Imports	*114398*	413,523	437,566	100,655	102,353	103,730	110,825	112,334	110,677	113,738	115,891	116,605	Importations
Balance	*114422*	46,174	53,384	11,842	11,483	12,604	15,608	13,731	11,441	9,965	10,010	15,672	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	400,175	429,134	97,773	98,656	101,208	110,929	110,564	106,434	107,681	109,910	116,201	Recettes
Payments	*114399*	342,608	363,076	82,829	84,052	85,195	91,924	93,955	92,001	94,744	96,350	97,415	Paiements
Balance	*114423*	57,567	66,058	14,944	14,603	16,012	19,005	16,609	14,432	12,937	13,560	18,786	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	59,522	61,816	14,724	15,180	15,127	15,504	15,501	15,684	16,023	15,991	16,076	Recettes
Payments	*114400*	70,915	74,490	17,826	18,301	18,535	18,901	18,380	18,675	18,994	19,541	19,190	Paiements
Balance	*114425*	-11,393	-12,674	-3,102	-3,120	-3,408	-3,397	-2,879	-2,991	-2,972	-3,550	-3,114	Solde
of which: travel	*114426*	-4,029	-4,130	-1,226	-1,255	-1,184	-1,184	-875	-887	-1,328	-1,455	-1,282	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	29,999	38,385	8,087	8,295	8,771	9,874	9,786	9,954	10,115	11,465	11,134	Recettes
Payments	*114405*	57,991	63,321	14,433	13,986	14,864	15,897	16,527	16,034	15,215	16,544	17,250	Paiements
of which: interest	*114410*	28,980	27,749	7,213	6,961	6,935	7,013	7,002	6,799	6,795	6,847	6,702	dont: intérêt
Balance	*114430*	-27,992	-24,935	-6,345	-5,692	-6,093	-6,022	-6,741	-6,080	-5,100	-5,079	-6,116	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	215	328	30	29	172	67	177	-88	-337	-43	-294	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-16,132	-22,505	-7,948	-5,455	-5,824	-6,351	-3,906	-6,424	-10,505	-7,596	-3,784	**Total**
Financial account	*114557*	-20,108	-26,912	-9,013	-6,377	-6,756	-7,560	-5,024	-7,571	-11,858	-9,371	-5,492	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-30,058	-61,737	-4,394	-18,646	-7,173	-28,228	-14,216	-12,120	-10,183	-7,611	-11,839	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-4,438	-1,592	-2,804	-3,250	163	-1,498	-644	387	-1,122	-3,319	-6,159	Actions
Bonds	*114561*	-7,974	-15,262	19	-1,877	-2,612	-3,057	-3,030	-6,563	-5,565	-4,915	-10,035	Obligations
Other investment assets	*114563*	-20,395	-3,518	3,646	-7,060	2,729	-14,073	5,082	2,744	-14,937	-4,074	-15,118	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-66,173	-83,778	-5,146	-31,801	-7,792	-46,080	-14,179	-15,726	-32,011	-20,996	-43,749	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	8,896	8,187	-1,612	-129	7,221	-5,649	8,408	-1,793	7,593	4,810	13,701	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	13,491	35,838	5,394	5,227	4,351	18,914	5,450	7,123	4,778	-2,926	7,557	Actions
Bonds	*114578*	8,293	20,063	-12,822	5,054	1,635	5,054	6,373	7,001	183	620	-330	Obligations
Money market	*114580*	-1,461	-430	-1,975	956	-2,612	2,380	-2,097	1,900	-1,939	978	-1,617	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	16,846	-6,792	7,148	14,316	-9,559	17,821	-8,979	-6,076	9,537	8,144	18,946	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	46,064	56,865	-3,868	25,424	1,036	38,520	9,155	8,154	20,153	11,625	38,257	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	3,977	4,407	1,065	923	933	1,209	1,118	1,148	1,352	1,775	1,708	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0005, 376-0004*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0005, 376-0004*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	400,175	429,134	34,189	34,622	36,154	36,747	38,029	37,644	37,204	35,716	35,882	Total
Annual % change		-3.4	7.2	-1.8	-3.7	9.0	13.8	19.0	15.1	17.5	6.9	10.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	330,468	350,769	27,874	28,308	29,476	30,276	31,009	30,789	30,255	29,336	29,228	États-Unis
United Kingdom	*191560*	7,700	9,440	715	690	779	544	880	932	926	845	816	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	16,424	17,462	1,518	1,303	1,440	1,547	1,413	1,575	1,805	1,287	1,531	Autres UE
Japan	*191562*	9,770	9,958	791	794	830	888	922	905	852	783	789	Japon
Other OECD	*191563*	12,680	14,394	1,070	1,296	1,276	1,199	1,375	1,177	1,028	1,128	1,226	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	23,134	27,111	2,221	2,232	2,354	2,293	2,430	2,265	2,337	2,337	2,292	Autres pays
Agricultural & fish products		29,246	30,759	2,494	2,565	2,614	2,737	2,823	2,698	2,755	2,374	2,424	Produits agricoles et poisson
Energy products		60,482	67,957	5,308	4,908	5,276	5,826	6,249	6,142	5,981	5,690	5,829	Produits énergétiques
Forest products		34,454	39,236	3,090	3,242	3,356	3,622	3,542	3,484	3,450	3,346	3,174	Produits forestiers
Industrial goods		66,593	77,727	6,050	6,173	6,736	6,341	6,799	6,758	6,624	6,674	6,548	Biens industriels
Machinery & equipment		88,677	91,392	7,459	7,578	7,824	7,612	8,082	8,074	7,866	7,316	7,600	Machines et équipements
Automobile products		87,385	90,335	7,354	7,704	7,854	7,981	8,012	7,663	7,644	7,476	7,593	Produits automobiles
Consumer goods		17,187	17,299	1,459	1,470	1,475	1,501	1,538	1,457	1,427	1,413	1,403	Biens de consommation

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	34,884	35,668	35,877	35,592	36,218	36,486	36,510	36,919	37,756	38,666	39,763	Total
Annual % change		7.3	6.3	10.7	4.1	4.6	0.9	-0.6	-2.9	0.3	3.9	11.3	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	28,552	29,193	29,325	29,179	29,532	29,603	29,708	29,665	30,774	31,107	32,285	États-Unis
United Kingdom	*191560*	768	759	764	808	773	769	741	734	830	876	722	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,347	1,432	1,495	1,432	1,459	1,615	1,587	1,697	1,764	1,695	1,804	Autres UE
Japan	*191562*	819	795	788	842	834	855	800	869	895	885	970	Japon
Other OECD	*191563*	1,205	1,297	1,098	996	1,213	1,222	1,203	1,486	1,118	1,443	1,299	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	2,193	2,192	2,407	2,336	2,407	2,422	2,471	2,468	2,375	2,660	2,683	Autres pays
Agricultural & fish products		2,462	2,413	2,439	2,471	2,402	2,465	2,422	2,535	2,432	2,660	2,571	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,818	5,829	5,568	5,556	6,184	6,342	6,328	6,548	7,451	7,990	9,023	Produits énergétiques
Forest products		3,057	3,043	3,113	3,179	3,140	3,099	3,076	3,078	2,919	2,899	2,863	Produits forestiers
Industrial goods		6,475	6,768	6,877	6,869	7,079	7,011	7,061	6,985	7,196	6,943	7,035	Biens industriels
Machinery & equipment		7,349	7,383	7,917	7,504	7,895	8,147	7,922	8,040	7,860	7,978	7,762	Machines et équipements
Automobile products		7,072	7,381	7,308	7,419	6,927	6,858	7,160	7,149	7,148	7,394	7,611	Produits automobiles
Consumer goods		1,386	1,436	1,460	1,462	1,431	1,452	1,510	1,449	1,442	1,437	1,399	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

Imports	$'000,000	2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	Importations
Total	183406	342,608	363,076	28,834	29,225	29,646	31,769	30,510	31,871	30,976	31,108	30,874	Total
Annual % change		-4.0	6.0	-4.5	-2.3	2.4	11.6	9.6	12.6	15.9	11.9	12.0	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	240,292	250,064	20,164	20,376	20,645	21,759	21,059	22,159	21,327	21,432	20,960	États-Unis
United Kingdom	183475	9,166	9,461	737	851	734	835	787	835	888	729	888	Royaume-Uni
Other EU	183476	26,000	27,015	2,180	2,147	2,240	2,495	2,223	2,361	2,203	2,368	2,415	Autres UE
Japan	183477	10,645	10,019	894	785	784	888	856	875	806	802	819	Japon
Other OECD	183478	19,692	22,217	1,727	1,708	1,828	2,185	1,870	1,805	1,918	1,893	1,800	Autres OCDÉ
Other countries	183479	36,813	44,300	3,131	3,358	3,416	3,607	3,715	3,836	3,834	3,885	3,993	Autres pays
Agricultural & fish products		21,508	21,371	1,765	1,801	1,786	1,839	1,791	1,815	1,773	1,805	1,843	Produits agricoles et poisson
Energy products		19,811	24,782	1,656	1,820	1,969	2,079	2,023	2,300	2,073	2,172	2,183	Produits énergétiques
Forest products		3,007	3,180	245	253	260	271	277	276	268	273	262	Produits forestiers
Industrial goods		65,243	73,480	5,687	5,738	6,004	6,172	6,273	6,391	6,315	6,504	6,439	Biens industriels
Machinery & equipment		98,586	103,810	8,500	8,345	8,454	9,518	8,663	8,948	8,873	8,775	8,873	Machines et équipements
Automobile products		76,496	77,206	6,227	6,437	6,256	6,672	6,519	7,077	6,685	6,630	6,257	Produits automobiles
Consumer goods		46,262	47,677	3,796	3,845	3,928	4,128	3,985	4,062	4,001	4,009	4,067	Biens de consommation

Imports		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	Importations
Total	183406	29,917	31,210	31,728	31,426	31,590	31,666	32,299	32,385	32,510	32,290	32,746	Total
Annual % change		6.2	10.2	16.9	9.0	8.1	6.8	1.7	6.1	2.0	4.2	5.3	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	19,789	21,383	21,416	21,228	21,270	21,407	21,691	21,614	21,829	21,687	21,550	États-Unis
United Kingdom	183475	773	790	721	638	797	690	783	917	756	714	690	Royaume-Uni
Other EU	183476	2,341	2,182	2,476	2,344	2,504	2,377	2,405	2,586	2,299	2,366	2,380	Autres UE
Japan	183477	914	840	1,044	857	925	906	897	885	875	879	926	Japon
Other OECD	183478	1,910	1,852	1,892	2,010	1,924	2,120	2,140	1,958	2,064	1,996	1,816	Autres OCDÉ
Other countries	183479	4,191	4,163	4,179	4,350	4,169	4,166	4,383	4,425	4,686	4,649	5,384	Autres pays
Agricultural & fish products		1,764	1,747	1,879	1,825	1,787	1,846	1,813	1,814	1,827	1,831	1,845	Produits agricoles et poisson
Energy products		2,376	2,517	2,568	2,500	2,542	2,509	2,906	2,664	2,799	2,950	3,106	Produits énergétiques
Forest products		274	282	264	270	262	264	292	273	264	245	250	Produits forestiers
Industrial goods		6,205	6,412	6,571	6,416	6,753	6,499	6,518	6,594	6,545	6,395	6,467	Biens industriels
Machinery & equipment		8,367	8,657	8,820	8,874	9,041	9,127	9,200	9,359	9,305	9,261	9,203	Machines et équipements
Automobile products		6,073	6,591	6,660	6,418	6,161	6,509	6,437	6,536	6,670	6,598	6,532	Produits automobiles
Consumer goods		3,985	4,104	4,029	4,123	4,115	4,001	4,180	4,201	4,132	4,077	4,189	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

Trade balance (exports - imports)		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	Solde de marchandises (exportations - importations)
	$'000,000												
Total	*(191490-183406)*	57,567	66,058	5,355	5,396	6,508	4,978	7,519	5,774	6,228	4,608	5,007	Total
US	*(191559-183474)*	90,176	100,705	7,710	7,931	8,831	8,517	9,950	8,630	8,928	7,904	8,268	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-1,466	-22	-22	-161	45	-291	93	97	38	116	-72	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-9,576	-9,553	-663	-844	-800	-948	-811	-786	-398	-1,081	-884	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-875	-61	-103	9	47	0	66	30	46	-18	-30	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-7,012	-7,823	-657	-412	-552	-986	-495	-628	-890	-765	-574	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-13,679	-17,189	-910	-1,127	-1,062	-1,314	-1,285	-1,571	-1,497	-1,548	-1,700	Autres pays

Trade balance (exports - imports)		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	Solde de marchandises (exportations - importations)
Total	*(191490-183406)*	4,968	4,457	4,149	4,166	4,628	4,820	4,212	4,534	5,247	6,375	7,017	Total
US	*(191559-183474)*	8,763	7,809	7,909	7,951	8,262	8,196	8,017	8,051	8,945	9,420	10,735	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-4	-32	43	171	-25	79	-42	-182	74	162	32	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-994	-750	-981	-912	-1,045	-763	-818	-889	-535	-671	-576	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-94	-44	-257	-15	-91	-51	-97	-17	20	6	45	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-705	-556	-794	-1,014	-711	-898	-937	-471	-946	-553	-517	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,998	-1,971	-1,772	-2,015	-1,762	-1,744	-1,912	-1,957	-2,311	-1,989	-2,701	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIF au catalogue).

Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*

Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	104.3	104.9	105.4	104.7	102.0	102.6	103.1	103.5	104.0	106.1	106.4	105.3	106.9	107.0	108.8	Total
Agricultural & fish products		101.3	100.1	98.1	96.5	96.3	96.9	95.1	94.8	93.9	94.3	94.7	92.1	91.0	90.3	91.0	Produits agricoles et poisson
Energy products		184.0	200.3	209.9	220.5	216.2	208.7	196.1	203.1	214.5	230.8	217.6	230.8	256.6	280.3	309.2	Produits énergétiques
Forest products		91.4	98.3	102.9	95.4	88.2	91.6	94.5	96.7	97.2	97.3	94.5	93.5	91.5	89.6	87.6	Produits forestiers
Industrial goods		99.6	109.2	112.2	111.6	108.7	110.4	114.5	114.1	114.9	116.2	117.5	114.8	116.2	111.8	113.2	Biens industriels
Machinery & equipment		92.7	86.2	84.9	84.6	83.5	83.0	84.5	83.5	81.8	83.3	84.5	83.1	81.7	83.2	81.9	Machines et équipements
Automobile products		101.1	97.5	95.8	96.0	92.5	93.4	93.1	93.3	92.7	93.8	94.2	94.0	93.4	91.6	90.3	Produits automobiles
Consumer goods		105.8	106.0	106.0	106.3	106.1	105.5	106.7	106.9	106.7	107.1	107.1	106.7	107.4	107.0	106.8	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		383,677	409,089	33,886	34,271	34,200	34,764	34,799	34,389	34,825	34,388	34,314	35,061	35,319	36,136	36,547	Total(1)
Agricultural & fish products		28,864	30,723	2,419	2,514	2,556	2,490	2,565	2,607	2,558	2,615	2,557	2,753	2,673	2,947	2,825	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,862	33,935	2,710	2,644	2,691	2,793	2,839	2,735	2,883	2,748	2,908	2,837	2,903	2,851	2,918	Produits énergétiques
Forest products		37,713	39,912	3,250	3,327	3,467	3,322	3,295	3,286	3,232	3,183	3,254	3,290	3,189	3,237	3,270	Produits forestiers
Industrial goods		65,636	70,293	5,945	5,869	5,957	6,130	6,006	6,018	6,164	6,035	6,008	6,084	6,191	6,209	6,214	Biens industriels
Machinery & equipment		95,633	106,026	8,612	8,982	8,801	8,896	9,372	8,985	9,657	9,779	9,376	9,675	9,620	9,593	9,482	Machines et équipements
Automobile products		86,469	92,690	7,799	7,912	7,645	7,900	7,852	7,953	7,470	7,312	7,603	7,609	7,655	8,068	8,426	Produits automobiles
Consumer goods		16,245	16,320	1,333	1,320	1,307	1,362	1,368	1,367	1,341	1,356	1,410	1,358	1,342	1,343	1,310	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	98.2	95.5	95.9	94.1	91.6	92.6	92.9	93.8	93.1	93.8	96.3	95.1	94.1	93.4	93.2	Total
Agricultural & fish products		97.6	95.8	98.6	98.1	95.3	93.1	91.0	92.5	91.8	93.4	95.1	95.4	95.0	93.7	93.0	Produits agricoles et poisson
Energy products		152.6	175.0	190.9	200.6	203.7	187.2	186.5	185.4	199.4	205.8	209.0	216.2	227.5	235.2	254.9	Produits énergétiques
Forest products		98.7	98.4	98.8	95.2	90.2	93.4	83.0	83.5	84.8	85.0	86.8	83.2	84.2	81.6	79.7	Produits forestiers
Industrial goods		101.7	103.8	105.4	104.3	101.9	104.3	105.2	106.2	106.8	107.8	109.3	109.1	107.1	103.8	103.5	Biens industriels
Machinery & equipment		86.1	79.5	78.8	76.4	72.7	73.8	74.0	75.2	73.7	74.1	76.1	75.2	73.6	73.3	73.1	Machines et équipements
Automobile products		99.8	96.7	96.3	94.6	92.5	93.1	93.9	94.7	93.6	94.5	95.6	94.9	93.8	93.4	92.1	Produits automobiles
Consumer goods		103.6	98.6	98.0	95.8	92.3	94.4	95.1	96.8	95.2	96.4	98.3	96.9	96.3	94.6	92.8	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		348,888	380,184	32,438	32,810	32,660	33,704	34,153	33,503	33,931	33,759	33,540	34,054	34,548	34,572	35,135	Total(1)
Agricultural & fish products		22,032	22,303	1,830	1,878	1,850	1,876	2,066	1,974	1,947	1,977	1,907	1,901	1,924	1,954	1,984	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,983	14,161	1,138	1,089	1,167	1,345	1,377	1,349	1,275	1,219	1,390	1,232	1,230	1,254	1,219	Produits énergétiques
Forest products		3,047	3,232	276	276	303	302	319	324	309	311	337	328	313	301	313	Produits forestiers
Industrial goods		64,153	70,786	6,171	6,176	6,091	6,146	6,246	6,042	6,324	6,026	5,965	6,044	6,113	6,160	6,250	Biens industriels
Machinery & equipment		114,553	130,567	11,138	11,615	11,504	11,728	11,915	11,802	12,262	12,314	12,081	12,442	12,651	12,635	12,594	Machines et équipements
Automobile products		76,630	79,846	6,885	6,613	6,566	7,081	7,091	6,778	6,584	6,889	6,735	6,889	7,110	7,066	7,090	Produits automobiles
Consumer goods		44,635	48,351	4,091	4,246	4,317	4,348	4,235	4,260	4,325	4,151	4,250	4,337	4,290	4,311	4,514	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Le commerce international de marchandises du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: A. Couillard (951-9647), [1-800-294-5583].*
Tableau CANSIM: *228-0035*

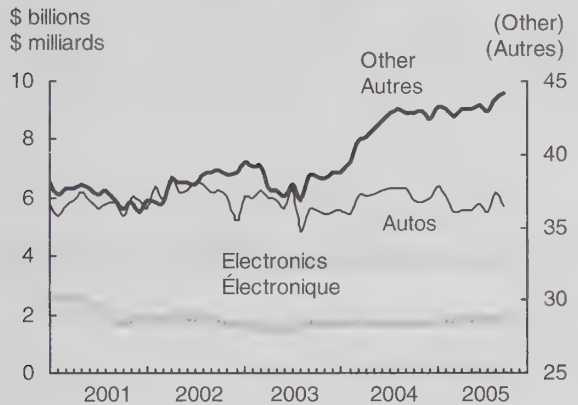
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Farm cash receipts	38
27.	Petroleum and natural gas	39
28.	Energy and mining	40
29.	Construction	41

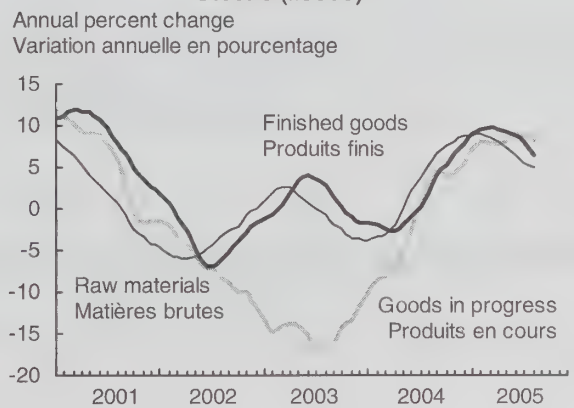
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Recettes monétaires	38
27.	Pétrole et gaz naturel	39
28.	Énergie et mines	40
29.	Construction	41

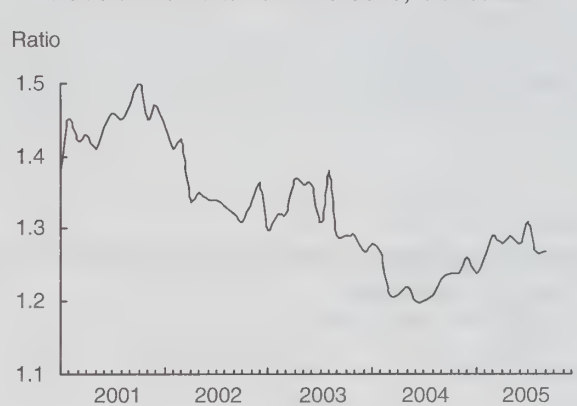
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



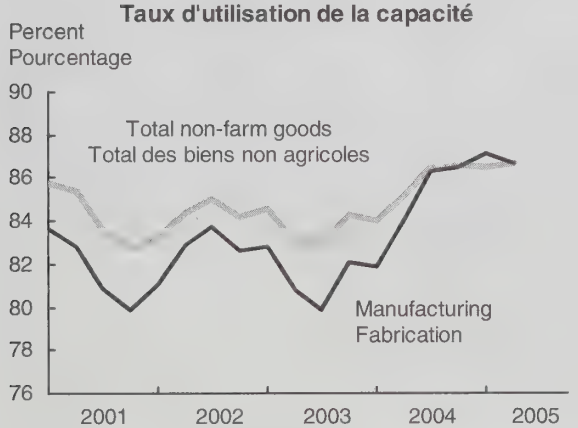
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



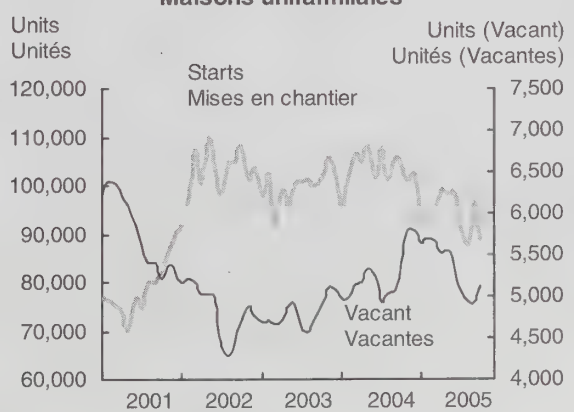
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

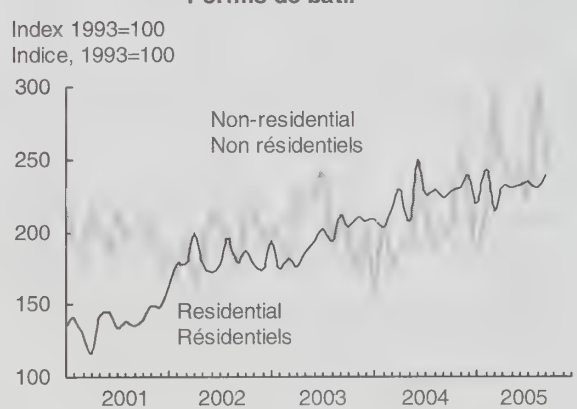


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	546,770	593,452	50,798	50,336	50,373	50,089	51,448	50,877	49,879	50,506	50,488	51,004	50,265	51,839	51,571	**Livraisons**
Annual % change		-0.9	8.5	11.0	10.3	10.7	8.9	12.0	9.3	2.3	3.1	1.8	1.6	-1.0	1.5	1.5	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	237,166	255,290	21,740	21,785	21,943	21,647	21,703	21,623	21,784	21,878	22,112	22,208	21,922	22,799	23,045	Biens non durables
Durable goods	*800463*	309,604	338,162	29,058	28,551	28,430	28,441	29,745	29,253	28,095	28,628	28,376	28,797	28,344	29,041	28,527	Biens durables
New orders	*800913*	539,036	594,829	50,375	50,134	50,122	49,992	53,468	50,799	50,783	50,621	51,088	51,357	50,962	52,500	51,597	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.32	1.23	1.23	1.24	1.24	1.26	1.24	1.26	1.29	1.28	1.29	1.28	1.31	1.27	1.27	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	35,263	36,694	37,243	37,042	36,791	36,694	38,714	38,637	39,541	39,656	40,256	40,609	41,305	41,966	41,992	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	1,815	2,152	2,193	2,160	2,106	2,152	2,141	2,194	2,167	2,088	2,047	2,047	2,014	2,044	2,077	Biens non durables
Durable goods	*803202*	33,448	34,541	35,050	34,881	34,684	34,541	36,573	36,442	37,374	37,568	38,209	38,562	39,291	39,922	39,914	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
Total	*803227*	58,514	62,990	62,299	62,447	62,547	62,990	64,046	64,048	64,273	64,663	64,914	65,061	65,677	65,589	65,245	**Total**
Non-durable	*803228*	22,984	24,325	24,079	24,288	24,240	24,325	24,646	24,654	24,759	24,866	25,131	25,202	25,510	25,652	25,588	Non durables
Durable	*803240*	35,530	38,665	38,221	38,158	38,307	38,665	39,401	39,393	39,514	39,798	39,783	39,859	40,167	39,936	39,656	Durables
Raw materials	*801800*	25,311	27,434	27,377	27,346	27,487	27,434	27,887	27,764	27,998	28,236	28,234	28,213	28,592	28,592	28,612	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,159	9,719	9,608	9,657	9,711	9,719	9,913	9,884	9,920	10,024	10,130	10,271	10,397	10,422	10,470	Non durables
Durable	*801813*	16,152	17,716	17,769	17,689	17,776	17,716	17,973	17,880	18,077	18,212	18,105	17,942	18,195	18,170	18,142	Durables
Goods in process	*802263*	13,254	14,076	14,035	13,926	13,867	14,076	14,333	14,326	14,380	14,372	14,558	14,766	14,973	14,940	15,040	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	3,414	3,522	3,490	3,548	3,484	3,522	3,451	3,421	3,468	3,406	3,410	3,433	3,472	3,473	3,505	Non durables
Durable	*802276*	9,840	10,553	10,544	10,378	10,383	10,553	10,882	10,905	10,912	10,966	11,149	11,333	11,501	11,467	11,535	Durables
Finished goods	*802726*	19,949	21,480	20,887	21,175	21,193	21,480	21,826	21,958	21,895	22,056	22,122	22,082	22,112	22,056	21,593	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	10,411	11,084	10,980	11,084	11,045	11,084	11,281	11,350	11,370	11,436	11,592	11,498	11,640	11,757	11,613	Non durables
Durable	*802739*	9,538	10,397	9,907	10,091	10,148	10,397	10,545	10,608	10,525	10,620	10,530	10,585	10,471	10,299	9,979	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0600).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,276	2,299	203	188	195	170	165	186	188	180	198	196	95	211	196	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-3.1	1.0	0.7	-2.2	4.6	10.6	-10.8	-2.3	-16.7	-13.0	-2.8	-11.3	-13.4	5.8	-3.1	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,332	1,386	125	119	123	108	109	109	105	94	120	113	59	123	119	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	944	913	78	69	73	62	55	77	83	86	78	83	36	88	78	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,626	1,575	128	134	132	131	127	142	136	141	130	140	152	138	127	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	865	820	66	69	68	68	65	72	71	73	66	73	76	72	70	Voitures particulières
North American	*2678*	605	543	43	45	44	46	44	51	50	51	43	50	50	49	48	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	261	277	23	24	23	22	21	21	21	23	23	23	26	23	22	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	761	755	62	65	65	63	62	70	65	67	64	67	76	66	57	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	16,149	17,231	17,765	17,596	17,473	17,549	17,360	17,229	17,195	16,936	17,069	16,700	17,294	17,533	17,164	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Organic chemicals	*173795*	6,023	7,105	630	695	563	642	623	563	647	618	598	621	641	607	624	Produits organiques
Other chemicals	*173797*	9,688	9,801	842	821	821	760	842	888	836	759	863	913	897	876	894	Autres inorganiques
Plastics and synthetic rubber	*(173796+ 173790)*	10,522	11,147	947	955	904	974	989	1,016	986	968	971	970	971	954	977	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*(174157+ ...77+...78)*	9,102	11,388	958	1,101	1,026	1,024	1,145	1,080	1,019	1,086	1,214	1,094	1,168	974	1,106	Produits chimiques
Plastics and synthetic rubber	*174180*	9,684	10,781	914	906	920	952	963	996	856	892	956	939	950	928	964	Matières plastiques et caoutchouc
Inventory	*802737*	2,314	2,641	2,582	2,684	2,672	2,709	2,776	2,727	2,679	2,694	2,677	2,556	2,659	2,722	2,636	Stocks
Shipments	*800461*	40,984	45,661	3,965	3,935	3,999	3,937	3,929	3,977	3,923	3,941	4,018	3,880	3,871	3,984	4,113	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	110.4	114.4	116.7	118.0	117.5	117.8	117.2	118.8	120.0	120.6	120.4	120.3	119.5	119.7	123.0	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	124.3	133.0	136.8	140.3	139.8	142.2	138.3	143.4	146.3	145.3	143.1	143.9	145.4	144.6	151.1	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.4	39.7	40.2	41.1	39.3	38.9	39.3	38.0	38.2	39.6	38.7	39.3	36.7	38.8	38.6	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	24.05	24.89	24.32	23.99	25.54	25.70	25.91	25.50	25.36	25.56	25.37	25.02	23.14	22.70	22.62	Horaire
Weekly	*1558697*	1,147.95	1,258.77	1,279.56	1,267.09	1,284.13	1,292.21	1,297.11	1,298.71	1,299.79	1,303.07	1,258.28	1,244.12	1,239.53	1,244.81	1,239.85	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,575	13,501	13,468	13,057	12,979	13,446	13,114	13,709	13,801	13,723	13,631	13,657	13,025	12,713	12,208	Travailleurs(2)

(1) Customs basis.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363). Imports by commodity, Exports by commodity, Information Officer (951-9647).*
CANSIM tables: *303-0018, 079-0002, 379-0019, 228-0001, 304-0014, 329-0038, 281-0032, 281-0029, 281-0026, 281-0023*

(1) Base de la douanière.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363). Importations par marchandise; Exportations par marchandise, Agent d'information (951-9647).*
Tableaux CANSIM: *303-0018, 079-0002, 379-0019, 228-0001, 304-0014, 329-0038, 281-0032, 281-0029, 281-0026, 281-0023*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2003	2004	2003 II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	
	%												
Total non-farm	*4331081*	83.7	85.6	83.0	82.8	84.3	84.0	85.2	86.5	86.6	86.5	86.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	88.4	86.0	88.3	88.0	88.3	87.8	86.3	85.3	84.8	84.7	85.0	Construction
Forestry	*4331082*	86.7	93.6	90.6	82.8	85.0	89.6	91.5	96.4	97.0	93.6	94.7	Forêts
Mining	*4331083*	86.2	87.7	83.7	88.4	88.9	87.0	88.7	88.1	86.9	84.9	87.3	Mines
Utilities	*4331086*	85.6	85.3	85.2	84.3	84.1	84.3	83.7	85.3	88.0	87.6	88.4	Services publics
Manufacturing	*4331088*	81.4	84.7	80.8	79.9	82.1	81.9	84.1	86.3	86.5	87.1	86.7	Fabrication
Machinery	*4331109*	78.1	83.8	77.8	78.0	78.8	78.9	82.7	86.5	87.3	91.4	93.2	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	83.3	87.3	82.7	80.7	83.1	83.4	86.7	89.5	89.7	89.8	87.8	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	69.6	82.2	66.0	70.9	78.2	79.5	80.0	83.3	86.1	93.2	95.5	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	73.6	77.6	71.8	74.0	76.4	76.5	77.2	78.7	78.1	81.0	80.6	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	88.4	90.0	85.9	87.6	92.6	92.0	89.9	91.4	86.7	86.2	88.5	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	88.2	91.9	88.3	84.9	86.4	86.7	90.6	93.8	96.6	94.1	94.2	Bois
Clothing	*4331096*	78.1	76.4	77.6	76.1	77.4	77.0	76.8	76.1	75.7	71.0	65.4	Vêtements
Paper	*4331099*	91.1	91.3	92.0	90.0	89.2	89.3	90.8	92.4	92.8	90.9	90.5	Papiers
Petroleum	*4331101*	95.4	93.1	96.7	93.5	95.8	94.6	94.4	93.2	90.1	87.4	83.6	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.9	84.4	82.2	77.3	80.6	81.5	83.8	86.9	85.5	83.7	81.0	Produits chimiques

Source: *contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
	$'000,000												
Total	*170328*	34,360	36,521	7,794	9,713	8,946	9,232	8,345	9,999	9,486	9,582	8,287	**Total**
Animal products	*170368*	16,167	17,152	3,475	4,023	4,104	4,184	4,257	4,606	4,545	4,386	4,491	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,142	5,069	722	1,277	1,177	1,220	1,171	1,502	1,407	1,392	1,543	Boeuf
Hogs	*170380*	3,397	4,261	871	795	936	1,109	1,144	1,072	1,048	1,014	959	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,785	1,845	461	449	454	432	464	495	475	498	469	Volaille
Dairy	*170383*	4,481	4,599	1,108	1,136	1,133	1,146	1,147	1,172	1,210	1,205	1,184	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,431	14,489	3,385	3,927	3,637	3,591	3,318	3,943	3,334	3,417	3,141	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,246	2,141	824	488	392	604	680	465	390	424	520	Blé
Barley	*170365*	379	434	99	124	124	128	104	78	85	72	78	Orge
Canola	*170334*	1,891	2,138	573	763	612	415	506	604	420	408	472	Colza
Corn	*170336*	787	797	145	270	244	199	141	213	150	141	124	Maïs
Floriculture	*170345*	1,902	1,928	331	457	347	784	336	461	389	877	372	Floricole
Vegetables	*(21567209+ 21567231)*	1,513	1,582	583	330	160	478	598	346	164	447	567	Légumes
Direct payments	*170387*	4,762	4,881	934	1,762	1,204	1,456	771	1,449	1,608	1,779	655	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm cash receipts, contact: R. Athwal (613-951-5022).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles, personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	144,813	149,425	12,199	12,738	12,154	12,747	12,436	12,662	12,650	12,121	12,475	Production nette
Imports	*17952*	52,653	54,274	4,263	4,652	4,577	4,564	4,303	4,682	4,887	4,712	4,078	Importations
Total supply	*17953*	197,466	203,699	16,462	17,389	16,731	17,311	16,739	17,345	17,537	16,833	16,553	Total des ressources
Exports	*17969*	89,512	94,228	7,142	7,482	7,687	8,695	8,607	8,056	7,759	7,492	7,832	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	174,406	177,148	17,271	16,235	14,005	13,081	12,334	12,616	12,629	12,611	13,541	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,472	105,078	8,873	8,814	8,194	8,258	8,428	8,784	8,754	8,329	8,197	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,934	72,070	8,397	7,421	5,810	4,823	3,906	3,832	3,876	4,282	5,344	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	106,742	110,908	8,945	9,590	8,933	8,708	8,919	9,645	9,842	9,476	8,817	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	123,402	125,253	10,226	10,761	9,837	9,669	10,327	10,966	10,891	10,310	10,263	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	98,632	102,513	8,047	8,659	7,945	8,419	8,652	8,752	8,878	8,479	8,703	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,239	9,564	9,707	10,186	10,181	9,490	9,497	9,768	9,654	9,748	9,769	Stocks de fermeture

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	12,360	12,267	12,185	10,911	11,643	11,645	12,315	11,685	12,177	12,360	11,449	Production nette
Imports	*17952*	4,360	4,570	4,636	4,925	4,242	3,872	4,415	4,176	4,841	4,361	4,399	Importations
Total supply	*17953*	16,719	16,837	16,821	15,836	15,885	15,518	16,731	15,861	17,018	..	..	Total des ressources
Exports	*17969*	7,694	7,795	7,659	6,326	6,859	7,229	8,503	7,802	7,876	7,871	7,277	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	15,390	18,236	19,524	17,359	17,522	13,863	13,065	..	..	..	..	Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,993	9,988	10,032	8,917	9,800	8,172	8,198	..	..	..	..	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	6,397	8,248	9,493	8,443	7,722	5,691	4,867	..	..	..	..	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	9,130	9,123	9,343	9,205	9,199	8,011	8,753	8,693	9,400	..	..	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,088	10,891	10,740	9,912	10,703	9,184	10,179	9,977	10,317	..	..	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,715	8,874	8,636	7,901	8,642	7,605	8,549	8,674	8,642	..	..	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,564	9,564	9,956	10,269	10,510	10,103	10,068	9,946	9,962	..	..	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.
(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.
Sources: *Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIE), contact: R. Sheldrick (613-951-4804).*
NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.
(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.
Sources: *Transport et distribution du gaz naturel (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XIF au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).*
NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	516,734	518,421	38,160	41,296	44,553	51,629	53,782	46,789	49,016	41,891	40,525	41,293	43,920	44,667	40,383	Des services publics
Industry	*222426*	47,469	49,985	4,020	4,083	3,923	4,102	4,251	3,867	4,160	3,907	3,992	3,767	3,950	3,682	3,500	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	31,389	34,042	2,959	2,922	2,881	3,058	3,156	2,843	3,275	2,875	3,230	3,681	4,363	4,932	3,594	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	557,615	557,363	41,181	44,048	47,194	54,455	56,674	49,082	50,950	44,137	43,093	43,474	45,034	44,879	42,167	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	62,130	65,993	5,306	5,590	5,696	5,545	5,403	5,294	5,892	5,412	5,676	5,454	5,505	5,550	5,340	Production
Exports	*198*	28,320	27,087	1,975	2,462	2,192	2,628	2,124	2,126	1,804	2,412	2,115	2,347	2,471	2,305	1,983	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Gypsum(2)	*3440*	8,380	9,235	869	809	831	848	672	718	760	851	883	1,001	1,025	883	792	Gypse(2)
Cement(3)	*29505576*	13,418	13,863	1,382	1,414	1,277	1,025	692	722	878	1,157	1,370	1,376	1,483	1,427	1,318	Ciment(3)
Lime(2)	*3441*	2,221	2,410	216	206	196	195	196	192	213	194	207	195	180	197	190	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	13,718	14,181	1,315	1,297	1,213	1,219	1,542	965	764	1,150	1,261	1,201	939	1,104	1,094	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,229	10,181	866	748	968	758	794	931	1,068	997	1,028	773	668	680	855	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	541	540	45	46	50	48	40	45	53	50	48	50	39	47	50	Cuivre
Refined copper	*596*	455	527	42	46	48	50	43	39	46	40	44	45	39	49	44	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	155	176	14	19	14	14	16	12	18	14	13	19	9	10	16	Nickel
Lead	*220*	93	71	6	6	6	7	7	7	6	6	6	7	7	7	6	Plomb
Refined lead	*221*	118	131	7	13	14	14	12	11	10	9	12	12	10	0	0	Plomb raffiné
Zinc	*222*	757	735	73	66	55	52	52	55	54	54	55	52	64	58	45	Zinc
Refined zinc	*223*	761	805	68	67	71	70	71	64	70	65	69	70	54	41	38	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	33,322	28,256	1,348	2,213	2,357	2,326	2,283	1,683	2,044	2,659	2,541	2,031	2,552	2,153	2,964	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	140,860	128,503	10,867	10,299	10,449	10,918	10,018	9,070	12,439	10,051	9,946	9,946	9,306	10,077	10,363	Or
Silver	*224*	1,281,886	1,262,496	114,264	105,830	120,125	119,777	99,312	91,671	84,902	107,299	96,906	96,162	81,681	84,717	85,758	Argent
Uranium	*593*	9,939	11,545	967	1,282	1,286	620	1,144	1,086	818	1,232	973	1,075	685	1,385	1,214	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
(3) Refer to v3443 for data prior to 2004.
Sources: *Electric power statistics, Client services (951-9497).*
Coal and coke statistics, Client services (951-9497).
Cement, contact: G. Sannes (951-7205).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 303-0016, 152-0004, 303-0060, 152-0001*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
(3) Utilisez la série v3443 pour les données antérieures à 2004.
Sources: *Statistiques de l'énergie électrique, Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke, Service aux clients (951-9497).
Ciments, personne ressource: G. Sannes (951-7205).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 303-0016, 152-0004, 303-0060, 152-0001*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2003	2004	2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	50,772	55,579	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,971	5,020	4,911	5,430	5,144	..	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		7.4	9.5	8.9	21.0	14.2	8.6	15.8	20.5	10.4	16.1	-5.5	3.7	18.0	12.8	..	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	18,801	18,745	1,557	1,920	1,752	1,440	1,690	2,247	1,904	1,811	1,849	1,706	2,266	1,878	..	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,618	3,471	367	411	321	150	251	354	395	339	404	336	444	346	..	Industrielle
Commercial	*4671*	9,323	10,137	902	885	937	989	1,037	1,166	1,036	905	1,029	807	1,057	1,131	..	Commerciale
Institutional and government	*4672*	5,859	5,137	288	624	494	300	401	727	472	567	416	562	764	401	..	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	31,971	36,833	3,120	3,158	3,262	3,018	3,330	2,930	3,158	3,161	3,171	3,205	3,164	3,266	..	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	220	232	230	244	236	204	218	218	238	226	241	248	205	230	207	Toutes régions
Annual % change		6.9	5.8	-5.5	13.9	7.9	1.6	-1.5	-12.7	2.2	-2.6	4.1	10.5	-16.9	-2.8	-10.1	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	193	203	200	214	206	175	189	190	204	191	207	218	176	200	177	Centres urbains
Singles	*730041*	100	103	104	101	102	93	94	93	99	98	98	91	88	96	89	Unifamiliales
Multiples	*730047*	92	100	96	113	104	82	95	97	106	93	109	127	88	103	88	Multifamiliales
		2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997**
Total structures	*1992123*	61,688	66,801	58,693	59,612	59,947	60,164	62,723	63,919	65,270	66,297	67,428	68,209	67,944	69,285	69,741	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	30,686	33,323	29,813	30,397	29,942	29,940	30,805	32,059	32,647	33,034	33,543	34,068	33,486	33,493	33,133	Construction neuve
Renovations	*1992121*	22,229	24,215	20,668	20,904	21,560	22,172	22,400	22,784	23,544	23,660	24,392	25,264	25,316	25,884	26,156	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	8,841	9,382	8,248	8,344	8,516	8,212	9,508	9,128	9,180	9,632	9,588	9,128	9,364	10,048	10,524	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	40,603	43,958	39,110	41,591	39,396	41,456	39,878	41,683	43,502	43,572	44,132	44,627	46,090	47,179	43,132	Ventes Total
Single	*1992127*	31,142	33,167	30,108	31,028	30,916	31,268	30,740	31,644	33,116	32,852	33,244	33,456	33,588	34,828	31,204	Unifamilial
Multiple	*1992128*	9,497	10,831	9,040	10,596	8,520	10,220	9,172	10,076	10,424	10,760	10,928	11,212	12,548	12,396	11,972	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Housing information monthly, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: P. Lonciault (748-2356).

National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: *026-0008, 027-0007, 027-0002, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Bulletin mensuel d'information sur le logement, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: P. Lonciault (748-2356).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (nº 13-001-XIB au catalogue), Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0007, 027-0002, 380-0010*

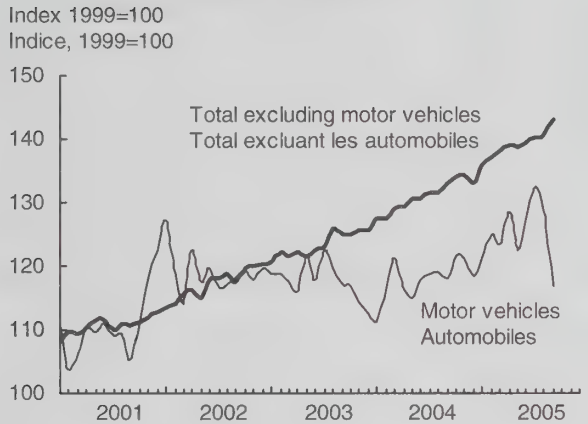
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Travel	47
33.	Transportation and communication	48

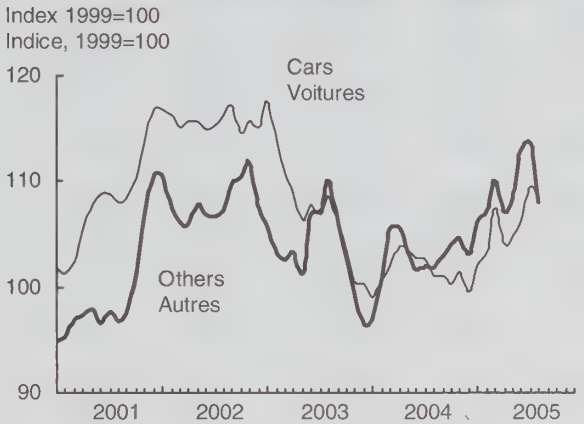
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyages	47
33.	Transports et communications	48

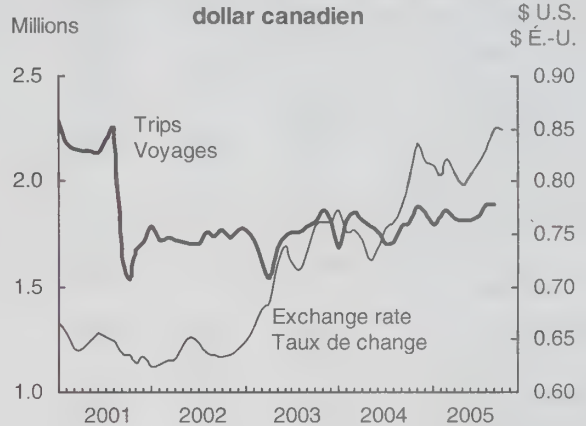
Retail Sales
Ventes au détail



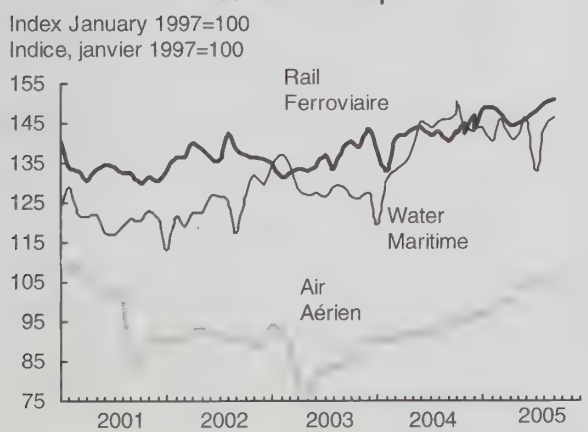
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



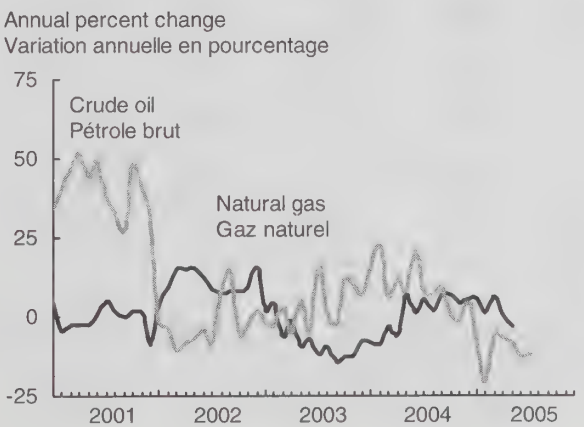
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

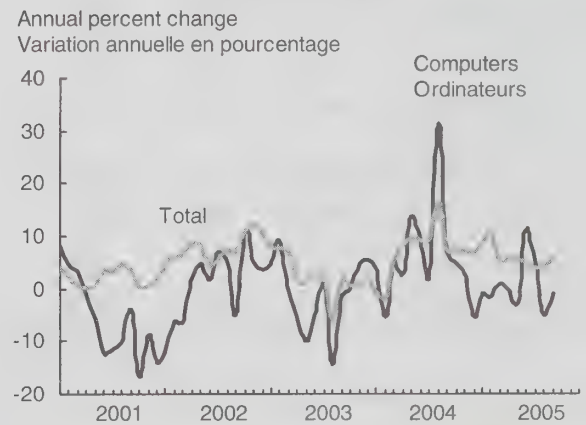


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	331,147	346,721	28,234	28,757	28,524	28,647	28,820	29,000	29,046	29,251	29,626	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	68,184	68,141	5,640	5,872	5,571	5,529	5,664	5,758	5,743	5,703	5,852	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	14,394	14,559	1,179	1,218	1,217	1,189	1,211	1,185	1,215	1,204	1,248	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	248,569	264,021	21,415	21,668	21,737	21,929	21,945	22,057	22,088	22,345	22,525	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	29,954	33,364	2,617	2,615	2,628	2,852	2,818	2,772	2,805	2,795	2,977	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	65,245	68,568	5,552	5,578	5,606	5,659	5,661	5,710	5,732	5,813	5,803	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	13,294	13,790	1,127	1,169	1,152	1,182	1,153	1,168	1,127	1,185	1,205	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	19,471	20,188	1,673	1,714	1,675	1,670	1,672	1,714	1,677	1,691	1,686	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	18,911	20,971	1,648	1,726	1,726	1,731	1,752	1,759	1,812	1,814	1,798	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	21,267	22,769	1,849	1,868	1,865	1,870	1,907	1,892	1,914	1,929	1,946	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	11,895	12,945	1,062	1,070	1,073	1,062	1,051	1,066	1,085	1,115	1,118	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	10,974	11,025	891	892	900	908	908	928	924	958	932	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	40,011	42,124	3,467	3,496	3,561	3,493	3,495	3,516	3,511	3,524	3,561	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	17,547	18,277	1,529	1,540	1,552	1,503	1,527	1,532	1,501	1,520	1,499	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	311,586	323,287	26,419	26,850	26,616	26,473	26,666	26,835	26,965	27,177	27,392	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.8	3.8	3.9	6.0	4.3	2.4	3.2	2.7	2.6	4.3	4.8	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	87,697	93,298	7,611	7,688	7,713	7,714	7,737	7,882	7,762	7,930	7,879	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	28,561	30,390	2,454	2,495	2,482	2,515	2,528	2,556	2,538	2,582	2,560	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	15,653	16,193	1,353	1,355	1,339	1,339	1,335	1,396	1,335	1,359	1,366	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	12,829	14,002	1,147	1,139	1,163	1,158	1,162	1,175	1,186	1,233	1,188	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	4,047	4,152	339	340	348	345	348	348	350	350	349	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	3,401	3,792	307	324	318	302	308	319	311	319	318	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	8,441	9,159	752	746	758	757	765	776	770	786	781	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	4,672	4,909	413	411	412	407	400	416	386	419	412	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	10,093	10,701	846	878	893	891	891	895	887	882	904	Autres biens et services

CANSIM tables: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0016, 080-0009*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000												
All retail	*21644955*	29,663	29,281	29,895	30,344	30,375	30,845	30,442	30,804	31,296	31,140	30,859	**Tous les détaillants**
New car dealers	*21644959*	5,830	5,640	5,817	5,993	5,905	6,166	5,816	6,115	6,421	6,209	5,541	Concessionnaires d'automobiles neuves
Used vehicle and parts	*21644963*	1,255	1,281	1,262	1,306	1,299	1,330	1,335	1,317	1,327	1,315	1,290	Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces
Total excluding motor vehicle and parts	*21645035*	22,578	22,360	22,817	23,045	23,170	23,349	23,291	23,372	23,548	23,615	24,028	Total excluant les automobiles et les pièces
Gasoline stations	*21644967*	2,960	2,943	2,963	2,981	3,050	3,114	3,094	3,159	3,255	3,387	3,537	Stations-service
Supermarkets and others	*(21644995+ 21644999)*	5,955	5,905	5,950	5,941	5,958	5,968	6,025	6,014	6,058	6,023	6,069	Supermarchés et autre
Beer, wine and liquor stores	*21645003*	1,163	1,008	1,145	1,233	1,205	1,202	1,228	1,208	1,212	1,198	1,202	Magasins de bière, de vin et de spiritueux
Clothing and footware stores	*(21645011+ 21645015)*	1,681	1,692	1,704	1,760	1,772	1,790	1,752	1,762	1,767	1,733	1,778	Magasins de vêtements et chaussures
Building and outdoor supplies stores	*(21644987+ 21644991)*	1,793	1,783	1,813	1,853	1,842	1,916	1,911	1,904	1,905	1,929	1,944	Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs
Pharmacies and personal care stores	*21645007*	1,956	1,914	1,959	1,963	1,985	1,978	1,993	1,990	2,004	2,029	2,078	Pharmacies et magasins de produits de soins personnels
Furniture and home furnishings stores	*(21644971+ 21644975)*	1,106	1,105	1,132	1,147	1,125	1,156	1,117	1,115	1,126	1,153	1,159	Magasins de meubles et d'accessoires de maison
Electronics and appliance stores	*(21644979+ 21644983)*	931	957	973	992	991	1,002	992	1,014	1,010	1,008	1,014	Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers
General merchandise stores	*(21645019+ 21645023*	3,526	3,523	3,626	3,603	3,667	3,637	3,601	3,632	3,634	3,618	3,675	Magasins de marchandises diverses
Miscellaneous retailers	*(21645027+ 21645031)*	1,508	1,531	1,552	1,571	1,577	1,586	1,578	1,574	1,577	1,537	1,573	Magasins de détail divers
Volume (1997 $)	*21645485*	27,330	26,970	27,623	28,016	27,930	28,308	27,939	28,222	28,564	28,207	27,794	Volume ($ de 1997)
Annual % change		5.0	4.1	6.0	6.0	4.0	6.4	5.5	5.8	6.4	4.6	2.3	*Variation annuelle (%)*
Large retailers	*21636220*	7,919	7,853	8,074	8,094	8,172	8,149	8,133	8,237	8,308	8,264	8,438	**Détaillants majeurs**
Food and beverages	*21636221*	2,656	2,561	2,664	2,666	2,704	2,687	2,755	2,755	2,797	2,804	2,836	Aliments et boissons
Clothing, footwear and accessories	*21636229*	1,338	1,332	1,383	1,399	1,398	1,406	1,361	1,389	1,386	1,356	1,401	Chaussures, vêtements et accessoires
Home furnishings and electronics	*21636240*	1,165	1,179	1,207	1,217	1,208	1,205	1,193	1,236	1,235	1,219	1,252	Articles d'ameublement et appareils
Housewares (non-electric) and household supplies	*21636247*	352	344	351	348	350	352	351	352	355	356	367	Articles et fournitures non électriques pour la maison
Lawn and garden products	*21636248*	321	336	332	332	332	333	324	330	330	325	334	Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin
Health and personal care	*21636225*	766	763	785	792	791	800	789	802	806	803	814	Articles de santé et de soins personnels
Sporting and leisure goods	*21636251*	408	415	429	427	428	430	418	425	432	419	433	Articles de sport et de loisirs
Other goods and services	*21644953*	912	922	923	914	962	936	941	948	968	983	1,003	Autres biens et services

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541). Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).*
CANSIM tables: *080-0014, 080-0009, 080-0016*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541). Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).*
Tableaux CANSIM: *080-0014, 080-0009, 080-0016*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000												
Total	*21645507*	421,235	450,301	35,208	37,077	37,462	37,760	38,002	38,191	38,487	37,827	37,955	**Total**
Annual % change		2.4	6.9	-1.7	5.0	8.1	9.5	9.1	9.2	16.2	7.3	7.2	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	87,550	90,309	6,738	7,565	7,815	7,684	7,979	7,668	7,721	7,386	7,406	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	86,051	92,119	7,275	7,510	7,433	7,671	7,654	7,753	8,053	8,025	7,913	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	4,839	5,230	418	429	451	415	395	402	458	460	457	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	52,003	61,737	4,744	5,084	5,098	5,086	5,128	5,266	5,291	5,272	5,410	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	84,721	85,733	6,990	7,122	7,017	7,226	7,178	7,394	7,216	7,171	7,123	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	57,085	62,239	4,992	5,157	5,198	5,276	5,181	5,218	5,126	5,231	5,119	Soins personnels
Other products	*21645582*	48,985	52,934	4,052	4,210	4,450	4,402	4,487	4,491	4,623	4,282	4,526	Produits divers

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Total	*21645507*	38,194	38,636	38,513	38,954	39,061	39,496	39,770	39,907	39,675	39,967	39,940	**Total**
Annual % change		7.3	7.0	8.5	10.6	5.4	5.4	5.3	5.0	3.9	3.8	5.6	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles, parts and accessories	*(21645542+ 21645547)*	7,382	7,780	7,344	7,396	7,284	7,603	7,778	7,696	7,632	8,092	8,138	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery and equipment	*(21645567+ ...72+...77)*	8,030	7,677	7,949	7,994	8,133	8,041	8,285	8,633	8,562	8,340	8,198	Machines et matériel
Farm products	*21645512*	466	479	469	477	407	430	410	416	411	449	513	Produits agricoles
Building supplies	*(21645552+ ...57+...62)*	5,412	5,456	5,589	5,617	5,541	5,665	5,489	5,529	5,371	5,392	5,573	Matériaux de construction
Food, alcohol and tobacco	*(21645517+ 21645522)*	7,070	7,146	7,036	7,227	7,421	7,230	7,182	7,290	7,315	7,313	7,412	Produits alimentaires, alcool et tabac
Personal care	*(21645527+ ...32+...37)*	5,321	5,383	5,525	5,457	5,648	5,592	5,564	5,663	5,615	5,697	5,544	Soins personnels
Other products	*21645582*	4,512	4,717	4,601	4,786	4,627	4,934	5,062	4,681	4,769	4,685	4,563	Produits divers

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIE), contact: J. Lebreux (951-4907).*
CANSIM table: *081-0007*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIF au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).*
Tableau CANSIM: *081-0007*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2003	2004	2004 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	39,225	41,786	3,482	3,588	3,525	3,487	3,386	3,364	3,360	3,516	3,517	**Total**
From US	*129472*	34,151	36,047	3,009	3,117	3,042	3,009	2,916	2,893	2,905	3,010	3,039	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	20,864	21,520	1,817	1,852	1,819	1,792	1,757	1,703	1,712	1,791	1,809	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,495	8,129	679	693	685	681	656	656	700	654	673	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	12,666	13,856	1,136	1,166	1,163	1,167	1,128	1,132	1,151	1,132	1,188	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	5,074	5,739	474	471	483	478	470	471	455	506	478	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	38,903	38,845	3,288	3,260	3,270	3,254	3,282	3,228	3,022	3,313	3,280	**Total**
From US	*129450*	35,509	34,626	2,984	2,955	2,928	2,885	2,917	2,867	2,659	2,940	2,874	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	19,630	17,846	1,622	1,570	1,521	1,491	1,504	1,397	1,263	1,492	1,477	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,120	9,409	775	787	803	808	789	807	758	779	763	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,232	15,088	1,231	1,253	1,273	1,276	1,263	1,302	1,249	1,262	1,255	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	3,393	4,219	304	306	342	369	366	361	363	373	406	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,662	3,624	3,541	3,638	3,716	3,659	3,674	3,606	3,629	3,723	3,711	**Total**
From US	*129472*	3,166	3,119	3,024	3,127	3,195	3,136	3,135	3,074	3,128	3,199	3,186	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,883	1,856	1,795	1,838	1,863	1,826	1,812	1,811	1,831	1,892	1,891	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	717	702	689	721	726	709	728	706	720	722	698	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,211	1,217	1,217	1,237	1,253	1,241	1,259	1,226	1,249	1,261	1,229	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	496	504	517	511	520	523	540	532	500	524	526	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,226	3,149	3,147	3,180	3,134	3,145	3,080	3,071	2,994	2,811	2,934	**Total**
From US	*129450*	2,877	2,798	2,787	2,812	2,754	2,759	2,691	2,676	2,603	2,427	2,545	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,486	1,449	1,434	1,439	1,402	1,422	1,324	1,299	1,216	1,189	1,204	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	774	769	752	748	755	756	752	750	732	664	696	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,254	1,229	1,240	1,243	1,230	1,238	1,227	1,226	1,203	1,075	1,172	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	350	351	360	368	380	386	388	395	391	384	389	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-PIE). contact: L. Wilson (951-1790).*
CANSIM tables: *427-0005, 427-0004*

Source: *Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (nº 66-001-PIF au catalogue). personne ressource: L. Wilson (951-1790).*
Tableaux CANSIM: *427-0005, 427-0004*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	109,113	119,001	9,571	9,874	9,638	10,013	9,393	7,715	8,835	8,561	9,551	9,309	9,064	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	92,100	100,447	8,079	8,334	8,136	8,452	7,928	6,513	7,457	7,226	8,062	7,858	7,651	..	..	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	26,687	27,378	2,115	2,544	2,469	2,412	2,354	1,968	2,184	2,172	2,239	2,055	1,943	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	20,323	20,847	1,610	1,937	1,880	1,837	1,793	1,498	1,663	1,654	1,705	1,564	1,479	..	..	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	265,286	267,461	21,177	22,383	20,911	23,956	24,262	21,722	23,926	22,219	22,585	..	..	..	..	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	193,657	195,246	15,460	16,339	15,265	17,488	17,711	15,857	17,466	16,220	16,487	..	..	..	..	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Passengers	*11743*	20,042	21,381	1,870	1,853	1,613	1,723	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	59,509	66,020	5,915	5,409	4,388	5,092	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	298,990	291,381	24,590	25,912	22,790	23,498	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,419,988	1,470,027	130,616	138,491	115,445	119,336	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	234,900	248,748	19,422	21,841	22,418	20,970	19,723	20,158	23,060	21,436	22,018	22,333	20,787	22,473	21,668	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products.*
Natural Gas Transportation and Distribution.
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*
CANSIM tables: *133-0005, 129-0001, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline.*
Transport et distribution du gaz naturel.
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*
Tableaux CANSIM: *133-0005, 129-0001, 401-0001, 404-0002*

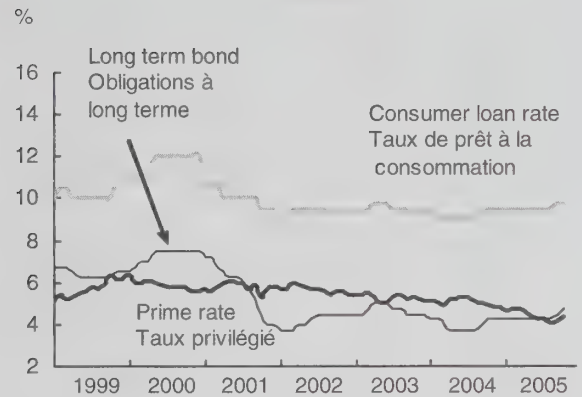
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchange	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

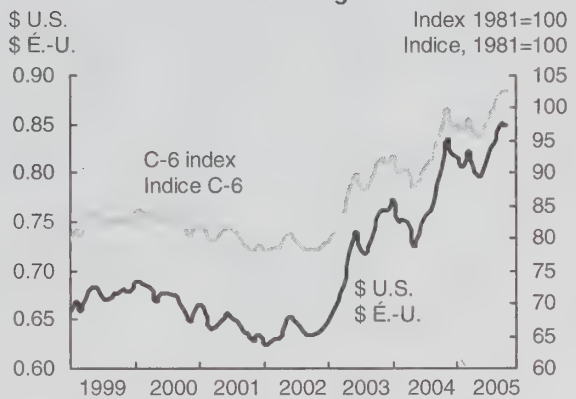
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	La bourse	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



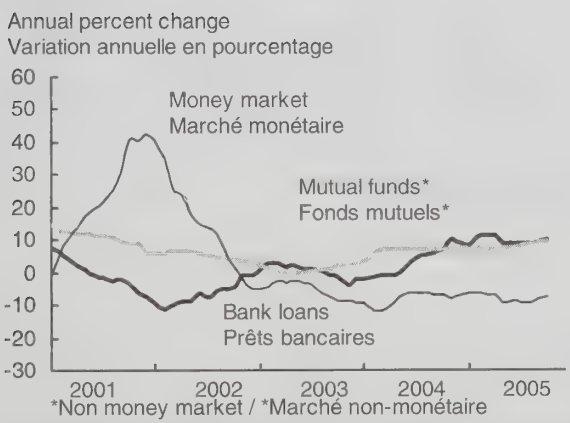
Exchange Rates
Taux de change



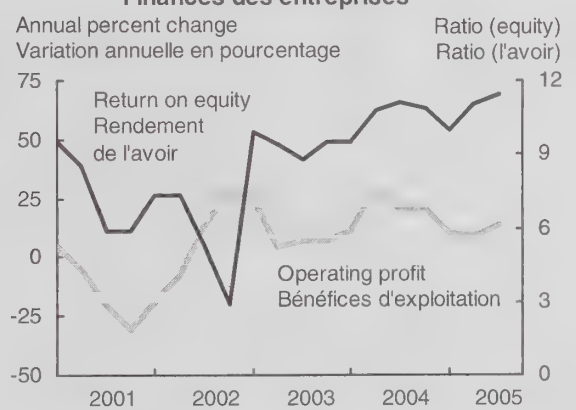
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

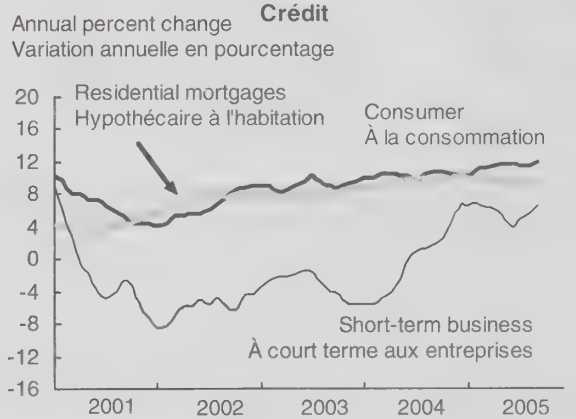


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2003	2004	2004 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.19	2.50	2.25	2.25	2.25	2.25	2.25	2.50	2.75	2.75	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.69	4.00	3.75	3.75	3.75	3.75	3.75	4.00	4.25	4.25	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.87	2.23	1.98	1.98	2.04	2.06	2.09	2.37	2.54	2.62	2.46	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.94	2.31	2.05	2.07	2.10	2.12	2.22	2.50	2.60	2.74	2.57	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.84	4.59	4.45	4.55	4.70	4.60	4.40	4.80	4.90	5.00	4.80	1 an
5-year	*122521*	6.39	6.23	6.15	6.50	6.70	6.55	6.30	6.30	6.40	6.30	6.05	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.28	5.08	5.23	5.23	5.30	5.29	5.14	5.02	4.96	4.87	4.86	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.401	1.301	1.342	1.378	1.358	1.322	1.312	1.288	1.247	1.196	1.219	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.714	0.768	0.745	0.726	0.737	0.756	0.762	0.777	0.802	0.836	0.820	inversé
British pound	*37430*	2.288	2.384	2.418	2.465	2.482	2.438	2.388	2.310	2.254	2.227	2.350	Livre britannique
Euro	*121742*	1.583	1.617	1.609	1.655	1.649	1.622	1.600	1.574	1.559	1.556	1.632	Dollar
Japanese yen ('000)	*37456*	12.09	12.03	12.46	12.31	12.41	12.07	11.90	11.70	11.46	11.43	11.73	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	87.04	92.47	89.74	87.57	88.68	91.00	91.80	93.52	96.36	99.92	97.74	Indice C-6(3)

		2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	3.00	3.25	3.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.50	4.75	4.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.47	2.46	2.50	2.50	2.46	2.47	2.57	2.70	2.77	2.98	3.22	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.56	2.57	2.68	2.58	2.59	2.58	2.64	2.83	2.98	3.14	3.37	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.80	4.80	5.05	4.90	4.85	4.75	4.90	5.00	5.00	5.25	5.60	1 an
5-year	*122521*	6.05	6.05	6.25	6.05	5.95	5.70	5.80	5.80	5.80	6.00	6.15	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	4.69	4.71	4.75	4.55	4.41	4.27	4.31	4.11	4.21	4.38	4.20	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.225	1.240	1.216	1.236	1.256	1.240	1.223	1.204	1.178	1.178	1.181	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.816	0.807	0.822	0.809	0.796	0.806	0.818	0.831	0.849	0.849	0.847	inversé
British pound	*37430*	2.300	2.340	2.318	2.344	2.329	2.254	2.140	2.162	2.127	2.078	2.048	Livre britannique
Euro	*121742*	1.605	1.613	1.605	1.600	1.593	1.508	1.471	1.481	1.441	1.416	1.392	Euro
Japanese yen ('000)	*37456*	11.86	11.81	11.56	11.53	11.78	11.41	10.92	10.89	10.59	10.25	9.97	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	97.41	96.40	98.17	96.82	95.45	97.06	98.76	100.02	102.32	102.67	102.71	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064, 176-0067*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064, 176-0067*

Table 35. Toronto stock Exchange

	'000,000	2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Volume(1)	6379	55,563	61,278	6,125	5,316	4,478	4,377	3,926	4,004	4,670	4,885	5,421	Volume(1)
Value($)(1)	6384	648,654	833,906	86,439	75,232	61,917	62,150	54,344	51,946	66,083	70,942	75,957	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	7,162	8,646	8,586	8,244	8,417	8,546	8,458	8,377	8,668	8,871	9,030	Indice des prix(2)
Annual % change		1.8	20.7	35.4	25.2	22.7	22.4	16.5	11.5	16.8	14.1	14.9	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	24.97	19.18	19.28	18.82	18.83	19.17	19.24	18.74	19.45	18.74	18.40	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.85	1.71	1.67	1.74	1.74	1.72	1.75	1.82	1.74	1.71	1.70	Rendement en dividende sur action (%)

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Volume(1)	6379	5,148	4,956	5,727	6,219	4,452	4,496	4,911	4,144	5,513	6,394	5,483	Volume(1)
Value($)(1)	6384	71,954	75,608	87,024	100,109	75,290	74,107	87,931	72,035	97,890	108,070	99,606	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	9,247	9,204	9,668	9,612	9,369	9,607	9,903	10,423	10,669	11,012	10,383	Indice des prix(2)
Annual % change		12.5	8.0	10.0	12.0	13.7	14.1	15.9	23.2	27.4	27.0	17.0	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	18.81	18.74	17.60	17.81	17.24	17.59	18.53	18.99	19.22	20.33	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.67	1.68	1.67	1.68	1.75	1.78	1.72	1.65	1.62	1.57	..	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *184-0002, 176-0047*

Tableau 35. La bourse de Toronto

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *184-0002, 176-0047*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2003	2004	2004 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	144,275	161,248	155,688	157,917	161,084	165,937	163,521	164,064	164,562	166,763	165,362	M1
M2	*37128*	581,638	617,271	604,236	608,463	614,077	622,181	622,381	623,035	624,868	629,393	626,974	M2
M2++	*37150*	1,196,080	1,257,003	1,235,548	1,243,793	1,251,533	1,262,262	1,264,186	1,265,865	1,269,486	1,275,858	1,276,527	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	345,250	368,523	361,613	364,165	365,530	367,325	369,377	371,253	373,387	375,541	378,265	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	753,757	827,955	801,904	809,814	816,948	824,995	831,732	839,211	845,090	852,922	858,374	Total
Consumer	*122707*	235,851	260,218	251,953	254,418	256,757	259,378	261,895	264,114	265,949	268,272	269,777	À la consommation
Mortgage	*122746*	517,906	567,737	549,951	555,396	560,191	565,618	569,837	575,098	579,141	584,650	588,596	Hypothécaire
Business credit	*122643*	899,872	934,793	917,559	922,499	928,242	936,664	942,229	944,925	944,485	945,934	953,533	**Crédit aux entreprises**

		2004 D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	166,859	170,777	174,166	173,857	179,003	177,275	179,186	173,077	174,937	180,906	179,728	M1
M2	*37128*	632,379	637,970	642,592	642,657	649,970	650,693	653,003	647,365	648,131	656,235	659,589	M2
M2++	*37150*	1,286,816	1,292,909	1,301,753	1,304,305	1,314,707	1,318,366	1,325,039	1,322,344	1,325,911	1,338,288	..	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	381,385	381,447	385,812	387,883	389,830	393,094	396,368	400,426	404,362	408,429	411,167	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	865,408	870,877	878,309	885,140	892,671	900,699	908,573	915,649	922,787	931,173	..	Total
Consumer	*122707*	271,550	273,810	277,126	280,156	283,493	287,047	289,701	292,260	294,557	297,484	..	À la consommation
Mortgage	*122746*	593,859	597,067	601,183	604,984	609,178	613,652	618,872	623,389	628,231	633,688	..	Hypothécaire
Business credit	*122643*	961,888	963,388	969,075	975,391	979,080	981,647	988,122	995,339	999,043	1,003,790	1,008,515	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0025, 176-0032, 176-0027, 176-0069, 176-0023*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0025, 176-0032, 176-0027, 176-0069, 176-0023*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	160,967	193,608	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	50,994	53,447	55,005	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,412,158	2,514,168	600,832	605,856	609,555	627,613	636,821	640,179	641,325	651,199	666,137	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	6.67	7.70	6.67	6.83	7.60	7.86	7.57	7.78	7.95	8.21	8.26	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	98,834	119,820	23,373	25,522	26,135	30,200	31,685	31,800	29,133	32,898	34,731	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	9.38	10.60	8.78	9.50	9.54	10.76	11.10	10.94	9.96	10.99	11.40	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM tables: *187-0002, 187-0001*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableaux CANSIM: *187-0002, 187-0001*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
	$'000,000												
Total	*634671*	160,967	193,609	40,078	41,368	46,326	49,321	48,185	49,776	50,994	53,447	55,005	**Total**
Primary (including oil and gas)	*(634968+ 26619542+ 26619582)*	23,108	27,155	5,200	5,239	6,206	6,478	6,924	7,547	8,487	9,551	10,929	Industries primaires (incluant pétrole et gaz)
Utilities	*635265*	10,365	10,475	873	1,127	1,135	1,137	1,129	969	968	998	1,034	Services publics
Manufacturing	*635463*	33,490	45,134	7,809	8,490	10,276	12,467	11,517	10,875	10,575	10,771	10,642	Fabrication
Construction	*635364*	5,591	6,095	1,471	1,411	1,558	1,565	1,507	1,465	1,519	1,630	1,611	Construction
Transportation	*635760*	5,365	7,700	1,294	1,569	1,889	1,754	1,439	2,618	2,347	2,666	2,711	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	10,240	12,966	5,249	5,458	5,714	6,125	6,299	6,311	6,430	6,573	7,092	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 634869+ 637146)*	64,574	94,695	18,636	21,310	25,359	24,532	21,214	23,589	..	..	..	Finances, assurances & affaires imm.
Administrative and support	*636255*	2,175	2,331	602	613	534	519	591	686	602	509	692	Services de soutien administratifs
Professional & related	*636057*	1,590	1,954	440	328	451	444	456	603	549	599	563	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,488	8,791	2,216	2,040	2,197	2,564	1,801	2,229	2,494	2,723	2,643	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	1,495	1,482	399	345	332	365	345	440	345	300	165	Hébergement et restauration
Educational healthcare and social assistance	*26619622*	2,633	2,987	664	677	715	760	741	771	753	760	751	Enseignement, santé et assistance sociale
Other services	*636750*	937	1,272	216	216	242	307	341	382	354	376	375	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XIE), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XIF au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	6,934	10,788	2,941	2,006	1,911	2,628	1,674	4,575	4,198	1,994	2,637	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	64,620	53,723	19,554	18,456	19,096	6,889	10,241	17,497	19,425	13,041	8,066	Total(1)
Federal	*122305*	-13,563	-19,501	-4,047	-7,314	2,462	-4,300	-5,861	-11,802	3,193	-2,301	-3,634	Fédéral
Provincial	*122308*	1,079	16,589	3,485	-358	8,899	-5,380	4,671	8,399	7,341	566	-2,787	Provinciales
Corporate	*122314*	32,004	11,851	5,413	10,852	-1,421	5,216	3,609	4,447	-2,446	1,733	785	Des sociétés

		2003	2004	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	20,323	55,473	636	1,134	1,252	-348	1,381	-2,362	3,338	-2,612	4,884	Total
Stocks	*113419*	13,492	35,836	505	2,108	2,166	-381	-2,100	-446	2,721	1,611	3,225	Actions
Bonds	*113390*	8,294	20,062	601	-285	-133	-251	2,377	-1,507	181	-2,412	1,901	Obligations
Money market	*113422*	-1,462	-430	-470	-688	-781	284	1,103	-410	436	-1,811	-242	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XIE), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0035, 176-0034, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XIF au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0035, 176-0034, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2003	2004	2003 III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	432,823	412,790	435,605	432,823	432,071	428,727	421,611	412,790	425,940	418,534	414,785	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,111	39,109	10,715	10,621	11,197	8,905	10,249	8,758	9,413	9,012	10,204	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	54,654	56,428	14,486	16,591	8,364	13,023	15,922	19,119	5,895	10,981	13,612	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	42,955	46,944	7,927	10,772	12,480	10,755	10,976	12,733	12,632	8,721	5,114	Émissions brutes
Retirements	*122286*	41,877	30,354	4,443	11,130	3,581	16,134	6,305	4,334	5,291	8,154	7,901	Remboursements
Net new issues	*122308*	1,079	16,589	3,485	-358	8,899	-5,380	4,671	8,399	7,341	566	-2,787	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	87,036	70,796	18,051	23,966	14,032	19,497	16,286	20,981	10,964	15,595	12,819	Émissions brutes
Retirements	*122292*	55,031	58,946	12,638	13,114	15,454	14,281	12,677	16,534	13,410	13,862	12,034	Remboursements
Net new issues	*122314*	32,004	11,851	5,413	10,852	-1,421	5,216	3,609	4,447	-2,446	1,733	785	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	4,442	2,073	1,359	477	91	443	1,389	150	1,955	2,347	1,285	Émissions brutes
Retirements	*122295*	3,172	2,167	392	465	695	642	805	25	7	14	1,122	Remboursements
Net new issues	*122317*	1,270	-92	966	13	-603	-199	585	125	1,948	2,333	162	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	12,340	20,734	3,658	4,466	4,555	5,467	3,987	6,725	3,799	3,275	3,155	Émissions brutes
Retirements	*122298*	6,676	9,853	1,683	2,472	2,041	2,640	2,897	2,275	1,550	3,614	681	Remboursements
Net new issues	*122320*	5,664	10,881	1,975	1,994	2,514	2,827	1,090	4,450	2,250	-340	2,474	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

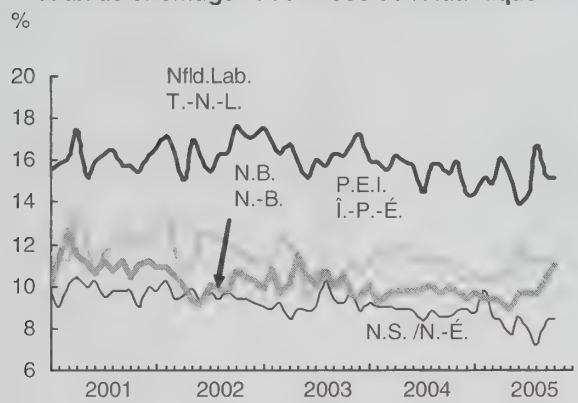
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial accounts	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial Building, Housing and Non-residential Investment	60
45.	Retail Sales, Consumer Prices and Shipments by Province	61
46.	Bankruptcies by province	62

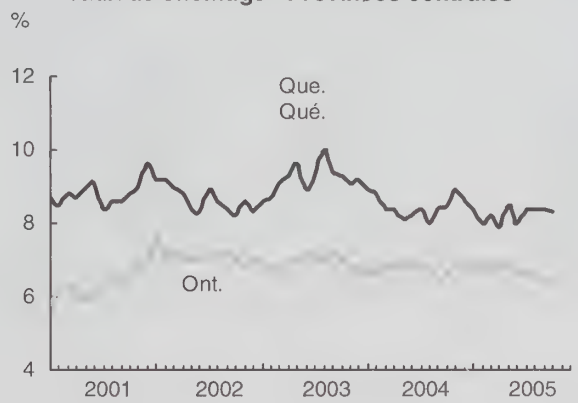
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction, logements et investissement non résidentiel par province	60
45.	Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province	61
46.	Faillites par province	62

Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales

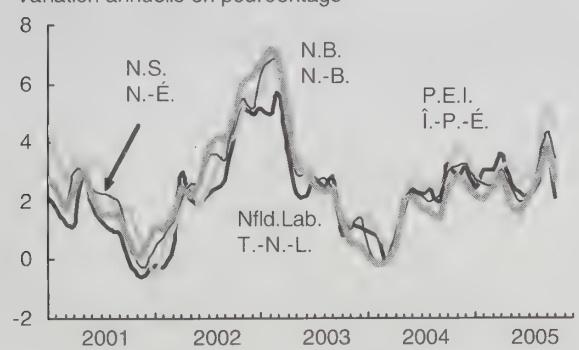


Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



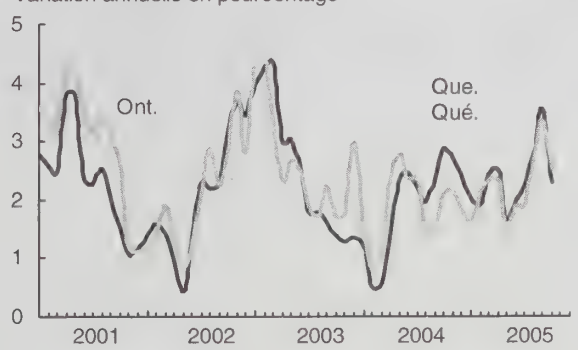
CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

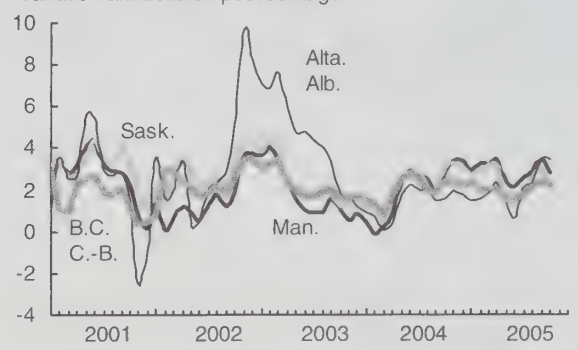


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1999	2000	2001	2002	2003	2004	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	982,441	1,076,577	1,108,048	1,154,204	1,216,191	1,290,185	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	12,184	13,922	14,179	16,452	18,131	19,433	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	3,159	3,366	3,431	3,715	3,845	4,023	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	23,059	24,658	25,909	27,079	28,715	29,879	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	19,041	20,085	20,684	21,152	22,179	22,976	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	210,809	224,928	231,624	242,011	252,367	265,063	Québec
Ontario	*687251*	409,020	440,759	453,701	478,141	493,345	517,407	Ontario
Manitoba	*687263*	31,966	34,057	35,157	36,644	37,719	39,990	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	30,778	33,828	33,127	34,327	36,394	39,999	Saskatchewan
Alberta	*687287*	117,080	144,789	151,274	150,814	171,175	187,152	Alberta
British Columbia	*687299*	120,921	131,333	133,514	138,252	145,948	157,241	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	969,242	1,020,258	1,036,048	1,068,540	1,094,278	1,130,405	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	11,895	12,504	12,738	14,344	15,070	14,994	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	3,057	3,126	3,096	3,263	3,326	3,376	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	22,348	22,981	23,747	24,833	25,197	25,665	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	18,572	19,018	19,392	20,165	20,628	21,005	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	207,100	216,210	219,242	225,581	230,520	235,916	Québec
Ontario	*3840163*	405,537	430,586	436,517	450,316	458,092	472,665	Ontario
Manitoba	*3840209*	31,618	32,958	33,238	34,092	34,843	35,578	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	30,668	31,282	30,579	30,621	32,031	33,437	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	114,560	121,871	125,167	128,334	133,100	139,475	Alberta
British Columbia	*3840347*	119,591	125,186	127,238	131,557	135,295	141,778	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	919,915	958,386	987,159	1,017,971	1,057,107	1,102,843	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	15,118	15,078	15,390	15,889	16,525	17,053	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,657	3,772	3,857	3,991	4,154	4,269	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	27,657	27,563	28,113	29,426	29,935	30,794	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	20,921	21,233	20,789	21,472	22,262	22,991	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	200,672	207,679	212,567	220,581	229,170	240,254	Québec
Ontario	*3840165*	356,800	373,143	383,171	395,376	411,042	426,080	Ontario
Manitoba	*3840211*	32,027	32,568	33,429	34,716	35,453	37,003	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	29,785	30,273	30,735	31,111	32,188	32,848	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	106,171	115,615	122,362	125,036	131,050	138,260	Alberta
British Columbia	*3840349*	121,354	125,386	129,924	133,398	138,537	145,862	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2003	2004	2004 N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	15,665	15,950	16,048	16,063	16,057	16,084	16,088	16,118	16,153	16,167	16,173	16,201	16,198	16,267	16,298	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	212	215	212	216	216	214	216	212	212	216	218	212	215	215	218	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	66	67	69	69	68	69	68	68	68	67	68	68	68	68	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	431	442	444	443	445	443	443	445	448	443	441	446	440	445	443	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	344	350	350	353	350	351	350	351	355	348	350	349	347	347	352	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,625	3,686	3,715	3,704	3,720	3,716	3,711	3,705	3,678	3,703	3,719	3,736	3,728	3,744	3,745	Québec
Ontario	*2063945*	6,208	6,316	6,346	6,354	6,325	6,344	6,351	6,378	6,410	6,417	6,398	6,407	6,424	6,446	6,447	Ontario
Manitoba	*2064134*	571	576	582	580	580	582	576	576	579	578	581	580	579	580	583	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	475	480	486	487	487	488	490	485	485	486	485	482	478	478	480	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,718	1,758	1,766	1,768	1,774	1,776	1,782	1,784	1,788	1,783	1,789	1,787	1,784	1,795	1,795	Alberta
British Columbia	*2064701*	2,014	2,060	2,077	2,090	2,092	2,100	2,101	2,114	2,132	2,126	2,125	2,133	2,134	2,149	2,166	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	67.5	67.6	67.6	67.5	67.4	67.4	67.3	67.2	67.3	67.2	67.2	67.2	67.1	67.2	67.0	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	59.3	59.3	58.6	58.6	58.7	58.6	59.1	58.8	58.1	58.3	59.2	59.3	59.2	59.0	59.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	67.7	67.8	69.1	69.0	68.8	68.7	68.5	68.2	67.9	68.3	68.4	68.2	68.5	68.5	68.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	63.1	64.0	64.2	64.1	64.1	64.6	63.8	63.9	63.9	63.8	63.0	63.2	63.2	63.8	63.3	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	63.3	63.9	63.8	64.0	63.7	63.6	63.3	63.4	63.7	63.3	63.4	63.2	63.4	63.8	63.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	66.0	65.9	66.4	66.0	66.1	65.7	65.6	65.2	65.1	65.1	65.6	65.8	65.7	65.8	65.5	Québec
Ontario	*2063950*	68.5	68.5	68.4	68.4	67.9	68.1	68.1	68.2	68.5	68.4	68.0	68.0	67.9	68.0	67.7	Ontario
Manitoba	*2064139*	68.7	69.0	69.3	69.1	69.0	69.2	68.6	68.2	68.7	68.4	68.6	68.4	68.3	68.2	68.4	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.8	68.0	68.6	68.8	68.6	68.7	69.0	68.2	67.9	68.2	67.9	67.9	67.9	67.4	67.7	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	73.6	73.6	73.4	73.3	73.4	73.2	72.8	73.1	72.7	72.6	72.6	72.6	72.4	72.6	72.5	Alberta
British Columbia	*2064706*	65.6	65.5	65.1	65.3	65.4	66.0	65.6	65.6	65.7	65.5	65.7	65.5	65.3	65.3	65.6	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	7.6	7.2	7.2	7.0	7.0	7.0	6.9	6.8	6.8	6.7	6.8	6.8	6.7	6.6	6.4	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.4	15.6	15.9	14.4	14.4	15.2	14.9	16.1	15.2	13.9	14.4	16.7	15.3	15.2	15.0	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	11.0	11.3	10.4	10.4	10.5	10.2	10.4	10.4	10.8	11.9	11.0	11.3	11.2	11.1	10.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	8.8	8.8	8.9	8.7	9.8	8.6	8.4	7.7	8.6	7.9	7.2	8.4	8.5	8.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.3	9.8	9.8	9.4	9.7	9.4	9.4	9.3	8.8	9.7	9.7	9.6	10.4	11.0	9.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	9.2	8.5	8.9	8.6	8.4	8.0	8.2	7.9	8.5	8.0	8.4	8.4	8.4	8.3	8.0	Québec
Ontario	*2063949*	7.0	6.8	6.8	6.8	6.7	6.8	6.9	6.8	6.9	6.7	6.6	6.6	6.4	6.4	6.1	Ontario
Manitoba	*2064138*	5.0	5.3	5.1	5.0	5.1	5.0	5.3	4.8	5.1	4.8	4.7	4.6	4.8	4.4	4.2	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.6	5.3	5.1	5.3	4.9	4.9	5.2	5.0	4.5	4.8	4.7	5.2	6.0	5.2	5.2	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.1	4.6	4.6	4.4	4.4	4.2	3.5	4.0	3.5	3.8	3.6	3.9	4.1	4.0	4.1	Alberta
British Columbia	*2064705*	8.0	7.2	6.5	6.2	6.5	7.0	6.5	6.1	5.7	5.8	6.2	5.8	5.7	5.1	4.9	Colombie-Britannique

Source: *Labour force information (Catalogue no. 71-001-XIE). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *Information population active (nº 71-001-XIF au catalogue). Service aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	617,753	643,964	54,176	54,135	54,430	55,012	54,745	55,135	55,646	55,878	55,879	56,333	56,760	56,916	57,280	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	7,361	7,658	636	643	646	657	651	658	663	667	659	667	675	670	670	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	2,008	2,089	173	174	175	179	177	180	179	183	180	183	185	182	185	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	14,868	15,304	1,285	1,278	1,283	1,308	1,291	1,316	1,349	1,336	1,336	1,347	1,351	1,350	1,361	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	11,640	11,903	993	986	997	1,019	1,001	1,006	1,019	1,021	1,013	1,020	1,025	1,028	1,039	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	132,849	137,470	11,609	11,542	11,583	11,700	11,629	11,678	11,792	11,776	11,745	11,880	11,965	11,983	12,048	Québec
Ontario	*1996491*	261,987	272,340	22,897	22,868	22,995	23,197	23,102	23,234	23,440	23,578	23,544	23,717	23,886	23,982	24,147	Ontario
Manitoba	*1996494*	19,304	20,039	1,679	1,687	1,697	1,714	1,705	1,719	1,735	1,742	1,739	1,743	1,748	1,749	1,754	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	15,337	15,980	1,341	1,344	1,348	1,368	1,365	1,374	1,382	1,391	1,399	1,407	1,417	1,419	1,423	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	73,953	79,064	6,670	6,693	6,781	6,846	6,846	6,904	6,985	7,009	7,069	7,099	7,185	7,226	7,281	Alberta
British Columbia	*1996503*	75,253	78,768	6,608	6,637	6,645	6,739	6,688	6,773	6,800	6,878	6,896	6,968	7,017	7,021	7,065	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	13,328	13,502	13,549	13,546	13,591	13,621	13,623	13,628	13,639	13,668	13,672	13,735	13,724	13,742	13,762	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	186	188	188	188	189	190	186	185	185	186	184	185	183	180	180	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	63	64	64	64	64	65	63	64	64	64	64	65	66	66	65	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	382	379	379	378	377	379	376	379	381	383	385	389	387	389	389	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	305	298	299	296	297	297	294	294	295	295	294	295	295	298	299	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	3,162	3,182	3,198	3,192	3,195	3,196	3,203	3,194	3,200	3,205	3,194	3,205	3,213	3,219	3,217	Québec
Ontario	*1596926*	5,173	5,258	5,276	5,281	5,299	5,305	5,312	5,317	5,314	5,324	5,326	5,344	5,349	5,353	5,364	Ontario
Manitoba	*1596955*	524	526	529	526	527	532	523	529	528	529	531	532	530	534	535	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	394	401	405	404	403	407	405	406	406	407	409	411	409	410	413	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,453	1,486	1,495	1,493	1,506	1,510	1,513	1,513	1,515	1,519	1,528	1,529	1,535	1,538	1,543	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,637	1,671	1,680	1,682	1,691	1,699	1,693	1,696	1,702	1,705	1,707	1,716	1,705	1,708	1,714	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *382-0006, 281-0025*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *382-0006, 281-0025*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	690.35	705.68	709.44	707.48	708.82	711.24	709.11	711.11	716.60	720.53	724.51	728.46	731.29	736.26	736.62	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	630.79	647.32	652.29	646.21	643.33	648.16	644.50	643.60	649.17	649.42	653.67	664.96	665.78	662.86	667.16	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	547.04	556.44	551.88	554.89	558.59	560.75	562.99	563.29	565.39	567.70	562.71	561.31	575.70	576.45	577.23	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	597.08	611.93	614.97	612.59	614.42	625.98	626.88	630.09	631.38	630.84	630.83	638.15	637.09	643.00	646.01	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	624.20	640.10	646.64	643.11	646.17	651.92	648.04	653.12	651.58	650.26	653.09	663.46	665.32	663.31	670.65	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	657.90	670.44	681.39	670.72	666.83	674.51	665.04	671.10	679.28	677.83	683.05	696.21	691.59	694.88	701.26	Québec
Ontario	*1597266*	734.78	748.10	750.59	748.43	750.36	751.60	748.00	750.41	757.42	763.42	765.97	770.75	772.26	778.48	777.82	Ontario
Manitoba	*1597295*	611.66	635.96	637.82	641.66	643.40	649.36	646.78	650.42	655.45	660.37	656.99	663.03	662.91	662.47	664.34	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	622.51	645.56	648.69	651.35	652.99	659.39	659.42	654.94	656.76	664.86	669.42	674.32	680.79	674.42	678.05	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	707.29	730.87	735.37	737.33	744.16	753.37	751.40	756.66	759.02	758.27	759.61	765.10	769.75	776.80	775.78	Alberta
British Columbia	*1597378*	681.12	694.29	694.49	697.36	697.00	697.47	694.03	693.25	695.35	701.52	711.99	710.34	717.22	720.76	723.81	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	113.4	117.0	117.1	117.2	117.4	119.7	118.7	119.1	119.8	120.3	120.6	122.1	121.8	122.0	121.1	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	124.0	130.3	130.7	130.7	131.1	132.5	132.6	131.1	131.6	131.3	133.2	135.4	135.8	135.9	135.4	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	120.2	122.8	122.2	124.4	123.3	128.5	125.7	123.1	126.6	128.8	129.3	133.3	135.6	131.1	133.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	119.8	122.0	119.9	118.8	120.2	125.6	124.5	124.4	124.2	123.3	123.3	125.2	125.4	125.3	124.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	121.3	126.6	127.5	127.2	128.9	130.6	132.7	134.3	134.1	134.7	131.6	136.0	134.2	132.0	133.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	111.0	113.5	114.1	113.8	113.4	115.7	114.8	115.5	116.2	116.3	117.9	119.5	118.9	119.0	118.5	Québec
Ontario	*1606242*	112.3	115.7	115.5	115.6	115.7	118.2	116.8	117.4	118.4	119.1	118.7	120.5	120.1	120.6	119.5	Ontario
Manitoba	*1606271*	117.0	123.0	123.3	123.6	124.4	126.0	127.2	126.7	126.6	126.8	126.6	128.0	127.8	127.4	126.3	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	116.7	122.4	123.1	122.7	123.2	125.8	125.7	125.6	126.3	126.4	126.8	128.5	127.6	128.4	126.8	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	120.2	124.1	124.7	125.0	126.0	128.0	127.7	127.0	128.1	127.4	127.3	128.1	128.6	129.1	128.2	Alberta
British Columbia	*1606354*	110.2	114.6	114.0	115.0	115.5	117.1	115.8	115.9	116.2	118.0	118.5	119.1	118.9	119.0	117.9	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB). Client services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (nº 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XIB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province

		2003	2004	2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Building permits	*$'000,000*																**Permis de construire**
Canada	*42061*	50,772	55,579	4,677	5,078	5,014	4,458	5,020	5,177	5,062	4,971	5,020	4,911	5,430	5,144	..	Canada
Nfld.Lab.	*42094*	421	501	59	43	37	38	34	68	41	37	55	29	49	50	..	T.-N.-L.
P.E.I.	*42106*	178	224	39	22	18	13	25	12	35	13	19	17	43	20	..	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*42112*	1,014	1,126	96	107	79	62	62	96	116	108	106	108	96	120	..	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*42118*	696	797	105	60	46	44	54	58	63	74	73	85	97	99	..	Nouveau-Brunswick
Quebec	*42163*	10,091	11,630	976	1,147	825	891	974	828	928	980	1,025	1,094	990	1,076	..	Québec
Ontario	*42199*	23,235	23,905	2,027	1,963	2,538	1,870	2,187	2,041	1,956	1,948	1,931	1,793	2,160	1,906	..	Ontario
Manitoba	*42124*	1,065	1,150	80	94	97	72	81	91	84	98	145	83	96	96	..	Manitoba
Saskatchewan	*42130*	773	770	67	72	53	69	49	87	57	113	56	68	75	84	..	Saskatchewan
Alberta	*42136*	6,667	7,327	675	772	662	742	747	984	906	779	736	831	847	775	..	Alberta
British Columbia	*42142*	6,394	7,939	531	791	648	652	800	906	862	805	863	771	965	906	..	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	191.9	204.4	199.6	214.1	205.9	175.0	189.4	189.7	204.4	191.4	207.2	218.3	175.6	199.8	177.2	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.9	2.1	2.5	2.2	2.1	2.2	3.3	2.1	1.5	1.9	1.5	1.7	1.9	2.3	1.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.6	0.6	0.5	0.6	0.4	1.4	0.9	0.9	0.2	0.7	0.5	0.4	0.7	0.6	0.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.6	3.3	2.8	2.5	3.8	2.7	2.7	2.1	5.3	3.9	2.5	3.3	4.1	2.6	3.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	3.0	2.6	2.4	2.3	3.0	1.3	1.6	2.5	2.6	3.3	3.0	2.6	2.8	2.9	4.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	39.9	46.7	46.4	52.0	49.4	43.5	42.7	38.6	45.8	34.9	39.3	45.6	38.5	45.4	39.8	Québec
Ontario	*729981*	80.9	79.9	79.7	77.8	74.1	65.8	72.0	70.4	79.4	67.8	96.7	94.8	58.1	65.5	54.5	Ontario
Manitoba	*729987*	2.7	2.9	2.5	2.9	2.4	2.2	2.4	3.6	2.5	2.3	3.4	4.1	3.8	2.4	3.3	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	2.4	2.5	3.1	3.8	2.8	2.3	2.0	1.7	1.9	2.3	3.8	2.5	2.8	2.5	2.2	Saskatchewan
Alberta	*729989*	32.1	32.2	35.1	36.9	34.8	27.9	32.7	35.4	37.2	41.6	28.5	30.8	31.4	40.5	32.9	Alberta
British Columbia	*729990*	24.7	30.9	24.6	33.1	33.1	25.7	29.1	32.4	28.0	32.7	28.0	32.5	31.5	35.1	34.7	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1997=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*21148160*	116.7	123.2	125.0	125.5	125.8	126.1	126.5	127.0	127.7	128.3	129.3	129.5	130.0	130.8	..	Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*21148244*	112.5	118.6	120.8	122.3	122.3	123.2	123.7	123.9	123.7	125.3	125.3	125.3	125.5	126.1	..	St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*21148256*	119.1	121.6	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	122.5	127.7	129.7	..	Halifax
Saint John-Moncton	*21148163*	102.9	105.0	106.0	107.2	107.2	107.8	108.9	108.9	108.9	108.5	108.9	109.2	109.3	109.9	..	Saint John-Moncton
Quebec	*21148169*	121.9	129.3	130.6	131.3	131.3	131.8	132.6	132.6	133.2	133.8	133.8	133.8	136.6	136.6	..	Québec
Montreal	*21148172*	126.8	135.0	137.8	138.7	138.7	139.4	139.9	140.8	141.1	141.1	141.5	141.5	141.9	142.8	..	Montréal
Ottawa-Hull	*21148178*	138.3	147.4	150.4	150.4	151.0	151.8	152.1	152.4	152.3	153.1	153.5	155.1	155.1	155.5	..	Ottawa-Hull
Toronto	*21148181*	119.5	126.6	128.4	128.8	129.1	129.2	129.5	130.2	130.9	131.4	133.0	133.0	133.3	133.8	..	Toronto
London	*21148190*	115.0	120.4	121.4	121.6	122.5	123.3	123.4	124.0	125.9	127.1	127.1	126.9	126.9	127.2	..	London
Winnipeg	*21148211*	114.1	121.6	124.7	124.7	125.6	127.5	127.5	128.5	128.5	128.7	132.5	132.5	133.2	135.3	..	Winnipeg
Saskatoon	*21148220*	113.6	119.8	123.7	123.7	123.9	123.9	123.9	126.2	126.2	126.2	126.1	126.1	126.1	128.3	..	Saskatoon
Calgary	*21148229*	130.9	138.2	140.1	140.0	140.2	140.5	141.2	141.7	142.7	143.4	145.2	145.2	146.0	148.6	..	Calgary
Edmonton	*21148232*	124.0	129.3	131.2	132.3	132.4	132.6	133.6	134.0	134.2	134.6	136.8	137.8	138.5	140.5	..	Edmonton
Vancouver	*21148238*	96.2	101.0	102.0	102.5	102.7	102.7	102.8	102.8	104.5	105.9	105.9	106.3	106.4	106.8	..	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XIE), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: H. Mulder (748-2360).
Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: *026-0006, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XIF au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: H. Mulder (748-2360).
Statistique des prix des immobilisations (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0006, 027-0002, 327-0005*

Table 44. Provincial Building, Housing and Non-residential Investment – (Concluded)

Tableau 44. Construction, logements et investissement non résidentiel par province – (fin)

		2003	2004	2002 III	IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
Non residential investment, (1997 dollars)	***$'000,000***																**Investissement non résidentiel, (1997 dollars)**
Canada	*5976585*	23,308	23,016	5,936	5,979	5,852	5,785	5,803	5,867	5,902	5,759	5,656	5,699	5,706	5,774	5,882	Canada
Nfld.Lab.	*5976589*	338	263	65	71	81	80	90	87	77	65	58	63	65	57	60	T.-N.-L.
P.E.I.	*5976593*	95	74	37	33	24	19	29	23	19	18	19	18	19	20	22	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5976597*	520	609	115	150	110	119	145	146	128	146	162	173	169	170	175	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5976601*	405	390	98	87	95	102	102	105	102	92	94	103	99	107	129	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5976605*	4,528	4,282	1,186	1,151	1,138	1,124	1,130	1,137	1,113	1,076	1,046	1,048	1,044	1,001	985	Québec
Ontario	*5976609*	10,557	10,410	2,645	2,670	2,680	2,659	2,600	2,617	2,702	2,613	2,531	2,564	2,553	2,490	2,457	Ontario
Manitoba	*5976613*	813	779	187	203	187	202	213	211	209	201	183	185	186	181	182	Manitoba
Saskatchewan	*5976617*	607	592	160	162	145	136	152	173	170	155	142	125	123	125	140	Saskatchewan
Alberta	*5976621*	2,948	2,909	753	764	747	728	731	742	729	724	724	732	771	861	907	Alberta
British Columbia	*5976625*	2,345	2,426	647	646	614	583	569	579	599	608	618	601	603	699	766	Colombie-Britannique

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
CANSIM tables: *026-0016*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Tableaux CANSIM: *026-0016*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Retail trade	***$'000,000***																**Commerce de détail**
Canada	*21644955*	331,147	346,721	29,251	29,626	29,663	29,281	29,895	30,344	30,375	30,845	30,442	30,804	31,296	31,140	30,859	Canada
Nfld.Lab.	*21645039*	5,736	5,755	481	489	492	492	487	493	488	495	486	488	491	486	474	T.-N.-L.
P.E.I.	*21645043*	1,383	1,385	116	117	116	114	117	127	118	121	116	120	118	119	116	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*21645047*	10,015	10,297	868	876	870	842	842	896	877	899	883	895	892	898	887	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*21645051*	7,827	7,963	673	676	699	668	686	700	698	697	678	699	715	699	701	Nouveau-Brunswick
Quebec	*21645055*	75,326	78,518	6,642	6,723	6,788	6,575	6,854	6,908	6,941	7,004	6,918	7,048	7,065	6,977	6,953	Québec
Ontario	*21645063*	125,122	129,086	10,862	10,992	10,977	10,952	11,139	11,174	11,166	11,385	11,075	11,285	11,484	11,358	11,216	Ontario
Manitoba	*21645071*	10,953	11,692	987	1,012	996	974	1,016	1,042	1,028	1,043	1,026	1,038	1,075	1,067	1,044	Manitoba
Saskatchewan	*21645075*	9,858	10,259	850	865	871	867	876	904	908	930	953	939	953	946	928	Saskatchewan
Alberta	*21645079*	39,318	43,372	3,678	3,747	3,743	3,702	3,791	3,898	3,919	4,032	4,064	4,050	4,181	4,187	4,152	Alberta
British Columbia	*21645083*	44,421	47,217	3,998	4,029	4,008	3,994	3,983	4,096	4,125	4,133	4,137	4,136	4,214	4,295	4,281	Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	***(1992=100)***																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	122.3	124.6	124.9	125.2	125.7	125.4	125.3	125.8	126.5	126.9	127.0	127.2	127.5	128.0	129.1	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	120.7	122.9	123.8	124.2	124.5	124.1	123.9	124.5	125.0	126.0	126.0	126.1	126.6	126.7	128.5	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	121.9	124.5	125.2	125.5	127.3	126.4	125.3	125.6	126.7	127.8	128.4	128.2	128.3	128.6	131.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	123.9	126.1	126.8	127.2	127.8	127.5	127.0	127.4	128.2	128.9	129.1	129.0	129.4	130.4	132.3	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	122.6	124.4	124.7	125.1	125.7	125.2	125.2	125.6	126.6	127.1	126.9	126.8	127.5	128.1	129.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	118.4	120.7	121.0	121.7	121.8	121.5	121.6	122.0	122.9	122.9	123.1	123.4	123.6	124.1	125.3	Québec
Montreal	*737245*	118.4	120.7	121.1	121.8	121.8	121.5	121.6	121.9	122.9	122.8	123.0	123.5	123.5	124.1	125.2	Montréal
Ontario	*736288*	123.3	125.6	125.8	126.2	126.6	126.5	126.2	127.1	127.8	128.0	128.0	128.2	128.4	129.1	130.0	Ontario
Toronto	*737257*	124.2	126.3	126.5	126.5	126.9	126.8	126.6	127.3	128.2	128.1	128.4	128.5	128.6	129.2	129.9	Toronto
Manitoba	*736424*	125.3	127.8	128.2	128.7	129.5	129.9	129.2	129.5	130.0	130.8	131.1	131.3	131.7	132.1	132.7	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	126.5	129.3	129.7	130.5	131.3	130.9	130.6	130.9	131.6	132.5	131.8	132.1	132.4	132.9	133.6	Saskatchewan
Alberta	*736696*	129.7	131.5	132.0	131.6	132.5	132.2	131.7	131.9	132.7	133.6	133.4	133.9	135.0	135.0	136.6	Alberta
British Columbia	*736831*	120.4	122.8	123.5	123.5	123.7	123.5	123.6	123.8	124.1	124.9	125.2	125.4	125.7	125.9	126.5	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	121.0	123.4	124.1	124.2	124.2	124.2	124.3	124.4	124.8	125.4	125.7	125.9	126.3	126.4	126.7	Vancouver

Sources: *Investment and capital stock division, contact: M.Labonté (951-9690).*
Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIE), contact: P. Gratton (951-3541).
The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: *080-0014, 326-0001*

Sources: *Division de l'investissement et du stock de capital, personne ressource: M.Labonté (951-9690).*
Commerce de détail (no 63-005-XIF au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: *080-0014, 326-0001*

Table 45. Retail Trade, Consumer Prices and Shipments by Province – (Concluded)

Tableau 45. Commerce de détail, prix à la consommation et livraisons par province – (fin)

		2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Shipments	***$'000,000***																**Livraisons**
Canada	*800450*	546,770	593,452	50,798	50,336	50,373	50,089	51,448	50,877	49,879	50,506	50,488	51,004	50,265	51,839	51,571	Canada
Nfld.Lab.	*803786*	2,828	3,069	256	288	262	248	263	263	292	254	244	257	252	240	219	T.-N.-L.
P.E.I.	*804246*	1,356	1,414	120	113	116	114	112	122	121	128	138	132	119	118	115	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*804706*	8,643	9,281	797	785	801	774	759	828	784	821	799	863	795	865	850	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*805166*	12,595	14,072	1,165	1,133	1,297	1,165	1,219	1,162	1,263	1,135	1,262	1,291	1,241	1,335	1,388	Nouveau-Brunswick
Quebec	*805626*	129,027	137,786	11,418	11,682	11,587	11,534	11,988	11,851	11,638	12,038	11,833	11,863	12,187	11,905	12,093	Québec
Ontario	*806086*	289,813	310,294	26,926	26,288	25,909	26,066	26,914	26,358	25,448	25,803	25,780	26,120	25,530	26,951	26,361	Ontario
Manitoba	*806546*	11,377	12,528	1,062	1,077	1,077	1,056	1,080	1,078	1,082	1,112	1,103	1,075	1,131	1,068	1,111	Manitoba
Saskatchewan	*807006*	7,890	9,611	852	809	826	820	865	855	846	790	829	813	842	885	905	Saskatchewan
Alberta	*807466*	45,919	52,966	4,483	4,549	4,843	4,695	4,671	4,725	4,798	4,889	4,866	4,968	4,763	4,911	4,988	Alberta
British Columbia	*807928*	37,243	42,344	3,711	3,601	3,647	3,608	3,572	3,619	3,593	3,529	3,626	3,614	3,401	3,554	3,535	Colombie-Britannique

Sources: *Monthly Survey of Manufacturing, contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM tables: *304-0014, 304-0015*

Sources: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, personne ressource: B. Pépin (951-3529).*
Tableaux CANSIM: *304-0014, 304-0015*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2002	2003	2004	2005 M	A	M	J	J	A	S	O	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*25654063*	8,008,978	4,973,867	3,054,955	256,161	226,494	301,576	203,188	170,372	307,309	204,304	1,610,998	Canada
Nfld.Lab.	*25654105*	12,342	26,475	12,459	557	2,953	741	614	67	297	225	1,262	T.-N.-L.
P.E.I.	*25654147*	11,349	17,260	10,357	899	1,072	308	300	126	833	3,067	1,719	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*25654189*	84,018	58,081	57,427	5,140	4,055	1,257	3,291	2,702	1,662	1,684	2,519	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*25654231*	254,539	47,685	161,664	2,358	4,895	6,161	2,066	1,986	1,411	2,728	4,529	Nouveau-Brunswick
Quebec	*25654273*	689,880	774,269	566,859	60,109	60,619	160,816	34,053	31,157	57,651	54,076	1,291,768	Québec
Ontario	*25654315*	4,395,423	3,227,778	1,252,099	111,881	97,795	75,165	90,841	75,535	96,001	70,417	238,167	Ontario
Manitoba	*25654357*	304,698	100,693	37,219	2,710	1,328	3,776	3,476	3,020	1,302	3,011	2,929	Manitoba
Saskatchewan	*25654399*	54,859	80,319	93,241	5,358	11,201	14,503	4,033	4,108	6,139	5,227	6,478	Saskatchewan
Alberta	*25654441*	545,680	318,541	359,155	39,138	29,954	20,487	49,039	9,619	13,339	12,622	14,120	Alberta
British Columbia	*25654483*	1,654,724	321,742	500,253	28,011	12,621	18,362	15,475	42,017	128,077	51,245	47,507	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).*
CANSIM table: *177-0007*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).*
Tableau CANSIM: *177-0007*

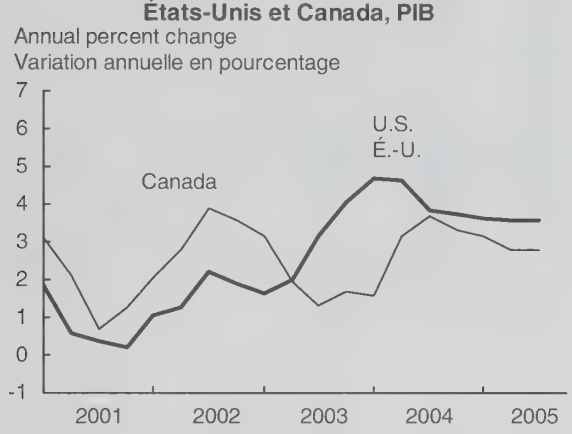
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

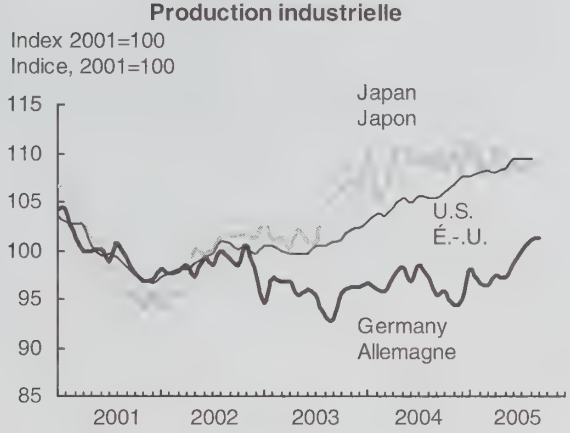
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

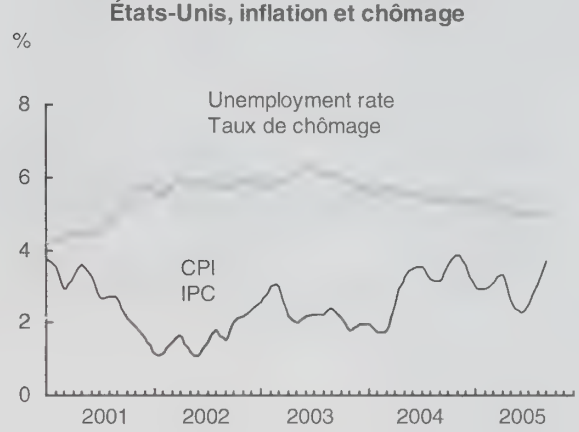
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



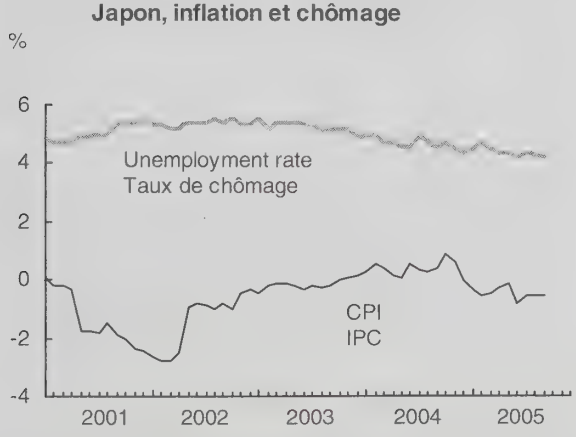
Industrial Production
Production industrielle



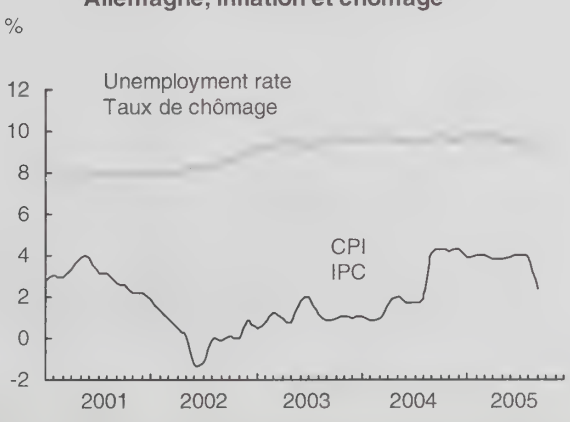
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



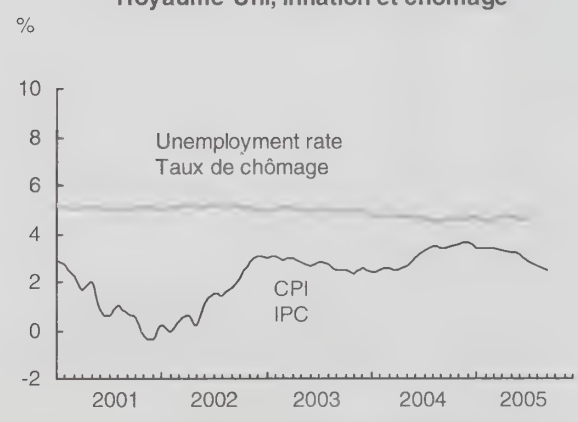
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



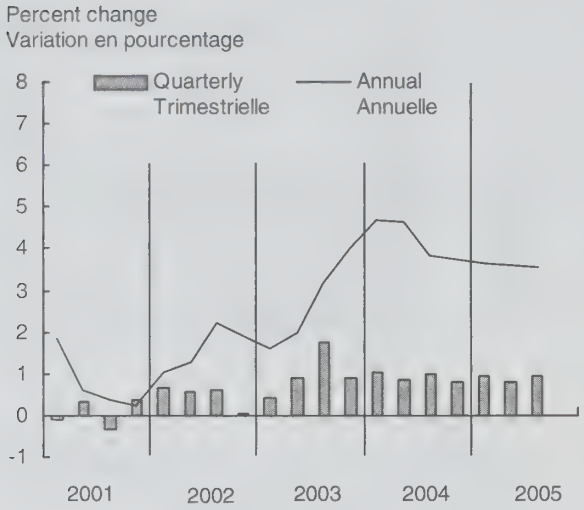
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



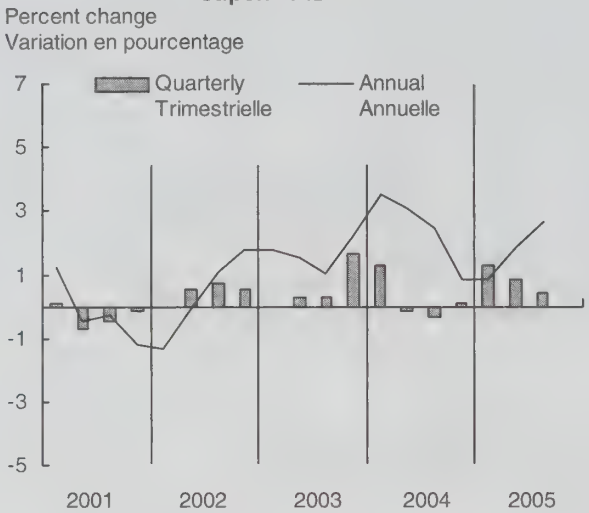
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



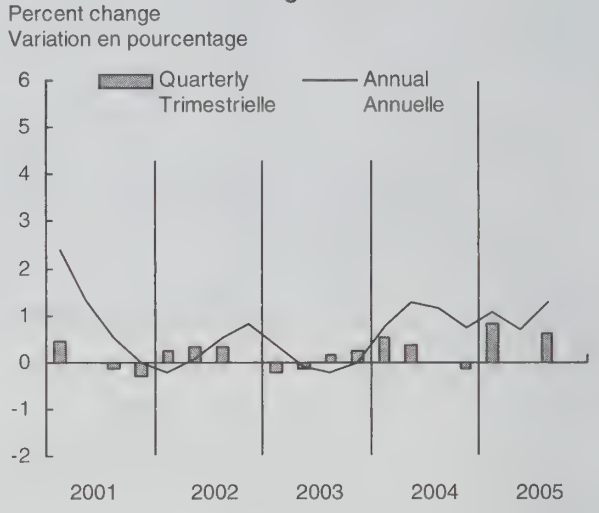
United States - GDP
États-Unis - PIB



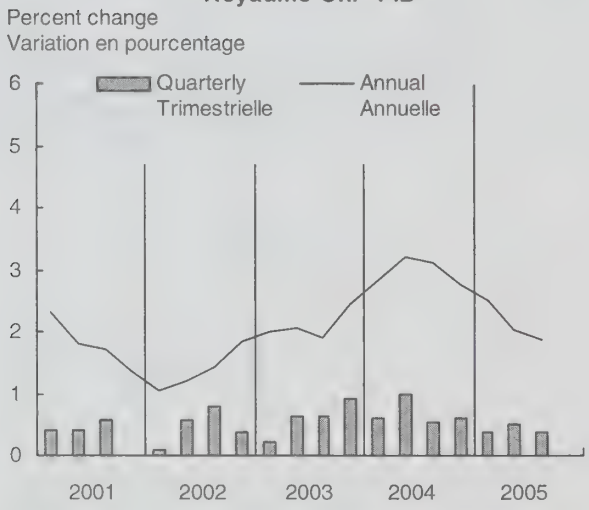
Japan - GDP
Japon - PIB



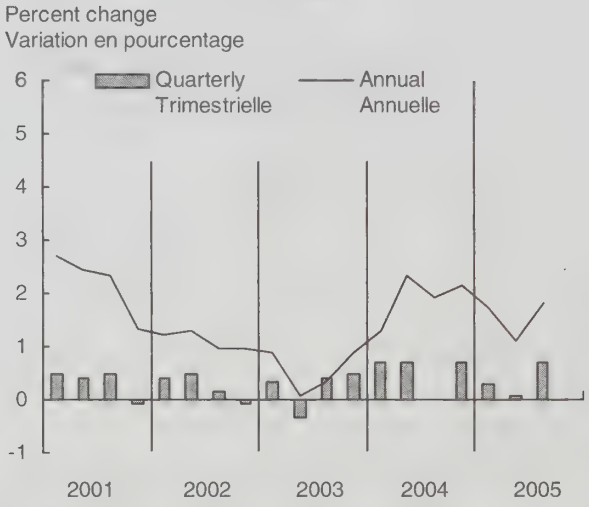
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

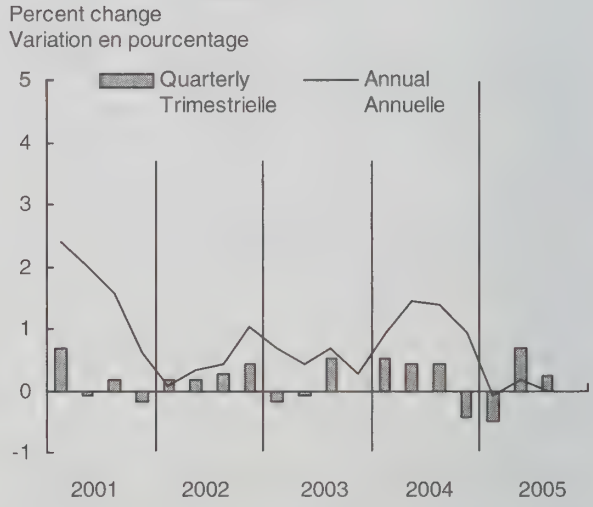


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2003	2004	2002 IV	2003 I	II	III	IV	2004 I	II	III	IV	2005 I	II	III	
Current account balance	*'000,000,000*														**Solde du compte courant**
Canada ($)	18.4	28.8	3.4	4.5	2.5	5.5	5.8	6.7	9.7	7.2	5.3	4.5	4.9	9.3	Canada ($)
US ($)	-547.3	-665.4	-126.9	-138.2	-128.8	-129.0	-125.2	-146.1	-166.6	-167.0	-188.4	-198.7	-195.7		États-Unis ($)
Japan (yen)	15,767	18,618	3,128	3,276	3,948	4,289	4,335	4,668	4,673	4,668	4,586	4,473	4,303		Japon (yens)
UK (£)	-16.75	-23.22	-4.69	-1.08	-4.61	-5.55	-6.01	-4.76	-5.45	-9.00	-4.11	-7.34	-3.05		Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	20.4	46.7			-11.9	13.8	14.0	16.1	3.4	11.5	15.7	0.7	-13.6		Zone euro (EUR)
France (EUR)	7.02	-6.75	4.16	4.80	-0.80	2.55	0.47	2.19	-4.63	-1.33	-2.99	-4.71	-10.36		France (EUR)
Germany (EUR)	45.2	83.5	12.9	7.0	8.7	16.9	15.8	18.4	26.9	18.7	19.3	22.3	25.8		Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	-17.35	-12.04	-4.76	-7.25	-8.22	1.70	-3.20	-4.69	-5.86	4.30	-5.79	-8.21	-9.23		Italie (EUR)
Real GDP	*'000,000,000*														**PIB aux prix**
Canada (1997 $)	1,092.4	1,124.4	1,082.6	1,090.7	1,087.3	1,090.9	1,100.6	1,107.8	1,121.5	1,131.2	1,137.3	1,143.0	1,152.6	1,162.9	Canada (1997 $)
US (2000 $)	10,320.6	10,755.7	10,135.9	10,184.4	10,230.4	10,410.9	10,502.6	10,612.5	10,704.1	10,808.9	10,897.1	10,999.3	11,089.2		États-Unis (2000 $)
Japan (2000 yen)	518,350	532,300	515,380	513,560	516,480	519,360	527,790	534,730	532,560	531,950	532,650	540,150	544,510		Japon (yens de 2000)
UK (2002 £)	1,074.9	1,108.9			1,068.8	1,079.2	1,088.8	1,100.4	1,108.0	1,111.2	1,116.4	1,119.2	1,124.8		Royaume-Uni (2002 £)
Euro zone (2001 EUR)	7,078.8	7,226.4	6,925.2	6,973.2	6,987.6	7,024.8	7,061.2	7,106.8	7,138.0	7,157.6	7,172.4	7,195.6	7,216.8		Zone euro (2001 EUR)
France (2000 EUR)	1,503.0	1,537.7		1,499.6	1,493.2	1,508.8	1,515.2	1,524.4	1,535.2	1,536.4	1,546.4	1,552.4	1,554.4		France (2000 EUR)
Germany (2000 EUR)	2,085.5	2,119.5		2,090.0	2,081.2	2,088.0	2,100.8	2,110.0	2,113.6	2,112.0	2,110.0	2,126.0	2,126.4		Allemagne (2000 EUR)
Italy (1995 EUR)	1,039.4	1,052.3	1,040.8	1,039.2	1,038.0	1,042.0	1,042.0	1,046.8	1,050.8	1,054.8	1,050.0	1,044.8	1,051.6		Italie (1995 EUR)

	2003	2004	2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	125.6	129.8	131.2	131.5	132.0	132.4	132.4	131.6	132.5	133.3	132.8	132.9	134.4		Canada
US	124.6	129.7	131.4	132.4	133.2	133.3	133.7	134.1	133.8	134.3	135.5	135.5	135.6	133.6	États-Unis
Japan	100.1	105.5	104.0	105.6	104.1	106.6	104.5	103.9	106.1	103.6	105.0	103.7	105.1	105.3	Japon
UK	101.9	102.2	99.4	99.8	100.3	100.2	99.7	98.6	99.1	99.2	99.0	98.7	97.9	98.3	Royaume-Uni
Euro zone	115.7	117.1	116.5	116.2	116.1	117.1	116.5	116.0	116.5	116.3	117.0	117.5	117.7		Zone euro
France	113.8	115.4	115.9	116.0	116.8	116.3	115.7	115.1	114.8	115.1	115.4	114.4	115.3		France
Germany	114.1	116.5	116.2	114.5	115.2	118.9	117.3	117.1	118.3	118.0	119.7	121.1	119.1		Allemagne
Italy	104.3	103.9	103.5	102.7	103.7	103.8	103.9	103.2	102.7	101.6	100.9	101.4	102.8		Italie
Unemployment rate(1)	*%*														**Taux de chômage(1)**
Canada	6.9	6.5	6.4	6.6	6.2	6.3	6.2	6.1	6.2	6.1	5.9	6.1	6.0	6.0	Canada
US	6.0	5.5	5.5	5.4	5.4	5.2	5.4	5.2	5.2	5.1	5.0	5.0	4.9	5.1	États-Unis
Japan	5.3	4.7	4.7	4.5	4.4	4.5	4.7	4.5	4.4	4.4	4.2	4.4	4.3	4.2	Japon
UK	5.0	4.6	4.6	4.6	4.6	4.7	4.5	4.6	4.7	4.7	4.6	4.6			Royaume-Uni
Euro zone	8.7	8.9	8.9	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.8	8.6	8.6	8.5	8.5	8.4	Zone euro
France	9.5	9.7	9.6	9.6	9.7	9.7	9.8	9.8	9.8	9.8	9.7	9.7	9.6	9.4	France
Germany	9.1	9.6	9.8	9.4	9.5	9.6	9.7	9.7	9.9	9.5	9.5	9.3	9.6	8.7	Allemagne

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2003	2004	2004 O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Consumer price index (1)	***(1995=100)***															**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	117.4	119.6	120.1	120.5	120.2	120.1	120.5	121.2	121.6	121.7	121.8	122.1	122.5	123.6		Canada
US	120.7	123.9	125.9	125.9	125.4	125.6	126.3	127.3	128.1	128.0	128.1	128.7	129.4	130.9		États-Unis
Japan	99.6	99.6	100.3	100.1	99.6	99.1	98.9	99.2	99.4	99.7	99.2	99.1	99.2	99.5		Japon
UK	121.6	125.3	126.4	126.7	127.3	126.7	127.2	127.8	128.5	128.8	128.9	128.9	129.1	129.4		Royaume-Uni
Euro zone	117.3	119.7	120.4	120.3	120.7	120.4	120.8	121.5	121.8	122.0	122.1	122.2	122.4	122.6		Zone euro
France	112.3	114.6	114.9	114.9	115.3	114.7	115.3	116.0	116.1	116.2	116.4	116.2	116.6	117.1		France
Germany	111.2	113.0	115.9	115.5	116.6	116.2	116.6	116.9	117.0	117.3	117.4	117.9	118.0	118.4		Allemagne
Italy	122.0	124.7	125.8	125.9	126.1	126.1	126.6	126.8	127.5	127.7	127.7	128.2	128.4	128.4		Italie
Central bank discount rate	**%**															**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	3.19	2.50	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	3.00	3.25	Canada
US(2)	1.12	1.39	1.74	2.00	2.27	2.27	2.52	2.77	2.74	3.01	3.11	3.26	3.55	3.77	3.76	États-Unis(2)
Japan	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(3)	3.70	4.38	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.50	4.50		Royaume-Uni(3)
Euro (4)	2.25	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	Euro(4)

	2003	2004	2004 S	O	N	D	2005 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Merchandise trade balance(5)	***'000,000,000***															**Balance commerciale(5)**
Canada ($)	58.2	66.1	4.6	5.0	5.0	4.5	4.1	4.2	4.6	4.8	4.2	4.5	5.2	6.4	7.0	Canada ($)
US ($)	-578.3	706.7	-58.9	-63.0	-67.2	-63.8	-67.2	-69.0	-62.5	-66.1	-64.4	-67.6	-66.6			États-Unis ($)
Japan (yen)	10,188	11,952	811	851	987	945	855	920	896	697	698	673	607			Japon (yens)
UK (£)	-47.88	-62.16	-5.07	-5.72	-5.24	-4.81	-5.45	-5.30	-5.44	-5.16	-5.14	-4.45	-4.88			Royaume-Uni (£)
Euro zone (EUR)	69.60	72.36	3.02	3.50	4.33	5.39	4.65	4.91	3.78	3.16	3.56	3.94	0.96			Zone euro (EUR)
France (EUR)	-6.00	-13.56	-2.06	-2.37	-1.48	-1.71	-1.69	-1.83	-2.62	-2.75	-2.03	-1.56	-2.80			France (EUR)
Germany (EUR)	130.0	155.2	12.2	12.4	12.0	12.7	12.8	13.5	14.6	12.8	12.5	14.6	13.1			Allemagne (EUR)
Italy (EUR)	2.76	-1.56	0.14	-0.80	-0.04	-0.71	-0.28	-0.47	-0.80	-0.68	-0.32	-0.33	-0.80			Italie (EUR)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) Federal funds rate.
(3) London clearing bank's base rate.
(4) Main refinancing operations of the ECB.
(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Taux de fonds du système fédéral.
(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- détailliants majeurs 30
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Industrial prices 13, 14

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

Manufactures
- stocks 22
- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45
- large retailers 30

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22
- by province 45

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Index des tableaux – (suite)

Prix à la consommation 12
- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Index to Tables – (Concluded)

Unfilled orders 22

Unit labour costs..... 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33
- pipe-lines 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

5460